

New Testament

Tamasheq Language

Tamasheq - Bible - New Testament

Mätti	3	
Marqës	69	
Luqa	109	
Exya	175	
Ijitän n-inëmmušal	226	
Käl-Roma	290	
1 Käl-Kurënta	320	
2 Käl-Kurënta	351	
Käl-Gälasya	371	
Käl-Ifäsus	382	
Käl-Fëlibb	392	
Käl-Kulës	400	
1 Käl-Täslonika	407	
2 Käl-Täslonika	414	
1 Timoti	418	
2 Timoti	427	
Titus	433	
Fälyamon	437	
Yäbranitän	439	
Yaqub	461	
1 Bëtrus	468	
2 Bëtrus	476	
1 Exya	481	
2 Exya	488	
3 Exya	489	
Hudd	490	
Tänäfalilt	493	

Tamasheq - Bible - New Testament

Mätti

Mätti 1

- ¹Ättarex n-ÿisa Älmasex wa n-ahäya n-ännäbi Dawëd d-ahäya n-Ibrahim da:
- ²Ikräš Ibrahim Isxaqq, Isxaqq ikräš Yaqub, Yaqub ikräš Yähuda d-ayëtma-s wi iyyäðnen.
- ³Yähuda ënta, tēkräš-as hānne-s Tamar, Faris d-Zira. Ikräš Faris Xäšrun, ikräš Xäšrun Aram,
- ⁴ikräš Aram Aminādab, ikräš Aminādab Nasun, ikräš Nasun Sālmun.
- ⁵Ikräš Sālmun d-hānne-s Rahab Boyaz, ikräš Boyaz d-hānne-s Rutt ÿubäyd, ÿubäyd ënta, ikräš Yasa.
- ⁶Yasa ënta a orāwān ämänokal Dawëd. Dawëd ënta, ikräš d-hānne-s n-Urya Sulāyman,
- ⁷Sulāyman ënta ikräš Raxābyām, Raxābyām ikräš Abya, Abya ikräš Asaf,
- ⁸Asaf, ikräš Yāhušāffat, Yāhušāffat ikräš Yoram, Yoram ikräš Uzya,
- ⁹Uzya ikräš Yotam, Yotam ikräš Axaz, Axaz ikräš Ezekya,
- ¹⁰Ezekya, ikräš Mānase, Mānase ikräš Amon, Amon ikräš Yozya,
- ¹¹Yozya ikräš Yāxunya d-ayëtma-s wi iyyäðnen. Äzzāman-wen-däy a däy-ëttēkfälän käl-Išrayil s-äkall wa n-Babilun.
- ¹²Ðarāt atēkfēl-wen-däy ad-ikräš Yakonya Äššālat, Äššālat ikräš Zurubabil,
- ¹³Zurubabil ikräš Abihud, Abihud, ikräš Ilyakim, Ilyakim ikräš Yazur,
- ¹⁴Yazur ikräš Ässāddiq, Ässāddiq, ikräš Yahim, Yahim ikräš ÿēlihud,
- ¹⁵ÿēlihud ikräš ÿēlyazār, ÿēlyazār, ikräš Mittān, Mittān, ikräš Yaqub.
- ¹⁶Yaqub-en-däy a äshäyāwān Yusëf wa n-āhalës n-Māryāma ta torāwāt ÿisa wa s-itawānna Älmasex.
- ¹⁷ÿur-äzzāman wa n-Ibrahim tēkkēd äzzāman wa n-Dawëd, okäynāt mārāwāt ëzzurëyaten d-ëkkozāt; ÿur-äzzāman wa n-Dawëd tēkkēd äzzāman wa n-atēkfēl n-käl-Išrayil s-äkall wa n-Bābilun, okäynāt mārāwāt ëzzurëyaten d-ëkkozāt; ÿur-äzzāman däy wa n-atēkfēl n-käl-Išrayil s-äkall wa n-Babilun tēkkēd äzzāman wa n-tiwit n-Älmasex, mārāwāt ëzzurëyaten d-ëkkozāt a okäynen.

¹⁸Enta da ħmmək wa s-iwa ʕisa ʔmasex: ma-s Märyäma, ittar-tät ähalës s-isëm-net Yusëf mäšan däy-a-wa itäj Mässinäy s-tärna n-Unfas Šaddijän, tēkräš ħnniyät härwa wär toher d-Yusëf isëftay.

¹⁹Yusëf-i n-anëmmutär-net, ähalës n-ämaydal a ämoos, inhäy a-s tanfust-den-däy ʕas, ässosäm, wär t-illa ere däy-ija isälan ed wär-irha ad-tät-ikšëf. Tëssëba n-a-wen-däy a fäl t-dd-ijjäs ħnniyät n-ad-hin-izjär isälan-net däy-ufär.

²⁰Izinëzjum däy-a-wen-däy a-s has-dd änfaläl änjälos n-Emäli däy-täharjit, inn'-as: "Yusëf Ägg-Dawëd, wär täksudäd adubën n-Märyäma fäl-a-s ħnniyät wa la, Unfas Šaddijän a-s ëssëbab-net,

²¹ad-tēkrëš alyad, tējëd-as isëm ʕisa fäl-a-s ħnta a madän-iyłës tamëtte-net däy-ibäkkadän-net."

²²A-wa iket-net ija i-ad-itbët a-wa innä ännäbi n-Mässinäy iyyän a-s innä: "Innä Emäli:

²³'Säjdät! Ad-tēkrëš tämawađt wärät tēzzey meddën ħnniyät, tēkrëš alyad, iwär-t isëm Imanuwil'. Imanuwil, älmäyna-net: Mässinäy, izzäy-dd jere-näy."

²⁴Inkär-dd Yusëf däy-eđës, ämešäl a-wa has-innä änjälos n-Emäli, izzëzłäy-dd Märyäma,

²⁵mäšan wär dār-s oher isëftay har tējraw eyäf-net, tēkräš alyad, äswär-t isëm ʕisa.

Mätti 2

¹Äzzäman wa d-ämoos Harudës ämänokal n-teje ta n-Älyähudëyät ad-iwa ʕisa däy-tayrëmt ta n-Bätlehäm hät teje-ten-däy. Äzzäman-en-däy day ad-dd-osän imusänän dd-falnen emäynäj, ëkkan-dd Yärussälam,

²sastanän äddinät d-ämänokal n-käl-Älyähud wa s-iket iwa s-ënhäyän atär-net a-s dd-izjär s-emäynäj; ëlläyen-asän a-s ass ad-dd-jän i-ad-t-ëybëdän.

³Isl' ämänokal Harudës i-mäjräd-wen-däy ʕas, iššëwwäs ħnta d-käl-Yärussälam iket-däy-näsän.

⁴Äsdäw-dd darät-a-wen e d t-illäm ämänokal n-käl-tikutawen d-älyalim n-Ättäwrät, issëstän-tän d-edägg wa däy-mad-iwëy ʔmasex.

⁵Ĥnnän-as: "Bätlehäm ta hät teje ta n-Älyähudëyät a däy-mad-iwëy fäl-a-s iktab ännäbi iyyän a-s, inna Mässinäy:

⁶'Ya Bätlehäm, kämm-i hät teje ta n-Älyähudëyät, tidët, wär tēkned tēmyäre jer-tiyärmaten ti n-käl-Älyähud mäšan, kämm-i-däy ëndärrät ad-dd-mad-izjär ämänokal wa madän-izar i-tamëtte-nin ta n-käl-Işrayil, isëssiyed-tät.' "

⁷Islä Harudës i-a-wen ʕas, ikkäs-dd imusänän-winnin s-takše, ad-tän-ikann asëstan d-äzzäman wa däy-hasän-dd-änfaläl atär wa s-ënnän ënhayän-t.

⁸Issəgl'-en ɖarāt-a-wen, dəy-a-s hasān-inna: "Äkkāt Bätlehām, tēknēm asēstan d-alyaɖ, afäl t-tējrāwām, ɛqqəlāt-ahi-dd, tējēm dəy-i isālan i-ad-t-äkkäy, ärkäyāy-as näkk-däy."

⁹Islän i-a-wa inna, ɛglän. A ɛndärrän, atär-wənnin ɛnhäyän s-emäynäj-da-däy, äzzar-asän har tanämhäla n-ehän wa iha alyad.

¹⁰Enhäyän atär-en, ɛknän tedawit.

¹¹Əjjäšän ehän wa jənnəj-ɛnhäyän atär, ɛnhäyän alyad d-ma-s Märyäma, ärkäyän-as, ad-t-yabbädän. Orän ɖarāt-a-wen tisətwar-näsän, ɛkkäsän-as-dd tibəddar n-oräy d-matälxer d-teldədt.

¹²Ellan-t dihen-däy a-s tän-issəlmäd Mässinäy dəy-täharjit s-udaynet i-ad-ɛqqəlän Harudəs. Jän tabarät tiyyät säl ta dd-jän, ɛqqälän äkall-näsän.

¹³Əglän imusänän ɛnnin yas, änfäläl-dd änjälos n-Emäli i-Yusəf dəy-täharjit, inn'-as: "Yusəf, ɛnkär, ɛɖkəl alyad d-ma-s, jawad s-äkall wa n-Mişra, tēzzäyad dihen-däy har ašäl wa d-hak mad-ännäy täddoobed ad-dd-təqqəläd fäl-a-s alyad-i, itammäy-as Harudəs i-ad-t-äny."

¹⁴Inkär, iɖkäl alyad d-ma-s, ähona s-Mişra ehäd-wen-däy,

¹⁵izzäy dihen har äba Harudəs. Ij'-a-wen i-ad-itbət a-wa innä ännäbi iyyän a-s innä, innä Emäli: "Əyrey-dd Rure-y i-ad-dd-izjār Mişra."

¹⁶Ilmäd Harudəs a-s ɛssəs-wädän-t imusänän ed wär t-dd-olesän uyəl yas, ikäf s-aɖkär. Omär älwäqq-wen-däy s-ad-ämmätän ilyadän wi hänen Bätlehäm d-attayän-net t-əllanen daw-ɛssin iwətyan ed täqqän-ten-däy a togdähät d-ta s-has-ɛnnän imusänän, änfälälän-asän-dd atär dəy-s.

¹⁷Ämoos a-wen-däy ijän a ässiitbätän a-wa innä ännäbi Yirmiya a-s inna dəy-əlkəttab n-Mässinäy:

¹⁸"Ij' emäslä n-tisnant dəy-ayrēm wa n-Rama, ja tahäla d-tikälelen. A-wa Rähila hallät ilyadän-net, äbä-dd a tät-isəssisumän, ed ilyadän-net, ämmun iket-däy-näsän."

¹⁹Äba Harudəs yas, änfäläl-dd änjälos n-Emäli i-Yusəf dəy-täharjit dəy-äkall wa n-Mişra, inn'-as:

²⁰"Əɖkəl alyad d-ma-s ämära, təqqəläd äkall wa n-Işrayil ed äddinät wi s-käla tattarän iji n-iman-net, äba-tän."

²¹Inkär Yusəf, iɖkäl alyad d-ma-s, iqqäl äkall wa n-Işrayil.

²²Mäšan, islä a-s Erkilyas ägg Harudəs a ämnakälän dəy-edägg n-ti-s fäll-teje ta n-Älyähudəyät yas, igdäl-as ɛmməttəsu ad-tät-äkk i-ad-däy-s izzäy. Änfäläl-as-dd Mässinäy dəy-täharjit, inn'-as ad-äkk teje ta n-Galila.

²³Iwwad-in teje-ten yas, izzäy dəy-tayrəmt s-isəm-net Nəşirät. Ija a-wen i-ad-itbət a-wa ɛnnän ännäbitän fäll-Ÿisa a-s ɛnnän: "Ad-t-iwär isəm: U-Nəşirät."

Mätti 3

¹Išilan-win-däy d-izzäy Ṽisa tayrēmt ta n-Nāširāt, ad-issēntā Exya wa n-Enēsselmäy āmašal-net, ijanna i-āddināt däy-tenere n-teje ta n-Älyāhudēyāt:

²"Utabāt fāl-a-s Tēmmēnēya n-Māssināy, tohāz-kāwān-dd."

³A-wen-däy išlān Exya, a däy-āssewāl ānnābi Saya, a-s innā: "Ad-t-imēl āhalēs āsiyāren däy-tenere, ijanna i-āddināt: 'Āknāt tabarāt i-Emāli, sēssiyēdāt data-s ibaran-net.' "

⁴A-s itājj a-wen-däy, ilsa Exya asālsō iknan s-elām n-amnēs warān amzadān, ijbas s-tamēntēka n-elām, iddar s-tašwalt d-torawāt.

⁵Tisēn-t-dd āddināt dd-falnen ayrēm wa n-Yārussālam d-teje ta n-Älyāhudēyāt iket-net d-idāggan iket-nāsān wi ohāznen ejānš wa n-Ṽurdēni,

⁶ad-tilyun ibākkadān-nāsān dat-tamētte, isalmay-tān Exya däy-ejānš wa n-Ṽurdēni.

⁷Ijrāh-in Exya a-s tamētte ta t-dd-tēkkāt, han-tāt āddināt ājjootnen la taggayt ta n-kāl-faris d-ta n-kāl-sadus ārhanen ad-tān-isēlmäy, innāḍ-dd sār-sān, inn'-asān: "Ya taššālen-i-däy! Wādden tēnnām tēmsādām! Ḥyya, a tārham ad-tētwešēlmäyām i-ad-tēfēlēm daw-āššāreya n-Māssināy wa s-išwar fālla-wān dd-oḍa? Lāyātāt-ahi, mi kāwān-issēlmādān s-a-wen?"

⁸Sētbētāt tātubt-nāwān s-timašalen āhuuskātnen,

⁹wār tāsfallām fāl-tēnna n-a-s ēzzurēyāt n-Ibrahim a tāmoosām ed afāl tāqqāl s-isālan n-ēzzurēyāt yaš, Māssināy, āddoobāt ad-isēmmēskēl tihun-ti-däy hannāyām, ixlēk-dd däy-snāt ēzzurēyāt i-Ibrahim.

¹⁰Ājāt ēnniyāt fāl-a-s emm n-tutāla āru d-insa fāl-ikewān n-ihēškan, e d t-illām ahēšk warān itirēw arātān iha ālfāyda, ad-hin-āttānkāḍ, itwējār-in däy-efew.

¹¹Nākk, aman a däy-kāwān-salmayāy i-ad-umas a-wen ašāmōl n-tātubt-nāwān māšan, ilkam-ahi āhalēs hi-ijan mijraw wa-däy s-wār-ānhājāy wāla-däy d-ad-ēḍēsāy issal n-tifādelen-net, ēnta, Unfas Šāddijān d-efew a däy-kāwān-mad-isēlmäy,

¹²iṭṭaf tesāyt-net ta s-mad-hin-izuzzār allon-net, isēdēw ēttāyām wa olāyān däy-ejānd-net, irmēs ahošār wa wār-ih' ālfāyda, ijār-t-in däy-efew āhijāljalān hārkuk."

¹³Däy-a-wen-däy a dd-ifāl Ṽisa teje ta n-Galila, ikkā-dd Exya i-ad-t-isēlmäy däy-ejānš wa n-Ṽurdēni

¹⁴māšan, unjāy Exya s-a-wen, ānn-ak, inn'-as: "Nākk a āmiyatārān s-ad-hi-sēlmäyād däy-aman, yaš ēndek e-d il' ēmmēk n-a-s kāyy a hi-dd-itakkān i-a-wen?"

¹⁵Inn'-as Ṽisa: "Āmāra-däy, ēqbēl s-a-wen ed ēmmēk-wen-däy a-s mad-nāmašāl a-wa oḡadān, irha Māssināy." Ij'-as Ṽisa mājrād-wen-däy yaš, issēlmäy-t Exya.

¹⁶Ātwāsālmāy Ṽisa, diha-dāy dd-izjār aman, ad-dd-āmerān išēnnawān dāy-tēssēbanet, inhāy Unfas Šāddijān n-Māssināy har fālla-s dd-āzzubbāt dāy-ānnyū n-tedābert mällāt.

¹⁷Dāy-tamāzāyyat-ten-dāy ad-dd-ijmād emāsli išēnnawān, innān: "A-wa Rure-y wa ēkneey tārha, ēnta a dāy-āsriwān iman-in."

Mätti 4

¹Oyād Unfas Šāddijān Ṽisa ḍarāt-a-wen s-tenere i-ad-t-ižžurrēbēt Iblis.

²Ija dihen ēkkožāt timērwen n-ehād d-ašāl, āzum, wār-ikša, wār-iswa. Šāmad tokay tāqqān-ten-dāy, ad-ālluz.

³Ālwāqq-wen-dāy ad-t-ohāz Iblis-i n-ālmuzārrib, inn'-as: "Šāmad kāyy a-s Rure-s n-Māssināy, ānn i-tihun-ti-dāy ad-umasnāt tijēlwen!"

⁴Inn'-as Ṽisa: "Iktab dāy-mājrād n-Māssināy a-s: 'Tāmudre n-āgg-adēm, wār tēmdā fāl tetāte yas, iddāret day s-e d t-illām mājrād dd-izjarān emm n-Māssināy.' "

⁵Iwwāy-t Iblis ḍarāt-a-wen s-ayrēm wa šāddijān n-Yārussālam, ij'-e fäll-afālla n-ehān n-āmudd wa māqqārān, inn'-as:

⁶"Šāmad kāyy a-s Rure-s n-Māssināy, āyy iman-nāk s-ākall ed iktab dāy-mājrād n-Māssināy a-s: 'Ad-sār-k dd-amār Māssināy ānjālosān-net ēkbēlān-kāy dāy-ifassān-nāsān i-ad-wār hak-rēssēl wāla-dāy tāhunt tiyyāt yas.' "

⁷Inn'-as Ṽisa: "Iktab day dāy-mājrād n-Māssināy a-s: 'Wār-e tarēmēd Emāli-nāk, Māssināy.' "

⁸Iwwāy-t day Iblis s-aḍay iyyān iknan aḍkul, issēkn'-e ēddēwēlān n-āddunya iket-net d-ālxurmāt-nāsān, inn'-as āmāra:

⁹"Hakkāy-kāy a-wa-dāy iket-net, afāl dat-i tārkāyād, tāybādād-ahi."

¹⁰Inn'-as Ṽisa: "Iblis, ajēj-ahi; iktab dāy-mājrād n-Māssināy a-s: 'Āybēd Emāli-nāk Māssināy, ēnta yas a fālla-k ilan ālxidmāt.' "

¹¹Oyy'-e Iblis ḍarāt-a-wen, osān-t-dd ānjālosān āssayāt-wen-dāy, āxdāmān-as.

¹²Islā Ṽisa atārmēs n-Exya wa n-Enēsselmāy yas, ikkā teje ta n-Galila.

¹³Izjār tayrēmt ta n-Nāširāt, iglā izzāy ta n-Qāfārnaxum, a-wen tayrēmt hat asālim n-ējānš wa n-Galila dāy-attayān n-teje ta n-Zābilun d-ta n-Naftali;

¹⁴āmoos a-wen a āssiitbātān mājrād wa ija ānnābi Saya a-s innā:

¹⁵"Ya kāl-Zābilun, ya kāl-Naftali! Kāwāneḍ-i hānen asālim d-ējānš wa n-Galila, Kāwāneḍ-i hin-ēllānen i-ējānš wa n-Ṽurdēni, sājdāt! Kāwāneḍ-i n-kāl-teje ta n-Galila ēzzāyān inēzzulam, sājdāt!

¹⁶Tamētte ta hāt tihay, āmlāwlāw-dd fālla-s ānnur māqqārān, āddināt day wi s-kāla ēzzāyān tihay ti hānen tamāttant, ašāl-i, āzzubbāt-dd fālla-sān ānnur."

¹⁷Yur-dihen-däy ad-issēnta Ṽisa āmašal-net, ixattāb, ijanna i-āddināt: "Utabāt fāl-a-s Tēmmēnēya n-Māssināy, tohāz-dd."

¹⁸Irjaš Ṽisa ašāl iyyān dāy-asālim n-ejānš wa n-Galila a-s inhāy ēssin ayētmatān: Simyon wa s-itawānna Bētrus d-ā/n/na-s Idris, tējjarān tātart-nāsān dāy-aman ed imēhhuyya n-imānan a āmoosān,

¹⁹inn'-asān: "Ēlkēmāt-ahi, ad-kāwān-ājāy meddēn sār-i dd-sadawnen āddināt i-ad-tān-āylēsāy."

²⁰Oyyān titarren-nāsān ālwāqq-wen-dāy, ēlkāmān-as.

²¹Illa-hin i-dihen, olās day Ṽisa ahānay n-ēssin ayētmatān iyyāḏ: Yaqub d-ā/n/na-s Exya, han turāft n-aman ēntāneḏ d-abba-nāsān Zābdi, samākrasān titarren-nāsān; iyr'-en-dd s-iman-net ēntāneḏ-dāy.

²²Oyyān abba-nāsān hakd turāft n-aman dihen-dāy, ēlkāmān-as ālwāqq-wen-dāy.

²³Ālliil Ṽisa teje ta n-Galila iket-net, isayra āddināt dāy-ihānan n-āddin wi n-kāl-Ālyāhud, ixattāb isālan n-Ālēnzil n-Tēmmēnēya n-Māssināy, izizuy āddināt dāy-turhēnnawen-nāsān d-ālyibān-nāsān.

²⁴Intāj isēm-net dāy-ākall iket-net har āwwāḏ Surya. Tamawayān-dd sār-s imarhinān d-inayyabān d-imēlšan d-wi tējrāw tašākārkārāt d-inēbdan, izizuy-tān iket-dāy-nāsān.

²⁵Dāy-asikēl-net, tēlkam-as tamētte tājjeet han āddināt dd-falnen teje ta n-Galila d-tidbi ti n-mārawāt; iyyāḏ, Yārussālam d-Ālyāhudēyāt d-illa-hin i-Ṽurdēni sihen ad-dd-falān.

Mätti 5

¹Inhāy Ṽisa ējut n-tamētte ta has-tēlkāmāt yaš, iwwān taḏayt tiyyāt, āqqima, ēkkān-t-dd inēṭṭulab-net, āqqimān edes-has;

²iḏkāl mājrād, ad-tān-isayra, ijann'-asān:

³"Tēndēḏ i-wi āzoznen iman-nāsān dat-Māssināy ed Tēmmēnēya n-Māssināy ti-nāsān.

⁴Tēndēḏ i-wi āsninnen dāy-iman-nāsān ed ad-ismaḏān ulhawān-nāsān.

⁵Tēndēḏ i-wi āzednen ha tazidert ed ad-ēkusēn ākall.

⁶Tēndēḏ i-wi inaqḏ laḏ d-fad n-asētbat n-iqqud ed ad-āyyāwānān dāy-a-wa s-tammāyān.

⁷Tēndēḏ i-wi s-ha tāhanint ulhawān-nāsān ed ad-hasān-aḏēn Māssināy tāhanint.

⁸Tēndēḏ i-wi s-šāddijān ulhawān-nāsān ed ad-ēnhēyān Māssināy.

⁹Tēndēḏ i-wi n-kāl-ālyafyāt ed ad-tān-iwār isēm: dāgg-Māssināy.

¹⁰Tēndēḏ i-wi tamāḏraynen dāy-tēssēba n-iqqud-nāsān dāy-erhet n-Māssināy ed Tēmmēnēya n-Māssināy, ti-nāsān.

- 11**Tëndëd-awän e-d käwän-gaggärän äddinät, tiyëzzëbun-käwän, jannen fälla-wän s-bahu e d t-illäm a läbasän däy-äddimmät-in.
- 12**Däwätät, talwëm däy-iman-näwän ed ad-ijat marušät-näwän däy-älžännät, älyzabät-wen-däy käwän-säknen äddinät ašäl-i-däy, a ęssëknän i-ännäbitän wi hawän-dd-äzzarnen.”
- 13**"Käwäneđ a-s tesëmt n-äddunya mäšan, tesëmt, afäl tät-tëjmađ temđe-net, ma s-tät-e-isësmëm äwadëm? Ad-äbas t-illa a tënfa ar ad-hin-täđf, ęfkëlfëkëlän-tät äddinät.
- 14**Käwäneđ a-s ännur n-äddunya. Ayrëm ya iwarän afälla n-ađay wär mad-iffär;
- 15**äddinät, wär särmisän tefätelt tëzzar, ęjën-tät daw-äkoss, änn-ak, äsađëf äsikakän a fäll-tät-e-silëyan i-ad-äsimäläwläw ännur-net ehän d-a-wa t-ihän iket-net.
- 16**A-wen-däy a fäl, imlëwlëwet ännur-näwän käwäneđ-däy, s-ëmmëk-en-däy, dat-äddinät i-ad-ënhëyan imärkedän-näwän, sëmyärän Abba-näwän-i ihän išënnawän.”
- 17**Inn'-asän Ỳisa day: "Wär teyalät näkk, oseý-dd i-ad-hin-ëkkësäy a-wa innä alämär wa n-ännäbi Mosa d-a-wa ęnnän ännäbitän wi iyyäđnen, asëtbat-net a-s dd-oseý wädden anäxas-net.
- 18**Äsidätteý-awän a-s ad-iba išënnawän d-äkall, wär-äba wäla-däy tahnëqqet wäla tätbäqqet tiyyät ęas däy-alämär n-Mässinäy a ikkäs wär-itbet a-wa däy-s ätwännän iket-net.
- 19**A-wen-däy a fäl ere änmäšräyan i-alämär wa däy-sän ojarän tëmmëđrit, mey ittär ad-išënnëmëšrëy äwadëm iyyän s-a-wen-däy, äwadëm-en, ęnta a madän-umas wa ojarän iba n-tëfärre däy-Tëmmëneya n-Mässinäy mäšan, ere itamašalän a-wa innä alämär, isalmad äddinät a-wa inna i-ad-t-ämašalän ętäneđ-däy, äwadëm-en, ad-umas ämizär däy-Tëmmëneya n-Mässinäy.
- 20**Ękkasäy-käwän däy-tayđart n-a-s afäl wär-ojer iqqud-näwän wa n-älyulam n-Ätṭäwrät d-käl-faris, xäram-awän uješ n-Tëmmëneya n-Mässinäy.”
- 21**"Wädden, tëslam a-s imyarän-näwän wi n-ibda, ätwänn'-asän, inna Mässinäy: 'Wär jed iman ed ere ijän iman däy, iwär-t uđlem dat-Mässinäy',
- 22**mäšan näkk, ęnney-awän a-s: ere ijjäš ađkär fäll-ä/n/na-s däy, iwar-t uđlem, ere innän i-ä/n/na-s: 'Amäros', äniihäjja s-ad-ämawäy s-äššäreya wa mäqqärän s-itawänna Sinhidrin i-ad-itwëšräy; ere day innän i-ä/n/na-s: 'Tëkšäfäd', äniihäjja d-ad-t-äkš efew wa n-žohännäma.
- 23**Afäl tëkked ehän n-ämudd wa mäqqärän, täwwayäd takute-näk, afäl älwäqq wa d-sänsed takute-näk fäll-tasëskärt ta n-tikutawen har dd-tëkted a-s ikka härät jere-k d-ä/n/na-k,
- 24**wär ketäd, äyy'-et dëdi-däy, ęqqël ä/n/na-k har hak-änš tëzzar, tējëd takute-näk i-Mässinäy.

- ²⁵Kunta irwas-kāy āwadēm, išk'-ak s-ēlxēkum, uf'-ak ad-dār-s tēnmēknād šik iket-di d-hin-tiwēḏām ēlxēkum ed ēlxēkum, afāl t-in-tāwwāḏām, ad-kāy-āj ere wa kāy-āsiwārān uḏlem dāy-ifassān n-āgg-āššāreya, āj'-ik āgg-āššāreya dāy-ifassān n-ālgomi, āj'-ik ālgomi dāy-takārmuṭ.
- ²⁶Āsidāttey-ak a-s edāgg-en, afāl t-tējjāšād, wār t-dd-mad-tēzjārād a tēkked wār dd-tēssēmdād timzāl n-har tāmma ta kāy-irwās.”
- ²⁷”Wādden, tēslam a-s ātiwānna: 'Wār jed ēzzēna',
- ²⁸nākk ēnney-awān a-s ere ijān dāy-tamāḏt wār-ādobān akāyad n-derhan, isālan ēmdān, izn'-et dāy-ulh-net.
- ²⁹Kāyy, kunta tiṭṭ-nāk ta n-ayil a kāy-isifun abākkaḏ, kukkērēt-tāt-dd, tējrēd-tāt-in fälla-k hārwa wār tāmešālād abākkaḏ-wen-dāy, ed uf'-ak, iji n-tiṭṭ tējjēšād ālžānnāt, uhēn tētwejārād-in dāy-temse tēmda tayēssa-nāk.
- ³⁰Kunta day āfuss-nāk wa n-ayil a kāy-isifun abākkaḏ, ēnkēḏ-t, tējrēd-t-in fälla-k hārwa wār tāmešālād abākkaḏ-wen-dāy, ed uf'-ak, iji n-āfuss tējjēšād ālžānnāt, uhēn tējjāšād temse tēmda tayēssa-nāk.”
- ³¹”Tēssanām a-s ātwānnā: 'Ere irhān azēmmēzzi n-hānne-s, ākf'-et-tāt tākarḏe n-amēzzi tēzzar’
- ³²māšan, nākk, ēnney-awān: ere āzmāzzāyān hānne-s s-wādden arāmas a tāt-ija tikēr-as, ij'-et temāznit; ere day wa ādobānān tamāḏt dd-tāmmiizzāyāt, izna.”
- ³³Darāt-a-wen-dāy, inn'-asān: "Tēslam a-s ātiwānna i-imyarān-nāwān wi n-ibda: 'Wār mad-tārḏed taflēst, a-wa hāḏād s-Māssināy s-ad-t-tājēd, āj'-e',
- ³⁴māšan, nākk, ēnney-awān: wār heḏām fāw. Wār heḏām s-išēnnawān ed ēntāneḏ a-s tasāqqaymut n-tēmmēnukēla n-Māssināy,
- ³⁵wāla s-ākall ed ēnta a-s isēkkukal n-iḏarān-net wāla s-Yārussālam ed ēnta a-s ayrēm wa n-Māssināy-i n-āmānokāl māqqārān,
- ³⁶wāla fäll-eyāf-nāk ed wār tāddobed ad-sēmlēlād wāla ad-sēkwēlād wāla-dāy iyyān yas dāy-amzadān-nāk.
- ³⁷E-d kāwān-issēstān āwadēm d-hārāt, ānnāt-as: 'Īyya' i-tidēt, tēnnēm: 'Ābo' i-bahu, a tāssewāḏām fäll-a-wen-dāy, Iblis a dd-ifal.”
- ³⁸Inn'-asān day: "Tēslam a-s ātiwānna: 'Tiṭṭ a tēzzalāt tiṭṭ, esen a itēzzalān esen',
- ³⁹māšan, nākk, ēnney-awān: ēlyēnāt i-ere hawān-irhan a lābasān; afāl hak-istāy āwadēm fäll-tājomāst-nāk ta n-ayil, sēgdēl-as day ta iyyāḏāt.
- ⁴⁰Afāl hak-iška āwadēm s-ēlxēkum dāy-tēssēba n-tanākābbat-nāk, āyy-as-in day anākābba-nāk i-ad-wār-ija a-wen,
- ⁴¹afāl kāy-āšhāššāl āgg-ēlxēkum aḏkul n-āzuk har ēḏḏēkuḏ n-kelumetār, awēy-as-t har ēssin kelumetārān;

⁴²ere kāy-idālān, tēkfēd-t, wār tēnnēḍād fäll-ere dāy-k ittarān āmarwas.”

⁴³"Tēslam a-s ātiwānna: 'Ārh ānhāraj-nāk, tēknēsād ašānjo-nāk’

⁴⁴māšan, nākk, ēnney-awān: ārhāt išēnja-nāwān. ((Ājāt ālhimāt i-wi hawān-tajjānen terk tittar, ājāt a olayān i-wi dār-wān okāḍnen)), āḍēlāt Māssināy i-wi kāwān-samāḍraynen, tiyēzzēbun-kāwān.

⁴⁵Dihen, ad-itbēt a-s aratān n-Abba-nāwān-i ihān išēnnawān a tāmoosām; ēnta, isajmaḍ-dd tāfukt-net fäll-āddināt wi lābasnen hakd wi olāyūnen, isasaway-dd akāsānet fäll-imaydalān hakd ināmāšrayān.

⁴⁶Afāl wār tārhem ar imārhan-nāwān, ma kāwān-ibḍan d-āddināt wi iyyāḍnen, ēndek marušāt-nāwān? Inarmasān n-tiwse-dāy, a-wen, tajjān-t.

⁴⁷Afāl wār tējjēm isofan ar i-ayētma-wān, ma kāwān-izlayān d-āddināt wi iyyāḍnen? Wādden inēzzulam -dāy, a-wen, tajjān-t.

⁴⁸Umasāt āddināt ēmdanen, wār iwer ālyib ed Abba-nāwān-i ihān išēnnawān, imda, wār t-illa ālyib t-iwarān."

Mātti 6

¹"Ājāt ēnniyāt, wār-itumaset iqqud-nāwān i-Māssināy a jam i-ad-kāwān-in-ējrāhān āddināt ed afāl a-wen-dāy a tajjām, wār mad-tēkrēšām marušāt yur-Māssināy-i n-Abba-nāwān ihān išēnnawān.

²E-d tēkkatād, wār wetād tāsinsāyt data-k šund a-wa tājjān ālmunafeyān dāy-ihānan n-āddin wi n-kāl-Ālyāhud d-tišarriten i-ad-tān-amēlān āddināt; āsidāttey-awān a-s marušāt-nāsān, imdā-dd yur-tēmmal-ten-dāy tān-tājjān āddināt.

³A āniihājjān a-s, kāyy, e-d tēkkatād, āj'-e dāy-ufār, wār-ilāmmādet wāla-dāy āfuss-nāk wa n-tāšalje a-wa ikfa wa n-ayil,

⁴dihen, ad-tumas takute-nāk a ištārān, ākf'-ik Māssināy-i n-Abba-nāk ihannāyān wāla a-wa ištārān, timzāl n-emārked-nāk.”

⁵"E-d tēddalām Māssināy, wār tolehām d-ālmunafeyān-i s-e-d tumadān, tējraz-asān tebādde dāy-ihānan n-āddin wi n-kāl-Ālyāhud d-ammas n-tišarriten i-ad-tān-in-ējrāhān āddināt. Āsidāttey-awān a-s marušāt-nāsān, imdā-dd yur-tēmmal-ten-dāy tān-tājjān āddināt.

⁶Kāyy, e-d tēddalād Māssināy, ējjēš ider n-ehān-nāk, tēyfēlād-t-dd fäll-iman-nāk, tēdlēd Abba-nāk-i āttunkālān ed Abba-nāk-i ihannāyān wāla a-wa ijān dāy-atunkēl, ad-hak-āj erhet-nāk.

⁷E-d tēddalād Māssināy, wār tāsjātād mājrād wārān infā hārāt šund a-wa tājjān inēzzulam -i yur-ija a-s asjēt n-mājrād-en-dāy a dd-madān-isēmmēnēnāḍ āfuss n-Māssināy, ākf'-en a-wa dāy-s ēttārān.

- ⁸Wār dār-sān tolehām, a-wa s-tāmiyatārām, issan-t Abba-nāwān iket-net hārwa wār dāy-s t-tëtterām.”
- ⁹"E-d tēddalām Māssināy, ānnāt: 'Abba-nānāy-i ihān išēnnawān,
- ¹⁰sēmyārnet āddināt isēm-nāk wa šāddijān. Taset-dd Tēmmēnēya-nāk, ājet erhet-nāk fāl-ārori n-ākall, s-ēmmēk wa s-ija dāy-išēnnawān.
- ¹¹Ākf'-anāy isudar wi s-nāmiyatār ašāl-i-dāy,
- ¹²ānš-anāy udlemān-nānāy s-ēmmēk wa s-nēnašš i-inadlamān-nānāy.
- ¹³Wār toyyed Iblis āžžurrābāt-anāy isiḍēw-anāy dāy-abākkaḍ, agēz-anāy dāy-s, ((ed Tēmmēnēya, tārna hakd ālxurmāt, i-nāk hārku. Amin!))’
- ¹⁴Afāl naššām i-āddināt wi kāwān-ḍallānnen, ad-hawān-in-ānš day Abba-nāwān-i ihān išēnnawān,
- ¹⁵māšan afāl wār nēššēm i-āddināt wi kāwān-ḍallānnen, wār hawān-in-e-ānš day Māssināy-i n-Abba-nāwān ibākkaḍān-nāwān.”
- ¹⁶"Ašāl wa d-tuzamām i-ad-tāybēdām Māssināy, wār tāsbānzāzām šund a-wa tājjān ālmunafeyān-i sawānnen tekenzart idmawān-nāsān i-ad-sēlmēdān āddināt a-s āzumān; āsidāttey-awān a-s marušāt-nāsān, imdā-dd yur-tēmmal-ten-dāy tān-tājjān āddināt,
- ¹⁷ānn-ak, kāyy, e-d tāzumād, ērdēb-in, sānyēlād aḍutān
- ¹⁸i-ad-wār-ilēmmēd āwadēm a-s tāzumād i-ad-tāybēdād Māssināy ed igdāh-ak a-wa dāy s-Abba-nāk-i āttunkālān, ihannāy a-wa ijān dāy-atunkēl, ad-hak-āj erhet-nāk.”
- ¹⁹"Wār tējmerām ārrēzāy i-āddunya ed tāddoobāt tukmadt d-tenekt ad-t-tākš, āddooben day imākrāḍān ad-t-akrēn.
- ²⁰Ānn-ak, a-wa jammārād, ējmār-t i-ālžānnāt-i wār ha tukmadt wāla tenekt wāla imākrāḍān t-āržānen wāla-i t-okānnen.
- ²¹Ādduuttāt a-s inēzjam n-ulh n-āwadēm, wār tēffilān edāgg wa dāy-itwār tēla-net.”
- ²²"Titt n-āgg-adēm a-s tefātelt n-tayēssa-net, afāl tolay titt-nāk, ad-hannāy tayēssa-nāk iket-net,
- ²³māšan afāl ijraw hārāt tittawen-nāk, adiš tayēssa-nāk day, wār hēnnēy hārāt. Yaṣ kunta kāyy ānnur wa hak-āmoosnāt tittawen-nāk, iha tihay, adiš tidēt-dāy a-s, ad-kāy-ārmēsāt tihay āssuksāḍnen.”
- ²⁴"Wār t-illa āwadēm āddooben ad-ixdam i-ēssin imālan: iyyāt-i-dāy, ad-akēḍ d-iyyān, ārh wa iyyāḍān meḡ day ikf'-iman-net i-iyyān, iksēn wa iyyāḍān. Wār-āddoobāt āwadēm ad-ixdam i-Māssināy, ošal day ḍarāt terše n-azrēf.
- ²⁵A-wen-dāy a-fāl hawān-janney: wār kāwān-jārrāwnet inēzjam n-a-wa mad-tēkšēm d-a-wa mad-tēsweēm d-a-wa mad-tēlsēm; iman-nāwān, ajān wādden ojārān tetāte? Āssexāt n-tayēssa-nāwān day, wādden ojār isēlsa?

²⁶Sějrahāt ɣas igdaḍ-wi ɛllāyenen dāy-ālhāwa, wār tēdumun, wār tējlobun, wār tēggārān dāy-ijāndan māšan, āssodār-tān Abba-nāwān-i ihān išēnnawān. Ajān wādden tufām-tān s-a ājjeen!

²⁷Ḩdek ɣas dāy-wān wa āddooben s-inēzjam-net ad-isiwēḍ tayrēst-net wāla s-a ogdāhān d-emm n-asēnnan?

²⁸Adiš, mafāl kāwān-ējrawān inēzjam n-a-wa mad-tēlsēm? Sāyret-kāwān tāboyt n-išēkraš hārāt, ēnhēywāt-tāt-ak, daggāl, wār zēt, wār zēmme

²⁹māšan āsidāttey-awān a-s wāla āmānokāl Sulāyman hakd terše-net iket-net, wār kāla ojār tāboyt-i-dāy asēssihāy n-ašāl.

³⁰ɣas kunta Māssināy isalsa teyēšše n-išēkraš s-ašāl-i-dāy tēbdaj, ašēkka ad-hin-tiyar, tāry s-ēmme-k-wen-dāy, āb' ātāma n-ad-wār hawān-izzēzmāy kāwāneḍ? Tēmmeḥkit ija immun-nāwān!

³¹Wār kāwān-ɣāllābnet inēzjam har dd-tēqqēlām jannem: 'Ma mad-nākš? Ma mad-nēsēw? Ma mad-nāls?'

³²Inēzjam šund-win-dāy, inēzzulam a dāy-sān ošalnen, ɣallābān-tān. Kāwāneḍ, Abba-nāwān-i ihān išēnnawān, wār t-illa a-s tāmiyatārām s-wādden, issan-t.

³³Ḩdgēzāt s-tizarāt dāy-umāy n-Tēmmeḥneya n-Māssināy d-iqqud dāy-isālan-net, dihen, ad-hawān-in-isiwēḍ Māssināy a-wa iyyāḍān iket-net.

³⁴Wār kāwān-ɣāllābnet inēzjam n-ašēkka ed hak ašāl d-a-wa āwwāy dāy-inēzjam, hak ašāl-dāy, tēgdāh-as tāmayatert-net."

Mātti 7

¹"Wār tozemām āwadēm i-ad-wār kāwān-itizēm āwadēm

²fāl-a-s, a-wa s-tozāmām āddināt wi iyyāḍnen a-s kāwān-e-ažēmān kāwāneḍ-dāy; a-wa s-kātām āddināt wi iyyāḍnen a-s kāwān-e-ēkētēn ēntāneḍ-dāy.

³Mafāl hannāyād tezewt ta hāt tiḥḥ n-ā/n/na-k, a-s ija a-wen, wār hēnnēyād afāyot wa ihān tiḥḥ ta-nāk?

⁴Mey day, ēndek ēmmēk wa s-mad-tēnnēd i-ā/n/na-k: 'Āyy-ahi ad-ēkkēsāy tezewt dāy-tiḥḥ-nāk', a-s ija a-wen, kāyy iman-nāk, iha afāyot tiḥḥ ta-nāk.

⁵Ālmunafey yaden! Ḩkkēs-in afāyot wa ihān tiḥḥ-nāk tēzzar, dihen, ad-tudabed ahānay, tudabed ukēs n-tezewt ta hāt tiḥḥ n-ā/n/na-k.

⁶Ḩllan-t āddināt-i s-dāy-a-wa tājjān, wār-ēzleyān d-iyāḍān, wār tān-tēkfem a šāddijān ed hālān ad-kāwān-dd-ēqqēlān, adwēn fālla-wān; iyyāḍ, wār-ēzleyān d-ēlxēnzārān, wār daw-sān-in-jerām tisyalen-nāwān ed ad-tānāt-ēfkēlfēkēlān."

⁷"Ādēlāt Māssināy, ad-kāwān-ākf; ēmmāyāt, ad-tējrēwām; āyrāt-t, ad-hawān-ākawān.

⁸Ere idälän, ad-ikreš, ere immäyän ad-ijrëw; ere iyran Mässinäy däy-tämäyatert t-tärmasät, ad-has-tät-ikkës.

⁹Endek däy-wän wa s-e-d däy-s ittär rure-s tajëlla ad-t-äkf tähunt?

¹⁰Mey wa s-e-d t-idäl däy-emän, ad-t-äkf taššält?

¹¹Yas, kunta käwäneḍ-i n-inälläbäsän, tēssanäm isuf n-a-wa oläyän i-aratän-näwän, äb' äṭṭama n-ad-wär käwän-ikfa Abba-näwän-i ihän išennawän a-wa ufän, afäl t-däläm däy-s.

¹²Tajjät i-äddinät a-wa s-tärhäm ad-hawän-t-tajjän ed a-wen-däy a innä alämär wa n-ännäbi Mosa d-ännäbitän wi iyyäḍnen.”

¹³"Ejjēšät tämudre ta n-tidēt s-emm wa kärruzän fäl-a-s ill'-ee zäbo härewän, olwan, ěnta a tilal tēššēm n-äddinät mäšan, ajilal-net, ělhëllak,

¹⁴a-s ija a-wen, emm wa kärruzän d-zäbo wa sädidän, wär-ëjjētän äddinät wi sär-s tajjāšnen mäšan, tämudre ta n-tidēt a-s itiyēd.”

¹⁵"Ägēzät iman-näwän däy-ännäbitän wi n-bahu-i s-a-s käwän-dd-tisën, jan iman-näsän ikërwatän wär ih' äššar, a-s ija a-wen, tiyēs ěnsaynen a ämoosän.

¹⁶Wär hawän-tëmtëllënet, ad-tän-tëzzëyäm s-timašalen-näsän. Ajän ewärwär, itiirëw-dd läynäb? Mey ajän ajärof itiirëw-dd tehäyne?

¹⁷Ahëšk olayän, ad-dd-arëw aratän olaynen mäšan erk ahëšk, wär dd-e-arëw a säl aratän läbasnen.

¹⁸Ahëšk olayän, wär-itirëw aratän läbasnen, ahëšk day läbasän, wär-e arëw aratän olaynen.

¹⁹E d t-illäm ahëšk wärän itirëw aratän ih' älfäyda, ad-hin-ättänkäḍ, itwëjär-in däy-efew.

²⁰Emmëk-wen-däy day a-s ännäbitän wi n-bahu, timašalen-näsän a-s tän-e-tëzzëyäm.”

²¹"Wädden äddinät iket-näsän wi hi-jannänen: 'Emäli, Emäli', a he-ëjjēšnen Tëmmëneya n-Mässinäy. Tëmmëneya n-Mässinäy, wär tät-e-ijjēš ar ere wa itamašalän erhet n-Abba-nin-i ihän išennawän.

²²Ašäl wa ilkämän, ad-dd-ëggëdän äddinät äjjootnen, ěnnën-ahi: 'Emäli, Emäli! Wädden mäjräd wa däy-näloläy i-äddinät, käyy a t-ijän däy-imawän-nänäy? Wädden nëkkäs alšinään däy-äddinät s-isëm-näk? Wädden nëja tikunen äjjootnen s-isëm-näk?'

²³Äddinät-en, ašäl-en, ad-hasän-ännäy s-afälla: 'Näkk ya wär käwän-ëzzeyäy, ajëjät-ahi, inämäšrayän a tämoosäm.' “

²⁴"Ere islän i-mäjräd-wa-däy s-iket t-jeḍ, ad-itamašal a-wa ěnnëy, ad-aläh d-ähalës ijrahän härat iyäšan äkall har iwwäḍ tähunt i-ässas, idäy fälla-s ehän-net.

²⁵Ij' akäsa, ärtäynät timḍël d-anji fäll-ehän-en mäšan, wär-oḍa ed iday fäll-tähunt.

²⁶Māšan wa islān i-mājrād-in, āqqima wār t-āmešāl, olāh d-ere irmas iba n-tayette idāyān ehān-net dāy-tasēnjit.

²⁷Ij' akāsa, ārtāynāt timḍēl d-anji fäll-ehān-en, oḍa, ālhahām-in s-iiyyāt."

²⁸Idās ālxuṭbāt-wen-dāy ija Ṽisa tamette, eḡqālān-dd āddināt yaṣ oran imawān

²⁹fäll-ējjāruzāt-i-dāy hasān-ija a-wa isāyra ed isayr'-en s-ālxikmāt n-ere issanān a-wa iha wādden šund ālyulam wi n-Āṭṭāwrāt.

Mätti 8

¹Ātrārā-dd Ṽisa taḍayt yaṣ, tēlkām-as tamette tājjeet.

²Dāy-a-wen-dāy ad-has-dd-ilkāḍ āhalēs ijraw jēri, irkāy data-s, inn'-as: "Ālyalim, afāl tārhed a-wen-dāy, tāddoobed ad-hi-šēšdējād."

³Izzāl āfuss-net, idās-t, inn'-as: "Ārheey-t, išdaj." Šāddij dāy-jēri ālwāqq-wen-dāy.

⁴Inn'-as Ṽisa ḍarāt-a-wen: "Wār jed isālan i-āwadēm wāl' iyyān n-a-s nākk a kāy-āzozāyān, ēglēw, sēkēn iman-nāk i-u-tikutawen, tējēd takute ta s-inna ānnābi Mosa dāy-isālan n-tēšēdje n-kāl-jēri i-ad-umas a-wen tajuhe i-tamette n-a-s tēzzāyād."

⁵Ijjāš Ṽisa ḍarāt-a-wen ayrēm wa n-Qāfārnaxum, ilkāḍ-as kābtān iyyān, ad-t-ilaqqād, ijann'-as:

⁶"Ālyalim, ānaxdim-in inṣa yur-ehān, tēbdan-t tizzurt d-tisnant."

⁷Inn'-as Ṽisa: "Ad-t-asāy, zuzēyāy-t."

⁸Āwwežāb-as kābtān, inn'-as: "Aha-aha ālyalim! Wār-ānhājāy d-ad-tēkkēd ehān-in, tējjēšād-t, ānn yaṣ tāfert, ad-izzēy ānaxdim-in

⁹fāl-a-s nākk-i-hi, ēllan-t imānokālān daw-t-ēlley, ley day nākk ēssārdusa daw-i t-ēllanen; e-d ēnney i-iiyyān: 'Ēglēw', ad-iglēw; e-d ēnnēy i-wa iyyāḍān: 'Ēyyāw', ad-hidd-ass. Akli-nin day e-d has-ēnney: 'Āj a-wa', ad-t-āj."

¹⁰Islā Ṽisa i-mājrād-wen-dāy ija kābtān yaṣ, ijrāz-as ālxal-net; innāḍ-dd ḍarāt-a-wen s-āddināt wi has-ēlkammen, inn'-asān: "Āsidāttey-awān a-s, wāla dāy-ākall wa n-Išrayil, wār kāla ēnhāyāy ere s-ogdāh immun-net d-wa n-āhalēs-i-dāy.

¹¹Āssiilmādāy-kāwān a-s ilkam ad-dd-asēn āddināt ājjootnen, dd-falnen emāynāj d-atāram ēnyēymēn d-Ibrahim d-Isxaqq d-Yaqub dāy-amājaru wa madān-āj dāy-Tēmmēnēya n-Māssināy.

¹²A-s ij'-a-wen, āddināt wi s-āniihājja a-s ēntāneḍ a ānuflāyenen dāy-Tēmmēnēya n-Māssināy, ad-hin-ētwejārān dāy-tihay ti n-ajāma, ad-hallān, zīmēkārkižān isenān fāl tāmujrīzt."

¹³Innā Ṽisa ḍarāt-a-wen i-kābtān: "Ēglēw, ijrāw-ak Māssināy a-wa s-tomānād." Izzāy ānaxdim-net āssayāt-wen-dāy.

- ¹⁴Ifäl Ƴisa dihen, ikkā ehān wa n-Bēṭrus. A-s hin-iwwāḍ, tēnsa taḍāggalt n-Bēṭrus, tārmas-tāt tenāde.
- ¹⁵Iḍās afuss-net, tārḗa fālla-s tenāde, tēbdād, tāsmājarāt-t.
- ¹⁶Toḍa tāfukt Ƴas, āmewāyān-dd sār-s imēlšan ājjootnen, innā tāfert Ƴas, ēzzayān; āzozāy ḍay dihen e d t-illām ere ārhinān.
- ¹⁷Ijā a-wen i-ad-itbēt a-wa innā ānnābi Saya a-s innā: "Iḍkāl fālla-nāy ālyibān-nānāy, āzozāy-anāy ḍay-turhēnnawen-nānāy."
- ¹⁸Inhāy Ƴisa ayliyēli wa t-dd-ja tamētte s-ējut Ƴas, innā i-inēṭṭulab-net, ad-ējlēyān ejānš s-ašrut wa iyyāḍān.
- ¹⁹Ilkāḍ-as-dd ālyalim n-Āṭṭāwrāt iyyān, inn'-as: "Ālyalim, e-s tēkked-ḍay, ēlkamāy-ak."
- ²⁰Inn'-as Ƴisa: "Ibāggan lan tihaliwen, igḍaḍ lan iskak māšan, Āgg-āgg-adēm, wār ila wāla edāgg ḍay-issēsā eyāf-net."
- ²¹Iggād-dd āhalēs iyyān irhan alkum-has, inn'-as: "Ālyalim, ākf-ahi turhajāt n-ad-āglāy ēzkāy abba-nin, ēqqēlāy-dd, ēlkēmāy-ak."
- ²²Inn'-as Ƴisa: "Ēlkēm-ahi, tēyyēd fālla-k inēmṭṭan ad-ēzkēn inēmṭṭan-nāsān."
- ²³Ānmājjaš Ƴisa turāft n-aman d-inēṭṭulab-net ḍarāt-a-wen,
- ²⁴wār-āhojān a-s aḍu-i-ḍay āšsoohen-da-ḍay dd-inkārān, ad-tibhilbēhlnāt tināzzāmāren i-turāft siha d-siha. A-s itājj a-wen-ḍay, Ƴisa ēnta, itṭas.
- ²⁵Ēssēnkārān-t inēṭṭulab-net ḍay-eḍēs, ēnnān-as: "Ālyalim, agēz-anāy, nēhlāk."
- ²⁶Inkār-dd, inn'-asān: "Ma kāwān-āssirmāyān? Tēmṭṭkit ija immun-nāwān!" Ibdād ālwāqq-wen, āsmāhāḍ fāll-aḍu d-ejānš, sāmmēd-in a-wen-ḍay iket-net.
- ²⁷Ēqqālān-dd Ƴas inēṭṭulab oran imawān, jannen: "Uwwuw! Wa āwadēm s-wāla aḍu d-ejānš, sajadān-as, ma āmoos?"
- ²⁸Āsjān Ƴisa d-inēṭṭulab-net fāll-ašrut n-ejānš wa n-teje ta n-Gadara Ƴas, ēlkāḍān-as-dd ēssin imēlšan ēzzaynen tiyēnneren, janen tāllābāst-ta-ḍay s-ābas t-illa ere ihālān ad-dd-āj tiṭṭ-ten-ḍay hān.
- ²⁹Ēnhāyān Ƴisa Ƴas, āywāṭten alšīnān, ad-jannen: "Ya Rure-s n-Māssināy, ma ḍay-nāy tārhed? Ajān tissust-nānāy a-s dd-tosed iket-di dd-tiwēd tāqqān n-a-wen?"
- ³⁰Ḍann tahrut n-ēlxēnžārān ḍay-attayān n-dihēn,
- ³¹dālān alšīnān Ƴisa, ēnnān-as: "Kunta takkāśād-anāy ḍay-ākall, suk-anāy tahrut ta n-ēlxēnžārān."
- ³²Inn'-asān: "Āglāt!" Ēzjārān alšīnān meddēn-ēnnin, ējjāšān ēlxēnžārān, ad-dd-titrēktērikān, wa-ḍay n-afālla n-taḍayt, tiḍēwān ḍay-ejānš, tattān-tān aman.

³³Ošālān imāḍanān-nāsān s-ayrēm, jān isālan n-a-wa ijān d-a-wa dd-išreyān fāll-imēlšan wi n-ēssin i-āddināt.

³⁴A ēndārrān, ayrēm iket-dāy-net da-dāy dd-izjārān s-Ṭisa, ēnhāyān-t āddināt ḡas, ad-t-tēddalān dāy-ad-ifēl ākall-nāsān.

Mātti 9

¹Ijjāš Ṭisa ḍarāt-a-wen turāft n-aman, ijlay ejānš s-tayrēmt ta-net.

²Diha-dāy hin-ēwwāḍān a-s āddināt-da-dāy, āmisawāyān ānabdon insan fāll-asēftāy. Inhāy Ṭisa immun-nāsān ḡas, innā i-anābdon: "Alyāḍ-in, wār tēkkesād āṭṭāma, ibākkāḍān-nāk, ātwānšān-ak."

³Diha-dāy d-innā a-wen-dāy, a dd-ēggādān ālyulam n-Āṭṭāwrāt, ad-jannen dāy-iman-nāsān: "Wa ēnta, āskafār."

⁴Ilmād Ṭisa ḡur-iman-net a-wa ihān inēzjam-nāsān, a-wen-dāy a fāl hasān-inna: "Ma itajjān erk ēnniyāt-wa-dāy dāy-ulhawān-nāwān?"

⁵Ma ojārān tārayse jer-ad-tēnnēd i-āwadēm: 'Ātwānšān-ak ibākkāḍān-nāk', d-ad-has-tēnnēd: 'Ēbdēd, ērjēš?'

⁶Ašāl-i, āssiilmādāy-kāwān a-s Āgg-āgg-adēm, ijraw fāll-ārori n-ākall turhajāt n-tenāšše n-ibākkāḍān." Innā Ṭisa ḍarāt-a-wen i-anābdon: "Ēbdēd, ēḍkēl asēftāy-nāk, ēqqēl ehān-nāk."

⁷Ibdād, iqqāl ehān-net.

⁸Tārmāy tamētte ta tēnhāyāt a-wa ijān, ad-tiimēlēn āddināt Māssināy-i ikfān dāgg-adēm tādabit togdāhāt d-a-wa-dāy.

⁹Ifāl Ṭisa dihen ḍarāt-a-wen, inhāy ānarmas n-tiwse s-isēm-net Mātti āqqiima dāy-edāgg n-ālxidmāt-net, iyr'-e, inn'-as: "Ēlkēm-ahi"; ibdād Mātti, ilkām-as.

¹⁰Āsmājarāt Mātti Ṭisa s-ehān-net ḍarāt-a-wen. Itayāyma Ṭisa dāy-edāgg wa n-imēnsiwān a-s erk āddināt han inarmasān n-tiwse ājjootnen da-dāy, osān-dd, ānyāymān dār-s ēnta d-inēṭṭulab-net.

¹¹Ēnhāyān-t hārāt dāy-kāl-faris t-ēllanen dihen ḡas, ēnnān i-inēṭṭulab-net: "Ma isaharān ālyalim-nāwān imēnsiwān d-inarmasān n-tiwse d-erk āddināt-wi-dāy?"

¹²Isl'-asān Ṭisa ḡas, innā: "Āddināt āssoxātnen, wār-āmyatārān s-lāxtur; imarhinān a sār-s āmiyatārnen."

¹³Inn'-asān dāy: "Ma āmoos ālmāyāna n-a-wa s-inna Māssināy dāy-mājrād-net: 'Ojār a-s ḡur-i la tāhanint idēm uhēn tikutawen.' A-wen ālmāyāna-net a-s, nākk, wār dd-āmešālāy s-āddināt wi ordānen iman-nāsān iqqud, ināsbākkāḍān a-s dd-āmešālāy i-ad-tān-āylēsāy."

¹⁴Osān-dd inēṭṭulab n-Exya Ṭisa ḍarāt-a-wen, ēnnān-as: "Mafāl nākkāneḍ d-kāl-faris nētuzam dehiyyān, a-s ija a-wen, inēṭṭulab wi-nāk, wār tuzamān?"

- ¹⁵Issäyläy-tän Ṽisa tangalt dāy-hasān-inna: "Ajān kāl-tuksest ilzam-tān āzum tān-āzizākānzārān a ikka āmazlay ill'-e jere-sān? Ǝlkamān išilan-wi dāy-tān-mad-ifēl āmazlay, dihen, ad-ējrēwān s-āzum.
- ¹⁶Wār t-illa ere itēggatān tikēst i-temālsit wāššārāt s-taswēdt n-tabdoyt tāynayāt; afāl ija a-wen, ad-dd-tārkēb taswēdt ta tāynayāt temālsit, tāj amēnd ojārān wēnnin.
- ¹⁷Āddināt, wār tējjēn aman n-lāynāb āynaynen, āxxiimmārnen dāy-ijdad; ere ijān a-wen har kāfān aman-ēnnin dāy-ijdad, ad-has-sēbbuqen ijdad-net, ifut dāy-lāynāb hakt-dāy dāy-ijdad. Aman n-lāynāb āynaynen, āxxiimmārnen, iddidān āynaynen a dāy-tān-itajj āwadēm, dihen, wār-e ifut māssi-sān dāy-wi wāla wi."
- ¹⁸Āmmiijrād Ṽisa i-tamētte dāy-isālan-win-dāy a-s a ēndārrān-dāy, iyyān dāy-imānāhādān n-tayrēmt-en-dāy da-dāy t-dd-osān, irkāy data-s, inn'-as: "Talyaḏt-in, iket tāt-āba māšan nidawet sār-s, sēnsēd fālla-s āfuss-nāk, ad-dd-tēddār."
- ¹⁹Ibdād Ṽisa, āddew dār-s ēnta d-inēttulab-net.
- ²⁰Igla har šik-dāy tamāḏt tiyyāt lat māraw iwētyan d-ēssin ijamḡāḏ-tāt ašni da-dāy dd-mālāt ḏara-s, ḏās afār n-erāswāy-net
- ²¹ed a-s tājj a-wen-dāy, janna dāy-iman-net: "Afāl ḏāsāy wāla-dāy erāswāy-net, ad-ēzzēyāy."
- ²²Innāḏ-dd sār-s Ṽisa, inhāy-tāt, inn'-as: "Talyaḏt-in, wār tēkkesād āttāma, āzozāy-kām immun-nām." Tēzzāy tamāḏt āssayāt-wen-dāy.
- ²³A-s hin-iwwāḏ Ṽisa d-inēttulab-net ehān n-emānāhād, inhāy imāwatān n-tiynab ti n-uḏēf n-iba d-āddināt wi hasān-hallānen, āsikālāl a-wen-dāy iket-net, ja tākat dāy-išēnnawān.
- ²⁴Omār s-ad-ēzjārān āddināt fālla-s ed inn'-asān: "Tarat, wār tāt-āba, eḏēs yaḡ a ja." Jān-t tekāškāšt.
- ²⁵Tēzjār fālla-s tamētte yaḡ, ijjāš ehān wa dāy-tēnsa talyaḏt, irmās-tāt-dd s-āfuss, tēnkār-dd.
- ²⁶Ǝntājān isālan n-a-wen-dāy dāy-teje-ten-dāy iket-net.
- ²⁷Ašāl iyyān, irjaš Ṽisa a-s t-āyrān ēssin imēddoryal, āsiyāren, jannen-as: "Ya Āgg-Dawēd, aḏēn-anāy tāhanint!"
- ²⁸Iwwāḏ-in Ṽisa ehān wa ikka, ējjāšān-t-dd fālla-s imēddoryal ēnnin n-ēssin yaḡ, inn'-asān: "Ak tidēt-dāy a-s tēflasām a-s āddobey ad-arāy tiṭṭawen-nāwān?" Ǝnnān-as: "Ālyalim, nēflas a-wen."
- ²⁹Iḏās Ṽisa tiṭṭawen-nāsān, inn'-asān: "Itwējjet-awān a-wa dār-ogdāh immun-nāwān."
- ³⁰Āmerānāt tiṭṭawen-nāsān māšan, ikna asēmmāhēḏ dāy-sān, inn'-asān: "He kāwāneḏ! Wār jem isālan n-a-wa ijān dāy-āwadēm wāl' iyyān",
- ³¹māšan, ēzjārān ehān fālla-s yaḡ, ēffāyān isālan dāy-ākall iket-net.

- ³²Diha-däy d-ēglān imēddoryal, a-s amālšon iyyān s-ikras alšin wa t-ihān ilēs-net da-däy sār-s dd-āwwāyān āddināt.
- ³³Ikkās dāy-s Ṽisa alšin wa t-ihān, ad-itamājrad. Tēqqāl-dd tamētte yaş tor' emm, janna: "Wār kāla ātwānhāy šund a-wa-dāy dāy-ākall wa n-Işrayil."
- ³⁴Māšan, kāl-faris ēntāneḍ a jannen: "A-wa tārna n-Iblis-i n-āmānokāl n-alšinān a-s itakkās alšinān dāy-āddināt."
- ³⁵Āllil Ṽisa ḍarāt-a-wen iyārman d-tidbi iket-nāšnāt, isayra dāy-ihānan n-āddin wi n-kāl-Ālyāhud, ixatṭāb Ālēnzil wa n-Tēmmēneya n-Māssināy, izizuy āddināt dāy-turhēnnawen d-ālyibān.
- ³⁶Inhāy Ṽisa tamētte ta tājjet has-tēlkāmāt yaş, tāny'-e tāhanint-net; inhāy fälla-sān alēḍdeş d-ezārri, olāhān-as yaş d-tihatten wāren la amāḍan.
- ³⁷Innāḍ-dd s-inēṭṭulab-net, inn'-asān: "Aşēkrēş āggolāt, ēttāyam ijjēt māšan, wār-ējjētān inaxdimān t-olāynen.
- ³⁸Āḍelāt māssi-s n-aşēkrēş i-ad-dd-işēmmişel inaxdimān olāynen aşēkrēş-net."

Mätti 10

- ¹Iyrā-dd Ṽisa ḍarāt-a-wen inēṭṭulab-net wi n-māraw d-ēssin, ikf'-en tārna n-ukēs n-alšinān dāy-āddināt d-azuzi n-āddināt dāy-turhēnnawen d-ālyibān.
- ²Ismawān n-inēṭṭulab wi n-māraw d-ēssin āšnāfrān da: Simyon wa s-itawānna Bētrus d-ā/n/na-s Idris; Yaqub wa n-āgg Zābdi d-ā/n/na-s Exya;
- ³Fēlibb d-Bārtālamma; Tomi d-Mätti wa n-ānarmas n-tiwse; Yāqub āgg Ālfa d-Tade;
- ⁴Simyon wa n-Kāna d-Yāhudēs wa n-Isxaryut-i t-e-isēssāydārān.
- ⁵Ēntāneḍ-den-dāy inēṭṭulab wi n-māraw d-ēssin āşmaşāl Ṽisa s-innā: "Wār tēkkem tiwsaten ti n-inēzzulam, wār tējješām ayrēm n-kāl-Sāmari;
- ⁶wār tēkkem ar tamētte ta n-kāl-Işrayil tāssujjälāt šund tihatten.
- ⁷Dāy-tekle-nāwān, āxtēbāt i-āddināt a-s Tēmmēneya n-Māssināy, tohāz-dd.
- ⁸Zuzēyāt imarhinān, sēnkārām-dd inēmmuttan, šēşḍejām āddināt wi ijrāw jēri, tēkkēsām alšinān dāy-imēlšan; ānuymāt n-Māssināy wa tējrāwām bānnan, ākfāt-t i-āddināt bānnan.
- ⁹Wār tiwēyāt orāy, wāla azrēf, wāla totēyya dāy-fārtēmatān-nāwān,
- ¹⁰wār tiwēyāt šākkoş, wāla anakābba sāl wa tēlsām, wāla tifādelen sāl ti sālām, wāla tāborit ed, wār t-ih' āşşāk a-wen, hak ānaxdim-dāy, ārhuj-as ālxaqq n-tide-net.
- ¹¹Ayrēm d-tadābayt tējjāşām-dāy, sēstēnāt d-ere wa s-āniihājja ad-yur-s tēzzubbem, tēzzubbem yur-s har aşāl wa d-tāssawāḍām tekle.
- ¹²Ehān tējjāşām-dāy, ājrāt fälla-s āssālam;

- ¹³afäl kăwăn-ăsbărrăkăn mēssaw-s, sănsăt fälla-săn ălxer wa tăwwayăm; kunta day wăr kăwăn-ăsbărrăkăn mēssaw-s, ăglăt d-ălxer-năwăn.
- ¹⁴Ehăn, wăla ayrēm, tosăm-dăy, har wăr kăwăn-ăsbărrăkăn mēssaw-s, mey unjăyăn s-asjēd i-măjrăd-năwăn, ējjarăt-t, tăbbăkbăkăm idarăn-năwăn i-ad-wăr kăwăn-ilēttăy wăla ăboqqal-net.
- ¹⁵Ăsidăttey-awăn a-s ehăn-en-dăy, mey ayrēm-en-dăy, ašăl wa ilkămăn, tojăr tisanat ta t-madăt-tărmēs ta tărmăsăt iyărman wi n-Sodoma d-Gomora.”
- ¹⁶Inn'-asăn day: "Ēnhēywăt, năkk da-dăy kăwăn-ăšimašălăn i-ad-talăhăm d-tihatten ėllanen jer-tiyēs; udayăt i-iman-năwăn šund taššălen, ijješet-kăwăn ălyafyăt wa ihăn tidăberen.
- ¹⁷Agēzăt iman-năwăn dăy-dăgg-adēm; ad-kăwăn-ējēn dăy-ifassăn n-ėlxėkum, ējēn dăy-wăn tiwit dăy-ihănan n-ăddin wi n-kăl-Ălyăhud.
- ¹⁸Dăy-tēssēba n-isēm-in wa kăwăn-iwarăn, ad-hawăn-aškēn ăddinăt s-gēfărăn d-imănokalăn, tăttărmăsăm-dd săr-săn, măšan ad-umas a-wen ėssēbab făl tămoosăm tijuhaben-in, tējēm isălan-in i-tiwsaten ti n-inēzzulam.
- ¹⁹Afăl tēttărmăsăm, wăr tăšăwwašăt dăy-isălan n-a-wa mad-tēnnēm d-ēmmeċ wa s-tăn mad-tēnnēm, ed afăl tăbokăm i-măjrăd, ad-kăwăn-itwēkf a-wa mad-tēnnēm,
- ²⁰făl-a-s wădden kăwăneċ a maden-ămmăjrăd, Unfas wa n-Abba-năwăn a madăn-ămmăjrăd dăy-idăggan-năwăn.
- ²¹Ad-isēttărmēs ăwadēm ă/n/na-s i-ad-ămmăt, isēttărmēs abba rure-s i-ad-ămmăt, ănnăbdădăn arătăn d-imărawăn-năsăn, ējēn iman n-imărawăn-năsăn;
- ²²ad-dăr-wăn akēċăn ăddinăt iket-năsăn dăy-ăddimmăt n-isēm-in wa kăwăn-iwarăn măšan ere ibdădăn s-ăššahăt dăy-immun-net, ad-iylēs.
- ²³Afăl kăwăn-ăqquzzăben ăddinăt dăy-ayrēm iyyăn, jawăċăt-asăn s-iyyăn; ăsidăttey-awăn a-s, a-s dd-e-săylēyăm iyărman n-Išrayil iket-năsăn, iqqal-dd Ăgg-ăgg-adēm.”
- ²⁴"Wăr t-illa ănătŧalib ufan ălyalim-net wăla akli ufan măssi-s,
- ²⁵igďăh yas i-ănătŧalib, ad-ăttilăl ălyalim-net, ăttilăl day akli măssi-s. Kunta ăddinăt wăla măssi-s n-ehăn, jăn-as isēm Abălzăbil, a-wen Iblis, ăb' ătŧăma n-a-wa he-ėnnēn făl-inalkimăn-net; ad-fälla-săn ėnnēn a ojărăn a-wa ėnnăn făl-măssi-s n-ehăn.”
- ²⁶"Ēnney-awăn: Dăgg-adēm, wăr tăn-tăksuďăm. Wăr t-illa a ătŧunkălăn s-wădden ad-dd-infilėl, wăr t-illa a iffarăn s-wădden ad-dd-iffukkăr.
- ²⁷A-wa hawăn-janney dăy-takše, ănnăt-t s-afălla dat-ăddinăt iket-năsăn; a-wa hawăn-ăsmătăktăkăy, săqqēyyăt-t făl-afălla n-ihănan.
- ²⁸Wăr tăksuďăm dăgg-adēm-i wăren ăddoobăt ar tenăye n-tayēssa, wăr-ăddoben tenăye n-iman; ănn-ak, uksăċăt Wa ăddoben ad-ihlėk iman hakd tayēssa dăy-žohănnăma.

²⁹Yur-wān, wādden igdaḍ ɛssin, tāmma ɣas a nazzān? Hakd a-wen-dāy, wār-ilkem ad-dāy-sān oḍa iyyān, a ikkāš Abba-nāwān wār otes s-a-wen,

³⁰wāla amzadān n-iyāfawān-nāwān, āḍḍinān.

³¹Wār tārmeyām, tojārām abrēk n-igdaḍ ālqim.”

³²"Ere āsjāyhān dāgg-adēm a-s nākk a t-ilān, ad-sējjēyhāy nākk-dāy Abba-nin-i ihān išēnnawān a-s āwadēm-en, i-nin;

³³ere day wa hi-ākkuddālān dat-dāgg-adēm, ad-t-ēkkuddēlāy nākk-dāy dat-Abba-nin-i ihān išēnnawān.”

³⁴Olās day, inn'-asān: "Wār teyalāt ālyafyāt ad-dd-āwwāyāy s-ākall, tākoba, wādden ālyafyāt a sār-s dd-āwwāyāy.

³⁵Nākk, oseḡ-dd i-ad-ibḍēw āhalēs d-ti-s, tēbḍēw talyaḍt d-ma-s, tēbḍēw tamāḍt d-taḍāggalt-net,

³⁶umasān kāl-ehān n-āwadēm išēnja-net.

³⁷Ere hi-āssofān ti-s meḡ ma-s, a-di, wār-ānhājja ad-umas ānāṭṭalib-in, ere day wa hi-āsoofān rure-s meḡ elle-s, wār-ānhājja ad-umas ānāṭṭalib-in.

³⁸Ere wa wārān āsdāw i-aḍkul n-tajēttewt-net ta n-tamāttant, ilkēm-ahi, a-di, wār-ānhājja d-ad-umas ānāṭṭalib-in.

³⁹Ere wa wārān idgeḡ ar dāy-igguz n-iman-net dāy-āddunya-ta-dāy, ad-ifut dāy-ālžānnāt, māšan, wa irdān āfota dāy-iman-net dāy-āddunya-ta-dāy, dāy-āddimmāt-in, āwadēm-en, ad-iylēš dāy-ālxārāt.”

⁴⁰Inna day: "Ere kāwān-āsbārrākān, nākk a āsbārrāk, wa hi-āsbārrākān, wa hi-dd-āšmašālān a āsbārrāk.

⁴¹Ere āsbārrākān ānnābi dāy-tēssēba n-a-wa s-iqqāl ānnābi, ēlkamān dāy-s imraš šund wi mad-ijrēw ānnābi; ere āsbārrākān ere oḡadān dat-Māssināy dāy-tēssēba n-iqqud-net, ilkam ad-ijrēw imraš šund wi mad-ijrēw ere oḡadān dat-Māssināy.

⁴²Ere wa issēs-wān wāla-dāy alkas n-aman sāmmednen i-iyān dāy-inēṭṭulab dāy-tēssēba n-a-wa s-āmoos ānāṭṭalib-in, āsidātteḡ-awān a-s, wār t-e-ijmāḍ marušāt n-emārked wa āmešāl.”

Mātti 11

¹Issēmdā ḡisa asēmmeṭār n-inēṭṭulab-net wi n-māraw d-ɛssin ɣas, ifāl dihen, ad-isayra āddināt, ixattāb dāy-iyārman wi n-teje-ten-dāy.

²Iha Exya takārmuṭ a-s islā ijitān n-Ālmaseḡ, āšmašāl sār-s hārāt dāy-inēṭṭulab-net

³i-ad-has-t-dd-sēstēnān kunta ɛnta a-s Wa s-ātwānnā ilkam ad-dd-ass meḡ ilkam ere sāl ɛnta. Osān-t-dd inēṭṭulab-win-dāy, ēllāyēn-as a-wa innā Exya.

- ⁴Äwwežäb-asän Ṽisa, inn'-asän: "Ëqqëlät Exya, suyëläm-as a-wa s-tësläm d-a-wa tēnhäyäm;
- ⁵ännät-as: imëddoryal hannäyän; inëbdan rajjäsän, wi ijrāw jëri tišdajän, imzaj sallän; inëmmuttan nakkārān-dd; tiläqqiwen, sallänät i-Älënzil.
- ⁶Tëndëd i-ere wa dāy-i wārān ij' äššāk.”
- ⁷Ëglän meddën-winnin dd-ämešälnen ṽas, ädwännät Ṽisa i-tamëtte dāy-isālan n-Exya, inn'-asän: "Ak, a-s tēzjārām s-tenere, ma tēnhäyäm? Ak tezewt äsiwälawäl aḍu a tēnhäyäm? Äbo!
- ⁸Adiš ma tēkkām i-ad-t-tēnhëyäm? Ak ähalës äsisahäyän ašäl a tēnhäyäm? Ënhëywät-tän-ak äddinät wi sasahaynen ašäl, ihānan n-imānokālän a ëzzayän?
- ⁹Adiš ma tēkkām i-ad-t-tēnhëyäm? Ak ännäbi a tēnhäyäm? Tidët lab a-s ännäbi, ässiilmädäy-kāwän a-s ere ojārān tumast n-ännäbi a tēnhäyäm.
- ¹⁰Ënta-en-dāy a fäl innä ëlkëttab n-Mässinäy: 'Ënhëy! Äzizārāy-ak anāmmašul-in wa he-iknën tabarät-nāk.'
- ¹¹Äsidättey-awän a-s wär torew tamäqt ähalës wär-ojer Exya wa n-Enësselmäy mäšan hakd-a-wen-dāy, wär t-illa ere t-wārān ojer dāy-Tëmmënëya n-Mässinäy.
- ¹²Ṽur-ašäl wa dd-osa Exya har ašäl-i-dāy, ija amjār äššoohen fäll-ujëš n-Tëmmënëya n-Mässinäy; amjār-en, wär dāy-s ikärreš ašäl ar äddinät wi ëkfärnen
- ¹³fäl-a-s, ännäbitän wi dd-äzzarnen i-Exya iket-näsän, hakd-dāy alāmār wa n-ännäbi Mosa, äloläy a-wen-dāy iket-net dāy-isālan n-Tëmmënëya n-Mässinäy hundäy har ašäl-i-dāy n-äzzāman wa n-Exya wa n-Enësselmäy.
- ¹⁴Kunta fāw ad-täqbeläm s-a-wen-dāy, älleṽey-awän a-s dāy-ännäbitän, ënta a-s ännäbi Ṽëli wa s-ätwänna ilkam ad-dd-alës uyël.
- ¹⁵Ämära, ere ilän timëzzujen s-islä-dāy, isäjdet!”
- ¹⁶Oläs day Ṽisa, inn'-asän: "Ak, mi dār-mad-sënnëfäqqäy ëzzurëyyät ta-dāy? Täniḍäqqä ṽas d-älzāmayät n-aratän janen ayreḍ dāy-tëfärre, jannen iyyäḍ i-wi iyyäḍnen:
- ¹⁷'Ënhëywät, kāwäned, wär lem asāfar; nëwät-awän tayānibt, tunjäyäm s-dällol! Nënzār-awän tiswal n-tisnant mäšan, wär tëtḍefäm iba!'
- ¹⁸Exya, äzzāman wa dd-osa, wär-itëtt imënsiwän olaynen, wär-isëss aman n-läynäb äxxiimmärnen, ënnän fälla-s äddinät: 'Ih'-e alšin',
- ¹⁹išrāy-t-dd Ägg-ägg-adëm, ënta itihār dār-wän a-wa tättäm d-a-wa sässäm, ṽas tēnnäm dāy-s: 'Wa ënta, insäy, iräf aman n-läynäb wi äxxiimmärnen, inarmasän n-tiwse d-älfusay wi iyyäḍnen a-s imidiwän-net.' Äsidättey-awän a-s: 'Sārho wa dd-ifälän Mässinäy, ijitän n-äwadëm a t-isatbatän.' “

- ²⁰Äsmäqqa Ƴisa ɗarāt-a-wen fäll-iyārman wi dāy-ija tikunen äjjootnen māšan, äsyārān-as ulhawān-nāsān, unjāyān ātubān.
- ²¹Inn'-asān: "Imēskay kāl-Qorazin d-kāl-Bāṭsāyda, älmāššibāt Ƴas a fälla-wān maden-idēw ed ēnnār iyārman wi n-Tir d-Sāyda ēzzāyān inēzzulam a dāy-jānāt tikunen-ti-dāy jānen Ƴur-wān, āru d-ēlsān šakutān, ēblēbulun dāy-ezēd fāl tēmyāre n-tātubt-nāsān.
- ²²A-wen-dāy a fal hawān-janneƳ a-s ašāl wa ilkāmān, ad-kāwān ijjēš äddāyyāt ojārān wa ijjāšān iyārman wi n-Tir d-Sāyda.
- ²³Kāwāneḍ-i-š ēzzāyānen ayrēm wa n-Qāfārnaxum, ma tāyelām? Tordam a-s ayrēm-nāwān ad-itimƳar har awēḍ išēnnawān? Xāram-awān! Änn-ak, ad-tēhēlēm ider, wār kāwān-dd-e-tawāy a sāl temse ed tikunen ti jānen Ƴur-wān, ēnnar jānāt dāy-ayrēm wa n-Sodoma, āru d-ātubān imuzāyān-net, āqqayēm ayrēm-nāsān iday har ašāl-i-dāy.
- ²⁴A-wen-dāy a fāl hawān-janneƳ, a-s ašāl wa ilkāmān, ad-kāwān-ijjēš äddāyyāt ojārān wa ijjāšān ayrēm wa n-Sodoma."
- ²⁵Idkāl Ƴisa mājrād, innā: "Abba, kāyy-i n-Emāli n-išēnnawān d-ākall, timēlāy-kāy fāl-a-s hārātān-wi-dāy, tēffārāt-tān i-imēssorha d-imusānān n-äddunya-ta-dāy māšan, tāsnāfalālād-tān-dd wāla i-aratān.
- ²⁶Tidēt Abba, kāyy a tiimēlāy ed ädduuttāt a-s ēnta-den-dāy erhet-nāk wa āhusken."
- ²⁷Innā Ƴisa i-äddināt ɗarāt-a-wen: "Wār t-illa a-s wādden ij'-e Abba-nin dāy-ifassān-in, wār t-illa ere hi-ijan muzēyāt imdan kunta wādden Abba, wār t-illa day ere ijan muzēyāt imdan i-Abba kunta wādden nākk-i n-Rure-s-i t-dd-ifālān d-ere wa s-ārhey ad-has-t-zuzēyāy."
- ²⁸Inn'-asān day: "Ǝyyāwāt iket-dāy-nāwān kāwāneḍ-i äsifāgga āzuk wa tāllinjem, ad-hawān-sunfāy,
- ²⁹mašālāt erhet wa-nin, tēyyēm-ahi ad-kāwān-sāyṛāy ed nākk, āzēedāy, hahi-tazidert, wār hi-iha ēkkēbru; ēnta-den-dāy a-wa hawān-ha tāsonfat n-iman-nāwān, tāylēsām.
- ³⁰A-wa fälla-wān ārhey, wār-āzzay, amišēl n-erhet-in day, i fāsuusān."

Mätti 12

- ¹Ašāl iyyān n-ēssēbēt-i n-ašāl wa n-tāsonfat, irās Ƴisa d-inēṭṭulab-net išēkraš n-ālkāma. Ǝglañ dāy-a-wen-dāy a-s älluzān inēṭṭulab, ad-nakkāḍān tiyāyānen n-ālkāma, taffāzān tiblalen-nāsnāt.
- ²Ǝnhāyān-tān hārāt dāy-kāl-faris Ƴas, ēnnān i-Ƴisa: "Ǝnhēy, äytēl inēṭṭulab-nāk ed išl'-en a wārān itētwejj dāy-ašāl wa n-ēssēbēt-i n-tāsonfat."
- ³Inn'-asān: "Adiš kāwāneḍ wār tāyrem dāy-ēlkēttab a-wa ij' āmānokāl Dawēḍ ašāl wa d-älluz ēnta d-ejhān-net?"
- ⁴Ätwānn'-anāy, ijjāš ēnta d-ejhān-net ehān n-Māssināy, ad-tattān tijēlwen-ti n-tikutawen s-innā alāmār wa n-ännābi Mosa, wār t-illa ere s-xālāl tetāte-nāsnāt a sāl

kāl-tikutawen? Tijelwen-tin-däy, wär has-xälalnät ënta wäla ejhän-net mäšan, älluz yas, ikš'-enät ënta d-meddën wi dār-äddew.

⁵Ajän wär täyrem däy-alämär a-s ašäl wa n-ëssëbët-i n-täsonfat, käl-tikutawen wär hasän-ämoos anmëšri i-a-wa innä alämär afäl ëxdämän däy-ehän n-ämudd wa mäqqārän, ed ëjrawän s-ad-ënmëšrëyän i-färëdän wi ätiwäytäsnen i-ašäl wa n-ëssëbët-i n-täsonfat.

⁶Ässiilmädäy-käwän a-s ehän n-ämudd wa mäqqārän, ill'-e jere-wän ere t-ojärän.

⁷Xäxx, ënnar tëssanäm älmäyna n-a-wa innä Mässinäy a-s innä: 'Ojär a-s yur-i la tähanint idëm uhën tikutawen', iket-di-š, wär sëdlimäm bännan inëttulab-wi-däy wären ëyšed härät.

⁸Ägg-ägg-adëm, a ännihädän däy-a-wa s-ila ägg-adëm s-ad-t-äj d-a-wa s-wär ila s-ad-t-äj däy-ašäl wa n-ëssëbët-i n-täsonfat."

⁹Ifäl Yisa dihen, ikk' ehän n-äddin wa n-käl-Älyähud.

¹⁰Diha-däy d-t-ijjäs a-s ähalës iyyän da-däy s-äqur äfuss-net. Eëgädän-dd äddinät iyyäd s-Yisa, ënnän-as: "Ak xälal mey xäram ad-izuzëy äwadëm iyyän däy-ašäl wa n-ëssëbët-i n-täsonfat?" Äsarü yas fäl t-ëssëdlämän a-s tammäyän.

¹¹Äwwežäb-asän Yisa, inn'-asän: "Eëndek däy-wän wa s-afäl tođa tehäle ta n-iyyät ila däy-anu däy-ašäl wa n-ëssëbët-i n-täsonfat, ad-däy-s tät-äyy har akëy ašäl-en tëzzar?"

¹²Uhën käwäned, wär tējrehäm a-s ägg-adëm ufa arëzzej s-a äjjeen? Ässiilmädäy-käwän a-s wär t-illa a ässixrämän iji n-a olayän däy-ašäl wa n-ëssëbët-i n-täsonfat."

¹³Innä Yisa darät-a-wen i-ähalës wa s-äqur äfuss-net: "Eëzzël äfuss-näk." Izzäl ähalës äfuss-net, izzäy, oläh äfuss-net ässaät-wen-däy d-äfuss-net wa iyyädän wär-ijrew härät.

¹⁴Eëzjārän käl-faris edägg-en yas, änmänhäyän jer-iman-näsän däy-isälan n-ëmmëk wa s-mad-ëjën iman-net. Ilmäd Yisa a-wa läbasän has-kittëwän yas, ifäl dihen, iglä.

¹⁵Däy-tekle-net, ëlkämän-as-dd imarhinän äjjootnen, äzozäy-tän iket-däy-näsän.

¹⁶Härwa wär-ifel dihen-däy, äsmätär-tän hullan d-ad-wär jen isälan n-ere wa ämoos i-äwadëm wäl' iyyän.

¹⁷Ämoos a-wen inna a ässiitbätän a-wa innä ännäbi Saya a-s innä, innä Mässinäy:

¹⁸"Eënta da äanaxdim-in wa äsnäfränäy, ënta a ëkney tärha, ënta a däy-äsriwän iman-in. Ad-fälla-s sänsäy Unfas-in, isëssiyed inëzzulam däy-iqqud i-Mässinäy.

¹⁹Wär t-mad-ijjës äjad, wär mad-isäqqëy bännan, wär t-illa ere has-madän-isëll äsiyäyya däy-tišarriten bännan.

²⁰Wär mad-ärz wäla-däy tezewt a-wa-däy has-ija iba n-äddäywa Wär mad-isëmmëkët wäla-däy tefätelt, ad-isëjär ättäma äddinät wi ëbrärnen, äj iqqud däy-edägg iket-net.

²¹Isëm-net a madän-isëjär inëzzulam ättäma."

- ²²Äwwäyän-dd äddinät s-Ṽisa ɖarät-a-wen amälšon äsidäryäl alšin wa t-ihän, ikras day ilës-net; äzozäy-t, oläs ahänay, ad-itamäjräd.
- ²³Ḥqqälän-dd äddinät yas oran imawän, äkuunän, jannen: "Ämmukkän änta-i-däy a-s Ägg-Dawëd wa s-ätwänna!"
- ²⁴Ḥslän käl-faris i-a-wen yas, ännän: "A-wa Abälzäbil, Iblis wa n-ämänokal n-alšinän a t-ihan; änta a t-ikfän tärna ta s-itakkäs alšinän däy-äddinät."
- ²⁵İlmäd Ṽisa yur-iman-net a-wa zinëzjumän, inn'-asän: "E d t-illäm äddewël s-dd-ëqqälän mëssaw-s ëknasän jer-iman-näsän, ad-t-iba, umas timšar; ayrëm day wäla ehän wa s-dd-ëqqälän mëssaw-s ëknasän jer-iman-näsän, wär-e ähaj ibdad.
- ²⁶Afäl dd-iqqäl Iblis isattäy imëššerëkän-net siha d-siha, iman-net yas a iknas; ere iknasän d-iman-net ya, wär t-illa ëmmëk s-ähoja ibdad.
- ²⁷Kunta day tännäm näkk, tärna n-Abälzäbil wa n-ämänokal n-alšinän a-s täntakkäsäy däy-äddinät, adiš, inëttulab wi-näwän, ma ämoos isëm wa s-tän-takkäsän däy-äddinät? Inëttulab-näwän-en-däy, a-s ilkam ad-äjJayhën fälla-wän, sëdlëmänkäwän,
- ²⁸mäšan, kunta näkk, tärna n-Unfas n-Mässinäy a-s takkäsäy alšinän däy-äddinät, äniihäjja a-s ässiilmäd-käwän a-wen a-s Tëmmënëya n-Mässinäy, täll'-ee jere-wän.
- ²⁹Wär t-illa ere äddooben ujëš n-ehän n-ähalës n-anäkfor, awëy ilalän n-ehän-net ar s-ad-t-ikrad tëzzar; dihen, ad-udabät teräzzë n-ehän, awëy a-wa t-ihän.
- ³⁰Ere hi-wärän irha-däy, a-di, ašanjo-nin; ere day wa hi-wärän itilal s-asdu, ašëmmähëš yas a t-išlan."
- ³¹Inn'-asän day: "Ässiilmädäy-käwän a-s abäkkad ämešäl ägg-adëm d-asëkkufär ija-däy, äddoobät Mässinäy ad-has-t-in-änš mäšan ere äskafärän däy-isälan n-Unfas Šäddijän-däy, wär-ilkem ad-has-in-ätiwänša.
- ³²Ere innän a läbasän fäll-Ägg-ägg-adëm-däy, äddoobät ad-ijrëw tenäšše n-a-wen mäšan, ere wa innän a läbasän däy-isälan n-Unfas Šäddijän, wär-ilkem ad-has-in-ätiwänša däy-äddunya wäla älxärät."
- ³³Oläs day, inn'-asän: "Ahëšk olayän, a-s mad-t-tasëd, aratän-net day i olaynen; erk ahëšk day, a-s t-mad-t-tasëd, aratän-net day, i läbasnen; ahëšk, aratän-net a-s ititwëzzëy.
- ³⁴Ya käwänëd-i n-taššälen-i-däy! Käwänëd-i n-inälläbäsän, ëndek ëmmëk wa s-äddoobät ad-dd-izjär mäjräd olayän imawän-näwän? A-wa idkärän ulh n-ägg-adëm a dd-izajjārän emm-net.
- ³⁵Äwadëm-wa oläyän, milyaw n-ulh-net a däy-dd-itakkäs a-wa oläyän mäšan, enälläbäs änta, tälläbäst n-ulh-net a däy-dd-itakkäs a-wa läbasän.
- ³⁶Ässiilmädäy-käwän a-s ašäl wa ilkämän e-d t-tëlläm taxxalt d-tašujëšt inna äwadëm, ad-tät-izël dat-Mässinäy.

- ³⁷Iyyāt-i-dāy, ad-kāy-iyłēs mājrad-nāk, mey day, mājrad-nāk iman-net, a kāy-madān-isiđew, iwār-kāy uđlem.”
- ³⁸Āwwežābān-as iyyāđ dāy-ālyulam n-Āttāwrāt d-kāl-faris, ěnnān-as: "Ālyalim, āj data-nāy iji n-Māssināy, nēnhāy.”
- ³⁹Āwwežāb-asān, inn'-asān: "Ēzzurēyāt-ta-dāy n-tenāllābāst n-temāznit, wār tāksud Māssināy; wār tēmmāy ȳas ar ad-ētwejjēn ijitān n-Māssināy data-s māšan, tēlmēdet a-s wār-ilkem dāy-s iji n-Māssināy sāl wa n-ānābi Yunēs.
- ⁴⁰Ēmmēk-wa-dāy s-kāla ikkās Yunēs kārađ išilan d-kārađ ihāđan dāy-tāsa n-emān wa māqqārān, ěmmēk-wen-dāy day a-s mad-ikkēs Āgg-āgg-adēm kārađ išilan d-kārađ ihāđan dāy-ider n-ākall.
- ⁴¹Ašāl wa n-tebādde, ad-dd-ēnkārān kāl-ayrēm wa n-Nēniba, sēđlēmān kāl-ēzzurēyāt-ta-dāy, ed ašāl wa d-hasān-ixtāb ānābi Yunēs, ātubān. Sājdāt! Ašāl-i-dāy, ěnhēywāt-ak, ill'-ee jere-wān ere ojārān Yunēs, māšan hakd-a-wen-dāy, tunjāyām s-ad-tutabām.
- ⁴²Ašāl wa n-tebādde, ad-dd-tēnkār tāmānokalt ta s-kāla tāxkām dāy-ākall wa n-ajus s-isēm-net Saba, tājjāyh fāl-kāl-āzzāman-i-dāy, sēđlēm-tān dāy-āššāreȳa ed, ěnta tēfāl-dd ākall ujejān i-ad-sējed i-imējridān n-tayētte wi itājj āmānokal Sulāyman. Sājdāt! Ašāl-i-dāy, ěnhēywāt-ak, ill'-ee jere-wān ere ojārān āmānokal Sulāyman, māšan hakd a-wen-dāy, tunjāyām s-asjed-has.”
- ⁴³Olās day, inn'-asān: "E-d izjār alšin āwadēm, ad-ākk tinariwen i-ad-dāy-snāt immāy i-edāgg dāy-āssunfa māšan, ad-has-t-iba;
- ⁴⁴afāl has-t-āba, ad-ānn i-iman-net: 'Nākk-i-dāy, ma hi-idgažān, ěqqēlāyet ȳas ehān-in wa dd-fālāy.' Afāl dd-iqqāl edāgg wa ifāl s-tizarāt, ad-t-dd-ass wār t-ih' āwadēm, ifrađ, āmmujnāt.
- ⁴⁵Iglēw ālwāqq-wen, awēy-dd ěssa alšinān iyyāđ t-ojārnen tāllābāst, ějjēšān āwadēm-ēnnin-dāy, ězzāȳān dāy-s; umas a-s talȳa n-āwadēm-en ta tāzzarāt, tēššām i-ta tēšrāyāt." Inn'-asān đarāt-a-wen: "Ēnta-den-dāy a-wa đār-mad-talāh talȳa n-ēzzurēyāt-ta-dāy n-tenāllābāst.”
- ⁴⁶Āmmiijrād ȴisa i-tamētte dihen-dāy a-s ma-s d-ayētma-s da-dāy dd-ēbdādnen dat-emm n-ehān, āšmašālān-dd sār-s āwadēm i-ad-hasān-t-dd-iyār.
- ⁴⁷Osā-dd āwadēm-en ȴisa, inn'-as: "Anna-nāk d-ayētma-k, ēbdadān-ak dat-emm n-ehān, ārhan ahānay-nāk.”
- ⁴⁸Āwwežāb ȴisa i-āwadēm-en, inn'-as: "Mi iqqalān anna-nin, mi iqqalān ayētma-ȳ?”
- ⁴⁹Izzāl āfuss dāy-tanāmhāla n-inēttulab-net tēzzar, innā: "Ēnhēywāt-tān-ak, anna-nin d-ayētma-ȳ!
- ⁵⁰E d t-illām ere itamašālān erhet n-Abba-nin-i ihān išēnnawān, ěnta a-s ā/n/na-ȳ, ěnta a-s wālātma-ȳ, ěnta a-s ma-ȳ.”

Mätti 13

- ¹Izjār ʁisa ašāl-wen-dāy, ikk' asālim n-ejānš, āqqima.
- ²Tāddew-dd sār-s tamētte tājjeet, ijjāš-as turāft n-aman, āqqima dāy-s, tāqqimā-dd tamētte ēnta tēbdad dāy-asālim n-aman, tāsijad-as.
- ³Issāylāy-tān tangalen ājjootnen. Ij'-asān tiyyāt dāy-hasān-innā:
- ⁴"Kāla izjār ānāsdamu iyyān i-ad-iddumēt ašēkrēš-net. Ālwāqq wa d-itidumut, oḡānāt tiblalen tiyyād dāy-ābara, ākkukkāren-tānāt-dd igḡaḡ, ēkšān-tānāt.
- ⁵Oḡa ašār iyyān jer-tihun, āffoqqāt-dd šik ed wār-intem dāy-ākall,
- ⁶tāsmāqqāt-dd tāfukt jēnnēj-s, tēssārya isēffuqqa, āqqur-in a-di iket-net ed wār-ēntemān ikewān-net dāy-hārāt.
- ⁷Oḡa ašār iyyān dāy-tabē/n/nēt, tēdwāl-dd fālla-s tabē/n/nēt, tēzmād-as.
- ⁸Oḡa ašār wa iyyāḡān dāy-ākall olayān, ikrāš aratān, ijā tibolāsen s-tiyyād temeḡe n-tablalt a tānāt-iwarān, tiyyād sāḡisāt timērwen, tiyyād kāraḡāt timērwen.
- ⁹Ere ilān timēzzujen s-islā-dāy, isājdet!"
- ¹⁰Ēssēstānān-t inēttulab-net ḡarāt-a-wen d-āddāлил wa fāl isaylay āḡḡināt tangalen.
- ¹¹Āwwežāb-asān, inn'-asān: "Kāwāneḡ, tējrawām turhajāt n-ujreh n-ēddāraj wa n-isālan n-Tēmmēneya n-Māssināy māšan, āḡḡināt wi iyyāḡnen, wār jen a-wen.
- ¹²Āwadēm wa s-išwār ifhām hārāt, ad has-iwwaḡ musnāt har isēssikēy māšan, wa s-wār t-illa a ijrah, wār t-in-ikka hārāt, ānn-ak, ad-dāy-s āmahāy wāla a-wa ēḡḡarrān ittāf.
- ¹³Ēnta-den-dāy a-wa fāl saylāyāy āḡḡināt tangalen i-ad-: 'Ēswaḡān, wār hēnniyān; āsijadān, wār sellēn; wār t-illa ḡay a jarrāhān.' "
- ¹⁴Āmoos a-wen a āssiitbātān a-wa fālla-sān inna ānnābi Saya a-s innā, innā Māssināy: "Āḡḡināt! Ad-sallām, wār jārrēhām; ad-tēkyadām, tāsiḡālāyām, wār t-illa a hannāyām."
- ¹⁵Ēnta ḡay a innān a-s, innā Māssināy: "Tamētte-ta-dāy, tāsyār-ahi ulh-net; tāzmāzzaj'-ahi iman-net, tāsdāryāl-ahi iman-net i-ad-ābas hannay, ābas sall, i-ad-wār jārrāh hārāt fāl iba n-tārha-i-dāy ja n-ad-sār-i dd-tēnnāḡ, tutab, zuzēyāy-tāt."
- ¹⁶Inna ʁisa ḡarāt-a-wen i-inēttulab-net: "Tēndēḡ-awān kāwāneḡ ed hannāynāt tiḡḡawen-nāwān, sallānāt ḡay timēzzujen-nāwān.
- ¹⁷Āssiilmādāy-kāwān a-s, āsdārhanān ānnābitān ājjootnen d-imayḡalān ahānay n-a-wa hannāyām māšan, wār t-ēnheyān; āsdārhanān māšallāt n-a-wa s-sallām māšan, wār has-ēslen."
- ¹⁸Sājḡāt āmāra i-ālmāyḡa n-tangalt ta n-ānāsdamu:

- 19"Ābara wa dāy-oḍānāt tiblalen, ěnta a-s āddināt wi sällānen i-isālan n-Tēmmēneya n-Māssināy māšan, wār tān-jārrāhān, as'-en-dd Iblis, ilbēy-dd dāy-ulhawān-nāsān a-wa s-ēslān.
- 20Tihun ti jer-oḍānāt tiblalen, ěntānāteḍ a-s āddināt wi s-e-d isla iyyān dāy-sān i-mājrād n-Māssināy, ad-ihlilēy, iqbēl-t šik māšan,
- 21wār t-itēyy ikraš ikewān dāy-ulh-net; ad-āj āzzāman ěnḍārrān ākoyād dāy-s, māšan afāl dd-tosa tissust mey osā-dd ālyizabāt dāy-tēssēba n-mājrād n-Māssināy, ad-hin-ibbutḥēl a-wa s-omān.
- 22Tabē/n/nēnt ta jer-oḍānāt tiblalen, ěnta a-s āddināt wi s-e-d isla iyyān dāy-sān i-mājrād n-Māssināy, ad-has-izmēd dāy-ulh-net s-tārha n-wālāt-āddunya d-eylāl n-tārha n-ajmur-net, wār t-illa a sār-s dd-isaysal.
- 23Ākall wa olāyān dāy-oḍānāt tiblalen, ěnta a-s āddināt wi s-e-d isla iyyān dāy-sān i-mājrād n-Māssināy, ad-t-ijrāh, ijješ-as-t ālfāyda. Tarēw-dd sār-s tiyyāt tablalt temēde n-tablalt, tarēw-dd sār-s tiyyāt sāḍisāt timērwen n-tablalt, tarēw-dd sār-s day tiyyāt kāraḍāt timērwen n-tablalt.”
- 24Issāylāy-tān-dd Ṽisa day tangalt tiyyāt dāy-hasān-innā: "Tēmmēneya n-Māssināy, tānifāqqa d-āhalēs iyyān infārān ěttāyam olayān dāy-ašēkrēš-net.
- 25Ija ehād, ěttāsān āddināt yas, osā-dd āmiksān iyyān ašēkrēš wa n-ālkāma āddomāt āhalēs-ēnnin, infār dāy-s erk idommān, iglā.
- 26Āsfāqqāt-dd ašēkrēš wa n-ěttāyam wa olāyān, orāw, tēdwāl-dd day terk teyēšše edes-has.
- 27Ēnhāyān inaxdimān n-māssi-s n-ašēkrēš terk teyēšše ta dd-tēdwālāt yas, osān-t, ēnnān-as: 'Māssi-nāy, ajān wādden kāyy ěttāyam olayān yas a tēnfārād dāy-ašēkrēš-nāk, ěndek siha s-dd-ha terk teyēšše ta t-hāt āmāra?'
- 28Inn'-asān: 'A-di imojjan n-ere hi wārān irha.' Ēnnān-as inaxdimān-net: 'Adiš, nēlbēyet-tāt-in?'
- 29Inn'-asān: 'Aha-aha! Wār jem a-di, ed afāl tēttārām ad-hin-tēlbēyām terk teyēšše, ham miši n-ad-hin-tēlbēyām day ālkāma.
- 30Āyyāt-tān ad-ēdwēlān issēnān-essān har āzzāman wa n-amili n-išēkraš, dihen, ad-ānnāy i-wi tilēynen išēkraš, ad-dd-ēlbēyān terk teyēšše s-tizarāt, ějēn-tāt tikārrad, tēzzar, sāryēn-tāt, sēdwēn-ahi-dd ḍarāt-a-wen ālkāma, ějēn-t dāy-ējānd-in.' “
- 31Issāylāy-tān-dd day ḍarāt-a-wen tangalt tiyyāt, inn'-asān: "Tēmmēneya n-Māssināy, tolāh d-temātāwt āddomāt āwadēm dāy-ašēkrēš-net.
- 32Temātāwt-ten-dāy, ěnta a tojārāt tēmmētkit dāy-idommān māšan, tēdwāl-dd, tāqqāl ahēšk ojārān tiyēššawen n-ašēkrēš iket-nāsānāt har zattān igḍaḍ iskak-nāsān dāy-ilēktan-net.”

- ³³Issäyläy-tän-dd tangalt tiyyät day, inn'-asän: "Tëmmënëya n-Mässinäy, toläh d-takmëttet n-täzza tössärtäy tamädt d-kärađ ännäfäyatän n-ejel n-älkäma i-ad-ikëf iket-net."
- ³⁴Tangalen a dāy-issāyra Ṽisa isālan-wi-dāy iket-nāsān, wār t-illa a inna i-tamëtte s-wādden tangalen a dāy-hasān-t-inna.
- ³⁵Āmoos a-wen a ässiitbātän a-wa innä ännābi n-Mässinäy iyyān, innä Mässinäy: "Ad-sāylēyāy äddināt tangalen, ājāy isālan s-ad-dd-tāxlāk äddunya-dāy, ättunkālän."
- ³⁶Ifāl Ṽisa tamëtte, ijjāš ehān ṽas, ēkkān-t-dd inēṭṭulab-net, ēttārān dāy-s ad-hasān-arr tangalt ta n-terk teyēšše.
- ³⁷Inn'-asän: "Āgg-agg-adēm ěnta, a äddomen ēttāyam wa olāyān,
- ³⁸äddunya a-s ašēkrēš-net; ēttāyam wa olāyān a-s aratān n-Tëmmënëya n-Mässinäy, terk teyēšše a-s aratān wi n-Iblis.
- ³⁹Iblis a-s āmiksān wa äddomen terk teyēšše dāy-ašēkrēš, amili n-išēkraš a-s sāmdo n-äddunya, ānjālosān a-s imalayān n-ašēkrēš.
- ⁴⁰Īmmēk-wen-dāy s-dd-tatālbay terk teyēšše, tämmāḍkāl, tētwējār-in dāy-efew, ēmmēk-wen-dāy a he-ijēn ašāl wa d-tamānd äddunya.
- ⁴¹Ašāl-en, ad-išēmmišēl Āgg-agg-adēm ānjālosān-net i-ad-hin-alēmān dāy-Tëmmënëya-net äddināt wi šinmēšrēynen imidiwān-nāsān d-wi tamašalnen a lābasān, ēḍkēlän-tän,
- ⁴²ējrēn-tän-in dāy-tahēst-i dāy-tän wār mad-išlēw ar tahāla, žimēkārkižān isenān fāl tāmujrižt.
- ⁴³Ašāl-en, äddināt wi oṽadnen dat-Mässinäy, ad-fālla-sān āj Mässinäy ānnur-net, ējēn asmāymāy wa tājj tāfukt dāy-Tëmmënëya n-Abba-nāsān. Ere ilān timēžžujen s-islā, isājdet!"
- ⁴⁴Inn'-asän Ṽisa day: "Tëmmënëya n-Mässinäy, toläh d-ejānd n-orāy inbalän dāy-ašēkrēš iyyān. Tēgla tanfust har ašāl wa d-fālla-s oḍa āhalēs iyyān. A-wa-dāy has-ja tedāwit, ikn'-e ufār i-ad-wār sār-s ilēmmed āwadēm wāl' iyyān. Iglā ḍarāt-a-wen, ättužžār-in a-wa ila iket-net i-ad-udabāt akāraš n-ašēkrēš-en-dāy dāy-inbal orāy-wēnnin-dāy."
- ⁴⁵Olās day, inn'-asän: "Tëmmënëya n-Mässinäy, toläh d-u-mamāla itammāyān i-timāywanen n-tilāllaten,
- ⁴⁶ijrāw tiyyät tēknat ēllēllu ṽas iglā, ättužžār-in a-wa ila iket-net, iqqāl-dd, ižžēnš'-et."
- ⁴⁷Inn'-asän day: "Tëmmënëya n-Mässinäy, toläh d-tātart jārān imēhhuyya n-imānan dāy-ejānš i-ad-sār-s dd-ärmēsān tulaten n-imānan ājjootnen,
- ⁴⁸tēḍnāy tātart ṽas, ěntāšān-tāt-dd s-asālim n-aman, ad-biḍḍun imānan s-iyyān-iyyān, hak iyyān d-ēžžēnēf-net. Jān wi ēfrānnen dāy-deketān-nāsān, jārān-in fālla-sān wi hasān wār iha ālfāyda.

- ⁴⁹A-wen-däy day a madän-äj ašäl wa d-tamänd äddunya, a dd-asën änjälosän, ëbdëwän imaydalän d-inälläbäsän,
- ⁵⁰ëjrën-in inälläbäsän däy-tahëst ta-däy tän-wär mad-išlëw ar tahäla, zimëkärkizän isenän fäl tämujrizt.”
- ⁵¹Issëstän ʁisa inëttulab-net ɗarät-a-wen, inn'-asän: "Ak a-wa hawän-ënney, tējrahäm-t mey?" Ənnän-as: "Əyya, nējrah-t.”
- ⁵²Inn'-asän: "E d t-illäm älyalim n-Ättäwrät iknan afāham n-a-wa ämoosän isälan n-Tëmmënëya n-Mässinäy, irɗa sār-sän, ad-has-iwwaɗ musnät äynayän fäll-wa ärëwän ila, afäl ija a-wen, ad-aläh d-abba n-eyewën dd-itakkäsän härätän äynaynen d-i ärëwnen däy-ijändän-net.”
- ⁵³Issëmda ʁisa tēna n-tangalen-tin-däy ɣas, ifäl dihen,
- ⁵⁴ikkä tayrëmt ta däy-idwäl. Issäyra dihen däy-ehän n-äddin wa n-käl-Älyähud, äkunän äddinät iket-näsän däy-a-wa isayra, ëqqälän-dd ɣas oran imawän, jannen: "Wa, ëndek siha s-t-dd-ha tēlyulëma-ta-däy d-tikunen ti itäjǰ?”
- ⁵⁵Ajän wädden a-wa rure-s n-mënzize wa-däy nëzzäy? Wädden ma-s, Märyäma? Ayëtma-s: Yaqub, Yusëf, Simyon d-Hudd?
- ⁵⁶Ajän wädden šätma-s da-däy t-ëllänen jere-näy? ʁas ëndek siha s-t-dd-iha a-wa-däy itäjǰ iket-net?”
- ⁵⁷Jän-as a-wen-däy s-t-ëzzayän asäkor, unjäyän sār-s omänän. Inn'-asän: "Ännäbi, wär t-illa edägg s-wädden ätiwäsämyär däy-s ar däy-äkall-net d-ɣur-käl-ehän-net.”
- ⁵⁸Igdäl-as iba n-immun-näsän ad-ɣur-sän äj tikunen äjjootnen.

Mätti 14

- ¹Äzzāman-en-däy ad-dd-iwwaɗ mawmaw n-ʁisa Harudës wa n-ämānokäl n-teje ta n-Galila.
- ²Issäyrä-dd käl-ëlxëkum-net, inn'-asän: "Ähalës-wa-hi s-sälläy, Exya wa n-Enësselmäy dd-olasän tanākra jer-inëmmuttan, a-wen-däy a t-ikfän tärna n-tikunen ti itamašal.”
- ³Innä Harudës a-wen fäl-a-s ënta iman-net a ästärmäsän Exya, ij'-e däy-tišëm tēzzar ij'-e däy-takärmüt, däy-tëssëba n-Harudëyät ta n-hänne-s n-ä/n/na-s Fëlibb däy-s ohäy Harudës.
- ⁴Äzzāman-en-däy ad-äsmäqqa Exya fäll-Harudës, inn'-as: "Wär hak-xälal ad-tärkëbäd hänne-s n-ä/n/na-k.”
- ⁵Ad-itammäy ya Harudës i-äsaru fäl t-issänya mäšan, äksuɗ tamëtte ed iket-net tēssan a-s Exya, ännäbi a ämoos.

- ⁶Tēgla tanfust har ašāl wa n-isēkta n-tiwit n-āmānokāl Harudēs. Ašāl-en, dāy-āzzāho wa ijān, tēggād-dd elle-s n-Harudēyāt, ad-dallāl dat-imājarān wi-dd-osānen; ijrāz a-wen i-āmānokāl.
- ⁷Dāy-tedāwit-net, iyr'-et-dd, ijjāš-as ārkāwāl n-ad-tāt-ākf a-wa dāy-s mad-tēttār, a āmoos-dāy.
- ⁸Tēglā talyaḍt, tēttār āddābara dāy-ma-s, tēntāj-tāt-dd ma-s, tēnn'-as, ānn'-as: "Ārheey dāy-k eyāf n-Exya insa dāy-ažāwa." Tēglā tāmawaḍt, ja isālan dāy-āmānokāl.
- ⁹Īnxāsān iman n-āmānokāl māšan, ābas āddoobāt uyēl s-a-wa inna, ed ihād-as s-ad-tāt-ākf a-wa dāy-s mad-tēttār, a āmoos-dāy, dat-imājarān-net. Omār ḍarāt-a-wen s-ad-itwējj a-wa tārha.
- ¹⁰Issēglā āwadēm wa inakkāḍān iyāfawān n-kāl-takārmūt wi lānen s-tamāttant, inkāḍ-dd eyāf n-Exya,
- ¹¹āwwāy-t-dd insa dāy-ažāwa; ikf'-e i-talyaḍt, tāwwāy-t talyaḍt i-ma-s.
- ¹²Osān-dd inēttulab n-Exya ḍarāt-a-wen, ēdkālān tafēkka-net, ēzkān-tāt; ēkkān Ṽisa, jān dāy-s isālan.
- ¹³Ījjāšān isālan n-iba n-Exya Ṽisa yaš, ifāl teje-ten-dāy dāy-turāft n-aman, ikkā tenere n-iman-net māšan, ēslān-t āddināt yaš, fālān-dd iyārman, ālliilān asālim n-ejānš, ēlkamān-as.
- ¹⁴Izjār-dd Ṽisa turāft n-aman, inhāy tamētte-ta-dāy tājjet has-dd-tēlkāmāt yaš, tāny'-e tāhanint-net, ad-dāy-sān izizuy wi n-inayyabān.
- ¹⁵Ja takkāšt yaš, ohāžān-t-dd inēttulab-net, ēnnān-as: "Ālyalim, tenere a nēha, ij'-anāy ehād, sēfēl iman-nāk tamētte, ad-tākk tidbi-ti ohāžnen žānš-dd a tēkša."
- ¹⁶Inn'-asān Ṽisa: "Wār āmyatārān s-ad-ēkkēn edāgg. Un, šākšāt-tān kāwāneḍ iman-nāwān."
- ¹⁷Īnnān-as: "Wār nēttef ar sēmмосāt tijēlwen d-ēssin imānan."
- ¹⁸Inn'-asān: "Awēyāt-ahi-dd a-wa tēttāfām."
- ¹⁹Omār ḍarāt-a-wen s-ad-āqqaymēn āddināt fāll-teyēšše, iḍkāl tijēlwen ti n-sēmмосāt d-imānan wi n-ēssin, ājožāy išēnnawān, āmmoy i-Māssināy; āfrāsfārās tijēlwen, ānkāḍnākāḍ imānan tēzzar, ikfā a-wen-dāy iket-net i-inēttulab-net, āzunān-t jer-āddināt.
- ²⁰Īkšān iket-dāy-nāsān har ēyyēwānān, āsdāwān-dd a-wa dd-tējlāš tamētte, osān-t iḍnāy māraw deketān d-ēssin n-tijēlwen d-imānan.
- ²¹Sēmмос afḍān n-āwadēm dāy-wār āḍḍinnāt tīdeḍen wāla arātān a ikšān ašāl-wen-dāy.
- ²²Izzēlzām Ṽisa ḍarāt-a-wen inēttulab-net ujēš n-turāft ta n-aman i-ad-has-izarān s-efāyy n-ejānš wa iyyāḍān, ad-isagla ēnta tamētte.

- ²³Issēglā tamētte ʧas, iwwān taḍayt tiyyāt, ad-itēddal Māssināy. A-s toḍa tāfukt, wār dd-āqqima dāy-edāgg-ēnnin-dāy, ar ēnta ʧas.
- ²⁴A-s ija a-wen, turāft n-aman ta dāy-ēglān inēttulab tāsisāgdāh ejānš māšan, inkār-dd fälla-sān aḍu āwwiywāyān turāft, bāhhālnāt-as tināzzāmāren siha d-siha.
- ²⁵Igl' ehāḍ ʧas, ilkām-asān-dd irjaš fäll-aman.
- ²⁶Enhāyān-t inēttulab, ikk'-en-dd irjaš fäll-aman ʧas, ārmāyān, ad-jannen: "Os'-anāy āmāttānkul iyyān", ad-naḍḍāwān iyāran.
- ²⁷Āssewāl-asān šik, inn'-asān: "Meddēn, ānset ēnniyāt-nāwān, nākk a-wa; wār tārmeḡām."
- ²⁸Iggād-dd Bētrus dāy-a-wen-dāy, innā i-Ḳisa: "Ālyalim, kunta kāyy a-wa, amār s-ad-kāy-in-ākkāy, nākk-dāy, ārjašāy fäll-aman."
- ²⁹Inn'-as Ḳisa: "Eyyāw!" Izjār-dd Bētrus turāft n-aman, ikkā-dd Ḳisa irjaš fäll-aman.
- ³⁰Inhāy Bētrus ēṣṣuhu n-aḍu fäll-ejānš ʧas, irmāy, ēqqālān-t aman alāmaz ālwāqq-wen-dāy, ad-isayārat, ijanna: "Ya Ālyalim! Agēz-ahi."
- ³¹Irmās-t-dd Ḳisa s-āfuss, inn'-as: "Tēmmeṭkit ija immun-nāk, ma itajjān āššāk dāy-ulh-nāk."
- ³²Ejjāšān-dd turāft fäll-inēttulab wi iyyāḍnen ʧas, ibdād aḍu.
- ³³Enhāyān wi āqqimānen dāy-turāft a-wen ʧas, ārkāyān data-s, ēnnān-as: "Tidēt-dāy a-s kāyy a-s Rure-s n-Māssināy."
- ³⁴Tāsjan turāft n-āman-nāsān ālwāqq-wen-dāy dāy-teje ta n-Žānnāšarāt.
- ³⁵Ezzāyān-t kāl-ayrēm-en ʧas, ošālān, jān isālan dāy-attayān-en, ad-sār-s dd-tiwēyān āddināt e d t-illām ere ārhiinān.
- ³⁶Laqqādān kāl-ayrēm Ḳisa dāy-ad-tān-āyy, ad-āḍēsān kud-dāy afār n-erāswāy-net, ed ere t-iḍāsān-dāy, ad-izzēy.

Mātti 15

- ¹Osān-dd kāl-faris iyyāḍ d-hārāt dāy-ālyulam n-Āttāwrāt dd-falnen Yārussālam Ḳisa,
- ²ēnnān-as: "Mafāl tinmēšrēyān inēttulab-nāk i-agna wa hanāy-dd-oyyān imārawān-nānāy? Tattān wār-āsserādān ifassān-nāsān s-ēmmēk wa s-t-ifrād agna-nānāy."
- ³Āwwežāb-asān Ḳisa, inn'-asān: "Ad-kāwān-sēstēnāy: kāwāneḍ-š, mafāl tinmēšrēyām i-alāmār wa n-Māssināy, tajjām agna-nāwān jēnnēj-s?"
- ⁴Wādden Māssināy innā: 'Sēmyār ti-k d-ma-k', innā dāy: 'Ere ābodārān ti-s meḡ ma-s, adiš, āmmātet.'
- ⁵Tēssanām s-a-wen-dāy iket-net māšan, iyyāḍ dāy-wān, sayren āddināt a-s āddoobāt āwadēm ad-ānn i-ti-s d-ma-s: 'A-wa s-āsīdārḡhānāy ad-kāwān-ēdhēlāy sār-s, jeḡ-t

takute i-Mässināy.' Ija yur-wān a-s ere innān a-wen-dāy i-imārawān-net, ad-ābas t-iwar ālxaqq-nāsān.

⁶Ēnhēywāt yas a-wa kāwān-išlān: tāsbaṭtālām-in a-wa inna Mässināy, jān a-wa hawān-inna agna-nāwān dāy-edāgg-net.

⁷Ālmunafeyān yaden! Tidēt a-wa fälla-wān innā ānnābi Saya a-s innā, innā Mässināy:

⁸Tamētte ta-hi, iḍlay-net yas a-s hi-tāssiimyār ulh-net, ujēj-ahi;

⁹Ālyibadāt-wa hi-tājj d-tikutawen ti hi-tājj, mālayāyna yas ed a-wa sāyren fäll-ismawān n-Mässināy, wār āmoos yas ar fārēḍān dd-āyṭasān i-iman-nāsān.' “

¹⁰Iyrā-dd Yisa tamētte s-iman-net ḍarāt-a-wen, inn'-as: "Sājdāt, tējrahām a-wa hawān-janney:

¹¹wādden a-wa itajjāšān emm n-āgg-adēm a t-isamāḍasān, a-wa dd-itēffalān ammas n-ulh-net ijāna s-emm-net a t-isamāḍasān dat-Mässināy.”

¹²Ohāzān-t-dd inēṭtulab-net, ēnnān-as: "Kāyy ya, a-wa tēnned, ikma kāl-faris hullan.”

¹³Inn'-asān Yisa: "E d t-illām emāyt s-wādden Abba-nin-i ihān išēnnawān a t-ādden, ilkam, ad-hin-āttālbāy.

¹⁴Āyyāt kāl-faris d-iman-nāsān, olāhān yas d-imalwayān dāryalnen; emēdderyēl ya ilwayān amidi-net, ejaḍāl yas a ēkkan issēnān-essān dāy-anu.”

¹⁵Iggād-dd Bētrus, inn'-as: "Fassār-anāy tangalt-ta-dāy jed. “

¹⁶Inn'-asān Yisa: "Yas kāwāneḍ-dāy, wār t-illa a tējrahām hārwa?

¹⁷Ajān wār tējrehām a-s āsink esāk? A-wa isuk āwadēm emm-net, tāsa-net yas a itakk, ijār-t-in ḍarāt-a-wen dāy-tākoyt

¹⁸māšan, mājrād wa dd-izajjārān emm n-āwadēm, ulh-net a dd-itēffal, ēnta-den-dāy a-wa t-isamāḍasān dat-Mässināy

¹⁹fāl-a-s ulh n-āgg-adēm, a dd-itēffal erk ēnniyāt, iji n-iman, ēzzēna, iba n-tākrakiḍt, tikra, tajuhe n-bahu, tēkkufāra.

²⁰Ēntāneḍ-den-dāy hārātān wi samāḍasnen āwadēm, wādden tetāte wār-āsserād ifassān-net.”

²¹Ifāl Yisa edāgg-en ēnta d-inēṭtulab-net yas, ikkā teje ta hān iyārman wi n-Tir d-Sāyda.

²²Ill'-ee dihen-dāy a-s šik-dāy, tamāḍt tiyyāt ila ākall wa n-Xāna da-dāy t-dd-tosāt, ad-t-laqqād, sayārat, jann'-as: "Ālyalim! Ya Āgg-Dawēd, aḍēn-ahi tāhanint; elle-y tāllubbāḍ, issēkn'-et alšin wa tāt-ihān ayāna.”

²³Wār t-illa a has-inna Yisa. Ēggādān-dd sār-s inēṭtulab-net, ēnnān-as: "Sāfēl-anāy tamāḍt-ta-dāy, tāsyāf-anāy, e-s nēkka-dāy, tāseyārāt ḍara-nāy!”

- ²⁴Inn'-asān Ƴisa: "Nākk tamette ta n-kāl-Iṣrayil-i toolāhāt d-tihatten āssujjālnen a-s hi-dd āšmašāl Māssināy. A-wa sāl ēntāneḍ, wār hi-sār-s-dd-āšmašāl."
- ²⁵Māšan hakd a-wen-dāy, tēkk'-e-hi-dd tamāḍt, tārkaḃ data-s, tēnn'-as: "Ālyalim, ēkkēs-ahi tekāriḍt."
- ²⁶Āwwežāb-as Ƴisa, inn'-as: "Wār-ānhājja ad-dd-ikkēs āwadēm amēnsi daw-aratān, ijār-t-in i-iyāḍan?"
- ²⁷Tēnn'-as tamāḍt: "Ālyalim, tidēt māšan, a-wen wār-ikkēs a-s afāl ālwāqq wa d-itātt māssi-s n-ehān, āddooben iyāḍan ad-ākkāmen a-wa ititrēkkin."
- ²⁸Ja mājrād-wen-dāy Ƴas, inn'-as Ƴisa: "Tamāḍt! Immun-nām, tidēt-dāy a-s i māqqārān; ājet a-wa tēttārād." Tēzzāy elle-s dāy-tamāzāyyat-ten-dāy.
- ²⁹Ifāl Ƴisa teje-ten-dāy Ƴas, ikkā asālim n-ējānš wa n-Galila, iwwān dihen taḍayt tiyyāt āqqima fālla-s.
- ³⁰Ēkkān-t-dd āddināt ājjootnen āwwaynen inēbdan d-imēddoryal d-inayyabān d-āddināt s-ēkradān ilsawān-nāsān d-imarhinān ājjootnen, ēssēsān-tān daw-iḍarān-net; āzozāy-tān iket-dāy-nāsān.
- ³¹Ākunān āddināt dāy-a-wa ija ed hannāyān a-s, wi s-kāla ēkrāsān ilsawān-nāsān, tamājrādān; inayyabān, tazāyān; inēbdan, rajjāšān; imēddoryal, hannāyān. Tēnhāy tamette a-wen Ƴas, ad-t-timēl, janna: "Tēmmal i-Emāli wa n-Iṣrayil."
- ³²Ikkās-dd Ƴisa inēṭṭulab-net s-takše, inn'-asān: "Naqq'-ahi tāhanint n-tamette-i-dāy; a ilan kāraḍ išilan, tēlkam-ahi, ābas ēṭṭafān āddināt a ēkšān, wār-āddobey ad-tān-sāglāy ālluzān s-ēmmeḱ-wa-dāy, ad-hasān-indār ad-hin-awēḍān ihānan-nāsān fāl iba n-āšahāt."
- ³³Ēnnān-as inēṭṭulab-net: "Ēndek diha d-mad-nējrēw tijēlwen āššikšānen tamette jat ējut-wa-dāy dāy-tenere-ta-dāy?"
- ³⁴Inn'-asān: "Maniket tijēlwen tēṭṭafām?" Ēnnān-as: "Ēssayāt, nēṭṭaf day hārāt n-imānan."
- ³⁵Āsyāyima Ƴisa tamette iket-net,
- ³⁶iḍkāl ḍarāt-a-wen tijēlwen ti n-ēssayāt d-a-wa t-ēkfān dāy-imānan, āmmoy i-Māssināy, āfrāsfārās annin-dāy iket-net tēzzar, ikf'-e i-inēṭṭulab i-ad-t-užanān jer-āddināt.
- ³⁷Tēkša tamette ta tēllāt dihen-dāy hundāy har tēyyēwān iket-dāy-net, āsdāwān-dd inēṭṭulab a-wa dd-ējlāšān āddināt, osān-t iḍnay ēssa deketān.
- ³⁸Ēkkož afdān n-āwadēm dāy-wār āḍḍinnāt tiḍeḍen d-aratān a ikšān ašāl-wen-dāy.
- ³⁹Issēglā Ƴisa tamette ḍarāt-a-wen tēzzar, ijjāš turāft n-aman, ikkā teje ta n-Magadan.

Mātti 16

- ¹Ašäl iyyän, osän-dd härät dāy-kāl-faris d-kāl-sadus Ṽisa, jān-as asēstan dāy-otasän irrum-net, i-ad-ējrēwän āsaru fāl t-ēssēdlāmān, ēnnān-as: "Āj data-nāy iji n-Māssināy hanāy-issētbātān a-s tidēt-dāy a-s Māssināy a kāy-dd-āšmašālān."
- ²Āwwežāb-asān, inn'-asān: (("Ajān wādden e-d tābok tāfukt i-ejādāl har tēnhāyām a-s šāggay, ad-tēnnēm: 'Ašēkka, wār-e iwēt ajēnna.'
- ³Afāl āffāw har tēnhāyām ajēnna ikannā-dd, ad-tēnnēm: 'Ašāl-i, ad-iwēt ajēnna, ēnhēywāt-ak, kāwal-dd.' Kāwāneḍ-i s-e-d tēkyādām išēnnawān, ad-tēlmēdām a-wa dd-imalān, mafāl hawān-indar ad-tāyrēm išmal n-āzzāmanān wi jānen, tēfhēmām ālmāyāna-nāsān?))
- ⁴Kāl-ēzzurēyāt-ta-dāy, tenāllābāst n-temāznit, wār tēmmāy yas ar i-ad-ētwejjēn ijitān n-Māssināy data-s māšan, tēlmēdet a-s wār dāy-s ilkem iji n-Māssināy sāl wa n-ānnābi Yunēs." Inn'-asān Ṽisa a-wen yas, ifāl-tān, iglā.
- ⁵Ijlāy Ṽisa ēnta d-inēṭṭulab-net ejānš s-ašrut wa iyyādān. Eḡlan fāl-ejānš-en-dāy a-s dd-ēktān inēṭṭulab-net a-s wār-ēwweyān āzzad dāy-tijēlwen.
- ⁶Ejlāyān ejānš yas, inn'-asān Ṽisa: "He kāwāneḍ! Agēzāt iman-nāwān dāy-tāzza ta n-kāl-faris d-kāl-sadus."
- ⁷Inn'-asān Ṽisa a-wen yas, ad-tinnēmēnin jer-iman-nāsān: "A-wa, a-wa dāy s-wār nēwwey tijēlwen a fāl hanāy-itajj mājrād-wa-dāy."
- ⁸Ilmād Ṽisa yur-iman-net a-wa dāy-zinēzjumān, inn'-asān: "Mafāl tinnēmēnim? 'A-wa, a-wa dāy s-wār nāwwey tijēlwen a fāl hanāy-itajj mājrād-wa-dāy', tēmmētkit ija immun-nāwān.
- ⁹Adiš, kāwāneḍ har āmāra-dāy, wār t-illa a tējrahām? Ajān tēttēwām-in sēm mosāt tijēlwen-ti tāzunām i-sēm mos afdān n-āhalēs? Maniket deketān dd-tāsdāwām dāy-a-wa dd-tējlāš tamētte?
- ¹⁰Adiš tēttēwām-in ēssayāt tijēlwen-ti s-āsyāwānāy ēkkoḗ afdān n-āhalēs, maniket deketān dd-tējlāš tamētte?
- ¹¹Ma hawān-igdalān ad-tēfhēmām a-s wādden tijēlwen a dāy-hawān-āssewālāy? A hawān-ēnnēy: 'Agēzāt iman-nāwān dāy-tāzza ta n-kāl-faris d-kāl-sadus.' "
- ¹²Inn'-asān Ṽisa a-wen yas, ēfhāmān a-s wādden isālan n-tāzza ta n-tijēlwen a dāy-hasān-āssewāl, ānn-ak, āmmijrād-asān dāy-isālan n-ad-agēzān iman-nāsān dāy-a-wa sāyren kāl-faris d-kāl-sadus.
- ¹³Ikkā Ṽisa ḍarāt-a-wen ayrēm s-itawānna Qāyšāra wa n-Fēlibb. Dihēn-dāy ad-issēstān inēṭṭulab-net, inn'-asān: "Ma jannen āddināt, mi āmoos Āgg-āgg-adēm?"
- ¹⁴Ēnnān-as: "Iyyād jannen: kāyy a-s Exya wa n-Enēsselmāy; iyyād jannen: kāyy a-s ānnābi Ṽēli; iyyād fāw a jannen: kāyy a-s ānnābi Yirmiya meḡ iyyān dāy-ānnābitān dd-olasān uyēl."
- ¹⁵Inn'-asān: "Kāwāneḍ-š, ma tēnnām, mi āmoosāy?"

- ¹⁶Iggād-dd Bētrus, inn'-as: "Kāyy a-s Ālmasex wa n-Rure-s n-Māssināy-i iddārān."
- ¹⁷Inn'-as Ṽisa: "Simyon āgg Exya, tēndēd-ak ed isālan wi s-iket tān-jed, wādden ad-dd-tēkkasād dāy-eyāf-nāk, Abba-nin-i hān išēnnawān a hak-tān-dd-āsnāfalālān.
- ¹⁸Nākk day, ēnney-ak: isēm-nāk Bētrus, āssiilmādāy-kāy a-s fāll-tāhunt-ten-dāy, ad-mad-ādyāy ālkānisāt-in s-ālxarāt wāla Iblis, wār fālla-s mad-ikrēš ašāl;
- ¹⁹ad-kāy-ākfāy isyar n-Tēmnenēya n-Māssināy, a tēgdālād fāll-ārōri n-ākall, ad-itwēgdēl dāy-išēnnawān, a tāqbālād fāll-ārōri n-ākall, ad-itwāqbēl dāy-išēnnawān."
- ²⁰Āsmāhād Ṽisa ḍarāt-a-wen s-āsshāt dāy-inēttulab-net i-ad-wār-ēnnen i-āwadēm wāl' iyyān a-s ēnta a-s Ālmasex.
- ²¹Ṽur-ašāl-wen-dāy, ad-issēntā Ṽisa asēlmad n-inēttulab-net a-s ilzam-t ad-ākk Yārussālām, inhēy dāy-s tersēmawen ājjootnen jer-ifassān n-inušāmān wi n-Išrayil d-imānokālān n-kāl-tikutawen d-ālyulam n-Āttāwrāt; ad-ējēn iman-net māšan, ašāl wa s-kārad ḍarāt tamāttant-net, ad-dd-inkār jer-inēmmuttan.
- ²²Ij'-asān Ṽisa mājrād-wen-dāy ṽas, ikkās-t-dd Bētrus s-takše, ad-itiklēwlēw fālla-s, ijann'-as: "Ālyalim, ogāz-kāy Māssināy! A-wen ya, wār t-illa ēmmēk s-kāy-irmās."
- ²³Ikna Ṽisa akāyad dāy-Bētrus, inn'-as: "Šēnkēš fāll-i Iblis-wa, kāyy ēssēbab n-anmēšri a hi-tāmoosād ed inēzjam-nāk, i n-dāgg-adēm wādden i n-Māssināy."
- ²⁴Inna Ṽisa ḍarāt-a-wen i-inēttulab-net: "Ere irhān alkum-hahi-dāy, adiš, iksēnet iman-net, ājet fāll-tamāttant šund ta n-tajēttewt tēzzar, ilkēmet-ahi.
- ²⁵Wa wārān itēttār ar ēmmēk s-ogāz iman-net dāy-āddunya-ta-dāy, ad-ifut dāy-ālžānnāt māšan, wa irdān āfota dāy-iman-net dāy-āddunya-ta-dāy, dāy-āddimmāt-in, ad-ijjēš ālžānnāt.
- ²⁶Ma s-infa āgg-adēm ad-irbāx āddunya iket-dāy-net, a-s ija a-wen, āfota dāy-ālxarāt? Ajān ma t-illan s-āddoobāt āwadēm ad-t-ākf i-ad-sār-s iylēš iman-net dāy-temse?
- ²⁷Ašāl wa dd-mad-iqqēl Āgg-āgg-adēm dāy-ālxurmāt n-Abba-net āddeew d-ānjālosān-net, ašāl-en, hak āwadēm d-a-wa has-jān imojjan-net.
- ²⁸Āssiilmādāy-kāwān a-s han-kāwān āddināt ēbdadnen diha-dāy, wār-e iba, wār-ēnheyān Āgg-āgg-adēm ijjaš Tēmnenēya-net."

Mätti 17

- ¹Sādis išilan ḍarāt a-s inna a-wen-dāy, iyra-dd Bētrus d-Yaqub d-Exya wa n-ā/n/na-s n-Yaqub s-edes, ikka dār-sān taḍayt tiyyāt šejreet.
- ²Ellan-t dihen-dāy a-s ijjaš data-sān ini āynayān, āmmuttāy, āsmāymāy idēm-net šund tāfukt, jān-dd imālsan-net tēmelle ta n-ānnur āsimāymāyān.
- ³A ēndārrān ānnābi Mosa d-ānnābi Ṽeli da-dāy hasān-dd-ānfalālān, falān-dd išēnnawān, ad-tamājrādān d-Ṽisa.

- ⁴Iggād-dd Bēṭrus, innā i-Ṭisa: "Ālyalim, ufa ad-nēzzāy ṡas diha-dāy, kunta tārded s-a-wen, ad-ēkrēsāy kāraḍ ihēktan: wa-nākk, wa n-Mosa d-wa n-Ṭēli."
- ⁵Hārwa-dāy āmmiijrād a-s, tejārākt tiyyāt tāsimāymāyāt da-dāy tān-dd-tēlsāt s-tele-net, ijmāḍ-tāt-dd emāslī innān: "A-wa Rure-ṡ wa ēkneey tārha, ēnta a dāy-āsrīwān iman-in, sājdāt-as!"
- ⁶Ēslān inēṭṭulab i-emāslī-wen-dāy ṡas, hān-dd ābbunbāyān iket-dāy-nāsān a-wa-dāy hasān-tēja tārēmmeyt.
- ⁷Ikk'-en-dd Ṭisa, issēsā ifassān-net fālla-sān, inn'-asān: "Wār tērmeyām, ēnkārāt-dd."
- ⁸A-s dd-ēḍkālān idmawān-nāsān, wār t-illa ere hannāyān ar Ṭisa.
- ⁹Ātrarān-dd taḍayt ṡas, inn'-asān Ṭisa: "Wār jem isālan n-a-wa hawān-dd-ānfaḷālān ašāl-i-dāy i-āwadēm wāl' iyyān, har ašāl wa dd-mad-inkār Āgg-āgg-adēm jer-inēmmuttan."
- ¹⁰Ēssēstānān-t ḍarāt-a-wen, ēnnān-as: "Mafāl jannen ālyulam n-Āṭṭāwrāt a-s ānnābi Ṭēli a ilan s-ad-dd-ass tēzzar, išrēy-t-dd Ālmasex?"
- ¹¹Āwwežāb-asān, inn'-asān: "Tidēt, ānnābi Ṭēli a ilan s-a-dd-ass, isēssiyeḍ hārāt iket-net,
- ¹²māšan, āssiilmādāy-kāwān a-s ānnābi Ṭēli, āru dd-osa, ākkuddālān-t dāgg-adēm, jān-as a-wa s-ārhan. A-wen-dāy has-jān a-s ilkam day, ad-t-ējēn i-Āgg-āgg-adēm."
- ¹³Inn'-asān a-wen ṡas, ēfhāmān inēṭṭulab a-s Exya wa n-Enēsselmāy a-s hasān-iha ti-net.
- ¹⁴Ālwāqq wa dd-iqqāl Ṭisa d-inēṭṭulab-net tamētte, ikk'-e-hi-dd āhalēs iyyān, irkāy data-s a t-ilaqqād, ijann'-as:
- ¹⁵"Ālyalim, aḍēn tāhanint i-rure-ṡ, tējraw-t tašākārkarāt t-saknet ayāna hullan. E-d tārmās, ad-itidēw dāy-efew, itidēw dāy-aman dehiyyān.
- ¹⁶Āwwāyāy-t-dd s-inēṭṭulab-nāk māšan, indār-asān ad-t-zuzēyān."
- ¹⁷Innād-dd Ṭisa ḍarāt-a-wen s-inēṭṭulab-net, inn'-asān: "Ya ēzzurēyāt-i-dāy wārāt tomen s-Māssināy, tānimāšrāy-as, hundāy har ēmme ēlley jere-wān, ēšbarāy-kāwān? Awēyāt-ahi-dd alyad."
- ¹⁸Os'-e-hi-dd alyad, āsmāhād Ṭisa dāy-alšin i-ad-t-izjār; izjār-t, izzāy āssayāt-wen-dāy.
- ¹⁹Ēkkāsān-dd inēṭṭulab ḍarāt-a-wen Ṭisa s-āssayāt d-wār ṡur-s t-illa āwadēm s-takše, ēnnān-as: "Alšin-wēnnin-hi, mafāl hanāy-indār ad-t-nēkkēs dāy-alyad?"
- ²⁰Inn'-asān: "Tēmmētkit-i ija immun-nāwān a hawān-igdalān s-a-wen; ēnnar wādden a-wen, āssiilmādāy-kāwān a-s afāl ogdāh immun-nāwān d-temātāwt ta tojārāt tēmmētkit dāy-idommān har tēnnām i-aḍay-wa-dāy: 'Haan dāy-edāgg wa hed, tēddēkād dihen', ad-āj a-wa has-tēnnām; ad-ābas t-illa fāw a hawān-indarān.

((²¹Alšin day šund wa-hi, wār t-itēkkēs ar tamādilt n-Māssināy d-āzum.))”

²²Ālwāqq wa dd-iqqāl ʿĪsa d-inēṭṭulab-net teje ta n-Galila, inn'-asān: "Āgg-āgg-adēm, išwar ātermās, ijjēš ifassān n-āgg-adēm,

²³ad-ējēn iman-net māšan, ašāl wa n-kāraḍ, ad-dd-inkār jer-inēmmtan." ʿInxāsān iman n-inēṭṭulab a-s hasān-innā a-wen-dāy.

²⁴Ijjāš ʿĪsa d-inēṭṭulab-net tayrēmt ta n-Qāfārnaxum ʿas, osān-dd inarmasān n-tiwse n-ehān n-āmudd wa māqqārān Bēṭrus, ēnnān-as: "Ajān ālyalim wa-nāwān, wār-ihēkk tiwse ta n-ehān n-āmudd wa māqqārān?"

²⁵Inn'-asān Bēṭrus: "Ihakk'-et lab." Ijjāš-dd Bēṭrus ehān fāll-ʿĪsa ʿas, iššēšwār-as ʿĪsa, issēstān-t, inn'-as: "Ma torded Simyon, mi ilan s-ad-itēzzal tiwse i-imānokālān n-āddunya: ak imājarān meṣ kāl-ākall a lanen s-ad-hasān-ēžēlān tiwse?" Inn'-as Bēṭrus: "Imājarān."

²⁶Inn'-as ʿĪsa: "Adiš kāl-ākall, wār tān-tēlzem.

²⁷Āmāra, i-ad-wār nāqqen iyāfawān n-āddināt n-ehān n-āmudd wa māqqārān rammāsnen tiwse, ākk ejānš, tērmēsād-dd dāy-s emān iyyān, tarēd emm-net, ad-dāy-s tējrēwād ārriyal n-azrēf, tēkkēsāt-t-dd, tēzlēd fālla-nāy nākk d-kāyy."

Mātti 18

¹Ohāzān-dd inēṭṭulab ʿĪsa ālwāqq-wen, ēnnān-as: "Ma āmoos āwadēm wa ojārān dāy-Tēmmēneya n-Māssināy?"

²Iyrā-dd ʿĪsa ara ēndārrān s-iman-net, ij'-e jere-sān,

³inn'-asān: "Āssiilmādāy-kāwān a-s a tēkkāsām wār tutabām, talēhēm d-aratān, xāram-awān ujēš n-Tēmmēneya n-Māssināy.

⁴Ere wa āsrāsān iman-net har alāh d-ara-wa-dāy, ēnta a-s wa ojārān dāy-Tēmmēneya n-Māssināy;

⁵ere day wa āsbālālān ara šund wa-dāy, dāy-āddimmāt-in, nākk a āsbālāl."

⁶"Aratān day wi sār-i omānnen, ere hasān-āmoosān ēssēbab n-tanmēšrayt-dāy, āwadēm-en, iššām-as-in, ad-tētwwāqqēn tāhunt ta māqqārāt s-itēzzad ālkāma dāy-err-net, itwējār-in dāy-ider n-ējārew wa sēmmān, ēkšēn-t aman.

⁷Tamāskoyt āddunya dāy-tēssēba n-tinmēšrayen ti dāy-s tajjānen fāl-a-s, wār t-illa ēmmēk fāw s-mad-tāqqayēm āddunya-ta-dāy wār dāy-s ānmāšrāyān āddināt, māšan, amāskoyt āwadēm wa madān-umas ēssēbab n-tanmēšrayt-ten-dāy.

⁸Kāyy, kunta āfuss-nāk meṣ adār-nāk a kāy-isifun abākkāḍ, adiš, ēnkād-t-in, tējrēd-t-in fālla-k hārwa wār tāmešālād abākkāḍ-wen-dāy, ed uf'-ak, ad-tējjēšād ālzānnāt jeed āfuss, meṣ adār, uhēn leed ēssin ifassān-nāk d-ēssin idarān-nāk, tētwwējārād-in dāy-efew wa s-hārkuk āhijāljal;

⁹kunta day tiṭṭ-nāk a kāy-isifun abākkaḍ, adiš, kukkērēt-tāt-dd, tējred-tāt-in fälla-k hārwa wār tāmešälād abākkaḍ-wen-dāy, ed uf'-ak, ad-tējješād älžännāt jeed tiṭṭ, uhən ad-leed sānatāt tiṭṭawen, tētwejārād-in dāy-žohännāma, temse ta s-hārkuk tāhijäljäl.

¹⁰He kāwāneḍ! Wār läkkähāt wāl' iyyān dāy-aratān-win-dāy ed ijmaḍ-t aššāk a-s ēbdadān ānjālosān-nāsān hak āssayāt dat-Abba-nin-i ihān išēnnawān i-ad-tān wār-itēḍḍis hārāt.

((¹¹Ägg-ägg-adēm, osā-dd i-ad-iylēš äddināt wi āssujjälnen.))”

¹²Inn'-asān Ḡisa ḍarāt-a-wen: "Ad-kāwān-sēstēnāy: ma tēnnām? Kunta ila āwadēm temede n-tehāle, har dāy-snāt tässujjäl tiyyāt, ma he-āj? Wādden ad-āyy ti n-tēzzayāt timērwen d-tēzzayāt ēfradnāt fäll-tiḍayen, isēssējjēl ta hin-oḍān?

¹³Afāl-tāt dd-ijrāw, ad-āj tedāwit tojārāt ta ija a-s ila ti n-tēzzayāt timērwen d-tēzzayāt wāren āssujjäl.

¹⁴Emmēk-wen-dāy day a-s mad-āddāwāt Abba-nāwān-i ihān išēnnawān ed wār-irha fāw ad-iba wāl' iyyān ḡas dāy-aratān-net.

¹⁵Afāl kāy-idlām ā/n/na-k, äkk'-e, sēlmēdād-t s-a-wa hak-iyšād jere-wān ēssin-ewān ḡas. Afāl hak-āsjād, adiš jed-t dāy-tabarāt ta tolāyāt, wār t-illa day a iḍasān temiḍt-nāwān

¹⁶māšan, afāl unjāy s-asjēd-hak, ēqqēl-t-dd tāddewād d-āwadēm, meḡ ēssin, dāy-tēssēba n-ad-ājjayhān äddināt i-a-wa itawānnen iket-net ed 'Hārāt iket-net, ufa ad-ila sānatāt meḡ kāraḍāt tijuḡawen.'

¹⁷Afāl jed a-wen-dāy uhən-dāy har āmāra-dāy, unjay s-asjēd-hawān, sērrēwrēw-as s-älkānisāt. Afāl has-tēmmējrād älkānisāt har unjāy s-asjēd-has, umaset data-k šund ānāzzalim n-amājar, meḡ šund ānarmas n-tiwse.

¹⁸Äsidättey-awān a-s a-wa tēkrādām fäll-ārori n-ākall-i-dāy, ad-itwēkrēd ašāl wa ilkāmān, a-wa torām day fäll-ārori n-ākall-i-dāy, ad-āmar day ašāl wa ilkāmān.

¹⁹Ässiilmādāy-kāwān day a-s fäll-ārori n-ākall-i-dāy, edägg dāy-ānmārḍān ēssin dāy-wān fäll-talya, a tāmoos-dāy, har dālān Abba-nin-i ihān išēnnawān, ad-āj a-wa dāy-s ēttārān

²⁰fāl-a-s edägg iket-net dāy-āžžimmāyān ēssin, meḡ kāraḍ inēṭṭulab-in, dāy-āddimmāt n-isēm-in, ēlley jere-sān.”

²¹Ohāz-t-dd Bētrus älwāqq-wen, inn'-as: "Älyalim! Har maniket ihändäggan d-hi-tēwar tenāšše i-ā/n/na-y hi-iḍallāmān? Ak, ajān ēgdāhān ēssa ihändäggan?"

²²Inn'-as Ḡisa: "Äbo, wār-ēnney har ēssa ihändäggan, a hak-janney, našš'-as har ēssayāt timērwen janen ēssa inēḍfusān.”

²³Issāylāy-tān Ḡisa tangalt, inn'-asān: "Tēmmēnēya n-Māssināy, tānifāqqa d-āmānokāl dd-issāyrān äddināt wi irwās i-ad-has-siḍēnēn a-wa tān-irwās, ēžēlān-as.

²⁴Han isālan n-a-wen-dāy a-s dd-ittēlwāy ānaxdim-net iyyān irwas azrēf-i-dāy ājjen.

²⁵Māšan ma n-ēm̄m̄k! Indār-as ad-iz̄el azr̄ef-wen-dāy ʔas, omār māssi-s s-ad-hin-ānš ẽnta d-hānne-s d-aratān-net d-a-wa ila dāy-ilalān iket-net i-ad-inmiw̄eḏ ẽnta d-ehāre-net.

²⁶Isl' ānaxdim i-a-wen ʔas, ošāl s-māssi-s, irkāy dat-māssi-s, ad-t-ilaqqād, ijann'-as: 'Ya māssi-ʔ, ẽšbār fāll-i tene-ta-dāy, t̄ekf̄ed-ahi tāqqān tāynayāt i-ad-hak-ẽz̄elāy ehāre-nāk iket-dāy-net.'

²⁷Tānya tāhanint-net māssi-s ʔas, āsdārfāt, inš'-as-in a-wa t-irwās iket-net.

²⁸Māšan, diha-dāy dd-izjār ānaxdim-ẽnnin-dāy fāll-māssi-s, ad-āmmoqqās d-iyyān dāy-imidiwān-net dār-ānnixdām irwas hārāt n-azr̄ef, ākbāttāt-t s-tākorsāyt, oʔay-as, ijann'-as: 'Ẽz̄el-ahi ehāre-in wa kāy-ihān.'

²⁹Irkāy-as amidi-net, ad-t-ilaqqād, ijann'-as: 'Ẽšbār fāll-i, ad-hak-ẽz̄elāy ehāre-nāk.'

³⁰Unjāy s-ad-has-is̄ej̄ed, ilwāy-t, āswāj̄j'-e dāy-takārm̄ut i-ad-tāt-iha har has-iz̄el a-wa t-irwās iket-net.

³¹Ẽnhāyān inaxdimān wi iyyāḏnen dār-ānnixdām a-wa ija amidi-nāsān ʔas, ẽknān iman-nāsān tisan̄t, ẽglān, jān isālan n-a-wa ijān iket-net dāy māssi-sān.

³²Issāȳr'-e-hi-dd māssi-s, inn'-as: 'Kāȳy ānaxdim n-enāllābās a tāmoosād! Ajān wādden t̄el̄yāḏād-ahi ʔas, oyyeȳ-ak-in a-wa kāy-ārwasāy iket-net.

³³Adiš, ma hak-igdalān, ad-taḏēnād tāhanint šund ta hak-oḏānāy i-amidi-nāk?'

³⁴Ijjāš-t aḏkār hullan fāll-akli-net-wen-dāy, issāȳrā-dd gārḏitān-net i-ad-t-in-ẽjārān dāy-takārm̄ut, āqqayēm ihannāy dāy-s aḡāna har iz̄el a-wa t-irwās has-in-oyya ih̄ennin iket-dāy-net."

³⁵Innā day ḏarāt-a-wen: "Ẽlm̄edāt a-s šund a-wen-dāy a hawān-mad-āj Abba-nin-i ihān is̄ennawān, afāl wār t̄enm̄ēnšim jer-iman-nāwān s-ulh imdan."

Mātti 19

¹Iss̄em̄dā Ẅisa t̄enna n-isālan-win-dāy ʔas, ifāl teje ta n-Galila, ikkā tidbi ti hin-ẽllanen i-ejānš wa n-Ẅurd̄eni dāy-teje ta n-Ālyāhud̄eyāt;

²ẽlkāmān-as-dd āḏḏināt ājjootnen, āzozāy dāy-sān wi ārhinnen.

³Dāy-a-wen-dāy ad-dd-ẽbdādān kāl-faris iyyāḏ data-s, orāmān-t s-as̄estan dāy-innā a wārān it̄etw̄enn, ẽnnān-as: "Dāy-a-wa innā alāmār-nānāy, ak ajān xālal i-āhalēs, ad-iz̄emm̄ezz̄ey hānne-s fāl-āsaru, a āmoos-dāy?"

⁴Āwwežāb-asān, inn'-asān: "Adiš kāwāneḏ wār tāyrem dāy-ẽlk̄ettab n-Māssināy edāgg wa dāy-āt̄wānna a-s: 'S-tizarāt a-s dd-ixlāk Āmaxlak āḏḏunya, āhalēs d-tamāḏt a dd-ixlāk.' "

⁵Inn'-asān day: " 'T̄ess̄eba n-a-wen-dāy a fāl mad-if̄el āhalēs ti-s d-ma-s, asāy d-hānne-s, umasān fāll-ẽssin-essān, tiyyāt taȳessa.

- ⁶Ad-ābas āmoosān ʿessin āddināt, āmoosān tiyyāt tayʿessa.' A-wen-dāy a fāl, a-wa osāy Māssināy i-ad-umas iyyān hārāt, wār t-ibēddēwet āgg-adēm.”
- ⁷ʿĪnnān-as: "Adiš mafāl ijanna ānnābi Mosa a-s: 'Afāl irha āhalēs azēmmēzzēy n-hānne-s, ilzam-t ad-tāt-ākf tākarde n-amēzzi tēzzar, izēmmēzzēy-tāt?' “
- ⁸Inn'-asān ʿYisa: "A-wa hawān-innā ānnābi Mosa, inn'-awān-t dāy-tēssēba n-tāyart-i jān ulhawān-nāwān; ʿennar wādden a-wen, s-tizarāt a-s dd-tāxlāk āddunya, wādden a-wen a dd-āzzābbāt Māssināy.
- ⁹ʿAssiilmādāy-kāwān a-s ere hin-āzmāzzāyān hānne-s a-s, ija a-wen, wādden tikra a has-tēja, olās adubēn n-iiyyāt, izna.”
- ¹⁰ʿEggādān-dd inēṭṭulab-net, ʿĪnnān-as: "Šāmad a-wen-dāy a ijan, adiš, ufa yas, āqqiima āwadēm wāla adubēn.”
- ¹¹Inn'-asān ʿYisa: "Wādden āddināt iket-nāsān a āddobātneŋ ujreh n-mājrād-wa-dāy, wi ikfa Māssināy turhajāt-net yas, a t-jarrāhnen.
- ¹²Tidēt, wādden āddināt iket-nāsān a ʿjrawnen turhajāt-ten-dāy n-ad-āqqaymēn wār-ādobānān: iyyād, a-s dd-ēwān-dāy, ʿjrawān s-a-wen; iyyād, ʿegdālān-asān-t imidiwān-nāsān-i tān-jānen imudāšān, ʿēkkāsān-tān dāy-meddēn; iyyād day, unjāyān s-adubēn dāy-tēssēba n-Tēmmēnēya n-Māssināy. Ere āddoben ujreh n-mājrād-wa-dāy, ijrāhet-t.”
- ¹³ʿĀmmewāyān-dd ɖarāt-a-wen aratān s-ʿYisa i-ad-tān-isēwār ifassān-net, ittār-asān dāy-Māssināy a dāy-sān ijān ālbāraka; ʿēnhāyān inēṭṭulab āddināt wi tān-dd-āwwāyānen yas, āklāwlāwān fālla-sān.
- ¹⁴Iytāl-tān ʿYisa, inn'-asān: "Āyyāt aratān ad-hi-dd-ēkkēn, wār tān-in-tāwweyām fāl-i, fāl-a-s, Tēmmēnēya n-Māssināy, āddināt wi dār-sān ānifāqqānen a-s tāt-ihakk.”
- ¹⁵ʿĀswār-tān ifassān-net ɖarāt-a-wen, ija dāy-sān ālbāraka tēzzar, ifāl edāgg-en.
- ¹⁶Igla ʿYisa har šik-dāy āhalēs iyyān da-dāy t-dd-ikkān, inn'-as: "Ālyalim, ma āmoos emārked wa s-leṭ s-ad-t-ājāy i-ad-ʿjreṭwāy tānudre ta tāylālāt?”
- ¹⁷Inn'-as ʿYisa: "Mafāl hi-sastanād d-emārked s-tāddobed iji-net? Milyaw, Māssināy yas a olayān. Āmāra, kunta tārhed ad-tējreṭwād tānudre tāynayāt, adiš, mašāl alāmārān n-Māssināy.”
- ¹⁸Inn'-as āmawaɖ: "Win-š alāmārān, ma āmoosān?" Inn'-as ʿYisa: "ʿEntāneɖ da: Wār jed iman, wār jed ʿezzēna, wār tokerād, wār tājjēyhād s-bahu,
- ¹⁹sēmyār ti-k d-ma-k, tārhēd anhāraj-nāk s-tārha ta jed i-iman-nāk.”
- ²⁰Innā āmawaɖ-en i-ʿYisa: "Āydalāy i-a-wen-dāy iket-net; ma t-illan day hin-oḏanāy?”
- ²¹Inn'-as ʿYisa: "Kunta tārhed ad-dd-tēmdēwād s-iba n-ālyib dat-Māssināy, ʿēglēw, tužžār-in ehāre-nāk, tēkfēd-t i-tilāqqiwen i-ad-tēkrešād ārrēzāy dāy-ālžānnāt; dihen, ʿēqqēl-dd, ʿēlkēm-ahi.”

- ²²Isl' āmawaḍ i-a-wen-dāy ɣas, ɛnxāsān iman-net, inkār iglā ed a-wa ila dāy-ehāre, tikunen.
- ²³Innā ʁisa ḍarāt-a-wen i-inēṭṭulab-net: "Āsidāttey-awān a-s izzēwāt ad-ijjēš ere irzayān Tēmmēnēya n-Māssināy.
- ²⁴Ojār tārayse ta ija ad-ijjēš amnēs s-titt n-ānazmay uhēn, ad-ijjēš ere irzayān Tēmmēnēya n-Māssināy."
- ²⁵Ēslān inēṭṭulab i-a-wen ɣas, ɛqqānān iyāfawān-nāsān, ɛnnān-as: "Adiš mi madān-iylēš?"
- ²⁶Ikyād dāy-sān ʁisa, inn'-asān: "A-wen, wār t-āsmākkānān dāgg-adēm, māšan Māssināy ɛnta, āddoobāt-t ed wār t-illa a has-indarān."
- ²⁷Iggād-dd Bētrus, inn'-as: "Nākkāneḍ-i-š-i oyyānen a-wa nēla iket-net nēlkām-ak, ɛndek isālan-nānāy, ma s-ilkam ad-t-nējrēw?"
- ²⁸Inn'-asān ʁisa: "Āsidāttey-awān a-s ašāl wa dd-mad-tēzzubbēt āddunya-ta tāynayāt-i dāy-mad-ixkēm Āgg-āgg-adēm dāy-ālxurmāt-net fāll-hārāt iket-net, ad-tāqqaymēm kāwāneḍ-i hi-ēlkānnen fāll-mārawāt tisāqqima n-tēmmēnukēla d-sānatāt, tēšrāyām tiwsaten ti n-mārawāt d-sānatāt n-Išrayil.
- ²⁹Ere oyyān ihānan-net d-ayētma-s d-šātma-s d-ti-s d-ma-s d-mēddana-s d-išēkraš-net dāy-āddimmāt-in, ilmēdet a-s ad-ijrēw a-wa hin-oyyā ija temeḍe n-anēḍfus, ijrēw day tāmudre ta tāylālāt.
- ³⁰Ālwāxla a-s a ājjeen dāy-wi āzzarnen ašāl-i-dāy, ad-ijjēš ajilal, a ājjeen day dāy-wi hānen ajilal ašāl-i-dāy, ad-izar."

Mātti 20

- ¹Issāylāy-tān ʁisa tangalt ḍarāt-a-wen, inn'-asān: "Tēmmēnēya n-Māssināy, tānifāqqa d-āhalēs ilan ašēkrēš-net; āffāw-t ɣas, ifāl ehān-net, immāy i-inaxdimān issāxdām ašēkrēš-net n-lāynāb.
- ²Ānmānnāk dār-sān fāll-timzāl n-ārriyal n-azrēf i-ašāl tēzzar, āssok'-en ašēkrēš-net i-ad-t-ēxdēmān.
- ³Ij' agdēlset ɣas, olās azājor, ijrāw iyyāḍ āqqimnen ādiwānnen wār-išla hārāt, iḍkāl-tān;
- ⁴ɛntāneḍ-dāy, inn'-asān: 'Āglāt kāwāneḍ-dāy tāxdēmām dāy-ašēkrēš-in wa n-lāynāb, ad-kāwān-ākfāy ālxaqq n-tide-nāwān';
- ⁵ɛglān, ɛxdāmān. Tējā tarāhut ɣas, olās aḍkul n-iiyyāḍ, olās day iji n-a-wen s-tezzar.
- ⁶Tēglā takkāšt ɣas, izjār day, inhāy iyyāḍ ɛbdadnen wār tān-išla hārāt, inn'-asān: 'Kāwāneḍ ma s-tēbdadām ašāl iket-net, wār t-illa a kāwān-išlan?'
- ⁷Ēnnān-as: 'Wār t-illa ere hanāy-ikfan ɛššāyēl.' Inn'-asān: 'Ākkāt kāwāneḍ-dāy ašēkrēš-in, tēxdēmām dāy-s.'

⁸Toḍā tāfukt ʔas, issāyṛā-dd māssi-s n-ašēkrēš ānazraf-net, inn'-as: 'Ēyēr-dd inaxdimān, tēzlēd-asān, sānt s-wi dd-ēšrāynen har tēkkēd wi dd-āzzarnen.'

⁹Ējṛāwān wi dd-osānen šāmad tēgla takkāšt timzāl-nāsān; hak iyyān ijraw āriyal n-azrēf wa āmoosān timzāl n-ašāl.

¹⁰Osān-dd ḍarāt-a-wen wi dd-āzzarnen s-ālxidmāt ija ʔur-sān a-s, ad-ajārān inaxdimān-wi dd-ēšrāynen timzāl māšan, ējṛāwān ēntāneḍ-dāy āriyal n-azrēf šund wa ējṛāwān inaxdimān wi n-tišrayāt dāy-ālxidmāt.

¹¹Ējṛāwān timzāl-nāsān ʔas, ābjānjānān fāll-māssi-s n-ašēkrēš, ad-has-jannen:

¹²'Ajān wādden inaxdimān-wi dd-ēšrāynen, iyyān n-āssayāt ʔas a jān ēxdamān, a-s ija a-wen nākkāneḍ, ašāl imdan a nēja nēxdam, siknēnniwēt-anāy tāfukt. ʔas ēndek ēmmēk wa s-ila a-s ad-dār-sān nagdāh timzāl?'

¹³Innā māssi-s n-ašēkrēš i-iyān dāy-sān: 'Amidi-nin, wār-ēkšey ālxaqq-nāk, wādden āriyal n-azrēf a fāll-nēnnāfhām, ēkfey-ak-t, ma tārhed day?'

¹⁴Ērmēs ehāre-nāk, tēglēd. Ma dāy-kāy-ikma a-s āsisāgdāhāy-kāy dāy-azrēf-in kāy-i dd-āzzarān, tajjād dāy-i erk asāwaḍ, d-wa dd-išrāyān?'

¹⁵Ajān wādden a-wa ehāre-nin s-āddoobey ad-has-ājāy a-wa s-ārhey. Ma dāy-kāy-ikma a-s olayāy? " "

¹⁶Innā ʔisa ḍarāt-a-wen: "Ēlmēdāt a-s s-ēmmēk-wen-dāy a-s āddināt wi hānen ajilal, ad-izarān māšan, wi āzzarnen, ad-ējjēšān ajilal."

¹⁷Ālwāqq wa d-irmās ʔisa tamdujt ta n-Yārussālam, ikkās-dd inēṭṭulab-net s-takše, inn'-asān:

¹⁸"Ēnhēywāt, nākkāneḍ-da-hi ājozāynen, nēkka Yārussālam-i-dāy mad-āttārmās Āgg-āgg-adēm i-ad-ijjēš ifassān n-imānokālān n-kāl-tikutawen d-ālyulam n-Āṭṭāwrāt; ad-t-sidēwēn dāy-āššāreya-nāsān, ēyṭēsān-as tamāttant,

¹⁹ējēn-t dāy-ifassān n-inēzzulam -i t-maden-āj tekāškāšt, ējēn dāy-s tiwit s-ebārtāk, ēšlēbān-t fāll-tajjētewt i-ad-āmmāt māšan, ašāl wa n-kāraḍ ḍarāt tamāttant-net, ad-dd-inkār jer-inēmmuttan."

²⁰Dāy-a-wen-dāy, ad-dd-tosa hāne-s n-Zābdi ʔisa, ēnta d-mēddana-s wi n-ēssin, tārkāy data-s, tēnn'-as tārha a dāy-s tēttār hārāt iyyān.

²¹Inn'-as ʔisa: "Ma tārhed?" Tēnn'-as: "Ēssin ilyaḍān wi leey, ēntāneḍ da, āj'-ahi ārkāwāl n-a-s ašāl wa dd-mad-tāqqēlād dāy-Tēmmēnēya-nāk, ad-sāqqaymēd iyyān daw-aṣil-nāk, sāqqaymēd wa iyyāḍān daw-tāšalje-nāk."

²²Āwwežāb-as ʔisa, inn'-as: "Kāwāneḍ, wār tēssenām a dār-sāstanām. Ajān nākk, kara n-tisnant wa s-ilkam ad-t-āswāy, tāddoobem tesāse-net?" Ēnnān-as dāgg-Zābdi: "Nāddoobāt-t."

²³Inn'-asān Ṽisa: "Tidēt lab a-s ad-tēnhēyām ālyizabāt šund wa mad-ēnhēyāy māšan, dāy-isālan wi n-tayimit daw-aṽil-in d-tāšalje-nin, wādden nākk a ihakkān a-wen; Abba-nin a t-ihakkān i-wi s-t-āsmājnāt."

²⁴Ḥslān inēṭṭulab wi iyyāḍnen n-māraw i-a-wen ṽas, ijjāš-tān ālhām fāll-ayētma-win-dāy n-ēssin.

²⁵Iyr'-en-dd Ṽisa iket-nāsān s-iman-net, inn'-asān: "Tēssanām a-s imānokālān āxkāmān fāll-kāl-ākall-nāsān s-āššahāt; kāl-ēlxēkum dāy, wār lāmmedān fāll-kāl-ākall

²⁶māšan, kāwāwed, wār jem a-wen; wa dāy-wān irhān mijraw, umaset ānaxdim i-imidiwān-net,

²⁷ere dāy-wān irhān tāzert, umaset akli n-imidiwān-net tēzzar,

²⁸s-ēmmēk wa s-Āgg-āgg-adēm, wār dd-āmesāl s-āddunya i-ad-has-ēxdēmān āddināt, āmešāl-dd sār-s i-ad-ixdēm ēnta iman-net, ākf iman-net, āmmāt i-ad-isēddārfēt āddināt ājjootnen dāy-ibākkaḍān-nāsān."

²⁹A-s dd-izjār Ṽisa d-inēṭṭulab-net tayrēmt ta n-Žārriko, tēlkām-as tamētte tājjeet.

³⁰Igla har a ēndārrān, ēssin imēddoryal da-dāy, āqqiimān dāy-asālim n-zābo wa dd-ija. Ḥslān a-s Ṽisa a okayān ṽas, ad-sayāren, jannen: "Ya Āgg-Dawēd, aḍen-anāy tāhanint!"

³¹Ṽattāl-tān tamētte i-ad-hin-susēmān māšan, āsyāren dāy-išēnnawān: "Ya Ālyalim, Āgg-Dawēd, aḍen-anāy tāhanint!"

³²Isl'-asān Ṽisa, ibdād, iyr'-en-dd, inn'-asān: "Ma s-tārham ad-hawān-t-ājāy?"

³³Ḥnnān-as: "Ālyalim, arr tiṭṭawen-nānāy i-ad-nēnhēy."

³⁴Tāny'-e tāhanint-nāsān, iḍās tiṭṭawen-nāsān, āmerānāt āssayāt-wen-dāy, olāsān ahānay; ēlkāmān-as ḍarāt-a-wen.

Mātti 21

¹Ohāz-in Ṽisa d-inēṭṭulab-net Yārussālam, iha āmāra tayrēmt ta n-Bātfāzi, edes i-taḍayt ta tāsijātāt ihēškan wi n-ēzzāytun, āšmašāl ēssin dāy-inēṭṭulab-net,

²inn'-asān: "Ākkāt tadābayt ta n-data-wān, tējjašām-tāt ṽas, ad-dāy-s tējrēwām tešēḍt tēkrafāt s-t-illa āza-net edes-has; arāt-tāt-dd, tēlwēyām-ahi-tāt-dd ēnta d-āza.

³Ere hawān-innān hārāt, ānnāt-as: 'Ālyalim a dāy-sān ilan ēššāyēl,' afāl has-tēnnām a-wen, ad-hawān-dd-āyy tešēḍt hakd d-āza-net."

⁴Āmoos a-wen a āssiitbātān a-wa innā ānnābi n-Māssināy a-s innā:

⁵"Ānnāt i-kāl-Yārussālam: Ḥnhēywāt, ikk'-iwān-in āmānokāl-nāwān, ikk'-iwān-in s-ēmmēk wārān inbej tiṭṭ, ešēḍ ṽas a inay ara n-tešēḍt ṽas a inay."

⁶Ḥglān inēṭṭulab, jān a-wa hasān-inna Ṽisa;

- ⁷wātān-as-dd teṣeḍṭ d-āza-net, ʔstājān-asān isēlsa-nāsān tēzzar, ināy Ṽisa āza.
- ⁸Ad-fattāy ya tamētte iket-net, isēlsa fāll-tabarāt-ta ija, nakkādān-dd iyyād ileḍleḍān dāy-ihēškān, sāns'-en-tān dāy-zābo-wa ija i-asēmyar-net.
- ⁹Tāseyārāt tamētte-ta has-tāzzarāt hakd ta has-tēlkāmāt, janna: "Ozana! Nākfet Māssināy semyar dāy-tēssēba n-Āgg-Dawēd, Ija Māssināy ālbāraka dāy-wa dd-osān dāy-isēm n-Emāli, Imyaret isēm n-Emāli dāy-išēnnawān iket-dāy-nāsān!"
- ¹⁰Ijjāš-dd Ṽisa Yārussālam yaṣ, āmramār ayrēm iket-dāy-net, hak āwadēm-dāy, ibdad, ijanna i-amidi-net: "Ma āmoos āwadēm-wa hanāy-dd-ijjāšān?"
- ¹¹Ad-janna tamētte ta tēlkāmāt i-Ṽisa: "A-wa Ṽisa, ānnābi wa dd-ifālān Nāširāt ta n-Galila."
- ¹²Ijjāš Ṽisa ḍarāt-a-wen ehān n-āmudd wa māqqārān ihān Yārussālam, ad-dāy-s isattāy āttužzar d-imāžānšān-nāsān, āsbārāywāl tisēskar ti n-kāl-amāhaš n-izārfan, ijjar-in tisāqqima n-āttužzar n-tidāberen,
- ¹³isattāy-tān, ijann'-asān: "Wādden iktab a-s, innā Māssināy: 'Ehān-in, ad-umas ehān n-tittar'; māšan kāwāneḍ jān-t, tasēssihārt n-imākrāḍān."
- ¹⁴Iha Ṽisa ehān n-āmudd-en-dāy a-s t-dd-osān imēddoryal d-inēbdan, āzozāy-tān.
- ¹⁵Ēggādān arātān hanen ehān n-āmudd-en-dāy, ad-sayāren, jannen: "Ozana! Nākfet Māssināy semyar dāy-tēssēba n-Āgg-Dawēd!" Ēnhāyān imānokālān n-kāl-tikutawen d-ālyulam n-Āṭṭāwrāt tikunen-ti s-iket tānāt-ija, ʔslān i-a-wa jannen arātān yaṣ, ijjāš-tān ālhām fāll-Ṽisa.
- ¹⁶Ēggādān-dd sār-s, ʔnnān-as: "Ajān kāyy, wār sellēd i-a-wa jannen arātān-wi-dāy?" Inn'-asān Ṽisa: "Sallāy-asān." Olās, inn'-asān: "Ajān wār tāyrem a-wa innā Māssināy dāy-ēlkēttab-net, a-s innā: 'Imawān n-arātān d-imārkāsān ad-dd-zajjār tēmmal i-Māssināy.'" "
- ¹⁷Ifāl Ṽisa edāgg-en yaṣ, odwa tadābayt ta n-Bitanya.
- ¹⁸Āffāw, iqqāl Ṽisa Yārussālam dāy-a-s ālluz.
- ¹⁹Dāy-tekle-net, inhāy ahēšk n-ašar iytan dāy-asālim n-zābo, ikk'-e-hi-dd māšan, wār fālla-s ijrew ar ifārketān, wār t-hen arātān. Immējrād i-ahēšk, inn'-as: "Ija Māssināy a-s wār-ilkem ad-torawād!" Āqqur-in ahēšk-en s-iiyāt ālwāqq-wen-dāy.
- ²⁰Ēnhāyān inēṭṭulab a-wen yaṣ, āqqānān iyāfawān-nāsān ad-jannen: "Ēndek ʔmmēk wa s-hin-āqqur ašar wa-dāy s-iiyāt?"
- ²¹Inn'-asān Ṽisa: "Āsidāttey-awān a-s afāl itbat immun-nāwān, wār t-illa āššāk t-ihan, ad-tudabem iji n-a-wa jey i-ašar-wa-dāy, tēglēm fāw har afāl tēnnām i-aḍay wa-dāy: 'Tālbāy-dd dāy-edāgg wa hed, tāyṭēd dāy-ejārew wa sēmmān dihen', ad-āj a-wa tēnnām.
- ²²A dāy-dālām Māssināy s-ulh omanān-dāy, ad-hawān-t-ākf."

- ²³Ijjāš Ƴisa ehān n-āmudd wa māqqārān, isayra tamette dihen a-s t-dd osān imānokālān n-kāl-tikutawen d-inušāmān n-Iṣrayil, ɛnnān-as: "Mi kāy-ikfān turhajāt n-amišēl n-tikunen-ti-dāy? Mi kāy-ikfān tārna-ta-dāy s-tājjād a-wa tājjād?"
- ²⁴Āwwežāb-asān Ƴisa, inn'-asān: "Ad-hawān-ājāy nākk-dāy asēstan iyyān, afāl hi-tāwwežābām, ad-hawān-āllāyey nākk-dāy ere wa hi-ikfān turhajāt ta s-tamašalāy a-wa tājjāy."
- ²⁵Inn'-asān: "Mi dd-āšmašālān Exya wa n-Enēsselmāy i-ad-isēlmāy āddināt dāy-aman? Ak Māssināy a t-dd-āšmašālān mey dāgg-adēm Ƴas?" Inn'-asān a-wen Ƴas, ɛqqālān-dd, āmmiizāyān jer-iman-nāsān, jannen: "Afāl has-nēnna: 'Māssināy a t-dd-āšmašālān', ad-hanāy-ānn: 'Adiš, mafāl wār tomenām s-a-wa hawān-innā.'"
- ²⁶Afāl has-nēnna day dāgg-adēm Ƴas a t-dd-āšmašālān, ad-fālla-nāy tiḏew tamette-ta-dāy ed tēkkas iket-net āššāk a-s Exya ānnābi n-Māssināy a āmoos."
- ²⁷Ƴqqālān-t-dd, ɛnnān-as: "Wār nēssen." Inn'-asān Ƴisa: "Adiš nākk-dāy, wār hawān-e-āllāyey ere wa hi-ikfān tārna ta s-tājjāy a-wa tājjāy."
- ²⁸Innā Ƴisa ḏarāt-a-wen i-āddināt wi has-āsijādnen: "Ma tēnnām dāy-tanfust-ta-dāy? Ātwānna, kāla t-illa āhalēs ilan ɛssin aratān. Ašāl iyyān, iyrā-dd dāy-sān wa iššāmān, inn'-as: 'Alyad-in, ašāl-i, ākk ašēkrēš wa n-lāynāb, tāxdēmān dāy-s.'"
- ²⁹Inn'-as rure-s, wār-igla māšan, a ɛnḏarrān ḏarāt-a-wen, āmmujrāz, ikk' ašēkrēš, ixdām dāy-s.
- ³⁰Iyrā-dd day wa s-ɛssin, inn'-as a ɛnnin-dāy innā i-wa āzzarān. Inn'-as rure-s, igla māšan, a-s dd-tēšrāy tanfust, wār-igla.
- ³¹Āmāra, ɛndek dāy-sān wa āmešālān erhet n-abba-net?" ɛnnān-as āddināt: "Un, wa āzzarān." Inn'-asān Ƴisa: "Āsidāttey-awān a-s kāwāneḏ-i hannāyāy, ad-hawān-izarān kāl-tiwse d-tālkāxbaten ujēš n-Tēmmēneya n-Māssināy.
- ³²Exya, a-s kāwān-dd-osa, issēkn'-iwān tabarāt ta n-iqqud māšan, tunjāyām tomānām s-a-wa hawān-innā, a-s ija a-wen kāl-tiwse d-tālkāxbaten, omānān sār-s; tājjihām i-a-wen-dāy iket-net māšan, wār tātubām, tamēnām s-a-wa hawān-innā."
- ³³Issāylāy Ƴisa tamette tangalt tiyyāt dāy-innā: "Sājdāt! Kāla t-illa āhalēs ilan tēfārre-net, ij'-as afāraj, ija dāy-s ašēkrēš n-lāynāb, ija day dāy-ašrut-net iyyān, edāgg wa dāy-ižimmēw lāynāb, iday dāy-s edāgg n-soro i-āmagaz-net; ifār-t ḏarāt-a-wen i-inēsduma iyyād tēzzar, ikk' ākall iyyān.
- ³⁴Tāwwād-dd tāqqān n-amili n-ašēkrēš Ƴas, āšmašāl-dd s-inēsduma inaxdimān-net, i-ad-has-dd-awēyān folāt-net dāy-a-wa dd-orāw ašēkrēš;
- ³⁵māšan, ānaxdim sār-sān dd-āšmašāl-dāy, ad-t-ārmēsān, ad-tithēkken mey jān iman-net mey t-ēkfān sāmājori n-tihun.
- ³⁶Olās-dd day ašēmmišēl n-inaxdimān iyyād sār-sān, issēlkām-asān-dd day i-ājjootten ojārnen wi sār-sān āšmašāl s-tizarāt; jān-asān a ɛnnin-dāy jān i-wi hasān-dd-āzzarnen.

³⁷A-s tēšrāy tanfust, rure-s iman-net a sār-sān dd-āšmašāl ed, inna dāy-iman-net: 'Ēnta ya i n-rure-y, ānihājja s-ad-t-sēmyārān.'

³⁸Māšan, ēnhāyān inēsduma rure-s wa dd-imalān yaš, ānmānān jer-iman-nāsān: 'Ēnhēywāt-ak, amākkasu-net; ēyyāwāt, nājet iman-net i-ad-hanāy-dd-tāqqēl tākasit-net.'

³⁹Ošā-dd yaš, ērmāsān-t, ēzjārān dār-s ašēkrēš, ānyān-t kērēf."

⁴⁰Inn'-asān Ṽisa: "Ma tordam, wi-dāy inaxdimān, ma hasān-mad-āj māssi-s n-ašēkrēš afāl tān-dd-osa, ēnta iman-net?"

⁴¹Ēnnān-as āddināt: "Adiš, afāl dd-osa imēkkērukaḍ-wi-dāy, wār hasān-e-aḍēn tāhanint, ad-tān-ilhēs iket-dāy-nāsān, alēs tefert n-ašēkrēš-net i-iyāḍ t-e-ēkfēnen folāt-net afāl dd-āwwāḍ āzzāman wa n-amili n-ašēkrēš."

⁴²Inn'-asān Ṽisa: "Adiš kāwāneḍ, kāla wār tāyrem edāgg wa innān dāy-ēlkēttab n-Māssināy a-s: 'Tāhunt ta hin-jārān ālbānātān s-ēnnān wār tēnfa hārāt, ēnta a-s a-s tēšrāy tanfust, tāmoos tāhunt ta tufāt n-aymār hakkāt āššahāt ehān; a-wen iket-net Māssināy ad-t-ijān i-ad-umas tāqqān n-eḡāf dat-tiṭṭawen-nānāy.' "

⁴³Inn'-asān Ṽisa: "Janney-awān āmāra a-s dāy-tēssēba n-a-wen-dāy a fāl, Tēmmēnēya n-Māssināy, ad-dāy-wān tāttārmās, tētwekf i-tamētte tiyyāt madāt-tāmašāl a-wa hasān-tēnnā dāy-erhet n-Māssināy."

((⁴⁴Tāhunt-ta-hi, ere fālla-s oḍān, ad-ārrāzrāz; ere fāll-toḍa day, ad-t-tēlkēz.))

⁴⁵Ēslān imānokālān n-kāl-tikutawen d-kāl-faris i-tangalen-tin-dāy tān-issāylāy Ṽisa yaš, ēlmādān a-s ēntāneḍ-en-dāy a-s iha ti-nāsān.

⁴⁶Ēttārān ad-t-ērmēsān māšan, āksuḍān tamētte ed, tēkkas āššāk a-s Ṽisa, ānnābi a āmoos.

Mātti 22

¹Issāylāy Ṽisa day tamētte tangalen dāy-isālan n-Tēmmēnēya n-Māssināy, innā:

²"Tēmmēnēya ta n-Māssināy, āddoobāt āwadēm ad-tāt-isēnnēfāqq d-tanfust n-āmānokāl isidubunān rure-s. Ašāl wa d-itājji a-wen, āsmājarāt-dd āddināt ājjootnen s-ehān-net.

³Āmmujnāt-dd hārāt iket-net yaš, āšmašāl inaxdimān-net s-āddināt wi dd-iyra s-azli ašāl-wen-dāy; māšan, unjāyān iket-dāy-nāsān s-ad-dd-asēn.

⁴Olās sār-sān ašēmmišēl n-eklan sāl winnin-dāy āzzarnen, inn'-asān: 'Āglāt, ānnāt i-āddināt: tāwwāyām-ahi, imēnsiwān, āmmujnen, ēssānyāy-awān a-wa iddāren iket-net jer-wa n-iwan hakd wa n-taysiwen; ēyyāwāt šik, kāwāneḍ yaš a-s iqqal azli āmāra.'

⁵Wār jen teḡāre ta tān-dd-ija hārāt, iglā hak iyyān dāy-ēššāyēl-net: wa ikkān ašēkrēš-net, wa ikkān mamāla-net;

- ⁶ĕggādān-dd iyyād fāw, ĕrmāsān hārāt dāy-inaxdimān wi dd-āšmašāl āmānokāl, āsmādrāyān iyyād, jān iman n-iiyyād.
- ⁷Ējjāšān isālan āmānokāl yaš, ijjāš-t ālhām, iyrā-dd ejhān n-ĕssārdusa-net, issēgl'-en i-ad-ĕlhēsān imājjan n-iman-win-dāy, sēntēsān ayrēm-nāsān.
- ⁸Innā đarāt-a-wen i-inaxdimān-net iyyād: 'Imēnsiwān wi n-azli, ĕškārān-dd, māšan āddināt wi dd-āsmājarey sār-sān, wār đār-sān ānhājjan,
- ⁹āglāt āmāra, ilalāt tišarriten n-ayrēm ti dāy-tažāmmayān āddināt, ere đār-tāmmoqqāsām-dāy, sēmmējurum-t-dd s-ehān-in.'
- ¹⁰Āllilān inaxdimān tišarriten iket-dāy-nāsnāt, āsdāwān-dd a-wa ĕjrāwān dāy-āddināt iket-net jer-wi n-erk āddināt hakd-dāy wi n-imĕssorha, idnāy ehān tamĕtte.
- ¹¹Ijjāš-dd āmānokāl fāll-tamĕtte i-ad-tāt-isĕbbārrĕk. Āzjāzza tamĕtte, ijrāh-in a-s ih'-et āhalēs wārān ija isĕlsa wi s-ānihājja s-ad-tān-āj ere ihan azli, wār-āssahāy ašāl.
- ¹²Issāyr'-e-hi-dd, inn'-as: 'Māndam! Ēndek ĕmmĕk wa s-dd-tĕjjāšād edāgg-wa-dāy a-s wār tāssahāyād ašāl?' Wār t-illa a has-inna āhalēs-en.
- ¹³Inna āmānokāl i-inaxdimān-net iyyād: 'Ārmēsāt-t, tĕkrĕdām idarān-net hakd ifassān-net, tĕjrēm-t-in dāy-tihay ti n-ajāma i-ad-ihall, izimĕkārkiž isenān fāl tāmujrīžt.'
- ¹⁴Tidĕt, ātwāyrān-dd āddināt ājjootnen māšan, wār ĕjjĕtān wi ĕnnĕfrānnen."
- ¹⁵Ānmākkāsān kāl-faris s-takše đarāt-a-wen, ad-tattārān ĕmmĕk s-āswānnān Ÿisa a wārān itĕtwĕnn i-ad-t-sĕttārmēsān.
- ¹⁶Āšmašālān-dd sār-s hārāt dāy-inĕtṭulab-nāsān āddewnen d-iiyyād la taggayt ta n-kāl-Harudēs; osān-t-dd, ĕnnān-as: "Ālyalim, nĕssan a-s tidĕt yaš a janned, wār sāyrid ar tabarāt ta n-tuksĕđa n-Māssināy, wār tākkulād d-a-wa jānnen āddināt, wār tān-tāzmāžlāyād;
- ¹⁷āmāra, lāyāt-anāy, dāy-a-wa hannāyād: ak iwar-anāy ad-nĕžĕl tiwse i-āmānokāl wa māqqārān Qāyšār mey?"
- ¹⁸İlmād Ÿisa yur-iman-net erk ĕnniyāt n-asĕstan wa t-jān yaš, inn'-asān: "Ālmunafeyān yaden! Mafāl hi-tižārrubum?"
- ¹⁹Inn'-asān đarāt-a-wen: "Sāknāt-ahi-dd ārriyal n-azrĕf wa s-tĕzzalām tiwse", ĕkfān-as-t-dd.
- ²⁰Inn'-asān: "Mi lān ātṭāšwer d-isēm wa t-iwārān?"
- ²¹Ēnnān-as: "I n-āmānokāl Qāyšār." Inn'-asān: "Adiš, suyĕlāt i-āmānokāl wa māqqārān a-wa fālla-wān ila, tĕkfĕm day Māssināy a-wa fālla-wān ila."
- ²²Iqqān ālwīžab-wen-dāy tān-ikfa iyāfawān n-āddināt. Fālān Ÿisa đarāt-a-wen, ĕglān.
- ²³Ašāl-wen-dāy iman-net ad-dd-ĕbdādān data-s āddināt la taggayt ta n-kāl-sadus-i jānnānen a-s wār tĕlkem tanākra jer-inĕmmuttan, afāl āba āwadēm, ĕmdān isālan-net; ĕssĕstānān-t,

- ²⁴ĕnnān-as: "Ālyalim, inn'-anāy ānnābi Mosa: 'Afāl ādobān āhalēs, āba-t wār-oher ara d-hānne-s, idubēnet-tāt ā/n/na-s i-ad-ikreš ēzzurēyāt i-ā/n/na-s wa āba, i-ad-wār hin-tilēm isēm n-wa āba fāll-ārori n-ākall.'
- ²⁵Āmāra, ĕkkēs-anāy dāy-tāqqān n-eyāf. Kāla hanāy-hān ēssa ayētma; ādobān dāy-sān wa n-amāqqar, āba-t wār ikreš ara. Tāqqimā-dd hānne-s i-ā/n/na-s wa has-ilkāmān
- ²⁶māšan, āba-t ēnta-dāy wār-oherān ara, tāqqimā-dd i-wa s-kāraḍ ḍarāt-a-wen; tēgla tanfust s-ēmmeḱ-wen-dāy har wa n-ēssa.
- ²⁷Ḍarāt iba-nāsān iket-nāsān, āba tamāḍt ēnta-dāy.
- ²⁸Nāssistān-kāy: ašāl wa n-tanākra jer-inēmmtan, ēndek dāy-ēssa ayētma-win-dāy wa s-mad-tumas hānne-s ed, ēhayān-tāt adubēn iket-nāsān?"
- ²⁹Inn'-asān Ṽisa: "Tidēt-dāy a-s kāwāneḍ toškam ed a-wa ēnnān ēlkēttabān hakd-dāy a-wa ḍār-togdāh tārna n-Māssināy, wār t-illa a dāy-s tēfhamām.
- ³⁰Ašāl wa ilkāmān, meddēn hakd tiḍeḍen, ad-ābas tidubunān ed ad-talāh tāmudre-nāsān d-ta n-ānjālosān wi hānen išēnnawān.
- ³¹Āmāra, dāy-isālan wi n-tanākra n-inēmmtan, ajān wār tāyrem a-wa hawān-inna Māssināy, a-s innā:
- ³²'Nākk a-s Māssināy n-Ibrahim d-Isxaqq d-Yaqub'? A-wen, ālmāyna-net a-s āddināt-win-dāy, han ālžānnāt, tiimēlēn Māssināy; ēnnār wār-ēdderān, wār tējjēn a-wen. Māssināy, wādden inēmmtan a-s āmoos Māssināy, āmoos-t i-wi ēddārnen."
- ³³Ijrāz a-wen-dāy issāyra Ṽisa i-tamētte ta has-tāsijādāt.
- ³⁴Ēslān kāl-faris i-ēmmeḱ wa s-āsoḍāf Ṽisa kāl-sadus imawān-nāsān yas, ēžžēm māyān-dd ēntāneḍ-dāy sār-s.
- ³⁵Iggād-dd iyyān dāy-sān n-ālyalim n-Āṭṭāwrāt, ija i-Ṽisa asēstan dāy-otas irrum-net.
- ³⁶Inn'-as: "Ālyalim, ma āmoos yur-Māssināy alāmār wa ojārān?"
- ³⁷Inn'-as Ṽisa: "Alāmār wa ojārān da: 'Ad-tārḥēd Emāli-nāk Māssināy s-ulh-nāk imda, tārḥēd-t s-iman-nāk ēmdan, tārḥēd-t s-tayētte-nāk iket-net.'
- ³⁸Ēnta-den-dāy alāmār wa āzzarān dāy-alāmārān, ēnta day a ojārān dāy-alāmārān.
- ³⁹Ill'-ee day wa s-ēssin wārān ḍār-s izley: 'Ad-tārḥēd ānhāraj-nāk s-ēmmeḱ wa s-tārḥed iman-nāk.'
- ⁴⁰Alāmārān-win-dāy n-ēssin a itṭafān a-wa innā alāmār n-Māssināy d-a-wa ēnnān ānnābitān iket-net."
- ⁴¹Inhāy Ṽisa ažēm māy wa fālla-s dd-jān kāl-faris yas, issēstān-tān, inn'-asān:
- ⁴²"Ak ma tordam, Ālmasex, mi iqqal? Mi s-āmoos Rure-s?" Ēnnān-as: "Dawēd."
- ⁴³Inn'-asān Ṽisa: "Kunta Ālmasex rure-s n-Dawēd, adiš, mafāl has-ijanna Dawēd s-mājrad ija Unfas Šāddijān dāy-emm-net: 'Emāli?'

⁴⁴Dawēd en-dāy a immējradān s-tārna n-Unfas Šaddijān, innā: 'Inna Emāli Māssināy i-Emāli-nin: Ǝyyāw, Ǝayēm daw-ayil-in har ājāy išēnja-nāk daw-īdarān-nāk.'

⁴⁵Ǝas kunta Dawēd iman-net iyarr Ālmasex s-isēm 'Emāli', ēndek ēmmēk wa s-āddoobāt ad-umas rure-s?"

⁴⁶Wār tān-ijješ ere t-ikfan ālwižab n-asēstan-wen-dāy hasān-ija; ijrāw dāy-sān ālyafyāt Ǝur-ašāl-wen-dāy, ābas t-illa-i dāy-sān ihālān asēstan-net ɗarāt-a-wen.

Mātti 23

¹Idkāl Ǝisa mājrad ɗarāt-a-wen, immējrad i-tamētte d-inēṭṭulab-net, innā:

²"Ālyulam n-Āṭṭāwrāt d-kāl-faris a iwar āttāfāssir n-Āṭṭāwrāt ta n-Mosa i-āddināt.

³Tamašalāt a-wa hawān-jānnen iket-net, māšan, he kāwāneɗ, wār tēttēlālām ijitān-nāsān fāl-a-s a-wa jānnen, wār-oher hārāt d-a-wa tajjān.

⁴Tajjān fārēɗān n-Māssināy āzuk sawarān ižerhan n-āddināt, šahāššalān-tān amišēl-nāsān, a-s ija a-wen, wār tān-ihā ad-hasān-ilalān s-aggay-nāsān wāla-dāy s-emm n-assēkād.

⁵A-wa tamašalān iket-net, i n-tēssēba Ǝas n-ad-tān-in-ējrahān āddināt, šallājān ikētban ojārnen wi n-āddināt, tajjān isēlsa āhobātnen,

⁶ārhan taƎimit dāy-idāggan wi ānuflāyenen dāy-imjora d-ihānan n-āddin wi n-kāl-Ālyāhud,

⁷ijraz-asān ad-hasān-tajjān āddināt isofan dāy-tišārriten, titwāƎrin s-isēm: 'Ālyalim, ālyalim!'

⁸Kāwāneɗ, wār jem a-wen, wār tārdem titwāƎrim s-isēm: 'Ālyalim' ed Ālyalim-nāwān, iyyān Ǝas, kāwāneɗ, ayētmatān a tāmoosām.

⁹Wār tāƎrem āwadēm wāl' iyyān s-isēm 'Abba' ed Abba iyyān Ǝas a lam, a t-āmoosān, Abba-nāwān wa ihān išēnnawān.

¹⁰Wār tārdem Ǝarrān-kāwān āddināt s-isēm: 'Āmānokāl', ed wār lem ar iyyān n-Āmānokāl, a t-āmoosān: Ālmasex.

¹¹Wa ojārān dāy-wān, umaset akli n-imidiwān-net.

¹²Ere idkālān iman-net-dāy, ad-irēs māšan, wa āsrāsān iman-net, ad-t-idkēl Māssināy."

¹³"Imēskay kāwāneɗ-i n-ālyulam n-Āṭṭāwrāt d-kāl-faris, ālmunafeyān yaden! Ǝnhēywāt Ǝas, kāwāneɗ a ititēbbun Tēmmēnēya n-Māssināy i-āddināt; ālwāxla, a-s wār tāt-tējjēšām, āddināt dāy wi ārhanen ujēš-net, gaddālām-asān s-a-wen.

((¹⁴Imēskay kāwāneɗ-i n-ālyulam n-Āṭṭāwrāt d-kāl-faris, ālmunafeyān yaden! Kāwāneɗ a itihāyān a-wa ihān ifassān n-tinuɗāfen, tajjām imaddān šejrootnen i-ad-kāwān-in-ējrahān āddināt, ilkam dāy-wān āššāreya sēmmān.))

¹⁵Imëskay kăwăneḍ-i n-ălyulam n-Ăṭṭăwrăt d-kăl-faris, ălmunafeyăn yaden! Wăr t-illa edăgg wăr tēkkēm fäll-ăkall wăla fäll-aman i-ad-dăy-s dd-tějrwăm âwadēm iyyăn ȳas jăm dăy-ăddin-năwăn măšan, igdăh-as ȳas ad-hawăn-ilkēm i-ad-t-sēmmuttēyăm, umas, u-žohănnăma s-tojăr âmăra tăllăbăst ta ija ta jăm s-ëssin ihăndăggan.

¹⁶Imëskay kăwăneḍ-i n-imalwayăn dăryalnen. Jannem: afăl ihăḍ âwadēm s-ehăn n-ămudd wa măqqărăn, wăr t-iwer ârkăwăl n-tahuḍe-net măšan, afăl ihăḍ s-orăy wa t-ihăn, iwar-t ârkăwăl n-tahuḍe ta ija.

¹⁷Tidēt-dăy a-s irmas-kăwăn iba n-tayette, dăryalăm. Ajăn, ehăn n-ămudd wa măqqărăn, ma izlay d-orăy wa t-ihăn? Wădden tēšedje-ta-dăy ija ehăn n-ămudd, a dd-torăwăt ëllëllu wa ija orăy wa t-ihăn?

¹⁸Jannem day: ere ihăḍăn s-isēm n-edăgg wa n-tikutawen, wăr t-iwer ârkăwăl n-tahuḍe-net măšan, afăl ihăḍ s-takute-ta tēnsăt fäll-edăgg-en, iwar-t ârkăwăl n-tahuḍe ta ija.

¹⁹Imëddoryal yaden! Ajăn wădden tihusay n-edăgg wa n-tikutawen a âshăsken takute ta fälla-s isănsa âwadēm.

²⁰Tidēt a-s ere wa ihăḍăn s-isēm n-edăgg wa n-tikutawen, ihăḍ day s-a-wa fälla-s insăn iket-net,

²¹wa ihăḍăn day s-ehăn n-ămudd wa măqqărăn, adiš, Măssinăy-i n-Măssi-s n-ehăn-en a ihăḍ.

²²Wa ihăḍăn s-išennawăn, wădden tasăqqimit ta fäll-ăminakăl Măssinăy a-s ihăḍ, Măssinăy iman-net a ihăḍ.

²³Imëskay kăwăneḍ-i n-ălyulam n-Ăṭṭăwrăt d-kăl-faris, ălmunafeyăn yaden! Hakkăm s-iqqud a-wa âmoosăn tămukăst-năwăn dăy-wăla ënnăynay d-ăkamën d-tiyëššawen-ti iyyăḍnen măšan, tăsisăndărăm dăy-amišël n-a-wa ifrăḍ alămăr dăy-isălan n-ălyădalăt n-ulh, d-tăhanint, d-immun s-Măssinăy; hărătăn-win-dăy a-s ânihăjja a-s tēssëntăm săr-săn, sëlķēmăm-asăn amišël n-wi iyyăḍnen olăynen.

²⁴Imalwayăn dăryalnen a tămoosăm, šănšašăm a-wa săssăm i-ad-wăr dăy-s dd-itayimëy wăla ešš iyyăn ȳas uhën-dăy, a-wa hin-sitrějjim dăy-tisatten-năwăn, ogdăh d-amnës tēmyăre.

²⁵Imëskay kăwăneḍ-i n-ălyulam n-Ăṭṭăwrăt d-kăl-faris, ălmunafeyăn yaden! Kannăm ašëšdaj n-afälla n-karatăn d-ikassăn-năwăn, a-s ija a-wen, ammas n-ulhawăn-năwăn, ixla; šašdajăm tiyëswen-năwăn, a-s ija a-wen, ammas n-ulhawăn-năwăn, wăr-iḍney ar tikra d-ëwwëli.

²⁶Ya kăl-faris-i n-imëddoryal, sirëdăt ammas n-karatăn d-ikassăn-năwăn i-ad-išdajăn tēzzar, ad-saradăm afälla-năsăn.

²⁷Imëskay kăwăneḍ-i n-ălyulam n-Ăṭṭăwrăt d-kăl-faris, ălmunafeyăn yaden! Tolăhăm ȳas d-tizëska wăššarnen s-âshăskăt âwadēm afälla-năsnăt, a-s ija a-wen, ammas-năsnăt, wăr t-iha ar iyăsan n-măysoy d-mărkăhaw isamăḍasăn.

- ²⁸Ǝnta-den-däy a-wa dār-toolähäm; saknem äddinät älmät a-s täydaläm, a-s ija a-wen, ammas n-ulhawän-näwän, wār-iḍney ar tēlmēnufäya d-täxärme.
- ²⁹Imēskay kāwāneḍ-i n-älyulam n-Ättäwrät d-käl-faris, älmunafeyän yaden! Kāwāneḍ a salmadnen äddinät s-idäggan wi däy-ēzkän ännābitän, sahaskem izēkwān wi n-imaydalän wi n-ibda äba;
- ³⁰išl'-iwän a-wen-däy māšan, jannem: 'Ǝnnār nēzzay däy-äzzāman n-abbatän-nānāy, wār dār-sän nētumas imājjan n-iman n-ännābitän-wi s-ēssānyälän ašni-nāsän.'
- ³¹Jannen a-wen-däy uhēn-däy wār hin-tējrehäm a-s asētbat yaş a tajjäm n-a-s, tämoosäm ihāyawän n-abbatän-näwän-wi janen iman n-ännābitän.
- ³²A-wa ēssētän abbatän-näwän yaş a hin-samdem.
- ³³Taššālen a tämoosäm, wār tēzleyäm d-tanāywät. Läyātāt-ahi yaş ēndek ēmmēk wa s-mad-täylēsäm däy-žohännāma?
- ³⁴Däy-tēssēba n-a-wen-däy a fäl sār-wän-in-äšimāšäläy härät däy-ännābitän d-imēssorha d-älyulam n-Ättäwrät; ad-tējēm iman n-iyyāḍ, tēšlēbām iyyāḍ, tējēm tiwit s-ibärtäkän däy-iyyāḍ däy-ihānan n-äddin-näwän, täqquzžēbum iyyāḍ s-ayrēm-ayrēm
- ³⁵i-ad-däy-wän ēḍmēnän iman n-e d t-illām ämaydal s-jam iman-net bännan fäll-ārori n-ākall-i-däy, yur-ašni n-Xäbālla wa n-āmaydal äba hundäy har ašni n-Zākārya wa n-ägg Bārāyka-i s-ätwājjan iman-net jer-edägg wa šäddijän ihän ehän n-āmudd wa mäqqārän d-edägg wa däy-raqqänät tikutawen.
- ³⁶Äsidättey-awän a-s äddinät-win-däy äba, ēḍmanän iman-nāsän däy-käl-ēzzurēyāt-ta-däy."
- ³⁷Innä Ǝisa ḍarāt-a-wen: "Yārussālam, ya Yārussālam! Tamāskoyt kämm-i täjjät iman n-ännābitän, hakkād sämmājori n-tihun inēmmušal wi sār-m dd-äšmašäl Mässināy, ēndek yaş a-wa-däy wār jey däy-utār n-asdu n-imuzāyän-nām šund a-wa täjj tekāzzit i-ikärtän-net daw-tafriwen-net māšan, tēssēndāräm-ahi.
- ³⁸Ämāra, ēnhēywät, isālan ēmdän, ad-kāwän-äyy Mässināy d-iman-näwän, umas ehän-näwän timšar.
- ³⁹Ässiilmädäy-kāwän, wār t-ih' äššāk a-wen, äbas ilkam ad-hi-tēnhayäm hundäy har ašäl wa d-mad-talēsäm tēna n-a-s: 'Namēlet wa dd-osän s-isēm n-Emāli!'

Mätti 24

- ¹Älwäqq wa d-ifäl Ǝisa ehän n-āmudd wa mäqqārän, ohāžän-t-dd inēttulab-net, äddoqqen-as tihusay n-akāros wa ija ehän n-āmudd wa mäqqārän.
- ²Islä i-tēmmal ta täjjän i-ehän-en yaş, inn'-asän: "Wädden hannāyäm tihusay n-edey-wa-däy? Äsidättey-awän a-s ilkam ašäl d-wār mad-däy-s dd-täqqayēm wāla-däy tähunt tiyyät warät tamidit-net ed, ad-ättäytäy iket-däy-net."

- ³Ikkā Ṽisa ɗarāt-a-wen taɗayt ta tāsīdwālāt ihēškan wi n-ēzzāytun, āqqima. Ohāžān-t-dd inēṭṭulab-net, ēnnān-as dāy-tenere n-iman-nāsān: "Ālyalim, lāyāt-anāy, hārātān-win-dāy s-tēnned, ēmme d-mad-ējēn? Ēkkēs-anāy dāy-taydārt n-išmal n-uyl-nāk d-tāmēddawt n-āddunya."
- ⁴Āwwežāb-asān Ṽisa, inn'-asān: "He kāwāneɗ, ājāt ēnniyāt; wār kāwān-išāšket āwadēm wāl' iyyān
- ⁵fāl-a-s, ad-kāwān-dd-asēn āddināt ājjootnen āwwaynen isēm-in, ānn hak iyyān dāy-sān: 'Nākk a-s Ālmasex', šiškēn s-a-wen-dāy āddināt ājjootnen.
- ⁶Ad-tēslēm i-isālan n-imjārān d-māhewēl n-imjārān, wār tāxwelām ed ilzam ad-āj a-wen māšan, sāmdo n-āddunya ēnta, wār-ija hārwa.
- ⁷Ad-tēknēs tawset tamidit-net, iknēs ēddewēl amidi-net, āj laz, iškēdkēɗ ākall dāy-idāggan ājjootnen,
- ⁸sānto n-tāmēddawt n-āddunya yās a-wa, olāh d-sānto n-tizzurt ta rāmmāsāt tamāɗt s-išwar tējraw eyāf-net.
- ⁹Ad-kāwān-āqqēzzēbun āddināt, ējēn iman-nāwān kērēf, akēɗnāt ɗār-wān tiwsaten iket-dāy-nāsnāt, dāy-āddimmāt n-isēm-in wa kāwān-iwarān.
- ¹⁰Ad-tējmēɗ tuksēɗa n-Māssināy ulhawān n-i ājjootnen dāy-wān, tēnmāyɗārām jer-iman-nāwān, tēnmēkyēɗām jer-iman-nāwān,
- ¹¹asēn-dd ānnābitān n-bahu ājjootnen, šēnnēmēšrēyān āddināt ājjootnen.
- ¹²Ad-āj iba n-iqqud tēmyāre ta-dāy fāl ad-tismaɗ tārha n-Māssināy dāy-ulhawān n-āddināt ājjootnen
- ¹³māšan, ere wa ākoyāɗān dāy-alkum-hahi dāy-immun-net har ašāl wa d-imda a-wen-dāy iket-net, ad-iylēs.
- ¹⁴Ad-ētwejjēn isālan n-Ālēnzil n-Tēmmēnēya n-Māssināy i-tiwsaten n-āddunya iket-dāy-nāsnāt i-ad-ēslēnāt i-isālan-win-dāy tēzzar, tēmdēw āddunya."
- ¹⁵Inna Ṽisa day: "Afāl ašāl wa d-tēnhāyām ānabxas wa n-emēkkārekāɗ s-innā ānnābi Danyāl har dd-ijjāš edāgg wa šāddijān ihān ehān n-āmudd wa māqqārān ad-t-isamāɗas, ((ašāl-en, āwadēm wa iyarrān isālan-wi-dāy, ijrāhet ālmāyāna-nāsān!))
- ¹⁶Ašāl-en, wi hānen teje ta n-Ālyāhudēyāt, jawāɗnet dāy-azzal s-ašrut wa n-iɗayān;
- ¹⁷wi dd-ogāz ašāl-en ēwarān afālla n-ihānan, wār dd-tēzēbbutnet i-ad-ēɗkēlān a hasān-ihan ammas n-ehān, jawāɗnet dāy-azzal.
- ¹⁸Wi dd-ogāz ašāl-en han išēkraš, wār dd-tāqqālnet ɗara-sān i-ad-ēɗkēlān isēlsanāsān.
- ¹⁹Timēskay tiɗeɗen ti mad-ijrēw ašāl-en-dāy lanāt ēnniyāt mey siɗuɗnāt, ed ad-tāzzāwāt talya-nāsnāt.

- ²⁰Ɖttārāt dāy-Māssināy ad-wār itēmzēyyit ajiwēḍ-nāwān d-āzzāman wa n-akāsa mey tajrēst mey d-ašāl n-ēssēbēt-i n-tāsonfat.
- ²¹Āzzāman-en, ad-tāj tissust tāssuksāḍāt s-ad-dd-tāxlāk āddunya-dāy, wār kāla ātiwānhāy šund ěnta fāll-ārōri n-ākall; ad-tēmdēw āddunya day, wār-ilkem ad-ija a dār-s olāhān.
- ²²Afāl wār-ifnez Māssināy dāy-tāqqān n-tisnant ta hāt išilan-en-dāy, wār t-illa ere madān-iyłēs; māšan ad-išekšēl Māssināy tāqqān n-tizzurt-ten-dāy dāy-tēssēba n-āddināt wi āsnāfrān i-ēlyēllas.
- ²³Dihen, afāl hawān-innā āwadēm: 'Ěnhēywāt-t-ak Ālmasex, ěnta da' mey: 'Ěnta den', wār t-tēflesām.
- ²⁴Ad-dd-asēn ālmasexān n-bahu d-ānnābitān n-bahu, ějēn ijitān d-hārātān āssuksāḍnen, šiškēn ěnnār āmmukkān a-wen wāla āddināt wi āsnāfrān Māssināy.
- ²⁵He kāwāneḍ, ěkkasāy-kāwān dāy-tayḍārt hārwa wār jen hārātān-win-dāy.
- ²⁶Ere hawān-innān: 'Ěnhēywāt, Ālmasex wa n-Āmaylas, osā-dd, iha tenere-ta', wār tēkkem dihen; mey day afāl hawān-ātwānna: 'Ih' ehān iyyān dihen', wār t-tēflesām.
- ²⁷Āgg-āgg-adēm, ad-alāh ass-net d-essam-i s-e-d issām dāy-emāynāj, ad-itwēnhēy asmāymāy-net dāy-atāram.
- ²⁸Dihad t-tēlla tamāysoyt, ad-itajj ellay.”
- ²⁹Āssewāḍ Yisa fāll-a-wen, innā: " 'Tēmda yas tisnant n-išilan-win-dāy, ad-ēlsēnāt tihay tāfukt, iba tēmēlle n-ewār; ětrēkken-dd etran, ěnhēynēhēyān imēššuha wi hānen išēnnawān.'
- ³⁰Ālwāqq-wen-dāy, a dd-e-tēnfilēl tamātart ta sālmadāt s-ass n-Āgg-āgg-adēm dāy-išēnnawān, ad-šōršēnāt tiwsaten ti wārnen ārōri n-ākall, ad-t-ēnhēynāt, imal-dd, inay tijārāken, tēlkam-as tārna-net d-ālxurmāt-net.
- ³¹Dihen, ad-išēmmišēl ānjālosān-net i-ad-sāhēḍān tāsinsāyt s-afālla, sēdwēn-dd sār-s e d t-illām ere āsināfrān Māssināy dāy-e d t-tēllām tamdujt, sēntēn dāy-ašrut iyyān, sēmdēwān-dd s-ašrut wa iyyāḍān.”
- ³²"Sējrāhāt yas ěmmēk wa s-idaggāl ašar: wādden e-d t-tēnhāyām a-s dd-inšār har lāmmedān ifārketān-net, ad-tēnnēm, os'-anāy āzzāman wa olāyān;
- ³³ěmmēk-wen-dāy day a-s afāl tēnhāyām išmal-wi-dāy s-hawān-ēnney har jān, adiš ēlmēdāt a-s Āgg-āgg-adēm, ohāz-dd uyēl-net, os'-iwān fāw.
- ³⁴Āsidāttey-awān a-s wār-e takēy ězzurēyāt-ta-dāy, wār jen hārātān-win-dāy s-hawān-ēnney iket-dāy-nāsān.
- ³⁵Ojār tārāyše ija ad-ib' išēnnawān d-ākall, uhēn ad-iba tēnna-nin.”

³⁶Innä Ƴisa day ɗarāt-a-wen: "Ămăra, dăy-isălan n-aşăl d-ăssayăt wa d-mad-ějĕn hărătăn-win-dăy, wăr t-illa ere t-issanăn; wăr t-essenăn ănjălosăn wi hănen išĕnnawăn wăla Ăgg-ăgg-adĕm; Abba Ƴas, a t-issanăn.

³⁷Ass n-Ăgg-ăgg-adĕm, ad-alăh a-wa dăy-s-e-ijĕn d-a-wa ijăn dăy-işilan wi n-ănnăbi Nox.

³⁸Ăzzăman wa n-Nox, dat-anji wa n-ɗuf, tayăwanăn ăddinăt, sassăn, tidubunăn, sidubunăn har aşăl wa d-ijjăş Nox turăft n-aman ta măqqărăt s-has-innă Măssinăy ad-tăt-ikĕn.

³⁹Wăr t-illa a-s tăn-ha tijya-net har fălla-săn dd-oɗăn aman wi n-anji wa n-ɗuf, olăm-tăn-in iket-dăy-năsăn. Şund a-wen-dăy ijăn a madăn-ăj aşăl wa dd-mad-dd-ass Ăgg-ăgg-adĕm.

⁴⁰Aşăl-en, ad-ăddewăn ĕssin meddĕn dăy-tenere, ămmăɗkăl iyyăn, itwĕyy-dd iyyăn,

⁴¹ad-taddăhnăt sănatăt tiɗeden dăy-iyyăn edăgg, tammăɗkăl tiyyăt, tĕtwĕyy-dd tiyyăt.

⁴²A-wen-dăy a făl, Ƴaymăt tokayăm ed wăr tĕssenăm aşăl n-ass n-Emăli-năwăn.

⁴³Wădden kăwăneɗ iman-năwăn tĕssanăm a-s ĕnnăr issan măssi-s n-ehăn ălwăqq wa s-t-dd-itis emăkrăɗ s-ehăɗ i-ad-ărz ehăn-net, iket-di, wăr-itĕtĕs i-ad-has-ărz emăkrăɗ ehăn-net.

⁴⁴A-wen-dăy a făl, Ƴaymăt tăsidăwăm, tăytafăm ed, Ăgg-ăgg-adĕm, ad-dd-ass s-ăssayăt d-wăr fălla-s jem.

⁴⁵Ănaxdim wa n-ămayɗal ijrăhăn hărăt, ĕnta a mad-isăyĕlĕf măssi-s tĕla-net i-ad-ănnihăɗ făll-inaxdimăn-net wi iyyăɗnen, isamănsaw-tăn e-d ija ălwăqq n-a-wen.

⁴⁶Tĕndĕɗ i-ănaxdim wa mad-ijrĕw măssi-s ăddunkăt dăy-ălxidmăt wa dăy-t ija, ălwăqq s-t-dd-osa-dăy.

⁴⁷Ăsidăttey-awăn a-s ănaxdim-en, ad-t-isăyĕlĕf măssi-s tĕla-net iket-net,

⁴⁸măşan, erk ănaxdim ĕnta, ad-ănn dăy-iman-net: 'Năkk, măssi-Ƴ, ăhoja-hin făll-i, ăbas dd-iqqal',

⁴⁹ad-iɗannăy imidiwăn-net wi iyyăɗnen tiwit, itatt, isass ĕnta d-imăswan n-ĕlxĕmăr,

⁵⁰ănaxdim-wen, ilkam ad-t-dd-iyɗăr măssi-s dăy-aşăl d-ăssayăt d-wăr fălla-s ija, ilmĕd s-erk ĕşşăyĕl wa t-işĕlăn a ija a-wa-dăy,

⁵¹afăl t-dd-osa, ad-t-iqquzzĕbĕt, isărtĕy-t d-ălmunafeyăn dăy-tihay ti n-ajăma wăr-iha ar tahăla d-azĕmmăkărkĕz n-isenăn făl tămujrizt."

Mătti 25

¹Ija Ƴisa i-ăddinăt tangalt tiyyăt day dăy-hasăn-innă: "Tĕmmĕnĕya ta n-Măssinăy, tănifăqqa d-mărawăt timawaɗen wăren ĕzzey meddĕn ĕɗkălĕn tiftĕl-năsnăt s-ehăɗ i-ad-ĕlkĕɗnăt i-ămazlay s-edăgg-wa-dăy ităjj azli.

- ²Sēm̄mosāt dāy-timawaḍen-tin-dāy, ijrāw-tānāt iba n-tayētte, sēm̄mosāt ti iyyāḍnen, timēssorha.
- ³Ālwāqq wa d-gillēwnāt, eḍkāl̄nāt ti ijrāw iba n-tayētte tiftēl-nāsnāt māšan, wār dāy-snāt jenāt aman n-kārānžil hasnāt-ēgdāhnen.
- ⁴Ti n-timēssorha ēntānāteḍ, jānāt aman dāy-butēlān s-edes, āwwāynāt-tān.
- ⁵Ad-simāqqulnāt ya ḍarāt a-wen i-āmaḗlay. Tāqqāl̄nāt-as, tāqqāl̄nāt-as har āldāšnāt, ilyād-tānāt-in eḍes iket-nāsnāt.
- ⁶Šāmad igl' ehāḍ ad-ija eyāri innān: 'Āmaḗlay ya, iwwāḍ-dd, sēlkēḍāt-as.'
- ⁷Ēnkār̄nāt-dd timawaḍen iket-nāsnāt, eḍkāl̄nāt tiftēl-nāsnāt.
- ⁸Ēggādnāt-dd ti ijrāw iba n-tayētte, ēnnānāt i-ti n-timēssorha: 'Nākkānāteḍ ya, tiftēl-nānāy, išwar āmmutnāt, ākfēmāt-anāy-dd hārāt n-aman.'
- ⁹Ēnnānāt-asnāt ti n-timēssorha: 'A fāw, wār nāddobāt ed a-wa nēḗtaf dāy-aman, wār hanāy-igdeh iket-nānāy, ākkēmāt u-mamāla, žānšēmāt-dd aman i-iman-nākmāt.'
- ¹⁰Ēglānāt i-ad-dd-žēnšēnāt aman, osā-dd āmaḗlay ḍara-snāt. Ānmājjašnāt dār-s ti n-timēssorha āsdāwnen i-a-wen, ammas n-ehān tēzzar, āḗḗubben ishar n-edāgg.
- ¹¹A ēndārrān ḍarāt-a-wen, ēqqāl̄nāt-dd ti ijrāw iba n-tayētte, ad-takāwkawnāt ashār, jannenāt: 'Māndam, māndam! Arr-anāy-in emm n-ehān.'
- ¹²Māšan, inn'-asnāt māssi-s n-edāgg: 'Ālyafyāt-nākmāt, wār kāmāt-ēzzeyāy.' “
- ¹³Innā Ḡisa ḍarāt-a-wen i-inēḗḗulab-net: "A-wen-dāy a fāl, ḡaymāt tokayām ed wār tēssenām ašāl wāl' āssayāt wa s-dd-mad-dd-ass Emāli.”
- ¹⁴Olās ḍay Ḡisa, innā: "Tēm̄mēnēya n-Māssināy, tānifāqqa d-isālan n-āhalēs iyyān dd-ijjāš ēnniyāt n-asikēl, āssawāḍ tekle ḡas, issāyḗrā-dd inaxdimān-net, ij' ehāre-net iket-net jer-ifassān-nāsān i-ad-sār-s āxdēmān;
- ¹⁵ikf'-iyyān sēm̄mos ibēlyan n-orāy, wa iyyāḍān, ikf'-e ēssin ibēlyan, wa s-kāraḍ, ikf'-e iyyān n-ablāy; hak iyyān-dāy, ikf'-e s-a-wa dār-togdāh tardast-net tēzzar, āssokāl.
- ¹⁶Šik-dāy a-s hin-āmmummālāt wa n-sēm̄mos ibēlyan, orāy-net, irbāx fālla-s sēm̄mos ibēlyan iyyāḍ.
- ¹⁷Wa n-ēssin ḍay, ija šund a-wen-dāy, irbāx fāll-wi-net, ēssin iyyāḍ ḍay.
- ¹⁸Wa n-iyyān n-ablāy n-orāy, iglā, iyāš-as anu, tēzzar inbāl dāy-s a-wa t-ikfa māssi-s.
- ¹⁹Āhoja-hin māssi-sān dāy-asikēl har ašāl wa dd-iqqāl; osā-dd ḡas, iyḗrā-dd inaxdimān-net i-ad-has-ējēn ālmeḍan n-a-wa tān-issāyḗlāf.
- ²⁰Os-e-hi-dd wa n-sēm̄mos ibēlyan n-orāy, āwway ḍay sēm̄mos ibēlyan wi dd-irbāx; inna i-māssi-s: 'Māssi-ḡ, sēm̄mos ibēlyan n-orāy wi hi-tēssāyḗlāfād, ēntāneḍ da, ārbāxāy-dd fālla-sān sēm̄mos iyyāḍ.'

- ²¹Inn'-as mässä-s: 'Ehoyd! Ānaxdim ifranān ha taflēst a tāmoosād; šāmad h'-ik taflēst dāy-a-wārān ējjēt, adiš ad-kāy-sāylēfāy a ājjeen. Ǝyyāw Ƴayēm edes-in, ad-nahār tedāwit ta jey.'
- ²²Osā-dd ɗarāt-a-wen wa n-ēssin ibēlyan n-orāy, inna i-mässä-s: 'Mässä-y, ēssin ibēlyan-wi hi-tēssāylāfād, ārbāxāy-dd fālla-sān ēssin iyyād.'
- ²³Inn'-as mässä-s: 'Ehoyd! Ānaxdim ifranān ha taflēst a tāmoosād; šāmad h'-ik taflēst dāy-a-wārān ējēt, adiš ad-kāy-sāylēfāy a ājjeen. Ǝyyāw Ƴayēm edes-in, ad-nahār tedāwit ta jey.'
- ²⁴Išrāy-dd wa n-iyyān n-ablāy, innā i-mässä-s: 'Mässä-y, ēssanāy a-s kāyy emāššehi a tāmoosād, tijlubud a wār tāddomed, tilēyēd ašēkrēš dāy-wār tēnferād hārāt,
- ²⁵jey-ak tuksēɗa-ta-dāy fāl tēgled Ƴas, ēgley nākk-dāy, jey anu i-ablāy n-orāy wa hi-tēssāylāfād, ēnbālāy-t dāy-s; ēnta da, ērmēs tēla-nāk.'
- ²⁶Inn'-as mässä-s: 'Kāyy wa-hi, erk ānaxdim n-emēssendēd a tāmoosād! A-s tēssānād a-s tijlubey a wār-āddomey, tilēyāy ašēkrēš dāy-wār ēnferāy hārāt,
- ²⁷mafāl wār jed azrēf-in dāy-bānk i-ad-āttā/l/lāyāy hārāt fālla-s afāl dd-āqqālāy?'
- ²⁸Inna i-āddināt ɗarāt-a-wen, ad-dāy-s ahāyān ablāy n-orāy wa ittāf, ēkfēn-t i-wa n-māraw ibēlyan.
- ²⁹Āssiilmādāy-kāwān a-s āwadēm wa ilān hārāt ad-has-iwwaɗ, ijat a-wa ila māšan, wa wārān ila hārāt, ad-dāy-s āttārmās wāla a-wa ittāf.
- ³⁰'Āmāra, amālyon wa-hi, ērmēsāt-t, tējrēm-t-in dāy-tihay ti n-ajāma wār iha ar tahāla d-azēmākārkež n-isenān fāl tāmujrīzt.' “
- ³¹Innā Ƴisa day: "Ašāl wa dd-mad-iqqēl Āgg-āgg-adēm dāy-ālxurmāt-net āddew d-ānjālosān-net, ad-āqqayēm fāll-tasāqqaymut-net ta n-ālxurmāt i-ad-immukēl.
- ³²Ašāl-en, ad-dd-āqqaymēnāt data-s tiwsaten n-āddunya iket-dāy-nāsnāt, izēm māzlēy āddināt s-ēmnek wa s-izāmāzlay amāɗan tahrut i-ad-ibɗew tihatten d-išulay.
- ³³Dihen, ad-āj tihatten daw-aɣil-net, āj išulay daw-tāšalje-net.
- ³⁴Tihatten ti t-ēllānen daw-aɣil-net, ad-hasnāt-ānn āmānokāl: 'Ǝyyāwmāt, kāmāteɗ-i n-timēssunɗaɗ n-Abba-nin, uhēmāt tēm mēnēya ta hakmāt-āsmājnāt Abba a dd-tāxlāk āddunya.
- ³⁵Ašāl wa d-ālluzāy, kāmāteɗ a hi-āswāyānān, a-s āffudāy, kāmāteɗ a hi-issēs wān, a-s hakmāt-āmjurey, tāsbārrākmāt-ahi,
- ³⁶a-s Ƴālulāy, tēssēlsāmāt-ahi, a-s ārhināy, tēssēfārmāt-ahi, a-s hey takārmūt, jāmāt-ahi-dd āsafu.'
- ³⁷Afāl inn' āmānokāl a-wen-dāy, ad-has-ēnnēn imayɗalān wi t-ēllānen dihen: 'Emāli, ēmme d-kāy-nēnhāy tālluzād, nēššēkš'-ik? Ǝmme d-kāy-nēnhāy tāffudād, nēssēs w'-ik?
- ³⁸Ǝmme hanāy-dd-tām Jared har kāy-nāsbārrāk? Ǝmme d-Ƴālulād har kāy-nēssēlsa?

- ³⁹Ɛmme d-tārhinād mey Ɛmme d-tějjašād takārmuṭ har hak-in-nēja āsafu?’
- ⁴⁰Dihen, ad-hasān-ān āmānokāl: 'Āsidātteṭ-awān a-s hak āssayāt d-jām a-wen-dāy i-yyān dāy-ayētma-γ dāy-āddunya, kud-dāy wa Ɛndārrān dāy-sān, šund nākk a-s t-jām.’
- ⁴¹Ad-dd-innād āmānokāl Ʃarāt-a-wen s-wi wārnen tāšalje-net, ān'-asān: 'Kāwāneḍ imēlyan ilyan Māssināy a tāmoosām, āflāt dat-i, ākkāt temse ta tāylālāt tāmmujnet i-Iblis d-ānjālosān-net,
- ⁴²fāl-a-s kāwāneḍ, ālluzāy data-wān, wār hi-tēššēksām; āffudāy, wār hi-tēssēs-wām;
- ⁴³āmjareṭ-awān, wār hi-tāsbārrākām; γālulāy, wār hi-tēssēlsām; ārhināy, Ɛjjāšāy takārmuṭ māšan, wār hi-dd-jem āsafu.’
- ⁴⁴Afāl hasān-inna āmānokāl a-wen, ad-has-ēnnēn Ɛntāneḍ: 'Emāli, Ɛmme kāy-nēnhāy tālluzād? Ɛmme kāy-nēnhāy tāffudād, mey γālulād, mey tāmjared-anāy-dd, mey tārhinād, mey hed takārmuṭ nāqqim wār hak-nēkna hārāt?’
- ⁴⁵Ad-hasān-ān āmānokāl: 'Āsidātteṭ-awān a-s ed wār jem a-wen i-yyān dāy-ayētma-γ dāy-āddunya, kud-dāy wa Ɛndārrān dāy-sān, šund nākk a-s wār t-jem.’
- ⁴⁶Āywa, wi-hi Ɛntāneḍ, ad-hin-ētwejārān dāy-tisnant ta tāylālāt māšan, imaydalān Ɛntāneḍ, ad-Ɛjjēšān tānudre ta tāylālāt."

Mātti 26

- ¹Ija Ṭisa mājrād-wen-dāy γas, innā i-inēṭṭulab-net:
- ²"Tēssanām a-s Ɛssin išilan a hin-āqqimānen i-āmudd wa n-Faška-i dāy-mad-āttārmās Āgg-āgg-adēm, itwēšlēb fāl-tajēttewt.”
- ³Dāy-isālan n-a-wen-dāy a dāy-dd-ēžžēmmāyān imānokālān n-kāl-tikutawen d-inušāmān n-Išrayil dāy ehān n-Qayāf wa n-āmānokāl n-kāl-tikutawen.
- ⁴Ānmānnakān dihen fāl-ēmmēk wa s-mad-sāydarān Ṭisa, Ɛjēn iman-net dāy-ufār
- ⁵māšan, Ɛnnān, wār-ufa ad-āj a-wen dāy-ašāl wa n-āmudd i-ad-wār tēj j tamdērwayt dāy-tamētte.
- ⁶Āmjarāt Ṭisa ašāl iyyān dāy-tayrēmt ta n-Bitanya i-ehān n-āhalēs s-isēm-net Simyon wa s-kāla t-ijrāw jēri.
- ⁷Ill'-e γur-s dihen-dāy, āsiyāmār dāy-edāgg wa n-imēnsiwān, a-s t-dd-tosa tamāḍt tāwwayāt butēl n-aḍutān lanen ālqim ad-tān-sanyal fāl-eyāf n-Ṭisa.
- ⁸Ɛnhāyān inēṭṭulab-net a-wen, wār hasān-ijrez, āhnāffen dāy-iman-nāsān ad-jannen: "Šāyšād yaden!
- ⁹Aḍutān-wi-dāy, mafāl wār hin-ēnšēn, umas ālqim-nāsān takute i-tilāqqiwen.”
- ¹⁰Ilmād Ṭisa a-wa kittēwān, inn'-asān: "Ma s-naxxāsām iman n-tamāḍt-i-dāy? Tiḥusay n-hārāt, tēj'-ahi-t!

- ¹¹Tiläqqiwen ya, ɛllanät ɣur-wän härkuk, a-s ija a-wen, näkk, ilkam ad-kāwän-äfläy.
- ¹²Asānyal wa fäll-i ja ađutän-wi-däy, ašəšwar a dd-ja i-äddinät däy-isālan n-āmukən n-tayəssa-nin i-azəkka.
- ¹³Äsidättey-awän a-s edägg däy-ätwäxtäbän isālan n-Älənžil däy-äddunya-ta-däy, ad-däy-s ətəwəsuyəlän isālan n-a-wa tēja, i-ad-tät-kittəwän äddinät.”
- ¹⁴Däy-a-wen-däy, a dd-iggäd Yahudəs Isxaryut wa n-iiyän däy-inəttulab wi n-māraw d-əssin, ikk' imānokalän n-käl-tikutawen,
- ¹⁵inn'-asän: "Ma hi-hakkäm afäl hawän-əssäydäräy ʒisa?" Ässeđänän-as kərəđät timərwen n-ärriyal n-azrəf, əkfan-as-tän.
- ¹⁶Ad-itammäy Yāhudəs ɣur-älwäqq-wen-däy i-tašləlt s-hasän-t-ästärmäs.
- ¹⁷Ašäl wa äzzarän n-ämudd wa n-Faška, däy-tamäkšanät tijəlwen-ti wär ha täzəza, ɛnnän inəttulab i-ʒisa: "Älyalim, ɛndek diha d-tärhed ad-nəsəssikəy imənsiwän n-ämudd wa n-Faška?"
- ¹⁸Inn'-asän: "Ejjəšät ayrəm, təkəkəm ehän n-māndam, tənəm-as, inn'-ak älyalim: 'täqqän-in, tohäz-dd; ad-səssikəyäy näkk d-inəttulab-in ämudd wa n-Faška däy-ehän-näk.' “
- ¹⁹Jän inəttulab a-wa hasän-innä ʒisa, ɛglän ad-siməjnun imənsiwän wi n-Faška.
- ²⁰Ij' ehäd ɣas, änyäyima ʒisa d-inəttulab wi n-māraw d-əssin däy-edägg wa n-imənsiwän.
- ²¹Tamānsawän dihen-däy a-s hasän-innä: "Äsidättey-awän a-s iiyän däy-wän a hi-madän-isəssäydär.”
- ²²Ekman-tän iman-näsän a-s hasän-innä a-wen-däy, ad-has-jannen s-iiyän-iiyän: "Älyalim, ajän näkk?"
- ²³Äwwežab-asän, inn'-asän ʒisa: "Wa dār-i madän-imzəyyət iji n-äfuss däy-äkoss, ɛnta a hi-madän-isəssäydär.
- ²⁴Tidət-däy a-s Ägg-ägg-adəm, ad-t-iba ed a-wen-däy a ɛnnän ɛlkəttabän n-Mässinäy däy-isālan-net māšan, amāskoy äwadəm wa t-madän-isəssäydär! Äwadəm-en, iššäm-as-in, ad-wär dd-ijješ äddunya.”
- ²⁵Iggäd-dd Yāhudəs wa t-madän-isəssäydär, innä ɛnta-däy: "Älfäqqi-nin, äwadəm wa s-jānned, adiš näkk?" Inn'-as ʒisa: "Käyy iman-näk, tənned-tän.”
- ²⁶Tattän dihen-däy a-s idkäl ʒisa tajəlla, ämmoy i-Mässinäy təzzar, irz'-et, äzun-tät jer-inəttulab-net, inn'-asän: "Uhənät, äkšät, a-wa tayəssa-nin.”
- ²⁷Idkäl-dd day kara han aman n-läynäb äxxiimmärnen, ämmoy i-Mässinäy təzzar, ikf'-asän-t, inn'-asän: "Uhənät, äswät iket-nāwän;
- ²⁸a-wa ašni-nin wa ämoosän ärkāwäl n-tassayt ta täynayät d-Mässinäy. Ašni-nin, ad-inyəl däy-təssəba n-tenäšše n-ibäkkadän i-äddinät äjjootnen.

- 29 Āssiilmädäy-kāwān a-s, wār-ilkem ad-ēswey ad-dd-ijmaḍān ara n-lāynāb hundäy har ašāl wa d-mad-alēsäy näkk d-kāwāneḍ tesāse-net, s-ālxal āynayān dāy-Tēmmēñya ta n-Abba-nin.”
- 30 Āwwāy Ṽisa d-inēṭṭulab-net isuhay n-tēmmal n-Māssināy dd-ēzjarnen ēlkēttab wa n-Āzzābur, ēglān ḍarāt-a-wen, ēkkān taḍayt ta tāssidwālāt ihēškan wi n-ēzzāytun.
- 31 Ēwwāḍān-in dihen yas, inn'-asān: "Xorēzzēma wa-hi madān-irmēs, ad-dd-arēw akuddēl-nāwān hahi ehāḍ-i-dāy, tājawāḍām iket-dāy-nāwān, tēyyēm-ahi-dd näkk yas fāl-a-s iktab dāy-ēlkēttab a-s: 'Ad-ēwētāy amāḍan, iba-t, āmmāhāšnāt tihatten iket-nāsnāt.' “
- 32 Inn'-asān day: "Afāl dd-ēnkārāy jer-inēmmuttan, ad-hawān-izarāy s-teje ta n-Galila.”
- 33 Iggād-dd Bēṭrus, innā i-Ṽisa: "Nākk iman-in, kud ājewāḍān imidiwān-in wi iyyāḍnen iket-nāsān dāy, wār mad-ājawāḍāy, āyyāy-kāy, fāw!”
- 34 Inn'-as Ṽisa: "Āsidāttey-ak a-s wār mad-āj ekāz kāraḍ iyoran ehāḍ-i-dāy s-wādden tākkudēlād-ahi har kāraḍ ihāndāggan.”
- 35 Inn'-as Bēṭrus: "Nākk yas, kud-dāy tamāttant a tihrāy dār-k, wār kāy-mad-ēkkuddēlāy." Abāraj-wen-dāy ija Bēṭrus, a jān day inēṭṭulab wi iyyāḍnen iket-dāy-nāsān.
- 36 Āddeew dār-sān Ṽisa ḍarāt-a-wen s-ašēkrēš iyyān iknan asēdwal n-ihēškan s-isēm-net Žātsāmmani, ēwwāḍān-in yas, inn'-asān: "Ṽaymāt, tāqqēlām-ahi diha-dāy, ad-ēdēlāy Māssināy, ēqqēlāy-kāwān-dd.”
- 37 Iššēnkāš-in fälla-sān, āddeew d-Bēṭrus d-mēddana-s n-Zābdi wi n-ēsšin; yur-āssayāt-wen-dāy, ad-t-ēsšētān iman-net tēkma, ixwāl.
- 38 Innā i-inēṭṭulab wi dār-āddeew: "Āryan iman-in, āryan har išwar hi-āba, wār hanāy-ilāqqādet eḍēs.”
- 39 Iššēnkāš-in day fälla-sān a ēndārrān, irkāy, āsḍās timme-net ākall, ad-itēddal Māssināy, ijanna: "Ya Abba-nin, kunta āmmukkān a-wen-dāy, sēssijēj-ahi tissant-ta-dāy! Hakd a-wen-dāy, ājet erhet wa-nāk wādden wa-nin.”
- 40 Iqqāl-dd Ṽisa inēṭṭulab-net wi n-kāraḍ, ogāz-tān-dd ēṭṭasān; issēnkār Bēṭrus, inn'-as: "Yas kāwāneḍ, indār-awān wāla-dāy ad-dār-i tahērēm iyyān n-āssayāt yas dāy-wār kāwān-ilyed eḍēs!
- 41 Ēnkārāt, ēdēlāt Māssināy i-ad-kāwān-agēz dāy-tāndārbaten n-Iblis; āgg-adēm, tidēt-dāy, a-s āsidārhan amišēl n-a ājjeen āhuusken māšan, igdal-as iba n-āššahāt n-tumast-net amišēl n-a-wa irha.”
- 42 Olās-dd day āsihe wa s-ēsšin, iššēnkāš-in fälla-sān, ad-itēddal Māssināy, ijanna: "Abba-nin, kunta wār t-illa fāw ēmmēk s-āylāsāy dāy-tissant-ta-dāy, adiš, ājet erhet-nāk.”

- ⁴³Olās-tān uyēl, ogāz-tān-dd, ij'-asān eḏēs alāyad-wa-dāy fāl hasān-indār wāla ad-arēn tiṭṭawen-nāsān.
- ⁴⁴Ifāl-tān day asihe wa s-kāraḏ, idāl day Māssināy s-ēmmēk-wēnnin-dāy.
- ⁴⁵Iglā, iqqāl-tān-dd, issēnkār-tān, inn'-asān: "Ya s kāwāneḏ tēṭṭasām, sinfum hārwa? ʔnkārāt-dd āmāra, āssayāt n-atārmēs-in, ohāz-dd. Āgg-āgg-adēm, ad-itwāyḏār, ijjēs ifassān n-ināsbākkaḏān,
- ⁴⁶ēnkārāt, āglāt-anāy; os'-anāy wa hi-e-isēsāyḏārān."
- ⁴⁷Wār-issēmdā ʔisa tēnna n-a-wen-dāy a-s Yāhudēs, wa n-iyyān dāy-inēṭṭulab-net wi n-māraw d-ēssin da-dāy, āsilāl tamētte tājjeet dd-āšimašālān imānokālān n-kāl-tikutawen d-inušāmān n-Iṣrayil; ēšlajān iyyāḏ tikobawen, āwwayān iyyāḏ iboriyān.
- ⁴⁸Tamētte-ten-dāy, ij'-as Yāhudēs wa n-āmayḏar tamātart dāy-has-inna: "Āhalēs wa s-hi-tēnhāyām har t-osāsāy dāy-idmarān-in, ēnta a-s ʔisa, ārmēsāt-t."
- ⁴⁹Osā-dd Yāhudēs, oyāḏ iman-net s-ʔisa, inn'-as: "Ālfāqqi-nin, jey-ak āsafu!" Osās-t dāy-idmarān-net.
- ⁵⁰Inn'-as ʔisa: "Amidi-nin, āj ya a-wa s-dd-tosed". Toḏa tamētte fāl-ʔisa ālwāqq-wen-dāy, tērmās-t.
- ⁵¹Iggād-dd iyyān dāy-inēṭṭulab-net, ilbāy-dd tākoba-net, ištāf-dd sār-s tamēzzujt n-akli n-āmānokāl n-kāl-tikutawen.
- ⁵²Iytāl-t ʔisa, inn'-as: "Suyēl tākoba-nāk dāy-titar-net; ere iknāsān s-tākoba, ad-āmmāt s-tākoba.
- ⁵³Āḏdoobey teyāre n-Abba-nin āmāra-dāy, afāl t-āyrey day, šik-dāy a-s mad-sār-i dd-išēmmišēl māraw ajhanān n-ānjālosān d-ēssin hi-ohāyūnen tinahāyen
- ⁵⁴māšan afāl ija a-wen, ēndek ēmmēk wa s-mad-itbat a-wa fāl-i ēnnān ānnābitān dāy-ēlkēttabān n-Māssināy."
- ⁵⁵Innā ʔisa i-tamētte ḏarāt-a-wen: "Ajān nākk ānaytaf a āmoosāy a-s hi-dd-takkām d-tikobawen d-iboriyān i-ad-hi-tārmēsām? Wādden hannāyām-ahi hak ašāl āqqiimāy dāy-ehān n-āmudd wa māqqārān sayrey, mafāl wār hi dāy-s tērmēsām?"
- ⁵⁶Māšan, ēlmēdāt a-s a-wa ijān iket-net, ija i-ad-itbēt a-wa ēnnān ānnābitān dāy-ēlkēttabān." Ājewāḏān inēṭṭulab-net iket-nāsān, oyyān-t-dd ēnta ya s jer-išēnja-net.
- ⁵⁷Tēlwāy tamētte ta tērmāsāt ʔisa s-Qayāf wa n-āmānokāl n-kāl-tikutawen-i s-a-s itājj a-wen-dāy āzzimmāyān yur-s ālyulam n-Āṭṭāwrāt d-inušāmān n-Iṣrayil.
- ⁵⁸Tamētte-en, ij'-as-dd Bēṭrus alkum šejren har tējjāš ammas n-āyalla n-ehān n-āmānokāl n-kāl-tikutawen; osā-dd Bēṭrus, ijjāš ēnta-dāy, igla āqqima edes i-gārḏitān, ad-isimāqqul i-ajilal n-tanfust-ta-dāy.

- ⁵⁹Ǝggādān-dd imānokālān n-kāl-tikutawen d-kāl-Sinhidrin wi tirēnen āššāreya iket-nāsān, ad-tammāyān i-tajuhe n-bahu ēnnān fäll-Ƴisa i-ad-t-sidēwān dāy-āššāreya, sēnnēhējjen-t d-tamāttant;
- ⁶⁰ēnnān fälla-s bahutān ājjootnen māšan, wār tān-iha a ibdadān fäll-hārāt. Ǝggādān-dd ēssin āddināt ājjēyhnen s-bahu,
- ⁶¹ad-jannen: "Āhalēs-i-dāy, nājjēyha a-s inna, āddoobāt ad-ānd ehān n-āmudd wa māqqārān n-Māssināy, idēy-dd iyyān āynayān dāy-edāgg-net dāy-kāraḍ išilan."
- ⁶²Isl' āmānokāl n-kāl-tikutawen i-a-wen yaş, ihā-dd ibdad, immējrād, innā i-Ƴisa: "Ma tēnned dāy-a-wa fälla-k itawānnen? Mājrād!"
- ⁶³Wār t-illa a has-inna Ƴisa. Inn'-as āmānokāl n-kāl-tikutawen ālwāqq-wen: "Jarāy-kāy s-idēm n-Māssināy-i iddārān, lāyāt-anāy kunta kāyy a-s Ālmasex wa n-Rure-s n-Māssināy."
- ⁶⁴Inn'-as Ƴisa: "Kāyy iman-nāk, tēnned-tān; āssiilmādāy-kāy day a-s yur-aşāl-i-dāy, ad-tēnhēyām Āgg-āgg-adēm, āqqiima daw-ayil n-Wa ilān tārna iket-net, talēsēm-t day ahānay, iqqaal-dd, ifal-dd išēnnawān, inay tijārāken."
- ⁶⁵Isl' āmānokāl n-kāl-tikutawen i-a-wen-dāy yaş, ijjāş-t ālhām, wa-dāy fāl, irmās err n-erāşwāy-net, āşyārrawāt-t fäll-iman-net, innā: "A-wa āşkafār, wādden sallām-as a-s āşkafār; ma nētājj i-tijuhawen day? Igdāh-anāy a-wa dāy-inna mey ma tēnnām?"
- ⁶⁶Ēnnān-as: "Wa ēnta, ānihājja d-tamāttant!"
- ⁶⁷Ad-fälla-s situfān, dabbāyān-as, ḍazzān dāy-s iyyād,
- ⁶⁸jannen-as: "Ǝyyaa Ālmasex, lulēy ya, tāllāyed-anāy mi hak-istāyān?"
- ⁶⁹A-s itājj a-wen-dāy, āqqiima Bētrus dāy-tēfārre n-ammas n-āyalla. Tos'-e-hi-dd tānaxdimt tiyyāt, tēnn'-as: "Kāyy-i-dāy hannāyāy, kāla tāddewād d-Ƴisa wa n-Galila?"
- ⁷⁰Ākkuddāl Bētrus a-wen dat-āddināt iket-nāsān, inn'-as: "Wār-ēssenāy a dāy-hi-tāssewālād."
- ⁷¹Innā Bētrus a-wen yaş, āşkātarāş s-emm n-āyalla n-ehān, tēnhāy-t day tānaxdimt tiyyāt, ad-janna i-āddināt wi t-ēllanen dihen: "Hannāyām-t āhalēs-wa-dāy, kāla āddew d-Ƴisa wa n-Nāşirāt."
- ⁷²Ad-itēhhaḍ Bētrus išēnnawān d-ākall, ijanna: "Āhalēs-wa-dāy s-hi-jānnem, wār t-ēzzeyāy."
- ⁷³A ēndārrān ḍarāt-a-wen, ēkkān-t-dd āddināt ēbdadnen dāy-ammas n-āyalla-en-dāy, ēnnān-as: "Ijmaḍ-t āşşāk a-s kāyy-dāy, iyyān dāy-āddināt wi n-Ƴisa, temāslāyt-nāk iman-net a tāsdāttet a-wen."
- ⁷⁴Ad-itāhhaḍ Bētrus, ilaqqān iman-net siha d-siha, ijanna: "Ēnney-awān, āhalēs wa s-hi-jānnem, wār t-ēzzeyāy." Diha-dāy d-innā a-wen-dāy, ad-iwāt ekāz āyora.

⁷⁵Iktā-dd Bētrus mājrād wa s-kāla has-t-ija Ṽisa, a-s has-inna: "Wār mad-iwēt ekāz āyora ašāl-i-dāy s-wādden tākkuddālād-ahi har kāraḍ ihāndāggan." Izjār ḍarāt-a-wen, ad-ihall a-wa-dāy has-ja tisanant.

Mätti 27

¹Āffāw yaş, ēžžēmmāyān imānokālān n-kāl-tikutawen d-inušāmān n-Işrayil, ēttāfān iyyān n-emm dāy-isālan n-iji n-iman n-Ṽisa,

²ērmāsān-t, jān dāy-s tişēm tēzzar, ēlwāyān-t s-Bilatēs wa n-gēfār.

³Inhāy Yāhudēs-i t-issāydārān a-s āşşāreya n-tamāttant a ēytāsān i-Ṽisa yaş, āmmujrāz a-wa ija; ikk' imānokālān n-kāl-tikutawen d-inušāmān n-Işrayil, āssoyāl-asān kāraḍāt timērwen n-ārriyal n-azrēf wi t-ēkfān.

⁴Os'-en-dd, inn'-asān, "Ofey abākkāḍ, Ṽisa, wa jey dāy-ifassān-nāwān, wār t-illa a iyşad." Ēnnān-as: "Un, ma nākkul? A-wen ēşşāyēl-nāk."

⁵Irmās Yāhudēs azrēf-ēnnin, ijār-asān-t-in dāy-ehān n-āmudd wa māqqārān tēzzar, iglā, āsselāy ayan, ija tārsēm dāy-err-net, immētāl i-iman-net.

⁶Ēkkēmen-dd imānokālān n-kāl-tikutawen azrēf wa hin-ijār māşan, ēnnān: "Wār hanāy-xālal iji n-azrēf-wa-dāy fāll-wa n-ehān n-āmudd wa māqqārān, ed ēnta a-s ātwājān iman n-āhalēs."

⁷Ēžžēmmāyān dāy-isālan n-a-wa mad-ējēn i-azrēf-en, ohārān emm, ēnnān, ad-sār-s žānşēn aşēkrēş n-āhalēs iyyān hin-ižanşēn ilēkkan, i-ad-umas edāgg-en, tižēska i-imājarān.

⁸Dāy-tēssēba n-āddābara-wen-dāy a fāl har ašāl-i-dāy, tēfārre-ten-dāy, iwār-tāt isēm: "Aşēkrēş wa n-aşni."

⁹Āmoos a-wen-dāy jān a āssitbātān a-wa innā ānnābi Yirmiya, a-s innā dāy-ēlkēttab-net: "Ārmāsān kāraḍāt timērwen n-ārriyal n-azrēf, ālqim-wen-dāy a-s t-ēḍkāḍān kāl-Işrayil, ēnta-den-dāy a-wa dār-āssagdāhān ālqim n-āgg-adēm,

¹⁰ēžžēnşān sār-s aşēkrēş wa n-i n-ilēkkan s-ēmmēk wa s-hi-tān-innā Emāli."

¹¹Ālwāqq wa dd-ibdād Ṽisa dat-Bilatēs wa n-gēfār, issēstān-t, inn'-as: "Ak, kāyy a-s āmānokāl n-kāl-Ālyāhud mey?" Inn'-as Ṽisa: "Kāyy iman-nāk, tēnned-tān."

¹²Ēggādān-dd imānokālān n-kāl-tikutawen d-inušāmān n-Işrayil, ad-t-saḍlamān siha d-siha māşan, wār t-illa a hasān-inna.

¹³Innā gēfār i-Ṽisa: "Ajān kāyy, wār sellēd i-tikunen ti fālla-k titwēnninen?"

¹⁴Wār t-tēlla tāfert dd-tēzjarāt emm n-Ṽisa, iqqān a-wen eyāf n-gēfār.

¹⁵Āzzāman-en, hak āmudd n-Faşka, āsiwāyy'-in gēfār u-takārmūt wa dāy-s tēttār tamētte.

- ¹⁶A-s itäj a-wen-däy, ih' ähalës s-isëm-net Bärÿäbbas takärmüt, isëm-net iyyän Vÿisa ënta-däy, wär t-illa ere s-wädden issan fäll-terwidëma-net.
- ¹⁷Inhäy Bilatës tamëtta-ta dd-tëzzëmÿät sär-s yas, inn'-asän: "Läyätät-ahi, ëndek jer-meddën-wi-däy n-ëssin wa s-tärham a hawän-t-in-sëwwëyyäy? Ma täsofäm Bärÿäbbas mey Vÿisa wa s-itawänna Älmasex?"
- ¹⁸Ij'-asän Bilatës asëstan-wen-däy fäl-a-s issan a-s tëmyäre n-tismiten-näsän yas a fäl ästärmäsän Vÿisa.
- ¹⁹Äqqiima Bilatës härwa däy-edägg wa däy-iyattäs ässhäreya a-s dd-täšmašäl hänne-s äwadëm sär-s i-ad-wär-isëmtëltil iman-net d-iman n-ähalës wärän iyšed härät ed tänn'-as, ëndähađ, ëgdälän-as imänawnawän n-ähalës-en-däy eđës.
- ²⁰Ëggädän imänokalän n-käl-tikutawen d-inušämän n-Işrayil, äshäššälän tamëtta i-ad-tëttär däy-gëfär ad-hasän-dd-isëwwëy Bärÿäbbas, ämmät Vÿisa.
- ²¹Oläs day gëfär, inn'-asän: "Ëndek jer-meddën-wi-däy n-ëssin wa s-tärham ad-hawän-t-in-sëwwëyyäy?" Ënnän-as: "Bärÿäbbas."
- ²²Inn'-asän Bilatës: "Vÿisa-š wa s-itawänna Älmasex, ma has-e-äjäy?" Ënnän-as iket-däy-näsän: "Itwëšlëbet fäll-tajëttewt!"
- ²³Inn'-asän Bilatës: "Mafäl, ma iyšad t-äsiinähäjjan d-tamättant?" Äsyäyyän day s-äššahät: "Itwëšlëbet fäll-tajëttewt."
- ²⁴Inhäy Bilatës a-s wär t-illa a infa mäjräd-net ed, tëssëntä tamëtta amdërway n-ëššënju yas, idkäl-dd äkoss han aman, ässeräd ifassän-net dat-tamëtta tëzzar, inn'-asän: "Ähalës-i-däy ya ämaydal, täjjihäm a-s wär däy-i eđmenän iman-net; oyyey jere-wän där-s."
- ²⁵Tänn'-as tamëtta iket-net: "Ëyya, nërđa s-a-wen; eđmënnet iman-net däy-näy näkkäneđ d-ihäyawän-nänäy."
- ²⁶Äswäyy'-asän-in Bilatës Bärÿäbbas, äswäjja tiwit n-ebärtäk däy-Vÿisa tëzzar, ikf-asän-t i-ad-itwëšlëb fäll-tajëttewt.
- ²⁷Elwäyän ëssärdusa wi n-gëfär Vÿisa s-ammas n-ehän wa n-gëfär, iyläyyäläy-t-dd dihen ejhän n-ëssärdusa imdan,
- ²⁸ëkkäsän däy-s isëlsa-net, ëssëlsän-t anäkäbba šäggäyän,
- ²⁹jän-as älmät, korona, a-wen, takënbut šund ta n-imänokalän tëzat däy-isënnanän, jän älmät täborit ta n-tëmmënekëla däy-äfuss-net wa n-ayil, ad-rakkäyän data-s, ðazzän, jannen-as: "Ämänokal n-käl-Älyähud, nēj'-ak gärdëbu!"
- ³⁰Situfän fälla-s, tihäyän däy-s täborit ta jän däy-äfuss-net, tëggatän-t sär-s fäll-eyäf.
- ³¹Ëssëgdähän däy-tekäškäšt ta tän-tëšlät yas, ëkkäsän-dd fälla-s anäkäbba-wënnin šäggäyän, äsoyälän-as isëlsa-net tëzzar, eglän där-s i-ad-itwëšlëb fäll-tajëttewt.

- 32 Ǝglan dār-s a-s ämmoqqāsän d-ähalēs n-tadābayt ta n-Qērwan s-isēm-net Simyon; äšhāššälän-t alēnji n-tajēttewt ta fäll-mad-itwēšlēb Ʋisa.
- 33 Ǝkkän d-Ʋisa edägg s-itawänna: Gälgota, a-wen älmäyna-net: "Edägg wa n-akärkor." Ǝwwādän-in edägg-en Ƴas,
- 34 Ǝssärtäyän Ǝssärdusa asmēd d-asāfar iyyän ifannāžän tissant i-ad-has-t-sēsweñ, māšan, äkräbbät-t Ƴas, unjäy sār-s.
- 35 Ǝšlābän-t Ǝssärdusa fäll-tajēttewt Ƴas, jän tisäyeren i-ad-užanän isēlsa-net jer-iman-nāsän; ämoos a-wen a ässiitbätän a-wa s-kāla tän-innä ännābi iyyän a-s innä: "Äžunän isēlsa-nin jer-iman-nāsän jän tisäyeren fäll-anākäbba-nin."
- 36 Ǝssēmdän a-wen-däy Ƴas, Ǝqqimän, jän Ǝnniyät i-Ʋisa,
- 37 Ǝttēytäyän ällöx jēnnēj-s i-ad-ēlmēdän äddinät äddälil wa sār-s dd-orāwän tamättant. Ällöx-en, iktab fälla-s: "A|sc-WA |dƲ|scISA WA N-ÄMÄNOKAL N-|dK|scÄL-|dÄ|scLYÄHUD|d".|r
- 38 Ašäl-en, ämizäyyen Ǝssin inaytafän atwēšlēb d-Ʋisa; ätwäšlāb iyyän daw-aýil-net, ätwäšlāb wa iyyādän daw-täšalje-net.
- 39 Iqqäl Ʋisa tekäškäšt i-äddinät-wi tikēyenen, gaggärän-t, siwliwilän iyāfawän-nāsän,
- 40 jannen-as: "Ǝyyaa, käyy-i innän täddoobed teräzze n-ehän n-ämudd wa mäqqārän talēsäd-t edey däy-kärađ išilan, äylēs iman-nāk ya ämära! Kunta tidēt-däy a-s käyy a-s Rure-s n-Mässinäy, zubbēt-dd tajēttewt!"
- 41 Ad-đazzän däy-s day imänokalän n-käl-tikutawen d-älyulam d-Ättäwrät d-inušämän n-Išrayil, jannen:
- 42 "Wädden iyłäs äddinät wi iyyādnen, iyłēset ya iman-net ämära. Ikkēset-dd iman-net fäll-tajēttewt, dihen ad-nēflēs a-s Ǝnta a-s ämänokal n-Išrayil;
- 43 wädden oman s-Mässinäy, iyłēset-t Mässinäy ya ämära kunta Ǝnta irh'-e, ed innä, Ǝnta a-s Rure-s."
- 44 Ǝggädän-dd day inaytafän wi ätwäšlābnen edes-has, ad-t-gaggärän Ǝntāneđ-däy s-Ǝmmēk-en-däy.
- 45 Ǝlsänät tihay ärori n-äkall iket-däy-net wa-däy n-tarähut hundäy har tezzar.
- 46 Tējä tezzar Ƴas, äšyärät Ʋisa s-afälla, innä däy-tawalt-net: "|iYä/l/loy, Yä/l/loy,|d |r |ilama säbäxtani?|d" |r A-wen älmäyna-net: "Mässi-Ƴ Mässinäy, Mässi-Ƴ Mässinäy, mafäl hi-tēyyēd d-iman-in däy-tissant-ta-däy?"
- 47 Ǝslän-as äddinät Ǝbdadnen dihen, wär-Ǝfhemän a-wa ijänna Ƴas, ad-jannen: "Säjdät-as, ännābi Ʋēli a iyarr!"
- 48 Ošäl-dd iyyän däy-sän älwäqq-wen-däy, issēlmäy täduft tēttalät fäll-äbori däy-bēnegär tezzar, ässok'-et-dd emm n-Ʋisa i-ad-tät-isumēm, infew-t a-wen däy-fad

- 49mäšan, ɛnnän-as imidiwän-net: "Ǝšlëy-as, äyy'-e ad-nënhëy kunta ad-t-dd-ass ännäbi Ʋëli, iyłës-t."
- 50Äsyärät Ʋisa day s-ässhät, tëzzar, ɛjmädän-t iman.
- 51Diha-däy d-ija a-wen a-s ärido wa ibđän edägg n-ämudd wa šaddijän d-wa iknän tēššedje däy-ehän n-ämudd wa mäqqārän da-däy a-s iqqārrawät däy-ammās, wa-däy n-afälla-net har ider-net; äškädkäd äkall, äššoren iđayän;
- 52ämeränät tižëska, ɛnkārän-dd inëmmuttan n-imumënan äjjootnen
- 53đarät-tanäkra n-Ʋisa jer-inëmmuttan. Äjjëyhän äddinät äjjootnen tän-ënhaynen a-s dd-ɛjjäšan ayrëm wa šaddijän n-Yärussälam đarät tanäkra-näsän jer-inëmmuttan.
- 54Inhäy kăbtän iyyän n-käl-Roma d-ëssärdusa wi jänen ɛnniyät i-Ʋisa a-wa ijän d-aškëdkëđ wa ija äkall yas, ärmäyän, ad-jannen: "Tidët-däy a-s ähalës-i-däy, Rure-s n-Mässinäy."
- 55Ǝbdadnät day tiđedən äjjootnen dihen, ɛswadnät däy-ijëj däy-a-wa ijän iket-net. Tiđedən-tin-däy a-s kăla ɛdhälñät Ʋisa, ädewnät dăr-s wa-däy n-a ifäl teje ta n-Galila har ɛntänäteđ-da-däy;
- 56h'-enät Märyäma ta n-Muläždalëyät d-Märyäma ta n-ma-s n-Yaqub d-Yusëf, h'-enät day ma-s n-dägg-Zäbdi.
- 57Tokäy takkäšt yas, osä-dd ägg-ehäre iyyän la tayrëmt ta n-Arimata n-anätğalib n-Ʋisa s-isëm-net Yusëf.
- 58Ǝnta-en-däy a ikkän Bilatës, ittär däy-s turhajät n-ad-dd-ikkës tafëkka n-Ʋisa fäll-tajëttewt, ištär-tät; ird'-as Bilatës s-a-wen.
- 59Ikkäs-dd Yusëf tafëkka n-Ʋisa fäll-tajëttewt, ikn'-et, issëls'-et tefit
- 60tëzzar, issëns'-et däy-azëkka äynayän s-äru t-iyäš i-iman-net däy-esäwäl; äsyäränyarät-t-dd đarät-a-wen tähunt mäqoorät, äğğubbät sār-s emm n-azëkka tëzzar, iglä.
- 61A-s itäjğ a-wen-däy, tēbdad Märyäma ta n-Muläždalëyät d-tanëmmäyruut-net ta iyyädät, äqqimänät tissënen dat-azëkka-en-däy, hannäynät a-wa ijän iket-net.
- 62Äba Ʋisa däy-ašäl wa n-dat-wa d-simëjnun käl-Älyähud i-ašäl wa n-ëssëbët-i n-täsonfat. Ašäl wa ilkämän i-wen n-ëssëbët wa n-täsonfat, ɛkkän imänokalän n-käl-tikutawen d-käl-faris Bilatës, ɛnnän-as:
- 63"Ämänokal-nänäy, nëkittëw a-s äwadëm wa išinmëšrëyän äddinät, a-s iddär, innä, afäl t-äba, kărađ išilan đarät-tamättant-net, ad-dd-inkär jer-inëmmuttan.
- 64Nărha däy-k, ad-sëwwëjjëd ɛnniyät i-azëkka-net hundäy har akëyën kărađ išilan-win-däy s-innä, dihen, wăr mad-akrën inëğğulab-net tafëkka-net, ɛffārän-tät tëzzar, ɛnnën i-tamëtte a-s inkär-dd jer-inëmmuttan. Afäl jän a-wen, ad-tajär tanmëšrayt ta jän ta ija ɛnta iman-net."

⁶⁵Inn'-asān Bilatēs: "Ājāt a-wa s-tārḥām. Ǝnhēywāt, ḥārāt dāy-ēssārdusa-dēdi, sēwwējjēm-tān ēnniyāt i-azēkka s-ēmmeḱ wa s-tārḥām."

⁶⁶Ǝkkān azēkka, ēssēbdādān data-s ēssārdusa tēzzar, ēknān-t āṭabbu i-ad-wār-itēdubut āwadēm wāl' iyyān arr-net.

Mātti 28

¹Tābboqqāt tifawt n-ašāl wa n-ḍarāt wa n-ēssēbēt-i n-tāsonfat ḡas, tēkka Māryāma ta n-Mulāždalēyāt azēkka tāddeew d-Māryāma ta iyyāḍāt n-tanēm māyruṭ-net.

²A ēndārrān, āzzubbāt-dd ānjālos n-Emāli dd-ifalān išēnnawān, āškāḍkāḍ ākall s-āššahāt, āsyārarād-in tāhūnt ta ḥārāt emm n-azēkka, āqqima fālla-s.

³Ānjālos-i-dāy, āsimāymāy šund essam, jan isēlsa-net tēmēlle-i-dāy māqqārāt.

⁴Ija a-wen ḡas, jān ēssārdusa wi jānen ēnniyāt i-azēkka tarēmmeyt-ta-dāy fāl dd-hān ābbunbāyān šund āmmun.

⁵Immējrād ānjālos i-tiḍeḍen, inn'-asnāt: "Wār tārmeymāt; ēssanāy a-s Ḳisa wa ātwāšlābān fāl-tajēttewt a-s tammāymāt;

⁶ābas t-illa diha, inkār-dd jer-inēm muttan s-ēmmeḱ wa s-tān-innā, ēyyāwmāt, ēnhēymāt edāgg wa s-kāla dāy-s insa.

⁷Šēwēnkētmāt āmāra, tējēmāt isālan n-tanākra-net jer-inēm muttan i-inēṭṭulab, tāllāyāt mātmāt-asān dāy a-s āzzar-awān iket-nāwān s-Galila ed dihen-dāy ad-t-mad-tēnhēyām. Ǝnta-den-dāy mājrād wa s-dd-āmešālāy i-ad-hakmāt-t-in-sēssiwēḍāy."

⁸Fālnāt šik azēkka, tārtay-asnāt tarēmmeyt d-tēmyāre n-tedāwit, ošālnāt i-ad-ējēnāt jānāt isālan dāy-inēṭṭulab-net.

⁹Wār t-illa a hin-ējrahnāt a-s hasnāt-dd-ilkāḍ Ḳisa iman-net, ij'-asnāt āsafu. Ohāznāt-t-dd, ārkāynāt data-s, ad-timēllutnāt i-iḍarān-net, yābbādnāt-t.

¹⁰Inn'-asnāt: "Wār tērmeymāt, ēqqēlmāt ayētma-ḡ, tēnnēmāt-asān a-s, āzzarāy-asān s-teje ta n-Galila-i-dāy hi-mad-ēnhēyān."

¹¹Hārwa hanāt zābo, ēglanāt a-s ēkkān ēssārdusa wi jānen ēnniyāt i-azēkka ayrēm, āwwayān isālan n-a-wa ijān iket-net i-imānokālān n-kāl-tikutawen.

¹²Ǝslān imānokālān n-kāl-tikutawen d-inušāmān n-Išrayil i-isālan-win-dāy ḡas, ānyāymān fāl a-wen. Inkār ālžāmayāt-nāsān ḡas, ēkfān azrēf ājjeen i-ēssārdusa tēzzar, ēnnān-asān:

¹³"Ere kāwān-issēstānān, ānnāt-as: osān-anāy-dd inēṭṭulab n-Ḳisa s-ehād, nēṭṭas, okārān tafēkka-net, ēglān dār-s."

¹⁴Ǝnnān i-ēssārdusa: "Afāl ējjāšān isālan gēfār, ad-t-nēsēs māḍ fālla-wān, tāylēsām."

¹⁵Ārmāsān ēssārdusa azrēf-nāsān, ēglān dāy-ēššāyēl-nāsān, jān a-wa hasān-ātwānnān. Āmoos a-s isālan-win-dāy a ēflāsān kāl-Ālyāhud har ašāl-i-dāy.

¹⁶Ɛkkān inēṭṭulab wi n-māraw d-iyyān taḍayt ta hāt teje ta n-Galila hasān-ija Ƴisa tasēssihārt, ogāḗān-t-in fālla-s.

¹⁷Ɛnhāyān-t Ƴas, ārkāyān-as, ad-t-ṽabbādān māšan, hakd a-wen-dāy, han-tān iyyād dāy-s janen āššāk.

¹⁸Ohāḗ-dd Ƴisa ālžāmayāt wa n-inēṭṭulab-net, inn'-asān: "Wār t-illa jer-išēnnawān d-ākall a-s wādden ējrawāy fālla-s tārna;

¹⁹a-wen-dāy a fāl āmāra, āglāt; ākkāt tiwsaten n-āddunya iket-dāy-nāsnāt, sēṭṭulēbām dāy-snāt āddināt, sēlmāyām-tān dāy-aman s-isēm n-Abba d-Rure-s d-Unfas Šāddijān,

²⁰sāyrēm-tān amišēl n-a-wa s-hawān-omārāy iket-net. Nākk-da, ad-dār-wān āddewāy, ēdhalāy-kāwān hak ašāl har tēmdēw āddunya." Amin!

Marqēs

Marqēs 1

- ¹Sānto n-Ālēnzil n-Ṽisa Ālmasex wa n-Rure-s n-Māssināy da:
- ²Ēnta-en-dāy a fäll-innā ānnābi Saya dāy-ēlkēttab-net: "Ēnhēy! Āzizārāy-ak, inna Māssināy, ānāmmašul-in wa he-iknēn tabarāt-nāk.
- ³Ānāmmašul-en, āseyārāt dāy-tenere, ijanna: 'Āknāt tabarāt n-Māssināy, sēssiyēdāt ibaran-net.' "
- ⁴Ēmmēk-wen-dāy a-s dd-osā Exya wa n-Enēsselmāy, ixattāb, ijanna i-āddināt: "Utabāt, tētwešelmāyām dāy-aman i-ad-tējrēwām tenāšše n-ibākkaḍān."
- ⁵Ijanna a-wen-dāy, ad-sār-s dd-zajjārān āddināt ājjootnen dd-falnen teje ta n-Ālyāhudēyāt d-ayrēm wa n-Yārussālam, safākkarān-dd a-wa āmešālān dāy-ibākkaḍān dat-tamētte, isalmay-tān dāy-aman n-ejānš wa s-itawānna Ṽurdēni.
- ⁶Ils' Exya emāls iknan s-elām n-amnēs warān amḗadān, ijbās s-tamēntēka n-elām, iddar s-tašwālt d-torawāt.
- ⁷Ixattāb, ijanna i-tamētte: "Ad-hi-dd-išrēy-i hi-ōjārān tārna, ij'-ahi tifut ta-dāy s-wār-ānhājāy wāla-dāy d-ad-ēddunkuy i-ad-arāy issal n-tifādelen-net.
- ⁸Nākk, aman a dāy-kāwān-salmayāy, māšan ēnta, Unfas Šāddijān a dāy-kāwān-e-isēlmāy."
- ⁹Išilan-win-dāy a dāy-dd-ifāl Ṽisa tayrēmt ta n-Nāširāt hāt teje ta n-Galila, ikkā-dd Exya, issēlmāy-t dāy-aman n-ejānš wa n-Ṽurdēni.
- ¹⁰Diha-dāy dd-izjār aman, ad-inhāy išēnnawān a-s dd-āmerān, āzzubbāt-dd fälla-s Unfas Šāddijān dāy-ānnuy n-tedābert māllāt,
- ¹¹ijmāḍ-dd emāšli išēnnawān, innān: "Kāyy-i-dāy a-s Rure-y wa ēkneeḗ tārha, kāyy a dāy-āsriwān iman-in."
- ¹²Šik ḍarāt-a-wen, oḗād Unfas n-Māssināy Ṽisa s-tenere,
- ¹³ijā dāy-s ēkkoḗāt timērwen n-ašāl, itižārrub-t Iblis, irtay d-iwāyḗsan, āxdamān-as ānjālosān.
- ¹⁴Ittārmās Exya wa n-Enēsselmāy ḡas, ikkā Ṽisa teje ta n-Galila, ad-dāy-s ixattāb isālan n-Ālēnzil n-Māssināy.
- ¹⁵Ijanna i-āddināt: "Tāqqān tāwwāḍ! Tēmmēnēya n-Māssināy, tohāz-dd; utabāt, tamēnām s-isālan n-Ālēnzil."
- ¹⁶Ālliil Ṽisa asālim n-ejānš wa n-Galila a-s inhāy Simyon d-ā/n/na-s Idris, tējjarān titarren-nāsān dāy-aman ed imēhhuyya n-imānan a āmoosān.
- ¹⁷Inn'-asān Ṽisa: "Ēlkēmāt-ahi, ad-kāwān-ājāy meddēn sār-i dd-sadawnen āddināt i-ad-tān-āylēsāy."

- ¹⁸Oyyān titarren-nāsān ālwāqq-wen-dāy, ělkāmān-as.
- ¹⁹Illa-hin i-dihen a ěndārrān, inhāy Ẁisa dāgg-Zābdi: Yaqub d-ā/n/na-s Exya, samākrasān titarren dāy-turāft-nāsān ta n-aman,
- ²⁰iy'r-en-dd āssayāt-wen-dāy. Oyyān abba-nāsān Zābdi dāy-turāft ta n-aman ěnta d-inaxdimān, ělkāmān-as.
- ²¹Ěkkān tayrēmt ta n-Qāfārnaxum; ij'-en ašāl wa n-ěssēbēt-i n-tāsonfat dihen Ẁas, ikka Ẁisa ehān n-āddin wa n-kāl-Ālyāhud, ad-dāy-s isayra tamētte.
- ²²Ěqqālān-dd āddināt Ẁas oran imawān fāl ějjāruzāt-i-dāy hasān-ija a-wa isāyra, ed isayr'-en s-ālxikmāt n-ere issanān a-wa iha wādden, šund ālyulam wi n-Āṭṭāwrāt.
- ²³Ehān n-āddin-en, ih'-ee āhalēs ih' alšin, inhāy Ẁisa Ẁas, ad-isayārat, ijanna:
- ²⁴"Ya Ẁisa wa n-Nāširāt, ma dāy-nāy tārhed? Ajān ahālak-nānāy a-s dd-tosed? Ěssanāy ere wa tāmoosād, kāyy-i-dāy a-s: Wa Šāddijān dd-āšmašāl Māssināy."
- ²⁵Āsmāhād dāy-s Ẁisa, inn'-as: "Ěṭṭēf emm-nāk, tēzjārād āhalēs-i-dāy!"
- ²⁶Āššākādkād alšin āhalēs s-āššahāt, āsyārāt dāy-išēnnawān tēzzar, izjār-t.
- ²⁷Issārmāy a-wa ijān āddināt, ěqqālān-dd hak iyyān isastan amidi-net, ijanna: "Ma āmoos a-wa? Ma tāmoos teẀāre-ta-hi tāynayāt, tāšsohet? Wa ěnta wāla alšinān e-d fālla-sān āsmāhād, ad-ějēn a-wa inna."
- ²⁸Šik-dāy a-s intāj isēm-net dāy-teje ta n-Galila iket-dāy-net.
- ²⁹Izjār-dd Ẁisa ehān n-āddin wa n-kāl-Ālyāhud Ẁas, āddew d-Yaqub d-Exya s-ehān wa n-Simyōn d-Idris.
- ³⁰A-s hin-ěwwāḏān ehān, tāssinsa tenāde tadāggalt n-Simyōn. Ěllāyēn-as sār-s āddināt ālwāqq-wen-dāy.
- ³¹Os'-e-t, irmās-tāt-dd s-āfuss, issēbdād-tāt, tērza fālla-s tenāde, tēbdād, ad-tān-simjurut.
- ³²Toḏa tāfukt Ẁas, āmewāyān-dd imarhinān d-imēlšan iket-nāsān,
- ³³āddew-dd ayrēm iket-net dat-emm n-ehān-wen-dāy iha.
- ³⁴Āzozāy dāy-sān i ājjootnen ějrawnāt tākmoten wāren oleh, ikkās day alšinān ājjootnen dāy-āddināt. Alšinān ěntāneḏ, wār tān-itēyy āmmijrādān ed ěssanān ere wa āmoos.
- ³⁵Emāyār n-ašāl wa iyyāḏān, hārwa janāt tihay, inkār Ẁisa, ikkā tenere n-iman-net, ad-itēddal Māssināy.
- ³⁶Kāla has-itammāy Simyōn d-imidiwān-net
- ³⁷har t-ějrawān, ěnnān-as: "Tamētte iket-net a hak-tēmmayāt."

- ³⁸Inn'-asān: "Nākket tidbi ti n-data-nāy i-ad-hasnāt-āxṭēbāy ɛntānāteḍ-dāy, ed a-wen-dāy a-s dd-āmešālāy."
- ³⁹Issāylāy-dd teje ta n-Galila iket-net, ixattāb dāy-ihānan n-āddin wi n-kāl-Ālyāhud, itakkās alšinān dāy-āddināt.
- ⁴⁰Osā-dd āhalēs ijraw jēri Ṽisa, irkāy data-s, ad-t-ilaqqād, ijann'-as: "Afāl tārhed a-wen-dāy, tāddobed ad-hi-šēšdējād."
- ⁴¹Tāny'-e tāhanint-net, izzāl āfuss-net, idās-t, inn'-as: "Ārheey-t, išdaj."
- ⁴²Izzāy dāy-jēri ālwāqq-wen-dāy, šāddij.
- ⁴³Ikn'-e Ṽisa asēmētār tēzzar, issēgl'-e māšan,
- ⁴⁴inn'-as: "Wār jed isālan i-āwadēm wāl' iyyān, ɛglēw, sēkēn iman-nāk i-u-tikutawen, tējed takute ta s-innā alāmār wa n-Mosa dāy-isālan n-tēšedje-nāk i-ad-āllāyāt i-āddināt a-s tēzzeyād."
- ⁴⁵Māšan, igl' āhalēs-ēnnin-dāy yas, wār t-illa ere dār-āmmoqqās s-wādden ija dāy-s isālan, ābas āddobāt Ṽisa ad-ijjēš ayrēm wāl' iyyān ar s-ufār. Āqqima dāy-tenere ad-sār-s dd-tēffalān āddināt išrutān n-ākall iket-net.

Marqēs 2

- ¹Hārāt n-išilan ḍarāt-a-wen, olās-dd Ṽisa uyēl n-Qāfārnaxum. Ɖslān āddināt a-s ih' ehān wa dāy-itizēbbut yas,
- ²ēkkān-t-dd s-ējut har ābas t-illa edāgg wāla-dāy dat-emm n-ehān.
- ³Āmmiijrād-asān dihen-dāy a-s t-dd-osān ēkkoz meddēn āmisawāynen anābdon iyyān,
- ⁴māšan, igdāl-asān ējut n-tamētte ad-t-sānsēn dat-Ṽisa. Āylāyān, āwwānān afālla n-ehān, ēkkāsān-in ajobān-wi āsiitāxnēn ehān dāy-tanāmhāla n-edāgg wa dāy-ibdād Ṽisa, āstārarān-dd s-axābabu wa jān anābdon, insa fāll-asēftāy-net.
- ⁵Inhāy Ṽisa immun-nāsān yas, innā i-anābdon: "Alyaq, ātwānšān-ak ibākkaḍān-nāk."
- ⁶Edāgg-en, han-t hārāt dāy-ālyulam n-Āṭṭāwrāt. Ɖslān i-a-wa inna yas, ābjānjānān,
- ⁷ad-jannen: "Wa ma t-āsihālān mājrād-wa-dāy? Āskafār! Mi āddoben tenāšše n-ibākkaḍān sāl Māssināy?"
- ⁸Ilmād Ṽisa yur-iman-net ālwāqq-wen-dāy a-wa dāy-zinēzjumān, inn'-asān: "Mafāl tajjāšān erk inēzjam šund-wi-dāy ulhawān-nāwān?"
- ⁹Ma ojārān tārāyse jer-ad-tēnnēd i-anābdon: 'Ātwānšān-ak ibākkaḍān-nāk,' d-ad-has-tēnnēd: 'Ɖbdēd, ēdkēl asēftāy-nāk, ārjēš.'
- ¹⁰Ašāl-i, āssiilmādāy-kāwān a-s Āgg-āgg-adēm, ijraw fāll-ārori n-ākall turhajāt n-tenāšše n-ibākkaḍān." Innā Ṽisa i-anābdon ḍarāt-a-wen:

- 11"Enney-ak, ebded, eḍkēl asēftāy-nāk, eḡqēl ehān-nāk."
- 12Ibdād, idkāl asēftāy-net āssayāt-wen-dāy, iglā hannāyān-t āddināt iket-dāy-nāsān. Āqqiimān-dd yās, tof'-en tākunt n-a-wa ijān, tiimēlēn Māssināy, jannen: "A-wa ijān ašāl-i-dāy, wār kāla t-nēnhāy."
- 13Olās Yisa azājor, ikk' asālim n-ejānš wa n-Galila, ad-t-dd-takkān āddināt ājjootnen, isayr'-en.
- 14Iglā dāy-a-wen-dāy a-s inhāy Lewi āgg Ālfa, āqqiima dāy-edāgg n-ālxidmāt-net, āmoos ānarmas n-tiwse, inn'-as Yisa: "Elkēm-ahi!" Ibdād Lewi, ilkām-as.
- 15Ḍarāt-a-wen, āsmājārāt Lewi Yisa s-ehān-net. Itayāyima Yisa dāy-edāgg wa n-imēnsiwān a-s erk āddināt han inarmasān n-tiwse ājjootnen has-ēlkammen da-dāy; osān-dd, ānyāymān dār-s ēnta d-inēṭṭulab-net.
- 16Enhāyān ālyulam n-Āṭṭāwrāt n-taggayt ta n-kāl-faris a-s ohar Yisa d-erk āddināt d-inarmasān n-tiwse yās, ēnnān i-inēṭṭulab-net: "Mafāl itihār ālyalim-nāwān imēnsiwān d-inarmasān n-tiwse d-erk āddināt?"
- 17Isl'-asān Yisa yās, inn'-asān: "Āddināt āssoxātnen, wār-āmyatārān s-lāxtur; imarhinān a sār-s āmiyatārnen. Nākk, wār dd-āmešālāy s-āddināt-wi ordānen iman-nāsān iqqud, ināsbākkādān a-s dd-āmešālāy."
- 18Ašāl iyyān d-āzumān inēṭṭulab wi n-Exya d-kāl-faris, osān-dd āddināt Yisa, ēnnān-as: "Mafāl inēṭṭulab wi n-Exya d-kāl-faris tuḡamān, a-s ija a-wen wi-nāk ēntāneḍ, wār tuḡamān?"
- 19Inn'-asān Yisa: "Ajān kāl-tuksest, ilzam-tān āzum a ikk' āmazlay ill'-e jere-sān? A ikk' āmazlay ill'-e jere-sān, wār tān-ilzem ad-uzamān.
- 20Elkamān išilan wi tān-e-ifēl, dihen, ad-ējrēwān s-āzum.
- 21Wār t-illa ere itēggatān tikēst i-temālsit wāššārāt s-taswēḍt n-tabdoyt tāynayāt. Afāl ija a-wen, wār-e āhaj a-s dd-e-tēsār taswēḍt ta tāynayāt fāl-temālsit ta wāššārāt, tājj amēnd ojārān wēnnin.
- 22Wār t-illa day ere itajjān aman n-lāynāb āynaynen, āxxiimmārnen dāy-ijdad. Ere ijān a-wen har kāfān aman-ēnnin dāy-ijdad, ad-has-sēbbuqqen ijdad-net, ifut ḍarāt-a-wen dāy-lāynāb hakd-dāy dāy-ijdad. Aman n-lāynāb āynaynen āxxiimmārnen, iddidān āynaynen a dāy-tān-itajj āwadēm."
- 23Ašāl iyyān n-ēssēbēt-i n-ašāl wa n-tāsonfat, irās Yisa d-inēṭṭulab-net išēkraš n-ālkāma ad-dāy-sān dd-nakkādān inēṭṭulab-net tiyāyānen n-ālkāma.
- 24Enhāyān hārāt dāy-kāl-faris a-wa tān-išlān yās, ēnnān-as: "Enhēy, ma isawājjen inēṭṭulab-nāk a wārān-itētwejj dāy-ašāl wa n-ēssēbēt-i n-tāsonfat?"
- 25Inn'-asān Yisa: "Adiš kāwāneḍ, kāla wār tāyrem dāy-ēlkēttab a-wa ija Dawēd a-s āmyatār, ālluz ēnta d-imidiwān-net.

²⁶Ätwänn'-anäy, ijjäš ehän n-Mässinäy däy-äzzäman wa d-ämoos Äbyatär ämänokal n-käl-tikutawen, ikša däy-tijëlwen-ti ämoosnen takute i-Mässinäy, s-wär t-illa ere s-t-tëlla tetäte-näsnät a säl käl-tikutawen, ikfa däy-snät day meddën wi dār-s äddewnen."

²⁷Inn'-asän day: "Wädden ägg-adëm a dd-ixlākän i-ëssëbët, änn-ak, ëssëbët a dd-ixlākän i-tänoflayt n-ägg-adëm.

²⁸A-wen-däy a fäl Ägg-ägg-adëm, a ännihädän däy a-wa s-ila ägg-adëm d-a-wa s-wär ila s-ad-t-äj, däy-ašäl wa n-ëssëbët-i n-täsonfat."

Marqēs 3

¹Oläs Yisa ɗarāt-a-wen ujëš n-ehän n-äddin wa n-käl-Älyähud. Ill'-e dihen ähalës s-äqur äfuss-net.

²Jan-as käl-faris ënniyät, tassänän ihäl ad-t-izuzëy däy-ašäl n-älyibadät, ëjrëwän ya äsaru s-t-ëssëdlämän.

³Innä Yisa i-ähalës wa s-äqur äfuss-net: "Ëyyäw, ëbdëd däy-ammäs n-älžamayät."

⁴Innä i-älžamayät ɗarāt-a-wen: "Ak a xälälän däy-ašäl wa n-ëssëbët-i n-täsonfat iji n-emärked, mey iji n-a läbasän, igguḡ n-iman, mey iji n-iman?" Wär t-illa ere has-innan härät.

⁵Issäyläy-tän-dd asäwaḡ n-aḡkär irtayän d-tisnant fäl tëssëba n-täyart-i jän ulhawän-näsän, innä ɗarāt-a-wen i-ähalës: "Ëzzël äfuss-näk". Izzäl äfuss-net, izzäy.

⁶Ëzjārän käl-faris edägg-en yas, änmänhäyän d-taggayt ta n-käl-Harudës däy-isälan n-ëmmëk wa s-mad-ëjën iman n-Yisa.

⁷Ädew Yisa ɗarāt-a-wen d-inëttulab-net s-asälim n-ejänš wa n-Galila, täddew-dd sār-s tamëtte täjjeet dd-falät teje ta n-Galila d-ta n-Älyähudëyät,

⁸iyyäḡ falän-dd Yärussälam, iyyäḡ äkall wa n-Iduma d-äkall wa iwärän ašrut wa n-emäynäj n-ejänš wa n-Yurdëni d-iyarman wi n-Tir d-Säyda d-älžamayät äjjeen dd-ikkan daw-mäsällät n-härätän wi itäj.

⁹Innä Yisa i-inëttulab-net älwäqq-wen, ad-has-sëmmëjnun turäft n-aman ijjäš i-ad-wär t-täsnäkmäm tamëtte

¹⁰fäl-a-s äzozäy däy-sän i äjjootnen hundäy har ämära-däy, ëqqälän-dd äddinät hak iyyän itikël amidi-net fäl tārha n-ad-t-äḡësën.

¹¹Imëlšan ëntäneḡ, e-d t-ënhäyän, ad-ärkäyän data-s, sayären, jannen: "Käyy a-s Rure-s n-Mässinäy"

¹²mäšan, ikann däy-sän asëmmähëd i-ad-wär-ëlläyën ere wa ämoos.

¹³Iwwän Yisa ɗarāt-a-wen taḡayt, iyra-dd s-iman-net inëttulab wi s-irha, ëkkän-t-dd.

¹⁴Äsnäfrän däy-sän märaw d-ëssin wi s-irha i-ad-t-ëllan yur-s, äswär-tän isëm inëmmušal wi n-inaxtabän n-Älënzil,

- 15 ikf'-en day tärna n-ukēs n-alšinān dāy-āddināt.
- 16 Ǝntāneḍ-da wi n-māraw d-ēssin āsnāfrān: Simyon wa āswār isēm Bēṭrus;
- 17 Yaqub d-ā/n/na-s Exya, wi n-dāgg-Zābdi s-ij' isēm Boyārnažēs, a-wen ālmāyna-net: dāgg-ejjaj;
- 18 Idris d-Fēlibb d-Bārtālamma d-Mātti d-Tomi d-Yaqub wa n-āgg Ālfa d-Tade d-Simonyon wa n-āššažey
- 19 d-Yāhudēs Isxaryut-i t-e-isēssāyḍārān.
- 20 Iqqāl-dd Ṽisa ehān ṽas, olās-dd fālla-s ālžamayāt tidawt har ābas ijraw ēnta d-inēṭṭulab-net wāla ālwāqq s-āssokān hārāt imawān-nāsān.
- 21 Ǝslān kāl-ehān-net i-a-wen ṽas, ēkkān-t-dd i-ad-t-ārmēsān fāl-a-s jannen: "A-wa, immar-t hārāt."
- 22 Ǝggādān ālyulam n-Āṭṭāwrāt wi dd-fālneŋ Yārussālam, ēnnān: "A-wa Abālzābil, Iblis wa n-āmānokāl n-alšinān a t-ihan, ēnta a t-ikfān tärna ta s-itakkās alšinān dāy-āddināt."
- 23 Iyr'-en-dd Ṽisa, issāylāy-tān tangalt dāy-hasān-inna: "Ǝndek ēmmēk wa s-tordam a-s Iblis āddoobāt, ad-dd-iqqēl isattāy Iblis?"
- 24 Afāl dd-ēqqālān kāl-iyyān n-ēddēwēl ēknašān jer-iman-nāsān, ēddēwēl-en, wār-e āhaj ibdad.
- 25 Ehān day s-dd-ēqqālān mēssaw-s ēknašān jer-iman-nāsān, ehān-en, wār-e āhaj ibdad.
- 26 Afāl ibdād Iblis i-imēššerēkān-net, ad-tān-ikannās, wār-e āhaj ibdad, sāmdo-net ṽas a ikka.
- 27 Wār t-illa ere āddoben uješ n-ehān n-āhalēs n-anākfor, awēy ilalān-net ar s-ad-t-ikrad tēzzar, dihen, ad-udabāt ad-awēy a-wa ihān ehān-net."
- 28 "Āsidāttey-awān a-s abākkaḍ of'-āgg-adēm d-asēkkufār ija-dāy, āddoobāt Māssināy ad-has-t-in-ānš,
- 29 māšan āwadēm wa āskafārān dāy-isālan n-Unfas Šāddijān, wār-ilkem ad-has-in-ātiwānša, ed iwār-t uḍlem n-abākkaḍ iylalān."
- 30 Ij'-asān Ṽisa mājrād-wa-dāy fāl a ēnnin s-ēnnān: "Ih'-e alšin."
- 31 Osān-dd ayētma-s n-Ṽisa āddeewān d-ma-s, ēbdādān dat-emm n-ehān, āšmašālān-dd sār-s āwadēm i-ad-hasān-t-dd-iyār.
- 32 A-s itājji a-wen-dāy, āqqiima Ṽisa jer-tamētte has-jat afāraj; ēnnān-as āddināt: "Tēbdad ma-k d-ayētma-k ((d-šātma-k)) dat-emm n-ehān, sastanān dār-k."
- 33 Inn'-asān: "Ǝndek anna-nin d-ayētma-y ((d-šātma-y))?"

³⁴Issäyläy-dd tamette ta täqqimät akäyad-net, innä: "Ēnhëywät anna-nin d-ayëtma-γ, ĕntäneđ-da-däy.

³⁵E d t-illäm ere itamašalän erhet n-Mässinäy, ĕnta a-s ä/n/na-γ d-wälätma-γ d-ma-γ."

Marqës 4

¹Oläs Yisa day asëyär n-tamette däy-asälim n-ëjänš wa n-Galila. Täddeu-dd sär-s tamette täjjeet, ijjäš-as turäft n-aman, äqqima däy-s, täqqimä-dd tamette ĕnta tēbdad däy-asälim n-aman, täsijäd-as.

²Issäyra äddinät härätän äjjootnen s-tangalen. Däy-a-wa tän-issäyra, inn'-asän ašäl iyyän:

³"Säjdät! Käla izjār ānāsdamu iyyän i-ad-iddumēt ašëkrëš-net.

⁴Älwäqq wa d-itidumut, ođänät tiblalen tiyyäđ däy-ābara, äkkukären-tänät-dd igđad, ĕkšän-tänät.

⁵Ođa ašār iyyän jer-tihun, äffoqqät-dd šik ed wār-intem däy-ākall,

⁶täsmäqqät-dd täfukt jēnnëj-s, tēssärya isëffuqqa, äqqur-in a-di iket-net ed wār-ēntemän ikewän-net däy-härät.

⁷Ođa ašār iyyän däy-tabë/n/nënt, tēdwäl-dd fälla-s tabë/n/nënt, tēzmäd-as, iyräy-in.

⁸Ođa ašār wa iyyäđän däy-ākall olayän, ikräš aratan; ijä tiboläsen s-tiyyäđ kārädät timërwen n-tablalt a tänät-iwarän, tiyyäđ säđisät timërwen, tiyyäđ temede."

⁹Inn'-asän đarat-a-wen: "Ere ilän timëzzujen s-islä-däy, isäjdet!"

¹⁰Izjār-dd Yisa älžamayät yas, ĕssëstänän-t inëttulab-net wi n-māraw d-ëssin, d-äddinät wi sär-s dd-saylaynen d-älmäyna n-tangalen ti ija.

¹¹Inn'-asän: "Kāwāneđ, tējrawām turhajät n-ujreh n-ēddāraj wa āmoosän isālan n-Tēmmēnyā n-Mässinäy māšan, äddinät wi iyyäđnen n-ajāma, a-wa s-e-ēslēn iket-net, tangalen a däy-has-e-ēslēn i-innin:

¹²'Ad-ēswađän, wār hēnnëyän, äsijädän, wār sēllēn; i-ad-wār t-illa a jarrähän, i-uday ad-utabän s-Mässinäy, ĕjrëwän tenäšše.' "

¹³Inn'-asän day: "Yas ta-däy tangalt, wār tät-tējrehäm? Adiš ĕndek ĕmmëk wa s-mad-tējrahäm tangalen ti iyyäđnen?"

¹⁴Ānāsdamu, ĕnta a-s ānaxtab n-mäjräd n-Mässinäy.

¹⁵Äddinät iyyäđ, olähän d-ābara wa däy-ođänät tiblalen. E-d ēslän i-mäjräd n-Mässinäy, šik a-s tän-dd-itis Iblis, isëttëw-asän-t-in.

¹⁶Äddinät iyyäđ, olähän d-tihun-ti jer-ođänät tiblalen; e-d ēslän i-mäjräd n-Mässinäy, ad-ēhlëylëyän, äqbëlän-t šik

- ¹⁷māšan, wār t-tēyyēn ikraš ikewān dāy-ulhawān-nāsān, ad-ējēn āzzāman ēndārrān ākoyādān dāy-s māšan afāl dd-tosa tissust meḡ osā-dd ālyizabāt dāy-tēssēba n-mājrād n-Māssināy, ad-hin-ēbbuṭṭēlān a-wa s-omānān.
- ¹⁸Āddināt iyyād, ēntāneḡ a-s tabē/n/nēnt ta jer-oḡānāt tiblalen, ad-ēslēn i-mājrād n-Māssināy
- ¹⁹māšan, ad-has-ēzmēdān dāy-ulhawān-nāsān s-tārha n-wālāt-āddunya d-eylāl n-tārha n-ajmur-net d-derhanān iyyād ājjootnen, wār t-illa a sār-sān dd-isaysal.
- ²⁰Āddināt wi iyyādnen, ēntāneḡ a-s ākall wa olāyān dāy-oḡānāt tiblalen. Ēntāneḡ a-s e-d ēslān i-mājrād n-Māssināy, ad-t-āqbēlān, ijjēš-asān-t ālfāyda; tarēw-dd sār-sān tablalt tiyyāt kāraḡāt timērwen n-tablalt, tiyyāt sāḡisāt timērwen, tiyyāt temeḡe n-tablalt.”
- ²¹Inn'-asān Ḳisa day: "Āwadēm, wār-isārmis tefātelt tēzzar, āj'-et daw-ākoss meḡ daw-tešejit, ānn-ak, edāgg iḡkalān a fāl-tāt-e-isāns.
- ²²Wār t-illa a iffarān s-wādden ad-dd-infilēl, wār t-tēlla takše s-wādden ad-dd-tēffukkār.
- ²³Ere dāy-wān ilān timēzzujen s-islā-dāy, isājdet!
- ²⁴Ājāt ēnniyāt i-a-wa s-sallām fāl-a-s, a-wa dār-ogdāh asjēd wa tājjām i-Māssināy ad-dār-mad-agdāh day ajāraw-nāwān yur-s.
- ²⁵Āwadēm wa s-išwār ifhām hārāt, ad-has-iwwaḡ musnāt har isēssikēy māšan, wa s-wār t-illa a ijarah, wār t-in-ikka hārāt, ānn-ak, ad-dāy-s āmahāy wāla a-wa ēndārrān ittāf.”
- ²⁶Inn'-asān day: "Sānto n-Tēmmēneya n-Māssināy, olāh d-a-wa s-e-d āddomāt āwadēm ašēkrēš-net,
- ²⁷jer-ittas wāla okay, jer-ehād wāl' ašāl, ad-idaggāl ādomm dāy-ašēkrēš, itifāqqut-dd, dāy-a-s, wār tēha tijya n-a-wen māssi-s ed,
- ²⁸ākall a dd-madān-arēw d-iman-net teyēšše s-tizarāt, ḡara-s teyāyānt, tēzjār-dd tejent n-ālkāma teyāyānt.
- ²⁹Diha-dāy d-mad-inhēy māssi-s n-ašēkrēš a-s i/n/na ālkāma, ad-dd-mad-iḡkēl ālgori-net i-illuy-net.”
- ³⁰Inn'-asān ḡarāt-a-wen: "Ma dār-mad-nēsēsilāh sānto n-Tēmmēneya n-Māssināy? Ēndek yaḡ tangalt tāsisājrahāt sānto-net?
- ³¹Sānto n-Tēmmēneya n-Māssināy, olāh d-temātāwt ta tojārāt tēmmētkit dāy-idommān. A-s tāt-itidumut āwadēm, wār t-tēlla temātāwt dāy-āddunya tāt-tojārāt tēmmētkit,
- ³²māšan, hakt a-wen-dāy, afāl tāt-āddomāt āwadēm, ad-dd-tājj tadāwla-i-dāy māqqārāt, tajār tiyēššawen iket-nāsnāt tēššējrēt, tēkrēš ilēktan-i-dāy māqqormen har wāla-dāy iḡḡaḡ, kallān daw-tele-net.”

- ³³Tangalen äjjootnen olähnen d-ti-däy, s-älxal äsisäjrähän a-s issäyra Ƴisa äddinät;
- ³⁴wär t-illa a inna i-tamette s-wadden tangalen a däy-hasän-t-innä mäšan, e-d änmäjräw d-inettäulab-net däy-edägg ištaran, ad-hasän-äffässär älmäyña n-tangalen-tin-däy iket-näsnät.
- ³⁵Toða täfukt Ƴas, innä i-inettäulab-net: "Nëjlëyet ejänš s-ašrut wa n-emäynäj."
- ³⁶Fälän tamette, ëglän där-s inettäulab däy-turäft n-aman ta däy-äqqiima, äddeewnät där-sän day turfen n-aman tiyyäd.
- ³⁷Ëglan a-s dd-inkär ađu-i-däy äšsoohen, ad-tibhilibēhlnät tinäzzämären i-turäft har išwar tēdnay aman.
- ³⁸A-s itäj a-wen, ässoomät Ƴisa adäfor, ittas däy-ajilal n-turäft n-aman. Ëssenkärän-t inettäulab däy-edēs, ënnän-as: "Älyalim! Ajän wär käy-tëssärmäy tamättant-nänäy?"
- ³⁹Inkär-dd, äsmähäđ fäll-ađu, innä i-ejänš: "Ismađ! Ëzjēw!" Ibdäd-in ađu, sämmeđ-in a-wen-däy iket-net.
- ⁴⁰Inn'-asän đarät-a-wen: "Ma-käwän ässiirmäyän? Ma ija immun-näwän?"
- ⁴¹Jän inettäulab tarēmmeyt-ta-däy fäl dd-ëqqälän Ƴas, tinmënnin: "Ma ämoos äwadēm-wa-däy s-wäla ađu d-ejänš, sajadän-as?"

Marqēs 5

- ¹Ëwwađän-in ašrut n-ejänš wa iyyađän, a-wen däy-äkall wa n-Gadara.
- ²Diha-däy dd-izjār Ƴisa turäft n-aman, ad-has-dd-ilkäđ amälšon dd-izjarän tizēska.
- ³Dihen-däy ad-izzay, wär t-illa äwadēm äddoben akärad-net wäla-däy s-tišem.
- ⁴Akärad has-jän äddinät s-tifren hakd tišem-däy, ad-tänät-dd-isäqqētēs, wär t-illa fäw ere äddoben a däy-s ännähäđ.
- ⁵Ehäđ d-ašäl iha tizēska, mey ošal fäll-iđayän, inađđaw iyāran, išašar iman-net s-tihun.
- ⁶Ojja Ƴisa däy-ijěj Ƴas, ošal-dd sār-s, irkāy data-s,
- ⁷idkäl emäsli-net, innä: "Ƴisa, Rure-s n-Mässināy wa iknän adkul, ma däy-i tärhed? Fäl Mässināy, wär hi-täqquzžābed."
- ⁸Alšin wa t-ihän a ijannen a-wen ed isamähäđ Ƴisa fälla-s i-ad-t-izjār.
- ⁹Issēstän-t Ƴisa, inn'-as: "Mi isēm-nāk?" Inn'-as ähalēs: "Isēm-in: ejhän ed nëjjēt."
- ¹⁰Ad-laqqāđän alšinän wi t-hänen Ƴisa i-ad-tän-wär-ikkēs däy-äkall.
- ¹¹A-s itäj a-wen-däy, iđan ehäre n-ëlxēnzārän fäll-tasāja n-tađayt hat attayän-en-däy.
- ¹²Ad-laqqāđän alšinän Ƴisa, jannen-as: "Suk-anāy ëlxēnzārän i-ad-tän-nëjjēš."

- ¹³Ird'-asān s-a-wen. Ǝzjārān alšīnān āhalēs, Ǝjjāšān Ǝlxēnzārān, ad-dd-titrēktērikān a iw-wāḍān Ǝssin afdān n-Ǝlxēnzār, wa-dāy n-afālla n-taḍayt, tiḍewān dāy-Ǝjānš, tattān-tān aman.
- ¹⁴Ǝnhāyān imāḍanān n-Ǝlxēnzārān a-wa ijān yaš, ājewāḍān. Ošālān, jān isālan dāy-kāl-ayrēm d-attayān-net. Ad-dd-tišēl tamētte, tiwnifit-dd a-wa ijān.
- ¹⁵Osān-dd āddināt edāgg wa iha Ǝisa, ogāzān-dd amālšon wa s-kāla t-ih' Ǝjhān n-alšīnān, āqqiima, ij' isēlsa, tēh'-e day tijya n-iman-net.
- ¹⁶Jān dāy-sān āddināt wi ājjēyhnen i-a-wa ijrāwān amālšon d-Ǝlxēnzārān isālan yaš,
- ¹⁷ad-tēddalān Ǝisa d-ad-ifēl ākall-nāsān.
- ¹⁸Ālwāqq wa d-itajjāš Ǝisa turāft n-aman, ikk'-e-hi-dd āhalēs wa s-kāla t-hān alšīnān, ad-t-ilaqqād d-ad-dār-s idaw.
- ¹⁹Wār has-irḍa Ǝisa s-a-wen, ānn-ak, inn'-as: "Ǝglēw, Ǝqqēl Ǝhān-nāk, diha t-ēllān išāqqayān-nāk, tāllāyed-asān tēmyāre n-a-wa hak-ija Emāli d-ēmmeḱ wa s-hak-oḍān tāhanint."
- ²⁰Iglā, ad-itajj isālan n-tēmyāre n-a-wa has-ija Ǝisa dāy-teje ta jāt isēm: "Ta n-māraw iyārman". Ere has-islān-dāy, ad-dd-iqqēl yaš ākun dāy-isālan-net.
- ²¹Izjār Ǝisa ḍarāt-a-wen s-asālim n-Ǝjānš wa iyyāḍān, diha-dāy dd-āsjanān dāy-asālim n-aman, ad-sār-s dd-tāddew tamētte tājjeet.
- ²²Os'-e-hi-dd dihen iyyān dāy-ālfāqqitān n-Ǝhān n-āddin wa n-kāl-Ālyāhud n-tayrēmt-en s-isēm-net Žayrus, inhāy Ǝisa yaš, irkāy data-s,
- ²³ad-t-itēddal, ijann'-as: "Talyaḍt-in, tābok i-iba, nidawet sār-s, sēnsēd fālla-s ifassān-nāk, ad-tēzzēy, tēddār."
- ²⁴Āddew dār-s Ǝisa, tēlkam-as day tamētte tājjeet t-tāsinākmāmāt.
- ²⁵Tamētte-en, h'-et tamāḍt ijammāḍ ašni a ilan māraw iwētyan d-Ǝssin,
- ²⁶tēkna ahānay n-a-yāna jer-ifassān n-lāxturtān, tāsmālkāw-in a-wa tēla iket-net māšan, wār t-illa fāw a-hin-ifnazān dāy-turhēnna-net, ānn-ak, tiwwaḍt yaš ad-dd-tajj fālla-s.
- ²⁷Tēsl' isālan n-Ǝisa yaš, tējjāš-dd tamētte s-ḍarāt, ḍās erāswāy-net,
- ²⁸ed a-s tājj a-wen-dāy, janna: "Wāla erāswāy-net, kud-t-ḍāsāy, ad-ēzzēyāy."
- ²⁹Diha-dāy d-ḍās erāswāy-net, ad-iktāl ašni wa tāt-dd-izajjārān, tofrāy āssayāt-wen-dāy dāy-tayēssa-net a-s tēzzāy dāy-tizzurt-net.
- ³⁰Ilmād Ǝisa yur-iman-net, ālwāqq-wen-dāy, fāl tārna ta t-dd-tējmāḍāt, innāḍ-dd s-tamētte, innā: "Mi iḍāsān isēlsa-nin?"
- ³¹Ǝnnān-as inēttulab-net: "Ajān wār hēnnēyād tamētte ta kāy-tāsinākmāmāt a-s jānnet: 'Mi hi-iḍāsān?' "
- ³²Issāylāy-tān-dd akāyad-net i-ad-inhēy ta t-tēḍāsāt.

- ³³Tēnhāy tamāḍt ālafu wa tējraŵ yaſ, tēkk'-e-hi-dd, tāſikāḍkāḍ a-wa-dāy has-ja tarēmmeyt, toḍa data-s, tēnn'-as tidēt iket-net.
- ³⁴Inn'-as Ṽisa: "Talyaḍt, āzozāy-kām immun-nām, ēglēw dāy-ālſer, tēzzeyāḍ dāy-tizzurt-nām."
- ³⁵Āmmiijrād Ṽisa hārwa a-s dd-osān āddināt dd-falnen eyewēn n-ālfāqqi n-ehān wa n-āddin, ēnnān-as: "Elle-k, āba-tāt. Ma s-salāyyayāḍ Ālyalim day?"
- ³⁶Wār hin-ijreh Ṽisa a-wa jānnen, innā i-ālfāqqi n-ehān wa n-āddin: "Wār tārmeḡāḍ, amēn yaſ."
- ³⁷Igdāl Ṽisa i-āddināt iket-nāsān ad-dār-s idawān a-s tēggāḍād Bētrus d-Yaqub d-Exya wa n-ā/n/na-s.
- ³⁸A-s hin-ēwwāḍān eyewēn n-emānnāhāḍ n-ehān wa n-āddin, wār hin-ogežān ar tamētte tēdgazāt; āsikālāl, āššurša a-wen-dāy, dāy-išēnnawān.
- ³⁹Ijjāš-in fālla-sān, inn'-asān: "Ma kāwān-idgazān, hallām? Tarat, wār tāt-āba, eḍēs yaſ a ja."
- ⁴⁰Jān-t tekāškāšt. Izzēzjār-tān iket-dāy-nāsān, wār dd-āqqima dihen ar d-ti-s d-ma-s n-talyaḍt, d-inēṭṭulab wi dār-dd-āddew. Ijjāš ḍarāt-a-wen eḍāgg wa dāy-tēnsa talyaḍt,
- ⁴¹irmās-tāt-dd s-āfuss, inn'-as: "|iTalita kumi|d", a-wen ālmāyna-net: "Talyaḍt, ēnney-am, ēnkār-dd." |r
- ⁴²Tēbdād talyaḍt āssayāt-wen-dāy, tārjāš. Talyaḍt-en-dāy, la māraw iwētyan d-ēssin. Ēqqālān-dd āddināt yaſ oran imawān fāl tihusay n-a-wa-dāy ijān.
- ⁴³Ikn'-en-dāy Ṽisa asēmmeṭār i-ad-wār jen isālan n-a-wa ijān dāy-āwadēm wāl' iyyān tēzzar, inn'-asān ad-tāt-ēkfēn a tēkša.

Marqēs 6

- ¹Ifāl Ṽisa dihen, āddew d-inēṭṭulab-net s-tayrēmt ta dāy-idwāl.
- ²Ašāl wa n-ēssēbēt-i n-tāsonfat, ijjāš ehān n-āddin wa n-kāl-Ālyāhud, ad-dāy-s isayra. Āsijādān-as āddināt ājjootnen ākuunnen dāy-a-wa ijanna, ēqqālān-dd yaſ oran imawān, jānnen: "Āhalēs-wa-dāy, ēndek siha s-t-dd-iha a-wa itājj? Mi t-ikfān tēlyulēma d-tādabit n-iji n-tikunen ti itājj?"
- ³Ak a-wa, ajān wādden Ṽisa wa n-mēnizye n-rure-s n-Māryāma n-ā/n/na-s n-Yaqub d-Yusēf d-Hudd d-Simyōn? Wādden šātma-s da-dāy ēzzāyenen jere-nāy." Jān-as a-wen-dāy s-t-ēzzayān asākor, unjāyān sār-s omānān.
- ⁴Inn'-asān: "Ānnābi, wār t-ill' eḍāgg s-wādden ātiwāsāmyār dāy-s, ar dāy-ākall-net, d-yur-imārawān-net d-dāy-ehān-net."
- ⁵Igdāl-as a-wen-dāy, ad-yur-sān āj tikunen sāl hārāt dāy-imarhinān fāl-āssinsa ifassān-net, ēzzāyān.

- ⁶Tof'-e tākunt n-iba n-immun-nāsān. Issāylāy-dd ɗarāt-a-wen ɗāy-attayān n-tidbi-en-ɗāy, isayra āddināt.
- ⁷Iyrā-dd Ƴisa inēttulab-net wi n-māraw d-ēssin ɗarāt-a-wen, āšmašāl-tān s-ēssin-ēssin ɗāy-a-s tān-ikfa tārna fāll-alšinān.
- ⁸Āsmātār-tān, inn'-asān: "Wār tēɗkelām ɗāy-asikēl-nāwān a sāl tāborit; wār tāwweyām āzzad, wāla šākkoš, wāl' azrēf,
- ⁹asēsāt tifādelen-nāwān, wār jem ēssin irāswāyān."
- ¹⁰Inn'-asān ɗay: "Ehān tējjāšām-ɗāy, tēzzāyām ɗāy-s har ašāl wa d-tāssawāɗām tekle.
- ¹¹Edāgg tosām-ɗāy, wār kāwān-āsbārrākān mēssaw-s, unjāyān s-asjēd-hawān, ēzjārāt-t, tābbākbākām tifādelen-nāwān i-ad-wār tānāt-ilēttāy wāla-ɗāy āboqqal-net. Ilkam, ad-āj jāyh a-wen fālla-sān."
- ¹²Ƴglān inēttulab, ad-xattābān i-āddināt i-ad-utabān,
- ¹³takkāsān ɗay alšinān ājjootnen ɗāy-āddināt, šawwāyān inēbdan s-ēzzāyt, zizuyān-tān.
- ¹⁴Isl' āmānokāl Harudēs mawmaw n-Ƴisa ed ih' isēm-net imawān n-āddināt iket-nāsān. Jannen iyyāɗ ɗāy-sān: "A-wa Exya wa n-Enēsselmāy a dd-inkārān jer-inēm muttan, a-wen-ɗāy a t-ikfān tādabit n-tikunen-ti itamašāl."
- ¹⁵Jannen iyyāɗ: "Ābo, a-di ānnābi Ƴēli", jannen wi iyyāɗnen: "A-wa iyyān ɗāy-ānnābitān wi n-ibda."
- ¹⁶Islā Harudēs i-a-wen Ƴas, innā ēnta: "A-wa Exya wa s-ēssēfrāsāy eyāf-net, ēnta a dd-olāsān tanākra jer-inēm muttan."
- ¹⁷Āzzāman-en, Harudēs iman-net a omārān s-ad-āttārmās Exya, ijjēs tišēm, itwējār-in ɗāy-takārmūt, ɗāy-tēssēba n-Harudēyāt ta n-hānne-s n-ā/n/na-s Fēlibb ɗāy-s ohāy Harudēs,
- ¹⁸fāl-a-s innin, inn'-as Exya: "Wār hak-xālal, ad-tārkēbād hānne-s n-ā/n/na-k."
- ¹⁹Tēkšār ya Harudēyāt Exya fāl a-wen-ɗāy, ad-tattār tamāttant-net māšan, wār hēnnēy tašlēlt s-ja a-wen.
- ²⁰Āksuɗ ɗay Harudēs Exya ed, issan a-s āhalēs oyadān n-emēšseddēj a āmoos, ogaz-t ɗāy-tēssēba n-a-wen-ɗāy. E-d has-āsjād āmmiijrād, ad-t-ēkmun iman-net kud-ɗāy, ijraz-as asjēd-has.
- ²¹Han a-wen-ɗāy a-s dd-tosa tamēntelt ta s-taqqāl Harudēyāt a ija a-wa-ɗāy. Ašāl d-tajjān imēšlan wi n-isēkta n-tiwit n-Harudēs, āsmājarāt-dd Harudēs kāl-ēlxēkum-net d-kumāndatān n-ēlyēškār-net d-imizārān n-teje ta n-Galila,
- ²²tējjāš-dd elle-s n-Harudēyāt, ad-dallāl data-sān, ijrāz a-wen i-Harudēs d-imājarān-net. Iyrā-dd āmānokāl talyaɗt, inn'-as: "Ƴttār ɗāy-i a-wa tārhed, ad-ham-t-ākfāy."
- ²³Ad-has-itēhhaɗ s-ad-tāt-ākf a-wa ɗāy-s tēttār, kud-irha umas tāzune n-ākall-net.

- ²⁴Tēzjār talyaḍt, tēnnā i-ma-s: "Ma dāy-s mad-ēttārāy?" Tēnn'-as ma-s: "Ēttār dāy-s eyāf n-Exya wa n-Enēsselmāy."
- ²⁵Tāqqāl-dd āmānokāl šik, tēnn'-as: "Ārhey ad-hi-tēkfēd āmāra-dāy eyāf n-Exya wa n-Enēsselmāy insa dāy-ażāwa."
- ²⁶Īnxāsān iman n-āmānokāl hullan māšan, ābas āddoobāt uyēl s-a-wa inna, ed ihād-as s-ad-tāt-ākf a-wa dāy-s mad-tēttār, a āmoos-dāy, dat-imājarān-net, wār-irha day ad-ārz dāy-tēnna-net i-talyaḍt.
- ²⁷Āšmašāl āssaḡāt-wen-dāy ēssārdasi dāy-wi jānen ēnniyāt i-ehān-net i-ad-dd-ifrēs eyāf n-Exya. Ikk' ēssārdasi takārmūt ta ih' Exya, ifrās-dd eyāf-net,
- ²⁸iwwāy-t-dd insa dāy-ażāwa, ikf'-e i-talyaḍt, tēkf'-e talyaḍt i-ma-s.
- ²⁹Īslān inēttulab n-Exya tamāttant-net ḡas, ēglān, ēdkālān-dd tafēkka-net, ēzkān-t.
- ³⁰Īqqālān-dd inēttulab wi āšmašāl Ḡisa, jān dāy-s isālan n-a-wa jān d-a-wa ēssāyrān iket-net.
- ³¹Inn'-asān: "Nākket edāgg n-iman-nānāy, sunfēm a ēndārrān." Ij'-asān mājrād-wen-dāy, fāl-a-s igdāl-asān, ējut n-emerjaš n-āddināt wāla āssaḡāt s-āssokān hārāt imawān-nāsān.
- ³²Ījjāšān turāft n-aman, ēkkān tenere n-iman-nāsān.
- ³³Īnhāyān-tān āddināt ājjootnen a-s ēglān, ēzzāyān-tān ḡas, fālān-dd iyārman iket-nāsān, ošālān-dd har hasān-āzzarān fāw s-edāgg wa ēkkān.
- ³⁴Izjār-dd Ḡisa turāft n-aman, inhāy ējut wa jān āddināt ḡas, tāny'-e tāhanint-nāsān ed, olāhān ḡas d-tihatten wāren la amāḡan, ad-tān-isayra hārātān ājjootnen.
- ³⁵Toḡa tāfukt ḡas, osān-t-dd inēttulab-net, ēnnān-as: "Nākkāneḡ, edāgg n-tenere a nēha, ij'-anāy ehāḡ;
- ³⁶sēglēw āddināt, ad-ēkkēn tidbi d-imāzzayān wi ohāznen, žēnšēn-dd a ēkšān."
- ³⁷Āwwežāb-asān Ḡisa, inn'-asān: "Un, ākfāt-tān a ēkšān." Īnnān-as: "Ajān a tārhed ad-nākk ayrēm i-ad-dd-nēžānš tijēlwen n-sānatāt timaḡ n-ārriyal n-azrēf i-ad-nēšākš tamētte-ta-dāy?"
- ³⁸Inn'-asān: "Īssēnāt-dd maniket tijēlwen lām." Īlmādān-dd, ēnnān-as: "Sēm mosāt tijēlwen d-ēssin imānan."
- ³⁹Omār-asān ḡarāt-a-wen s-ad-ēbḡēwān āddināt, sāqqaymēn-tān fāl-tēyēšše ta dalet.
- ⁴⁰Tāqqima tamētte s-temeḡe-temeḡe n-āwadēm, sēm mosāt-sēm mosāt timērwen n-āwadēm.
- ⁴¹Iḡkāl Ḡisa tijēlwen ti n-sēm mosāt d-imānan wi n-ēssin, ājožāy išēnnawān, āmmoy i-Māssināy; āfrāsfārās tijēlwen, ānkāḡnākāḡ imānan wi n-ēssin tēzzar, ikfā a-wen-dāy iket-net i-inēttulab-net i-ad-t-užanān jer-āddināt iket-nāsān.

- ⁴²Ĕkšān iket-dāy-nāsān har ęyyęwānān.
- ⁴³Āsdāwān-dd inęttulab a-wa dd-ęjlāšān, osān-t idnāy mārāw deketān d-ęssin n-tijęlwen d-imānan.
- ⁴⁴Sęmmos afdān n-āhalęs a ękšānen ašāl-wen-dāy.
- ⁴⁵Āsrarād Ūisa đarāt-a-wen inęttulab-net s-ujęš n-turāft ta n-aman, izarān-as s-efāy n-ęjānš wa iyyāđān, ebre n-tayręmt ta n-Bātsāyda, ad-isagla ęnta tamętte.
- ⁴⁶Fāl-t tamętte yas, iwwān tađayt tiyyāt, ad-itęddal Māssināy.
- ⁴⁷A-s ijā ehāđ, tęha turāft n-aman ta hān inęttulab ammas n-ęjānš, a-s ija a-wen Ūisa ęnta, ih' asālim n-aman.
- ⁴⁸Ojj'-en āsimāyatār-tān ađu šāmad igla ehāđ, ikk'-en-dd irjaš fāl-aman har dāroy tān-okāy.
- ⁴⁹Ĕnhāyān-t ikk'-en-dd irjaš fāl-aman yas, āyelān āmāttānkul iyyān, ad-nađđāwān iyāran.
- ⁵⁰Hannāyān-t māšan, indār-asān a t-ęzzęyān a-wa-dāy hasān-tęja taręmmeyt. Āsewāl-asān šik, inn'-asān: "Ĕflęsāt-ahi, nākk a-wa, wār tārmeyām."
- ⁵¹Ijjāš-dd fālla-sān turāft n-aman yas, ibdād ađu. Āmoos-asān a-wa ijān tākunt-i-dāy māqqārāt.
- ⁵²Indār-asān ujreh n-asjęt wa ija i-tijęlwen fāl tāyart-i-dāy jān ulhawān-nāsān.
- ⁵³Ijlāy Ūisa d-inęttulab-net ęjānš, āsjānān dāy-ākall wa n-Žānnāšarāt.
- ⁵⁴Diha-dāy dd-ęzjārān dāy-turāft n-aman, ad-ęzzāyān āddināt Ūisa,
- ⁵⁵ad-tišęlęn dāy-ākall iket-net, tazāwen-dd sār-s imarhinān fāl-tišija s-edāgg wa s-ęslān ih'-e i-ad-tān-izuzęy.
- ⁵⁶Edāgg osa-dāy, jer-iyārman, tidbi, wāla āssukān, ad-dd-awęyān āddināt imarhinān-nāsān, tattārān ad-āđęsān kud-dāy afār n-erāswāy-net ed, ere t-idāsān-dāy, ad-izzęy.

Marqęs 7

- ¹Ĕžžęmmāyān-dd kāl-faris d-hārāt dāy-ālyulam n-Āttāwrāt dd-falnen Yārussālam s-Ūisa.
- ²Ĕjrahān-in dāy-a-wen-dāy a-s tattān iyyāđ dāy-inęttulab-net, wār-āsserādān ifassān-nāsān.
- ³Iqqān a-wen iyāfawān-nāsān fāl-a-s kāl-faris d-kāl-Ālyāhud iket-nāsān, āmoosān āddināt ęlkammen i-ālyadatān wi hasān-dd-oyyān imārāwān-nāsān: wār hasān-t-tęlla tetāte ar s-ad-āsserādān ifassān-nāsān har taymārt tęzzar.

- ⁴Afāl ekkān āssuk har t-dd-fālān, wār hasān-t-tēlla tetāte ar s-ad-āsserādān telāmākt-nāsān iket-net. Lan day ālyadatān ājjootnen s-ēlkamān sāl wi-dāy: ašēšdaj n-ikassān d-iysas d-iyerān d-isēftay.
- ⁵Ēssēstānān kāl-faris d-ālyulam n-Āṭṭāwrāt Ṽisa, ēnnān-as: "Mafāl inēṭṭulab wi-nāk, wār-ēlkemān i-agna wa hanāy-dd-oyyān imārawān-nānāy? Tattān wār-āsserādān ifassān-nāsān."
- ⁶Inn'-asān Ṽisa: "Ālmunafeyān! Tidēt-dāy a-wa fālla-wān innā ānnābi Saya, a-s innā, inna Māssināy: 'Tamētte-ta-hi, idlay-net yas a-s hi-tāssiimyar ulh-net, ujej-ahi;
- ⁷semyar wa hi-jān āddināt, mālayāyna ed a-wa sayren dāgg-adēm fāll-i, wār-āmoos yas ar fārēdān dd-āyṭasān i-iman-nāsān.'
- ⁸Ēmmēk-wen-dāy a-s, kāwāneḍ-dāy, tēšlāyām i-alāmār wa n-Māssināy, tēṭṭāfām ālyadāt n-dāgg-adēm."
- ⁹Inn'-asān day: "Kāwāneḍ, jārām-in alāmār wa n-Māssināy, jān agna-nāwān dāy-edāgg-net.
- ¹⁰Wādden, innā ānnābi Mosa: 'Sēmyār ti-k d-ma-k', innā day: 'Ere ābodārān ti-s mey ma-s, āmmātet.'
- ¹¹Tēssanām s-a-wen-dāy iket-net māšan kāwāneḍ-da-dāy, iyyāḍ dāy-wān, sayren āddināt a-s, āddoobāt āwadēm ad-ānn i-abba-net d-anna-net: 'A-wa s-āsidārḥān ad-kāwān-ēdhēlāy sār-s, jeṭ-t takute i-Māssināy',
- ¹²ija yur-wān a-s ere innān a-wen-dāy i-imārawān-net, ad-ābas t-iwar ālxaqq-nāsān.
- ¹³A-wa sāyrem d-a-ājjeen dār-s ānifāqqān a-s hin-tāsbāṭṭālām a-wa inna Māssināy, jān a-wa hawān-inna agna-nāwān dāy-edāgg-net."
- ¹⁴Iyrā-dd Ṽisa tamētte s-iman-net day, inn'-as: "Sājdāt-ahi iket-dāy-nāwān, tējrahām a-wa hawān-janney:
- ¹⁵Wār t-illa a itajjāšān emm n-āgg-adēm āddooben asēmmāḍēs-net, a-wa dd-itēffalān ammas n-ulh-net ijānna s-emm-net a t-isamāḍasān dat-Māssināy.
- ((¹⁶Ere dāy-wān ilān timēzzujen s-islā-dāy, isājdet.))"
- ¹⁷Ifāl Ṽisa tamētte yas, iqqāl ehān, ēssēstānān-t inēṭṭulab-net dihen d-ālmāyna n-tangalt ta ija.
- ¹⁸Inn'-asān: "Adiš kāwāneḍ har āmāra-dāy, wār tējrehām a-s āsink, esāk? Ajān wār hēnnēyām a-s, wār t-illa a isuk āwadēm emm-net āddooben a t-isēmmāḍēs
- ¹⁹fāl-a-s, a-wa dd-itēffalān ajāma, wār-itēkk ulh-net, tāsa-net a itakk, izjār ḍarāt-a-wen, āj'-e-hin dāy-tākoyt." Ēmmēk-wen-dāy a-s isaxlal Ṽisa imēnsiwān iket-nāsān.
- ²⁰Inn'-asān day: "A-wa dd-itēffalān ulh n-āgg-adēm, a t-isamāḍasān dat-Māssināy,
- ²¹fāl-a-s ammas n-ulh n-āgg-adēm a dd-itēffal erk ēnniyāt wa n-abjēnjēn, iba n-tākrakiḍt, tikra, iji n-iman,

- ²²ēzzēna, tākkārdādt, tāllābāst, amsud, asēm māḍēs n-iman, erk derhan, asēkkufār, ēkkēbru, taxxalen.
- ²³Ēntāneḍ-den-dāy hārātān wi samāḍasnen āgg-adēm, ed ammas n-ulh-net a dd-tēffalān.”
- ²⁴Ifāl Ṽisa dihen, ikkā teje ta n-Tir. Iwwāḍ-in ṽas, ijjāš ehān iyyān, fāl-a-s wār irha ad-fālla-s ēlmēdān āddināt māšan, hakd-a-wen-dāy, wār-iṣter ass-net.
- ²⁵Šik-dāy a-s t-tēslā tamāḍt tiyyāt s-ih' alšin elle-s, tēkk'-e-hi-dd, tārkāy data-s.
- ²⁶Tamāḍt-en, wār tāt-len kāl-Ālyāhud, ti n-teje ta n-Finisya hāt ākall wa n-Surya. Tos'-e-hi-dd ṽas, tēttār dāy-s ad-ikkēs alšin dāy-elle-s māšan,
- ²⁷inn'-as Ṽisa: "Āyy arātān ad-āyyāwānān tēzzar ed, wār-ānhājja ad-dd-ikkēs āwadēm amēnsi daw-sān, ijār-t-in i-iiyāḍan.”
- ²⁸Tāwwežāb-as tamāḍt, tēnn'-as: "Ālyalim, tidēt māšan a-wen wār hin-ikkēs a-s iyyāḍan, āddooben ad-tattān a-wa dd-sitrēkkin arātān.”
- ²⁹Inn'-as Ṽisa: "Ēglēw, dāy-tēssēba n-a-wa-dāy tēnned, a fāl, elle-m, izjār-tāt alšin.”
- ³⁰Tāqqāl ehān-net, togāz-in elle-s, tēnsa fāll-tešejit, izjar-tāt alšin.
- ³¹Ifāl Ṽisa teje ta n-Tir, ikka ta n-Sāyda, ihāl ebre n-ejānš wa n-Galila dāy-a-s ijlay teje ta n-māraw iyārman.
- ³²Ēwwāyān-dd sār-s āddināt āhalēs māzzējān s-ikras ilēs-net ad-dāy-s tattārān ad-fālla-s isāns ifassān-net.
- ³³Irmās-t-dd Ṽisa s-edes tēzzar, ij' assēkāḍ-net dāy-timēzzujen-net, ijā day s-assēkāḍ-net emātām-net fāll-ilēs n-āhalēs,
- ³⁴ājōzāy išēnnawān, āhnāffāt tēzzar, inn'-as: "|iEfata|d", a-wen ālmāyāna-net: "Marr." |r
- ³⁵Āmerānāt timēzzujen-net hakd ilēs-net, ad-itamājrad.
- ³⁶Āsmātār Ṽisa āddināt iket-nāsān d-ad-wār jen isālan n-a-wen-dāy i-āwadēm wāl' iyyān māšan, a ikk' isamātar-tān, sawāḍān ēntāneḍ dāy-tēnna n-a-wa ijān.
- ³⁷Āmoos Ṽisa i-āddināt tākunt-i-dāy māqqārāt, ēqqālān-dd ṽas jannen: "A-wa, a-wa itājij iket-net ifran, isasla imzaj, isamājrad day wi s-ēkrāsān ilsawān-nāsān.”

Marqēs 8

- ¹Tolās-dd tamētte day ažēmmāy fāll-Ṽisa dāy-išilan-win-dāy. Inhāy a-s wār t-illa a tēṭṭaf tēkšā ṽas, iyār-dd inēṭṭulab-net, inn'-asān:
- ²"Naqq'-ahi tāhanint n-tamētte-i-dāy; a ilan kāraḍ išilan, tēlkam-ahi, ābas ēṭṭafān a ēkšān;

- ³afāl tən-əssəglāy s-ihānan-nāsān, əlluzān s-əmmək-wa-dāy, ad-hasān-indār ad-tən-in-awəḏān fāl iba n-əššahāt ed, han-tən-i dd-falnen ijēj.”
- ⁴Ənnān-as inəṭṭulab-net: "Mi əddooben dāy-tenere-ta-dāy ad-išākš tamette jat əjut-wa-dāy?"
- ⁵Issəstān-tən Ƴisa, inn'-asān: "Maniket tijəlwen tətṭafām?" Ənnān-as: "Əssayāt.”
- ⁶Əsyāyma Ƴisa tamette iket-net, idkāl tijəlwen ti n-əssayāt, əmmoy i-Məssināy, əfrəs-fārās-tānāt təzzar, ikf'-enāt i-inəṭṭulab i-ad-tānāt-užanān jer-əddināt; əžunān-tānāt.
- ⁷Əkfān-t a-wa lān dāy-imānan, idkāl-t, əmmoy i-Məssināy təzzar, ikf'-en i-inəṭṭulab-net i-ad-tān-užanān jer-əddināt.
- ⁸Təkša tamette ta t-təllāt dihen-dāy hundāy har tēyyəwān. Əsdāwān-dd inəṭṭulab a-wa dd-əjlāšān əddināt, osān-t, idnay əssa deketān.
- ⁹A iwwāḏān əkkož afdān n-əhaləs a ikšān ašāl-wen-dāy. Təkša tamette Ƴas, issəgl'-et Ƴisa; tēglā.
- ¹⁰Ijjāš ənta d-inəṭṭulab-net turāft n-aman əssayāt-wen-dāy, əkkān tidbi ti hānen teje ta n-Dālmānuta.
- ¹¹Osān-dd hārāt dāy-kāl-faris Ƴisa, əmyānnānān dār-s, tiirəmən-t, jannen-as: "Əj data-nāy iji n-Məssināy hanāy-issətbātān a-s tidət-dāy a-s Məssināy a kāy-dd-əšmašālān.”
- ¹²Əhnəffāt dāy-iman-net, innā: "Mafāl tammāy əzzurəyāt-ta-dāy i-iji n-Məssināy? Əsidəttey-awān a-s wār-ilkem ad-ija iji n-Məssināy wāl' iyyān data-wān.”
- ¹³Ifāl-tān ḏarāt-a-wen, olās ujješ n-turāft n-aman, ijlay ejānš s-efāy wa iyyāḏān.
- ¹⁴Dāy-tekle-ten-dāy, əttəwān-in inəṭṭulab ad-awəyān əzzad, wār-əwwəyān dāy-turāft n-aman ar tiyyāt tajəlla.
- ¹⁵Əsmātār-tən Ƴisa, inn'-asān: "He kāwāneḏ! Agəžāt iman-nāwān dāy-tāzza ta n-kāl-faris d-Harudəs.”
- ¹⁶Əslān inəṭṭulab i-a-wen Ƴas, ad-tinmənnin jer-iman-nāsān: "A-wa, a-wa-dāy s-wār nəwwəy tijəlwen a fāl hanāy-itajj məjrād-wa-dāy.”
- ¹⁷İlmād Ƴisa Ƴur-iman-net a-wa tinmənnin, inn'-asān: "Mafāl əkkan inəzjam-nāwān a-wa s-wār tāwwəyām tijəlwen? Ajān ulhawān-nāwān jan tāyart-ta-dāy fāl əbas hannāyām, əbas jarrāhām?
- ¹⁸Ma jānāt tittawen-nāwān tənḥəyām sār-snāt, ma jānāt timəzzujen-nāwān, təsləm sār-snāt?
- ¹⁹Ajān tətṭəwām-in tijəlwen ti n-səmmosāt əžunāy i-səmmos afdān n-əhaləs, maniket deketān dd-tāsdāwām dāy-a-wa dd-təjlāš tamette?" Ənnān-as: "Māraw d-əssin.”
- ²⁰Inn'-asān: "Əlwāqq wa d-əžunāy əssayāt tijəlwen i-əkkəž afdān n-əwadəm, maniket deketān əḏnaynen dd-təjlāš tamette?" Ənnān-as: "Əssa.”

- ²¹Inn'-asān: "Adiš, har āmāra-dāy, wār t-illa a tējrahām?"
- ²²Iwwād-in Ṽisa d-inēṭṭulab-net tayrēmt ta n-Bāṭṣāyda ṽas, ittēlwāy-dd sār-s emēdderyēl iyyān, ēttārān dāy-s ad-t-idēs, izzēy.
- ²³Irmās-t Ṽisa s-āfuss, ilwāy-t hundāy har dār-s izjār tadābayt tēzzar, āswār tisutaf-net tiṭṭawen n-emēdderyēl, āswār-t ḍarāt-a-wen ifassān-net, inn'-as: "Ak, hannāyād hārāt mey?"
- ²⁴Āsfānāwnāw emēdderyēl, innā: "Hannāyāy āddināt māšan, olāhān-ahi d-ihēškan ārjašnen."
- ²⁵Olās Ṽisa asēwār n-ifassān-net tiṭṭawen-net ṽas, āsnāflāy ahānay, izzāy, oyād ahānay-net i-hārāt iket-net.
- ²⁶Issēgl'-e Ṽisa, inn'-as: "Wār resād wāla tadābayt, ayēd iman-nāk ṽas s-ehān-nāk."
- ²⁷Izjār Ṽisa ḍarāt-a-wen ēnta d-inēṭṭulab-net, ikka dār-sān tidbi-ti hānen attayān n-ayrēm wa s-itawānna Qāyṣāra wa n-Fēlibb. Ēglaṅ hārwa a-s tān-issēstān Ṽisa, inn'-asān: "Ma jannen āddināt dāy-isālan-in? Ma jannen mi āmoosāy?"
- ²⁸Āwwežābān-as, ēnnān-as: "Iyyād jannen: kāyy a-s Exya wa n-Enēsselmāy; iyyād jannen: kāyy a-s ānnābi Ṽēli; iyyād fāw a jannen: kāyy iyyān dāy-ānnābitān dd-olasān uyēl."
- ²⁹Issēstān-tān day, inn'-asān: "Kāwāneḍ-š, ma tēnnām, mi āmoosāy?" Āwwežāb-as Bētrus, inn'-as: "Kāyy a-s Ālmasex."
- ³⁰Āsmāhād dāy-sān Ṽisa ḍarāt-a-wen, d-ad-wār jen isālan-win-dāy i-āwadēm wāl' iyyān.
- ³¹Ṽur-dihen-dāy ad-issētā Ṽisa asēyār n-inēṭṭulab-net n-a-s Āgg-āgg-adēm, ilzam-t ad-inhēy tersēmawen ājjootnen, ēnkārān-t inušāmān wi n-Iṣrayil d-imānokālān n-kāl-tikutawen d-ālyulam n-Āṭṭāwrāt; ad-ējēn iman-net māšan, kāraḍ išilan ḍarāt tamāttant-net, ad-dd-alēs tanākra jer-inēmmuttan.
- ³²Ij'-asān Ṽisa mājrād-wen-dāy s-ēmmēk ilan ujreh; ikkās-t-dd Bētrus s-takše, āklāwlāw fālla-s.
- ³³Innād-dd Ṽisa s-inēṭṭulab-net, iytāl Bētrus, inn'-as: "Šēnkēš fāll-i, Iblis-wa! Kāyy, inēzjam-nāk, i n-dāgg-adēm, wādden i n-Māssināy."
- ³⁴Iyrā-dd Ṽisa ḍarāt-a-wen tamētte d-inēṭṭulab-net s-iman-net, inn'-asān: "Ere irhān alkum-hahi-dāy, adiš, iksēnet iman-net, ājet fāll-tamāttant šund ta n-tajēttewt tēzzar, ilkēmet-ahi.
- ³⁵Ere wa wārān itēttār ar ēmmēk s-ogāz iman-net, dāy-āddunya-ta-dāy, ad-ifut dāy-ālžānnāt; māšan, wa irḍān āfota dāy-iman-net, dāy-āddunya-ta-dāy, dāy-āddimmāt-in, d-āddimmāt n-Ālēnžil, ad-iylēs.
- ³⁶Ma s-infa āgg-adēm ad-irbāx āddunya iket-dāy-net, a-s ija a-wen, āfota dāy-ālaxārāt?

³⁷Ajān ma t-illan s-āddoobāt āwadēm ad-t-ākf i-ad-sār-s iyļēs iman-net dāy-temse?

³⁸Ere hi-ākarakādān, nākk d-mājrād-in, dat-ēzzurēyāt-ta-dāy n-temāznit tānmāšrāyāt i-Māssināy, ad-t-ēkrukēdāy nākk-dāy-i n-Āgg-āgg-adēm, ašāl wa d-mad-dd-iqqēl dāy-ālxurmāt n-Abba-nin, āddew d-ānjālosān wi n-imēššeddējān."

Marqēs 9

¹Inn'-asān Ṽisa ḍarāt-a-wen: "Āsidāttey-awān a-s han-kāwān āddināt ēbdadnen diha-dāy wār-e iba wār-ēnheyān Tēmmēneya n-Māssināy tosa-dd s-āššahāt."

²Sāḍis išilan ḍarāt a-s inna a-wen-dāy, iyṛā-dd Ṽisa Bēṭrus d-Yaqub d-Exya s-edes, ikka dār-sān taḍayt tiyyāt tēḍkalāt tēzzar, ijjāš dihen ini āynayān data-sān;

³āmlāwlāwān-dd imālsan-net, jān-dd tēmēlle s-kāla wār-tātwānhāy fāll-ārori n-ākall.

⁴Ānfalāl-asān-dd dihen ānnābi Ṽēli d-ānnābi Mosa dd-falnen išēnnawān, ad-tamājrādān d-Ṽisa.

⁵Iggād-dd Bēṭrus, innā i-Ṽisa: "Ālyalim, ufa ad-nēzzāy yaṣ diha-dāy, ad-nēkrēs kāraḍ ihēktan: wa-nāk, wa n-Mosa d-wa n-Ṽēli."

⁶Wār-issen a ijānna a-wa-dāy has-ja tarēmmeyt ēnta d-imidiwān-net.

⁷Tēls'-en-dd tele n-tejārākt tiyyāt ālwāqq-wen-dāy, ifāl-dd emāsli išēnnawān, innān: "A-wa Rure-y wa ēkneey tārha, sājdāt-as!"

⁸A-s dd-olāsān inēṭṭulab aḍkul n-asāwaḍ-nāsān, šanāšlamān siha d-siha, wār t-illa ere hannāyān edes-hasān kunta wādden Ṽisa yaṣ.

⁹Ālwāqq wa dd-titrurun taḍayt, āsmāhād dāy-sān Ṽisa i-ad-wār jen isālan n-a-wa ēnhāyān i-āwadēm wāl' iyyān hundāy har ašāl wa dd-mad-inkār Āgg-āgg-adēm jer-inēmmuttan.

¹⁰Āsjādān i-a-wa hasān-inna, ad-tinmēsēstinān d-ālmāyṛa n-tanākra jer-inēmmuttan ed, iqqan a-wen iyāfawān-nāsān.

¹¹Ēssēstānān-t, ēnnān-as: "Mafāl jannen ālyulam n-Āṭṭāwrāt a-s ānnābi Ṽēli a ilan s-a dd-ass tēzzar, išrēy-t-dd Ālmasex?"

¹²Inn'-asān: "Tidēt, ānnābi Ṽēli a ilan s-a dd-ass isēssiyēd hārāt iket-net; māšan, mafāl iktab a-s Āgg-āgg-adēm, ilzam-t ad-inhēy tersēmmawen ājjootnen, sēffāṭṭēn dāy-s dāgg-adēm?"

¹³Āssiilmādāy-kāwān a-s ānnābi Ṽēli, āru dd-osa, māšan ākkuddālān-t dāgg-adēm, jān-as a-wa s-ārhan ed, a-wen-dāy a ēnnān ēlkēttabān dāy-isālan-net."

¹⁴Ālwāqq wa dd-iqqāl Ṽisa d-inēṭṭulab-net wi n-kāraḍ, ogāzān-dd inēṭṭulab-wi iyyādnen, āmmiizāyān d-ālyulam n-Āṭṭāwrāt, tāylyay-tān tamētte.

¹⁵Tojja tamētte Ṽisa yaṣ, tof'-et tākunt, tošāl sār-s, ad-has-tajjān isofan.

¹⁶Inn'-asān: "Ma tāmmizāyām?"

- ¹⁷Inn'-as āhalēs iyyān dāy-tamētte: "Ālyalim, ēlwāyāy-dd sār-k rure-y ih' alšin ikrasān ilēs-net;
- ¹⁸edāgg dāy-t irmās-dāy, ad-t-ājādlat s-ākall, ad-isakāffaw, izimēkārkiḡ isenān, isaqaqqad; ēttārāy dāy-inēttulab-nāk ad-dāy-s t-ēkkēsān māšan, indār-asān."
- ¹⁹Āwwežāb-asān, inn'-asān: "Ya ēzzurēyāt-i-dāy wārāt tomen, hundāy har ēmme ēlley jere-wān, ēṣbarāy-kāwān? Awēyāt-ahi-dd alyad." Āwwāyān-as t-dd.
- ²⁰Diha-dāy d-inhāy alšin Ṭisa, ad-ijjādlat alyad s-ākall, ad-itišbārḡil, isakāffaw.
- ²¹Issēstān Ṭisa ti-s, inn'-as: "Ēmme t-irmās a-wa?" Inn'-as āhalēs: "Hārwa mādrēy,
- ²²dehiyyān fāw, itējjar-t alšin dāy-efew meḡ dāy-aman i-ad-āmmāt. Ṭas, kunta tāddoobed hārāt dāy-a-wa-dāy, adēn-anāy tāhanint, agēz-anāy."
- ²³Inn'-as Ṭisa: "Tēnned: 'kunta tāddoobed!' Ēlmēd a-s wār t-illa a-s wādden rāqqiis i-amumēn."
- ²⁴Idkāl ti-s n-alyad emāsli-net ālwāqq-wen-dāy, innā: "Omanāy, agēz-ahi dāy-iba n-immun."
- ²⁵Inhāy Ṭisa tamētte tošal-dd sār-s ḡas, āsmāhād dāy-alšin, inn'-as: "Alšin wa ikrasān ilēs n-alyad-i-dāy, āzimāzzāj-t; omarāy-kāy s-ad-t-tēzjārād, wār-ilākkāmet ad-t-dd-tāqqalād."
- ²⁶Āywāttāt alšin, ibbēkbāk alyad s-āṣṣahāt tēzzar, izjār-t; āktāyyāt alyad har āyelān āddināt āba-t
- ²⁷māšan, irmās-t-dd Ṭisa s-āfuss, issēnkār-t-dd, ibdād fāll-iman-net.
- ²⁸Ēqqālān ehān ḡas, ēssēstānān inēttulab Ṭisa s-edes, ēnnān-as: "Alšin-wēnnin-hi, mafāl hanāy-indār ad-t-nēkkēs dāy-alyad?"
- ²⁹Inn'-asān: "Alšin šund-wa, wār t-ill' ēmmēk s-izjār ar s-tamādilt n-Māssināy."
- ³⁰Fālān dihen ḡas, āllilān teje ta n-Galila māšan, wār-irha Ṭisa ad-sār-s ilmēd āwadēm
- ³¹ed isayra inēttulab-net, ijann'-asān: "Āgg-āgg-adēm, ad-āttārmās, ijješ ifassān n-dāgg-adēm, ējēn iman-net māšan, kāraḡ išilan ḡarāt tamāttant-net, ad-dd-inkār jer-inēmmuttan."
- ³²Wār-ējrehān mājrād-wen-dāy, h'-en day tasāja n-ad t-sēstēnān d-ālmāyna-net.
- ³³Ēwwādān-in Qāfārnaxum, ējjāšān ehān wa ēkkān ḡas, issēstān Ṭisa inēttulab-net, inn'-asān: "Ma tāmmizāyām dāy-tabarāt?"
- ³⁴Wār t-illa a has-ēnnan. Ij'-asān asēstan-wen-dāy, fāl-a-s, dāy-tekle-nāsān, āmiiizāyān jer-iman-nāsān i-ad-ēlmēdān ēndek dāy-sān wa ojārān.
- ³⁵Āqqima Ṭisa ḡas, iyra-dd inēttulab-net wi n-māraw d-ēssin s-iman-net, inn'-asān: "Wa dāy-wān irhān tāzert, imēlet daw-imidiwān-net, umaset-asān akli."

- ³⁶Irmās ɗarāt-a-wen ara iyyān, ij'-e jere-sān tēzzar, iɗkāl-t dāy-ifassān-net, inn'-asān:
- ³⁷"Ere āsbālālān ara šund wa-dāy, dāy-tēssēba-nin, nākk a āsbālāl; ere wa hi-āsbālālān, wādden nākk a āsbālāl, Wa hi-dd-āšmašālān a āsbālāl."
- ³⁸Inn'-as ānāṭṭalib wa s-isēm-net Exya: "Ālyalim, nēnhay āhalēs itakkāsān alšīnān dāy-āddināt s-tārna n-isēm-nāk, nēnn'-as, wār-itilēset, ed wār dār-nāy āddew."
- ³⁹Inn'-asān Ṽisa: "Wār has-t-tēgdelām, fāl-a-s, wār t-illa ere madān-āj iji n-Māssināy s-tārna n-isēm-in alēs day, a ēndārrān ɗarāt-a-wen, tiẓmit-in.
- ⁴⁰Ere wārān hanāy-iknes, a-di, amidi-nānāy.
- ⁴¹Ere kāwān-issēs-wān kara n-aman, dāy-tēssēba n-a-wa s-Ālmasex a kāwān-ilān, āsidāttey-awān a-s ilkam, ad-ijrēw, ālhāk n-emārked wa ija."
- ⁴²"Aratān wi sār-i omānnen, ere āmoosān ēssēbab n-tanmēšrayt i-wāla iyyān dāy-sān-dāy, āwadēm-en, iššām-as-in, ad-tēt-wāqqēn tāhūnt ta māqqārāt s-itēzzad ālkāma dāy-err-net, itwējār-in dāy-ider n-ējārew wa sēmman hārwa wār-ofa abākkaɗ-wen-dāy.
- ⁴³Kāyy, kunta āfuss-nāk a ābokān ad-hak-āssābāb s-abākkaɗ, itidārrut-kāy, ēnkāɗ-t-in hārwa wār tāmešālād abākkaɗ-wen-dāy ed uf'-ak, ad-jeed āfuss, tējjēšād ālžānnāt, uhēn, ad-leed ēssin ifassān, tēt-wējārād-in dāy-efew wa n-žohānnāma wārān itēmēkit ((⁴⁴d-tiwēkkawen ti wāren tēmētīt s-hārkuk ēfrādnāt dāy-tiyēswen n-āddināt)).
- ⁴⁵Kunta day aɗār-nāk a ābokān ad-kāy-isidēw dāy-abākkaɗ, itidārrut-kāy, ēnkāɗ-t-in hārwa wār tāmešālād abākkaɗ-wen-dāy, ed uf'-ak, ad-tējjēšād ālžānnāt, jeed aɗār, uhēn ad-leed ēssin idārān, tēt-wējārād-in dāy-efew wa n-žohānnāma-i hānāt ((⁴⁶tiwēkkawen ti wāren tēmētīt s-hārkuk ēfrādnāt dāy-tiyēswen n-āddināt)).
- ⁴⁷Kunta day tiṭṭ-nāk a ābokān ad-kāy-sidēw dāy-abākkaɗ, tidārrut-kāy, kukkērēt-tāt-dd hārwa wār tāmešālād abākkaɗ-wen-dāy, ed uf'-ak, ad-tējjēšād Tēmēnēya n-Māssināy jeed tiṭṭ, uhēn ad-leed sānatāt tiṭṭawen, tēt-wējārād-in dāy-efew wa n-žohānnāma.
- ⁴⁸Dihen, tiwēkkawen ti ēfrādnen dāy-tiyēswen n-āddināt, ēddarnāt hārkuk.
- ⁴⁹Ere āmešālān abākkaɗ, ad-ijjēš efew s-ēmmeḱ-wa-dāy s-tajjāš tesēmt imēnsiwān i-ad-tān-tējjēš temɗe.
- ⁵⁰Tesēmt, hārāt olayān māšan, afāl tāt-tējmāɗ temɗe, ma tāt-e-isēs-mēmān? Tumaset tāmudre-nāwān a ha tesēmt, tēnhirējām dāy-ālyafyāt."

Marqēs 10

- ¹Ifāl Ṽisa dihen, ikkā teje ta n-Ālyāhudēyāt d-illa-hin i-ējānš wa n-Ṽurdēni, tēlkāɗ-as-dd tamētte tājjeet, ad-isayra day āddināt, s-ēmmeḱ wa s-izzāy ad-t-āj.

- ²Osän-t-dd härät dāy-kāl-faris, orāmān-t s-asēstan iyyān i-ad-ānn a wārān itētweñn, ēnnān-as: "Dāy-a-wa innā alāmār-nānāy, ak ajān xālal i-āhalēs ad-izēmmēzzēy hānne-s?"
- ³Inn'-asān Yisa: "Ma dār-kāwān-āsmātār ānnābi Mosa."
- ⁴Ēnnān-as: "Ānnābi Mosa, ijraw i-āhalēs ad-ākf tākarḍe n-amēzzi i-hānne-s tēzzar, izēmmēzzēy-tāt."
- ⁵Inn'-asān Yisa: "Alāmār wa hawān-iktāb ānnābi Mosa, iktāb-awān-t dāy-tēssēba n-tāyart-i jān ulhawān-nāwān,
- ⁶ēnnār wādden a-wen: 'S-tizarāt a-s dd-ixlāk Āmaxlak āddunya, āhalēs d-tamāḍt a dd-ixlāk,
- ⁷tēssēba n-a-wen-dāy a fāl mad-ifēl āhalēs ti-s d-ma-s, irtēy d-hānne-s,
- ⁸umasān fāll-ēssin-essān tiyyāt tayēssa, ad-ābas āmoosān ēssin āddināt, āmoosān tiyyāt tayēssa.'
- ⁹Yas, a-wa osāy Māssināy, wār t-ibēḍḍewet āgg-adēm."
- ¹⁰Iqqāl-dd Yisa ehān yas, ēssētānān-t inēṭṭulab-net d-ālmāyāna n-a-wa innā.
- ¹¹Inn'-asān: "Ere hin-āzmāzzāyān hānne-s, olās adubēn n-iiyyāt, izna,
- ¹²tamāḍt day tēbḍāt d-āhalēs-net, tolās adubēn n-iiyyān, tēlmēdet a-s, tēzna ēnta-dāy."
- ¹³Elwāyān-dd āddināt arātān s-Yisa i-ad-dāy-sān āj ālbāraka, māšan, āklāwlāwān inēṭṭulab-net fāll-imalwayān-nāsān.
- ¹⁴Inhāy Yisa a-wa tān-išlān yas, ēkmān-t iman-net, inn'-asān: "Āyyāt arātān ad-hi-dd-ēkkēn, wār tān-in-tāwweyām fāll-i fāl-a-s, Tēmmēnēya n-Māssināy, āddināt wi dār-sān ānifāqqānen a-s tāt-ihakk.
- ¹⁵Āsidāttey-awān a-s ere wārān iqbel Tēmmēnēya n-Māssināy s-ēmmēk wa s-tāt-mad-iqbēl ara, wār tāt-mad-ijjēš."
- ¹⁶Āsyāyāma ḍarāt-a-wen arātān fāll-ifaddān-net, āswār-tān ifassān-net, ijā dāy-sān ālbāraka.
- ¹⁷Ālwāqq wa d-ābok Yisa ad-ifēl edāgg-en, ošāl-dd sār-s āhalēs iyyān, irkāy data-s, inn'-as: "Ālyalim wa olāyān, ma s-ēley s-ad-t-ājāy i-ad-ēkkusāy tāmudre ta tāylālāt?"
- ¹⁸Inn'-as Yisa: "Mafāl hi-janned wa olāyān? Wār t-illa ere olāyān sāl Māssināy,
- ¹⁹wādden, tēssanād alāmārān-net: Wār jed iman, wār jed ēzzēna, wār tokerād, wār tājjēyhād s-bahu, wār tēḍlemād āwadēm, sēmyār ti-k d-ma-k."
- ²⁰Inn'-as āhalēs: "Ālyalim, härātān-win-dāy, āyḍalāy-asān härwa āmoosāy ara."
- ²¹Ikn'-e Yisa azējjēzz, ijrāz-as, inn'-as: "Härāt iyyān a hak-in-āba: ēglēw, tužžār-in a-wa leed, tēkfēd-t i-tilāqqiwen i-ad-tēkrēšād ārrēzāy dāy-ālžānnāt; dihen, ēqqēl-dd, ēlkēm-ahi."

- ²²Isl' ähalës i-mäjräd-wen-däy yas, innäḍ, ẽnxasän iman-net, ed il' ehäre n-tikunen.
- ²³Issäyläy-dd Ỳisa tamette akäyad-net, innä i-inẽṭṭulab-net: "Azwi ija i-wi ärzäyenen ujẽš n-Tẽmmẽneya n-Mässinäy."
- ²⁴Inhäy a-s iqqan a-wen iyäfawän n-inẽṭṭulab-net yas, inn'-asän day: "Ilyadän-in, azwi ija ujẽš n-Tẽmmẽneya n-Mässinäy!"
- ²⁵Ojär tärayse ta ija ad-ijjẽš amnẽs s-titt n-änazmay uhẽn, ad-ijjẽš ere irzayän Tẽmmẽneya n-Mässinäy."
- ²⁶Iknä mäjräd-wen-däy uyẽn n-iyäfawän-näsän, ad-tinmẽnnin: "Adiš mi madän-iyles?"
- ²⁷Issějrah-tän Ỳisa, inn'-asän: "A-wen, dagg-adem wär t-asmäkkänän mäšan Mässinäy ẽnta, ädoobät-t ed, wär t-illa a has-indarän."
- ²⁸Inn'-as Bẽtrus ɗarät-a-wen: "Älyalim, näkkäneḍ, wädden noyyä a-wa nẽla iket-net, nẽlkäm-ak."
- ²⁹Inn'-asän Ỳisa: "Äsidättey-awän, a-s, wär t-illa ere madän-ifel ehän-net d-ayetma-s d-šätma-s d-ma-s d-ti-s d-aratän-net d-ihärawän-net däy-äddimmät-in, d-äddimmät n-Älẽnzil
- ³⁰s-wädden ad-ijrẽw däy-äzzäman-wa-däy s-temeḍe n-anẽḍfus ihänan, ayetma, šätma, matte, aratän d-ihärawän äddewnen d-älyizabät, ijrẽw day tämudre täylalät däy-tilkamät.
- ³¹A äjjeen däy-wi äzzarnen ašäl-i-däy, ad-ijjẽš ajilal, a äjjeen däy-wi hänen ajilal ašäl-i-däy, ad-izar."
- ³²Ijjäš Ỳisa ɗarät-a-wen eyäf n-tamette, irmäs tamdujt ta n-Yärußälam, äššiwwäšän inẽṭṭulab-net, wär ozja ẽnniyät n-wi has-ẽlkammen. Ikkäs-dd inẽṭṭulab wi n-märaw d-ẽssin s-takše, ad-hasän-itajj isälan n-a-wa t-madän-irmẽs,
- ³³inn'-asän: "Enhëywät, näkkäneḍ-da-hi ẽkkänen Yärußälam-i-däy mad-ättärmäs Ägg-ägg-adem, ijjẽš ifassän n-imänokalän n-käl-tikutawen d-älyulam n-Äṭṭawrät, ad-t-sidëwän däy-äššäreya-näsän, äytësän-as tamättant tẽzzar, ẽjẽn-t jer-ifassän n-inẽzzulam,
- ³⁴i-ad-t-ẽjẽn tekäškäšt, sutëfẽn fälla-s, ẽjẽn däy-s tiwit, ẽjẽn iman-net mäšan, ašäl wa s-käraḍ ɗarät tamättant-net, ad-dd-inkär jer-inẽmmuttan."
- ³⁵Ohäzän-dd dagg-Zäbdi, Yaqub d-Exya Ỳisa, ẽnnän-as: "Älyalim, nārha ad-hanäy-tëjẽd a-wa däy-k mad-nẽttär."
- ³⁶Inn'-asän: "Ma s-tärham ad-hawän-t-äjäy?"
- ³⁷Ennän-as: "Äkf-anäy ad-äqqayëm iyyän däy-näy daw-ayil-näk, äqqayëm wa iyyäḍän daw-täšälje-näk i-ad-numas wi sār-k oräknen däy-älxikmät, afäl dd-täqqäläd däy-älxurmät-näk."

³⁸Inn'-asān Ṽisa: "Kāwāneḍ, wār tēssenām a dār-sāstanām. Ajān nākk, kara n-tisnant wa mad-āswāy, tāddobem tesāse-net, meḡ day, ajān tāddobem hārāt i-tamāttant ta mad-ājāy?"

³⁹Ḥinnān-as: "Nāddoobāt-t." Inn'-asān Ṽisa: "Tidēt lab a-s ad-tēswēm kara n-tisnant wa mad-āswāy, tējēm tamāttant ta mad-ājāy

⁴⁰māšan, dāy-isālan n-tayimit daw-ayil-in d-tāšalje-nin, wādden nākk a ihakkān a-wen; Māssināy a t-ihakkān i-wi s-t-itwār."

⁴¹Ḥislān inēṭṭulab wi n-māraw i-a-wen ḡas, ijjāš-tān ālhām fāll-Yaqub d-Exya.

⁴²Iyr'-en-dd Ṽisa iket-nāsān s-iman-net, inn'-asān: "Tēssanām a-s imānokālān n-tiwsaten, āxkamān fālla-snāt s-āššahāt; kāl-ēlxēkum day, wār lāmmedān fāll-kāl-ākall

⁴³māšan, kāwāneḍ, wār jem a-wen; wa dāy-wān irhān mijraw, umaset akli n-imidiwān-net tēzzar,

⁴⁴ere dāy-wān irhān day tāzert i-imidiwān-net, umaset akli-nāsān tēzzar.

⁴⁵Āgg-āgg-adēm, wār dd-āmešāl i-ad-has-āxdēmān āddināt, ānn-ak, āmešāl-dd i-ad-ixdēm ēnta iman-net, ākf tāmudre-net i-ad-isēddārfēt āddināt ājjootnen."

⁴⁶Ḥglan har hin-ēwwāḍān tayrēmt ta n-Žārriko. Ālwāqq wa dd-izajjār Ṽisa d-inēṭṭulab-net tayrēmt-ten-dāy, tēlkam-asān tamētte tājjeet. Zābo wa dd-jān, āqqiima emēdderyēl s-isēm-net Bārtima āgg Tima dāy-asālim-net, itattār takute dāy-āddināt.

⁴⁷Islā a-s Ṽisa wa n-Nāširāt a okayān ḡas, āšyārāt, innā: "Ya Ṽisa wa n-Āgg Dawēd, aḍēn-ahi tāhanint!"

⁴⁸Āytālān-t āddināt i-ad-hin-isusēm māšan, āšyārāt s-afālla: "Ya Āgg-Dawēd, aḍēn-ahi tāhanint."

⁴⁹Ibdād Ṽisa, innā: "Ḥlwēyāt-ahi-t-dd." Ḥlwayān-as-t-dd, jannen-as: "Ḥhēl iman-nāk, iyarr'-ik."

⁵⁰Ijār-in emēdderyēl abārnuš-net dihen, iggād s-iiyyāt, ikka Ṽisa.

⁵¹Os'-e-hi-dd ḡas, inn'-as Ṽisa: "Ma s-tārhed ad-hak-ājāy?" Inn'-as emēdderyēl: "Ālyalim, alēsāyet ahānay."

⁵²Inn'-as Ṽisa: "Ḥglēw, āzozāy-kāy immun-nāk." Olās Bārtima ahānay ālwāqq-wen-dāy, ilkām i-Ṽisa.

Marḡēs 11

¹Ohāz-in Ṽisa d-inēṭṭulab-net Yārussālam, ih' āmāra tayrēmt ta n-Bātfāzi, edes i-taḍayt ta tāsijātāt ihēškan wi n-ēzzāytun. Ṽur-dihēn-dāy, ad-āšmašāl ēssin dāy-inēṭṭulab-net,

²inn'-asān: "Ākkāt tadābayt ta n-data-wān, dāy-ujēš-nāwān-has, ad-tējrwām āza ojayān s-kāla wār t-inēy āwadēm, arāt-t-dd, tēlwēyām-t-dd.

- ³Ere hawān-innān, mafāl t-tirēm, ānnāt-as: 'Ālyalim a dāy-s ilan ēššāyēl, āssimda dār-
s yas, nāssoyāl-awān-t-dd.' “
- ⁴Ēglān inēṭṭulab wi n-ēssin, ējrawān āza ojayān dāy-tāšarrit dat-emm n-ehān iyyān,
orān-t-dd.
- ⁵Ēnnān-asān āddināt t-ēllanen dihen: "Mafāl tirēm āza?"
- ⁶Āssoyālān-asān a-wa hasān-inna Ṭisa, oyyān-tān, orān-t, ēglān dār-s.
- ⁷Ēlwāyān-dd āza i-Ṭisa, ēstājān-as isēlsa-nāsān, ināy-t.
- ⁸Ad-fattāy tēššēm n-āddināt isēlsa-nāsān fāll-tabarāt, yattāsān-dd wi iyyāḍnen
iledledān dāy-ihēškan, fattāyān-tān fāll-tabarāt,
- ⁹āsiyāren wi has-āzzarnen hakd wi has-ēlkammen, jannen: "Ozana! Nākfet Māssināy
semyar! Ija Māssināy ālbāraka dāy-wa dd-osān dāy-isēm n-Emāli,
- ¹⁰irxām Māssināy Tēmmēneya ta s-ija ārkāwāl-net i-abba-nānāy Dawēd. Ozana i-
Māssināy wa iknān aḍkul.”
- ¹¹Iwwāḍ-in Ṭisa ayrēm wa n-Yārussālam, ijjāš ehān n-āmudd wa māqqārān, āzjāzz'-e
iket-net; inhāy a-s ija fālla-s ehāḍ ēnta d-inēṭṭulab wi n-māraw d-ēssin yas, ikkā dār-
sān tadābayt ta n-Bitanya.
- ¹²Āffāw, a-s dd-izjār tadābayt ta n-Bitanya, ālluz.
- ¹³Ojja ahēšk s-isēm-net ašar inšarān, ikk'-e-hi-dd, itassān warān-t aratān māšan, wār
fālla-s ijrew ar ifārketān ed, wār-ija āzzāman n-tirwe-net.
- ¹⁴Innā i-ašar: "Wār-issēlkām Māssināy ad-torawād har tēnkār āddunya." A-s innā a-
wen-dāy, sallān-as inēṭṭulab-net.
- ¹⁵Ēwwāḍān-in Yārussālam, ijjāš Ṭisa ehān n-āmudd wa māqqārān, ad-dāy-s isattāy
āttužžar d-imāžānšān-nāsān, isibrāywil tisēskar n-kāl-amāhaš n-izārfan d-tisāqqima n-
āttužžar n-tidāberen.
- ¹⁶Wār-oyy' āwadēm wāl' iyyān āwwayān a inazzān āttužžār-t dāy-ehān n-āmudd wa
māqqārān.
- ¹⁷Isayrā āddināt, ijann'-asān: "Ajān wādden iktab a-s, innā Māssināy: 'Ehān-in ad-
umas ehān n-āmudd i-tiwsaten iket-dāy-nāsnāt,' māšan kāwāneḍ, jān-t tajnut n-
imākrāḍān.”
- ¹⁸Ēslān imānokālān n-kāl-tikutawen d-ālyulam n-Āṭṭāwrāt i-a-wen yas, ad-tattārān
ēmmeḱ s-jān iman-net māšan, wār helān a-wen, fāl-a-s āmoos a-wa isāyra, a itēḍḍasān
ulhawān n-tamētte, ijraz-as iket-net.
- ¹⁹Ij' almēz yas, izjār Ṭisa d-inēṭṭulab-net ayrēm.
- ²⁰Āffāw, ēkkān-dd edes i-ašar-wēnnin, ēnhāyān-t āqqur har ikewān-net.

²¹Iktā-dd Bētrus a-wa ijān ƣas, innā i-Ƴisa: "Ālyalim, ěnhĕy-t-ak ašar wa tĕlyānād, āqur-in."

²²Āwwežāb-asān Ƴisa, inn'-asān: "Amĕnāt s-Māssināy,

²³āsīdāttey-awān a-s ere dāy-wān innān i-aḍay-wa-dāy: 'Haan, tĕjrĕd iman-nāk dāy-ĕjānš wa sĕmmān', ija a-wen, dāy-a-s, wār-ij' āššāk dāy-ulh-net, iflas s-a-wa innā ad-āj, ad-ijrĕw ƣur-Māssināy a-wa dāy-s ittār.

²⁴A-wen-dāy a fāl hawān-janney a-s, a dāy-dālām Māssināy-dāy, dāy-a-s tĕflasām a-s ad-t-tĕjrĕwām, ad-hawān-t-ākf.

²⁵E-d tĕbdādām-dāy i-ad-tĕdlĕm Māssināy har dd-tĕktām a-s iyšad-awān āwadĕm hārāt, ānšāt-as-in ed, afāl jām a-wen, ad-hawān-in-ānš day Abba-nāwān Māssināy-i ihān išĕnnawān erk imojjan-nāwān.

((²⁶Afāl wār nĕššĕm i-āddināt, wār hawān-in-e-ānš Abba-nāwān Māssināy-i ihān išĕnnawān ibākkaḍān-nāwān.))"

²⁷Olās-dd Ƴisa uyĕl n-Yārussālam ěnta d-inĕtṭulab-net ƣas, issāylāy-dd dāy-ĕhān n-āmudd wa māqqārān. Osān-t-dd imānokālān n-kāl-tikutawen d-ālyulam n-Ātṭāwrāt d-inušāmān n-Išrayil,

²⁸ĕnnān-as: "Mi kay-ikfān turhajāt n-amišĕl n-tikunen-ti-dāy? Mi kāy-ikfān tārna-ta-dāy s-tājjād a-wa tājjād?"

²⁹Inn'-asān Ƴisa: "Ad-hawān-ājāy nākk-dāy asĕstan iyyān; wažābāt-ahi ƣas ad-hawān-āllāyey nākk-dāy ere wa hi-ikfān turhajāt ta s-tamašalāy a-wa tājjāy.

³⁰Asĕstan-in da: Mi dd-āšmašālān Exya wa n-Enĕsselmāy i-ad-isĕlmāy āddināt dāy-aman? Ak Māssināy mey dāgg-adĕm ƣas?"

³¹Inn'-asān a-wen ƣas, ĕqqālān-dd āmmiizāyān jer-iman-nāsān, jannen: "Afāl has-nĕnna: 'Māssināy a t-dd-āšmašālān', ad-hanāy-ānn: 'Adiš, mafāl wār tomenām s-a-wa hawān-inna.'

³²Afāl has-nĕnna day dāgg-adĕm, aaa..." Wār helān tĕnna n-a-wen, ed āksuḍān, ad-fālla-sān tiḍĕw tamĕtte-ta-dāy ed tĕkkas iket-net āššāk a-s, Exya, ānnābi n-Māssināy s-tidĕt a āmoos.

³³ĕnnān-as: "Wār nĕssen." Inn'-asān: "Adiš, nākk-dāy wār hawān-e-āllāyey ere wa hi-ikfān tārna ta s-tājjāy a-wa tājjāy."

Marqĕs 12

¹Issāylāy Ƴisa day tangalen tiyyād tamĕtte. Ij'-asān tiyyāt dāy-hasān-innā: "Kāla t-illa āhalĕš āddomen ašĕkrĕš n-lāynāb, ij'-as afāraj, ijā dāy-s edāgg wa dāy-izimmĕw lāynāb, idāy dāy-s edāgg n-soro i-āmagaz-net; ifār-t ḍarāt-a-wen i-inĕsduma iyyād tĕzzar ikk' ākall iyyān.

- ²Iwwāḍ-dd āzzāman n-amili n-ašēkrēš ʔas, āšmašāl-dd ānaxdim-net s-inēsduma i-ad-has-dd-awēy ʔur-sān folāt-net dāy-a-wa dd-orāw ašēkrēš.
- ³Os'-en-dd ānaxdim, ārmāsān-t, tithēkkin-t har t-ēksānān tēzzar, ēssēglān-t korāyṛāy.
- ⁴Āšmašāl-dd sār-sān day ānaxdim iyyān, āsfātāqḡen eyāf-net, āsmāḍṛāyān-t.
- ⁵Olās day ašēmmišēl n-iyyān, ārmāsān-t ēnta, ānyān-t kērēf; issēlkām-asān-dd-i ājjootnen, āsmāḍṛāyān ayil-nāsān, jān iman n-ayil wa iyyāḍān.
- ⁶Wār has-dd-āqqima ḍarāt-a-wen ar ad-sār-sān dd-išēmmišēl rure-s ikna tārha ed inna dāy-iman-net: 'Ēnta ya šāmad rure-ʔ, ānihājja s-ad-t-sēmyārān',
- ⁷māšan ēnhāyān-t inēsduma imal-dd ʔas, ānmānān: 'Ēnhēywāt-ak, amākkasu-net; ēyyāwāt, nārmēset, nājet iman-net i-ad-tumas takāsit ti-nānāy';
- ⁸ārmāsān-t, ānyān-t kērēf tēzzar, jāṛān-t-in ḍarāt ašēkrēš.”
- ⁹Issēmdā ʔisa tangalt ʔas, inn'-asān: "Āssiistānāy-kāwān, ma mad-āj māssi-s n-ašēkrēš āmāra? Ēḍmanāy-awān a-s ad-dd-ass ēnta iman-net, ilhēs inēsduma-wi-dāy tēzzar, alēs tefert n-ašēkrēš-net i-iyyāḍ.”
- ¹⁰Inn'-asān day: "Ajān wār tāyrem dāy-ēlkēttab n-Māssināy a-s: 'Tāhunt ta hin-jārān ālbānnatān s-ēnnān wār tēnfa hārāt, ēnta a-s a-s tēšṛāy tanfust, tāmoos tāhunt ta tufāt n-aymār hakkāt āšṣahāt ehān;
- ¹¹a-wen Emāli a t-ijān i-ad-umas tākunt dat-tiṭṭawen-nānāy.' “
- ¹²Issēmdā ʔisa tēnna n-a-wen ʔas, ad-tattārān imānokālān n-kāl-tikutawen d-ālyulam n-Āṭṭāwrāt d-inušāmān n-Išrayil ēmmēk s-t-āstārmāsān ed ēssanān a-s ēntāneḍ-en-dāy a āssiīylāy tangalt-ta-dāy māšan, wār helān a-wen fāl tuksēḍa-i jān i-tamētte; ēšlāyān-as, ēglān.
- ¹³Āšmašālān-dd sār-s ḍarāt-a-wen hārāt dāy-kāl-faris d-hārāt dāy-kāl-Harudēs i-ad-has-ēqqēnān tānḍārbat, siḍēwēn-t dāy-a inna wārān itētwin.
- ¹⁴Osān-t-dd, ēnnān-as: "Ālyalim, nēssan a-s tidēt ʔas a janned, wār tākkulād dāy-a-wa jānnen āddināt, wār tān-tāzmāzlayād, wār sāyrid day ʔas ar tidēt n-tabarāt n-Māssināy. Āmāra, nāssiistān-kāy: ak iwar-anāy ad-nēzēl tiwse i-āmānokāl Qāyšār mey? Nāzlet-tāt mey?”
- ¹⁵Ilmād ʔisa ʔur-iman-net s-tēlmēnufāya ta t-tēllāt ḍarāt asēstan-nāsān, inn'-asān: "Mafāl hi-tižārrubum? Awēyāt-ahi-dd āriyāl n-azrēf-nāwān har t-ēnhēyāy.”
- ¹⁶Āwwāyān-as-t-dd, inn'-asān: "Mi ilān āṭṭāšwer d-isēm wa t-iwārān?" Ēnnān-as: "I n-āmānokāl Qāyšār.”
- ¹⁷Inn'-asān: "Adiš, suyēlāt i-āmānokāl wa māqqārān a-wa fālla-wān ila, tēkfēm day Māssināy a-wa fālla-wān ila." Ēqqālān-dd ʔas, tof'-en tākunt n-ālwižab-wa-dāy hasān-ija.

- ¹⁸Osän-t-dd ɖarät-a-wen härät dāy-kāl-sadus-i yur-ija a-s wär tēlkem tanākra n-inēmmtan, ɛssɛstänän-t, ɛnnän-as:
- ¹⁹"Älyalim, inn'-anāy ännäbi Mosa: 'Afäl äba ä/n/na-s n-äwadēm, oyyä-dd hänne-s dār-wär oher ara, idubēnet-tät ä/n/na-s i-ad-ikreš ɛzzurēyät i-ä/n/na-s wa äba i-ad-wär hin-itolēm isēm n-wa äba fäll-ārori n-äkall.
- ²⁰Ämära, ɛkkēs-anāy dāy-täqqän n-eyäf: kälä t-ellan ɛssa ayētma; ädobän dāy-sän wa n-amäqqar mäšan, äba-t wär-ikreš ara.
- ²¹Oyyä-dd hänne-s, ädobän-tät wa s-ɛssin, äba-t ɛnta-dāy wär dd-oyya ara, a-wen-dāy day a ija wa s-käraɖ;
- ²²äba-tän ɛssa-essän mäšan, wär tän-iha i dd-oyyan ara; äba day tamäɖt ɖara-sän.
- ²³Nässiistän-käy: ašäl wa n-tanākra jer-inēmmtan, ɛndek dāy-sän wa s-e-tumas hänne-s ed, ɛnhayän-tät adubēn ɛssa-essän?' "
- ²⁴Inn'-asän Yisa: "Ǝnta-den-dāy tasɛtbat n-išk wa jām ed, a-wa ɛnnän ɛlkəttabän hakd-dāy a-wa dār-togdäh tärna n-Mässinäy, wär t-illa a dāy-s tɛfhamäm.
- ²⁵Ašäl wa dd-nakkärän inēmmtan, meddēn hakd tiɖeɖen, ad-äbas tidubunän ed ad-taläh tämudre-näsän d-ta n-änjälösän wi hänen išennawän.
- ²⁶Ämära, dāy-isälan wi n-inēmmtan d-tanākra-näsän, ajän wär täyrem dāy-ɛlkəttab wa n-ännäbi Mosa a-wa has-innä Mässinäy yur-tabsäyt ta tähjäljälät wär räqq? Wädden, inn'-as Mässinäy: 'Näkk a-s Mässinäy n-Ibrahim d-Isxaqq d-Yaqub.'
- ²⁷A-wen, älmäyna-net a-s, äddinät-win-dāy, han älzännät, tiimēlən Mässinäy; ɛnnär wär-ɛdderän, wär tɛjjən a-wen. Mässinäy, wädden inēmmtan a-s ämoos Mässinäy, ämoos-t i-wi ɛddärnen. Tidət-dāy a-s toškam ed tēnnäm wär tēlkem tanākra jer-inēmmtan."
- ²⁸Ohäz-dd iyyän dāy-älyulam n-Ättäwrät äsijädän i-edäwänne wa ija Yisa d-kāl-sadus d-älwižab wa ähuusken hasän-ija, inn'-as: "Ma ämoos yur-Mässinäy alämär wa ojärän?"
- ²⁹Inn'-as Yisa: "Ǝnta da wa ojärän: 'Ya Işrayil, sɛjɛd! Emäli-nänāy Mässinäy, ɛnta yas a-s Emäli.
- ³⁰Ad-tärhəd Emäli-näk Mässinäy s-ulh-näk imda tärhəd-t s-iman-näk ɛmdan, d-tayətte-näk tēmda d-äššahät-näk iket-net.'
- ³¹Wa s-ɛssin day da: 'Ad-tärhəd änharäj-näk s-ɛmmək wa s-tərhed iman-näk.' Wär t-illa alämär ojärän-win-dāy."
- ³²Inn' älyalim n-Ättäwrät i-Yisa: "Älyalim, tēnned tidət: Mässinäy iyyän, wär t-illa ar ɛnta.
- ³³Iwar ägg-adēm ad-t-ärh s-ulh-net imda, d-tayətte-net tēmda d-äššahät-net iket-net; ärh day änharäj-net s-ɛmmək wa s-irh' iman-net. A-wen, wär t-tälla tasəbɖärt wälä takute wär-ojer."

- ³⁴Inhäy Ƴisa iqqud n-älwižab-net Ƴas, inn'-as: "Käyy, äbas tujējäd Tëmmënëya n-Mässinäy." Äbas t-illa ɗarät-a-wen ere ihälän asëstan-net.
- ³⁵Isayra Ƴisa dāy-ehän n-ämudd wa mäqqārän, ijanna i-äddinät: "Ma isawännen älyulam n-Ättäwrät a-s Älmasex, rure-s n-Dawëd?"
- ³⁶Wädden Dawëd iman-net a innän s-mäjräd ija Unfas Šäddijän dāy-emm-net a-s: 'Emäli Mässinäy, innä i-Emäli-nin, ëyyäw, Ƴayëm daw-a-yil-in, hundäy har äjäy išënja-näk daw-iɗarän-näk.'
- ³⁷Ƴas šamad Dawëd iman-net iyarr Älmasex s-isëm Emäli; ëndek ëmmëk wa s-äddoobät ad-umas rure-s?" Ijräz mäjräd-wen-däy ija Ƴisa i-tamëtte ta täjjeet has-täsižadät.
- ³⁸Däy-a-wa isäyra, inn'-asän: "Agëzät iman-näwän dāy-älyulam n-Ättäwrät, ëjraznät-asän timukal dāy-isëlsa ähobätnen, ijräz-asän ad-hasän-titwëjjin isofan dāy-tišarriten,
- ³⁹ärhan tisäqqima-ti änufläynten dāy-ihänan n-äddin wi n-käl-Älyähud d-atwësëmyar dāy-imjora,
- ⁴⁰tihäyän a-wa ihän ifassän n-tinuɗäfen, a-s ija a-wen, härkuk tumadän i-ad-tän-in-ëjrahän äddinät; ilkam dāy-sän äššäreya sëmmän."
- ⁴¹Äqqiima Ƴisa dāy-ehän n-ämudd wa mäqqārän dat-ëssëndoqq wa dāy-titwëjjinät tikutawen, ikyad dāy-ëmmëk wa s-dāy-s säns tamëtte azrëf. Tëjjarän dāy-s käl-ehäre äzrëf äjjeen;
- ⁴²tosä-dd tänuɗäft läqqëwät, tästäräkkät dāy-ëssëndoqq sänatät tämmaten ëbɗanen.
- ⁴³Iyrä-dd Ƴisa inëttulab-net s-iman-net, inn'-asän: "Äsidättey-awän a-s tänuɗäft-ta-dāy n-taläqqe, tojār äddinät iket-näsän ihuk,
- ⁴⁴fäl-a-s iket-näsän, a-wa s-ässakäyän s-wär-ämyatärän a ëkfän, a-s ija a-wen ënta, a-wa tëttaf i-tämudre-net iket-net a tëkfa."

Marqës 13

- ¹Izjār-dd Ƴisa ehän n-ämudd wa mäqqārän Ƴas, inn'-as iyyän dāy-inëttulab-net "Älyalim, ënhëy Ƴas tihun-ti-dāy ähuskätnen, tihusay n-ehän!"
- ²Inn'-as Ƴisa: "Wädden hannäyäd-t ehän-wa-dāy mäqqārän ähusken? Wär mad-dāy-s dd-täqqayëm tähunt tiyyät warät tamidit-net, ad-ättäytäy iket-dāy-net."
- ³Äqqiima Ƴisa ɗarät-a-wen fäll-taɗayt ta tässidwälät ihëškan wi n-ëzzäytun, ikyad dāy-ehän n-ämudd wa mäqqārän, issëstän-t Bëtrus d-Yaqub d-Exya d-Idris dāy-takše,
- ⁴ënnän-as: "Läyät-anäy ëmme d-mad-äj a-wa s-tënned? Ëkkës-anäy dāy-tayɗärt n-išmal wi s-mad-nëlmëd a-s sämdo n-härät iket-net, iwwäɗ-dd?"
- ⁵Äwwežäb-asän Ƴisa, inn'-asän: "He käwäned, äjät ënniyät, wär käwän-išäšket äwadëm,

- ⁶ad-dd-asēn äddinät äjjootnen fäll-isēm-in, änn hak iyyän dāy-sān: 'Nākk a-s Ālmasex', šišķēn s-a-wen-dāy äddinät äjjootnen.
- ⁷Ad-tēslēm i-isālan n-imjārān d-māhewēl n-imjārān, wār tāxwelām ed ilzam ad-āj a-wen māšan, sāmdo n-äddunya ěnta, wār-ija hārwa.
- ⁸Ad-tēknēs tawset tamidit-net, iknēs ěddewēl amidi-net, āj laz, išķēdkēḍ ākall dāy-idāggan äjjootnen, sānto n-tāmēddawt n-äddunya ḡas a-wa, olāh d-sānto n-tizzurt n-tamāḍt jarrāwāt eyāf-net.
- ⁹Māšan, ājāt ěnniyāt i-iman-nāwān: ad-hawān-aškēn äddinät s-ēlxēkum, ějēn dāy-wān tiwit dāy-ihānan n-äddin wi n-kāl-Ālyāhud; sēbdēdān-kāwān dat-gēfārān d-imānokālān, dāy-äddimmāt n-isēm-in wa kāwān-iwarān; umas a-wen ěssēbab fāl tāmoosām tijuhaben-in data-sān,
- ¹⁰i-ad-ēslēnāt tiwsaten iket-dāy-nāsñāt i-isālan n-Ālēñzil tēzzar.
- ¹¹Afāl kāwān-āstārmāsān äddinät, wār tāšāwwašāt dāy-isālan n-a-wa mad-tēnnēm, ājāt mājrād wa kāwān-e-itwēkfēn āssayāt-wen-dāy ed wādden kāwāneḍ a maden-āmmājrād, Unfas Šāddijān a he-ijēn dāy-imawān-nāwān a-wa s-lām s-tēnna-net.
- ¹²Išilan-en, ad-isēttārmēs āwadēm ā/n/na-s i-ad-āmmāt kērēf, isēttārmēs abba rure-s, ānnābdādān aratān d-imārawān-nāsān, ějēn iman n-imārawān-nāsān;
- ¹³ad-dār-wān akēḍān äddinät iket-nāsān, dāy-äddimmāt n-isēm-in wa kāwān-iwarān, māšan ere wa ihālān iman-net, ākoyād dāy-alkum-hahi har ašāl wa d-imda a-wen-dāy iket-net, ad-iylēs.
- ¹⁴Afāl tēnhāyām ānabxas wa n-emēkkārekāḍ hār āqqima dāy-edāgg wa s-wār-ila s-ad-dāy-s āqqayēm, āwadēm wa iyarrān isālan-wi-dāy, ijrāhet ālmāyña-nāsān! Wi irmās a-wen-dāy ězzayān teje ta n-Ālyāhudēyāt, jawāḍnet dāy-azzal s-ašrut wa n-iḍayān,
- ¹⁵wa iwārān afālla n-ehān, wār dd-itēzēbbutet i-ad-iḍkēl a has-ihan ammas n-ehān,
- ¹⁶wa ihān išēkraš, wār dd-itāqqālet ḍara-s i-ad-iḍkēl asālso-net.
- ¹⁷Timēskay tiḍeḍen-ti mad-ārmēsān išilan-win-dāy lanāt ěnniyāt mey siḍuḍñāt.
- ¹⁸Ēttārāt dāy-Māssināy ad-wār-itēmzēyyit ajiwēḍ-nāwān d-āzzāman wa n-tajrēst
- ¹⁹ed išilan-en-dāy, ad-āj ālyizabāt āssuksāḍān s-ad-dd-ixlāk Māssināy äddunya-dāy, wār kāla ātiwānhāy šund ěnta fäll-ārori n-ākall, ad-tēmdēw äddunya dāy, wār-ilkem ad-ija a dār-s olāhān.
- ²⁰Afāl wār-ifnez Emāli dāy-tāqqān n-tisnant ta hāt išilan-win-dāy, wār-iyēllēs wāl āgg-adēm iyyān ḡas; māšan, ad-išēkšēl Māssināy tāqqān n-tizzurt-ten-dāy, dāy-tēssēba n-äddinät wi āsnāfrān i-ēlyēllas.
- ²¹Āzzāman-en, afāl hawān-inna āwadēm: 'Ēnhēywāt-ak, Ālmasex, ěnta da!' mey 'Ēnhēywāt-ak, ěnta den!' wār t-tēflesām.

- ²²Ad-dd-asən əlmasexən n-bahu d-ännābitən n-bahu, əcən ijitən əssuksəḏnen d-tišušab, šiškən ənnār əmmukkən a-wen wāla əddināt wi əsnəfrən Məssinəy.
- ²³He kəwāneḏ! Əjāt ənniyāt i-iman-nāwən, əkkaşəy-kəwən dəy-tayḏərt hārwa wār jen hārātən-win-dəy.”
- ²⁴"Ḍarāt tisanat ta madāt-tāj dəy-işilan-win-dəy, 'ad-əlsənāt tihay tāfukt, iba tēmelle n-ewār,
- ²⁵ətrəkken-dd etran dəy-işənnawən, ənhəynəhəyən iməşşuha wi hənən işənnawən.’
- ²⁶Əlwəqq-wen-dəy, ad-e-itwənhəy Əgg-əgg-adəm, imal-dd, inay tijərəken, təlcam-as tərna-net d-əlxurmāt-net.
- ²⁷Dihen, ad-işəmmişəl ənjələsən-net, sədəwən-dd sār-s dəy-tisdas iket-nəsənāt e d t-illəm ere əsinəfrən Məssinəy dəy-e-d t-təlləm tamdujt fəll-əreri n-əkall hakd-dəy dəy-işənnawən.”
- ²⁸"Səjrəhāt yəs əmmək wa s-idaggəl aşar: wədden e-d t-tənhəyəm a-s dd-inşār har ləmmedən ifərketən-net, ad-tənnəm, os'-anəy ewelən.
- ²⁹Əmmək-wen-dəy day a-s afəl tənəyəm hārātən-win-dəy s-hawən-ənney har əcqələn iji, adiş əlmədāt a-s Əgg-əgg-adəm, ohəz-dd uyəl-net, os'-iwən fəw.
- ³⁰Əsidəttey-awən a-s, wār-e takəy əczurəyāt-ta-dəy wār jen hārātən-win-dəy s-hawən-ənney iket-dəy-nəsən.
- ³¹Ojār tərəyse ija ad-ib' işənnawən d-əkall, uhən ad-iba tənna-nin.
- ³²Dəy-isəlan n-aşəl mey əssayāt wa dəy-mad-əcən hārātən-win-dəy, wār t-illa ere t-issanən; wār t-essenən ənjələsən wi hənən işənnawən wāla Əgg-əgg-adəm; Abba yəs, a t-issanən.
- ³³He kəwāneḏ! Yəymāt tokayəm ed wār tessenəm əssayāt s-dd-e-ass.
- ³⁴A-wa madən-əj, oləh d-əhaləs iyarrən asikəl. Əssawəḏ tekle yəs, issədmən ehən-net dəy-inaxdimən-net; əsmətār hak iyyən dəy-sən d-a-wa s-ila s-ad-t-əj. Inna i-wa iyləfən emm-n-ehən, əqqaymet okay.
- ³⁵A-wen-dəy a fəl, yəymāt tokayəm ed, wār tessenəm əssayāt s-dd-e-ass məssi-s n-ehən, alməz mey tişrayāt n-ehəḏ mey əyora mey tifawt.
- ³⁶Uksəḏāt ad-dd-ass wār jem fəll-a-wen, iyḏər-kəwən-dd təttaşəm.
- ³⁷A-wa hawən-janney, janney-t day i-əddināt iket-nəsən, yəymāt tokayəm."

Marqəs 14

¹Əqqimən-in əssin işilan i-əmudd wa n-Faşka-i dəy-taməkşənāt tijəlwen ti wār ha təzza. Tattārən imənokalən n-kəl-tikutawen əmmək s-əşşəyḏərən Yisa, əcən iman-net məşən,

- ²ĕnnān, wār-ufa ad-āj a-wen dāy-ašāl wa n-āmudd, i-ad-wār tējj tamdērwayt dāy-tamētte.
- ³Ašāl iyyān d-āmijarāt ʿṢisa i-Simyōn wa s-kāla t-ijrāw jēri izzāyān tadābayt ta n-Bitanya, itamānsaw dihen-dāy, a-s t-dd-tosa tamādt tāwwayāt butēl iknan dāy-tāhunt māllāt, han aḍutān lanen ālqim wār-iqquer hārāt. Tosā-dd ʿyas, tārza emm n-butēl wa tāwwāy, ad-sānyal aḍutān wi t-hānen fāll-eyāf n-ʿṢisa.
- ⁴Ĕnhāyān āddināt-wi dār-āniyāyima a-wen, wār hasān-ijrez, āhnāffen dāy-iman-nāsān, ad-jannen: "Mafāl baxxāsān aḍutān-wi-dāy,
- ⁵wādden āddooben ad-hin-ēnšēn kāraḍāt timaḍ n-ārriyal n-azrēf āmoosnen takute i-tilāqqiwen." Oḍānān ya aḍkār i-tamādt-ten-dāy.
- ⁶Inn'-asān ʿṢisa: "Ākfāt-tāt ālyafyāt, mafāl has-naxxāsām iman? Tihusay n-hārāt tēj'-ahi-t!
- ⁷Tilāqqiwen ya, ēllanāt ʿyur-wān hārkkuk, ālwāqq s-tārham-dāy, tāddoobem ad-hasnāt-tējem ālker māšan, nākk, ilkam ad-kāwān-āflāy.
- ⁸Tamādt-i-dāy, tēja a-wa tāddoobāt, tēššēs-wār-dd i-āddināt dāy-isālan n-ēmukēn n-tafēkka-nin i-azēkka.
- ⁹Āsidāttey-awān a-s edāgg dāy-āt-wāxtābān isālan n-Ālēnzil, dāy-āddunya-ta-dāy, ad-dāy-s ētwēsuyēlān isālan n-a-wa ja i-ad-tāt-kittēwān āddināt."
- ¹⁰Inkār ʿYāhudēs Isxaryut wa n-iiyyān dāy-inēṭṭulab wi n-māraw d-ēssin, ikk' imānokalan n-kāl-tikutawen i-ad-hasān-isāyḍār ʿṢisa, ārmēsān-t.
- ¹¹Āsdāwen-tān isālan wi dd-iwwāy, jān-as ārkāwāl n-ad-t-ēkfēn azrēf. Ad-itammāy ʿYāhudēs ʿyur-ālwāqq-wen-dāy i-tašlēlt s-hasān-t-āstārmās.
- ¹²Ašāl wa āzzarān n-āmudd dāy-tamākšanāt tijēlwen-ti wār tēha tāzza, ālwāqq wa d-yarrāsān āddināt i-taysiwen ti n-Faška, ēnnān inēṭṭulab i-ʿṢisa: "Ĕndek diha d-tārhed ad-nēsēssikēy imēnsiwān n-āmudd wa n-Faška?"
- ¹³Āsmašāl ēssin dāy-sān s-ayrēm, inn'-asān: "Ĕjjēšāt ayrēm, ad-dār-wān immuqqēs āhalēs āwwayān iddid n-aman, ēlkēmāt-as
- ¹⁴s-ehān wa mad-ijjēš, tēnnēm i-māssi-s n-ehān-en: 'Inn'-ak ālyalim, sēkēn-anāy edāgg dāy-ehān-nāk wa dāy-mad-sēssikēyāy āmudd wa n-Faška nākk d-inēṭṭulab-in.'
- ¹⁵Ad-kāwān-isēkēn soro n-ehān-net ih' ehān hērēwān, šāddiijān dāy-āmmuujnen isēftay, dihen-dāy ad-mad-nēsēssikēy āmudd."
- ¹⁶Ĕglān inēṭṭulab, ējjāšān ayrēm, ēnhāyān hārātān s-ēmmeḱ-wa-dāy s-hasān-tān-innā, ad-simējnun imēnsiwān wi n-Faška.
- ¹⁷Ij' ehāḍ ʿyas, osā-dd ʿṢisa āddeew d-inēṭṭulab-net wi n-māraw d-ēssin.
- ¹⁸Tamānsawān dihen-dāy a-s hasān-inna: "Āsidāttey-awān a-s iyyān dāy-wān dār-i oharān āmāra-dāy a hi-madān-isēssāyḍār."

- ¹⁹Ǝkmān-tān iman-nāsān a-s hasān-innā a-wen-dāy, ad-has-jannen s-iiyān-iiyān: "Ajān nākk?"
- ²⁰Inn'-asān: "Ǝnney: iyyān dāy-wān dār-i ānimājjan āfuss dāy-ākoss a hi-madān-isēssāydār.
- ²¹Tidēt-dāy a-s Āgg-āgg-adēm, ad-t-iba, ed a-wen-dāy a ěnnān ělkēttabān n-Māssināy dāy-isālan-net māšan, amāskoy āwadēm wa t-madān-isēssāydār! Āwadēm-en, iššām-as-in ad-wār dd-ijješ āddunya fāw."
- ²²Tattān dihen-dāy a-s idkāl Ʋisa tajēlla, āmmoy i-Māssināy tēzzar, āzun-asān-tāt, inn'-asān: "Uhēnāt, a-wa tayēssa-nin."
- ²³Idkāl ɗarāt-a-wen kara han aman n-lāynāb, āxxiimmārnen, āmmoy i-Māssināy tēzzar, ikf'-asān-t iket-dāy-nāsān, ēswān dāy-s.
- ²⁴Inn'-asān: "A-wa ašni-nin wa āmoosān ārkāwāl n-tassayt ta tāynayāt d-Māssināy, ašni-nin, ad-inyēl dāy-tēssēba n-āddināt ājjootnen.
- ²⁵Āsidāttey-awān a-s ābas ilkam ad-ēswey a dd-ijmaɗān ara n-lāynāb hundāy har ašāl wa d-mad-āswāy wa āynayān dāy-Tēmmēneya n-Māssināy."
- ²⁶Āwwāy Ʋisa d-inēṭṭulab-net isuhay n-tēmmal n-Māssināy dd-ēzjarnen ělkēttab wa n-Āzzābur, ēglān ɗarāt-a-wen, ēkkān taɗayt ta tāssidwālāt ihēškan wi n-ēzzāytun.
- ²⁷Inn'-asān ɗarāt-a-wen: "Ad-tāqqēlām ɗar'-i iket-dāy-nāwān ed iktab dāy-ělkēttab n-Māssināy a-s: 'Ad-ēwētāy amāɗan, iba-t, āmmāhašnāt tihatten iket-nāsnāt.'
- ²⁸Afāl dd-ēnkārāy jer-inēmmttan, ad-hawān-izarāy s-teje ta n-Galila."
- ²⁹Iggād-dd Bēṭrus, inn'-as: "Kud-irha ēkkuddēlān-kāy imidiwān-in iket-nāsān, nākk iman-in, wār kāy-mad-ēkkuddēlāy."
- ³⁰Inn'-as Ʋisa: "Āsidāttey-ak a-s ehād-i-dāy, a-s-e-āj ekāz ēssin iyoran, tākkuddālād-ahi har kāraɗ ihāndāggan."
- ³¹Ibbārāɗ Bēṭrus, innā day: "Nākk yaş, kud-dāy tamāttant a tihrāy dār-k, wār kāy-mad-ēkkuddēlāy." Abāraj-wen-dāy ija Bēṭrus, a jān imidiwān-net.
- ³²Āddeew dār-sān Ʋisa ɗarāt-a-wen s-ašēkrēš iyyān iknan asēdwal n-ihēškan s-isēm-net Žātsāmmani. Ǝwwāɗān-in yaş, inn'-asān: "Ʋaymāt, tāqqēlām-ahi diha-dāy har ēdēlāy Māssināy."
- ³³Iššēnkāš-in fālla-sān, āddeew d-Bēṭrus d-Yaqub d-Exya; yur-āssayāt-wen-dāy ad-t-ēssētān iman-net tēkma, ixwāl.
- ³⁴Inn'-asān: "Āryan iman-in, āryan har išwar hi-āba; wār tēṭṭesām, yaşmāt yur-i, wār hanāy-ilāqqādet edēs."
- ³⁵Iššēnkāš-in day fālla-sān a ēndārrān, irkāy, ad-itēddal Māssināy, ijanna: "Kunta āmmuukkān a-wen-dāy, ajējet-ahi āssayāt-i-dāy."

- ³⁶Innā day dāy-tittar-net: "Abba-nin, wār t-illa a-s wādden tāddoobed-t, sēssijēj-ahi tissant-ta-dāy, māšan hakd a-wen-dāy, ājet erhet wa-nāk wādden wa-nin."
- ³⁷Iqqāl-tān-dd Ṽisa, ogāz-tān-dd ēṭṭasān, issēnkār Bētrus, inn'-as: "Simyon, kāyy tēṭṭasād? Adiš, indār-ak wāla-dāy ad-tējēd āssayāt iyyān tokayād,
- ³⁸āyyāt fālla-wān eḏēs, ēḏelāt Māssināy i-ad-kāwān-agēz dāy-tānḏārbaten n-Iblis; āgg-adēm, tidēt-dāy a-s āsidārḥān amišēl n-a ājjeen āhuusken māšan, igdal-as iba n-āšṣahāt n-tumast-net amišēl n-a-wa irha."
- ³⁹Olās day ašēnkēš fālla-sān, ad-itēddal Māssināy s-ēmmeḱ-wēnnin-dāy s-t-idāl s-tizarāt.
- ⁴⁰Olās-tān-dd uyēl, ogāz-tān-dd, ij'-asān eḏēs alāyad wa-dāy fāl hasān-indār wāla ad-arēn tiṭṭawen-nāsān; issēnkār-tān māšan, āba-hasān a hasān-ēnnān a-wa-dāy hasān-ija, āzuk n-eḏēs.
- ⁴¹Ifāl-tān, ij'-asān-dd uyēl wa s-kāraḏ, inn'-asān: "Ṽas kāwāneḏ tēṭṭasām, sinfum hārwa? Igdāh-awān; āssayāt wa d-ititwāydir Āgg-āgg-adēm, ijjēš ifassān n-ināsbākkāḏān, osā-dd.
- ⁴²Ēnkārāt, āglāt-anāy, os'-iwān āmaydar-in."
- ⁴³Āmmiijrād hārwa a-s dd-osa Yāhudēs, iyyān dāy-inēṭṭulab-net wi n-māraw d-ēssin, āsilāl tamētte s-iyyāḏ, ēšlajān tikobawen, iyyāḏ āwwayān iboriyān; āšimašālān-tān imānokālān n-kāl-tikutawen d-ālyulam n-Āṭṭāwrāt d-inušāmān n-Iṣrayil.
- ⁴⁴Tamētte-ten-dāy, ij'-as Yāhudēs wa n-āmaydar tamātart dāy-has-inna: "Āhalēs wa s-hi-tēnhāyām har t-osāsāy dāy-idmarān-in, ēnta a-s Ṽisa, ārmēsāt-t, tēglēm dār-s dāy-a-s has-tēknam iji n-ēnniyāt."
- ⁴⁵Osā-dd Yāhudēs, oṽād iman-net s-Ṽisa, inn'-as: "Ālfāqqi!" Osās-t dāy-idmarān-net.
- ⁴⁶Toḏa tamētte fāll-Ṽisa, tārmās-t.
- ⁴⁷Iggād-dd iyyān dāy-inēṭṭulab-net, ilbāy-dd tākoba-net, iwāt sār-s akli n-āmānokāl n-kāl-tikutawen, ištāf-dd sār-s tamēzzujt-net.
- ⁴⁸Inna Ṽisa i-tamētte: "Ajān nākk ānaytaf a āmoosāy a-s hi-dd-takkām d-tikobawen d-iboriyān i-ad-hi-tārmēsām?"
- ⁴⁹Wādden hak ašāl ēlley-t jere-wān, sayrey dāy-ehān n-āmudd wa māqqārān, mafāl wār hi dāy-s tārmēsām? Ēlmēḏāt a-s a-wa ijān ašāl-i-dāy, ija i-ad-itbēt a-wa ēnnān ēlkēttabān n-Māssināy dāy-isālan-in."
- ⁵⁰Ājewāḏān inēṭṭulab iket-nāsān, oyyān-dd Ṽisa ēnta ṽas jer-išēnja-net.
- ⁵¹Ilkām-as-dd āmawaḏ iyyān wārān ilsa ar tasējbēst lāmmeḏāt daw-wār t-illa hārāt, ākbāṭten-t-dd āḏḏināt ṽas,
- ⁵²oyy'-asān-in tasējbēst-net, ošāl wār ilsa tikēst.

- ⁵³Ittēlwāy Ṽisa s-āmānokāl n-kāl-tikutawen-i s-a-s itājj a-wen-dāy, āžžimmāyān yur-s kāl-tikutawen d-inušāmān n-Išrayil d-ālyulam n-Āṭṭāwrāt.
- ⁵⁴Tamētte-en, ij'-as-dd Bēṭrus alkum šejren har tējjāš ammas n-āyalla n-ehān n-āmānokāl n-kāl-tikutawen; osā-dd Bēṭrus, ijjāš ēnta-dāy, iglā āqqima edes i-gārditān, ad-itazzāh s-efew.
- ⁵⁵A-s itājj a-wen-dāy, tattārān imānokālān n-kāl-tikutawen d-kāl-Sinhidrin-i tirēnen āššāreya ere innān bahu fāll-Ṽisa, siḏēwēn-t dāy-āššāreya, āytēsān-as tamāttant māšan, wār t-illa uḏlem fālla-s ējrawān.
- ⁵⁶Ēggādān-dd āddināt ājjootnen, ad-t-saḏlamān māšan, indār-asān ad-ānnāfhāmān fāll-bahutān-nāsān.
- ⁵⁷Sawarān-t iyyāḏ bahu,
- ⁵⁸jannen: "nēsall'-as a-s innā: 'Nākk, ad-ārżāy ehān n-āmudd wa māqqārān dāyān ifassān n-dāgg-adēm, sēbdēdāy-dd dāy-kāraḏ išilan i wār deyañ ifassān n-āgg-adēm dāy-edāgg-net' "
- ⁵⁹māšan, wāla bahu-wen-dāy, indār-asān ad-fālla-s ānnāfhāmān.
- ⁶⁰Ihā-dd āmānokāl n-kāl-tikutawen ibdad dāy-ammas n-ālžāmayāt, innā i-Ṽisa: "Ma tēnned dāy-a-wa fālla-k itawānnen? Mājrād!"
- ⁶¹Wār t-illa a has-inna Ṽisa. Issēstān-t āmānokāl n-kāl-tikutawen day, inn'-as: "Ajān kāyy a-s Ālmasex wa n-Rure-s n-Wa ibbēlālān."
- ⁶²Inn'-as Ṽisa: "Āmoosāy-t; āssiilmādāy-kāy day a-s yur-ašāl-i-dāy, ad-tēnhēyām Āgg-āgg-adēm, āqqiima daw-ayil n-Wa ilān tārna iket-net, talēsēm-t day ahānay, iqqal-dd, ifal-dd išēnnawān, inay tijārāken."
- ⁶³Isl' āmānokāl n-kāl-tikutawen i-a-wen yaš, ijjāš-t ālhām wa-dāy fāl irmās err n-erāswāy-net, āsyārrawāt-t fāll-iman-net, inna: "Ma nētājj i-tijuhawen day?"
- ⁶⁴Tēslām-as iket-nāwān a-s āškafār wādden; ma tēnnām dāy-isālan-net?" Āswārān-t uḏlem iket-nāsān, ēnnān ānihājja d-tamāttant.
- ⁶⁵Ad-fālla-s situfān, salsen ekāršāy idēm-net, sattāyān-as, jannen-as: "Lulēy ya!" Sattāyān-as day gārditān.
- ⁶⁶Āqqiima Bēṭrus dāy-ammas n-āyalla-en-dāy a-s t-dd tosa tiyyāt dāy-tinaxdimen n-āmānokāl n-kāl-tikutawen;
- ⁶⁷tēnhāy-t izzah s-efew, tāzjāzz'-e, tēnn'-as: "Kāyy-dāy, kāla tāddewād d-Ṽisa wa n-Nāširāt?"
- ⁶⁸Ākkuddāl Bēṭrus a-wen, inn'-as: "Wār-ējrehāy, wār-ēssenāy a dāy-hi-tāssewālād." Izjār Bēṭrus ḏarāt-a-wen, ikk' emm n-āyalla yaš, iwāt ekāz āyora.
- ⁶⁹Tēnhāy-t day tānaxdimt tiyyāt, ad-janna i-āddināt-wi t-ēllanen dihen: "Hannāyām-t āhalēs-wa-dāy, iyyān dāy-sān."

⁷⁰Olās day Bētrus akuddēl n-a-wen. A ëndārrān ɗarāt-a-wen, ɛnnān-as āddināt ɛbdadnen dihen: "Ijmaɗ-t āššāk a-s iyyān ɗāy-sān a tāmoosād ed kāyy-ɗāy, Galila a kāy-lāt."

⁷¹Ad-hasān-itāhhaɗ, ilaqqān iman-net siha d-siha, ijann'-asān: "Āhalēs wa s-hi-jānnem, wār t-ɛzzeyāy."

⁷²Diha-ɗāy d-innā a-wen-ɗāy ad-iwāt ekāz āyora wa s-ɛssin. Iktā-dd Bētrus mājrāɗ wa s-kāla has-t-ija Ƴisa a-s has-innā: "Wār mad-iwēt ekāz ɛssin iyoran wār tēnned har kāraɗ ihāndāggan, wār hi-tēzzeyād." Ijār, ad-ihall.

Marqēs 15

¹Hārwa emāyār ad-ānmānhāyān kāl-tikutawen d-inušāmān n-Iṣrayil d-ālyulam n-Āṭṭāwrāt d-kāl-Sinhidrin-i tirēnen āššāreya; jān tišem ɗāy-Ƴisa tēzzar, ɛlwāyān-t s-Bilatēs.

²Inhāy-t Bilatēs Ƴas, issēstān-t, inn'-as: "Ak, kāyy a-s āmānokāl n-kāl-Ālyāhud mey?" Inn'-as Ƴisa: "Kāyy iman-nāk, tēnned-tān."

³Ad-t-sawarān uɗlemān ājjootnen.

⁴Issēstān-t Bilatēs ɗāy, inn'-as: "Ēnhēy Ƴas a-wa fälla-k itawānnen? Ma tēnned kāyy iman-nāk?"

⁵Wār t-illa a has-inna Ƴisa har iqqān asusēm-net eyāf n-Bilatēs.

⁶Āzzāman-en, hak āmudd n-Faṣka, āsiwāyy'-in gēfār u-takārmūt wa ɗāy-s tēttār tamētte.

⁷A-s itājj a-wen, ih' āhalēs s-isēm-net Bāryābbas takārmūt ɛnta d-imidiwān-net s-kāla dd-ɛssēnkārān tamētte har jān iman n-āwadēm ɗāy-a-wen-ɗāy.

⁸Tēnkār tamētte iket-net ad-tattār ɗāy-Bilatēs a-wa s-izzāy ad-hasān-t-āj.

⁹Inn'-asān: "Ak ajān tārham ad-hawān-in-āyyāy āmānokāl n-kāl-Ālyāhud?"

¹⁰Issan Bilatēs a-s tēmyāre n-tismiten n-imānokālān n-kāl-tikutawen a fāl āstārmāsān Ƴisa.

¹¹Ēntājān-dd tamētte s-Bilatēs i-ad-hasān-dd-isēwwēyy Bāryābbas.

¹²Olās ɗāy Bilatēs, inn'-asān: "Ma s-tārham ad-t-ājāy i-wa s-itawānna āmānokāl n-kāl-Ālyāhud?"

¹³Olāsān eyāri, jannen: "Itwāšlēbet fäll-tajēttewt."

¹⁴Inn'-asān Bilatēs: "Mafāl, ma iyšād t-āsiināhājān d-tamāttant?" Āsyāyyān ɗāy-išēnnawān: "Itwēšlēbet fäll-tajēttewt."

¹⁵Āsof Bilatēs alkum i-erhet-nāsān, āswāyy'-asān-in Bāryābbas, āswājja tiwit s-ebārtāk ɗāy-Ƴisa tēzzar, ikf'-asān-t i-ad-itwāšlēb.

- 16 Ǝlwāyān ɛssārdusa wi n-gēfār Ƴisa s-ammās n-ehān wa dāy-iyattās āššāreya, iylāyāyāy-t-dd dihen ejhān n-ɛssārdusa imdan,
- 17 ɛssēlsān-t anākābba šāggāyān, jān-as ālmāt, korona, a-wen, takēnbut šund ta n-imānokālān, tēzat dāy-isēnnān,
- 18 ad-has-tajjān isofan, jannen-as: "Āmānokāl n-kāl-Ālyāhud, nēj'-ak gārdēbu."
- 19 Hakkān-t tiwit s-tāborit fāll-eyāf, situfān fālla-s, rakkāyān data-s, ālmāt yabbādān-t.
- 20 Ǝssēgdāhān dāy-tekāškāšt ta tān-tēšlāt Ƴas, ɛkkāsān-dd fālla-s anākābba-wēnnin šāggāyān, āsoyālān-as isēlsa-net tēzzar, ɛzjārān dār-s ayrēm s-edāgg wa-dāy ila s-ad-dāy-s itwēšlēb fāll-tajjētewt.
- 21 Ǝgīlan dār-s a-s āmmoqqāsān d-Simyōn wa n-tadābayt ta n-Qērwan n-abba n-Ālxader d-Rēffus, ifal-dd isēkraš; āšhāššālān-t alēnji n-tajjētewt ta fāll-mad-itwāšlēb Ƴisa.
- 22 Āwwāyān Ƴisa s-edāgg wa s-itawānna Gālgota, a-wen, ālmāyāna-net: "Edāgg wa n-akārkor."
- 23 Ǝssārtāyān-as-dd dihen asmēd d-asāfar iyyān ifannāzān tisanant dāy-tayēssa n-āwadēm māšan, unjāy isw'-e.
- 24 Ǝšlābān-t ɛssārdusa fāll-tajjētewt Ƴas, jān tisāyeren i-ad-užanān isēlsa-net jer-iman-nāsān, ɛlmēdān ɛndek a-wa he-ikrēš hak iyyān dāy-sān.
- 25 Agdēlset a-s t-ɛšlābān fāll-tajjētewt, Ƴur-āssayāt wa s-tēzza.
- 26 Ǝttēytāyān āllox jēnnēj-s i-ad-ɛlmēdān āddināt āddāliil wa sār-s dd-orāwān tamāttant; āllox-en, iktab fālla-s: "A|sc-WA ĀMĀNOKAL N-|dK|scĀL-|dĀ|scLYĀHUD|d".|r
- 27 Ašāl-en, āmizāyyen ɛssin inaytafān atwēšlēb d-Ƴisa; ātwāšlāb iyyān daw-aṽil-net, ātwāšlāb wa iyyāḏān daw-tāšalje-net.
- 28 A-wen-dāy jān i-Ƴisa a-s ɛnnān ɛlkēttabān n-Māssināy ad-āj fāl-a-s, iktab a-s: "Ad-idān dāy-imēddāywa."
- 29 Iqqāl Ƴisa tekāškāšt i-āddināt-wi tikēynen, gaggārān-t, siwliwilān iyāfawān-nāsān, jannen-as: "Ǝyyaa, kāyy wādden tēnned tāddobed terāzze n-ehān n-āmudd wa māqqārān, talēsād-t edey dāy-kāraḏ išilan,
- 30 ɛylēs ya iman-nāk āmāra, tēzzēbbud-dd tajjētewt!"
- 31 Jān-t day imānokālān n-kāl-tikutawen d-ālyulam n-Āṭṭāwrāt tekāškāšt, tinmēnnin: "Ǝnta-i iylāsān āddināt wi iyyāḏnen, indar-as āmāra ad-iylēš iman-net.
- 32 Kunta ɛnta a-s Ālmasex wa n-āmānokāl n-Išrayil, izzubbētet-dd tajjētewt, ad-t-nēnhēy, namēn sār-s." Jān-t wi ātwāšlābnen edes-has tekāškāšt, ad-t-gaggārān ɛntāneḏ-dāy.
- 33 Ǝlsānāt tihay ārori n-ākall iket-dāy-net wa-dāy n-tarāhut hundāy har tezzar.

- ³⁴Tēja tezzar ɣas, äšyārät ʒisa s-äššahät, innä: "iYä/l/loy, Yä/l/loy,|d |r |ilama säbäxtani?|d" |r A-wen älmäyna-net: "Mässi-ɣ Mässinäɣ, Mässi-ɣ Mässinäɣ, mafäl hi-tiyyed d-iman-in däɣ-tisnant-ta-däɣ?"
- ³⁵Ḥslän-as äddinät ebdadnen dihen, wär-efhemän a-wa ijänna ɣas, ad-jannen: "Säjdät-as, ännäbi ʒëli a iyarr."
- ³⁶Ošäl-dd sär-s iyyän däɣ-sän, isselmäɣ täduft tättalät fäll-äburi däɣ-benegär, izzäl-as-tät i-ad-tät-isumëm, infew-t a-wen däɣ-fad, ihakk-as-tät dihen-däɣ, ijanna: "Ad-nenhëɣ ya kunta ad-t-dd-ass ännäbi ʒëli, izëzzubbët-t-dd tajëttewt."
- ³⁷Äšyārät ʒisa s-äššahät ɗarät-a-wen, ejmäðän-t iman.
- ³⁸Iqqärrawät älwäqq-wen-däɣ ärido wa ibðän däɣ-ehän n-ämudd wa mäqqārän, edägg wa šäddijän d-edägg wa iknän tēšedje däɣ-ammas, wa-däɣ n-afälla-net har ider-net.
- ³⁹Inhäɣ käbtän iyyän iswaðän däɣ-ʒisa a-s t-ijmäð unfas a-wen ɣas, innä: "Tidët-däɣ a-s ähalës-i-däɣ, Rure-s n-Mässinäɣ."
- ⁴⁰Ḥbdadnät day dihen tiðeden tiyyäð däɣ-ijëj, ëkyadnät däɣ-a-wa ijän. Tiðeden-en, h'-enät Märyäma ta n-Muläždalëyät, Märyäma ta n-ma-s n-Yaqub wa ëndärrän d-Yusëf d-tiyyät s-isëm-net Sälma.
- ⁴¹Ḥntänated-en-däɣ ad-dd-äddewnen d-ʒisa, wa-däɣ n-Galila, ëdhalnät-t s-a-wa ëtṭäfnät har ëntänated-da-däɣ; ebdadnät day edes-hasnät tiyyäð äjjootnen dd-äddewnen d-ʒisa a-s dd-ikka Yärussälam.
- ⁴²Tokäɣ takkäšt n-ašäl wa n-ëlžëmët, sadaw tamëtte i-ašäl wa n-ëssëbët-i n-täsonfat,
- ⁴³osä-dd Yusëf wa n-Arimata, ähalës ätiwäsämyārän däɣ-inušämän n-Išrayil, ijar ätṭäma n-a-s tëlkam Tëmmënëya n-Mässinäɣ. Ḥnta-en-däɣ a ihälän tikawt n-Bilatës, ittär däɣ-s tafëkka n-ʒisa.
- ⁴⁴Tofa täkunt n-armuð n-tamättant n-ʒisa Bilatës, issäɣrä-dd käbtän iyyän i-ad-t-isëstën d-a-s tädduuttät tamättant-net meɣ?
- ⁴⁵Ijä däɣ-s käbtän-en isälan n-a-s äba-t ɣas, issärräx-as aɗkul n-tafëkka-net.
- ⁴⁶Iglä Yusëf, izžënsä-dd tefit, ikkäs-dd tafëkka n-ʒisa fäll-tajëttewt, ij'-et däɣ-tefit tēzzar, issëns'-et däɣ-azëkka iyašan däɣ-esäwäl; äšyāränɣarät ɗarät-a-wen tähunt mäqqoorät, ätṭubbät sär-s emm n-azëkka.
- ⁴⁷Täjjëyha Märyäma ta n-Muläždalëyät d-Märyäma ta n-ma-s n-Yusëf i-a-wen-däɣ iket-net, ëknänät asëbbuyën n-edägg wa däɣ-izka ʒisa tēzzar, ëglänät.

Marqës 16

- ¹Okäɣ ëssëbët-i n-ašäl wa n-täsonfat ɣas, tēžžënsä-dd Märyäma ta n-Muläždalëyät d-Märyäma ta n-ma-s n-Yaqub d-Sälma ëlyënfarän i-ad-ëšwëynät sär-sän tafëkka n-ʒisa.
- ²Tifawt n-älxad-i n-ašäl wa äzzarän däɣ-ëssëboɣ, ɣur-ajmuð n-täfuft, ëkkänät azëkka.

³Ǝgłanāt, tinmënnināt jer-iman-nāsñāt: "Nākkāñāteḍ-i-dāy, mi hanāy-e-ikkēsēñ tāhunt ta māqqārāt tēhārāt emm n-azēkka?"

⁴Ǝwwāḍñāt-in yaş, ēkyāḍñāt, ēñhāyñāt a-s tāhunt-tënnin māqqārāt, tāyirarād-in.

⁵Ǝjjāşñāt ammas n-azēkka, ēñhāyñāt āmawaḍ ilsan emāls mällāñ, āqqiima daw-ayil-nāsñāt, tārtāy-asñāt tarëmmeyt d-tāqqāñ n-eyāf.

⁶Māşan, inn'-asnāt āmawaḍ: "Wār tāqqāñnet iyāfawāñ-nākmāt, wār tārmeymāt, Ƴisa wa n-Nāşirāt ātwāşlābāñ s-tammāymāt, inkār-dd jer-inëmmuttan, ābas t-illa diha; ēñhēymāt edāgg wa s-kāla dāy-s inša.

⁷Āmāra, ākkēmāt inëmmuşal d-Bēḥrus, tēññēmāt-as a-s āzzar-awāñ iket-nāwāñ s-Galila, dihen-dāy ad-mad-t-tēñhēyām s-ēmmēk wa-dāy s-kāla hawāñ-tāñ-inna."

⁸Ǝzjārñāt-dd azēkka yaş, oşālnāt, tāşişākāḍkāḍ-tāñāt tarëmmeyt tārtayāt d-tāqqāñ n-eyāf. Wār t-illa ere s-ēññanāt hārāt a-wa-dāy hasñāt-ja tarëmmeyt.

((⁹Aşāl wa n-ālxad-i n-aşāl wa āzzarāñ dāy-ēsşēboş ad-dd-inkār Ƴisa jer-inëmmuttan. Āñfalāl-dd s-tizarāt i-Māryāma ta n-Mulāḗḗdalēyāt-i dāy-ikkās ēşsa alşināñ,

¹⁰tēglā, tēj'-isālan dāy-āddināt wi s-kāla āddewāñ d-Ƴisa-i s-a-s itājj a-wen, ēḗḗfāñ iba-net, āşniināñ.

¹¹Ǝşlāñ a-s tēñhay-t iddar māşan, unjāyāñ s-ad-tāt-ēflēsāñ.

¹²Issēkna Ƴisa iman-net ḗarāt-a-wen i-ēsşin dāy-inalkimāñ-net ēkkanen ejef. Āñfalāl-asāñ-dd dāy-ini sāl wënnin-dāy dd-āñfalāl i-Māryāma.

¹³Ǝqqālāñ Yārussālam, jāñ isālan dāy-imidiwāñ-nāsāñ wi iyyāḗñnen māşan, wār tāñ-ēflēsāñ ēñtāñeḍ-dāy.

¹⁴Āñfalāl-dd Ƴisa ḗarāt-a-wen i-inēḗḗulab wi n-māraw d-iyyāñ dāy-ālwāqq d-āḗḗiimmāyāñ, tamāñsawāñ. Āklāwlāw fālla-sāñ dāy-tēsşēba n-iba immun-nāsāñ d-tāyart-ta jāñ ulhawāñ-nāsāñ fāl-a-s, unjāyāñ ēflēsāñ āddināt wi t-ēñhāyñen, inkār-dd jer-inëmmuttan.

¹⁵Inn'-asāñ: "Āmāra, āglāt, ilalāt āddunya iket-net, tāxtēbām Ālēñzil i-e d t-illām āgg-adēm.

¹⁶Wa omāñāñ, ātwāşālmāy dāy-aman, ad-iylēs; wa āşyārāñ ulh-net, ad-t-iwār uḗlem dat-Māşşināy.

¹⁷Ǝñtāñeḍ-da hārātāñ wi mad-āmaşālāñ wi maden-amēñ: ad-ēkkēsāñ alşināñ dāy-āddināt s-tārna n-isēm-in, ad-āmmājrādāñ awalāñ āynaynen,

¹⁸ēḗḗfāñ tāşşālen dāy-ifassāñ-nāsāñ, kud-ēs-wāñ sunsēj-dāy, wār hasāñ-e-iyşēḗ hārāt, e-d āşwārāñ ifassāñ-nāsāñ imarhināñ, ad-ēzzēyāñ."

¹⁹Ij'-asāñ Ƴisa mājrād-wen-dāy yaş, immēḗḗkāl s-işēññawāñ, igl' āqqima daw-ayil n-Māşşināy.

Luqa

Luqa 1

- ¹I-Täyofil wa êkney semyar: Ettärän äddinät äjjootnen, ad-êktëbän s-älmäyna isälan wi jānen jere-nāy,
- ²s-ëmmëk-wa-dāy s-hanāy-tān-äsoyälän äddinät wi tān-ënhāyenen s-tittawen-nāsān s-tizarāt, ija Mässināy imawayān n-mājrād-net.
- ³A-wen-dāy a fāl nākk-dāy, ijjāš-ahi-dd ënniyāt n-ad-ëmmāyāy i-isālan-en-dāy s-iiyān-iiyān yur-alāšāl-nāsān, hundāy har ašāl-i-dāy, i-ad-hak-hasān-in-ājāy akātab āsisājrāhān,
- ⁴tëkkëssād äššāk a-s teyāre ta tējrāwād, tētbat.
- ⁵Äzzāman wa d-āmoos Harudës āmānokāl n-teje ta n-Ālyāhudēyāt, ill'-e āhalës iiyān dāy-wi n-kāl-tikutawen s-isēm-net Zākārya, išyal dāy-ehān n-āmudd wa māqqārān dāy-taggayt n-kāl-tikutawen ta n-ihāyawān n-Abya, isēm n-hānne-s Elizābāt, tahāyawt n-Harun a tāmoos.
- ⁶Oyadān issēnān-essān dat-Mässināy, ëttafān s-älxaqq fārēḏān d-alāmārān n-Emāli,
- ⁷māšan wār len ara ed Elizābāt, tājjojra, tāwwād-tān-dd day tušāre issēnān-essān.
- ⁸Ašāl iiyān dd-tāqqāl tasëssāylit taggayt n-kāl-tikutawen ta iha Zākārya, išl'-e ëššāyēl-net dat-Mässināy hundāy har fälla-s oḏānāt tisāyeren,
- ⁹āmoos a-wen ālyadāt n-kāl-tikutawen n-a-s afāl oḏānāt tisāyeren fäll-āwadēm, ėnta a-madān-isēhhuh matālher dāy-ehān wa šāddijān n-Emāli.
- ¹⁰Ašāl-en, isihēwhēw matālher dāy-ehān-en-dāy, a-s itājj a-wen-dāy, ālzāmayāt wa n-inaybadān, itēddal Mässināy dat-ëmm n-ehān n-āmudd wa s-ijjāš Zākārya ammas-net.
- ¹¹A ėnḏārrān, ānfalāl-as-dd ānjālos n-Emāli fäll-ayil n-tasëskārt-ta fäll-tihuh matālher.
- ¹²Inhāy Zākārya ānjālos yas, iggād ėnniyāt, irmāy
- ¹³māšan, inn'-as ānjālos: "Zākārya! A-wa tēttārād dāy-Mässināy, ad-āj, hānne-k Elizābāt, ad-tëkrëš ara, tējēd-as isēm: Exya.
- ¹⁴Ad-hak-umas ëssëbab n-tedāwit d-tisrawt, sēddëwēt day tiwit-net äddinät äjjootnen.
- ¹⁵Ad-umas ere ilan isēm yur-Emāli d-idēm yur-Mässināy, wār mad-isēw aman n-lāynāb äxxiimmārnen wāl' asmēd wāl' iiyān, ad-t-iḏnēy Unfas Šāddijān n-Mässināy hārwa iha tāsa n-ma-s.
- ¹⁶Ēnta a dd-madān-isuyēl a äjjeen dāy-kāl-Išrayil Emāli-nāsān, Mässināy,
- ¹⁷ilkēm-as s-ënniyāt d-āššahāt wa n-ānnābi Yēli i-ad-dd-isuyēl ulhawān n-abbatān arātān-nāsān, ėkrëšān imëkkeddēlān tayette ta karrāšān äddinät lanen idēm dat-Mässināy, isēbdēd tamette täsidāwāt i-ad-tëlkēm i-Emāli."

- ¹⁸Innā Zākārya ɗarāt-a-wen i-ānjālos: "Ǝndek a-wa s-mad-ēlmēdāy a-s a-wa hi-jānned tidēt? Nākk, amyār wāššārān a āmoosāy, hānne-y day ti-wāššārāt."
- ¹⁹Inn'-as ānjālos: "A-wa nākk Žibril-wa s-hārkuk ēbdādāy dat-Māssināy, āšmašāl-ahidd sār-k i-ad-kāy-dd-sēssiwēdāy isālan-wi-dāy āhuskānnen.
- ²⁰Āmāra, šāmad wār hi-tēflesād a-s hak-ēmmejradāy s-tizarāt, ad-itwētṭēf emm-nāk, ikrēs ilēs-nāk hundāy har ašāl wa d-mad-itbatān isālan-wi-dāy hak-jeṽ."
- ²¹A-s itājj a-wen-dāy, tamette tāqqal i-Zākārya, tof'-et tākunt n-a-wa t-in-išlān d-a-wa t-in-iṭṭafān.
- ²²Ālwāqq wa dd-izjār, ittār ad-āmmājrād i-āddināt māšan, indār-as, ēlmādān a-s hārāt a has-dd-ānfalālān dāy-ehān-en-dāy, ad-hasān-isitufēy i-ad-tān-isēfhēm a-wa ijān.
- ²³Issēmdā Zākārya tāqqān-net dāy-ēššāyēl yaṽ, iqqāl ehān-net.
- ²⁴Tēkrāš hānne-s ɗarāt-a-wen ēnniyāt yaṽ, ja sēm̄mos orān tēffār iman-net dāy-ehān-net,
- ²⁵janna: "Ǝnta da a-wa hi-ija Emāli-nin, ēnta a dāy-i dd-iswādān, ikkāš fāll-i tākrakiṭt ta āmoosāy jer-āddināt."
- ²⁶Tējjāš Elizābāt ewār-net wa s-sāḍis yaṽ, āšmašāl Māssināy ānjālos-net Žibril s-tayrēmt tiyyāt s-itawānna Nāširāt hat teje ta n-Galila,
- ²⁷āssok'-e tāmawaṭt wārāt tēzzey meddēn s-isēm-net Māryāma, ittar āhalēs n-ahāya n-āmānokāl Dawēd s-isēm-net Yusēf.
- ²⁸Osā-dd ānjālos Māryāma, inn'-as: "Ǝjeṽ-am āsafu kāmm-i tēnnēfrānāt ed, tēkrāšād idēm yur-Emāli-nām."
- ²⁹Issārmāy-tāt mājrād-wen-dāy, ad-tattār ālmāyāna n-manāwen-wa-dāy.
- ³⁰Inn'-as ānjālos: "Māryāma, wār tārmeṽād, āzzābbāt-dd Māssināy ānnyūmāt-net fālla-m,
- ³¹kāmm da-dāy, ad-tēkrēšād ēnniyāt, tēkrēšād ara, tējēd-as isēm ṽisa.
- ³²Ad-ikrēš isēm, iwār-t isēm Rure-s n-Māssināy wa iknān aḍkul, ad-āj Emāli Māssināy ēṭṭēbēl wa n-āmānokāl Dawēd-i t-āshāyāwān dāy-ifassān-net,
- ³³ad-immukēl hārkuk fāll-ehān wa n-ihāyawān n-Yaqub, tiṽlal tēmmēnukēla."
- ³⁴Tēnnā Māryāma ɗarāt-a-wen i-ānjālos: "Ǝndek ēmmēk wa s-e-āj a-wen ed nākk, wār-ēzzeyāy meddēn."
- ³⁵Inn'-as ānjālos: "Ad-fālla-m dd-izzubbēt Unfas Šāddijān, tāls'-im tārna n-wa iknān aḍkul, a-wen-dāy a fāl ara wa šāddijān dd-e-iwēn, ad-t-iwār isēm Rure-s n-Māssināy.
- ³⁶Ara n-meddēn-nām, Elizābāt, wādden ti-wāššārāt māšan, ad-tēkrēš ara ēnta-dāy, ēnta-i s-kāla tāmoos temējjejrut, ha āmāra ewār-net wa s-sāḍis
- ³⁷ed, wār t-illa a-s wādden āddoobāt-t Māssināy."

- ³⁸Tënn'-as Märyäma: "Näkk, taklit n-Emäli, itwëjjet-ahi a-wa s-tënned." Ifäl-tät änjälos ässayät-wen-däy, iglä.
- ³⁹Tëkkä Märyäma išilan-win-däy tayrëmt tiyyät n-käl-Yähuda hat idayän.
- ⁴⁰Täwwäd-in ehän wa n-Zäkärya, ad-tinmëjj isofan d-Elizäbät.
- ⁴¹Diha-däy d-has-tëja Märyäma äsafu, ad-iggäd, iybär-tät alyad wa ihän täsa-net, idnäy-tät Unfas Šaddijän älwäqq-wen-däy.
- ⁴²Tëdkäl Elizäbät emäsli-net, tennä: "Tëndëd-am kämm jer-tidëden, tendëd day i-ara wa ihän täsa-näm.
- ⁴³Ënta näkk-i-däy, ma ämoosäy tis-ahi-dd anna n-Emäli-nin?
- ⁴⁴Ijmad-t äššäk a-s diha-däy d-ëslänät timëzzujen-in i-äsafu-näm, ad-iggäd ara-wa ihän täsa-nin s-tedäwit.
- ⁴⁵Tëndëd-am kämm-i tēfläsät a-s Emäli a ijän-däy, ilkam yas, ad-isëtbët a-wa s-ijjäs ärkäwäl-net."
- ⁴⁶Tennä Märyäma: "Timëlën iman-in tēmyäre n-Emäli,
- ⁴⁷äddiwät ulh-in fäl tēssēba n-a-wa hi-ija Mässinäy-i n-Ämaylas-in.
- ⁴⁸Ikyäd-dd däy-tëmmädrüt n-taklit-net. Yur-ašäl-i-däy, e d t-illäm ere ilkamän fäll-ärori n-äkall, ad-hi-änn: 'Tëndëd-am'
- ⁴⁹fäl-a-s, Wa ilän tärna, ij'-ahi a äjjeen, šaddij isēm-net.
- ⁵⁰Tähanint-net tēnsa fäll-ëzzurëyatän ti t-äksuḍnen däy-iwëtyan iket-näsän.
- ⁵¹Issëkna tärna n-äfuss-net, äsmädräy s-äššahät-net äddinät wi iha ëttëkëbru,
- ⁵²ikkäs-dd daw-käl-äššahät tēmmënukeḷa-näsän, issëfrär tilaqqiwen,
- ⁵³äsyäwän imëlluza däy-a-wa äzedän, äsyär ifassän n-käl-ehäre.
- ⁵⁴Idhäl käl-Išrayil-i n-eklan-net, wär hin-ittef fälla-sän tähanint-net
- ⁵⁵ed, ämoos a-wen ärkäwäl iyälälän ijjaš i-imärawän-nänäy wi n-ibda s-ëmmëk wa s-t-ija i-Ibrahim d-ihäyawän-net."
- ⁵⁶Tëzzäy Märyäma yur-Elizäbät har tässakäy ëddëkuḍ n-käraḍ orän tēzzar, täqqäl ehän-net.
- ⁵⁷Täwwäd-dd täqqän ta däy-jarräw Elizäbät eyäf-net, tēkräš ara n-eyy.
- ⁵⁸Ëslän änhärajän-net d-išäqqayän-net tihusay n-a-wa has-ija Emäli yas, ohärän dār-s tedäwit ta ja.
- ⁵⁹Ikräš ara ëttam išilan yas, ämeläy, jän-as äddinät isēm Zäkärya i-ad-umas anëmmäyru n-ti-s
- ⁶⁰māšan, tēnn'-asän ma-s: "Äbo! Iwäret-t isēm Exya."

- 61 Ǝggādān-dd sār-s äddināt, ěnnān-as: "Wār t-illa āwadēm dāy-ihānan-nāwān iwar isēm-wen-dāy."
- 62 Ǻstafāyān i-ti-s n-alyaq̄ i-ad-ānn ěnta isēm wa s-irha ad-iwār rure-s.
- 63 Ǻstafāy-asān i-ad-t-dd-ěkfĕn a fäll-iktāb, iktāb-asān fälla-s: "Isēm-net: Exya." Ǝqqālān-dd äddināt yas oran imawān.
- 64 Ǻmera ilĕs n-Zākārya ālwāqq-wen-dāy, ad-itamājrad, itimĕl Māssināy.
- 65 Tārmās tuksĕda n-Māssināy äddināt-wi ězzāyĕnen dāy-attayān-en-dāy d-kāl-iḍayān wi n-Ǻlyāhudĕyāt, ad-timsiyulān isālan-wi-dāy.
- 66 Ǝṭṭāfān äddināt iket-nāsān wi ěslānen a-wa ijān dāy-ulhawān-nāsān, āqqimān-dd yas, jannen: "Ak ara-wa-dāy, ma mad-umas?" Ara-i, āsiwār-t Māssināy āfuss-net.
- 67 Zākārya-i n-ti-s n-alyaq̄, iḍkār-t Unfas Šāddijān, ālolāy, inna:
- 68 "Tĕmmal i-Emāli-i n-Ǻmakraš n-Išrayil fāl-a-s, ěnta, ad-dd-iššārjāšān tamĕtte-net, āsdārf-et.
- 69 Ǻsfāqqāt-anāy-dd isĕk n-ĕlyĕllas dāy-ehān n-akli-net Dawĕd.
- 70 A-wen āru tān-inna Māssināy s-imawān n-ānnābitān-net wi n-imĕššeddĕjān.
- 71 Issĕlmād-anāy a-s ad-hanāy-agĕz dāy-išĕnja-nānāy, ikkĕs-anāy dāy-ifassān n-imiksānān-nānāy iket-dāy-nāsān.
- 72 A-wen-dāy a fāl oḍān tāhanint i-abbatān-nanāy wi n-ibda, iktā-dd ārkāwāl-net wa n-tassayt šāddijān hasān-ijjāš.
- 73 Ǻmoos a-wen tahuḍe ija i-abba-nānāy Ibrahim
- 74 a-s has-innā, ad-hanāy-agĕz dāy-išĕnja-nānāy, ad-nĕzzay jere-sān māšan, wār tān-nāksud.
- 75 A-wen ij'-e, i-ad-t-nāybĕd hak ašāl dāy-tĕšĕdje d-iqqud dāy-tuksĕda-net.
- 76 Kāyy day i n-rure-y, ad-kāy-iwār isēm ānnābi n-Māssināy wa iknān aḍkul, kāyy a-madān-izar i-Emāli i-ad-tĕknĕd ibaran-net,
- 77 sĕlmĕdād äddināt-net s-ĕlyĕllas wa t-illān yur-Māssināy i-tenāšše n-ibākkaḍān-nāsān
- 78 fāl-a-s, Māssināy oḍān-anāy tāhanint. Dāy-idĕm n-ehāf n-ārrāxmāt-net, ad-hanāy-dd-isĕssiwĕy Ǻmaylas olāhān d-tāfukt dd-tĕjammāḍāt išĕnnawān
- 79 i-ad-implĕwlĕw ānnur-net fäll-äddināt wi āqqimānen dāy-tihay, han tele ta n-tamāttant, i-ad-hanāy-išārjĕš dāy-tabarāt ta n-ālĕr."
- 80 Idaggāl Exya, tiwwaq̄ tayĕtte-net, izzay tinariwen hundāy har ašāl wa t-dd-āšmašāl Māssināy s-kāl-Išrayil.

Luqa 2

- ¹Āzzāman wa d-āsiṭābāl Qāyṣār Ojārtān e d t-illām āmānokāl, omār s-ad-tiḍan tamette fāll-ārōri n-ākall.
- ²Tāḍint-ten-dāy tāzzarāt, tēja dāy-āzzāman wa d-āmoos Kirēnyus gēfār n-teje ta n-Surya.
- ³Dāy-tēssēba n-a-wen-dāy inn' āmānokāl wa māqqārān, a fāl hak āwadēm, iqqāl tayrēmt-ta dāy-iwa i-ad-iḍan.
- ⁴Ifāl-dd Yusēf tayrēmt ta n-Nāṣirāt hāt teje ta n-Galila, ikkā tayrēmt n-amyar-net Dawēd ta s-itawānna Bātlehām hāt teje ta n-Ālyāhudēyāt, ed ahāya n-Dawēd a āmoos,
- ⁵i-ad-iḍan ēnta d-Māryāma ta n-tāmutārt-net-i s-a-s itājj a-wen-dāy, la ēnniyāt.
- ⁶Han tayrēmt-ten-dāy, a-s dd-tosa tāqqān ta dāy-jarrāw Māryāma eḡāf-net.
- ⁷Tējrāw eḡāf-net, tēkrāš teḡāfādde-net, tēttāl-t dāy-ikāršāyān, tēssēns'-e dāy-efāyd fāl-a-s, ehān wa n-imājarān, ābas t-iha edāgg.
- ⁸Ākall-en, han-t imāḍanān āssinbārnēn irēzzejān-nāsān dāy-isalwan illa-hin i-ayrēm sihen.
- ⁹A ēndārrān, ibdād-dd ānjālos n-Māssināy data-sān, āsmālāwllāw-dd ālxurmāt n-Emāli edāgg wa hān, ēknān-dāy tarēmmeyt
- ¹⁰māšan, inn'-asān ānjālos: "Wār tārmeḡām, ēnhēywāt, āwwayāy-awān isālan n-ālḡer maden-umas ēssēbab n-tedāwit i-tamette iket-dāy-net.
- ¹¹Ašāl-i, iw'-awān Āmaylas dāy-tayrēmt ta n-āmānokāl Dawēd, ēnta a-s Ālmasex n-Emāli.
- ¹²Ēnta da a-wa s-t-mad-tēzzēyām: ad-tēnhēyām ara s-iket iwa, ittal dāy-ikāršāyān, inša dāy-efāyd."
- ¹³Diha-dāy d-issēmdā ānjālos tēnna n-a-wen-dāy, ad-dd-āddew abrēk n-ānjālosān timēlnēn Māssināy, jannēn:
- ¹⁴"Tēmmal i-Māssināy dāy-išēnnawān, ālḡer ija fāll-ārōri n-ākall i-āddināt-wi fāll-tēnsa tārha-net."
- ¹⁵Ēqqālān ānjālosān išēnnawān ḡas, ānmānnān imāḍanān: "Adiš, nākket Bātlehām i-ad-nēnhēy a-wa ijān d-a-wa hanāy-issēlmād Emāli."
- ¹⁶Āšwānken ālwāqq-wen-dāy, ogāzān-in dihen Māryāma d-Yusēf d-ara wa s-iket iwa, inša dāy-efāyd.
- ¹⁷Ēnhāyān-t imāḍanān ḡas, āssoḡālān i-āddināt a-wa hasān-ātwānnān fāll-ara wa ēndārrān.
- ¹⁸Ākunān āddināt iket-nāsān wi ēslānēn i-a-wa ēnnān imāḍanān
- ¹⁹māšan, Māryāma-i n-ma-s n-alyaḡ, tēttāf isālan-win-dāy iket-nāsān dāy-iman-net, simēktēw-tān dāy-ulh-net i-ad-tēlmēd ālmāyāna-nāsān.

- ²⁰Iqqälän imāḍanān ḍarāt-a-wen, ad-samyarān Māssināy, tiimēlən-t fāl tēssēba n-a-wa ēslān d-a-wa ēnhāyān s-ēmmēk-wa-dāy s-hasān-ātwāna.
- ²¹Ikrāš ara ēttam išilan yaş, āmelāy, jān-as isēm Ṽisa, isēm wa s-hasān-innā ānjālos ad-has-t-ējēn hārwa wār-iwa.
- ²²Dāy-isālan n-a-wa tēna Āṭṭawrāt ta n-Mosa, āddew Yusēf d-Māryāma s-ehān n-āmudd wa māqqārān ihān Yārussālam i-ad-šēšdējān iman-nāsān, āwwāyān day ara i-ad-t-sāylēfān tārna n-Emāli
- ²³fāl-a-s, iktab dāy-alāmār n-Emāli a-s: "Alyaḍ n-eyy wa n-teyāfādde, umaset emēšseddēj n-Māssināy."
- ²⁴Dāy-isālan n-ašēšdaj n-iman-nāsān, lan s-ad-ējēn takute n-sānatāt tidāberen dāy-ti n-āroj mey day sānatāt mällolnen dāy-ti n-ayrēm ed, a-wen-dāy a iktabān dāy-alāmār n-Emāli.
- ²⁵A ēndārrān āhalēs iyyān da-dāy izzayān Yārussālam s-isēm-net Šāmyun. A ija a-wa-dāy, ijar āṭṭama n-ēlyēllas wa s-inna Māssināy i-Işrayil, āssinsa day Māssināy Unfas Šāddijān fälla-s.
- ²⁶Āru d-has-dd-ānfalāl Māssināy dāy-tāharjit, ijjāš-as ārkāwāl s-tārna n-Unfas Šāddijān n-a-s wār mad-āmmāt wār-inhey Ālmasex n-Emāli.
- ²⁷Ašāl-en-dāy, imhāl-t-dd Unfas Šāddijān s-ehān n-āmudd wa māqqārān i-ad-imzēyyēt d-imārawān n-Ṽisa ālwāqq wa d-tajjān a-wa fälla-sān irha ālyadāt dāy-isālan wi n-ihuk-net i-Māssināy.
- ²⁸Irmās-t-dd Šāmyun dāy-ifassān-nāsān, ad-itimēl Māssināy, ijanna:
- ²⁹"Emāli! Āmāra, ārmēs unfas dāy-akli-nāk i-ad-igēl dāy-ālxer ed, a-wa s-has-tēnned, ijā.
- ³⁰Ājjunfānāt tiṭṭawen-in dāy-ēlyēllas-nāk
- ³¹wa dd-tāsmājned i-āddunya iket-dāy-net.
- ³²Ēlyēllas wa s-ēnta a-s ānnur i-inēzzulam i-ad-hasān-dd-tēnfilēlēd, āmoos ālxurmāt-nāk i-kāl-Işrayil-i n-tamētte-nāk."
- ³³Iqqāl-dd ti-s d-ma-s yaş tof'-en tākunt n-a-wa itawānnen fäll-alyaḍ-i-dāy.
- ³⁴Ittār Šāmyun ḍarāt-a-wen a dāy-sān ijān ālbāraka tēzzar, innā i-Māryāma-i n-ma-s: "Alyaḍ-i, ēnhēy, āsnāfrān-t Māssināy i-ad-umas tebādde d-ējādāl i-kāl-Işrayil, umas day ēssēbab n-tamyēnnant i-āddināt ājjootnen.
- ³⁵Dāy-tēssēba-net, ad-dd-iffukkār a-wa ihān ulhawān n-āddināt ājjootnen. Kāmm day, ad-ham-umas ēssēbab n-uyşad n-iman olāhān d-tidij n-tākoba."
- ³⁶Āzzāman-en, tēll'-ee tānnābit tēknat tuşāre la tawset ta n-dāgg-Aşir s-isēm-net Hānnātu wālāt Fanwāl. Dāy-tēmmāḍrit-net, kāla tāt-iḍās adubēn dāy-tēja ēssa iwētyan,

- ³⁷āb' āhalēs-net yas, tāqqimā-dd, wār toles adubēn, la āmāra-dāy a iwwāḍān ēttamāt timērwen n-awātay d-ēkkoz. A ija a-wen-dāy, kāla wār fel ehān n-āmudd wa māqqārān, ehāḍ d-ašāl yabbād Māssināy, tāxdam-as, tuzam.
- ³⁸Āssayāt-wen-dāy ad-dd-tosa ēnta-dāy, ad-tiimēl Māssināy, tajj isālan n-Ṭisa i-āddināt iket-nāsān wi jārnēn āṭṭama n-ad-dd-izēzzubbēt Māssināy tādarfit-net fāll-Yārussālam.
- ³⁹Ēssēmdān imārawān n-Ṭisa a-wa fālla-sān ifrāḍ alāmār n-Emāli yas, ēqqālān tayrēmt-nāsān Nāširāt, dāy-teje ta n-Galila.
- ⁴⁰Idaggāl Ṭisa, itiṣuhut, itēggar-t sārho dāy-isālan n-a-wa irha Māssināy fāll-āgg-adēm, ikna day fālla-s Māssināy asēns n-ānuymāt-net.
- ⁴¹Hak awātay, ēkkan imārawān n-Ṭisa Yārussālam i-āmudd wa n-Faṣka.
- ⁴²Ikrāš Ṭisa māraw iwētyan d-ēssin yas, āddewān dār-s ed, a-wen-dāy, a innā ālyadāt n-āmudd.
- ⁴³Āssakāyān āmudd dihen yas, ēqqālān ihānan-nāsān māšan, āqqiima-hin Ṭisa ḍara-sān dāy-Yārussālam. Wār t-oḍenān hundāy har hin-ējrahān a-s wār dār-sān āddew.
- ⁴⁴Ējān ašāl imdan n-asikēl ija yur-sān a-s āddew d-imēssukal-wi iyyāḍnen dār-sān ohārnēn tabarāt, ējrahān-in a-s wār dār-sān āddew yas, ēqqālān dāy-adāriš-nāsān, ad-has-tammāyān yur-išāqqayān-nāsān d-imuzāyān-nāsān
- ⁴⁵māšan, āba-hasān-t hundāy har hin-ēwwāḍān Yārussālam.
- ⁴⁶Šāmad okayān kāraḍ išilan ad-t-ējrahān āniyāyima dāy-ehān n-āmudd wa māqqārān d-ālyulam n-Āṭṭawrāt, āsijād-asān tafāssarān ēlkēttabān n-Māssināy, isastan-tān.
- ⁴⁷Ākunān āddināt iket-dāy-nāsān wi sallānen i-a-wa ijānna dāy-tayētte-net d-ālwižabān-net.
- ⁴⁸Ālwāqq wa d-t-ēnhāyān imārawān-net dihen, āqqānān iyāfawān-nāsān, tēnn'-as ma-s: "Alyad-in, ma āmoos a-wa hanāy-jed? A ija a-wa-dāy, nētammāy-ak nākk d-abbanāk ed nāyel asujjēl a jed."
- ⁴⁹Inn'-asān: "Mafāl hi-tammāyām, ajān wār tēssenām a-s ley s-ad-hi-ēšlēwān ēššāyēlān n-Abba-nin dāy-ehān-net?"
- ⁵⁰Wār t-illa a ējrahān dāy-a-wa hasān-innā.
- ⁵¹Āddew dār-sān ḍarāt-a-wen s-Nāširāt, āqqim isajād i-a-wa has-jannen. Tēṭṭaf anna-net hārātān-winnin-dāy, wār tān-iha-i hin-tatāwa.
- ⁵²Idaggāl Ṭisa dāy-eyās-net, itisārhut, ijraz i-Māssināy hakd dāgg-adēm.

Luqa 3

- ¹Awātay wa s-māraw d-sēm mos dāy-tēmmēnukēla n-Qāyšār Tibāryus, āmoos Bunēs Bilatēs gēfār n-teje ta n-Ālyāhudēyāt, āmoos Harudēs āmānokāl n-teje ta n-Galila,

ä/n/na-s Fëlibb äminakäl fäll-Taräkunit d-Ëyyadurëya, Lisanyas ënta äminakäl fäll-äkall wa n-Abila.

²Äzzāman-en, Hënnan d-Qayāf a äminakälnen fäll-käl-tikutawen. Išilan-win-däy, ad-immëjräd Mässinäy i-Exya ägg Zäkärya däy-tenere.

³Ikk' Exya çarät-a-wen ikallän iket-näsän wi hänen attayän n-ejänš wa s-itawänna Yurdëni. Ixattāb, ijanna i-äddinät: "Utabät, tëtwešelmäyäm däy-aman i-ad-tëjrëwäm tenäšše n-ibäkkadän."

⁴A-wen-däy islän Exya, a iktabän däy-ëlkëttab wa n-ännäbi Saya älwäqq wa d-inna däy-s: "Säjdät, ija emäslī iyyän ijannen: 'A-wa emäslī ässewälän däy-tenere, äknät tabarät n-Emäli, sëssiyedät ibaran data-s.

⁵Iyëšran-wi yäšnen, ad-ënbëlän, içayän d-ijefän, ad-alëmën, ibaran-wi äkränbäynen, ad-ayëdën, tabaräten-ti ärbäyräbäynen, ad-agdähñät,

⁶e d t-illām ägg-adëm, ad-inhëy ëlyëllas wa dd-äzzäbbät Mässinäy.' "

⁷Osän-dd äddinät äjjootnen ärhanen ad-tän-iselmäy Exya däy aman, inn'-asän: "Ya taššälēn-i-däy! Wädden tēnnām tēmsādām! Ëyya, a tärham ad-tëtwešelmäyäm i-ad-tëflēm daw-äššäreya n-Mässinäy wa s-išwar fälla-wän dd-oça. Läyätät-ahi, mi käwän-isselmäädän s-a-wen?"

⁸Sëtbetäm tätubt-nāwän s-imärkedän, tēyyēm fälla-wän tēnna n-a-s ëzzurëyät n-Ibrahim a nāmoos ed afäl täqqäl s-isälan n-ëzzurëyät yās, äyyät-ahi ad-hawän-ännäy a-s: Mässinäy, äddoobät ad-isëmmëskël tihun-ti-däy hannäyäm, ixlëk-dd däy-sñät ëzzurëyät i-Ibrahim.

⁹Äjät ënniyät fäl-a-s emm n-tutäla äru d-insa fäll-ikewän n-ihëškan, e d t-illām ahëšk wärän itirëw aratan ih'-älfäyda, ad-hin-ättänkäd, itwëjār-in däy-efew."

¹⁰Ëssëstänän-t äddinät wi has-äsijädnen, ënnän-as: "Ma s-nëla s-ad-t-näj?"

¹¹Äwwežāb-asän, inn'-asän: "Ere däy-wän ilän ëssin imälsan, äkfet iyyän i-wa wärän ila wäl' iyyän, wa ilän a ikša, äkfet ere wa t-wärän ila."

¹²Osän-t-dd çarät-a-wen inarmasän n-tiwse i-ad-tän-iselmäy däy-aman, ënnän-as: "Älyalim, ma s-nëla s-ad-t-näj?"

¹³Inn'-asän: "Wär tëtteräm däy-äddinät ar a-wa s-omär ëlxëkum."

¹⁴Ëssëstänän-t ëssärdusa, ënnän-as: "Näkkäneç-i-š, ma hanäy-iwarän?" Inn'-asän: "Wär toheyaäm äwadëm, wär tëssëçlämäm äwadëm s-bahu, äjät ärramät däy-timçal-nāwän."

¹⁵Äddinät iket-däy-näsän wi ëslänen i-a-wa ijanna Exya, jārän ättāma, ad-tinnmësëstinän kunta wädden ënta-i-däy a-s Älmasex.

¹⁶Äwwežāb-asän, inn'-asän: "Näkk, aman a däy-kāwän-salmayäy mäšan, ilkam-ahi ähalës hi-ijan mijraw wa-däy s-wär-änhäjjäy wāla-däy d-ad-äçësäy issal n-tifädelenet, ënta ad-kāwän-iselmäy däy-Unfas Šäddijän d-efew i-ad-hin-istëb a-wa läbasän.

- ¹⁷Iṭṭaf tesāyt-net ta s-hin-e-izzuzzār allon-net, isēdēw allon wa olāyān, āj'-e dāy-ejānd-net, irmēs ahošār wa wārān infa hārāt, āj'-e dāy-efew āhijāljalān hārkuḱ.”
- ¹⁸Ikk' Exya dēdi, itajj isālan n-ālḱer n-Ālēnzil-wi-dāy, isamātar day āddināt s-ālmāynatān ājjootnen.
- ¹⁹Āzzāman-en-dāy, ad-āsmāhād Exya fāll-āmānokāl Harudēs Intibbas dāy-isālan n-Hārudēyyas ta n-hānne-s n-ā/n/na-s Fēlibb dāy-s ohāy, illāyāt-as day ibākkadān ājjootnen āmešāl sāl wen-dāy.
- ²⁰Āssewād Harudēs fāll-a-wen-dāy iket-net iji n-Exya dāy-takārmūt.
- ²¹A-wen-dāy iket-net, ija ḁarāt a-s āssilmāy Exya āddināt ājjootnen d-Ṽisa iman-net dāy-aman. Ālwāqq wa d-ititwēsēlmey Ṽisa, itēddal Māssināy dihen-dāy a-s dd-āmerān išēnnawān,
- ²²āzzubbāt-dd fālla-s Unfas Šāddijān dāy-ānnuy n-tedābert māllāt, ijmād-dd emāšli išēnnawān, innān: "Kāyy-i-dāy a-s Rure-y wa ēkneey tārha, kāyy a dāy-āsriwān iman-in.”
- ²³Ila Ṽisa ēddēkuḁ n-kāraḁāt timērwen n-awātay a-s issēnta āmašāl-net, ija yur-āddināt iket-nāsān wi t-hannāynen a-s rure-s n-Yusēf wa n-āgg Xali.
- ²⁴Xali ēnta, āgg Mātata, Mātata āgg Lewi, Lewi āgg Mālki, Mālki āgg Yānnay, Yānnay āgg Yusēf,
- ²⁵Yusēf āgg Mātašiyas, Mātašiyas āgg Ṽāmmosa, Ṽāmmosa āgg Nāxwama, Nāxwama āgg Xāšli, Xāšli āgg Naggay,
- ²⁶Naggay āgg Mātti, Mātti āgg Mātašiyas, Mātašiyas āgg Šāmyi, Šāmyi āgg Yosāx, Yosāx āgg Yoda,
- ²⁷Yoda āgg Exya, Exya āgg Ṽisa, Ṽisa āgg Žārrubabil, Žārrubabil āgg Āššalat, Āššalat āgg Nāyri,
- ²⁸Nāyri āgg Mālki, Mālki āgg Āddi, Āddi āgg Kosām, Kosām āgg Ālmādām, Ālmādām āgg Err,
- ²⁹Err āgg Ṽisa, Ṽisa āgg Ṽēlyazār, Ṽēlyazār āgg Yurim, Yurim āgg Mātata, Mātata āgg Lewi,
- ³⁰Lewi āgg Simyon, Simyon āgg Yāhuda, Yāhuda āgg Yusēf, Yusēf āgg Yonām, Yonām āgg Ilyakim,
- ³¹Ilyakim āgg Mālaya, Mālaya āgg Māyna, Māyna āgg Mātata, Mātata āgg Natan, Natan āgg Dawēd,
- ³²Dawēd āgg Isaya, Isaya āgg Āybāydi, Āybāydi āgg Boyaz, Boyaz āgg Sala, Sala āgg Nasun,
- ³³Nasun āgg Aminādab, Aminādab āgg Ādmin, Ādmin āgg Arni, Arni āgg Xāšrun, Xāšrun āgg Faris, Faris āgg Yāhuda,

- ³⁴Yähuda ägg Yaqub, Yaqub ägg Isxaqq, Isxaqq ägg Ibrahim, Ibrahim ägg Taräxa, Taräxa ägg Naxur,
- ³⁵Naxur ägg Sarux, Sarux ägg Raggāw, Raggāw ägg Falāx, Falāx ägg ʿĀbbir, ʿĀbbir ägg Salāx,
- ³⁶Salāx ägg Kāynām, Kāynām ägg Arfāyšad, Arfāyšad ägg Sām, Sām ägg Nox, Nox ägg Lamāx,
- ³⁷Lamāx ägg Mātussalēm, Mātussalēm ägg Inuk, Inuk ägg Yarāt, Yarāt ägg Māxlālyil, Māxlālyil ägg Kāynām,
- ³⁸Kāynām ägg Anuš, Anuš ägg Šetti, Šetti ägg Adēm, Adēm ėnta, Māssināy a t-dd-ixlākān.

Luqa 4

- ¹A-s dd-ifāl ʿĪsa ejānš wa n-ʿYurdēni, idkar Unfas Šaddijān s-āššahāt. Unfas-en-dāy a t-oyādān s-tenere.
- ²Ijā dihen ėkkozāt timērwen n-ašāl itizārrub-t Iblis. Tāqqān-ten-dāy, ij'-et iket-net wār t-illa a ikkan emm-net tēzzar, ālluz.
- ³Os'-e hi-dd Iblis, inn'-as: "Šāmad kāyy a-s Rure-s n-Māssināy, amār i-tāhunt-ta-dāy ad-tumas tajēlla."
- ⁴Āwwežāb-as ʿĪsa, inn'-as: "Iktab dāy-mājrād n-Māssināy: 'Tāmudre n-āgg-adēm, wār tēmda fāll-tetāte ʿas.'" "
- ⁵Iwwāy-t Iblis s-edāgg iknan aḍkul, issēkn'-e dāy-ešāfālli n-titt, e d t-illām ėddēwēl iwarān ārori n-ākall,
- ⁶inn'-as āmāra: "Ad-kāy-ākfāy tārna d-tēmyār fāll-ėddēwēlān-wi-dāy hannāyād iket-nāsān fāl-a-s i-nin, hakkāy-tān day i-ere wa s-ārhey,
- ⁷a-wen-dāy a fāl, hakkāy-ak-tān iket-nāsān afāl hi-tāybādād."
- ⁸Āwwežāb-as, inn'-as: "Iktab dāy-mājrād n-Māssināy a-s: 'Emāli-nāk Māssināy a dat-e-tārkāyād, ėnta ʿas a fālla-k ilan ālyibadāt.'" "
- ⁹Iwwāy-t Iblis ḍarāt-a-wen s-Yārussālam, issēbdād-t fāll-afālla n-ehān n-āmudd wa māqqārān tēzzar, inn'-as: "Šāmad kāyy a-s Rure-s n-Māssināy, āyy iman-nāk s-ākall ed, iktab dāy-edāgg iyyān dāy-mājrād n-Māssināy a-s:
- ¹⁰'Ad-dd-išēmmišēl ānjālosān-net i-ad-kāy-agēzēn dāy-āššar,
- ¹¹ėkbēlān-kāy dāy-ifassān-nāsān i-ad-wār hak-rāssēl wāla-dāy tāhunt tiyyāt ʿas.'" "
- ¹²Inn'-as ʿĪsa: "Iktab dāy-mājrād n-Māssināy a-s: 'Wār-e tarmēd Emāli-nāk Māssināy.'" "
- ¹³Āžžurrābāt-t Iblis s-a-wa s-āddobāt iket-net, indār-as ʿas, ujēj-t, ad-isimāqqul i-ad-sār-s ijrēw taffawt tiyyāt day.

- ¹⁴Iqqāl Ƴisa ɗarāt-a-wen teje ta n-Galila, toyad-t tärna n-Unfas Šaddijän dāy-a-wa itājj, intājj isēm-net dāy-teje-ten-dāy iket-net.
- ¹⁵Isayra āddināt dāy-ihānan n-āddin wi n-kāl-Ālyāhud, āssiimyārān-t āddināt iket-nāsān.
- ¹⁶Ifāl Ƴisa dihen, ikkā tayrēmt ta n-Nāširāt-i-dāy idwāl, ij'-e ašāl wa n-ēssēbēt-i n-tāsonfat, ikk' ehān n-āddin wa n-kāl-Ālyāhud ed, a-wen-dāy a-s izzay ad-t-āj.
- ¹⁷Tēddalān āddināt Māssināy dihen-dāy a-s ibdād Ƴisa jere-sān, ēkfān-t ēlkēttab wa n-ānnābi Saya i-ad-hasān-dāy-s iyār. Ikkās-in i-ēlkēttab aḍh wa ija tēzzar, or'-e dāy-edāgg wa dāy-iktāb:
- ¹⁸"Insa fäll-i Unfas n-Emāli, āsnāfrānān-ahi i-ad-ājāy isālan n-Ālēnzil i-tilāqqiwen, āšmašāl-ahi-dd i-ad-ājāy isālan i-wi hānen tikārmuten, ējrēwān iman-nāsān, zuzēyāy imēddoryal, sēddārfey āddināt-wi ātiwākrašnen,
- ¹⁹zēzzubbey-dd awātay n-ānnuymāt n-Emāli fäll-ārori n-ākall."
- ²⁰Issēmdā Ƴisa teyāre Ƴas, iyfāl ēlkēttab, āsoyāl-t i-ānaxdim-wa ijān ēnniyāt i-ehān wa n-āddin. Iqqāl-dd, āqqima Ƴas, āsbālalāyān dāy-s āddināt-wi hānen ehān n-āddin-en-dāy iket-dāy-nāsān.
- ²¹Idkāl mājrād, inn'-asān: "Mājrād wa s-tēslām ašāl-i-dāy, itbāt."
- ²²Ēqqālān-dd Ƴas oran imawān, tof'-en tākunt n-tihusay n-imējridān wi dd-zajjānnen emm-net, ad-jannen: "Ak ajān a-wa wādden āgg-Yusēf wa-dāy nēzzāy?"
- ²³Inn'-asān Ƴisa: "Ēssanāy a-s ad-hi-dd-sēktēwām ozz wa innān: 'Lāxtur, kāyy-ak sēssēfār i-iman-nākk tēzzar', tēnnēm-ahi: 'Tēmmaz jed dāy-ākall-nāk a-wa s-nēsle jed-t dāy-ayrēm wa n-Qāfārnaxum.' "
- ²⁴Inn'-asān day: "Tidēt-dāy a-s wār t-illa ānnābi ātiwāqbālān dāy-ākall-net.
- ²⁵Āsidāttey-awān a-s kāla t-ēllānāt tinuḍāfen ājjootnen dāy-Išrayil dāy-āzzāman wa n-ānnābi Ƴēli. Āzzāman-en, oḡāy mānna i-āddināt, jān kāraḍ iwētyan d-sāḍis orān wār t-tēlla teddamt n-ajēnna watāt ākall-en-dāy, ija laḡ s-kāla wār-ātwanhāy a dār-olāh fäll-ārori n-ākall.
- ²⁶Ija a-wen iket-net māšan, wār dd-āšmašāl Māssināy ānnābi Ƴēli ar s-tānuḍāft tiyyāt Ƴas dāy-snāt tēzzāyāt tayrēmt ta n-Sarāfta dāy-teje ta n-Sāyda.
- ²⁷Ƴarāt Ƴēli day, osā-dd āzzāman wa n-ānnābi Ilyas. Āzzāman-en, ēllan-t āddināt ājjootnen dāy-ākall wa n-Išrayil ijraw jēri māšan, wār tān-iha-i s-dd-āšimašāl Māssināy Ilyas a sāl āhalēs iyyān n-amājar il' ākall wa n-Surya s-isēm-net Nāyma i-ad-t-išēšdēj."
- ²⁸Ēslān āddināt i-hārātān-win-dāy hasān-innā dāy-ehān n-āddin Ƴas, kāfān a-wa-dāy hasān-ija aḍkār-net,
- ²⁹āmzāyḡāyān-t iket-nāsān, ēzzēwen-t hundāy har afälla n-aḍay wa fäll-idāy ayrēm i-ad-t-in-sēttērekken, āmmāt

- ³⁰māšan, ikka ʕisa jere-sān, iglā.
- ³¹Ātrarā-dd ʕisa ɗarāt-a-wen, ikka tayrēmt ta n-Qāfārnaxum hāt teje ta n-Galila ad-isayra dihen āddināt hak ašāl n-ēssēbēt-i n-tāsonfat;
- ³²ēqqālān-dd āddināt ʕas oran imawān fāll-ējjāruzāt-i-dāy hasān-ija a-wa isāyra ed isayr'-en s-ālxikmāt āššohen.
- ³³Ehān n-āddin-en, ih'-e āhalēs ih' alšin, inhāy ʕisa ʕas, ad-isayārat s-afālla, ijanna
- ³⁴"Ya ʕisa wa n-Nāširāt, ma dāy-nāy tārhed? Ajān ahālak-nānāy a-s dd-tosed? Ēssanāy ere wa tāmoosād, kāyy-i-dāy a-s: Wa Šāddijān dd-āšmašāl Māssināy."
- ³⁵Āsmāhād dāy-s ʕisa, inn'-as "Ētṭēf emm-nāk, tēzjārād āhalēs-i-dāy!" Ijjāḍlāt alšin āhalēs jer-āddināt tēzzar, izjār-t, wār t-illa a has-iyšad.
- ³⁶Ēqqālān-dd āddināt ʕas oran imawān, tinmēnnin: "Ma āmoos mājrād wa? Wa ēnta wāl' alšinān e-d fālla-sān āsmāhād s-tārna-net, ad-ēzjārān āddināt."
- ³⁷Intāj isēm n-ʕisa ɗarāt-a-wen-dāy, wār t-illa edāgg dāy-teje-ten-dāy s-wādden timsiyulān dāy-s isālan-net.
- ³⁸Izjār ʕisa ehān wa n-āddin ʕas, ikka ʕur-Simyōn. Āmzāyyāt-in d-a-s tārmas tenāde tāšsoohet taḍāggalt n-Simyōn, ēttārān dāy-s āddināt ad-tāt-izuzēy.
- ³⁹Ibdād-dd ʕisa jēnnēj-s, āsmāhād fāll-tenāde, tārza fālla-s. Tēnkār-dd ālwāqq-wen-dāy, ad-tān-simjurut.
- ⁴⁰Toḍa tāfukt ʕas, āmewāyān-dd sār-s imarhinān s-hak iyyān d-turhēnna-net i-ad-tān-izuzēy, āswār hak iyyān ifassān-net, āzozāy-tān.
- ⁴¹Zajjārān alšinān āddināt ājjootnen, sayāren, jannen: "Kāyy a-s Rure-s n-Māssināy" māšan, isamāhād fālla-sān, wār tān-itēyy āmmijrādān ed, ēssanān a-s ēnta a-s Ālmasex.
- ⁴²Āffāw ʕas, ikka ʕisa tenere n-iman-net māšan tēmmāy-as tamētte hār t-tējrāw, ad-tattārān āddināt ēmmēk s-t-ēṭṭāfān edes-hasān i-ad-wār-ilkem ad-tān-ifal;
- ⁴³inhāy tayētte-nāsān ʕas, inn'-asān: "Iwar-ahi ad-āxtēbāy isālan n-ālker n-Tēmmēneya n-Māssināy i-iyārman-wi iyyāḍnen ēntāneḍ-dāy ed a-wen-dāy a-s dd-āmešālāy."
- ⁴⁴Ad-ixaṭṭāb ɗarāt-a-wen dāy-ihānan n-āddin wi n-kāl-Ālyāhud n-teje ta n-Ālyāhudēyāt.

Luqa 5

- ¹Ašāl iyyān d-ibdad ʕisa dāy-asālim n-ējānš wa n-Žānnāšarāt, tāylāyyālāy-t-dd tamētte tājjeet tārhat ad-sējēd i-mājrād n-Māssināy wa itāj.
- ²Inhāy sānatāt turfen n-aman ojaynen s-āqqiimān mēssaw-snāt dāy-asālim n-aman, saradān titarren-nāsān.

- ³Ijjāš dāy-snāt ta n-Simyon, ittār dāy-s ad-has-tāt-in-imhēl hundāy har tēfēl asālim n-aman, āqqima dāy-s, ad-isayra tamētte.
- ⁴Issēmdā mājrād yaş, inna i-Simyon: "Sēglēw turāft-nāk hundāy har ammas n-aman, tējrēd kāy d-imidiwān-nak titarren-nāwān."
- ⁵Inn'-as Simyon: "Ālyalim, ehād imdan a nēja nēşyal wār t-illa a nārmas māşan, fāl tēnna-nāk, ad-nējār titarren-nānāy."
- ⁶Jān a-wa hasān-innā, ārmāsān-dd aşāl-en-dāy imānan-i-dāy ājjootnen har dd-āqqālnāt titarren-nāsān, tēssarnāt.
- ⁷Ad-tallāfān i-imidiwān-nāsān wi hānen turāft-ta iyyāḍāt i-ad-dd-aşēlēn, ilalān-asān. Osān-dd, ēḍnāyān turfēn-nāsān tissēnen hundāy har-dāy tilkēyyitnāt.
- ⁸Inhāy Simyon Bētrus a-wa ijān yaş, irkāy dat-Ŷisa, inn'-as: "Emāli, ajēj-ahi fāl-a-s nākk anāşbākkaḍ a āmoosāy."
- ⁹Tārmās tarēmmeyt-i-dāy māqqārāt Simyon d-imidiwān-net fāl tēssēba n-ējut n-imānan-i-dāy ārmāsān.
- ¹⁰Tākunt-ta tārmāsāt Simyon, ēnta day a tārmāsāt Yaqub d-Exya wi n-dāgg-Zābdi-i dār-ohār ālxidmāt. Innā Ŷisa i-Simyon ḍarāt-a-wen: "Wār tārmeyād, yur-aşāl-i-dāy, ad-tumasād āwadēm sār-i dd-isadawān āddināt i-ad-tān-āylēsāy."
- ¹¹Āsoyālān-dd ḍarāt-a-wen turfēn-nāsān asālim n-aman, oyyān a-wa tān-işlān iket-net, ēlkāmān-as.
- ¹²Iha Ŷisa iyyān dāy-iyārman a-s t-inhāy āhalēs ilsa jēri, ikk'-e-hi-dd, irkāy data-s, ad-t-ilaqqād, ijann'-as: "Ālyalim, afāl tārhed a-wen-dāy, tāddoobed ad-hi-şēşēdjād."
- ¹³Izzāl Ŷisa āfuss-net, iḍās-t, inn'-as: "Ārheey a-wen, işdaj", ifāl-t jēri ālwāqq-wen-dāy.
- ¹⁴Āsmātār-t Ŷisa, inn'-as: "Wār jed isālan i-āwadēm wāl' iyyān n-a-s nākk a kāy-āzozāyān; ānn-ak, ēglēw, sēkēn iman-nāk i-u-tikutawen, tējēd takute ta n-tēşēdje s-ālmāyna wa s-tān-innā alāmār wa n-ānnābi Mosa i-ad-hasān-umas a-wen tajuhe n-a-s tēzzāyād."
- ¹⁵Hak aşāl tiwwaḍ-dd terşe n-isēm i-Ŷisa, tidaw-dd sār-s tamētte tājjeet i-ad-sējēd i-isālan n-Ālēnzil, tēzzēy dāy-turhēnnawen-net.
- ¹⁶Māşan Ŷisa ēnta, āsoof edāgg iştarān dāy-ijraw s-tamādilt n-Māssināy.
- ¹⁷Ijraw Ŷisa yur-Emāli tārna tāşşoohet āssitbāt azuzi wa itājj i-āddināt. Aşāl iyyān d-isayra, āqqimān edes-has kāl-faris d-ālyulam n-Āṭṭāwrāt dd-falnen tidbi n-Galila d-Ālyāhudēyāt d-Yārussālam.
- ¹⁸A ēnḍarrān meddēn iyyāḍ-da-dāy āmisawāyān anābdon insan fāl-asēftāy. Ēttārān a-wa dāy-he-ējēn ērēsān tamētte, sēnsēn-t dat-Ŷisa

- ¹⁹māšan, āba-hasān ālmāyna n-a-wen fāl ejut-i-dāy ja tamette. Āylāyān, āwwānān afālla n-ehān, sārān dāy-assētax n-ehān edāgg s-āddooben ad-sār-s dd-šujēšān anābdon, āstārarān-t-dd ḍarāt-a-wen har t-dd-ēssēsān dāy-ammas n-tamette, dat-Ṽisa.
- ²⁰Inhāy Ṽisa immun-nāsān yas, innā: "Āhalēs, ātwānšān-ak ibākkaḍān-nāk."
- ²¹Ēslān ālyulam n-Āṭṭāwrāt d-kāl-faris i-a-wen yas, ad-jannen dāy-iman-nāsān: "Ma āmoos wa āwadēm isikuforān s-ēmmeḱ-wa-dāy? Mi āddoben tenāšše n-ibākkaḍān sāl Māssināy?"
- ²²Ilmād Ṽisa yur-iman-net a-wa āmiyānnānān ulhawān-nāsān, inn'-asān: "Ma tāmmizāyām dāy-ulhawān-nāwān?"
- ²³Ma ojārān tāryse jer-ad-tēnnēd i-āwadēm: 'Ātwānšān-ak ibākkaḍān-nāk' d-ad-has-tēnnēd: 'Ēbdēd, ārjēš.'
- ²⁴Ašāl-i, āssiilmādāy-kāwān a-s Āgg-āgg-adēm, ijraw fāl-ārōri n-ākall turhajāt n-tenāšše n-ibākkaḍān." Inna ḍarāt-a-wen i-anābdon: "Ēnney-ak, ēbdēd, ēḍkēl asēftāy-nāk, ēqqēl ehān-nāk."
- ²⁵Ibdād anābdon āssayāt-wen-dāy dat-āddināt iket-nāsān, idkāl asēftāy-net, iqqāl ehān-net itimēl Māssināy.
- ²⁶Āqqiimān-dd āddināt yas tof'-en tākunt n-a-wa ijān, tiimlēn Māssināy. Tēj'-asān tarēmmeyt arāmas wa-dāy fāl jannen: "Ašāl-i, iman-net, nēnhāy hārātān āqqannen eyāf."
- ²⁷Ifāl Ṽisa edāgg-en yas, inhāy āhalēs irammāsān tiwse s-isēm-net Lewi, āqqiima dāy-edāgg n-ālxidmāt-net, inn'-as: "Ēlkēm-ahi."
- ²⁸Ibdād Lewi, ibḍā d-a-wa t-išlān iket-net, ilkām-as.
- ²⁹Āsmājarāt Lewi Ṽisa ḍarāt-a-wen s-ehān-net. Itayāyma Ṽisa dāy-edāgg wa n-imēnsiwān a-s erk āddināt han inarmasān n-tiwse ājjootnen da-dāy, osān-dd, ānyāymān dār-s ēnta d-inēṭṭulab-net.
- ³⁰Ēnhāyān kāl-faris d-ālyulam n-Āṭṭāwrāt a-wen yas, āmjānjānān jer-iman-nāsān ad-jannen i-inēṭṭulab-net: "Mafāl tattām, sassām, tihrēm ikassān d-inarmasān n-tiwse d-erk āddināt?"
- ³¹Āwwežāb-asān, inn'-asān: "Āddināt āsoxātnen, wār-āmyatārān s-lāxtur, imarhinān a sār-s āmiyatārnen;
- ³²nākk, wār dd-āmešālāy s-āddināt-wi ordānen iman-nāsān iqqud, ināsbākkaḍān a-s dd-āmešālāy i-ad-utabān."
- ³³Ēnnān-as ḍarāt-a-wen: "Inēṭṭulab wi n-Exya hakd-dāy kāl-faris, hārkkuk tuzamān, tumadān māšan, wi-nāk ēntāneḍ, tattān, sassān."
- ³⁴Issāylāy-tān tangalt dāy-hasān-inna: "Kāl-tuksest, wār tān-ilzem āzum a ikka āmazlay ill'-e yur-sān

³⁵māšan, ilkam ad-dd-ass äzzāman-wa tǎn-mad-ifēl āmazlay, äzzāman-en, ad-uzamān.”

³⁶Ij'-asān Ṽisa tangalt tiyyāt dāy-hasān-innā: "Wār t-illa ere dd-isayārrawen tikēst dāy-erāswāy āynayān i-ad-sār-s isēmmēkukēs i wāššārān ed, afāl ija a-wen, ad-dd-isāqqērriwēt erāswāy wa āynayān bānna, ḍarāt-a-wen day, tabdoyt-ta tāynayāt, wār mad-talāh d-ta wāššārāt ini.

³⁷Wār t-illa day ere itajjān aman n-lāynāb āynaynen āxxiimmārnen dāy-ijdad, ere ijān a-wen har kāfān aman ēnnin āynaynen dāy-ijdad, ad-has-sēbbuqqen ijdad-net, ifut ḍarāt-a-wen dāy-aman hakd-dāy dāy-ijdad.

³⁸Aman n-lāynāb āynaynen āxxiimmārnen, iddidān āynaynen a dāy-tān-itajj āwadēm.

³⁹Āwadēm day wa iswān aman n-lāynāb s-āru d-āxximmārān, ābas āsidārhan tesāse n-wi āynaynen ed ad-ānn: 'Wi s-āru d-ēxxēmārān a āzednen.' "

Luqa 6

¹Ašāl iyyān n-ēssēbēt-i n-ašāl wa n-tāsonfat, ālliil Ṽisa išēkraš n-ālkāma, ēlkamān-as inēttulab-net, nakkāḍān tiyāyānen n-ālkāma, tifēfferun-tānāt jer-ifassān-nāsān, taffāzān tiblalen-ti tānāt-dd-zajjārnen.

²Ēggādān-dd hārāt dāy-kāl-faris tān-hannāynen, ēnnān-asān: "Mafāl tajjām a wārān itētwejj dāy-ašāl wa n-ēssēbēt-i n-tāsonfat?"

³Āwwežāb-asān Ṽisa, inn'-asān: "Adiš kāwāneḍ, wār tāyrem dāy-ēlkēttab a-wa ija Dawēd ašāl wa d-ālluz ēnta d-ējhān-net?"

⁴Wādden ātwānnā, ijjāš ehān n-Māssināy, idkāl dāy-tijēlwen ti n-tikutawen s-wār t-illa ere s-xālal tetāte-nāsnāt sāl kāl-tikutawen māšan, ēnta, ikš'-enāt, ikfā dāy-snāt day imidiwān-net wi dār-āddeu.”

⁵Inn'-asān Ṽisa ḍarāt-a-wen: "Āgg-āgg-adēm a ānnihāḍān dāy-a-wa s-ila āgg-adēm d-a-wa s-wār ila s-ad-t-āj dāy-ašāl wa n-ēssēbēt-i n-tāsonfat.”

⁶Iqqāl-dd ēssēbēt-i n-ašāl wa n-tāsonfat ḡas, ijjāš Ṽisa ehān n-āddin wa n-kāl-Ālyāhud ad-dāy-s isayra. Ehān-en, ih'-e āhalēs s-āqqur āfuss-net wa n-ayil.

⁷Jan-as ālyulam n-Āttāwrāt d-kāl-faris ēnniyāt, tassānān ihāl ad-t-izuzēy dāy-ašāl wa n-ēssēbēt-i n-tāsonfat mey i-ad-t-sēḍlēmān.

⁸Ilmād Ṽisa ḡur-iman-net a-wa dāy-zinēzjumān, innā i-āhalēs wa s-āqqur āfuss-net: "Ēyyāw, ēbdēd dāy-ammas n-ālžāmayāt." Inkār-dd āhalēs, ibdād diha s-has-innā.

⁹Inn'-asān Ṽisa ḍarāt-a-wen: "Āssiistānāy-kāwān: Ak a xālālān dāy-ašāl wa n-ēssēbēt-i n-tāsonfat iji n-emārked mey iji n-a lābasān, igguz n-iman mey iji n-iman?"

¹⁰Issāylāy-tān-dd Ṽisa asāwad-net iket-dāy-nāsān tēzzar, innā i-āhalēs: "Ēzzēl āfuss-nāk." Ija a-wa has-innā, izzāy āfuss-net ālwāqq-wen-dāy.

- 11 Ija a-wen yas, wäsän käl-äddin, änmänhäyän jer-iman-näsän dāy-isālan n-a-wa he-
ējēn i-Ṭisa.
- 12 Išilan-win-dāy ad-iwwän Ṭisa taḍayt, ikkäs dihen ehād imdan, itēddal Mässināy.
- 13 Äffāw yas, iyra-dd inēṭṭulab-net, äsnäfrän dāy-sän māraw d-ēssin, äswär-tän isēm
inēmmušal.
- 14 Entāneḍ da inēṭṭulab-wi äsnäfrän: Simyon wa s-ija isēm Bētrus d-ä/n/na-s Idris;
Yaqub d-Exya, Fēlibb d-Bärtälamma,
- 15 Mätti d-Tomi; Yaqub wa n-ägg Älfa d-Simyon wa s-itawänna äššažey,
- 16 Hudd ägg Yaqub d-Yāhudēs wa n-Isxaryut-i ämoosän ämaydar.
- 17 Äzzubbät-dd Ṭisa taḍayt ḍarāt-a-wen ėnta d-inēṭṭulab-net, ätrarän-dd fäll-eyäryär
dāy-tēbdad tamette täjjeet d-äddinät äjjootnen dd-falnen Älyāhudēyät d-Yārussālam
d-iyärman wi n-Tir d-Sāyda hänen asālim n-ejänš.
- 18 Äddinät-en-dāy, osän-dd iket-dāy-näsän i-ad-sējdēn i-a-wa isayra, ėzzēyän dāy-
turhēnnawen-näsän, ėjrēwän dāy-sän wi hän alšinän iman-näsän.
- 19 Tattär taxlēkt-ten-dāy iket-net ad-t-tēdēs ed zajjār-t-dd tärna tän-zizuyät iket-dāy-
näsän.
- 20 Iswād Ṭisa dāy-inēṭṭulab-net, innä: "Tēndēḍ-awän käwāneḍ-i äzožnen iman-nāwän
dat-Mässināy ed, Tēmmēneya n-Mässināy, ti-nāwän.
- 21 Tēndēḍ-awän käwāneḍ-i inäqq laz ašäl-i-dāy ed, ad-täyyāwänäm; tēndēḍ-awän
käwāneḍ-i hallänen ašäl-i-dāy ed, ad-täddāwem.
- 22 Tēndēḍ-awän afäl dār-wän okāḍän dāgg-adēm, afäl käwän-ēkkāsän jer-iman-näsän;
afäl käwän-gaggārän; afäl ėttārän uyšad n-ismawän-nāwän dāy-äddimmät n-Ägg-ägg-
adēm.
- 23 Dāwätät, talēwēm dāy-ašäl-wen-dāy fäl-a-s ad-ijjat marušät-nāwän dāy-älžännät; erk
älxal-wen-dāy hawän-han ašäl-i-dāy, a ėjjäšän abbatän-näsän i-ännäbitän."
- 24 "Imēskay käwāneḍ-i n-imärrēzāyän ed, älxer-nāwän, ih' ifassän-nāwän.
- 25 Imēskay käwāneḍ-i n-imäyyāwänän n-ašäl-i-dāy ed, ad-tulazām. Imēskay käwāneḍ-
i dazžänen ašäl-i-dāy ed, ad-tēṭṭēfäm iba, tēlhēm.
- 26 Imēskay käwāneḍ-i timēlēn äddinät ed, älxal-wen-dāy a ėjjäšän abbatän-näsän i-
ännäbitän wi n-bahu n-ibda."
- 27 "Käwāneḍ-i hi-äsijädnen, ėnney-awän: Ärhät išenja-nāwän, äjät a olayän i-äddinät-
wi dār-wän okāḍnen,
- 28 äjät älhimmät i-wi hawän-ärhanen a läbasän, ädēlät Mässināy i-wi fälla-wän
jannänen bahu.

- 29 Afāl hak-istāy āwadēm fäll-tājomāst-nāk tiyyāt, sēgdēl-as day ta iyyādāt; afāl irmās āwadēm tanākkābbat-nāk, ākf-e day anākābba-nāk.
- 30 Ere kāy-idālān-dāy, ākf-e; wār tētterād dāy-āwadēm ad-hak-isuyēl a-wa dāy-k irmās.
- 31 A-wa s-tārham, ad-hawān-t tājjan āddināt, ājāt-asān-t kāwāneḍ-dāy.
- 32 Afāl wār tārhem ar imārhan-nāwān, ēndek marušāt-nāwān? Wādden, ināsbākkāḍān-dāy, ārhan āddināt wi tān-ārhanen.
- 33 Afāl wār tējjēm a olayān ar i-wi hawān-t-tājjanen, ēndek irhuj-nāwān? Wādden, wāl' ināsbākkāḍān, a-wen, tājjan-t.
- 34 Afāl day wār sēmērwisām ar i-āddināt wi dāy-tordām timzal, ēndek marušāt wa s-mad-tējrēm ātṭāma-net? Wādden, ināsbākkāḍān-dāy, samārwasān i-imidiwān-nāsān ed, ordan yur-sān azābāna.
- 35 Ārhāt išēnja-nāwān, tājāt-asān a olayān; sēmērwešāt i-ere dāy-wār jerām ātṭāma n-timzal. Dihen, ad-ijat marušāt-nāwān, tumasām arātān n-Māssināy wa iknan aḍkul ed, ēnta, milyaw-net, wār sār-s izley wi wār ha tāmayit hakd-dāy wi n-ināllābāsān.
- 36 Tējjēšet-kāwān tēmyāre n-tāhanint ta hāt Abba-nāwān.
- 37 Afāl wār tēnnem dāy-āwadēm, wār mad-dāy-wān ānn āwadēm, afāl wār tēssēdlāmām āwadēm, wār kāwān-e-isēḍlēm āwadēm, naššāt i-ad-tējrēwām tenāšše.
- 38 Ākfāt, ad-tējrēwām; ere wa ihakkān, ad-ijrēw a ājjeen dāy-asēbbētār-net ed, ilkam ad-hanāy-ikēt Māssināy isuf-net s-ēmmeḱ wa s-nētēkkat isuf-nānāy i-āddināt.”
- 39 Issāylāy-tān-dd Ṷisa tangalt dāy-hasān-inna: "Ajān emēdderyēl āddoobāt ad-ilwēy emēdderyēl? Wādden, ad-iḍwēn issēnān-essān dāy-anu?"
- 40 Wār t-illa ānāṭṭalib ojārān ālyalim-net māšan, ānāṭṭalib iket-net iyradān, ad-alāh d-ālyalim-net.
- 41 Uhēn kāyy, mafāl hannāyād tezewt ta hāt tiṭṭ n-ā/n/na-k, a-s ija a-wen, wār hēnnēyād afāyot wa ihān tiṭṭ ta-nāk?
- 42 Mey day, ēndek ēmmēḱ wa s-mad-tēnnēd i-ā/n/na-k: 'Āyy-ahi ad-hak-ēkkēsāy tezewt dāy-tiṭṭ-nāk', a-s ija a-wen, kāyy iman-nāk, iha afāyot tiṭṭ ta-nāk. Ālmunafey! Ēkkēs-in afāyot wa ihān tiṭṭ-nāk tēzzar i-ad-tudabed ahānay d-ukēs n-tezewt ta hāt tiṭṭ n-ā/n/na-k.”
- 43 "Wār t-illa ahēšk olayān itiirēwēn arātān lābasnen, wār t-illa day erk ahēšk itiirēwēn arātān olaynen.
- 44 Hak ahēšk-dāy arātān-net a-s ititwēzziy. Wār mad-dd-tēkkēsād ara n-ašar fäll-ewārwar, wār mad-tēkkēsād day lāynāb fäll-tahējjart.

⁴⁵Āwadēm-wa olāyān, milyaw n-ulh-net a dāy-dd-itakkās a-wa olāyān māšan, enällābās ėnta, tāllābāst n-ulh-net a dāy-dd-itakkās a-wa lābasān ed, a-wa idkārān ulh n-āgg-adēm a dāy-itamājrad emm-net.”

⁴⁶"Mafāl hi-jannem: 'Emāli, Emāli!' a-s ija a-wen, wār tējjēm a-wa hawān-janney.

⁴⁷Ere hi-dd-ikkān-dāy, āsjād i-mājrad-in, ad-itamašal a-wa ėnney, ad-kāwān-sāknāy ere wa dār-olāh.

⁴⁸Olāh d-āwadēm itēddayān ehān, iyāš āssas-net har iwwād tāhunt, idāy fälla-s. Ij' akāsa, ij' anji āššoohen, inkāf i-tayāšamt siha d-siha māšan, wār tāt-āsmāramār ed, tēkn' āntum dāy-ākall

⁴⁹māšan ere wa islān i-mājrad-in wār has-āsjād, olāh d-ere idāyān ehān-net fäll-tasēnjit wārāt la āssas, osā-dd anji, inkāf i-ehān, immār-t-in s-iiyyāt, ij'-as tenāde tēmdat.”

Luqa 7

¹Issēsla Ÿisa isālan-win-dāy i-tamētte Ÿas, ijjāš ayrēm wa n-Qāfārnaxum.

²Ill'-e dihen kābtān ilan akli ikna tārha-i s-a-s itāj a-wen-dāy ija turhēna ta-dāy s-išwar hin-āssijja.

³Islā kābtān a-s dd-ijjaš Ÿisa ākall Ÿas, āšmašāl sār-s hārāt dāy-inušāmān n-kāl-Ālyāhud i-ad-dāy-s ēttārān ad-dd-ass, izuzēy akli-net.

⁴Osān-dd kāl-Ālyāhud Ÿisa, dālān-t dāy-ad-t-izuzēy, ėnnān-as: "Āhalēs-i-dāy, ānihājja s-ad-has-tēkkēsād tekāridt,

⁵irha tumast-nānāy hullan, ėnta a hanāy-issēkrāsān ehān n-āddin wa nēla.”

⁶Āddew dār-sān Ÿisa. Wār-ujēj a-s has-dd-ēlkādān imidiwān n-kābtān dd-āšimašāl, ėnnān-as: Inn'-ak kābtān: "Ālyalim! Wār tāslāyyāyād iman-nāk fāl-a-s, wār-ānhājja d-ad-dd-tējjēšād ehān-in,

⁷a-wen-dāy day a fāl wār-āsnāhājja iman-in d-ad-kāy-in-ākkāy, ānn tiyyāt tāfert, ad-izzēy ānaxdim-in.

⁸Nākk, ėllan-t imānokālān jēnnēj-i, ley day nākk ėssārdusa daw-i t-ėllanen, e-d ėnnēy i-iiyyān: 'Ēglēw', ad-iglēw, e-d ėnnēy i-wa iyyādān: 'Ēyyāw', ad-hi-dd-ass; akli-nin day, e-d has-ėnney: 'Āj a-wa', ad-t-āj.”

⁹Islā Ÿisa i-a-wen Ÿas, ijrāz-as kābtān, innād-dd s-āddināt wi has-ēlkāmmen, inn'-asān: "Āsidāttey-awān a-s wāla dāy-ākall wa n-Išrayil, wār kāla ėnhāyāy ere s-ogdāh immun-net d-wa n-āhalēs-i-dāy.”

¹⁰Ēqqālān meddēn-wi dd-āmešālnen, ogāzān-in akli wa s-kāla ārhin, izzay.

¹¹Ašāl wa n-đarāt wen, āddew Ÿisa d-inēttulab-net s-tayrēmt s-isēm-net Nayin, tēlkam-asān day tamētte tājjeet.

- ¹²Diha-däy dd-ëjjäšän ayrēm, ad-ämmoqqäsän d-äddinät äwwäḍnen härät äwwaynen enëmmettēn s-tizēska; enëmmettēn-en, alyaḍ s-wär tēla ma-s ar ēnta, ti-s day wär-idder.
- ¹³Ojjä Ṽisa tamäḍt-ten-däy, täny'-e tähanint-net, inn'-as: "Ēlyēn Iblis."
- ¹⁴Ikkä-dd enëmmettēn, iḍäs-t, ēbdādän äddinät-wi t-āmisawāyenen, innä i-enëmmettēn: "Āmawaḍ, ēnney-ak: ēnkār!"
- ¹⁵Äqqimä-dd enëmmettēn ässaḡät-wen-däy, ad-itamäjräd, ässoḡäl-t Ṽisa i-ma-s.
- ¹⁶Ärmäḡän äddinät iket-näsän, ad-tiimēlēn Mässinäḡ, jannen: "Ašäl-i, ānfaläl-dd ānnābi māqqoorän jere-näḡ, Mässinäḡ osä-dd tamētte-net i-ad-tät-iylēs."
- ¹⁷Ämsaḡäl mäjräd-wen-däy ätwännän fäll-Ṽisa däḡ-Älyähudēḡät d-attayän-net.
- ¹⁸Osän-dd inēṭṭulab n-Exya, jān däḡ-s isālan n-a-wa ijän iket-däḡ-net.
- ¹⁹Iyrä-dd däḡ-sän ēssin, äšmašäl-tän s-älḡalim i-ad-t-sēstēnän kunta ēnta a-s Wa s-ätwänna ilkam ad-dd-ass meḡ ilkam iyyän sāl ēnta.
- ²⁰Osän-dd meddēn, ēnnän-as: "Exya wa n-Enēsselmäḡ a hanäḡ-dd-äšmašälän sär-k, inn'-anäḡ ad-käy-nēsēstēn, 'kunta käyy a-s Wa s-ätwänna ilkam ad-dd-tasēd meḡ ilkam ere sāl käyy?" "
- ²¹Ässaḡät-wen-däḡ t-sastanän, äzozäy Ṽisa äddinät äjjootnen däḡ-tizzoren d-alšinän, ikfa day imēddoryal äjjootnen turhajät n-ahānay.
- ²²Äwwežāb i-meddēn wi dd-äšmašäl Exya, inn'-asän: "Äqqēlät Exya, suḡēlām-as a-wa tēnhäyām d-a-wa tēslām, ānnät-as: imēddoryal hannäyän, inēbdan rajjäsän; wi ijraw jēri, tišdajän, imḡaj, sallän; inēmmuttan nakkārän-dd; tiläqqiwen, sallänät i-Älēnžil.
- ²³Tēndēd i-ere wa däḡ-i wārän ij' äššāk."
- ²⁴Ēḡlän ināmmašalän n-Exya ḡas, ädwännät Ṽisa i-tamētte däḡ-isālan n-Exya, inn'-asän: "Ak, a-s tēzjārām s-tenere, ma tēnhäyām? Ak tezewt äsiwālawāl aḍu a tēnhäyām? Äbo!
- ²⁵Adiš ma tēkkām i-ad-t-tēnhēyām? Ak āhalēs äsisahäḡän ašäl a tēnhäyām? Ēnhēywät-tän-ak äddinät-wi sasahāyenen ašäl, ēntāneḍ-den ānuflāyenen däḡ-ihānan-wi n-imānokalän.
- ²⁶Adiš mi tēkkām i-ad-t-tēnhēyām? Ak ānnābi? Tidēt lab a-s ānnābi, ässiilmädäḡ-kāwän a-s ere ojarän tumast n-ānnābi a tēnhäyām.
- ²⁷Exya, ēnta-en-däḡ a fäl inna ēlkēttab n-Mässinäḡ: 'Ēnhēy! Äzizārāḡ-ak ānāmmašul-in wa he-iknēn tabarät data-k.'
- ²⁸Ässiilmädäḡ-kāwän a-s, wär t-illa ara n-tamäḍt ojarän Exya māšan, hakd a-wen-däḡ, wär t-illa ere t-wārän ojer däḡ-Tēmmēnēya n-Mässinäḡ."

- ²⁹Äddinät-wi has-ëslänen iket-näsän hakt-däy inarmasän n-tiwse ärdän s-Tëmmëneya n-Mässinäy ed, äqbälän ad-tän-isëlmäy Exya
- ³⁰mășan, käl-faris d-älyulam-i unjäynen s-asëlmay-net, äsfatän iman-näsän däy-a-wa iytäs Mässinäy.
- ³¹Innä Yisa: "Ak, mi dār-mad-sënnëfäqqäy käl-ëzzurëyät-ta-däy? Ak, mi dār-olähän?"
- ³²Olähän yas d-aratän janen ayrëf däy-tëfärre, jannen iyyäd i-wi iyyädnen: 'Ënhëywät, käwäneç, wär lem asäfar; nëwät-awän tayänibt, tunjäyäm s-dällol! Nënzär-awän tıswal n-tısnant məšan, wär tëlhem!'
- ³³Exya wa n-Enësselmäy, äzzäman wa dd-osa, wär-itëtt imënsiwän olaynen, wär-isëss aman n-läynäb äxxiimmärnen; tënnäm: 'Ih'-e alšin',
- ³⁴išräy-t-dd Ägg-ägg-adëm, ënta itihar dār-wän a-wa tättäm d-a-wa sässäm, yas tënnäm däy-s: 'Wa ënta, insäy, iräf aman wi n-läynäb äxxiimmärnen, amidi n-inarmasän n-tiwse d-älfusay wi iyyädnen.'
- ³⁵Mășan a-wen wär hin-ikkes a-s: 'Särho wa dd-ifälän Mässinäy, ijitän n-aratän-net a t-isatbatän.' "
- ³⁶Ämjarät-dd Yisa ašäl iyyän i-u-faris iyyän, ikk'-e-hi-dd, ad-tamänsawän.
- ³⁷Tësla tamäçt n-tanäsbäkkäçt hat ayrëm-en-däy a-s Yisa ämjarät i-u-faris-en yas, a ëndärrän, ënta da-däy täwway butël n-açutän.
- ³⁸Tosä-dd, tējjäš fälla-sän ehän wa däy-tamänsawän, təkka dihad äsiyämär Yisa, mäł daw-içarän-net, ad-hall. Hall har tëssëbdäj içarän-net s-imetçawän-net, ad-tän-timës s-tišëkkäç-net, timëllut-asän, sänyal fälla-sän açutän.
- ³⁹Inhäy u-faris wa dd-äsmäjaren Yisa a-wen yas, ad-ijanna däy-ıman-net: "Ënnär ämoos ähalës-i-däy ännäbi, ilmëd a-s tamäçt-ta-däy t-tëçasät, tälkäxbat."
- ⁴⁰Inn'-as Yisa: "Simyon, ärhey ad-hak-ännäy härät iyyän." Inn'-as Simyon: "Älyalim, äsijädäy-ak, mäjräd."
- ⁴¹Inn'-as Yisa: "Käla t-illa ähalës irwasän ëssin meddën: iyyän, irwas-t sëmmosät timäç n-ärriyal n-azrëf, wa iyyädän, irwas-t, sëmmosät timërwen n-ärriyal n-azrëf.
- ⁴²Inhäy a-s wär tän-iha-i äddooben timçal n-ehäre-net, ma n-ëmmëk yas, inš'-asän-in a-wa tän-irwäs. Ässistänäy-käy käyy Simyon: 'Ëndek däy-sän wa has-madän-ikën tämayit?' "
- ⁴³Inn'-as Simyon: "Ordey a-s wa s-hin-oyyä ämarwas wa ojarän." Inn'-as Yisa: "Toçadäd."
- ⁴⁴Innäç-dd Yisa çarät-a-wen s-tamäçt tëzzar, innä i-Simyon: "Wädden hannäyäd tamäçt-ta-däy, ëjjäšäy-dd ehän-näk, wär hi-tëkfed aman s-ässerädäy içarän-in məšan ënta, tëssëbdäj-tän s-imetçawän-net, tomäs-tän s-tišëkkäç-net,

⁴⁵älwäqq wa dd-osey ehän-näk, wär hi-dd-tëlkeḍād, tasēsād-ahi dāy-idmarän-näk mašan ěnta, a dd-osey, timēllut i-iḍarän-in fäll-semyar-i-dāy hi-tēja.

⁴⁶Kāyy day, wär tēšweyād eyāf-in, a-s ija a-wen ěnta, iḍarän-in a tēšwāy s-aḍutän.

⁴⁷Dāy-tēssēba n-tārha-i-dāy māqqārāt hi-tēssēkna, a-wa ājjen la dāy-ibākkaḍän, ātiwānšän-as-in. Tidēt-dāy a-s ere wa s-hin-ātwanša a ěndārrän, tāmāyit-net day ti-ěndārrät.”

⁴⁸Inna Ṽisa ḍarāt-a-wen i-tamāḍt: "Ibākkaḍän-am, ātiwānšänäm-in.”

⁴⁹Ēslän imājarän i-a-wen-dāy ṽas, ad-jannen dāy-iman-nāsän: "Ma āmoos āwadēm wa āddooben tenāšše n-ibākkaḍän n-āddināt?”

⁵⁰Innä Ṽisa i-tamāḍt ḍarāt-a-wen: "Immun-nām a kām-iyłāsän, ěglēw dāy-älxer.”

Luqa 8

¹Älliil Ṽisa ḍarāt-a-wen iyārman d-tidbi ājjootnen, ixattāb i-āddināt isālan n-älxer n-Tēmmēneya n-Māssināy, āddeewän ḍar-s inēṭṭulab-net wi n-māraw d-ēssin

²d-hārāt dāy-tiḍeḍen s-tiyyāḍ, ikkas dāy-snāt, alšinän d-tiyyāḍ āzozāy dāy-turhēnnawen. Tiyyāt dāy-snāt, isēm-net Māryāma ta n-Mulāždalēyāt, ikkas dāy-s ěnta ěssa alšinän,

³tiyyāt isēm-net Tāxya, ěnta a-s hāne-s n-Šuza wa ixkāmän fäll-inaxdimän n-ehän n-āmānokāl n-ākall wa s-isēm-net Harudēs, tiyyāt Suzāna d-timidiwen-net tiyyāḍ ājjootnen, iket-dāy-nāsnāt, ědhālāt Ṽisa d-inēṭṭulab s-a-wa ěṭṭāfnāt.

⁴Tāddew-dd tamētte tājjeet s-wär t-illa ayrēm wär dd-fel s-Ṽisa. Issāylāy tamētte tangalt, inn'-asän: "Kāla izjār ānāsdamu iyyän i-ad-iddumēt ašēkrēš-net.

⁵Älwäqq wa d-itidumut, oḍänāt tiblalen tiyyāḍ dāy-ābara, āfkālfākālän-tānāt āddināt, ākkukkāren-tānāt-dd igḍaḍ, ěkšän-tānāt.

⁶Oḍa ašār iyyän jer-tihun, diha-dāy dd-āffoqqāt, ad-hin-āqquur fāl iba n-abduj.

⁷Oḍa ašār iyyän dāy-tabē/n/nēnt, tēdwāl-dd fälla-s tabē/n/nēnt, tēzmād-as.

⁸Ašār wa iyyāḍän, oḍa dāy-ākall olayän, idwāl-dd, ikrāš aratän s-timaḍ." Ija mājrād-wen-dāy ṽas, iḍkāl emāsli-net, innä: "Ere ilän timēzẓujen s-islā-dāy, isājdet.”

⁹Ēssēstānän-t inēṭṭulab-net ḍarāt-a-wen d-ālmāyṽa n-tangalt ta ija.

¹⁰Inn'-asän: "Kāwāneḍ, tējrawām turhajāt n-ujreh n-ēddāraj wa n-isālan n-Tēmmēneya n-Māssināy mašan, āddināt wi iyyāḍnen, wär jen a-wen. 'Ad-ēswaḍän, wär hēnnēyän; sallän, wär jārrāhän.' “

¹¹"Āmāra, tangalt, ālmāyṽa-net da: Tiblalen a-s mājrād n-Māssināy.

¹²Ābara wa dāy-oḍänāt tiblalen tiyyāḍ, ěnta a-s āddināt-wi sallānen i-mājrād n-Māssināy, as'-en-dd Iblis, ilbēy-t-dd dāy-ulhawän-nāsän i-ad-wär-omenän s-Māssināy, iyłēs-tän.

- 13**Tihun ti jer-ođanät tiblalen tiyyäḍ, ɛntänäteḍ a-s äddinät-wi s-e-d ɛslän i-mäjräd n-Mässinäy, ad-ɛhlɛylɛyän, äqbɛläñ-t šik, mäšan wär t-tɛyyɛñ ikraš ikewän däy-ulhawän-näsän, ad-ɛjɛñ äzzäman ɛñḍärrän älmät ätubän, mäšan afäl ätwäzzurräben, ad-hin-ɛbbuttɛläñ a-wa s-omänän.
- 14**Tabä/n/nɛnt ta däy-ođanät tiblalen tiyyäḍ, ɛnta a-s äddinät wi s-e-d ɛslän i-mäjräd n-Mässinäy, ad-tän-äylɛbän inɛzjam n-tärha d-ajmur d-izɛjraz n-wälät-äddunya, ɛzmɛdän-as, indär-asän ad-ɛhɛlɛñ s-data däy-tuksɛḍa-näsän i-Mässinäy.
- 15**Äkall wa oläyän däy-ođanät tiblalen tiyyäḍ, oläh d-äddinät-wi s-e-d ɛslän i-mäjräd n-Mässinäy, ad-t-ɛknɛñ uḍɛf s-särho däy-ulhawän-näsän, ad-hasän-t-ijjɛš älfäyda äddewän d-akuyɛd.”
- 16**Inn'-asän Yisa day: "Wär t-illa ere isarmasän tefätelt tɛzzar, isɛbbumbɛy fälla-s äkoss mey tät-ija daw-tešejit, äñn-ak, asili a tät-itajj fäll-äsaḍɛf äsikakän i-ad-hannäyän äddinät wi dd-tajjäsñen ehän äñnur-net.
- 17**Wär t-illa a iffarän s-wädden ad-dd-infilɛl, wär t-tɛlla day takše s-wädden ad-dd-tɛffukkär s-tarähut.
- 18**Äjät ɛñniyät i-ɛmmɛk wa s-sajadäm; äwadɛm wa ifhämän härät, ad-has-iwwad musnät har isɛssikɛy mäšan, wa s-wär t-illa a ijarah, wär t-in-ikka härät, äñn-ak, ad-däy-s ämahäy wäla a-wa s-orða a-s ittaf-t.”
- 19**Tosä-dd anna n-Yisa d-ayɛtma-s mäšan, igdäl-asän ɛjut n-tamɛtte ad-t-ɛñhɛyän.
- 20**Ätwänn'-as: "Tɛbdad anna-näk d-ayɛtma-k dat-emm n-ehän, ärhan ahänay-näk.”
- 21**Äwwežäb-asän, inn'-asän: "Anna-nin d-ayɛtma-y, äddinät-wi sajadnen i-mäjräd n-Mässinäy, tamašalän a-wa inna.”
- 22**Ijjäš Yisa ašäl iyyän turäft n-aman ɛnta d-inɛttulab-net, inn'-asän: "Nɛjlɛyet ɛjäñš s-ašrut wa iyyäḍän", ɛglän.
- 23**ɛglän fäll-aman-en-däy a-s hin-ittaš Yisa. A ɛñḍärrän, inkär-dd aḍu-i-däy äšsoohen, ad-ḍakkär turäft aman, ɛjjäšän miši.
- 24**Ohäzän-dd inɛttulab Yisa, ad-t-sänkarän däy-ɛḍɛs, jannen-as: "Älyalim, Älyalim, nɛhläk!" Inkär-dd Yisa, äsmähäḍ fäll-aḍu d-tinäzzämären ti äšsoohätñen, ibdäd a-wen-däy iket-net, sämmɛḍ-in.
- 25**Inn'-asän Yisa: "Ma ija immun-näwän." ɛqqälän-dd yas ärmayän, oran imawän, tinmɛñnin: "Ma ämoos äwadɛm-wa-däy s-e-d omär i-aḍu d-aman ad-has-sɛjdɛñ?”
- 26**Äsjänän ḍarät-a-wen däy-äkall wa n-käl-Gadara äñimäswäḍän d-teje ta n-Galila.
- 27**Diha-däy dd-izjär Yisa turäft n-aman, ad-has-dd-ilkäḍ ähalɛs n-ayrɛm-en-däy han alšinän. A ilan äzzäman, wär-ilɛss tikɛst, wär-il' edägg n-iman-net, izzay tizɛska.
- 28**Inhäy Yisa yas, äsyärät tɛzzar, irkäy data-s, inn'-as: "Ya Yisa wa n-Rure-s n-Mässinäy wa iknän aḍkul, ma däy-i tärhed? Daläy-käy d-ad-wär hi-täqquzzäbed.”

- ²⁹A-s ijanna a-wen-däy, isamāhaḍ Ṽisa fäll-alšin wa t-ihän, i-ad-t-izjār. Ähalēs-en, itajjāš-t alšin s-e-d t-ijjāš, akārad ad-t-tajjān äddināt s-tišēm d-tifren māšan, isayātas-dd a-wen-däy iket-net, äzzāwāt-t alšin s-tinariwen.
- ³⁰Issēstān-t Ṽisa, inn'-as: "Mi isēm-nāk?" Inn'-as amālšon: "Isēm-in ejhän", ed alšinän äjjootnen a t-hanen.
- ³¹Ad-laqqādän alšinän-wi t-hänen Ṽisa i-ad-wār tän-ässoka anu wa wārän il' ider ihän älaxārät.
- ³²Iḍan dihen ehäre n-ēlxēnzārän fäll-tasāja n-taḍayt, ēlyādän alšinän Ṽisa i-ad-tän-äyy ad-ējjēšän ēlxēnzārän-en-däy, irḍ'-asän s-a-wen.
- ³³Əzjārän alšinän ähalēs, ējjāšän ēlxēnzārän, ad-dd-titrēktērikän wa-däy n-afälla n-taḍayt, tiḍewän däy-ējārew wa sēmman, tattän-tän aman.
- ³⁴Ənhäyän imāḍanän-nāsän a-wa ijän yaš, äjewāḍän, jän isālan däy-käl-ayrēm d-attayän-net.
- ³⁵Osän-dd äddināt äwinafātnen a-wa ijän, ogāzän-dd ähalēs wa däy-ikkās Ṽisa alšinän, äqqiima edes i-iḍarän n-Ṽisa, ijä isēlsa, h'-e day tijya n-iman-net; ärmäyän.
- ³⁶Jän däy-sän äddināt wi äjjēyhnen i-a-wa ijän isālan n-ēmmeḱ wa s-dd-iyłās amālšon däy-alšinän wi t-ēzzäyenen.
- ³⁷Māšan, ējjāšän-tän isālan n-a-wa ijän yaš, ad-tattārän käl-Gadara däy-Ṽisa ad-ifēl äkall-nāsän fäll-tarēmmeyt-i-däy jän. Ijjāš Ṽisa turāft n-aman, iqqāl.
- ³⁸Ittār däy-s ähalēs wa däy-ikkās alšinän ad-t-äyy ad-dār-s idaw māšan, inn'-as Ṽisa:
- ³⁹"Əqqēl ehän-nāk, tālläyed i-äddināt tēmyäre n-a-wa hak-ija Mässinäy". Iglä ḍarāt-a-wen, ad-isanāfas däy-ayrēm iket-net tēmyäre n-a-wa has-ija Ṽisa.
- ⁴⁰Älwäqq wa dd-iqqāl Ṽisa ašrut n-ejānš wa iyyāḍän, tēlkāḍ-as-dd tamētte has-täqqalät.
- ⁴¹A ēnḍarrän ähalēs iyyän da-däy s-isēm-net Žayrus, ēnta a-s älfāqqi n-ehän n-äddin wa n-käl-Älyāhud n-tayrēmt-en; irkāy dat-Ṽisa, ad-däy-s itattār ad-idawän s-ehän-net,
- ⁴²fäl-a-s itiba elle-s lat marāw iwētyan d-ēssin s-ēnta yaš a ila. Äddeew dār-s s-ehän-net däy-a-s t-täyiläyäläy tamētte siha hakd siha.
- ⁴³Tamētte-en, h'-et tamāḍt izajjār ašni a ilan mārāw iwētyan d-ēssin, wār t-illa läxtur wār tosa māšan, äbā-dd i tāt-äzozäyän.
- ⁴⁴Tēkkā-dd ḍarāt Ṽisa, ḍās afār n-erāswāy-net, iktäl ašni wa tāt-dd-izajjārän älwäqq-wen-däy.
- ⁴⁵Innä Ṽisa: "Ma ämoos äwadēm wa hi-idāsän?" Wār t-illa ere innan hārät. Iggād-dd Bētrus, inn'-as: "Älyalim, täsinākmām-käy tamētte täjjeet däy-ifäyyän iket-nāsän."
- ⁴⁶Inn'-asän Ṽisa: "Idās-ahi äwadēm iyyän fäl-a-s, ofrayäy i-tārna ta hi-dd-tējmāḍät."

- ⁴⁷Tēlmād tamāḍt a-s tāffukkār-dd ʔas, tēkkā-dd ʔisa tāšikāḍkāḍ, tārkāy data-s, tēllāyāt-as dat-āddināt iket-nāsān āddānil wa fāl ḍās afār n-erāswāy-net d-ēmmēk wa s-tēzzāy ālwāqq-wen-dāy.
- ⁴⁸Inn'-as ʔisa: "Talyaḍt-in, āzozāy-kām immun-nām, ēglēw dāy-ālḵer."
- ⁴⁹Āmmiijrād ʔisa dihen-dāy a-s dd-osa āhalēs dd-ifalān eyewēn n-ālfāqqi n-ehān wa n-āddin, inn'-as: "Elle-k, āba-tāt, wār tāslāyyāyād ālyalim day."
- ⁵⁰Islā ʔisa i-isālan wi dd-āssawāḍ āhalēs-en ʔas, innā i-Žayrus: "Wār kāy-isārmayēt hārāt, amēn ʔas, ad-tēzzēy."
- ⁵¹Iwwāḍ-in ʔisa ehān n-Žayrus ʔas, igdāl i-āddināt ad-t-ējjēšān, wār-āddew ar d-Bētrus d-Exya d-Yaqub d-ti-s d-ma-s n-talyaḍt.
- ⁵²A-s itāj a-wen-dāy, tāsikālāl tamētte iket-dāy-net, hall iba n-talyaḍt māšan, inn'-asān ʔisa: "Wār tēlhem ed talyaḍt, wār tāt-āba, eḍēs ʔas a ja."
- ⁵³Jān-t tekāškāšt ed ēkkasān āššāk a-s āba-tāt.
- ⁵⁴Ijjāš ʔisa edāgg wa dāy-tēnsa talyaḍt, irmās-tāt-dd s-āfuss, iyr'-et, inn'-as: "Talyaḍt, ēnkār-dd!"
- ⁵⁵Ēqqālān-tāt-dd iman-net, tēbdād-dd s-iiyyāt, omār-tān d-ad-tāt-ēkfēn a tēkša.
- ⁵⁶Ēqqālān-dd imārawān-net ʔas tof'-en tākunt. Āsmātār-tān ʔisa d-ad-wār jen isālan n-a-wa ijān dāy-āwadēm wāl' iyyān.

Luqa 9

- ¹Iyrā-dd ʔisa inēṭṭulab-net wi n-māraw d-ēssin, ikf'-en tārna d-ālxikmāt fāll-e d t-illām alšin d-tādabit n-ad-zizuyān āddināt dāy-turhēnnawen-nāsān,
- ²āšmašāl-tān ḍarāt-a-wen i-ad-xaṭṭābān isālan n-Tēmmēneya n-Māssināy d-ad-zizuyān imarhinān,
- ³inn'-asān: "Wār tiwēyāt wāla a ēnḍarrān dāy-asikēl-nāwān, wār tiwēyāt tāborit, wāla šākkōš, wāla āzzad, wāla azrēf; wār tiwēyāt ēssin irāswāyān.
- ⁴Ehān tējjāšām-dāy har kāwān-āsmājarāt, ʔaymāt dāy-s har ašāl wa d-tāssawāḍām tekle.
- ⁵Ayrēm tējjāšām wār kāwān dāy-s āsbārrāk āwadēm, ēzjārāt-t, tābbākbākām iḍarān-nāwān i-ad-wār kāwān-ilēttāy wāla āboqqal-net, ilkam ad-ājḵāyḵ a-wen fālla-sān."
- ⁶Ēglān inēṭṭulab, tadābayt ēmmārān-dāy, ad-dāy-s āxṭēbān isālan n-ālḵer, zuzēyēn dāy-s imarhinān.
- ⁷Islā Harudēs-i ixkāmān fāll-teje ta n-Galila a-wa itāj ʔisa d-inēṭṭulab-net ʔas, iqqān eyāf-net fāl-a-s, jannen āddināt iyyāḍ dāy-isālan n-ʔisa a-s ēnta-i-dāy a-s Exya wa n-Enēsselmāy dd-olasān tanākra jer-inēmmttan,

- ⁸Jannen iyyād: "A-wa ānnābi Ƴēli dd-olasān uyēl", jannen wi iyyādnen: "A-wa iyyān dāy-ānnābitān wi n-ibda dd-olasān tanākra jer-inēmmuttan."
- ⁹Harudēs ēnta iman-net, innā: "Exya-š, ajān wādden nākk a dd-issēfrāsān eyāf-net, ma āmoos-š wa hi-dd-išreyān fāll-sallāy ijitān-wi-dāy?" Ad-itattār ya Harudēs ēmmēk s-inhāy Ƴisa.
- ¹⁰Ƴqqālān-dd inēmmušal, jān dāy-Ƴisa isālan n-a-wa jān iket-net. Ikkās-tān-dd s-takše, ikka dār-sān tayrēmt ta n-Bāṣāyda.
- ¹¹Ƴlmādān āddināt s-a-wen yas, ēlkāmān-as-dd. Ikkād-asān-dd Ƴisa, ad-hasān-itajj isālan n-Tēmmēneya n-Māssināy, izizuy dāy-sān wi n-imārhinān āḍḍirārnen s-a-wen.
- ¹²Ohāz-dd ejādāl n-tāfukt yas, ohāzān-t-dd inēṭṭulab-net wi n-māraw d-ēssin, ēnnān-as: "Sēglēw tamētte ad-tākk tidbi-ti ohāznen d-imāzzayān i-ad-tēmmāy i-edāgg dāy-tēnsa d-i dāy-tēkša fāl-a-s, edāgg n-tenere a nēha."
- ¹³Inn'-asān: "Un, šāksāt-tān kāwāneḍ iman-nāwān." Ƴnnān-as: "Wār nēṭṭef ar sēm mosāt tijēlwen d-ēssin imānan, afāl wādden ayrēm a nēkka, i-ad-dd-nēžānš a tēkša tamētte jat ējut-wa-dāy."
- ¹⁴Ālžāmayāt-en-dāy, ih'-e a iwwādān sēm mos afdān n-āhalēs. Innā Ƴisa i-inēṭṭulab-net: "Sāqqaymēt āddināt, tēbdēwām-tān s-sēm mosāt-sēm mosāt timērwen n-āwadēm."
- ¹⁵Jān inēṭṭulab a-wa hasān-innā, āsyāymān āddināt iket-nāsān.
- ¹⁶Iḍkāl Ƴisa ḍarāt-a-wen tijēlwen ti n-sēm mosāt d-imānan wi n-ēssin, ājožāy išēnnawān, āmmoy i-Māssināy, āfrāsfrās tijēlwen, ānkāḍnākāḍ imānan tēzzar, ikfā a-wen-dāy iket-net i-inēṭṭulab-net i-ad-t-uzanān jer-āddināt.
- ¹⁷Ƴkšān iket-dāy-nāsān har ēyyēwānān, āsdāwān-dd a-wa ējlāšān, osān-t idnāy māraw deketān d-ēssin n-tijēlwen d-imānan.
- ¹⁸Ašāl iyyān, itēddal Ƴisa Māssināy, ēllan-t Ƴur-s inēṭṭulab-net, har šik-dāy, inn'-asān: "Ma janna tamētte dāy-isālan-in, ma janna, mi āmoosāy?"
- ¹⁹Ƴnnān-as: "Iyyād jannen: kāyy a-s Exya wa n-Enēsselmāy, iyyād jannen: kāyy a-s ānnābi Ƴēli, iyyād fāw a jannen: kāyy iyyān dāy-ānnābitān wi n-ibda dd-olasān tanākra jer-inēmmuttan."
- ²⁰Inn'-asān: "Kāwāneḍ-i-š, ma tēnnām, mi āmoosāy?" Āwwežāb-as Bēṭrus, inn'-as: "Kāyy a-s Ālmasex wa n-Māssināy."
- ²¹Āsmāhād dāy-sān Ƴisa, omār-tān d-ad-wār jen isālan-win-dāy i-āwadēm wāl' iyyān,
- ²²inn'-asān: "Āgg-āgg-adēm, ilzam-t ad-inhēy tersēm mawen ājjootnen, ēnkārān-t inušāmān wi n-Išrayil d-imānokālān n-kāl-tikutawen d-ālyulam n-Āṭṭāwrāt, ējēn iman-net māšan, ašāl wa s-kāraḍ ḍarāt tamāttant-net, ad-dd-inkār jer-inēmmuttan."
- ²³Inn'-asān iket-nāsān ḍarāt-a-wen: "Ere irhān alkum-hahi-dāy, adiš, iksēnet iman-net, ājet hak ašāl fāll-tamāttant šund ta n-tajēttewt tēzzar, ilkēmet-ahi.

- ²⁴Wa wārān itēttār ar ěmmĕk s-ogāz iman-net dāy-āddunya-ta-dāy, ad-ifut dāy-ālžānnāt, māšan, wa irđān āfota dāy-iman-net dāy-āddunya-ta-dāy, dāy-āddimmāt-in, ad-iylēs.
- ²⁵Ma s-infa āgg-adēm ad-irbāx āddunya iket-dāy-net, a-s ija a-wen, āššiiška iman-net, āfota dāy-ālxārāt?
- ²⁶Ere hi-ākarakāđān-dāy nākk d-mājrād-in, ad-t-ĕkrukĕđāy nākk-dāy i n-Āgg-āgg-adēm ašāl wa d-mad-dd-āqqĕlāy dāy-ālxurmāt-in d-ālxurmāt n-Abba d-ānjālosān wi n-imēššeddeđān.
- ²⁷Āsidāttey-awān a-s han-kāwān āddināt ĕbdadnen diha-dāy wār-e iba wār-ĕnhēyān Tĕmmĕnĕya n-Māssināy.”
- ²⁸Īđđĕkuđ n-ĕttam išilan đarāt a-s hasān-ija Ÿisa mājrād-wĕnnin-dāy, āddew d-Bĕtrus d-Exya d-Yaqub s-tađayt tiyyāt i-ad-idĕl Māssināy.
- ²⁹Itĕddal Māssināy dihen-dāy a-s data-sān dd-ijjāš ini āynayān, iqqāl-dd emāls-net i mällān-mällān šund essam.
- ³⁰A ĕndārrān, ĕssin meddĕn-da-dāy dd-falnen išĕnnawān hasān-dd-ānfalālĕn, ad-tamājrādān d-Ÿisa. Meddĕn-en-hi, iyyān ānnābi Mosa, wa iyyāđān ānnābi Ÿĕli.
- ³¹Ānfalālān-as-dd dāy-ālxurmāt, ĕjān-as isālan n-ĕmmĕk wa s-mad-hin-isĕssiwāđ āmašal n-Māssināy s-tamāttant-net, dāy-Yārussālam.
- ³²A-s itājj a-wen-dāy, ilyad eđĕs Bĕtrus d-imidiwān-net, ĕnkārān-dd Ÿas, ĕnhāyān tĕmĸare n-ālxurmāt n-Ÿisa d-meddĕn wi n-ĕssin dār-ānnibđād.
- ³³Ālwāqq wa d-igillĕw Mosa d-Ÿĕli, innā Bĕtrus i-Ÿisa: "Ālyalim, ufa ad-nĕzzāy Ÿas diha-dāy, nĕkrĕs kārāđ ihĕktan: wa-nāk, wa n-Mosa d-wa n-Ÿĕli." Wār-issen Bĕtrus a ijanna.
- ³⁴Ijanna a-wen-dāy a-s tān-dd-tĕlsa tele n-tejārākt tiyyāt, ārmāyān.
- ³⁵Izjār-dd emāslī tejārākt-en innān: "A-wa Rure-y wa n-iiyyān āsnāfrānāy, sājdāt-as!"
- ³⁶A-s imda mājrād-ĕnnin-dāy, wār t-illa ere dd-āqqimān dihen-dāy a sāl Ÿisa. Āssosāmān inĕttulab fāll-a-wa ĕnhāyān dāy-išilan-win-dāy, wār t-illa ere dāy-jan isālan.
- ³⁷Ašāl wa ilkāmān i-wen, ālwāqq wa dd-āzzubbāt Ÿisa d-inĕttulab-net tađayt, tĕlkāđ-as-dd tamĕtte tājjeet.
- ³⁸A ĕndārrān āhalēs iyyān da-dāy, idkāl emāslī-net, innā: "Ālyalim, ađĕn tāhanint i-ara-nin s-ĕnta Ÿas a ley.
- ³⁹E-d t-irmās alšīn wa t-ihān-dāy, ad-isayārat, itišbārdil, isakāffaw, isilĕbbuđ-t, šārnaš dār-s ibiđđĕw,
- ⁴⁰ĕttārāy dāy-inĕttulab-nāk ad-dāy-s t-ĕkkĕsān māšan, indār-asān.”

- ⁴¹Āwwežāb-asān, inn'-asān: "Ya izzurēyāt-i-dāy wārāt tomen s-Māssināy, tānimāšrāy-as, hundāy har emme ēlley jere-wān, ešbarāy-kāwān?" Innā i-āhalēs ɗarāt-a-wen: "Awēy-ahi-dd rure-k."
- ⁴²Ikka-dd alyaɗ Ƴisa a-s t-āsoɗa alšin, ad-itišbārɗil māšan, āsmāhāɗ Ƴisa fāll-alšin, izzāy alyaɗ, āsoyāl-t i-ti-s.
- ⁴³Ākunān āddināt iket-dāy-nāsān fāl tēssēba n-tēmyāre n-ijitān n-Māssināy. Inhāy Ƴisa a-s ākunān dāy-a-wa itājj ɣas, innā i-inēṭṭulab-net:
- ⁴⁴"Ejjēšnet isālan-wi-dāy timēzzujen-nāwān: Āgg-āgg-adēm, išwar āttirmās, ijjēš ifassān n-dāgg-adēm."
- ⁴⁵Wār-ējrehān mājrād-wen-dāy hasān-ija, āttunkāl-asān ālmāyāna-net i-ad-wār t-jārrāhān hakd a-wen-dāy, āksuɗān ad-t-sēstēnān d-ālmāyāna-net.
- ⁴⁶Tēnkār ɗarāt-a-wen tamyēnnant tāšsoohet jer-inēṭṭulab i-ad-ēlmēdān ēndek dāy-sān wa ojārān.
- ⁴⁷Iyrā Ƴisa edāwānne n-ulhawān-nāsān ɣas, iɗkāl-dd ara iyyān, ij'-e edes-has,
- ⁴⁸inn'-asān: "Ere āsbālālān ara-wa-dāy, dāy-āddimmāt-in, nākk a āsbālāl, ere wa hi-āsbālālān, wa hi-dd-āšmašālān a āsbālāl; wa dāy-wān āsrāsān iman-net, ēnta a-s wa ojārān."
- ⁴⁹Issēstān-t ānāṭṭalib-net Exya, inn'-as: "Ālyalim, nēnhay āwadēm iyyān itakkāsān alšinān dāy-āddināt s-tārna n-isēm-nāk, nēnn'-as, wār-itolset, ed wār hanāy-ihā s-alkum-hak."
- ⁵⁰Inn'-as Ƴisa: "Wār has-t-tēgdelām fāl-a-s ere wārān kāwān-iknes-dāy, a-di, amidi-nāwān."
- ⁵¹Ohāžān-dd išilan-wi d-ila Ƴisa s-ad-t-iba, inkār-dd jer-inēmmttan, ākk išēnnawān ɣas, tējjāš-dd tārha n-tikawt n-Yārussālam ēnniyāt-net s-āššahāt.
- ⁵²Issēglā ināmmašālān data-s, āssok'-en tayrēmt tiyyāt n-Sāmari i-ad-has-ējrēwān ehān dāy-āzzubbāt
- ⁵³māšan, unjāyān kāl-tayrēmt-ten-dāy s-ad-hasān-imjurēt, ed ija tamdujt ta n-Yārussālam.
- ⁵⁴Inhāy Yaquub d-Exya a-wen ɣas, ēnnān-as: "Ālyalim, wi hi-āddināt, āyy-anāy ad-fālla-sān dd-nēzēzzubbēt efew tān-ilhāsān."
- ⁵⁵Innāɗ-dd sār-sān Ƴisa, āsnāryām fālla-sān, inn'-asān: "Wār tēssenām a jānnem,
- ⁵⁶Āgg-āgg-adēm wār dd-osa i-ad-ilhēs āddināt, osā-dd i-ad-tān-iyłēs." Okāyān ɗarāt-a-wen s-tayrēmt sāl-ten.
- ⁵⁷Egłan dāy-a-wen-dāy a-s inn' āhalēs iyyān i-Ƴisa: "E-s tēkked-dāy, ēlkamāy-ak."
- ⁵⁸Inn'-as Ƴisa: "Ibāggan lan tihaliwen, igɗaɗ lan iskak māšan, Āgg-āgg-adēm, wār ila wāla edāgg dāy-issēnsa eyāf-net."

⁵⁹Innā ʾYisa i-āhalēs iyyān ɗarāt-a-wen: "ʾElkēm-ahi." Inn'-as wa: "ʾĀlyalim, ākf'-ahi turhajāt n-ad-āglāy āzkāy abba-nin, āqqēlāy-kāy-dd, ēlkēmāy-ak."

⁶⁰Inn'-as ʾYisa: "ʾĀyy inēmmuttan ad-ēzkēn inēmmuttan-nāsān, kāyy, ēglēw āj i-āddināt isālan n-Tēmmēneya n-Māssināy."

⁶¹Inn'-as iyyān day: "ʾĀlyalim, ārhey ad-hak-ēlkēmāy māšan, ākf'-ahi turhajāt n-ad-ājāy isēnnāylaf d-āddināt-in tēzzar."

⁶²Inn'-as ʾYisa: "Ere issētān azzal wa n-ālxidmāt i-Māssināy tēzzar, ad-išanāšlam ɗara-s, a-di, wār-ānhājja d-Tēmmēneya n-Māssināy."

Luqa 10

¹ʾĀsnāfrān ālyalim ʾYisa ɗarāt-a-wen, ēssayāt timērwen n-ānāṭṭalib d-ēssin, āšmašāl-tān s-ēssin-ēssin i-ad-has-izarān s-idāggan wi s-ikittēw ad-tān-immār.

²Inn'-asān: "Ašēkrēš āggolāt, ēttāyam ijjēt māšan, wār-ējjētān inaxdimān t-olāynen, ādēlāt māssi-s n-ašēkrēš i-ad-dd-išēmmišēl inaxdimān olāynen ašēkrēš-net.

³Sājdāt! ʾĀglāt, āšimašālāy-kāwān i-ad-talāhām d-ikērwatān ēllanen jer-tiyēs.

⁴Wār tiwēyāt āzrēf, wāla šakkoš, wāla tifādelen, wār kāwān-šēllunet isofan dāy-tabarāt.

⁵Ehān tējjāšām-dāy, ājrāt fālla-s āssālam s-tizarāt.

⁶Kunta ehān-en, izzay-t āgg-ālker, ad-kāwān-isēbbārrēk, āns fālla-s ālker-nāwān, kunta day wār t-iha āgg-ālker, adiš, akēyāt d-ālker-nāwān.

⁷Afāl tējrāwām ehān wa n-āgg-ālker, ēzzāyāt dāy-s, tēkšēm, tēswēm a-wa kāwān-mad-ākf māssi-s fāl-a-s, hak ānaxdim-dāy, ārhuj-as ālxaqq n-tide-net, udayāt i-tikawt jer-ihānan.

⁸Ayrēm tosām-dāy, āsbārrākān-kāwān mēssaw-s, ākšāt a-wa s-kāwān-mad-sēmmējurun,

⁹zuzēyāt imarhinān-nāsān, tēnnēm i-mēssaw-s: 'Tēmmēneya n-Māssināy, tohāz-kāwān-dd'

¹⁰māšan, ayrēm tosām, wār kāwān-āsbārrākān mēssaw-s, ilalāt tišarriten-net, tēnnēm i-mēssaw-s:

¹¹Tājjēyhām a-s wāla-dāy āboqqal n-ayrēm-nāwān wa iwārān iɗarān-nānāy, nābbikbāk-in māšan, ēlmēdāt a-s Tēmmēneya n-Māssināy, tohāz-dd.'

¹²ʾInney-awān a-s ašāl wa ilkāmān, ad-tajār tisnant ta madāt-tārmēs ayrēm-en-dāy, ta tārmāsāt ayrēm wa n-Sodoma."

¹³"Imēskay kāl-Qorazin, imēskay kāl-Bāṭsāyda! ʾĀlmāššibāt ʾyas a fālla-wān madān-idēw ed ēnnār iyārman wi n-Tir d-Sāyda ēzzāyān inēzzulam a dāy-jānāt tikunen-ti-dāy jānen ʾur-wān, āru d-ēlsān šakutān, ēblēnbulun dāy-ezēd fāl tēmyāre n-tātubt-nāsān.

- 14**A-wen-däy a fäl ašäl wa ilkämän, ad-käwän ijjěš äddäyyät ojārān wa ijjāšān iyārman wi n-Tir d-Sāyda.
- 15**Kāwāneḍ-i-š-i izzāyenen ayrēm wa n-Qāfārnaxum, ma tāyelām? Tordam a-s ad-itimyar ayrēm-nāwän har awēḍ išēnnawän? Xāram-awän! Änn-ak, ad-tēhēlēm ider, wār kāwän-dd-e-awāy ar temse.”
- 16**Innä day Ṽisa i-inēṭṭulab-net: "Ere hawän-āsjādān, nākk a-s āsjād, wa kāwän-irfādān, nākk a irfād, ere day wa hi-irfādān, wa hi-dd-āšmašālān a irfād." Issēmdā Ṽisa mājrād yaš, issēglā inēṭṭulab-net i-ad-hin-sēssiwēḍān āmašal-net.
- 17**Ḓglān inēṭṭulab wi n-ēssayāt timērwen d-ēssin, a-s dd-ēqqālān ēknān dāy-tedāwit. Osān-dd yaš, ēnnān-as: "Älyalim, wāl' alšinān, rakkāyān-anāy e-d hasān-nāyra isēm-nāk.”
- 18**Inn'-asān: "Hannāyāy Iblis har dd-ātrākkāt dāy-išēnnawän šund essam.
- 19**Ḓlmēdāt a-s ēkfey-kāwän tārna fäll-taššālen d-tizerdēmen d-a-wa ila Iblis dāy-tārna iket-net, wār t-illa fāw a äddooben ad-hawän-iyšēd hārāt
- 20**māšan, wār kāwän-isādāwatet a-wa s-data-wän rakkāyān alšinān, ānn-ak, isēddēwētet-kāwän a-wa s-ēktābān ismawän-nāwän dāy-išēnnawän.”
- 21**Tāsdāwāt tārna n-Unfas Šāddijān Ṽisa ālwāqq-wen-dāy, innā: "Abba, kāyy-i n-Emāli n-išēnnawän d-ākall, timēlāy-kāy fäl-a-s hārātān-wi-dāy, tēffārāt-tān i-imēssorha d-imusānān n-āddunya-ta-dāy māšan, tāsnāfalālād-tān-dd wāla i-aratān. Tidēt Abba, kāyy a timēlāy ed ädduuttāt a-s ēnta-den-dāy erhet-nāk wa āhusken.
- 22**Wār t-illa a-s wādden ij'-e Abba-nin dāy-ifassān-in, wār t-illa ere hi-ijan muzēyāt imdan kunta wādden Abba, wār t-illa day ere ijan muzēyāt imdan i-Abba kunta wādden nākk-i n-Rure-s-i t-dd-ifālān d-ere wa s-ārhey ad-has-t-zuzēyāy.”
- 23**Innāḍ-dd Ṽisa ḍarāt-a-wen s-inēṭṭulab-net, ikkās-tān-dd s-takše, inn'-asān: "Tēndēḍ i-tiṭṭawen ti hannāyenen a-wa hannāyām!
- 24**Ässiilmādāy-kāwän a-s āsdārhanān ānnābitān ājjootnen d-imānokālān ahānay n-a-wa hannāyām māšan, wār t-ēnheyān, āsdārhanān māsāllāt n-a-wa s-sallām māšan, wār has-ēslen.”
- 25**A ēnḍārrān ālyalim n-Äṭṭāwrāt iyyān da-dāy dd-inkārān, ija i-Ṽisa asēstan dāy-otas irrum-net, inn'-as: "Älyalim, ma s-leṽ s-ad-t-ājāy i-ad-ēkkusāy tāmudre ta tāylālāt?”
- 26**Inn'-as Ṽisa: "Ma iktabān dāy-Äṭṭāwrāt, ma dāy-s tāyred?”
- 27**Inn'-as ālyalim, iktab dāy-s a-s: "Ad-tārḥēd Emāli-nāk Māssināy s-ulh-nāk imda, tārḥēd-t s-iman-nāk ēmdan, d-āššahāt-nāk imda d-tayētte-nāk tēmda, tārḥēd day ānhāraj-nāk s-ēmmēk wa s-tārḥed iman-nāk.”
- 28**Inn'-as Ṽisa: "Toyadād, āj a-wen, ad-tēddārād.”
- 29**Māšan irha ālyalim-en ad-ikrēš tidēt yaš, innā day i-Ṽisa: "Mi āmoosān ānhāraj-in?”

- ³⁰Inn'-as Ƴisa: "Kāla dd-ātrara āhalēs iyyān ayrēm wa n-Yārussālam s-wa n-Žārriko, igla har fālla-s oḡan inaytafān, ohāyān a-wa ila, tithēkkin-t har āktāyyāt tēzzar, ēšlāyān-as.
- ³¹Israd dihen-dāy, a-s t-dd-immār u-tikutawen dd-ijan tabarāt-ten-dāy, inhāy-t māšan, okāy-t šund wār t-ihēnnēy;
- ³²immār-t-dd iyyān n-u-Lewi, okāy-t ēnta-dāy.
- ³³Māšan, immār-t-dd u-Sāmari dd-ijan tabarāt-ten-dāy, inhāy-t Ƴas, tāny'-e tāhanint-net,
- ³⁴os'-e-hi-dd, āsserād ibuyēsān-net s-ēzzāyt d-asmēd n-lāynāb, ittāl-tān tēzzar, āsnāy-t tasnit-net, āwwāy-t s-tāhānzabbut, ittāf-as tāmēzzuyt d-tāmudre.
- ³⁵Āffāw-t Ƴas, ikfā ēssin āriyalān n-azrēf ahānzabbu, inn'-as: 'Taṷālift-nāk āhalēs-i-dāy har dd-āqqēlāy, a fālla-s tēbxāsād-dāy, afāl dd-āqqālāy, ad-hak-āzłāy.' "
- ³⁶Innā Ƴisa ḡarāt-a-wen i-ālyalim: "Ēndek dāy-āddināt-wi-dāy n-kāraḡ wa s-torded a-s ēnta a-s ānhāraj n-āhalēs-wa oḡān dāy-ifassān n-inaytafān?"
- ³⁷Inn'-as: "Wa has-oḡānān tāhanint." Inn'-as Ƴisa: "Adiš, ēglēw kāyy-dāy, tējēd šund a-wen-dāy."
- ³⁸Ifāl Ƴisa dihen āddeew d-inēṡṡulab-net hār dd-rāsān tayrēmt tiyyāt dāy-tān-tāsbārrāk tamāḡt s-isēm-net Marta,
- ³⁹tēla wālātma-s s-isēm-net, Māryāma. Tāqqiima Māryāma Ƴur-ālyalim Ƴisa, ad-sajad i-a-wa ijāna,
- ⁴⁰a-s ija a-wen Marta ēnta, tēdgaṷ dāy-imjora n-Ƴisa. Tāhoja Ƴas, tēj jāš-dd fālla-sān, tēnn'-as: "Ālyalim, ajān wār kāy-ikma a-wa s-tāqqiima wālātma-Ƴ wār hi-tilal s-ēššāyēl, ānn'-as, ad-tēbdēd tilal-ahi."
- ⁴¹Inn'-as Ƴisa: "Marta, Marta! Tozarād dāy-a ājjeen wārān infa hārāt,
- ⁴²hārāt iyyān a ilan tēnfa, wen ēnta, tāsnāfrān-t Māryāma, wār-ilkem day ad-dāy-s āmehāy."

Luqa 11

- ¹Ašāl iyyān, itēddal Ƴisa Māssināy dāy-edāgg iyyān, issēmdā Ƴas, inn'-as iyyān dāy-inēṡṡulab-net: "Ālyalim, sēlmēd-anāy tamādilt n-Māssināy šund a-wa ija Exya i-inēṡṡulab-net."
- ²Inn'-asān ḡarāt-a-wen: "E-d tēddalām Māssināy, ānnāt: 'Abba, sēmyārnet āddināt isēm-nāk wa šāddijān, taset-dd Tēmēnēya-nāk,
- ³ākf'-anāy hak ašāl isudar-nānāy,
- ⁴ānš-anāy ibākkaḡān-nānāy ed nākkāneḡ-dāy, nēnašš i-wi hanāy-ḡallānnen, wār toyyed Iblis āžžurrābāt-anāy, isiḡēw-anāy dāy-abākkaḡ.' "

- ⁵Inn'-asān day: "Tēssanām kāwāneḍ iman-nāwān a-s afāl dāy-wān ila iyyān amidi har t-osa s-ammās n-ehād, inn'-as: 'Amidi-nin, ēffēd-ahi-dd kāraḍāt tijēlwen
- ⁶fāl-a-s ley amidi-nin s-iket dd-osa ifal-dd asikēl, āzzubbāt yur-i, wār-ēley a t-ēššēkšāy',
- ⁷tēssanām a-s wār has-mad-ānn amidi-net: 'Wār hi-tāsyāfād, ābas āddobey tanākra, ehān iyfal āmāra-dāy, arātān day ēnsan.'
- ⁸Āleyey-awān a-s kud-dāy wār ibded i-ad-t-ākf a-wa dāy-s ittār dāy-idēm n-tēmmidēwa ta n-jere-sān, ad-has-t-ākf fāl tēssēba n-tākraḍt ta mad-has-umas a-wen afāl ēslān āddināt i-tākunt ta ija.
- ⁹Ēnney-awān: ādēlāt Māssināy, ad-kāwān-ākf, ēmmāyāt, ad-tējrēwām; āyrāt-t, ad-hawān-ākawān.
- ¹⁰Ere idālān, ad-ikrēš, ere immāyān, ad-ijrēw; ere iyran Māssināy dāy-tāmāyatert t-tārmasāt, ad-has-tāt-ikkēs.
- ¹¹Ēndek abba dāy-wān wa s-e-d t-idāl rure-s dāy-emān, ad-t-ākf taššālt?
- ¹²Mey ēndek wa s-e-d t-idāl dāy-tekākit, ad-t-ākf tezerdēmt?
- ¹³Ḷas kunta kāwāneḍ-i n-ināllābāsān, tēssanām isuf n-a-wa olāyān i-arātān-nāwān, āb'-āṭṭāma n-ad-wār kāwān-ikfa Abba-nāwān-i ihān išēnnawān Unfas Šāddijān, afāl t-dālām dāy-s."
- ¹⁴Ikkās Ḷisa ḍarāt-a-wen dāy-āhalēs iyyān alšin has-igdalān mājrād, izjār-t alšin, immējrād ḷas, āmoos a-wen tākunt i-āddināt.
- ¹⁵Ad-jannen iyyāḍ dāy-sān: "A-wa tārna n-Abālzābil, Iblis wa n-āmānokāl n-alšinān a-s itakkās alšinān dāy-āddināt."
- ¹⁶Ēttārān wi iyyāḍnen ad-t-arēmēn, ēnnān-as: "Āj data-nāy iji n-Māssināy hanāy-issētbātān a-s tidēt-dāy a-s, Māssināy a kāy-dd-āšmašālān."
- ¹⁷Ilmād Ḷisa yur-iman-net a-wa ihān ēnniyāt-nāsān, inn'-asān: "E d t-illām ēddēwēl s-dd-ēqqālān mēssaw-s ēknasān jer-iman-nāsān, ad-t-iba; ehān day wa s-dd-ēqqālān mēssaw-s ēknasān jer-iman-nāsān, ad-ānd.
- ¹⁸Afāl-dd iqqāl Iblis iknas imēššerēkān-net, ēndek ēmmēk wa s-e-tāhaj tēmmēneya-net? Wādden tēnnām nākk, tārna ta n-Abālzābil a-s takkāšāy alšinān dāy-āddināt?
- ¹⁹Kunta day a-wa jānnem tidēt, adiš inēṭṭulab wi-nāwān ēntāneḍ, mi tān-ikfān tārna ta s-takkāsān alšinān dāy-āddināt? Inēṭṭulab-nāwān en-dāy a-s ilkam ad-ājJayhēn fāllawān, sēḍlēmān-kāwān.
- ²⁰Māšan, kunta nākk, tārna n-assēkāḍ n-Māssināy a-s takkāšāy alšinān, adiš Tēmmēneya n-Māssināy, tēll'-e jere-wān.
- ²¹A ikk' āhalēs n-anākfor ijbas fāl-tāzoli-net, iylaf ehān-net, ad-ogaz ehāre-net

- ²²māšan, afāl fälla-s dd-oḍa ere t-ojārān āṣṣahāt, ad-t-ārn, ahāy dāy-s tāzoli-net ta fäll-āsifälla, uẓan ḍarāt-a-wen ehāre-net.
- ²³Elmēdāt a-s ere hi-wārān irha-dāy, a-di, ašānjo-nin; ere day wa hi-wārān itilal s-asdu, ašēmmāhēš ẓas a t-išlan.
- ²⁴E-d izjār alšin āwadēm, ad-ākk tinariwen i-ad-dāy-snāt immāy i-edāgg dāy-āssunfa, afāl has-t-āba, ad-ānn i-iman-net: 'Nākk-i-dāy, ma hi-idgazān, āqqēlāyet ẓas ehān-in wa dd-fālāy.'
- ²⁵Afāl dd-iqqāl edāgg wa ifāl s-tizarāt, ad-t-dd-ass ifraḍ, āmmujnāt.
- ²⁶Iglēw ālwāqq-wen, awēy-dd ēssa alšinān t-ojārnen tāllābāst, ējjēšān āwadēm-ēnnin-dāy, ēzzāyān dāy-s; umas a-s talẓa n-āwadēm-en ta tāzzarāt, tēššām i-ta tēšrāyāt."
- ²⁷Āmmiijrād Ẓisa dihen-dāy a-s tēḍkāl tamāḍt tiyyāt emāsli-net dāy-tamētte, tēnn'-as: "Tēndēḍ i-tāsa ta dd-tēzjārād, tēndēḍ i-ifāfan-wi tēṭṭādād."
- ²⁸Inn'-as Ẓisa: "Ānn-ak, tēndēḍ i-wi sajadnen i-mājrād n-Māssināy, tamašalān a-wa inna."
- ²⁹Inhāy Ẓisa a-s tidawān-dd sār-s āddināt ẓas, inn'-asān: "Ēzzurēyāt-ta-dāy, tenāllābāst, wār tēmmāy ẓas ar ad-ētwejjēn ijitān n-Māssināy data-s māšan, tēlmēdet a-s wār dāy-s ilkem iji n-Māssināy sāl wa n-ānnābi Yunēs.
- ³⁰Ēmmēk wa s-kāla sār-s āmoos Yunēs iji n-Māssināy i-kāl-Nēniba a-s ija kāraḍ išilan dāy-tāsa n-emān, ēmmēk-wen-dāy day a-s mad-umas Āgg-āgg-adēm iji n-Māssināy i-ēzzurēyāt-ta-dāy.
- ³¹Ašāl wa n-tebādde, ad-dd-tēnkār tāmanokalt ta s-kāla tāxkām fäll-ākall wa n-ajus s-isēm-net Saba, tājjayh fäll-kāl-āzzāman-i-dāy, sēḍlēm-tān ed, ēnta fāl-dd diha dd-imda ākall i-ad-sējēd i-imējridān n-sārho wi itājj āmānokāl Sulāyman. Sājdāt! Ašāl-i-dāy, ēnhēywāt-ak, ill'-e jere-wān ere ojārān āmānokāl Sulāyman māšan hakd a-wen-dāy, tunjāyām s-asjēd-has.
- ³²Ašāl wa n-tebādde, ad-dd-ēnkārān kāl-ayrēm wa n-Nēniba, sēḍlēmān kāl-ēzzurēyāt-ta-dāy ed ašāl wa d-hasān-ixtāb ānnābi Yunēs, ātubān. Sājdāt! Ašāl-i-dāy, ēnhēywāt-ak, ill'-e jere-wān ere ojārān Yunēs māšan hakd a-wen-dāy, tunjāyām s-ad-tutabām."
- ³³"Wār t-illa ere isarmasān tefātelt tēzzar iffār-tāt mey tāt-ija daw-ākoss, ānn-ak, aswār a tāt-itajj edāgg iḍkalān i-ad-hannāyān āddināt wi dd-tajjāšnen ehān ānnur-net.
- ³⁴Tiṭṭ-nāk a-s tefātelt n-tayēssa-nāk. Afāl toolay tiṭṭ-nāk, adiš tayēssa-nāk, hannāy iket-net māšan, afāl wār toley tiṭṭ-nāk, tayēssa-nāk iket-net a ihan tihay.
- ³⁵Ẓas he kāyy! Āj ēnniyāt i-iman-nāk, wār-itumaset ānnur-nāk tihay i-tayēssa-nāk.
- ³⁶Afāl ha tayēssa-nāk iket-net ānnur, wār tāt-iha fāw a ihan tihay, ad-tajjād ahānay wa tājjād afāl hed edāgg tāsimālāwlāw tefātelt."
- ³⁷Issēmdā Ẓisa mājrād ẓas, issēkl'-e u-faris iyyān ẓur-iman-net. Osā-dd Ẓisa ehān n-u-faris ẓas, ikk' edāgg wa dāy-ēskarān imēnsiwān, āšyāmār dāy-s.

- ³⁸Äkun u-faris dāy-a-wa s-issēnta Ṽisa tetāte wār-ässerād ifassān-net s-ālxal wa n-kāl-Älyāhud.
- ³⁹Inn'-as ālyalim Ṽisa: "Kāwāneḍ-i n-kāl-faris, šašdajām afālla n-kara d-ikassān wi iyyāḍnen, a-s ija a-wen, ammas n-ulhawān-nāwān, wār-iḍney ar tikra d-tällābāst.
- ⁴⁰Tidēt-dāy a-s irmas-kāwān iba n-tayētte! Ajān wādden wa dd-ijān afālla n-ākoss, ēnta day a dd-ijān ammas-net?
- ⁴¹Äktāt a-wa ihān karatān-nāwān d-ikassān-nāwān i-tilāqqiwen, dihen, ad-data-wān išdaj hārāt iket-net.
- ⁴²Imēskay kāwāneḍ-i n-kāl-faris! Hakkām s-iqqud a-wa āmoosān tāmukāst-nāwān dāy-ēnnāyṇay d-tiyēššawen-ti iyyāḍnen, a-s ija a-wen, tēšlalām-in fäll-a-wa āmoosān iqqud d-tārha n-Māssināy, hārātān-win-dāy a-s ānihājja a-s tēssēntām sār-sān, sēlkēmām-asān amišēl n-wi iyyāḍnen olāyṇen.
- ⁴³Imēskay kāwāneḍ-i n-kāl-faris! Tārham tisāqqima ti ānuflāyṇen dāy-ihānan n-āddin wi n-kāl-Älyāhud, ijraz-awān ad-hawān-tajjān āddināt isofan dāy-tišarriten.
- ⁴⁴Imēskay-nāwān fāl-a-s, tolāhām yas d-tizēska fäll-irajjāš āwadēm wār-issen s-a-wen, sēmmēḍēsnt-t."
- ⁴⁵Inna iyyān dāy-ālyulam n-Äṭṭāwrāt i-Ṽisa: "Älyalim, kāyy ya nākkāneḍ-dāy, jed-anāy erk mājrād."
- ⁴⁶Inn'-as Ṽisa: "Imēskay kāwāneḍ-dāy ālyulam n-Äṭṭāwrāt! Sawarām āddināt āzuk s-izzēwāt aggay-net, a-s ija a-wen, wār kāwān-iha ad-hasān-tilalām s-aggay-net wāla-dāy s-emm n-assēkāḍ.
- ⁴⁷Imēskay kāwāneḍ-i tēqqašnen izēkwan āhuskātnen i-ānnābitān wi ānyān abbatān-nāwān.
- ⁴⁸Immēk-wen-dāy a-s saknem a-s tārḍam s-a-wa jān ed ēntāneḍ, ānyān-tān, kāwāneḍ yāšām izēkwan-nāsān.
- ⁴⁹A-wen-dāy a fāl inna Māssināy dāy-tēmyāre n-sārho-net: 'Ad-sār-sān-dd-šēmīšēlāy ānnābitān d-inēmūšal ājjootnen, ad-ējēn iman iyyāḍ dāy-sān, āqquzēbun wi iyyāḍnen.'
- ⁵⁰Han iman n-ānnābitān wi āba yur-sānto n-āddunya har ašāl-i-dāy dāy-kāl-ēzzurēyāt-ta-dāy,
- ⁵¹issēntā-dd a-wen yur-iman wi n-Xābālla-i āba s-tizarāt fäll-ākall-i-dāy har iman wi n-Zākārya wa n-āmānokāl n-kāl-tikutawen wa išrāyān s-inyāl ašni-net dāy-ehān n-āmudd wa māqqārān, jer-edāgg wa n-tikutawen d-edāgg wa šāddijān. Tidēt, āssiilmādāy-kāwān a-s āddināt-win-dāy, ēḍmanān iman-nāsān iket-dāy-nāsān dāy-kāl-ēzzurēyāt-ta-dāy.
- ⁵²Imēskay kāwāneḍ-i n-ālyulam n-Äṭṭāwrāt! Tēṭṭafām asāyar wa n-musnāt māšan, wār lēmmēḍām, āddināt day wi ārhānen almud, tēnkazām-asān-t."

⁵³A-s ifāl ʕisa ehān-ēnnin-dāy, samādadān ālyulam d-kāl-faris fālla-s, tajjān-as isēstanān ājjootnen

⁵⁴dāy-otasān ad-t-sēwwēnnēn a wārān oyed, i-ad-ējrēwān āsaru s-t-ēssēdlāmān.

Luqa 12

¹Ḍarāt-a-wen, tāddew-dd tamētte-i-dāy tājjet s-ʕisa har dd-āqqimān āddināt tinmēkukulān. Innā ʕisa i-inēttulab-net s-tizarāt: "Ājāt ēnniyāt i-tāzza ta n-tēlmēnufāya n-kāl-faris.

²Wār t-illa a āttunkālān s-wādden ad-dd-infilēl, wār t-illa a iffarān s-wādden ad-dd-iffukkār.

³A-wen-dāy a fāl, a tēnnām dāy-takše-dāy, ad-dd-iffukkār, a tāsmātāktākām dāy-ammās n-ihānan-nāwān-dāy, ad-t-sāqqēyēn āddināt fāl-afālla n-ihānan-nāsān."

⁴"Kāwāneḍ-i n-imidiwān-in, ēnney-awān: wār tāksuḍām dāgg-adēm-i wāren āddobāt ar tenāye n-tayēssa-nāwān, wār t-illa a āddoben sāl a-wen-dāy.

⁵Āyyāt-ahi ad-hawān-āllāyey ere wa s-tēlam s-ad-t-tuksādām: Uksādāt Māssināy-i inaqqān, ila day ḍarāt-a-wen tārna s-kāwān-in-ijār dāy-žohānnāma, tidēt, ēnta-en-dāy a-s lam s-ad-t-tuksādām!

⁶ʕur-wān, wādden tēssanām a-s iba n-tēfāre n-tošēmba a fāl hin-nazzān sēm mos dāy-sān sānatāt tammaten? Hakd a-wen-dāy, wār tān-ihā i hin-itatāwa Māssināy,

⁷wār tārmeyām, wāla amžadān n-eyāf-nāwān, āḍinān, tojārām abrēk n-igḍaḍ ālqim.

⁸Ālleyey-awān a-s ere āsjāyhān dāgg-adēm a-s nākk a t-ilān, ad-ājjayhāy nākk-dāy i n-Āgg-āgg-adēm dat-ānjālosān n-Māssināy a-s āwadēm-en, i-nin.

⁹Ere day wa hi-ākkuddālān dat-dāgg-adēm, ad-t-ēkkuddēlāy nākk-dāy dat-ānjālosān n-Māssināy.

¹⁰Ere innān a lābasān dāy-isālan n-Āgg-āgg-adēm-dāy, āddobāt ad-ijrēw tenāšše n-a-wen māšan, āwadēm wa āskafārān dāy-isālan n-Unfas Šāddijān, wār-ilkem ad-has-in-ātiwānša.

¹¹Afāl tāmewāyām s-āššāreya dāy-ihānan n-āddin wi n-kāl-Ālyāhud, mey day dat-kāl-āššāreya d-ēlxēkum, wār kāwān-itāšāwwašet ēmmēk wa s-mad-tēhēlēm iman-nāwān wāla a-wa mad-tēnnēm,

¹²afāl ālwāqq wa d-tamājradām, Unfas Šāddijān a kāwān-e-isāyrēn āssayāt-wen-dāy a-wa s-ānihājja s-ad-tān-tēnnēm."

¹³Ijanna ʕisa a-wen-dāy a-s dd-iggād āwadēm iyyān dāy-tamētte, inn'-as: "Ālyalim, ānn i-ā/n/na-y a dār-i uzan tākasit-nānāy."

¹⁴Inn'-as ʕisa: "Āhalēs, mi hi-ijān ālqa/l/li-nāwān tuzanāy-awān tākasit."

- ¹⁵Inna ʁisa i-tamette ɗarāt-a-wen: "He kǎwāneɗ! Agēzāt iman-nāwān ɗāy-tārha n-hārāt fāl-a-s, āgg-adēm, kud-ila hārāt-ɗāy, wādden ārrēzāy-net a iɗmanān tāmudre-net."
- ¹⁶Issāylāy-tān tangalt, inn'-asān: "Kāla t-illa āhalēs n-amārrēzāy ilan išēkraš has-dd-izajjār ālfāyda māqpoorān.
- ¹⁷Inhāy a-s ibbāyār hullan ʁas, iqqāl-dd ad-ijanna i-iman-net: 'Nākk-i-ɗāy, ma mad-ājāy, ābas ley edāgg āwwayān ēttāyam-in?'
- ¹⁸Ij' āddābara i-iman-net, innā: 'Ad-ārzāy ijāndān-in, sādēyāy i tān-ojārnen, sādway ɗāy-sān ālkāma-nin d-a-wa ley iket-net,
- ¹⁹dihen, ad-ānnāy i-iman-in: Ya iman-in, sunfāt, tēkšēm, tēzhēm ɗāy-tānoflayt, itwar-awān ārrēzāy madān-āj iwētyan ājjootnen.'
- ²⁰Diha-ɗāy d-issēmda tēna n-a-wen, ad-has-innā Māssināy: 'Isēm n-enēbbeddēl, ad-kāy-iba ehāɗ-i-ɗāy, ʁas mi madān-ikus a-wa ājjen tāsdāwād?'
- ²¹Šund a-wen-ɗāy a madān-irmēs ere ijmarān iman-net wār-ikēttēw Māssināy.'
- ²²Innā ʁisa ɗarāt-a-wen i-inēttulab-net: "A-wen-ɗāy a fāl hawān-janney: wār kǎwān-jārrāwnet inēzjam n-a-wa mad-tēkšēm d-a-wa mad-tēsweēm d-a-wa mad-tēlsēm.
- ²³Iman-nāwān, ojārān tetāte; āssexāt n-tayēssa-nāwān ɗay, ojār isēlsa.
- ²⁴Ǝkyēɗāt ʁas ɗāy-izuyaj, wār tēdumun, wār tējlobun, wār len timšiten wāla ijāndān māšan, āssodār-tān Māssināy, tufām-tān s-a ājjeen.
- ²⁵Ǝndek ʁas ɗāy-wān wa āddoben s-inēzjam-net, ad-isiwēɗ tayrēst-net wāla s-a ogdāhān d-emm n-asēnnan?
- ²⁶Šāmad a ogdāhān d-a-wen-ɗāy tēmmētkit wār t-tāddobem, adiš ma ɗāy-tozarām ɗāy-a-wa sāl a-wen?
- ²⁷Ǝkyēɗāt ʁas ɗāy-tadāwla n-tāboyt: wār zēt, wār zēmmēy māšan, wāl' āmānokāl Sulāyman hakd terše-net iket-net, wār kāla ojār tāboyt-i-ɗāy asēsihāy n-ašāl.
- ²⁸ʁas kunta Māssināy isalsa teyēšše n-išēkraš s-ašāl-i-ɗāy tēbdaj, ašēkka ad-hin-tāry ɗāy-efew s-ēmmēk-wen-ɗāy, āb' āttāma n-ad-wār hawān-izzēzmāy kǎwāneɗ. Tēmmētkit ija immun-nāwān!
- ²⁹Wār kǎwān-daggāznet inēzjam n-a-wa mad-tēkšēm d-a-wa mad-tēsweēm.
- ³⁰Hārātān-win-ɗāy, kāl-āddunya a ʁallābān. Kǎwāneɗ, Abba-nāwān-i ihān išēnnawān, wār t-illa a-s tāmiyatārām s-wādden, issan-t.
- ³¹Ǝmmāyāt s-tizarāt i-Tēmmēnēya n-Māssināy, dihen, ad-hawān-in-iwwaɗ a-wa iyyāɗān.
- ³²Tahrut-in ta ēndārrāt, wār tārmeyām fāl-a-s, irha Abba-nāwān, ad-āj Tēmmēnēya-net ɗāy-ifassān-nāwān,

- ³³tužžārāt-in a-wa lām, tēktēm-t i-tilāqqiwen, tējēm i-iman-nāwān azrēf iyālān d-ijāndān s-wār-iyēššēd a-wa dāy-sān itwārān ed išēnnawān, wār tān-hen imākṛādān wāla temedhe.
- ³⁴Tidēt-dāy a-s inēzjam n-ulh n-āwadēm, wār tēffilān dihad itwār tēla-net.”
- ³⁵"Ḡaymāt tasidāwām, tējbasām, tāssiryām tiftēl-nāwān.
- ³⁶Alāhāt d-inaxdimān ēqqalnen i-māssi-sān dd-ifalān azli s-tišrayāt n-ehād s-ad-dd-itis ḡas, oran-as emm n-ehān.
- ³⁷Tēndēd i-eklan-en-dāy dd-mad-agēz māssi-sān okayān āssayāt s-tān-dd-osa-dāy. Āsidāttey-awān a-s afāl tān-dd-osa, ad-ijbēs ēnta iman-net, isāqqaym'-en, isēmmēnsēw-tān.
- ³⁸Jer-iqqāl-dd s-tišrayāt n-ehād wāla s-emāyār, tēndēd i-inaxdimān-wi dd-mad-agēz okayān.
- ³⁹Wādden kāwāneḡ iman-nāwān tēssanām a-s ēnnār issan māssi-s n-ehān āssayāt wa s-t-dd-itis emākṛād s-ehād i-ad-ārḡ ehān-net, iket-di, wār-itētṡēs i-ad-has-ārḡ emākṛād ehān-net.
- ⁴⁰Kāwāneḡ-dāy, ḡaymāt tāsidāwām, tāyṡafām ed Āgg-āgg-adēm, ad-dd-ass s-āssayāt d-wār fālla-s jem.”
- ⁴¹Iggād-dd Bēṡrus, innā i-Ḡisa: "Ālyalim, nākkāneḡ ḡas a tāssiylāyād tangalt-ta-dāy mey nohar-tāt d-āddināt-wi iyyāḡnen?"
- ⁴²Inn'-as ālyalim Ḡisa: "Ēndek ānaxdim wa n-āgg-ārkwāl ijarahān hārāt? Ēnta-en-dāy a mad-isāylēf māssi-s ehān-net i-ad-ituzān imēnsiwān i-inaxdimān-wi iyyāḡnen.
- ⁴³Tēndēd i-akli wa dd-mad-agēz māssi-s āddunkāt dāy-ālxidmāt wa dāy-t ija, ālwāqq s-t-dd-osa-dāy.
- ⁴⁴Āsidāttey-awān a-s wen ēnta, ad-t-isāylēf māssi-s ehāre-net iket-net
- ⁴⁵māšan, ānaxdim wa innān dāy-iman-net: 'Nākk, māssi-ḡ āhoja-hin fāll-i', oḡa ḡarāt-a-wen dāy-inaxdimān d-tinaxdimen ti iyyāḡnen, ad-tān-itēggat, itatt, isass ēlxēmār har t-ijmāḡ ēnniyāt,
- ⁴⁶ānaxdim-en, ilkam ad-t-dd-iyḡār māssi-s dāy-ašāl d-āssayāt d-wār fālla-s ija, ilmēd s-erk ēššāyēl wa t-išlān a ija a-wa-dāy; afāl t-dd-osa, ad-t-iqquzzēbēt, isārtēy-t d-ināmāšrayān dāy-edāgg wār-iha ar tahāla d-azēmmākārkēz n-isenān fāl tāmuḡriḡt.
- ⁴⁷A-wen-dāy a fāl ānaxdim-wa issanān erhet n-māssi-s, āqqima wār t-ija, ēlkamnāt dāy-s tiwit ājjootnen
- ⁴⁸māšan, ānaxdim-wa wārān issen erhet n-māssi-s, ija a wārān oḡed, ad-ijrēw tiwit wāren ējjēt. Ere ijrawān a ājjen, ad-dāy-s itwēttar a ājjeen, ere iyāfān a māqqoorān, ad-dāy-s itwēttar ḡay ad-dd-ikkēs a māqqoorān.”

- ⁴⁹Inn'-asān ʿĪsa ɗarāt-a-wen: "Osey-dd i-ad-sāryāy efew fäll-ākall, āsidārhanāy a-s āru d-irya.
- ⁵⁰Ilkam dāy-i atwēsēlmay s-wār mad-sunfāy fāw wār-ija.
- ⁵¹Ak tāyelām ālyafyāt a-s dd-osey i-ad-t-ākfāy i-ākall? Ābo, ēnney-awān, tābēddawt a sār-s dd-āwwāyāy.
- ⁵²ʿYur-ašāl-i-dāy, wāla-dāy ehān han sēm̄mos āddināt, ad-ēnmēkšārān jer-iman-nāsān, ad-ēššunjun wi n-kāraɗ wi n-ēssin, ēššunjun day wi n-ēssin wi n-kāraɗ.
- ⁵³Ad-ibɗēw abba d-rure-s, ibɗēw alyad d-ti-s, tēbɗēw anna d-elle-s, tēbɗēw talyadɗ d-ma-s, tēbɗēw taɗaggalt d-hānne-s n-rure-s, tēbɗēw tamāɗɗ d-taɗaggalt-net."
- ⁵⁴Innā ʿĪsa day i-tamētte: "Wādden e-d tēnhāyām tejārākt tēzjar-dd s-emāynāj, ad-tēnnēm: 'Os'-anāy ajēnna', āj a-wen s-ēm̄mēk-wa-dāy s-tān-tēnnām;
- ⁵⁵e-d tēnhāyām day aɗu wa dd-ihan s-afālla, ad-tēnnēm: 'Ilkam dāy-nāy ašāl ākkuusān', āj a-wen s-ēm̄mēk-wa-dāy s-tān-tēnnām.
- ⁵⁶Ālmunafeyān a tāmoosām! Kāwāneɗ-i ēssānnen teyāre n-išmal wi n-išēnnawān d-ākall, uhēn-dāy, indar-awān ad-tēfhēmām āzzāman wa fālla-wān ijān ašāl-i-dāy.
- ⁵⁷Mafāl wār tāddobem ad-tēlmēdām ʿyur-iman-nāwān iji n-a-wa olāyān?
- ⁵⁸E-d kāy-iyra ere kāy-āsiwārān uɗlem s-āššāreya, ēttār ēmmēk s-ɗār-s tānmāknād hārwa wār hin-tāwweɗām ehān wa n-āššāreya, dihen, wār mad-kāy-irmēs āgg-āššāreya, āj'-ik dāy-ifassān n-ēlxēkum ed, ēlxēkum afāl tējjāšād ifassān-net, ad-kāy-āj dāy-takārmuɗ.
- ⁵⁹Āsidāttey-ak a-s edāgg-en, wār mad-t-dd-tēzjārād a tēkkāsād wār zelād har tāmma ta kāy-irwās."

Luqa 13

- ¹Āmmiijrād ʿĪsa hārwa a-s t-dd-osān āddināt has-jānnen isālan n-ayāras wa ija Bilatēs wa n-āmānokāl n-teje ta n-Ālyāhudēyāt i-meddēn n-Galila tēzzar, issārtāy ašni-nāsān d-wa n-tikutawen-nāsān.
- ²Inn'-asān: "Ak tordam a-s kāl-Galila win-dāy ēnhaynen tamāttant-ten-dāy sēm̄māt, ojārān kāl-Galila-wi iyyāɗnen tumast n-ināsbākkāɗan?"
- ³Fāw, māšan, āsidāttey-awān kāwāneɗ-dāy, a-s afāl wār tātubām, ad-tējēm tamāttant šund-ten-dāy.
- ⁴Mey day tordam a-s meddēn wi n-māraw d-ēttam hānen Yārussālam fäll-dd-oɗa āyalla wa n-tāsahayt ta s-itawānna ta n-Silwi iny'-en, tordam a-s ojārān kāl-Yārussālam wi iyyāɗnen tumast n-ināsbākkāɗan?"
- ⁵Fāw, māšan, āsidāttey-awān day a-s afāl wār tātubām, ad-tējēm tamāttant šund-ten-dāy jān."

- ⁶Issäyläy-tän-dd day tangalt tiyyät dāy-hasān-innā: "Kāla āddomāt āhalēs ašar dāy-ašēkrēš-net n-lāyñāb, iwwād-dd āzzāman n-tirwe-net ḡas, osā-dd i-ad-dāy-s ijrēw a lān arātān māšan, wār t-illa a fālla-s ijraw.
- ⁷Innā i-ānaxdim n-ašēkrēš: 'Awātay wa s-kāraḍ da-dāy tisāy-dd, jarāy āṭṭāma n-ad-ējrēwāy arātān dāy-ašar-wa-dāy māšan, wār t-illa a t-dd-ijammāḍān, āmāra, āyṭēs-t-in ed, āsinākmām edāgg bānnañ.'
- ⁸Inn'-as ānaxdim: 'Māssi-ḡ, ārhey dāy-k ad-t-tēyyēd tene-ta-dāy ḡas, ad-āyēšāy dawas, ājāy dawas ādanda,
- ⁹iha miši s-awātay wa dd-imalān, ad-ikrēš arātān, afāl wār-ija a-wen, āyṭēs-t-in.' "
- ¹⁰Ašāl iyyān n-ēssēbēt, isayra Ḡisa dāy-ehān n-āddin wa n-kāl-Ālyāhud.
- ¹¹Tēll'-e dihen tamāḍt lat māraw iwētyan d-ēttam iṭṭaf-tāt alšin tāt-āsikārānbāyān har ābas tāddobāt iqqud n-tebādde-net.
- ¹²Inhāy-tāt Ḡisa, iyr'-et, inn'-as: "Tamāḍt, ālyib-nām, tēbḍed dār-s."
- ¹³Āswār-tāt ifassān-net, toyād tebādde-net ālwāqq-wen-dāy, ad-tiimēl Māssināy.
- ¹⁴Inhāy ālfāqqi n-ehān n-āddin a-s āzozāy-tāt Ḡisa dāy-ašāl n-ēssēbēt ḡas, ijjāš-t ālhām fālla-s, inna i-tamētte: "Ajān wādden sāḍis išilan a t-ēllanen i-ālxidmāt, tisāt-dd dāy-išilan-win-dāy, tēyyēm-dd ass ašāl wa n-ēssēbēt-i n-tāsonfat."
- ¹⁵Āwwežāb-as Ḡisa, inn'-as: "Ālmunafeyān, ajān ih'-iwān-i s-wādden itir awdes-net mey ešeḍ-net dāy-ašāl n-ēssēbēt i-ad-t-išrēj?"
- ¹⁶Ma hawān-ijrawān, ad-tēfhamām ašāroj n-awdes-nāwān mey ešeḍ-nāwān dāy-ašāl n-ēssēbēt-i n-tāsonfat, a-s ija a-wen, indar-awān, ad-tēfhēmām azuzi wa jey i-tahāyawt-ta-dāy n-Ibrahim lat māraw iwētyan d-ēttam iṭṭaf-tāt Iblis dāy-tišēm-net."
- ¹⁷Innā Ḡisa a-wen ḡas, tēlsa tākrakiḍt imiksānān-net iket-nāsān, tāqqāl-dd tamētte ēnta, tāddiiwāt dāy-tēssēba n-timašalen-ti āhuskātnen itāj.
- ¹⁸Inna Ḡisa day: "Ma dār-tolāh Tēmmēneya n-Māssināy? Ma dār-tāt-mad-sēssilēhāy?"
- ¹⁹Tolāh d-temātāwt-ta tojarāt tēmmētkit āddomāt āwadēm dāy-ašēkrēš, tēdwāl-dd, tāqqāl ahēšk, ad-zattān igdāḍ iskak-nāsān dāy-ilēktan-net."
- ²⁰Inn'-asān day: "Ma dār-e-sēssilāhāy Tēmmēneya n-Māssināy?"
- ²¹Tolāh d-takmēttet n-tāzza tēssārtāy tamāḍt d-kāraḍ ānnāfāyatān n-ejel n-ālkāma i-ad-ikēf iket-net."
- ²²Ifāl Ḡisa dihen ḡas, āllil iyārman d-tidbi iket-nāsnāt, isayra āddināt, ija tabarāt ta n-Yārussālam.
- ²³Igla a-s has-innā āhalēs iyyān: "Ālyalim, wādden āddināt wi maden-ējjēš ālzānnāt, wār-ējjētān?"

²⁴Innä Ƴisa i-tamette: "Bällänät i-ad-tëjjäšäm s-äššahät tämudre ta n-tidët s-emm wa kärruzän fäl-a-s, äsidättey-awän a-s äddinät äjjootnen, ad-ëttärän ujëš-net mäšan, ad-hasän-indär.

²⁵Afäl iyfäl mässi-s n-ehän tashärt n-ehän fäll-iman-net, ad-dd-tëbdëdäm data-s ad-tät-takawkawäm, Ƴarräm-t, jannem-as: 'Mändam, mändam! Arr-anäy-in emm n-ehän' mäšan, ad-hawän-änn: 'Älyafyät-nawän, wär käwän-ëzzeyäy, wär ëssenäy ëndek siha s-dd-häm;'

²⁶tënnëm-as day: 'Ajän wadden, nohär där-k išëkša d-isëswa, tëssäyrad däy-tišarriten n-iyärman-nänäy?'

²⁷Mäšan, ad-hawän-änn: 'Ya inäsbäkkadän-i-däy, näkk ya wär käwän-ëzzeyäy, äjëjät-ahi.'

²⁸Ašäl-wen-däy, ad-täj tahäla d-azëmmäkärkëz n-isenän fäl tämujrizt, ed ad-tënhëyäm Ibrahim d-Isxaqq d-Yaqub d-ännäbitän iket-däy-näsän äqqimän däy-Tëmmënëya n-Mässinäy, a-s ija a-wen käwäned, ejer a-hin-mad-tëtwëjjëm däy-žohännäma."

²⁹"Ašäl-en, ad-dd-ëfëlën äddinät emäynäj d-ataram d-afälla d-ajus, änyëymën däy-amäjaru wa madän-äj däy-Tëmmënëya n-Mässinäy.

³⁰Ašäl-en, ënhëywät! Wi hänen ajilal, ad-izarän, wi äzzarnen, ad-ëjjëšän ajilal."

³¹Ohäzän-t-dd härät däy-käl-faris, ënnän-as: "He käyy, jawäd fäl-a-s, irha Harudës ad-äj iman-näk."

³²Inn'-asän: "Äglät, ännät i-isëm n-ebägg-di a-s näkk, takkäsäy alšinän däy-äddinät, zizuyäy ašäl-i-däy d-ašëkka, ašäl wa s-käraç, ad-imdëw a-wa hi-išlän.

³³Äduuttät a-s ëkkey Ƴarussäläm ašäl-i-däy d-ašëkka d-ašäl-wen fäl-a-s, wär-ämmukkän ad-ib' ännäbi däy-edägg säl Ƴarussäläm."

³⁴Innä Ƴisa: "Ƴarussäläm, ya Ƴarussäläm! Tamäskoyt kämm-i täjjät iman n-ännäbitän, hakkäd sämmäjori n-tihun inëmmušal wi sär-m dd-äšmašäl Mässinäy, ëndek Ƴas a-wa-däy wär jey däy-utär n-asdu n-imuzäyän-näm šund a-wa täjj tekäzzit i-ikärtän-net daw-tafriwen-net mäšan, tëssëndäräd-ahi.

³⁵Ämära, isälan ëmdän, ad-käwän-äyy Mässinäy d-iman-nawän, umas ayrëm-nawän timšar, wär-ilkem ad-hi-tënhayäm hundäy har ašäl wa d-mad-talësäm tenna n-a-s: 'Näkfet wa dd-osän däy-isëm n-Emäli semyar.' "

Luqa 14

¹Ašäl iyyän day n-ëssëbët-i n-täsonfat, ikla Ƴisa Ƴur-iyyän däy-imänokalän n-käl-faris, jan-as dihen äddinät iket-näsän ënniyät.

²A ëndärrän ähalës iyyän da-däy s-äsiläfafäynät tikussawen tayëssa-net iket-net,

³issëstän Ƴisa käl-faris d-älƳulam-wi t-ëllänen dihen: "Ak xälal mey xaram, ad-izuzëy äwadëm ämarhin däy-ašäl n-ëssëbët-i n-täsonfat?"

- ⁴Wār t-illa a has-ënnan ƣas, iḍās āmarhin, āzozāy-t, issēgl'-e.
- ⁵Inn'-asān ḍarāt-a-wen: "Ēndek dāy-wān wa s-afāl oḍa rure-s meƣ awdes-net dāy-anu ašāl wa n-ëssēbēt-i n-tāsonfat ad-t-āyy dāy-s har akēy ašāl-en tēzzar?"
- ⁶Ābā-hasān-dd a has-ënnān.
- ⁷Ijrāh-in Ƴisa asënnëfrën wa tājjān imājarān i-idāggan wi ānuflāyenen dāy-ehān ƣas, issāylāy āddināt-wi dd-ëklānen dihen tangalt, inn'-asān:
- ⁸"E-d kāwān-āsmājarāt āwadēm s-edāgg n-azli, wār tāsnāfrānām idāggan-wi t-ëllānen s-data ed, āddobāt ad-dd-ass āwadēm kāwān-ojārān atwēsēmƣār,
- ⁹ānn'-awān māssi-s n-ehān, ad-tēnkārām, tēkfēm-t edāgg. Ad-hawān-umas a-wen tākrakiḍt ed, ad-kāwān-tēhhuššēl tebādde dat-āddināt iket-nāsān, tāqqēlām ḍara-sān.
- ¹⁰Ufa a-s kāwān-dd-āsmājarāt āwadēm, ad-tēkkēm ḍarāt āddināt iket-nāsān, tāqqaymēm, dihen, afāl dd-ijjāš māssi-s n-ehān, inhāy dihad tāqqimām, ad-kāwān-dd-iƣār, ānn'-awān: 'Ēyyāwāt, ƣaymāt s-data.' Ad-hawān-umas a-wen semƣar māqqoorān dat-āddināt wi dār-tāniƣāymām.
- ¹¹Ere iḍkālān iman-net ad-irēs, ere āsrāsān iman-net, ad-itwēsēmƣār."
- ¹²Innā Ƴisa ḍarāt-a-wen i-u-faris wa t-dd-āsmājaren: "E-d dd-simjurud āddināt s-ehān-nāk, s-ašāl wāla s-ehād, wār dd-tāsmājared imidiwān-nāk d-ayētma-k d-išāqqayān-nāk d-ānhārajān-nāk wi lānen hārāt fāl-a-s, ēntāneḍ, āddooben ad-hak-dd-suyēlēn azābāna,
- ¹³ānn-ak, e-d, tārhed asēmmejēru n-āddināt, āƣār-dd tilāqqiwen d-imāsjātāyān d-inēbdan d-imēddoryal.
- ¹⁴Tēndēḍ-ak ed, ēntāneḍ wār-āddoben ad hak-ēzēlēn ālƣer wa hasān-jed, Māssināy a ƣur-hak-t-ēllan imraš n-a-wa jed ašāl wa n-tebādde."
- ¹⁵Isl' iyyān dāy-imājarān i-a-wa inna Ƴisa ƣas, inn'-as: "Tēndēḍ i-ere wa madān-ākš dāy-imjora-wi madān-āj dāy-Tēmmeñeya n-Māssināy."
- ¹⁶Inn'-as Ƴisa: "Kāla t-illa āhalēs ijān amājaru-i-dāy māqqārān, āsmājarāt-dd sār-s āddināt ājjootnen.
- ¹⁷Āmmujnen imēnsiwān ƣas, āšmašāl ānaxdim-net s-āddināt wi dd-iƣra i-ad-hasān-ānn: 'Hārātān āmmujnen, tāwwāyām-anāy'
- ¹⁸māšan, āssālāhān-as isoran iket-dāy-nāsān. Inn'-as wa āzzarān: 'Iket ēžžēnšāy ašēkrēš, ārhey ad-t-asāy, ēnhēyāy-t tēzzar, ānš'-ahi-dd.'
- ¹⁹Inna wa iyyāḍān: 'Iket ēžžēnšāy māraw iwdesān-wi s-mad-āxdēmāy išēkraš-in, ārhey ad-tān-arēmāy tēzzar, ānš'-ahi-dd.'
- ²⁰Inn'-as wa s-kāraḍ: 'Iket dd-ēžžēzłāyāy, wār-āddobey ad-hin-asāy.'

²¹Iqqāl-dd akli, ij' isālan i-māssi-s yas, ijjāš-t ālhām fāll-āddināt-win-dāy; innā i-ānaxdim-net āmāra: 'Ašēl šik, ilal tišarriten, tēlwēyād-dd tilāqqiwen d-inayyabān d-imēddoryal d-imāsĵātāyān.'

²²Igl' ānaxdim, iqqāl-dd, inna i-māssi-s: 'Māssi-γ, a-wa tēnned ija māšan, ehān, ih' e edāgg hārwa.'

²³Inn'-as māssi-s: 'Ēqqēl šik, ilal tišarriten, ākk attayān n-ifērjan, šēhhēššēl āddināt ad-dd-asēn i-ad-iḍnēy ehān-in.

²⁴Ēdmanāy-awān a-s meddēn-winnin-dāy dd-āsmājarey s-tizarāt, wār tān-e-ijjēš-i madān-ikrēbbēt imēnsiwān-in.' "

²⁵Innād-dd Ḷisa s-tamētte ta tājjet has-tēlkāmāt, innā:

²⁶"Ere irhān alkum-hahi, a-s ija a-wen, wār tojer tārha ta hi-ija ta ija i-abba-net, d-anna-net, d-hānne-s, d-aratān-net, d-ayētma-s, d-šātma-s d-iman-net, wār-āddobāt ad-umas ānāṭṭalib-in.

²⁷Ere wārān āsdāw i-alēnji n-tajēttewt-net ta n-tamāttant i-ad-hi-ilkēm, wār-āddobāt ad-umas ānāṭṭalib-in.

²⁸Ēndek dāy-wān wa s-wādden afāl irha edey n-ehān, ad-āqqayēm tēzzar ixšēb ālqim n-a-wa dāy-s mad-ākš tēzzar isānt edey-net,

²⁹afāl wār ija a-wen, ad-isānt āssas n-ehān, indār-as ad-t-in-isēmdēw, ējēn-t āddināt tadāzza

³⁰ed, ad-ēnnēn: 'Wa āwadēm, issēntā edey n-ehān, indār-as ad-t-in-isēmdēw.'

³¹Ajān wādden e-d irha āmānokāl ad-ijād amidi-net, ad-issēn āddobāt ad-ikrēš fālla-s ašāl ēnta-i ilān māraw afḍān n-āhalēs fāll-āmānokāl wa dār-mad-iknēs-i ilān ēnta sānatāt timērwen n-efād n-āhalēs.

³²Afāl inhāy a-s a-wen wādden a dār-āddobāt amjār, ad-išēmmišēl sār-s ālžāmayāt n-ālḵer, ittār dāy-s ēmmēk n-ālyafyāt hārwa-dāy ogaz.

³³A-wen-dāy a fāl hawān-janney, ere wa dāy-wān wārān iksen a-wa ila iket-net, wār-āddobāt ad-umas ānāṭṭalib-in.

³⁴Tesēmt, hārāt olayān māšan, afāl tāt-tējmād temḍe-net, ma s-tāt-e-isēsēmēm āwadēm?

³⁵Ad-ābas tēnfa ākall wāla ādanda, ad-hin-tāḍf yas. Ere ilān timēzzujen s-islā-dāy, isājdet!"

Luqa 15

¹Tisēn-dd inarmasān n-tiwse d-erk āddināt ājjootnen Ḷisa i-ad-has-ēslēn.

²Ēnhāyān kāl-faris d-ālyulam n-Āṭṭāwrāt a-wen yas, ad-simtēktikān, jannen: "Ak, tējrahām-in anyim d-tihra ta itājj d-erk āddināt?"

- ³Issäyläy-tän-dd Ṽisa tangalt dāy-hasān-inna:
- ⁴"Ḓndek dāy-wān wa s-afāl ila temede n-tehāle har dāy-snāt tässujjäl tiyyāt, wādden ad-āyy ti n-tēzzayāt timērwen d-tēzzayāt ēfradnāt, iglēw, isēssējjēl ta dāy-s āba har tāt-dd-ijrēw?
- ⁵Afāl tāt-dd-ijrāw, ad-tāt-isēwār izerhan-net ikna tedāwit,
- ⁶afāl hin-iwwād ihānan, ad-dd-iyār imidiwān-net d-ānhārajān-net, ānn'-asān: 'Ḓyyāwāt, āhrāt dār-i tedāwit, tehāle-nin ta tässujjälāt, ējrāwāy-tāt-dd.'
- ⁷S-ēmēk-wen-dāy day a fāl, āssiilmādāy-kāwān a-s, ad-tajār tedāwit ta madāt-tāj dāy-išēnnawān dāy-tēssēba n-iiyyān anāsbākkaḒ ātubān, uhēn i-tēzzayāt timērwen n-āwadēm d-tēzza yur-ija a-s, wār-āmyatārān s-tātubt.
- ⁸Wādden day afāl la tamāḒt māraw āriyalān n-azrēf hundāy har dāy-sān āb' iyyān, ad-sārmēs tefātelt, ad-tišriwit ākall n-ehān, tiskēnsēkit-t hundāy har dd-tējrēw āriyal-net wa āba?
- ⁹Afāl t-dd tējrāw, ad-dd-sēdēw timidiwen-net d-tānhārajēn-net, tānn'-asnāt: 'Ahārmāt dār-i tedāwit, ed āriyal-in wa āba, ējrāwāy-t-dd.'
- ¹⁰A-wen-dāy a fāl hawān-ālleyyey a-s, tāmoos tātubt n-anāsbākkaḒ iyyān ēssēbab n-tedāwit māqqoorāt i-ānjālosān n-Māssināy."
- ¹¹Inn'-asān Ṽisa day: "Kāla t-illa āhalēs ilan ēssin arātān.
- ¹²Ašāl iyyān, osā-dd wa ēndārrān ti-s, inn'-as: 'Abba, akf'-ahi ejādār-in dāy-tākasit.' Ḓzun ti-sān a-wa ila jere-sān.
- ¹³Hārāt n-išilan Ḓarāt-a-wen, āttužžār-in wa ēndārrān ejādār-net, irmās azrēf-net, ikk' ākall iyyān ujējān, āllil izējraz n-iman-net, ad-ibaxxās a-wa ila.
- ¹⁴Ālwāqq wa d-ikkēykāy a-wa ittāf, oḒā-dd laz fäll-ākall wa iha iket-net, toḒāy-as tāmāyatert.
- ¹⁵Igla, ixdām yur-iiyyān dāy-kāl-ākall, āssok'-e āgg-ākall išēkraš-net i-ad-dāy-sān idēn ēlxēnžārān.
- ¹⁶Ij'-as laz asēmmanēnnāḒ wa-dāy fāl dd-iqqāl isadārhan tetāte n-išēkša-wi-dāy tattān ēlxēnžārān māšan, wār t-ikfa māssi-sān turhajāt n-a-wen.
- ¹⁷Ḓqqālān-t-dd iman-net ašāl iyyān, āznāzjamāt, innā: 'Nākk-i-dāy, ma hi-ijān dāy a-wa? Ajān wādden a-wa ila abba-nin dāy-inaxdimān ijarrāw a ikša har t-isēssikēy, uhēn-dāy nākk, nākk-da-dāy, isimnēnniḒ-ahi laz;
- ¹⁸āddābara, ad-ēnkārāy, āqqēlāy abba-nin, ānnāy-as: Abba, ānmāšrāyāy i-Māssināy, ābodārāy-kāy,
- ¹⁹ābas āniihājāy d-ad-itwēnn rure-k a āmoosāy, āj'-ahi iyyān dāy-inaxdimān-nāk.'
- ²⁰Ibdād, iqqāl ākall wa iha ti-s. Ikkā-dd ehān dāy-ijēj a-s t-ojja ti-s, tāny'-e tāhanint-net, ošāl sār-s, or'-as ifassān-net, oḒā dāy-sān, ad-t-itisēs dāy-ijērjar-net, itimēllut-as.

- ²¹Innā alyad ălwāqq-wen i-ti-s: 'Abba, ănmăšrăyăy i-Măssinăy, ăbodărăy-kăy, ăbas ăniihăjjăy d-ad-itwënn năkk rure-k.'
- ²²Iyră-dd ti-s inaxdimăn-net, inn'-asăn: 'Ašělăt tărmađ, awëyăt-dd anakăbba wa ufăn, tējēm-as-t, ăjăt tadhot dăy-assëkăđ-net, tēkfēm-t tifădelen ăynaynen,
- ²³ărmësăt-dd ašjăr wa ojărăn tadhont, tăyrësăm-as, ăjet amăjaru d-ăzzăho
- ²⁴făl-a-s rure-y wa s-kăla ămmut iddăr-dd, kăla ăssujjăl măšan, ittějřăw-dd.' Ǝssëntăn eqqas d-tiylëla ălwāqq-wen-dăy.
- ²⁵A-s ităjj a-wen, rure-s wa n-teyăfădde ih' išëkraš. Ikka-dd dihen a-s isla i-tandiwen d-tihărdănen d-isuhay ëkkan išënnawăn,
- ²⁶iyră-dd iyyăn dăy-inaxdimăn, issëstăn-t d-a-wa ijăn,
- ²⁷inn'-as ănaxdim: 'Ă/n/na-k, ad-dd-iqqălăn, iny'-as ti-k ašjăr wa iddăren ed, iqqăl-t-dd rure-s, iddar-iylas.'
- ²⁸Ojăl, unjăy s-ad-dd-ijjěš ehăn. Ikk'-e-hi-dd ti-s, ad-t-isalyad.
- ²⁹Inna i-ti-s: 'Wădden năkk, a ilan iwëtyan eşyalăy-ăk, wăr kăla ănmăšrăyăy i-a hi-tënned măšan, wăr kăla hi-tëkfed wăla dăy-eŷăyd s-ëkleŷ năkk d-imidiwăn-in
- ³⁰măšan, iqqăl-dd rure-k wa hin-ibxăsăn azrëf-năk dăy-tălkăxbaten ŷas, tăyrăsăd-as i-ašjăr-wa iddăren.'
- ³¹Inn'-as ti-s: 'Alyad-in, kăyy, wăr kăla hi-fălăd, a-wa ëley iket-net i-năk
- ³²măšan ašăl-i, ăniihăjja s-ad-năj amăjaru d-ăzzăho, făl-a-s ă/n/na-k wa s-kăla ămmut, iddăr-dd, kăla ăssujjăl măšan, ittějřăw-dd.' "

Luqa 16

- ¹Innă Ʋisa day i-inëttulab-net: "Kăla t-illa ăhalës n-amărrëzăy dd-osăn ăddinăt, ëjăn dăy-s isălan n-ëmëmëk wa s-ibaxxăs ănazraf-net ehăre-net.
- ²Issăyr'-e-hi-dd, inn'-as: 'Kăyy, ma ămoos a-wa sallăy fălla-k? Sidën-ahi ehăre-nin ed, ăbas ărhey eşšăŷël-năk.'
- ³Innă ănazraf ălwāqq-wen-dăy dăy-iman-net: 'Ǝndek a-wa mad-ăjăy afăl hi-ikkăs măssi-y dăy-ălxidmăt? Ajăyak n-išëkraš, wăr t-ăddobey, tamădilt day tăsikărakăđ-ahi.
- ⁴Ǝssanăy a-wa he-ăjăy s-kud-dăy ikkăs-ahi măssi-y dăy-ëššăŷël, ad-hi-simějurun ăddinăt dăy-ihănan-năsăn'.
- ⁵Issăyră-dd ăddinăt wi irwăs măssi-s iket-năsăn, innă i-wa ăzzărăn: 'Kăyy, maniket kăy-irwăs măssi-y?'
- ⁶Inn'-as: 'Temeđe n-bărgo n-ëzzăyt'. Inn'-as ănazraf: 'Tăkarđe-năk da ta n-ămarwas, ŷayëm, ăktëb šik fălla-s, sëmmosăt timërwen n-bărgo.'

- ⁷Innä i-wa iyyādän: 'Käyy-i-š, ma käy-irwas mässä-y?' Inn'-as: 'Temeđe n-šaku n-älkäma.' Ikf'-e-hi-dd ěnta-däy älkađ-net wa n-āmarwas d-ayānib, inn'-as: 'Ěktěb: ěttamāt timěrwen n-šaku.'
- ⁸Islā mässä-s n-ehäre i-amsud n-ānazraf-net ƣas ad-t-itiměl." Inna Ʋisa day: "Āduuttāt a-s inězzulam n-āzzāman-i-däy, ojārān imakšadän n-Mässinäy amsud."
- ⁹Olās day, inn'-asān: "Ājāt imidiwān s-ehäre wa xāramān n-wālāt-āddunya-ta-däy n-āmāra, dihen, afāl fālla-wān tāt-āba, ad-tějřewām irošan n-a-wen däy-tāmudre ta täylälāt.
- ¹⁰Wa iydälān däy-a-wa wārān fārōr, ad-iyděl day däy-a-wa ājjen, wa wārān iydel däy-a-wa wārān fārōr, wār mad-iyděl day däy-a-wa ājjen.
- ¹¹Afāl wār täydelām däy-ārrězäy wa xāramān n-āzzāman-wa-däy wārān infa hārāt, mi kāwān-madān-isāylěf ārrězäy wa n-tidět ihān āddunya ta tēlkāmāt.
- ¹²Afāl wār täydelām däy-ehäre n-āddināt wa kāwān-ěssāylāfān, mi kāwān-madān-isāylěf wa mad-těkrěšām däy-āddunya-ta dd-malāt.
- ¹³Wār t-illa ānaxdim āddooben ad-ixdam i-ěssin imālan; iyyāt-i-däy, ad-akěđ d-iiyān, ārh wa iyyādän, meƣ day, ikf'-iman-net i-iiyān, iksēn wa iyyādän. Wār-āddobāt āwadēm ad-ixdam i-Mässinäy, ošal day đarāt terše n-azřěf."
- ¹⁴Ija Ʋisa mājřād-wen-däy ƣas, jān-t kāl-faris tekāškāšt ed, ěntāneđ ěknan tārha n-azřěf.
- ¹⁵Inn'-asān Ʋisa: "Kāwāneđ, jam iman-nāwān āddināt oƣadnen dat-dāgg-adēm, māšan, Mässinäy issan a-wa ihān ulhawān-nāwān fāl-a-s, a-wa āsihāsken dāgg-adēm, tajlělheyť ƣur-Mässinäy.
- ¹⁶Āzzāman wa n-alāmār wa n-Mosa d-ělkěttabān wi n-ānnābitān, ibdād ƣur-ānnābi Exya wa Eněsselmāy, a ija a-wen-däy, titwějjin isālan n-Ālěnzil wa n-Těmměneya n-Mässinäy, tattārān āddināt ujěš-net s-āššahāt-nāsān.
- ¹⁷Ojār tārāyše ija ad-iba išěnnawān d-ākall uhēn, ad-iba wāla-däy tātbaqqet tiyyāt ƣas däy-alāmār n-Mässinäy.
- ¹⁸Ere hin-āzmāzzāyān hāne-s, olās adubēn n-iiyāt, ilmēdet a-s izna, ere day wa ādobānān tamāđť dd-tāmmizzāyāt, ilmēdet a-s izna ěnta-däy."
- ¹⁹Inn'-asān day: "Kāla t-illa āhalēs n-amārrězäy s-hak ašāl āsisahāy ašāl däy-isělsa wi āsmāymāynen, lānen ālqim, izha, ānuflāy, āyyiwān.
- ²⁰A-s itājj a-wen-däy, ins' āhalēs n-talāqqe s-isēm-net Lazar dat-emm n-ehān-net, ělsanāt tikussawen däy-iffay arěssuđ elām-net.
- ²¹A-wa has-ija ěllāqqu, isadārhan ad-ākš a-wa dd-ititřekkin däy-iměnsiwān wi itātť amārrězäy māšan, wār t-ijārřew; āddeew-as a-wen d-afdārřadār wa jānāt tikussawen fāl-tayěssa-net hundäy har dd-ěqqālān iyyādān tallāyān-tānāt.

- ²²Har ašāl wa d-tāmmut talāqqe, āwwāyān-tāt ānjālosān s-Ibrahim dāy-ālžānnāt, āmmut amārrēzāy ėnta-dāy, izka.
- ²³Iha tisēnsa ti n-žohānnāma-en-dāy ihannāy ayāna a-s idkāl asāwaḍ-net, ojj' Ibrahim ill'-e Lazar edes-has.
- ²⁴Ad-iyar Ibrahim, ijann'-as: 'Y' Abba Ibrahim, aḍēn-ahi tāhanint, šēmmišēl-dd sār-i Lazar i-ad-isēlmāy emm n-assēkāḍ-net dāy-aman, isēsmaḍ ilēs-in fāl-a-s, āsrākāttāt-ahi efew wa hey.'
- ²⁵Inn'-as Ibrahim: 'Alyad-in, ėktēw-dd a-s kāyy, tārzāyād hullan dāy-tāmodre-nāk, a-s ija a-wen, Lazar, wār-inhey a sāl ayāna, āmāra, ėnta a āssismāḍān, ānuflāy, a-s ija a-wen kāyy, tiknēnnēwid;
- ²⁶ḍarāt-a-wen dāy, ill'-e eyāy wārān ila ider jere-nāy dār-wān, wār-āddoben wi n-ḡur-nāy, ad-kāwān-in-ėkkēn, wār-āddoben dāy wi n-ḡur-wān, ad-hanāy-dd-ėkkēn kud-tārham-dāy.'
- ²⁷Inn' āhalēs āmāra: 'Adiš abba, dalāy-kāy d-ad-šēmmišēlād Lazar s-ehān n-abba-nin
- ²⁸fāl-a-s, ley sēmmos ā/n/natān i-ad-tān-isēmmētār, uday ad-dd-ėjjēšān edāgg-wa-dāy n-tissust.'
- ²⁹Inn'-as Ibrahim: 'Wādden lan Mosa d-ānnābitān-wi iyyāḍnen, sējēdnet-asān.'
- ³⁰Inna i-Ibrahim: 'Ābo! Abba Ibrahim, afāl tān-dd-iqqāl ere dd-inkarān jer-inēmmuttan, immējrād-asān, ad-utabān.'
- ³¹Inn'-as Ibrahim: 'Afāl wār-āsjādān i-ānnābi Mosa d-ānnābitān wi iyyāḍnen, wār mad-utabān kud-hasān-ija āwadēm dd-inkarān jer-inēmmuttan isālan-dāy.' "

Luqa 17

- ¹Innā Ṷisa ḍarāt-a-wen i-inēṭṭulab-net: "Tanmēšrayt, ad-tajj ḡas, māšan, imēskay kāl-ėssēbab-net.
- ²Wa has-issēbābān, iššām-as-in, ad-tētwaqqēn tāhunt ta s-itēzzad ālkāma dāy-err-net, itwējār-in dāy-ējārew wa sēmmān, uhēn ad-umas ėssēbab n-tanmēšrayt i-iyān dāy-inēṭṭulab-in.
- ³Ājāt ėnniyāt i-iman-nāwān: afāl kāy-idlām ā/n/na-k, āytēl-t, kunta āmmujrāz, ānš'-as.
- ⁴Afāl hak-ija ėssa uḍlemān dāy-ašāl, ij'-ak-dd ėssa uylawān dāy-dāy-k itattār tenāšše, ānš'-as."
- ⁵Ēnnān inēmmušal i-Ṷisa: "Ālyalim, siwēḍ immun-nānāy."
- ⁶Inn'-asān Ālyalim Ṷisa: "Afāl lam immun ogdāhān d-temātāwt ta tojārāt tēmmētkit dāy-idommān, ad-tudabem ad-tēnnēm i-ahēkš-wa-dāy: 'Ēlbēy-dd iman-nāk, sāyṭēd-tān dāy-ējānš', ad-āj a-wa has-tēnnām.

- ⁷Ἐνδεκ δᾶϥ-ϡᾶν ϡᾶ s-afāl t-dd-odwa akli-net ϡᾶ ᾶssixdām δᾶϥ-aṣḗkrēṣ-net, meϥ ϡᾶ ᾶṣḍān arēzzej-net, ad-has-ānn: 'Ἐϣϣᾶϡ ᾶṡṡāw',
- ⁸wādden a has-mad-ānn: 'Sā/n/n'-ahi-dd a ḗkṣey, tējēd isēlsa-nāk wi n-ālxidmāt, tēkfēd-ahi amēnsi har ākṣāϣ, ᾶṡwāϣ tēzzar, tēkṣēd, tēṡwēd kāϣ.'
- ⁹Tordam a-s āhalēs-en-dāϣ, ill'-e a mad-umay i-akli-en-dāϣ, ijān a-wa t-iwarān?
- ¹⁰Kāwāneḍ-dāϣ, e-d jāṡ a-wa s-hawān-ātwānnā, ānnāt: 'Nākkāneḍ, jer-t-nēlla wāla wār t-nēlla, eklan ϣas a nāmoos, wār nēja ϣas ar a-wa hanāϣ-iwarān.' “
- ¹¹Ālwāqq wa d-ikka Ṳisa Ṳārussālam, āllil zābo wa ikkān jer-teje ta n-Sāmari d-ta n-Galila.
- ¹²Ijjāṣ-dd tadābayt tiyyāt ϣas, ḗlkāḍān-as-dd māraw meddēn ijraw jēri, ḗbdādān-as dihen,
- ¹³ḗḍkālān imāslan-nāsān, ḗnnān-as: "Ālyalim Ṳisa! Aḍēn-anāϣ tāhanint.”
- ¹⁴Inhāϣ-tān, inn'-asān: "Āglāt, sāknāt iman-nāwān i-kāl-tikutawen." Ἐḗḗlan hārwa a-s ḗzzāyān iket-nāsān, ṡāddijān.
- ¹⁵Inhāϣ iyyān δᾶϣ-sān a-s izzāϣ ϣas, iqqāl δᾶϣ-adāriṣ-net, idkāl emāslī-net, ad-itiimēl Māssināϣ.
- ¹⁶Osā-dd, irkāϣ dat-Ṳisa, ad-has-itumay, āhalēs-en, i n-teje ta n-Sāmari.
- ¹⁷Innā Ṳisa: "Ajān wādden māraw meddēn a ḗzzāyēn, ma jān tēzza wi iyyāḍnen?"
- ¹⁸Ṳas wār tān-dd-izjer fāw ere dd-iqqalān i-ad-amēl Māssināϣ ar amājar-wa-dāϣ?"
- ¹⁹Innā Ṳisa i-āhalēs ḍarāt-a-wen: "Ἐbdēd, ḗḗlēw, iylās-kāϣ immun-nāk.”
- ²⁰Ἐssēstānān kāl-faris Ṳisa, ḗnnān-as: "Ἐṡme dd-mad-tēzzubbēt Tēmmēnēya n-Māssināϣ?" Inn'-asān: "Tēmmēnēya n-Māssināϣ, wār mad-dd-tāj ass ilan mānhoy,
- ²¹wār mad-itwēnn: 'Ἐnta da', wāla: 'Ἐnta den', fāl-a-s ādduuttāt a-s, Tēmmēnēya n-Māssināϣ, tēll'-e jere-wān.”
- ²²Innā i-inēṡṡulab-net ḍarāt-a-wen: "Ἐlkamān išilan δᾶϣ-mad-sēddārḗnām ahānay n-Āgg-āgg-adēm kud-dāϣ i-aṡāl iyyān ϣas, māṡān, wār t-mad-tēnhēyām.
- ²³Afāl hawān-ātwānna: 'Ἐnta den', meϥ: 'Ἐnta da', wār tēḗlem, wār tēlkemām i-a-wen
- ²⁴fāl-a-s, Āgg-āgg-adēm, ass-net, ad-alāh d-essam-i s-e-d issām δᾶϣ-aṡrut iyyān n-iṡēnnawān, ad-iṡēmmēlēwlēw aṡrut wa iyyāḍān.
- ²⁵Māṡān, wār mad-āj a-wen ar s-ad-inḗy tersēmmawen, tēkkuddēl-t ḗzzurēyāt-ta-dāϣ tēzzar,
- ²⁶fāl-a-s, a-wa ijān δᾶϣ-iṡilan wi n-ānnābi Nox, a madān-āj ḍay δᾶϣ-iṡilan-wi dd-mad-iqqēl Āgg-āgg-adēm.

²⁷Āzzāman wa n-ānnābi Nox, tayāwanān āddināt, sassān, tidubunān, sidubunān har ašāl wa d-ijjāš Nox turāft n-aman ta māqqārāt s-has-innā Māssināy a tāt-ikēn, oḡān-dd fālla-sān aman wi n-ḡuf, ēlhāsān-tān iket-dāy-nāsān.

²⁸Šund a-wen-dāy day a ijān dāy-išilan wi n-Lut, tattān āddināt, sassān, žanšen, satajān, tidumun, tēddayān ihānan

²⁹har ašāl wa d-izjār Lut ayrēm wa n-Sodoma, iffāy-dd fālla-sān Māssināy ajēnna n-efew d-ēlkābrit, ilhās-tān iket-dāy-nāsān.

³⁰Šund a-wen-dāy a madān-āj ašāl wa dd-mad-iqqēl Āgg-āgg-adēm.

³¹Ašāl-en, wa iwarān afālla n-ehān, wār dd-itēzēbbutet i-ad-iḡkēl ilalān has-hanen ider n-ehān; wa ihan ašēkrēš-net day, wār-itāqqālet ehān,

³²wār hin-tēttēwām a-wa ijrāwān hānne-s n-Lut.

³³Ere wa wārān idgeḡ ar dāy-ajāraw n-iman-net dāy-āddunya-ta-dāy, ad-ifut dāy-ālžānnāt, māšan, āwadēm wa irḡān āfota dāy-iman-net, dāy-āddunya-ta-dāy, dāy-āddimmāt-in, ad-iylēs.

³⁴Āssiilmādāy-kāwān s-ehāḡ-wen-dāy, ad-ēnsan ēssin meddēn fāll-asēftāy iyyān, āmmāḡkāl iyyān, itwēyy-dd wa iyyāḡān,

³⁵ad-tēzzadnāt sānatāt tiḡeḡen ēttāyam dāy-edāgg iyyān, tāmmāḡkāl tiyyāt, tētwēyy-dd ta iyyāḡāt;

((³⁶ad-ēhan ēssin meddēn ašēkrēš iyyān, āmmāḡkāl iyyān, itwēyy-dd iyyān.))”

³⁷Ēssēstānān inēḡḡulab Ṽisa, ēnnān-as: "Ālyalim, ēndek dihad-e-āj a-wen?" Inn'-asān: "Dihad t-tēlla tamāysoyt, ad-itajj ellay."

Luqa 18

¹Ij'-asān Ṽisa day tangalt tiyyāt dāy-irha ad-tān-isēlmēd a-s lan s-ad-tēddalān Māssināy hārkuk, wār dāy-s tēkkēsān āḡḡāma.

²Inn'-asān: "Kāla t-illa ayrēm ih' ālqa/l/li wārān āksuḡ Māssināy, wār-issēfrār day dāgg-adēm.

³Tēll'-e day dihen tānuḡāft t-dd-tiisēt hak ašāl, tējann'-as: 'Ēkkēs-ahi tekāriḡt dāy-āwadēm wa hi-ohāyān.'

⁴Āhojā ālqa/l/li wār tāt-in-ijreh, har šik, innā dāy-iman-net ašāl iyyān: 'Kud-dāy wār-āksuḡdāy Māssināy, wār-ēssēfrārāy dāgg-adēm,

⁵ad-ēkkēsāy tekāriḡt i-tamāḡt-i-dāy hi-tāsyāfāt i-ad-hi-tākf ālyafyāt.' “

⁶Inn'-asān Ālyalim Ṽisa: "Sājdāt ḡas i-a-wa-dāy inna ālqa/l/li-wa-dāy n-enāllābās.

⁷ḡas tordam a-s Māssināy wār-e-ikkēs tekāriḡt i-wi āsnāfrān sār-s dd-hallānen ehāḡ d-ašāl? Tordam a-s ad-hin-āhaj fālla-sān?

- ⁸Äbo! Älleyey-awän a-s, ad-hasän-ikkës tekäridt šik mäšan, tordam fäw s-ašäl wa dd-mad-iqqël Ägg-ägg-adëm, ad-dd-agëz immun fäll-ärori n-äkall?"
- ⁹Issäyläy Yisa çarät-a-wen tangalt äddinät wi ordänen iman-näsän iqqud, a-s ija a-wen, êlkähän imidiwän-näsän, inn'-asän:
- ¹⁰"Käla êkkän êssin meddën ehän n-ämudd wa mäqqārän i-ad-umadän, äybëdän Mässinäy. Iyyän u-faris, wa iyyädän änarman n-tiwse.
- ¹¹Osän-in yas, ibdäd wa n-u-faris, ad-itumad, ijanna däy-iman-net: 'Äjoðäyäy-ak Mässinäy fäl-a-s, wär-olehäy d-äddinät-wi iyyädnen n-imäkrädän d-imëzzëna, wär-olehäy day d-u-tiwse-wa-däy,
- ¹²tuzamäy êssin išilan däy-ëssëboý, takkäsäy tämukäst n-a-wa jarräwäy iket-net.'
- ¹³A-s itäj a-wen u-tiwse ënta, ibdad dihen, tëgdal-as täkrakidät wäla ad-idkël asäwad-net, äsninän iman-net, ijanna ënta: 'Ya Mässinäy! Sësmëð fäll-i, êkrëšäyet data-k idëm näkk-i n-anäsbäkkad.' "
- ¹⁴Inn'-asän Yisa: "Älleyey-awän a-s u-tiwse-wa-däy, a-s iqqäl ehän-net, ijraw idëm wär-ijrew u-faris dat-Mässinäy. Ere idkälän iman-net, ad-irës, ere day wa äsräsän iman-net, ad-t-idkël Mässinäy."
- ¹⁵Ämmewäyän-dd çarät-a-wen imärkäsän s-Yisa i-ad-däy-sän äj älbäraka, mäšan, ênhäyän inëttulab-net a-wen yas, äkläwläwän fäll-imärawän-näsän.
- ¹⁶Iyr'-en-dd Yisa s-iman-net, inn'-asän: "Äyyät aratan ad-hi-dd-ëkkën, wär tän-in-täwweyäm fäll-i fäl-a-s Tëmmënëya n-Mässinäy, äddinät-wi där-sän äñifäqqänen a-s tät-ihakk.
- ¹⁷Äsidättey-awän a-s ere wärän iqbel Tëmmënëya n-Mässinäy s-ëmmëk wa s-tät-mad-iqbël ara, wär tät-mad-ijjës."
- ¹⁸Osä-dd älfäqqi iyyän n-käl-Älyähud Yisa, inn'-as: "Älyalim wa oläyän, ma s-leý s-ad-t-äjäy i-ad-ëkkusäy tämudre ta täylälät?"
- ¹⁹Inn'-as Yisa: "Mafäl hi-yarräd s-isëm: Wa oläyän? Wär t-illa ere olayän säl Mässinäy.
- ²⁰Wädden tëssanäd alämärän-net: 'Wär jed ëzzëna, wär jed iman, wär tokeräd, wär täjjëyhäd s-bahu, sëmyär ti-k d-ma-k.' "
- ²¹Inn'-as älfäqqi: "Äyðaläy i-a-wen-däy iket-net härwa ämoosäy ara."
- ²²Isla Yisa i-mäjräd wa ija yas, inn'-as: "Härät iyyän a hak-in-äba: tužžär-in a-wa led iket-net, tuzanäd-t i-tiläqqiwen i-ad-tëjrëwäd ärrëzäy däy-älžännät, dihen, êqqël-dd, êlkëm-ahi."
- ²³Isl' älfäqqi i-a-wen yas, ênxäsän iman-net ed ila ehäre n-tikunen.
- ²⁴Inhäy-t Yisa änxasän iman-net yas, innä: "Unhh! Ažwi ija i-ere irzayän ujës n-Tëmmënëya n-Mässinäy!

- ²⁵Ojār tārāyṣe ta ija i-amnēs ujēš s-tiṭṭ n-ānazmay uhēn i-ere irzayān ujēš n-Tēmmēnēya n-Māssināy.”
- ²⁶Ḥinnān-as āddināt-wi has-āsijādnen a-s inna a-wen-dāy: "Adiš mi madān-iylēs.”
- ²⁷Inn'-asān: "A-wa wār-āsmākkānān dāgg-adēm, āddoobāt-t Māssināy.”
- ²⁸Iggād-dd Bētrus, inn'-as: "Nākkāneḍ-i-š oyyānen ihānan-nānāy nēlkām-ak, ēndek isālan-nānāy, ma s-ilkam ad-t-nējrēw?”
- ²⁹Inn'-asān Ṽisa: "Āsidāttey-awān a-s wār t-illa dāy-wān-i madān-āyy ehān-net mey hānne-s mey ayētma-s mey imārawān-net mey mēddana-s dāy-tēssēba n-Tēmmēnēya n-Māssināy
- ³⁰s-wādden, ad-ijrēw a ānuḍfāsān fāll-a-wen dāy-āddunya-ta-dāy, ijrēw day tāmudre ta tāylālāt dāy-āddunya ta dd-malāt.”
- ³¹Ikkās-dd Ṽisa ḍarāt-a-wen inēṭṭulab-net wi n-māraw d-ēssin s-takše, inn'-asān: "Ḥnhēywāt, nākkāneḍ-da hi-ēkkānen Yārussālam i-ad-itbēt a-wa ēktābān ānnābitān dāy-isālan n-Āgg-āgg-adēm
- ³²fāl-a-s, ad-t-ējēn ayētma-s dāy-ifassān n-inēzzulam, ējēn-t tekāškāšt, sēmmāḍrēyān-t, sutēfēn fālla-s,
- ³³ējēn dāy-s tiwit, ējēn iman-net māšan, ašāl wa s-kāraḍ ḍarāt tamāttant-net, ad-dd-inkār jer-inēmmuttan.”
- ³⁴Ij'-asān Ṽisa mājrād-wen-dāy māšan, wār t-illa a dāy-s ējrahān ed, āttunkāl-asān ālmāyṣa-net, wār-ējrehān a-wa dāy-hasān-āssewāl.
- ³⁵Ālwāqq wa d-hin-ohāzān tayrēmt ta n-Žārriko, ēkkān-dd edes i-emēdderyēl āqqiimān dāy-asālim n-zābo, itattār takute dāy-āddināt.
- ³⁶Islā i-tākat ta ja tamētte yaṣ, issēstān d-a-wa ijān.
- ³⁷Ḥinnān-as āddināt: "Ṽisa wa n-Nāširāt a okayān.”
- ³⁸Āsyārāt, innā: "Ya Ṽisa wa n-Āgg-Dawēd, aḍēn-ahi tāhanint!”
- ³⁹Āytālān-t āddināt-wi āzzarnen i-tamētte i-ad-hin-isusēm māšan, āsyārāt s-afālla: "Ya Āgg Dawēd, aḍēn-ahi tāhanint!”
- ⁴⁰Ibdād Ṽisa, omār s-ad-sār-s dd-āttālwāy. Os'-e-hi-dd emēdderyēl yaṣ, issēstān-t, inn'-as:
- ⁴¹"Ma s-tārhed ad-hak-t-ājāy?" Inn'-as emēdderyēl: "Ālyalim, alēsāyet ahānay.”
- ⁴²Inn'-as Ṽisa: "Ḥnhēy! Iylās-kāy immun-nāk.”
- ⁴³Inhāy ālwaqq-wen-dāy, ilkām i-Ṽisa, ad-itiimēl Māssināy, tiimēl day tamētte ta tēnhāyāt a-wa ijān Māssināy fāl tihusay n-ijitān-net.

Luqa 19

- ¹Ijjāš Ƴisa ayrēm wa n-Žārriko, āllil-t.
- ²A ēndārrān āhalēs n-amārrēzāy n-āmānokāl n-inarmasān n-tiwse s-isēm-net Zakēyyu da-dāy,
- ³itattār ēmmēk s-inhāy Ƴisa afāl okāy māšan, tēnjār-as-t tamētte ed, i jēzzēlān.
- ⁴Ošāl, āzzar i-tamētte, iwwān ahēšk s-isēm-net sikamur i-ad-isēnnēflēy dāy-Ƴisa, afāl ikka dawa-s.
- ⁵Iwwād-dd Ƴisa dihen Ƴas, idkāl asāwad-net, inn'-as: "Zakēyyu! Zubbēt-dd šik, ašāl-i, āmijarey-ak."
- ⁶Āzzubbāt-dd Zakēyyu šik, āsmājarāt Ƴisa dāy-tedāwit.
- ⁷Ēnhāyān āddināt a-wen Ƴas, ad-simtēktikān, jannen: "A-wa, ābā-has ere Ƴur-āzzubbāt ar anāsbākkad-wa-dāy."
- ⁸Ibdād Zakēyyu dat-Ālyalim Ƴisa, inn'-as: "Ālyalim, hakkāy tilāqqiwen tāzune n-ehāre-nin, kunta day ill'-e ere s-kāla dāy-s ohāyāy ehāre-net, siyulāy-as-t ija ēkkoz inēdfusān."
- ⁹Innā Ƴisa ālwāqq-wen-dāy dāy-isālan n-Zakēyyu: "Ašāl-i-dāy, ehān-wa-dāy, ijjāš-t-dd ēlyēllas, ed āhalēs-i-dāy, ēnta-dāy ahāya n-ānnābi Ibrahim a āmoos
- ¹⁰fāl-a-s, Āgg-āgg-adēm, osā-dd, immay i-āddināt-wi āssujjālne n-i-ad-tān-iylēš."
- ¹¹Ēnhāyān āddināt Ƴisa d-inēttulab-net han attayān n-Yārussālam Ƴas, āyelān ālwāqq wa d-fālla-sān dd-mad-tēzzubbēt Tēmmēnēya n-Māssināy, iwwād-dd. Tēssēba n-a-wen-dāy a fāl issāylāy Ƴisa tangalt-ta-dāy i-wi has-āsijādne,
- ¹²inn'-asān: "Kāla ikk' āhalēs n-āgg-ehān ākall ujējān i-ad-dāy-s dd-ijrēw tēmmēnukēla, iqqēl-dd.
- ¹³Āssawād tekke Ƴas, iyā-ādd māraw dāy-inaxdimān-net, hak iyyān dāy-sān, ikf-e ablāy n-orāy tēzzar, inn'-asān: 'Āxdēmāt s-orāy-i-dāy iket-di dd-taqqālāy.'
- ¹⁴Māšan, fāl mikdaw-i-dāy dār-s ējān kāl-ākall-net, oyyān-t har iglā tēzzar, ēssēlkāmān-as ālžamayāt āšimašālān s-āmānokāl wa māqqārān ikka i-ad-has-ēnnēn: 'Āhalēs-di, wār nārha ad-fālla-nāy immukēl.'
- ¹⁵Hakd a-wen-dāy, ijrāw-dd tēmmēnukēla, iqqāl-dd ākall-net; osā-dd Ƴas, iyā-ādd inaxdimān-net winnīn ikfa orāy i-ad-ilmēd a-wa ārbāxān dāy-mamāla-nāsān.
- ¹⁶Os'-e-hi-dd wa āzzarān, inn'-as: 'Māssi-Ƴ, ablāy-nāk, ārbāxāy fālla-s māraw iyyād.'
- ¹⁷Inn'-as māssi-s: 'Ehoyd! Ānaxdim ifranān ha taflēst a tāmoosād; šāmad h'-iik taflēst dāy-a-wārān ijēt, ad-kāy-sēmmēnukēlāy fāll-māraw iyārman n-ākall-in.'
- ¹⁸Osā-dd wa s-ēssin darāt-a-wen, innā: 'Māssi-Ƴ, ablāy-nāk, ārbāxāy fālla-s sēmmos iyyād.'
- ¹⁹Innā day i-wa: 'Kāyy, ad-tēmmēnukēlād fāll-sēmmos iyārman n-ākall-in.'

- ²⁰Osä-dd iyyän day, inn'-as: 'Mässi-y, abläy-näk, ěnta da; a tĕgled-däy, ěkmasäy-t, itwar,
- ²¹jey-ak tuksĕda-i-däy mäqqärät ed ěssanäy a-s emäşşehi a tämoosäd, sikusäd-dd a wär tĕssĕtwäräd, tilĕyĕd-dd aşĕkrĕş wär täddomed.'
- ²²Inn'-as mässi-s: 'Käyy wa-hi, erk ānaxdim a tämoosäd! A-wa-däy dd-izjārān emm-nāk a-s käy-e-sĕdlĕmäy; a-s tĕssanäd a-s näkk emäşşehi a āmoosäy dd-isikusän a wär ěssĕtwäräy, tilĕyāy-dd aşĕkrĕş wär-āddomey,
- ²³mafäl wär jed azrĕf-in däy-bānk, dihen a-s t-dd-mad-āqqĕläy, ättilläyāy härät fälla-s.'
- ²⁴Innä āmānokāl đarāt-a-wen i-āddināt-wi t-ĕllānen dihen: 'Ahäyät däy-s abläy wa itṭāf, tĕkfĕm-t i-wa n-māraw.'
- ²⁵Ĕnnän-as āddināt: 'Ĕnta-ş wādden ila māraw?' “
- ²⁶Inn'-asän Ÿisa: "Älleyey-awān a-s āwadĕm wa ilān härät, ad-has-iwwađ māşan, wa wārān ila härät, ad-däy-s āmahäy wāla a-wa itṭāf.
- ²⁷Đarāt-a-wen, išĕnja-nin winnin wāren irha ad-fälla-sän ĕmnukĕläy, ĕlwĕyāt-ahi-tān-dd, täyrĕsām-asän dat-i.' “
- ²⁸Innä Ÿisa a-wen yas, āzzar-i-inĕṭṭulab-net s-Yārussālam.
- ²⁹Ohāz-in tidbi ti n-Bātfaži d-Bitanya, edes i-tađayt ta täsijātāt ihĕşkan wi n-ĕzzāytun; dihen-däy ad-āşmaşāl ĕssin däy-inĕṭṭulab-net,
- ³⁰inn'-asän: "Äkkāt tadābayt ta-n data-wān, afäl tāt-tĕjjāşām, ad-tĕjrĕwām āza ojayän s-kāla wär t-inĕy āwadĕm; arāt-t-dd, tĕlwĕyām-t-dd.
- ³¹Ere kāwān-issĕstānān d-a-wa fäl t-tirĕm, ānnāt-as: 'Ila däy-s ālyalim ĕşşāyĕl.' “
- ³²Ĕglān inĕṭṭulab-wi āşmaşāl, ogāzān-in härātān s-ĕmmĕk-wa-däy s-hasān-tān-innä;
- ³³tiirĕn āza a-s tān-āyṭālān mĕssaw-s d-a-wa fäl t-tirĕn.
- ³⁴Ĕnnän-asän inĕṭṭulab wi n-ĕssin: "Älyalim a däy-s ilan ĕşşāyĕl.”
- ³⁵Ĕlwāyān-dd āza i-Ÿisa, ĕštājān-as inkubba-nāsān, āsnāyān-as-t yas,
- ³⁶ad-fattāyān āddināt isĕlsa-nāsān fäll-zābo wa mad-ilal iket-net.
- ³⁷Issĕntā-dd Ÿisa atrur n-tađayt ta n-ĕzzāytun yas, tĕddĕwāt tamĕtte ta n-inĕṭṭulab-net iket-net, siiylĕlit, tiimĕl Māssināy s-afälla däy-tĕssĕba n-ijitān wi āssuksāđnen tĕnhäy.
- ³⁸Tiimĕl Māssināy, janna: "Ozana! Ija Māssināy ālbāraka däy-āmānokāl wa dd-osän däy-isĕm n-Emāli, ālxer ija, imāl-t ālxurmāt däy-işĕnnawān iket-nāsān.”
- ³⁹Ĕggādān-dd kāl-faris hanen tamĕtte, ĕnnän i-Ÿisa: "Älyalim, sĕssusĕm inĕṭṭulab-nāk.”
- ⁴⁰Inn'-asän Ÿisa: "Älleyey-awān a-s afäl āssosāmān, ad-sāqqārĕtnāt tihun.”

- ⁴¹Ohāz-in Ṽisa Yārussālam, inhāy-tāt ʔas, ad-ihall fālla-s,
- ⁴²ijanna: "Yārussālam! Ǝnnār tāddobed ad-tēlmēdād ašāl-i-dāy, Ǝmmēk wa s-tāddobed ad-tējrēwād ālyafyāt n-iman-nām māšan, āttunkāl-am a-wen, wār t-hēnnēynāt tiṭṭawen-nām.
- ⁴³Ādduuttāt a-s, Ǝlkamān dāy-m išilan sāmuumnen dāy-mad-kām-āylēyyēlēyān išenja-nām, āzbēbān-kām s-išrutān iket-dāy-nāsān,
- ⁴⁴āttāyṭāyān-kām, kāmm d-aratān-nām, wār mad-dāy-m-dd-ēyyēn wāla ablāy iwarān amidi-net fāl-a-s, tunjāyād s-ašāl wa sār-m dd-āšbašājāy."
- ⁴⁵Ijjāš Ṽisa ɗarāt-a-wen ehān n-āmudd wa māqqārān, ad-dāy-s isattāy āttužzar,
- ⁴⁶ijann'-asān: "Ajān wādden iktab a-s inna Māssināy: 'Ehān-in, ad-umas ehān n-tittar', māšan, kāwāneɗ jām-t tajnut n-imākrāɗān."
- ⁴⁷Isayra ɗarāt a-wen-dāy hak ašāl dāy-ehān n-āmudd wa māqqārān. Ǝnkārān-dd imānokālān n-kāl-tikutawen d-ālyulam n-Āṭṭāwrāt d-imizārān n-kāl-Ālyāhud, ad-tattārān Ǝmmēk s-jān iman-net
- ⁴⁸māšan, ābā-hasān tamēntelt fāl jān a-wen ed, tāsiɗād-as tamētte iket-net, ijraz-as day a-wa ijānna.

Luqa 20

- ¹Ašāl iyyān, isayra Ṽisa dāy-ehān n-āmudd wa māqqārān, ixattāb i-āddināt isālan n-Ālēnzil a-s t-dd-osān kāl-tikutawen d-ālyulam n-Āṭṭāwrāt d-inušāmān n-Iṣrayil,
- ²ēnnān-as: "Lāyāt-anāy, mi kay-ikfān turhajāt n-amišēl n-tikunen-ti-dāy, mey day mi kāy-ikfān tārna-ta-dāy s-tājjād a-wa tājjād?"
- ³Inn'-asān: "Ad-hawān-ājāy nākk-dāy asēstan iyyān, āmāra, lāyātāt-ahi:
- ⁴Mi dd-āšmašālān Exya wa n-Enēsselmāy i-ad-isēlmāy āddināt dāy-aman? Ak Māssināy a t-dd-āšmašālān mey dāgg-adēm ʔas?"
- ⁵Ānmākkāsān s-takše, ad-jannen: "Afāl has-nēnna: 'Māssināy a t-dd-āšmašālān', ad-hanāy-ānn: 'Adiš, mafāl wār tomenām s-a-wa hawān-inna.'
- ⁶Afāl has-nēnna dāgg-adēm ʔas a t-dd-āšmašālān, ad-hanāy-tākf tamētte iket-net sāmmājori n-tihun ed tēkkas iket-net āššāk a-s Exya ānnābi n-Māssināy a āmoos."
- ⁷Ǝqqālān-dd, ēnnān-as wār ēssenān ere t-dd-āšmašālān.
- ⁸Inn'-asān Ṽisa: "Adiš nākk-dāy, wār hawān-e-āllāyey ere wa hi-ikfān tārna ta s-tājjāy a-wa tājjāy."
- ⁹Issāylāy-tān-dd Ṽisa ɗarāt-a-wen tangalt dāy-hasān-innā: "Kāla āddomāt āhalēs iyyān ašēkreš n-lāynāb, ifār-t i-inēsduma iyyāɗ tēzzar, ikk' ākall iyyān dāy-hin-āhoja.

- ¹⁰Tāwwāḍ-dd tāqqān n-amili n-ašēkrēš ʔas, āšmašāl-dd sār-sān ānaxdim i-ad-has-dd-awēy ʔur-sān folāt-net dāy-a-wa dd-orāw ašēkrēš. Osā-dd inēsduma wi fānen ašēkrēš, ēḍnāyān-t tiwit tēzzar, ēssēglān-t korāyṛāy.
- ¹¹Olās-dd sār-sān ašēmmišēl n-ānaxdim iyyān day, jān dāy-s ēnta-dāy tiwit, āsmāḍṛāyān-t, ēssēglān-t korāyṛāy.
- ¹²Āšmašāl-dd sār-sān day wa s-kāraḍ, ēnta, āsbayāsān-t tēzzar, ēntājān-t-in korāyṛāy.
- ¹³Innā māssi-s n-ašēkrēš ḍarāt-a-wen: 'Ēndek āddābara āmāra? Wār hin-āqqima ʔas ar ad-sār-sān šēmmišēlāy rure-ʔ wa ēkney tārha, ēnta ya, ānihājja s-ad-t-sēmyārān.'
- ¹⁴Ēnhāyān inaxdimān rure-s n-māssi-s n-ašēkrēš imal-dd ʔas, ānmānnān jer-iman-nāsān: 'Ēnhēywāt-ak, amākkasu-net, nārmēset-t, nājet iman-net, dihen ad-tumas tākasit ti-nānāy'.
- ¹⁵Ārmāsān-t, ēzjārān ḍār-s ašēkrēš, ānyān-t kērēf." Inn'-asān ʔisa: "Ma tordam, wi-dāy inaxdimān, ma hasān-mad-āj māssi-s n-ašēkrēš?"
- ¹⁶Ēḍmanāy-awān a-s āmāra, ad-tān-dd-ass ēnta iman-net, ilhēs-tān iket-dāy-nāsān, alēs tefert n-ašēkrēš-net i-iyāḍ." Ēslān, āddināt i-a-wen ʔas, ēnnān: "Assēkāḍ ākall!"
- ¹⁷Issāylāy-tān-dd akāyad-net, inn'-asān: "Adiš mafāl ātiwānna dāy-ēlkēttab n-Māssināy a-s: 'Tāhunt ta hin-jārān ālbānnatān s-ēnnān wār tēnfa hārāt, ēnta a-s a-s tēšrāy tanfust, tāmoos tāhunt ta n-aymār tufāt, hakkāt āššahāt ehān;
- ¹⁸tāhunt-ta-hi, ere fālla-s oḍān, ad-ārrāzrāz; ere fāll-toḍa day, ad-ilkēz.' "
- ¹⁹Inn'-asān ʔisa a-wen ʔas, ēttārān ālyulam n-Āṭṭāwrāt d-imānokālān n-kāl-tikutawen ēmmēk s-t-āstārmāsān ālwāqq-wen-dāy ed, ēssānān a-s ēntāneḍ-en-dāy, a āssiylāy tangalt-ta-dāy māšan, wār jen a-wen ed, āksuḍān tamētte.
- ²⁰Jān-as ḍarāt-a-wen ēnniyāt dāy-ijēj, āšmašālān-dd sār-s inaramān janen iman-nāsān ālmāt āddināt oḡadnen i-ad-t-sēwwēnnēn a-wārān itētwwēn, ējēn-t dāy-ifassān n-gēfār d-ēlxēkum-net.
- ²¹Osān-t-dd, ēnnān-as: "Ālyalim, nēssān a-s a-wa jānned d-a-wa sāyred iket-net, oḡad; wār tāzmāzylāyād āddināt ed tabarāt ta n-Māssināy ʔas a sayred.
- ²²Āmāra, nāssistān-kāy: ak iwar-anāy ad-nēzēl tiwse i-Qāyšār wa n-āmānokāl māqqārān mey?"
- ²³Ilmād ʔisa ʔur-iman-net amsud wa t-illān ḍarāt asēstan wa has-jān, inn'-asān
- ²⁴"Sākēnāt-ahi-dd āriyal, tāllāyem-ahi ere wa ilān āṭṭāšwer d-isēm wa t-iwārān?" Ēnnān-as: "I n-āmānokāl Qāyšār."
- ²⁵Inn'-asān: "Adiš, suyēlāt i-Qāyšār a-wa fālla-wān ila, tēkfēm day Māssināy a-wa fālla-wān ila."
- ²⁶Indār-asān fāw a t-sēwwēnnēn erk mājrād dat-tamētte, ēqqālān-dd ʔas tof'-en tākunt n-ālwižab wa hasān-ija, āssosāmān.

- ²⁷Os'-e-hi-dd ɖarāt-a-wen hārāt dāy-kāl-taggayt ta n-kāl-sadus-i jānnānen a-s wār tēlkem tanākra jer-inēmmuttan, afāl āba āwadēm, ěmdān isālan-net.
- ²⁸Īssēstānān-t, ěnnān-as: "Ālyalim, inn'-anāy ānnābi Mosa: 'Afāl ādobān āhalēs, āba-t wār oher ara d-hānne-s, idubēnet-tāt ā/n/na-s i-ad-ikrēš ězzurēyāt i-ā/n/na-s wa āba i-ad-wār hin-itolēm isēm n-wa āba fāll-ārori n-ākall.'
- ²⁹Āmāra, ěkkēs-anāy dāy-tāqqān n-eyāf: Kāla t-ēllān ěssa ā/n/natān, ādobān dāy-sān wa n-amāqqar māšan, āba-t wār-ikrēš ara,
- ³⁰išrāy-t wa s-ěssin s-adubēn n-hānne-s,
- ³¹ilkām-as day wa s-kāraɖ māšan, wār tān-iha i dār-s oharān ara; ādobānān-tāt ěssa-essān, āba-tān day iket-nāsān, wār t-illa i dār-s oharān ara.
- ³²Āba day ɖara-sān tamāɖt.
- ³³Nāssiistān-kāy: ašāl wa n-tanākra jer-inēmmuttan, ěndek dāy-sān wa s-e-tumas hānne-s ed, ěnhayān-tāt adubēn ěssa-essān?"
- ³⁴Inn'-asān Yisa: "Dāy-āddunya-ta-dāy, tidubunān meddēn, tidubunnāt tiɖeɖen
- ³⁵māšan, āddināt wi ikfa Māssināy turhajāt n-ad-dd-ěnkārān jer-inēmmuttan i-ad-ějjěšān ālzānnāt, jer-wi n-meddēn wāla tiɖeɖen, ad-ābas āmiyatārān s-adubēn,
- ³⁶ed ābas dāy-sān tēlkam tamāttant, ad-alāhān d-ānjālosān, umasān aratān n-Māssināy ed, ěnkārān-dd jer-inēmmuttan.
- ³⁷Dāy-a-wa dd-iqqālān isālan n-tanākra jer-inēmmuttan, issētbāt-tān ānnābi Mosa ed, ašāl wa t-iyrā Emāli dāy-tabsāyɖ ta tāhjāljalāt wār rāqq, iyɖ'-e Mosa s-isēm: Māssināy n-Ibrahim d-Isxaqq d-Yaqub.
- ³⁸A-wen, ālmāyāna-net a-s, āddināt-win-dāy, han ālzānnāt, tiimēlēn Māssināy; ěnnār wār ědderān wār tējjēn a-wen. Māssināy, wādden inēmmuttan a-s āmoos Māssināy, āmoos-t i-wi ěddārnen ed data-s, ěddarān iket-dāy-nāsān."
- ³⁹Immējrād hārāt dāy-ālyulam n-Āṭṭawrāt ɖarāt-a-wen i-Yisa, ěnnān-as: "Ālyalim, edāwānne-nāk, ikna."
- ⁴⁰Ābas t-illa ɖarāt-a-wen ere ihālān asēstan-net.
- ⁴¹Issēstān-tān Yisa ɖarāt-a-wen, inn'-asān: "Ma isawānnen āddināt a-s Ālmasex, rure-s n-Dawēd?"
- ⁴²Ajān wādden Dawēd iman-net inna fālla-s dāy-ělkēttab wa n-Āzzābur: 'Inna Emāli i-Emāli-nin, yāyēm daw-aɣil-in,
- ⁴³hundāy hār ājāy išēnja-nāk daw-iɖarān-nāk.'
- ⁴⁴Yas kunta Dawēd iman-net iyarr Ālmasex s-isēm 'Emāli', ěndek ěmmēk wa s-āddobāt ad-umas rure-s?"
- ⁴⁵Innā Yisa ɖarāt-a-wen i-inēṭṭulab-net dat-tamētte ta has-tāsijādāt:

⁴⁶"Agēzāt iman-nāwān dāy-ālyulam n-Āṭṭāwrāt, ijraz-asān ad-tikēlēn timukal dāy-isēlsa āhobātne, ijraz-asān ad-hasān-tajjān āddināt isofan dāy-tišarriten, ārhan tisāqqima ti ānuflāyenen dāy-ihānan n-āddin wi n-kāl-Ālyāhud d-atwēsēmyar dāy-imjora,

⁴⁷saknen a-s hārkuk tumadān, a-s ija a-wen, tihāyān a-wa ihān ifassān n-tinudāfen, ilkam dāy-sān āššāreya sēmmān."

Luqa 21

¹Idkāl Ṽisa ḍarāt-a-wen asāwad-net, inhāy kāl-ehāre tajjān azrēf wa tēkkatān dāy-ēssēndoqq wa n-tikutawen ihān ehān n-āmudd wa māqqārān,

²inhāy day tānuḍāft tiyyāt lāqqēwāt har dd-tosa, tāstārākkāt dāy-ēssēndoqq sānatāt tāmmaten ēbḍanen.

³Inhāy Ṽisa a-wen yas, inna: "Tidēt-dāy a-s tānuḍāft-ta-dāy n-talāqqe, tojār āddināt iket-nāsān ihuk,

⁴fāl-a-s iket-nāsān, a-wa s-āssakāyān s-wār-āmyatārān a ēkfān, a-s ija a-wen ēnta, dāy-ēllāqqu-net, a-wa tēṭṭāf i-tāmudre-net iket-net, a tēkfa."

⁵Islā Ṽisa ḍarāt-a-wen i-āddināt iyyād dāy-tamētte, tiimēlēn tihusay-ti ija ehān n-āmudd wa māqqārān, tiimēlēn day a-wa t-ihān d-tihun ti s-idāy d-a-wa s-idlāj māšan, inn'-asān:

⁶"A-wa-dāy hannāyām āhusken, ēlkamān išilan dāy-wār mad-dd-tāqqayēm tāhunt tiyyāt yas warāt tamidit-net, ad-āttāytāy iket-dāy-net."

⁷Ēssēstānān-t, ēnnān-as: "Ālyālim, ēmme d-mad-āj a-wen? Ēkkēs-anāy dāy-tayḍārt n-išmal wi-s-e-nēlmēd a-s sāmdo, osā-dd."

⁸Inn'-asān Ṽisa: "He kāwāneḍ, wār kāwān-išāšket āwadēm ed, ad-dd-asēn āddināt ājjootnen s-isēm-in, ānn hak iyyān dāy-sān: 'Nākk a-s Ālmasex!' mey ānn: 'Tāqqān, tāwwād!' wār tošelām ḍara-sān.

⁹Afāl tēslām i-isālan n-imjārān d-tanākra n-timēttawen, wār-itāggādet ēnniyāt-nāwān; a-wen a ilan s-ad-āj tēzzar išrēy-t-dd sāmdo n-hārāt iket-net."

¹⁰Inn'-asān day ḍarāt-a-wen: "Ad-tēknēs tawset tamidit-net, iknēs ēddēwēl amidi-net,

¹¹ad-iškēḍkēḍ ākall dāy-idāggan ājjootnen, āj laḍ d-turhēnnawen ājjootnen, ēzjārān-dd hārātān d-ijitān āssuksāḍnen išēnnawān

¹²māšan, dat-ad-āj a-wen-dāy, ad-tāttārmāsām, tētwayēzzēbem, tāttālwāyām s-āššāreya dāy-ihānan n-āddin wi n-kāl-Ālyāhud, tējjēšām tikārmuten, sērrēwrēwān-awān āddināt s-imānokālān d-gēfārān dāy-tēssēba n-isēm-in wa kāwān-iwarān,

¹³ad-hawān-umas a-wen ēssēbab fāl tāmoosām tjuhawen-in.

¹⁴Wār tāšāwwašnet ulhawān-nāwān dāy-isālan n-a-wa mad-tēnnēm

- 15 fāl-a-s, ad-kāwān-ākfāy āllifaz d-sārho dāy-mājrād s-wār t-illa ašanjo-nāwān āddoben tebādde data-wān, wāla asēbbēggu-nāwān.
- 16 Ad-kāwān-sēttārmēsān imārawān-nāwān, d-ayētma-wān, d-išāqqayān-nāwān, d-imidiwān-nāwān, sēssānyēn kērēf iyyāḍ dāy-wān,
- 17 ad-dār-wān akēḍān āddināt iket-nāsān dāy-tēssēba n-isēm-in wa kāwān-iwarān
- 18 māšan, wār hin-e-iba wāla emzād n-eyāf-nāwān iyyān yas.
- 19 Ere wa ākoyādān dāy-alkum-hahi dāy-immun-net har ašāl wa d-imda a-wen-dāy iket-net, ad-iylēš.”
- 20 "Afāl tēnhāyām Yārussālam a-s tāt-dd-āylāyyālāyān ēlyēškārān, ēlmēdāt a-s ēlhēllak-net, ohāz-dd.
- 21 Dihen, wi ēzzāyūnen teje ta n-Ālyāhudēyāt, jawāḍnet dāy-azzal s-ašrut wa n-iḍayān; wi ēzzāyūnen ayrēm wa n-Yārussālam, ēzjārnet-t; wi ēzzāyūnen āroj-net, wār dd-tājjāšnet ayrēm
- 22 fāl-a-s, išilan-en, išilan n-ukēs n-eya dāy-mad-āj a-wa ēnnān ēlkēttabān n-Māssināy iket-net.
- 23 Timēskay tiḍeḍen-ti irmās a-wen-dāy lanāt ēnniyāt mey siḍuḍnāt, fāl-a-s, ad-tāj tizzurt māqqoorāt fāl-ākall, iḍēw aḍkār n-Māssināy fāl-tamētte-ta-dāy.
- 24 Ayil-net iyyān, ad-t-tākš tākoba, ayil wa iyyāḍān, ad-ākkālāt dāy-ikallān wi iyyāḍnen, ad-ēddēšnāt tiwsaten wāren āmoos ti n-Ālyāhud, Yārussālam hundāy har akēy āzzāman-nāsnāt.”
- 25 "Ad-āj hārāt dāy-tāfukt d-ewār d-etran, ējēnāt tirēmmyāy dāy-tiwsaten ti wārnen ārori n-ākall dāy-tēssēba n-emāsli-i-dāy āssuksāḍān he-ikkēs ejārew wa sēmman d-tināzzāmāren-net.
- 26 Āddināt iyyāḍ, ad-tān-tāny tarēmmeyt n-a-wa hannāyān itajj fāl-ākall ed, wāla imēšsuha wi hānen išēnnawān, ad-ēnhēynēhēyān.
- 27 Ālwāqq-wen-dāy, ad-e-ēnhēyān āddināt Āgg-āgg-adēm imal-dd, inay tijārāken, tēlkam-as tārna-net d-ālxurmāt-net.
- 28 Afāl ēssētān hārātān-win-dāy iji, ēbdēdāt, tēḍkēlām iyāfawān-nāwān fāl-a-s, ēlyēllas-nāwān, ohāz-dd.”
- 29 Issāylāy-tān Ṭisa ḍarāt-a-wen tangalt tiyyāt, inn'-asān: "Sējrahāt dāy-ašar d-ihēškan wi iyyāḍnen;
- 30 wādden e-d, tān-tēnhāyām a-s dd-ēnšārān, ad-tēlmēdām d-iman-nāwān a-s os'-iwān akāsa.
- 31 Ēmmēk-wen-dāy day a-s afāl tēnhāyām hārātān-win-dāy s-hawān-ēnney har ēqqālān iji, adiš ēlmēdāt a-s Tēmnenēya n-Māssināy, tohāz-dd.

³²Äsidättey-awän a-s wär-e takëy äzzurëyät-ta-däy wär jen härätän-win-däy s-hawän-ënney iket-däy-näsän.

³³Ojär täräyşe ija ad-ib'-išënnawän d-äkall uhën ad-iba tënna-nin.

³⁴Äjät ënniyät i-iman-näwän, wär zäzayet tesäse n-asmëd d-ëlxiëmär d-inëzjam n-äddunya ulhawän-näwän, wär toyyem ašäl-en-däy oða-dd fälla-wän

³⁵šund tätart fäl-a-s ašäl-en, ad-dd-idëw fäll-äddinät wi wärnen ärori n-äkall iket-däy-näsän.

³⁶Ÿas, Ÿaymät jam ënniyät, täybadäm Mässinäy s-älwäqq iket-net i-ad-täylësäm däy-a-wa dd-imalän, tudabem day tebädde dat-Ägg-ägg-adëm.”

³⁷Itajj Ÿisa ašäl iket-net isayra däy-ehän n-ämudd wa mäqqärän mäšan, e-d t-ija ehäd, ad-adëw tađayt ta n-ëzzäytun;

³⁸e-d äffäw, ad-dd-tënsëy tamëtte iket-net ehän n-ämudd wa mäqqärän i-ad-has-sëjäd.

Luqa 22

¹Ohäz-dd ämudd wa n-Faşka-i däy-tattän äddinät tijëlwen ti wär täskäf täzža Ÿas,

²ëggädän-dd imänokalän n-käl-tikutawen d-älŸulam n-Ättäwrät, ad-tattärän ëmmëk s-ëjän iman n-Ÿisa mäšan, tëgdäl-asän-t tuksëða ta jän i-tamëtte.

³Däy-a-wen-däy, ad-ijjäs Iblis Ÿähudës Isxaryut, iyyän däy-inëttulab n-Ÿisa wi n-märaw d-ëssin,

⁴iglä, immëjräd d-imänokalän n-käl-tikutawen d-imänokalän n-älgomitän, änmäknän dār-s i-ad-hasän-isäydar Ÿisa.

⁵Äsdawät-tän a-wa hasän-inna, ëjjäšan-as ärkawäl n-ad-t-ëkfën azrëf,

⁶ird'-asän, ad-itammäy i-ässayät ännufläyän d-wär t-tëlla tamëtte edes i-Ÿisa i-ad-hasän-t-isëttärmës.

⁷Osä-dd ašäl wa däy-tattän äddinät tijëlwen-ti wär ha täzža d-Ÿarräsnät taysiwen ti n-Faşka,

⁸äšmašäl Ÿisa Bëtrus d-Exya, inn'-asän: "Äglät, sëmmëjnum-anäy imënsiwän wi n-ämudd wa n-Faşka.”

⁹Ënnän-as: "Ëndek diha d-tärhed ad-tän-nësëmmujnët?”

¹⁰Inn'-asän: "Diha-däy d-e-tëjjëšäm ayrëm ad-där-wän-e-immuqqës ähalës dd-iktarän, ëlkëmät-as s-ehän wa mad-ijjës,

¹¹tënnëm i-mässi-s n-ehän-en: 'Inn'-ak älyalim, sëkën-anäy edägg däy-ehän-näk wa däy mad-sëssikëyäy ämudd wa n-Faşka näkk d-inëttulab-in.’

¹²Ad-kawän-isëkën ehän n-soro däy-ämmujnen isëftay, dihen-däy ad-mad-nësëssikëy ämudd.

- 13 Ǝglän, ěnhäyän härätän s-ěmměk-wa-däy s-hasän-tän-inna Ʋisa, ad-simějnun iměnsiwän wi n-Faşka.”
- 14 Ǻmmujnät-dd härät iket-net, ěškärän-dd iměnsiwän yas, änyäyima Ʋisa d-iněmmušal däy-edägg wa n-iměnsiwän,
- 15 inn'-asän: "Ǻsdärhänäy hullan ad-där-wän ahäräy Faşka-ta-däy härwa wär-äqquzäbey
- 16 fäl-a-s, ädduuttät a-s äbas ilkam, ad-där-wän tät-oharäy hundäy har ašäl wa d-mad-ättälmäd älmäyna-net däy-Těmměneya n-Mässinäy.”
- 17 İdkäl-dd Ʋisa kara han aman n-läynäb äxxiimmärnen, äjođäy i-Mässinäy tēzzar, ikf'-en i-iněttulab-net, inn'-asän: "Näyěbbětät a-wa jer-iman-näwän
- 18 fäl-a-s, ässiilmädäy-käwän a-s wär-ilkem yur-ašäl-i-däy ad-ěswey a dd-ijmađän läynäb, hundäy har ašäl-wa dd-mad-tass Těmměneya n-Mässinäy.”
- 19 İdkäl Ʋisa đarät-a-wen tajälla, ämmoy i-Mässinäy, irz'-et tēzzar, äzun-asän-tät, inn'-asän: "A-wa tayěssa-nin ta mad-äkfäy däy-idäggan-näwän, tuzanät tajälla jer-iman-näwän käwäneđ-däy i-ad-hi-dd-kittēwäm.”
- 20 Ǝssěmdän tetäte yas, idkäl kara han aman n-läynäb äxxiimmärnen, inn'-asän: "A-wa ihän kara-i-däy a-s ärkäwäl n-tassayt wa äynayän ijän s-ašni-nin wa madän-inyěl däy-äddimmät-näwän
- 21 mäšan, ěnhěywät-ak ämaydar-in, ěnta-da-däy där-i oharän.
- 22 Ǻsidättey-awän a-s Ǻgg-ägg-aděm, ätiwatäs ad-t-iba mäšan, amäskoy äwaděm wa t-madän-isěssäyđär!”
- 23 Ad-tinmēsěstinän ya iněttulab jer-iman-näsän i-ad-ělměđän ere wa ihälän ad-äj tākunt-ten-däy.
- 24 Těnkär däy-sän tamädašt täşşoohet älwäqq-wen-däy i-ad-ělměđän ere wa däy-sän ojärän.
- 25 Inn'-asän Ʋisa: "Imänokalän äsiikälen ědděwělän-wi fäll-äxkamän mäšan, hakd a-wen-däy, ärhan ad-hasän-itawänna dāgg-älxer
- 26 mäšan, käwäweđ, wär jem a-wen: Wa ojärän däy-wän, umaset šund wa ěnđärrän, wa n-ämizär, umaset äanaxdim n-wi iyyäđnen.
- 27 Ǻssistänäy-käwän: ěndek ere wa äniihäjjän d-semyar jer-ere wa äqqimän itatt d-ere wa has-ixdamän? Wädden wa äqqimän itatt a äniihäjjän d-semyar. Äywa! Näkk a-s käwän-dd-osey, ějey iman-in jere-wän däy-edägg n-äanaxdim.
- 28 Käwäneđ-i-däy yas, ad-dd-äqqimänen tēlkamäm-ahi đarät ayäna wa ěnhäyäy,
- 29 a-wen-däy a fäl, tājjäy Těmměneya ta n-Abba-nin jer-ifassän-näwän s-ěmměk wa s-tät-ija jer-wi-nin,

- ³⁰i-ad-dār-wān ahārāy išēkša d-isēswa dāy-Tēmmēnēya-nin, tāqqaymēm fäll-tisāqqima n-tēmmēnukēla i-ad-tēšrāyām tiwsaten ti n-mārawāt d-sānatāt n-Išrayil.”
- ³¹Innā Ālyalim Ṽisa ḍarāt-a-wen: "Simyon, Simyon, ittār iblis turhajāt n-ad-kāwān-iskēnsēkēt šund ālkāma
- ³²māšan, dālāy-ak Māssināy i-ad-wār-āba immun-nāk sār-i; afāl hi-dd-tāqqālād, sēbdēd ayētma-k dāy-āddin.”
- ³³Iggād-dd Bētrus, innā i-Ṽisa: "Ālyalim, nākk, āsidāwāy i-ad-dār-k idawāy s-takārmūt hakd-dāy s-tamāttant.”
- ³⁴Inn'-as Ṽisa: "Bētrus, āssiilmādāy-kāy a-s, a-s mad-iwēt ekāz āyora ašāl-i-dāy, tākkuddālād-ahi har kāraḍ ihāndāggan.”
- ³⁵Inn'-asān Ṽisa iket-nāsān ḍarāt-a-wen: "Ālwāqq wa d-kāwān-āšmašālāy s-tizarāt wār tāwweyām azrēf wāla šākkoš, wāla tifādelen, ajān āba-hin hārāt fälla-wān." Ēnnān-as: "Wāla a ēndārrān.”
- ³⁶Ṽas, inn'-asān: "Āmāra, ere ilān azrēf, iḍkēlet-t, ere ilān šākkoš, išlējet-t, ere dāy-wān wārān ila tākoba, izānšet-in anākābba-net i-ad-tāt-ikrēš
- ³⁷ed, ālleyey-awān a-s a-wa ātwānnān fäll-i dāy-ēlkēttab n-Māssināy a-s inna: 'Āḍin dāy-inadlimān', ad-āj.”
- ³⁸Ēnnān-as ēntāneḍ: "Ālyalim, sānatāt tikobawen da"; inn'-asān: "Tākat, igdāh-awān mājrād!”
- ³⁹Ifāl dihen yas, āddew dār-sān s-taḍayt ta n-ēzzāytun ed, āru-dāy a-wen-dāy a-s izzay ad-t-āj.
- ⁴⁰Ēwwāḍān-in taḍayt-en yas, inn'-asān: "Āḍēlāt Māssināy i-ad-kāwān-agēz dāy-tānḍārbaten n-Iblis.”
- ⁴¹Iššēnkāš-in Ṽisa fälla-sān s-ēḍḍēkuḍ n-tejere n-tāhunt, irkāy, ad-itēddal Māssināy,
- ⁴²ijanna: "Abba, kunta tārhed a-wen-dāy, sēssijēj-ahi kara n-tisnant-ta-dāy māšan hakd a-wen-dāy, ājet erhet wa-nāk wādden wa-nin.”
- ⁴³Ijanna a-wen-dāy a-s has dd-ānfalāl ānjālos n-Māssināy i-ad-t-isēššuhēt.
- ⁴⁴Idgāz Ṽisa, ijlāy hullan dāy-tamādilt n-Māssināy har tāmoos tide-net a olāhān d-tikruten n-ašni dd-titrēkkiten fäll-ākall.
- ⁴⁵Imdā d-tamādilt n-Māssināy yas ibdād, iqqāl-dd inēṭṭulab-net, ogāz-tān-dd tāssooḍās-tān tisnant.
- ⁴⁶Inn'-asān: "Ma s-tēṭtasām? Ēnkārāt-dd, āḍēlāt Māssināy i-ad-kāwān-agēz dāy-tānḍārbaten n-Iblis.”
- ⁴⁷Hārwa-dāy āmmiijrād i-inēṭṭulab-net a-s dd-osa ejhān wa t-ittārān, āzzar-as iyyān dāy-inēṭṭulab-net wi n-māraw d-ēssin wa s-isēm-net Yāhudēs. Ohāz-dd Yāhudēs Ṽisa i-ad-t-asēs dāy-idmarān-net

- 48 māšan, inn'-as ʕisa: "ʕas kāyy ʕāhudēs, ēmmēk wa-dāy a-s saydarād Āgg-āgg-adēm?"
- 49 ʕnhāyān inēttulab wi iyyādnen a-wa ikkān iji ʕas, ēnnān: "Ak nāwtet-t s-tikobawen-nānāy mey?"
- 50 Iwāt iyyān dāy-sān akli n-āmānokāl n-kāl-tikutawen s-tākoba-net, ištāf-dd tamēzzujt-net ta n-ayil.
- 51 Iytāl-tān ʕisa, inn'-asān: "Wār jem a-di." Iḏās tamēzzujt n-āhalēs, āzozāy-t.
- 52 Innā ʕisa i-imānokālān n-kāl-tikutawen d-imānokālān n-ālgomitān wi āylāfnen ehān n-āmudd wa māqqārān d-inušāmān n-Iṣrayil d-wi t-āššunjātnen: "Ma s-sār-i dd-tāwwayām tikobawen d-iboriyān šund ānaytaf?"
- 53 Wādden hak ašāl ārtayāy dār-wān dāy-ehān n-āmudd wa māqqārān, mafāl wār hi-dāy-s tārmesām; ēlmēdāt a-s ašāl-wa-dāy, ašāl-nāwān kāwāneḏ d-Iblis d-tihay-net."
- 54 Ārmāsān ʕisa, ēlwāyān-t s-ehān n-āmānokāl wa n-kāl-tikutawen, ij'-asān Bētrus alkum šejren.
- 55 A-s hin-ēwwāḏān dihen, iryā efew dāy-ammās n-āyalla, ēzzahān sār-s āddināt; ijjāš Bētrus ēnta-dāy, iglā āqqima edes i-āddināt-en.
- 56 Tēnhāy-t tānaxdimt tiyyāt āqqiima s-efew, tēkn'-e azējjēzz, tēnnā: "Hannāyām-t waday, amidi n-ʕisa."
- 57 Ākkuddāl Bētrus a-wen, inn'-as: "Tamāḏt, wār t-ēzzeyāy."
- 58 A ēnḏārrān ḏarāt-a-wen-dāy, inhāy-t āwadēm iyyān day, inn'-as: "Iyyān dāy-sān a tāmoosād." Inn'-as Bētrus: "Āhalēs, ālyafyāt-nāk."
- 59 Okāy a iwwāḏān āssayāt ḏarāt-a-wen, ikyād dāy-s āhalēs iyyān, inna: "Ijmaḏ-t āššāk a-s āhalēs-i-dāy, amidi-nāsān fāl-a-s ēnta-dāy, i n-Galila."
- 60 Inn'-as Bētrus: "Āhalēs, wār-ēssenāy a dāy-hi-tāssewālād." Diha-dāy d-innā Bētrus a-wen-dāy, hārwa-dāy āmmijrād a-s iwāt ekāz āyora.
- 61 Innāḏ-dd sār-s ʕisa, āmmoqqās asawaḏ-nāsān, iknā dāy-s ʕisa akāyad ʕas, iktā-dd Bētrus mājrād wa s-kāla has-t-ija a-s has-innā: "A-s mad-iwēt ekāz āyora ašāl-i-dāy, tākkuuddālād tamēzzuyt-in har kāraḏ ihāndāggan."
- 62 Izjār Bētrus, ad-ihall a-wa-dāy has-ja tisanant.
- 63 ʕzzānān meddēn-wi jānen ēnniyāt i-ʕisa sār-s, ad-dāy-s ḏazzān, tēggatān-t;
- 64 āqqānān idēm-net s-ekāršāy, ad-has-jannen: "Lulēy ya, tāllāyed-anāy ere wa kāy-iwātān."
- 65 Ad-sikuforān, gaggārān-t.
- 66 Āffāw ʕas, āddew-dd ālžamayāt wa n-inušāmān n-Iṣrayil d-imānokālān n-kāl-tikutawen d-ālyulam n-Āṭṭāwrāt, ēlwāyān ʕisa s-kāl-āššāreya.

⁶⁷Ɔwwāḍān-in Ʒas, Ʒs̄s̄stānān-t, Ʒnnān-as: "Kunta kāyy a-s Ālmasex, Ʒkkēs-anāy dāy-tayḍārt." Inn'-asān: "Kud-hawān-tān-Ʒnney-dāy, wār hi-e-tēflēsām;

⁶⁸kud-kāwān-Ʒs̄s̄stānāy day, wār hi-e-tāwwāžžābām

⁶⁹māšan, Ʒlmēḍāt a-s Ʒur-ašāl-i-dāy, ad-tēnhēyām Āgg-āgg-adēm, āqqiima daw-ayil n-Māssināy-i ilān tārna."

⁷⁰Ɔnnān-as iket-dāy-nāsān: "Adiš kāyy a-s Rure-s n-Māssināy?" Inn'-asān: "Kāwāned iman-nāwān, tēnnām a-s nākk a t-āmoosān."

⁷¹Ɔnnān ālwāqq-wen: "Ma nētajj i-tajuhe sāl ta-dāy? Wādden nēsłā nākkāned iman-nāy i-a-wa dd-izjārān emm-net."

Luqa 23

¹Inkār ālžamayāt iket-net, ittēlwāy Ʒisa s-Bilatēs wa n-gēfār.

²Osān-in dihen Ʒas, ad-t-saḍlamān, jannen i-gēfār: "A-s nārmās āhalēs-i-dāy, išaška tamētte-nānāy, ijanna Ʒnta a-s Ālmasex wa n-āmānokāl, ijanna day i-āddināt wār zelām tiwse i-Qāyšār-i n-āmānokāl wa māqqārān."

³Issēstān Bilatēs Ʒisa, inn'-as: "Ak, kāyy a-s āmānokāl n-kāl-Ālyāhud mey?" Inn'-as Ʒisa: "Kāyy iman-nāk, tēnned-tān."

⁴Innā Bilatēs i-imānokālān n-kāl-tikutawen d-tamētte: "Āhalēs-i-dāy, wār hēnnēyāy fälla-s udlem t-āsināhājjan d-tamāttant."

⁵Ɔzzājān āddināt imāslan-nāsān s-afälla, Ʒnnān-as: "Issētā-dd ašēšk n-tamētte s-a-wa tāt-isāyra Ʒur-Galila ta dd-ifāl har dd-imdā Ālyāhudēyāt, iwwāḍ-dd Yārussālam āmāra."

⁶Islā Bilatēs i-a-wen Ʒas, issēstān d-a-s Ʒisa i n-Galila mey?

⁷Ilmād a-s Galila a t-tēlāt Ʒas, āssawāy-t i-Harudēs wa n-gēfār n-Galila-i fälla-s ixkamān ed, a-s itājj a-wen-dāy, iha Yārussālam.

⁸Inhāy Harudēs Ʒisa Ʒas, iddēwāt hullan fāl-a-s āru irh' ahānay-net dāy-tēsšēba n-a-wa fälla-s isāl, ijar day āttāma n-ad-āj Ʒisa, iji n-Māssināy iyyān data-s.

⁹Ija Harudēs isēstanān ājjootnen i-Ʒisa māšan, wār t-illa a has-inna Ʒisa.

¹⁰A-s itājj a-wen, imānokālān n-kāl-tikutawen d-ālyulam n-Āttāwrāt, saḍlamān Ʒisa s-āššahāt.

¹¹Iggād-dd day Harudēs d-ēssārdusa-net, ad-t-samāḍrayān, tajjān-t tekāškāšt; Ʒs̄s̄ls̄s̄n-t anākābba iknan tihusay, āsoyālān-t ḍarāt-a-wen i-Bilatēs wa n-gēfār.

¹²Ašāl-Ʒnnin-dāy, ad-ānmāzāl Harudēs d-Bilatēs, āmedāwān ed, dat-a-wa, ānimākšārān.

¹³Āsdāw-dd Bilatēs imānokālān n-kāl-tikutawen d-inušāmān d-tamētte, inn'-asān:

14"Āhalēs-i-dāy ya, tāwwāyām-ahi-t-dd, tēnnām-ahi: 'Išaška āddināt', ēsšestānāy-t data-wān māšan, wār fālla-s ējrewāy fāw a t-āsināhājjan d-tamāttant dāy-hārātān-wi-dāy t-sawarām.

15Āssawāyāy-t i-Harudēs ėnta-dāy māšan, wār t-ill' uđlem fālla-s ijraw ed, āssoyāl-anāy-t-dd. Wār fālla-s hēnnēyāy fāw a t-āsināhājjan d-tamāttant.

16Āddābara āmāra, ad-dāy-s sēwwējjāy tiwit, āyyāy-t-in."

((17Āzzāman-en, hak āmudd n-Faška, āsiwāyy'-asān-in Bilatēs u-takārmūt iyyān.

18Ohārān iket-nāsān iyyān n-emm, āsyāren dāy-išēnnawān, jannen: "Āmmātet āhalēs-wa-dāy, sēwwēyēd-anāy-dd Bāryābbas."))

19Bāryābbas-i-hi, iha takārmūt fāl-a-s kāla dd-issēnkār tamētte dāy-ayrēm har ij' iman n-āwadēm dāy-a-wen-dāy.

20Ittār Bilatēs ad-hasān-āmmājrād day ed irha ėnta ad-hin-isēwwēyy Vīsa

21māšan, āsyāren iket-dāy-nāsān dāy-išēnnawān, ėnnān-as: "Itwēšlēbet fāl-tajēttewt, itwēšlēbet fāl-tajēttewt!"

22Olās-tān asēstan wa s-kārađ, inn'-asān: "Mafāl, ma iyšād t-āsiināhājjan d-tamāttant? Wār fālla-s ējrewāy a t-āsināhājjan d-tamāttant; āddābara āmāra, ad-dāy-s sēwwējjāy tiwit, sēwwēyyāy-t-in."

23Āxwālān-t s-iyāran-nāsān, tattārān dāy-s ad-itwāšlēb fāl-tajēttewt. Oyy'-asān iman-net, āsjād-asān Bilatēs,

24āllil erhet-nāsān, iytās-as tamāttant,

25āswāyy'-asān-in āhalēs wa dāy-s ėttārān ihān takārmūt dāy-tēssēba n-asēnkar wa dd-ija i-tamētte d-iman-wi ija, ija Vīsa dāy-ifassān-nāsān i-ad-has-ējēn a-wa s-ārhan.

26Ālwāqq wa d-āwwāyān Vīsa i-ad-itwāšlēb, āšhāššālān āhalēs s-isēm-net Simyon n-tadābayt ta n-Qērwan dd-ifalān išēkraš alēnji n-tajēttewt ta fāl-mad-itwās/lēb Vīsa; iđkāl-tāt, ilkām-asān.

27Tēlkam-asān day tamētte tājjeet ēhanāt tiđeđen āsiikālālnen, tēggatnāt iman-nāsnāt s-ākall.

28Innāđ-dd sār-snāt Vīsa, inn'-asnāt: "Šāt-Yārussālam, wār tēlhemāt fāl-i, ēlhēmāt fāl-iman-nākmāt d-aratān-nākmāt

29ed, malān-dd išilan dāy-mad-itwēnn: 'Tēndēđ i-timējjejruten d-ti s-kāla wār-ēkrešnāt ara, wār kāla āssođāđnāt',

30ašāl-en, ad-ēnnēn āddināt i-iđayān: 'Ađēwāt fālla-nāy', ēnnēn i-tiđayen: 'Ālsēmāt-anāy'

31fāl-a-s, efew kunta ošal dāy-ahēšk ibdajān s-ēmmēk-wa-dāy, ma inna wa āqQurān?"

32Āttilwāyān day dāy-a-wen-dāy ēssin inaytafān ēkkanen tamāttant ėntāneđ-dāy.

- 33 Ālwāqq wa d-hin-ēwwāḍān edāgg wa s-itawānna: "Edāgg wa n-akārkor", ešlābān Ṽisa, ešlābān ḍay inaytafān edes-has, iyyān daw-aḡil-net, wa iyyāḍān daw-tāšalje-net.
- 34 Ālwāqq wa d-ešlābān Ṽisa, innā: "Abba, ānš-asān fāl-a-s, wār-ēssenān a hān"; jān ḍarāt-a-wen tisāyeren i-ad-uḡanān isēlsa-net jer-iman-nāsān.
- 35 A-s itājj a-wen, tēbdad tamētte, tājjēyha i-a-wa ijān iket-net; ḍazzān imānāhāḍān n-kāl-Ālyāhud ḍāy-Ṽisa, jannen: "Wādden iylās āddināt wi iyyāḍnen, iylēset ya iman-net āmāra kunta ēnta a-s Ālmasex wa āsnāfrān Māssināy i-iman-net."
- 36 Ējān-t ēssārdusa taḍāzza, zahazān-t-dd bēnegār, hakkān-as-t,
- 37 jannen-as: "Kunta kāyy a-s āmānokāl n-kāl-Ālyāhud, āylēs iman-nāk ya!"
- 38 Ēttēytāyān āllox jēnnēj-s, iktab fālla-s: "A|sc-WA ĀMĀNOKAL N-|dK|scĀL-|dĀ|scLYĀHUD|d". |r
- 39 Iggād-dd iyyān ḍāy-inaytafān wi ātwāšlābnen dihen, ad-isamāḍray Ṽisa, ijann'-as: "Wādden kāyy a-s Ālmasex, āylēs iman-nāk ya, tāylēsād-anāy!"
- 40 Āklāwlāw ānaytaf-wa iyyāḍān fāll-amidi-net, inn'-as: "Kāyy-i ḍār-s oharān tisan-ta-ḍāy, uksaḍ Māssināy,
- 41 nākkāneḍ, a-wa hanāy-irmāsān, imojjan-nānāy a sār-nāy-t-dd-orāwān, nānihājja ḍār-s, iwar-anāy uḍlem māšan ēnta, wār t-illa a lābasān iyšad."
- 42 Inn' ānaytaf wa s-iket immējrād i-Ṽisa: "Ēktēw-ahi-dd afāl dd-tāqqālād tāminakālād."
- 43 Inn'-as Ṽisa: "Āsidāttey-ak a-s ašāl-i-ḍāy, ad-ḍār-i tahērēd ālžānnāt."
- 44 A-s itājj a-wen-ḍāy, išwar tēja tarāhut, ēlsānāt tihay ārori n-ākall iket-ḍāy-net hundāy har tēja tezzar.
- 45 Tāttunkāl tāfukt, iqqārrawāt ārido wa ibḍān ḍāy-ehān n-āmudd wa māqqārān, edāgg wa šāddijān d-wa iknān tēšēdje.
- 46 Āsyārāt Ṽisa s-āššahāt ḍarāt-a-wen, innā: "Abba, ārmēs unfas-in." Innā a-wen-ḍāy yas, ējmāḍān-t iman.
- 47 Inhāy kābtān wa ixkāman fāll-ēssārdusa wi ešlābnen Ṽisa a-wa ijān yas, omāl Māssināy, innā: "Wār t-ih' āššāk a-s āhalēs-i-ḍāy, āmaydal."
- 48 Ēnhāyān āddināt wi dd-āddewnen s-edāgg-wen-ḍāy a-wa ijān, ēqqālān, ānxasān iman-nāsān hullan.
- 49 A-s itājj a-wen-ḍāy, ēbdadān imidiwān n-Ṽisa ḍāy-ijēj ēkyadān ēntāneḍ d-tiḍēden-ti has-dd-ēlkānnen wa-ḍāy n-Galila har ēntānāteḍ-da-ḍāy.
- 50 Osā-dd āhalēs oḡadān, olayān n-tayrēmt ta n-Arimata s-isēm-net Yusēf, iha inušāmān n-Išrayil-wi ḡattāsnen āššāreḡa,

- ⁵¹wār-ohēr d-imizārān-wi iyyāḍnen āddābaratān-wi jān dāy-isālan n-Ṭisa ed ijar āṭṭāma n-a-s ilkam ad-dd-tēzzubbēt Tēmmēnēya n-Māssināy,
- ⁵²ēnta-en-dāy a ihālān ad-ākk Bilatēs, ittār dāy-s tafēkka n-Ṭisa,
- ⁵³oyyas-tāt Bilatēs yaṣ, ikkāś-dd Yusēf tafēkka n-Ṭisa fāll-tajjētewt, ij'-et dāy-tefit tēzzar, issēns'-et dāy-azēkka iyašān dāy-esāwāl s-kāla wār dāy-s insa ere āba.
- ⁵⁴Itajj a-wen-dāy ašāl wa d-simējnun āddināt i-āmudd wa n-ēssēbēt-i n-tāsonfat.
- ⁵⁵Elkāmnāt tiḍeḍen-ti dd-āddewnen d-Ṭisa wa-dāy n-Galila har diha-dāy i-Yusēf, ēnhāynāt edāgg n-azēkka-en hakd-dāy ēmmēk wa s-tēnsa tafēkka n-Ṭisa dāy-azēkka-en.
- ⁵⁶Eqqālnāt ihānan yaṣ, ad-sadawnāt ēlyēnfārān d-aḍutān. Ijā ašāl wa n-ēssēbēt-i n-tāsonfat yaṣ, āssunfānāt ed, a-wen-dāy, a innā alāmār wa n-ānnābi Mosa.

Luqa 24

- ¹Abēnnēbēn n-ālxad-i n-ašāl wa āzzarān dāy-ēssēboḡ, ēkkānāt tiḍeḍen azēkka āwwaynāt ēlyēnfārān d-aḍutān-wi dd-āsdāwnāt,
- ²āwwāḍnāt-in azēkka, ogāznāt-in tāhunt-ta hārāt emm n-azēkka, tāyirarād-in,
- ³ējjāšnāt ammas n-azēkka māšan, wār dāy-s ēnheynāt tafēkka n-Ṭisa.
- ⁴Āqqanān iyāfawān-nāsnāt dāy-a-wen-dāy a-s dd-ēbdādān ēssin meddēn ēlsanen isēlsa āsimāymāyenen edes-hasnāt,
- ⁵jānāt tarēmmeyt-ta-dāy fāl dd-hānāt-ārkaḡnāt, āsidāsnāt timmawen-nāsnāt ākall. Ēnnān-asnāt meddēn: "Ma s-tammāymāt i-ere iddarān jer-inēmmuttan?"
- ⁶Ṭisa, wār t-illa diha, inkār-dd dāy-tamāttant. Ektēwmāt-dd a-wa innā hārwa iha teje ta n-Galila,
- ⁷a-s innā: 'Āgg-āgg-adēm, ilzam ad-āttārmās, ijjēš ifassān n-ināsbākkāḍān, ēšlēbān-t māšan, ašāl wa s-kāraḍ, a dd-inkār jer-inēmmuttan.' "
- ⁸Ektānāt-dd imējridān-win-dāy ija Ṭisa.
- ⁹Fālnāt azēkka yaṣ, ēkkānāt inēṭṭulab wi n-māraw d-iyyān d-inalkimān-wi iyyāḍnen, jānāt dāy-sān isālan.
- ¹⁰Tiḍeḍen-en, h'-enāt Māryāma ta n-tadābayt ta n-Mulāždalēyāt, Tāxya d-Māryāma ta n-ma-s n-Yaqub d-tiyyāḍ day sidēttutnen a-wa ēnnānāt i-inēṭṭulab
- ¹¹māšan, jān-tānāt tinēbbuddal wāren ēssen a jannenāt, unjāyān s-ad-tānāt-ēflēsān.
- ¹²Iggād-dd Bētrus, ošāl s-azēkka, iwwāḍ-in yaṣ, āssijja dāy-āmmas-net māšan, wār dāy-s inhey ar tefit tēnsat d-iman-net, iqqāl ēnta-dāy iqqan a-wa ijān eyāf-net.
- ¹³Ēkkān inalkimān n-Ṭisa ēssin ašāl-wen-dāy tayrēmt ta n-Imayus tānimājajjāt d-Yārussālam s-ēḍḍēkuḍ n-māraw kelumētārān d-ēssin,

- 14 ăssokalăn, simyuyulăn isălan n-a-wa ijăn iket-net
- 15 a-s tăn-dd-iwwăd Ỳisa iman-net, ăddew dăr-săn
- 16 măšan, indăr i-tittawen-năsăn ad-t-ëzzëynăt.
- 17 Immëjrăd-asăn, inn'-asăn: "Ma s-tărjašăm ham ti-net?" Ăqqănăn iyăfawăn-năsăn, ăbdădăn,
- 18 inn'-as dăy-săn wa s-isëm-net Kălyobbas: "Ỳas, kăyy Ỳas, dăy-Yărussălam tēmdat a wăr hen isălan n-a-wa dăy-s ijăn išilan-wi-dăy?"
- 19 Inn'-asăn: "Ma dăy-s ijăn?" Ǝnnăn-as: "Un a-wa ijrăwăn Ỳisa wa n-Năširăt-i ămoosăn ănnăbi ăššoohen s-imojjan-net hakd măjrăd-net dat-Măssinăy d-tamette iket-net,
- 20 ărmăsăn-t imănokalăn n-kăl-tikutawen d-imizărăn-nănăy, ăssodăn-t dăy-ăššăreya-năsăn tēzzar, ăšlăbăn-t.
- 21 Năkkăned, nămoos hărăt dăy-wi ăjărnen ăttăma n-a-s ęnta a madăn-iyłēs Işrayil măšan, a-wa ašăl wa s-kărađ d-ęjăn hărătăn-win-dăy,
- 22 ăqqănnăt day tiđeden-nănăy tiyyăđ iyăfawăn-nănăy ed, ęnšăynăt azėkka
- 23 măšan, wăr dăy-s in-ogeznăt tafėkka-net, ăqqălnăt-dd, ęnnănăt ănfalălăn-asnăt-dd ănjălosăn hasnăt-ęnnănen, iddar.
- 24 Osăn iyyăđ dăy-năy day azėkka, ăsbayănăn a-wa ęnnănăt tiđeden măšan, Ỳisa iman-net, wăr t-illa ere t-inhayăn."
- 25 Inn'-asăn Ỳisa ălwăqq-wen: "Kăwăned-i-š, tidět-dăy a-s ijraw-kăwăn iba n-tayette, uhën, ma ăsiyărăn ulhawăn-năwăn, igdal-awăn ad-tějrahăm a-wa ęnnăn ănnăbităn dăy-ėlkėttabăn n-Măssinăy?
- 26 Wădden ęnnăn ilzam ad-inhëy Ălmasex tăhănšariđt tēzzar, ijješ ălxurmăt-net."
- 27 Irmăs-asăn-dd đarăt-a-wen Ỳur-ănnăbi Mosa, ikkă-dd Ỳur-ănnăbităn wi iyyăđnen iket-năsăn, itafăssar-asăn a-wa ęnnăn ėlkėttabăn dăy-isălan-net.
- 28 Ohăzăn-in tayrėmt ta ėkkăn Ỳas, issėkn'-en a-s okay-tăn
- 29 măšan, ęnnăn-as: "Ỳayēm Ỳur-năy ed, ašăl iglă, ehăđ-dăy, išwar ija", ăzzubbăt Ỳur-săn.
- 30 Ǝqqălăn tetăte Ỳas, idkăl tajėlla, ămmoy i-Măssinăy, irz'-et, ikf'-asăn-tăt.
- 31 Ămerănăt tittawen-năsăn ălwăqq-wen-dăy, ęzzăyăn-t măšan, ăttunkăl-asăn ăssayăt-wen-dăy.
- 32 Ănmănnăn jer-iman-năsăn: "Wădden a-s hanăy-ămmijrăd dăy-tabarăt, isafham-anăy ėlkėttabăn n-ănnăbităn, sanăjmađăn ulhawăn-nănăy făll-ad-t-ęzzëyăn."
- 33 Ǝbdădăn ăssayăt-wen-dăy, ęqqălăn Yărussălam. Ogăzăn-in inėttulab wi n-măraw d-iiyăn d-inalkimăn-wi iyyăđnen, ăžziimmăyăn dăy-edăgg iyyăn.

- ³⁴Ĥinnān-asān inēṭṭulab d-inalkimān-wi iyyāḏnen: "Ijmaḏ-t aššāk a-s Ṽisa, inkār-dd jer-inēmmuttan, inhay-t Simyon."
- ³⁵Ĥillāyen-asān ēntāneḏ-dāy amuqqēs wa ējān dār-s dāy-tabarāt d-ēmmēk wa s-t-ēzzāyān ālwāqq wa d-irza tajēlla.
- ³⁶Ĥammiijrādān hārwa a-s dd-ibdād Ṽisa iman-net jere-sān, inn'-asān: "Ins' ālker n-Māssināy fālla-wān."
- ³⁷Ĥāxwālān, ēggādān ēnniyātān-nāsān, ēknān tarēmmeyt ed, āyelān āmāttānkul a hannāyān
- ³⁸māšan, inn'-asān Ṽisa: "Ma kāwān-ixwalān, iggad d-ēnniyātān-nāwān, ikkas taflēst dāy-ulhawān-nāwān?"
- ³⁹Ĥkyēdāt dāy-ifassān-in d-iḏarān-in, nākk iman-in a-wa, āḏēsāt-ahi, tēkyēdām dāy-i i-ad-tēkkēsām aššāk, āmāttānkul, wār dār-i mad-alāh ed, wār-ila tayēssa wāla iyāsan."
- ⁴⁰Ijann'-asān a-wen, isakn'-en ifassān-net d-iḏarān-net
- ⁴¹māšan, tēgdāl-asān tēmyāre n-tedāwit-i-dāy jān ad-t-ēflēsān. Inhāy a-s āqqanān iyāfawān-nāsān ḡas, inn'-asān: "Ak tēlam a itamākšen diha?"
- ⁴²Ĥkfān-t-dd ašār n-emān āhhoyen,
- ⁴³irmās-t-dd, ikš'-e data-sān.
- ⁴⁴Inn'-asān ḏarāt-a-wen: "A-wa-dāy a hawān-janey hārwa ēlley jere-wān a-s āhhuuššāl ad-itbēt a-wa fāll-i iktabān dāy-alāmār wa n-ānnābi Mosa d-ēlkēttabān wi n-ānnābitān d-Āzzābur."
- ⁴⁵Ora ālwāqq-wen tiyētwen-nāsān i-ad-ēfhēmān ēlkēttabān,
- ⁴⁶inn'-asān: "Iktab a-s Ālmasex, ilzam ad-inhēy tāhānsariḏt, inkār-dd ašāl wa s-kāraḏ jer-inēmmuttan,
- ⁴⁷ētwejjēn ḏarāt-a-wen isālan n-tātubt d-tenāšše n-ibākkāḏān s-isēm-net i-tiwsaten iket-dāy-nāsnāt, isānt a-wen dāy-Yārussālam.
- ⁴⁸Kāwāneḏ a jey tjuhawen n-a-wen iket-net,
- ⁴⁹nākk day, ad-hawān-dd-sēssiwēyāy a-wa s-hawān-ija Abba-nin ārkāwāl-net, a-wen-dāy a fāl wār felām ayrēm-wa-dāy, a tēkkās tārna ta dd-fālāt išēnnawān wār kāwān-tēlsa."
- ⁵⁰Ilwāy-tān ḏarāt-a-wen har edes i-tadābayt ta n-Bitanya, iḏkāl ifassān-net, ija dāy-sān ālbāraka.
- ⁵¹Itajj dāy-sān ālbāraka hārwa a-s dār-sān ibḏa, immēḏkāl s-išēnnawān.
- ⁵²Ārkāyān-as ēntāneḏ dihen-dāy tēzzar, ēqqālān Yārussālam ēknān dāy-tedāwit.
- ⁵³Hak ašāl ḏarāt-a-wen, timāqqusān dāy-ehān n-āmudd wa māqqārān ihān Yārussālam, tiimēlēn Māssināy. Amin!

Exya

Exya 1

- ¹S-tizarät, a-s wär t-illa a dd-ixlakän, wär t-illa a t-illän a säl Wa s-itawänna Mäjrad, Mäjrad ill'-e yur-Mässinäy, Mäjrad ěnta a-s Mässinäy.
- ²Ill'-e s-tizarät yur-Mässinäy,
- ³ěnta a-s dd-ixlāk Mässinäy härät iket-net, wär t-illa a dd-ixlakän ar s-ěnta,
- ⁴ěnta a ässodärän härät iket-net, tämudre-ten-däy ihakk a-s ännur i-dägg-adēm;
- ⁵ännur, ämiläwlāw däy-tihay mäšan, unjäynät sär-s.
- ⁶Osä-dd ähalēs dd-äsimašäl Mässinäy s-isēm-net Exya,
- ⁷i-ad-umas tajuhe, amēnän dägg-adēm s-ännur wa fäll-hasän-itajäyha.
- ⁸Wär-ämoos ěnta iman-net ännur, tajuhe-net a ämoos.
- ⁹Ännur-i-hi, ěnta a-s wa n-tidēt dd-osän äddunya i-ad-implēwlēw fäll-dägg-adēm, arr tiṭṭawen-näsän.
- ¹⁰Wa s-itawänna Mäjrad, ijjäš-dd äddunya, tēbnä-dd sär-s mäšan, tunjäy s-ad-t-tēzzēy,
- ¹¹osä-dd ännur äkall-net mäšan, wär t-äqbelän imālan-net,
- ¹²hakd a-wen-däy däy, wi t-äqbälne, omänän sär-s, äsdabät-tän ad-umasän aratan n-Mässinäy.
- ¹³Aratan-en, tiwit-näsän, wär tämoos ta n-täsa wāla ta n-erhet n-tayēssa wāla erhet n-ägg-adēm, ti n-Mässinäy.
- ¹⁴Mäjrad, ämoos-dd ägg-adēm, izzäy-dd jere-näy ännufläy däy-ännuymät d-tidēt, näjjunfä däy-älxurmät-net, älxurmät day wa ikarräš Alyaḍ s-wär-il' Abba i säl ěnta.
- ¹⁵Ēnta-en-däy a fäll-äjjäyha ännäbi Exya a-s innä s-afälla: "Ad-hi-dd-išrēy ere hi-ojārän fäl-a-s ill'-e härwa wär dd-äxlekäy."
- ¹⁶Nējraw iket däy-nänäy ejädär-nänäy däy-älxurmät n-ännuymät-net, ajāraw nēja-däy, ilkam-as iyyän
- ¹⁷fäl-a-s, ěmmēk wa s-ija Mässinäy Äṭṭāwrät däy-äfuss n-ännäbi Mosa, ěnta day a-s ija ännuymät-net d-tidēt-net däy-äfuss n-Ṭisa Älmasex.
- ¹⁸Mässinäy, wär t-illa ere s-kāla t-inhäy mäšan, Rure-s wa n-iiyän yur-s izzäyän, äsbayän-anäy-t-dd.
- ¹⁹Ēnta da tajuhe ta ij' Exya a-s sär-s dd-äšmäšälän imänokalän n-käl-Älyähud wi hänen Yärussālam, käl-tikutawen d-dägg-Lewi i-ad-t-sēstēnän d-a-wa ämoos.
- ²⁰Wär hasän-iffer iman-net, inn'-asän: "Wädden näkk a-s Älmasex."

- ²¹Olāsān-t asēstan: "Adiš mi tāmoosād? Āmmuukkān kāyy a-s ānnābi Ẓēli?" Inn'-asān: "Wār t-āmoosāy." Ēnnān-as: "Adiš kāyy a-s ānnābi wa s-ēnnān ānnābitān ilkam a dd-ass?" Inn'-asān: "Ābo!"
- ²²Olāsān-as tēnna: "Adiš, mi tāmoosād? Nārha ālwižab nāwwāy i-āddināt wi hanāy-dd-āšmašālnen, ma tēnned, mi tāmoosād?"
- ²³Inn'-asān: "Nākk a-s wa āseyāren dāy-tenere, janney: 'sēssiyeđāt tabarāt dat-Emāli', s-ēmmēk wa s-tān-innā ānnābi Saya. “
- ²⁴Āddināt-win-dāy sār-s dd-āmešālnen, i n-taggayt ta n-kāl-faris.
- ²⁵Olāsān-t asēstan day, ēnnān-as: "Adiš mafāl salmayād āddināt dāy-aman a-s wādden kāyy a-s Ālmasex wāla, Ẓēli wāla ānnābi wa s-ātwānna?"
- ²⁶Āwwežāb-asān, inn'-asān: "Nākk, aman a dāy-salmayāy āddināt māšan, ill'-e jere-wān ere wār tēzzeyām,
- ²⁷ad-hi-dd-išrēy, wār-ānhājāy wāla-dāy d-ad-āđēsāy issal n-tifādelen-net fāl mijraw-i-dāy hi-ija.”
- ²⁸Tadābayt ta n-Bitanya tēwārāt asālim n-Ẓurdēni wa n-atāram a dāy-itajj a-wa-dāy, dihen-dāy ad-isalmay Exya āddināt dāy-aman.
- ²⁹Ašāl wa n-đarāt-wen, inhāy Exya Ẓisa ikk'-e-hi-dd, innā i-tamētte: "Ēnhēywāt-ak Ašāyol n-Māssināy wa itakkāsān ibākkāđān n-āddunya!
- ³⁰Ēnta-i-dāy a fāll-hawān-ēnney: ad-hi-dd-išrēy ere hi-ojārān fāl-a-s ill'-e hārwa wār dd-āxlekāy;
- ³¹nākk iman-in, ibda wār t-ēzzeyāy māšan, i-ad-dd-ibbuyēn i-kāl-Išrayil, oseyy-dd i-ad-salmayāy dāy-aman.”
- ³²Olās day Exya ajēyh, inna: "Hannāyāy Unfas Šāddijān, ifal-dd išēnnawān dāy-ānny n-tedābert māllāt har fālla-s āsjān, izzāy fālla-s.
- ³³Kāla t-ēlley wār t-ēzzeyāy māšan, wa hi-dd-āšmašālān i-ad-salmayāy dāy-aman, inn'-ahi: 'Ere wa s-tēnhāyād Unfas har fālla-s āsjān, izzāy fālla-s, ēnta a ihakkān Unfas Šāddijān.'
- ³⁴Nākk day, ēnhāyāy-t, ājjēyhāy a-s ēnta a-s Rure-s n-Māssināy.”
- ³⁵Ašāl wa n-đarāt-wen, ibdad Exya d-inēṭṭulab-net ēssin dāy-edāgg-wēnnin-dāy a-s iswād,
- ³⁶inhāy Ẓisa okay yaş, innā: "Ēnhēywāt-ak Ašāyol n-Māssināy!"
- ³⁷Ēslān inēṭṭulab-net wi n-ēssin i-mājrād-wen-dāy ij' Exya yaş, ēlkāmān i-Ẓisa.
- ³⁸Āšnāšlām Ẓisa đara-s, inhāy a-s ēlkāmān-as yaş, inn'-asān: "Ma tārham?" Ēnnān-as: "Rābbi, a-wen ālmāyna-net: Ālyalim! Ēnde d-tēzzayād?"

- ³⁹Inn'-asän: "Ëyyäwät, ad-t-tēnhēyām." Ëglän, ēnhāyän dihad izzāy, ēzzāyän yur-s ašäl-en-dāy. Itajj a-wen s-takkāšt.
- ⁴⁰Inēttulab wi n-ēssin ēslānen i-mājrād wa ij' Exya fäll-Ŷisa yas ēlkāmān-as, iyyän dāy-sän Idris wa n-ā/n/na-s n-Simyon Bētrus;
- ⁴¹Idris-en-dāy a osän ā/n/na-s Simyon, inn'-as: "Ëyyāw, nējrāw Ālmasex". Ālmasex, ālmāyna-net: Wa innēfrānān.
- ⁴²Ilwāy Idris Simyon s-Ŷisa. Ikna Ŷisa akāyad dāy-Simyon, inn'-as: "Wādden isēm-nāk: Simyon āgg Yunēs? Ad-kāy-iwār isēm Sefas". Sefas, ālmāyna-net: Tāhunt.
- ⁴³Ašäl wa n-ḍarāt-wen, ikka Ŷisa teje ta n-Galila a-s āmmoqqās d-Fēlibb, inn'-as: "Fēlibb, ēlkēm-ahi."
- ⁴⁴Fēlibb hakd Idris d-Bētrus, iket-nāsān, i n-tayrēmt ta n-Bāṭsayda.
- ⁴⁵Iglā Fēlibb ēnta-dāy har osa Natanāhil, inn'-as: "Ašäl-i, nējrāw ere wa s-ij' ānnābi Mosa isālan-net dāy-Āṭṭawrāt, ēllāyen day ānnābitān s-ass-net: a t-āmoosān Ŷisa wa n-āgg Yusēf n-tayrēmt ta n-Nāširāt".
- ⁴⁶Inn'-as Natanāhil: "Ajān Nāširāt, a tāt-dd-ifēl a olayān?" Inn'-as Fēlibb: "Ëyyāw, ēnhēy-t."
- ⁴⁷Inhāy Ŷisa Natanāhil ikk'-e-hi-dd yas, innā: "Ašäl-i-š, hannāyāy U-Bānu-Iṣrayil n-āgg-alāšäl wār ha tākkārzāzzāl."
- ⁴⁸Inn'-as Natanāhil: "Ēnde hi-tēzzāyād?" Inn'-as Ŷisa: "Hannāyāy-kāy hārwa wār kāy-dd-iyra Fēlibb, a-s ija a-wen, tēlled-t daw-tele n-ašar."
- ⁴⁹Iḍkāl Natanāhil emāsli-net, innā: "Ālyalim, kāyy a-s Rure-s n-Māssināy, kāyy a-s āmānokāl n-Iṣrayil!"
- ⁵⁰Inn'-as Ŷisa: "Ŷas a-wa-dāy fāl hak-ēnney hannāyāy-kāy hārwa tēlled-t daw-tele n-ašar a fāl tomānād? Ēlmēd a-s ilkam dāy-k ad-tēnhēyād hārātān ojārnen a-wen-dāy tēmyāre.
- ⁵¹Ālleyey-awān s-tidēt tādduuttet a-s ad-tēnhēyām išēnnawān āmerān, tēnhēyām day ānjālosān n-Māssināy tiwēnēn tizēbbun-dd fäll-Āgg-āgg-adēm."

Exya 2

- ¹Kāraḍ išilan ḍarāt-a-wen, ij' azli dāy-hin-tātiwāyra ma-s n-Ŷisa dāy-tayrēmt n-Kāna ta n-Galila;
- ²ātwayr'-in day Ŷisa s-azli-en-dāy ēnta d-inēttulab-net.
- ³Ēmdān aman n-lāynāb wi āxxiimmārnen tamāswanen dāy-azli yas, tēnn'-as ma-s: "Āddināt ya, ābas lan aman n-lāynāb wi āxxiimmārnen ēswān."
- ⁴Inn'-as Ŷisa: "Anna, tazidert, āssayāt-in, wār dd-iwweḍ hārwa."
- ⁵Tēnnā ma-s i-inaxdimān: "A hawān-innā-dāy, tējēm-t."

- ⁶Ellan-t dihen säḍis iḡsas māqqornen ěknanen dāy-tāhunt s-tēggatān kāl-Ālyāhud ālwā/l/la s-aman-wi tān-hānen; hak iyyān dāy-iḡsas-en-dāy, itiwēy temeḍe n-litār.
- ⁷Innā Ḳisa i-inaxdimān: "Ēḍkārāt-dd iḡsas-i-hi aman"; ěḍkārān-tān har imawān-nāsān.
- ⁸Inn'-asān day: "Ēlkēwāt āmāra, tawēyēm i-ere-wa ānnihāḍān dāy-imēnsiwān"; jān a-wa hasān-inna.
- ⁹Ākrābbāt emānnāhāḍ n-imēnsiwān aman n-lāyṅāb wi āxxiimmārnen s-wār-issen e-s t-dd-hān kud-dāy ěssānān inaxdimān-wi tān-dd-ělkāwnen siha s-dd-hān; iyṛā-dd āmazlay,
- ¹⁰inn'-as: "Wār t-illa ere s-wādden aman n-lāyṅāb wi āxxiimmārnen āzednen a isaswa āddināt har tān-ijmēḍ ěnniyāt tēzzar, išēšrēy-tān-dd wi wāren ěkna tāzude māšan, kāyy wi āzednen a tēššēšrāyād."
- ¹¹Iji n-Māssināy wa-dāy ija Ḳisa dāy-Kāna ta n-Galila a-s iji-net wa āzzarān, āsnāfalāl-dd sār-s tārna-net dat-āddināt, omānān sar-s inēṭṭulab-net.
- ¹²Ātrara Ḳisa ḍarāt-a-wen, ikka tayrēmt ta n-Qāfārnaxum āddeew d-ma-s d-ayētma-s d-inēṭṭulab-net māšan, wār-āhoja dihen.
- ¹³Ohāz-dd āmudd n-kāl-Ālyāhud wa n-Faška ḡas, ājozāy Ḳisa, ikka Yārussālam.
- ¹⁴Ogāz-dd dāy-ehān n-āmudd wa māqqārān āttužzar n-iwdesān d-tihatten d-tidāberen d-kāl-amāhaš āqqimān dāy-s,
- ¹⁵iknā-dd ebārtāk n-iyunan, ad-tān-isattāy ěntāneḍ d-tihatten-nāsān d-iwdesān-nāsān, išamāhaš izārfan n-kāl-amāhaš, isibrāywil tisēskar-nāsān,
- ¹⁶ijanna i-āttužzar n-tidāberen: "Ēkkēsāt a-wa diha, wār jem ehān n-Abba-nin ehān n-mamāla."
- ¹⁷Innā a-wen ḡas, ěktān-dd inēṭṭulab-net a-s iktab dāy-mājrād n-Māssināy a-s: "Tēdgaz-ahi tārha n-ehān-nāk."
- ¹⁸Ēggādān-dd sār-s imizārān n-kāl-Ālyāhud, ěnnān-as: "Ma āmoos iji n-Māssināy wa s-tāddobed iji-net i-ad-hanāy-sēflēsād a-s a-wa jed āmāra-dāy, led sār-s."
- ¹⁹Inn'-asān: "Āndāt ehān n-āmudd-wa-dāy ad-hawān-t-dd sēbdēdāy dāy-kāraḍ išilan."
- ²⁰Ēnnān-as kāl-Ālyāhud: "Kāhh! Ajān wādden ehān n-āmudd-wa-dāy, ěkkozāt timērwen n-awātay d-sāḍis a ija ibinnēw tēzzar imdā, ḡas ěndek dihad ila ěmmēk ad-t-dd-sēbdēdād kāyy dāy-kāraḍ išilan?"
- ²¹Ij'-asān Ḳisa mājrād-wen-dāy māšan, wār-ějrehān a-s ehān n-āmudd wa s-hasān-iha isālan-net, tayēssa-net ěnta iman-net.
- ²²Šāmad dd-inkār Ḳisa jer-inēmmuttan a dd-ěktān inēṭṭulab-net tifer-tin-dāy ija, omānān s-a-wa ěnnān ělkēttabān d-a-wa innā ěnta iman-net.
- ²³Āzzāman-wen-dāy n-āmudd wa n-Faška āssakāy dāy-Yārussālam, omānān sār-s āddināt ājjootnen hannāyenen ijitān n-Māssināy wi itājġ,

²⁴māšan wār tăn-ifles ed izzay-tăn iket-dāy-nāsān,

²⁵wār-āmyatār day, ad-has-ājġāyh āwadēm wāl' iyyān fāll-iyyān ed, issan d-iman-net a-wa ihān ulh n-e d t-illām āgg-adēm.

Exya 3

¹Ehād iyyān, osā-dd iyyān dāy-imānokālān n-kāl-Ālyāhud la taggayt ta n-kāl-faris s-isēm-net Nikodem ʿYisa,

²inn'-as: "Ālyalim, nēssan a-s kāyy ālyalim dd-āšimasāl Māssināy a tāmoosād fāl-a-s ijitān n-Māssināy wi tājjād, wār t-illa ere āddooben iji-nāsān ar s-ad-t-idhal Māssināy."

³Āwwežāb-as ʿYisa, inn'-as: "Ālleyey-ak s-tidēt tādduuttet a-s a ikkās āwadēm wār-ija tiwit ta tāynayāt dd-fālāt išēnnawān, wār mad-inhēy Tēmmēneya ta n-Māssināy."

⁴Inn'-as Nikodem: "Ēndek ēmmēk wa s-mad-iwēy āwadēm wāššārān? Ajān āddobāt ad-iqqēl tāsa n-ma-s, āj-dd tiwit ta s-sānatāt?"

⁵Inn'-as ʿYisa: "Ālleyey-ak s-tidēt tādduuttet a-s ere wārān iwa s-aman d-Unfas Šāddijān, wār-e ijješ Tēmmēneya n-Māssināy

⁶fāl-a-s, a-wa dd-torāw tayēssa, i n-tayēssa, a-wa dd-orāw Unfas day, i n-Unfas.

⁷Wār-itāqqānet eyāf-nāk fāl-a-s innin ēnney-ak: 'Wār hawān-t-tēlla ar tiwit ta tāynayāt dd-fālāt išēnnawān.'

⁸Wādden aḍu itēhhal siha s-irha, sallād i-emāsli-net māšan, wār tēssenād siha s-dd-iha wāla siha s-ikka, a-wen-dāy day, a ij' āwadēm iket-net dd-iwan s-Unfas n-Māssināy."

⁹Issēstān Nikodem ʿYisa day, inn'-as: "Ēndek ēmmēk wa s-mad-āj a-wen?"

¹⁰Inn'-as ʿYisa: "Ēnd'-e-d-il' ēmmēk a-s kāyy ālyalim n-Išrayil ogdāhān d-a-wa-dāy, uhēn-dāy wār kāy-hen isālan n-a-wen-dāy?"

¹¹Ālleyey-ak s-tidēt tādduuttet a-s nētajj isālan n-a-wa nēssān, nētajāyha day fāll-a-wa nēnhāy māšan kāwāneḍ, wār tārḍem s-tajuhe-nānāy.

¹²ʿYas, kunta wār hi-tēflesām dihad hawān-āssewālāy dāy-isālan n-hārātān wi n-āddunya, ēndek ēmmēk wa s-hi-mad-tēflēsām afāl hawān-āssewālāy dāy-isālan wi n-tidēt ēlkāmmen n-išēnnawān?

¹³Wār t-illa ere iwwaḍān išēnnawān kunta wādden ere wa-tān-dd-ifālān, a-wen a t-āmoosān Āgg-āgg-adēm-i dāy-sān izzāyān.

¹⁴Ēmmēk-wa-dāy s-issārjāj ānnābi Mosa taššālt dāy-tenere, ēmmēk-wen-dāy day a-s ilzam, ad-itwēḍkēl Āgg-āgg-adēm,

¹⁵dihen, ere sār-s omānān-dāy, ad-ijrēw tāmudre tāylalāt

¹⁶fāl-a-s, Māssināy, ija i-āddunya tārha-ta-dāy fāl ikfa Rure-s wa n-iyyān i-ere sār-s omānān-dāy, wār-e āmmāt, ānn-ak, ad-ijrēw tāmudre ta tāylalāt;

- ¹⁷Mässināy, wār dd-āšmašāl Rure-s s-āddunya i-ad-tāt-išrāy, ānn-ak i-ad-tāt-iylēs.
- ¹⁸Ere sār-s omānān, wār t-e-išrāy māšan, ere sār-s wārān omen, āru d-itbāt āššāreya-net fāl-a-s, wār-omen s-Rure-s n-Mässināy wa n-iiyyān.
- ¹⁹Āddālil n-āššāreya-en, ěnta da: osā-dd ānnur āddunya māšan, āssofān dāgg-adēm tihay ed timašalen-nāsān ti lābasnen.
- ²⁰Āwadēm itamašalān a lābasān hārkuuk āššunjāt ānnur, wār dawa-s dd-itēmml ed āksuḍ ad-dd-ēffukkārān erk imojjan-net
- ²¹māšan, ere iglan fāl tidēt, wār-āksuḍ ad-dd-ākk ānnur i-ad-dd-infilēl a-s imojjan-net, Mässināy a-s ēssēbab-nāsān.”
- ²²Darāt-a-wen, ikka Ṽisa d-inēṭṭulab-net teje ta n-Ālyāhudēyāt, ēzzāyān dihen-dāy, ad-isalmay āddināt.
- ²³A-s ija a-wen, Exya ěnta, tisēn-t-dd āddināt, isalmay-tān dāy-edāgg s-isēm-net Anun dāy-ihēz n-tadābāy ta n-Salēm fāl-a-s, ējjētān aman dihen.
- ²⁴A-wen itajj hārwa wār hin-ātwājār Exya dāy-takārmūt.
- ²⁵Tēnkār tamyēnnant jer-inēṭṭulab n-Exya d-āgg-Ālyāhud iyyān dāy-isālan n-ālwa/l/la wa išāšdajān yas,
- ²⁶ēkkān-t-dd, ěnnān-as: "Ālyālim, āhalēs wa s-kāla dār-s tārtāyād fāl-tājjeyhād fāl-ašrut n-ējānš n-Ṽurdēni wa iyyāḍān, āmāra isalmay ěnta-dāy, takkān-t āddināt iket-nāsān.”
- ²⁷Inn'-asān Exya: "Āgg-adēm, wār-e āj ar a-wa dār-t-āskāllāf Mässināy.
- ²⁸Wādden, tājjeyhām iket-nāwān a-s ēnney: 'Nākk, wār-āmoosāy Ālmasex, āmišēl yas a dd-jey data-s.'
- ²⁹Nēssan a-s āmazlay ěnta a ilān tāmazlayt māšan, amidi n-āmazlay-i yur-sān t-illān āsijād, āsidāwāt-t emāsli n-āmazlay wa s-isāll. Ēlmēdāt a-s tedāwit-ten-dāy itajj amidi n-āmazlay, a jey nākk-dāy āmāra, tedāwit-in day, tējlay, tēmda.
- ³⁰Imyaret isēm-net, ifnēzet wa-nin.”
- ³¹"Ere wa dd-ifālān išēnnawān, ojār āddināt iket-nāsān, ere wa dd-ifālān ākall, i n-ākall, wār mad-āj day ar isālan n-ākall-i-dāy māšan, ere wa dd-ifālān išēnnawān, ((ojār āddināt iket-nāsān ed))
- ³²ěnta isālan n-a-wa inhāy d-a-wa islā a itajj māšan, wār t-illa ere t-iflasān.
- ³³Ere wa t-iflāsān, āssiitbāt tēna n-Mässināy
- ³⁴fāl-a-s, ere wa dd-āšmašāl Mässināy, a-wa innā Mässināy a ijanna ed āsināflāy-t Mässināy dāy-isuf n-Unfas-net.
- ³⁵Abba ikna tārha n-Rure-s, hārāt iket-net a ija dāy-ifassān-net.

³⁶Ere wa omānān s-Rure-s, ijraw tāmudre ta tāylālāt, ere wa sār-s wārān omen, wār mad-inhēy tāmudre ta ihākk Māssināy ed, insa fälla-s aḍkār n-Māssināy."

Exya 4

¹Ilmād Ṽisa a-s ēslān kāl-faris a-s ojārān inēṭṭulab wi isālmay ěnta, uhēn wi isālmay Exya, a-wen-dāy a āyelān.

²Tidēt a-s, Ṽisa ěnta iman-net, wār t-illa ere āssilmāy, inēṭṭulab-net yas a salmaynen āddināt.

³Ifāl teje ta n-Ālyāhudēyāt, olās tikawt n-ta n-Galila

⁴māšan, i-ad-āj a-wen, ilzam-t ad-ijlēy teje ta n-Sāmari.

⁵Āssookal har dd-iwwād ayrēm n-Sāmari s-isēm-net Sišar, ikkā dihen anu wa ihān ašēkrēš wa iyāš ānnābi Yaqub tēzzar ikf'-e i-rure-s Yusēf, anu-en, iwār-t isēm wa n-Yaqub.

⁶Osā-dd anu yas, āqqimā fäll-emm-net i-ad-isunf a-wa-dāy has-ija alēḍḍeš n-asikēl. A-wen a itajjān s-tarāhut.

⁷Āqqiima fäll-emm n-anu-en-dāy a-s dd-tosa tu-Sāmarit dd-tēšrajāt, inn'-as Ṽisa: "Tamāḍt, sāsw'-ahi-dd."

⁸A-s itājj a-wen-dāy, ēkkan inēṭṭulab-net ayrēm i-ad-dd-žēnšēn imēnsiwān ēkšān.

⁹Tēnn'-as tamāḍt: "Ma kāy-āsihālān kāyy-i n-āgg-Ālyāhud, ad-dāy-i tēttārād aman nākk-i n-tu-Sāmarit?" Āzzāman-en, kāl-Ālyāhud d-kāl-Sāmari, wār-ānmānnākān.

¹⁰Inn'-as Ṽisa: "Ēnnar tēssanād fäll-isuf n-Māssināy d-ere wa ham-ijānnen: 'sāsw'-ahi-dd'; kāmm a has-madān-ānn: 'sāsw'-ahi-dd'; ākf'-im ěnta, aman ēddārnen."

¹¹Tēnn'-as tamāḍt: "Ālyalim, anu-i, i šějreen, kāyy day wār led āja, yas, ěndek ěmmēk wa s-mad-dd-tějřewād aman ēddārnen wi s-jānned?"

¹²Ajān tojārād abba-nānāy ānnābi Yaqub-i hanāy-ikfān anu-i-dāy dāy-iswa ěnta d-aratān-net d-irēzzejān-net?"

¹³Inn'-as Ṽisa: "Ere iswān aman n-anu-i-dāy, ad-alēs fad

¹⁴māšan, ere iswān aman-wi t-mad-ākfāy, wār dāy-s ilkem fad ed, ad-dāy-s umasān aman wi t-mad-ākfāy, a dāy-has-dd-tēffay tāmudre ta tāylālāt."

¹⁵Tēnn'-as tamāḍt: "Ālyalim, sāsw'-ahi dāy-aman-win-dāy i-ad-ābas tifadāy, ēbdēwāy s-iyyāt d-ašāroj n-anu-i-dāy."

¹⁶Inn'-as Ṽisa: "Ēglēw, idaw-dd d-āhalēs-nām, tāqqēlād-ahi-dd."

¹⁷Tēnn'-as tamāḍt: "Wār-ādobānāy." Inn'-as Ṽisa: "Tēnned tidēt a-s wār tādobānād

¹⁸fāl-a-s, jed sēm mos idubnawān māšan, tējžarāt-tān-dd iket-nāsān, āhalēs day wa dār-tārtāyād āmāra-dāy, wār tāmsāxlālām."

- ¹⁹Tënn'-as tamädt: "Älyalim, hannäyāy a-s käyy ya ännäbi a tämoosād!
- ²⁰Ibda abbatän-nänāy aḍay-wa-dāy a fäll-yabbādän Mässināy māšan, kāwāneḍ-i n-kāl-Älyāhud, tēnnām wār t-illa älyibadāt n-Mässināy ar dāy-Yārussālam."
- ²¹Inn'-as Ṽisa: "Tamädt, ēflēs-ahi, ilkam älwāqq d-wār mad-tāybēdām Abba fäll-aḍay-wa-dāy wāla dāy-Yārussālam.
- ²²Kāwāneḍ, yabbādām a wār tēssenām māšan, näkkāneḍ nēssan ere wa nēyabbād ed, ēlyēllas, kāl-Älyāhud a dd-ifāl.
- ²³Māšan, ilkam ässayāt s-ēnta-da-dāy nēha ämāra-dāy dāy-mad-äybēdän imumēnän wi n-tidēt Abba s-tidēt dāy-ēnniyātän-nāsän fāl-a-s, inaybadän ējlaynen šund-win-dāy a has-ējraznen.
- ²⁴Mässināy, Unfas, wār-itētweñhēy, a-wen-dāy a fāl ere t-iyabbādän, iybēdet-t s-ēnniyāt d-tidēt."
- ²⁵Tënn'-as tamädt: "Ēssanāy a-s Wa innēfränän s-itawānna Älmasex, ilkam ad-dd-ass, afāl dd-osa, ad-hanāy-isēssiyeḍ dāy-hārāt iket-net."
- ²⁶Inn'-as Ṽisa: "Näkk-i-dāy ham-ämmiijrādän a t-ämoosän."
- ²⁷Ämmiijrād-as Ṽisa hārwa a-s dd-ēqqälän inētṭulab-net. Iqqän a-wa s-ämmiijrād i-tamädt iyāfawän-nāsän māšan, hakd a-wen-dāy, wār tän-iha-i t-ässiṭänän d-a-wa dāy-s irha wāla a-wa fāl dār-s ädiwännät.
- ²⁸Toyyä tamädt ayāsis-net dihen-dāy, täqqäl ayrēm, tēnnä i-äddinät:
- ²⁹"Ēyyāwāt, ēnhēywāt ähalēs hi-illāyēn a-wa s-kāla t-jeḃ iket-net, ämmuukkän a-s ēnta-i-dāy a-s Älmasex."
- ³⁰Ēzjārän-dd kāl-ayrēm, ēkkän-dd Ṽisa.
- ³¹A-s itājḃ a-wen, salḃadän inētṭulab älyalim-nāsän i-ad-ämmäklāw
- ³²māšan, inn'-asän: "Näkk, ley a ēksey wār tēssenām."
- ³³Ad-tinmēnnin: "Ajän iwwāy-as-dd äwadēm amēnsi ḍara-nāy?"
- ³⁴Inn'-asän Ṽisa: "Amēnsi-nin, iji n-erhet n-Wa hi-dd-äšmašälän, sētbētāy ämašal-net.
- ³⁵Wādden a jannem diha-dāy s-ēkkoḃ orän ad-ämalāyän išēkraš? Ēnney-awän: ēnhēywāt, ēḍkēlāt tiṭṭawen-nāwän, tēkyēdām dāy-išēkraš, ē/n/nan, wār-ērhen ḃas ar amili.
- ³⁶Ässayāt wa d-ijarrāw änaaxdim wa itilēyēn išēkraš älxāqq n-tide-net, ēnta-da-dāy dāy-tēssēba n-ad-isēdēw allon-net i-tāmudre ta täylälāt, i-ad-imzēyyēt änaaxdim-wa äddomen d-wa itilēyēn tedāwit
- ³⁷ed, oḃḃ wa innän: 'äddomāt iyyän, olāy wa iyyādän', innä tidēt.
- ³⁸Näkk, ässokāy-kāwän illuy n-išēkraš dāy-wän wāren irh' äššahāt, iyyād a tän-ixdāmän, tārbāxām kāwāneḍ-dāy äššahāt-nāsän."

- ³⁹Omānān kāl-Sāmari n-ayrēm-ēnnin-dāy ājjootnen s-Ṭisa dāy-tēssēba n-tajuhe ta hasān-tēja tamāḍt a-s hasān-tēnna: "Illāyāt-ahi a-wa s-kāla t-jeṭ iket-net."
- ⁴⁰A-wen-dāy a fāl osān-dd Ṭisa ṡas, dālān-t d-ad-ṡur-sān izzāy, ija ṡur-sān ēssin išilan.
- ⁴¹Ḥslān-as ēnta iman-net āmmijrād ṡas, jān wi sār-s omānnen ējut ojārān wēnnin.
- ⁴²Ḥnnān wi sār-s omānnen i-tamāḍt: "Āmāra, ābas sār-s noman dāy-tēssēba n-a-wa hanāy-tēnned, nēsl'-as iman-nānāy, nomān day a-s ādduuttāt a-s ēnta a-s Āmaylas n-āddunya."
- ⁴³Āssakāy Ṭisa ēssin išilan-win-dāy dihen ṡas, ikkā teje ta n-Galila
- ⁴⁴ed, issan a-s: "Wār t-illa ānnābi ātiwāsāmyārān dāy-ākall-net."
- ⁴⁵Māšan, diha-dāy d-hin-iwwāḍ Galila, ad-t-āsbārrākān kāl-ākall ed, ēnhāyān dāy-sān i ājjootnen dāy-wi āssakāyenen āmudd dāy-Yārussālam a-wa ija Ṭisa iket-net.
- ⁴⁶Iqqāl Ṭisa ḍarāt-a-wen tadābayt ta n-Kāna hāt teje ta n-Galila dāy-āsmāskāl aman, ij'-en aman n-lāynāb āxxiimmāren. A-s itājj a-wen-dāy, ih' āgg-ēlxēkum iyyān s-ārhin rure-s ayrēm wa n-Qāfārnaxum.
- ⁴⁷Islā a-s Ṭisa ifāl-dd Ālyāhudēyāt s-Galila ṡas, ikk'-e-hi-dd, ad-t-ilaqqād i-ad-dd-itrur, izuzēy rure-s s-išwar t-āba.
- ⁴⁸Inn'-as Ṭisa: "Adiš kāwāneḍ a tēkkām wār tēnheyām ijitān n-Māssināy d-tikunen, wār-e tamēnām s-Māssināy."
- ⁴⁹Inn'-as kābtān: "Ālyalim, nāglet šik iket-di d-wār-āmmut alyāḍ-in."
- ⁵⁰Inn'-as Ṭisa: "Ḥglēw, rure-k iddar." Iflās kābtān a-wa has-innā Ṭisa, iglā.
- ⁵¹Ikka-dd ehān-net hārwa a-s has-dd-ēlkāḍān inaxdimān-net, ēnnān-as: "Rure-k, iddar."
- ⁵²Issēstān-tān d-āssaṡāt wa-dāy ijraw ālafu, ēnnān-as: "Ḥndēšel s-tezzar ad-t-toyyā tenāde."
- ⁵³Inhāy abba n-alyāḍ a-s ālwāqq-wen-dāy iman-net ad-has-innā Ṭisa: "Rure-k, iddar". Omān ašāl-wen-dāy s-Ṭisa ēnta hakd ejādāš-net iket-net.
- ⁵⁴Iji n-Māssināy wa-dāy a-s wa s-ēssin ija Ṭisa ḍarāt efel-net i-Ālyāhudēyāt s-Galila.

Exya 5

- ¹Ijā āmudd iyyān day n-kāl-Ālyāhud ṡas, olās Ṭisa tikawt n-Yārussālam.
- ²Yārussālam, ujēš-net wa s-itawānna wa n-tihatten, h'-e tāsahayt n-aman s-isēm-net dāy-Ṭābranēyya: Bātzata, āṡlaynāt-tāt sēm mosāt tisēkla
- ³daw-ēnsan imarhinān d-imēddoryal d-inēbdan d-inayyabān ājjootnen ((āqqalnen i-emāremar n-aman

- ⁴fāl-a-s dehiyyān, itizēbbut-dd ānjālos n-Emāli dāy-tāsahayt, isēmrumār aman-net. Ere āzzarān s-ujēš n-aman-en-dāy ḍarāt a-s tān-āsimāramār ānjālos, ad-izzēy a tāmoos turhēnna-net dāy)).
- ⁵Ins' āhalēs dihen ibdanān a ilan kāraḍāt timērwen n-awātay d-ēttam.
- ⁶Inhāy-t Ṽisa inša, ilmād dāy-iman-net a-s āhoja āssins'-e bēddin-net dihen-dāy ṽas, inn'-as: "Ajān tārhed ad-kāy-dd-iqqēl āssexāt-nāk?"
- ⁷Inn'-as anābdon: "Ālyalim, wār ley āwadēm hi-ijārān dāy-tāsahayt e-d āmramārān aman. E-d sār-sān dd-āmhārhamārāy-dāy, ad-hi sār-sān išwār ere hi-ojārān armuḍ."
- ⁸Inn'-as Ṽisa: "Ēbdēd, ēḍkēl asēftāy-nāk, ārjēš."
- ⁹Izzāy āhalēs ālwāqq-wen-dāy, iḍkāl asēftāy-net, irjāš. Ašāl wa d-itājji a-wen-dāy, ašāl n-ēssēbēt-i n-tāsonfat.
- ¹⁰Izzāy ṽas, osān-t-dd imizārān n-kāl-Ālyāhud, ēnnān-as: "Ajān wār tēssenād a-s ašāl-i, ēssēbēt-i-dāy wār hak-xālal aggay n-asēftāy-nāk."
- ¹¹Inn'-asān: "Āhalēs wa hi-āzozāyān, a hi-innān: 'Ēḍkēl asēftāy-nāk, ārjēš.' "
- ¹²Ēnnān-as: "Ma āmoos āhalēs wa hak-innān: 'Ēḍkēl asēftāy-nāk, ārjēš?' "
- ¹³Āhalēs wa izzāyān, wār-izzey ere wa t-āzozāyān ed āzozāy-t Ṽisa ṽas, izjār tamētte.
- ¹⁴Āmmoqqās ḍār-s Ṽisa ḍarāt-a-wen dāy-ehān n-āmudd wa māqqārān, inn'-as: "Āmāra d-tēzzeyād, wār tolesād iji n-abākkāḍ, uksāḍ ad-kāy-ijrēw a irnān a-wa s-kāla kāy-ijrāw."
- ¹⁵Igl' āhalēs ḍarāt-a-wen, illāyāt i-imizārān n-kāl-Ālyāhud a-s Ṽisa a t-āzozāyān.
- ¹⁶Ēslān i-a-wen ṽas, ad-tattārān arāmas n-Ṽisa ed āmešāl iji n-Māssināy wen-dāy dāy-ašāl n-ēssēbēt-i n-tāsonfat.
- ¹⁷Inn'-asān Ṽisa: "Abba-nin, ixdam hārkkuk, nāk-k-dāy, a-wen-dāy a jey."
- ¹⁸Āmoos a-wen āmāra āsaru wa fāl tattārān imizārān n-kāl-Ālyāhud iji n-iman-net ed ēnnān, wār-issēmṽar ašāl wa n-ēssēbēt-i n-tāsonfat, āsisāgdāh day iman-net d-Māssināy ed, innā Abba-net a āmoos.
- ¹⁹Inn'-asān Ṽisa day: "Āleyey-awān s-tidēt tādduuttet a-s, wār t-illa a ixaddām Rure-s n-Māssināy ar a-wa s-inhāy Abba-net ixdam-t, a-wa āmešāl Abba iket-net, ad-t-āmašāl Rure-s ēnta-dāy
- ²⁰fāl-a-s, Abba ikna tārha n-Rure-s, isakn'-e day a-wa itamašāl iket-net, ad-t-isēkēn day ijitān ojārnen wi-dāy tēmṽare, ēknēn iyāfawān-nāwān uyēn.
- ²¹Fāl-a-s, ēmmēk wa s-dd-isānkar Abba inēmmuttan i-ad-tān-isudār, ēmmēk-wen-dāy day a-s ihakk Rure-s tāmudre ere wa s-tāt-irha.
- ²²Wār-išērrāy Abba āwadēm wāl' iyyān māšan, ija āššāreya n-hārāt iket-net jer-ifassān n-Rure-s

- ²³däy-tëssëba n-ad-t-sëmyärän äddinät iket-näsän s-ëmmëk wa s-ässimyärän Abbanet. Ere wärän issëmyär Rure-s n-Mässinäy, wär mad-isëmyär Abba-i t-dd-äšmašälän.
- ²⁴Älleyey-awän s-tidët tädduuttet a-s ere äsjädän i-mäjräd-in, omän s-wa hi-dd-äšmašälän, ijraw tämudre ta täylälät, wär-e inhëy äššäreya, änn-ak, ad-dd-ihlëbbët däy-ifassän n-tamättant, ijješ tämudre ta täylälät.
- ²⁵Älleyey-awän s-tidët tädduuttet a-s imal-dd ässayät s-ënta-da-däy nëha däy-mad-ëslën inëmmuttan i-emäsli n-Rure-s n-Mässinäy. Wi has-maden-isëll, ad-ëddärän
- ²⁶fäl-a-s, ëmmëk-wa-däy s-tämudre, ifassän n-Abba a tëha, ëmmëk-wen-däy day a-s ikfa Rure-s tädabit n-ad-isudär äddinät.
- ²⁷Ënta a ikfä tädabit n-äššäreya-näsän ed ënta iman-net a-s Ägg-ägg-adëm.
- ²⁸Yas, wär täqqännet iyäfawän-nawän fäl-a-s, imal-dd ässayät däy-mad-ëslën inëmmuttan iket-näsän i-emäsli n-Ägg-ägg-adëm.
- ²⁹Ašäl-en dd-nakkär tamëtte jer-inëmmuttan, äddinät wi ämešälnen sārho, ad-dd-ënkärän i-tämudre ta täylälät, wi s-tälläbäst yas a ämešälän, ad-dd-ënkärän i-äššäreya.”
- ³⁰"Näkk, wär t-illa fäw a tajjäy d-iman-nin yas, tëna n-Mässinäy yas a-s šarräyäy, äššäreya-nin day härkuk oyad ed, wädden erhet wa n-iman-in a-s tattäräy iji-net, wär tättäräy ar iji n-erhet n-Wa hi-dd-äšmašälän.
- ³¹Afäl äqqäläy tajuhe i-iman-in, wär mad-tënfëw tajuhe-nin härät.
- ³²Ere säl näkk a fäll-i itajäyhen, ëssanäy day a-s tajuhe-net fäll-i ënta, wär tät-iha äššäk.
- ³³Wädden a-s täšmašäläm äddinät s-Exya, äjjëyha fäll-i.
- ³⁴Ëlmëdät a-s näkk, wär t-illa ägg-adëm däy-tattäräy tajuhe mäšan, a-wa hawän-ënney, ënnëy-awän-t däy-derhan n-ad-täylësäm.
- ³⁵Exya, a-s dd-osä, ämoos tefätelt täryat, tämiläwlaw mäšan, wär tëtteräm ar tedäwit n-ässayät ëndärrän däy-ännur-net.
- ³⁶Näkk, ley tajuhe tojärät ta fäll-i ijä Exya fäl-a-s, ijitän wi s-hi-ikfa Abba tädabit-näsän, ëntäneḍ-en-däy a äsidättäten s-ënta a hi-dd-äšmašälän.
- ³⁷Abba day-i hi-dd-äšmašälän, äsidättät a-wa ënney mäšan, wär käla tësläm i-emäsli-net, wär käla t-tënhäyäm day,
- ³⁸tänimäšräyäm day i-mäjräd-net ed, wär tomenäm s-ere wa dd-äšmašäl.
- ³⁹Ëlkëttabän n-Mässinäy di-däy safäykem, tammäyäm däy-sän i-tämudre ta täylälät, a tajäyhanen fäll-i
- ⁴⁰mäšan, hakd a-wen-däy, tunjayäm s-ad-hi-dd-tëkkëm näkk, i-ad-tëjrëwäm tämudre ta täylälät.

- ⁴¹Tëmmal-in wadden dagg-adëm a dd-tëfal
- ⁴²māšan, ɛzzayāy-kāwān, ɛssanāy a-s wār tēha tārha n-Māssināy ulhawān-nāwān.
- ⁴³Nākk-i dd-osān fāll-isēm n-Abba-nin, tēnkarām-ahi māšan, afāl kāwān-dd-osa ere iglan dāy-ālhimmāt n-iman-net, šik a-s mad-t-tāqbēlām.
- ⁴⁴Ǝndek ɛmmēk wa s-mad-tamēnām kāwāneḍ-i wāren ɛtēmmāy ar i-tëmmal jer-iman-nāwān, a-s ija a-wen, wār tēmmeyām i-tëmmal ta dd-fālāt Māssināy-i n-iiyān.
- ⁴⁵Wār teyalāt nākk a kāwān-e-isēḍlēmān dat-Abba, ānnābi Mosa-i s-tēnnām ɛnta a dāy-jarām āttāma, a kāwān-e-isēḍlēmān
- ⁴⁶fāl-a-s, ɛnnar tēflasām ānnābi Mosa, tamēnām sār-i ed, isālan-nin, iktab-tān.
- ⁴⁷Ƴas, šamad wār tēflēsām a-wa iktāb, ɛndek ɛmmēk wa s-mad-tēflēsām a-wa hawān-janney?"

Exya 6

- ¹Ijlāy Ƴisa ḍarāt-a-wen s-asālim n-ɛjānš wa iyyāḍān n-Galila s-itawānna wa n-Tibāryad.
- ²Ǝlkāmān-as-dd āddināt ājjootnen hannāyenen ijitān n-Māssināy wi s-izizuy imarhinān.
- ³Iwwān taḍayt ɛnta d-inēttulab-net, āqqima fālla-s.
- ⁴Āzzāman-en, ohaz-dd āmudd n-kāl-Ālyāhud wa s-itawānna Faška.
- ⁵Idkāl Ƴisa akāyad-net, inhāy tamētte ta tājjet t-dd-tēkkāt Ƴas, inna i-Fēlibb: "Ǝndek diha d-mad-nēžānš tijēlwen āššikšānen tamētte-ta-dāy?"
- ⁶Irrum Ƴas a t-itajj ed issan Ƴur-iman-net a-wa mad-āj.
- ⁷Āwwežāb-as Fēlibb, inn'-as: "Kud-nēžžēnša tijēlwen n-sānatāt timaḍ n-ārriyal n-azrēf-dāy, wār mad-igḍāh a-wen i-tamētte jat ɛjut-wa-dāy kud-dāy s-afārs-afārs."
- ⁸Iggād-dd iyyān dāy-inēttulab wa s-isēm-net Idris n-ā/n/na-s n-Simyōn Bētrus, inn'-as:
- ⁹"Ill'-e alyaq diha ilan sēm̄mosāt tijēlwen n-tārruza d-ɛssin imānan māšan, a-wen ma ikna dāy-tamētte jat ɛjut-wa-dāy?"
- ¹⁰Inn'-asān Ƴisa: "Sāqqēymāt tamētte." Eddāg-en, āssiidwāl teyēšše, tāqqima fālla-s tamētte iha a iwwāḍān sēm̄mos afdān n-āhalēs.
- ¹¹Idkāl Ƴisa tijēlwen ti n-sēm̄mosāt, āmmoy i-Māssināy tēzzar, āzun-tānāt i-tamētte. Ija a-wen-dāy ḍay i-imānan wi n-ɛssin, tēkša tamētte har tāssakāy.
- ¹²Ālwāqq wa d-ɛkšān, ɛyyēwānān, innā Ƴisa i-inēttulab-net: "Sādwāt-dd ifārsān wi ājolāšnēn i-ad-wār-ibāxxēs ɛttāyam."
- ¹³Āsdāwān-dd a-wa dd-ɛjlāšnēn āddināt, osān-t iḍnāy māraw deketān d-ɛssin n-tijēlwen.

- 14 Ĕnhäyän äddinät iji n-Mässinäy wa s-iket t-ija Ṽisa yas, ĕnnän: "Ädduuttät a-s ĕnta-da-däy ännäbi wa ilän s-a dd-ass äddunya."
- 15 İlmäd Ṽisa a-s ärhan ad-t-sëmmë nukëlän s-äššil yas, ifäl-tän, oläs aggan n-taḁayt ĕnta yas.
- 16 İjā ehäḁ yas, ätrarän-dd inëttulab-net ejänš,
- 17 ĕjjäšän turäft n-aman, ad-jalläyän ejänš s-efäyy wa n-ayrëm wa n-Qäfärnaxum. A-s itäj a-wen-däy, janät tihay, wär tän-dd-äwweḁ day Ṽisa härwa.
- 18 İnkär-dd fälla-sän aḁu äššoohen, änmäntaş ejänš.
- 19 Äyyämnen turäft n-aman-näsän har ujejän asälim n-ejänš s-a iwwäḁän sëm mos mey säḁis kelumetarän tēzzar, ĕnhäyän-t, ikk'-en-dd, irjaš fäll-aman.
- 20 Ärmäyän mäšan, inn'-asän: "Näkk a-wa, wär tärmeyä m."
- 21 Diha-däy d-ëttärän ad-dd-ijjēš turäft fälla-sän ad-täsjan, tēḁäs äkall wa ĕkkän.
- 22 Äffaw yas, ĕjrähän-in äddinät-wi wärnen asälim n-ejänš wa dd-fälän a-s turäft n-aman tiyyät yas a-s käla täsjan dihen mäšan, wär däy-s igla Ṽisa, inëttulab a däy-s ĕglänen, äkunän.
- 23 Osänät-dd day turfen n-aman tiyyäḁ dd-falnen Tibäryad, ĕkkanät-dd edägg-wënnin däy-ĕkšän äddinät tijëlwen ḁarät tämayit ta ija Ṽisa i-Emäli.
- 24 Tējräh-in tamette a-s Ṽisa hakd inëttulab-net äbas t-ëllan dihen yas, ĕjjäšän turfen n-aman ti s-iket dd-osänät, ĕkkän Qäfärnaxum, ĕmmayän-as.
- 25 Ĕjrawän-t fäll-asälim n-ejänš wa iyyäḁän yas, ĕnnän-as: "Älyalim, ĕmme dd-tosed diha?"
- 26 İnn'-asän Ṽisa: "Älleyey-awän s-tidēt tädduuttet a-s wädden ijitän n-Mässinäy wi tēnhäyäm a fäl hi-tammäyäm, änn-ak, tammäyäm-ahi däy-tēssēba n-tijëlwen ti-däy tēyyewänäm.
- 27 Wär täxdemäm i-išĕkša-i s-ilkam ad-tän-iba, änn-ak, äxdēmät i-išĕkša wi dd-tiirëwnen sär-wän tämudre ta täylälät-i käwän-mad-äkf Ägg-ägg-adëm, ed ĕnta-ëndäy a äswär Abba Mässinäy ešwäl-net."
- 28 Ĕnnän-as: "Ĕndek ĕmmëk wa s-mad-näxdëm erhet n-Mässinäy?"
- 29 İnn'-asän Ṽisa: "Erhet n-Mässinäy a t-ämoosän ad-tēflēsäm wa dd-äšmašäl."
- 30 Ĕnnän-as: "Säkēn-anäy iji n-Mässinäy wa hanäy-käy-madän-isēflēs.
- 31 Abbatän-nänäy a-s ĕzzayän tenere, ĕkšän tajëlla ta hasän-dd-äsfäl Mässinäy išënnawän fäl-a-s, iktab a-s: 'İkf'-en Mässinäy tajëlla dd-falät išënnawän i-ad-tät-ĕkšën.' "

- ³²Inn'-asān ʿĪsā: "ʾAlleyey-awān s-tidēt tādduuttet a-s wādden ānnābi Mosa a kāwān-ikfān tajēlla ta dd-fālāt išēnnawān, Abba-nin ēnta, ad-kāwān-ākf tajēlla ta n-tidēt dd-fālāt išēnnawān
- ³³ed, tajēlla ta ihākk Māssināy a tāt-āmoosān ere wa dd-ifālān išēnnawān, ēnta a ihakkān tāmudre i-āddināt."
- ³⁴ʿĪnnān-as: "ʾĀlyalim, ten-dāy tajēlla, ākf'-anāy-tāt hārkuk."
- ³⁵Inn'-asān ʿĪsā: "Nākk a-s tajēlla ta hakkāt tāmudre, wa hi-dd-ikkān, wār-ilkem ad-ālluz, wa sār-i omānān wār-ilkem ad-āffud.
- ³⁶ʾAssiilmādāy-kāwān a-s tēnhāyām-ahi māšan, tunjāyām tomānām.
- ³⁷ʿĪsā, ēlmēdāt a-s āddināt-wi hi-ikfa Abba-nin a hi-dd-asēn iket-dāy-nāsān, wār mad-ākfāy day ārori-nin i-ere hi-dd-ikkan
- ³⁸ed, wār dd-felāy išēnnawān i-ad-ājāy erhet-in, fālāy-tān-dd i-ad-ājāy erhet n-Wa hi-dd-āšmašālān.
- ³⁹Erhet day n-Wa hi-dd-āšmašālān a t-āmoosān, ad-wār-āsbātāy wāl' iyyān dāy-āddināt-wi hi-ikfa, ānn-ak, a irha ad-tān-dd-sēnkārāy dāy-tamāttant ašāl wa ilkāmān
- ⁴⁰fāl-a-s, erhet n-Abba-nin ēnta da: e d t-illām ere sār-i omanān nākk-i n-Rure-s, ad-ijrēw tāmudre ta tāylālāt, sēnkārāy-t-dd dāy-tamāttant ašāl wa ilkāmān."
- ⁴¹Ad-simtēktikān kāl-ʾĀlyāhud jer-iman-nāsān fāl-a-s innin inn'-asān: "Nākk a-s tajēlla ta dd-fālāt išēnnawān",
- ⁴²tinmēnnin: "Ak wa ēnta, wādden ʿĪsā wa-dāy n-āgg Yusēf, nēzzay ti-s, nēzzay ma-s? ʿĪsā, ma t-isawānnen išēnnawān a dd-ifal?"
- ⁴³ʾAwwežāb-asān, inn'-asān: "ʾĀyyāt fālla-wān takšiwēn,
- ⁴⁴wār t-illa ere āddoben ad-hi-dd-ākk ar s-ad-t-dd-intaš Abba-nin sār-i, ere day wa sār-i omānān, ad-t-dd-sēnkārāy dāy-tamāttant ašāl wa ilkāmān.
- ⁴⁵ʾAjān wādden ēktabān ānnābitān a-s: 'Ilkam ad-umasān dāgg-adēm iket-nāsān inēṭṭulab n-Māssināy', ʿĪsā, ere islān i-tēna n-Abba, irḍa s-a-wa t-issāyra, ad-hi-dd-ākk.
- ⁴⁶ʾĀlmāyāna n-a-wēn a-s wār t-illa ere inhayān Abba kunta wādden ere wa dd-āšmašāl Māssināy, ēnta ʿĪsā a inhayān Abba.
- ⁴⁷ʾAlleyey-awān s-tidēt tādduuttet a-s ere wa sār-i omānān, ijraw tāmudre ta tāylālāt.
- ⁴⁸Nākk a-s tajēlla ta hakkāt tāmudre.
- ⁴⁹ʾAbbatān-nāwān a-s ēzzayān tenere, ēkšān mana, a-wēn tajēlla n-talēmmitz ta hasān-dd-āsfāl Māssināy išēnnawān, hākd a-wēn-dāy, āmmun,
- ⁵⁰māšan, tajēlla ta dd-tēšrāyāt dd-fālāt išēnnawān, ere tāt-ikšān, wār-e āmmāt.

- 51 Nākk a-s tajëlla ta n-tāmudre dd-fālāt išënnawān, ere ikšān tajëlla-ten-dāy, ad-iddar hārkuk; tayëssa-nin a-s tajëlla-ten-dāy mad-ākḥāy i-ad-tëddār äddunya.”
- 52 Inna Ṽisa a-wen ḡas, tēnkār tamyënnant täšsoohet jer-kāl-Ālyāhud, ad-tinmënnin: "Ēndek ëmmëk wa s-mad-hanāy-ākḥ tayëssa-net i-ad-tāt-nākš?"
- 53 Inn'-asān Ṽisa: "Ālleyey-awān s-tidët tädduuttet a-s afāl wār tēkšem tayëssa-nin nākk-i n-Āgg-āgg-adēm, tēsweḡm day ašni-nin, wār mad-tëddārām.
- 54 Ere ikšān tayëssa-nin, iswā ašni-nin, ijraw tāmudre ta täylälāt, sēnkārāy-t-dd day dāy-tamättant ašāl wa ilkāmān
- 55 fāl-a-s, tayëssa-nin a-s amënsi wa n-tidët, ašni-nin a-s tesāse ta n-tidët.
- 56 Ere ikšān tayëssa-nin, iswā ašni-nin, nosāy nākk d-ēnta, heey-t, ih'-ahi.
- 57 Ēmmëk wa s-iddār Abba-i hi-dd-āšmašälān, ëmmëk-wen-dāy a-s ëddarāy nākk-dāy. Ṽas, ere ikšān tayëssa-nin dāy, ad-has-umasāy ëssëbab n-tāmudre täylälāt.
- 58 Ēnta-da-dāy tajëlla ta dd-fālāt išënnawān tēzläyāt d-tajëlla ta ëkšān abbatān-nāwān uhēn-dāy, ämmun. Ere wa ikšān tajëlla ta āmoosāy, ad-iddar hārkuk.”
- 59 Ēnta-da-dāy ālxuḡbāt wa ija Ṽisa dāy-ehān n-äddin wa n-kāl-Ālyāhud ihān ayreḡm wa n-Qāḥnaxum.
- 60 Ēslān inëḡḡulab-net äjjootnen i-ālxuḡbāt wa s-iket t-ijā ḡas, ānmānnān jer-iman-nāsān: "Wa mājrād, ojār-anāy, mi äddoben asjēd-has?"
- 61 Ilmād Ṽisa ḡur-iman-net a-wa simtëktikān, inn'-asān: "Ajān wa mājrād, ikm'-iwān?"
- 62 Kud-tājjëyhām i-Āgg-āgg-adēm har iqqāl dāy-išënnawān edāgg wa s-kāla t-iha s-tizarāt, ma mad-tënnëm?
- 63 Unfas n-Māssināy a ihakkān tāmudre, tayëssa mālayāyḡna. Imëjridān wi hawān-jey, hen tāmudre ed, Unfas Šäddijān a dd-falān
- 64 māšan, iyyāḡ dāy-wān hi-ëlkamnen, wār sār-i omenān." Inn'-asān Ṽisa a-wen ed issan ašāl äzzarān äddināt wi has-ëlkamnen a-s ija a-wen wār sār-s omenān, issan day dāy-sān ere wa t-madān-isëssāyḡdār.
- 65 Āssewāḡ Ṽisa fāl-a-wen, innā: "Ēnta-den-dāy a-wa fāl hawān-ēney ihënnin a-s wār t-illa ere hi-dd-madān-ākk ar s-ad-ijraw turhajāt n-a-wen ḡur-Abba.”
- 66 Ṽur-ten-dāy, ëqqālān ḡara-s inalkimān äjjootnen, ābas has-ëlkamān.
- 67 Innād-dd Ṽisa ḡarāt-a-wen s-inëḡḡulab-net wi n-māraw d-ëssin, inn'-asān: "Kāwāneḡ-i-š, ajān wār tārhem uyēl ḡar'-i?"
- 68 Inn'-as Simyon Bëḡrus: "Ālyalim, mi mad-nākk? Kāyḡ a itḡafān imëjridān-wi hakkānen tāmudre ta täylälāt;
- 69 noman sār-k, nēkkas day āššāk a-s kāyḡ a-s Wa Šäddijān dd-ifālān Māssināy.”

⁷⁰Inn'-asän Үisa: "Kāwāneḍ-i n-māraw d-ëssin, ajān wādden nākk a kāwān-āsnāfrānān? Hakd a-wen-dāy, iyyān dāy-wān, iblis."

⁷¹Mājrād-wen-dāy, ij'-e Үisa fäll-Yāhudēs Ägg Simyon wa n-Isxaryut fāl-a-s, ěnta-i-dāy n-iiyyān dāy-inēṭṭulab wi n-māraw d-ëssin a t-madān-isëssāydār.

Exya 7

¹Ällil Үisa ḍarāt-a-wen teje ta n-Galila fāl-a-s, wār irha ad-ilal ta n-Älyāhudēyāt ed, āyṭafān-as dāy-s imizārān n-kāl-Älyāhud i-ad-t-ānyēn kērēf.

²Äzzāman-en, ohaz āmudd n-kāl-Älyāhud wa s-e-d dd-ija ad-ëzzāyān daw-ihēktan.

³Ēggādān-dd ayētma-s n-Үisa, ěnnān-as: "Äkk Älyāhudēyāt i-ad-ēnhēyān inēṭṭulab-nāk wi t-ēllanen dihen ijitān-nāk ěntāneḍ-dāy,

⁴ed ere irhan ad-sār-s ělmēdān āddināt, wār-ixēddēm dāy-ufār, Үas, kunta tajjād timašalen ogdāhnen d-a-wa-dāy asuksāḍ, āj'-enāt dat-āddunya iket-net."

⁵Ēnnān-as ayētma-s a-wen ed wār sār-s omenān ěntāneḍ-dāy.

⁶Inn'-asän Үisa: "Älwāqq-in wār-ija hārwa māšan, wa-nāwān ija hārkuk,

⁷kāwāneḍ wār tēla āddunya āddälil fāl kāwān-tēkšār māšan, nākk tēkšār-ahi ed, tajjāyhey fäll-ijitān-net wi lābasnen.

⁸Äglāt Үas kāwāneḍ, ākkāt āmudd, nākk wār t-ēkkey ed āssayāt-in, wār-iwwed."

⁹Inn'-asän Үisa a-wen Үas, āqqima dāy-Galila-en-dāy.

¹⁰Ēkkān ayētma-s āmudd Үas, ikk'-e ěnta-dāy ḍarāt-a-wen, māšan, dāy-ufār i-ad-wār sār-s ilmed āwadēm.

¹¹Ij' ašāl wa n-āmudd Үas, ad-has-tammāyān imizārān n-kāl-Älyāhud, sastanān d-diha d-t-illa.

¹²Tēnkār tamyēnnant dāy-tamētte dāy-isālan-net, ijanna ayil iyyān: "Äwadēm olayān a āmoos", ijanna ayil wa iyyāḍān: "A fāw, a-di, išinmēšrēy tamētte";

¹³māšan, hakd a-wen-dāy, wār t-illa ere idakkālān emāsli-net i-ad-amēl Үisa fāl tuksēḍa n-imizārān n-kāl-Älyāhud.

¹⁴Äzunān išilan n-āmudd Үas, ikka Үisa ehān n-āmudd wa māqqārān, ad-dāy-s isayra.

¹⁵Äkunān kāl-Älyāhud dāy-ālxikmatān wi tān-isasla har jannen: "Wa ālžahil, ěnde d-dd-iyra, mi t-issēlmādān ättāfāssir n-ēlkēttabān?"

¹⁶Äwwežāb-asän, inn'-asän: "A-wa sāyrey, wādden a dd-izjarān erhet-in, erhet n-Māssināy-i hi-dd-āšmašālān a dd-ifal.

¹⁷Үas, ere irhān ad-āmašāl erhet n-Māssināy, ad-ilmēd kunta asëssāyār wa tajjāy Māssināy a dd-ifal mey-i dd-ēkney Үur-iman-in.

- ¹⁸Ere itamäjrädän fäll-iman-net, aḍkul n-iman-net ƣas a itattär mäšan, ere itattärän temmal n-wa t-dd-äšmašälän, tidēt a ijanna, wär t-iha a ifrayän.
- ¹⁹Ajän wädden ännäbi Mosa a käwän-ikfän Ättäwrät? Adiš mafäl wär tēmišilām a-wa hawän dāy-s inna? Ma hawän-äyšādäy a-s tattäräm tenäye-nin?"
- ²⁰Ennän-as: "Tidēt-dāy a-s ih'-ik alšin, mi itattärän tenäye-näk?"
- ²¹Inn'-asän Ƴisa: "Jey data-wän iji iyyän ƣas, tākunām dāy-s,
- ²²amili, nēssan a-s wädden ännäbi Mosa a fäll-dd-äzzubbät s-tizarät, imyarän wi has-äzzarnen a fäll-dd-äzzubbät mäšan, omär-käwän sār-s ƣas, ad-samalayäm aratän wäla dāy-ašäl n-ēssēbēt-i n-tāsonfat.
- ²³Ƴas, šamad wär käwän-äšnämäšräy d-Ättäwrät asēmmili n-ara dāy-ašäl n-ēssēbēt-i n-tāsonfat, adiš, mafäl käwän fäll-i ih' älhäm fäl-a-s innin äzozäyāy äwadēm imdan dāy-ašäl n-ēssēbēt?
- ²⁴He käwāneḍ! Wär tēḍkeḍäm äwadēm s-a-wa s-tordäm, hannäyäm fälla-s, eḍkeḍät-t s-a-wa ämoosän tidēt."
- ²⁵Innä Ƴisa a-wen ƣas, ad-jannen iyyäḍ dāy-käl-Yārussālam: "Ajän wädden ėnta-i dāy a-s tattärän tenäye-net?"
- ²⁶Enhēywät-t, ädiwännät dār-sän s-ēmmēk wa s-irha uhēn wär t-illa a has-ƣaššādän. Tordam a-s wädden asēḍettu a jān imizärän-nänäy a-s ėnta-i-dāy a-s Älmasex?
- ²⁷Älwäxla a-s ėnta-i, nēssan siha s-dd-iha, a-s ija a-wen Älmasex, wär t-illa ere issanän siha s-mad-dd-ihiy."
- ²⁸Iḍkäl Ƴisa emäsli-net, härwa isayra dāy-ehän n-āmudd wa mäqqārän, innä: "Wädden tēzzayäm-ahi, tēssanām day siha s-dd-hey mäšan, hakd a-wen-dāy, ėlmēḍät a-s wär dd-äšmašäläy iman-in, ere wa hi-dd-äšmašälän, wär t-tēzzeyäm mäšan, ädduuttät;
- ²⁹näkk-i t-dd-ifälän, ēzzayāy-t ed ėnta a hi-dd-äšmašälän."
- ³⁰Ėttärän arāmas-net mäšan, wär t-illa ere t-iḍasän ed älwäqq-net, wär dd-iwwed härwa.
- ³¹Omänän äddinät äjjootnen hanen älzāmayät-en-dāy s-Ƴisa ƣas, ad-tinmēnnin jer-iman-näsän: "Ak tordam a-s Älmasex faw kud-dd-osa-dāy, ajän ad-äj ijitän n-Mässināy ojärnen wi ij' ähalēs-i-dāy!"
- ³²Ėslän käl-faris i-aḍkul wa tēja tamētte Ƴisa dāy-ätuktek ƣas, ēssēglän imizärän n-käl-tikutawen d-käl-faris älgomitän n-ehän n-āmudd wa mäqqārän i-ad-dd-ärmēsän Ƴisa.
- ³³Inn'-asän Ƴisa: "Ėlley jere-wän älwäqq ėndärrän, ḍarät-a-wen, ad-äqqēläy ere wa hi-dd-Äšmašälän.

- 34 Ilkam dāy-wān ad-hi-tēmmāyām māšan, wār mad-hi-tējrēwām ed siha s-ēkkey, wār tāddobem aggaḍ-net.”
- 35 Ānmānān imizārān n-kāl-Ālyāhud jer-iman-nāsān: "Ēndek yaṣ edāgg wa mad-ākk dāy-t wār mad-nējrēw? Tordam a-s irha ad-ākk kāl-Ālyāhud wi ěmmāhāšnen jer-kāl-Ālyunan mey tordam a-s kāl-Ālyunan-en-dāy a mad-ākk i-ad-tān-isāyār āmāra?"
- 36 Mey ma tordam ěndek ālmāyāna n-a-wa s-innā: 'Ad-hi-tēmmāyām māšan, wār hi-mad-tējrēwām' d-a-wa s-innā day: 'Siha s-ēkkey, wār tāddobem aggaḍ-net?' “
- 37 Ašāl wa isrāyān māqqārān d-imiddēw āmudd, ibdād Ṽisa dat-ālžāmayāt, idkāl emāšli-net, innā: "Ere āffudān-dāy, aset-ahi-dd, āswet.
- 38 Ere sār-i omānān, ad-ěnjēyān ijērwan n-aman ěddarnen dāy-ulh-net s-ěmmēk wa s-tān-innā ělkēttab n-Māssināy.”
- 39 Innā Ṽisa a-wen, dāy-isālan n-Unfas n-Māssināy wa mad-ějrēwān wi maden-amēn sār-s ed a-s itāj a-wen-dāy, wār dd-āzzubbāt Unfas Šaddijān ed Ṽisa wār-ijješ ālxurmāt-net hārwa.
- 40 Tēslā tamētte ta tāsijadāt i-a-wa innā yaṣ, inn' ayil-net iyyān: "Ādduuttāt a-s ānnābi wa s-ātwāna ěnta-da-dāy.”
- 41 Inn' ayil iyyān day: "Ālmasex lab ěnta-da-dāy." Inn' ayil wa iyyādān: "Ajān Ālmasex Galila a mad-dd-ifēl?"
- 42 Wādden inn'-anāy ělkēttab n-Māssināy a-s: 'Ālmasex ězzurēyāt ta n-āmānokal Dawēd d-tadābayt-net Bātlehām ta s-kāla dāy-s-izzāy a dd-mad-izjār?' “
- 43 Tāzun tamētte dāy-tēssēba n-Ṽisa,
- 44 ěttārān iyyāḍ dāy-sān ad-t-ārmēsān māšan, ikkā jere-sān, wār t-illa ere t-iḍasān.
- 45 Ēqqālān-dd ālgomitān n-ehān n-āmudd wa māqqārān, ěnnān-asān imizārān n-kāl-tikutawen d-kāl-faris: "Mafāl wār t-dd-tēlweyām?"
- 46 Ēnnān-asān ālgomitān: "Nākkāneḍ a nēwa-dāy, wār kāla nēslā i-āwadēm ijan mājrād irzan wa ija āhalēs-i-dāy.”
- 47 Ēnnān-asān kāl-faris: "Adiš kāwāneḍ-dāy, āšnāmāšrāy-kāwān?"
- 48 Mey ajān hannāyām dāy-nāy āmizār mey ere tēla taggayt ta n-kāl-faris sār-s omanān?
- 49 Ajān wār hēnnēyām a-s wār sār-s omen ar āddināt wi n-ālžuhāl wāren ěssen a ihān Āttāwrāt.”
- 50 Iggād-dd Nikodem wa n-u-faris s-kāla dd-ādwānnāt i-Ṽisa s-ehāḍ, inn'-asān:
- 51 "Ajān āššāreya-nānāy isaḍlam āwadēm dat-ad-has-ēslēn āddināt, itwēlmēd a-wa iyšād?"

⁵²Ḥannān-as: "Ajān kāyy-dāy Galila a kāy-tēlāt? Sēffēyk ʔas ēlkēttabān n-Māssināy, tēmmaz tēkkāsād-dd dāy-sān ānnābi dd-ifalān Galila."

((⁵³Ḍarāt mājrād-wen-dāy, hak āwadēm ikk' ehān-net.

Exya 8

¹Odwa ʔisa ēnta ehād-wen taḍayt ta n-ihēškan wi n-ēzzāytun.

²Āffāw ʔas, olās-dd uyēl n-ehān n-āmudd wa māqqārān, tāddew-dd sār-s day tamētte iket-net, āqqima, ad-tāt-isayra.

³Ḥwwāyān-dd ālyulam n-Āṭṭāwrāt d-kāl-faris tamāḍt tāttirmāsāt dāy-ēzzēna, ēssēbdādān-tāt dāy-ammās n-ālžāmayāt tēzzar,

⁴ēnnān i-ʔisa: "Ālyalim, ta-dāy tamāḍt, a-s tāt-dd-nāyḍār, izinnēw-tāt āhalēs iyyān.

⁵Dāy-isālan n-tiḍēden-ti maden-āttārmās dāy-ēzzēna, inn'-anāy ānnābi Mosa dāy-Āṭṭāwrāt a-s ad-tānāt-nākf sāmājori n-tihun. Āmāra, nāssistān-kāy, ma tēnned kāyy dāy-isālan-win-dāy?"

⁶Otasān ālyulam n-Āṭṭāwrāt d-kāl-faris asēstan-net, wār tēmmāyān ʔas ar i-āsaru fāl t-ēssēḍlāmān. Ḥannān-as a-wen ʔas, āddunkāt ʔisa ad-ikattāb fāl-ākall s-assēkāḍ-net.

⁷Āxwālān-t s-asēstan ʔas, iḍkāl-dd sār-sān asāwaḍ-net, inn'-asān: "Ijāret-tāt dāy-wān wa s-kāla wār-ofa abākkaḍ s-tāhunt ta tāzzarāt."

⁸Āddunkāt day ḍarāt-a-wen, ad-ikattāb fāl-ākall.

⁹Ḥslān ālyulam n-Āṭṭāwrāt d-kāl-faris i-a-wa hasān-inna ʔas, ēglān s-iiyān-iiyān, ʔur-wi wāššarmen har wi māḍroynen. Wār dd-āqqima dāy-edāgg-ēnnin-dāy ar ʔisa, tēbdad data-s tamāḍt, dāy-ammās n-edāgg wa s-kāla dāy-s ibdād ālžāmayāt.

¹⁰Ibdād-dd sār-s ʔisa, inn'-as: "Tamāḍt! Ma jān āddināt wi s-kāla kām-ēṭṭāfān? Ajān ābas kām-āsiwār āwadēm wāl' iyyān uḍlem?"

¹¹Tēnn'-as: "Ābo, Ālyalim, ābas t-illa āwadēm wāl' iyyān." Inn'-as ʔisa day: "Wār kām-ēssēḍlāmāy nākk-dāy, āmāra, ēglēw māšan, wār tolesād iji n-abākkaḍ.")

¹²Innā ʔisa ḍarāt-a-wen i-tamētte: "Nākk a-s ānnur n-āddunya, ere-wa hi-ilkāmān wār mad-irjēš dāy-tihay, ānn-ak, ad-ijrēw ānnur wa ihākkān tāmudre."

¹³Ḥggādān-dd kāl-faris, ēnnān-as: "Kāyy ya tajāyhed fāl-iman-nāk, a-wen-dāy day a āsdāten a-s tajuhe-nāk, bahu."

¹⁴Inn'-asān ʔisa: "Kud-tajāyhey fāl-iman-in-dāy, nākk, tajuhe-nin, tādduuttāt ed, ēssanāy siha s-dd-hey, ēssanāy day siha s-hālāy māšan kāwāneḍ, wār tēssenām siha s-dd-hey, wāla siha s-ēkkey.

¹⁵Kāwāneḍ, tayētte ta n-dāgg-adēm a-s šarrāyām āddināt, nākk wār t-illa ere šarrāyāy,

¹⁶ḍarāt-a-wen day, nākk, kud-ēšrāyāy āwadēm-dāy, a-s mad-tasēm āššāreya-nin, i n-tidēt fāl-a-s, wār t-jeḍ d-iman-in ʔas, oharāy-t d-Abba-nin i hi-dd-āšmašālān.

- ¹⁷Wädden iktab dāy-alāmār-nāwān a-s tēgdāh tajuhe n-ēssin āddināt i-asēbat n-hārāt.
- ¹⁸Āywa, nākk ley sānatāt tjuhawen, āmoosāy tajuhe fāll-iman-in, ājjēyh'-ahi day Abba-i hi-dd-āšmašālān.”
- ¹⁹Innā Ṽisa a-wen yas, ēnnān-as kāl-faris: "Abba-nāk-i-š, ēndek diha t-illa?" Inn'-asān Ṽisa: "Wār hi-tēzzeyām nākk wāla Abba-nin ed, ēnnār hi-tēzzayām, tēzzēyām day Abba-nin.”
- ²⁰A-s ijā Ṽisa mājrād-wa-dāy, isayra dāy-ehān n-āmudd wa māqqārān, edes i-ēssēndoqq wa dāy-inass azrēf d-orāy wa tēkkatān āddināt i-ehān n-āmudd wa māqqārān māšan, wār t-illa ere t-irmasān ed, ālwāqq-net wār dd-iwwed hārwa.
- ²¹Inn'-asān Ṽisa day: "Tēlkam dāy-i tekke, tekke day dāy-mad-hi-tēmmāyām māšan, ad-tāmmātām dāy-abākkad-nāwān ed, edāgg wa ēkkey, wār tāddobem aggaḍ-net.”
- ²²Ēslān kāl-Ālyāhud i-a-wen yas, ānmānnān jer-iman-nāsān: "Tordam a-s wādden a-s ābok ad-āny iman-net a-s ijān: 'Edāgg wa ēkkey, wār tāddobem aggaḍ-net.' “
- ²³Inn'-asān Ṽisa: "Kāwāneḍ āddunya-i-dāy a kāwān-lāt, nākk išēnnawān a hi-lānen, kāwāneḍ, tēl'-iwān āddunya-ta-dāy, a-s ija a-wen nākk, wār hi-tēla.
- ²⁴A-wen-dāy day a fāl hawān-ēney a-s ad-tāmmātām dāy-ibākkadān-nāwān ed, ijmaḍ-t āššāk a-s afāl wār tomenām a-s 'Nākk a iylalān', ad-tāmmātām dāy-ibākkadān-nāwān.”
- ²⁵Ēnnān-as: "Kāyy-š, mi tāmoosād?" Inn'-asān Ṽisa: "Āmoosāy a-di-dāy s-āru d-hawān-ēney: 'Nākk āylalāy'.
- ²⁶Ley a ājjeen fālla-wān ēney, ill'-e day uḍlem ājjeen kāwān-āswārāy māšan, Wa hi-dd-āšmašālān, ādduuttāt, wār jēney day i-āddunya ar a-wa s-has-ēsley har tān-innā.”
- ²⁷Inn'-asān Ṽisa a-wen-dāy māšan, wār ēfhemān s-isālan n-Abba-net a hasān-itajj.
- ²⁸Inn'-asān day ālwāqq-wen: "Afāl dd-osa ašāl wa d-tēnhāyām Āgg-āgg-adēm āmmiīḍkāl s-išēnnawān dāy-ammas-nāwān, dihen, ad-tēlmēdām a-s: 'Nākk a iylalān', tēlmēdām day a-s wār t-illa a tajjāy d-iman-nin, wār jēney yas ar a-wa hi-issāyra Abba.
- ²⁹Ēnta-i hi-dd-āšmašālān, idhal-ahi, wār hi-oyya d-iman-in yas ed, ēnta yas a-s tamašalāy erhet-net hārkuk.”
- ³⁰Orāw-dd mājrād-wen-dāy ija Ṽisa, immun s-āddināt ājjootnen.
- ³¹Inna Ṽisa ḍarāt-a-wen i-kāl-Ālyāhud wi sār-s omānnen: "Afāl tēkfām iman-nāwān i-mājrād-in, ad-tumasām inēṭṭulab ētbatnen,
- ³²tēzzēyām tidēt, sēddārfēt-kāwān.”
- ³³Ēnnān-as: "Nākkāneḍ-š wādden ēzzurēyāt n-ānnābi Ibrahim a nāmoos, wār kāla hanāy-ikrāš āwadēm wāl' iyyān yas, ēnnār ēmmēk wa s-jānned ad-nāddārf?”

- ³⁴Inn'-asān ʿĪsā: "ʾAlleyey-awān s-tidēt tādduuttet a-s, e d t-illām āwadēm itamašālān abākkāḍ, ākkilāt-as.
- ³⁵Tēssanām a-s akli, wār-itēzzāy dāy-ehān n-māssi-s hārkuk māšan, Rure-s n-māssi-s n-ehān ēnta, ad-dāy-s izzay hārkuk.
- ³⁶Afāl kāwān-āsdārfāt Rure-s n-māssi-s n-ehān, ad-tējrēwām iman-nāwān.
- ³⁷ʿĪssanāy a-s ēzzurēyāt n-ānnābi Ibrahim a tāmoosām māšan, hākd a-wen-dāy, tattārām tenāye-nin fāl-a-s, wār-ijrew mājrād-in edāgg dāy-ulhawān-nāwān.
- ³⁸Nākk, wār hawān-jēnney ar a-wa ēnhāyāy ʿur-Abba-nin ʿas, kāwāneḍ day, wār tējjēm ʿas ar a-wa s-tēslām ʿur-abba-nāwān."
- ³⁹ʾAwwežābān-as, ēnnān-as: "Nākkāneḍ, ānnābi Ibrahim a-s abba-nānāy." Inn'-asān ʿĪsā: "ʿĪnnar ihāyawān n-ānnābi Ibrahim a tāmoosām, ikad-di, tāmašālām a-wa āmešāl
- ⁴⁰māšan āmāra, kāwāneḍ-da-dāy, tattārnen tenāye-nin fāl-a-s innin ēnney-awān tidēt-ta s-ēsley ʿur-Māssināy, tākunt šund-ten, wār tāt-ija Ibrahim.
- ⁴¹A-wen-dāy a fāl hawān-janney a-s kāwāneḍ, ijitān n-abba-nāwān ʿas, a tamašālām." ʿĪnnān-as: "Nākkāneḍ ya, wādden ikzewān a nāmoos, Abba iyyān a nēla, a t-āmoosān: Māssināy."
- ⁴²Inn'-asān ʿĪsā: "ʿĪnnar āmoos Māssināy Abba-nāwān, tārhēm-ahi ed ēnta a dd-ēzjarāy, ēnta day a dd-fālāy, wār dd-ēgley d-iman-in, ēnta a hi-dd-āšmašālān.
- ⁴³Ajān ma hawān-igdalān ad-tējrāhām a-wa hawān-janney? Igdal-awān-t a-wa-dāy s-tunjāyām asjēd i-mājrād-in.
- ⁴⁴Iblis a-s abba-nāwān, ēnta a-s tāqbalām amišēl n-derhanān-net, ēnta-i-s s-alāšāl dāy-emājj n-iman, wār kāla ibdād fāl-tidēt ed, tidēt fāw a wār-issen. E-d immējrād-dāy, bahu ʿas a ijanna ed a-wen-dāy a-s agna-net fāl-a-s, ānāsbahu a āmoos, ēnta day a-s abba n-bahu.
- ⁴⁵Nākk wār hi-tēflesām ed tidēt a hawān-janney.
- ⁴⁶ʿĪndeḍ dāy-wān ʿas wa āddoben ad-āj jāy a-s kāla āmešālāy abākkāḍ? Šāmad tidēt a hawān-janney, adiš mafāl wār hi-fēllēsām?
- ⁴⁷Ere wa ila Māssināy, asjēd a itajj i-a-wa innā Māssināy māšan, kāwāneḍ, wār tāmoosām arātān n-Māssināy, a-wen-dāy a fāl wār hi-sējidām."
- ⁴⁸ʾAwwežābān-as kāl-ʾĀlyāhud, ēnnān-as: "A-wa tidēt-dāy a-s nēna kāyy u-Sāmari a tāmoosād, ih'-ik alšin."
- ⁴⁹Inn'-asān ʿĪsā: "Nākk lab, wār h'-iha alšin, semyar ʿas a jey Abba-nin, a-s ija a-wen kāwāneḍ, tunjayām s-asēmyar-in.
- ⁵⁰Nākk, wār tēttārāy ad-hi-sēmyārān āddināt, ill'-e ere wa itattārān ad-hi-sēmyārām, ēnta-en-day a kāwān-madān-išrāy.

- 51 ʿAllewey-awān s-tidēt tādduuttet a-s ere iṭṭafān mājrād-in, wār dāy-s ilkem ad-inhay tamāttant.”
- 52 ʿEnnān-as kāl-ʿĀlyāhud: "ʿYur-ta-dāy, ad-nēlmād s-tidēt-dāy a-s ih'-ik alšin, ajān wādden Ibrahim hakd ānnābitān wi iyyāḍnen, tēmmār-tān-in tamāttant, ʿas kāyy, ma kāy-ʿasihālān tēna n-a-s: 'Ere iṭṭafān mājrād-in, wār dāy-s ilkem ad-inhay tamāttant.'"
- 53 Adiš kāyy ija ʿur-k a-s tojārād abba-nānāy Ibrahim d-ānnābitān wi iyyāḍnen āmmutnen? Ajān kāyy, ma s-tāyelād tāmoosād-t?"
- 54 Inn'-asān ʿYisa: "ʿEnnar iman-in ʿas a timēlay, wār-inēffew a-wen hārāt, Abba-nin-i s-tēnnām Emāli-nāwān a āmoos, ʿenta a hi-itimēlān.
- 55 Abba-nin-en, ʿezzayāy-t māšan kāwāneḍ, wār t-tēzzeyām. Afāl hawān-ēnney wār t-ēzzeyāy, ad-umasāy ānāsbahu dār-wān olāhān. ʿAdduuttāt a-s Abba-nin, ʿezzayāy-t, tamašalāy day mājrād-net.
- 56 ʿĀnnābi Ibrahim day-i s-jannem abba-nāwān a āmoos, iddēwāt dāy-derhan n-ahānay n-ašāl wa n-tiwit-in, inhāy-t ʿas, ija tedāwit tēmdat.”
- 57 Innā ʿYisa a-wen ʿas, ʿennān-as kāl-ʿĀlyāhud: "Kāyy, wār led wāla-dāy sēm mosāt timērwen n-awātay, uhēn-dāy, hālād ad-tēnnēd, tēnhayād ānnābi Ibrahim?"
- 58 Inn'-asān ʿYisa: "ʿAllewey-awān s-tidēt tādduuttet a-s dat-tiwit n-Ibrahim, ʿelley-t ed 'Nākk āylalāy.'"
- 59 ʿEdkālān ālwāqq-wen-dāy tihun i-ad-t-ējrēn sār-snāt māšan, iffār-asān dāy-tamētte, izjār ehān n-āmudd wa māqqārān.

Exya 9

- 1 Ašāl iyyān, irjaš ʿYisa a-s inhāy āhalēs s-a-s dd-iwa-dāy dāryal.
- 2 ʿEssēstānān-t inēṭṭulab-net, ʿennān-as: "ʿĀlyalim, ak āhalēs-i-dāy s-ad-dd-iwa-dāy dāryal, ʿenta a āmešālān abākkaḍ wa has-āmoosān ʿessēbab n-tāddāryālt mey imārawān-net?"
- 3 ʿAwwežāb-asān, inn'-asān: "Wār-ofa abākkaḍ ʿenta wāla imārawān-net, ānn-ak Māssināy a irhan ad-āj ālyib-net ʿessēbab s-issēkna tārna-net.
- 4 Iwar-anāy ad-nāxdēm tārha n-Wa hi-dd-ašmašālān hārwa ij' ašāl fāl-a-s, imal-dd ehāḍ s-wār t-illa ere āddoben ālxidmāt dāy-s.
- 5 A ʿekkey hey āddunya-ta-dāy, nākk a-s ānnur-net.”
- 6 Innā ʿYisa a-wen ʿas, āssotāf fāl-ākall, issēbdāj tālayt s-tisutaf-net tēzzar, isēls'-et tiṭṭawen n-emēdderyēl.
- 7 Inn'-as dārāt-a-wen: "ʿEglēw, ārdēb dāy-tāsayt n-aman ta n-Silwi." (Silwi, ālmāyana-net: ānāmmašul.) Iglā, irdāb-dd, a-s dd-iqqāl, ihannāy.

- ⁸Ənhäyän-t ənhärajän-net d-äddinät wi t-əzzäyner härwa däryal yas, ənmännän: "Ka! Ajän wädden a-wa emëdderyël wa itayäymer dāy-täšarrit itattär takute dāy-äddinät?"
- ⁹Inn' ayil-näsän: "Ewä/l/la ėnta." Inn' ayil wa iyyädän: "Aa fāw! Wädden ėnta, milhaw yas a jan." Iggäd-dd emëdderyël iman-net əlwäqq-wen, inn'-asän: "A-wa näkk wëdi-dāy tēzzäyäm."
- ¹⁰Ənnän-as: "Əndek ėmmək wa s-əmeränät tiṭṭawen-näk?"
- ¹¹Inn'-asän emëdderyël: "Əhalës wa s-isēm-net Ṽisa a issëbdäjän tālayt, issëls'-et tiṭṭawen-in tēzzar, inn'-ahi: 'Əglëw, ärdëb dāy-täšahayt n-aman ta n-Silwi'. Əkkey täšahayt n-aman əlwäqq-wen-dāy, ärdäbäy-dd dāy-s."
- ¹²Ənnän-as äddinät: "Wa käy-äzozäyän-š, ma ija?" Inn'-asän əhalës: "Wär-ëssenäy."
- ¹³Əmdän äddinät d-asëstan n-əhalës wa s-kāla däryal yas, əwwäyän-t s-käl-faris
- ¹⁴fäl-a-s, ašäl n-ëssëbët-i n-täsonfat a dāy-issëbdäj Ṽisa tālayt-ta əswär tiṭṭawen-net, or'-enät.
- ¹⁵Osä-dd emëdderyël wa izzäyän käl-faris yas, ëssëstänän-t d-ëmmək wa s-izzäy. Inn'-asän: "Əswär Ṽisa tālayt tiṭṭawen-in, ärdäbäy, ėnhäyäy."
- ¹⁶Inn' ayil n-käl-faris iyyän: "Wa-dāy Ṽisa, wär-əmoos ənəmmašul n-Mässinäy ed ėnnar t-əmoos, isëmyär ašäl wa n-ëssëbët-i n-täsonfat." Inn' ayil-näsän wa-iyyädän: "Ajän anäsbäkkad wär-idhel Mässinäy, äddoobät amišël n-ijitän wi itäjji əhalës-i-dāy?" Əqqälän-dd yas əmiyännänän jer-iman-näsän dihen-dāy.
- ¹⁷Əssëstänän ḍarät-a-wen emëdderyël wa izzäyän, ėnnän-as: "Käyy ma tēned, ma iqqal əhalës wa orän tiṭṭawen-näk?" Inn'-asän: "Un ännäbi a əmoos."
- ¹⁸Äyrän-dd imizärän n-käl-Älyähud ḍarät-a-wen imärawän n-emëdderyël fäl-a-s, wär-ëflesän a-s kāla däryal, izzäy.
- ¹⁹Osän-dd imärawän n-əhalës yas, ëssëstänän-tän: "Ak rure-wän wa s-tënnäm a-s dd-iwa-dāy, däryal, ėnta-da-dāy mey? Kunta day a dd-iwa-dāy, däryal, ėndek ėmmək wa s-ämära, ihannäy?"
- ²⁰Ənnän-asän imärawän n-əhalës: "Tidët lab a-s a-wa rure-näy, wär t-ih' äššäk day s-a-s dd-iwa-dāy, däryal
- ²¹mäšan, dāy-isälan n-ëmmək wa s-ihannäy əmära d-ere wa orän tiṭṭawen-net, a-wen, wär hanäy-ha tijya-net, sëstänät-t ėnta iman-net ed əhalës iššamän a əmoos, äddoobät ad-äj isälan n-a-wa t-iqqälän."
- ²²Tuksëda n-imizärän n-käl-Älyähud a täswännät imärawän-net a-wen fäl-a-s, ässiibdädän imizärän n-käl-Älyähud s-e d t-illäm ere irḍän a-s: "Ṽisa a-s Älmasex", ad-has-ëgdëlän ujëš n-ehän n-äddin wa n-käl-Älyähud.
- ²³Dāy-tuksëda n-a-wen-dāy a fäl ėnnän imärawän n-əhalës: "Əhalës iššamän a əmoos, sëstänät-t ėnta iman-net."

- ²⁴Olāsān-dd kāl-faris teyāre n-āhalēs wa s-kāla dāryal, ěnnān-as: "Ānn tidēt i-Māssināy fāl-a-s, nēssan a-s wa kāy-āzozāyān, anāsbākkaḍ a āmoos."
- ²⁵Inn'-asān: "Kunta anāsbākkaḍ a āmoos wāla, wār-ěssenāy; hārāt iyyān a ěssanāy: kāla dāryalāy, āmāra, hannāyāy."
- ²⁶Ěnnān-as day: "Lāyāt-anāy ma hak-ija? Ěndek ěmměk wa s-ora tiṭṭawen-nāk?"
- ²⁷Inn'-asān āhalēs: "Wādden āru d-hawān-tān-ěnney māšan, wār hi-tāsjadām yas, mafāl tārham day ad-hawān dāy-s āqqĕlāy? Adiš a tārham ad-tumasām kāwāneḍ-dāy hārāt dāy-inĕṭṭulab-net?"
- ²⁸Inn'-asān a-wen yas, ad-t-gaggārān, jannen-as: "Aa tĕfĕw! Kāyy yas a-s ānāṭṭalib-net, nākkāneḍ, inĕṭṭulab n-ānnābi Mosa a nāmoos,
- ²⁹nēssan day a-s ānnābi Mosa immĕjrad-as Māssināy māšan, wa-hi, wār nēssen e-s dd-iha."
- ³⁰Inn'-asān emĕdderyĕl wa izzāyān: "Adiš tāqqān n-eyāf tĕja hārwa ed, ěnta a orān tiṭṭawen-in māšan hakd a-wen, wār tĕssenām e-s dd-iha."
- ³¹Inn'-asān day: "Nēssan a-s Māssināy, wār iyĕbbĕl tittar n-ināsbākkaḍān māšan, iyabbāl tittar n-e d t-illām ere t-āksuḍān, itamašalān erhet-net.
- ³²Nēssan day a-s wār kāla ātwāsla āwadĕm oran tiṭṭawen n-ere s-a-s dd-iwa-dāy, dāryal.
- ³³Yas, āhalēs-i-dāy, ěnnār wādden Māssināy a dd-ifal, wār-ikĕrrĕš tādabit n-a-wa itājĵ."
- ³⁴Issĕmdā emĕdderyĕl wa izzāyān d-mājrad yas, ěnnān-as: "Ewad! Kāyy iket-nāk abākkaḍ a dāy-wed, ma kāy-āsihālān ālxuṭbāt wa hanāy-tājĵād?" Āššewājān sār-s ḍarāt-a-wen har t-ĕzzĕzĵārān ehān n-āddin wa hān.
- ³⁵Islā Yisa a-s ĕkkāsān-t dāy-ehān n-āddin-nāsān yas, os'-e-hi-dd, inn'-as: "Ak kāyy tomanād s-Āgg-āgg-adĕm mey?"
- ³⁶Inn'-as āhalēs wa s-kāla dāryal: "Ālyalim, sākĕn-ahi-t yas ad-sār-s amĕnāy."
- ³⁷Inn'-as Yisa: "Tĕnhāyād-t ed, ěnta-da-dāy hak-āmmijradān āmāra-dāy."
- ³⁸Inn'-as āhalēs ālwāqq-wen: "Ālyalim, omanāy sār-k." Irkāy dat-Yisa āssayāt-wen-dāy.
- ³⁹Innā Yisa i-tamĕtte ḍarāt-a-wen: "Nākk, oseĵ-dd i-ad-ĕbḍewāy jer-āddināt: wi dāryalnen, ad-ĕnhĕyān, wi hannāyinen, ad-āddāryālān."
- ⁴⁰Ěslān kāl-faris wi t-ĕllānen yur-Yisa i-mājrad-wen-dāy ija yas, ěnnān-as: "Ajān nākkāneḍ-dāy imĕddoryal a nāmoos?"
- ⁴¹Inn'-asān Yisa: "Ěnnār tāmoosām imĕddoryal, wār kāwān-itĕgger uḍlem wa n-abākkaḍ māšan, dāy-tĕssĕba n-a-di-dāy s-tĕnnām hannāyām, a fāl, tumast-nāwān i-ināsbākkaḍān, tĕtbat."

Exya 10

- ¹Inn'-asān Ƴisa ɗarāt-a-wen: "ÄlleƳey-awān s-tidēt tädduuttet a-s e d t-illām ere dd-ijjāšān afāraj n-arēzzej s-ašrut sāl wa n-emmm-net, emākrāɗ d-ānarkab a āmoos,
- ²māšan, amāɗan n-tihatten ėnta, emm n-afāraj a-s dd-itajjāš fäll-tihatten-net.
- ³E-d tātāt-dd-osa, ad-has-arr ānāylaf-nāsnāt s-ehāɗ emm n-afāraj. Afāl has-āmera afāraj har dd-ijjāš fälla-snāt, ad-ėslēnāt tihatten-net i-emāslī-net, iyār hak iyyāt s-isēm-net tēzzar, izēzjār-tātāt,
- ⁴afāl tātāt-dd-izzēzjār iket-nāsnāt, ad-imēl data-snāt, ėlkēm-nāt-as ed, ėzzaynāt emāslī-net.
- ⁵Amāɗan-en, tihatten-net, wār mad-ėlkēm-nāt i-amājar, ānn-ak, ad-has-ėffoqqētnāt ed, wār-ėzzeynāt emāslī-net."
- ⁶Āsnāfāqq'-asān Ƴisa isālan-win-dāy māšan, indār-asān ad-ėfhēmān a dāy-hasān-āssewāl.
- ⁷Olās day, inn'-asān: "ÄlleƳey-awān s-tidēt tädduuttet a-s nākk a-s emm n-afāraj wa s-tajjāšnāt tihatten,
- ⁸āddināt-wi hi-dd-āzzarnen, imākrāɗān d-inarkabān a āmoosān iket-dāy-nāsān, wār hasān-āsjadnāt tihatten;
- ⁹nākk a-s emm n-afāraj, ere sār-i t-dd-ijjāšān-dāy, ad-iylēs, ad-igillēw, itaqqāl-dd, ijarrāw day amāɗon.
- ¹⁰Emākrāɗ ėnta, wār dd-itis ar i-tikra d-ayāras d-ahālak; nākk, oseƳ-dd i-ad-ėjrēwān dāgg-adēm tāmudre, ėjrēwān-tāt day s-tānoflayt.
- ¹¹Nākk a-s amāɗan wa olāyān, amāɗan wa olāyān iman-net a ihakk i-ad-āylēs-nāt tihatten-net
- ¹²māšan, ere wa s-tefert a fāl ixdam, wār-āmoos amāɗan olāyān, wādden ėnta a-s māssi-s n-tihatten. A-wen-dāy a-s, afāl inhāy tayēssit dd-malāt, ad-ājawāɗ, āyy tihatten d-iman-nāsnāt, tējjēš-tātāt tayēssit, šēmmēhēš-tātāt,
- ¹³ed issan a-s tefert Ƴas a fāl ixdam, wār-ākkul a jānāt tihatten.
- ¹⁴Nākk a-s amāɗan wa olāyān, ėzzayāy tihatten-in, ėzzaynāt-ahi day.
- ¹⁵Ēzzaynāt-ahi s-ėmmēk wa s-ėzzayāy Abba, izzay-ahi day ėnta. Hakkāy-tātāt tāmudre-nin,
- ¹⁶ley hārwa tihatten ājjootnen wāren ha afāraj-wa-dāy, iwar-ahi s-ad-tātāt-dd-ėwētāy, ėslēnāt ėntānāteɗ-dāy i-emāslī-nin, tēmēl-t tiyyāt tahrut iɗan iyyān n-amāɗan.
- ¹⁷Abba ėnta, irh'-ahi ed hakkāy tāmudre-nin, siyulāy-tāt-dd iman-in.
- ¹⁸Wār t-illa ere āddoben ad-dāy-i ahāy tāmudre-nin, hakkāy-tāt d-iman-in, siyulāy-tāt-dd dāy d-iman-in, ėnta-den-dāy turhajāt ta ėjrāwāy Ƴur-Abba-nin."

- 19 Ǝslān kāl-Ālyāhud i-mājrād-wen-dāy ija Ƴisa Ƴas, tēnkār tamyēnnant day jere-sān.
- 20 Ǝggādān-dd dāy-sān iyyād ājjootnen, ad-jannen: "Ak mafāl tāsijādām i-ere ih' alšin, ābbuddāl?"
- 21 Jannen wi iyyādnen: "Mājrād wa dd-izjārān emm n-āhalēs-i-dāy, wādden mājrād s-āddoobāt ad-t-āj ere ih' alšin, nēssan day a-s ere ih' alšin, wār-āddoobāt ad-arr tiṭṭawen n-imēddoryal."
- 22 Āzzāman-en, ijā āmudd n-tasāktot n-ašēšdaj wa jān kāl-Ālyāhud i-ehān n-āmudd wa māqqārān ihān Ƴarussālam s-tajrēst,
- 23 irjāš Ƴisa dāy-ehān n-āmudd wa māqqārān dāy-tele n-edāgg wa s-itawānna: Wa n-Sulāyman,
- 24 ēžžemmāyān-dd fālla-s kāl-Ālyāhud, ēnnān-as: "Ǝkkēs-anāy dāy-taydārt, kunta kāyy a-s Ālmasex, ānn'-anāy-tān, ma s-tāqqalād, tēkkēsād-anāy dāy-tāqqān n-eyāf-ta-dāy?"
- 25 Āwwežāb-asān, inn'-asān: "Wādden, ēllāyey-awān māšan, tunjāyām tomānām sār-i, ēnhēywāt Ƴas ijitān wi s-hi-ikfa Abba-nin turhajāt n-amīšēl-nāsān, ēntāneḍ-en-dāy a tajāyhanen fāll-i.
- 26 Kāwāneḍ, wār sār-i tomenām fāl-a-s wār tāḍḍinām dāy-āddināt wi hānen tahrut ta n-inalkimān-in.
- 27 Tahrut ta ley n-inalkimān-in, sallān i-emāsli-nin, ēzzayāy-tān, ēlkamān-ahi day.
- 28 Wi ley, hakkāy-tān tā mudre ta tāylālāt, wār dāy-sān tēlkem tamāttant, wār tān-mad-ahāy day āwadēm wāl' iyyān dāy-āfuss-in
- 29 fāl-a-s, Abba-nin-i hi-tān-ikfān, wār t-illa ere s-wādden ill'-e jēnnēj-s, wār t-illa day ere āddooben ukēs-nāsān dāy-āfuss-net.
- 30 Nākk d-Abba, iyyān hārāt, wār nēzley."
- 31 Innā Ƴisa a-wen Ƴas, obārān-dd sār-s tihun i-ad-t-ēkfēn sāmājori-nāsnāt māšan, inn'-asān:
- 32 "Lāyātāt-ahi Ƴas dāy-ijitān n-Abba wi-dāy āhuskātnen jey jere-wān, ēndek dāy-sān wa ilān āddālil n-tenāye ta s-tārham ad-hi-tāt-tējēm?"
- 33 Ǝnnān-as kāl-Ālyāhud: "Wādden dāy-tēssēba n-iji āhusken jed a fāl kāy-nēhakk tamāttant, ānn-ak dāy-tēssēba n-asēkkufar wa jed ed kāyy-i n-āgg-adēm, tāsisāgdāhād iman-nāk d-Māssināy."
- 34 Inn'-asān Ƴisa: "Ajān wādden iktab dāy-Āṭṭawrāt-nāwān a-s, Māssināy, innā: 'Āxlākāy-dd dāgg-adēm dāy-milhaw-in'.
- 35 Wādden, nēssan day a-s mājrād n-Māssināy, iylal, wār-itēmēttēy. Ƴas kunta āddināt wi ēlkāmnen i-mājrād-en, ixlāk-tān-dd dāy-milhaw-net,

³⁶mafāl jannem āskafārāy, nākk-i āšnāfrān Abba, āšmašāl-ahi-dd s-āddunya fāl-a-s innin ēnney-awān: 'Nākk Rure-s n-Māssināy a āmoosāy.'

³⁷Āmāra kunta ʔas a-wa tamašalāy wādden Abba-nin a dd-ifal, adiš wār sār-i tomenām māšan,

³⁸kunta a-wa tamašalāy Abba-nin a dd-ifal, adiš kud-dāy wār sār-i tomenām nākk, āmēnāt s-timašalen-en-dāy i-ad-tēlmēdām, sēbbuyēnām a-s nākk, ārtayāy d-Abba, irtay dār-i day ēnta, heey-t, ih'-ahi."

³⁹Āsmāgāggāyān day kāl-Ālyāhud dāy-arāmas-net māšan, āzlābbāt-dd ʔisa dāy-sān, iglā.

⁴⁰Ikka ɖarāt-a-wen asālim wa n-emāynāj n-ejānš wa n-ʔurdēni, dāy-edāgg wa s-kāla dāy-s isalmay Exya āddināt, izzāy dihen-dāy.

⁴¹Ēkkān-t-dd āddināt ājjootnen, jannānen: "Exya, wār-ija tākunt wāl' iyyāt māšan, a-wa inna fāll-āhalēs-i-dāy, itbat iket-net."

⁴²Omānān āddināt ājjootnen s-ʔisa dāy-edāgg-en-dāy.

Exya 11

¹Āzzāman-wen-dāy ad-ārhin Lazar wa n-tayrēmt ta n-Bitanya n-ā/n/na-s n-Marta d-Māryāma

²ta s-kāla tēssēnyāl aɖutān fāll-iɖarān n-ʔisa tēzzar, ad-tān-timēs s-tiškkaɖ-net. Ēnta-i-dāy a-s āmāra, ārhiin ā/n/na-s, Lazar.

³Ārhin ʔas, āssawāynāt šātma-s āmašal s-ʔisa, ēnnānāt-as: "Ālyalim, āss-dd, emārhnāk Lazar ārhiin."

⁴Iwwāɖ-dd āmašal ʔisa ʔas, innā: "Turhēnna ta tārmāsāt Lazar, wādden ēnta a t-madāt-tawēy s-ālxārāt, turhēnna-net ta-dāy a madāt-tumas ēssēbab fāl ātwāsāmyār Māssināy, itwēsēmyār day Rure-s."

⁵Tārha ta ija ʔisa i-Lazar, ēnta day a ija i-Marta d-wālātma-s Māryāma.

⁶Ējjāšān isālan n-turhēnna n-Lazar ʔisa māšan, āssakāy dāy-edāgg-ēnnin-dāy ēssin išilan tēzzar,

⁷innā i-inēṭṭulab-net: "Āqqēlāt-anāy Ālyāhudēyāt."

⁸Ēnnān-as inēṭṭulab-net: "Ālyalim, ajān wādden a āynayān tattārān kāl-Ālyāhud, ad-kāy-ēkfēn sāmājori n-tihun dāy-teje-ten-dāy, ʔas ma dāy-s tāqqalād?"

⁹Inn'-asān ʔisa: "Ajān wādden māraw āssayātān d-ēssin a hanen ašāl? Ere irjašān hārwa ijā ašāl, wār mad-ājjärtāqqēl fāl-a-s ihannāy data-s

¹⁰māšan, āwadēm irjašān s-ehāɖ, ad-ājjärtāqqāl ed irjaš dāy-tihay."

¹¹Ija ʔisa mājrād-wen-dāy ʔas, inn'-asān: "Emārhnānāy Lazar, itṭas māšan, ēgley i-ad-t-dd-sēnkārāy."

- ¹²Ἐnnān-as inēṭṭulab-net: "Ἄlyalim, adiš kunta eḏēs ȳas a ija, ill'-e aṭṭāma n-ad-izzēy."'
- ¹³Mājṛād wa hasān-ija, ij'-asān-t i-ad-tān-isēlmēd a-s Lazar āba-t māšan, ēbdadān ēnniyātān-nāsān fāll-eḏēs wa n-ere ilyad eḏēs.
- ¹⁴Ij'-asān ȳisa ḏarāt-a-wen mājṛād s-āddooben afāham-net, inn'-asān: "Ἐlmēdāt a-s Lazar ya āba-t, māšan,
- ¹⁵āddiwey dāy-tēssēba-nāwān ed a-s ārhin, wār ȳur-s t-ēlley, ātiwatās a-wen i-ad-sār-i tamēnām; āmāra, ēnkārāt, ākkāt-anāy-t."
- ¹⁶Iggād-dd Tomi wa s-itawānna Didim, a-wen ālmāyṇa-net: ekne, innā i-inēṭṭulab wi iyyāḏnen: "Ἄglāt-anāy nākkāneḏ-dāy i-ad-nahār d-ālyalim-nānāy tamāttant."
- ¹⁷A-s hin-osa ȳisa Bitanya, ila Lazar ēkkoz išilan dāy-ažēkka.
- ¹⁸Bitanya-i dāy-t-āba, wār jere-s t-illa d-Yārussālam ar kāraḏ kelumetārān.
- ¹⁹Āba Lazar ȳas, osān-dd kāl-Ālyāhud ājjootnen Marta d-Māryāma, ad-sasmaḏān ulhawān-nāsnāt.
- ²⁰Tēsla Marta a-s imal-dd ȳisa ȳas, tēlkāḏ-as, a-s ija a-wen Māryāma ēnta, tāqqima-hin ȳur-ehān.
- ²¹Tāmموqqās d-ȳisa ȳas, tēnn'-as: "Ἄlyalim, ēssanāy a-s ēnnār tēlled diha-dāy, wār-itiba ā/n/na-ȳ.
- ²²Māšan hakd a-wen-dāy, ēssanāy a-s kāyy a tēttārād, dāy-Māssināy-dāy, ad-hak-t-ākf."
- ²³Inn'-as ȳisa: "Ἄ/n/na-m a dd-inkār dāy-tamāttant."
- ²⁴Tēnn'-as Marta: "Ἐssanāy lab s-ad-dd-inkār dāy-tamāttant ašāl wa ilkāmān."
- ²⁵Inn'-as ȳisa: "Nākk a-s Wa dd-isānkarān dāy-tamāttant, nākk a ihakkān tāmudre, ere sār-i omānān-dāy, ad-iddar hārkuḏ kud-dāy āmmut,
- ²⁶ere iddarān day har sār-i omān, wār dāy-s tēlkem tamāttant fāw. Ak kāmm Marta, tēflasād a-wen mey?"
- ²⁷Tēnn'-as Marta: "Ἐyya Ἄlyalim, omanāy a-s kāyy a-s Ἄlmasex wa n-Rure-s n-Māssināy s-ātwānna ilkam ad-dd-ass āddunya."
- ²⁸Tēja Marta mājṛād-wen-dāy ȳas, tēglā, tēkkās-dd wālātma-s s-takše, tēnn'-as: "Ἄlyalim ya, osā-dd, inn'-am ad-t-in-tasēd."
- ²⁹Tēsla Māryāma i-a-wen ȳas, tēggād āssayāt-wen-dāy, tēkkā ȳisa.
- ³⁰A-s itāj a-wen-dāy, wār dd-ijješ ȳisa aȳrēm hārwa, ih' edāgg-wēnnin-dāy dāy-dār-s tāmموqqās Marta,
- ³¹ēllan-t day imānokālān n-kāl-Ālyāhud iyyāḏ ȳur-Māryāma dāy-ehān, sasmaḏān ulh-net. Ἐnhāyān-tāt a-s tēbdād šik, tēzjār ȳas, ēlkāmān-as ed ija ȳur-sān a-s Lazar a tēkka i-ad-tālh fāll-ažēkka-net.

- ³²Tāwwāḍ-in Māryāma diha t-illa Ṽisa, tēnhāy-t ṽas, tārkhāy-as, tēnn'-as: "Emāli, ʿssanāy a-s ʿennār tēlled diha-dāy, wār-itiba ā/n/na-y."
- ³³Inhāy-tāt Ṽisa hall ʿnta d-wi dār-s āddewnen, ṽas, āsnin, ʿekmān-t iman-net,
- ³⁴inn'-asān: "Sāknāt-ahi azēkka wa dāy-jām Lazar." ʿAnnān-as: "ʿHyāw, ʿnhēy-t." Inhāy-t ṽas,
- ³⁵ilhā Ṽisa.
- ³⁶ʿAnnān iyyāḍ dāy-imānokālān n-kāl-Ālyāhud: "Tēmyāre n-tārha ij'-et i-Lazar",
- ³⁷ʿennān wi iyyāḍnen: "ʿnta-i orān tittāwen n-emēdderyēl, indār-as ad-igdēl i-Lazar tamāttant?"
- ³⁸Olāsān-t iman-net tēkma, iglā ḍarāt-a-wen, ikk' azēkka wa iha Lazar iyāšān dāy-esāwāl, ihar s-tāhunt māqoorāt.
- ³⁹Osā-dd Ṽisa azēkka ṽas, innā i-āddināt: "ʿEkkēsāt-in tāhunt ta hārāt azēkka." Tēggād-dd Marta ta n-wālāt ma-s n-enēmmettēn āssayāt-wen, tēna i-Ṽisa: "Ālyalim, Lazar ya āru d-irkāh, ašāl-net wa s-ēkkoḗ a-wa ih' azēkka."
- ⁴⁰Inn'-as Ṽisa: "Ajān wādden Marta āru d-ham-ēney a-s afāl sār-i tomānād, ad-tēnhēyād tārna n-Māssināy?"
- ⁴¹ʿEkkāsān-in āddināt tāhunt fāll-emm n-azēkka ṽas, ājoḗy Ṽisa išēnnawān, innā: "Abba, āmmoyāy-ak ayābal wa jed a-wa dāy-k ʿttārāy,
- ⁴²ʿssanāy day a-s yabbālād tittar-in hārkuḗ māšan, āmmijrādāy-ak āmāra dāy-tēssēba n-ālžamayāt-wa-dāy ibdādān, dāy-tēssēba n-ad-amēnān āddināt a-s kāyy a hi-dd-āšmašālān."
- ⁴³Innā Ṽisa a-wen ṽas, idkāl emāslī-net, innā: "Lazar, ʿzjār-dd!"
- ⁴⁴Izjār-dd Lazar azēkka, āqqanān ifassān-net d-idarān-net s-isēssora, ilsā ekāršāy idēm-net. Inn'-asān Ṽisa ālwāqq-wen: "Arāt-t, tēbdēwām-t d-ikāršāyān-wi-dāy ittāl, tēyyēm-t ad-iglēw."
- ⁴⁵Osān-dd kāl-Ālyāhud ājjootnen, ʿnhāyān a-wa ija Ṽisa ṽur-Māryāma ṽas, omānān sār-s
- ⁴⁶māšan, ʿglān iyyāḍ dāy-sān, osān kāl-faris, ʿllāyēn-asān a-wa ija Ṽisa.
- ⁴⁷ʿZžēmmāyān-dd imānokālān n-kāl-tikutawen d-kāl-faris d-ālžamayāt wa n-kāl-Sinhidrin-i iyattāsān āššāreya, ānmānān: "ʿIndek āddābara? Wa āwadēm, ʿjjētān fālla-nāy ijitān-net wi āssuksāḍnen!
- ⁴⁸ʿImēdāt a-s afāl t-noyya s-ēmmēk-wa-dāy, ad-sār-s amēnān āddināt iket-nāsān. Afāl āmoos a-wen a ijan, ad-ārżēn kāl-Roma-i hanāy-āsītāymārnen ehān n-āmudd-nānāy wa šāddijān, āttāytāyān ākall-nānāy."
- ⁴⁹Iggād-dd dāy-sān Qayāf-i s-ʿnta a āminakālān fāll-kāl-tikutawen awātay-wen-dāy, innā: "Ijmaḍ-t āššāk a-s wār t-illa a tējrahām iket-dāy-nāwān,

⁵⁰ajän wär hënnëyäm a-s uf'-awän, ad-ämmät äwadëm iyyän däy-tëssëba n-tamëtte uhën ad-tämmät tamëtte iket-net.”

⁵¹Mäjräd-wen-däy ija Qayäf, wädden a dd-ifalän tayëtte-net mäšan, šamad ënta a äminakälän fäll-käl-tikutawen awätay-wen-däy, ikf'-e Mässinäy mäjräd hin-ässawäd tamëtte n-a-s ilkam ad-ämmät ʒisa, däy-tëssëba n-tamëtte ta n-Işrayil iket-net.

⁵²Tëzzar day wädden käl-Işrayil ʒas a-s mad-ämmät, ad-ämmät i-ad-dd-isëdëw aratän n-Mässinäy wi ëmmähäşnen jer-ikallän, umasän tiyyät tayëssa.

⁵³Äytäsän ʒur-aşäl-wen-däy n-a-s wär-e sunfën fäw wär jen iman-net.

⁵⁴Iytäf ënta-däy ʒur-aşäl-wen-däy i-räjjoş däy-edägg t-hannäyän käl-Älyähud. Ifäl äkall-wen-däy hän, ikkä teje ta tohäzät tanëzruft, izzäy ënta d-inëttulab-net däy-aʒrëm s-isëm-net Ifyahim.

⁵⁵Ohäz-dd ämudd n-käl-Älyähud wa n-Faşka ʒas, ähhujjäjän-dd äddinät äjjootnen s-Yärussälam i-ad-şëşdëjän iman-näsän dat-ämudd-en-däy,

⁵⁶ad-tammäyän imëhhujjaj iket-näsän i-ʒisa, tinmënnin jer-iman-näsän däy-ehän n-ämudd wa mäqqārän: "Ak, tordam a-s ihäl a dd-äkk ämudd mey?"

⁵⁷A-s jännen a-wen-däy, omarän imänokalän n-käl-tikutawen d-käl-faris s-ere ilmädän diha t-illa ʒisa iket-net, isäydäret-t i-ad-ättärmäs.

Exya 12

¹Aşäl wa s-sädis dat-ämudd wa n-Faşka, ikkä ʒisa tayrëmt ta n-Bitanya däy-izzäy Lazar wa dd-issënkär jer-inëmmuttan.

²Tëssëskär-dd Marta imënsiwän dat-ʒisa, äniyäyima d-Lazar d-imäjarän wi iyyädnen.

³Tëdkäl Märyäma ɗarät-a-wen täzune n-litär n-aɗutän lanen älqim wär-iqquer härät, ad-tän-sanyal fäll-iɗarän n-ʒisa, timës-tän s-tişëkkaɗ-net. Äbyänyalän aɗutän däy-ehän-ënnin-däy iket-net.

⁴Iggäd-dd iyyän däy-inëttulab n-ʒisa wa s-isëm-net Yähudës wa n-Isxaryut-i t-e-isëssäydärän, innä:

⁵"Mafäl aɗutän-wi-däy wär hin-ënşen kărăɗät timaɗ n-ärriyal n-azrëf ämoosnen takute i-tiläqqiwen.”

⁶Innä a-wen wädden däy-a-s innin ozar däy-a ëjräwnät tiläqqiwen, änn-ak fäl-a-s innin emäkräɗ a ämoos, ënta a-s änazraf n-taggayt ta n-inalkimän n-ʒisa, a ätwäjjan däy-ëssëndoqq wa n-azrëf-däy, ad-där-s in-işlëy.

⁷Inn'-asän ʒisa: "Äkfät-tät älyafyät, a-wa tēja, těj'-e däy-tëssëba n-aşäl wa d-mad-ëjjëşäy azëkka.

⁸Tiläqqiwen ya, ëllanät ʒur-wän härkuk mäšan näkk, ilkam ad-käwän-äfläy.”

- ⁹Ǝslān kāl-Ālyāhud ājjootnen a-s iha Ƴisa tayrēmt ta n-Bitanya Ƴas, fālān-dd Ƴārussālam, ēkkān-t-dd māšan, wādden ēnta Ƴas a-s otasān ahānay-net, ērhan dāy, ad-ēnhēyān Lazar wa dd-issēnkār jer-inēmmtan,
- ¹⁰āytāsān imānokālān n-kāl-tikutawen s-ad-ējēn iman n-Lazar ēnta-dāy
- ¹¹ed hannāyān a-s, dāy-tēssēba n-asēnkār wa t-dd-ija Ƴisa jer-inēmmtan a fāl, taqqālān imānokālān n-kāl-Ālyāhud ājjootnen ɗarāt kāl-tikutawen, timēnēn s-Ƴisa.
- ¹²Āffāw Ƴas, tēslā tamētte ta tājjet dd-tēkkāt āmudd a-s Ƴisa ikkā-dd Ƴārussālam.
- ¹³Ǝjjāšān-tāt isālan Ƴas, ad-dd-Ƴattāsān āddināt ilēktan n-tišday, lakkādān-as, sāyāren s-afālla: "Ozana! Ija Māssināy ālbāraka dāy-āmānokāl wa n-Išrayil dd-osān fāl-isēm n-Emāli."
- ¹⁴Ijrāw Ƴisa āza iyyān dāy-zābo, ināy-t, āmoos a-wen a āssitbātān a-wa iktābān dāy-ēlkēttab n-Māssināy a-s innā:
- ¹⁵"Ƴārussālam ta dāyāt fāl-taɗayt ta n-Sayon, wār tārmeyād, ēnhēy Ƴas āmānokāl-nām imal-dd inay ara n-tešedt."
- ¹⁶Ašāl wa d-jān hārātān-winnin-dāy, wār tān-ēfhēmān inēttulab n-Ƴisa māšan, ašāl wa d-ijjāš tēmyāre n-ālxurmāt-net, ēktān-dd a-s ēnta-en-dāy a fāl ēktābān ānnābitān hārātān-win-dāy, āmešāl-tān dāy.
- ¹⁷Ašāl-wen-dāy, tāssoyāl tamētte iket-net a-wa ijā Ƴisa ed, tājjēyha a-s dd-issēnkār Lazar jer-inēmmtan, ikkā-s-t-dd dāy-azēkka.
- ¹⁸Tēlkād-dd tamētte-en iket-net i-Ƴisa dāy-tēssēba n-iji n-Māssināy wa-dāy s-tēslā ij'-e.
- ¹⁹Ǝnhāyān kāl-faris a-wen Ƴas, ānmānnān jer-iman-nāsān: "Tēnhāyām āmāra a-s a-wa wādden a dd-nēkka d-hārāt, tamētte iket-dāy-net a ɗara-s tošalāt."
- ²⁰Osān-dd hārāt dāy-kāl-Ālyunan s-ijraz āddin wa n-kāl-Ālyāhud, ēkkan-dd daw-āmudd-i-dāy i-ad-āybedān Māssināy dāy-Ƴārussālam,
- ²¹ējrāwān ānāttalib wa s-isēm-net Fēlibb wa n-tayrēmt ta n-Bāṭsayda ta n-Galila, ēnnān-as: "Āhalēs, nārha ad-nēnhēy Ƴisa."
- ²²Iglā Fēlibb, ija isālan dāy-Idris, āddewān issēnān-essān s-Ƴisa, ēllāyen-as.
- ²³Ǝwwāɗān-dd Ƴisa Ƴas, inn'-asān: "Āssayāt wa dāy-mad-ijjēš Āgg-āgg-adēm ālxurmāt-net, osā-dd.
- ²⁴Ālleyey-awān s-tidēt tādduuttet a-s a tēkkās temātāwt n-ālkāma wār tēnbēl dāy-ākall tāmmāt, ad-tāmoos tiyyāt tablalt Ƴas māšan, afāl tēnbāl dāy-ākall har tāmmut, a dd-tarēw tiblalen ājjootnen.
- ²⁵Ere wa wārān itēttār ar ēmmēk s-ijmār iman-net dāy-āddunya-ta-dāy, ad-ifut dāy-ālžānnāt, māšan, āwadēm wa irɗān āfota dāy-iman-net, dāy-āddunya-ta-dāy, dāy-āddimmāt-nin, ad-ijrēw tānudre ta tāylālāt.

- ²⁶Ere dāy-wān irhān tumast n-ānaxdim-in-dāy adiš, ilkēmet-ahi fāl-a-s, nākk edāgg wa dāy-mad-ēzzāyāy, ěnta day a dāy-mad-izzāy ānaxdim-in, ijrēw semyar yur-Abba.”
- ²⁷”Āryan iman-in, āryan āmāra-dāy, ak ma he-ānnāy fāw? Abba, āylēs-ahi dāy-āssayāt-wa-dāy? Fāw, nākk, ěssanāy a-s tēssēba n-āssayāt-wa-dāy a fāl dd-āmešālāy.
- ²⁸Abba, sēkēn āddināt tēmyāre n-ālxurmāt n-isēm-nāk.” Ifāl-dd emāsli ālwāqq-wen-dāy išēnnawān innān: ”Isēm-in, ěssēmyārāy-t, ad-t-alēsāy day asēmyar.”
- ²⁹Tēslā tamētte ta t-tēllāt dihen i-emāsli-ēnnin-dāy yas, innā ayil-net iyyān: ”Ak sallām i-ejjaj wa ijjājān?” Inna ayil wa iyyādān: ”A-di wādden ejjaj, ānjālos a has-immējrādān.”
- ³⁰Inn'-asān Yisa day: ”Emāsli wa s-iket has-tēslām, wādden tēssēba-nin a dāy-ija, tēssēba-nāwān kāwāneḏ a dāy-ija.
- ³¹Īlmēdāt a-s āmāra-dāy, ad-mad-tētwešārrāy āddunya, itwēstāy day āmānokāl-net Iblis,
- ³²nākk day, afāl ěmmēḏkālāy, ad-dd-āyrāy s-iman-in āddināt iket-nāsān.”
- ³³Innā a-wen-dāy i-ad-tān-isēlmēd ěmmēk wa s-mad-āmmāt.
- ³⁴Tēnn'-as tamētte: ”Ajān wādden nāyra dāy-Āṭṭāwrāt a-s Ālmasex, wār-e āmmāt, iylal, adiš ma kāy-isawānnen: 'Āgg-āgg-adēm, ad-āmmāḏkāl?' Wa Āgg-āgg-adēm fāl wār nēssen madān-āmmāḏkāl, mi āmoos?”
- ³⁵Inn'-asān Yisa: ”Ānnur, wār has-in-āqqima ar a ěndārrān ill'-e jere-wān, āsimātārāy-kāwān d-ad-has-tēlkēmām i-ad-wār kāwān-yāddārnet tihay fāl-a-s, ere irjašān dāy-tihay, wār-issen e-s ihāl.
- ³⁶Iket-di tāzzegāzām a-wen, a ikkās ānnur ill'-e jere-wān, amēnāt sār-s i-ad-tumasām dāgg-ānnur.” Innā Yisa a-wen yas, ifāl tamētte, iffār.
- ³⁷Ija Yisa data-sān ijitān n-Māssināy-i-dāy ājjootnen māšan, unjāyān sār-s omānān,
- ³⁸āmoos a-wen a āssiitbātān mājrād wa ikfā Māssināy ānnābi Saya a-s innā dāy-ēlkēttab n-Māssināy: ”Emāli, mi omānān s-a-wa nēnna? Mi s-dd-tānfalāl tārna n-āfuss n-Emāli?”
- ³⁹Āqqurān ulhawān n-kāl-Išrayil fāl-a-s, innā ānnābi Saya day:
- ⁴⁰”Āsdāryāl-tān Māssināy, āsyār ulhawān-nāsān i-ad-wār hēnnēyān s-tiṭṭawen-nāsān, ějrāhān hārāt s-ulhawān-nāsān, utabān i-ad-tān-izuzēy Māssināy.”
- ⁴¹Mājrād-wen-dāy, ij'-e ānnābi Saya āzzāman wa d-has-dd-ānfalāl ālxurmāt n-Yisa, ādwānnāt dāy-isālan-net.
- ⁴²Hakd a-wen-dāy, omānān imizārān n-kāl-Ālyāhud ājjootnen s-Yisa māšan, tēgdal-asān tuksēḏa n-kāl-faris ad-sētβētān immun-nāsān, fāl-a-s āksuḏān ad-tān-ēkkēsān dāy-ihānan n-āddin-nāsān,
- ⁴³āssofān tēmmal ta dd-fālāt dāgg-adēm uhēn ta n-Māssināy.

⁴⁴Iḍkāl Ƴisa emäslī-net, innä: "Ere sār-i omānān-dāy, ilmēdet a-s wādden nākk a-s omān, Māssināy-i hi-dd-āšmašālān a-s omān,

⁴⁵ere day wa hi-inhāyān, ilmēdet a-s Māssināy-i hi-dd-āšmašālān a inhāy.

⁴⁶Nākk a-s ānnur, āmešālāy-dd s-āddunya dāy-tēssēba n-ad-wār-itēzzāy fāw ere sār-i omanān dāy-tihay,

⁴⁷ere islān i-mājrād-in wār t-iṭṭef, wādden nākk a t-madān-išrāy fāl-a-s, wār dd-āmešālāy i-ad-ēšrāyāy āddunya, ānn-ak, āmešālāy-dd i-ad-tāt-āylēsāy.

⁴⁸Ere sār-i unjāyān, unjāy s-mājrād-in, mājrād-en-dāy a t-e-išrāyān ašāl wa ilkāmān

⁴⁹fāl-a-s, mājrād wa jey iket-net, wādden a dd-ēkkasāy dāy-eyāf-in Ƴas, Abba-nin ėnta iman-net-i hi-dd-āšmašālān a hi-ikfān turhajāt n-ad-ānnāy a-wa hi-inna, ājāy day isālan-net i-āddināt.

⁵⁰Ƴissanāy day a-s e d t-illām āwadēm ilkamān i-a-wa innä, ad-ijrēw tāmudre ta tāylālāt. A-wen-dāy a fāl nākk, a-wa jānney iket-net, jānney-tān s-ēmmeḱ wa s-hi-tān-innā Abba."

Exya 13

¹Ehād wa n-dat-wa n-āmudd wa n-Faška, ilmād Ƴisa s-āssayāt n-ajmuḍ-net i-āddunya i-ad-akk Abba, iwwāḍ-dd. Ehād-en-dāy, issēmdā-dd tēmyāre n-tārha-net s-inēṭṭulab-net, issēkn'-en tārha tokāyāt ta tān-isakna hak ašāl a ija a-wa-dāy.

²Hārwa tamānsawān a-s ija Iblis dāy-ulh n-Yāhudēs Āgg Simyon wa n-Isxaryut erk ėnniyāt wa n-ad-isāydār Ƴisa.

³Dāy-tēllulēya-net, issan Ƴisa a-s wār t-illa a-s wādden ij'-e Abba-net dāy-ifassān-net, issan day a-s Māssināy-i t-dd-āšmašālān, ėnta a iqqal.

⁴Ƴsēmdān tetāte Ƴas, ibdād Ƴisa, ikkās emāls-net, iḍkāl-dd ekāršāy iyyān, ijbās sār-s,

⁵ijā ḍarāt-a-wen aman dāy-tazāwat, ad-isarad iḍarān n-inēṭṭulab-net, itimēs-tān s-ekāršāy wa s-ijbās.

⁶Iwwāḍ-dd āssayāt wa n-asirēd n-iḍarān n-Simyon Bēṭrus Ƴas, iggād inna i-Ƴisa: "Xāša Ālyalim! Nākk a iwar asirēd n-iḍarān-nāk wādden kāyy."

⁷Inn'-as Ƴisa: "A-wa hi-išlān, wār mad-tējrahād ālmāyāna-net āmāra-dāy māšan, ilkam ad-t-tēfhēmād."

⁸Inn'-as Bēṭrus ālwāqq-wen: "Kāla kāla Ālyalim, nākk lab wār-ilkem ad-ārḍey tāsserādād iḍarān-in." Inn'-as Ƴisa: "Afāl wār-āsserādāy iḍarān-nāk, wār hak t-illa ad-nahār."

⁹Innā Simyon Bēṭrus: "Adiš Ālyalim, wār tēbdeḍād Ƴur-iḍarān-in Ƴas, sirēd day eyāf-in hakd ifassān-in."

- ¹⁰Inn'-as Ʋisa: "Wadden ere ässerädän telämäkt-net, wär-ämyatär s-ad-alës asiröd day kunta wadden idarän-net ed, šaddij iket-net, käwäneḍ, a-s tēkkäsäm iyyän dāy-wän, šaddijäm."
- ¹¹Mäjräd-wen-däy, ij'-e Ʋisa ed, issan ere wa t-madän-isëssäyḍär. Däy-tëssëba n-a-wen-däy a fäl hasän-innä iyyän dāy-sän, wär šaddij.
- ¹²Ässeräd idarän-näsän Ʋas, ils' emäls-net, iqqäl-dd, äqqima dāy-edägg wa n-imënsiwän, inn'-asän: "Ak, käwäneḍ, tēfhamäm a-wa s-iket hawän-t-jey mey?"
- ¹³Wadden a hi-jannem: 'Älyalim d-Emäli,' ikna ed a-wen-däy a ämoosäy
- ¹⁴Ʋas, šamad näkk-i n-Emäli d-älyalim, ässerädäy idarän-näwän, adiš käwäneḍ-däy, iwar-käwän ad-tinmësiridäm idarän jer-iman-näwän;
- ¹⁵ëssëknäy-käwän älmital he-tinmëjjim jer-iman-näwän s-ëmmëk-wa-däy s-hawän-t-jey.
- ¹⁶Älleyey-awän s-tidët tädduuttet a-s wär t-illa akli ojärän mässi-s, wäla änämmašal ojärän ere wa t-äšmašälän.
- ¹⁷Tëndëḍ-awän kunta tëssanäm s-härätän-wi-däy, ad-tän-tamašaläm.
- ¹⁸A-wa hawän-janney, wadden iket-näwän a fäl t-janney fäl-a-s näkk, ëzzayäy inëṭṭulab-in wi äsnäfränäy, ämära, mäjräd n-Mässinäy a madän-isëtbët a-wen ed, iktab dāy-s a-s: 'Wa dār-i ohärän äkoss, ënta a-s ašänjo-nin.'
- ¹⁹Ekkasäy-käwän dāy-tayḍärt n-härätän-wi-däy härwa wär-ëtbetän dāy-tëssëba n-a-s afäl jän, ad-tamënäm a-s: 'Näkk, äylaläy'.
- ²⁰Älleyey-awän s-tidët tädduuttet a-s ere äsbärräkän ere hin-äsimašäläy, a ämoos-däy, näkk a äsbärräk, ere day wa hi-äsbärräkän, Wa hi-dd-äšmašälän a äsbärräk."
- ²¹A-s issëmda Ʋisa mäjräd-wa-däy, ëkman-t iman-net, inn'-asän: "Älleyey-awän s-tidët tädduuttet a-s iyyän dāy-wän a hi-madän-isëssäyḍär."
- ²²Islän inëṭṭulab i-a-wen Ʋas, ad-tinmëkyidän, tinmëssëstinän d-ere wa s-iha ti-net.
- ²³A-s itäj a-wen-däy, äsiyämär änäṭṭalib wa ikna Ʋisa tärha edes-has,
- ²⁴inzäj-as Simyon Bëṭrus tiṭṭ, inn'-as, ad-isëstën Ʋisa d-ere wa s-iha ti-net.
- ²⁵Äsmätäktäk änäṭṭalib-en i-Ʋisa, inn'-as: "Älyalim, mi käy-madän-isëssäyḍär?"
- ²⁶Inn'-as Ʋisa: "Ere wa s-mad-sëlmäyäy afärs n-tajëlla dāy-adrëz, ënta-en-däy a hi-madän-isëssäyḍär." Issëlmäy Ʋisa afärs n-tajëlla dāy-adrëz, ikf'-e Yähudës wa s-itawänna Isxaryut n-ägg Simyon.
- ²⁷Diha-däy d-irmäs Yähudës afärs n-tajëlla-ënnin-däy, ad-innäḥäd Iblis dāy-ulh-net, inn'-as Ʋisa älwäqq-wen: "Yähudës! A-wa täjjäd, äj'-e šik."
- ²⁸Ijä Ʋisa i-Yähudës mäjräd-wen-däy mäšan, wär t-illa dāy-inëṭṭulab-net wi iyyädnen äsiyämärnen dāy-isëftay i ifhamän a-wa innä,

- ²⁹äyelän a has-innä: "Žänš-dd a-wa s-nämiyatär i-ämudd wa n-Faška" mey "Äkf härät tiläqqiwen" fäl-a-s, änta a-s änazraf-näsän.
- ³⁰Irmäs-dd Yähudës afärs n-tajëlla wa has-dd-izzäl Vïsa yas, izjär. Isälan-wi-däy, ehäd a-s tajjän.
- ³¹Izjär Yähudës yas, innä Vïsa i-inëttulab-net: "Ämära-däy ad-mad-itwësemyär Ägg-ägg-adëm, itwësemyär day Mässinäy däy-tëssëba-net,
- ³²äkf Ägg-ägg-adëm älxurmät yur-iman-net, äkf'-as-t day šik.
- ³³Ilyadän-in, wär-e ähajäy ëlley jere-wän, ëssanäy a-s ilkam ad-hi-tëmmäyäm mäšan, ënney-awän a-wa s-käla tän-ënney i-käl-Älyähud wi iyyadnen: 'Edägg wa ëkkey, wär mad-tudabem aggađ-net'.
- ³⁴Ämära, änta-da färëđ wa äynayän ëfrädäy fälla-wän: 'Nëmëjjät jer-iman-näwän anmärh šund wa hawän-jeý, nëmärhät jer-iman-näwän,
- ³⁵anmärh jer-iman-näwän en-däy a he-isëlmëdän äddinät a-s tidët-däy a-s inëttulab-in a tämoosäm.' "
- ³⁶Issëmdä Vïsa mäjräd-wen-däy yas, iggäd-dd Simyon Bëtrus, innä: "Älyalim, ëndek siha s-tëkked?" Inn'-as Vïsa: "Edägg wa ëkkey, wär täddobed ad-hi-sär-s tëlkmäd ämära-däy mäšan, ilkam däy-k ad-hi-dd-tawëđäd däy-s."
- ³⁷Inn'-as Bëtrus: "Älyalim, mafäl wär-äddobey alkum-hak ämära-däy? Äddobey-t, näkk, äsidawäy wäla i-tamättant däy-tëssëba-näk."
- ³⁸Inn'-as Vïsa: "Wädden ténned täsidawäd wäla i-tamättant däy-tëssëba-nin? Ikna mäšan, äsidätteý-ak a-s, wär-e iwët ekáz äyora wär hi-täkkuddäläd har kärad ihändäggan."

Exya 14

- ¹Inn'-asän Vïsa ðarät-a-wen: "Wär rammäynet ulhawän-näwän, amënëät s-Mässinäy, amënëät sär-i,
- ²ehän n-Abba-nin, han-t idäggan äjjootnen, ënnär wär-itbet a-wen, wär hawän-jënney ëgley i-ad-hawän-sëmmëjnuy edägg,
- ³afäl ëgley har hawän-äsmäjney edägg, ad-käwän-dd-äqqëläy, ëđkëläy-käwän, tëmlëm diha t-ëlley.
- ⁴Edägg day wa ëkkey, tëssanäm tabarät-net."
- ⁵Iggäd-dd änätalib wa s-isëm-net Tomi, inn'-as: "Älyalim, näkkänëđ lab, wär nëssen siha s-tëkked, ëndek ëmmëk wa s-mad-nëlmëd tabarät-net?"
- ⁶Inn'-as Vïsa: "Näkk a-s tabarät, näkk a-s tidët, näkk day a-s tämudre, wär t-illa fäw ere äddooben aggađ n-Abba ar s-ad-hi-ija ëssëbab n-a-wen.

- ⁷Šamad day näkk tēzzayām-ahi, ad-tēzzēyām Abba-nin, šamad tēzzayām-t, adiš, tēnhāyām-t.”
- ⁸Iggād-dd wa s-isēm-net Fēlibb, inn'-as: "Ālyalim, sēkēn-anāy yas Abba, igdāh-anāy a-wen-dāy.”
- ⁹Inn'-as Yisa: "Yas Fēlibb, a-wa-dāy jey iket-net ārtayāy dār-wān, wār hi-tēzzeyād? Wa hi-inhāyān, inhay Abba, yas ēndek ēmmēk wa s-jānned: 'sākēn-anāy Abba'.
- ¹⁰Ajān wār tomenād a-s näkk ārtayāy d-Abba, irtay dār-i day ēnta, heey-t, ih'-ahi? A-wen-dāy a fāl imējridān wi hawān-tājjāy, wādden a dd-ēkkasāy dāy-eyāf-in yas, Abba-i dār-i irtayān a āmoosān ēssēbab n-ijitān wi tamašalāy iket-nāsān.
- ¹¹Amēnāt a-s näkk ārtayāy d-Abba, irtay dār-i day ēnta, heey-t, ih'-ahi. Kunta day wār tomenām s-mājrād-in, amēnāt bānna s-ijitān-wi tamašalāy.
- ¹²Ālleyey-awān s-tidēt tādduuttet a-s ere sār-i omānān-dāy, ad-āj ēnta-dāy ijitān-wi jey, āj fāw-i tān-ēknānen mijraw ed näkk, ēkkey Abba.
- ¹³A-wen-dāy a fāl a tēttārām-dāy s-isēm-in, ad-t-ājāy i-ad-ijrēw Abba ālxurmāt dāy-tēssēba n-Rure-s.
- ¹⁴A tēttārām-dāy s-isēm-in, ad-hawān-t-ājāy.”
- ¹⁵"Kunta tidēt-dāy a-s tārham-ahi adiš, ētṭēfāt fārēdān-in,
- ¹⁶ad-hawān-ādēlāy Abba i-ad-kāwān-ākf ānabdid iyyān yur-wān e-illan hārkuk,
- ¹⁷ēnta a-s Unfas wa s-tidēt yas a t-dd-zajjārāt, wār tāddoobāt āddunya ad-t-tāqbēl fāl-a-s wār tāddobāt ahānay-net wāla muzēyāt-net māšan, kāwāneḍ, tēzzayām-t ed āherāj dār-wān, izzay day dāy-ulhawān-nāwān.
- ¹⁸Wār kāwān-mad-āyyāy tājohālām, ad-kāwān-dd-āqqēlāy,
- ¹⁹āqqim-in a ēndārrān i-ad-ābas hi-hannāy āddunya māšan kāwāneḍ, a hi-hannāyām fāl-a-s, ēddarāy, tēddarām.
- ²⁰Ašāl-wen-dāy ad-mad-tēlmēdām a-s näkk ārtayāy d-Abba, tārtayām dār-i kāwāneḍ, ārtayāy dār-wān day näkk.
- ²¹Ere wa iknān uḍēf n-fārēdān-in, ēnta a-s emārḥ-in, ere day wa hi-irhān, ad-t-ārḥ Abba-nin, ārhāy-t näkk-dāy, sēnnēfilēlāy-as-dd day iman-in.”
- ²²Inn'-as ānāṭṭalib wa s-isēm-net Hudd izleyān d-Yāhudēs wa n-Isxaryut: "Ālyalim, ēndek ēmmēk wa s-mad-hanāy-dd-sēnnēfilēlād iman-nāk wār tān-dd-tāsnāfalālād i-āddunya?”
- ²³Inn'-as Yisa: "Ere hi-irhan, ad-agēz mājrād-in, dihen, ad-t-ārḥ Abba-nin, nidaw-dd sār-s, nēzzāy yur-s.
- ²⁴Ere wa hi-wārān-irha, wār mad-itṭēf mājrād-in. Mājrād wa s-tēslām yur-i, wādden a dd-ēkkasāy dāy-eyāf-in yas, Abba-nin-i hi-dd-āšmašālān ahi-ikfān turhajāt n-tēnna-net.

- ²⁵Ƴas, ɛkkasäy-kāwān dāy-taydārt hārwa ɛlley jere-wān,
- ²⁶ānabdid day wa s-hawān-ɛnney, a t-āmoosān Unfas Šaddijān, ad-hawān-t-dd-isɛssiwēy Abba s-isēm-in, afāl hawān-t-dd-āssawāy, ad-kāwān-isāyār hārāt iket-net, isɛktēw-kāwān-dd a-wa hawān-ɛnney iket-net.
- ²⁷Āmāra, oyyey Ƴur-wān ālɛxer, ālɛxer day wa s-nākk Ƴas a t-ihakkān a Ƴur-wān oyyey ed nākk, isuf-wi hawān-tājjāy, wār-olehān d-wi hawān-tājj āddunya, wār tāšāwwašnet ulhawān-nāwān, wār rāmmāyāt.
- ²⁸Wādden, sallām-ahi a-s hawān-ɛnney: 'Ɛgley dāy-tɛssēba n-ad-kāwān-dd-āqqēlāy', Ƴas ɛnnār hi-tārham, ijrēz-awān a-wa hawān-ɛnney ed Abba-i ɛkkey, ojār-ahi.
- ²⁹Hārātān-wi-dāy, janney-awān-tān āmāra-dāy i-ad-kāwān-ɛkkēsāy dāy-taydārt hārwa wār jen, dihen afāl jān, ad-tamēnām sār-i.
- ³⁰Igdāh dāy-mājrād diha-dāy āmāra fāl-a-s, Iblis-i n-āmānokāl n-āddunya, imal-dd. Ɛlmēdāt a-s wār fāl-i ila tārna
- ³¹māšan, ārhey ad-tēlmēd āddunya a-s nākk ārhey Abba, wār tēmišilāy day Ƴas ar erhet-net. Ɛnkārāt āmāra, āflāt-anāy edāgg-wa-dāy."

Exya 15

- ¹Fālān dihen Ƴas, inn'-asān Ƴisa: "Nākk a-s ahēšk n-lāynāb wa n-tidēt, Abba-nin a-s ānāsdamu.
- ²Kāwāneḍ a-s ilɛktan n-ahēšk, e d t-illām elākāt dāy-i irmamān wārān itirēw, ad-t-in-iytēs Abba-nin, elākāt day iket-net itirēwān arātān, ad-hin-isrēmsērēm ileḍan-net, isēšdēj-t i-ad-dd-arēw arātān s-ɛjut.
- ³Ƴur-āmāra-dāy, ɛlmēdāt a-s šaddijām dāy-tɛssēba n-asēsāyār wa kāwān-jeḷ.
- ⁴A-wen-dāy a fāl Ƴaymāt tārtayām dār-i s-ɛmmēk wa s-dār-wān ārtayāy. Wār t-illa elākāt āddoben tiirwe d-iman-net afāl wār-irmem d-tafāja, ɛmmēk-wen-dāy day a-s wār t-illa a iha ārramāt s-tāddobem amišɛl-net i-Māssināy ar s-ad-dār-i tārtayām.
- ⁵Āssiilmādāy-kāwān a-s nākk a-s tafāja n-ahēšk n-lāynāb, kāwāneḍ a-s ilɛktan-net. Ere wa dār-i irtayān, ārtayāy dār-s nākk-dāy, ad-āmašāl i-Māssināy a iha ārramāt fāl-a-s, wār t-illa a-s tāddobem iji-net wāla nākk.
- ⁶Ere dār-i wārān irtey iket-net, ad-hin-itwāytēs, itwējār-in šund elākāt āqqurān s-afāl hin-āt wājār dāy-efew, ad-āry s-iyyāt māšan,
- ⁷afāl nākk a ihan inēzjam-nāwān, ad-dār-i tārtayām, tamašalām mājrād-in, a tēttārām dāy-Māssināy-dāy, ad-hawān-t-ākf.
- ⁸Afāl inēṭṭulab tamašalnen a iha ārramāt i-Māssināy a tāmoosām, ad-hawān-dd-isēnnifilɛl a-wen ālxurmāt n-Abba-nin.
- ⁹Tārha ta-hi ija Abba, ɛnta a hawān-jeḷ nākk-dāy; ɛṭṭēfāt tārha-nin, tēzzāyām dāy-s.

- 10Tārha-nin day, wār tāt-mad-tēṭṭēfām ar s-ad-tēṭṭafām fārēḏān-in s-ēmmeḵ wa s-ēṭṭafāy fārēḏān n-Abba-nin, ēlkamāy i-tārha-net, ēzzayāy dāy-s.”
- 11"Maḵrād-wa-dāy hawān-jeḡ, jeḡ-awān-t dāy-tēssēba n-ad-tējēm tedāwit šund ta jeḡ, tējēm day tedāwit tēmdat.
- 12Āmāra, ēnta da fārēḏ wa kāwān-āsiwārāy: 'Nēmārḥāt jer-iman-nāwān s-ēmmeḵ-wa-dāy s-kāwān-ārhey'.
- 13Wār t-tēlla tārha tojārāt ad-ākf āwadēm iman-net dāy-tēssēba n-imidiwān-net,
- 14afāl tamašalām a-wa fālla-wān ēfrāḏāy, ad-kāwān-ḡarrāy s-isēm: 'imidiwān-in',
- 15ad-ābas kāwān-jeḡ eklan-in ed akli, wār dāy-s itējj māssi-s isālan-net, ānn-ak, ad-tumasām imidiwān-in fāl-a-s, a-wa s-ēsley ḡur-Abba-nin iket-net, ēssēlmādāy-awān-t.
- 16Wādden kāwāneḏ a hi-āsnāfrānān, nākk a kāwān-āsnāfrānān, āḡrey-kāwān-dd i-ad-tamašalām a iha ārramāt i-Māssināy, umasnāt timašalen-nāwān a iḡlalān. Afāl jān a-wen, a tēṭṭārām dāy Abba-nin s-isēm-in, ad-hawān-t-ākf.
- 17Ēnta da a-wa s-kāwān-omarāy: 'Nēmārḥāt jer-iman-nāwān.' “
- 18"Kunta tokāḏ dār-wān āddunya, ēlmēdāt a-s tokāḏ dār-i data-wān,
- 19ēnnār tāmoosām āddināt āṭtilālneḡ a-wa fāl-tēgl' āddunya, wār kāwān-kēssēn. Āssiilmādāy-kāwān a-s wār kāwān-tēla āddunya, tokāḏ dār-wān day dāy-tēssēba n-a-wa s-kāwān-āsnāfrānāy.
- 20ḡaymāt dd-kittēwām māḵrād wa s-kāla hawān-t-jeḡ a-s hawān-ēnnēy: 'Wār t-illa akli oḡārān māssi-s.' Kunta, tāqquzzābāt-ahi āddunya-ta-dāy, adiš ad-kāwān-tāqquzzēbēt kāwāneḏ-dāy, kunta day tāsḡād i-māḵrād-in, adiš, ad-hawān-sējēḏ kāwāneḏ-dāy
- 21māšan, ēlmēdāt a-s wār hawān-mad-sējḏēn āddināt, ānn-ak, āḡyizabāt a kāwān-e-sēknēn dāy-tēssēba-nin ed, wār-ēzzeyān ere wa hi-dd-āšmašālān.
- 22Ēnnār wār dd-osey i-ad-hasān-āḡāy isālan, iket-di, wār tān-itēwwer abākkāḏ māšan, āmāra-dāy d-hasān-jeḡ isālan, ābas hasān-t-illa āsarū injārān ibākkāḏān-nāsān.
- 23Ere wa dār-i okāḏān, okāḏ day d-Abba-nin.
- 24Ēnnār wār jere-sān jeḡ iḡitān n-Māssināy s-kāla wār tān-ija āwadēm dat-i, āqqaymēn wār tān-iwer abākkāḏ, māšan āmāra-dāy, d-ēnhāyān iḡitān n-Māssināy wi jeḡ dat-tiṭṭawen-nāsān, okāḏān dār-i nākk ḥakd Abba-nin.
- 25Ḥakd a-wen-dāy, miḡḏaw-nāsān dār-i, i n-tēssēba n-ad-itbat māḵrād n-Māssināy wa iktābān dāy-alāmār-nāsān a-s tān-iḡtāl, inn'-asān: 'Okāḏān dār-i dāḡḡ-adēm bānnaḡ baṭilān.'
- 26Afāl hawān-dd-āssawāyāy ānabdid wa t-illan ḡur-Abba, ēnta-i n-Unfas wa wār dd-zējjār ar tidēt ta dd-fālāt Abba, ad-hawān-āḡ isālan-in,

²⁷tumasām tjuhawen-in fāl-a-s, kāwāneḍ-i-dāy a-s wi s-a ɛssēntāy āmašal-in har nākk-da-dāy, tāddewām dār-i."

Exya 16

¹"Jey dāy-wān isālan-wi-dāy i-ad-wār tinnēšrēyām.

²Ilkam ad-hawān-ēgdēlān kāl-Ālyāhud āmudd dāy-ihānan n-āddin-nāsān, ilkam fāw āzzāman s-āwadēm inyān iyyān dāy-wān, ad-iyal teyse a ikāt i-Māssināy.

³Ad-ējēn a-wen ed wār hi-ēzzeyān nākk wāla Abba.

⁴Ellāyey-awān hārwa āmāra, dāy-tēssēba n-a-s afāl dd-ēwwāḍān hārātān-win-dāy, ad-dd-tēktēwām a-s alleyey-awān sār-sān hārwa wār jen, wār hawān sār-sān ɛllāyey āru ed a-s ija a-wen, ārtayāy dār-wān māšan

⁵āmāra-dāy d-āssawāḍāy uyēl n-Wa hi-dd-āšmašālān, wār kāwān-ihā-i hi-isastanān d-diha ɛkkey

⁶māšan, āyšadān ulhawān-nāwān dāy-tēssēba n-a-wa hawān-ēnney.

⁷Tidēt a hawān-ēnnēy, uf'-awān ad-āglāy ed, afāl wār-ēgley, wār mad-kāwān-dd-ass ānabdid, afāl ɛgley, ad-hawān-t-dd-sukāy.

⁸Afāl dd-osa ānabdid, ad-isēlmēd a-s toška āddunya dāy-a-wa āmoosān abākkaḍ d-a-wa āmoosān iqqud d-a-wa āmoosān āššāreya n-Māssināy;

⁹ad-isēlmēd āddināt a-s oškan dāy-isālan n-ibākkaḍān ed, wār sār-i omenān,

¹⁰isēlmēd-tān a-s oškan dāy-isālan n-iqqud ed ɛkkey Abba, wār-ilkem ad-hi-tēnhayām,

¹¹isēlmēd-tān a-s oškan dāy-isālan n-āššāreya ed Iblis-i n-āmānokāl n-āddunya, āššāreya-net, āru d-t-iytās Māssināy.

¹²Leey a ājjeen s-ārhey ad-hawān-t-ānnāy māšan, wār tāddobem ujreh-net āmāra-dāy.

¹³Afāl dd-osa Unfas wa wār dd-zējjār ar tidēt, ad-kāwān-ayēd dāy-tidēt iket-net fāl-a-s, wādden isālan n-iman-net a dāy-e āmmājrād, ānn-ak, ad-āj isālan n-a-wa s-islā, āllāyāt-awān hārātān-wi dd-malēnen.

¹⁴Afāl dd-osa Unfas, ad-hi-isēmyār fāl-a-s, ad-dd-irmēs mājrād-in, isuyēl-awān-t.

¹⁵A-wa ila Abba iket-net, i-nin, a-wen-dāy a fāl hawān-ēnney, ad-dd-irmēs mājrād-in, isuyēl-awān-t."

¹⁶"Āqqima-hin a ɛndārrān i-ad-ābas hi-hannāyām, akēy day āssayāt ɛndārrān, talēsām-ahi ahānay."

¹⁷Islān iyyād dāy-inēṭṭulab-net i-tifer-tin-dāy yās, ānmānnān jer-iman-nāsān: "Ḃndek ālmāyna n-mājrād wa hanāy-ija a-s innā: 'Āqqima-hin a ɛndārrān i-ad-ābas hi-hannāyām, akēy day āssayāt ɛndārrān, talēsām-ahi ahānay.' Ma āmoos day ālmāyna n: 'ɛkkey Abba-nin' wa hanāy-innā?"

- 18 Ānmännän day: "Nākkāneḍ ya wār t-illa a nēfham, ma āmoos ālmāyna 'n-ālwaqq ēndārrān' wa s-hanāy-ijānna."
- 19 Ilmād Ṽisa a-s ārhan ad-t-sēstēnān yaṣ, inn'-asān: "Kāwāneḍ, tinmēssēstinām hārwa jer-iman-nāwān dāy-a-wa s-hawān-ēnney: 'Āqqima-hin a ēndārrān i-ad-ābas hi-hannāyām, akēy day āssayāt ēndārrān, talēsām-ahi ahānay'.
- 20 Ālleyey-awān s-tidēt tādduuttet a-s ad-šoršēm, sēkkēlēlām, a-s ija a-wen āddunya ēnta tāsriiw, ad-āyšēdān iman-nāwān māšan, ad-dd-tēšrēy tedāwit a-wen.
- 21 Wādden tamāḍt ed, tābok ajāraw n-eyāf-net, ad-tazār hullan māšan, afāl tējrāw eyāf-net ad-hin-titaw tizzurt-net tēnnin-dāy iket-net, tissant-net, ad-has-tāt-in-sētēw tedāwit n-ara wa tēkrāš.
- 22 Ēmmēk-wen-dāy a-s kāwāneḍ-dāy āmāra-dāy, āyšadān iman-nāwān māšan, ad-kāwān-alēsāy ahānay, āddāwen ulhawān-nāwān, ējēn day tedāwit-ta-dāy s-wār t-illa ere āddoben ayāšad-net.
- 23 Ašāl-wen d-hi-mad-tēnhēyām, wār mad-t-imēl fāw a-s tāmiyatārām d-asēstan-in dār-s. Ālleyey-awān s-tidēt tādduuttet a-s a tēttārām dāy-Abba s-isēm-in, ad-hawān-t-ākf.
- 24 Har āmāra-dāy, wār t-illa a dāy-t-dalām s-isēm-in, ādēlāt-t āmāra, ad-kāwān-ākf a-wa dāy-s tēttārām i-ad-sār-wān dd-tēmdēw tedāwit."
- 25 "A ija a-wa-dāy, saylayāy-kāwān tangalen, sinfāqqey-awān hārātān, māšan, imal-dd ālwāqq d-ābas hawān-e-tamājradāy s-tangalen, ašāl-en, ad-hawān-ājāy isālan n-Abba s-ēmmēk āssiifhāmān.
- 26 Ašāl-wen, wār mad-tēmyūtārām s-ad-hawān-ādēlāy Abba, ad-t-tēdēlēm kāwāneḍ iman-nāwān s-isēm-in
- 27 fāl-a-s, Abba iman-net irh'-iwān ed tārham-ahi, tomanām day a-s Māssināy a dd-falāy.
- 28 Ēnta a hi-dd-āšmašālān s-āddunya yaṣ, āmāra, falāy-tāt, āqqalāy-t ēnta-i n-Abba."
- 29 Ēnnān-as inēṭṭulab-net: "Nākkāneḍ iket nējrāh a-wa hanāy-janned ed, ābas hanāy-saylayād tangalen, a-wa hanāy-janned āmāra iket-net, il' ujh.
- 30 Nēssan āmāra a-s wār t-illa a-s wādden tēssanād-t, wār tāmyatārād s-ad-kāy-isēstēn āwadēm d-hārāt wāl' iyyān. Dāy-tēssēba n-a-wen-dāy a fāl noman a-s kāyy Māssināy a dd-falād."
- 31 Inn'-asān Ṽisa: "Ak tēnnām tomanām sār-i wādden?"
- 32 Ikna māšan, āssiilmādāy-kāwān a-s imal-dd āssayāt, āssayāt day s-išwar dd-osa, ad-tāmmāhāšām, ilal hak iyyān dāy-wān tenere n-iman-net, tēyyēm-ahi nākk yaṣ māšan, kud-hi-fālām-dāy, wār mad-āqqaymāy nākk yaṣ ed, idhal-ahi Abba.

³³Ɛkkāsāy-kāwān dāy-taydārt n-hārātān-wi-dāy i-ad-sār-i tamēnām, tējrēwām ālker. Ɛlmēdāt a-s ad-tēnhēyām ayāna dāy-āddunya-ta-dāy māšan, wār kāwān-isārmayēt hārāt, ēkrašāy ašāl fāl-āddunya."

Exya 17

¹Ija Ʋisa isālan-win-dāy Ʋas, ājozāy išēnnawān, innā: "Abba, tāqqān ta hi-tēkfed, tāwwāḍ-dd, sētbēt tēmyāre n-ālxurmāt n-Rure-k i-ad-isētbēt ēnta-dāy wa-nāk

²fāl-a-s Rure-k, ēnta a tēkfed tārna fāl-e d t-illām āgg-adēm i-ad-umas ēssēbab wa ihākkān tānudre ta tāylālāt i-āddināt wi t-tēssāylāfād.

³Tānudre-en, a tāt-āmoosān: ad-kāy-ēzzēyān, kāyy-i n-Māssināy wa n-tidēt, ēzzēyān Rure-k Ʋisa Ālmasex wa dd-tāšmašālād.

⁴Ɛssēlmādāy s-ālxurmāt-nāk fāl-ārōri n-ākall, āssawāḍāy-in day āmašal wa hi-tēssāylāfād,

⁵āmāra Abba, iqqēlet-ahi-dd ālxurmāt wa Ʋur-k ley hārwa wār dd-tāxlek āddunya.

⁶Dāy-a-wa ēkkāsāy hey āddunya-ta-dāy, āsbayānāy-kāy i-āddināt wi hi-dd-tohāyād dāy-s, tēssāylāfād-ahi-tān; kāyy a tān-ilān māšan, tēkfed-ahi-tān day Ʋas, ēlkāmān i-mājrād-nāk, ēttāfān-t.

⁷Ašāl-i, ēlmādān a-s a-wa hi-tēkfed iket-net, kāyy a dd-ifal

⁸fāl-a-s, a-wa hi-tēnned iket-net, ēnney-asān-t, āqbālān-t, ēlmādān day a-s tidēt a-s kāyy a dd-fālāy, ēflāsān a-s kāyy a hi-dd-āšmašālān.

⁹Tēddalāy-kāy hasān, wār kāy-tēddilāy i-āddunya ta wārāt sār-k tomen, tēddalāy-kāy i-āddināt wi hi-tāsnāfrānād fāl-a-s, āddināt-win-dāy a-s wi-nāk.

¹⁰A-wa ley iket-net, i-nāk, a-wa led day iket-net, i-nin; ēntāneḍ-en-dāy day sār-k omānnen a dāy-dd-ānfalāl ālxurmāt-in.

¹¹Šāmad nākk āmāra, ēzjarāy āddunya-ta-dāy i-ad-kāy-in-ākkāy, āqqaymēn dāy-s ēntāneḍ, ēttarāy dāy-k Abba Šāddijān, ad-tān-tagēzād s-tārna n-isēm-nāk wa hi-tēkfed nākk-i n-Rure-k, i-ad-osayān s-ēmmeḱ wa s-nosay nākk d-kāyy.

¹²Āzzāman wa ēkkāsāy jere-sān, ogazāy-tān s-tārna n-isēm-nāk, ogāzāy-tān day iket-dāy-nāsān, jey ēnniyāt, wār tān-iha fāw-i hi-ānimāšrāyān a-s tēkkāsād wa n-āgg-ēlhēllak i-ad-itbēt a-wa dāy-ālolāy ēlkēttab.

¹³Āmāra, nākk-da-dāy s-išwar kāy-in-āqqalāy, tajjāy-asān mājrād-wa-dāy, dāy-āddunya-ta-dāy, i-ad-āddāwen s-tedāwit n-tānoflayt ta s-nākk Ʋas a tāt-ihākkān.

¹⁴Ɛssāylāfāy-tān mājrād-nāk māšan, tāššunjāt-tān āddunya ed, wār tān-tēla s-ēmmeḱ wa s-wār hi-tēla nākk-i s-omānān.

¹⁵Abba, wār dāy-k tēttārāy ad-tān-tēkkēsād dāy-āddunya-ta-dāy, ānn-ak, tattārāy dāy-k, ad-tān-tagēzād dāy-a-wa lābasān.

- ¹⁶Wār tăn-tëla äddunya-ta-däy s-ëmmëk wa s-wār hi-tëla näkk-däy-i s-omänän.
- ¹⁷Šëšdëj-tän s-mäjräd-näk ed mäjräd-näk a-s tidët ta n-tidët.
- ¹⁸Äšimašäläy-tän s-äddunya s-ëmmëk wa s-hi-dd-täšmašäläd sär-s,
- ¹⁹näkk, hakkäy-käy iman-in däy-tëssëba-näsän i-ad-käy-ëkfën iman-näsän ëntäneḍ-däy, šëšdëj-tän s-tidët-näk.
- ²⁰Wädden ëntäneḍ-i-däy yaş a fäl käy-tëddaläy, tëddaläy-käy day i-äddinät iket-däy-näsän wi s-ilkam ad-sär-k amënän däy-tëssëba n-tajuhe-ta mad-ëjën fäll-i,
- ²¹umasnet iket-däy-näsän iyyät tayëssa s-ëmmëk wa s-nämoos näkk d-käyy iyyän, hey-käy, hed-ahi, umasnet ëntäneḍ-däy iyyän dār-näy i-ad-tëflës äddunya a-s käyy a hi-dd-Äšmašälän.
- ²²Näkk day, älxurmät wa hi-tëkfed, ëkfey-asän-t i-ad-osayän, ämoosän iyyän s-ëmmëk wa s-nosay, nämoos näkk d-käyy, iyyän.
- ²³Tartit-ta dār-k jey a dār-sän jey näkk-däy i-ad-tumas tartit-näsän ti tēmdat, tēlmēd day äddunya a-s käyy a hi-dd-äšmašälän, tēlmēd day a-s jed-asän tārha šund ta hi-jed.
- ²⁴Ëttaräy däy-k Abba a-s edägg wa hi-tëkfed, ähräyet-t yur-k day d-äddinät-wi hi-tëkfed i-ad-ëjjunfun ëntäneḍ-däy, däy-älxurmät wa hi-tëkfed ed, käyy tārha-ta hi-jed, jed-ahi-tät härwa wār dd-täxlek äddunya.
- ²⁵Abba, käyy-i oyaḍän, tunjäy äddunya-ta-däy s-ad-käy-tëzzëy mäšan näkk, ëzzäyäy-käy, äddinät day wi sär-i omännen, ëflasän a-s käyy a hi-dd-äšmašälän;
- ²⁶äzozäyäy-tän isēm-näk, ad-käy-alësäy day azuzi-hasän i-ad-tëjjëš tārha-ta hi-jed ulhawän-näsän, äknäy tartit dār-sän."

Exya 18

- ¹Issēmda Yisa d-tittar-tin-däy yaş, iglä ënta d-inëṭṭulab-net, ëjläyän tasēnjit ta s-itawänna ta n-Šädrön, ëjjäšan ammas n-ašëkrëš n-ihëškan ihan asälīm n-aman,
- ²a-wen edägg s-issan Yähudës-i t-madän-isëssäydär a-s itakk'-e-hi-dd Yisa d-inëṭṭulab-net.
- ³Iha Yisa ammas n-ašëkrëš-en-däy a-s Yähudës-da-däy äddew d-ëssärdusa d-älgomitän n-ehän n-ämudd wa mäqqārän dd-ässiglän imänokalän n-käl-tikutawen d-käl-faris äwwayän tiftël d-imämmälän, ëšlajän tikobawen.
- ⁴Issan Yisa yur-iman-net a-wa has-iqqälän, izjār-dd sär-sän, inn'-asän: "Mi s-tammäyäm?"
- ⁵Ënnän-as: "Yisa wa n-Näširät." Inn'-asän Yisa: "Näkk da." Äddinät-en, ih'-en Yähudës-i t-e-isëssäydärän.
- ⁶Diha-däy d-hasän-innä: "Näkk da", issëkn'-en iman-net, ad-äškätaräšan, tēwät-tän tarëmmeyt s-äkall älwäqq-wen-däy.

- ⁷Oläs-tän asēstan, inn'-asān: "Ak kāwāneḏ, mi s-tammāyām?" Ēnnān-as day: "Yisa wa-n Nāširāt."
- ⁸Inn'-asān: "Wādden ēnney-awān: 'Nākk da.' Kunta tidēt-dāy a-s nākk a-s tēmmāyām adiš, āyyāt inēṭṭulab-in ad-ēglun."
- ⁹Ijā Yisa mājrād-wen-dāy i-ad-umas a āsidāṭten a-wa s-kāla tān-innā a-s innā: "Abba, wi hi-tēkfed, wār dāy-sān ānmāšrāy wāl' iyyān."
- ¹⁰Ilbāy-dd ālwāqq-wen-dāy Simyon wa s-itawānna Bēṭrus tākoba-net, iwāt sār-s Malkus wa n-akli n-āmānokāl n-kāl-tikutawen, inkāḏ-dd tamēzzujt-net ta n-ayil.
- ¹¹Iytāl Yisa Bēṭrus, inn'-as: "Suyēl tākoba-nāk titar; wār t-illa ēmmēk s-unjāyāy s-tesāse n-kara n-tisnant wa hi-izzāl Abba āssayāt-wa-dāy."
- ¹²Irmās kumānda d-ēssārdusa-net d-ālgomitān-wi dd-āšmašālān imānokālān n-kāl-Ālyāhud Yisa, ēkrādān-t,
- ¹³ēlwāyān-t s-tizarāt s-ehān n-Xāna wa n-aḏāggal n-Qayāf-i n-āmānokāl n-kāl-tikutawen awātay-wen-dāy.
- ¹⁴Qayāf-en-dāy a-s kāla innā i-imānokālān n-kāl-Ālyāhud dāy-isālan n-Yisa: "Ufa āmmut āhalēs iyyān uhēn tēlhās tamētte iket-net."
- ¹⁵A-s itāj a-wen-dāy, āddeew Simyon Bēṭrus d-ānāṭṭalib iyyān, ējan alkum šejren i-Yisa. Ānāṭṭalib-en dār-āddeew Simyon, izzay-t āmānokāl n-kāl-tikutawen, ijrāw-as a-wen-dāy ad-imzēyyēt d-Yisa ujēš n-āyalla n-ehān n-āmānokāl n-kāl-tikutawen
- ¹⁶māšan, āqqima-hin Bēṭrus ēnta ibdad dāy-tēfārre dat-emm n-āyalla. Āhoja ānāṭṭalib wa izzāy āmānokāl n-kāl-tikutawen yaš, izjār-dd, immējrād i-tamāḏt ta tēṭṭāfāt emm n-āyalla, toyy'-e, āššojāš-dd Bēṭrus.
- ¹⁷Tēkyād tānaxdimt ta tēṭṭāfāt emm n-āyalla dāy-Bēṭrus, tēnn'-as: "Ajān kāyy wādden iyyān dāy-inēṭṭulab n-āhalēs-wa-dāy s-iket ittārmās?" Inn'-as Bēṭrus: "Wār t-āmoosāy."
- ¹⁸Itāj a-wen s-āzzāman n-tajrēst, āssiiryān inaxdimān n-āmānokāl n-kāl-tikutawen d-ālgomitān wi āylāfnen ehān n-āmudd wa māqqārān efew, ēzzahān sār-s, ibdād-dd Bēṭrus edes-hasān, ad-itazzāh ēnta-dāy.
- ¹⁹Issēstān āmānokāl n-kāl-tikutawen Yisa, ittār dāy-s ad-has-āj isālan n-inēṭṭulab-net d-a-wa tān-isāyra.
- ²⁰Āwwežāb-as Yisa, inn'-as: "Nākk, wār kāla ēnney hārāt fāw i-āddināt dāy-ufār, ēssāyrāy dāy-ihānan n-āddin wi n-kāl-Ālyāhud d-ehān n-āmudd wa māqqārān-i dāy-tazāmma-yān kāl-Ālyāhud, wār t-illa a āssiyrāy dāy-ufār yaš,
- ²¹mafāl hi-sastanād? Sēstēn āddināt-wi ēslānen i-a-wa ēssāyrāy, ēssanān a-wa hasān-ēnney."

- ²²Diha-däy d-innä Ṽisa a-wen-däy ad-has-istäy iyyän däy-älgomitän n-ehän n-ämudd wa mäqqārān, inn'-as: "Käyy, ma käy-āsihälän a tējēd erk mājrad i-amānokāl n-kāl-tikutawen?"
- ²³Inn'-as Ṽisa: "Kunta jeṽ erk mājrad, sākēnāt-ahi a-wa däy-ānmāšrāyāy, kunta day mājrad oṽadān a jeṽ adiš, mafāl tamāttey?"
- ²⁴Issēgdāh Xāna däy-isēstanān n-Ṽisa ṽas, ikrād-t, āssawāy-t i-Qayāf-i n-āmānokāl n-kāl-tikutawen.
- ²⁵A-s itāj a-wen-däy, āqqiima Simyon Bētrus hārwa s-efew, itazzāh. A ēnḍarrān, ākrāttāt-t āwadēm iyyän, inn'-as: "Wādden käyy-däy iyyän däy-inēttulab-net?" Äkkuddāl Bētrus a-wen, innā: "Wār t-āmoosāy."
- ²⁶Iggād-dd iyyän däy-inaxdimān n-āmānokāl n-kāl-tikutawen, āmoosān ašāqqay n-āhalēs wa s-dd-ifrās Bētrus tamēzzujt-net s-tākoba, innā i-Bētrus: "Käyy-i-däy, ēnhayāy-kāy tāddewād d-Ṽisa däy-ašēkrēš n-ihēškan wa-däy ittārmās?"
- ²⁷Olās day Bētrus akuddēl n-a-wen. Tamāzāyyat-ten-däy, ad-iwāt ekāz āṽora.
- ²⁸Hārwa tifawt ad-fālän d-Ṽisa ehän wa n-Qayāf, ēkkän dār-s ehän wa n-gēfār māšan, unjāyān s-ad-ējjēšan ammas-net fāl tuksēḍa n-ad-sēmmedēsān iman-nāsān, igdēl-asān a-wen-däy tetāte n-isān n-taysiwen-ti lānen s-ad-āṽrēsñāt ašāl wa n-āmudd wa n-Faška.
- ²⁹Ḃdadān däy-ajāma n-ehän-en-däy a-s sār-sān dd-izjār Bilatēs, inn'-asān: "Ma āmoos uḍlem wa tāsiwārām āhalēs wa tēlwāyām?"
- ³⁰Ḃnnān-as: "Ḃnnār a-s ija a lābasān, wār t-dd-nēlēwwēy sār-k."
- ³¹Inn'-asān Bilatēs: "Äglāt, ēšrāyāt-t s-a-wa innā ālqanun-nāwān." Ḃnnān-as imānokālän n-kāl-Älyāhud: "Nākkāneḍ, däy-a-wa innā ālqanun-nānāy, wār hanāy-t-illa ad-nāj iman n-āwadēm."
- ³²Wār hasān-ijrew ālqanun-nāsān tenāye n-āwadēm i-ad-tēdduttēt tēna n-Ṽisa fāl tamāttant ta mad-āj.
- ³³Olās Bilatēs uješ n-ehän-net, iṽrā-dd Ṽisa tēzzar, inn'-as: "Ak, käyy a-s āmānokāl n-kāl-Älyāhud meṽ?"
- ³⁴Inn'-as Ṽisa: "Ak tifer-ti-däy jed āmāra-däy, ad-dd-tēkkasād däy-eṽāf-nāk meṽ māsällāt a tānāt-jed?"
- ³⁵Inn'-as Bilatēs: "Nākk-š ma ākkulāy, ajān āgg-Älyāhud a āmoosāy, tājjāšān-ahi isālan-nāk? Tumast-nāk d-imānokālän n-kāl-tikutawen a käy-dd-āwwāyenen sār-i, ṽas, lāyāt-ahi, ma tāṽšādād?"
- ³⁶Inn'-as Ṽisa: "Tēmnenēya-nin, wār tāt-tēla āddunya-ta-däy, ēnnār tāt-tēla āddunya-ta-däy, iket-di, ēknēsān inēttulab-in i-ad-wār hi-jen imānokālän n-kāl-Älyāhud däy-ifassān-nāk, āmāra, Tēmnenēya-nin, wār tāt-tēla āddunya-ta-däy."

³⁷Inn'-as Bilatēs ālwāqq-wen: "Adiš tidēt-dāy a-s āmānokāl a tāmoosād?" Inn'-as Ṽisa: "Kāyy iman-nāk tēnned-tān, āmānokāl a āmoosāy. Nākk, āmešālāy-dd s-āddunya-ta-dāy, wey-dd dāy-s i-ad-umasāy tajuhe i-tidēt, ere wa ilkāmān i-tidēt iket-net, ad-isējēd i-a-wa jānney."

³⁸Innā Ṽisa a-wen yaś, inn'-as Bilatēs: "Tidēt-i-dāy fāw, ēndek-tāt?" Innā Bilatēs a-wen yaś, izjār-dd day s-imānokālān n-kāl-Ālyāhud, inn'-asān: "Āhalēs wa hi-dd-tāwwayām, wār fālla-s ējrewāy uḍlem t-āsināhājjan d-tamāttant māšan,

³⁹šāmad āssilmādāy-kāwān a-s hak āmudd n-Faška, āsiwāyyāy-awān-in u-takārmūt iyyān, ēssēnāt ten'-i-dāy tārham ad-hawān-in-sēwwēyyāy āmānokāl n-kāl-Ālyāhud mey?"

⁴⁰Islān i-a-wen yaś, āsyāren dāy-išēnnawān, ēnnān-as: "Fāw, wār hanāy-t-dd-toyyed, ānn-ak, sēwwēyy-anāy-dd Bāryābbas." Bāryābbas-i s-ārhan a hasān-t-dd-isēwwēyy, ātiwāssan a-s ānaytaf a āmoos.

Exya 19

¹Irmās Bilatēs Ṽisa, omār ēssārdusa i-ad-dāy-s ējēn tiwit s-ibārtākān.

²Ēggādān-dd ēssārdusa, ēzzān ālmāt, korona, a-wen, takēnbut n-isēnnanān šund ta tājjān imānokālān tēzzar, āswārān-tāt eyāf-net, ēssēlsān-t anākābba šāggāyān

³tēzzar, ad-t-tiyliyəlēyān, jannen-as: "Āmānokāl n-kāl-Ālyāhud, nēj'-ak gārdēbu", sattāyān-as siha d-siha.

⁴Izjār-dd Bilatēs day s-kāl-Ālyāhud, innā: "Ēnhēywāt, āhalēs-i-dāy, āsoyālāy-awān-t-in i-ad-kāwān-sēlmēdāy a-s wār t-illa uḍlem fālla-s ējrawāy t-āsināhājjan d-tamāttant."

⁵Izjār-dd Ṽisa sār-sān ḍarāt-a-wen, ija takēnbut ta n-isēnnanān, ilsa anākābba wa šāggāyān, inn'-asān Bilatēs ālwāqq-wen "Āhalēs-nāwān dēdi."

⁶Ēnhāyān imānokālān n-kāl-tikutawen d-ālgomitān Ṽisa ikk'-en-dd yaś, āsyāren iket-nāsān, ēnnān i-Bilatēs: "Itwēšlēbet fāll-tajēttewt, Itwēšlēbet fāll-tajēttewt!" Inn'-asān Bilatēs āmāra: "Ārmēsāt-t, tēšlēbām-t fāll-tajēttewt kāwāneḍ iman-nāwān fāl-a-s nākk, wār t-illa uḍlem fālla-s ējrawāy t-āsināhājjan d-tamāttant."

⁷Ēnnān-as imānokālān n-kāl-Ālyāhud: "Nākkāneḍ, ijraw-anāy Āṭṭāwrāt iji n-iman-net ed, ija iman-net Rure-s n-Māssināy."

⁸Isla Bilatēs i-mājrād-wen-dāy yaś, irmāy,

⁹ijjāš ehān-net tēzzar, innā i-Ṽisa: "Kāyy-i-dāy fāw, ēndek siha s-dd-hed?" Wār t-illa a has-inna Ṽisa. Inn'-as Bilatēs:

¹⁰"Mafāl wār hi-jēnnid hārāt? Ajān wār tēssenād a-s nākk ley tādabit n-ad-kāy-in-āyyāy, ley day tādabit n-ad-kāy-ēšlēbāy fāll-tajēttewt?"

- ¹¹Inn'-as Ʋisa: "Wār fäll-i mad-tēkrešād tārna wāl' iyyāt sāl ta kāy-ikfa Mässināy dāy-āssayāt-wa-dāy, a-wen-dāy a fāl ere wa hi-ijān jer-ifassān-nāk, ojar-kāy tifut n-abākkaḍ."
- ¹²Ad-itammāy ya Bilatēs i-āddābara s-t-in-āswāyya māšan, āsyāren kāl-Ālyāhud dāy-išennawān, ěnnān-as: "Afāl t-in-toyyed, ad-nēlmēd a-s kāyy wādden amidi n-Qāyšār a tāmoosād fāl-a-s, nēssan a-s ere ijan iman-net āmānokāl iket-net, ad-umas ašānjo n-Qāyšār."
- ¹³Islā Bilatēs i-a-wen Ʋas, izzēzjār-dd Ʋisa tēzzar, āqqima dāy-edāgg wa dāy-iyattās āššāreya s-itawānna dāy-Ʋābranēyya: Ʋābbata.
- ¹⁴Itajj a-wen s-tarāhut n-ašāl wa n-dat-wa n-āmudd wa n-Faška. Innā Bilatēs i-imānokālān n-kāl-Ālyāhud: "Uhēnāt, āmānokāl-nāwān dēdi."
- ¹⁵Māšan, āškālālān iket-nāsān, ěnnān-as: "Āmmātet, āmmātet, itwēšlēbet fäll-tajēttewt." Inn'-asān Bilatēs: "Ʋas kāwāneḍ, āba-hawān ere tēšlābām ar āmānokāl-nāwān?" Ęnnān-as imānokālān n-kāl-tikutawen: "Nākkāneḍ, wār nēla āmānokāl sāl Qāyšār."
- ¹⁶Ijā Bilatēs Ʋisa jer-ifassān-nāsān i-ad-itwēšlēb fäll-tajēttewt. Ārmāsān ěssārdusa Ʋisa, ēlwāyān-t tēzzar,
- ¹⁷āslānjen-t tajēttewt ta fäll-mad-itwēšlēb, ēzjārān dār-s ayrēm, ēkkān dār-s edāgg wa s-itawānna dāy-Ʋābranēyya: "Gālgota"; a-wen ālmāyāna-net: "Edāgg wa n-akārkor."
- ¹⁸Ašāl-en, āmizāyyen ěssin inaytafān atwēšlēb d-Ʋisa; iyyān daw-ayil-net, wa iyyāḍān daw-tāšalje-net, imāl-t ěnta jere-sān.
- ¹⁹Ęšlābān Ʋisa Ʋas, issēktāb Bilatēs fäll-āllōx iyyān a-s: "A|sc-WA |dƲ|scISA WA N-|dN|scĀŠIRĀT|r |scN-ĀMĀNOKAL N-|dK|scĀL-|dĀ|scLYĀHUD|d".r Ęttēytāyān-t jēnnēj-s fäll-tajēttewt ta fäll-ātwāšlāb.
- ²⁰Akātab-en, āyrān-t kāl-Ālyāhud ājjootnen fāl-a-s, edāgg wa dāy-ātwāšlāb Ʋisa, ohaz ayrēm. Āllōx-en, akātab wa t-iwarān, ija dāy kāraḍ imējridān: Ʋābranēyya, Tāromanit d-Tālyunanit.
- ²¹Ęggādān-dd imānokālān n-kāl-tikutawen d-kāl-Ālyāhud, āsmātārān Bilatēs d-uday ad-iktēb a-s Ʋisa āmānokāl n-kāl-Ālyāhud ānn-ak, iktēbet a-s, innā: nākk, āmānokāl n-kāl-Ālyāhud māšan,
- ²²inn'-asān Bilatēs: "A-wa s-išwār ēktābāy-t, ēktābāy-t."
- ²³Ęšlābān ěssārdusa Ʋisa fäll-tajēttewt Ʋas, ējān i-isēlsa-net ēkkozāt tizunawen, idkāl hak iyyān dāy-sān tāzune tiyyāt, wār dd-āqqima ar tanākābbat wār iha azāmāy wāl' iyyān.
- ²⁴Ārmāsān-tāt ěssārdusa Ʋas, ānmānnān jer-iman-nāsān: "Uday ad-tāt-nēsāyārriwēt, nājet fälla-s tisāyeren i-ad-t-ikrēš iyyān dāy-nāy." Ęjān tisāyeren, āmoos a-wen a āssiitbātān a-wa iktābān dāy-mājrād n-Mässināy a-s inna: "Āzunān isēlsa-nin, jān

tisāyeren fäll-tanākābbat-in." Jān ɛssārdusa a-wen s-ɛmmək-wa-dāy s-tān-innā ɛlkəttab n-Māssināy.

²⁵Edes i-tajəttewt ta fäll-ätwāšlāb ʁisa, tēbdad ma-s d-wālātma-s n-ma-s d-Māryāma ta n-hānne-s n-Klufas d-Māryāma ta s-itawānna ta n-Mulāždalēyāt.

²⁶Inhāy ʁisa ma-s tēbdad edes i-ānāṭṭalib wa ikna tārha ʁas, inn'-as: "Anna, rure-m dēdi ibdādān edes-ham."

²⁷Innā day i-ānāṭṭalib: "Kāyy day, ma-k dēdi tēbdādāt edes-hak, taṁālift-nāk." ʁur-ašāl-wen-dāy, ij'-et-dd ānāṭṭalib-en s-iman-net, ittāf-as tāmudre.

²⁸Ilmād ʁisa a-s ɛssēbab wa fāl dd-āmešāl s-āddunya, āssawāḍ-t-in iket-net, fäll-tajəttewt-en-dāy, innā: "Āffuudāy." Āmoos a-wen a āssiitbātān a-wa innā ɛlkəttab n-Māssināy fälla-s.

²⁹Iskar dihen ākoss idkarān bēnegār, innā ʁisa āffuud ʁas, ɛttālān ɛssārdusa tāḍuft fäll-ābori, ɛssēlmāyān-tāt dāy-bēnegār tēzzar, ɛzzālān-as-tāt i-ad-tāt-isumēm māšan,

³⁰ākrābbāt ʁisa bēnegār ʁas, inna: "A-wa s-dd-osey, ijā, imdā". Āskārāyṛāy-dd eyāf-net ḍarāt-a-wen, ijmāḍ-t unfas.

³¹Itajj a-wen ašāl wa n-dat-wa n-Faška-i-dāy sadawān āddināt i-āmudd. Šāmad wār-ērhen imānokālān n-kāl-Ālyāhud ad-tān-dd-iyḍār āmudd wa n-Faška-i ɛknān asēmyar ed awātay-wen, oḍa ašāl wa n-āmudd fäll-ɛssēbēt-i n-tāsonfat, ʁas, osān Bilatēs, ɛttārān dāy-s ad-amār i-ɛssārdusa terāzze n-iḍarān n-āddināt-wi ātwāšlābnen fäll-tijəttewen tēzzar, ɛkkēsān-tān-dd fälla-snāt.

³²Osān-dd ɛssārdusa ʁas, ārzān iḍarān n-ānaytaf wa āzzarān, okāyān day s-amidi-net wa iyyāḍān, jān-as a-wen-dāy ɛnta-dāy.

³³Ḍwwāḍān-dd ʁisa, ɛnhāyān-t āmmut ʁas, okāyān-t wār-ārzen iḍarān-net

³⁴māšan, inbāj iyyān dāy-ɛssārdusa tajəzzelt n-ʁisa s-allay-net, izjār-tāt-dd ašni s-ɛlkamān aman.

³⁵Nākk a iktābān isālan-wi-dāy ed, ājjēyhāy-asān iket-dāy-nāsān, tajuhe-nin day, wār tāt-ih' āššāk. ʁas, siyulāy-tān nākk-i tān-inhāyān s-tittāwen-in dāy-tēssēba n-ad-tamēnām s-ʁisa.

³⁶Isālan-wi-dāy, jān i-ad-itbēt a-wa iktābān dāy-mājrād n-Māssināy a-s innā: "Wār mad-ārz eyās-net wāl' iyyān."

³⁷Innā day mājrād n-Māssināy dāy-edāgg iyyān sāl-wen: "Ad-ɛjjēnfun āddināt dāy-wa dājān."

³⁸Osā-dd Yusēf wa n-tadābayt ta n-Arimata. Āmoos ɛnta iman-net, ānāṭṭalib n-ʁisa, māšan, iffar a-wen fāl tuksēḍa n-a-wa dāy-s-e-ɛnnēn imānokālān n-kāl-Ālyāhud. ɛnta-en-dāy a ihālān tikawt n-Bilatēs, ittār dāy-s turhajāt n-ad-dd-ikkēs tafēkka n-ʁisa fäll-tajəttewt; ikf'-e Bilatēs turhajāt n-a-wen ʁas, ikkās-dd tafēkka n-ʁisa fäll-tajəttewt.

³⁹Osä-dd day dihen Nikodem wa s-kāla dd-ādwānnāt i-Ṭisa s-ehād, iwway a okāyān kāradāt timērwen n-kelu n-matālher d-aḍutān.

⁴⁰Ārmāsān tafēkka n-Ṭisa, ēknān-tāt s-matālher d-aḍutān tēzzar, ēttālān-tāt dāy-tefit, ed a-wen-dāy a tajjān kāl-Ālyāhud i-ere āba tēzzar, ējān-t dāy-azēkka.

⁴¹Edāgg wa dāy-ātwašlāb Ṭisa, ohaz-t ašēkrēš n-ihēškan, iha azēkka s-kāla wār dāy-s insa ere āba.

⁴²Azēkka-wen-dāy a dāy-jān tafēkka n-Ṭisa ed, wār tān-ujēj, āsinākmām-tān day āmudd-i s-afāl dd-iwwāḍ āssayāt-net, ad-ābas t-illa emāremar.

Exya 20

¹Abēnnēbēn n-ālxad-i n-ašāl āzzarān dāy-ēssēboy, hārwa janāt tihay, tēnšāy Māryāma ta n-Mulāždalēyāt azēkka wa iha Ṭisa, tēnhāy a-s tāhūnt ta māqqārāt hārāt emm n-azēkka, tāmmuqqās-in.

²Tošāl s-Simyōn Bētrus d-ānāṭṭalib wa iyyādān ikna Ṭisa tārha, tēnn'-asān: "Tafēkka n-Ālyalim-nānāy, tēmmāḍkāl, ābas ha azēkka, wār nēssen ēnde d-tāt-jān āmāra."

³Igla Bētrus d-ānāṭṭalib wa iyyādān, ēkkān azēkka.

⁴Ošālān issēnān-essān māšan, ijmāḍ ānāṭṭalib wa iyyādān Bētrus dāy-azzal, išwār-t-in s-azēkka,

⁵āddunkāt, āssijjā dāy-ammas-net, inhāy tefit tēnsa d-iman-net māšan, wār-ijjēš ammas n-azēkka.

⁶Iwwāḍ-t-dd Simyōn Bētrus yaš, ijjāš ēnta azēkka, inhāy tefit ta tēnsāt d-iman-net,

⁷olās day ahānāy n-taswēḍt ta s-kāla tēttāl eyāf n-Ṭisa, tēnsa d-iman-net s-edes, toḍha.

⁸Ijjāš-dd fālla-s ḍarāt-a-wen ānāṭṭalib wa iyyādān t-dd-išwārān s-azēkka, inhāy, omān;

⁹fāl-a-s, a-wa-dāy jān ārtayān d-Ṭisa iket-net, wār-ēfhēmān a-wa ēnnān ēlkēttabān dāy-isālan-net, a-s ēnnān a-s, ilzam ad-t-iba tēzzar, inkār-dd jer-inēmmuttan.

¹⁰Ḥqqālān ḍarāt-a-wen ihānan-nāsān.

¹¹Tāqqimā-dd ḍara-sān Māryāma, tēbdad edes i-azēkka, hall. Halla dihen-dāy har šik-dāy tāssijjā dāy-ammas n-azēkka,

¹²tēnhāy ēssin ānjālosān āssiimlālne, āqqimān dāy-edāgg wa s-kāla dāy-s tēnsa tafēkka n-Ṭisa. Āqqiima iyyān dāy-edāgg wa s-kāla dāy-s insa eyāf n-Ṭisa, āqqiima wa iyyādān dāy-edāgg wa s-kāla dāy-s ēnsān idarān-net.

¹³Ḥssēstānān ānjālosān Māryāma, ēnnān-as: "Māryāma, ma kām-isalhen?" Tēnn'-asān: "Tafēkka n-Ālyalim-in a tēmmāḍkālāt, wār-ēssenāy ēnde d-tāt-jān āmāra."

¹⁴Tēnna a-wen yaš, tāšnāšlām, tēnhāy Ṭisa ibdad māšan, indār-as ad-t-tēzzēy.

- ¹⁵Immějrad-as, inn'-as: "Tamăđt, ma kăm-isalhen? Ma dăy-m äba?" Ämmiijrad-as mäšan, täyel Märyäma mässi-s n-ašekreš a has-ämmiijradän, tenn'-as: "Ya ähalës-i-däy, kunta käyy a idkälän tafëkka n-Emäli-nin, ëttaräy dăy-k idëm n-ad-hi-sëknëd diha tät-jed i-ad-tät-ëdkëlây."
- ¹⁶Iyr'-et Vïsa s-isëm-net, inn'-as: "Märyäma!" Tëggäd tëzzar, tennäd-dd sär-s, tenn'-as dăy-Väbranëyya: "Rabbuni"; a-wen älmäyna-net: "Mässi-y."
- ¹⁷Inn'-as Vïsa älwäqq-wen: "Wär hi-đesäd, tawëyëd-ahi fäl-a-s, wär-osey išënnawän-i iha Abba-nin härwa. Ämära, ëglëw, läyät i-ayëtma-y a-s ëkkey Abba-nin-i s-ënta day a-s Abba-näwän, ëkkey Mässi-y-i n-Mässinäy-i s-ënta a-s Mässinäy-i n-Mässi-wän."
- ¹⁸Tëkkä Märyäma ta n-Mulăzđalëyät inëttulab, tenn'-asän: "Năkk, ënhayäy Emäli". Ad-dăy-sän tajj isälan n-a-wa has-innä Vïsa.
- ¹⁹Ehäd n-ašäl-wënnin-dăy n-älxad, äžziimmäyän inëttulab dăy-ehän iyyän, ättubben imawän-net fäll-iman-näsän a-wa hasän-tëja tuksëđa n-imänokalän n-käl-Älyähud. Wär tän-hen isälan a-s ënta iman-net da-dăy dd-ibdädän jere-sän, inn'-asän: "Ins' älxer n-Mässinäy fälla-wän."
- ²⁰Ij'-asän isofan, ad-tän-isakna ifassän-net d-tajëzzelt-net. Älwäqq-i-dăy t-ënhäyän, ëjän inëttulab tedăwit-i-dăy mäqqarät.
- ²¹Inn'-asän Vïsa: "Ins' älxer n-Mässinäy fälla-wän. Ämašal wa ijä Abba dăy-ifassän-in, jey-t năkk-dăy ämära dăy-ifassän-näwän."
- ²²Đarät-a-wen, äšhäd Vïsa jënnëj-iyăfawän-näsän, inn'-asän: "Uhënät Unfas Šăddijän,
- ²³ere wa s-tënsäm ibăkkađän-net, ad-ijrëw tenăšše-näsän, ere wa s-tän wär tënšem, wär mad-ijrëw tenăšše-näsän."
- ²⁴Ašäl wa d-jän isälan-wi-dăy, wär t-illa iyyän dăy-inëttulab wi n-măraw d-ëssin s-isëm-net Tomi wa s-itawänna Ekne.
- ²⁵Osă-dd yas, ënnän-as inëttulab wi iyyăđnen: "İsräy-kăy-dd Emäli Vïsa." Unjäy s-ad-tän-iflës, inn'-asän: "Năkk yas, a ëkkäsäy wär t-ënhëyäy s-tittawen-in, ënhëyäy day idraš n-ibuyësän dăy-ifassän-net, äjăy day assëkăđ-in dăy-adăriš n-ibuyësän, äjăy äfuss-in dăy-tajëzzelt-net ta inbäj allay, wär mad-ëflësäy a-s dd-inkar jer-inëmmuttan."
- ²⁶Ašäl wa n-ëttam đarät-a-wen, äžziimmäyän inëttulab dăy-ehän ättubben, ih'-en ämära Tomi. Wăla hin-ëjrähän a-s dd-ibdäd Vïsa jere-sän, inn'-asän: "Ins' älxer n-Mässinäy fälla-wän."
- ²⁷Innä Vïsa i-Tomi đarät-a-wen: "Ahëz-ahi-dd, sëjräh ifassän-in, hënda assëkăđ-năk, äj'-e dăy-äfuss-in, tējëd-t day dăy-tajëzzelt-in, wär täsyăräd ulh-năk."
- ²⁸Äwwežăb-as Tomi, inn'-as: "Emäli-nin, Mässi-y Mässinäy."
- ²⁹Inn'-as Vïsa: "Kăyy, tënhäyăd-ahi tëzzar tomänäd, tëndëđ i-ăddinät wi hi-wären-ënhëy mäšan, omänän."

³⁰Ija Ṽisa dat-inēṭṭulab-net ijitān n-Māssināy ājjootnen wāren ēkteb dāy-ēlkēttab-wa-dāy

³¹māšan, a-wa dāy-sān iktābān dāy-ēlkēttab-wa-dāy iket-net, iktab dāy-tēssēba n-ad-tamēnām a-s Ṽisa a-s Ālmasex wa n-Rure-s n-Māssināy, ere omānān s-isēm-net-dāy, ad-ijrēw tāmudre ta tāylālāt.

Exya 21

¹Ḍarāt-a-wen-dāy ijān, āsnāfalāl-dd Ṽisa day iman-net i-inēṭṭulab-net dāy-asālim n-ejānš wa s-itawānna Tibāryad. Ēnta da ēmmēk wa s-hasān-dd āsnāfalāl iman-net:

²Ašāl iyyān, āžziimmāy Simyon Bēṭrus, Tomi wa n-ekne d-Natanāhil wa n-tayrēmt ta n-Kāna tēhāt teje ta n-Galila d-dāgg-Zābdi d-ēssin inēṭṭulab iyyāḍ day,

³āqqiimān har šik-dāy, inn'-asān Simyon Bēṭrus: "Nākk, ēkkey ejānš i-ad-ēhhuyey imānan." Ēnnān-as inēṭṭulab wi iyyāḍnen: "Āqqēl-anāy, nāddew dār-k." Ēzjārān, ējjāšān turāft n-aman, ēglān. Okāy-tān ehāḍ-wen-dāy iket-net, wār t-illa a ārmasān.

⁴Āffāw ṽas, iwār-dd Ṽisa asālim n-ejānš māšan, indār-asān ad-t-ēzzēyān.

⁵Iyr'-en, inn'-asān: "Ilyāḍān, ajān wār lem a tēkšām?" Ēnnān-as: "Ābo!"

⁶Inn'-asān: "Ājrāt āmāra tātart-nāwān s-ašrut wa n-ayil n-turāft n-aman, ad-tārmēsām imānan." Jārān tātart-nāsān s-ašrut-wen-dāy tān-issēkna, ēttārān ad-tāt-dd-ārkēbān dāy-aman māšan, tēndār-asān fāl aḍānāy-i-dāy tēja imānan.

⁷Inhāy ānāṭṭalib wa ikna Ṽisa tārha a-wen ṽas, inna i-Bēṭrus: "Ijmaḍ-t āššāk a-s a-wa Emāli-nānāy." Islā Simyon Bēṭrus a-s a-wa Emāli Ṽisa ṽas, iḍkāl emāls-net wa ikkās i-ālxidmāt, ij'-e dāy-err-net, ijār iman-net dāy-aman, išyāf, ikk' asālim.

⁸Āyyāmmen-dd inēṭṭulab wi iyyāḍnen turāft, āhoben-dd tātart ta tēḍkārāt imānan ed, wār t-illa jere-sān d-asālim n-ejānš ar sānatāt timaḍ n-ayil.

⁹Ēwwāḍān asālim n-aman ṽas, ēnhāyān efew iryan fāll-na/n/nān imānan d-tajēlla,

¹⁰inn'-asān Ṽisa: "Awēyāt-dd a lān imānan dāy-wi s-iket tān-dd-tārmāsām."

¹¹Ijjāš Simyon Bēṭrus turāft ta n-aman, āhobāt-dd tātart s-asālim n-aman, osān-tāt, ih'-et a iwwāḍān temeḍe d-sēmmosāt timērwen n-emān d-kāraḍ dāy-wi šuharnen māšan, hākd a-wen-dāy, wār ser tātart.

¹²Ē/n/nān imānan d-tajēlla ṽas, inn'-asān Ṽisa: "Ēyyāwāt, mānsāwāt." Itajj a-wen-dāy iket-net māšan, wār tān-iha-i ihālān asēstan-net d-ere wa āmoos ed, ēssānān āmāra a-s Emāli iman-net a-wa.

¹³Iḍkāl Ṽisa tajēlla, āžun-asān-tāt, āžun day imānan jere-sān.

¹⁴Ēnta-da-dāy anfilēl wa s-kāraḍ dd-ija Ṽisa i-inēṭṭulab-net ḍarāt tanākra-net jer-inēmmttan.

- 15** Ǝkšān Ƴas, innā Ƴisa i-Simyon Bēṭrus: "Simyon ägg Yunēs, ak torded a-s tojār tārha ta hi-jed, ta hi-jān imidiwān-nāk?" Inn'-as Simyon: "Emāli, tēssanād a-s ārhey tēmmidēwa-nāk." Inn'-as Ƴisa: "Adiš, äj i-inēṭṭulab-in taṃālift ta itāj amāḍan i-ikērwatān-net."
- 16** Ij'-as Ƴisa asēstan wa s-ēssin, inn'-as: "Simyon ägg Yunēs, ak torded a-s tārhed-ahi?" Inn'-as Simyon: "Nākk lab, ārhey tēmmidēwa-nāk." Inn'-as Ƴisa: "Adiš, äj i-inēṭṭulab-in tamāḍint ta itāj amāḍan i-tihatten-net."
- 17** Ij'-as Ƴisa asēstan wa s-kāraḍ, inn'-as: "Simyon ägg Yunēs, ak tidēt-dāy a-s tārhed tēmmidēwa-nin?" Inxās a-wen-dāy iman n-Bēṭrus d-a-s har kāraḍ ihāndāggan isastan-t d-a-s irh'-e mey? Inn'-as Bēṭrus āmara: "Emāli, wār t-illa a-s wādden tēssanād-t, tēssanād a-s jey-ak tārha tēmdat." Inn'-as Ƴisa: "Adiš, äj i-inēṭṭulab-in taṃālift ta itāj amāḍan i-tihatten-net."
- 18** Ǝlleyey-ak s-tidēt tādduuttet a-s dāy-tēmmiwēḍa-nāk, salsed iman-nāk, erhet-nāk Ƴas a kāy-išillēwān māšan, afāl wāššarād, ere wār tāmoosād a kāy-madān-isāls, tāttārmāsād, tāttālwayād s-edāgg wār tārhed."
- 19** Inn'-as a-wen-dāy i-ad-isēlmēd Bēṭrus ālxal n-tamāttant ta has-tāqqālāt madāt-tumas tajuhe ta s-mad-isēmyār Māssināy. Ij'-as Ƴisa mājrād-wen-dāy Ƴas, inn'-as: "Ǝlkēm-ahi."
- 20** Ǝšnāšlām Bēṭrus ḍara-s, inhāy ānāṭṭalib wa irha Ƴisa, ilkam-asān. Ǝnāṭṭalib-wen-dāy a dd-insān fäll-idmarān n-Ƴisa ehād wa dār-s ohārān amēnsi, ēnta-en-dāy a issēstānān Ƴisa ehād-wen a-s has-innā: "Ǝlyalim, ēndek dāy-nāy wa kāy-madān-isēssāyḍār?"
- 21** Inhāy-t Bēṭrus ilkam-asān Ƴas, innā i-Ƴisa: "Emāli, wa hi-š ānāṭṭalib, ma dāy-s ilkamān?"
- 22** Inn'-as Ƴisa: "Kud-ārhey ad-iddar har dd-āqqēlāy, ma tākkuulād dāy-a-wen? Kāyy, ēlkēm-ahi Ƴas."
- 23** Mājrād-wen-dāy ija Ƴisa i-Bēṭrus a dd-orāwān a-wa s-jannen inalkimān n-Ƴisa, ānāṭṭalib-en-dāy, wār dāy-s tēlkem tamāttant māšan, wār has-inna Ƴisa wār mad-āmmāt, ānn-ak a inna i-Bēṭrus: "Ajān kud-ārhey ad-iddar har dd-āqqēlāy, ma tākkuulād dāy-a-wen?"
- 24** Ǝnāṭṭalib-wen-dāy fäll-ija Ƴisa tajuhe-ten-dāy, a äjjēyhān i-isālan-wi-dāy, iktāb-tān, nēssan day a-s tajuhe-net, tādduuttāt.
- 25** Ǝllan-t hārātān äjjootnen ija Ƴisa wāren ēkteb diha-dāy. A-wa ija, ija ējut wa-dāy s-ēnnār ittār āwadēm akātab-net s-iyān-iyān, wār-ordey a-s tāddobāt tākost n-ākall-i-dāy aggay n-ēlkēttabān-win-dāy he-siwēlnen dāy-isālan-net. Amin!

Ijitän n-inëmmušal

Ijitän n-inëmmušal 1

- ¹A-wa näkk hin-iktabän i-enëssemyär-in Täyofil: Däy-ëlkëttab-in wa äzzarän, äsoyäläy-ak isälan n-a-wa s-issëntä Yisa iji-net d-a-wa issäyra iket-net
- ²hundäy har ašäl wa d-immëdkäl s-išënnawän, çarät a-s äsimätär inëmmušal wi äsnäfrän s-tärna n-Unfas Šäddijän.
- ³Entäneç-en-däy a-s dd-äsnäfaläl iman-net s-tizarät çarät tamättant-net i-ad-tän-isëlmëd s-timtär äjjootnen a-s iddar. Ija çarät tanäkra-net jer-inëmmuttan ëkkožät timërwen n-ašäl izzay jer-inëtjulab-net, itajj'-asän isälan n-Tëmmëneya n-Mässinäy.
- ⁴Ašäl iyyän, ohar dār-sän amënsi har šik-däy, inn'-asän: "Wär feläm ayrëm wa n-Yärussälam, ëqqälät i-a wa s-hi-tësläm sayrey-t s-hawän-ijjäs Abba ärkäwäl-net;
- ⁵tidët, Exya, aman a däy-issëlmäy äddinät mäšan käwäneç, däy-härät n-išilan, ad-tëtwësëlmäyäm däy-Unfas Šäddijän-i dd-e-izzubben fälla-wän."
- ⁶Äzziimmäyän dihen-däy a-s t-ëssëstänän, ënnän-as: "Emäli, ajän äzzäman wa däy-dd-taqqäl tëmmënekëla İşrayil, osä-dd?"
- ⁷Inn'-asän: "Wädden käwäneç a iwar almud n-täqqän wäla ässayät wa iytäs Abba däy-älxikmät-net;
- ⁸käwäneç, ad-tëjrëwäm tärna, ad-fälla-wän dd-izzubbët Unfas Šäddijän, tumasäm tijuhaben-in däy-ayrëm wa n-Yärussälam, däy-teje ta n-Älyähudëyät iket-net d-ta n-Sämari tëkkëm har diha dd-tëmda äddunya."
- ⁹Inn'-asän a-wen yas, immëdkäl data-sän s-išënnawän; ëbdadän, ëswađän däy-s har hasän-t tënjar tejaräkt.
- ¹⁰Äjožäyän išënnawän-i s-immëdkäl a-s hasän-dd-änfalälän ëssin meddën ässiimlälnen, ënnän-asän:
- ¹¹"Ya käl-Galila, ma s-tëbdadäm täjožäyäm išënnawän? Yisa wa immëdkälän jere-wän s-išënnawän, ilkam a dd-iqqël s-ëmmëk-wa-däy s-t-tënhäyäm ikk'-en."
- ¹²Fälän inëmmušal çarät-a-wen taçayt ta n-ëzzäytunitän, ëqqälän ayrëm wa n-Yärussälam-i hasän-t-illän ëdđëkuç n-täzune n-ässayät n-räjjöš.
- ¹³Ëwwađän-in ayrëm, ëkkän soro n-ehän-wa s-ëzzäyän ažëmmäy däy-s. A-wen: Bëtrus, Exya, Yaqub, İdris, Fëlibb, Tomi, Bartälamma, Mätti, Yaqub ägg Älfa, Simyon wa s-itawänna Äššažey, Hudd wa n-ägg Yaqub.
- ¹⁴Ëjlayän iket-däy-näsän däy-a-wa hän, oharän iyyän n-ülh däy-temädilt n-Mässinäy ëntäneç d-tiçeden tēha Märyäma ta n-ma-s n-Yisa d-ayëtma-s n-Yisa.
- ¹⁵Äzziimmäyän dihen-däy, ämoosän temede n-äwadëm d-sänatät timërwen a-s dd-ibdad Bëtrus jere-sän, inn'-asän:

- ¹⁶"Ayētma-γ, a-wa innā Unfas Šaddijān s-emm n-ānābi Dawēd, dāy-isālan n-Yāhudēs-i dd-āslālān āddināt wi ārmāsnen Ṽisa, ijā;
- ¹⁷kāla dāy-nāy ādđiin, kāla t-illa ijraw folāt-net dāy-āmašal wa hanāy-issāylāf Māssināy.
- ¹⁸Azrēf-wa xāramān irmās i-ad-āmašal abākkaḍ wa ofa, ižžēnšā sār-s ašēkrēš wa dāy-dd-iha āsikāṭṭāy fāll-eyāf-net, āsfātāqqāt iman-net, āzūn dāy-ammās, ābrāzzāt-dd a-wa ihān tāsa-net iket-net fāll-ākall;
- ¹⁹wār t-illa ere izzayān Yārussālam s-wādden han-t isālan n-a-wen-dāy, ēglān āddināt fāw har ašēkrēš-wen-dāy dāy-t-āba, ējān-as isēm dāy-tawalt-nāsān: 'Hāqqāldāma', a-wen ālmāyna-net: 'Ašēkrēš wa n-ašni'.
- ²⁰Āmāra, iktab dāy-ēlkēttab wa n-Āzzābur a-s: 'Iqqēlet ehān-net timšar, wār t-itolēset āwadēm uzāy.' Iktab dāy a-s: 'Ijjēšet iyyān edāgg-net.'
- ²¹Ilzam āmāra ad-nēsēnnēfrēn iyyān dāy-meddēn wi hanāy-hānen s-alkum i-Ṽisa dāy-takliwen-net d-uylawān-net dāy-a-wa ikkāš Emāli Ṽisa ill'-e jere-nāy,
- ²²a-wen, γur-ašāl wa t-issēlmāy Exya dāy-aman har ašāl wa dd-inkār jer-inēmmtan tēkkēd ašāl wa d-immēḍkāl jere-nāy s-išēnnawān."
- ²³Āsnāfrānān-dd ēssin meddēn, iyyān Yusēf wa s-itawānna Bārsabas, jannen-as iyyād Istus, wa iyyādān Matiyas.
- ²⁴Dālān Māssināy ḍarāt-a-wen, ēnnān: "Emāli, kāyy a issanān a-wa ihān ulh n-e d t-illām āgg-adēm, sēlmēd-anāy wa tāsnāfrānād jer-meddēn-wi-dāy n-ēssin
- ²⁵i-ad-ijjēš edāgg wa n-tēnnēmušēla irfād Yāhudēs, ikk' edāgg wa ija i-iman-net."
- ²⁶Jān tisāyeren ḍarāt-a-wen, oḍānāt fāll-Matiyas, ādđin ya fāll-inēmmušal wi n-māraw d-iyyān.

Ijitān n-inēmmušal 2

- ¹A-s dd-iwwāḍ ašāl n-āmudd n-kāl-Ālyāhud wa s-itawānna Fantākawt, āžžiiimmāyān inēṭṭulab iket-dāy-nāsān dāy-iyyān n-edāgg.
- ²Wāla a hin-ējrāhān a-s dd-ifāl emāsli iyyān olāhān d-i n-tamāḍalt tāšsoohet išēnnawān, ānhāynāhāy edāgg-ēnnin-dāy dāy-āqqiimān iket-net;
- ³ibḍād-dd fāll-hak iyyān dāy-sān a olāhān d-ilsawān n-imāmmālān n-efew ēbḍanen,
- ⁴iḍnāy-tān Unfas Šaddijān ālwāqq-wen-dāy, ad-tamājradān awalān āynaynen s-ēmmeḱ wa s-hasān-issāryās Unfas turhajāt n-a-wen.
- ⁵A-s itājj a-wen-dāy, āhhujjājān-dd kāl-Ālyāhud ājjootnen āddinnen s-Yārussālam, wār t-illa ākall s-wādden falān-t-dd.

- ⁶Těslā tamette n-ayrēm i-emāsli wa ijān, tošāl-dd iket-net s-edāgg wa dāy-ija, tějraw-tāt tākunt n-emāsli-wa-dāy d-a-wa s-hak āwadēm-dāy, isall i-iněmmušal āmmijrādān tawalt n-ākall-wa-dāy dd-ifāl.
- ⁷Ǝqqālān-dd āddināt ƣas, oran imawān, tějraw-tān tākunt, jannen: "Kāhh! Wi āddināt hanāy-āmmijrādnen, ajān wādden teje ta n-Galila a tān-lāt?
- ⁸Ma n-ěmměk n-a-s hasān-něsall āmmijrādān tawalen-nānāy?
- ⁹Han-anāy āddināt dd-falnen Bartas, Midyas, Ilam, Mizēbuṭamya, Ālyāhudēyāt, Kafadusya, Fon, Azya;
- ¹⁰Frižya, Banfilya, Mišra, Libya, Qěrwan, Roma,
- ¹¹iyyād dāy-nāy kāl-Ālyāhud s-alāšāl, iyyād inalkimān n-āddin wa n-kāl-Ālyāhud, iyyād dāy-nāy kāl-Kritus, iyyād Arabān; māšan, nēsall'-asān iket-dāy-nānāy tiimēlěn tihusay n-ijitān n-Māssināy dāy-tawalen-nānāy."
- ¹²Ǝqqālān-dd āddināt ƣas oran imawān, iqqan a-wa ijān iyāfawān-nāsān, tinmēnnin: "Ma āmoos ālmāyna n-a-wa-dāy?"
- ¹³Ǝggādān-dd iyyād, jān inēṭṭulab tekāškāšt, ad-jannen: "A-di, asmēd a dāy-āyiwānān."
- ¹⁴Ibdād-dd Bēṭrus jer-imidiwān-net wi n-māraw d-iiyān, idkāl emāsli-net, innā i-tamette: "Meddēn, kāwāneḍ-i n-imēhhujjaj, kāwāneḍ-i n-kāl-Ālyāhud Ǝzzāyner Yārussālam, sājdāt-ahi iket-dāy-nāwān, tějrahām a-wa hawān-e-ānnāy dāy-ālmāyna n-a-wa ijān jere-wān ašāl-i-dāy.
- ¹⁵Wādden a-wa tordām a ijan, meddēn wi hannāyām, wār-ěswen asmēd dāy-sān ikkasān Ǝnniyāt, wār-āmmukkān a-wen ed agdēlset-dāy iket ija.
- ¹⁶A-wa ijān ašāl-i-dāy, wār-āmoos ƣas ar tasēṭbat n-a-wa inn' ānnābi Yuwil āzzāman wa d-ālolāy, innā; innā Māssināy:
- ¹⁷Ǝnta da a-wa ilkāmān dāy-išilan wi dd-malēnen, A dd-zězzubbuy Unfas-in fāll-e d t-illām āgg-adēm, ad-ākfāy mājrād-in mēdda-wān d-ešše-wān, sēsšiwēḍān-t-in dāgg-adēm, ad-dd-ēnfilēlěn hārātān āttunkālner i-imawaḍān-nāwān, Ǝhhěrjun imyarān-nāwān tikunen;
- ¹⁸išilan-en, a dd-zězzubbuy Unfas-in fāll-eklan-in d-tiklaten-in, Ǝlulēyān iket-nāsān.
- ¹⁹Ad-dd-ějmāḍān hārātān āsuksāḍnen išēnnawān, ājāy ijitān n-Māssināy fāll-ārori n-ākall, inyēl ašni, āry efew, inkār āho s-išēnnawān.
- ²⁰Ad-tāmayāy tāfukt, Ǝjēnāt tihay, išway ewār šund ašni tēzzar, ass-dd ašāl wa māqqārān n-ālxurmāt iyṭās Emāli.
- ²¹Ašāl-en, ere iyran isēm n-Emāli i-tinahāyen, ad-iylēš.'

- ²²Ya käl-Işrayil, säjdät i-isälan-wi-däy: Ẅisa wa n-Näşirät, tēssanām kāwāneḍ iman-nāwān a-s āhalēs āsināfrān Māssināy a āmoos, issētbat a-wen dat-tittawen-nāwān s-tikunen d-tišušab d-ijitān n-Māssināy wi ija jere-wān,
- ²³däy-a-wa itājj Māssināy d-tēllulēya-net, oyy'-iwān tārmāsām-t, jān iman-net s-ifassān n-inēzzulam wi t-ēşlābnen fäll-tajēttewt;
- ²⁴tidēt, āmmut māšan, ikkās-t-dd Māssināy däy-tamāttant ta t-tēzbābāt, ed wār t-illa ēmmēk s-t-tēttāf däy-tišēm-net.
- ²⁵Isālan n-a-wen-däy a däy-älolāy ānnābi Dawēd a-s innā: 'Hannāyāy hak āssayāt Emāli dat-i; iwar aḡil-in i-ad-ozja ēnniyāt-in.
- ²⁶Āsidāwāt a-wen ulh-in, olwa ilēs-in ed jarāy āttāma n-ad-tāns tafēkka-nin däy-älxer,
- ²⁷wār-e tēyyēd iman-in ēnsan däy-ider n-ākall, wār-e tēyyēd Emēşseddej-nāk rakkāh tafēkka-net däy-ażēkka.
- ²⁸Kāyy a hi-issēknān tabarāt ta ha tāmudre, sāmmed ulh-in, āddiwāt ed tēlled-t edes-in.'
- ²⁹Meddēn, kāwāneḍ-i n-ayētma-ḡ, ēkkasāy āşşāk däy-a-wa hawān-janey: Amyar n-amāzzay Dawēd, āba-t, izka; ażēkka-net day har aşāl-i-däy, ill'-e diha-däy jere-nāy.
- ³⁰Ēnta-i n-ānnābi, issan fäll-ārkāwāl wa has-ihād Māssināy a-s has-innā: 'Ilkam ad-isēbdēd däy-edāgg-net iyyān däy-ihāyawān-net däy-tēmmēnukēla.'
- ³¹A-s ijānna Dawēd a-wen, ihannāy däy-ijēj tanākra n-Ālmasex jer-inēmmuttan ed āru d-älolāy Dawēd däy-isālan n-a wa s-ilkam ad-āj. Ēnta-en-däy a däy-āssewāl Dawēd a-s innā: 'Wār-e tēyyēd tafēkka-nin tējar-in däy-ażēkka, wār-e tēyyēd tafēkka-nin rakkāh däy-ażēkka.'
- ³²Ẅisa-i s-hawān-hey isālan-net, nājjeḡha i-asēnkar wa t-dd-ija Māssināy jer-inēmmuttan tēzzar
- ³³idkāl-t s-işēnnawān, āşyāym'-e daw-aḡil-net i-ad-immukēl, ikf'-e Abba Unfas Şāddijān wa s-ijjāş ārkāwāl-net, āzzābbāt-t-dd day fälla-nāy, āsnāflāy-anāy däy-s, ēnta-den-däy a-wa dd-orāwān a-wa s-sällām d-a-wa hannāyām aşāl-i-däy.
- ³⁴Ānnābi Dawēd ya, tēssanām a-s wār-immēdkāl s-işēnnawān ed ēnta iman-net a innān: 'Innā Emāli Māssināy i-Emāli-nin: Ēyyāw, ḡayēm, tāxkēmād daw-aḡil-in
- ³⁵hundāy har ājāy išēnja-nāk isēkkukal daw-iḍarān-nāk.'
- ³⁶Aşāl-i, ēlmēdnet käl-Işrayil iket-däy-nāsān a-s Ẅisa wa tēşlābām fäll-tajēttewt, ēnta a ija Māssināy Emāli d-Ālmasex!"
- ³⁷Idās mājrād wa ija Bētrus ulhawān n-āddināt wi has-āsijādnen, ēnnān-as ēnta d-inēmmušal wi iyyāḍnen: "Ayētma-nāy, ma hanāy-iwarān?"

³⁸Inn'-asān Bētrus: "Utabāt, tētweśelmāyām iket-nāwān dāy-aman s-isēm n-Ŷisa Ālmasex, i-ad-tējrēwān tenāšše n-ibākkadān-nāwān, ākf'-iwān Māssināy Unfas Šaddijān,

³⁹ed ārkāwāl wa ijjāš Māssināy, kāwāneḍ d-ihāyawān-nāwān d-āddināt wi ęzzāyenen dāy-ijēj, d-e d t-illām ere dd-iyra Emāli-nānāy Māssināy s-iman-net a-s t-ija."

⁴⁰Ij'-asān Bētrus isālan ājjootnen, isatbat hārātān data-sān, isamātar-tān, ijann'-asān: "Agēzāt iman-nāwān dāy-ęzzurēyāt-ta-dāy tēfrāyāt."

⁴¹Āddināt wi omānnen s-a-wa ātwānnān, ātwāsālmāyān dāy-aman; āmoos a-s, kāraḍ afdān n-āwadēm ašāl-wen-dāy a dd-ēwwāḍnen fāll-imumēnān.

⁴²Ēkfān imumēnān iket-dāy-nāsān iman-nāsān i-a-wa tān-sāyren inēmмуšal, oharān ittus, tuzanān amēnsi wa šaddijān n-tasāktot, tēddalān Māssināy.

⁴³Tējjāš tuksēḍa n-Māssināy tamētte iket-net, fāl-a-s tamašalān inēmмуšal tišušab d-ijitān n-Māssināy āqqannen eyāf.

⁴⁴Ānimāṭṭafān imumēnān iket-dāy-nāsān jer-iman-nāsān, ęzzayān iyyān n-edāgg, tihērēn a-wa ęṭṭāfān,

⁴⁵žānš'-en-in a-wa lān dāy-ehāre, ad-tuzānān ālqim-net s-a-wa dār-ogdāhnāt timyutar n-hak iyyān dāy-sān.

⁴⁶Ākoyādān hak ašāl s-iiyyān n-ēnniyāt dāy-ažēm māy dāy-tēfārre n-ehān n-āmudd wa māqqārān, tihērēn imēnsiwān dāy-ihānan-nāsān s-iman āddiwātnen; a-wa tājjān iket-net, il' ēmmēk,

⁴⁷tiimēlēn Māssināy, āssiimyārān-tān āddināt iket-nāsān. Isawaḍ-dd Emāli hak ašāl fāll-ālžamayāt-nāsān āddināt wi iyallās.

Ijitān n-inēmмуšal 3

¹Ašāl iyyān, ikka Bētrus ehān n-āmudd wa māqqārān, āddeew d-Exya i-āmudd wa n-tezzar.

²Ālwāqq-wen-dāy day, ad-dd-āmewāy s-emm n-ehān n-āmudd wa s-itawānna: "Tihusay", āhalēs s-a-s dd-iwa-dāy ibdan. Hak ašāl dihen-dāy a t-sānsen āddināt-net i-ad-itattār takute dāy-āddināt wi dd-tajjāšnen ehān n-āmudd.

³Inhāy Bētrus d-Exya ābokān ujēš n-ehān n-āmudd yās, izzāl-asān āfuss.

⁴Ikn'-e Bētrus d-Exya azējjēzz tēzzar, inn'-as Bētrus: "Ēkēn dāy-nāy akāyad."

⁵Iknā dāy-sān āhalēs akāyad, ijar āṭṭāma n-ad-t-ēkfēn hārāt

⁶māšan, inn'-as Bētrus: "Wār ley orāy wāl' azrēf māšan, a-wa ley, hakkāy-ak-t s-isēm n-Ŷisa Ālmasex wa n-Nāširāt: ēbdēd, ārjēš."

⁷Āshātāl-as-dd Bētrus s-āfuss-net wa n-ayil, issēbdād-t. Iqqāl-dd āššahāt idarān-net d-timzēzzēden-net āssayāt-wen-dāy;

⁸ijā-dd tiyyāt teggedt, irjaš, ānmājjaš dār-sān ehān n-āmudd, itaggād a-wa-dāy has-tēja tedāwit, itiimēl Māssināy.

⁹Enhāyān-t āddināt iket-nāsān irjaš, itiimēl Māssināy,

¹⁰ēzzāyān-t yaš, ad-jannen: "Ak, wa wādden emādāl wa s-hārkuk āqqiima dat-emm wa āhusken n-ehān n-āmudd wa māqqārān." Enhāyān a-wa dāy-s ijān yaš, āqqānān iyāfawān-nāsān, tof'-en tākunt n-a-wa ijān.

¹¹Iltāy āhalēs-ēnnin Bētrus d-Exya, unjāy fāw dār-sān ibda. Tošāl-dd tamētte iket-net s-edāgg wa dāy-ēbdādān s-itawānna tisuḍaf n-ehān wa n-Sulāyman, āylāyyālyāyān-tān-dd āddināt tufa tākunt n-a-wa ijān.

¹²Inhāy Bētrus awnaf wa hasān-āmoosān yaš, inn'-asān: "Kāl-Išrayil, ma s-dāy-nāy tēkyadām s-ēmmeḱ-wa-dāy šund a-s nākkāneḱ d-iman-nānāy, meḱ s-iqqud-nānāy dat-Māssināy a-s nāzozāy āhalēs-i-dāy?"

¹³Māssināy wa n-Ibrahim d-Isxaqq d-Yaqub, ēnta-i n-Māssi-s n-abbatān-nānāy, ēnta a iḱkālān s-ālxurmāt-net, akli-net Ṽisa-wa tāstārmāsām tēzzar, tākkuddālām-t dat-Bilatēs-i a-s itājī a-wen-dāy, ābook ad-t-in-isēwwēyy māšan,

¹⁴kāwāneḱ tākkuddālām Emēššeddēj d-Āmaydal, tēttārām dāy-āmānokāl ad-hawān-dd-isēwwēyy emājī n-iman,

¹⁵jām iman n-āmānokāl wa ihakkān tāmudre māšan, issēnkār-t-dd Māssināy jer-inēmmuttan, nākkāneḱ a-s tījuhawen-net.

¹⁶Elmēdāt a-s s-tārna n-isēm n-Ṽisa d-tēssēba n-immun wa sār-s nēja, a fāl hannāyām āhalēs-wa-dāy tēzzayām, har t-dd-iqqāl āššahāt-net data-wān; immun s-isēm n-Ṽisa a āzozāyān āhalēs-i-dāy hannāyām ibdād data-wān.

¹⁷Āmāra ayētma-y, ēssanāy a-s a-wa tējām kāwāneḱ d-imizārān-nāwān, ālžāhalāt a dāy-t tējām,

¹⁸a-wa ijān, a otas Māssināy i-ad-isētbēt a-wa s-āru d-ālōlāyān ānnābitān dāy-isālan-net, a-s ēnnān a-s Ālmasex, ad-inhēy ayāna tēzzar innukēl.

¹⁹A-wa ēnnān, ijā, a-wen-dāy a fāl āmāra, mujrēzāt ibākkaḱān-nāwān, tutabām i-ad-hin-amēs Māssināy ibākkaḱān-nāwān,

²⁰izēzzubbēt-dd fālla-wān išilan n-ālxer, i-ad-hawān-dd isuyēl Ṽisa-i n-Ālmasex āsnāfrān-i s-āmāra-dāy,

²¹ih' išēnnawān har ašāl wa d-mad-isēynēy Māssināy hārāt iket-net, s-ēmmeḱ wa s-āru tān-innā s-imawān n-ānnābitān-net wi n-imēššeddējān.

²²Dāy-isālan n-a-wen-dāy, ad-inn' ānnābi Mosa: 'Ad-hawān-dd-isēssiwēy Emāli Māssināy ānnābi dār-toharām temiḱt, dār-i olāhān, sājdāt i-a-wa hawān-e-ānn iket-net.

²³Ere unjāyān s-asjēd-has, ad-ābas āḱḱiin dāy-tamētte n-Māssināy, āmmātet.'

²⁴Āmāra, ānnābitān iket-nāsān, yur-Sumāyla har wi t-dd-ēšrāyenen, ālolāyān iket-dāy-nāsān dāy-isālan wi s-hanāy-sallām nēttajj'-awān-tān ašāl-i-dāy.

²⁵Kāwāneḍ a-s imēkkusa n-ānnābitān-win-dāy ed tākosām ārkāwāl wa ohār Māssināy d-abbatān-nānāy ašāl wa d-innā i-Ibrahim: 'S-isēm n-ēzzurēyāt-nāk a-s mad-ijjēš ālbāraka tiwsaten n-ākall iket-nāsnāt.'

²⁶Tēssēba-nāwān kāwāneḍ, s-tizarāt, a fāl dd-issēnkār Māssināy akli-net, Ṽisa Ālmasex, āšmašāl-t-dd sār-wān i-ad-dāy-wān āj ālbāraka, tēbdēwām d-erk imojjan-nāwān."

Ijitān n-inēmmušal 4

¹Āmmiijrād Bētrus d-Exya hārwa i-tamētte a-s tān-dd-osān hārāt dāy-kāl-tikutawen, āddewān d-emānnāhād n-ehān n-āmudd wa māqqārān d-kāl-sadus.

²Āsyāf-tān asēyār wa tājjān inēmmušal i-tamētte ed, jannen i-āddināt a-s Ṽisa Ālmasex, inkār-dd jer-inēmmuttan,

³ārmāsān-tān, jān-tān dāy-takārmūt har āffāw ed a-s itājj a-wen-dāy, ijjaš-dd ehād.

⁴Omānān āddināt ājjootnen ēslanen i-mājrād wa jān, a-wa ātubān dāy-ašāl-wen-dāy, iwwād sēm mos afdān n-āwadēm.

⁵Āffāw yas, ēžžemmāyān-dd imizārān n-kāl-Ālyāhud d-inušāmān d-ālyulam n-Āttāwrāt wi hānen Yārussālam

⁶d-Hēnnan wa n-āmānokāl n-kāl-tikutawen d-Qayāf d-Exya d-Ālxaḍer d-kāl-ehān n-āmānokāl n-kāl-tikutawen iket-nāsān.

⁷Ēssēbdādān-dd Exya d-Bētrus jere-sān, ēnnān-asān: "Kāwāneḍ, ma tāmoos tārna d-isēm wa s-tājjām a-wa tājjām?"

⁸Āzzubbāt-dd Unfas Šāddijān s-āššahāt fāl-Bētrus āssayāt-wen-dāy, inn'-asān: "Imizārān n-kāl-Ālyāhud, kāwāneḍ-i n-inušāmān,

⁹asēstan a hanāy-tajjām ašāl-i-dāy, dāy-isālan n-a-wa āhusken ātwājjān i-anābdon d-ēm mēk wa s-iyłās.

¹⁰Nārha ad-tēlmēdām iket-nāwān, kāwāneḍ hakd kāl-Išrayil wi iyyādnen a-s tārna n-isēm n-Ṽisa Ālmasex wa n-Nāširāt tēšlābām fāl-tajēttewt māšan, issēnkār t-dd Māssināy jer-inēmmuttan, tārna-net ēnta-en-dāy a tāzozāyāt āhalēs wa hannāyām ibdad data-wān.

¹¹Ṽisa, ēnta a-s tāhunt ta hin-jārām kāwāneḍ-i n-ālbānnatān māšan, tāmoos-dd tāhunt ta n-aymār fāl-insa ehān iket-net.

¹²Wār t-illa ēlyēllas ar s-isēm wa-net fāl-a-s wār t-illa isēm ikfa Māssināy daw-išēnnawān i-ēlyēllas n-dāgg-adēm sāl wa-net."

- ¹³Islä älzämayät i-ëşşuhu n-mäjräd wa hasän-ija Bëtrus d-Exya yas, tof'-en täkunt-näsän, ed jan-tän äddinät ëzhalnen wären eyra mäşan, ëlmädän a-s Bëtrus d-Exya, ämoosän inalkimän n-Ûisa.
- ¹⁴Ðarät-a-wen day, anäbdon-wa izzäyän, ënta-da-däy ibdädän edes-hasän, äbas ëssanän a mad-ënnën.
- ¹⁵Ëzzëzjārān Bëtrus d-Exya ehän wa däy-yattäsän äşşäreya iket-di d-tamänhayän ëntäneð.
- ¹⁶Däy-tayimit-näsän, ënnän: "Wi äddinät, ma hasän-e-näj? Iji n-Mässinäy wa ijän, wär t-ihä äşşäk ed ëssanän sär-s käl-Yärussälam iket-däy-näsän, wär näddoobät akuddël-net.
- ¹⁷Ämāra, i-ad-wär sēmēlsin isālan-wi-däy fäll-tamētte, nēsēmähäðet fälla-sän i-ad-äbas ilkam ad-jan isālan n-isēm n-Ûisa i-äwadēm wäl' iyyän, olasän yas, ämmänähayän d-iman-näsän."
- ¹⁸Ëssäyārān-dd Bëtrus d-Exya ðarät-a-wen, äsmäqqän fälla-sän i-ad-äbas ilkam ad-äyran wälä ässiyrän isēm n-Ûisa i-äwadēm wäl' iyyän.
- ¹⁹Äwwežābān-asän, inn'-asän Bëtrus d-Exya: "Ëssänät käwāneð iman-nāwän kunta ma ufän asjēd-hawän käwāneð, mey asjēd i-Mässinäy?"
- ²⁰Däy-a-wa hanäy-dd-iqqälän näkkāneð, wär näddoobät asusēm fäll-isālan nēnhay, nēs'l'-asän."
- ²¹Oläs älzämayät asēmähēð däy-sän tēzzar, oyyän-tän-in ed wär t-illa uðlem fälla-sän ëjrawän. Täqqäl-dd tamētte iket-net, tiimël Mässinäy fäl tēssēba n-a-wa ija.
- ²²Anäbdon-wa izzäyän, ähalēs ilan a okāyän ëkkožät timērwen n-awätay.
- ²³Ätwäyyän-in inēmmušal yas, ëkkän imidiwän-näsän, ëjän däy-sän isālan n-a-wa ënnän imänokalän n-käl-tikutawen d-inušämän.
- ²⁴Ëslän i-isālan-en-däy yas, ëttāfän iyyän n-emm, ad-tēddalän Mässinäy s-afälla, jannen: "Emäli, käyy a dd-ixlākän isēnnawän d-äkall d-ëjārew wa sēmman d-a-wa tän-ihän iket-net,
- ²⁵käyy a innän s-tärna n-Unfas Šäddijän s-emm n-abba-nänäy Dawēd-i n-akli-nāk: 'Ma däy-ëdgažnät tiwsaten? Ma ijan äddinät däy-a wären infa härät?'
- ²⁶Ma äsihālän imänokalän ëşşēnju-nāk, tihērēn d-imännähäðän emm fäll-Emäli d-Älmasex-net.
- ²⁷Itbat a-s ijād Bunēs Bilatēs d-Harudēs akli-nāk Ûisa Wa n-Emēşseddēj täsnäfränäd i-ad-umas Älmasex. Ohārän fälla-s emm ëntäneð d-tiwsaten ti n-inēzzulam d-käl-Işrayil däy-Yärussälam.
- ²⁸A-wen jän-t i-ad-itbat erhet-nāk d-a-wa s-äru t-dd-täytäsäd.

- ²⁹Āmāra Emāli, agēz-anāy dāy-āššar-nāsān, tēkfēd eklan-nāk ēnniyāt ozjan s-āxṭābān mājrād-nāk.
- ³⁰Ilal-anāy s-tārna n-āfuss-nāk i-ad-nēzizuy āddināt, nāj tikunen d-tišušab s-isēm n-akli-nāk Ṽisa Wa Šāddijān.”
- ³¹Diha-dāy d-ēssēmdān tamādilt n-Māssināy, ad-āškāḍkād edāgg-wēnnin-dāy dāy-āžziimmāyān, idnay-tān Unfas Šāddijān iket-nāsān, ad-xaṭṭābān mājrād n-Māssināy s-ēnniyāt ozjan.
- ³²Iṭṭaf ālžāmayāt wa n-imumēnān iyyān n-ulh d-iyyān n-ēnniyāt, wār tān-iha fāw ere ijannen a-wa i-nin wāla a-wa i-nin, ānn-ak tihērēn a-wa lān iket-net jer-iman-nāsān.
- ³³Tajāyhen inēmmušal s-tārna tāšsohet, xaṭṭābān i-āddināt tanākra-ta dd-ija Emāli Ṽisa jer-inēmmuttan, āssinsa day Māssināy ānuymāt-net s-āššahāt fālla-sān iket-nāsān.
- ³⁴Wār tān-iha fāw ere āmiyatārān s-hārāt, žānš'-en-in dāy-sān wi lānen išēkraš d-ihānan,
- ³⁵tiwēyēn-dd ālqim n-a-wa tān-in-ēžžēnšān, sans'-en-t dat-inēmmušal i-ad-t-uzanān jer-imumēnān. Hak āwadēm, ijraw s-a-wa dār-ogdāhnāt timyutar-net.
- ³⁶Osā-dd Yusēf wa n-ahāya n-Lewi, il' ākall wa n-Qēbrus, yarrān-t inēmmušal s-isēm Bārānabbas, a-wen ālmāyāna-net: enēssesmād n-talyiwen. Ižžēnša-hin ašēkrēš-net,
- ³⁷iwwāy-dd a-wa t-in-ižžēnša, ikf'-e inēmmušal.

Ijitān n-inēmmušal 5

- ¹Dāy-a-wen-dāy a dd-iggād Ānanyas ēnta d-hānne-s Sāfiya, ižžēnša-hin ašēkrēš-net
- ²māšan, ānmānāk d-hānne-s fāll-ad-hin-iṭṭēf ayil n-ālqim n-ināzzan-net, awēy-dd a-wa iyyāḍān i-inēmmušal.
- ³Osā-dd yas, inn'-as Bētrus: "Ānanyas! Mafāl tēyyēd Iblis itajj erk ēnniyāt ogdāhān d-a-wa-dāy dāy ulh-nāk? Ma kāy-isawānnen bahu i-Unfas Šāddijān a-s hin-taṭṭāfād ayil n-ālqim n-ašēkrēš-nāk?
- ⁴Mi kāy-āšhāššālān ināzzan-net? Ajān wādden jer-inša-hin wāla, i n-nāk yas, tāddobed ad-has-tējēd a-wa s-tārhed. Ma dd-orāwān sār-k erk ēššāyēl-wa-dāy? Ēlmēd a-s wādden dāgg-adēm a-s tēnned bahu, Māssināy a-s tān-tēnned.”
- ⁵Islā Ānanyas i-tifer-tin-dāy yas, oḍa, ējmāḍān-t iman. Āmoos a-wen isēksaḍ i-āddināt wi ēslānen i-a-wen-dāy.
- ⁶Osān-dd hārāt dāy-imawaḍān, ēssēlsān-in tafēkka-net, ēglān dār-s, ēnbālān-t-in.
- ⁷Okāy a iwwāḍān kāraḍ āssayātān ḍarāt-a-wen yas, tosā-dd hānne-s n-Ānanyas, wār tāt-tēha tijya n-a-wa ijān.

- ⁸Tějjaš-dd yas, issěstän-tăt Bětrus, inn'-as: "Sāfiya, lāyāt-ahi, ak ajān ālqim-wa-dāy a-s hin-těžžēnšām ašēkrěš mey?" Těnn'-as: "Ěyya!"
- ⁹Inn'-as Bětrus: "Ma sār-wān dd-orāwān tanmēnnakt šund-ta-dāy, tiirēmēm Unfas Šaddijān? Ěnhěy adāriš n-āddināt wi s-iket hin-ēnbālān āhalēs-nām, ēqqalān-dd, ēbdadān dat-emm n-ehān i-ad-kām-awēyān kām-dāy."
- ¹⁰Tođā ālwāqq-wen-dāy daw-iđarān n-Bětrus, tāmmut ěnta-dāy s-iiyyāt. Ěđkālān-tăt imawađān, ěžkān-tăt edes i-āhalēs-net.
- ¹¹Orāw-dd a-wen-dāy taksāđt-i-dāy māqqārāt fāll-ālkānisāt iket-net d-āddināt wi iyyāđnen ěslānen i-a-wa ijān.
- ¹²Ějān iněmmušal ijitān n-Māssināy d-hārātān āssuksāđnen ājjootnen dat-āddināt. Tažāmmayān imumēnān n-Ūisa hak ašāl dāy-ehān n-āmudd wa māqqārān edes i-tāfala ta s-itawānna ta n-Sulāyman. Ěknan tassayt, ětāfān iyyān n-emm,
- ¹³wādden ere dd-iggādān-dāy, ad-fālla-sān dd-iwwađ, āssiimyārān-tān āddināt.
- ¹⁴Tiwwađān-dd fālla-sān meddēn d-tiđeđen ājjootnen omannen s-Emāli.
- ¹⁵Tiwēyān-dd sār-sān āddināt imarhinān, sāns'-en-tān fāll-isēftay dāy-ittus n-ad-tān-tāls kud-dāy tele n-Bětrus afāl okāy, ed ere tēlsa tele-net dāy, ad-izzēy.
- ¹⁶Těffalān-dd āddināt iyārman wi ohāžnen, tišēlēn-dd s-Yārussālam āwwayān imarhinān d-imēlšan, zizuyān-tān iněmmušal iket-dāy-nāsān.
- ¹⁷Iggād-dd āmānokāl n-kāl-tikutawen, osām hullan ěnta d-iiyyāđ sār-s oraknen n-taggayt ta tēglāt fāll-tiđēt n-iman-net, s-itawānna ta n-kāl-sadus, ānmānnakān i-ad-ějrēwān ěmmēk s-āyšādān hārāt i-iněmmušal.
- ¹⁸Ěstārmāsān-tān, ějān-tān dāy-takārmūt ta māqqārāt.
- ¹⁹Māšan, osā-dd ānjālos dd-āšimašāl Māssināy s-ehāđ, ora tishar n-takārmūt, izzēžjār-tān-dd tēzzar, inn'-asān:
- ²⁰"Ěkkāt ehān n-āmudd wa māqqārān, tāxtebām i-tamētte isālan n-tāmudre ta tāylālāt."
- ²¹Ějān iněmmušal a-wa hasān-ātwānnān, ěnšāyān ehān n-āmudd wa māqqārān ad-dāy-s sayren āddināt. Ělwāqq wa dd-osa āmānokāl n-kāl-tikutawen ěnta d-āddināt wi sār-s orāknen, issāyřā-dd kāl-Sinhidrin wi n-imizārān n-kāl-Ělyāhud yattāsnen āššāreya, d-inušāmān n-kāl-Išrayil wi iyyāđnen, omārān s-ad-dd-āttālwāyān iněmmušal dāy-takārmūt.
- ²²Ěglān ěssārdusa māšan wār tān-in-ogežān dāy-sēllul-nāsān, ēqqalān-dd, ějān isālan dāy-ālžāmayāt wa āqqimān, ěnnān-asān:
- ²³"A-s hin-nosa takārmūt, ātṭubben imawān-net, ēbdadān ěssardusa wi tāt-āylāfnen dāy-idāggan-nāsān māšan, ālwāqq wa d-nora sēllul, wār t-tēha tiṭṭ."

- ²⁴Islā kumānda wa ānnihādān dāy-ēssārdusa wi jānen ēnniyāt i-ehān n-āmudd wa māqqārān d-āmānokāl n-kāl-tikutawen i-a-wen ʔas, āqqānān iʔāfawān-nāsān har ābas ēssanān a mad-ēnnēn.
- ²⁵Osā-dd āmaway n-isālan, inn'-asān: "Meddēn wi jān dāy-takārmūt, han ehān n-āmudd wa māqqārān, sayren dāy-s tamētte."
- ²⁶Iggād-dd kumānda āddew d-ejhān n-ēssārdusa, ēlwāyān-dd inēmmušal s-tilāqqad, ed āksuḏān ad-fālla-sān dd-tēggēd tamētte ēntāneḏ-en-dāy, tākf-en sāmājori n-tihun.
- ²⁷Osān-dd ʔas, āššoajāšān-tān ehān wa dāy-āqqiima ālžāmayāt wa n-imānokālān. Iḏkāl āmānokāl n-kāl-tikutawen mājrād, innā i-inēmmušal:
- ²⁸"Ajān wādden āru d-fālla-wān nāsmāhād i-ad-ābas ilkam ad-tāssiyrām āwadēm wāl' iyyān s-isēm-wa-dāy? Ēnhēywāt ʔas a-wa jān āmāra, tēḏkārām-anāy Yārussālam iket-net teyāre-nāwān, tārham day ḏarāt-a-wen, ad-hanāy-sēwērēm iman n-āhalēs wa s-jannem."
- ²⁹Āwwežāb-asān Bēḏrus d-inēmmušal: "Ufa amišēl n-a-wa innā Māssināy uhēn asjēd i-a-wa jānnen dāgg-adēm.
- ³⁰Māssi-s n-abbatān-nānāy, ad-dd-issēnkārān ʔisa wa s-jām iman-net a-s t-tēšlābām fāll-tajēttewt,
- ³¹tēzzar iḏkāl-t s-iman-net, āšyāym'-e daw-aḡil-net i-ad-immukēl, umas Āmaylas fāll-hārāt iket-net. A-wen ij'-e Māssināy i-ad-utabān kāl-Išrayil, ējrēwān tenāšše n-ibākkāḏān-nāsān.
- ³²A-wen, nājjeyh'-as iket-net, ājjeyh'-as day Unfas Šāddijān-i ikfā āddināt wi tamašalnen erhet-net."
- ³³Āfḏāndārrāy ālžāmayāt dāy-ālhām a-s islā i-a-wen-dāy, ad-tattārān ēmmēk s-tān-in-olāmān fāll-ārōri n-ākall.
- ³⁴Kittēwān a-wen-dāy a-s, dd-ibdād jere-sān iyyān dāy-sān la taggayt ta n-kāl-faris s-isēm-net Gamālyāl, ālyalim āzizābben alāmār wa n-ānnābi Mosa a āmoos, tāssiimyār-t day tamētte iket-net. Omār s-ad-zēzjārān inēmmušal i-hārāt n-āssayāt tēzzar, inn'-asān:
- ³⁵"Kāl-Išrayil, ājāt ēnniyāt i-a-wa s-tābokām ad-t-tējēm i-meddēn-wi-dāy;
- ³⁶ēktēwāt-dd ʔas Tadi wa s-a ilan āzzāman dd-osa, iji iman-net hārāt dat-āddināt, āslāl ḏara-s a iwwāḏān ēkkozāt timaḏ n-āwadēm māšan, wār-āhoja a-s ātwājjan iman-net, ēmmāhāšān inalkimān-net, ābā-dd isālan-nāsān ḏarāt-a-wen.
- ³⁷Ḑara-s day, dāy-āzzāman wa n-tāḏint n-āddināt, osā-dd Yāhudēs wa n-Galila, āslāl ēnta-dāy tamētte tājjeet ḏara-s māšan, āmmut ēnta-dāy, ēmmāhāšān inalkimān-net.

³⁸Āmāra, āyyāt-ahi ad-hawān-ājāy āddābara: ējmāḍāt isālan n-āddināt-wi-dāy, ākfāt-tān ālyafyāt, tēyyēm-tān ad-ēglun fāl-a-s tiyyāt-i-dāy, kunta a-wa tān-išlān, erhet n-āgg-adēm mey a dd-ifalān dāgg-adēm, adiš, ad-t-in-iba

³⁹māšan, kunta Māssināy ad-dd-ifal a-wa tān-išlān, adiš, wār has-lem tārna. He kāwāneḍ! Wār-itumaset a-s Māssināy a dār-tāt-jam." Āsjād ālžāmayāt iket-net i-āddābara-wen-dāy hasān-ija Gamālyāl.

⁴⁰Ēssāyrān-dd inēmmušal, āswājjan dāy-sān tiwit s-ibārtākān, āsmāhāḍān dāy-sān i-ad-ābas ilkam ad-āmmijrādān s-isēm n-Ṭisa tēzzar, āswāyyān-tān-in.

⁴¹A-s fālān inēmmušal ehān-en-dāy, ēknan dāy-tedāwit fāl tēssēba n-turhajāt ta tān-ikfa Māssināy n-ad-ēnhēyān erk ēmmēk šund wa-dāy, dāy-idēm n-Ṭisa.

⁴²Tazāmmayān ḍarāt-a-wen hak ašāl dāy-ehān n-āmudd wa māqqārān, d-ihānan n-imumēnān wi iyyāḍnen. Wār t-illa edāgg s-wādden xaṭṭābān dāy-s, saḡren dāy-s Ālēnzil n-Ṭisa Ālmasex.

Ijitān n-inēmmušal 6

¹Āzzāman-en, hak ašāl tiwwaḍān-dd imaksaḍān n-Māssināy dāy-wi ēlkammen i-āttābeyā wa n-kāl-Ālyunan fāl-ālžāmayāt wa n-imumēnān. Dāy-a-wen-dāy, ad-ikka mājrād jer-kāl-Ālyāhud wi ēzzāyānen jer-kāl-Ālyunan d-kāl-Ālyāhud wi sawalnen Ṭābranēyya. Ēnnān wi n-kāl-Ālyunan, timēddun wi n-Ṭābranitān tinuḍāfen-nāsān dāy-isālan n-tizunawen n-tadhēlt ta tajjān hak ašāl.

²Ēssāyrān-dd inēmmušal wi n-māraw d-ēssin tamētte ta n-inēṭṭulab, ēnnān-asān: "Wār-ānhājja ad-nāyy ālxuṭbāt n-isālan n-Māssināy, nāqqēl-dd nānnuṭṭāf d-tizunawen n-imēnsiwān.

³A-wen-dāy a fāl, sēnnēfrēnāt jere-wān ēssa meddēn ātiwāsāmyārnen, iḍnay Unfas Šāddijān n-imēssorha, ānnuṭṭāfnen d-ēššāyēl-wen-dāy,

⁴dihen, nākkāneḍ, ad-nākf iman-nānāy tamādilt n-Māssināy d-ālxuṭbāt hak ašāl n-mājrād-net."

⁵Ijrāz āddābara-wen-dāy i-ālžāmayāt iket-net, innēfrān-dd Stifan, a-wen āhalēs n-immun imdan, iḍnay Unfas Šāddijān d-Fēlibb d-Brukurus d-Nikanur d-Timun d-Bārmenas d-Nikola wa n-teje ta n-Intyuš s-kāla ilkam i-āddin wa n-kāl-Ālyāhud.

⁶Meddēn-win-dāy a dd-issēbdād ālžāmayāt dat-inēmmušal, ēttārān-asān s-Māssināy tēzzar, āswārān-tān ifassān-nāsān, jān dāy-sān ālbāraka.

⁷Ad-xaṭṭābān ēntāneḍ mājrād n-Māssināy, tijatān-dd fālā-sān hak ašāl imumēnān āynaynen dāy-Yārussālam. Omānān fāw kāl-tikutawen ājjootnen, ad-tamašalān ēntāneḍ-dāy, a-wa innā mājrād n-Māssināy.

⁸Stifan, āmoos āhalēs s-tidēt-dāy, fāl-āssinsa Māssināy ānnuymāt-net d-tārna-net, itamašal hārātān āqqannen eyāf d-ijitān n-Māssināy dat-tamētte iket-net.

⁹Ǝggādān-dd meddēn ila ehān n-āddin wa n-kāl-Ālyāhud s-itawānna "Idārfan", Ǝntāneḍ d-iiyāḍ dd-falnen Qērwan d-Iskāndērya d-tajiwen ti n-Silisi d-ti n-Azya, ad-tamāzayān d-Stifan,

¹⁰māšan indār-asān ad-t-siḍewēn dāy-mājrād fāl tihusay n-sārho wa t-ikfa Unfas Šāddijān.

¹¹Ǝglān, Ǝžžēnšān imawān n-āddināt iyyāḍ i-ad-t-sēḍlēmān, Ǝnnān, Ǝslan-asān har āskafar, innā dāy a lābasān fāl-ānnābi Mosa d-Māssināy.

¹²Ǝntājān-dd s-a-wen-dāy tamētte d-imizārān-net d-ālyulam n-Āṭṭāwrāt. Wāla a hin-ijrāh Stifan a-s fālla-s oḍān āddināt, Ǝwwāyān-t s-kāl-Sinhidrin wi n-imizārān n-kāl-Ālyāhud yattāsnen āššāreya.

¹³Āwwāyān-dd dāy tijuhaben n-bahu Ǝnnānen: "Āhalēs-i-dāy, wār kāla okāy ašāl d-wār-innā a lābasān fāl ehān n-Māssināy wa šāddijān d-alāmār wa n-Mosa."

¹⁴Tēhhaḍān, jannen: "Ijmaḍ-t āššāk a-s nēs'l'-as har innā a-s ilkam, ad-ārḗ Ṽisa wa n-Nāširāt ehān n-āmudd wa māqqārān, isēmmēskēl ālyadatān wi hanāy-dd-oyya ānnābi Mosa."

¹⁵Iqqāl-dd ālžamayāt iket-net āsibālalāy dāy-Stifan, iqqāl-dd sār-sān a-s ānjālos a dāy-ėkyadān fāl tihusay-i-dāy dd-ija idēm-net.

Ijitān n-inēmmušal 7

¹Issēstān āmānokāl n-kāl-tikutawen wa māqqārān Stifan ḍarāt-a-wen, inn'-as: "Kāyy, a-wa ātwānnān fālla-k, ak tidēt mey bahu?"

²Inn'-asān Stifan: "Ayētma, abbatān, sājdāt-ahi: Māssināy-i ilān ālxurmāt iket-net, Ǝnta a dd-ānfa-lālān i-abba-nānāy Ibrahim hārwa izzay ākall wa n Mizēbbuṭamya, hārwa wār dd-iddek ākall wa n-Haran.

³A-s has-dd-ānfa-lāl Māssināy, inn'-as: 'Ǝfēl ākall-nāk d-imārawān-nāk, tāhanēd s-ākall wa kāy-mad-sāknāy.'

⁴Āhona ya Ibrahim, ifāl ākall wa n-Kāldāyān, iddāk wa n-Haran.

⁵Āba abba-net dihen yaas, inn'-as Māssināy, ad-āhan s-ākall-wa-dāy, tēzayām ašāl-i-dāy. Ākall-en, wār dāy-s ikfa Māssināy Ibrahim tākasit n-wāla edāgg dāy-āssinsa aḍār-net māšan, ijjāš-as ārkāwāl n-ad-t-ākf ākall-en-dāy Ǝnta d-ihāyawān-net. A-s has-ijānna Māssināy a-wen-dāy, wār-ila Ibrahim ara.

⁶Inn'-as Māssināy āzzāman-en: 'Ihāyawān-nāk ad-umasān imājarān dāy-ākall wār len, ad-ākkālen, Ǝnhēyān ayāna har Ǝkkozāt timaḍ n-awātay

⁷māšan, ad-hasān-ėkkēsāy tekāriḍt, Ǝšrāyāy ākall-en tān-āskālen, zēzjārāy-asān-t-dd, āybēdān dāy-edāgg wa-dāy tān-ėkfey.'

⁸Ijjāš Māssināy ārkāwāl n-tassayt i-Ibrahim, ārkāwāl-en, amili a-s tamātart-net. A-wen-dāy a fāl ikrāš Ibrahim Isxaqq, āsmalāy-t ašāl wa s-ēttam; a-wen-dāy dāy a ija

Isxaqq i-rure-s Yaqub, ij'-e day Yaqub i-mëddana-s wi n-māraw d-ëssin i n-imyarān n-imāzzayān n-tiwsaten-nānāy ti n-mārawāt d-sānatāt.

⁹Osāmān darāt-a-wen mëddana-s n-Yāqub wi n-imyarān n-imāzzayān fäll-Yusēf-i n-ā/n/na-sān, ēžžēšān-t-in i-ad-ākkālāt dāy-Miṣra māšan, issān Māssināy dāy-Yusēf dāy-ākall-wen-dāy.

¹⁰Wār t-illa erk ēmmēk dāy-wār t-dd-ikkēs Māssināy, issēsā fälla-s ānuymāt-net d-sārho i-ad-ikrēš idēm dat-Firyāwna-i n-āmānokāl n-Miṣra-i has-ijān taflēst-ta-dāy fāl t-āsmānakāl dawa-s fäll-ākall d-a-wa ihān eyewēn-net iket-net.

¹¹Dāy-a-wen-dāy a dd-oḍa laḷ lābasān fäll-Miṣra d-Xāna, āmyatārān āddināt hullan har ābas ēṭṭafān imārawān-nānāy a ēkšān.

¹²Isla Yaqub a-s ih' ēttāyam Miṣra ḡas, āšmašāl sār-s mëddana-s wi hanāy-āshāyāwnen.

¹³Osān-dd, ēqqālān, šamad dd-jan asikēl wa s-ëssin a tān-āzozāy Yusēf iman-net, ilmād day Firyāwna s-a-wen-dāy, tumast n-Yusēf.

¹⁴Āssotār Yusēf ti-s d-imārawān-net iket-nāsān, āmoos a-wen-dāy ēssayāt timērwen n-āwadēm d-sēm mos.

¹⁵Iddāk-dd ya Yaqub Miṣra, āba-t day dihen-dāy ēnta d-imārawān-nānāy wi hanāy-āshāyāwnen.

¹⁶Ēmmēdkālnāt tifēkwēn-nāsān darāt tamāttant-nāsān s-ayrēm wa n-Sišām i-ad-ēnbēlān dihen dāy-tēfārre ta ižžēnša Ibrahim fäll-mëddana-s n-Hāmmār dāy-Sišām.

¹⁷A-s dd-tāwwāḍ tāqqān n-ārkāwāl wa ij jāš Māssināy i-Ibrahim, tēkna tamētte-nānāy ējut dāy-Miṣra.

¹⁸Ināy-dd āzzāman-en Firyāwna āynayān wārān izzey Yusēf.

¹⁹Ij jāš sār-nāy erk ālxal, issēknā tumast-nānāy ayāna, ijā a wārān ijreḷ i-imārawān-nānāy, āsmādrāy-tān hullan s-ālxidmāt wa dāy-tān-ijā, iglā dāy-tāllābāst-net har hasān-innā ad-hin-ēndēwān arātān-nāsān wi n-eyyan i-ad-āmmātān.

²⁰Āzzāman-en-dāy ad-iwa Mosa-i ikrāšān idēm dat-Māssināy; kāraḍ orān ḡas a jān imārawān-net ēṭṭafān-t, tēzzar, āšhāššāl-tān a-wa inna Firyāwna tābēḍḍawt dār-s.

²¹Jārān-t-in ḡas, tēkkēmāt-t-dd elle-s n-Firyāwna, tēj'-e-hi-dd s-iman-net, tēj'-as asēdwal wa mad-tāj i-ara n-tāsa-net.

²²Āmoos Mosa ere iyran dāy-tēlyulēma d-musnāt wa n-kāl-Miṣra, ikf'-e Māssināy āššahāt dāy-mājrād hakd dāy-timašalen.

²³Ikrāš ēkkozāt timērwen n-awātay ḡas, ij jāš-t-dd ēnniyāt n-ad-ākk ayētma-s wi n-Iṣrayil, idhēl-tān, ēntāneḍ-i n-tumast-net.

²⁴Ašāl iyyān, inhāy iyyān dāy-sān isalmaḍ u-Miṣra t-irnan ḡas, ohāy-as tinahāyēn, ijā iman n-wa n-u-Miṣra.

- ²⁵Äyel afäl ija a-wen, ad-ëjrahän ayëtma-s a-s Mässinäy a t-dd-äšmašälän sär-sän i-ad-tän-ikkës däy-ëkkëlu wa hän mäšan, wär ëjrehän a-wen.
- ²⁶Ašäl wa ilkamän i-wen, inhäy ëssin meddën n-käl-Älyähud ëknasnen, ittär ad-äkk jere-sän, ibdëw-tän, ëjën älxer. Inn'-asän: 'Imidiwän, käwäneḍ wädden ayëtmatän a tämoosäm, mafäl tinmëjjim a läbasän jer-iman-näwän.'
- ²⁷Iggäd-dd sär-s wa irnän, imhäl-t-in, inn'-as: 'Käyy, mi käy-ijän ämizär d-älqa/l/li-hanäy,
- ²⁸ëyya, a tärhed ad-hi-tänyëd šund a wa jed i-u-Mišra wa s-jed iman-net ëndëšel.'
- ²⁹Islä Mosa i-mäjräd-wen-däy ɣas, irmäy, äjewäḍ älwäqq-wen-däy s-äkall wa n-Mädyan, izzäy, ädobän ya dihen-däy, ikräš ëssin ilyadän.
- ³⁰Šamad okaynät ëkkožät timërwen n-awätay ad-has-dd-änfaläl änjälos n-Mässinäy däy-tenere fäll-aḍay wa n-Säynay däy-tabsäyt ta tähijäljälät wär räqq.
- ³¹Täqqän tänfalilt-ta-däy ihannäy eyäf-net, iknä-dd ihëz n-tabsäyt i-ad-ikën asënnëfli däy-a-wa ihannäy mäšan, izjär-tät-dd emäsli n-Emäli has-innän:
- ³²'Näkk a-s Mässinäy n-imyarän wi käy-äshäyawnen, näkk a-s Mässinäy wa n-Ibrahim d-Isxaqq d-Yaqub.' Ihä-dd ɣas Mosa äšikäḍkäḍ a-wa-däy has-ja tarëmmeyt har äbas ihäl wäla-däy ad-idkël idëm-net, ikyëd.
- ³³Inn'-as Emäli day: 'Èkkës tifädelen-näk fäl-a-s edägg wa däy-tëbdadäd, edägg šaddijän,
- ³⁴ënhäyäy tissant ta tärmäsät tamëtte-nin däy-Mišra, ësley i-tihneffa-näsän, a-wen-däy a fäl dd-äzzubbey i-ad-tän-sëddärfey. Ämära, ëglëw, käyy a he-šëmmëšäläy s-äkall wa n-Mišra.'
- ³⁵Wädden hannäyäm a-s Mosa-wa-däy äkkuddälän a-s has-ënnän: 'Mi käy-ijän ämizär d-älqa/l/li-hanäy?' Ënta-en-däy a dd-äšmašäl Mässinäy i-ad-izar i-käl-Išrayil, isëddärf-en-dd s-tärna n-änjälos wa has-dd-änfalälän däy-tabsäyt ta tähijäljälät wär räqq.
- ³⁶Ënta-en-däy a tän-dd-izzëzjārän Mišra itajj s-tärna n-Mässinäy härätän äqqannen eyäf d-ijitän n-Mässinäy har ëjläyän ejärew wa sëmmän šäggäyän, ëjän ḍarät-a-wen ëkkožät timërwen n-awätay ähonän däy-tenere.
- ³⁷Mosa, ënta a-s käla innä i-käl-Išrayil: 'Ilkam ad-sär-wän dd-išëmmišeš Mässinäy ännäbi dār-i olähän, ännäbi dār-wän oharän temiḍt.'
- ³⁸Ënta-en-däy day a ibdädän däy-tenere ta n-Säynay jer-änjälos wa has-ämiijrädän fäll-afälla n-aḍay wa n-Säynay d-tamëtte, ikf'-e Mässinäy mäjräd wa ihakkän tämudre i-ad-hanäy-t-dd isëssiwäd
- ³⁹mäšan, unjäyän abbatän-nänäy s-asjäd-has, äšyārän-as ulhawän-näsän, ënnäḍän fälla-s, ad-sadärhanän uyël n-Mišra-i dd-ëzjārän.

- ⁴⁰Däy-a-wen-däy, a dd-tëggäd tamette s-Harun, tenn'-as: 'Äj'-anäy imälan äynaynen ärjäšnen data-näy fäl-a-s Mosa wa hi-hanäy-dd-izzëzjäran Mišra, äbas nëssan a ija.'
- ⁴¹Ëššëwwärän-dd darät-a-wen i-iman-näsän ehädäl n-oräy, ad-tajjän tikutawen i-äššanäm wa jän s-ifassän-näsän, ad-t-yabbädän, tiimëlen-t, sänkarän izëjraz d-isudal dat-a-wa dd-ëknän ifassän-näsän.
- ⁴²Ëssëksänän iman-näsän Mässinäy s-a-wen-däy tän-išlän, oyy'-en ënta-däy s-äššanäm-näsän d-älyibadät wa täjjän i-ajhanän wi n-išënnawän: täfukt, ewär d-etran; ämoos a-wen a ässiitbätän a-wa innä ännäbi Yämmosa a-s inna däy-ëlkettab-net, innä Mässinäy: 'Ya käl-Išrayil! Ëkkozät timërwen n-awätay a jäm däy-tenere, yarräsäm i-taysiwen, tëkkatäm-tänät, ak ässistänäy-käwän, ajän näkk a-s tänät-kätäm?'
- ⁴³Wädden ehäket n-äššanäm wa s-isëm-net Molax d-atär wa s-isëm-net Rufan-i jäm emäli-näwän, tahanem där-s siha d-siha, a-s tänät-kätäm, täqqäläm-dd yabbädäm-tän. Däy-tëssëba n-a-wen-däy tämešäläm a fäl mad-ärzën käl-Bäbilun äkall-näwän, täkkälem däy-ikallän wi hasän-in-ëllanen.'
- ⁴⁴A-s hän imyarän-nänäy tenere, ëtfafan ehäket wa n-tämuqqest n-Mässinäy ämoosän tajuhe i-ärkäwäl n-tassayt wa ijjäš Mässinäy i-Mosa a-s, has-innä, ad-ikrës ehäket-en s-ëmmëk wa s-has-omär s-a-wen.
- ⁴⁵Ehäket-en, togäz-t-dd ëzzurëyät ta hasän-tëlkämät har äzzäman wa d-hasän-äzzar Yešwa, ëjjäšan d-ehäket äkall wa tän-ikfa Mässinäy, ohäyän däy-ëddëwëlään wi iyyädnen; ëtfafan ehäket-en däy-äkall-en-däy har äzzäman wa n-Dawëd-i
- ⁴⁶ijräwän idëm d-ännuymät dat-Mässinäy. Ënta-en-däy a ittärän däy-Mässinäy turhajät n-ad-isëkrës ehän i-Mässi-s n-Yaqub
- ⁴⁷mäšan, turhajät-ten-däy, Suläyman-i n-rure-s n-Dawëd a tät-ijräwän.
- ⁴⁸Ikräs ehän-en mäšan, issëlmäd-t Mässinäy s-härät iyyän,
- ⁴⁹inn'-as Emäli: 'Išënnawän a-s tasäqqaymut-in, äkall a-s isëkkukal n-iðarän-in. Ma ämoos ehän wa s-täddobem a hi-t-tëdëyëm i-ad-hi-awëy, sunfäy däy-s?'
- ⁵⁰Ajän wädden äfuss-in a dd-ixläkän härät iket-net.' "
- ⁵¹Oläs day inn'-asän Stifan: "Ya meddën-i-däy n-iyäfawän äqqurnen n-ulhawän wären ätub s-ätübbätän timëzzujen-näsän, tunjayäm s-Unfas Šaddijän šund a-wa jän abbatän-näwän,
- ⁵²ijmaḍ-t äššäk a-s a-wa ëjän abbatän-näwän yas a käwän-išlän käwäneḍ-däy, wär t-illa ännäbi s-wädden äqquzäben-t, jän iman n-wi hasän-äloläyenen n-a-s ilkam a dd-ass wa n-iiyän n-Ämaydal äsnäfrän Mässinäy, tättäläläm-tän käwäneḍ-däy ed tësäydaräm-t ënta-däy tëzzar, tänyäm-t kërëf,
- ⁵³äzzäbbät-dd Mässinäy fälla-wän alämärän-net, ëmmëjradän-awän sär-sän änjälosän mäšan, tunjäyäm s-asjëd-hasän."

⁵⁴Islä ämänokal n-älžamayät wa iyattäsän äššäreya i-a-wen-däy yas, ad-isamädad änta d-äddinät-net, zimkärkewežän isenän, fäll-älhäm-i-däy mäqqärän tän-ijjäšän fäll-Stifan.

⁵⁵Enta älwäqq-wen-däy, idnäy-t Unfas Šaddijän, idkäl asäwaḍ-net s-išennawän, inhäy älxurmät n-Mässinäy d-Ṭisa ibdad daw-ayil n-Mässinäy.

⁵⁶Idkäl emäsli-net älwäqq-wen, innä i-älžamayät: "Säjdät, enhëywät išennawän, ämerän, ibdad Ägg-ägg-adëm daw-ayil n-Mässinäy."

⁵⁷Islän i-a-wen yas, äsyäyyän däy-išennawän, härän timëzzujen-näsän, ošälän-dd šund iyyän n-äwadëm sär-s iket-däy-näsän, oḍän fälla-s,

⁵⁸äšräwräwän-t har dār-s ëzjārän ayrëm, ad-t-hakkän sämmäjori n-tihun har t-änyän kërëf. Äddinät wi jänen a-wen-däy, ämawaḍ s-isëm-net Sawël a ässäyläfän isëlsanäsän tëzzar äšewäjän s-Stifan.

⁵⁹Hakkän-t sämmäjori n-tihun wär dd-išrey, itëddal änta Mässinäy, ijanna: "Emäli Ṭisa, ässiyläfäy-käy iman-in."

⁶⁰Irkäy ḍarät-a-wen, idkäl emäsli-net s-afälla, innä: "Emäli, wär tän-täswäräd abäkkad-wa-däy." Innä a-wen-däy yas, ëjmädän-t iman.

Ijitän n-inëmmušal 8

¹A-wa ijän ašäl-wen-däy iket-net issan-as Sawël härät, iqqäs i-tamättant ta ija Stifan. Ṭur-ašäl-wen-däy, ad-intä älyizabät sëmmän fäll-älkänisät ta tēhät Yärussälam, ëmmähäšän imumәнän däy-tajiwen ti n-Älyähudëyät d-Sämari, inëmmušal yas a dd-äqqimänen däy-Yärussälam.

²Osän-dd meddën äddinnen, ëštärän-in Stifan, ëtṭäfän iba-net däy-tisnant.

³Iggäd-dd Sawël däy-a-wen-däy, ad-itammäy i-ëmmëk s-hin-oläm älkänisät edägg t-tëlla-däy, wär t-illa ehän wär-ijješ, isatärmas äddinät wi omännen s-Ṭisa jer-ämoosän meddën wäla tiḍeḍen, itëjjar-tän-in däy-tikärmuten.

⁴Imumәнän wi dd-ëzjären Yärussälam, ëmmähäšän yas, ällilän äkall iket-net, xaṭṭäbän Älënzil i-äddinät.

⁵Däy-a-wen-däy ad-ikkä Fëlibb ayrëm iyyän ihan teje ta n-Sämari ad-däy-s ixatṭäb i-tamëtte isälan n-Älmasex.

⁶Sajadän-as äddinät äjjootnen s-ijraz mäjräd wa itäj j d-ijitän n-Mässinäy wi itamašal data-sän,

⁷itakkäs alšinän naḍḍawnen iyāran däy-äddinät, izizuy day inayyabän d-inëbdan äjjootnen.

⁸Ja tedäwit mäqpoorät däy-ayrëm-wen-däy.

⁹Izzay dihen ähalës n-emässäxär s-isëm-net Simon, ämoos a-wa itäj j awnaf i-käl-Sämari, ässimyär iman-net hullan,

- ¹⁰Ēltayān-t wi mādroynen hakd wi wāššarnen, jannen fälla-s: "Wa āhalēs, tārna ta tojārāt n-Māssināy a itṭaf."
- ¹¹Ēltayān-t ya āddināt ājjootnen dāy-tēssēba n-ēssāxār wa itājj, itaqqān iyāfawān-nāsān.
- ¹²Inhāy Simon a-s omānān āddināt s-Ālēnzil wa hasān-ixattāb Fēlibb fāl Tēmmēneya n-Māssināy d-Ṭisa Ālmasex ya, ad-titwēsēlmiyān meddēn hakd tiḍēden dāy-aman,
- ¹³omān ēnta-dāy, ātwāsālmāy dāy-aman. Itāy ya Fēlibb ḍarāt-a-wen fāl tēssēba n-ijitān n-Māssināy d-tikunen ti s-t-ihannāy itajj'-enāt, āqqānnen eyāf-net ēnta-dāy.
- ¹⁴Ēslān inēmmušal wi hānen Yārussālam a-s kāl-Sāmari-dāy omānān s-mājrād n-Māssināy ya, āšmašālān-dd sār-sān Bēṭrus d-Exya.
- ¹⁵Ēwwāḍān-in ya, dālān Māssināy i-ad-dd-izēzzubbēt Unfas Šāddijān fāll-āddināt wi ātubnen dihen
- ¹⁶ed, dat-a-wen-dāy, wār tān-iha-i fāll-dd-āzzubbāt Unfas Šāddijān, atwēsēlmay ya a ātwājjān dāy-aman s-isēm n-Emāli Ṭisa.
- ¹⁷Āswār-tān Bēṭrus d-Exya ifassān-nāsān, āzzubbāt-dd fälla-sān Unfas Šāddijān.
- ¹⁸Inhāy Simon a-s šāmad tān-āsiwārān inēmmušal ifassān-nāsān, ad-fälla-sān dd-āzzubbāt Unfas Šāddijān ya, ittār ad-tān-ākf azrēf, ijann'-asān:
- ¹⁹"Ākfāt-ahi nākk-dāy tādabit-ta-dāy i-ad-umas a-s ere āswārāy ifassān-in nākk-dāy, ad-fälla-s dd-izzubbēt Unfas Šāddijān."
- ²⁰Inn'-as Bēṭrus: "Tēkšāfād, kāyy hakd azrēf-nāk ed tordēd a-s a-wa ikfa Māssināy bānna, tāddoobed aženš-net.
- ²¹Šāmad kāyy ēnniyāt-nāk da-dāy, ēlmēd a-s a-wa ijān, ābas t-iha folāt-nāk ed ifray ulh-nāk dat-Māssināy.
- ²²A-wen-dāy a fāl utab dāy-amsud-nāk iket-di, tēdēlād Emāli kunta āmmukkān a-wen, ad-hak-ānš erk ēnniyāt wa innāhāḍān dāy-ulh-nāk
- ²³ed, hannāyāy a-s ulh-nāk, wār-iḍney a sāl tāllābāst d-iba n-iqqud."
- ²⁴Āwwežāb Simon, inn'-asān: "Ēttārāt-ahi-in kāwāneḍ-di-dāy dāy-Emāli i-ad-wār hi-irēmmēs a-wa s-tēnnām."
- ²⁵Ājjēyhān inēmmušal, āxtābān mājrād n-Emāli i-āddināt ājjootnen tēzzar, ēqqālān Yārussālam. Dāy-asikēl-nāsān, tajjān isālan n-Ālēnzil dāy-tidbi ājjootnen n-Sāmari.
- ²⁶Immējrād ḍarāt-a-wen ānjālos n-Emāli i-Fēlibb, inn'-as: "Fēlibb, tārur, tējēd tabarāt ta fālāt Yārussālam tēkka Gaza ed wār dāy-s ējjētān imēsūkāl āmāra-dāy."
- ²⁷Iglā, wār-āhoja a-s āhalēs iyyān n-āmudāš n-minēstār-da-dāy, ēnta a ānnihāḍān dāy-a-wa la Kāndas ta n-tāmānokalt n-ākall wa n-Ityobyā. Āhujjājj-dd ēnta-dāy s-Yārussālam i-ad-dāy-s iybēd Māssināy.

²⁸Issēmda āhujjēj ʔas, iqqāl ākall-net dāy-turāft-net ēlwayān ibējwan. Āssookal minēstār-di iyarr ēlkēttab wa n-ānnābi Saya a-s dār-s āmmuqqās Fēlibb.

²⁹Innā Unfas Šaddijān i-Fēlibb ad-hin-ahēz turāft-net.

³⁰Ošāl Fēlibb har dār-s āmsadāy, isl'-as iyarr ēlkēttab wa n-ānnābi Saya ʔas, inn'-as: "Āhalēs, ak a-wa ʔarrād, tējrahād ālmāyāna-net mey?"

³¹Inn'-as āhalēs: "Ēndek a-wa he-ājāy ējrahāy-t a-s wār t-illa ere hi-t-iffēssārān."

³²Āsnāy-t-dd āhalēs edes-has ad-has-iyarr edāgg wa dāy-iktāb a-s: "Olāh ʔas d-tiyse tāttilwāyāt s-asāyres, olāh d-takēndēmt s-tēllasān āddināt, wār t-illa emāsli dd-izjarān emm-net,

³³immēdrāy bānnan, wār has-ātwājja āššāreya wa dār-ānihājja. Mi s-ilkam ad-dd-īdkal isālan-net i-ihāyawān-net ed tārza tayrest-net dāy-āddunya?"

³⁴Issēstān āhalēs wa n-āmudāš n-Ityobya Fēlibb, inn'-as: "Lāyāt-ahi, mi s-ihā ānnābi ti-net dāy-edāgg-wa-dāy? Ak iman-net a dāy-āmmijrād mey isālan n-ere s-ilkam ad-dd-ass a-s iha ti-net?"

³⁵Irmās-as-dd Fēlibb tifer-ti-dāy, ad-has-itafāssar a-wa inna Ālēnzil n-Ṭisa.

³⁶Ēglan har dd-ēkkān edes i-edāgg han aman ʔas, inn'-as āhalēs wa n-āmudāš: "Aman da, ma igdalān ad-ētwešēlmāyāy?"

((³⁷Inn'-as Fēlibb: "Amēn ʔas s-ulh imdan.")) Inn'-as āhalēs wa n-āmudāš: "Omanāy a-s Ṭisa Āmasex a-s Rure-s n-Māssināy."

³⁸Omār ālwāqq-wen-dāy i-ad-tēbdēd turāft, ijjāš dār-s Fēlibb aman, issēlmāy-t.

³⁹Diha-dāy dd-ēzjarān aman ad-īdkāl Unfas n-Emāli Fēlibb, wār t-oles āmudāš-ēnnin-dāy ahānay, iglā ēnta dāy-zābo-net, ikna tedāwit.

⁴⁰A-s hin-ijrāh Fēlibb iman-net ɖarāt-a-wen, iha ākall wa n-Ašdud, ifāl dihen, ikk' ayrēm wa n-Qāyšāra. Tadābayt immār-dāy, ad-dāy-s āj isālan n-Ālēnzil.

Ijitān n-inēmmušal 9

¹Āzzāman-en-dāy, a dd-iggād Sawēl, isamādad, isamāhad, wār t-illa anēzjum ila sāl wa n-iji n-iman n-inēttulab n-Ṭisa. Dāy-isālan n-a-wen-dāy a dāy-ikka āmānokāl n-kāl-tikutawen

²i-ad-t-ākf tikarḏiwen issēknā dāy-ihānan n-āddin wi n-kāl-Ālyāhud hānen Dāmašāq i-ad-ijrēw s-asēttārmēs n-e d t-illām ere āllilān tabarāt-ten-dāy n-Emāli, jer-āhalēs wāla tamāḏt, i-ad-t-dd-awēy dāy-tišēm s-Yārussālam.

³Āssookal Sawēl dāy-a-wen a-s hin-ohāz ayrēm wa n-Dāmašāq. A ēnḏarrān, āmlāwlaw ānnur-i-dāy āšsoohen dd-ifalān išēnnawān;

⁴ihā-dd oḏa, isl' ālwāqq-wen-dāy i-emāsli has-innān: "Sawēl, Sawēl, ma kāy-orāmān sār-i tiyēzzēbud-ahi?"

- ⁵Inn'-as Sawël: "Mi tämoosäd Emäli?" Inn'-as Emäli: "A-wa näkk Ỳisa wa tiyëzzëbud, ad-hak-indär amzëzzaj dār-i hārkkuk.
- ⁶Āmāra, ēbdēd, ējjēš ayrēm wa n-Dāmašāq, ad hak-itwēnn dihen a-wa s-led s-ad-t-tējēd."
- ⁷Ēqqālān-dd ȳas meddēn wi āddewnen d-Sawël oran imawān, ābas ēssanān a he-ēnnēn ed ēslan i-emāsli-wēnnin-dāȳ māšan, wār t-illa ere hannāȳān.
- ⁸Ibdād Sawël ȳarāt-a-wen fäll-iman-net, ittār ad-arr tiṭṭawen-net māšan, wār t-illa a ihannāȳ. Ēlwāȳān-t imidiwān-net har dār-s ējjāšān ayrēm wa ēkkān.
- ⁹Ija kāraḍ išilan ȳarāt-a-wen dāȳal, wār-ikša, wār-iswa.
- ¹⁰Ayrēm wa n-Dāmašāq, ih'-e ānāṭṭalib n-Ỳisa s-isēm-net Ānanyas, ānfalāl-as-dd Māssināȳ, inn'-as: "Ānanyas!" Inn'-as Ānanyas: "Nākk da Emäli."
- ¹¹Inn'-as Emäli: "Ākk tāšarrit ta s-itawānna 'ta toyādāt', tējjēšād ehān wa n-Yāhudēs, sēstēnād d-āhalēs n-tayrēmt ta n-Tarša s-isēm-net Sawël." A-s itājj a-wen-dāȳ, itēddal Sawël Māssināȳ,
- ¹²ānfalāl-as-dd dāȳ-a-wen-dāȳ a-s ikk'-e-hi-dd āhalēs s-isēm-net Ānanyas-i t-madān-isēwār ifassān-net i-ad-t-dd-iqqēl ahānay-net.
- ¹³Innā Ānanyas: "Emäli, ēsley a ājjeen fäll-āhalēs-i-dāȳ, ēllāȳen-ahi āddināt ājjootnen erk ēmmēk wa issēkna imēššeddējān wi hānen Yārussālam,
- ¹⁴wāla Dāmašāq-i dd-ikka, ikk'-et-dd āwway tikarḍiwen t-dd-ēkfan imānokālān n-kāl-tikutawen has-ējrawnen ad-isēttārmēs e d t-illām ere iyarrān isēm-nāk."
- ¹⁵Inn'-as Emäli: "Ēglēw, āhalēs-di, näkk a t-āsnāfrānān i-ad-awēȳ isēm-in, isēlmēd tiwsaten ti n-inēzzulam d-imānokālān d-kāl-Iṣrayil a-wa āmoosāȳ,
- ¹⁶ad-t-sāknāȳ aȳāna wa mad-inhēȳ dāȳ-tēssēba-nin."
- ¹⁷Igl' Ānanyas, ikk' ehān wa s-has-ātwānna ih'-e Sawël, os'-in, āswār-t ifassān-net, inn'-as: "Ā/n/na-ȳ Sawël, Emäli Ỳisa-i hak-dd-ānfalālān dāȳ-tabarāt ta dd-jed, ēnta a hi-dd-āšmašālān sār-k i-ad-kāȳ-dd-iqqēl ahānay-nāk, idnēȳ-kāȳ Unfas Šāddijān."
- ¹⁸Tamāzāȳyat-ten-dāȳ a dāȳ-dd-ātrākkāt a olāhān d-tifrēnkawen dāȳ-tiṭṭawen n-Sawël tēzzar iqqāl-t-dd ahānay-net,
- ¹⁹ibdād ȳarāt-a-wen, ātwāsālmāȳ dāȳ-aman, immēnsāw, iqqāl-t-dd āššahāt-net, izzāȳ Sawël ȳur-inēṭṭulab wi n-ayrēm-en-dāȳ har ȳur-sān āssakāȳ a lān išilan.
- ²⁰Wār-āhoja a-s issēntā axāṭab n-isālan n-Ỳisa dāȳ-ihānan n-āddin wi n-kāl-Ālyāhud, isatbat dat-tamētte iket-net a-s, Ỳisa a-s, Rure-s n-Māssināȳ.
- ²¹Ākunān āddināt wi has-sallānen, ēqqālān-dd ȳas, jannen: "A-wa, wādden Sawël wa izzānān s-wi ȳarrānen isēm wa n-Ỳisa hānen Yārussālam? Ajān wādden ass-net i-ayrēm-wa-dāȳ, i n-tēssēba n-ad-tān-isēttārmēs, āj'-en dāȳ-ifassān n-āmānokāl n-kāl-tikutawen?"

- ²²Sawēl ɛnta, itiiſuhut immun-net s-Mäſſināy hak aſāl, isimxēlxil käl-Ālyāhud wi ɛzzāyſnen Dāmaſāq, iſikus-tān aſſāk a-s Ÿiſa a-s Ālmaſex.
- ²³Okāy āzzāman ɸas, ānmānnakān käl-Ālyāhud fäll-ɛmmēk wa s-t-mad-sāyḍārān, ānyēn-t kērēf. Ǝſſēbdādān ḍarāt-a-wen meddēn dāy-imawān n-ayrēm iket-net i-ad-āqqaymēn has-āyṭafān i-ad-ɛjrēwān ɛmmēk s-t-ānyān
- ²⁴māſan, ɛjjāſān-t iſālan n-tayḍārt ta s-ābokān ad-has-tāt-ɛjēn.
- ²⁵Ǝnkārān inēṭṭulab s-ehāḍ, jān Sawēl dāy-deke hērēwān, āſtārārān-t s-aſrut n-āyalla wa iyyāḍān iylāyān ayrēm, ɛſſējmāḍān-t, ikkā Yārussālam.
- ²⁶Iwwāḍ-in ɸas, ikkā inēṭṭulab wi iyyāḍnen i-ad-dār-sān irtēy māſan, ākſuḍān-t iket-nāſān ed wār-ɛflēſān hārwa a-s iyyān dāy-sān a āmoos.
- ²⁷Irmās-t-dd Bārñabbas s-iman-net, ilwāy-t s-inēmmuſal, illāyāt-aſān ɛmmēk wa s-inhāy Sawēl Emāli Ÿiſa dāy-tabarāt ta n-Dāmaſāq d-ɛmmēk wa s-has-immējrād Mäſſināy d-turhajāt ta t-ikfa n-ad-āmmājrad s-ɛnniyāt ozjan dāy-ihānan n-āddin wi n-käl-Ālyāhud i-ad-ājjāyḥ a-s Ÿiſa a-s Ālmaſex.
- ²⁸Āſbārrākān-t ālwāqq-wen-dāy, irtāy dār-sān; edāgg ɛkkān dāy-Yārussālam-dāy, āddeew dār-sān, itajāyḥa s-ɛnniyāt ozjan ɛnta-dāy fäll-iſēm n-Emāli,
- ²⁹itidwēnnit, itamāzay d-käl-Ālyāhud wi ſawalnen Tālyunanit māſan, ɛggādān-dd ſār-s, ad-tammāyān ɛntāneḍ-dāy i-taſlēlt s-ɛjān iman-net.
- ³⁰Ǝſlān ayētma-s dāy-āddin i-a-wen ɸas, ɛſſējmāḍān-t s-ayrēm wa n-Qāyſāra tēzzar, ikkā ḍarāt-a-wen wa n-Tarſa.
- ³¹Āzzāman-en, tējraw ālkāniſāt ālyafyāt dāy-tajiwen ti n-Ālyāhudēyāt d-Galila d-Sāmari, tiſuhun inēṭṭulab dāy-immun-nāſān, tinmēkfin tayētte, tamaſalān hārāt iket-net dāy-tuſſēḍa n-Emāli, idhal-tān Unfaſ Šāddijān, iſawaḍ-dd fälla-sān hak aſāl āddināt wi iylāſ Mäſſināy.
- ³²Ālliil Bēṭruſ ɛnta ākall iket-net har dd-osa imēſſeddējān wi ɛzzāyſnen tadābayt ta n-Ludd.
- ³³Ill'-e dihen āhalēſ s-iſēm-net Inyas s-a ilan ɛttam iwētyan ibdan, wār kāla ifāl aſēftāy-net.
- ³⁴Os'-e-hi-dd Bēṭruſ, inn'-aſ: "Inyas, āzozāy-kāy Ÿiſa Ālmaſex, ɛbdēd, aḍḥ aſēftāy-nāk." Ibdād Inyas āſſayāt-wen-dāy.
- ³⁵Ǝnhāyān käl-Ludd ɛntāneḍ d-āddināt wi ɛzzāyſnen telāmſe ta n-Sarun a-wen ɸas, omānān s-Emāli iket-dāy-nāſān.
- ³⁶A-s itājḡ a-wen-dāy, tēzzay tānāṭṭalibt s-iſēm-net Tābita ayrēm wa n-Žafa, tawāyra ḍay s-iſēm wa n-Dorkaſ, a-wen ālmāyḡna-net: "Taſēnkāḍt." Tāmoos tamāḍt n-wālāt-ālḡer, tajḡ imārkedān ājjootnen, tēkkat.
- ³⁷Iſilan-en-dāy ad-tārḡin, āba-tāt, ɛknān āddināt tafēkka-net, ɛſſēſān-tāt dāy-ehān n-ſoro.

³⁸Ɛslān inēṭṭulab wi hānen tayrēmt-en wārāt tāmājaj d-Ludd a-s dd-ijjaš Bēṭrus ākall yaš, āšmašālān sār-s Ɛssin meddēn i-ad-dār-sān dd-idaw šik.

³⁹Āddew dār-sān Bēṭrus, Ɛwwāḍān-dd yaš, Ɛlwāyān-t s-soro wa dāy-tēnsa tafēkka n-tamāḍt, Ɛlkāḍnāt-as-dd tinuḍāfen Ɛṭṭafnāt iba-net, hallānāt, saknenāt isēlsa wi hasnāt-tēzzēzmāy Dorkas dāy-a-wa tēkkās tēll'-e jere-snāt.

⁴⁰Izzēzjār-tānāt Ɛntānāteḍ d-tamētte iket-net, irkāy ḍarāt-a-wen jēnnēj-s, idāl Māssināy. Issēmdā tittar yaš, innāḍ-dd sār-s, inn'-as: "Tābita, Ɛnkār-dd!" Torā-dd tiṭṭawen-net ālwāqq-wen-dāy, tēnhāy Bēṭrus, tāqqimā-dd.

⁴¹Āshātāl-as-dd s-āfuss-net, issēbdād-tāt, iyra-dd imēššeddējān d-tinuḍāfen ḍarāt-a-wen, issēkn'-asān-tāt, tēddar.

⁴²Šik-dāy a-s dd-Ɛssāylāyān isālan n-a-wen-dāy ayrēm wa n-Žafa iket-net, omānān āddināt ājjootnen s-Emāli.

⁴³Ija Bēṭrus āzzāman dāy-Žafa izzay dāy-ehān n-Simyōn wa isafalān ilāmawān.

Ijitān n-inēmmušal 10

¹Ayrēm wa n-Qāyšāra, izzay-t kābtān n-kāl-Roma s-isēm-net Kārnellyus, ānnihāḍ dāy-Ɛjhān n-Ɛssārdusa wi hānen taggayt ta s-itawāna: Iṭali.

²Āhalēs āddiinān a āmoos Ɛnta hakd kāl-Ɛyewēn-net, itēkkat, infa tamētte s-a ājjeen, hārkuk day itēddal Māssināy.

³Ašāl iyyān, ebre n-tezzar, yur āssayāt wa s-kāraḍ, ānfaḷāl-as-dd ānjālos n-Māssināy dāy-ehān-net s-ālmāyna āsisājrahān, inn'-as: "Kārnellyus!"

⁴Issējrah Kārnellyus dāy-ānjālos dāy-a-s irmay, inn'-as: "Emāli, nākk-da, ma tēnned?" Inn'-as ānjālos: "Tittar-nāk, d-tikutawen-nāk, Ɛwwāḍnāt Māssināy, wār kāy-in-ittēwa,

⁵šēmmišēl āmāra meddēn s-Žafa i-ad-hak-dd ayrēm Simyōn wa s-itawāna Bēṭrus,

⁶āzzubbāt yur-Simyōn wa isafalān ilāmawān s-t-illa ehān-net dāy-asālim n-Ɛjārew wa sēmmān."

⁷Ifāl-t ānjālos wa hasān-immējrādān yaš, issāyrā-dd Kārnellyus Ɛssin dāy-inaxdimān-net, āsdāw-tān d-Ɛssārdasi āddinān dāy-wi āylāfnen ehān-net, ikna taflēst.

⁸Ijā dāy-sān isālan n-a-wa ijān iket-net tēzzar, āšmašāl-tān s-Žafa.

⁹Hārwa han tabarāt ašāl wa iyyāḍān, ad-iwwān Bēṭrus afālla n-ehān s-tarāhut, ad-itēddal Māssināy.

¹⁰Itēddal Māssināy dihen-dāy a-s ālluz, āsdārhān a ikša. Samājnen-as āddināt imēnsiwān dihen-dāy a-s t-irmās hārāt,

¹¹ojja išēnnawān a-s dd-āmerān, ifāl-tān-dd āssārer māqqoorān ātiwāṭṭāfān s-Ɛkkoz išrutān-net, insā-dd data-s.

¹²Āssārer-en, iskar fālla-s a-wa t-illān dāy-irēzzejān d-izlulam d-igḍaḍ.

- ¹³Inn'-as emäsli iyyän älwäqq-wen: "Bēṭrus, äyrēs, äkš."
- ¹⁴Inn'-as Bēṭrus: "Fāw Emāli! Nākk, wār kāla ēksey a xāramān wāla a ämμιḍāsān."
- ¹⁵Inn'-as emäsli day: "Wār kāy-iwer asäxrēm n-a-wa issäxläl Mässināy."
- ¹⁶Itajj ānjālos mājrād-wēnnin-dāy i-Bēṭrus har kāraḍ ihändäggan tēzzar, immēḍkāl data-s ässärer s-išēnnawān.
- ¹⁷Iqqān a-wen-dāy eyāf-net, ad-isimēktēw, itassān ad-ijrāh älmāyna n-a-wa has-dd-ānfalālān. Tamāzāyyat-ten-dāy a dāy-dd-ēbdādān meddēn dār-s sastannen dat-emm n-ehān wa n-Simyōn-i yur-āzzubbāt,
- ¹⁸ēssēstānān s-afālla kunta ehān-wen-dāy a dāy-izzay Simyōn wa s-itawānna Bēṭrus.
- ¹⁹Isimēktēw Bēṭrus dāy-isālan n-tānāfalilt-ta-dāy a-s has-innā Unfas Šaddijān: "Sastanān dār-k kāraḍ meddēn,
- ²⁰wār täsmāsāndādād tidawt dār-sān ed nākk a tān-dd-āšmašālān sār-k."
- ²¹Äzzubbāt-dd sār-sān Bēṭrus, äzozāy-tān iman-net, issēstān-tān d-āddälil wa fāl dār-s sastanān.
- ²²Ennān-as: "Kärnēlyus wa n-kābtān n-Roma a hanāy-dd-āšmašālān sār-k, āhalēs n-āmayḍal n-āmaksāḍ n-Mässināy, ässiimyarān käl-Älyāhud iket-nāsān a āmoos. A ilan išilan d-has-dd-ānfalāl ānjālos n-emēšseddeḗ n-Mässināy t-āsmātārān d-ad-kāy-dd-isēsšāyār, isējēd i-a-wa has-mad-tēnnēd afāl t-dd-tosed."
- ²³Äsbārrākāt Bēṭrus meddēn wi dd-āšmašāl Kärnēlyus, āsmājarāt-tān. Äffāw yas, ārkābān, äddewān dār-sān hārāt dāy-ayētma-sān dāy-āddin ēzzaynen Žafa.
- ²⁴Ḓwwāḍān-in ašāl wa iyyāḍān Qāyšāra. A-s hin-osān, iqqal-asān Kärnēlyus ēnta d-kāl-eyewēn-net d-inaflišān-net.
- ²⁵Irās-dd Bēṭrus ehān yas, ilkāḍ-as-dd Kärnēlyus, oḍa daw-iḍarān-net, irkāy data-s
- ²⁶māšan, issēbdād-t-dd Bēṭrus, inn'-as: "Ahaa, wār jed a-di, nākk-dāy ägg-adēm yas a āmoosāy."
- ²⁷Ädiwānnen har-ējjāšān fāl-älžamayāt wa äqqiimān dāy-ammās n-ehān.
- ²⁸Iḍkāl Bēṭrus mājrād, inn'-asān: "Tēssanām kāwāneḍ iman-nāwān a-s ässixrām alāmār wa n-kāl-Älyāhud i-iyān dāy-sān ujēš n-ehān, wāla tēmmidēwa d-ere d-wār-ohēr äddin māšan, nākk-i-hi, inn'-ahi Mässināy a-s wār ley s-ad-sējrahāy āwadēm wāl' iyyān i-ad-t-ājāy a xāramān wāla a ämμιḍāsān.
- ²⁹Tēssēba n-a-wen-dāy afāl wār jey āsarū wāl' iyyān i-ad-wār kāwān-dd-ēkkey, läyātāt-ahi āmāra, äddälil wa fāl hi-dd-tēssāyram."
- ³⁰Inn'-as Kärnēlyus: "A ilan kāraḍ išilan, s-ässayāt šund-wa-dāy, tēddalāy Mässināy s-tezzar dāy-ehān-in, har šik-dāy, ibdād-dd āhalēs ilsan imālsan āsimāymāyenen dat-i,

- ³¹inn'-ahi: 'Kärnělyus, tittar-nāk d-tikutawen-nāk, ɛwwāḏnāt Mässināy, wār kāy-in-ittēwa,
- ³²šēm̄mišēl āmāra meddēn s-ayrēm wa n-Žafa i-ad-dd-idawān d-āhalēs s-isēm-net Simyon wa s-itawānna Bētrus, āzzubbāt dāy-ehān n-Simyon wa isafalān ilāmawān, ehān-net, ih' asālim n-ejārew wa sēm̄mān.'
- ³³Āšmašālāy-in sār-k ālwāqq-wen-dāy meddēn-in, irāš-ak Mässināy ass wa hi-dd-jed. Āmāra, iket-dāy-nānāy da-dāy, Mässināy a dāy-nējar āṭṭāma, nāsijād day iket-nānāy i-a-wa s-hak-inna Emāli ad-hanāy-t-sēlmēdād."
- ³⁴Iḏkāl Bētrus mājrād, innā: "Tidēt-dāy a-s, iket ɛjrāhāy a-s, Mässināy, wār-izley āddināt,
- ³⁵ānn-ak, e d t-illām ere t-āksuḏān, itamašal erhet-net s-iqqud, tawset t-tēlāt-dāy, ijraz-as.
- ³⁶Mässināy, āssawāy-dd s-tizarāt mājrād-net i-kāl-Išrayil i-ad-tān-isēlmēd s-āl̄xer wa tān-mad-ākf Ṽisa Ālmasex-i n-Emāli n-e d t-illām āgg-adēm.
- ³⁷Tēssanām a-wa ijān dāy-Galila d-Ālyāhudēyāt ḏarāt asēlmaḡ wa ij' Exya i-āddināt dāy-aman.
- ³⁸Ṽisa wa n-Nāširāt, āsnāfrān-t Mässināy, ikf'-e Unfas, issāylāy-dd ākall iket-net, itajj āl̄xer, izizuy āddināt iket-nāsān wi āssirmāy Iblis.
- ³⁹Nājjēyh i-a-wa ija iket-net dāy-teje ta n-Ālyāhudēyāt d-ayrēm wa n-Yārussālam hundāy har ašāl wa d-t-ārmāsān kāl-Ālyāhud, ɛšlābān-t fāll-tajjētewt
- ⁴⁰māsān, issēnkār-t-dd Mässināy s-tārna-net jer-inēm̄muttan ašāl wa s kāraḏ i-ad-t-ēnhēyān āddināt, iddar,
- ⁴¹wādden āddināt iket-nāsān a t-ēnhāȳnen, wār t-inhey ar wi āsnāfrān ɛnta iman-net i-a-wen. Āddināt-en, nēh'-en nākkāneḏ-i ohāren isēkša d-isēs̄wa d-Ṽisa ḏarāt a-s t-dd-āssinkār Mässināy jer-inēm̄muttan.
- ⁴²ɛnta-en-dāy a hanāy-āsnāfrānān, omār-anāy s-axāṭṭab n-isālan-net i-āddināt, nēsēlmēd-tān a-s Ṽisa a āsnāfrān Mässināy i-ad-išrāy e d t-illām āgg-adēm, wi āba hākd wi ɛddārnen.
- ⁴³Dāy-isālan-net ɛnta-en-dāy a dāy-āj̄jēyhān, ɛnnān ānnābitān iket-dāy-nāsān a-s, ere sār-s omānān-dāy, ad-ijrēw tenāšše n-ibākkaḏān-net s-tārna n-isēm-net."
- ⁴⁴Ijanna Bētrus a-wen-dāy a-s dd-āzzubbāt Unfas Šāddijān fāll-ālžamayāt-en iket-net.
- ⁴⁵Iqqān a-wen eyāf n-imumēnān wi n-kāl-Ālyāhud āmelāȳnen āddewnen d-Bētrus ed ɛnhāyān Unfas Šāddijān har dd-āzzubbāt fāll-āddināt s-alāšāl-nāsān, inēzzulam a āmoosān.
- ⁴⁶Sallān-asān day āmmiijrādān awalān āynaynen, samyarān Mässināy.

⁴⁷Inn'-asān Bētrus ɗarāt-a-wen: "Ak, ma igdalān i-āddināt fāll-dd-āzzubbāt Unfas Šāddijān s-ēmmēk wa s-fālla-nāy dd-āzzubbāt ad-ētwwēsēlmāyān dāy-aman?"

⁴⁸Omār ālwāqq-wen-dāy s-ad-ētwwēsēlmāyān dāy-aman s-isēm n-Ŷisa Ālmasex. Ittār Kārnellyus d-ālžālmāyāt-net dāy-Bētrus ad-γur-sān isēsšikēy a lān išilan.

Ijtān n-inēmmušal 11

¹Īslān inēmmušal d-ayētma wi iyyādnen hānen teje ta n-Ālyāhudēyāt a-s iyyād dāy-inēzzulam omānān s-mājrād n-Māssināy.

²Ālwāqq wa dd-iqqāl Bētrus Ŷarussālam, āmžāyžāyān-t imumēnān wi n-dāgg-Ālyāhud jānen amili hārāt, ēnnān-as:

³"Kāyy, ma kāy-āsihālān ujēš n-ehān n-āddināt wāren āmelāy tihērēd dār-sān imēnsiwān?"

⁴Issēt'-asān Bētrus afēsšār n-isālan s-iiyān-iiyān γur-alāšāl-nāsān har ašāl-i-dāy, inn'-asān:

⁵"Hey ayrēm wa n-Žafa, tēddalāy Māssināy a-s dd-hey oḡey, irmās-ahi hārāt, ānfalāl-ahi-dd āssārer dd-ifalān išēnnawān

⁶fāll-ēnsanāt taysiwen d-tawāqqast d-izlulam d-igḡaḡ. Zajžzey a-wa insān fāll-āssārer-en-dāy

⁷a-s ēsley i-emāsli hi-innān: 'Bētrus, āyrēs, ākš'

⁸māšan, ēnney-as: 'Fāw Emāli! Nākk, wār kāla ēkšey a xāramān wāla a āmmiḡāsān.'

⁹Inn'-ahi emāsli-ēnnin day: 'Wār kāy-iwer asāxrēm n-a-wa issāxlāl Māssināy.'

¹⁰Itajj a-wen har kāraḡ ihāndāggan tēzzar, immēḡkāl dat-i āssārer s-išēnnawān.

¹¹Iqqan a-wa ijān eyāf-in dihen-dāy a-s dd-ēbdādān kāraḡ meddēn dd-falnen Qāyšāra dat-emm n-ehān wa γur-āzzubbey,

¹²inn'-ahi Unfas Šāddijān ad-dār-sān idawāy šik. Āddewāy dār-sān, āddeewāy day d-sāḡis ayētma wi t-ēllānen data-wān āmāra-dāy s-ehān n-Kārnellyus-i hi-dd-issāyrān.

¹³Nāwwāḡ-in γas, ija dāy-nāy Kārnellyus isālan n-ēmmēk wa s-has-dd-ānfalāl ānjālos wa has-innān: 'Šēmšēl āmāra āwadēm s-ayrēm wa n-Žafa i-ad-dd-idaw d-āhalēs s-isēm-net Simyon wa s-itawānna Bētrus.

¹⁴Afāl dd-osa, ad-hak-āllāyāt ēmmēk wa s-mad-tāylēsād kāyy d-eyewēn-nāk.'

¹⁵Āmmiirādāy-asān dihen-dāy, a-s fālla-sān dd-āzzubbāt Unfas Šāddijān iket-nāsān s-ēmmēk wa s-fālla-nāy dd-āzzubbāt nākkāneḡ ašāl āzzarān.

¹⁶Īktey-dd ālwāqq-wen mājrād n-Emāli Ŷisa a-s inna: 'Exya, issēlmāy dāy-aman māšan, kāwāneḡ, ad-tētwwēsēlmāyām dāy-Unfas Šāddijān.'

- ¹⁷Ƴas šamad ij'-asān Mässināy ihuk šund wi hanāy-ija a-s nomān s-Emāli Ƴisa Ālmasex, mi āmoosāy timsēgēggiyāy d-Mässināy?"
- ¹⁸Isl' ālžamayāt i-isālan-win-dāy Ƴas, sāmmeḍ ėnniyāt-net ad-tiimēlĕn Mässināy, jannen: "Itbat a-s inēzzulam-dāy, ikf'-en Mässināy turhajāt n-ad-utabān, amēnān sār-s, ėjrĕwān ėntāneḍ-dāy tāmudre ta n-tidēt."
- ¹⁹Imumēnān wi ėmmāhāšnen darāt tissust ta tĕlkāmāt i-tamāttant n-Stifan, ėkkān dāy-sān iyyāḍ ākall wa n-Finisya, ėkkān iyyāḍ awtĕl wa n-Qĕbrus, ėkkān iyyāḍ ayrĕm wa n-Intyuš, māšan wār xĕtṭĕb tĕššĕm-nāsān ar i-kāl-Ālyāhud.
- ²⁰Dāy-a-wen-dāy a dāy-sān ėkkān iyyāḍ ėwanen dāy-ākall wa n-Qĕbrus d-wa n-Libya ayrĕm wa n-Intyuš, ad-xaṭṭābān dihen isālan n-ālĕer n-Emāli Ƴisa i-kāl-Ālyunan.
- ²¹Idhal-tān Emāli dāy-a-wa tājjān. Omānān āddināt ājjootnen dāy-a-wen-dāy, ėkfān iman-nāsān i-Emāli.
- ²²Tĕsl' ālkānisāt ta hāt Ƴārussālam i-a-wen Ƴas, tāšmašāl-dd Bārnbābas s-ayrĕm wa n-Intyuš.
- ²³Osa-hin, inhāy tihusay n-ānnyūmāt n-Mässināy Ƴas, āsdāwāt-t a-wen, ad-isamātar imumēnān d-ad-ĕknĕn uḍĕf n-Emāli s-ulhawān ėjlaynen.
- ²⁴Āmoos ėnta iman-net āhalĕs n-emāssārĕho, idnay Unfas Šāddijān, āššoohāt day dāy-immun-net. Išilan-en-dāy, omānān āddināt ājjootnen s-Emāli.
- ²⁵Dāy-a-wen-dāy ad-ikka Bārnbābas tayrĕmt ta n-Tarša itammāy i-Sawĕl, ijrāw-t Ƴas, ilwāy-t-dd s-Intyuš.
- ²⁶Jān dihen awātay imdan ānniixdāmān d-ālkānisāt n-ayrĕm-en, sayr'-en tamĕtte tājjet. Ayrĕm-wen-dāy n-Intyuš a dāy-ātwāyrān inĕṭṭulab n-Ƴisa s-isĕm wa n-ālmāssexitān s-tizarāt.
- ²⁷Āzzāman-en-dāy ad-dd-fālān ānnābitān iha Āggābbas ayrĕm wa n-Ƴārussālam, ėkkān-dd Intyuš.
- ²⁸Ēnta-en-dāy a ibdādān, ālolāy s-tārna n-Unfas Šāddijān n-a-s ilkam ad-āj laz lābasān fāl-ārori n-ākall iket-net. Ija day a-wen s-ĕmmĕk-wen-dāy s-tān-innā dāy-āzzāman wa d-āmoos Kĕlod āmānokāl n-ākall.
- ²⁹Tĕssĕba n-a-wen-dāy a fāl, ānmānnakān imumēnān wi hānen Intyuš i-ad-arĕj hak iyyān dāy-sān s-a-wa iṭṭāf d-a-wa s-āddoobāt i-ayĕtma-sān dāy-āddin wi hānen Ālyāhudĕyāt.
- ³⁰Ējān a-wen s-ĕmmĕk-en-dāy tĕzzar, jān tasĕssiwit-ten-dāy jer-ifassān n-Bārnbābas d-Sawĕl i-ad-tāt-in-sĕssiwēḍān inušāmān n-ālkānisāt ta hāt Ālyāhudĕyāt.

Ijtān n-inĕmmušāl 12

- ¹Āzzāman-wen-dāy, ad-izzān āmānokāl Harudĕs Āgribba s-iiyyāḍ dāy-āddināt n-ālkānisāt ta hāt Ƴārussālam, ad-tān-itiyĕzzĕbut.

- ²Dāy-a-wen-dāy, ad-inya s-tākoba Yaqub wa n-ā/n/na-s n-Exya.
- ³Inhāy a-s a-wa ija, ijraz i-kāl-Ālyāhud yas, āstārmās Bēṭrus ašāl n-āmudd wa n-Faška-i-dāy tattān āddināt tijēlwen ti wār ha tāzza,
- ⁴ij'-e dāy-takārmūt tēzzar, issēbdād ēkkozāt taggayen n-ēkkoz-ēkkoz ēssārdusa i-ad-t-āylēfān ed irha ad-t-dd-isēbdēd dat-kāl-āššāreya afāl okāy ašāl wa n-Faška.
- ⁵Iha Bēṭrus takārmūt-en-dāy māšan, a-s ija a-wen-dāy, ālkānisāt ēnta, tāžžimāy, tajāynan dat-Māssināy, tattār dāy-s ad-t-dd-āswāyyān.
- ⁶Dāy-ehād wa n-dat-wa d-ila Harudēs ad-t-išrāy, insa Bēṭrus dāy-takārmūt jer-ēssin ēssārdusa dāy-s janen sānatāt tišēm, ēbdadān day ēssārdusa iyyād dat-emm n-takārmūt.
- ⁷Har šik-dāy, osā-dd ānjālos n-Emāli edāgg-en, āmlāwlāw sēllul wa iha, ākrāttāt ānjālos tasāja n-Bēṭrus, issēnkār-t, inn'-as: "Tārmaḍ, ēbdēd šik!" Sārnāt fālla-s tišēm āssayāt-wen-dāy, oḍānāt.
- ⁸Inn'-as ānjālos day: "Tārmaḍ, ējbēs tamēntēka-nāk, ēsēl tifādelen-nāk, uhēn, āj anākābba-nāk, ēlkēm-ahi." Ija Bēṭrus a-wa has-innā ānjālos iket-net.
- ⁹Izjār-dd Bēṭrus takārmūt, ilkām i-ānjālos māšan har āmāra-dāy, ija yur-s a-s tāharjit yas a-wa-dāy iket-net.
- ¹⁰Ēkkān-dd edes i-ēssārdusa wi āzzarnen, ēkkān-dd day edes i-taggayt ta s-sānatāt har dd-ohāzān tashārt ta n-tāzoli tēkfāt emm-net ayrēm, tāmera d-iman-net data-sān, ēzjārān, ējjāšān ammas n-tāšarrit yas, ifāl ānjālos Bēṭrus.
- ¹¹Ālwāqq-wen-dāy, ad-t-dd-iqqāl ēnniyāt-net, ikkās āššāk a-s Māssināy a sār-s dd-āšmašālān ānjālos-net i-ad-t-dd-ikkēs jer-ifassān n-Harudēs, d-a-wa lābasān s-ārhān kāl-Ālyāhud ad-has-t-ējēn.
- ¹²Ijrāh tayārha-net āmāra yas, ikkā ehān n-Māryāma ta n-ma-s n-Exya wa s-itawānna Marqēs, āžžimāyyān yur-s imumēnān ājjootnen tēddalnen Māssināy.
- ¹³Ikkēwkāw emm n-ehān, tošāl-dd sār-s tāmawaḍt n-tānaxdimt s-isēm-net Roda, tēssēstān-t d-ere wa āmoos,
- ¹⁴tēzzāy temāslāyt-net māšan, tēja tedāwit-ta-dāy fāl hin-tēttēwa wāla-dāy ad-has-tarr emm n-ehān, tošāl, tāqqāl ammas n-ehān, tēja isālan dāy-ālžāmayāt n-a-s Bēṭrus a itakāwkawān emm n-ehān.
- ¹⁵Ēslān i-a-wa jānna yas, ējān-tāt tenēbbeddēlt, ēnnān-as: "A-di ānjālos-net yas a-s tēsled." Māšan, tēnn'-asān: "Tidēt-in, ējlayāy a-s ēnta."
- ¹⁶Jannen a-wen-dāy, itakāwkaw-asān Bēṭrus emm n-ehān. Ēglān, orān-as-t, ēqqālān-dd yas, tof'-en tākunt n-a-s tidēt-dāy a-s ēnta a-wa.
- ¹⁷Āswār-asān assēkāḍ emm-net, āstafāy-asān d-ad-susēmān, ad-hasān-itajj ḍarāt-a-wen isālan n-ēmmeḱ wa s-t-dd-ikkās Emāli dāy-takārmūt. Inn'-asān day: "Āglāt, ājāt

āmāra isālan dāy-Yaqub d-ayētma-nāy dāy-āddin wi iyyāḍnen." Ifāl-tān ḍarāt-a-wen, ikk' edāgg iyyān.

¹⁸Āffāw ḡas tējā tāmdārway māqpoorāt dāy-ēssārdusa, hak iyyān isastan amidi-net d-a-wa ija Bētrus.

¹⁹Āssomāy-asān-t Harudēs māšan, āba-hasān-t-dd. Issāyṛā-dd ēssārdusa wi s-kāla t-āylāfān, omār s-ad-ētwešestēnān tēzzar, āmmātān. Ifāl Harudēs ḍarāt-a-wen teje ta n-Ālyāhudēyāt, ikk' ayrēm wa n-Qāyṣāra i-ad-dāy-s isēssikēy a lān išilan.

²⁰A-s itāj a-wen-dāy, ih' aḍkār n-iyārman wi n-Tir d-Sāyda āmānokāl Harudēs. Tēssēba n-ad-āj ālḡer dār-sān a fāl dd-āšmašālān iyārman-en ālžāmayāt n-ālyafyāt. Ānmānakān d-Blastas-i ānnihāḍān dāy-ehān n-āmānokāl Harudēs d-a-wa t-dd-iqqālān iket-net. Ēnta-en-dāy a dāy-ēttārān ad-ilḡēd āmānokāl i-ad-āj ālḡer ed isudar-nāsān teje-ten-dāy fāl-ixkān Harudēs a dd-tēffalān.

²¹Ašāl wa d-ēlān s-ad-sētbētēn ālḡer jere-sān, āssahāy-dd Harudēs ašāl dāy-isēlsa-net wi n-tēmmēnukēla, āqqima fāl-tasāqqaymut-net ta n-tēmmēnukēla, immējṛād i-tamētte.

²²Tēsla tamētte i-mājṛād-net ḡas, tāsyāyya dāy-išēnnawān, ad-janna: "Ašāl-i, Māssināy iman-net a hanāy-āmmijṛādān, wādden āgg-adēm."

²³Diha-dāy d-tēnna tamētte a-wen-dāy, ad-has-āzzuggāt ānjālos n-Māssināy ed unjāy ikfa Māssināy semḡar wa dār-ānihājja. A-s t-in-ējṛāhān āddināt, ēfradnāt dāy-s tiwēkkawen har āmmut.

²⁴Intāj mājṛād n-Māssināy dāy-idāggan ājjootnen, omānān āddināt dāy-išilan-win-dāy.

²⁵Āssawāḍ-in Bārnbābas d-Sawēl āmašāl-nāsān i-kāl-Yārussālam ḡas, ēqqālān siha s-dd-hān, āddeewān āmāra d-Exya wa s-itawānna Marqēs.

Ijtān n-inēmmušāl 13

¹Ālkānisāt ta hāt ayrēm wa n-Intyuš, ānnābitān-net d-imāsāyṛan-net da: Bārnbābas, Simyon wa s-itawānna "Ekāwel", Lisyus wa n-ākall wa n-Qērwan, Mānahin wa s-ēnta d-Harudēs Intibbas a ēdwālne dāy-iyān n-ehān d-Sawēl.

²Ašāl wa n-ālyibadāt n-Emāli, āzuumān imumēnān, āžziimmāyān dāy-iyān n-edāgg, ḡabbādān Emāli a-s hasān-innā Unfas Šāddijān: "Ājāt-ahi Bārnbābas d-Sawēl s-edes i-āmašāl wa s-tān-dd-āyrey."

³Āzumān, dālān Māssināy tēzzar, āswārān ifassān-nāsān Bārnbābas d-Sawēl, oyyāntān, ēglān.

⁴Oḡād-tān Unfas Šāddijān, āzzubben s-ayrēm wa n-Slukya tēzzar ējjāšān turāft n-aman, jān tamdujt ta n-Qēbrus;

⁵ēwwāḍān-in tayṛēmt s-isēm-net Sālamīn ḡas, jān isālan n-mājṛād n-Māssināy dāy-iḡānān n-āddin wi n-kāl-Ālyāhud, āmoos-asān Exya Marqēs āmadhal.

- ⁶Ējlāyān awtēl wa n-Qērwan iket-net har Bafus, ėjrāwān dihen āgg-Ālyāhud n-emāssāxār s-isēm-net Bāryisa, ijanna s-bahu, ānnābi a āmoos,
- ⁷izzay yur-Sarżus Bulēs-i n-āmānokāl n-awtēl, āhalēs, a-wen, iknan terše n-tayētte. Isla āmānokāl Bārnābbas d-Sawēl yas, issāyr'-en-dd dāy-derhan n-ad-t-sēslēn mājrād n-Māssināy.
- ⁸Iggād-dd Vēlimas wa n-emāssāxār, a-wen isēm-net dāy-Tālyunanit, āšmāšākkāt-asān mājrād, ad-itattār ad-hin-išēšlēl āmānokāl fāll-isālan n-immun.
- ⁹Ibdād-dd sār-s Sawēl-i s-itawānna day Bulēs, idkar-t Unfas Šāddijān, ikna asēns n-akāyad-net fāll-Vēlimas,
- ¹⁰inn'-as: "Ēyya isēm n-āgg-Iblis, kāyy wār tēdneyād a sāl amsud d-tēlmēnufāya, ašanjo n-a-wa oḡādān a tāmoosād, isēm n-emēkkerrēs, yas āba-hak a kāy-išillēwān ar asēfray n-tabarāt ta toḡādāt n-Emāli.
- ¹¹Āmāra, sējēd-ahi: ad-fālla-k isāns Emāli āfuss-net, tāddāryālād, tāhajēd wār tēnheyād tāfukt s-tiṭṭawen-nāk." Wārnāt tihay d-tāhozt tiṭṭawen-net āssayāt-wen-dāy, ad-isikluluf siha d-siha, itammāy i-ere t-ilwāyān.
- ¹²Inhāy āmānokāl n-ākall a-wa ijān yas, omān, tēdās teḡāre ta s-islā fāll-Emāli ulh-net.
- ¹³Ijjāš Bulēs d-imidiwān-net turāft n-aman dāy-Bafus, ēkkān ayrēm wa n-Birga dāy-ākall wa n-Bānfēli, dihen-dāy a dār-sān ibḡa Marḡēs, āsof ad-iqqēl Yārussālam.
- ¹⁴Fālān Birga, ēkkān Intyuš ta n-teje ta n-Bēssidi. Ij'-en ašāl wa n-ēssēbēt dihen yas, ēkkān ehān n-āddin wa n-kāl-Ālyāhud.
- ¹⁵Āqqimān dihen-dāy, itawāyra alāmār n-Māssināy d-a-wa ēnnān ānnābitān dāy-ēlkēttabān yas, ēnnān-asān imizārān n-ehān wa n-āddin: "Meddēn, ayētma-nāy, kunta lam isēmmeṭerān s-tārham ad-tān-tējēm i-āddināt, āxtēbāt-asān."
- ¹⁶Āstafāy Bulēs i-ālžāmayāt, ibdād, inn'-asān: "Kāl-Išrayil d-imaksādān n-Māssināy, sājdāt-ahi.
- ¹⁷Māssināy n-tamētte-ta-dāy n-Išrayil, ēnta a āsnāfrānān abbatān-nānāy, āsset'-en hārwa han ākall wa n-Miṣra tēzzar, izzēzjār-asān-t-dd s-tārna n-āfuss-net,
- ¹⁸wār t-illa erk ālxal wār has-ējješān māšan, āzzāydār fālla-sān har jān ēkkožāt timērwen n-awātay dāy-tenere.
- ¹⁹Ḍarāt a-s tān-ikfa tārna fāll-ēssa ēddēwēlān dāy-Xāna a tān-ikfa tākasit ta hasān-āmoos ākall-wen-dāy.
- ²⁰Okāy ḡarāt-a-wen a ojarān ēkkožāt timaḡ n-awātay d-sēmmosāt timērwen tēzzar, ikf'-en ālqa/litān-i fālla-sān āmnakālhen hundāy har āzzāman wa n-ānnābi Sumāyla.
- ²¹Ēnta-en-dāy a dāy-ēttārān kāl-Išrayil ere fālla-sān āmnakālān, ij'-asān a-wa dāy-s-ēttārān, ikf'-en Māssināy Sayēl āgg Kis wa n-tawset ta n-Bānyamin. Āmnakāl fālla-sān ēkkožāt timērwen n-awātay

- ²²mašan, innad fälla-s Mässinay, ija-dd Dawed ägg Yasa-i s-enta a fall inna Mässinay: 'Ejraway Dawed ägg Yasa, enta a-s ahalës-wa s-ulh-net ilkam i-wa-nin, ad-amašal erhet-in iket-net.'
- ²³Ijellan n-Dawed-en-day a day-dd-ikkas Mässinay Yisa-i s-enta a-s Amaylas wa s-ijjaš arkawäl-net i-käl-Işrayil.
- ²⁴Yisa, a-s ija Exya isalan-net harwa war-issenta amašal-net alwäqq wa d-ixattab aselmay day-aman i-ad-umas a-wen ašamol n-tatubt i-tamette n-Işrayil iket-net.
- ²⁵Alwäqq wa dd-tohaz tamattant n-Exya, innä i-tamette: 'Mi s-tordam amoosay-t? War teyalat nakk a-s atwanna ilkam a dd-asay; wa s-atwanna ilkam a dd-ass, imal-dd, enta-en, war-anhajjay wala-day d-ad-ekkäsay tifadelen day-idaran-net.'
- ²⁶Ayetma-y wi n-ihayawan n-Ibrahim, kawaned-i aksudnen Mässinay, nakkaned a-s dd-assaway Emali majrad wa n-elyellas.
- ²⁷Adduuttat a-s Yarusalam d-imizaran-net, ezzezhalan iman-nasan i-Yisa, war t-illa a efhaman day-a-wa ennän annabitän day-elkettaban wi titwayrinen hak essebet n-alyibadat day-ihanan n-addin, aswaran Yisa udlem, ittarmas,
- ²⁸a-s ija a-wen, war t-illa udlem fälla-s attirawan, hagd a-wen-day, ettaran day-Bilatës ad-etwejjän iman-net.
- ²⁹Essetbatän a-wa fälla-s ennän elkettaban yas, ekkasan-t-dd fall-tajettewt, jan-t day-azekka
- ³⁰mašan, issenkär-t-dd Mässinay jer-inemmuttan.
- ³¹Anfaläl-dd i-addinat ajjootnen day-wi dar-s addewnen wa-day n-Galila har Yarusalam, ija isilan ajjootnen ill'-e jere-san. Amara, addinat-win-day s-dd-anfaläl a tajayhanen i-isalan-win-day data-wän.
- ³²Nakkaned amara, netajj'-awan isalan-win-day n-alxer s-atwajja arkawäl-nasan i-abbatan-nanay.
- ³³Arkawäl-en, nakkaned-i amosnen ihayawan-nasan a-s t-ijjaš Mässinay enta-i dd-issenkaran Yisa jer-inemmuttan s-emmek wa s-iktäb day-elxeseb-wa s-essin n-elkettab wa n-Azzäbur, innä Mässinay day-isalan n-Yisa: 'Kayy a-s Rure-y, oraway-kay asäl-i-day.'
- ³⁴Aywa, Yisa ya, Mässinay iman-net a innän, a t-dd-issenkaran jer-inemmuttan harwa war-inhey markahaw wa n-azekka. A-wen-day day a fal innä day-isalan-net: 'Ad-kawan-akfay albäraka wa šaddijan itbatän s-jeu arkawäl n-ad-t-akfay i-annabi Dawed.'
- ³⁵Iktab day a-s: 'War-e teyyed Emesšeddej-nak irakkah day-azekka.'
- ³⁶Tessanam a-s Dawed enta iman-net amesäl a-wa fälla-s irha Mässinay day-azzaman-net tezzar, ammut, inhay markahaw wa n-azekka šund a-wa jan abbatän-net wi has-dd azzarnen

- ³⁷māšan Ƴisa ěnta, wār-inhey mārkhaw-wen-dāy ed, issēnkār-t-dd Māssināy jer-inēmmuttan.
- ³⁸Ayētma, ělmēdāt a-s Ƴisa-i, ěnta a Ƴur-hawān-t-tēlla tenāšše n-ibākkaḏān, ěnta a-s sāmdo n-a-wa hawān-ihān alāmār wa dd-āzzābbāt Māssināy fäll-ānnābi Mosa iket-net,
- ³⁹ěnta a Ƴur-ijarrāw e d t-illām amumēn idēm dat-Māssināy,
- ⁴⁰a-wen-dāy a fāl, agēzāt iman-nāwān iket-di d-wār fälla-wān oḏa āššar-wa s-ēnnān ānnābitān. Innā Māssināy:
- ⁴¹'Ēnhēywāt, kāwāneḏ-i ēḏnāyenen kēssēn, tārmēset-kāwān tāqqān n-eyāf, ibāhet-kāwān fāl-a-s ad-ējēn ijitān dāy-āzzāman-nāwān s-kud-dāy ij'-awān āwadēm isālan-nāsān, wār mad-t-tēflēsām.' “
- ⁴²Izjār-dd Bulēs d-Bārnābbas ehān n-āddin Ƴas, ēttārān dāy-sān āddināt a dd-alēsān uyēl ēssēbēt-wa ilkāmān i-ad-hasān-alēsēn iji n-isālan-wi-dāy.
- ⁴³Immāhāš ālzāmayāt Ƴas, ělkāmān-asān kāl-Ālyāhud ājjootnen d-iyyāḏ ělkammen i-āddin wa n-kāl-Ālyāhud, ādwānnen dār-sān, sisibuyunān-tān, sikusān-tān āššāk n-ad-āqqāymēn ētṭafān ānnyūmāt n-Māssināy.
- ⁴⁴Ijā ašāl wa n-ēssēbēt-i n-tāsonfat Ƴas, āddew-dd ayrēm iket-dāy-net i-ad-isējēd i-mājrād n-Emāli.
- ⁴⁵Ēnhāyān kāl-Ālyāhud ējut n-tamētte Ƴas, osāmān, ad-šimšēkken mājrād i-Bulēs, jannen isikufor.
- ⁴⁶Bulēs d-Bārnābbas āmoosān meddēn ozjanen s-itbat immun-nāsān, ēnnān-asān: "Kāwāneḏ a-s āniihājja ad-hawān-itwāxtēb mājrād n-Māssināy s-tizarāt māšan, tunjāyām sār-s ed, wār tāsnāhājjam iman-nāwān d-tāmudre ta tāylālāt, a-wen-dāy a fāl āmāra, ělmēdāt a-s ad-nēnnāḏ s-inēzzulam.
- ⁴⁷Ēnta-den-dāy a-wa s-hanāy-omār Emāli dāy-ělkēttab-net a-s innā: 'Jey kāy-ānnur i-tiwsaten i-ad-hin-sēssiwāḏēd ēlyēllas ifāyyān n-ākall iket-net.' “
- ⁴⁸Ēslān inēzzulam i-a-wen Ƴas, ēddēwen, ad-timēlēn mājrād n-Emāli, omānān wi s-ātiwatās ad-ējrēwān tāmudre ta tāylālāt iket-nāsān.
- ⁴⁹Intāj mājrād n-Emāli dāy-ākall iket-net.
- ⁵⁰Jān kāl-Ālyāhud erk iman dāy-tiḏeḏen ātiwāsāmyārnen d-imuzārān n-ayrēm, oḏa-dd ālyizabāt sēmman fäll-Bulēs d-Bārnābbas, āsmāhāḏān dāy-sān āddināt i-ad-ēzjārān isāylyay n-ākall-nāsān.
- ⁵¹Ēbbēkbākān āboqqal n-iḏarān-nāsān fäll-ayrēm-en tēzzar, ēkkān ayrēm wa n-Ikanyun.
- ⁵²Āqqimān-dd inēttulab wi n-Intyuš ḏarāt tekle-nāsān, ēknān dāy-tedāwit, iḏnay-tān ḏay Unfas Šāddijān.

Ijitän n-inëmmušal 14

- ¹Oläs Bulës d-Bärnäbbas dāy-Ikanyun iji n-a-wa s-ëzzāyān iji-net dāy-āzzāman-en-dāy, ējjāšān ehān n-āddin wa n-kāl-Ālyāhud, jān dāy-s mājrād-wa-dāy fāl omānān kāl-Ālyāhud ājjootnen d-tamētte tājjeet dāy-ta n-kāl-Ālyunan,
- ²māšan, ēssēnkārān-dd kāl-Ālyāhud wi s-āqqrān ulhawān-nāsān inēzzulam, jān dāy-sān erk iman i-ad-ēššunjen āddināt-wi omānnen s-Ŷisa.
- ³Ādwānnāt Bulës d-Bärnäbbas dār-sān har jān āzzāman, tajjān-asān mājrād ādduutten, tajyehen-asān fäll-Emāli. Ikf-en dāy Māssināy ānnyūmāt s-tajjān ijitän n-Māssināy d-hārātān āssuksāḍnen, wār t-illa a tān-āssirmāyān, ed āsiwār-tān Emāli tārna-net.
- ⁴Tēbḍa tamētte n-ayrēm iket-net, ēlkāmān iyyāḍ i-kāl-Ālyāhud, ēlkāmān wi iyyāḍnen i-inëmmušal.
- ⁵Ējjāšān-dd erk iman inēzzulam d-kāl-Ālyāhud iyyāḍ d-imizārān-nāsān, ad-tattārān ēmmēk s-āsmāḍrāyān Bulës d-Bärnäbbas, ēkfēn-tān sāmājori n-tihun,
- ⁶ēlmādān inēṭṭulab s-a-wen ḡas, ājewādān s-Likawni d-Listra d-Darba d-attayān n-tidbi-tin-dāy.
- ⁷Jān isālan n-Ālēnzil dāy-iyārman-win-dāy iket-nāsān.
- ⁸Ayrēm wa n-Listra, ih'-e āhalēs n-anābdon s-a dd-iwa-dāy, ibdan.
- ⁹Islā i-Bulēs āmmijrād ḡas, āsjād-as. Inhāy Bulēs dāy-tittāwen-net a-s ila immun t-āzozāyān, iylēš ḡas,
- ¹⁰inn'-as s-afālla: "Ēbdēd fäll-iman-nāk." Iggād āhalēs, irjāš.
- ¹¹Ēnhāyān āddināt a-wa ija Bulēs ḡas, āsyāren, ēnnān dāy-tawalt ta n-Likawni: "Ašāl-i, mēssaw-nāy dd-falnen išēnnawān dāy-tayēssa n-dāgg-adēm a dd-āzzubbātten fällanāy."
- ¹²Jān i-Bärnäbbas isēm Zuss, jān i-Bulēs isēm Armas ed, ēnta a āmmijrādān āssayāt-wen-dāy.
- ¹³Ošāl-dd u-tikutawen wa n-Zuss ila ehān-n-āmudd wa ihān emm n-ayrēm, ilwāy-dd iwdesān d-tāboyt n-isēhhēska, ad-itattār ēnta d-tamētte ēmmēk s-jān hārātān-win-dāy takute i-Bulēs d-Bärnäbbas.
- ¹⁴Ēlmādān inëmmušal s-a-wen ḡas, āsyārrowen inkubba-nāsān fäll-iman-nāsān, ošālān s-tamētte āseyāren,
- ¹⁵jannen: "Ya meddēn! Wār jem a-dī, ma āmoos a-wa s-tābokām iji-net? Nākkāned dāgg-adēm ḡas a nāmoos, wār t-illa a dār-wān nēzlay. Isālan n-ālḡer a hāwān-nāwway i-ad-tēbdēwām d-mālayāyḡa, tutabām s-Māssināy-i n-Āmaylāl dd-ixlākān išēnnawān d-ākall d-ijērwan d-a-wa tān-ihān iket-net.
- ¹⁶Ibda, oyya ēzzurēyyatān-ti okāyḡen ēlkamnāt i-erhet n-iman-nāsāt

- ¹⁷māšan hakd a-wen-dāy, wār hin-issēbdād fälla-snāt ālker-net. Ǝnta a fälla-wān dd-āzzābben ijēnnawān, iymār-kāwān s-āzzāmanān olaynen, ikf'-iwān isudar, ij' ālker dāy-ulhawān-nāwān.”
- ¹⁸Jannen-asān a-wen-dāy māšan, šārnaš d-ēgdālān tikutawen-ti s-ārhan āddināt a tānāt-ējēn dāy-tēssēba-nāsān.
- ¹⁹Osān-dd hārāt dāy-kāl-Ālyāhud dd-falnen Intyuš d-Ikanyun, ēzzānān s-Bulēs. Ǝkfān-t sāmājori n-tihun tēzzar, āšrāwrāwān-t har t-ēzzēzjārān ayrēm ed, āyelān āba-t.
- ²⁰Īlkāmān-as-dd inēṭṭulab-net, āylāyṭāyān-t ṭas, inkār-dd, olās ujēš n-ayrēm. Āffāw ṭas, ādew d-Bārānabbas s-Darba.
- ²¹Āslānžen ayrēm-wen-dāy, jān dāy-s inēṭṭulab āwwāḍnen hārāt tēzzar, ēqqālān Listra d-Ikanyun d-Intyuš.
- ²²Samātarān inēṭṭulab dāy-idāggan-win-dāy d-ad-ēṭṭēfān immun s-Māssināy ed, itbat a-s ujēš n-Tēmmēnēya n-Māssināy, āddeew day d-ālyizabāt ājjeen.
- ²³Ālkānisāt ēmmārān-dāy, a dāy-s sēbdēdān inušāmān, ēdēlēn-asān Māssināy, uzamān tēzzar, sāylēfān-tān i-tārna n-Emāli-i s-omānān i-ad-dāy-sān āj ālbāraka.
- ²⁴Ǝjlāyān ḍarāt-a-wen teje ta n-Bēssidi, okāyān s-ta n-Bānfēli,
- ²⁵āxtābān dāy-ayrēm wa n-Birga tēzzar ātrarān s-Antalya.
- ²⁶Ǝjjāšān turāft n-aman dihen, jān tamdujt ta n-Intyuš-i-dāy dd-āmešālān ḍarāt a-s āssiiylāfān imumēnān i-ānnyūmāt n-Māssināy.
- ²⁷Osān-in ṭas, āsdāwān-dd ālkānisāt, ad-siyulān i-imumēnān isālan n-a-wa s-tān-ikfa Māssināy turhājāt n-iji-net, d-ēmmēk wa s-ora Māssināy emm n-ehān n-immun i-inēzzulam.
- ²⁸Āhojān ḍarāt-a-wen ēzzayān ṭur-inēṭṭulab wi n-dihen.

Ijtān n-inēmmušal 15

- ¹Āzzāman-en-dāy a dd-fālān meddēn iyyāḍ teje ta n-Ālyāhudēyāt, ad-sayren imumēnān n-a-s ere wārān āmelāy s-ālyadāt wa dd-oyya ānnābi Mosa, wār-e iylēs.
- ²Ija dār-sān Bulēs d-Bārānabbas tamyēnnant tāšsoohet tēzzar, ānmārḍān imumēnān fāl ad-sukēn Bulēs d-Bārānabbas d-hārāt dāy-meddēn n-ālkānisāt-nāsān Yārussālam i-ad-ējēn isālan n-tamyēnnant-ta-dāy i-inēmmušal d-inušāmān wi t-ēllānen dihen i-ad-hasān-tāt-arēn.
- ³Āsofāḍān-tān-in imumēnān n-ālkānisāt ta n-Intyuš-i tān-tāšmašālāt s-tizarāt, rāsān teje ta n-Finisya d-ta n-Sāmari, siyulān isālan n-ēmmēk wa s-ātubān inēzzulam i-Māssināy. Āmoos umār wa tān-dd-jān a iknan asēddēwi n-ayētma-sān dāy-āddin dāy-idāggan-win-dāy.

- ⁴Ǝwwaḍān-in Yārussālam, tāsbarāk-tān ālkānisāt d-inēmmušal d-inušāmān, jān dāy-sān isālan n-a-wa s-tān-ikfa Māssināy turhajāt n-iji-net s-ifassān-nāsān.
- ⁵Ǝggādān-dd meddēn iyyāḍ hanen taggayt ta n-kāl-faris tēglāt fāll-tidēt n-iman-net, ēnnān ēflasān a-s āmoos amili d-alkum i-alāmār wa n-ānābi Mosa a ifraḍān fāll-inēzzulam i-ad-ējjēšān Tēmmēnēya n-Māssināy.
- ⁶Ǝžžēmmāyān inēmmušal d-inušāmān i-ad-ējrēwān āddābara dāy-isālan-wi-dāy.
- ⁷Tēja dāy-sān tamāzayt tāšsoohet. Dāy-a-wen-dāy, ad-dd-ibdād Bētrus jere-sān, inna: "Ayētma-y, tēssanām a-s āru d-hi-āsnāfranān Māssināy jere-wān i-ad-sāslāy inēzzulam isālan n-Ālēnžil i-ad-amēnān s-Māssināy.
- ⁸Māssināy i issānān a-wa ihān ulh n-āgg-adēm a hasān-immējrādān, ikf-en Unfas Šaddijān s-ēmēk wa s-hanāy-t-ikfa nākkāneḍ-i n-kāl-Ālyāhud,
- ⁹wār t-illa a-s hanāy-ažimāzlay dār-sān ed, immun s-Māssināy a iššēšdājān ulhawān-nāsān.
- ¹⁰Šāmad tidēt a-wen, adiš mafāl tirēmēm Māssināy, tajjām fāll-errawān n-inēttulab āzuk s-nākkāneḍ wāla abbatān-nānāy, indār-anāy ālānji-net?
- ¹¹Wādden ānuymāt n-Emāli Yisa-i s-nomān, iylās-anāy, ēnta day a-s omānān ēntāneḍ-dāy."
- ¹²Tāssosām tamētte iket-net, āsjādān āddināt ḍarāt-a-wen i-Bārnbābas d-Bulēs siyulān isālan n-ijitān n-Māssināy wi jān d-hārātān wi āssuksāḍnen jān jer-inēzzulam.
- ¹³Ǝssēmdān mājrād ya, iḍkāl-t Yaqub, inna: "Ayētma-y, sājdāt-ahi.
- ¹⁴Ija dāy-nāy Simyon Bētrus isālan n-ēmēk wa s-dd-āšbašāj Māssināy s-inēzzulam i-ad-dāy-sān isēnnēfrēn tamētte tēlkamāt i-isēm-net ed,
- ¹⁵āmoos a-wen a ānimānakān d-a-wa ēnnān ānnābitān ed, iktab a-s, innā Māssināy:
- ¹⁶Ḍarāt-a-wen, ilkam a dd-āqqēlāy i-ad-alēsāy edey n-ehān n-Dawēd-wa oḍān, sēbdēdāy-t-dd dāy-timšar-net, ādyāy-t.'
- ¹⁷A-wen, dāy-tēssēba n-ad-immāy a-wa t-illān dāy-āddināt i-Emāli, ēmmāynāt-as day tiwsaten-ti fāll-itawāyra isēm-in. A-wen, Emāli a tān-innān, erhet-net day den-dāy ēnta-i ilān tārna n-iji n-hārātān-win-dāy day den-dāy,
- ¹⁸wār t-illa day a has-idrajān dāy-a-wen-dāy, ed issān-t yur-alāšāl-net.
- ¹⁹Tēssēba n-a-wen-dāy a fāl hawān-janney a-s, wār tāsmāyatārām inēzzulam-wi maden-utab s-Māssināy
- ²⁰māšan, nēktēbet-asān tākarḍe n-tamātert i-ad-ēbdēwān d-hārāt iket-net āddooben asēmāḍēs-nāsān, ēbdēwnet d-ālyibadāt n-āššānāmān d-ēzzēna d-tetāte n-māysoy d-tesāse n-ašni.

- 21 Ādduuttāt a-s ila ānnābi Mosa dāy-ēzzurēyatān-ti-dāy hakd-dāy ti-okāyenen āddināt dāy-iyārman iket-nāsān yarrānen ēlkēttabān-net hak ēssēbēt-i n-tāsonfat dāy-ihānan n-āddin.”
- 22 Ānmānakān inēmmušal d-inušāmān d-ālkānisāt ɖarāt-a-wen fāll-ad-sēnnēfrēnān hārāt dāy-meddēn-nāsān maden-idaw d-Bulēs d-Bārñābbas s-Intyuš, āsdāwān dār-sān day Yahudēs wa itawāyren s-isēm Bārsabas d-Sillas, ēssin meddēn a-wen ātiwāsāmyārnen jer-ayētma-sān dāy-āddin.
- 23 Ēkfān-tān tākarɖe ēktabān s-ifassān-nāsān. Ēnnān dāy-s: A-wa nākkāneɖ inēmmušal d-inušāmān wi n-ayētma-wān dāy-āddin. Nāhuul-in ayētma-nāy wi s-kāla āmoosān inēzzulam hānen Intyuš d-Surya d-Silisi.
- 24 Ijmad-t āššāk a-s nēššēwwāš a-s nēslā ass wa kāwān-in-jān meddēn hanāy-in-falnen wār hin-nāšmašāl, nēssan a-s, ēnxāsān iman-nāwān.
- 25 A-wen-dāy a fāl nohār iyyān n-āddābara iket dāy-nānāy i-ad-kāwān-in-nēsuk meddēn nāsīdaw d-Bārñābbas d-Bulēs-i nēkna tārha ed,
- 26 āmoosān meddēn jānen iman-nāsān dāy-miši fāl tēssēba n-isēm n-Emāli-nānāy Yisa Ālmasex.
- 27 Nāšimašāl-in day sār-wān Yāhudēs d-Sillas i-ad-hawān-alēsān asuyēl n-isālan-wi-dāy.
- 28 Issēlmād-anāy Unfas Šāddijān, nārɖa day s-ad-wār nētējj fālla-wān āzuk wāl' iyyān sāl wa āmoosān fārēɖ,
- 29 a-wen a t-āmoosān, asāxrēm n-tetāte n-takute jat i-āššānāmān, asāxrēm n-tesāse n-ašni d-tetāte n-māysoy d-tābēɖɖawt d-iji n-ēzzēna. Afāl tētṭāfām iman-nāwān fāll-hārātān-win-dāy, ad-tējēm a āhuusken ed, wār mad-iyšēd isēm-nāwān dat-āddināt. Nāhuul-kāwān-in, wāssālam!
- 30 Ārkābān ɖarāt-a-wen, ēqqālān Intyuš, āwwayān tākarɖe-tēnnin-dāy. Ēwwāɖān-in yas, āsdāwān-dd ālkānisāt, ēkfān ālžāmayāt tākarɖe,
- 31 tāt-wāyra, āmoosān isālan-wi tāt-hānen ēssēbab n-tedāwit māqqoorāt.
- 32 Āsmātār-tān day Yāhudēs d-Sillas ed ānnābitān a āmoosān s-imējridān ājjootnen, sasmaɖān ulhawān n-imumēnān, sišuhun-tān dāy-immun-nāsān.
- 33 Āssakāyān hārāt n-išilan dihen yas, fālān-tān imumēnān-wi dd-fālān Yārussālam dāy-āl-xer, ēqqālān ālkānisāt ta tān-dd-tāšmašālāt
((34 māšan, āqqima Sillas ɖara-sān)).
- 35 Izzāy Bulēs d-Bārñābbas dāy-Intyuš-en-dāy, sayr'-en ēntāneɖ d-iyyāɖ, xattābān s-āl-xalān ājjootnen isālan n-Emāli.
- 36 Hārāt n-išilan ɖarāt-a-wen, innā Bulēs i-Bārñābbas: "Nāqqēlet ayētma-nāy dāy-āddin wi hānen iyārman wi dāy-nēja isālan n-mājrād n-Emāli, nēssēn ēndek ēmmēk-nāsān.”

³⁷Ittār Bārnābbas a-dār-sān alēs Exya Marqēs tādiwt

³⁸māšan, wār has-irḍa Bulēs s-a-wen. Inn'-as, wār-ānhājja a-dār-sān idaw ed, ėnta iman-net a hin-iytāsān iman-net dār-sān a-s ḍara-sān ibḍa dāy-Bānfēli.

³⁹Tākkus talya jere-sān har dd-orāw a-wen-dāy tābēḍḍawt-nāsān s-iyyāt. Āḍdew Bārnābbas d-Marqēs ḍarāt-a-wen, ėjjāšān turāft n-aman, ėkkān Qēbrus.

⁴⁰Iyrā-dd Bulēs Sillas s-iman-net, iglā ḍarāt a-s t-āsseylāfān ayētma-s dāy-āddin ānnuymāt n-Emāli.

⁴¹Immār Bulēs ākall wa n-Surya d-Silisi, isiṣuhut immun n-ālkānisāten dāy-idāggan-win-dāy iket-nāsān.

Ijtān n-inēmmušal 16

¹Immār Bulēs ayrēm wa n-Darba d-wa n-Listra, ill'-e dihen-dāy a-s ānāttalib iyyān da-dāy s-isēm-net Timoti, ma-s tamumēt lan kāl-Ālyāhud māšan, ti-s, i n-kāl-Ālyunan,

²jannen fālla-s imumēnān wi n-Listra hakd-dāy wi n-Ikanyun a āhuusken.

³Iyr'-e-hi-dd Bulēs s-iman-net i-ad-dār-s idaw māšan, āsmalāy-t tēzzar i-ad-wār jārrēwān kāl-Ālyāhud wi t-ēllānen dihen a fālla-s ēnnān ed, ēssanān iket-nāsān a-s abba-net, i n-kāl-Ālyunan.

⁴Ayrēm ėmmārān-dāy ḍarāt-a-wen, ad-dāy-s sēmmētārān imumēnān dāy-alkum d-udēf n-āddābaratān-wi hasān-āytāsān inēmmušal d-inušāmān dāy-Yārussālam.

⁵Samātarān ālkānisāten i-ad-iṣṣuhēt immun n-inēttulab, isajat-dd Māssināy hak ašāl āddināt āynaynen dāy-ālkānisāt ėkfanen iman-nāsān i-Emāli.

⁶Ijlāy Bulēs d-imidiwān-net Frižya d-teje ta n-Gālasya māšan, wār hasān-irḍa Unfas Šāddijān jan isālan dāy-ākall wa n-Azya,

⁷ēwwāḍān-dd Masi, ėttārān ad-ėkkēn Bētni māšan, igdal-asān day Unfas n-Ṭisa s-a-wen,

⁸ējlāyān Masi, āzzubben dāy-Tārwas.

⁹Ellan-t dihen-dāy a-s āhhurjāt Bulēs u-Masidunya iyyān t-iyarrān, ibdad, iddal Māssināy, ijann'-as: "Ya Māssināy! Šēmmišēl-dd sār-nāy ere hanāy-ohāyān tinahāyēn, nāylēs."

¹⁰Nēfhām s-a-wen-dāy dd-ānfalālān i-Bulēs, a-s irha fālla-nāy Māssināy ad-nēsēllēnzēt teje-ten-dāy, ad-nētammāy ya i-ėmmēk s-nēkka Masidunya. Ṭur-dihendāy ad-tān-dd-ėjjāšāy, ohārāy d-Bulēs asikēl nākk-i iktābān isālan-wi-dāy.

¹¹Nējjāš turāft n-aman dāy-Tārwas, nēja s-iyyāt tamdujt ta n-Somātras, āffāw nēkka Nāyyabolis;

¹²nēfāl dihen, nēkka ayrēm wa n-Fēlibb-i s-ėnta a itammār ere dd-ijjāšān Masidunya s-tizarāt, āmoos day ayrēm fāll-ixkam Roma, nāssakāy hārāt n-išilan dihen.

- ¹³ Ašäl wa n-ëssëbët-i n-täsonfat, nëzjār ayrēm, nëkka asälim n-ëjärew ed, norda s-ad-däy-s nëjrëw edägg ištārān däy-nëdäl Mässinäy, nogāz-in dihen tiḏeden äžžiiimmāyenen, näqqima ad-hasnät-nëtajj isālan.
- ¹⁴ Täsjad-anäy tiyyät däy-snät n-tāmaksadt n-Mässinäy s-isēm-net Lidya, tu-mamālat n-ayrēm wa n-Tëyatir hin-žänšet mäšār wa n-nefran n-ini šäggäyān. Orā Emāli ulh-net, tomān s-a-wa has-ijāna Bulës,
- ¹⁵ tätwäsālmäy däy-aman ënta d-kāl-ehān-net. Tënnā i-Bulës d-imidiwān-net ḏarāt-a-wen: "Kunta tēflasām a-s tamumënt n-Emāli a āmoosāy, mëjurëtāt-ahi". Laqqād-anäy har hanäy-tāšhāššāl s-a-wen.
- ¹⁶ Nolās day nëkka edägg n-tittar a-s hanäy-dd-tëlkād tänaxdimt tiyyät ih' alšin iknan tāllābāst, tāmoos i-mëssaw-s ëssëbab n-ärrezāy ed, itilëyut alšin wa tät-ihān a-wa ilkāmān, tēzzalān-as äddināt.
- ¹⁷ Tënhäy-anäy yas, tēltäy-anäy, e-s nëkka-däy täseyārāt ḏara-näy, janna: "Ya äddināt, ëlmëdāt a-s meddën-wi-däy hannäyām, eklan n-Mässinäy wa iknān aḏkul, isālan n-tabarāt ta n-ëlyëllas a-s dd-osān i-ad-tān-ëjën."
- ¹⁸ Tëj'-anäy alkum-wen-däy har ja išilan, tēglā fāw har täsyāf Bulës; ämlällāy-dd sār-s, äsmähād fäll-alšin wa tät-ihān, inn'-as: "Omaräy-käy s-isēm n-Ḳisa Ālmasex, ësjar-tāt!" Izjār-tāt alšin ässayāt-wen-däy.
- ¹⁹ Ēnhäyān mëssaw-s a-s taklit-nāsān ābas-hasān-dd-saysal ehäre yas, ärmāsān Bulës d-Sillas, ëlwäyān-tān s-eyäryār wa n-tamyënnant s-itawāna Larofaž däy-itamār äššäreya, ëssëbdādān-tān dat-älqa/l/litān,
- ²⁰ ëssëknān-tān ḏarāt-a-wen day i-kāl-äššäreya wi n-Roma, ënnān-asān: "Meddën-i n-kāl-Ālyāhud hannäyām, wār dd-āwweyān a sāl äḏḏarora s-ayrēm-nānāy,
- ²¹ sasäyren äddināt älyadatān s-näkkāneḏ-i n-kāl-Roma wār hanäy-t-illa uḏëf-nāsān wāla alkum-hasān."
- ²² Tësla tamëtte i-a-wen yas, tēzzān sār-sān. Ēnnān kāl-äššäreya, ëtwëkkësnet isëlsa däy-Bulës d-Sillas, ättāwätnet.
- ²³ Ēknān-tān asësnan tēzzar, jārān-tān-in däy-takārmüt däy-a-s ënnan i-ëssārdusa ad-hasān-ëknën iji n-ënniyāt.
- ²⁴ Ätwānnā a-wen i-emännähād n-takārmüt yas, ija däy-sān tišëm, ij'-en däy-sëllul.
- ²⁵ Ebre n-ammas n-ehād, irmās Bulës d-Sillas äsahäy n-tëmmal i-Mässinäy, äsijādān-asān kāl-takārmüt wi iyyāḏnen.
- ²⁶ A ënḏarrān-däy äškāḏkād-dd äkall daw-sān s-äššahāt hār äsnähäynähäy issas n-takārmüt, ämerān isäyfal n-takārmüt iket-däy-nāsān ässayāt-wen-däy, ämerānāt day tišëm-nāsān.
- ²⁷ Inkār-dd emännähād n-takārmüt däy-eḏës, inhäy tishar n-takārmüt ämerānāt yas, ilbäy-dd takoba-net i-ad-sār-s idëj iman-net ed, äyel kāl-takārmüt wi iyläf, ëjmāḏān.

- ²⁸Māšan, āsyārāt-as Bulēs s-afālla, inn'-as: "Ahaa! Wār jed a-di, nēll'-e diha iket-nānāy."
- ²⁹Irmās-dd emānnāhād n-takārmūt emāmmāl n-efew s-inhāy data-s, ošāl-dd, irkāy dat-Bulēs d-Sillas āšikāḍkāḍ,
- ³⁰ikkās-tān-dd dāy-ammās n-takārmūt tēzzar, inn'-asān: "Meddēn, ma s-leḡ s-ad-t-ājjāy i-ad-āylēsāy?"
- ³¹Ēnnān-as: "Amēn kāyy d-ējādāš-nāk s-Emāli Ḡisa, ad-tāylēsām."
- ³²Āxtābān-as mājrād n-Emāli ēnta d-kāl-ehān-net ālwāqq-wen-dāy.
- ³³Ilwāy-tān dāy-tākkāwālt n-ehād-en-dāy s-ehān-net, issēfār ibuyēsān-nāsān, ātwāsālmāy dāy-aman ḍarāt-a-wen ēnta hakd kāl-ehān-net iket-nāsān.
- ³⁴Āsmājarāt-tān dāy-a-s ikna tedāwit ēnta d-kāl-ehān-net n-a-wa s-omānān iket-nāsān s-Māssināy.
- ³⁵Āffāw ḡas, āšmašālān-dd kāl-āššāreḡa meddēn s-emānnāhād n-takārmūt i-ad-hin-isēwwēy Bulēs d-Sillas.
- ³⁶Ija dāy-sān emānnāhād isālan n-a-wa ēnnān kāl-āššāreḡa māšan,
- ³⁷inn'-as Bulēs: "Fāw, šāmad jān dāy-nāy tiwit dat-tamētte, a-s ija a-wen, wār nātwāšrāy, nākkāneḍ-i āḍḍinnen fāll-Roma, jārān-anāy-in dāy-takārmūt s-ēmmeḡk-wa-dāy, āmāra ārhan ad-hin-nētwēyy dāy-ufār, wār nārḍa s-a-wen, asēnet-dd ēntāneḍ iman-nāsān, sēwwēyyēn-anāy-in."
- ³⁸Ēqqālān meddēn-wi dd-āmešālneḡ, āsoḡālān isālan n-a-wa inna Bulēs i-imānnāhādān. Ēslān i-isālan n-a-s Bulēs d-Sillas āḍḍinān fāll-Roma ḡas, ārmāyān.
- ³⁹Osān-tān-dd ḍarāt-a-wen ēntāneḍ iman-nāsān, ēttārān tenāšše dāy-Bulēs d-Sillas, ēkkēsān-tān-dd dāy-takārmūt dāy-a-s dāy-sān ēttārān ad-ēfēlēn ayrēm-nāsān.
- ⁴⁰Ēzjārān-dd takārmūt ḡas, ēkkān ehān wa n-Lidya, ad-samātarān dihen ayētma-sān dāy-āḍḍin d-alkum i-Māssināy tēzzar, ēḡlān.

Ijtān n-inēmmušal 17

- ¹Ējlāyān Ānfibbolis d-Abulēbbis, osān-dd Tāslonika ḡas, ijjāš Bulēs ehān n-āḍḍin wa n-kāl-Ālyāhud
- ²ed a-wen-dāy a-s izzay ad-t-āj. Ija dihen kāraḍ ēssēbētān itidwēnnit d-kāl-Ālyāhud dāy-isālan n-a-wa ēnnān ēlkēttabān n-Māssināy.
- ³Itafāssar-asān-tān, isatbat-asān a-s iktab dāy-sān a-s Ālmasex, ilzam-t ad-inhēy tersēmawen, āmmāt tēzzar, inkār-dd jer-inēmmuttan. Ijann'-asān dāy a-s Ḡisa-wa hasān-ixatṭāb a-s Ālmasex.
- ⁴Ēkkāsān iyyāḍ dāy-sān āššāk dāy-a-wa hasān-ijanna, ēlkāmān-asān dāy kāl-Ālyunan ājjootnen āḍḍinnen d-tiḍeḍen ājjootnen lanen isēm dāy-ayrēm.

- ⁵Māšan, osāmān fälla-sān kāl-Ālyāhud, ēglān, āsdāwān-dd hārāt dāy-erk āddināt, āsmādārwayān ayrēm tēzzar, ēkkān ehān wa n-Yazun, ēmmaḡān i-Bulēs d-Sillas i-ad-tān-sēbdēdān dat-tamētte, tēšrāy-tān.
- ⁶Wār tān-in-ogežān dihen ḡas, ođān fāll-Yazun iman-net, āšrāwrāwān-t ēnta d-imumēnān iyyāḡ, ēssēbdādān-tān dat-imānnāhāḡān n-ayrēm, ad-tān-sawarān kāl-Ālyāhud uḡlem, jannen: "Āddināt-wi-dāy, ākall iket-net a āsnāxānbālān siha d-siha tēzzar, ēwwāḡān-anāy-dd āmāra,
- ⁷ēntāneḡ-da-dāy āsmājarāt Yazun, ad-tajjān hārātān ēšlaynen i-a-wa innā āmānokāl wa māqqārān ed, jannen ill'-e āmānokāl sāl Qāyšār s-isēm-net Ḳisa."
- ⁸Wār-ējrezān isālan-wi-dāy i-tamētte wāla i-imānnāhāḡān n-ayrēm,
- ⁹āytāsān i-Yazun d-imumēnān wi iyyāḡnen āddāyyāt s-lan s-ad-t-ēžēlēn i-ēlxēkum tēzzar, ētwēyyēn-in.
- ¹⁰Ēnhāyān imumēnān tukēse n-talya-ta-dāy ḡas, ēssējmāḡān Bulēs d-Sillas ehāḡ-wen-dāy, āssokān-tān ayrēm wa n-Biri. Ēwwāḡān-in dihen ḡas, ēkkān ehān n-āddin wa n-kāl-Ālyāhud.
- ¹¹Ēssēknān-tān kāl-ayrēm wa n-Biri tārha tojārāt ta n-kāl-Tāslonika, ed ēntāneḡ, ēslān i-mājrād n-Māssināy ḡas, omānān sār-s šik, ad-ḡarrān hak ašāl ēlkēttabān, tassānān a-wa hasān-itawānnen tidēt meḡ.
- ¹²Omānān dāy-sān āddināt ājjootnen hanāt tiḡeḡen ājjootnen n-Tālyunaniten lanen isēm d-medḡen ḡay ājjootnen.
- ¹³Ēslān kāl-Ālyāhud wi n-Tāslonika a-s itajj Bulēs isālan n-mājrād n-Māssināy dāy-Biri ḡas, ēlkāmān-as-dd, ad-tattārān ḡay asēnkar n-tamētte fälla-s ēnta d-imidiwān-net;
- ¹⁴ēssēglān imumēnān Bulēs ḡarāt-a-wen dāy-armuḡ, ēssējmāḡān-t ayrēm s-ašrut wa n-ejārew māšan, āqqimā-dd ḡur-sān Sillas d-Timoti.
- ¹⁵Āddewān medḡen wi hin-āssofāḡnen Bulēs har hin-ēwwāḡān ayrēm wa n-Atinya tēzzar, ēnnāḡān-dd, āssawāy-tān Bulēs āmašāl i-ad-has-dd-ilkēm Sillas d-Timoti dāy-armuḡ.
- ¹⁶Isimāqqul-asān Bulēs dāy-Atinya dihen-dāy a-s inxās a-wa ihannāy iman-net fāl ējut-i-dāy jān āššānāmān dāy-ayrēm-en-dāy.
- ¹⁷Iglā, ādwānnāt d-kāl-Ālyāhud dāy-ehān n-āddin-nāsān, ad-itidwēnnit ḡay hak ašāl d-inayḡadān n-Māssināy wi hānen eḡāryār wa n-tamyēnnant s-itawānna Larofaž.
- ¹⁸Ādwānnen dār-s dihen kāl-fālsāfa wi s-itawānna kāl-Ibbikur d-iyyāḡ s-itawānna kāl-Stoyis. Jannen dāy-sān iyyāḡ: "Ak i n-ilēs šējren-wa, ma ijanna?" Jannen wi iyyāḡnen: "A-wa mēssaw-nāy iyyāḡ fāll-wār nēssen ēzḡaynen isēnnawān a-s hanāy-ixattāb isālan-nāsān." Jannen a-wen fāl-a-s ij'-asān Bulēs isālan n-ālḡer n-Ḳisa d-isālan n-tanākra jer-inēmḡuttan.

- 19 Ārmāsān Bulēs ɗarāt-a-wen, ɛlwāyān-t s-Larofaḥ, ɛnnān-as. "Sāsɛl-anāy ya āmāra isālan n-teyāre ta tāynayāt ɗār-hanāy-dd-tosed
- 20 fāl-a-s kāyy, tikunen ti s-hanāy-sāsled, wār kāla hasnāt-nēsla ɗāy-āddunya, fāsār-anāy ālmāyāna-nāsnāt."
- 21 Āzzāman-en, kāl-Atinya hakd-ɗāy imājarān-nāsān, wār t-illa ere s-wādden issan a-s wār-oren timēzzujen ar ɗāy-umay n-isālan d-iji-nāsān.
- 22 Ibdād-dd Bulēs ɗāy-āmmas n-Larofaḥ, eyāryār wa n-tamyēnnant, innā: "Ya kāl-Atinya, ɗāy-a-wa hannāyāy, ijmaɗ-t āššāk a-s tējlayām hullan ɗāy-āddin wa hām,
- 23 ɛssāylāyāy-dd ɗāy-ayrēm-nāwān, ɛkney azējjēzz n-idāggan n-ālyibadāt-nāwān, ɛgley fāw har oɗey fāl-edāgg n-tikutawen-nāwān fāl-iktāb: 'I-Āmakraš wa wār nēzzey'. Ēlmēdāt ašāl-i, a-s Wa yabbādām wār t-tēzzeyām a-wa hawān-ija ālžāhalāt, ɛnta a-s hawān-tajjāy isālan-net.
- 24 Māssināy-i dd-ixlākān āddunya d-a-wa tāt-ihān iket-net, ɛnta-i n-Emāli n-išēnnawān d-ākall, wār-itēzzāy ehān dayān ifassān-n-āgg-adēm,
- 25 wār-āmyatār s-tadhēlt n-ifassān n-āgg-adēm wāla s-hārāt wāl' iyyān ed, ɛnta a ihakkān e d t-illām āgg-adēm tāmudre, ɛnta ɗay a ihakkān unfas d-tāmudre i-hārāt iket-net.
- 26 ɛnta a dd-ixlākān āhalēs-wa dd-āshāyāwān e d t-illām āgg-adēm iwarān ārori n-ākall, ɛnta a iytāsān tākost n-ikallān wi tazāyān, ɛnta ɗay a hanāy-dd ijān āzzāmanān.
- 27 A-wen, ij'-e Māssināy i-ad-has-ēmmyān āddināt kud-ɗāy s-ekālelaf i-ad-t-ējrēwān ed, ijmaɗ-t āššāk a-s Māssināy, wār hanāy-iha i ujēj.
- 28 ɛnta a hanāy-ikfān tāmudre d-emāremar d-tumast. Mājrād-wen-ɗāy, tāsɗāttāt tāsawit-nāwān ta tēnnāt: 'Nolāh ɗār-s ed nāmoos arātān-net.'
- 29 Yas, šāmad nāmoos arātān-net, adiš tēlāš fālla-nāy torda n-a-s Māssināy ānifāqqa d-a āmoosān orāy mey azrēf mey tāhant mey āttāšwer dd-izjarān tāhore wāla tayette n-āgg-adēm.
- 30 Ēlmēdāt a-s Māssināy, iwētyan-wi āssakāyān āddināt ɗāy-ālžāhalāt, wār tān-ixseb fāl-errawān-nāsān, a-wen-ɗāy a fāl āmāra, omar i-e d t-illām āgg-adēm ɗāy-e d-t-illām edāgg s-ad-utab
- 31 fāl-a-s āssiibdād ašāl ɗāy-mad-išrāy āddunya-ta-ɗāy s-āhalēs-wa āsnāfrān tat-madān-išrāy s-iqqud. A-wen, issētbāt-t Māssināy i-tamētte iket-net s-ēmmeḥ wa s-dd-issēnkār Yisa jer-inēmmtan."
- 32 Tēslā tamētte i-isālan n-tanākra jer-inēmmtan yas, jān-t iyyāɗ tekāškāšt, ɛnnān-as iyyāɗ: "Ēglēw, tāqqēlād-anāy-dd ašāl iyyān sāl wa i-ad-nalēs asjēd i-isālan-wi-ɗāy."
- 33 Ifāl Bulēs jere-sān ālwāqq-wen-ɗāy māšan, ɛlkāmān-as iyyāɗ omānnen s-a-wa innā.
- 34 Āddināt-en, ih'-en Denis wa ijān ɛnniyāt i-Larofaḥ d-tamaɗt tiyyāt s-isēm-net Dāmaris d-iyyāɗ ɗay sāl-win-ɗāy.

Ijitän n-inëmmušal 18

- ¹Ifäl Bulës Atinya ɗarät-a-wen, ikkä ayrëm wa n-Kurënta.
- ²Ämmoqqäs dihen d-ägg-Älyähud n-äkall wa n-Fon s-isëm-net Akilas. Iket-dd ifäl İtali ėnta d-hänne-s s-isëm-net Briska fäl-a-s äzziizjār-dd ämänokal n-äkall Kēlod alāmār dāy-iktab a-s, ėzjārnet käl-Älyähud iket-nāsän Roma.
- ³Ämedāw Bulës d-Akilas ed oharän älxidmät wa n-iji n-ihēktan.
- ⁴Hak ėssēbēt-i n-tāsonfat, isatbat Bulës isālan i-äddinät dāy-ehän n-äddin i-käl-Älyähud hakd-dāy käl-Älyunan.
- ⁵Iwwād-dd Sillas d-Timoti Bulës, falän-dd Masidunya ɗas, oyyä iji n-ihēktan, ikfä iman-net axātab n-mäjräd n-Mässinäy, itajäyha i-käl-Älyähud a-s Ẅisa a-s Älmasex.
- ⁶Äšmäšäkken a-wa hasän-ijanna, ad-sikuforän. Ibbēkbäk Bulës isēlsa-net, inn'-asän: "Ĕdmanän dāy-wän iman-nāwän, äbas dāy-i ėdmanän, ämāra, inēzzulam a-s e-ėnnädāy, äjäy-asän isālan."
- ⁷Ifäl Bulës dihen, ikk' ehän n-āhalēs s-isëm-net Titus Istus, ānaybad n-Mässinäy s-ānimältay ehän-net d-wa n-äddin.
- ⁸Dāy-a-wen-dāy, ad-omän Krisbus wa n-älfäqqi n-ehän n-äddin s-Emäli ėnta hakd d-ėjadāš-net d-käl-Kurënta äjjootnen äsijädnen i-Bulës; omänän, ad-titwēsēlmiyän dāy-aman.
- ⁹Ehād iyyän, ānfaläl-dd Emäli i-Bulës, inn'-as: "Bulës, wār käy-isärmayēt hārät, mäjräd, wār tässosämäd,
- ¹⁰ėlley-t edes-hak, ėdhaläy-käy, wār t-illa ere hak madän-iyšēd hārät fäl-a-s ley tamētte täjjeet s-ärheey ad-tät-äylēsäy dāy-ayrēm-wa-dāy."
- ¹¹Izzäy Bulës dihen har ija awätay d-sādis orän, isayra äddinät mäjräd n-Mässinäy.
- ¹²Äzzāman wa d-āmoos Galyon gēfar n-Akaya, änmännakän käl-Älyähud fäll-Bulës, äyrän-t s-älqa/l/litän i-ad-t-ėšräyän.
- ¹³Äswārän-t uɗlem dat-gēfär, ėnnän-as: "Ähalēs-i, isayra äddinät älyibadät n-Mässinäy s-älyadät änimäšrayän i-a-wa innä alāmār."
- ¹⁴İttär Bulës ad-arr emm-net i-ad-ämmäjräd ɗas, innä Galyon i-käl-Älyähud: "Ĕnnär anmēšri i-äššäreya mey erk ämašal a fäl hi-dd-tēkkäm i-ad-hawän-aräy äššäreya-net, äjäy-awän-t
- ¹⁵māšan, šamad a-wa tamādašt jat fall-tijēttewen n-teyäre-nāwän d-ismawän wi ėktābnen dāy-alāmār-nāwän, wār-ärhey ad-umasäy älqa/l/li-nāwän dāy-isālan-windāy, ėšräyät-tän kāwāneɗ iman-nāwän."
- ¹⁶Äsfäl-tän Galyon ehän wa n-äššäreya ɗarät-a-wen.
- ¹⁷Tēzzän tamētte iket-net s-Sustin wa n-älfäqqi n-ehän n-äddin, ad-t-tēggatän dat-älqa/l/litän māšan, wār t-illa a hasän-inna Galyon wa n-gēfär.

¹⁸Āhoja Bulēs dāy-Kurēnta tēzzar, āssällām fäll-imumēnān, ēkfān-t turāft n-aman ijjāš s-ākall wa n-Surya, igla, āddew d-Briskā d-Akilas. Ēwwādān-in ayrēm wa n-Sānkērya yas, āštābālbāl Bulēs i-ad-umas a-wen a āssitbātān ārkāwāl wa ijjāš.

¹⁹Osān-dd ayrēm wa n-Ifāsus yas, ibda dār-sān Bulēs, ijjāš ehān n-āddin, ad-itidwēnnit d-kāl-Ālyāhud.

²⁰Ēttārān dāy-s ad-γur-sān āhaj

²¹māšan, wār hasān-irḍa s-a-wen ed, inn'-asān: "Kunta otās Māssināy a-wen, ilkam ad-kāwān-dd-āqqēlāy." Ifāl-tān, ijjāš turāft n-aman,

²²āzzubbāt dāy-Qāyšāra ḍarāt-a-wen. Ijjāš ayrēm, āssällām fäll-ālkānisāt tēzzar, okāy s-Intyuš.

²³Ija hārāt n-išilan dihen yas, ijlāy s-teje ta n-Gālasya d-ta n-Frižya. Edāgg immār-dāy, ad-dāy-s isēmētār inēṭṭulab i-ad-isēšsuhēt immun-nāsān.

²⁴A-s itājj a-wen-dāy, ayrēm wa n-Ifāsus, ih'-e āhalēs n-āgg-Ālyāhud il' ayrēm wa n-Iskāndērya s-isēm-net Ābbāloš. Ālyalim iknan musnāt n-mājrād a āmoos, ikna day teyāre n-a-wa ēnnān ēlkēttabān.

²⁵Han-t isālan n-tabarāt n-Emāli, ijlay hullan dāy-a-wa iha, itamājrad, isayra s-ālmāyna oṡadān isālan n-Ṷisa dāy-a-s wār t-tēha tijya ar ta n-asēlmay dāy-aman wa n-Exya.

²⁶Tēsl'-as Briskā d-Akilas a-s ixtāb s-tihusay dāy-ehān n-āddin wa n-Ifāsus yas, āyrān-t-dd s-iman-nāsān, ad-t-sasayadān, tafāssarān-as tabarāt n-Māssināy.

²⁷Āsdārhan Ābbāloš ḍarāt-a-wen tikawt n-ākall wa n-Akaya, ēdhālān-t imumēnān dāy-derhan-net wen-dāy, ēkfān-t tākarḍe i-inēṭṭulab wi n-ākall-en i-ad-t-sēbbārrēkān afāl tān-in-iwwād. Iwwād-in yas, āmoos tadhēlt māqqoorāt i-āddināt-wi omānnen s-ānnuymāt n-Māssināy.

²⁸Isibēggut s-tayētte kāl-Ālyāhud dat-tamētte, isasājrah-tān a-s Ṷisa a-s Ālmasex.

Ijitān n-inēmmušal 19

¹Āzzāman-wen-dāy d-iha Ābbāloš Kurēnta, ad-ijlāy Bulēs ejārew s-afālla n-ākall, ikka Ifāsus. Ijrāw dihen hārāt dāy-inēṭṭulab,

²inn'-asān: "Ak kāwāneḍ, a-s tomānām, tējrāwām Unfas Šāddijān?" Ēnnān-as: "Wār kāla nēslā fāw a-s t-illa a-s itawānna Unfas Šāddijān."

³Inn'-asān: "Adiš ma āmoos asēlmay wa hawān-ātwājjān?" Ēnnan-as: "Asēlmay wa n-Exya."

⁴Inn'-asān Bulēs: "Exya, issēlmāy tamētte dāy-aman i-ad-umas a-wen ašāmōl n-tātubt-nāsān māšan, illāyāt i-āddināt a-s ilkam iyyān wār-āmoos, a-wen a t-āmoosān Ṷisa, ēnta-en-dāy a-s lan āddināt ad-sār-s amēnān."

- ⁵Ǝslān meddēn-en i-mājrād-wen-dāy Ƴas, ęttārān ad-ętwēsēlmāyān dāy-aman s-isēm n-Emāli Ƴisa.
- ⁶Āswār-tān Bulēs ɔarāt-a-wen ifassān-net, āzzubbāt-dd Unfas Šāddijān fālla-sān, ad-tamājrādān tawalen āynaynen, tamajradān dāy-isālan n-Māssināy.
- ⁷Meddēn-en, māraw-essān d-ęssin.
- ⁸Itakk Bulēs ehān n-āddin wa n-kāl-Ālyāhud, ixattāb dāy-s tidēt s-āššahāt har āssakāy dihen kāraɔ orān, itidwēnnit d-āddināt, isatbat-asān isālan wi n-Tēmmeņeya n-Māssināy.
- ⁹Māšan, āsyārān iyyāɔ dāy-sān ulhawān-nāsān, unjāyān omānān s-a-wa ijanna, ęglān fāw har jannen a lābasān fāll-tabarāt-ta-dāy s-itājj Bulēs isālan-net dat-tamētte. Ikkās-dd Bulēs iman-net dāy-sān, ad-isayra hak ašāl inēttulab dāy-lākkol n-āddin ora āhalēs s-isēm-net Tiranus.
- ¹⁰Išl'-e a-wen-dāy dihen har ęssin iwētyan, ęmmēk-wen-dāy a-s ęslān kāl-Azya iket-nāsān i-mājrād n-Emāli jer-wi n-kāl-Ālyāhud-nāsān hakd-dāy wi n-kāl-Ālyunan.
- ¹¹Itajj Māssināy s-ifassān n-Bulēs tikunen ājjootnen, āqqannen eyāf,
- ¹²tišēlēn-dd āddināt sār-s, tazāwen imālsan d-ikāršāyān t-ɔasnen, sānsen-tān fāll-imarhinān, tazāyān, zājārān day alšinān imēlšan.
- ¹³Ĕggādān-dd imāssāxārān n-kāl-Ālyāhud takkānen jer-ikallān, ad-Ƴarrān ęntāneɔ-dāy fāll-imēlšan isēm n-Emāli Ƴisa-wa ixattāb Bulēs.
- ¹⁴Meddēn-wi išla a-wen-dāy, ęssa-essān, abba-nāsān u-tikutawen s-isēm-net Žibba.
- ¹⁵E-d ęttārān teƳāre n-isēm n-Ƴisa fāll-imēlšan, ad-hasān-ānn alšin: "Nākk Ƴa ęzzayāy Ƴisa, ęssanāy day a-wa āmoos Bulēs-i t-ixattābān māšan kāwāneɔ, mi tāmoosām?"
- ¹⁶Oɔa fālla-sān amālšon iyyān, iknās-tān ed irn'-en āššahāt, ikn'-en asēlmaɔ hundāy har a-s ęzjārān ehān-en-dāy, ęzzafān, šarān.
- ¹⁷Ǝslān kāl-Ālyāhud hakd kāl-Ālyunan-wi hānen Ifāsus i-isālan-en-dāy Ƴas, ārmāyān ad-samyārān isēm n-Emāli Ƴisa.
- ¹⁸A dd-tisēn āddināt ājjootnen omanen s-Māssināy, safākkarān-dd terk timašalen-nāsān.
- ¹⁹Āwwāyān-dd imāssāxārān ājjootnen ęlkēttabān-nāsān, ad-tān-saryen dat-tamētte iket-net, āɔkādān ālqim n-a-wen-dāy iryān, osān-t, iwwāɔ sēmмосāt timērwen n-efāɔ n-ārriyal n-azrēf.
- ²⁰Ǝmmēk-wen-dāy a-s tēntām tārna n-Māssināy d-āššahāt n-mājrād n-Emāli dāy-ulhawān n-āddināt, ad-nattājān day isālan-net.
- ²¹Ijjāš-dd ɔarāt-a-wen ęnniyāt n-Bulēs tārha n-ad-ijlēy Masidunya d-Akaya, ākk Ƴārussālam, ijanna dāy-iman-net a-s afāl-hin-iwwāɔ dihen, ad-ittār ęmmēk s-ikka Roma.

- ²²Äšmašäl Timoti d-Errast wi n-imadhalän-net s-Masidunya, ija ěnta äzzāman dāy-Azya.
- ²³Äzzāman-en-dāy ad-tēja tamdērwayt māqqoorät fäl tēssēba n-tabarät n-Emāli-ta isayra Bulēs.
- ²⁴Iggād-dd enhād iyyän s-isēm-net Dimitrus, ikanna ättaşwerän n-azrēf fäll-äšsiwwär idēm n-temālit tiyyät s-isēm-net Artamis, āmoos a-wen a ih' älfäyda māqqoorän i-inhādän ed, itiirēw-dd sār-sän ehäre n-tikunen.
- ²⁵Äsdāw-dd inhādän-wi dār-ohār älxidmät, inn'-asän: "Meddēn, nēhlāk, tēssanām a-s älxidmät-nānāy, a-s terše-nānāy, wādden hannāyām, sallām dāy dāy-Ifāsus hakd-dāy dāy-Azya iket-net a-s Bulēs-wa-hi,
- ²⁶äsmättāy tamētte täjjeet ed edägg osa-dāy, ad-dāy-s änn a-s: 'Imakrašän wi nēkann s-ifassän-nānāy, mālayāyña yas.'
- ²⁷Ämoos-anāy a-wa t-išlän säbxas, āmoos-t dāy i-ehän n-āmudd wa n-Artamis fäl-a-s išwar āba s-tāt-ässimyārän äddinät wi tāt-yabbādnen dāy-Ifāsus d-ikallän n-äddunya wi iyyādnen."
- ²⁸Īslän i-a-wen yas, ijjāš-tän adkār, ad-sayāren dāy-išēnnawän, jannen: "Artamis ta n käl-Ifāsus, ěnta a-s māssa-nāy ta tojārät dāy-išēnnawän d-äkall."
- ²⁹Ämdärwāy ayrēm iket-net, ad-dd-tidaw tamētte s-ehän wa n-äddäl d-izējraz. Tēzzän tamētte s-Gayēs d-Aristarāq wi n-Masidunya n-imidiwän n-Bulēs dār-ohār asikēl, ēlwāyän-tän.
- ³⁰Ittār Bulēs ěnta-dāy ad-äkk ehän wa n-äddäl d-izējraz māšan, ēgdalän-as inēttulab s-a-wen,
- ³¹äsmätārän-t dāy imizārän n-Azya n-imidiwän-net t-ēllanen dihen-dāy d-ad-wär-ikka ehän-en.
- ³²A-s itāj a-wen-dāy, täseyārät tamētte dāy-išēnnawän, āmidärwāy a-wen-dāy iket-net s-iyāran, wär t-illa-i s-olāhän iyāran-net d-wi n-amidi-net, fäl-a-s tēššēm n-tamētte-ten-dāy, wär tēssen wāla-dāy äddälil n-tamdērwayt-ta-dāy tējät.
- ³³Īmhälän-dd käl-Älyāhud āhalēs s-isēm-net Älxađer i-ad-imēl dat-tamētte, jän-as isālan n-a-wa ijän, āstafāy-asän i-ad-hasän-ämmājrad
- ³⁴māšan, tēlmād tamētte a-s i n-käl-Älyāhud yas, ad-sayāren, jannen: "Artamis ta n-käl-Ifāsus, ěnta a-s māssa-nāy ta tojārät dāy-išēnnawän d-äkall." Täseyāyña tamētte s-ēmmeķ-wen-dāy hundāy har okāyän ěssin ässayātän.
- ³⁵Iggād-dd älmer n-ayrēm wa n-Ifāsus, ad-isasmađ tamētte, ijann'-as: "Ya käl-Ifāsus, mi wārän issen dāy-äddunya a-s näkkāneđ-i-dāy n-Ifāsus a iyāfän ehän wa-dāy titwāybid Artamis ta tojārät, ěnta d-tele-net ta täšsiwwārät dāy-tāhunt ta dd-tātrākket dāy-išēnnawän?"
- ³⁶Yas, šāmad a-wen, wär t-ih' äššāk, adiš, sānsät ěnniyät-nāwän, wär täjjät a išlayän,

- ³⁷meddēn-wi dd-tāwwāyām, wār-āskafārān, wār-ēnnen day a lābasān fäll-māssa-nāy,
³⁸kunta āyṣadān a lābasān i-Dimitrus d-imidiwān-net, adiṣ, ʿqqēlnet i-iṣilan wi dāy-itayātās āššāreya ed, ʿllan-t ālqa/litān i-a-wen, ʿškēwnet sār-sān;
³⁹kunta day tāsiwārām-tān uḍlem sāl wen-dāy, ad-itwāyētēs āššāreya-net dāy-ālžamayāt wa ilān s-a-wen.
⁴⁰Afāl wār nēlkem i-āddābara-wen-dāy, ad-hanāy-isēwār ʿlxēkum uḍlem ed ažemmāy-nānāy āmāra-dāy, wār-ila āddānil.”
⁴¹Innā ālmer a-wen yaṣ, innā i-tamētte, ad-tāmmāhāš.

Ijitān n-inēmmuṣal 20

- ¹Tokāy tamdērwayt, sāmmiḍ tanfust yaṣ, issāyṙā-dd Bulēs inēṭṭulab, ad-tān-isamātar, isasmaḍ ulhawān-nāsān, issēllām fälla-sān ḍarāt-a-wen, ikkā teje ta n-Masidunya.
²Issāylāy-dd dāy-s iket-net, isamātar imumēnān. Ifāl dihen, ikk' ākall wa n-Ālyuna,
³āssakāy dihen, kāraḍ orān; ālwāqq wa d-itēffal ākall-en, ākk wa n-Surya, ʿjjāšān-t isālan n-tayḍārt ta s-ārḥān kāl-Ālyāhud ad-has-tāt-ʿjēn yaṣ, olās uyēl n-teje ta n-Masidunya,
⁴āddeew d-Subatir āgg Birus wa n-ayrēm wa n-Biri, d-Aristarāq d-Skāndus wa n-Tāslonika d-Gayēs wa n-Darba d-Timoti, d-Tušik d-Tirfim wa n-teje ta n-Azya.
⁵Āzzarān-as meddēn-win-dāy, ʿqqālān-asān dāy-ayrēm wa n-Tārwas,
⁶okāy-anāy āmudd wa dāy-tattān āddināt tijēlwen ti wār ha tāzṣa yaṣ, nējjāš turāft n-aman dāy-ayrēm wa n-Fēlibb, nāssakāy sēm mos iṣilan fäll-ʿjārew tēzzar, nāwwāḍ-tān-in dāy-Tārwas-i-dāy nāssakāy ʿsēṣeboy imdan.
⁷Ij'-anāy ašāl wa n-ālxad-i n-ašāl wa āzzarān dāy-ʿsēṣeboy dihen yaṣ, nāžžimāy iket-nānāy, nētatt amēnsi wa n-tasāktot šāddijān. Issan Bulēs, a-s ašāl wa ilkāmān i-wen, iglā. Dāy-tēssēba n-a-wen-dāy a fāl āssakāy eḥāḍ-wen-dāy, ādiwānnāt d-imadhalān-net d-āddināt.
⁸Nāžžimmāy iket-nānāy fäll-afälla n-ehān n-soro āsimālāwlāwnāt tiftēl ājjootnen,
⁹ādiwānnāt Bulēs i-ālžamayāt dihen-dāy, a-s ija a-wen-dāy, āsihātāl āmawaḍ s-isēm-net Itikus fäll-fēnetār āmerān. Āmmiijrād Bulēs eḥāḍ-en-dāy a-s hin-ilyād eḍēs Itikus, ātrākkāt-dd fäll-afälla n-soro wa s-kāraḍ. A-s sār-s dd-āzzubben imumēnān, ʿjmaḍān-t iman.
¹⁰Āzzubbāt-dd sār-s Bulēs ʿnta-dāy, ibdād jēnnēj-s, irmās-t-dd s-āfuss tēzzar, innā i-āddināt: "Ānset ʿnniyāt-nāwān, iddar.”
¹¹Iqqāl ḍarāt-a-wen afälla n-ehān, āzun amēnsi wa n-tasāktot šāddijān, olās-asān eḍāwānne har tānfārarāw tifawt.

- ¹²Iqqāl āmawaḍ ėnta ehān-net, iddar-iylas. Āmoos a-wen ėssĕbab n-tedāwit āssismāḍān ulhawān n-tamĕtte iket-net.
- ¹³Nāzzar nākkāneḍ i-Bulĕs, nĕjjāš turāft n-aman, nĕkka Asus-i dār-s nohār ed, āssof ėnta ad-āj asikĕl-en fāll-iḍarān-net.
- ¹⁴Iwwāḍ-anāy-dd dāy-Asus yaş, nāmohār dār-s asikĕl har nāsjan dāy-Mittilān,
- ¹⁵nokāy ašāl wa iyyāḍān s-Šayo, tĕzzar, nokāy s-Samos d-Milati.
- ¹⁶Āssof Bulĕs ad-wār-immer ayřĕm wa n-Ifāsus i-ad-wār t-āwweyān dāy-s āddināt wi n-teje ta n-Azya ed, ārorād Yārussālam i-ad-dāy-s isĕssikĕy āmudd wa n-Fantākawt.
- ¹⁷Ālwāqq wa d-nāsjan dāy-Milati, āssoka Bulĕs inušāmān n-ālkānisāt ta n-Ifāsus.
- ¹⁸Osān-t-dd yaş, inn'-asān: "Tĕssanām kāwāneḍ iman-nāwān tāmudre ta ėttāfāy yurwān dāy-a-wa ĕkkāsāy ėlley jere-wān ašāl wa d-kāwān-dd-osey dāy-teje ta n-Azya,
- ¹⁹tĕssanām ėmmĕk wa s-āsrāsāy iman-in data-wān dāy-ālxidmāt wa hey i-Emāli. A-wen, jey-t s-imettawān d-ahānay n-talyiwen sāmumnen sār-i dd-orawān kāl-Ālyāhud.
- ²⁰Tĕssanām day a-s wār t-illa a hawān-ĕffarāy, āxtābāy-awān, ėssāyřāy-kāwān dāy-ihānan-nāwān hakd tifārrawen a-wa hawān-iha ālfāyda iket-net,
- ²¹wār kāla hi-okāy ašāl d-wār-āsmātārāy kāl-Ālyāhud hakd inĕzzulam d-ad-utabān i-Māssināy, ėjĕn immun-nāsān dāy-Emāli Ÿisa.
- ²²Āmāra nākk da-hi, izzĕlzām Unfas Šāddijān tikawt n-Yārussālam, wār-ĕssenāy a hi-iqqālān dāy-s
- ²³māšan, ikkas-ahi Unfas Šāddijān dāy-tayḍārt n-a-s tayřĕmt osey-dāy, ājāyĕt fāll-ujĕš n-tišĕm d-ahānay n-a-yāna.
- ²⁴Diha t-ĕlley, wār-ĕjey tāmudre-nin hārāt, wār fālla-s ārmeyāy ed, wār hĕnnĕyāy a sāl ittus wa s-ošālāy i-ad-hin-sĕssiwĕḍāy amāšal wa hi-issāylāf Emāli Ÿisa, āxtĕbāy isālan n-Ālĕnžil-i hān isālan n-ānnuymāt n-Māssināy.
- ²⁵Āmāra, kāwāneḍ-i jer-āxtābāy isālan n-Tĕmmĕnĕya n-Māssināy, ĕssanāy a-s ābas ilkam ad-tĕnhayām idĕm-in,
- ²⁶ĕkkasāy-kāwān dāy-tayḍārt iket-dāy-nāwān, ābas dāy-i ĕḍmanān iman-nāwān ed, a-wa āmoosān ālmāyna n-ĕlyĕllas n-Māssināy wa hawān-irha,
- ²⁷ĕssāyřāy-kāwān tayĕtte-net iket-net, wār dāy-s-in-oyyey hārāt.
- ²⁸Āmāra, ājāt ĕnniyāt i-iman-nāwān, tagĕzām day ālzāmayāt n-imumĕnān wa kāwān-issāylāf Unfas Šāddijān, umasāt šund imāḍanān āyḍalnen, agĕzāt ālkānisāt n-Māssināy ta ikfā iman-net s-ašni-net wa inyālān.
- ²⁹Ēssanāy a-s afāl kāwān-ĕfālāy, ad-jere-wān dd-ĕlmumĕsnāt tiyĕš wāren-e-aḍĕn tāhanint i-tahrut ta n-imumĕnān.
- ³⁰Ad-kāwān-dd-ĕzjārān medḍĕn n-inĕsbuha maden-ĕttār ere āslālān ḍara-sān,

- ³¹a-wen-däy a fäl, äjät enniyät, äktewät-dd a-s kärad iwetyan-wi äkkäsäy jere-wän, ehäd d-ašäl, samataräy-kawän s-iiyyän-iiyyän, dehiyyän faw, imettawän a-s jey a-wen.
- ³²Ämära, ayetma, ässiiyläfäy-kawän i-Mässinäy d-annuymät n-mäjräd-net, Mässinäy a ilan tärna n-ad-kawän-isëdwël däy-immun-nawän, isëtbët takasit ta itwär i-imëššeddëjän iket-däy-näsän.
- ³³A-s t-ëlley jere-wän, wär-äsdärhänäy azrëf wäla oräy wäla isëlsa n-wäl' iyyän däy-wän,
- ³⁴sëjrahät ifassän-in, tëssanäm kawäned iman-nawän a-s ifassän-in a-s äxdämäy i-a-wa s-ämiyatäräy, näkk d-meddën-wi dār-i äddewnen,
- ³⁵ëssëknäy-kawän hak ašäl a-s a-wen-däy a-s tēlam s-ad-t-tëjëm i-ad-tëdhëlām tiläqqiwen. Äktewät-dd a-wa innä Emäli Yisa a-s innä: 'Ojār älxer ihän isuf uhën ajāraw.' “
- ³⁶Issëmdä Bulës d-timtär-tin-däy yas, ärkäyän iket-däy-näsän, ad-hasän-itëddal Mässinäy.
- ³⁷Hallän iket-däy-näsän, tikrirëyän däy-s, tisësän-t däy-idmarän-näsän,
- ³⁸äsniinän iman-näsän fäll-a-wa s-hasän-innä, äbas ilkam ad-t-ënhayän. Äsofädän-t-in darät-a-wen hundäy har ijjäš turäft n-aman tëzzar, ëqqälän.

Ijitän n-inëmmušal 21

- ¹Nëbda dār-sän yas, nëjjäš turäft n-aman, närmäs tamdujt n-awtël wa n-Kus, äffaw-anäy, nokäy s-Rudus tëzzar, nëkkä Batara.
- ²Nëjräw dihen turäft n-aman tiyyät tēkkat teje ta n-Finisya, nëjjäš-tät,
- ³nohäz-in awtël wa n-Qëbrus, noyy'-e fäll-täšalje-nänäy, nokäy s-Surya, näzzubbät däy-ayrëm wa n-Tir-i däy-la turäft s-ad-zëzzubbët ilalän wi tät-ëhänen.
- ⁴Nëjräw härät däy-inëttulab, nässakäy yur-sän ässa išilan. Nëll'-e yur-sän dihen-däy a-s tän-dd-imhäl Unfas Šäddijän s-Bulës, ad-t-salyadän d-ad-wär-ikka Yärussälam.
- ⁵Okäyän-anäy išilan-en-däy dihen yas, äsofädän-anäy-in imumënan-win-däy, meddën, tiðeden d-aratän har nëzjār ayrëm, närkäy däy-asälim n-ejärew, ad-nëteddal Mässinäy.
- ⁶Nëssëmdä tittar d-isënnäylaf dār-sän yas, nëjjäš turäft n-aman, ëqqälän ëntäned ihānan-näsän.
- ⁷Nëfäl näkkäned Tir, nëkkä Bätlomis. Näsjan däy-s yas, nëkkä ayetma-näy däy-äddin wi t-ëllänen dihen, nässälläm fälla-sän tëzzar, nässakäy ašäl yur-sän.
- ⁸Äffaw-anäy yas, nëkk' ehän wa n-Filëbb wa n-amällänžal, izza y ayrëm wa n-Qäyšara, ënta a-s iyyän däy-meddën wi n-ëssa ënnëfrānnen däy-Yärussälam, näzzubbät yur-s.

- ⁹Ila ɛkkozāt tilyaɗen wāren ɛzzey meddɛn, jarrāwnāt mājrād yur-Māssināy i-ad-t-in-sɛssiwɛɗnāt ɗɗināt.
- ¹⁰Nāssakāy hārāt n-išilan dihen-dāy a-s hanāy-dd-osa ānnābi dd-ifalān Ālyāhudēyāt s-isēm-net Āggābbas.
- ¹¹Os'-anāy-dd yaş, idkāl tamɛntɛka n-Bulɛs, osāy sār-s ifassān-net d-iɗarān-net, inna: "Ɛnta da a-wa innā Unfas Šāddijān: māssi-s n-tamɛntɛka-ta-dāy, ilkam ad-t-ɛkrɛdān kāl-Ālyāhud s-ɛmmɛk-wa-dāy dāy-Yārussālam, ɛjɛn-t jer-ifassān n-inɛzzulam. "
- ¹²Nɛslā i-isālan-win-dāy yaş, ad-nɛlaqqād nākkānɛɗ hakd imumɛnān wi ɛzzāyɛn Qāyşāra Bulɛs i-ad-wār ikkā Yārussālam
- ¹³māşan, inn'-anāy: "Ma āmoos a-wa kāwān-işlān, naxxāsām ulh-in s-imɛttawān-nāwān? Nākk, diha t-ɛlley, āsidāwāy i-tişɛm hakd-dāy i-tamāttant dāy-Yārussālam fāl tɛssɛba n-isēm n-Emāli Ūisa."
- ¹⁴Issɛndār-anāy yaş, nɛkf-e ālyafyāt, nɛnn-as: "Ija Māssināy erhet-net."
- ¹⁵Nāssakāy āzzāman dāy-Qāyşāra tɛzzar, nāsdāw, nājozāy s-Yārussālam.
- ¹⁶Āsofāɗān-anāy-in hārāt dāy-inɛttulab n-ayrɛm-en, āwwāyān-anāy s-ehān n-amumɛn s-isēm-net Mānasun ila awtɛl wa n-Qɛbrus, nāzzubbāt yur-s.
- ¹⁷Nāwwāɗ-in Yārussālam yaş, āsbārrākān-anāy dāy-s ayɛtma-nāy dāy-ɗɗin s-tedāwit.
- ¹⁸Āffāw, nāddew d-Bulɛs s-ehān wa n-Yaqub-i yur-āzzimmāyān inuşāmān n-ālkānisāt iket-nāsān.
- ¹⁹Nānmājja dār-sān isofan tɛzzar, illāyāt-asān Bulɛs isālan s-iyyān-iyyān n-a-wa ija Māssināy iket-net jer-inɛzzulam s-ālxidmāt wa ija jere-sān.
- ²⁰Ɛslān i-isālan-en-dāy yaş, ad-tiimɛlɛn Māssināy. Ɛnnān-as ɗarāt-a-wen: "Ā/n/na-nāy Bulɛs, ɛnhɛy yaş afdān fāl-afdān n-kāl-Ālyāhud wi omānnen s-Māssināy, ɛttafān iket-dāy-nāsān alkum i-alāmār wa n-Mosa dāy-isālan n-asɛmmili n-aratān d-ālyadatān wi-iyyāɗnen;
- ²¹nɛşşan a-s āmāra d-ɛslān a-s dd-tosed, ilkam dāy-sān tɛnna n-hārāt ed ɛslān a-s kāyy, tānimāşrayāɗ i-alāmār wa n-Mosa.
- ²²Nārha fālla-k āmāra ad-tān-tɛkkɛsād dāy-tāqqān n-eyāf-ten-dāy.
- ²³Āmāra, ɗɗābara-nānāy hak da: hann-anāy ɛkkoz meddɛn ɛjjaşnen ārkāwāl,
- ²⁴idawnet dār-k s-edāgg wa dāy-şasɗajān ɗɗināt iman-nāsān, şɛşɗɛjāɗ iman-nāk dār-sān, tɛkkɛsād-asān ehāre wa n-asɛttɛbɛlbɛl-nāsān, dihen, ad-ɛlmɛdān ɗɗināt a-s a-wa fālla-k itawānnen, wāɗɗen a ijan ed, a-wa mad-tɛjɛd, āsijāyha a-s wār tānmāşrayāɗ i-alāmār wa n-Mosa.

- ²⁵Däy-isälan n-inëzzulam wi s-ämära, omanän s-Älmasex, nëktab-asän tåkarde n-tamätert däy-hasän-nënnä, wär tättänet isan ämoosnen takute i-äššanäm, wär sässänet ašni, wär tättänet mäysoy, ëbdëwnet d-e d t-illäm a isamädasän tayëssa.”
- ²⁶Äffaw, äddew Bulës d-meddën wi n-ëkkoz, ijjäš dār-sän edägg wa n-tëšëdje, illäyät i-äddinät täqqän ta mad-sëssikëyën tëzzar išdajän, tëzzar äkt hak iyyän däy-sän fäll-iman-net.
- ²⁷Išwar imda ëssëboy wa n-tëšëdje-näsän, ënhäyän härät däy-käl-Älyähud n-äkall wa n-Azya Bulës däy-ehän n-ämudd wa mäqqārän yaš jän-dd erk iman däy-tamëtte, toða fälla-s,
- ²⁸sayären äddinät, jannen: "Ya käl-Išrayil, ëyyawät! Ænhëywät äwadëm-wa s-edägg osa-däy, išinmëšrëy tamëtte-nänäy s-a-wa ixaṭṭab fäll-alämär wa n-Mosa d-a-wa ijän fäll-ehän n-ämudd wa mäqqārän, ënhëywät-ak, igla faw har dd-äššojäš dägg-Älyunan iyyäð ehän n-ämudd wa mäqqārän, äsmäðäs-t.”
- ²⁹Ænnän a-wen fäl-a-s innin, ënhayän Tirfim wa n-Ifäsus äddeew d-Bulës däy-ammäs n-ayrëm, äyelän, äššojäš-t-dd ehän n-ämudd wa mäqqārän.
- ³⁰Iwäs ayrëm-ënnin-däy iket-net, tošäl-dd tamëtte, ärmäsän äddinät Bulës, äšräwräwän-t har t-ëzzëzjārän ehän n-ämudd tëzzar, äyfalän tishar-net çara-sän.
- ³¹Tattārän iji n-iman-net dihen-däy a-s osän isälan n-tamdërwayt ta jat däy-ayrëm kumända wa ännihäðän däy-ëssärdusa wi n-käl-Roma hänen Yärussälam.
- ³²Issäyrä-dd älwäqq-wen-däy kåbtänän d-ëssärdusa, äddew dār-sän šik s-tamëtte. Tënhäy-t tamëtte imal-dd ënta d-ëssärdusa-net yaš, ëbdän d-Bulës.
- ³³Ikkä-dd kumända Bulës, omär s-ad-däy-s ëtwëjjenät sänatät tišëm tëzzar, issëstän-t d-ere wa ämoos d-a-wa iyšäd.
- ³⁴Täsiyärät tamëtte iket-net, hak ašrut-däy wär-oher d-amidi-net iyāran, indär i-kumända ad-isël i-a-wa has-ijanna Bulës. Omär çarät-a-wen s-ad-ättälwäy Bulës s-ehän wa n-ëlyëškär.
- ³⁵Älwäqq wa d-itiwën Bulës asëggaggën wa išijušän äwadëm ehän wa n-ëlyëškär, amsiwi a t-ëjän ëssärdusa fäl tëssëba n-ašunëj-i-däy sär-s tēja tamëtte i-ad-t-täny. Issëntä Bulës ujëš n-ehän, tëzzän sär-s tamëtte har dd-ëqqälän ëssärdusa jan-as afāraj.
- ³⁶Täsiyärät tamëtte iket-däy-net, janna: "Ämmätet, ämmätet.”
- ³⁷Älwäqq wa d-äbok Bulës ujëš n-ammäs n-ehän wa n-ëlyëškär, innä i-kumända: "Ak äddobey ad-hak-ännäy härät mey?" Inn'-as kumända: "Käh! Yaš käyy tëssanäd Tälyunanit?
- ³⁸Adiš käyy, wädden u-Mišra-wa s-a äynayän d-äsfälläg ëkkoz afdän n-äwadëm wi has-ëlkämnen s-tenere?”

³⁹Inn'-as Bulës: "Näkk, ägg-Älyähud, ewey dāy-tayrēmt ta n-Tarša dāy-teje ta n-Silisi, a-wen tayrēmt tēlat isēm. Āmāra, ārheey dāy-k, ad-hi-tēkfēd turhajāt n-ad-ājāy hārāt n-mājrād i-tamētte-ta-dāy."

⁴⁰Ikf'-e kumānda mājrād yas, ibdād Bulës, ikkā-dd tamētte, ibdād fäll-isēgguggan n-ehān, illāf i-tamētte i-ad-susēm, tāssosām. Immējrād-asān ālwāqq-wen dāy-Ŷābranēyya, tawalt ta-dāy ēnkāsān. Inn'-asān:

Ijitān n-inēmмуšal 22

¹"Ayētma-γ, abba-tān-in, sājdāt āmāra i-mājrād wa s-ārheey ad-hawān-t-ājāy i-ad-sār-s ēkkēsāy uđlem fäll-iman-in."

²Islān a-s Ŷābranēyya-ta-dāy ēttādān a dāy-hasān-āssewāl, ēttāfān tābb, āsjādān-as. Inn'-asān:

³"Näkk, ägg-Älyähud, ewey dāy-tayrēmt ta n-Tarša tēhāt Silisi māšan, ayrēm wa n-Yārussālam a dāy-ēdwālāy. A-wa ēlmādāy iket-net, ēlmādāy-t daw-tēlyulēma n-Gamālyāl. Ēnta a hi-issāyrān alkum i-a-wa innā alāmār n-abbatān-nānāy iket-net. Ējjēluyāt-in dāy-tuksēda n-Māssināy a hi-iwwāyān s-ēššēnju n-tabarāt ta-dāy n-Ŷisa s-ēmmeķ wa s-tāt-tāšsunjem ašāl-i-dāy.

⁴Ēgley dāy-ēššēnju wa has-jey har tajjāy iman n-āddināt wi ēlkāmnen i-zābo-wen-dāy, tajjāy tišēm dāy-iyād, tējjarāy-tān dāy-takārmūt, wār-ēzleyāy meddēn d-tideđen.

⁵A-wen, ājjēyh'-as āmānokāl n-kāl-tikutawen, ājjēyhān-as day inušāmān wi yattāsnen āššāreya ed ēntāneđ iman-nāsān a hi-ēkfānen tikarđiwen ēkkanen kāl-Älyähud wi n-ayrēm wa n-Dāmašāq i-ad-ējrēwāy tabarāt n-asēttārmēs n-āddināt-wi ēlkāmnen i-tabarāt-ta-dāy, ājāy dāy-sān tišēm tēzzar, ēlwēyāy-tān-dd s-Yārussālam.

⁶Āssokalāy dāy-isālan n-a-wen-dāy har hin-ohāzāy Dāmašāq. Diha-dāy tāt-in-ohāzāy s-tarāhut, wāla a hin-ējrāhāy, a-s fäll-i dd-āzzubbāt ānnur, dd-ifalān išēnnawān, ijan amlēwlēw n-tikunen,

⁷ēheyy-dd ođey, ēsley i-emāsli hi-innān: 'Sawēl, Sawēl! Ma kāy-orāmān sār-i, tiyēzzubud-ahi?'

⁸Ēnney: 'Emāli, mi tāmoosād?' Inn'-ahi: 'Näkk a-wa Ŷisa wa n-Nāširāt tiyēzzēbud.'

⁹Ēnhāyān meddēn wi dār-āddewāy ānnur wa dd-āmlāwlāwān māšan, wār-ēslen i-emāsli wa hi-āmmijrādān.

¹⁰Ēnney-as: 'Emāli! Ma s-ley s-ad-t-ājāy?' Inn'-ahi Emāli: 'Ēbdēd, ākk ayrēm wa n-Dāmašāq, ad-hak-itwēnn dihen a-wa s-led s-ad-t-tējēd.'

¹¹A-s itājj a-wen-dāy, wār t-illa a hannāyāy ed, āsdāryāl-ahi ānnur wa fäll-i dd-āzzubben. Ēlwāyān-ahi imidiwān-in s-āfuss har nējjāš Dāmašāq.

¹²Ill'-e dihen āhalēs āddiinān dāy-a-wa innā alāmār wa n-Mosa, āssiimyārān kāl-Älyähud s-isēm-net Ānyas,

- ¹³ĕnta-en-däy a hi-dd-osän, äzozäy-ahi iman-net, inn'-ahi: 'Ä/n/na-y Sawël, arr tiṭṭawen-näk'. Ämeränät-dd tiṭṭawen-in, ĕnhäyäy-t.
- ¹⁴Inn'-ahi day: 'Mässinäy-i s-ĕlkämän abbatän-nänäy a-s äru d-käy-äsnäfrän i-ad-käy-isĕlmĕd erhet-net, tĕnhĕyäd wa s-itawänna Ämaydal, tĕslĕd i-a-wa fälla-k irha s-emm-net,
- ¹⁵tumasäd tajuhe-net dat-dägg-adĕm, tälläyed-asän a-wa tĕnhäyäd d-a-wa s-tĕsled iket-net.
- ¹⁶Ämära, ma käy-iwwayän? Ĕbdĕd, tĕtwĕsĕlmäyäd däy-aman, säylĕfäd iman-näk Mässinäy i-ad-käy-isĕšdĕj däy-ibäkkadän-näk.'
- ¹⁷Älwäqq wa d-äqqäläy Yärussälam ḍarät-a-wen, tĕddaläy Mässinäy däy-ehän n-ämudd wa mäqqärän ašäl iyyän a-s hi-tässoda tänäfalilt dd-falät Mässinäy.
- ¹⁸Ĕnhäyäy Emäli, inn'-ahi: 'Tärmaḍ, ĕzjār Yärussälam šik fäl-a-s wär mad-ärḍĕn imuzäyän-net s-tajuhe ta fäll-i mad-tĕjĕd.'
- ¹⁹Ĕnney-as: 'Emäli, wädden, ĕssanän imumĕnän ĕmmĕk wa s-ĕkkey jer-ihänan n-äddin wi n-käl-Älyähud, naqqäy iyyäd däy-sän, tadjäy tiwit s-ebärtäk däy-iiyäd, tĕjjaräy-in wi iyyädnen däy-takärmüt.
- ²⁰Ašäl wa d-inyäl ašni n-Stifan -i n-tajuhe-näk, ĕbdadäy, taqqäsäy i-wi t-naqqänen, näkk faw a ĕssäyläfan isĕlsa-näsän.'
- ²¹Inn'-ahi Emäli älwäqq-wen: 'Ĕglĕw, ad-käy-sukäy tiwsaten n-inĕzzulam ti hänen ikallän wi ujĕjnen.' “
- ²²Äsijädän-as äddinät hundäy har ten-däy yas, äsyären däy-isĕnnawän, ad-jannen: "Ĕlhĕsät fälla-näy äwadĕm-wa-däy, wär-ilä s-ad-äqqayĕm iddar.”
- ²³Naḍḍawän iyāran, täkkäsän isĕlsa-näsän fäll-iman-näsän, nabbäsän-as äkall.
- ²⁴Omär kumända älwäqq-wen i-ad-t-šujĕšän ĕssärdusa ammas n-ehän wa n-ĕlyĕškär, ĕjĕn däy-s tiwit i-ad-t-šĕhhĕššĕlän tĕnna n-äddälil-wa fäl fälla-s sayarat tamĕtte.
- ²⁵Karrädän-t ĕssärdusa dihen-däy i-ad-däy-s ĕjĕn tiwit a-s innä Bulĕs i-käbtän wa t-illän dihen: "Ajän, ijraw-awän älqanun ad-tĕjĕm tiwit däy-u-Roma wär-äswär äššäreya uḍlem.”
- ²⁶Isla käbtän-en i-a-wen yas, ošäl s-kumända, inn'-as: "Hekäyy! Äj ĕnniyät i-a-wa s-tärhed iji-net, ähalĕs-i, i n-Roma.”
- ²⁷Ikkä-dd kumända Bulĕs, inn'-as: "Yas, tidĕt käyy u-Roma?" Inn'-as Bulĕs: "Ĕyya.”
- ²⁸Inn'-as kumända: "Näkk, azrĕf äjĕen a zäläy i-ad-ĕjrĕwäy tumast-ten-däy." Inn'-as Bulĕs: "Näkk, a ĕwey-däy, ämoosäy-t.”
- ²⁹Ĕššĕnkäšän fälla-s ĕssärdusa wi s-ihĕnnin ärhan ad-t-ĕkrĕdän, ĕjĕn däy-s tiwit. Irmäy kumända ed, ija tišĕm däy-ere la Roma iket-di d-itiwĕšrey.

³⁰Äffaw yas, ad-itammäy kumānda i-äddälil n-äddārora wa t-äswārān käl-Älyāhud, ikkās Bulēs dāy-tišēm, issäyrā-dd darāt-a-wen imānokālān n-käl-tikutawen d-inušāmān-wi yattāsnen äššāreya tēzzar, issäyrā-dd Bulēs, ij'-e jere-sān.

Ijitān n-inēmmušal 23

¹Ikna Bulēs akāyad n-inušāmān wi n-Sinhidrin yattāsnen äššāreya tēzzar, inn'-asān: "Ayētma-γ, wār t-illa a dāy-ēššakāy iman-in, a-wa s-ila ägg-adēm s-iji-net dāy-isālan n-ta n-jere-s d-Māssināy, wār kāla has-ānmāšrāyāy har nākk-da-dāy."

²Iggād-dd sār-s Ānanyas wa n-āmānokāl n-käl-tikutawen, omār i-ēssārdusa wi t-ēllānen edes i-Bulēs s-ad-has-ēnfāzān, isusēm s-iyyāt.

³Īnfāzān ēssārdusa i-Bulēs yas, innā i-āmānokāl n-käl-tikutawen: "Infāz-ak Māssināy isēm n-erk āwadēm; ěnde d-āmmukkān a-s kāyy-i s-ānihājja d-ad-hi-tēšrāyād s-iqqud s-a-wa innā alāmār, kāyy-da-dāy āmāra has-itinmēšriyān, sasānyed-ahi."

⁴Īnnān-as āddināt: "Kāyy, ma kāy-āsihālān tigēggar n-āmānokāl n-käl-tikutawen n-Māssināy?"

⁵Inn'-asān Bulēs: "Ayētma, ānšāt-ahi-dd, wār-ēssenāy a-s ěnta-i-dāy a-s āmānokāl n-käl-tikutawen ed ēssānāy a-s iktab a-s: 'Wār tēnned a lābasān fäll-āmānokāl-nāk.' "

⁶Dāy-a-wen-dāy, ad-ilmād Bulēs a-s ašrut n-tamētte iyyān, i n-taggayt ta n-käl-sadus, wa iyyādān, i n-ta n-käl-faris. Idkāl emāsli-net dat-käl-Sinhidrin, innā: "Ayētma-γ, nākk u-faris n-ägg-u-faris a āmoosāy, kunta ill'-e uđlem hi-iwarān ašāl-i-dāy, wār t-illa a āmoos kunta wādden wa n-āttāma-i jārāy n-a-s tēlkam tanākra jer-inēmmuttan."

⁷Innā a-wen yas, tēnkār tamyēnnant jer-käl-faris d-käl-sadus, tāzun tamētte.

⁸Āmoos ašrut iyyān wa n-käl-sadus-i jannānen wār tēlkem tanākra n-inēmmuttan, wār t-ēllen ānjālosān wāla alšinān; āmoos ašrut wa iyyādān wa n-käl-faris-i āssiitbātān emel n-hārātān-win-dāy iket-nāsān.

⁹Tēwās tamētte iket-net, ja tākat. Īggādān ālyulam wi n-taggayt ta n-käl-faris, ěwārān s-āššahāt s-ašrut wa n-Bulēs, ad-jannen: "Āhalēs-i-dāy, wār t-illa uđlem fälla-s nēhannāy, ak mi issanān fāw kunta wādden a dd-ifalān išēnnawān mey ānjālos iyyān a has-immējrādān?"

¹⁰Inhāy kumānda tukēse n-talya ta dd-tēšrāyāt yas, irmāy fäll-ad-t-tēnzēyzyē tamētte, tēnkādnekād-t. Omār i-ēssārdusa s-ad-t-ēlwēyān s-ehān wa n-ēlyēškār i-ad-t-sēssijējān tamētte.

¹¹Ehād wa ilkāmān i-wen, ānfalāl-dd Emāli i-Bulēs, inn'-as: "Bulēs, kuyēd, wār kāy-išāšlalet hārāt fäll-āmašāl wa kāy-ēssāylāfāy, ěmmēk wa s-hi-tāmoosād tajuhe dāy-Yārussālam, ěmmēk-wen-dāy day a-s mad-hi-tumasād tajuhe dāy-Roma."

¹²Äffaw yas, hādān käl-Älyāhud n-a-s wār t-illa a mad-ēksēn wāla a mad-ēswēn a ēkkān wār-ēssāydarān Bulēs, ějēn iman-net.

¹³Īkkozāt timērwen n-āhalēs a jānen tahuđe-ten-dāy.

- ¹⁴Däy-a-wen-däy, ad-ëkkän ämänokal n-käl-tikutawen d-imännähädän n-tamette, ënnän-asän: "Něj'-awän tahuđe, iłyän-anäy day Mässinäy kunta ill'-e a he-näks wäla a he-nësëw a nëkkäs wär nëja iman n-Bulës.
- ¹⁵Närha däy-wän ämära, ad-tëttäräm däy-kumända d-käl-Sinhidrin, ad-dd-sëbdëdän Bulës data-wän däy-äsaru n-a-s tärham asëstan-net, afäl tējäm a-wen, ad-näj näkkäned ëmmëk fäll-has-in-nëssëmdä."
- ¹⁶Tësla tejäše n-Bulës i-taydärt-näsän yas, ikka ehän n-ëssärdusa wa iha Bulës, ija däy-s isälan.
- ¹⁷Iyrä-dd Bulës iyyän däy-käbtänän, inn'-as: "Elwëy alyaq-i-däy s-kumända fäl-a-s ila a-s irha ad-has-tän-änn."
- ¹⁸Ädew där-s käbtän-en s-kumända, innä i-kumända: "Bulës wa n-u-takärmüt a hi-innän ad-sär-k dd-ëlwëyäy ämawaq-i-däy fäl-a-s äwway isälan s-irha ad-däy-k tän-äj."
- ¹⁹Ikkäs-dd kumända alyaq s-takše tëzzar, issëstän-t d-isälan wi äwwäy.
- ²⁰Inn'-as alyaq: "Änmännakän käl-Älyähud fäll-ad-däy-k ëttärän ašëkka ad-dd-tëyyëd Bulës sär-sän i-ad-t-sëbdëdän dat-käl-Sinhidrin älmät ärhan ad-t-ëknën asëstan d-a-wa iyšäd,
- ²¹wär käy-säswadnet fäl-a-s, a iwwädän ëkkozät timërwen n-ähalës a ihädän n-a-s wär mad-ëksën, wär mad-ëswën a ëkkän wär jen iman-net, wär-äqqelän ämära yas ar i-ad-sär-sän t-dd-tëyyëd."
- ²²Älwäqq wa d-isiglëw kumända ämawaq-ënnin-däy, äsmätär-t d-ad-wär ija isälan-wi-däy i-äwadëm wäl' iyyän.
- ²³Issäyrä-dd qarät-a-wen ëssin käbtänän, inn'-asän: "Sädwät-dd sänatät-timaq n-ëssärdusa, ëssayät timërwen n-ëssärdasi däy-wi näynen ibëjwan d-sänatät timaq däy-wi ärjašnen, äwwayän allayän, sëdëwëm afäl okäynät tisudësen i-tikawt n-Qäysära,
- ²⁴ëstëjät i-tisnay, sëssiwëdäm-in Bulës iddar-iyilas Filiks wa n-gëfär."
- ²⁵Iktäb kumända takarqe qarät-a-wen-däy innä:
- ²⁶A-wa näkk Këlod Lisyas hin-ähuulän gëfär Filiks-i ëkney semyar.
- ²⁷Ähalës-i-däy sär-k-in-ässiigläy, ärmäsän-t käl-Älyähud, ëttärän ad-ëjën iman-net. Elmädäy a-s ädđiin fäll-Roma yas, ässokäsäy-t-dd jer-ifassän-näsän s-ëjhän n-ëssärdusa.
- ²⁸Däy-derhan-in n-almud n-a-wa fäl ärhän tenäye-net, ëssëbdädäy-t-dd dat-inušämän-wi yattäsnen äššäreya i-ad-ëlmädäy äddälil n-uđlem wa t-äsiwärän,
- ²⁹ëlmädäy a-s a ihalän ebre n-tijëttewen n-alämär-näsän yas, wädden a änihäjjän d-tamättant wäla takärmüt.

³⁰Iket hi-ëjjäšan isālan n-a-s ārhan kāl-Ālyāhud asāydār-net i-ad-ëjēn iman-net. Dāy-tēssēba n-a-wen-dāy a fāl t-in-ēssārmāḍāy sār-k, sēlmēḍāy day wi has-dd-ēškānen a-s kāyy a ānnihāḍān dāy-isālan-net. Wāssālam!

³¹Ījān ēssārdusa ālwāqq-wen-dāy a-wa hasān-innā kumānda, ēglān d-Bulēs ehāḍ-en-dāy har t-in-āssawāḍān tayrēmt ta n-Antibātris.

³²Āffāw yas, ēqqālān ēssārdusa wi ārjāšnen Yārussālam, āssofāḍān-in wi nāyenen ibējwan Bulēs s-Qāyšāra.

³³Īwwāḍān-in yas, jān tākarḍe-tēnnin-dāy ifassān n-gēfār, ēssēbdādān-dd day Bulēs data-s.

³⁴Iyra gēfār tākarḍe tēzzar, issēstān d-teje ta lāt Bulēs. Ilmād a-s Silisi a t-lāt yas, inn'-as:

³⁵"Ad-kāy-dd-sāyrāy afāl dd-ēwwāḍān āddināt wi hak-dd-ēškānen." Omār ḍarāt-a-wen i-ēssārdusa i-ad-t-ëjēn dāy-ehān s-ātiwājja ēnniyāt, dāy-ehān n-tēmmēnukēla wa āsdāy āmānokāl Harudēs.

Ijitān n-inēmmušal 24

¹Sēm mos išilan ḍarāt-a-wen, osā-dd Ānanyas wa n-āmānokāl n-kāl-tikutawen ifal-dd Yārussālam, āddeew d-hārāt dāy-inušāmān d-ānabdid s-isēm-net Tartāloš. Osān-dd yas, ēškān i-Bulēs s-gēfār.

²Ātwāyrā-dd Bulēs. Diha-dāy dd-osa, ad-sār-s āšonāj Tārtāloš, ad-t-isawar uḍlem, ijanna:

³"Āmānokāl-nānāy Filiks, nāmmoy-ak ālxal wa āhusken d-ālyafyāt wa s-tāzozāyāḍ ākall-nānāy, a-wen, wār t-illa āwadēm s-wādden issan sār-s.

⁴Āmāra, wār nārha asyēf-nāk s-mājrad ājjen, ārheey dāy-k dāy-milyaw-nāk, ad-hanāy-tēkfēd āssayāt ēndārrān n-mājrad.

⁵Āhalēs-i-dāy n-āgg-āḍḍārora, edāgg osa-dāy, ad-dāy-s isēffēllēg kāl-Ālyāhud, ittār ašēnnēmēšri-nāsān, āmoos iyyān dāy-imizārān n-taggayt ta tēglāt fāl-tidēt n-iman-net s-itawānna ta n-kāl-Nāširāt.

⁶Dāy-tēmyāre n-anmēšri-i-dāy ija, ittār fāw ad-isēmmāḍēs ehān n-āmudd wa māqqārān. Nāstārmās-t s-a-wa innā alāmār-nānāy

((⁷māšan, ohāy-t dāy-nāy Kumānda Lisyas s-āššahāt.

⁸Tāddobed kāyy iman-nāk ad-t-sēstēnnād d-uḍlem wa t-nāswār ed ēnta iman-net, ill'-e diha))."

⁹Ohārān kāl-Ālyāhud wi iyyāḍnen iket-nāsān iyyān n-emm, ad-jannen isālan-den-dāy.

¹⁰Āstafāy gēfār ḍarāt-a-wen i-Bulēs, inn'-as ad-āmmājrad. Iḍkāl Bulēs mājrad, innā: "Īssanāy āmānokāl-in a-s kāyy āru tāmoosād āgg-āššāreya i-kāl-ākall-i-dāy, a-wen-dāy day a fāl ēflasāy a-s ad-hi-tēkkēsād tekāriḍt.

- 11**A ilan mǎraw išilan d-ëssin dd-ëjjäšäy Yǎrussǎlam i-ad-dǎy-s äybëdäy Mǎssinäy, tǎddoobed käyy iman-nǎk ad-sëbbuyënad isǎlan-win-dǎy,
- 12**wǎr t-illa ere hi-inhayǎn ëntajäy tamëtte, wǎla ämiiyǎnnañäy d-ǎwadëm dǎy-ehǎn n-ämudd wa mäqqǎrǎn, wǎla dǎy-ihǎnan n-äddin wi n-kǎl-Älyǎhud, wǎla dǎy-ayrëm,
- 13**wǎr t-illa day dǎy-äddinät wi-hi-sawarnen uḍlem data-k-i äddooben asëtbat n-a-wen ed, wǎr len tjuhawen.
- 14**Hakd a-wen-dǎy, hǎrät iyyǎn, ädduuttät, janney-t day data-k: nǎkk, Mǎssinäy wa n-abbatǎn-nǎñäy a-s ëlkamäy s-ëmmëk wa s-tǎn-innä alǎmǎr d-ëlkëttabǎn n-ännäbitǎn. A-wen-dǎy a-s jannen ëntäneḍ taggayt tēglat fǎll-tidët n-iman-net.
- 15**Mǎssinäy a dǎy-jaräy äṭṭäma, jarǎn-t dǎy-s ëntäneḍ-dǎy n-a-s tēlkam tanǎkra n-inëmmuttan, jer-wi olǎynen, wǎla wi läbasnen.
- 16**Tëssëba n-a-wen-dǎy a fǎl tattǎrǎy, ad-wǎr-itëmmil a dǎy-ëššakäy iman-in, dat-Mǎssinäy wǎla dat-dǎgg-adëm.
- 17**A ilan iwëtyan d-ëzjǎrǎy äkall-i-dǎy, a-s t-dd-äqqäläy, äwwayäy takute n-azrëf tǎmoosät tadhëlt i-imumënan n-äkall-in, äwwayäy day nǎkk a-wa s-ärhey ad t-ëkëtäy i-Mǎssinäy.
- 18**Ašǎl wa d-ëssëmdäy a-wa iktǎbǎn dǎy-alǎmǎr dǎy-isǎlan n-tëšëdje-nin, ëbdadäy dǎy-ammās n-ehǎn n-ämudd wa mäqqǎrǎn, wǎr yur-i t-tëlla tamëtte wǎla tamdërwayt wǎl'-iyyät. Æbdadäy dihen-dǎy a-s fǎll-i toḍa tamëtte.
- 19**A-wa wǎr-ih' äššäk ënta da: kǎl-Älyǎhud wi dd-fǎlnen Azya a fǎll-i oḍānen, a-wen-dǎy a fǎl āniihǎjja day a-s kunta ill'-e uḍlem hi-iwarǎn, ëntäneḍ-en-dǎy a lanen s-ad-hi-sëwrën uḍlem data-k i-ad-sëddëttun a-wa fǎll-i itawānnen.
- 20**Kunta a-wen, wǎr-ija, adiš, läyätnet meddën-wi ëbdādnen diha uḍlem wa hi-iwarǎn a-s dd-ëbdādäy dat-kǎl-Sinhidrin-wi yattāsnen äššäreya.
- 21**Wǎr t-illa uḍlem hi-iwarǎn sǎl wa n-a-s ënney: tēlkam tanǎkra jer-inëmmuttan, tēnna day n-a-wen-dǎy a fǎl ëbdadäy data-k ašǎl-i-dǎy.”
- 22**Äsfǎl Filiks äddinät iman-net ḍarät-a-wen ed issan a äjjeen fǎll-taggayt-ta-dǎy tēglät fǎll-tidët n-iman-net, inn'-asǎn: "Afǎl dd-osa Lisyas wa n-ämānokāl n-ëssǎrdusa, ad-kǎwǎn-dd-sǎyrǎy.”
- 23**Omǎr ḍarät-a-wen i-kǎbtǎn iyyǎn i-ad-āj ënniyät i-Bulës mǎšan, äkfet-t turhajät n-ad-t-dd-tisën äddinät-net, tassǎnǎn dǎy-s.
- 24**Hǎrät n-išilan ḍarät-a-wen, iqqāl-dd Filiks äddeew d-Dërusil ta n-hǎnne-s lǎn kǎl-Älyǎhud. Issǎyrǎ-dd Bulës, äšjäd i-isǎlan-wi itǎjj fǎll-immun s-Ṷisa Älmasex.
- 25**Itajj'-as Bulës isǎlan har dd-iwwäḍ edägg-wa dǎy-has-ijanna ëmmëk wa s-ila ägg-adëm ad-sǎr-s iddār dat-Mǎssinäy, ijrëw älyafyät, isëdëw i-äššäreya wa dd-imalǎn, ännähḍ dǎy-iman-net yas, irmäy Filiks, innä i-Bulës: "Æglëw ämǎra, afǎl sǎr-k ëjrǎwäy, ad-käy-dd-alësäy asäyǎr.”

²⁶E-d ähoj a dd-isäyär Bulës, isëddewënnët-t, dāy-a-s, ijar ätṭāma n-ad-t-ākf Bulës a ila azrēf.

²⁷Ija a-wen-dāy har okāyān ɛssin iwētyan, izjār Filiks Tëmmënēya, ijjāš Bursēs Fistus edāgg-net. Äsof ɛnta, ad-itṭēf Bulës dāy-takārmuṭ i-ad-izējrēz iman-net i-kāl-Älyāhud.

Ijitān n-inēmmušal 25

¹Kāraḍ išilan ḍarāt a-s iḍkal Fistus tanāya, ifāl-dd Qāyšāra, teje ta fäll-ixkām, ikkā Yārussālam.

²Ḥškān-dd sār-s imānokālān n-kāl-tikutawen d-imizārān n-Älyāhud dāy-isālan n-Bulës,

³laqqādān-t d-ad-hasān-dd-isēwwēyy Bulës i-ad-t-ēšrāyān dāy-Yārussālam, jannen a-wen, a-s ija a-wen, äru d-ējān äddābara n-ad-t-sāyḍārān dāy-tabarāt, änyēn-t kērēf.

⁴Inn'-asān Fistus: "Bulës iha takārmuṭ dāy-Qāyšāra, ḍarāt-a-wen day, näkk iman-in, ɛkkey Yārussālam dāy-išilan-i-dāy,

⁵idawnet dār-i iyyāḍ dāy-wān tēflasām i-ad-ēbdēdān fälla-wān, umasān tijuhaben-nāwān dāy-isālan n-āhalēs-wa-dāy sawarān uḍlem."

⁶Ikkā Fistus Yārussālam, ija dāy-s a t-illan jer-ēttam tēkkēd māraw išilan tēzzar, iqqāl-dd Qāyšāra. Ašāl wa ilkāmān i-wa n-uyēl-net, issāyrā-dd Bulës s-edāgg wa dāy-iyattās äššāreya.

⁷Ijjāš-dd Bulës ehān-en yaṣ, äylāyṭälāyān-t-dd kāl-Älyāhud wi-dd fälnen Yārussālam, ad-t-sawarān bahutān d-uḍlemān s-wār t-illa ere äddoben asēddēttu-nāsān.

⁸Iḍkāl Bulës mājrād i-ad-ihēl iman-net, isēbbuggēt a-wa fälla-s itawānnen, inna: "Wār t-illa uḍlem hi-iwarān, wār t-illa a lābasān äyšadāy wāla ɛnney fäll-alāmār n-kāl-Älyāhud, wāla fäll-ehān n-āmudd wa māqqārān, wāla fäll-Qāyšār-i n-āmānokāl wa māqqārān."

⁹Innä Fistus älwāqq-wen i-Bulës i-ad-ijrāz i-kāl-Älyāhud: "Ak tārḍed s-ad-tēkkēd Yārussālam i-ad-kāy dāy-s ēšrāyāy mey?"

¹⁰Inn'-as Bulës: "Näkk, ämāra, Qāyšār-i n-āmānokāl wa māqqārān ihān Roma, ɛnta a-s ärhey tebādde data-s i-ad-hi-išrāy. Kāl-Älyāhud-i sār-k dd-ēškānen, wār t-illa a hasān-äyšadāy, a-wen, kāyy iman-nāk, hannāyād-t.

¹¹Kunta ill'-e a äyšadāy wāla a jey lābasān, ärḍeey s-tamāttant māšan, kunta a wa fäll-i itawānnen bahu, adiš, wār-ēley s-ad-ētwējjāy jer-ifassān-nāsān. Ämāra, šāmad tanfust-da-dāy, äyrey Qāyšār wa n-āmānokāl māqqārān."

¹²Änmānhāy Fistus d-inušāmān wi yaṭtāsnen äššāreya tēzzar, innā i-Bulës: "Šāmad kāyy iman-nāk a iyran āmānokāl wa māqqārān, adiš, ad-hak-sukāy."

- ¹³Hārāt n-išilan ɗarāt-a-wen-dāy, osā-dd āmānokāl iyyān s-isēm-net Āgribba āddeew d-wālātma-s s-isēm-net Berenis, jan-dd tābošajt s-Fistus dāy-Qāyšāra.
- ¹⁴Jān išilan dihen yaş, idkāl-asān-dd Fistus isālan n-Bulēs, inn'-asān: "Ill'-e diha āhalēs dd-oyya Filiks dāy-takārmuṭ,
- ¹⁵ēškān-dd sār-i fālla-s imānokālān n-kāl-tikutawen d-inušāmān n-kāl-Ālyāhud, ɛttārān dāy-i ad-t-siḍewāy dāy-āššāreya
- ¹⁶māšan, ɛllāyey-asān a-s ālqanun-nānāy nākkāneḍ-i n-kāl-Roma, wār hanāy-ijrew ad-nēsiḍew āwadēm dāy-āššāreya ar s-ad-t-dd-nāssibḍād dat-āššāreya tēzzar, nēlmēd kunta a-wa fālla-s itawānnen tidēt mey.
- ¹⁷Osān-ahi-dd dāy-Qāyšāra yaş, ɛssāyṛāy-asān-dd nākk iman-in āhalēs wa s-sār-i dd-ēškān.
- ¹⁸Āyelāy dāy-a-wa fālla-s jannen, iyşad a māqqoorān māšan, oseṛ-t wār-ija a-wen
- ¹⁹ed, isālan n-āddin-nāsān d-isālan ɛkkanen āhalēs iyyān āmmun s-isēm-net Ÿisa, s-orda ɛnta a-s inkār-dd jer-inēmṛuttan, ɛnta-den-dāy a-wa ikkān jere-sān,
- ²⁰wār-ɛssenāy a has-e-ājāy, ɛttārāy dāy-s ad-ākk Yārussālam i-ad-dāy-s itwēšrāy ed, nākk iman-in, wār hēnnēyāy uḍlem t-āswārāy
- ²¹māšan, āssof teyāre n-Qāyšār wa n-āmānokāl māqqārān ed, ijraw-as ālqanun-nānāy a-wen.”
- ²²Iggād-dd Āgribba ālwāqq-wen, inna i-Fistus: "Āhalēs-wa-dāy, sāsl'-ahi-has nākk-dāy." Inn'-as Fistus: "Ašēkka, ad-t-dd-sēbdēdāy data-k, tēslēd-as.”
- ²³Āffāw yaş, āssahāy-dd Āgribba ašāl s-ālxal wa n-imānokālān ɛnta d-Berenis ta n-wālātma-s, ɛjjāšān ehān wa n-āššāreya āddewān d-kumānda d-inušāmān n-ayrēm. Issāyṛā-dd Fistus Bulēs, ittēlwāy-dd.
- ²⁴Immējrād Fistus, innā: "Āmānokāl Āgribba, kāwāneḍ-i dd-ɛžžēmāyenen diha-dāy ašāl-i, āhalēs-i-dāy hannāyām, wār t-illa dāy-Yārussālam hakd diha-dāy, ere s-wādden innā, ābas ānihājja d-tāmudre.
- ²⁵Dāy-a-wa hi-dd-iqqālān nākk, wār t-illa uḍlem fālla-s ɛjrawāy t-āsināhājjan d-tamāttant māšan, šāmad ɛnta iman-net a āsnāfrānān ad-t-išrāy āmānokāl wa māqqārān, adiş ad-has-t-sukay i-ad-t-išrāy.
- ²⁶Hakd a-wen-dāy, wār-ārhey, ad-has-t-sukay ar s-ad-t-āsidāwāy d-tākarḍe dāy-iktab uḍlem wa t-iwarān. Tēssēba n-a-wen-dāy a fāl āssofāy ad-t-dd-sēbdēdāy data-k i-ad-hi-tēkfēd tayette n-a-wa mad-ɛktēbāy dāy-tākarḍe i-āmānokāl wa māqqārān ɗarāt isēstanān wi t-mad-ājāy
- ²⁷ed, wār-il' ɛmmēk n-ad-sukay āmānokāl u-takārmuṭ s-wār-ātwāssān a-wa iyşad."

Ijtān n-inēmṛuṣāl 26

- ¹Idkāl Āgribba mājrād, inna i-Bulēs: "Mājrād! Ēkkēs uḍlem fäll-iman-nāk." Idkāl Bulēs āfuss-net i-ad-has-sējed tamette, innā:
- ²"Āmānokāl Āgribba, āmoos-ahi a māqgorān turhajāt n-mājrād wa hi-tēkfed ašāl-i-dāy i-ad-ēkkēsāy fäll-i uḍlem wa hi-āswārān kāl-Ālyāhud wi hi-dd-ēškānen sār-wān.
- ³Ēssanāy a-s wār t-illa a hak-idrajān dāy-ālyadatān-nāsān, wāla dāy-tijettewen n-āddin-nāsān, a-wen-dāy a fāl ēttarāy dāy-k tazidert n-ad-hi-sējedēd.
- ⁴Nākk, wār t-illa āgg-ākall-i-dāy wārān issen a-s tēmmādr̄it-in iket-net, jey-tāt jer-kāl-tumast-in dāy-Yārussālam-i-dāy ēdwālāy.
- ⁵Āru ēzzayān-ahi, ēssanān day a-wa āmoosāy kunta ābokān i-a-wen, tāmudre-nin iket-net, ējey-tāt dāy-alkum i-a-wa sayra taggayt ta n-kāl-faris, wār t-tēlla taggayt tāt-tojarāt isēm, wāla ālyādalāt dāy-āddin-nānāy.
- ⁶Ašāl-i, ēbdadāy dat-āššāreya fāl tēssēba n-āṭṭāma wa jārāy dāy-ārkāwāl-wa ijjāš Māssināy i-abbatān-nānāy wi n-ibda,
- ⁷āṭṭāma-en-dāy, a-s āqqalnāt tiwsaten-nānāy ti n-mārawāt d-sānatāt n-Išrayil ed, a-wen-dāy a sār-snāt dd-orāwān ālyibadāt n-Māssināy ehād d-ašāl. Āmānokāl-in, wār t-illa uḍlem hi-āsiwārān kāl-Ālyāhud wi hi-dd-ēškānen sāl wen-dāy.
- ⁸Ak ajān āmoos-awān tākunt a-wa s-ilkam ad-dd-isēnkār Māssināy inēmmuttan?
- ⁹Dāy-a-wa hi-dd-iqqālān nākk, wār t-illa a-wa-dāy wār-ējey i-ad-hin-alēmāy s-iiyyāt isēm wa n-Ṭisa wa n-Nāširāt.
- ¹⁰A-wen, jey-t dāy-ayrēm wa n-Yārussālam-i dāy-hi-ējrāwān imānokālān n-kāl-tikutawen asēttārmēs n-e d t-illām ere ilkamān i-Ṭisa Ālmasex, ājāy-t dāy-takārmūt. Afāl ēnhāyāy i dāy-sān āniihājjan d-tamāttant, ifassān-in a-s tajiāy iman-net.
- ¹¹Ēkkey jer-ihānan n-āddin wi n-kāl-Ālyāhud i-ad-tān-sāknāy dāy-sān ayāna, šahāššalāy-tān s-asēkkufār, dāy-tēmyāre n-aḍkār-nāsān wa hi-ihān, āhorey-tān har ikallān wi iyyādnen dāy-ēzzayān.
- ¹²Dāy-isālan n-a-wen-dāy a fāl ēkkey Dāmašāq, āwwayāy tikarḍiwen hi-ēkfān imānokālān n-kāl-tikutawen, hi-ējrawnen tādabit n-a-wa s-ārhey iji-net.
- ¹³Āmānokāl-in, ēgley dāy-a-wen-dāy a-s hin-ohāzāy Dāmašāq s-ammās n-tarāhut, wāla a hin-ējrāhāy nākk d-imidiwān-in a-s ēnhāyāy ānnur dd-ifalān išēnnawān ojārān tāfukt amlēwlēw.
- ¹⁴Nēhā-dd noḍa iket-dāy-nānāy, ēsley dihen i-emāli hi-innān dāy-Ṭābranēyya: 'Sawēl, Sawēl! Ma kāy-orāmān sār-i, tiyēzzēbud-ahi? Ad-hak-indār amzēzzaj dār-i hārkuk.'
- ¹⁵Ēnney-as: 'Emāli, mi tāmoosād?' Inn'-ahi Emāli: 'Nākk a-wa Ṭisa wa tiyēzzēbud.
- ¹⁶Āmāra, ēbdēd fäll-iman-nāk, ānfalālāy-ak-dd i-ad-tumasād ānāmmašul-in, tumasād day tajuhe-nin dāy-a-wa tēnhāyād ašāl-i-dāy d-a-wa hak dd-madān-infilēl ḍarāt a-wa,

- ¹⁷ad-käy-dd-äyläsäy däy-käl-Älyähud d-inëzzulam šemmišäläy-käy sär-sän,
- ¹⁸i-ad-tarëd tiṭṭawen-näsän, ëzjārän-dd tihay s-ännur, ëzjārän-dd tärna n-Iblis s-Mässinäy, amënan sär-i i-ad-tän-äkfäy tenäšše n-ibäkkadän i-ad-ahërën tākasit d-imëššeddëjän wi iyyäḍnen.’
- ¹⁹Ämänokal-in Ägribba, wär-ëtteräy anmëšri i-a-wa hi-dd-änfalälän dd-ifälän išënnawän ed, Mässinäy ad-dd-ifal.
- ²⁰Emmëjradäy s-tizarät i-käl-Dämasäq d-käl-Yärussälam tëzzar, okäyäy s-Älyähudëyät d-iyärman wi iyyäḍnen hän inëzzulam, xaṭṭabäy-asän iket-däy-näsän isälan n-a-s lan s-ad-utabän, ëjën tämudre täddewät d-imärkedän olaynen ässiitbätnen tiynëya ta dd-tëšräyät fälla-sän.
- ²¹Tëssëba n-a-wen däy, a fäl fäll-i oḍän käl-Älyähud däy-ammäs n-ehän n-ämudd wa mäqqārän, ëttärän tenäye-nin
- ²²mäsän, idhāl-ahi Mässinäy, ikkäs-ahi-dd däy-ifassän-näsän i-ad-udabey tebadde, äjjayhäy fäll-isälan-net har ašäl-i-däy i-wi länen isëm hakd wi t-wären ëla. A-wa jänney day ašäl-i-däy, wär-ämoos a äynayän, äru däy-s ässewälän ännäbitän d-Mosa-i ëssëtbätnen a-s ëlkamän isälan-wi-däy hawän-tajjäy.
- ²³A-wen a t-ämoosän, a-s ilkam ad-inhëy Ṽisa Älmasex tersëmmawen tëzzar, umas teyäfädde n-äddinät wi dd-maden-ënkär jer-inëmmuttan i-ad-ëtwëjjën isälan n-ännur n-ëlyëllas i-käl-Älyähud hakd inëzzulam.”
- ²⁴Ämmiijrad Bulës itakkäs uḍlem fäll-iman-net dihen-däy a-s idkäl Fistus emäsli-net, innä: "Käyy Bulës, äbas tëssanäd a jänned, tëkkas däy-k tëmÿäre n-tëlyulëma tayëtte.”
- ²⁵Inn'-as Bulës: "Ämänokal-in Fistus, näkk yas ozja ënniyät-in, ëjrahäy a-wa hey; a-wa jänney iket-net, wär-ämoos yas ar tidët lat ujh.
- ²⁶Käyy day ämänokal-in Ägribba, wär hak-ëdrejän isälan-win-däy, a-wen-däy day a fäl wär-äksuḍäy mäjräd data-k, ed wär t-illa däy-isälan-wi-däy a-s wädden tëssanäd sär-s e-d, ëkkasäy äššäk a-s isälan-wi-däy, wär jen däy-ufär.
- ²⁷Ämänokal-in Ägribba, tomanäd s-a-wa ënnän ännäbitän, wädden?”
- ²⁸Iggäd-dd Ägribba älwäqq-wen s-Bulës, inn'-as: "Käyy, hannäyäy-käy, a ëndärrän yas teyaläd ämoosäy älmässexi.”
- ²⁹Inn'-as Bulës: "Jer-a ëndärrän wäla a hin-illan i-ad-tumasäd a-wen, daläy-ak Mässinäy käyy hakd älzämayät wa hi-äsijädän, ad-där-i talëhëm härät iket-net, a säl tišëm-ti-däy hi-hänen.”
- ³⁰Issëmdä Bulës mäjräd-wen-däy yas, ibdäd ämänokal Fistus hakd Ägribba d-Berenis, tëlkä-m-asän day tamëtte,
- ³¹zajjārän äddinät, tinmënnin: "Ähalës-i-däy, wär t-illa a iyšad t-äsinähäjjän d-tamättant wäla tišëm.”

³²Inna Āgribba i-Fistus ālwāqq-wen: "Ēnnār wādden teyāre-i ija āhalēs-i-dāy i-Qāyşār wa n-āmānokāl māqqārān, itwēyy'-in."

Ijitān n-inēmmušal 27

¹Tāwwād-dd tāqqān ta n-tikawt n-ākall wa n-Iṭali yaş, jān kāl-ēlxēkum Bulēs d-kāl-takārmūt wi iyyādnen dāy-ifassān n-kābtān s-isēm-net Yulyus, ēnta a ānnihādān fāll-ejhān n-ēlyēškār wa s-isēm-net: "Wa tān-ojārān".

²Nējjāş turāft n-aman jat isēm Adāramit, nēkkā ākall wa n-Azya, nāddeew dāy-asikēl-nānāy d-Aristarāq wa n-Tāslonika.

³Aşāl wa ilkāmān i-wen, nāsjan dāy-teje ta n-Sidon. Āmoos kābtān Yulyus āwadēm s-ikna Bulēs ējjāruzāt, iglā fāw har t-ikfā turhajāt n-ad-ākk imuzāyān-net wi hānen ayrēm-en i-ad-has-arējan dāy-asikēl.

⁴Nēfāl dihen, nāllil asālim n-aman, nāmsadāy i-awtēl wa n-Qēbrus i-ad-nēmjušet d-aḍu d-tināzzāmāren-ti dd-bahhālneen i-turāft.

⁵Nējlāy ḍarāt-a-wen ejārew wa sēmmān oşālān dāy-ākall wa n-Silisi d-Banfēli, nāsjan dāy-tayrēmēt ta n-Mira tēhāt ākall wa n-Lisyā.

⁶Ijrāw kābtān-nānāy dihen turāft n-aman tēkkat Iṭali, ij'-anāy dāy-s.

⁷Nējā išilan nāsīlalām sollan fāll-aman har šārnaş d-nānmawād d-ayrēm wa n-Kānida, igdāl-anāy ēşşuhu n-aḍu ad-nakēy yaş, nārmās tamdujt ta n-ajus n-ākall wa n-Kritus, nēkka dawa-s har nāmsadāy d-Sālmuni.

⁸Şārnaş d-nāllil asālim n-ejārew har dd-nāwwād edāgg ijan isēm: tasjēt ta n-tihusay, a-wen edāgg, ānimahāzān d-tayrēmēt ta n-Lazaya.

⁹Nēja išilan s-ēmmēk-en-dāy a-s fālla-nāy ānmāntaş ejārew, nējjāş mişi, okāy fāllanāy ḍay āzum wa n-tajrēst.

¹⁰Dihe-dāy, ad-āsmātār Bulēs imēssukal wi iyyādnen hānen turāft n-aman, inn'-asān: "Meddēn, hannāyay a-s asikēl-nānāy wār-mad-āj wāla şāyşad d-mişi; nākkāneḍ hakd a-wa ihān turāft, nēha mişi d-şāyşad-wen-dāy."

¹¹Māşan ojār taflēst ija kābtān a-wa has-innā u-tayāya-net a-wa innā Bulēs.

¹²Ēnhāyān a-s edāgg-wa-dāy āsjānān wādden edāgg dāy-isasakay āwadēm tajrēst yaş, āsoyālān tisdas n-turāft, ārmāsān tamdujt n-ayrēm wa n-Fēnikus daw-awtēl wa n-Kritus i-ad-dāy-s sēssikēyān tajrēst.

¹³Ēllan-t dihe-dāy a-s dd-isrāj aḍu dd-ifalān ajus, orān-dd turāft, ārkābān dāy-a-s āllilān tasāja n-ejārew ed, āyelān āylāsān dāy-āşşar-net.

¹⁴A ēnḍārrān ḍarāt-a-wen-dāy, toḍā-dd fālla-sān tāşikwālt tāşşoohet s-itawānna dāy-Tālyunanit: Erakilun.

¹⁵Izzēwāt āşşahāt-net turāft, iglā dār-s emānān, ābas t-illa ere dāy-s ānnihādān.

- ¹⁶Ija a-wen-däy har nokäy afälla n-awtël wa n-Kluda, ij'-anäy ayrëm-en eff yas, nöttär äddäbara s-nänmawäd d-isäyilas wi hänen turäft.
- ¹⁷Ëjräwän meddën aḍkul n-asäylës wa n-ëndärrän ihän turäft, ästäräkken-t däy-aman, ëkräsän-t däy-turäft s-iyunan, nëḍkäl tisdas i-ad-tänät-isëkëf aḍu i-ad-äbas hanäy-äzziwät aḍu. Näšinanäj s-ëmmëk-wen-däy har nänmawäd d-Libya, noyya iman-nänäy s-ašrut wa däy-wär šëjrëtän aman.
- ¹⁸Okäy fälla-näy ašäl imdan näbbillän d-aḍu s-ëmmëk-wen-däy, har hanäy-ilzäm ašäl wa iyyäḍän, ad-hin-nëjār ilalän wi hänen turäft i-ad-tifsas.
- ¹⁹Ašäl wa s-käraḍ, jārän-in inaxdimän a-wa äzzayän ihän turäft iket-net.
- ²⁰Nëjā äzzāman wār nēnhey tāfukt wāla etran, a ija a-wen-däy, itiwwaḍ-dd fälla-näy äššahät n-aḍu har äbas hanäy-iha ere ijarän äṭṭāma n-tāmudre.
- ²¹Išilan-win-däy, nässakäy-tän wār t-illa a nëkša, däy-a-wen-däy ad-dd-ibdäd Bulës, innä i-äddinät: "Imidiwän-in, ënnär hi-täsijädäm ihënnin a-s hawän-ëmmëjradäy däy-awtël wa n-Kritus, wār nētëjjëš miši d-šäyšad ogdähän d-a-wa-däy.
- ²²Ärheey fälla-wän ämāra, ad-hi-sëjdëm: sänsät ënniyät-nāwän, ëḍmanäy-awän a-s wār t-illa i däy-näy mad-iba māšan, turäft ënta, ëkkësät äṭṭāma-net.
- ²³Änfaläl-ahi-dd änjälös n-Mässinäy ëndähäḍ,
- ²⁴inn'-ahi: Bulës, wār tärmeḃäd ed, wār t-illa ad-wär tēbdeḍād dat-Qäyšār wa n-ämānokāl māqqārän. Ad käy-iyilës Mässinäy käyy d-imëssukal wi dār-täddewäd.
- ²⁵Yas, imidiwän-in, kuyëḍät, wār tēkkesäm äṭṭāma, ëflasäy a-s Mässinäy a-wa hi-innä, ad-äj,
- ²⁶ilkam däy-näy ad-nëšëjën fäll-awtël iyyän."
- ²⁷Nëjā ehäḍ-nänäy wa s-māraw d-ëkkoḃ māšan, äzziwät-anäy aḍu härwa fäll-ëjärew wa sëmmän s-itawänna Adërya, a-wen, däy-ëjärew wa sëmmän māqqārän n-Miditerani. Ebre n-ammas n-ehäḍ, ofräyän käl-tayäya n-turäft a-s ohazän edägg däy-wär ëknen aman ëjut.
- ²⁸Jārän ayan däy-aman i-ad-sār-s ëkëtën tēššëjrët n-aman, osän aman jan tēššëjrët n-kāraḍät timërwen n-metär d-ëssa. Ëglän har dihen, oläsän ḍay ejer n-ayan-ënnin däy-aman, imäl-asän ider n-aman ämāra, däy-sānatät timërwen n-metär d-ëttam.
- ²⁹Äksuḍän käl-tayäya ad-tiḍew turäft-näsän, tēnkëf i-tihun, yas, jārän ëkkoḃät tizolyawen däy-aman i-ad-ëhëlnät turäft, ëqqälän ḍarät-a-wen i-tebäḍde n-ašäl.
- ³⁰Däy-a-wen-däy, ad-tattārän käl-tayäya ëmmëk s-ëjmäḍän, äsräsän däy-aman asäylës ëndärrän, jän äsarü n-a-s ärhan ad-hin-šëššenkëšän tizolyawen ti jän däy-aman i-ad-ëknënat antum, ëṭṭëfnät turäft.
- ³¹Ilmäd Bulës fäll-amsud-näsän yas, innä i-käbtän d-ëssärdusa: "Änn i-meddën-näk, afäl wār-äqqimän meddën-wi-däy däy-turäft, adiš, ëkkësnet äṭṭāma n-tāmudre."

- ³²Äytäsän ɛssärdusa ɟarät-a-wen iyunan n-asäylɛs wa ɛndärrän, oyyän-t iglä, äwwäyän-t aman.
- ³³A ɛndärrän dat-äbaqu n-tifawt, äsmätär Bulɛs imidiwän-net i-ad-ɛkšɛn härät fäl-a-s lan a iwwäɟän märaw išilan d-ɛkkoʒ wär t-illa a ikkan imawän-näsän.
- ³⁴Inn'-asän Bulɛs: "ɛnfɛwät iman-näwän s-härät iyyän, ɛflɛsät a-s wär t-illa däj-wän-i s-mad-hin-iba wäla-däj emzäd iyyän ɟas däj-eyäf-net."
- ³⁵Inn'-asän Bulɛs a-wen-däj ɟas, idkäl-dd tijɛlwen, ämmoy i-Mässinäy dat-äddinät wi hanen turäft, äzun-tänät ɟarät-a-wen, ad-itatt.
- ³⁶Tokäy-tän tarɛmmeyt, ad-tattän ɛntäned-däj.
- ³⁷Däj-turäft-en-däj, näwwäɟ sänatät timaɟ n-ähalɛs d-ɛssayät timɛrwɛn d-säɟis.
- ³⁸Älwäqq wa d-ɛyyɛwänän äddinät, ɛssänɟälän-in älkäma däj-ɛjärew i-ad-sɛfsɛsän turäft.
- ³⁹Ja tifawt, ɛšlämän däj-ijɛj taymärt däj-ijjɛt äkall mäšan wär-ɛssenän ma ämoos äkall-wen-däj. ɛnnän ad-sär-s ɛnnäɟän turäft, sɛjnɛn-tät dihen-däj kunta ämmukkän a-wen.
- ⁴⁰ɛkkäsän isässärän wi ittäfɛn turäft, oyyän-tän-in s-aman, orän iyunan wi n-tayäya sasayadnen turäft, jän tisdas i-aɟu s-data n-turäft i-ad-tän-in-imhɛl aɟu s-edägg wa äqquän ɛšlämän.
- ⁴¹Diha-däj d-ɛkkän s-data a ɛndärrän ad-oɟän fäll-härät n-tejeft, tɛntäm-asän turäft däj-äkall. Ittɛytäy äkumkum-net däj-äkall hundäj har äbas timtɛkwɛy, irzä-dd day ajilal-net fäll-äššahät wa ija anmɛntaš n-ɛjärew wa sɛmmän.
- ⁴²ɛnhäyän ɛssärdusa a-wen ɟas, änmännakän i-ad-ɛjɛn iman n-käl-takärmüt i-uday ad-ijmäɟ wäl' iyyän däj-ɛšsaf,
- ⁴³mäšan unjäy-asän käbtän s-a-wen fäl tärha-i ija i-Bulɛs. Dihen-däj ad-innä käbtän i-äddinät wi ɛssännen ɛšsaf, ad-ɛyyɛn iman-näsän s-tizarät s-aman, ɛšyɛfän s-asälim.
- ⁴⁴Innä i-wi iyyäɟnen, ad-ɛjɛn äddäbara fäl näyän iferɛsän n-tisɛjwɛn n-turäft wi dd-irza aɟu. ɛmmɛk-wen-däj a-s hin-ɛwwäɟän iket-däj-näsän asälim n-aman, ɛddarän-äyɟlasän.

Ijtän n-inɛmmušal 28

- ¹Näyläs-dd däj-a-wen-däj iket-däj-nänäy, nɛzjär-dd aman ɟas, nɛslä a-s awtɛl wa däj-näsjän, isɛm-net Malta.
- ²Äsmäjaren-anäy käl-awtɛl-en, ɛssäryän-anäy efew, nɛzzäh sär-s iket-nänäy ed, iwat ajɛnna, ija esämed.
- ³Ikkɛmät-dd Bulɛs isuksukän s-äshäjäljäl efew mäšan, täkwättät-t taššält dd-tɛstay tukɛsɛ n-efew, tärmäm däj-äfuss-net.

- ⁴Enhäyän käl-awtël a-wen ƣas, ad-tinmënnin: "Ähalës-i-däy, wär t-ih' äššäk a-s emäj n-iman, ënta da-däy s-iket dd-iyłäs däy-aman mäšan, ilkäm-as-dd ëlyëdär n-a-wa iyšad i-Mässinäy."
- ⁵Irsäy-in Bulës taššält ɗarät-a-wen fäll-iman-net, ännunnäzät-tät däy-efew, wär t-illa a has-täyšad.
- ⁶Ija a-wen ƣas, äsbäläläyän käl-awtël däy-Bulës, ija ƣur-sän a-s a ëndärrän ƣas a has-in-äqqimän ihðëdi, mey ämmut älwäqq-wen-däy. Ähojän wär t-illa a ijan däy tordanäsän ƣas, ëqqälän s-a-wa ënnän, ad-jannen ämära: "A-wa, härät däy-imälan wi n-išënnawän."
- ⁷Edägg-en, ohazän-t išëkraš n-ämänokal n-awtël s-isëm-net Bublës. Isl'-anäy ƣas, äsmäjarät-anäy s-ehän-net, nässakäy ƣur-s kăraɗ išilan.
- ⁸Nëll'-e dihen-däy a-s tärmäs tenäde täddewät d-tanänäyat abba n-ämänokal. Os'-e Bulës, äswär-t ifassän-net, ittär-as däy-Mässinäy, izzäy.
- ⁹Äwwäyän-dd käl-äkall ɗarät-a-wen imarhinän-näsän, äzozäy-tän Bulës ëntäneɗ-däy.
- ¹⁰Ëssëmyärän-anäy käl-awtël en-däy fäl tëssëba n-a-wen-däy. Nässawäɗ tekle ƣas, jän-anäy äzzad igdähän i-a-wa hanäy-in-äqqimän däy-asikël.
- ¹¹Šamad fälla-näy okayän kăraɗ orän n-asikël, ad-nëjräw turäft n-aman täššiwwärät idmawän d-ismawän n-imälan n-eknewän wi s-itawänna: Kăstur d-Boläkës dd-falät Iskändërya, nëjjäš-tät, tässakäy ɗär-näy tajrëst däy-awtël-wen-däy.
- ¹²Nëfäl dihen, näsjän kăraɗ išilan däy-Sirakuz,
- ¹³tëzzar nällil asälim n-aman har Rajyo. Ašäl wa ilkämän i-wen, inkär-dd fälla-näy aɗu dd-ifalän ajus, izzëwät-anäy emänän har näsjän däy-Bäzula.
- ¹⁴Nëjräw dihen härät däy-ayëtma-näy däy-äddin, äsmäjaren-anäy; nässakäy ƣur-sän ëssëboy imdan. Ƴur-sän en-däy, ad-närmäs tamdujt ta n-Roma.
- ¹⁵Ëslän-anäy härät däy-älmässexitän n-Roma ƣas, ëlkäɗän-anäy-dd s-ässuk n-ayrëm wa n-Abyud, ëssëlkäɗän-anäy-dd day iyyäɗ s-ässuk wa n-ayrëm wa n-kăraɗät tihënzubba. Inhäy-tän Bulës ƣas, iräš i-Mässinäy, ikf'-e a-wen-däy ättäma d-äššahät äynayän.
- ¹⁶Näwwäɗ-in Roma ƣas, irɗa ëlxëkum i-Bulës s-ad-ifär ehän n-iman-net, izzäy däy-s ënta d-ëssärdasi wa has-ijän ënniyät.
- ¹⁷Kăraɗ išilan ɗarät-a-wen, issäyrä-dd Bulës inušämän n-käl-Älyähud wi ëzzäynen Roma. Ëžžëmmäyän-dd sār-s ƣas, inn'-asän: "Ayëtma-ƣ, wär t-illa a äyšadäy s-änimäšräyäy i-tumast-nänäy, wäla i-älyadatän-nänäy. Ayrëm wa n-Yärussälam a däy-dd-ëttärmäsäy, ëjjäšäy däy-s takärmüt, ätwäjjäy jer-ifassän n-käl-Roma,
- ¹⁸ëttärän ëntäneɗ almud n-a-wa äyšadäy ɗarät a-s hi-äsimäjrädän mäšan, wär t-illa äɗɗarora fäll-i ëjrawän hi-äsinähäjjän d-tamättant, ëttärän fäw ad-hin-sëwwëyyën mäšan,

- ¹⁹ĕnkārān-dd kāl-Ālyāhud dihen fāl-i, unjāyān ārdān a-wa hi-āytāsān kāl-Roma. Ĕnhāyāy a-s wār t-illa a ārhan sāl tamāttant-in yaś, tāmoos-ahi teyaēre n-Qāyṣār wa n-āmānokāl māqqārān ihān Roma tāhaṣṣilt. Māšan, hakd a-wen-dāy, wār-ihā ĕnniyāt-in n-ad-sāwrāy tumast-in uḏlem wāl' iyyān.
- ²⁰A-wa-dāy a fāl āsdārhanāy ahānay-nāwān, sēfhēmāy-kāwān a-s tiṣēm-ti-hey, wār tātāt-dd-orew sār-i a sāl āttāma wa ohārāy d-kāl-Iṣrayil iket-nāsān.”
- ²¹Inn'-as ālžāmayāt wa sār-s dd-āddewān: "Dāy-a-wa hanāy-dd-iqqālān nākkāneḏ, wār t-tēlla tākarḏe hanāy-dd-tosat dd-falāt Ālyāhudēyāt hanāy-tējat isālan-nāk, wār t-illa day ere nēnhay dāy-ayētma-nāy dd-ifalān dihen hanāy-kāy-omalān wāla i hanāy-kāy-ozamān.
- ²²Āmāra, nāsof, ad-hak-nēsēll nākkāneḏ iman-nānāy ed taggayt ta hed tēglāt fāl-tidēt n-iman-net, nēssan a-s wār t-illa edāgg s-wādden āṣṣunjen-tāt dāy-s āddināt.”
- ²³Ohārān dār-s ḏarāt-a-wen aṣāl dāy-t-dd-mad-āqqēlān āddewān d-āddināt ojārnen wi dd-osānen āsihe-wa. Osān-dd aṣāl-en, immējrād-asān wa-dāy n-tifawt har toḏa tāfukt, itafāssar-asān tijjētewen n-a-wa isayra, ixattāb-asān isālan n-Tēmmeṇēya n-Māssināy d-a-wa innā alāmār wa n-Mosa d-ānnābitān wi iyyāḏnen, isafham-tān day a-wa ĕnnān fāl-Ṭisa Ālmasex.
- ²⁴Issētbāt aśrut iyyān dāy-sān tēnna-net, āṣyār-as aśrut wa iyyāḏān ulh-net, unjāyān omānān s-mājrād n-Māssināy.
- ²⁵A-s t-fālān āddināt, āzunān dāy-a-wa ordān fāl-Ṭisa Ālmasex. Inhāy Bulēs tāzune ta jān yaś, inn'-asān: "Ijmaḏ-t āṣṣāk a-s tidēt a-wa innā Unfas Ṣāddijān i-imārawān-nānāy s-emm n-ānnābi Saya a-s t-āṣmaṣāl Māssināy. Āzzāman-en, inn'-as:
- ²⁶Ĕglēw, ākk āddināt-i-dāy, tēnnēd-asān: ad-sallām s-timēzzujen-nāwān māšan, wār t-illa a mad-tēfhēmām, ad-tēs-waḏām s-tittawen-nāwān māšan, wār t-illa a mad-tēnhēyām
- ²⁷fāl-a-s tamētte-i, tāṣyār-ahi ulh-net, tāyfāl-ahi timēzzujen-net, tāhār-ahi tittawen-net i-ad-wār hēnnēy, wār sēll, i-ad-wār t-illa a isalmaḏān ulh-net, i-ad-sār-i dd-tēnnāḏ, zuzēyāy-tāt.' “
- ²⁸Inn'-asān Bulēs ḏarāt-a-wen: "Ĕlmēdāt, yur-aṣāl-i-dāy a-s, ēlyēllas wa kāwān-ikfa Māssināy, ikf'-e day i-inēzzulam -i has-e-sējēdnen."
- ((²⁹Issēmda Bulēs tēnna n-a-wen yaś, fālān-t kāl-Ālyāhud āmiiyānnān jer-iman-nāsān.))
- ³⁰Izzāy Bulēs dāy-ehān-wen-dāy ifār har dāy-s āssakāy ēssin iwētyan ēmdanen. Ijraw iman-net, ehān-en-dāy, a dāy-t-dd-tisēn āddināt iket-nāsān wi ārhānen ahānay-net,
- ³¹ixattāb-asān isālan n-Tēmmeṇēya n-Māssināy, isayr'-en, wār t-illa day ere has-igdalān tēnna n-a-wa s-irha, ad-tān-ānn fāl-Emāli Ṭisa Ālmasex.

Käl-Roma

Käl-Roma 1

- ¹A-wa näkk Bulës wa n-akli n-Ÿisa Älmasex dd-iyra s-iman-net i-ad-umasäy ännammašul ixattäbän Älänžil n-Mässinäy i-dägg-adëm.
- ²Älänžil, isälan-net, äru d-äsjar Mässinäy ättäma-näsän däy-ëlkëttabän wi šaddijnen ëktäbän ännäbitän
- ³i-ad-ëjën däy-sän isälan n-Ÿisa Älmasex wa n-Rure-s n-Mässinäy.
- ⁴Ÿisa, s-eyäs-net, ahäya n-ämänokal Dawëd a ämoos mäšan, tumast-net i-Rure-s n-Mässinäy, äsdättät-tät Mässinäy s-tärna n-Unfas Šaddijän-i t-dd-issënkärän jer-inëmmuttan.
- ⁵Tëssëba n-Ÿisa Älmasex-i n-Emäli-nänäy-en-däy, ad-fälla-näy dd-äzzäbbät Mässinäy ännuymät-net, ij'-anäy inëmmušal-net i-ad-amënnät tiwsaten ti n-inëzzulam, ämašalnät erhet-net, sëmyärnät isëm-net.
- ⁶Inëzzulam, käla tän-ham käwäned-däy, mäšan, ašäl-i-däy, iyr'-iwän-dd Ÿisa Älmasex s-iman-net.
- ⁷Tëssëba n-a-wen-däy a fäl hawän-in-kattäbäy tākardë-ta-däy, käwäned-i n-imëšseddejän ikna Mässinäy tārha ëzzaynen ayrëm wa n-Roma. Ähuuläy-käwän-in, ikf'-iwän Mässinäy-i n-Abba-nänäy d-Emäli Ÿisa Älmasex ännuymät d-älxer.
- ⁸Däy-eyäf n-a-wa s-ärhey ad-hawän-tän-ännäy, ärhey ad-umayäy i-Mässinäy däy-idëm n-Ÿisa Älmasex fäl-a-s, wär t-ill' äwadëm däy-äddunya s-wädden isl' isälan n-iqqud n-immun-näwän.
- ⁹A-wa hey däy-asëssiwaḍ n-isälan n-Älänžil n-Rure-s n-Mässinäy, hey-t s-ulh imdan. Mässinäy-i yabbädäy s-ulh imdan a-s tajuhe-nin, wär käla okäy ašäl s-wädden kittëwäy-käwän, tëddaläy-awän-t
- ¹⁰hak ašäl n-a-s kunta erhet-net a-wen, isäryëset-ahi ëmmëk fäl käwän-in-ëkkey.
- ¹¹Ijmaḍ-t äššäk a-s äsidärhänäy hullan ahänay-näwän, ëzzëyäy-käwän, äkfäy-käwän härät däy-isuf wi hi-ija Unfas Šaddijän i-ad-iššuhët immun-näwän,
- ¹²tënfum-ahi, ënfëwäy-käwän näkk-däy däy-immun wa hanäy-osayän.
- ¹³Ayëtma-y, ärheey ad-tëssanäm a-s äru d-äsdärhänäy ad-käwän-in-äkkäy mäšan, har ašäl-i-däy, wär-otes Mässinäy a-wen. Äsidärhänäy hullan ad-ikrëš älxidmät wa hey fälla-wän älfäyda s-ëmmëk wa s-t-ikräš jer-tiwsaten ti iyyäḍnen n-inëzzulam
- ¹⁴fäl-a-s däy-isälan wi n-Älänžil, wär t-illa ere s-wädden ila fäll-i älyar jer-käl-iyärman wäla käl-ejef, jer-äljulam wäla älzuhäl.
- ¹⁵Iba n-azëmmäzli n-äddinät-en-däy a sār-i dd-oräwän derhan n-ad-käwän-in-äkkäy käwäned-däy i ëzzaynen Roma, äjäy-awän isälan n-Älänžil.

- 16**Wār-ākarakāḍāy Ālənžil ed ěnta a-s tārna ta s-iyallās Mässināy ere sār-s omānān-dāy, kāl-Ālyāhud tēzzar ělkāmān-asāl inēzzulam.
- 17**Ālənžil-en-dāy a hanāy-isalmaidān mi ilan idēm dat-Mässināy s-ēmmeḱ wa s-tān-ěnnān ělkēttabān n-Mässināy a-s ěnnān: "Ÿur-sānto har sāmdo, immun a ihakkān āgg-adēm idēm dat-Mässināy i-ad-āj tāmudre ta fālla-s irha Mässināy."
- 18**Tidēt, Mässināy, izazābbat-dd aḱkār-net fāll-dāgg-adēm dāy-tēssēba n-iba n-tuksēḍa ta t-wār jen d-iba n-iqqud dāy-a-wa tamašalān, ěgdalān i-iman-nāsān tidēt, ěnkažān-tāt day i-āddināt wi iyyāḍnen s-a-wa lābasān tamašalān.
- 19**A-wa s-āmiyatār āgg-adēm i-ad-sār-s izzēy Mässināy, inbaj tiṭṭawen ed āsnāfalāl-t-dd.
- 20**A-wa dār-olāh Mässināy, wār t-illa ere t-inhayān s-tiṭṭawen-net māšan, tārna-net ta tāylālāt, tumast-net i-Mässināy, a-wen-dāy iket-net, afāl dāy-s āznāzjamāt āgg-adēm, ad-t-inhēy dāy-a-wa dd-ibna a-s dd-ixlāk āddunya.
- 21**Tēssēba n-a-wen-dāy a fāl ābas t-illa asāru wāl' iyyān i-iba n-tuksēḍa-net ed, dāgg-adēm, ěssanān a-s Mässināy ill'-e māšan, unjāyān s-ad-t-sēmyārān wāla s-ad-has-umayān. Ězzēwen-tān erk inēzjam-nāsān s-mālayāyḅna, orāw-dd sār-sān a-wen-dāy tekle dāy-tihay d-tāyart n-ulh.
- 22**Jan iman-nāsān āddināt āzizābbātḅnen musnāt, a-s ija a-wen, irmas-tān iba n-tayētte.
- 23**Ěnnār lan tayētte, wār hēkkēn iroriyawān-nāsān Mässināy-i iyālālān n-Māssi-s n-ānnur, samāskalān-t ālyibadāt n-āššānāmān āššiwwārnen dāgg-adēm-i s-a ijān-dāy, ad-tān-iba, ad-yaḅbādān taliwen d-igḍaḍ d-irēzzejān d-izlulam.
- 24**Inhāy Mässināy erk ězzēnēf wa ějjāšān yaš, āsrās-tān, oyy'-en, iwway-tān aḍu, ošāl dār-sān ḍarāt erk derhanān n-ulhawān-nāsān, ad-samāḍasān iman-nāsān, šillēwnāt-tān tikrukaḍ.
- 25**Āsmāttāyān tidēt ta n-Mässināy, jān-tāt bahu; ěqqālān-dd yaḅbādān amātāwāxlak, oyyān Āmaxlak-i ānihājān d-tēmmal hārkuḱ. Amin!
- 26**Tēssēba n-a-wen-dāy a fāl fālla-sān innāḍ Mässināy, oyy'-en, oḍān dāy-tikrukaḍ-tin-dāy. A-wa issāxrām Mässināy, āssiixlālān-t ěntāneḍ; ěbḍānāt tiḍeḍen-nāsān d-meddēn-nāsnāt, oyyānāt a-wa ilān ěmmēḱ, āqqālnāt-dd tinmēkkināt jer-iman-nāsnāt.
- 27**A-wen-dāy day a jān meddēn-nāsnāt, jārān-in a-wa dd-āzzābbāt Mässināy ašāl āzzarān, ad-tān-išillēw a āsikārakāḍān. Oyyān meddēn tiḍeḍen-nāsān, izzēwāt-tān iblis-nāsān ad-itakk āhalēs-āhalēs, āmoos a-wen-dāy tān-išlān ālxaqq wa dār-ānihājān imojjan-nāsān d-tēmyāre n-tanmēšrayt-nāsān.
- 28**Šāmad, unjāyān s-ad-uksaḍān Mässināy, išlāy-asān ěnta-dāy dāy-xorēzzēma wa ěkfān iman-nāsān, immār hārāt tiyētwen-nāsān, ad-tān-išillēw a āsikārakāḍān wārān itētwējj.
- 29**Āsisakāyān ulhawān-nāsān dāy-iba n-iqqud d-tāllābāst d-erk derhan, d-tismiten d-iji n-iman d-ikēnasān d-ěkkāzzu d-erk inēzjam d-ukšaf.

³⁰Āmoosān imawayān n-ānnāmima, āššunjen Māssināy, ěkfārān, hālān, ěḏnayān ěttēkēbru d-ibārajān, āsisakāyān dāy-musnāt n-iji n-a-wa lābasān, inēbbudar iket-dāy-nāsān,

³¹irmas-tān iba n-tayētte, imārzan n-ārkwāl, āqqurān, kāwalān ulhawān-nāsān, wār tān-ha tāhanint.

³²Išl'-en a-wen-dāy kud-dāy ěssanān a-s ilkam dāy-sān āššāreya n-Māssināy ed iktab dāy-mājrād-net a-s āddināt wi šillun hārātān-win-dāy, ělhēllak yaś a dāy-sān ilkamān. Āssetān dāy-a-wa āssuksāḏān tān-išlān har eqqas fāw a tajjān i-āddināt wi tamašalnen a-wen-dāy tān-išlān wārān il' ěmmēk.

Kāl-Roma 2

¹Āywa, kāyy-i isawarān āddināt wi iyyāḏnen uḏlem, ere tāmoosād-dāy, ābas hak t-illa āsaru; dēdi-dāy fāw d-sawarād āddināt wi iyyāḏnen uḏlem, ad-satbatād a-s kāyy iman-nāk, iwar-kāy uḏlem ed a-wa-dāy tān-sawarād a xaddāmād kāyy iman-nāk.

²Wār t-ih' āššāk, nēssan iket-dāy-nānāy, a-s āddināt wi tamašalnen hārātān-win-dāy lābasnen, ad-tān-išrāy Māssināy s-āššāreya wār-iha bahu.

³Uhēn kāyy, ma yur-k ijan? Kāyy-i s-a-wa tājjād, i lābasān, sawarād uḏlem āddināt, torded a-s ad-tāylēsād dāy-āššāreya n-Māssināy wa ilkāmān?

⁴Mey kāyy šāynet, wār tēssēfrārād tēmyāre n-milyaw wa ija Māssināy d-tazidert-net d-marušāt-net? Āniihājja s-orāw-dd sār-k a-wen-dāy tāmujiḗt, tutabād.

⁵Māšan, kāyy wa hannāyāy, āqqur ulh-nāk, wār tārhed ad-tutabād. Āššar yaś n-Māssināy a-s ilkam ad-t-dd-izēzzēbbēt fālla-k ašāl wa n-aḏkār-net d-āššāreya-net wa oyaḏān.

⁶Ašāl-en, hak āwadēm d-a-wa has-jān imojjan-net.

⁷Āddināt-wi ākoyāḏnen dāy-amišēl n-a-wa olāyān d-tēmmlal n-Māssināy d-semyar-net d-umāy i-tāmudre ta n-tidēt, ad-tān-ākf Māssināy tāmuḏre ta tāylālāt

⁸māšan, wi has-āffullāgnen, āssofnen iba n-iqqud uhēn tidēt, ad-tān-isēlmēd a-s wār has-ijreḗ ālxal-nāsān, izēzzubbēt-dd aḏkār-net fālla-sān.

⁹Ad-tārmēs tissust d-tizzurt e d t-illām āgg-adēm itamašalān a lābasān, isānt a-wen s-kāl-Ālyāhud, akēy s-tiwsaten ti iyyāḏnen n-inēzzulam.

¹⁰Māšan, āddināt-wi tamašalnen a-wa olāyān, ad-ējrēwān semyar d-tēmmlal d-ālker yur-Māssināy, isānt a-wen s-kāl-Ālyāhud, akēy s-tiwsaten ti iyyāḏnen

¹¹fāl-a-s Māssināy, wār-āzmāzlay āddināt.

¹²Āddināt wi ofānen abākkaḏ a-s ija a-wen ēžhalān i-a-wa innā alāmār n-Māssināy wa dd-āzzābbāt fāll-ānnābi Mosa, ad-dd-ētwayrēn s-āššāreya ěntāneḏ-dāy māšan, wār mad-ētwešrāyān s-tijēttewen ti n-alāmār-wen-dāy. Kāl-Ālyāhud-i ha tijya n-a-wa innā

alāmār, wār t-illa a hasān-idrajān dāy-s, tijēttewen n-alāmār-en-dāy a-s tān-e-išrāy Māssināy.

¹³Wādden āddināt-wi sajadnen i-a-wa innā alāmār s-timēzzujen-nāsān a he-ēkrēšnen idēm yur-Māssināy, ānn-ak, wi has-sajadnen s-ulhawān-nāsān, tamašalān a-wa dāy-s iktābān, a data-s-e-ēkrēšnen idēm.

¹⁴Kunta tiwsaten ti n-inēzzulam, wār-ēssennāt s-alāmār wa dd-āzzābbāt Māssināy fāll-ānnābi Mosa, māšan tamašalnāt d-iman-nāsnāt dāy-ālžāhalāt a-wa dāy-s ātwānnān, āssiilmād-anāy a-wen-dāy a-s, ēssannāt a-wa olāyān d-iman-nāsnāt, āmešalnāt-t.

¹⁵Ēnta-den-dāy a-wa hanāy-isalmaidān a-s a-wa innā alāmār n-Māssināy, iktab-t dāy-ulhawān-nāsnāt i-ad-t-āmašalnāt, āssiilmād-tānāt dāy ēnniyāt-nāsnāt sār-s, māqqār dāy iššaki wa jānāt dāy-iman-nāsnāt, tānāt-isalmaidān s-išk wa jānāt kud-dāy dehiyyān unjaynāt s-a-wen.

¹⁶Wār t-illa a-s wādden ilkam ad-itbēt, infilēl-dd iket-dāy-net ašāl wa ilkāmān d-e-išrāy Māssināy āddināt s-Ŷisa Ālmasex, isēnnēfilēl-dd a-wa iffārān dāy-ulhawān n-dāgg-adēm s-ēmmēk wa s-tān-innā Ālēnzil-i xaṭṭābāy.

¹⁷Kāyy-i ijānnen āgg-Ālyāhud a tāmoosād, tabārajād n-a-s il'-ik Māssināy, tāsifāllād fāll-a-wa s-tamašalād a-wa innā alāmār wa n-Mosa,

¹⁸ija yur-k a-s tēssanād a-wa fālla-k irha Māssināy, issēlmād-kāy alāmār jer-a-wa olāyān d-a-wa lābasān,

¹⁹tēkkasād āššāk a-s āddināt wi iyyādnen, imēddoryal, kāyy a-s āmalway-nāsān, kāyy a-s ānnur i-wi ēzzāyūnen dāy-tihay;

²⁰tārhed tumast n-ālyalim i-ālžūhal, emāssāyār n-aratān, tēflasād iman-nāk s-tidēt ta kāy-issāyra alāmār wa n-Mosa.

²¹Uhēn kāyy-i s-hārkuk tēmmaṣād i-ere tēssāyṛād, ma s-hak-indar ad-sāyṛēd iman-nāk? Xaṭṭābād i-āddināt iba n-tikra, a-s ija a-wen, tikērēd;

²²xaṭṭābād-asān tāxārme n-ēzzēna, a-s ija a-wen, zinnud; janned-asān, uday ad-ṣabbādān āššānāmān, a-s ija a-wen, tikērēd a-wa ihān ihānan wi dāy-ēzzāyān āššānāmān-win-dāy, ad-t-in-žanšed.

²³Tabārajād n-a-s tēssanād alāmār wa n-Mosa, a-s ija a-wen, tānimāšrāyād-as; ēnta-den-dāy iba n-tuksēḍa-nāk i-Māssināy.

²⁴A-wen-dāy a fāl inna ēlkēttab n-Māssināy dāy-isālan n-kāl-Ālyāhud: "Tēssēbanāwān kāwāneḍ-di-dāy a fāl wār-ātwāsāmyār isēm n-Māssināy jer-inēzzulam."

²⁵Tidēt, amili infa hārāt afāl itamašāl āwadēm a-wa fālla-s ifraḍ alāmār māšan, ere irazzān a-wa innā alāmār, wār-izley amili-net d-iba-net

²⁶fāl-a-s, kunta ere wa wārān āmelāy, ilkam i-a-wa ifraḍ alāmār fāll-āgg-adēm, ajān wādden dat-Māssināy, ad-ābas izlay d-wa āmelāyān.

²⁷Kāwāneḍ, tēssanām a-wa fälla-wān ifraḍ alāmār, samalayām iman-nāwān, a-s ija a-wen, wār kāwān-išla ar terāzze n-a-wa fälla-wān ifraḍ alāmār, kunta inēzzulam ēntāneḍ, wār sēmilēyān iman-nāsān māšan, tamašalān a-wa fälla-sān ifraḍ alāmār, ēntāneḍ-en-dāy a-s ilkam ad-kāwān-sēdlēmān dat-Māssināy, sēkkērukēḍān-kāwān.

²⁸Sājdāt āmāra, tidēt, ēnta da: āgg-Ālyāhud wa n-tidēt, wādden ere iwar ešwāl ilan mānhoy wāla amili, ānn-ak,

²⁹āmoos-t ere wa s-āsmalāy Māssināy ulh-net, wādden ere wa yur-ija a-s itamašal a-wa innā alāmār dāy-tākarḍe-net. Ēnta-den-dāy, āgg-Ālyāhud wa n-tidēt. Darāt-a-wen dāy, amili wa n-tidēt, a t-āmoosān a-wa ija Unfas Šāddijān n-Māssināy dāy-ulh n-āgg-adēm wādden hārāt n-taknēsset jat dāy-tayēssa. Amili wa dd-orāw Unfas Šāddijān s-āgg-adēm, kud irha wār-ikreš idēm dat-dāgg-adēm, ad-t-ikreš dat-Māssināy.

Kāl-Roma 3

¹Adiš, ēndek abāraj wa ihān tumast n-āgg-Ālyāhud? Mey day: amili-i-dāy, ma infa?

²Ila tānfo māqqārāt ed kāl-Ālyāhud ēntāneḍ a fäll-dd-āzzābbāt Māssināy mājrād-net.

³Nēssan a-s wār has-āsjādān, ed, wār-āmešālān a-wa hasān-innā māšan hakd a-wen-dāy, ajān a-wen a hin-āsibāttālān ālyādalāt n-Māssināy-hasān? Ābo, wār-āmmukkān a-wen ed,

⁴kunta dāgg-adēm razzān dāy-tēnna-nāsān, Māssināy, tidēt yas a t-dd-tēffalāt s-ēmmeḱ wa s-tān-innā ēlkēttab n-Māssināy a-s innā: "Māssināy, a innā-dāy, oyaḍ. Ere has-iškān day, ad-fälla-s ikrēš tidēt."

⁵Māšan, kunta iba n-iqqud-nānāy ēnta, a izazharān iqqud wa n-Māssināy, ma nēnnā dāy-a-wen? Āmāra, edāwānne wa itājj āgg-adēm dāy-isēstanān-net a hawān-tajjāy nākk-dāy. Ak ajān Māssināy-i-dāy, wār-oyeḍ fāl-a-s innin itakkās dāy-nāy ālxaqq?

⁶Aa fāw ed ēnnār ha wāla-dāy tafrāyt tiyyāt yas Māssināy, ēndek ēmmēḱ wa s-mad-išrāy āddunya?

⁷Āmmukkān a-s dāy-a-wa jānney, ēllan-t āddināt jannānen a-s: kunta bahu wa janney, isinfilēl-dd tidēt i-ad-iwwaḍ semyar fäll-isēm n-Māssināy, adiš mafāl hi-itēggar uḍlem, tumašy anāsbākkaḍ bānnan?

⁸Adiš šāmad isālan ēntāneḍ-den-dāy, nilbaset yas i-ad-dd-tarēw tāllābāst-nānāy-en-dāy imārkedān. Tordam a-s bahu šund-wen-dāy, hālāy ad-t-sēssāyṛāy. Āddināt wi tiwēynen ānnāmimatān šund-win-dāy, iskar āššāreya wa dār-ānihājjan yur-Māssināy.

⁹Adiš, ēndek tidēt dāy-a-wa-dāy? Ak, ajān nākkāneḍ-i n-kāl-Ālyāhud, nufa āddināt wi iyyāḍnen? Ma n-ēmmeḱ? Īssējrahāy-kāwān-in a-s kāl-Ālyāhud hakd inēzzulam, wār-ēzleyān, ānnihāḍ dāy-sān abākkaḍ iket-dāy-nāsān.

¹⁰Isālan n-a-wen-dāy a dāy-hanāy-āssewāl ēlkēttab n-Māssināy a-s innā: "Wār t-illa āgg-adēm oyaḍān, wāla-dāy iyyān yas,

¹¹wār t-illa-i ijarahān hārāt, wāla-i itattārān ad-uksaḍ Māssināy.

- ¹²Oškan iket-däy-näsän, wär-äyenen härät, wär tän-iha wäla-däy iyyän yas itamašalän a-wa oläyän.
- ¹³A-wa dd-izajjārän imawän-näsän, ija märkähaw wa ija azēkka āmerän; ilsawän-näsän a-s saswadän äddinät; a-wa jannen s-iqlay-näsän, irn' ihäryñänän n-emäjäl.
- ¹⁴Laqqänän äddinät, sasmamän fälla-sän s-a-wa dd-ijammäḍän imawän-näsän,
- ¹⁵ārorädän iji n-iman,
- ¹⁶edägg emmārän-däy, wär däy-s dd-tiyyen a sāl ahälak d-älmäššibät.
- ¹⁷A-wa s-itawänna tabarät n-älxer, wär hen zäbo-net,
- ¹⁸wär ha tuksēḍa n-Mässiñäy tiṭṭawen-näsän.”
- ¹⁹Nēssan ya a-s a-wa innä alāmār wa n-Mosa iket-net, inn'-en i-äddinät ēssannen s-alāmār-en, hakd a-wen-däy, han-tän-i äsisändärnen. A-wen, äduuttät i-ad-wär-itēmmil āwadēm itabārajän dat-Mässiñäy ed äddunya iket-däy-net, a iwar uḍlem dat-Mässiñäy.
- ²⁰A-wen älmäyña-net a-s wädden amišēl n-a-wa innä alāmār a hanäy-ihakkän idēm dat-Mässiñäy ed wär t-ih' äššāk a-s a-wa innä alāmār, indär i-dägg-adēm ad-t-āmašalän. Ēnta-den-däy a-wa ässiitbätän a-s ägg-adēm-i-däy, tidēt-däy a-s anäsbökkäḍ a āmoos.
- ²¹Ämāra, a-wa hanäy-ihakkän idēm dat-Mässiñäy, äsnāfaläl-anäy-t-dd. Iktab däy-alāmār d-a-wa ēnnän ēlkēttabän wi n-ännābitän,
- ²²äsdätten iket-däy-näsän a-s immun s-Ṷisa Älmasex a ihakkän imumēñän idēm dat-Mässiñäy, a-wen, wär sār-s izley dägg-adēm.
- ²³Dägg-adēm iket-däy-näsän a ofän abäkkäḍ, ibḍ'-en a-wen d-ännur n-Mässiñäy
- ²⁴māšan, hakd a-wen-däy, iytäs Mässiñäy däy-ännuymät-net n-a-s ere omänän s-Ṷisa Älmasex-däy, ad-ikrēš idēm dat-Mässiñäy ed āmoos-as Ṷisa Älmasex, Ämaylas wa has-in-inaššän ibäkkäḍän-net bännan.
- ²⁵Mässiñäy däy-tārha-net i-iqqud, ija Ṷisa tasēbdärt i-ad-isēlmēd s-iqqud, inyäl ašni-net fäll-tajēttewt, ämmut däy-idäggan-nänäy i-ad-izēl ibäkkäḍän-nänäy. Ibda, Mässiñäy däy-tazidert-net, wär-išrey ibäkkäḍän wi āmešälän äddinät
- ²⁶māšan āmāra, takute n-tāfaške-ta-däy ijä a hanäy-salmadät s-iqqud n-a-wa ija, a-wen-däy a hanäy-isalmadän a-s ila tärna n-ad-äkf idēm dat-Mässiñäy i-ere wa omänän s-Ṷisa.
- ²⁷Ēndek yas a-wa däy-mad-äbbäräj ägg-adēm? Wär t-illa ed āmāra, immun s-Ṷisa Älmasex a iyalläsän wädden amišēl n-a-wa ifrāḍ alāmār.
- ²⁸Ēnta-den-däy a-wa hanäy-isawännen a-s: immun a ihakkän ägg-adēm idēm dat-Mässiñäy wädden amišēl n-a-wa fälla-s ifrāḍ alāmār.
- ²⁹Mey day a tordam a-s Mässiñäy-i-däy, i n-käl-Älyāhud wädden in-inēzzulam?

³⁰I nāsān lab iket-dāy-nāsān ed Māssināy, iyyān yas, ěnta a ihakkān ere wa sār-s omānān idēm, tawset t-lāt-dāy, jer-ti n-kāl-Ālyāhud-i jānen amili hārāt wāla ti n-inēzzulam-i wāren ěja amili hārāt.

³¹Ajān a-wen-š ālmāyna-net a hin-ikkasān alāmār wa n-ānnābi Mosa fāl-a-s innin nēnna a-s immun a ih' ālfāyda? Ābo, wār nēnnā a-wen, alāmār, ih' edāgg-net.

Kāl-Roma 4

¹Āmāra, ānnābi Ibrahim-i hanāy-āshāyāwān, ma dāy-s-e-nānn, ma t-ikfān idēm dat-Māssināy?

²Ānnār timaşalen-net a t-ěkfānen idēm dat-Māssināy, umas-as a-wen abāraj, māšan, wār-āddobāt a-wen dat-Māssināy

³ed, ělkěttab n-Māssināy iman-net a hanāy-innān a-s: "Omān Ibrahim s-Māssināy, ikrāš data-s idēm."

⁴Āgg-adēm ya, afāl ixdām hārāt, timzāl-net dihen, wādden bānnan, āniihājja d-ālxāqq n-tide-net

⁵māšan āgg-adēm, immun-net s-Māssināy a t-ihakkān data-s idēm, wādden ālxidmāt ija s-āššahāt-net. ěnta-den-dāy ěmměk wa s-ihakk Māssināy idēm i-wi wāren āddin.

⁶Dāy-těssěba n-a-wen-dāy ijarrāw āwadēm ikrašān idēm yur-Māssināy wāla imārkedān a fāl innā āmānokāl Dawěd:

⁷"Těnděd i-wi s-hin-inša Māssināy erk imojjan-nāsān, omās-in ibākkađān-nāsān,

⁸těnděd i-wa s-hin-inša Emāli ibākkađān-net, wār tān-dd-iđkel dāy-međan."

⁹Ālser-wen-dāy, ajān wādden, ill'-e fāl-wi āmelāynen hakd wi wāren āmelāy? Wādden, ātwānn'-anāy a-s: "Omān Ibrahim s-Māssināy, ikrāš data-s idēm."

¹⁰Āmme d-ikraš Ibrahim idēm-wen-dāy dat-Māssināy? Ak ajān a-s t-ikraš, āzizābbāt-dd Māssināy amili mey? Ābo, a-s ikrāš Ibrahim idēm dat-Māssināy, wār fālla-s ins' absār.

¹¹Šāmad oman s-Māssināy, ikrāš yur-s idēm, ad-āmelāy i-ad-umas a-wen tamātart tāssitbātāt idēm wa ikrāš. Otās Māssināy s-a-wen-dāy ad-umas Ibrahim abba n-e d t-illām amuměn dāy-těssěba n-ad-yur-s ěkrěšān wi āmelāynen hakd-dāy wi wāren āmelāy idēm

¹²s-ěmměk wa s-t-yur-s ikrāš Ibrahim-i s-ěnta a-s abba n-āddināt-wi wāren āsfālla fāl-amili, ānn-ak wār-omenān ar s-Māssināy s-ěmměk wa s-sār-s omān Ibrahim-i n-abba-nānāy-i yur-s ikrāšān idēm hārwa wār t-immer absār.

¹³Ijjāš Māssināy ārkāwāl i-Ibrahim, inn'-as, ad-ikus āddunya ěnta d-ihāyāwān-net māšan, tākasit-en, wādden alkum i-a-wa innā alāmār a has-tāt-e-ikfěn, immun s-Māssināy d-idēm wa yur-s ikrāš a has-ijrāwān a-wen.

¹⁴A-wen-däy afäl kunta takasit-ten-däy, alkum i-alämär a-s ɛssɛbab-net, adiŝ ma infa immun s-Ŷisa Ālmasex ed, ărkăwăl-wa t-ăssitbătän, ibbëttäl-in?

¹⁵Măšan, alämär, wăr dd-itirëw săr-năy ar ađkăr n-Măssinăy ed, ɛnnăr wăr dd-ixlek, wăr-itëmmël musnăt n-a-wa ămoos abăkkađ, wăr-itëmmil dihen ere iwar uđlem.

¹⁶Däy-tëssëba n-a-wen-däy a fäl, ere wa omănăn s-Măssinăy ɣas a-s tëtwar takasit-ten-däy i-ad-tumas isuf ätiwăjănen däy-ănnuymăt-net. Ŷas, a-wen-däy a dd-orăwăn a-s ărkăwăl wa ijjäŝ Măssinăy i-Ibrahim, oharăn-t dăr-s ihăyawăn-net iket-däy-năsän jer-wi ɛttăfnen alämär hakd wi omănnen s-Măssinăy s-ɛmmëk wa s-săr-s omăn Ibrahim-i n-abba-nănăy iket-däy-nănăy.

¹⁷Isălan n-a-wen-däy a fäl innă ɛlkëttab n-Măssinăy: "Ibrahim, jey-kăy abba n-abrëk n-tiwsaten." Ŷas, Ibrahim-en-däy dat-Măssinăy-i dd-isankarăn inëmmuttan, ixallăk-dd a wărăn t-illa, a-s abba-nănăy däy-tëssëba n-immun wa ija s-Măssinăy.

¹⁸Ibda, wăr t-illa ättăma ijar Ibrahim măšan, omăn s-Măssinăy ɣas, ikrăŝ-t. Tëssëba n-a-wen-däy a fäl t-ija Măssinăy: "Abba n-tiwsaten äjjootnen", inn'-as: "Ad-ëtëyăn ihăyawăn-năk, agdăhăn d-etran."

¹⁹A-s ijă Măssinăy măjrăd-wen-däy, ikn' Ibrahim tušäre, lămmed hullan däy-tayëssa-net ed ila temede n-awătay măšan, wăr-ifnez immun-net. Sarăta day i n-hăne-s, wăr tăn măjjaj d-a-wen, ăbas tējjar ättăma n-ad-tëkrëŝ ara.

²⁰Hakd a-wen-däy, wăr-ifnez immun n-Ibrahim, wăr ij' ăŝŝăk däy-ărkăwăl wa has-ijjäŝ Măssinăy, ikf'-e immun-net ăŝŝahăt n-ad-iflës Măssinăy, ad-t-itëmmal,

²¹ikkas ăŝŝăk n-a-s ărkăwăl wa has-ijjäŝ Măssinăy, ad-t-ăj.

²²Tëssëba n-a-wen-däy a fäl ikrăŝ idëm ɣur-s, ăđđin jer-imaydalăn

²³măšan, tifer-tin-däy n-a-s ikrăŝ idëm dat-Măssinăy, wădden ɛnta ɣas a-s ätwănnănăt,

²⁴ätwănnănăt-anăy năkkăned däy-i ăsseđăn Măssinăy däy-imaydalăn däy-tëssëba n-immun wa săr-s nēja ɛnta-i dd-issënkărăn Emăli-nănăy Ŷisa jer-inëmmuttan.

²⁵ɛnta-en-däy a ămmun däy-tëssëba n-timëntal n-ibăkkađăn-nănăy tëzzar, issënkăr-t-dd Măssinăy jer-inëmmuttan i-ad-nëkrëŝ idëm data-s.

Kăl-Roma 5

¹Ămăra d-hanăy-ikfă immun-nănăy idëm dat-Măssinăy, imăl-t ălŝer jere-năy dăr-s däy-ăddimmăt n-Emăli-nănăy Ŷisa Ālmasex,

²ɛnta-en-däy a hanăy-ijrăwăn tabarăt s-Măssinăy i-ad-nějřew ănnuymăt-net, intëm immun-nănăy. ɛnta-en-däy ămăra a-s ättăma wa făll-năŝifălla ed, nējjar ättăma n-a-s ilkam aŝăl wa d-fălla-năy dd-mad-izëzzëbbët Măssinăy ălxurmăt-net, a-wen-däy a hanăy-ăsihălăylăyăn.

³Ălyizabăt nënhăy-däy, ad-săr-năy-dd-arëw akuyëd däy-alkum-has,

⁴arëw-dd săr-năy akuyëd, immun iŝmărăn, arëw săr-năy a-wen, ättăma ădduutten

- ⁵wār henāt tikārras, itbat ed, Māssināy iman-net a ijān tārha-net dāy-ulhawān-nānāy s-tārna n-Unfas Šāddijān-i hanāy-ikfa.
- ⁶Ḍarāt-a-wen-dāy, Ālmasex, hārwa wār t-illa ālfāyda hanāy-ihan a-wa-dāy hanāy-ija abākkaḍ, tosā-dd tāqqān ta issēbdād Māssināy ʿas, āmmut dāy-āddimmāt n-ināsbākkaḍān.
- ⁷Izzēwāt ere madān-āj iman-net dāy-miši dāy-tēssēba n-iyyān kud-irha fāw umas a-s ēnta a ojārān ālyādalāt dāy-āddunya, šārnaš d-e-isēmmēskēl āwadēm iman-net iman n-iyyān, a ija dāy-milyaw-dāy.
- ⁸Māšan Māssināy, ij'-anāy tārha-ta-dāy s-hārwa-dāy nāmoos āddināt warān ibākkaḍān-nāsān, āmmut Ālmasex dāy-tēssēba-nānāy.
- ⁹ʿas, kunta nēkrāš idēm ogdāhān d-a-wen-dāy ʿur-Māssināy dāy-tēssēba n-ašni n-ʿisa Ālmasex wa inyālān, āb' āṭṭāma n-ēddētta wa ija igguḍ wa hanāy-e-āj dāy-āššar wa ilkāmān.
- ¹⁰ʿas, kunta hārwa nāmoos išēnja n-Māssināy, āznāmāzāl-anāy Māssināy d-iman-net s-tamāttant ta ija Rure-s, āb' āṭṭāma n-ēddētta wa ija anmēzēl-nānāy dār-s dāy-tēssēba n-tanākra ta dd-ija ʿisa-i hanāy-iyallāsān jer-inēmmttan.
- ¹¹A-wen-dāy a fāl āmāra, nāddiiwāt, nāsifālla fāl-Māssināy dāy-idēm n-Emāli-nānāy ʿisa Ālmasex-i hanāy dār-s āznāmāzālān.
- ¹²Adēm a dd-orāwān abākkaḍ s-āddunya iket-net, abākkaḍ-wen-dāy ofa, a dd-orāwān tamāttant s-āddunya. Ēmmēk-wen-dāy a-s toḍa tamāttant fāl-dāgg-adēm iket-dāy-nāsān ed wār t-illa fāw ere s-wādden itra-dd abākkaḍ-wen-dāy.
- ¹³Abākkaḍ, āmoos a ihan āddunya hārwa wār dd-āzzābbāt Māssināy alāmār fāl-ānnābi Mosa māšan, ibākkaḍān wi āmešālān āddināt dat-āzabbu n-alāmār-wen-dāy, wār tān-ixseb Māssināy fāl-dāgg-adēm
- ¹⁴māšan, hākd a-wen-dāy, a-wen, wār hin-ikkes a-s a dd-tāxlāk āddunya-dāy, ʿur-Adēm hundāy har ānnābi Mosa, tamāttan āddināt wāren āmešāl abākkaḍ olāhān d-wa āmešāl Adēm-i āmoosān tele n-wa s-ātwānna ilkam ad-dd-ass.
- ¹⁵Ānnumāt wa ihākk Māssināy bānna d-abākkaḍ wa āmešāl Adēm, wādden a oharān hārāt. Tēssēba n-abākkaḍ wa ofa iyyān n-āhalēs, Adēm, a fāl-dd-toḍa tamāttant fāl-e d t-illām āgg-adēm, māšan ānnumāt wa ihākk Māssināy d-ānnumāt wa sār-nāy dd-orāw iyyān n-āhalēs, ʿisa Ālmasex, ih'-e ālfāyda māqqoorān.
- ¹⁶A-wen wādden fāw a-s āddobāt āwadēm ad-t-isēnnēfāqq ed, dāy-tēssēba n-anmēšri n-iyyān n-āhalēs ʿas a fāl dd-oḍa āššāreya n-Māssināy-wa āswārān uḍlem e d t-illām āgg-adēm māšan, ānnumāt wa dd-āzzābbāt Māssināy, ikf'-anāy idēm ʿur-Māssināy, āsdārfāt-anāy.
- ¹⁷ʿas, kunta šāyšad n-iyyān n-āhalēs a sār-nāy dd-orāwān tārna ta fālla-nāy tēkrāš tamāttant, āb' āṭṭāma n-ārrēzāy wa māqqārān sār-nāy dd-mad-arēw ānnumāt n-

Mässināy wa hanāy-ikfān tāmudre d-Tëmmēneya dāy-tëssēba n-Ŷisa Ālmasex-i n-
iyyān.

¹⁸A-wen-dāy a fāl kunta šāyšad n-iyyān n-āhalēs a dd-orāwān udlem fāl-e d t-illām
āgg-adēm, orāw-dd sār-nāy day iqqud n-iyyān n-āhalēs, Ŷisa Ālmasex, ajāraw n-idēm
yur-Mässināy d-tāmudre tāylalāt.

¹⁹Ēmmēk-wa-dāy s-anmēšri n-iyyān n-āhalēs a ijān e d t-illām āgg-adēm anāsbākkaḍ
dat-Mässināy, ēmmēk-wen-dāy day a-s iqqud n-iyyān n-āhalēs, a ijrāwān idēm yur-
Mässināy i-e d t-illām āgg-adēm.

²⁰Alāmār, āzzābbāt-t-dd Mässināy fāl-Mosa i-ad-isēlmēd dāgg-adēm a-s
ināsbākkaḍān a āmoosān māšan, ējut dd-ija abākkaḍ-dāy, āsjāt-dd fālla-s Mässināy
ānuymāt

²¹dāy-ittus n-a-s ēmmēk-wa-dāy s-kāla fālla-nāy ixkām abākkaḍ-i sār-nāy dd-orāwān
tamāttant, ad-fālla-nāy ixkēm āmāra ānuymāt n-Mässināy wa ihākkān idēm yur-s i-
ad-nējrēw tāmudre ta tāylalāt s-āmoos Ŷisa Ālmasex-i n-Emāli-nānāy ēssēbab-net i-e
d t-illām āgg-adēm.

Kāl-Roma 6

¹Mājrād-wa-dāy, ma āmoos ālmāyna-net? Adiš nākfet yas āmāra iman-nānāy i-
abākkaḍ i-ad-itwēnhēy ējut n-ānuymāt n-Mässināy.

²Xāša! Nākkāneḍ-i āmmutnen dāy-isālan n-abākkaḍ, ēndek ēmmēk wa s-has-e
nēddar, nēhakk'-e iman-nānāy day? Wār-āmmukkān a-wen.

³Ajān wār tēssenām a-s nākkāneḍ-i ātwāsālmāyenen dāy-aman s-isēm n-Ŷisa Ālmasex
i-ad-dār-s nasāy, atwēsēlmaḍ-nānāy-en, ālmāyna-net a-s nohār dār-s tamāttant ta ija,

⁴āmoos a-wen šund yas a-s ašāl wa d-ijjāš Ālmasex azēkka, nohār-t dār-s, nohār dār-s
day tanākra ta dd-ija jer-inēmmttan s-ēmmēk wa s-dd-inkār jere-sān s-tārna n-
ālxurmāt n-Abba Mässināy i-ad-nēkrēš ašāl, nārjēš dāy-tāmudre ta tāynayāt ihākk.

⁵Ādduuttāt day a-s kunta nohār dār-s azēkka, ad-dār-s nahār day tāmudre ed, inkār-dd
jer-inēmmttan

⁶fāl-a-s nēlmēdet a-s āgg-adēm n-anāsbākkaḍ wa s-kāla t-nāmoos, ātwāšlāb d-Ŷisa
fāl-tajēttewt i-ad-hin-tāmmāt tasna ta tārēwāt i-ad-āba s-nākkilāt i-abākkaḍ

⁷ed, ere wa āmmun ya, ibḍa s-iyyāt d-a-wa s-itawānna abākkaḍ.

⁸Ŷas, šāmad ādduuttāt a-s nohār d-Ālmasex tamāttant, adiš, ādduuttāt a-s ad-dār-s
nahār day tāmudre ed,

⁹nēssan day a-s Ālmasex-i dd-inkārān jer-inēmmttan, ābas ilkam ad-olas tamāttant
tiyyāt fāl-a-s ābas fālla-s tēla tamāttant tārna.

¹⁰Ija tiyyāt tamāttant i-ad-ābas ila abākkaḍ āššar; āmāra dd-iddār, iddar i-amišēl n-
erhet n-Mässināy.

- ¹¹A-wen-däy a fäl kăwăneḍ, äjät iman-năwăn äddinät ämmutnen däy-isălan n-a-wa ämoosăn abăkkaḍ däy-a-s tămoosăm ämăra äddinät äddarnen i-Măssinăy däy-tassayt-năwăn d-Ŷisa Ălmasex.
- ¹²Wăr toyyem abăkkaḍ ännihăḍ däy-tayëssa-năwăn-i fäll-la tamăttant târna i-ad-tăttălălăm erk derhanăn-net.
- ¹³Wăr toyyem ašrut n-tayëssa-năwăn wăl' iyyăn ännihăḍ däy-s Iblis, isawăjj'-et a wărăn oyed, änn-ak, äkfăt iman-năwăn i-Măssinăy, talëhëm d-äddinät äynaynen, tēkfēm-t day tiyëswen-năwăn, tămašălăm iqqud.
- ¹⁴Afăl jăm a-wen, wăr däy-wăn-e-ännăhăḍ abăkkaḍ ed, äbas t-tëllam daw-ălxikmăt n-alămăr, änn-ak, mălăm ämăra daw-ännuymăt n-Măssinăy.
- ¹⁵Ma ämoos day älmăyna n-măjrăd-wa-däy s-iket t-jey n-a-s äbas-t-nëlla daw-alămăr wa n-Mosa, nēmăl-t ämăra daw-ännuymăt n-Măssinăy? Ak ajăn a-wen älmăyna-net, niḍewet yas däy-abăkkaḍ? Xăša!
- ¹⁶Ajăn wăr tēssenăm a-s ere tēkfăm tanhaḍt fäll-iman-năwăn däy, ad-has-tăkkălem, ad-tamašălăm erhet-net, umas măssi-wăn. Ęmmëk-wen-däy day a-s afăl toyyăm abăkkaḍ ännihăḍ däy-wăn, ad-has-tăkkălem, arëw-dd săr-wăn a-wen-däy tamăttant. Umasăt eklan n-Măssinăy i-ad-săr-wăn dd-arëw a-wen tāmudre toyadăt.
- ¹⁷Namëlet Măssinăy ed kunta ibda tăkkilem i-abăkkaḍ, ašăl-i, tamašălăm s-tayărha tējlayăt tijëttewen n-äddin ti tēlmădăm.
- ¹⁸Tëntăšăm-dd iman-năwăn däy-tanhaḍt n-abăkkaḍ i-ad-däy-wăn ännăhăḍ ämăra amišël n-a-wa oyădăn.
- ¹⁹Măjrăd šund wa tajjăn dăgg-adëm a hawăn-in-jey i-ad-tudabem ujreh n-isălan-wi-däy. Ŷas, kunta ibda, tăsnăhăḍăm abăkkaḍ däy-tiyëswen-năwăn s-iba n-tëšëdje d-azzal ḍarăt a-wa äsikărakăḍăn, adiš ämăra, sënnëhăḍăt iman-năwăn däy-amišël n-a-wa oyădăn däy-ittus n-ad-tëzzăyăm tāmudre šăddijăt.
- ²⁰Ibda, a-s däy-wăn ännihăḍ abăkkaḍ, wădden wăr tăkkulăm däy-iji n-a-wa oyădăn măšan,
- ²¹ëndek a-wa săr-wăn dd-iššëšrăy a-wen? Ajăn wădden, wăr săr-wăn dd-iššëšrăy a-wen ar tăkrakiḍt n-a-wa tamašălăm ed tamăttant dat-Măssinăy yas a săr-wăn dd-orăw a-wen.
- ²²Măšan ämăra d-kăwăn-ăsdărfăt Măssinăy däy-isălan n-abăkkaḍ, ënta a-s tămoosăm eklan-net i-ad-tamašălăm a-wa šăddijăn săr-wăn dd-madăn-isăysël tāmudre ta täylălăt ed,
- ²³ălxaqq n-abăkkaḍ, tamăttant, măšan, ännuymăt n-Măssinăy wa ihăkk bănnan a t-ämoosăn, tāmudre ta täylălăt däy-idëm n-Emăli-nănăy Ŷisa Ălmasex.

Kăl-Roma 7

- ¹Ayētma-y! Ǝssanāy a-s a-wa s-əkkey tēna-net dāy-isālan n-a-wa innā alāmār, wār has-tēžhelām. A ikkās āwadēm iddar-dāy, ifraḍ fälla-s amišēl n-alāmār.
- ²Ālmital da āssiifhāmān a-wen: tamāḍt tādobānāt, a ikka āhalēs-net iddar, wār has-t-illa dāy-a-wa innā alāmār a dāy-s tārkeb eyāf-net māšan afāl ašāl wa d-āba āhalēs-net, tējrāw ya iman-net, ad-ābas fälla-s ifraḍ a-wa innā alāmār.
- ³Afāl tārkeb eyāf-net dāy-āhalēs-net, tēglā, tējā adubēn iyyān āynayān, a-di tēzna māšan, afāl ijmaḍ āhalēs-net āddunya, tējrāw ya iman-net dāy-a-wa iytās alāmār dāy-isālan-win-dāy. Afāl tolās adubēn ḍarāt iba n-āhalēs-net, wār mad-has-umas a-wen ēzzēna.
- ⁴Āmāra, ayētma-y, šund a-wen-dāy a jam kāwāneḍ-dāy: dāy-tēssēba n-tassayt ta jān d-tayēssa n-Ālmasex, tāmoosām i-a-wa innā alāmār āddināt s-ābas ēddarān. Āmoos a-s ēnta a kāwān-ikrāšān, ēnta-i dd-inkārān jer-inēmmttan i-ad-tamašalām erhet n-Māssināy.
- ⁵Ibda a-s nēlkām i-erk derhanān n-tiyēswen-nānāy d-mālayāynatān wi iyyāḍnen, āllil-anāy alāmār s-a-wen ed, wār sār-nāy dd-orew a-wen a sāl tamāttant māšan,
- ⁶āmāra d-nāmmut dāy-isālan n-a-wa fälla-nāy ifraḍ alāmār-i hanāy-ikrādān dāy-tišēm n-tansit n-tiyēswen-nānāy, nāddoobāt amišēl n-erhet n-Māssināy s-tasna tāynayāt dāy-ixkam Unfas Šāddijān. Ǝnta-en-dāy a-s tārna ta ihākk, tēzlay d-tārna ta ila alāmār-i s-ālkāḍ ya a fāl-tēktab.
- ⁷Ma āmoos ālmāyna n-mājrād-wen-dāy? Adiš alāmār wa n-Mosa, ēnta a hanāy-isiḍēwān dāy-abākkāḍ? Xāša! Ānn-ak alāmār-en-dāy a hi-issēlmādān s-abākkāḍ ed, ēnnār wār hi-innā alāmār: "Wār tāsdārhanād a ila āwadēm wār led", wār lēmmēdāy s-a-wen.
- ⁸A-wen-dāy a fāl ayātal-wen-dāy hi-ija alāmār a ijrāwān i-abākkāḍ tašlēlt ta sār-i-dd-torāwāt e d t-illām erk derhan. Ǝnnār wār dd-ixlek alāmār, wār hi-tējjēš tijya n-a-wa s-itawāna abākkāḍ.
- ⁹Ibda, ēddarāy wāla alāmār māšan, āzzubbāt-dd a-wa ifraḍ alāmār ya, innāhāḍ dāy-i abākkāḍ, āmoos šund a-s ābas ēddarāy.
- ¹⁰Fārēḍ n-alāmār wa s-ānihājja a-s tānudre a sār-i dd-orāw, tamāttant ya a sār-i dd-iwwāy
- ¹¹ed, āmoos-dd fārēḍ-wen-dāy āsaru wa s-hi-āsjaḍlāt abākkāḍ dāy-tamāttant.
- ¹²Hakd a-wen-dāy, alāmār, wār t-illa a t-ijrawān, Māssināy ad-dd-ifal, a-wen-dāy a-s: šāddij, oyaḍ, ifran.
- ¹³Adiš, ma n-ēmmeḱ n-a-s a-wa olāyān, orāw-dd sār-i tamāttant? A-wen ya, wār il'ēmmeḱ. Tidēt ēnta da: alāmār-en-dāy šāddijān, a sār-i dd-orāwān āsaru wa dd-āwwāyān asēnnēfilēl wa dd-ija abākkāḍ iman-net dāy-i.

- ¹⁴Nëssan, ädduuttät day a-wen, a-s alämär, Unfas n-Mässinäy a-s ëssëbab-net mäšan älwäxla a-s näkk-i-däy n-ägg-adëm, a wär-ihä älfäyda s-ämešäläy a-wa ifräð ed, äkkiley i-abäkkäð šund ažëñš a hi-ijä.
- ¹⁵A-wa tamašäläy, iqqañ eyäf-in, indär-ahi ad-t-ëjrahäy ed a-wa s-ärheyy amišël-net, wär t-tëmišiläy; a-wa-däy där-okäðäy yäs a tamašäläy.
- ¹⁶Yäs, šamad a-wa där-okäðäy yäs a tamašäläy, ënta-den-däy a-wa ämoosän tajuhe yur-i n-a-s alämär-i-däy, wär t-illa älyib t-iwarän.
- ¹⁷Tidët-däy a-s abäkkäð wa däy-i ännihäðän a itamašälän härätän-win-däy, wädden näkk
- ¹⁸ed, ëssanäy a-s a-wa oläyän, näkk-i n-ägg-adëm, wär ihä tayëssa-nin. A-wa oläyän, ärheyy iji-net mäšan, indar-ahi. Ijmað-t äššäk a-s ëkfäräy däy-amišël n-a-wen-däy,
- ¹⁹wär tëmišiläy a-wa oläyän, wär tëmišiläy yäs ar a-wa läbasän där-ëkney mikðaw.
- ²⁰Šamad äbas tamašäläy ar a-wa där-okäðäy, adiš, äbas näkk a itamašälän tälläbäst-ten-däy, änn-ak abäkkäð wa däy-i ännihäðän a t-itamašälän.
- ²¹Issëjrah-ah'-in a-wen-däy härät iyyän: äsidärhänäy iji n-a oläyän mäšan a-wa läbasän a fäll-i ikarräšän ašäl.
- ²²Däy-ammas n-ulh-in, ijraz-ahi alämär n-Mässinäy
- ²³mäšan, tayëssa-nin ënta, ih'-et alämär iyyän säl wa ärheyy. Alämär-wen-däy a hi-iknasän hak ašäl, ittaf-ahi däy-tišem n-alämär n-abäkkäð wa däy-i ännihäðän.
- ²⁴Amäskoy näkk-i s-wär t-illa älfäyda hi-ihan! Mi hi-e-aðënän tähanint, ikkës-ahi-dd däy-tayëssa-ta-däy hi-tähobet s-tamättant?
- ²⁵Tëmmal i-Mässinäy däy-äddimmät n-Yisa Älmasex-i n-Emäli-nänäy hanäy-ijräwän ad-dd-nëkkës errawän-nänäy däy-a-wen-däy. Ämära, ënniyät-in, alämär wa n-Mässinäy a-s äkkiilät, a-s ija a-wen, tayëssa-nin ënta, alämär wa n-abäkkäð a-s täkkilät.

Käl-Roma 8

- ¹Ämära, ðarät-a-wen-däy ätwännän, äddinät wi osäyñen d-Yisa Älmasex, äbas t-illa fäw-fäw uðlem tän-iwarän dat-Mässinäy ed ënniyät-näsän wädden tiyëswen-näsän a däy-sän ännihäðän.
- ²Unfas Šaddijän-i ihakkän alämär wa n-tämudre ta n-tidët dd-tirëw tassayt d-Yisa Älmasex, tärna-net a hi-täsdärfet, tēbð'-ahi d-alämär wa n-abäkkäð d-tamättant.
- ³A-wa s-käla ämoos isëssëndar i-alämär wa n-Mosa-i ännihäðän däy-e d t-illäm ägg-adëm däy-tëssëba n-abror wa tēja tayëssa-net, issäryäs-t-dd Mässinäy ed, äšmašäl-dd Rure-s, ämoos-dd ägg-adëm i-ad-umas tasëbðärt ta jarräwät i-ägg-adëm tenäšše n-ibäkkäðän yur-Mässinäy.

- ⁴A-wa fälla-näy ifraḍ alāmār, āmešāl-t ed, āmāra, wādden a-wa tārha tayēssa-nānāy yas a dāy-nāy ixkamān, Unfas Šāddijān n-Māssināy a dāy-nāy ānnihāḍān.
- ⁵Ādduuttāt a-s ere āttilālān erhet n-tayēssa-net, wār mad-āmašāl day yas ar a-wa fälla-s tārha tayēssa-net māšan, wa s-Unfas n-Māssināy a āttilāl, wār-e āmašāl yas ar erhet n-Unfas Šāddijān.
- ⁶Ijmaḍ-t āššāk a-s a-wa tārha tayēssa n-āgg-adēm, tamāttant yas a sār-s dd-itirēw, a-s ija a-wen, Unfas ēnta, tāmudre ta n-tidēt d-ālḡer a dd-itiirēw s-āgg-adēm.
- ⁷Āwadēm wa wārān izēnnēzjumēt ar dāy-a-wa fälla-s tārha tayēssa-net, ašanjo n-Māssināy, wār-āddobāt asrēs n-iman-net dat-alāmār n-Māssināy, wār t-āddobāt kud t-irha-dāy.
- ⁸A-wen-dāy a fāl āddināt wi āttilālān erhet n-tiyēswen-nāsān, wār t-illa ēmmēk s-ējražān i-Māssināy.
- ⁹Kāwāneḍ, ābas tēglam fäll-derhan wa n-tiyēswen-nāwān, ānn-ak, jān iman-nāwān daw-tārna n-Unfas wa ija Māssināy dāy-ulhawān-nāwān. Ere day wa s-wār-ihā Unfas Šāddijān n-Ālmasex ulh-net, wār t-ila Ālmasex.
- ¹⁰Kunta day iha Ālmasex ulhawān-nāwān, kud-dāy tamāttant a mad-tējēm dāy-abākkaḍ, ill'-awān-t ēlyēllas ed ij'-iwān Māssināy dāy-tēssēba n-tassayt ta jān d-Unfas Šāddijān n-Ālmasex āddināt yur-s lanen idēm.
- ¹¹A-wen-dāy a fāl kunta iha Unfas Šāddijān n-Māssināy-i dd-issēnkārān Yisa jer-inēmmttan ulhawān-nāwān, adiš, ad-kāwān-ākf day ēnta-i dd-issēnkārān Ālmasex jer-inēmmttan tāmudre ta dd-e-sēnkārāt tiyēswen-nāwān jer-inēmmttan s-tārna n-Unfas wa izzāyān ulhawān-nāwān.
- ¹²Ayētma-γ, kunta ill'-e fārēḍ hanāy-iwarān, ēlmēdāt a-s wādden wa n-alkum i-erk derhanān n-tiyēswen-nānāy.
- ¹³Ere āttilālān erhet n-tayēssa-net, tamāttant yas a dd-e-arēw s-iman-net māšan, ere wa hin-ijārān s-tārna n-Unfas Šāddijān erhet n-tayēssa-net, tāmudre ta n-tidēt a dāy-s tēlkamāt.
- ¹⁴Ere wa s-Unfas n-Māssināy a t-oyadān, ara n-Māssināy a āmoos.
- ¹⁵Unfas day wa kāwān-ikfā Māssināy, wādden Unfas kāwān-ijan eklan s-hārkuḡ han tarēmmeyt, ānn-ak, ikf'-iwān Māssināy Unfas-net i-ad-talāhām d-āddināt dd-ija s-iman-net. A-wen-dāy a hanāy-ikfān turhajāt n-ad-nēyarr Māssināy s-isēm: "Abba".
- ¹⁶Tārna n-Unfas Šāddijān-en-dāy hanāy-ikfa Māssināy a hanāy-āmoosān tajuhe ta hanāy-satbatāt n-a-s tidēt-dāy a-s aratān n-Māssināy a nāmoos.
- ¹⁷Yas, šāmad ādduuttāt a-s aratān n-Māssināy a nāmoos, adiš, nāmoos imēkkusa, ad-hanāy-ākf Māssināy a-wa s-hanāy-ijjāš ārkāwāl-net, nahār day d-Ālmasex terše-net. Kunta nārḍa s-ad-dār-s nahār ayāna wa inhāy, adiš, ad-dār-s nahār ālxurmāt-net.

- ¹⁸Ija yur-i a-s tersēmawen ti nēhannāy āmāra-dāy, wādden wāla a ēndārrān edes i-ālxurmāt wa s-ilkam ad-hanāy-dd-infilēl.
- ¹⁹Ālxurmāt wa s-āqqalān aratān n-Māssināy, wādden ēntāneḍ yas a irmas iba n-tazidert n-ad-āj; a-wa iwārān ārori n-ākall iket-net a ārorādān ad-dd-ass.
- ²⁰Āmoos a-wa iwārān ārori n-ākall a wārān issen e-s ihāl, wādden ad-t-dd-ikkasān a-wen, Māssināy a has-iytāsān a-wen. Māšan, a-wen, wār hin-ikkēs āṭṭāma wa āsjār Māssināy taxlēkt iket-net.
- ²¹Imal-dd ašāl d-mad-isēttāylēl Māssināy taxlēkt-net iket-net dāy-ēlhēllak wa s-tāšewāj, ējrēwān aratān n-Māssināy ālxurmāt wa s-hasān-innā.
- ²²Nēssan a-s ašāl-i-dāy, taxlēkt iket-net a tāšsoršāt, tēkna tizzurt tolāhāt d-ta rammāsāt tamāḍt jarrāwāt eyāf-net.
- ²³Wādden day ēnta yas a irmas a-wen-dāy, irmas-anāy nākkāneḍ dāy-i ija Māssināy tiyāffaddiwen n-Unfas-net. Nākkāneḍ day, nētihnēffit dāy-iman-nānāy, nāqqal i-ašāl wa d-e-numas s-tidēt-dāy aratān n-Māssināy, ikkēs-anāy dāy-tissust ta dāy-hanāy-jānāt tiyēswen-ti-dāy.
- ²⁴Ed nākkāneḍ, tidēt-dāy a-s ēlyēllas-nānāy itbat māšan har āmāra-dāy, āmoos a dāy-nējar āṭṭāma. Āywa, āṭṭāma wa ihannāy āwadēm, ad-ābas āmoos āṭṭāma; ēndek āṭṭāma wa ilkāmān dāy-a-wa-s išwār, inhāy-t āwadēm? Wār t-illa.
- ²⁵Māšan afāl āṭṭāma-nānāy, āmoos a wār nēhēnnēy, dihen, ad-has-nēqqēl s-tazidert d-ulh ijlayān.
- ²⁶A-wen-dāy fāw a fāl hanāy-italal Unfas Šāddijān dāy-tēlēmḍe-nānāy ed a-wa s-ānihājja ad-t-nēttār dāy-Māssināy, wār t-nēssen. Ēnta-en-dāy a hanāy-itēddalān Māssināy s-tihnēffa wāren la afēssār.
- ²⁷Tidēt a-wen, Māssināy-i issanān a-wa ihān ulhawān, issan day a-wa ihān ēnniyāt n-Unfas. A-wen-dāy a fāl ēnta, erhet n-Māssināy a itattār i-imēšseddējān.
- ²⁸Ḍarāt-a-wen day, nēssan a-s āddināt wi ārhānen Māssināy d-āddināt wi dd-iyrā s-iman-net dāy-erhet-net, a tān-irmāsān-dāy, a āmoos-dāy, Māssināy iman-net a itajjān a-s tišrayāten n-tanfust-ten-dāy tān-tārmāsāt, i n-tānfo-nāsān.
- ²⁹Māssināy āddināt wi āsnāfrān dat-axālak i-ad-umasān aratān-net, iytās-asān milhaw d-Rure-s i-ad-umas Rure-s teyāfādde n-ā/n/natān ājjootnen.
- ³⁰Māssināy, āddināt wi s-dd-iytās a-wen, iyr'-en-dd s-iman-net; wi dd-iyra s-iman-net, ikf'-en idēm data-s, wi ikfa idēm data-s, ikf'-en day ālxurmāt-net.
- ³¹Šāmad isālan-den-dāy, ma s-nāddoobāt tēnna-net day? Kunta Māssināy-i-dāy, tidēt-dāy a-s ašrut wa-nānāy a iha, mi fālla-nāy ilan tārna?
- ³²Zēnnēzjumētāt yas: kunta Māssināy, Rure-s iman-net wa n-iiyān ila, wār t-iyles dāy-tamāttant, ānn-ak, oyy'-e āmmut dāy-tēssēba-nānāy, ēndek yas ḍarāt-a-wen-dāy a-wa hanāy mad-unjēy? Wār t-illa.

³³Äddinät wi äsnäfrän Mässinäy, mi tän-e-isewärän uđlem? Wār t-illa ed Mässinäy iman-net a tän-ikfän idēm data-s.

³⁴Mi äddoben ad-tän-isewär uđlem? Ajän wädden Älmasex ämmut mäšan, isālan, wār-ēmden dihen ƣas, a ojarän a-wen, inkār-dd jer-inēmmtan, ikk' išēnnawän, äqqima dihen daw-ayil n-Mässinäy, itattär-anäy s-Mässinäy.

³⁵Endek ƣas a-wa-däy hanäy-e-ibdewän d-tārha ta hanäy-ija Älmasex? Ak tirēmmay mey erk ēmmēk, ak älyizabät mey laž mey ƣellēl, ak miši mey tākoba? Wār t-illa fāw a hanäy-dār-s-e-ibdewän, a ämoos-däy.

³⁶Däy-isālan n-a-wen-däy a däy-hanäy-innä ēlkēttab n-Mässinäy: "Tēssēba-nāk, Mässinäy a fāl nētamättat hak ašāl, jän-anäy äddinät ƣas šund taysiwen däy-wār-ilkem a sāl ayāras."

³⁷Mäšan, hakd a-wen-däy, däy-a-wen-däy iket-net, nämoos imärnan, nokäy fāw tumast n-imärnan, nēkrāš ašāl imdan fäll-išēnja-nänäy s-turhajät n-Wa hanäy-irhän.

³⁸Ekkasäy äššāk a-s wār t-illa fāw a hanäy-e-ibdewän d-tārha ta hanäy-ija Mässinäy: ak tamättant wāla tāmudre wāla änjālosän wāla išēnnawän wāla käl-tārna, a-wa t-illän d-a-wa ilkāmān,

³⁹käl-äššahät wi n-išēnnawän d-a-wa iwārän ārori n-ākall, wār t-illa fāw a dd-ätiwāxlākän äddooben ad-hanäy-ibdew d-tārha n-Mässinäy ta hanäy-dd-äsnāfalāl däy-Emāli-nänäy Ƴisa Älmasex.

Käl-Roma 9

¹Näkk-i s-ašāl-i-däy osayäy d-Ƴisa Älmasex, tidēt a hawän-janney wädden bahu, Unfas Šaddijän iman-net a hi-oƣadän däy-ēnniyät-in däy-a-wa s-ärhey ad-hawän-tän-ännäy.

²Äryan iman-in, äryan; jan tisanant wārät kēttēl.

³Äsniinän day hullan däy-isālan n-a-wa dd-iqqälän ayētma wi n-käl-Išrayil. Diha t-ēlley, kud irha fāw tēwār-ahi tilƣant, ēnmējjējäyēt fāw d-Älmasex i-ad-dār-s-ēnmihēzän ēntāneđ, ējrēwän ēlyēllas.

⁴Käl-Išrayil, Mässinäy a tän-dd-ijän s-iman-net, äswār-tän ännur-net, änmäjjaš dār-sän ārkāwālän n-tassayt, äzzābbät fälla-sän alāmār wa n-Mosa, issēlmäd-tän älyibadät n-Mässinäy wa n-tidēt, ijjäš-asän ārkāwālän äjjootnen.

⁵Entāneđ a länen imārawän-nänäy wi n-ibda dd-izjār Älmasex s-eyäs-net ēnta-i n-Mässinäy-i t-illan jēnnēj-hārät iket-net. Namēlet-t, amin!

⁶A-wa hawän-jänney, wädden i n-a-s innin ārkāwāl wa hasän-ijjäš Mässinäy, äbbottäl-in. Äbo, änn-ak, wädden äddinät iket-nāsän wi-dd-ēzjännen Išrayil a ämoosnen dāgg-Išrayil wi n-tidēt.

- ⁷Wadden day äddinät iket-näsän wi dd-ëzjären Ibrahim a-s ihäyawän-net wi n-tidët, ëktëwät-dd a-s Mässinäy iman-net a innän i-Ibrahim: "Isxaqq a hak dd-e-ëzjären ihäyawän."
- ⁸A-wen älmäyna-net a-s wadden aratän wi s-dd-issëbäb ägg-adëm, a-s wi n-Mässinäy, änn-ak, aratän-net a tän-ämoosän, wi s-dd-issëbäb ärkäwäl wa ijjäš i-Ibrahim.
- ⁹Ärkäwäl-en, ënta da a-wa däy-s innä Mässinäy i-Ibrahim: "Ad-käy-dd-äqqëläy däy-äzzäman šund wa-däy, a-s käy-dd-e-äqqëläy s-äzzäman-en, tēkraš-ak Saräta alyaq."
- ¹⁰A-wa has-innä Mässinäy, wadden Saräta yas a yur-dd-imdä, inn'-en day i-Räbka ta n-hänne-s n-Isxaqq-i n-abba-nänäy iket-nänäy ed tēkraš-as eknewän s-ëmmëk-wen-däy.
- ¹¹Härwa wär-ëwen eknewän-en-däy, härwa wär-ämešälän a oläyän wäla a läbasän a-s immëjrad Mässinäy i-Räbka, issëlmäd-tät s-wa äsnäfrän jere-sän; ämoos a-wen erhet n-Mässinäy wadden fäl tēssëba n-emärked jan i-ad-dd-iyär s-iman-net wa s-irha.
- ¹²A-s itäjj a-wen, innä Mässinäy i-Räbka: "Ad-äkkälät wa n-amäqqar i-wa n-amäḍray."
- ¹³Ënta-den-däy a-wa ijän ed innä Mässinäy iman-net: "Äsofäy Yaqub uhën Iso."
- ¹⁴Ak ajän a-wa ija Mässinäy, ajän ad-hanäy-isëwwënn a-s Mässinäy, wär-oyed? Aa faw, wadden a ijan a-wen
- ¹⁵ed Mässinäy iman-net a innän i-Mosa: "Sansey ärräxmät-in fäll-ere wa s-ärhey, naqq'-ahi tähanint n-ere wa s-ärhey."
- ¹⁶A-wen wadden a dd-izjarän erhet n-ägg-adëm wäla äššahät-net, tähanint n-Mässinäy a dd-ifal.
- ¹⁷Iktab däy-ëlkëttab a-s innä Mässinäy i-Firyäwna: "Jey-käy ëssëbab i-ad-sëlmädäy s-tärna-nin i-ad-itwäxṭëb isëm-in fäll-ärori n-äkall iket-net."
- ¹⁸A-wen-däy a fäl ere wa s-oḍän Mässinäy tähanint, oḍän-as-tät, wa s-äsyär ulh-net day, ad-iyar.
- ¹⁹Ämmukkän a-s afäl ëslän iyyäḍ däy-wän i-mäjräd-wen-däy, ad-dd-ëggädän, ënnën: Mässinäy adiš, ma s-isawar dägg-adëm uḍlem? Ajän mi äddooben azëzzëwi n-iman-net data-s? Wadden a-wa s-irha yas a itäjj.
- ²⁰Uhën käyy-i n-ägg-adëm dd-tajjäšän inëzjam šund-win-däy, mi tämoosäd faw tamäzayäd d-Mässinäy? Käla tēnhäyäd ayäsis isastan ere wa t-iknän d-äddälil wa fäl t-dd-ikna.
- ²¹Wadden ere wa ikannän iysas, a-wa s-irha yas a itäjj, tälayt a iḍarräz tēzzar ikën sār-s jer-ayäsis ilan älqim d-i t-wärän ila. Tälayt-en-däy a-s ikann a-wen-däy iket-net.
- ²²Mässinäy day, isakna aḍkär-net i-ad-isëlmäd s-tärna-net. Ähoja äzizäydär i-wi äniihäjjänen d-aḍkär-net wären änhäjja ar d-ëlhëllak

- ²³māšan wi s-oḏān tāhanint s-irha ad-t-sēmyārān, irha day ad-tān-isēnnēflēy dāy-ālxurmāt-net.
- ²⁴Teyāre ta hanāy-dd-ija Māssināy s-iman-net nākkāneḏ-i n-kāl-Ālyāhud, ěnta day a dd-ija i-tiwsaten ti iyyāḏnen n-inēzzulam
- ²⁵s-ēmmēk wa s-tān-innā ānnābi Ozi dāy-ēlkēttab-net a-s innā, innā Māssināy: "Tamētte ta s-ibda wār tāmoos ta-nin, ěnta āmāra a he-ājāy tamētte-nin. Tamētte ta s-ibda tātiwāksān, ěnta a he-tumasāt ta ēkney tārha."
- ²⁶Edāgg day wa-dāy hasān-ātwānnā: "Wār tāmoosām tamētte n-Māssināy", edāgg-wen-dāy iman-net a dāy-e-ētwayrēn s-isēm: "Aratān n-Māssināy wa iddarān."
- ²⁷Ānnābi Saya ěnta, innā: "kāl-Ālyāhud, kud-ārhan ējēn ējut wa wār jenāt timētwen n-ākall dāy-asālim n-ejārew wa sēmmān tasēkkemt dāy-sān ȳas a he-ijrēwān ēlyēllas"
- ²⁸Emāli day a-wa s-innā, ad-t-āj, āššāreȳa wa s-innā ilkam ad-t-dd-izēzzubbēt fāll-āddunya, ad-t-āj šik šik.
- ²⁹Olās day ānnābi Saya innā: "Ēnnār wār hanāy-dd-oyya Māssināy-i n-Māssi-s n-ajhanān hārāt dāy-ēzzurēyāt-nānāy, ašāl-i-dāy, noolāh ȳas d-iyārman wi n-Sodoma d-Gomora-i ihlāk."
- ³⁰Ma sāl a-wen? Inēzzulam-i wāren tēmmāy i-iqqud dat-Māssināy, ij'-en immun-nāsān s-Māssināy imaydalān data-s lanen idēm. Immun-nāsān s-Māssināy a sār-sān dd-orāwān a-wen.
- ³¹A-s ija a-wen kāl-Išrayil ěntāneḏ, amišēl n-a-wa innā alāmār a-s tattārān ad-tān-ākf idēm dat-Māssināy māšan, indār-asān ad-dd-sāȳsēlān a-wen.
- ³²A-wen-š ma t-ijān? Adiš ěttārān ad-ējrēwān iqqud išlayān i-wa ihakk immun s-Māssināy. Ēttārān ajāraw n-a-wen s-a-wa tamašalān, āmoosān ȳas šund āddināt s-tārsal tāhunt har išwar oḏan.
- ³³Ija a-wen s-ēmmēk-wa-dāy s-ātwānnā, innā Māssināy dāy-isālan n-ȳisa: "Ēnhēywāt! Sanseȳ tāhunt rassālāt i-āddināt dāy-ayrēm wa n-Sayon. Ad-tumas ēssēbab n-ejāḏāl i-iyāḏ māšan, ere fālla-s āshātālān-dāy, wār-ilkem ad-āmmujrāz."

Kāl-Roma 10

- ¹Ayētma-ȳ, derhan n-ulh-in d-a-wa tattārāy hak ašāl dāy-Māssināy da: āylēsnet kāl-Išrayil.
- ²Āddoobey tajuhe n-a-s kāl-Išrayil, ēdgažān hullan dāy-isālan wi n-Māssināy māšan, wār jen a-wen s-ēnniyāt ijarahān hārāt.
- ³Ēzhalān hārwa dāy-isālan n-a-s Māssināy a isaydalān āgg-adēm i-ad-ȳur-s ikrēš idēm wādden imārkedān-net, a-wen, unjāȳān sār-s.
- ⁴Ālmasex, a ȳur-dd-imdā a-wa innā alāmār, ere sār-s omānān-dāy, ad-ikrēš idēm dat-Māssināy.

- ⁵Däy-isälan n-a-wa ihakkän ägg-adëm idëm dat-Mässinäy, innä Mosa: "Ere ämešälän färëdän wi ëktäbnen däy-alämär, ad-has-umas a-wen-däy ëssëbab n-ëlyëllas."
- ⁶Mäšan ašäl-i, immun-nänäy s-Mässinäy, issëlmäd-anäy a-wa hanäy-ihakkän idëm dat-Mässinäy, inn'-anäy: "Wär tënned däy-iman-näk: mi he-ikkën išënnawän?" A-wen, azëzzëbbu n-Älmasex däy-sän;
- ⁷wär tënned day: "Mi he-ikkën ider n-äkall?" Ajän wädden Älmasex, äru dd-inkär jer-inëmmuttan.
- ⁸Isälan n-a-wen-däy, a däy-hanäy-innä mäjräd n-Mässinäy: "Ašäl-i, mäjräd n-Mässinäy, ohaz-käy, ih'-emm-näk, ih'-ulh-näk." Isälan-win-däy a hin-nësasawad dägg-adëm i-ad-amënëän s-ÿisa.
- ⁹Ere ittäfän däy-tämudre-net tënna n-a-s ÿisa, Emäli, ifläs däy-ulh-net a-s issënkär-t-dd Mässinäy jer-inëmmuttan, ad-iylës
- ¹⁰fäl-a-s immun wa dd-ifälän ulh n-äwadëm a t-ihakkän idëm yur-Mässinäy, wa ittäfän tënna n-a-wen s-ëmm-net, ad-t-iylës Mässinäy.
- ¹¹Ënta-den-däy a-wa innä ëlkëttab n-Mässinäy a-s innä: "Ere omänän s-Emäli-däy, wär-ilkem ad-ämmujräz."
- ¹²A-wen ämära, wär sär-s izley ägg-Älyähud wäla wa t-wärän ämoos ed iket-näsän, iyyän n-Emäli ihakkän a olayän s-ëjut a oharän, ere t-iyrän-däy, ad-has-äkawën.
- ¹³Iktab a-s: "Ere iyrän isëm n-Emäli, omän sär-s däy, ad-iylës."
- ¹⁴Mäšan, äddinät ya, ëndek ëmmëk wa s-mad-ëyrën isëm n-Emäli a-s wär sär-s omenän? Ëndek day ëmmëk wa s-mad-sär-s amënëän a-s wär käla ëslän i-isälan-net? Ëndek ëmmëk wa s-mad-ëslën i-isälan-net a-s wär t-illa ere hasän-tän-ixtäbän?
- ¹⁵Ëndek ëmmëk wa s-mad-hasän-ëtwäxtebän a-s wär t-illa ere sär-sän ämešälän? Tëssëba n-a-wen-däy a fäl innä ëlkëttab n-Mässinäy: "Tihusay ija ass n-imawayän n-isälan n-Älënzil, edägg äkokälän idarän-näsän däy, älxer a sär-s dd-tirëwän."
- ¹⁶Älwäxla a-s a äjjeen däy-äddinät, unjay s-Älënzil. A-wen-däy a äswännän ännäbi Saya: "Emäli, a ija a-wa-däy nässewäl, mi omänän s-a-wa nëxattäb?"
- ¹⁷Immun wa iyalläsän, a-wa s-isäl äwadëm ihän Älënzil-wa-däy nëxattäb dd-ifälän Älmasex, a iha.
- ¹⁸Ak ajän a-wen älmäyna-net a-s har ämära-däy, wär-ëslen käl-Älyähud i-isälan-win-däy? Ëslan-asän lab ed a-wen-däy faw a däy-innä ëlkëttab n-Mässinäy: "Ässewälän imawayän n-isälan fäll-ärori n-äkall iket-net, wär t-tëlla tamdujt däy-äddunya s-wädden tës'-asän."
- ¹⁹Ad-käwän-sëstënëy: "Tordam a-s isälan-wi-däy, wär tän-ëjrehän käl-Işrayil?" Ëjrahän-tän lab. Ëntäneḍ-en-däy faw a-s innä ännäbi Mosa s-tizarät, innä Mässinäy: "Ad-däy-wän äjäy tismiten fäll-tamette wärät tämoos ta-nin, zëzzëkënzäräy-käwän fäll-tawset jam tawset n-älžuhäl."

²⁰Olās day ānnābi Saya, iglā har innā: "Āddināt wi s-ibda, ěkfan-ahi iroriyawān-nāsān, ěqqālān-ahi-dd; wi s-ihēnnin, wār dāy-i ākkulān, āsnāfalālāy-asān-dd iman-in."

²¹Dāy-a-wa dd-iqqālān kāl-Išrayil, ěnta da a-wa dāy-sān innā Māssināy: "Ězzalāy āfuss-in har āqur i-tawset hi-tēnkarāt, oseḡ-tāt a-wa tawset hi-tāsiyārāt ulh-net, tawset sār-i tunjayāt."

Kāl-Roma 11

¹Āssistānāy-kāwān āmāra, ak ajān Māssināy ijār-in tamētte ta n-kāl-Išrayil āsnāfrān? Ābo! Nākk-i hawān-āssewālān, āgg-Išrayil n-ahāya n-Ibrahim la tawset ta n-Bānyamin a āmoosāy.

²Māssināy, tawset ta āsnāfrān i-iman-net hārwa wār dd-tāxlek āddunya, wār tāt-in-ijer. Ěktēwāt-dd ḡas a-wa innā ānnābi Ḳēli dāy-isālan n-kāl-Išrayil a-s hasān-iškā s-Māssināy, inn'-as:

³"Emāli, tamētte-ta-hi, tānyā ānnābitān-nāk, tārzā idāggan wi dāy-tajjānāt tikutawen-nāk. Nākk day-i dd-āqqimān, tēzzan sār-i, tārha ad-tāj iman-in."

⁴Innā a-wen ḡas, inn'-as Māssināy: "Ḳēli, ānset ěnniyāt-nāk, ley ěssa afdān n-āhalēs wār-iha wāl' iyyān s-kāla irkāy dat-Baal-i n-āmānokal n-āššānāmān."

⁵A-wa ijān dāy-āzzāman-wen-dāy, ěnta day a ijan dāy-āzzāman-wa-dāy, iḡlaf Māssināy dāy-ānuymāt-net tamētte wārāt tējjēt dd-āsināfrān jer-kāl-Išrayil.

⁶Šāmad ānuymāt n-Māssināy a āsnāfrānān tamētte-ten-dāy i-ad-tāt-iylēs, adiš, wādden imārkedān-nāsān a tān-e-iylēsān ed, afāl ija a-wen, ad-ābas āmoos ānuymāt, ānuymāt wa n-tidēt.

⁷A-wen-š, ma āmoos ālmāyāna-net? Ajān a-wa s-ēmāyān kāl-Išrayil, wār t-ějrewān? Ějrwān-t dāy-sān lab wi dāy-sān āsnāfrān Māssināy. Wi iyyāḡnen wāren ějrew a-wen, asyār a has-jān ulhawān-nāsān.

⁸Isālan n-a-wen-dāy a dāy-innā ělkēttab n-Māssināy: "Iššēšlāl-tān-in Māssināy i-ad-wār hēnnēyān, wār sēllēn. Ěnta-den-dāy a-wa ijrāwān kāl-Išrayil har ašāl-i-dāy."

⁹Olās day ḡarāt-a-wen, innā ānnābi Dawēd: "Umasnet imjora-nāsān a hasān-iha sunsēj, āttārmāsnet dāy-tānḡārbaten; iḡēwet-dd fālla-sān ālmāššibāt tān-in-immārān.

¹⁰Tēwāret tēmēlle tiḡtawen-nāsān i-ad-ābas hannāyān, ājēnet alēḡḡeš wa-dāy fāll-hak iyyān dāy-sān, umaset ḡas, šund āzuk a āllinjāt."

¹¹Ak ejaḡāl wa jān kāl-Išrayil, i n-hārkkuk mey? Ābo! Ānn-ak šāyšad-nāsān ěntāneḡ-en-dāy a dd-orāwān tašlēlt i-ělyēllas i-tiwsaten ti iyyāḡnen i-ad-asēmēn kāl-Išrayil.

¹²Ḳas kunta wāla šāyšad-nāsān dāy, ālfāyda a dd-orāw s-āddunya, āb' āḡtāma n-tēmḡare ta he-āj ālfāyda wa sār-s dd-e-arēwān afāl dd-ěqqālān Māssināy i-ad-utabān. Ijmaḡ-t āššāk a-s ad-umas a-wen ālḡer māqpoorān.

- 13** Āmāra kāwāneḍ-i n-inēzzulam a-s āmmijrādāy: Nākk-i-hi, Māssināy a hi-ijān ānāmmašul-hawān, išl'-ahi day āmašal hi-ijražān.
- 14** Ija yur-i a-s āmašal wa hi-issāylāf Māssināy ija tēmyāre-ta-dāy s-afāl t-in-āssawāḍāy, ad-dd-arēw a-wen tismiten n-kāl-tumast-in, utabān, iyłēs Māssināy iyyāḍ dāy-sān
- 15** fāl-a-s, kunta āmāra, ij'-en Māssināy s-edes i-ad-dd-arēw a-wen tanmēzalt n-āddunya d-Māssināy, ma he-āj afāl ātubān kāl-Išrayil? Ad-umas a-wen tākunt tolāhāt d-āddināt āba, olāsān-dd tanākra jer-inēmmuttan.
- 16** Kunta afārs n-tajēlla wa n-eyāf a ikāt āwadēm i-Māssināy, adiš tajēlla day, iket-net ti-net ed šāddiij. A-wen-dāy a ijān a-s kunta ikewān n-ahēšk, i n-Māssināy, adiš, ilēktan-net day, iket-nāsān, i-net ed šāddiij.
- 17** Tamētte ta n-Išrayil, tolāh d-ahēšk n-ēzzāytun s-hin-inkāḍ Māssināy hārāt dāy-ilēktan-net tēzzar issārmām-kāy-dd kāyy-i wārān āmoos āgg-Ālyāhud i-ad-kāy-infēw kāyy-dāy a-wa dd-itēffalān ikewān, isidorān ahēšk iket-net.
- 18** Tēssēba n-a-wen-dāy a fāl, kāyy-i n-ānāzzalim, he kāyy! Wār tēlkehād ilēktan wi hin-ēttēnkāḍnen. Ma dāy-tabārajād? Wādden kāyy a iṭṭafān tāmudre i-ikewān, ānn-ak, ikewān a hak-tāt-ēṭṭafnen.
- 19** Āmmukkān a-s ad-hi-tēnnēd a-s: ajān wādden ilēktan, ēttēnkāḍān-in i-ad-dd-ētwēsārmāmāy dāy-edāgg-nāsān?
- 20** Tidēt lab a-wen māšan, ēlmēd a-s iba n-immun-nāsān a fāl hin-ēttēnkāḍān, tātwāsārmāmād-dd dāy-edāgg-nāsān ed tomānād. Yaš, wār sakaf iman-nāk, uksaḍ Māssināy!
- 21** Fāl-a-s Māssināy wār-oyya ilēktan-wi s-alāšāl-dāy, ārmamān d-ahēšk āb' āṭṭāma n-kāyy-i s-a āynayān dd-tējjāšād a-wa-dāy iket-net.
- 22** Ēnhēywāt yaš ēmmēk wa s-isalmad Māssināy miyāw-net wa āddewān d-aḍkār-net: wi t-wāren āksuḍ, ad-ēnmēnhēyān d-ālmāššibāt-net, wi t-āksuḍnen, ad-āylēsān dāy-āššar-net. Yaš, āj āṭṭāma-nāk dāy-miyāw n-Māssināy ed afāl wār jed a-wen, ad-hin-tāttānkāḍād šund elākāt.
- 23** Afāl dd-ēzjārān kāl-Ālyāhud tāyart n-ulh ta tān-tārmāsāt, ad-ētwēsārmēmān dāy-edāgg-nāsān ed Māssināy ila tārna s-tān-dd-āsoyāl idāggan-nāsān.
- 24** Kāyy ibda, wār tēzleyād d-elākāt irmamān dāy-ahēšk n-tākoyt, tātwānkāḍād-dd fālla-s, tātwāsārmāmād dāy-ahēšk n-ēzzāytun olayān kud-dāy a-wen, ēssin ihēškan wāren oleh iyyān n-ēzzēnēf. Kāl-Išrayil-i s-alāšāl-dāy ārmamān d-ahēšk-en, rāqqiis i-Māssināy, ad-tān-dd-isuyēl edāgg-nāsān.
- 25** Ayētma, ēkkasāy-kāwān dāy-tayḍart dāy-isālan n-ēddāraj wa s-kāla āttunkāl dd-ānfalālān i-ad-wār tordem iman-nāwān tayētte. Ēlmēdāt a-s tāyart n-ulh ta tārmāsāt tēššēm n-kāl-Išrayil āmāra-dāy, ti n-ad-dd-ējjēšnāt tiwsaten ti iyyāḍnen iket-dāy-nāsnāt, amēnnāt s Māssināy, iyłēs-tānāt.

- ²⁶Ǝnta-den-däy ẽmmẽk wa s-mad-ẽylẽsãn kãl-Işrayil iket-däy-nãsãn s-ẽmmẽk wa s-tãn-innã ẽlkẽttab n-Mãssinãy a-s innã: "Taḍayt ta n-Sayon ad-dd-e-ifẽl ămukãs n-tekãriḍt wa hin-e-ikkẽsãn iba n-ãddin fãll-ihãyawãn n-Yaqub.
- ²⁷Dihen, ad-dãr-sãn ahãrãy ãrkãwãl n-tassayt, amẽsãy-in ibãkkaḍãn-nãsãn iket-däy-nãsãn."
- ²⁸Afãl tãqqãl tanfust s-isãlan n-anmẽşri wa jãn i-Ãlẽnzil, ij'-en a-wen-däy işenja n-Mãssinãy iket-däy-nãsãn, mãşan ămoos-awãn a-wen kãwãneḍ, tãnfo mãşan, afãl tãqqãl tanfust s-ebre n-nefran wa n-Mãssinãy, ittãf-asãn ãrkãwãl däy-idẽm n-imãrawãn-nãsãn
- ²⁹ed Mãssinãy, wãr-itãqqẽl s-a-wa ikfã, wãr-itãqqẽl s-ãmaşal-net.
- ³⁰Ibda, tãḍḍinãm däy-inãmãşrayãn mãşan aşãl-i, tẽlmãdãm s-tãhanint n-Mãssinãy ed ănmãşrayãn kãl-Ãlyãhud.
- ³¹Anmẽşri-nãsãn ad-dd-orãwãn tãhanint-ten-däy däy-a-s irha Mãssinãy ad-ãmarẽnãt titḥawen-nãsãn i-ad-ẽlmẽdãn ẽntãneḍ-däy ămãra s-tãhanint-net.
- ³²Mãssinãy a oyyãn ḍãgg-adẽm oḍan däy-tanmẽşrayt i-ad-isẽlmẽd hak iyyãn däy-sãn s-tãhanint-net.
- ³³Isãlan n-a-wen-däy a däy-ãssewãl ẽlkẽttab n-Mãssinãy a-s innã: "Tẽmyãre n-tihusay ij'-enãt ărrẽzãy wa n-Mãssinãy Mi ăddoben ad-dd-isãylẽy sãrho-net wãla tayẽtte-net A-wa itãjj, ojãr tayẽtte n-ãgg-adẽm, wãr t-illa ere dd-e-isãylẽyãn zãbotãn-net.
- ³⁴Mi issanãn a-wa ihãn ẽnniyãt n-Emãli?
- ³⁵Mi s-kãla t-ikfa hãrãt ăb' ăttãma n-ad-ijãr ăttãma n-timzãl n-ãlxer-net?"
- ³⁶Wãr t-illa ed ẽnta a dd-ibnãn a-wa-däy iket-net, tãrna-net a-s t-illa a-wa t-illãn, wãr t-illa a-s wãdden i-net. Ǝnta yas a ănihãjjãn d-semyar hãrkuk. Amin!

Kãl-Roma 12

- ¹Ayẽtma-y! Jarãy-kãwãn s-idẽm n-tẽmyãre n-tãhanint ta hanãy-oḍãn Mãssinãy, ăkfãt-t iman-nawãn däy-tiyẽswen-nãwãn iket-di tẽddarãm s-ãlخال şaddijãn, ẽnta-den-däy takute ta has-tẽjrzãt, ẽnta-den-däy ălyibadãt wa n-tidẽt.
- ²Wãr tẽlkemãm i-a-wa fãll-tẽgl' ăddunya-ta-däy, ănn-ak ăyyãt Mãssinãy ad-isẽynẽy ẽnniyãtãn-nãwãn i-ad-tudabem azẽmmãzli däy-a-wa ămoosãn erhet-net, wa olãyãn, a-wa has-ijrzãn d-a-wa ifrãnãn.
- ³Ǝttarãy däy-hak iyyãn däy-wãn däy-idẽm n-ãnnyãmãt wa fãll-i issẽnsã Mãssinãy d-ad-wãr-ija wãl' iyyãn däy-wãn iman-net jẽnnẽj-a-wa t-ija Mãssinãy. Isãrẽset hak iyyãn iman-net dat-amidi-net s-a-wa ilãn ẽmmẽk. A-wa s-kãwãn-ikfã Mãssinãy turhajãt n-iji-net, ăjãt-t s-a-wa dãr-ogḍãh immun-nãwãn.
- ⁴Wãdden tayẽssa n-ãgg-adẽm tiyyãt yas mãşan, ẽjjẽtnãt tizunawen-net, hakd a-wen-däy, wãr t-tẽlla tãzunt tolãhãt d-tamidit-net ălxidmãt, hak iyyãt d-a-wa tẽnfa.

- ⁵Ɛmmək-wen-däy a-s näkkäneḍ-i omannen s-Mässināy, nejjēt, mašan däy-tëssēba n-tassayt-nānāy d-Ālmasex, nāmoos šund tiyyāt taḡessa s-hak iyyān däy-nāy-däy ānimāṭṭaf d-amidi-net.
- ⁶Mässināy, däy-ānnuymāt-net, ij'-anāy isuf s-hak iyyān-däy izlay d-wa n-amidi-net. A-wen-däy a fāl wa ijrāwān ḡur-Mässināy mājrād s-ila s-ad-t-isuyēl i-āddināt, ixtēbet s-ālxal wa ihālān ebre n-immun.
- ⁷Wa ijrāwān ḡur-Mässināy turhajāt n-ad-idhēl āddināt wi iyyāḍnen, ijlēyet däy-a-wen; wa isāyren, isāyret s-sārho.
- ⁸Wa ijrāwān turhajāt n-a-s e-d immējrād, isēsmaḍ ulhawān n-imidiwān-net, išlēwet-t a-wen; wa ijrāwān turhajāt n-ihuk, wār-itēmējruzet a-wa ikfa; wa ikfā Mässināy turhajāt n-ad-izar i-āddināt, ijlēyet däy-a-wen. Wa n-āmadhal n-tilāqqiwen, idhēlet-tānāt s-ulh āsriiwān.
- ⁹Tārha ta n-tidēt, wār yēddār, akēḍāt d-a-wa lābasān, ējlēyāt hullan däy-amisēl n-a-wa olāyān.
- ¹⁰Nēmārḥāt hullan jer-iman-nāwān šund ā/n/natān, nēsēmyārāt, zāzrāt āddināt wi iyyāḍnen iman-nāwān.
- ¹¹Ɛdgēzāt däy-a-wa hām, āyyāt fālla-wān sendad, ukasāt däy-ālxidmāt n-Emāli s-ēnniyāt imdan.
- ¹²Isēddēwetet-kāwān āṭṭāma wa kāwān-āsjar Mässināy, ijjēšet-kāwān āṣṣābarāt afāl kāwān-tārmās tissust, ējlēyāt däy-tamādilt n-Mässināy.
- ¹³Imēšseddējān wi tārmas tāmayatert, ēdhēlāt-tān, sēmmējurētāt wi kāwān-dd-tisēnen.
- ¹⁴Ɛdēlāt Mässināy i-āddināt-wi kāwān-ḡazzābnen, ārhāt-asān ālxer, wār hasān-jem terk tettert.
- ¹⁵Ahrāt tedāwit d-wi āddiwātnen, tahērēm imetṭawān d-wi hallānen.
- ¹⁶Nēmēnnēkāt jer-iman-nāwān s-ālxal, wār tētterām a-wa dār-wār togdehām wāla a-wa wār tāmoosām, sārēsāt iman-nāwān, wār jem iman-nāwān āddināt s-wār t-illa a-s wādden ēssanān-t.
- ¹⁷Wār zelām tāllābāst s-tāllābāst i-āwadēm, mašālāt a-wa olāyān i-āddināt iket-nāsān.
- ¹⁸A tēkkās talya, tāqqal-kāwān-dd, imēlet ālxer jere-wān d-āddināt iket-nāsān.
- ¹⁹Ayētma-i ēkney tārha, wār tēkkesām eya i-iman-nāwān, sāylēfāt talya-nāwān i-Mässināy ed Emāli iman-net innā däy-ēlkēttab-net: "Nākk a hawān-e-ikkēsān eya, nākk a hawān-e-ikkēsān ālxār."
- ²⁰Olās day, inn'-anāy mājrād n-Mässināy: "Ašānjo-nāk wa ināqq laz, šākš'-e; kunta āffud, sāsw'-e ed afāl has-jed a-wen, ad-t-tāny tākrakiḍt wārāt tēzley d-a-s tahēst a jed fāl-eyāf-net."

²¹Wār toyyed tāllābāst tēkraš fālla-k ašāl, ānn-ak, mišēl a-wa olāyān i-ad-tēkrēšād ašāl fāll-tāllābāst.

Kāl-Roma 13

¹Ilzam hak āwadēm ad-āmašāl a-wa s-omār ēlxēkum ed wār t-tēlla tēmmēnēya warāt ārori n-ākall-i-dāy s-wādden a-wa la dāy-tārna Māssināy a dd-ifal; ēnta day a tāt-āssiibdādān.

²Tēssēba n-a-wen-dāy a fāl ere issēkfārān iman-net i-ēlxēkum n-ēddēwēl, ilmēdet a-s wār-izley d-a-s tēna n-Māssināy a-s ānmāšrāy. Ere day wa ānmāšrāyān i-a-wa innā Māssināy, ijmaḍ-t āššāk a-s, tāborit n-āššāreya n-Māssināy a-s irha ad-tiḍew fālla-s.

³Āwadēm wa itamašalān a lābasān, a āssirmāyān ālqa/litān, māšan wa itamašalān a olāyān, wār t-e-sārmāyān. Kunta tārhed ad-wār kāy-issārmāy ēlxēkum, adiš mašāl a-wa fālla-k irha, dihen, ad-yur-s tēkrēšād tisenen.

⁴Ēlxēkum, tānfo-nāk a fāl t-dd-ixlāk Māssināy, māšan afāl wār kāy-išla ar a-wa lābasān, adiš uksaḍ-t ed wādden bānna a fāl iṭṭaf tāborit ta n-āššāreya. A-wen ālmāyna-net, a-s, ilkam ad-dd-isēnnēfilēl Māssināy aḍkār-net fāll-wi tamašalnen a-wa lābasān.

⁵Uf-awān ad-tamašalām a-wa fālla-wān irha ēlxēkum wādden yaš fāl tuksēḍa n-ad-fālla-wān isiḍew Māssināy aḍkār-net, ānn-ak day, i-ad-wār t-illa fāw a dāy-tēššakām iman-nāwān.

⁶Tēssēba n-a-wen-dāy a fāl yaymāt tēzzalām tiwse ed kāl-tiwse-i dāy-wān tāt-tattārnen, wār-izley d-a-s Māssināy a-s āxdamān.

⁷Hak āwadēm, ākfāt-t a-wa fālla-wān ila jer-tiwse wāla āddāyyāt wāla tuksēḍa wāla semyar.

⁸Ayētma-y, wār kāwān-irāwwāset āwadēm wāl' iyyān a sāl tārha. Ere wa s-ha tārha n-āddināt ulh-net, āzizābbāt āmišēl n-a-wa fālla-s ifrāḍ alāmār iket-net.

⁹Wādden ātwānnā: "Wār jed ēzzēna, wār jed iman, wār tokerād, wār tāsdārhanād a ila āwadēm wār led", d-a-wa sāl a-wen. Alāmārān-win-dāy, āsdāw-tān-dd iket-dāy-nāsān wa innān: "Āj i-ānhāraj-nāk tārha-ta-dāy jed i-iman-nāk."

¹⁰Tārha, ere wa s-ha ulh-net, wār mad-iyšēd hārāt i-ānhāraj-net. Āwadēm day wa s-ha tārha n-āddināt wi iyyāḍnen ulh-net, šund yaš āzizābbāt a-wa innā Māssināy dāy-alāmār.

¹¹Mājrād-wa-dāy, ājāt-as ēnniyāt ed tēh'-iwān tijya n-āzzāman a nēha, ābas ija āssaḡāt n-eḍēs, ēnkārāt-dd. Ašāl wa n-ēlyēllas, ābas ujēj, ojār ihēz wa dd-ija ašāl-i-dāy uhēn ašāl wa d-tomānām.

¹²Ehāḍ iglā, tifawt, tāsmāqqāt-dd, nēkkēset-in fāll-iman-nānāy a-wa osāyān hārāt d-tihay, nasāyēt d-a-wa ohārān hārāt d-ānnur.

¹³Närjēšet šund tarāhut a fäll-anāy ijan, tumaset tāmudre-nānāy, tāmudre šaddiijāt s-wār t-illa a nētajj dāy-ufār, najējet iba n-asēgdah dāy-hārāt d-tesāse n-asmēd d-asri wa n-kēššēf d-asēm māḍēs n-iman-nānāy d-hārāt n-kēnis-kēnisān iyyāḍ wāren ēnfa hārāt d-tismiten.

¹⁴Tumaset-awān tāmudre ta ittāf Emāli Ẓisa Ālmasex šund asālso āynayān, ālsāt-t. Wār tāsbalālām erk derhanān n-tiyēswen-nānāy, tiyyēm-tān ānnihādān dāy-wān.

Kāl-Roma 14

¹Ayētma-γ, āwadēm wa s-rēkkēm immun-net, arāt-as ifassān-nāwān, wār has-jem erk mājrād.

²Ellan-t āddināt ordanen a-s wār t-illa amēnsi s-wādden āddooben tetāte-net, ēllan-t day iyyāḍ s-rēkkēm immun-nāsān wāren tētṭ ar isudar wi n-išēkraš.

³Āmāra, wār-isāmāḍrayet wa s-a ijrāw-dāy, ad-t-ākš, wa iyyāḍān igdālān i-iman-net tetāte n-imēnsiwān iyyāḍ; wār-isāwaret day wa wārān itētṭ hārāt iyyān uḍlem ere wa s-a ijrāw-dāy, ad-t-ākš ed ij'-as Māssināy edāgg ēnta-dāy.

⁴Ak kāyy fāw-i isawarān akli n-iiyān uḍlem, mi tāmoosād? Ajān wādden jer-ibdad wāla oḍa, māssi-s a iqqal a-wen, ma tākkuulād? Ēlmēd a-s ad-ibdēd fäll-iman-net ed Emāli-i t-illān ila tārna n-ehel-net.

⁵Iyyāḍ āddināt, ija γur-sān a-s ill'-e ašāl ufān iyyān, ija γur-iiyāḍ a-s, a-di, wār-ēzleyān hārāt; āyyāt hak āwadēm d-a-wa orda, igdāh γas ad-ikna ukēs n-āššāk dāy-a-wa iha.

⁶Wa āzināmāzlayān išilan, ittāf ālxal-wa dāy-ašāl-wa, izēnnēmēzleyet-tān i-ad-isēmγār Emāli s-a-wen; ere day wa s-a ijrāw, ad-t-ākš, isēmγāret Māssināy ed a ijrāw-dāy, ad-irēš i-Māssināy isuf-win-dāy t-ija. Ere day wa s-ill'-e a wār-itētṭ, isamγar Emāli dāy-a-wen-dāy ed ēnta dāy, itumay i-Māssināy a-wa has-ija.

⁷Wār t-illa dāy-nāy ere wārān idder ar i-iman wi-net γas, wār t-illa day ere madān-āmmāt i-iman wi-net γas.

⁸γas kunta nēddar, Emāli a-s nēddar, kunta day nāmmut, ēnta a-s nāmmut. A-wen-dāy a fāl jer-nēddar wāla nāmmut, Emāli a hanāy-ilān.

⁹Wār t-ihā āššāk a-s Ālmasex āmmut, inkār-dd jer-inēmṭuttan i-ad-ixkēm fäll-inēmṭuttan hakd-dāy d-āddināt wi ēddāren.

¹⁰Adiš, kāyy, ma s-ḍallāmād ā/n/na-k, samāḍrayāt-t? Iket-dāy-nānāy, ilkam ad-dd-nēbdēd dat-Māssināy i-ad-hanāy-išrāy?

¹¹A-wen-dāy a dāy-hanāy-āssewāl ēlkēttab n-Māssināy a-s innā: "Innā Emāli: Nākk ēddarāy, wār t-illa āgg-adēm s-wādden ilkam ad-dat-i irkāy, ilkam ad-hi-amēlān iket-dāy-nāsān."

¹²Ašāl-en n-tebādde dat-Māssināy, hak āgg-adēm d-a-wa has-jān imojjan-net.

- ¹³Näyyet anmēšray jer-iman-nānāy, ętęfāt ęnniyāt n-ad-wār jem dat-ā/n/na-wān a t-isijärtāqqilān wāla a t-e-isidēwēn dāy-immun-net.
- ¹⁴Dāy-a-wa ordey, a-wen day torda sār-i dd-falāt Emāli Vīsa, ękkasāy day āššāk dāy-a-wen, wār t-illa fāw a itamākšen xāramān, māšan afāl issāxrām āwadēm hārāt i-iman-net, adiš, xāram-as.
- ¹⁵Kunta kāyy, tēssēba n-a itakkān emm-nāk a fāl mad-sēnnēmšrēyād ā/n/na-k, adiš, ęndek tārha dāy-a-wen? Wār tāšnāmāšrāyād ā/n/na-k dāy-tēssēba n-a itakkān emm ed ęnta-dāy, tēssēba-net a dāy-āmmut Ālmasex.
- ¹⁶Wār hawān-itumaset hārāt tārham ęssēbab fāl kāwān-tizēmēn āddināt, ębdēwāt dār-s
- ¹⁷ed, isālan wi n-Tēmēnēya n-Māssināy, wādden isālan n-tetāte d-tesāse yas, isālan n-iqqud d-ālser d-tedāwit s-tārna n-Unfas Šāddijān.
- ¹⁸Ere wa itamašalān erhet n-Ālmasex s-a-wen-dāy, ad-ijrēz ālxal-net i-Māssināy, ęqqēsān-as dāgg-adēm.
- ¹⁹Ayētma-y, nędgęzet dāy-umāy n-ālser d-anmēdhal jer-iman-nānāy i-ad-nęšsuhēt dāy-immun-nānāy.
- ²⁰Wār-itumaset a itakkān emm ęssēbab inaxxāsān a-wa ija Māssināy dāy-ulh n-ā/n/na-k. Ādduuttāt a-s wār t-illa hārāt s-wādden šāddij māšan hakd a-wen-dāy uf'-ak, ad-tajēlēd hārāt uhēn, ad-sidēwād ā/n/na-k dāy-abākkad.
- ²¹Uf'-ak ad-tēyyēd fālla-k isan hakd-dāy asmēd d-a-wa sāl a-wen iket-net āddooben ad-išēnmēšrēy ā/n/na-k.
- ²²A-wa dāy-tękkasād āššāk, ętęf-t jere-k d-Māssināy, igdāh dihen-dāy. Tęndęd i-ere wa wārān iššek iman-net dāy-ijitān-net.
- ²³Ere wa āssokān hārāt emm-net uhēn-dāy iššak iman-net, āwadēm-en, asidēw yas a itajj iman-net dāy-āššāreya n-Māssināy. A ij' āwadēm-dāy, dāy-iššak iman-net, abākkad.

Kāl-Roma 15

- ¹Nākkāneđ-i āššohātne dāy-immun-nānāy s-Māssināy, nęsmāret i-wi s-rękkēm wa-nāsān. Wār nētumaset āddināt wāren zēnēzjumut ar dāy-iman wi-nāsān yas,
- ²ānn-ak, nędgęzet dāy-a-wa infān āddināt wi iyyāđnen i-ad-ęšsuhun dāy-immun
- ³fāl-a-s Ālmasex ya, wādden iman wi-net yas a dāy-āznāzjamāt. Isālan-net ęnta-en-dāy a dāy-innā ęlkęttab: "Innā Māssināy: Āddināt wi kāy-gaggārnen, nākk, a gaggārān."
- ⁴Īlkęttabān wi ārēwnen, a-wa dāy-sān iktābān iket-net, iktab i-ad-hanāy-umas isękta hanāy-samātarnen i-ad-nęsmār dāy-alkum i-Māssināy, ismađān ulhawān-nānāy, nękrēš ātęama itbatān.

- ⁵Mässināy-i ihakkän eşšēmurāt dāy-alkum-has, isasmaḍ ulhawān, āddoobāt ad-sār-nāy dd-arēw tanmēnnak jer-iman-nānāy, nalāh d-Ṽisa Ālmasex.
- ⁶Afāl ija a-wen, ad-nēttēf iyyān n-ēnniyāt, nāqqayēm nētēmmal Mässināy-i n-Abba-i dd-izjār Emāli-nānāy Ṽisa Ālmasex.
- ⁷Nēmāqbēlāt jer-iman-nāwān s-ēmmēk wa s-kāwān-iqbāl Ālmasex i-ad-itwēsēmyār isēm n-Mässināy.
- ⁸Tēssanām a-s Ālmasex, Mässināy a t-dd-āšmašālān s-kāl-Ālyāhud i-ad-tān-isēlmēd a-s ārkāwālān wi ijjāš ibda i-imyārān-nāsān ēnta a yur-dd-ēmdān, ēnta a-s tasētbat-nāsān, Mässināy day, wār-irāzz dāy-tēnna-net.
- ⁹S-tizarāt, kāl-Ālyāhud a-s dd-osa, tēzzar, ēlkāmān-asān āddināt-wi iyyāḍnen wāren āmoos dāgg-Ālyāhud. A-wen, ij'-e Mässināy i-ad-t-amēlān inēzzulam dāy-tēssēba n-tāhanint-net s-ēmmēk wa s-tān-innā ēlkēttab n-Mässināy a-s innā: "Ad-kāy-amēlāy jer-tiwsaten, itwēsēmyār isēm-nāk."
- ¹⁰Iktab day a-s: "Ya tiwsaten! Ahārmāt tedāwit d-tamētte ta n-Emāli."
- ¹¹Iktab day a-s: "Ya tiwsaten! Amēlmāt Emāli iket-dāy-nākmāt, ēzzējmāt imāslan-nākmāt, tamēlmāt-t."
- ¹²Isālan n-a-wen-dāy a dāy-innā ānnābi Saya: "Ilkam ad-ikrēš Yasa ahāya, ad-immukēl fāl-tiwsaten n-āddunya iket-dāy-nāsnāt, ad-umas āttāma-nāsnāt."
- ¹³Ikf'-iwān Mässināy-i s-ēnta yas a isajarān āttāma, isanāflay dāy-tedāwit d-ālker dāy-āddimmāt n-immun-nāwān i-ad-imyār āttāma-nāwān sār-s s-tārna n-Unfas Šāddijān.
- ¹⁴Ayētma-y, ēkkasāy āššāk a-s tējlayām dāy-a-wa hām, wār t-illa musnāt hin-toḍanām, tāddoobem day ad-tēnmēkfēm āddābaratān jer-iman-nāwān dāy-isālan n-immun.
- ¹⁵Māšan hakd a-wen-dāy, ijjāš-ahi-dd derhan n-ad-kāwān-dd-sēktoy hārātān iyyāḍ s-hi-ikfa Mässināy turhajāt-nāsān d-iba n-tasāja n-ad-hawān-tān-in-sēssiwēḍāy.
- ¹⁶Ēnta a hi-āsnāfrānān dāy-ānuymāt-net i-ad-umasāy akli n-Ṽisa Ālmasex ixdamān jer-āddināt-wi wāren āmoos dāgg-Ālyāhud i-ad-tān-sāslāy Ālēnžil n-Mässināy ēntāneḍ-dāy, umasān šund takute āššišdāj Unfas Šāddijān, takute has-tējrazāt.
- ¹⁷Abāraj-in, tassayt d-Ṽisa Ālmasex ed Mässināy a hi-ijān dāy-āmašal-wa-dāy.
- ¹⁸Kunta hannāyām a-s hālāy mājrād, ārheey ad-tēlmēdām a-s a-wa jānney iket-net, jānney-t dāy-isālan n-a-wa ija Ālmasex s-iman wi-nin jer-inēzzulam i-ad-āmašālān erhet n-Mässināy.
- ¹⁹A-wen ij'-e Mässināy s-a-wa xattābāy d-a-wa tajjāy. Āssewāḍ fāl-a-wen a-s ikf'-ahi turhajāt s-tārna n-Unfas-net amišēl n-ijitān n-Mässināy d-hārātān āssuksāḍnen āqqannen eḡāf. A dd-fālāy Yārussālām har ākall wa n-Ilirya, wār t-illa edāgg s-wādden jey dāy-s isālan n-Ālēnžil n-Ālmasex.

- ²⁰Däy-iji n-isälan-en, jey ittus i-iman-in n-a-s wär sellënžey ar idäggan wi s-käla wär eşlen i-isëm n-Älmasex ed, wär-ärhey ad-ädyäy fäll-ässas ässinta äwadëm dat-i.
- ²¹Jey a-wen däy-ënniyät n-ad-ämašäläy a-wa innä êlkëttab n-Mässinäy a-s innä: "Wi s-wär käla eşlän i-isëm-net, ad-t-ënhëyan; wi s-wär käla eşlän i-isälan-net, ad-t-ëjrähän."
- ²²Ënta-den-däy a ija a-wa-däy, a-wa hi-ikkäsän ad-käwän-in-asäy.
- ²³Ämära, hannäyäy a-s äbas hi-iṭṭaf härät däy-idäggan-win-däy, wär-ärhey yas ämära ar ad-käwän-in-äkkäy ed a ilan iwëtyan äsidärhänäy a-wen,
- ²⁴ënhëyäy-käwän afäl êkkey äkall wa n-Isbanya. Dihen, afäl êkkäsäy tenere-näwän, ad-hi-tëjëm äddäbara s-hin-äwwäḍäy siha s-êkkey.
- ²⁵Iket-di d-itäj j a-wen-däy, êkkey Yärussälam, äwwäyäy tirjit i-imëššeddëjän wi t-ëllänen dihen, tärmäs tämäyatert.
- ²⁶Ëssäyläfän-ahi imëššeddëjän wi hänen älkänisäten ti hänen tajiwen ti n-Masidunya d-Akaya tasëssiwit jan i-älmässexitän wi n-käl-Älyähud tärmäs tämäyatert däy-Yärussäläm.
- ²⁷A-wa jän, wädden äwadëm a hasän-t-äšhäsšälän, a tän-dd-ikkäsän, änihäjjä day a-wa jän ed kunta imumënan wi n-käl-Älyähud, ëntäned a äzozäynen Mässinäy i-inëzzulam, äniihäjjä s-ämära-däy d-tän-tärmäs tämäyatert, käwäned a hasän-tät-itakkäsän s-a-wa tëtṭäfäm.
- ²⁸Afäl hin-ässawäḍäy isälan-win-däy har jey tasëssiwit-ten-däy jer-ifassän n-käl-Yärussälam, ad-käwän-in-ëmmäräy tëzzar akëyäy s-Isbanya.
- ²⁹Ëssanäy a-s a-s käwän-in-e-asäy, ad-hi-umas a-wen imraš äjjootnen sār-i dd-oraw Älmasex.
- ³⁰Ayëtma-y, jey-awän idëm Emäli-nänäy Yisa Älmasex d-tärha ta ija Unfas Šäddijän däy-ulhawän-nänäy, d-ad-täqqaymëm hin-tëddaläm Mässinäy, tahërëm dār-i anmäny wa hey
- ³¹i-ad-dd-ëzjāräy ifassän n-inämäšrayän wi hänen Älyähudëyät, tumas tadhëlt ta äwwäyäy i-imëššeddëjän wi hänen Yärussälam ëssëbab n-tedawit.
- ³²Afäl otäs Mässinäy a-wen, a-s käwän-in-mad-asäy, ëjrazän-ahi iman-in, ëjrëwäy ya s-ad-äjäy išilan n-täsonfat yur-wän.
- ³³Oyyey-käwän d-älxer n-Mässinäy. Amin!

Käl-Roma 16

- ¹Ässiyläfäy-käwän Fibya ta n-wälätma-näy däy-äddin, tēdhäl s-a äjjeen älkänisät ta n-ayrëm wa n-Sinkërya.

- ²Afāl ašāl wa d-kāwān-in-tosa, sēbbārrēkāt-tāt s-asēbbārrēk wa dār-ānihājjān imēššeddējān ilā Emāli, a-s tāmyātār-dāy, ākfāt-as-t. Sārho-net, ijmaḍ-t āššāk a-s ānnuflāyān dāy-s āddināt ājjootnen hey nākk iman-in.
- ³Tāhuulām-ah'-in Briska d-Akilas-i n-imadhalān-in dāy-ālxidmāt wa nēha i-Ūisa Ālmasex.
- ⁴Irāš-asān Māssināy; jān iman-nāsān dāy-miši i-ad-hi-ēdhēlān. A-wen, wādden nākk yas a t-ijannen, jannen-t day imumēnān wi hānen ālkānisāten ti n-tiwsaten ti iyyāḍnen.
- ⁵Tāhuulām-ah'-in ālkānisāt ta tāžžāmmaḡāt dāy-ehān-nāsān. Tāhuulām-ah'-in Ibāntus-i ēkney tārha, ēnta-en-dāy a āzzarān s-immun s-Ālmasex dāy-teje ta n-Azya.
- ⁶Tāhuulām-ah'-in Māryāma, tēdgāz hullan dāy-ālxidmāt wa ha fālla-wān.
- ⁷Tāhuulām-ah'-in Idrinikus d-Yunya-i n-kāl-ākall-in, kāla dār-sān ohārāy takārmūt. Meddēn, a-wa ātiwāsāmyārnen jer-inēmmušal, āzzarān-ahi immun s-Ālmasex.
- ⁸Tāhuulām-ah'-in Ānbliyatūs-i ēkney tārha dāy-Emāli.
- ⁹Tāhuulām-ah'-in Urban wa n-āmadhal-in dāy-a-wa hey i-Ālmasex, āhuulāy-in Stakis-i ēkney tārha.
- ¹⁰Tāhuulām-ah'-in Ābbelis, ānhāynāhāy dāy-immun-net, māšan, itbat. Tāhuulām-ah'-in ehān wa n-Aristubul.
- ¹¹Tāhuulām-ah'-in Haruddin-i n-ašāqqay-in. Tāhuulām-ah'-in imumēnān wi ila Emāli ēzzāyānen ehān wa n-Narsisus.
- ¹²Tāhuulām-ah'-in Trifina d-Trifusa, ēdgāznāt hullan dāy-a-wa hānāt i-Emāli. Tāhuulām-ah'-in Bārsidya ta n-wālātma-nāy dāy-āddin-i ēkney tārha dāy-Emāli, tēdgāz ēnta-dāy hullan dāy-a-wa ha i-Emāli.
- ¹³Tāhuulām-ah'-in Rufus, āhalēs n-nefran n-Emāli a āmoos. ((Tāhuulām-ah'-in day ma-s-i wārāt tēzley d-ta-nin.))
- ¹⁴Tāhuulām-ah'-in Asinkiritus d-Fālyun d-Armis d-Bāṭrubbas d-Irmas d-ayētma-wi ēzzāyānen yur-sān.
- ¹⁵Tāhuulām-ah'-in Fāylalug d-Yulya. Tāhuulām-ah'-in Nere d-wālātma-s ēnta d-Olinbas d-imēššeddējān iket-nāsān wi t-ēllānen yur-sān.
- ¹⁶Nēmējjāt jer-iman-nāwān isofan n-tārha tēmdat, āhuulnāt-kāwān-in ālkānisāten n-Ālmasex iket-dāy-nāsnāt.
- ¹⁷Ayētma, āsimātārāy-kāwān d-ad-tagēžām iman-nāwān dāy-āddināt-wi dd-tirēwnen tābēḍḍawt jere-wān, tattārān ere āšnāmāšrāyān. Āddināt-en, wār-ēlkemān i-a-wa kāwān-nēssāyāra, sēnnēmējjējāt iman-nāwān dār-sān s-iyyāt.
- ¹⁸Wādden Ālmasex-i n-Emāli-nānāy a-s āxdamān, a āstārājjen dāy-tisatten-nāsān yas a-s ēmmaḡān. Ēkkan jer-āddināt wi s-wār ikna immun-nāsān tenā/n/ne, takārrasān-tān s-tāzude n-ilēs d-tilāqqad.

- ¹⁹Kāwāneḍ, ājjēyhān āddināt iket-dāy-nāsān a-s tēssanām a-wa hām, sajadām i-mājrād n-Māssināy. Āddiwey hullan dāy-isālan-nāwān, siwēḍāt hārwa fäll-a-wen, tumasām imēssorha tamašalnen a-wa olāyān, wār toseyām fāw hārāt d-a-wa lābasān.
- ²⁰Īmēḍāt a-s Māssināy-i n-Māssi-s n-āl̄xer, šik dāy a-s-e-ilkāz Iblis daw-iḍarān-nāwān, ikf'-iwān Emāli-nānāy Ṽisa ānuymāt-net.
- ²¹Āhuul-kāwān-in Timoti-i n-āmadhal-in, āhuul-kāwān-in Lisyus d-Yasun d-Sosibāṭrus; dāgg-ākall-in ēntāneḍ-dāy.
- ²²Nākk Tārtēyas-i isaktab Bulēs tākarḍe-ta-dāy, āhuulāy-kāwān-in dāy-idēm n-tassayt ta nēja d-Emāli.
- ²³Āhuul-kāwān-in Gayēs-i yur-tizēbbuy, ēnta day a yur-tažāmmay ālkānisāt. Āhuul-kāwān-in Irastus wa n-ānazraf n-ayrēm, āhuul-kāwān-in ā/n/na-nāy Kartus.
- ((²⁴Ikf'-iwān Emāli-nānāy Ṽisa Ālmasex ānuymāt-net. Amin!))
- ²⁵Tēm̄mal i-Māssināy-i ilān tārna n-ad-kāwān-isēšsuhēt dāy-immun-nāwān s-ēm̄mek wa s-t-xatṭābāy dāy-Ālēnžil-i āmoosān mājrād n-Ṽisa Ālmasex. Ālēnžil, isālan-net, kāla āmoosān ēddāraj māšan, āsnāfalāl-tān-dd Māssināy.
- ²⁶Ašāl-i, isālan-en, ēlmādān sār-sān āddināt, ēktābān-tān day ānnābitān s-a-wa s-hasān-omār Māssināy-i n-Amāȳlol. A-wa s-kāla iffār dd-ān̄falālān, āsnāfalāl-t-dd Māssināy i-ad-isēlmēd tiwsaten ti n-inēzzulam s-Ālēnžil, amēnnāt s-Ṽisa, āmašālnāt erhet n-Māssināy.
- ²⁷Māssināy yas a-s Āmusān. Namēlet isēm-net hār̄kuk dāy-āddimmāt n-Ṽisa Ālmasex. Amin!

1 Käl-Kurēnta

1 Käl-Kurēnta 1

¹A-wa näkk, Bulēs, wa dd-iyra Mässināy dāy-erhet-net, i-ad-umasāy ānāmmašul n-Ŷisa Ālmasex, hawān-in-iktabān näkk d-Sustin-i n-ā/n/na-γ dāy-āddin.

²Nēktab-awān-in kāwāneḍ-i n-imēššeddeḍjān hānen ālkānisāt ta n-ayrēm wa n-Kurēnta, nēktab-in day i-imēššeddeḍjān wi iyyāḍnen yarrānen isēm n-Emāli Ŷisa Ālmasex, edāgg hān-dāy, Emāli-nāsān a-s wa-nānāy.

³Nāhuul-kāwān-in, nēttar s-Mässināy-i n-Abba-nānāy d-Emāli-nānāy Ŷisa Ālmasex a kāwān-ikfān ānnyūmāt d-ālxer.

⁴Āmmoyāy i-Mässināy, timēlāy-t hak ašāl dāy-tēssēba n-ānnyūmāt wa sār-wān-dd-torāw tassayt ta jān d-Ŷisa Ālmasex,

⁵wār t-illa fāw a-s wādden ikf'-awān-t; ikf'-iwān musnāt n-mājrād, ikf'-iwān day musnāt n-erhet-net.

⁶Hannāyāy a-s isālan n-Ālmasex wi fāl hawān-nājjēyh, tēslām-asān, tējrahām-tān, ēntāmān dāy-ulhawān-nāwān.

⁷Dāy-isālan n-isuf wi itāj Unfas Šāddijān i-dāgg-adēm, wār t-illa dāy-sān-i hin-toḍanām, tējrawām-tān iket-dāy-nāsān; diha t-tēllām ašāl-i-dāy, wār tāqqelām ḡas ar i-uyēl n-Emāli-nānāy Ŷisa Ālmasex-i

⁸āddooben ad-kāwān-isēntēm dāy-immun-nāwān, ittēf-kāwān i-ašāl wa n-tebādde dd-mad-iqqēl Ŷisa Ālmasex, wār t-illa uḍlem kāwān-iwarān.

⁹Mässināy-i kāwān-dd-iyrān s-iman-net i-ad-tārtēyām d-Rure-s Ŷisa Ālmasex-i n-Emāli-nānāy, āmaydal a āmoos.

¹⁰Ayētma! Ēttarāy dāy-wān dāy-idēm n-Emāli-nānāy Ŷisa Ālmasex d-ad-tahērēm iyyān n-emm, wār itēmmalet bādḍo-bādḍo wāl' iyyān jere-wān, ājāt hārāt iket-net s-iiyāt tayētte d-iiyān n-ēnniyāt.

¹¹A-wen janney-awān-t, ayētma-γ, fāl-a-s, jan dāy-i āddināt n-ehān wa n-Kēluwi isālan ādduuttātten n-a-s, ēllan-t ikēnnasān dd-orawnen tibēḍḍawen jere-wān.

¹²Ēgley har ēsley fāw a-s ḡur-wān dihen, ēllan-t iyyāḍ jannānen: "Nākkāneḍ, a-wa fāl-igla Bulēs a fāl-nēgla." Iyyāḍ jannen: "Nākkāneḍ, Ābbāloš a nāssof", jannen day iyyāḍ: "Aa, nākkāneḍ ḡas, Bēḡrus a-s nēlkam", jannen day wi iyyāḍnen: "Fāw, nākkāneḍ, Ŷisa a-s nēlkam."

¹³Uhēn kāwāneḍ, ma kāwān-ijrāwān? Ajān Ālmasex, ibḍa meḡ āzun? Ajān Bulēs a ātwāšlābān dāy-tēssēba n-ibākkaḍān-nāwān? Ajān, isēm wa-nin Bulēs a-s tātwāsālmāyām dāy-aman?

¹⁴Āmmoyāy i-Mässināy a-s, wār t-illa ere dāy-wān āssilmāyāy, kunta wādden, Krisbus d-Gayēs

- ¹⁵i-ad-wār ijənn āwadēm wāl' iyyān a-s isēm wa-nin a-s ātwāsālmay dāy-aman.
- ¹⁶Ānšāt-ahi-dd, ektey-dd a-s nākk a issēlmāyān kāl-ehān wa n-Stifanas. Darāt āddināt-win-dāy, wār-ēssenāy fāl ere āssilmāyāy dāy-aman yur-wān ed, nākk,
- ¹⁷wādden asēlmay n-āddināt dāy-aman a fāl hi-dd-āšmašāl Ālmasex, ānn-ak, āšmašāl-ahi-dd i-ad-sēllēnzey āddināt, wādden s-a iglan s-tayētte ta sāyren dāgg-adēm i-ad-wār fēnnēzāy hārāt dāy-tārna ta hāt tamāttant ta ija Ālmasex fāl-tajēttewt.
- ¹⁸Tidēt, ālxuṭbāt wa ihālān ebre n-isālan n-tamāttant ta ija Yisa fāl-tajēttewt, āmoos i-wi hallāknen mālayāyāna māšan, nākkāneḍ-i dd-iyłās Māssināy, āmoos-anāy tārna ta t-dd-fālāt.
- ¹⁹Dāy-isālan n-a-wen-dāy a dāy-innā ēlkēttab n-Māssināy: "Ad-āyšēdāy iyāfawān n-imēssorha, sēbboṭṭēlāy musnāt n-kāl-musnāt."
- ²⁰Šāmad isālan-den-dāy, ma s-āddooben imēssorha tēna-net? Ma s-āddooben kāl-musnāt iji-net? Ma s-āddooben inēsdebbārān n-āddunya-ta-dāy tēna-net? Māssināy iman-net a issētbātān a-s sārho n-āddunya-ta-dāy, mālayāyāna yas
- ²¹fāl-a-s, šāmad āddunya-ta-dāy, ēnta hakd sārho-net, indār-as ad-tēzzēy Māssināy-i s-a-wa ija iket-net, sārho a-s t-ija, ijrāz-as ad-iyłēs imumēnān s-immun sār-s, a-wen, jan-t wi sār-s wāren omen, mālayāyāna.
- ²²Ēnhēywāt yas, kāl-Ālyāhud, wār-ošelān yas ar ḍarāt ahānay n-ijitān n-Māssināy, kāl-Ālyunan ēntāneḍ, sārho wa n-fālšāfa a ḍarāt ošalān,
- ²³māšan, nākkāneḍ, Ālmasex wa ātwāšlābān fāl-tajēttewt a nēxattāb, āmoos a-wen i-kāl-Ālyāhud a-s wār-ērhen māsāllāt-net, āmoos i-inēzzulam mālayāyāna.
- ²⁴Hakd a-wen-dāy, āmoos i-āddināt-wi dd-iyrā Māssināy s-iman-net i-ad-tān-iyłēs, jer-i n-kāl-Ālyāhud wāla i n-kāl-Ālyunan, tārna d-sārho wa tān-isalmadān s-Māssināy.
- ²⁵A-wa dd-ifālān Māssināy wār jen āddināt hārāt, ojar sārho wa t-ihān, uhēn wa ihān dāgg-adēm iket-dāy-nāsān, a-wa dd-ifālān Māssināy wār jen dāgg-adēm hārāt, ojar āššahāt wa t-ihān, wa ihān dāgg-adēm iket-dāy-nāsān.
- ²⁶Sējrahāt yas, ayētma, ēmmēk wa s-kāwān-dd-iyrā Māssināy s-iman-net. A-s kāwān-dd-iyra, wār dāy-wān ējjētān imēssorha s-a-wa ēḍkāḍān dāgg-adēm s-sārho, wār kāwān-hen day imēšsuha wāla ilāllan s-ējut,
- ²⁷māšan a-wa-dāy āmoosān dat-tittawen n-āddunya-ta-dāy mālayāyāna, ēnta a āsnāfrān Māssināy i-ad-iqqēn iyāfawān n-imēssorha, a-wa-dāy wār jen kāl-āddunya hārāt, a āsnāfrān i-ad-tān-isēmmāxēlxēl sār-s.
- ²⁸Hārātān-win-dāy, wār-ēssēfrārān, ēlkāhān, wāren ēla idēm data-sān, a āsnāfrān Māssināy i-ad-tān-isēmmāḍrēy sār-sān.
- ²⁹A-wen, ij'-e Māssināy i-ad-wār-isēkif āwadēm wāl' iyyān iman-net data-s.

³⁰Enta-en-däy a käwän-osäyän d-Ṽisa Ālmasex-i hawän-dd-āmoosän sārho wa dd-ifālän Mässināy d-iqqud; idēm-net a dāy-kāwän-iššēšdāj Mässināy, āsdārfāt-kāwän-dd dāy-ibākkadān-nāwän

³¹s-ēmmēk wa s-tān-innā ēlkēttab a-s innā: "Ere s-āsriwän iman-net-dāy, israwnet dāy-tēssēba n-a-wa has-ija Mässināy."

1 Kāl-Kurēnta 2

¹Ayētma, ašāl wa d-kāwän-in-osey i-ad-hawän-ājāy isālan n-ēddāraj wa dd-āsnāfalāl Mässināy, wār hawän-jeṽ iman-in ere ojārān āddināt wi iyyādnen musnāt n-mājrād, wāla ere tān-ōjārān sārho.

²A-wa ēkkāsāy ēlley jere-wän, wār t-illa anēzjum hi-dd-ijjašān kunta wādden wa n-ad-hawän-ājāy isālan n-isēm n-Ṽisa Ālmasex d-tamāttant ta ija fäll-tajjēttewt; a-wa sāl a-wen-dāy, wār hawän-ējjesāy isālan-net.

³Āsrākkāmāy-awän iman-in, jeṽ tarēmmeyt-ta-dāy fāl aškēḍkēḍ a tajjāy,

⁴a-wa ēnney d-a-wa āxtābāy, wār-insa fäll-musnāt n-mājrād wāla fäll-tihusay-net s-ēmmēk wa s-tājjan dāgg-adēm a-wen i-ad-ākkārrāsān imidiwän-nāsān, ānn-ak, a-wa hawän-ēnney, tārna ta ihākk Unfas Šāddijān a fäll insa

⁵i-ad-āns immun-nāwän fäll-tārna ta n-Mässināy wādden fäll-sārho n-tayētte wa n-dāgg-adēm.

⁶Ādduuttāt a-s āddināt wi ērhanen afāham d-tikawt n-s-data dāy-immun, āmoos-asān a-wa hawän-nēxattāb sārho māšan sārho-wen-dāy, wār-ohēr hārāt d-sārho wa fäll-tēgl' āddunya wāla wa fäll-ēglān imēšsuha n-āddunya-ta-dāy-i s-a ijān-dāy, ilkam ad-tāt-iba.

⁷Nākkāneḍ, sārho wa dd-ifālän Mässināy a-s nēxattāb, a-wen, ēddāraj a-s kāla t-āmoos s-ašāl-i-dāy, āsnāfalāl-dd Mässināy ālmāyṽna-net; ēnta-den-dāy a-wa hanāy-dd-āsmājnat Mässināy hārwa wār dd-tāxlek āddunya i-ad-nēkrēš idēm yur-s.

⁸Wār t-illa dāy-imēšsuha n-āddunya-ta-dāy-i ijrawän sārho-wen-dāy ed ēnnār sār-s ēssanān, wār tēyyēn Emāli-i n-māssi-s n-ānnur ātiwāšlāb fäll-tajjēttewt.

⁹Āmoos a-wen a āssiitbātān a-wa innā ēlkēttab n-Mässināy a-s innā: "A-wa s-wār kāla t-tēnhāy titt, wār kāla has-tēslā tamēzzujt, wār kāla dd-ijjāš ulh n-āgg-adēm fāl tēmyāre n-tihusay-i-dāy ija, ēnta-den-dāy a-wa dd-āsmājnat Mässināy i-imārhan-net."

¹⁰A-wen, āsnāfalāl-anāy-t-dd Mässināy s-tārna n-Unfas-net, ēnta-i s-wār t-illa a-s wādden isafāyk'-e-hi-dd, isafāyk-dd wāla a-wa ikittēw Mässināy.

¹¹Indek yas dāy-dāgg-adēm-i issanān inēzjam n-amidi-net? Wār t-illa ere tān-issanān kunta wādden ēnta iman-net, ēmmēk-wen-dāy dāy a-s, wār t-illa ere issanān a-wa ihān inēzjam n-Mässināy, kunta wādden Unfas n-Mässināy iman-net.

¹²Nākkāneḍ, wādden unfas wa n-āddunya a nējraw, Mässināy a hanāy-ikfān Unfas-net i-ad-nēlmēd s-isuf wi āhuuskātṽnen hanāy-ija.

¹³A-wen-däy a fäl a-wa nēxaṭṭāb, wādden sārho iglan fäll-tayette ta n-dägg-adēm, sārho hanāy-ihakk Unfas Šaddijān a-s nētamaṣrad, nēsayra āddināt a-wa āmoos Unfas Šaddijān s-ēmmeḱ wa s-irha Unfas Šaddijān iman-net ad-nēsivēl dāy-isālan-net.

¹⁴Āwadēm wa iglān fäll-iman-net, wār-ihā Unfas Šaddijān ulh-net, wār-āddoobāt ad-ijrāh a-wa innā Unfas n-Māssināy ed wār t-ija hārāt, wār-āddoobāt ad-ijrāh isālan-en ed hārātān wi n-Unfas n-Māssināy, tārna n-Unfas Šaddijān a-s tān-ijarrāh āwadēm.

¹⁵Āwadēm wa s-ihā Unfas Šaddijān ulh-net, ijraw musnāt n-hārāt iket-net, issan ebādḱi n-hārātān, wār t-illa ere t-madān-išēnnēmēšrēy.

¹⁶Ēnta-den-däy a-wa āsdättāt Māssināy a-s innā: "Mi issanān a-wa ihān inēzjam n-Māssināy bāršey ad-has-umas enēsdebbār?" Nākkāneḱ-i omānnen, ikf'anāy Ālmasex ēnniyāt wa t-ihān.

1 Kāl-Kurēnta 3

¹Ayētma-y, a-wa hawān-janney, wār hawān-t-jēnney s-ēmmeḱ wa s-t-mad-ānnāy i-āddināt dāy-ānnihād Unfas Šaddijān, ānn-ak, jeḱ-awān-in māṣrad wa mad-ājāy i-āddināt ēglanen fäll-derhan n-iman-nāsān, ed ija ḱur-i a-s dāy-isālan-wi-dāy n-immun, tāmoosām arātān hārwa.

²A-wen-däy a fäl māṣrad wa hawān-in-tajjāy, āmoos sār-i a-s šund axx, wādden imēnsiwān āzzaynen, ed wār tāddobem alāmaḱ-net, ālwāxla a-s hannāyāy a-s har ašāl-i-dāy, wār has-tāddobem hārāt, ed wādden Unfas Šaddijān a dāy-wān ānnihādān.

³Kāwāneḱ day har āmāra-dāy, wār t-illa a kāwān-izlayān d-inēzzulam ed hak iyyān dāy-wān, osam fäll-amidi-net, kannāsām jer-iman-nāwān. Ēntāneḱ-den-däy hārātān wi kāwān-ēšlanen āsidättātnen a-s wār tēzleyām d-āddināt ēglanen fäll-derhan n-iman-nāsān.

⁴Wādden, afäl dd-iggād iyyān dāy-wān ad-ijanna: "Nākk Bulēs a-s ēlkamāy", ijann'-as wa iyyādān: "Aa fāw, nākk Ābbāloš a-s ēlkamāy", ajān wādden ēnta-den-däy a wa āsidātten a-s tēṭṭafām ālxal n-āddināt ēglanen fäll-derhan n-iman-nāsān.

⁵Uhēn Ābbāloš-i-dāy fāw, mi āmoos? Nākk day Bulēs, mi āmoosāy? Ēnhēywāt! Nākkāneḱ, wār nāmoos ḱas ar inaxdimān n-Māssināy hawān-dd-ija ēssēbab i-ad-kāwān-in-nēsēssiyēd isālan n-immun sār-s, wār hanāy-ihā day ere s-wādden a-wa itamašal iket-net, Emāli a t-ikfān turhajāt n-amīšēl-net.

⁶A-wa āmešālāy, olāh ḱas d-ahēšk s-nākk a t-āddomen, āddomey-t māšan, Ābbāloš, a t-issēs-wān, issēdwāl-t-dd Māssināy.

⁷A-wen-däy a fäl wa āddomen hakd wa issēs-wān, wār-āmoosān wāla, ānn-ak Māssināy-i dd-issēdwālān a-s hārāt.

⁸Wa āddomen hakd wa issēs-wān, wār t-illa a-s ānimajārān ed hak iyyān dāy-sān, ad-t-ākf Māssināy ālxāqq n-tide-net.

- ⁹Iket-nānāy, Māssināy a dār-nānniixdām, kāwāneḍ a-s ašēkrēš-net wa dāy-ixdām, kāwāneḍ day a-s ehān-net wa itēdday.
- ¹⁰Dāy-a-wa hi-dd-iqqālān nākk, ikf'-ahi Māssināy ānuymāt n-ad-alāhāy d-ālbānna n-emāssārho issanān ālxidmāt-net, ēkney asēns n-āssas n-ehān, osā-dd ḍar'-i ālbānna iyyān, ikrās fālla-s. Hakd a-wen-dāy, ěnta da a-wa dār-kāwān-āsimātārāy: hak āwadēm-dāy, ājet ěnniyāt i-ēmmeḱ wa s-itēdday fāll-ehān-en
- ¹¹ed wār t-illa ere āddoben asēns n-āssas sāl wa s-išwār insā, a-wen a t-āmoosān Ṷisa wa n-Ālmasex.
- ¹²A-wen-dāy a fāl āssas-en, jer-ikras fālla-s āwadēm s-orāy wāla s-azrēf wāla s-timāywanen ti n-tilāllaten lānen ālqim, wāla s-isāyerān wāla s-alēmmoz wāla s-ajābāl,
- ¹³hak āwadēm-dāy, ilkam ad-dd-infilēl a-wa āmešāl ed, ad-t-dd-isēffukkār ašāl wa ilkāmān fāl-a-s ašāl-en, āhijāljlāl efew wa išāsdajān hārāt iket-net i-ad-dd-infilēl a-wa āmešāl hak āwadēm.
- ¹⁴Wa s-dd-āqqimān ijitān-net, wār tān-ikša efew, ad-ijrēw ālhāk-net,
- ¹⁵wa s-ikša efew ijitān-net, ad-ifut. Tidēt, ad-iylēš māšan, ad-alāh ēlyēllas-net d-i n-ere fāll-intās efew, iylēš-dd dāy-s.
- ¹⁶Ajān, wār tēssenām a-s kāwāneḍ a-s ehān n-āmudd wa šāddijān n-Māssināy? Izzay Unfas Šāddijān dāy-ulhawān-nāwān.
- ¹⁷Ēlmēdāt a-s ere āsmāḍāsān mey ere iyšādān ehān n-āmudd-en-dāy, ad-t-ihlēḱ Māssināy fāl-a-s ehān n-Māssināy, šāddiij. Ehān-en day, kāwāneḍ a t-āmoosān.
- ¹⁸Wār dāy-wān itākārraset wāl' iyyān iman-net, i dāy-wān ordān iman-net tayētte s-timtār ti fāll-tēgl' āddunya, āsimātārāy-t d-ad-āj iman-net enēbbeddēl i-ad-t-ākf Māssināy tayētte ta n-tidēt
- ¹⁹fāl-a-s, musnāt wa tāttilāl āddunya, ēbbuddēl dat-Māssināy. A-wen-dāy a fāl iktab dāy-ēlkēttab n-Māssināy a-s: "Imusānān n-āddunya-ta-dāy, tikārras-nāsān a-s tān-irammās Māssināy."
- ²⁰Iktab day a-s: "Issan Emāli a-wa ihān inēzjam n-imusānān n-āddunya-ta-dāy, musnāt-nāsān, wār sār-s izley d-āho āhohān."
- ²¹Ayētma, wār tājjāt fella-nāwān dāy-āwadēm wāl' iyyān bāršey ad-jannem: ēlkamāy i-māndam wa wāla wa, ed wār t-illa fāw a-s wādden, ikf'-awān-t Māssināy,
- ²²jer-nākk Bulēs, wāla Ābbāloš, wāla Bētrus wāla āddunya wāla tāmudre, wāla tamāttant, a-wa t-illān āmāra-dāy hakd a-wa ilkāmān. A-wen-dāy iket-net, i-nāwān,
- ²³māšan, kāwāneḍ, il'-iwān Ālmasex, Ṷisa Ālmasex ěnta, i n-Māssināy.

1 Kāl-Kurēnta 4

- ¹Ayētma-γ, nākkāneḍ-i n-inēmмуšal, eklan n-Ālmasex a nāmoos, ikf'-anāy Māssināy turhajāt n-ad-nāwwākkāl ēddāraj wa s-dd-āsnāfalāl ālmāyna-net.

- ²Ämāra, äddināt äwwikkälñen härāt, wār t-illa a dāy-sān ätiwārñan a sāl iqqud dāy-a-wa äylāñan.
- ³Dāy-a-wa hi-dd-iqqālān, wār-äkkulāy dāy-a-wa dāy-i jannem kāwāneḍ, wāla dāy-a-wa dāy-i jānnen äddināt wi iyyāñnen, wār-ēdgezāy dāy-almud n-ak, a-wa fäll-i itawānnen i olayān mey i läbasān.
- ⁴Wār t-illa a dāy-ēššakāy iman-in, hakd a-wen-dāy, wādden a fäll-i ikkasān uḍlem, Emāli a-s emēššerrāy-in.
- ⁵A-wen-dāy a fāl hawān-janney, wār täswārām āwadēm wāl' iyyān uḍlem a ikkās äzzāman n-a-wen wār dd-iwwēḍ. Äyyāt a-wen i-ašāl wa dd-mad-ass Emāli-i he-ijñ ännur-net fäll-a-wa täjjān äddināt dāy-tihay, isēnnēfilēl-dd a-wa ihān ulhawān n-äddināt. Ašāl-en, hak āwadēm, ad-ijrēw yur-Māssināy tēmmal ta dār-ānihājja.
- ⁶Ayētma-γ, ēḍkälāy-awān-dd isālan-in näkk d-Äbbāloš i-ad-umas a-wen älmital wa s-kāwān-safhamāy a-s: "Wār itākket āwadēm wāl' iyyān jēnnēj a-wa ēnnān ēlkēttabān n-Māssināy." A-wen-dāy a fāl wār-itābārajēt wāl' iyyān dāy-wān dāy-tēna n-a-s ässof iyyān dāy-nāy amidi-net.
- ⁷Kāyy dāy-i itabārajān s-a-wen, ma led wār len äddināt wi iyyāñnen? Ma led fāw s-wādden Māssināy a hak-t-ikfān? Šāmad dāy a-wa led iket-net, Māssināy a hak-t-ikfān, adiš ma dāy-tabārajād šund a-s wādden Māssināy a kāy-ikfān.
- ⁸Ayētma, kāwāneḍ ya, āru d-tēyyēwānām, tärzāyām, tēssētām fāw tēmmēnukēla, ābas sār-nāy tāmiyatārām. Kunta tidēt-dāy a-s tāmnakālām, tanēmmirt, adiš, nahret dār-wān tēmmēnukēla-ten-dāy.
- ⁹Nākkāneḍ-i n-inēmmušal, s-tēnnēd, ij'-anāy Māssināy adday n-äddināt, nolāh d-äddināt s-āru d-tāytās tamāttant-nāsān, nāmoos i-äddināt hakd ānjālosān taliwen dāy-sabāryāñan.
- ¹⁰Nāmoos äddināt wāren ējreh härāt dāy-tēssēba n-isēm n-Älmasex, māšan kud-dāy wār nējreh härāt, kāwāneḍ ya tēmdam, tässorhem dāy-tassayt ta jān d-Älmasex; nēbrar, nätiwālkāh māšan, kāwāneḍ tāmoosām imēššuha, ässimyārān-kāwān äddināt.
- ¹¹Har āmāra-dāy, isimmēnniḍ-anāy laz d-fad, irmas-anāy yēllēl, nējarrāw tiwit, nāmitānjār siha d-siha,
- ¹²hak ašāl tēffay tide-nānāy fāl ēššuḥu n-älxidmāt wa nēha s-ifassān-nānāy i-ad-nēkkēs ayāna fäll-iman-nānāy. Wi hanāy-gaggārnen, nēlaqqān-asān iman-nānāy, wi hanāy-γazzābñen, nēšammār-asān,
- ¹³wi yaššādñen ismawān-nānāy, nēzazad-asān mājrād; nāmoos γas dat-äddināt šund ānnikal hin-ifarrād āwadēm, har āmāra-dāy, wār t-illa ere hanāy-ässifrārān.
- ¹⁴Ayētma, wār hawān-in-ēktebāy isālan-wi-dāy i-ad-kāwān-sēkmoy iman, wāla i-ad-kāwān-sēkkurēkēḍāy, ānn-ak, äddābaratān šund wi itājj abba isamātarān mēddana-s a hawān-in-tajjāy, ed tidēt-dāy a-s, aratān ēkney tārha a tāmoosām.

¹⁵Āmāra, kud-dāy lam māraw afdān n-imāsāyran kāwān-sayranen isālan n-Ālmasex, iyyān n-abba a lam, nākk a t-āmoosān ed nākk a kāwān-in-āssawāḍān isālan n-Ālēnzil-i kāwān-osayān d-Ālmasex.

¹⁶A-wen-dāy a fāl, āsimātārāy-kāwān d-ad-hi-tāttālālām.

¹⁷Dāy-isālan n-a-wen-dāy a fāl sār-wān-in-āšmašālāy Timoti-i n-rure-y ēkney tārha, iydal hullan dāy-alkum-net i-Emāli, afāl kāwān-in-osa, ad-kāwān-dd-isēktēw tašniwen ti s-ēlkamāy i-Ṽisa Ālmasex d-ēmmēk wa s-tānāt-salmaidāy i-ālkānisāten iket-dāy-nāsnāt.

¹⁸Iyyāḍ dāy-wān ordan a-s wār-ilkem ad-kāwān-in-āqqalāy, itajj dāy-sān a-wen-dāy aḍu,

¹⁹ānset ēnniyāt-nāwān, kunta irḍa Māssināy s-a-wen, ad-kāwān-in-ākkāy šik, dihen āddināt wi yur-ija a-s wār-ilkem ad-kāwān-in-āqqalāy, ad-ēnhēyāy a-wa āddoben

²⁰fāl-a-s Tēmmēnēya n-Māssināy, Māssināy a tāt-isatbatān dāy-imojjan-nāwān wādden tāzude n-mājrād d-milyaw n-ilēs.

²¹Ma tārham dāy āmāra? Ak ma tāsofām ad-kāwān-in-ākkāy āwwayāy tāborit mey ad-kāwān-in-ākkāy d-ēnniyāt āzedān?

1 Kāl-Kurēnta 5

¹Ayētma! Ma āmoos erk ālخال wa fālla-wān nēsall? Ātiwāsla a-s ih'-iwān āwadēm ittafān erk ālخال, erk ālخال s-kāla wār-ātwāsla wāla jer-inēzzulam, ed itawāna a-s ih'-iwān āhalēs itihrēn asēftāy d-hāne-s n-ti-s.

²Ṽas kāwāneḍ, ija yur-wān xorēzzēma ogdāhān d-a-wen-dāy, uhēn-dāy, hālām ad-tabārajām, āniihājja a-s iba a tēttāfām, isnanān iman-nāwān, tēkkēsēm-in āwadēm wa āmešālān tākunt togdāhāt d-a-wen-dāy jere-wān.

³Tidēt, wār t-ēlley yur-wān māšan, a-wen wār hin-ikkēs a-s ham inēzjam-in, āwadēm wa āmešālān tākunt-ten-dāy, āru t-ēssēḍlāmāy šund yas ēlley jere-wān.

⁴Āmāra, žammāyāt s-isēm n-Emāli-nānāy Ṽisa, tējēm yas šund a-s nākk iman-in a t-illan jere-wān, ad-fālla-wān dd-izēzzubbēt Emāli-nānāy tārna-net,

⁵tējēm dihen āwadēm wa āmešālān tākunt-ten-dāy dāy-ifassān n-Iblis i-ad-umas a-s kud-dāy, tēhlāk tayēssa-net, ašāl wa ilkāmān dd-mad-ass Emāli, ad-ijjēš ālžānāt.

⁶Tēluše n-ibārajān han-kāwān! Ajān wār tēssenām a-s takmēttet n-tāzza ēndārrāt a sakafāt ejel ājjeen.

⁷Abākkāḍ-wen-dāy, olāh d-tāzza ta tārēwāt, ēkkēsāt-t-in jere-wān i-ad-tišdajām šund a-wa ija ejel āynayān. Ālmasex a-s Faska-nānāy, ēnta a hanāy-dd-ija Māssināy Ašāyol wa n-tenāšše n-ibākkāḍān.

⁸A-wen-dāy a fāl, ažēmmāy-nānāy, wār-ija fāl-tāzza tārēwāt, nēbdēwet d-a-wa ārēwān lābasān hanāy-išlān d-amsud, umaset ažēmmāy-nānāy a ijan fāl-tijēlwen ti

wär ha täzza, a-wen älmäyna-net a-s, nēnmēnnet tidēt jer-iman-nānāy s-ēnniyāt šaddijän.

⁹Däy-täkarde-nin ta säl ta-däy, ēktabäy-awän-in a-s ēbdēwät iman-nāwän d-ere isamāḍasän iman-net.

¹⁰A-s hawän-in-ēktābäy a-wen, wär-otesäy yas äddinät wi samāḍasnen iman-nāsän, wāla wi n-imārhan n-azrēf, wāla wi tamašalnen taxārbēnit, wāla wi n-imākṛāḍän, wāla wi n-imāššānāmän däy-äddunya-ta-däy, ed dihen, ad-hawän-iqqēl äššil, ad-tēzjāräm äddunya-ta-däy.

¹¹A hawän-ēnney, ēbdēwät iman-nāwän, wär särtayāt härät d-āwadēm ijannen āmoos ä/n/na-wän däy-äddin, a-s ija a-wen, isamāḍas iman-net, mey tēšl'-e taxārbēnit, mey āmoos emāššānām, mey ägg-ännāmima, mey emāsaw n-asmēd, mey itihäy; āwadēm itamašalän härätän-win-däy, wär dār-s toheräm wāla ākoss.

¹²Wādden näkk a iwar asēḍlam n-äddinät wi n-ajāma wāren ēzzey Mässināy, Mässināy a-s ilkam ad-tän-išrāy māšan, älmāssexitän wi hānen ammas n-älkānisät, kāwāneḍ a iwar ad-tän-täytēlām, sēssiyēdām-tän.

¹³Äddinät wi n-ajāma wāren āmoos älmāssexitän, Mässināy a-s ilkam ad-tän-išrāy, isēḍlēm-tän, māšan, kāwāneḍ, innä ēlkēttab n-Mässināy: "Ēkkēsät enällābäs jere-wän."

1 Käl-Kurēnta 6

¹Ēnd'-e-d-il' älmäyna n-a-s e-d iyšād iyyän däy-wän härät i-ä/n/na-s, ad-äyy-wen älzāmayāt wa n-imēššeddējän-i s-āniihājja ad-däy-sän äj isālan, ašēl, isērrēwrēw-as s-äššāreya wa n-inēzzulam i-ad-has-ēkkēsän tekāriḍt.

²Mey kāwāneḍ, wär tēssenām a-s imēššeddējän a he-ēšrāyenen käl-äddunya-ta-däy? Kunta day däy-tēssēba-nānāy näkkāneḍ-i-däy a-s ilkam, ad-išrāy Mässināy äddinät, mafäl hawän-indar ad-tējrēwäm äddābara jer-iman-nāwän i-härät wārän fāror.

³Ajän wär tēssenām a-s wāla ānjālosän, ilkam ad-tän-nēšrāy äb' ätṭāma n-ad-hanāy-indār ad-nējrēw äddābara i-talya wārät fāror jat fäll-ārori n-ākall-wa-däy.

⁴Kunta ill'-e a ikkan jere-wän, kāwāneḍ-i n-imumēnän, ma tattārän isālan n-a-wen s-käl-äššāreya wāren oher härät d-älkānisät?

⁵Äsikārakāḍ a-wa jām, yas kāwāneḍ, älzāmayāt-nāwän imda, äbā-dd däy-s enēsdebbār iwar sārho ikkān jer-ēssin ä/n/natän jer-ikka härät.

⁶Wär kāwän-ējrehäy! Ma n-ēmmeḱ n-ad-itišk iyyän däy-wän i-amidi-net s-inēzzulam, iyaššād isēm-net.

⁷Äyyāt-ahi ad-kāwän-sēlmēdäy a-s uyšād-wen-däy toyyām ikka jere-wän, ēnta a ässiitbātän iba n-iqqud-nāwän. Uhēn kāwāneḍ, ma ja tazidert-nāwän? Kunta idlām-kāwän āwadēm, ma hawän-ikkasän ad-fälla-s tēšbāräm?

⁸Ƴas, kāwāneḍ, tokāyām-dd a-wen har āmāra-dāy, wār t-illa ere s-wādden, issan s-iba n-iqqud-nāwān, kāwāneḍ-di-dāy a iwar uḍlem ed tihāyām ayētma-wān.

⁹Ajān wār tēssenām a-s āddināt wi wāren oyed, xāram-asān ujēš n-Tēmmēneya n-Māssināy? Wār sās-wadāt iman-nāwān: ināmmāḍāsān, imāššānāmān, imēzzēna, meddēn wi sasalahnen iman-nāsān d-tiḍeḍen, meddēn wi tinmēkkēnen jer-iman-nāsān,

¹⁰imākraḍān, kāl-taxārbēnit, imās-wan n-asmēd, kāl-tinawen d-wi tihāyānen, xāram-asān ujēš n-Tēmmēneya n-Māssināy.

¹¹Ēntāneḍ-den-dāy hārātān wi s-tākkilem ibda, tamašalān-tān iyyāḍ dāy-wān māšan, ašāl-i-dāy, tārridām-dd dāy-a-wen, iššēšdāj-kāwān Māssināy, ikf'-iwān idēm s-isēm n-Emāli-nānāy Ƴisa Ālmasex s-tārna n-Unfas Šāddijān n-Māssināy-i hanāy-ilān.

¹²Ējrawāy s-hārāt iket-net, māšan wādden hārāt iket-net a infan hārāt, wār t-illa a-s wādden ējrawāy sār-s māšan, wār-e āyyāy hārāt wāl' iyyān ānnihāḍ dāy-i.

¹³Iyyāḍ dāy-wān, jannen: imēnsiwān, tāsa a takkān, tāsa day, imēnsiwān a-s dd-tāxlāk, tidēt a-wen, māšan, ēlmēdāt a-s tāsa hakd imēnsiwān, ilkam ad-tān-iba. Tayēssa, wār tānhājja d-ad-tāt-isamāḍas āwadēm ed tayēssa, ti n-Emāli, Emāli day, i n-tayēssa, ēnta a ilan s-ad-dāy-s ānnāhāḍ.

¹⁴Māssināy day-i dd-issēnkārān Emāli Ƴisa jer-inēm-muttan, ēnta day a-s ilkam ad-hanāy-dd-isēnkār jere-sān s-tārna-net.

¹⁵Ajān wār tēssenām a-s tayēssa-nāwān, ašrut n-ta n-Ālmasex a tāmoos? Ƴas ēnd'-e-d-il' ēmmēk ad-iḍkēl āwadēm ašrut la tayēssa n-Ālmasex, asāy-t d-tayēssa n-tālkāxbat? Xāša!

¹⁶Mey, ajān, wār tēssenām a-s ere ohārān isēftay d-tālkāxbat, āmoos dār-s tiyyāt tayēssa ed iktab a-s: "Āhalēs, afāl osāy d-tamāḍt, āmoosān tiyyāt tayēssa."

¹⁷Ēmmēk-wen-dāy day a-s ere ikfān iman-net i-Emāli, ad-dār-s ahār iyyān n-ēnniyāt.

¹⁸Ayētma, jawāḍāt i-asēmmāḍēs n-iman-nāwān. Abākkaḍ āmešāl āwadēm-dāy, wār-ohar hārāt d-tayēssa-net, māšan, ere isamāḍasān iman-net, han-t iman-net.

¹⁹Mey ajān, wār tēssenām a-s tayēssa-nāwān āmāra, ēnta a-s ehān n-āmudd wa māqqārān dāy-izzay Unfas Šāddijān wa kāwān-ikfa Māssināy, ikrāš-kāwān, ābas lam iman-nāwān.

²⁰Āsdārfāt-kāwān Māssināy s-ālqim māqqārān, a-wen-dāy a fāl, sēmyārāt-t dāy-ēnniyāt-nāwān hakd-dāy tiyēs-wen-nāwān. ((Dāy-isālan n-a-wen-dāy a fāl iktab a-s: Tayēssa hakd ēnniyāt, i n-Māssināy.))

1 Kāl-Kurēnta 7

¹Āmāra, ad-hawān-dd-āqqēlāy isēstanān wi hi-jām dāy-tākarḍe ta hi-dd-tēktābām. Dāy-a-wa ordey, ufa ad-āqqayēm āhalēs wār-ādobān

- ²māšan, i-ad-wār-itidēw āwadēm dāy-asēmmāḍēs n-iman-net, hak āhalēs, ikrēšet hānne-s, tēkrēšet day hak tamāḍt āhalēs-net.
- ³Ākfet āhalēs hānne-s ālxaqq wa fālla-s la, tākfet day tamāḍt ālxaqq wa fālla-s ila āhalēs-net.
- ⁴A-wen-dāy a ānihājjan fāl-a-s, wādden tamāḍt a tānnihāḍāt dāy-tayēssa-net, āhalēs-net a dāy-s ānnihāḍān; wādden day āhalēs a ānnihāḍān dāy-tayēssa-net, hānne-s a dāy-s tānnihāḍāt.
- ⁵Wār-igāddālet wāl' iyyān iman-net i-wa iyyāḍān kunta wādden ad-tānimārdām s-a-wen i-hārāt n-āzzāman i-ad-tēkfēm iman-nāwān i-tamādilt n-Māssināy. A-wa sāl a-wen, uday fāw, ad-igdēl iyyān iman-net i-amidi-net i-ad-wār kāwān-jāmmāḍ tanāmagiḗt, ijrēw sār-wān Iblis tašlēlt s-kāwān-āžžurrāb, isiḍēw-kāwān dāy-abākkāḍ.
- ⁶Mājrād wa hawān-in-jey āmāra-dāy, ēssēyasa wādden alāmār.
- ⁷Ānnār sār-i tāqqal nākk yaş, iket-di, ānnāy i-e d t-illām āhalēs ad-dār-i alāh iba n-adubēn māšan, hak āwadēm, wār-e āj ar a-wa dār-t-āskāllāf Māssināy: āwadēm iyyān, ijrāw a-wa, a-s ija a-wen, iyyān day ijrāw hārāt iyyān sāl wa ijrāw amidi-net.
- ⁸Āmāra, āddināt wi wāren ādobān, ēntāneḍ d-tinuḍāfen, ēnney-asān: kunta āddoben ad-ējēn a-wa jey, adiş, āqqaymēnet wār-ādobānān, ikna
- ⁹māšan, kunta hannāyān a-s, wār-āddoben ad-ānnāhāḍān dāy-iblis-nāsān, adiş dubēnnet, ed ufa, ad-idubēn āwadēm, uhēn ad-t-āj derhan-net dāy-a t-e-işēkşēn temse.
- ¹⁰Āddināt wi ādobānnen, omarāy-tān, ānn-ak, Emāli a tān-omarān s-a-wen, wādden nākk, wār bāḍḍēwet tamāḍt d-āhalēs-net,
- ¹¹kunta day fāl-t, adiş wār tilēset adubēn, tēttāret ēmmēk s-tāt-dd-āsoyāl āhalēs-net; āhalēs day ēnta, wār hin-itēyyet hānne-s.
- ¹²Āddināt wi iyyāḍnen, ēnney-asān, nākk day a hasān-ijannen, wādden Emāli: afāl ādobān amumēn tamāḍt wārāt tāmoos tamumēt, wār tāt-in-itēyyet a tēkkās tārḍa s-tayimit yur-s,
- ¹³kunta day ādobān āhalēs wārān āmoos amumēn tamumēt, wār tāttāret tamumēt-en efel-net a ikkās āhalēs-en irḍ'-as s-tayimit yur-s,
- ¹⁴fāl-a-s, tamāḍt-en, tāddoobāt ad-tumas ēssēbab wa t-madān-āj dāy-tabarāt n-Māssināy, išdaj. Āhalēs day wa n-amumēn s-wār tāmoos hānne-s tamumēt, āddoobāt ad-umas ēssēbab wa madān-āj hānne-s dāy-tabarāt n-Māssināy. Afāl wār jem a-wen, har tēbḍām, wār mad-ārmēsān arātān-nāwān zābo olayān.
- ¹⁵Jer-āhalēs wa wārān omen wāla tamāḍt ta wārāt tomen, afāl ābas irha iyyān dāy-sān tayimit yur-amidi-net, adiş, ijrēwet-as tekke, dihen, wār t-illa uḍlem iwarān amumēn wāla tamumēt ed Māssināy-i hanāy-dd-iyrān s-iman-net, ālxeŕ jer-iman-nānāy a-s hanāy-dd-iyra.

- 16**Kämm-i n-tamäḏt, ma tēssanād kunta wādden kämm a madāt-tumas i-āhalēs-nām ēssēbab wa s-t-mad-iylēš Māssināy? Käyy day-i n-āhalēs, ma tēssanād kunta wādden käyy a madān-umas ēssēbab wa s-mad-iylēš Māssināy hānne-k?
- 17**Ḍarāt-a-wen day, hak āwadēm-dāy, iṭṭēfet tāmudre ta t-ikfa Emāli, hak āwadēm, iṭṭēfet tāmudre ta iha a-s t-dd-iyṛā Māssināy s-iman-net; ěnta-den-dāy a-wa sāyrey dāy-ālkānisāten iket-dāy-nāsnāt.
- 18**Kunta iyyān dāy-wān a-s dd-ātwāyṛa, wār-āmelāy, wār-itāttāret ad-isēmmilēy iman-net; kunta day käyy a-s kāy-dd-iyṛa Māssināy tāmēlāyād, adiš, wār hak itumaset a-wen asākor.
- 19**Jer-amili wāla iba-net, wādden a-wen a infan hārāt, hārāt a t-infan, amišēl n-alāmārān n-Māssināy.
- 20**Hak iyyān dāy-wān, iṭṭēfet ěmmēk wa s-t-dd-iyṛā Māssināy s-iman-net.
- 21**Kunta a-s kāy-dd-iyṛā Māssināy, akli a tāmoośād, wār tāmujrāzād tumast-nāk; māšan kunta ill'-e ěmmēk s-tējṛawād iman-nāk, āj'-e.
- 22**Akli day wa dd-iyṛā Emāli s-iman-net, āmoos elāll-net; wa n-elāll day dd-iyṛā Emāli s-iman-net, āmoos āmāra, akli n-Ālmasex.
- 23**Wār toyyem āddināt āsikālen-kāwān ed Emāli-i kāwān-dd-iyṛān s-iman-net i-ad-kāwān-isēddārfēt, a ilan ālqim a-s kāwān-āslāllāt.
- 24**Ayētma, hak iyyān dāy-wān-dāy, āqqaymet dāy-ěmmēk wa s-t-dd-iyṛā Māssināy s-iman-net, yāymāt tēlkamām i-Māssināy.
- 25**Dāy-isālan n-timawaḏen ti wāren ězzey meddēn d-ti s-kāla wār-ādobānnāt, wār yur-i t-illa alāmār hi-ikfa Emāli hasnāt, māšan, ad-kāwān-sēnnēmhēlāy dāy-isālan-nāsnāt, ājāy-awān day asēnnēmhēl n-āhalēs ijrawān yur-Māssināy s-a-wa ijānna tidēt, ed Māssināy a dd-ifal a-wen.
- 26**Ěnta da a-wa hawān-janney: ordey a-s dāy-tēssēba n-tirēmmay ti t-ēllānen āmāra-dāy, ufa i-hak āwadēm-dāy, ad-āqqayēm dāy-tayārha-ta-dāy-t-dd-iyṛā Emāli.
- 27**Ak käyy, ośay-kāy hārāt d-tamäḏt? Wār tētterād amēzzi. Ak käyy, wār kāy-osey hārāt d-iyyāt? Adiš, wār tētterād adubēn
- 28**māšan, hakd a-wen-dāy, kud tādobānād-dāy, wār tofed abākkaḏ; tāmawaḏt day ta wārāt tēzzey meddēn tāsofāt ad-tēdubēn, afāl ja a-wen, wār tof' abākkaḏ. A ārhey ad-tēssanām a-s tēlkam tissust s-āsofāy ad-kāwān-ěkkēsāy dāy-tayḏārt-net i-ad-has-tāsidāwām iket-di dd-tiḏēw fālla-wān.
- 29**Ayētma, ajilal n-āddunya a nēha, a-wen-dāy a fāl yur-ašāl-i-dāy, wa ādobānān, idgēzet hullan dāy-ālxidmāt n-Emāli wa iha šund wār-ādobān,
- 30**wa s-āsninān iman-net, idgēzet hullan dāy-ālxidmāt n-Emāli wa iha šund yas wār t-illa a t-ijrawān; wa āsriwān, idgēzet hullan dāy-ālxidmāt n-Emāli wa iha šund yas a-s

wār-iddēwēt; wa ižānšen, idgēzet hullan dāy-ālxidmāt n-Emāli wa iha šund ȳas wār t-illa a ižānša;

³¹wi rabbāxnen dāy-āddunya-ta-dāy, ējēnet iman-nāsān šund a-s wār t-illa a dāy-s ējrawān ed āddunya-ta-dāy d-a-wa tāt-ihān, ilkam ad-t-iba.

³²Wār kāwān-isārmayēt hārāt. Idgēzet wa wārān ādobān dāy-hārātān wi n-Emāli, wen ēnta, a itājj-dāy, ad-t-āj i-ad-izējrēz iman-net i-Emāli

³³māšan, wa ādobānān, hārātān n-āddunya-ta-dāy a dāy-idgāz, a itājj-dāy, ad-t-āj dāy-umay n-ad-izējrēz iman-net i-hānne-s,

³⁴ad-ānimāntaš ēnniyāt-net ebre n-hānne-s d-ebre n-Māssināy. Ēmmēk-wen-dāy day a-s tamāḍt wārāt tādobān meȳ tāmawāḍt wārāt tēzzey meddēn, tiȳēswen-nāsnāt d-ēnniyātān-nāsnāt, ebre n-ālxidmāt i-Emāli ȳas a-s orakān māšan, tamāḍt tādobānāt, wār zēnnēzjumēt ȳas ar dāy-āddunya-i-dāy d-ēmmēk s-tēzzējrāz iman-net i-āhalēs-net.

³⁵A-wa hawān-ēnney, tānfo-nāwān a dāy-hawān-t-ēnney, wār hawān-ēgdēlāy adubēn, ānn-ak, a ārhey, ad-tēlkēmām i-Emāli s-ulh imdan, tējēm tāmudre wār ih' anmēntaš, tāmudre, tāssiitbātāt tuksēḍa-nāwān i-Māssināy.

³⁶Kunta inhāy abba n-talyaḍt elle-s har tokāy adubēn har has-āmoos a-wen a āsikārakāḍān, kunta ijrāw āddābara s-tēja elle-s ehān, ājet-as-t, wār-ofa abākkāḍ.

³⁷Āwadēm wa irhān adubēn, idubēnet māšan day, afāl dd-inkār abba innā, wār t-āšhāššāl āwadēm s-a-wen, a-s tāqqaymet elle-s wāla adubēn, ājet-as a-wa t-dd-ijjāšān, ikna.

³⁸Abba, wa irḍān s-ad-tāj elle-s wārāt tēzzey meddēn ehān, ija a iknan, wa āqqimān day wār-āsdobān elle-s, ija a ufān a-wa ija-wēnnin.

³⁹Tamāḍt a ikkāš āhalēs-net iddar, wār has-t-illa adubēn iyyān sāl-wen-dāy ha, māšan, afāl t-āba, idubēnet-tāt ere wa s-tārha, tājet ȳas a-wen s-ālmāȳna ilkamān i-Emāli.

⁴⁰Hakd a-wen-dāy, tēndēḍ i-tamāḍt ta tāqqimāt wār toles adubēn. Ēnta-den-dāy mājrād wa s-ārhey ad-hawān-t-in-sēssiwēḍāy dāy-isālan-wi-dāy, ordeȳ day a-s a-wa ēnney, iha erhet n-Unfas Šāddijān n-Māssināy iket-net.

1 Kāl-Kurēnta 8

¹Ayētma! Dāy-a-wa dd-iqqālān isālan n-isan wi itēkkat āwadēm i-āššānāmān, ēnta da a-wa hawān-janney dāy-sān: musnāt, iket-nānāy nēla dāy-s hārāt māšan, musnāt, isabāraj, a-s ija a-wen, tārha, sartay;

²ere ordān iman-net musnāt, ilmēdet a-s wār-āzzābbāt almud hārwa

³māšan, āwadēm wa irhān Māssināy s-ulh imdan, wen ēnta, izzay-t Māssināy.

⁴Dāy-isālan n-isan wi āmoosnen takute i-āššānāmān, āššānāmān, wādden wāla a ēndārrān, Māssināy, ēnta ȳas, wār-ila amidi.

- ⁵Tidēt, han hārātān ājjootnen išēnnawān d-ākall jan āddināt imālan fāll-iman-nāsān, ordan day āddināt a-s a-wen-dāy tidēt
- ⁶māšan, yur-nāy nākkāneḍ, wār t-illa a sāl Māssināy, ěnta a-s Abba-nānāy, ěnta a dd-ixlākān a-wa t-illān iket-net, ěnta a hanāy-ilān; wār t-illa ar iyyān n-Emāli, Yisa Ālmasex, idēm-net a dāy-dd-ixlāk hārāt iket-net, ěnta day a hanāy-itṭafān tāmudre.
- ⁷Māšan, kud-dāy nēssan a-s āššānāmān wādden hārāt-dāy, āddināt, wār-ogdehān musnāt. Iyyāḍ, āynayān s-ālyibadāt n-āššānāmān, a-wen-dāy a fāl ed ěkšān isan ikat āwadēm i-āššānāmān, ad-ēššēkān iman-nāsān a-s jan a āmmiḍāsān.
- ⁸Darāt-a-wen day, wādden amēnsi a hanāy-e-ižēnnēmihēžān d-Māssināy; isan-win-dāy, jer-tēkšed-tān wāla, wār kāy-ifnez, wār kāy-āssewāḍ a-wen s-wāla a ěnḍārrān.
- ⁹Ājāt ěnniyāt i-iman-nāwān, wār t-illa a-s wādden xālal-awān māšan, a tāttām-dāy, wār-itumaset a āddoben ad-isidēw ere wārān ikna ēššuhu dāy-immun-net dāy-abākkāḍ.
- ¹⁰Kunta kāyy-i ijrāhān hārāt, inhay-kāy ere wārān ikna ujreh n-hārāt tāqqimād tattād dāy-ehān n-āššānāmān, wādden ad-kāy-iššēk, arēw-dd sār-s a-wen-dāy ad-ākš ěnta-dāy isan-win-dāy ikāt āwadēm i-āššānāmān?
- ¹¹Dihen, ad-umas ujreh-nāk i-hārāt ēssēbab n-tanmēšrayt i-ā/n/na-k wa wārān ikna ujreh n-hārāt s-ěnta dāy-āmmut-as Ālmasex s-ēmmeḍ wa s-hak-āmmut kāyy-dāy.
- ¹²Ere āssodān ā/n/na-s dāy-tanmēšrayt šund-ten-dāy, ad-dāy-s ēḍmēnān iman-net ed a-wa ija abākkāḍ, toyyām-t day kāwāneḍ, ij'-e. Ere day wa ijān a-wen, Ālmasex a-s itajj tihāyēn, itirēm-t.
- ¹³A-wen-dāy a fāl kunta amēnsi a madān-umas ēssēbab n-tanmēšrayt i-ā/n/na-k, adiš sāxrēm-t i-ad-wār-itumas a-wen, tanmēšrayt i-ā/n/na-k dāy-āddin.

1 Kāl-Kurēnta 9

- ¹Ayētma, nākk-i-dāy, wādden ějrawāy iman-in. Ajān wādden, ānāmāšul a āmoosāy? Ajān wādden ěnhayāy Emāli-nānāy Yisa s-tiṭṭawen-in? Ajān wādden kāwāneḍ iman-nāwān a-s tasēṭbat n-a-wa āxdāmāy i-Emāli.
- ²Kud-dāy ija yur-iyyāḍ a-s wādden ānāmāšul a āmoosāy, ānihājja a-s wādden kāwāneḍ ed kāwāneḍ-di-dāy a-s tasēṭbat n-tēnnēmušēla-nin dat-Emāli.
- ³Āddināt day wi hi-tizēmnen, sawarān-ahi bahu, ālwižab-in hasān da:
- ⁴wādden nākkāneḍ nējraw s-ad-nākš, nēsēw s-ēmmeḍ wa s-t-tājjan āddināt wi iyyāḍnen?
- ⁵Mey ěndek diha d-ātiwāna a-s wār nāddobāt ad-nēdubēn hārāt dāy-šātma-nāy ti n-tālmāssexiten, nidaw dār-snāt dāy-isikilān-nānāy s-ēmmeḍ wa s-t-jān inēmмуšal wi iyyāḍnen d-ayētma-s n-Yisa d-Bētrus?

- ⁶Mey näkk d-Bärnabbas ɣas a iwar älxidmät s-ifassän-nänäy i-ad-nētṭēf tāmudre n-iman-nänäy?
- ⁷Mi s-kāla inhäy ɛssärdasi ihan ɛlyɛškär wāla timzäl, mey mi s-kāla äddomät ašēkrēš äqqayēm wār dāy-s ikša? Mi s-kāla iḏän ehäre, äqqayēm wār-äzozāj, isēw?
- ⁸A-wa hawän-janney, wädden älyadät dd-ēkkasän dägg-adēm dāy-iyāfawän-näsän, änn-ak, alämär wa n-Mosa a tän-innän.
- ⁹Iktab dāy-Äṭṭāwrät a-s: "E-d jed awdes dāy-tijenen n-älkāma i-ad-dāy-snät isēbbäytēš i-ad-hak-ibḏew tiblalen d-ahošär, wār has-jed äkinbāb." Ak tordam a-s Mässinäy-i-dāy, iwdesän a dāy-idgaz s-ēmmeḱ-wen-dāy?
- ¹⁰Näkkāneḏ-i-dāy n-inēmмуšal a-s iha isālan-nänäy. Tidēt-dāy a-s dāy-tēssēba-nänäy a fäl dd-äzzābbät alämär-wen-dāy ed äwadēm äddomen ašēkrēš-net, ähhuššäl-t ɣas ad-ijar äṭṭāma n-ad-has-t-dd-izjār hārät.
- ¹¹Näkkāneḏ, näxtāb-awän mäjräd n-Mässinäy, ämoos a-wen šund ašēkrēš näddoomät, ajän afäl dd-izjār hārät ifassän-nāwän sār-näy, ajän a-wen a iqqanän eyāf ḏarät älxer n-Mässinäy wa neja dāy-ulhawän-nāwän?
- ¹²Kunta ill'-e ere s-kāwän-iwar älxäqq-net, ajän wār t-nojer sār-wän? Mäšan, hakd a-wen-dāy, wār kāwän-iha i näzzilzām d-hārät, änn-ak, näqbäl hārät iket-net i-ad-wār neja täsahayt wäl' iyyät i-Älänžil n-Älmasex.
- ¹³Ajän, wār tēssenäm a-s äddinät wi äxdammen dāy-ehän n-ämudd wa mäqqārän, ehän-en-dāy a hasän-itṭafän tāmudre? Mey, ajän wār tēssenäm a-s äddinät wi yarrāsnen i-tikutawen fäll-tasēškärt ta n-tikutawen, a-s äyrāsän-dāy, lan dāy-s ejadär?
- ¹⁴Emmeḱ-wen-dāy day a fäl omär Emäli a-s äddinät wi xatṭābnen Älänžil, äddārnet s-Älänžil.
- ¹⁵Näkk, wār t-illa äzuk fälla-wän jey. Akātab day wa hawän-in-tajjāy ämāra-dāy, wār hawän-t-in-tējjāy fäl-a-s innin ärhey dāy-wän hārät, wār t-illa a dāy-wän ärhey, änn-ak, äsidāwät-ahi hullan a-wa s-hawän-äxtābāy Älänžil wār t-illa a dāy-wän ɛttarāy, ässofāy fāw tamättant uhən ad-dāy-i ikkēs äwadēm tedāwit-ten-dāy n-a-s wār t-illa a dāy-wän ɛttarāy a-s hawän äxtābāy Älänžil.
- ¹⁶Asällänži wa täjjāy i-äddinät, wār tēttārāy ad-hi-umas abāraj, änn-ak, fārēḏ a hi-ämoos, amāskoy näkk afäl äqqimāy wār-äxtebāy Älänžil.
- ¹⁷Ennär älxuṭbät wa täjjāy, ämoos a täjjāy dāy-izējraz n-iman-in, adiš, äniihājja d-ad-ējrēwāy älxäqq n-tide-nin mäšan, wädden a-wen a ijän, Mässinäy a hi-ijän dāy-a-wen, ɛnta a hi-issäylāfän ämašal-wen-dāy.
- ¹⁸Ma sār-i dd-issäysäl a-wen-dāy? Adiš, emärked-in ɣur-Mässinäy a t-ämoosän ad-salänžey äddinät dāy-a-s, wār t-illa a dāy-sän rammäsāy i-ad-umasän isālan-en, a ɛjrawän bännan.

¹⁹Näkk, wär t-illa ere s-ämoosäy akli-net mäšan, hagd a-wen-däy, wär t-illa ere s-wädden äsräsäy iman-in data-s i-ad-umas a-wen, ässëbab n-ëlyëllas n-tëššëm n-äddinät.

²⁰Käl-Älyähud, jey-asän iman-in ägg-Älyähud i-ad-sëjädën i-a-wa hasän-janney, utabän, iyłës-tän Mässinäy; wi ëglänen s-a-wa tännä Ättäwrät, jey-asän iman-in ere iglan fäll-a-wa tenna Ättäwrät kud-däy ädduuttät a-s wädden ënta a tännihädät däy-a-wa fäll-ëgley; a-wen, jey-t i-ad-sëjädën i-a-wa hasän-xattäbäy, utabän, iyłës-tän Mässinäy.

²¹Äddinät wi wären ëssen fäll-Mässinäy, ässalähäy iman-in dār-sän, a-s ija a-wen, näkk, ijmaḍ-t äššäk a-s ëssanäy s-Mässinäy ed äłqanun wa n-Älmasex a fäll-ëgley. A-wen, jey-t i-ad-sëjädën i-a-wa xattäbäy, utabän, iyłës-tän Mässinäy.

²²Äddinät wi rëkkëmnen, jey-asän iman-in iyyän däy-sän i-ad-äylësän ëntäneḍ-däy, äłxal hi-ijjäš ägg-adëm-däy, ad-has-sëssilähäy iman-in dār-s i-ad-umas a-s emäremar jey-däy, ad-iyłës Mässinäy iyyäḍ däy-sän.

²³Jey a-wen-däy iket-net däy-tëssëba n-Älënzil i-ad-ëjrëwäy näkk-däy ejädär-in.

²⁴Ajän, wär tessenäm a-s äddinät wi timšëšijnen däy-eyäryär, ošalän iket-däy-näsän mäšan, iyyän däy-sän yas a madän-ijrëw äłhäk wa fäll-igla azzal. Däy-isälan wi n-immun, ašëlät käwäneḍ-däy i-ad-tëjrëwäm äłhäk-wen-däy.

²⁵Tëssanäm a-s käl-azzal, wär t-illa arākan d-asëmänënnäḍ s-wädden tajjän-t i-tiyëswen-näsän i-ad-ännehädän däy-snät. Ëntäneḍ-i išla a-wen-däy, äłhäk wärän-e-ähaj a däy-sän ilkamän, a-s ija a-wen näkkäneḍ, äłhäk wa mad-nëjrëw, afäl nëjläy däy-azzal wa n-immun-nänäy, iyłal.

²⁶A-wen-däy a fäl näkk, ošaläy mäšan, wädden azzal n-derhan n-iman-in yas a jey s-tënnëḍ äwadëm änikäfnäkäfan siha d-siha, wär-issen a iha, näkk, wär šëšlëyäy,

²⁷ännihädäy däy-iman-in hullan, wär-ëlkemäy yas i-a-wa fäll-i tārha tayëssa-nin, ännak, Mässinäy a oyyey a däy-i ännähäḍ i-ad-ämašäläy erhet-net däy-a-s äksuḍäy ad-äbas hey azzal-wen-däy ḍarät älxuḍbät wa jey i-äddinät.

1 Käl-Kurënta 10

¹Ayëtma, wär ärhey ad-tëžhaläm däy-isälan n-a-wa irmäsän imyarän-nänäy ibda däy-tenere. Äzzāman-en, tēllay jēnnēj-sän tejäräkt, sasayad-tän, ijrāw-asän Mässinäy ad-ëjlëyän ejärew wa sēmmän,

²oläh a-wen d-a-s ätiwäsälmäyän däy-tejäräkt-en d-ejärew wa sēmmän däy-idēm n-tassayt ta jän d-ännäbi Mosa,

³äzzäbbät-dd Mässinäy fälla-sän amënsi n-talëmmizt dd-ifalän išënnawän, ëkšän,

⁴ëswän däy-aman wi fälla-sän dd-äzzäbbät Mässinäy. Aman-en, taḍayt dd-falät išënnawän a dd-ëzjarän, tärjäš ḍara-sän e-s ëkkän däy; taḍayt-en, tamätart n-Älmasex a tämoos.

- ⁵Hakd a-wen-däy, tunjäy tēššēm-nāsān amišēl n-erhet n-Māssināy, ābjānjānān fälla-s, hān-dd-i ājjootnen dāy-sān āmmuun dāy-tenere-en-dāy.
- ⁶Hārātān-win-dāy, ālmitalān a hanāy-āmoosān i-ad-wār nējješ ālxal wa ējjāšān, i-ad-wār nēsēdārhen a-wa lābasān āsdārhanān.
- ⁷Ēbdēwāt d-ālyibadāt n-āššānāmān, wār jem a-wa jān iyyād dāy-sān ed ātwānn'-anāy: "Tāqqima tamētte, tēkšā, tēs-wā, tēbdad ad-dallāl dat-āššānāmān-net."
- ⁸Wār nēsāmāḍaset iman-nānāy šund a-wa jān iyyād dāy-sān; win-hi ēntāneḍ, ihlāk dāy-sān Māssināy sānatāt timērwen d-kāraḍ n-efāḍ n-āhalēs dāy-iyān n-ašāl.
- ⁹Wār nētirmet Ālmasex šund a-wa jān iyyād dāy-sān, ed wi jānen a-wen, ēkšānāt-tān taššālen.
- ¹⁰Wār tābjānjānām šund a-wa jān iyyād dāy-sān ed, tēssanām a-s, os'-en-dd ānjālos wa iṭṭāfān tamāttant, ilhās-tān iket-dāy-nāsān.
- ¹¹A-wa tān-irmāsān, ifāqqān n-a-wa āddoben ad-hanāy-irmēs a āmoos i-ad-nāj ēnniyāt i-iman-nānāy. Isālan-wi-dāy, ēktābān i-ad-hanāy-sēfhēmān hārāt nākkāneḍ-i hānen ajilal n-āddunya.
- ¹²A-wen-dāy a fāl ere ordān iman-net tebādde, ājet ēnniyāt i-ad-wār-oḍa.
- ¹³A-s kāwān-āžžurrāb Iblis-dāy, ēnta a-s itizārrub dāgg-adēm iket-nāsān, Māssināy Āmaydal a āmoos, wār kāwān-e-āyy āžžurrāb-kāwān Iblis s-a t-illān jēnnēj-tādabit-nāwān, ānn-ak, e-d kāwān-āžžurrāb-dāy, ad-kāwān-ākf day tādabit n-āššābarāt s-dd-tēntāšām iman-nāwān dāy-a-wen.
- ¹⁴Ayētma wi ēkney tārha, jawādāt i-ālyibadāt n-āššānāmān,
- ¹⁵meddēn ējrahen hārāt a-s āssewālāy, a-wen-dāy a fāl zēnnēzjumētāt hullan dāy-a-wa hawān-janney.
- ¹⁶Afāl ālwāqq wa d-nētihār amēnsi wa šāddijān n-Emāli, afāl ālwāqq wa d-nēsass dāy-alkas wa šāddijān i-ad-numay i-Māssināy, ajān wādden ēnta-den-dāy a-wa isidētun tartit-nānāy d-Ālmasex s-tārna n-ašni-net. Ajān wādden tajēlla ta nētuzān jer-iman-nānāy i-ad-hanāy-dd-sēktēw tamāttant ta ija Ṷisa dāy-tēssēba n-ibākkāḍān, tamāttant-ten-dāy inhāy dāy-tayēssa-net, a hanāy-tēssārtāyāt dār-s.
- ¹⁷Šāmad wār t-illa ar tajēlla tiyyāt, a-wen a t-āmoosān tayēssa n-Ālmasex, a-wen-dāy day a-s nākkāneḍ, kud nējjēt-dāy, nāmoos tiyyāt tayēssa dāy-tēssēba n-tassayt-nānāy dār-s.
- ¹⁸Ēkyēdāt yas dāy-kāl-Išrayil, yur-sān wi tattānen isan n-tikutawen ti jānen i-Māssināy, osayān day dāy-tēssēba n-takute-ten-dāy d-Māssināy ed asāyrēs wa fāll-yarrās takute, i n-Māssināy.
- ¹⁹Ma tordam, ma ēkkey dāy-a-wen? Tordam a-s isan ikat āwadēm i-āššānāmān, āmoosān hārāt? Mey āššānāmān iman-nāsān fāw, ak hārāt? Wār-āmoosān wāla a ēndārrān,

²⁰änn-ak, a ärhey, ad-kāwān-sēlmēdāy a-s a ikāt āwadēm i-āṣṣānāmān-dāy, wādden Māssināy a-s t-ikāt, alšīnān a-s t-ikāt. Āywa! Nākk, wār-ärhey ad-tasyēm hārāt d-alšīnān.

²¹Wār tāddobem ad-sassām dāy-alkas wa kāwān-dd-isakten tanāyla ta ija ašni n-Emāli Yisa dāy-tēssēba n-ad-tējrēwām tenāšše n-ibākkaḍān-nāwān, talēsām day ḍarāt-a-wen, tesāse dāy-alkas wa dāy-sassān inaybadān n-alšīnān āssayāt wa d-tān-ḡabbādān. Wār tāddobem ad-tēkšēm tajēlla ta kāwān-dd-saktet tayēssa n-Yisa-i āmmun i-ad-tējrēwām tenāšše n-ibākkaḍān-nāwān, talēsām day ḍarāt-a-wen tetāte n-tajēlla ta tāttān inaybadān n-alšīnān āssayāt wa d-tān-ḡabbādān.

²²Mey, kāwāneḍ, a tārham ad-asēm Emāli fālla-wān? Tordam a-s tāddobem ad-tāylēsām dāy-āššar-net afāl t-ijjāš aḍkār fālla-wān?

²³Wār t-illa a-s wādden nējraw sār-s māšan, wādden hārāt iket-net a infan hārāt.

²⁴Wār dāy-wān itāmmāyet wāl' iyyān i-tēnfa ta n-iman-net ēnta ḡas, ānn-ak, izēzāret tēnfa ta n-imidiwān-net ta n-iman-net.

²⁵Isan tējrāwām nazzān dāy-āssuk-dāy, a āmoosān-dāy, ākšāt dāy-sān kunta wār tān-ēkrehān ulhawān-nāwān

²⁶ed ēlkēttab n-Māssināy, innā: "Ākall d-a-wa t-ihān iket-net, i n-Emāli."

²⁷Afāl kāwān-dd-āsmājarāt ere wārān āmoos amumēn, afāl t-tēkkām, amēnsi hawān-dd-issēskār-dāy, ākšāt dāy-s, wār t-kārrāhnet ulhawān-nāwān

²⁸māšan, afāl kāwān-iytāl āwadēm, inn'-awān: "Hewāt, isan-di, i n-teyse ikat āwadēm i-āṣṣānām, wār tān-tēkšēm dāy-tēssēba n-āwadēm wa hawān-illāyēn i-ad-wār tāyšedām iman-net."

²⁹Wār hawān-ēney a-wen dāy-tēssēba n-aḡāšad n-iman wi-nāwān, ānn-ak, ēney-awān-t dāy-tēssēba n-ad-wār tāyšedām iman n-āwadēm wa kāwān-ikkāsān dāy-tayḍart d-ad-wār tēššekām iman-nāwān ḍarāt a-wa. Ēssanāy a-s ad-hi-ēnnēn iyyāḍ dāy-wān: "Ajān nākk, mafāl tēyyāy āwadēm ikmam-ahi dāy-tārha n-iman-in, dāy-tēssēba n-a-s ikrah a-wa tajjāy?"

³⁰Nākk a-wa dāy-āmmoyāy i-Māssināy ālwāqq wa d-tattāy, ēndek a-wa ijrāwān i-āwadēm ad-ijjēš ti-nin fāll-amēnsi s-išwār āmmoyāy i-Māssināy dāy-tēssēba-net?"

³¹Āmāra, ēney-awān: jer-tattām wāla sassām, a tājjām-dāy, ājāt-t dāy-derhan n-ad-sēmyārām Emāli.

³²Wār tumasāt i-āwadēm wāl' iyyān ēssēbab n-tanmēšrayt jer-āmoos āgg-Ālyāhud wāla āgg-Ālyunan wāla amumēn.

³³Tālālāt-ahi, wār tējjāy fāw a dāy-hi-ēššakān āddināt, wādden tēnfa n-iman-in ḡas a ḍarāt ošalāy, ānn-ak, dāy-a-wa tājjāy iket-net, āzizārāy tēnfa n-āddināt wi iyyāḍnen ta-nin i-ad-tān-iylēš Māssināy.

1 Kāl-Kurēnta 11

- ¹Tälälät-ahi s-ëmmëk wa s-ättiläläy Älmasex.
- ²Ayëtma, ämmoyäy-awän ëmmëk wa s-hi-kittëwäm hak ašäl, hannäyäy day a-s a-wa käwän-ëssäyräy d-a-wa dār-kāwän-äsmätäräy, tamašäläm-t iket-net.
- ³Ämāra, ärhey ad-kāwän-in-sějrahäy härät iyyän: Ṽisa a ixkamän dāy-hak āhalēs, āhalēs a ixkamän dāy hānne-s, Ṽisa day Mässināy a dāy-s ixkamän.
- ⁴A-wen-dāy a fāl e-d itëddal āhalēs Mässināy, mey ijraw yur-Mässināy mäjräd s-ila s-ad-t-äffässär i-äddinät, wär-itäjjet a-wen injaḍ ed asëmmädri a itajj Ṽisa-i n-ämānokāl-net.
- ⁵Tamäḍt day, e-d tēddal Mässināy, mey e-d tējraw yur-Mässināy mäjräd s-la s-ad-t-täffässär i-äddinät, wär la s-ad-tāj a-wen wär täswär ed tamäḍt wärät täswär, asëmmädri a tajj āhalēs-net ed wär tēzley d-ere äsitäbälbälän; asëttëbëlbel ya, äsikarakäḍ fäll-tamäḍt.
- ⁶A-wen-dāy a fāl tamäḍt ta wärät tārha aswär, adiš šějwëšet day, mäšan, kunta ija yur-wän a-s äsikarakäḍ ad-šějwëš tamäḍt mey tästäbälbäl, adiš, uf-as ad-sëwär.
- ⁷Ähalēs ënta, wär-ämyatär s-ad-injaḍ e-d itëddal Mässināy ed Mässināy, ixläk-anäy dāy-milhaw wa-net i-ad-t-nësëmÿar, a-s ija a-wen, semÿar wa ila āhalēs, hānne-s a dd-ifal,
- ⁸ed ašäl wa dd-ixlāk Mässināy äddunya, wädden āhalēs, a dd-iknän dāy-tamäḍt, änn-ak tamäḍt a dd-tëknät dāy-āhalēs.
- ⁹Wädden āhalēs a dd-iknän dāy-tëssëba n-tamäḍt, änn-ak, tamäḍt a dd-tëknät dāy-tëssëba n-āhalēs.
- ¹⁰Dāy-tëssëba n-a-wen-dāy d-dāy-tëssëba n-änjälösän wi äsijädnen hak ässayät, a fāl iwar tamäḍt ad-täsiwär eÿäf-net i-ad-tässikna s-a-wen-dāy a-s taqbal a-s ill'-e jënnëj-s āhalēs-net.
- ¹¹Mäšan, hakd a-wen-dāy dāy, näkkäneḍ-i s-ašäl-i-dāy, nosäy d-Emäli s-immun wa sār-s nēja, āhalēs, wär t-illa ar s-tamäḍt, tamäḍt day, wär t-tëlla ar s-āhalēs
- ¹²fäl-a-s, ašäl wa dd-ixlāk Mässināy äddunya, āhalēs a dāy-dd-ikkäs tamäḍt mäšan, ašäl-i-dāy, wär t-illa āhalēs s-wädden tamäḍt a t-torāwät. A-wen iket-net, Mässināy ad-dd-ifal.
- ¹³Ëjrahät-in yas käwāneḍ iman-nāwän: ak, āhuuskät ad-dd-tëjjëš tamäḍt wärät täswär älžamayät n-imumënän tēddalnen Mässināy, ad-t-tëddal ënta-dāy?
- ¹⁴Ajän wädden, a-wa hanäy-iyäläyän iket-net, isakn'-anäy a-s wär dd-osenät tišëkkäḍ fäll-āhalēs? Iläš fälla-s a-wen
- ¹⁵mäšan, tamäḍt ënta, a-wa hanäy-iyäläyän iket-net, ässiikn'-anäy a-s tišëkkäḍ, tamäḍt a fäll-āhusknät ed Mässināy a has-tänät-ikfän i-ad-tudabät ad-tëštär iman-net.

- ¹⁶Āywa, kunta han-kāwān āddināt ha tamādašt dāy-isālan-wi-dāy, ʿilmēdnet a-s wār t-illa agna nēzzay sāl wa-dāy, wār t-illa day agna ʿezzaynāt ālkānisāten n-Māssināy ti iyyāḍnen sāl wa-dāy.
- ¹⁷Āmāra, āssiilmādāy-kāwān a-s wār yur-i lem tisenen ed, ʿsley a-s kāwāneḍ, e-d tažāmmaḡām, wār tinyēymim i-ad-tēhēlēm s-data, ānn-ak, a-wa kāwān-isahalān s-ider ḡas a fāl tažāmmaḡām.
- ¹⁸S-tizarāt, ʿsley a-s e-d tažāmmaḡām i-ālyibadāt, tiḡunawen a tajjām, ʿflasāy a-s a-wen, ija dāy-s hārāt,
- ¹⁹ed bādḡo-bādḡo, āhhuuššāl ḡas i-ad-itwēnhēy wi s-itbāt a-s tidēt a-s ʿlkamān.
- ²⁰ʿsley a-s tažāmmaḡām māšan, ažēmmāy-nāwān i-ad-tahērēm amēnsi wa n-tasāktot šāddijān n-Emāli, wār-itējj s-ālmāyḡa
- ²¹fāl-a-s, e-d iwwāḍ ālwāqq wa n-tetāte n-amēnsi-en, hak iyyān dāy-wān, ad-iḍēw dāy-a-wa dd-iwwāy ad-t-itatt, umas a-s aḡil-nāwān iyyān, ālluz, a-s ija a-wen, aḡil wa iyyāḍān, āyyiwān har dāy-s ikkāš fāw asmēd ʿnniyāt.
- ²²Ma jān ihānan-nāwān tēkšēm-dd, tēswēm-dd dāy-sān tēzzar tēkkēm-dd ālkānisāt n-Māssināy? Meḡ kāwāneḍ, wār tēssēmyārām ālkānisāt ta n-Māssināy? Meḡ a tārham ad-sēmmāḡrēyām āddināt wi kāwān-hānen wāren la hārāt? Ak ʿndek ḡas a-wa s-tārham ad-hawān-tān-ānnāy dāy-a-wen? Ak a tārham ad-hawān-āqqēsāy? Xāram-awān!
- ²³Āmāra, a-wa hi-issāyḡa Emāli a-s ārheḡ ad-hawān-t-in-sēssiwēḍdāy: Ehāḍ wa dāy-ila Emāli ḡisa s-ad-āttārmās, iḍkāl tajjella,
- ²⁴āmmoy i-Māssināy tēzzar, āzun-tāt jer-inēṭṭulab-net, inn'-asān: tajjella-ta-dāy a-s tayēssa-nin ta mad-ākfāy dāy-idāggan-nāwān. ḡāymāt tažāmmaḡām, tuḡanām-tāt jer-iman-nāwān i-ad-hi-dd-kittēwām.
- ²⁵ʿssēmdān tetāte ḡas, ijā a ʿnnin-dāy day i-kara wa n-tesāse, iḍkāl-t, innā: "A-wa ihān kara-wa-dāy a-s tasāktot n-ārkāwāl n-tassayt wa āynayān madān-imēl jer-i dār-wān afāl inḡāl ašni-nin dāy-tēssēba-nāwān. E-d t-tēswām-dāy, ḡaymāt hi-dd-kittēwām,
- ²⁶e-d tēžēmmāyām-dāy har tohārām tajjella d-kara-wa-dāy, isālan n-tamāttant n-Emāli a tajjām har ašāl wa dd-mad-iqqēl."
- ²⁷A-wen-dāy a fāl ere ikšān tajjella-ta-dāy dd-siktēwāt tayēssa n-Emāli, meḡ ere iswān kara-wa-dāy dd-isiktēwān ašni-net, dāy-a-s, wār-ikfa a-wen semḡar, asēffāṭṭi ḡas a itajj dāy-tayēssa d-ašni n-Emāli-i ikfa i-ēlyēllas n-dāgg-adēm.
- ²⁸A-wen-dāy a fāl hak āwadēm-dāy, izējjēzzet iman-net, ikkēset abākkaḍ dāy-tāmudre-net tēzzar, ijḡew s-ad-ākš tajjella n-Emāli, isēw day kara-net
- ²⁹fāl-a-s, ere ikšān tajjella n-Emāli meḡ iswā kara-net dāy-a-s wār-omen a-s a-wa tayēssa n-Emāli d-ašni-net, āwadēm-en, ilmēdet a-s ʿḍmanān dāy-s iman-net.

³⁰Däy-tëssëba n-a-wen-däy fāw a fāl kāwān-han äddināt ässilmäḍnāt turhënnawen d-inëbdan, iyyäḍ fāw, ämmun.

³¹Afāl näḍoy i-iman-nānāy, wār hanāy mad-iwār uḍlem dat-Mässināy.

³²Māšan, kud hanāy-iwār uḍlem däy-äššäreya n-Emāli-däy, ija a-wen däy-ittus n-ad-nayēd, dihen, wār mad-nahār d-äddunya ujēš n-temse.

³³Ayētma, e-d tēžžëmmyām i-ad-tëkšëm tajëlla ta dd-siktut tayëssa n-Emāli, zëzzidarāt, nēmäqqëlāt jer-iman-nāwān,

³⁴kunta ih'-iwān ere älluzān, äkšet-dd yur-ehān-net tēzzar, i-ad-wār-itumas ažëmmyā-nāwān a fälla-wān dd-isiḍewān äššäreya n-Mässināy. Harātān wi iyyäḍnen hin-oyyey wār tən-ēnney, ad-hawān fälla-sān ēdwēnney afāl kāwān-in-osey.

1 Kāl-Kurēnta 12

¹Ayētma, ämāra, däy-isālan n-isuf wi itāj Mässināy s-tārna n-Unfas Šäddijān i-äddināt wi omānnen s-Älmasex, wār-ärhey ad-däy-sān tēžhalām.

²Tëssanām a-s ibda a-s tanimāšräyām i-Mässināy, äššanāmān ḡas a ḍarāt tošalām siha d-siha, a-s ija a-wen, wār t-tëlla tāfert täddobet ad-dd-tēzjār imawān-nāsān.

³A-wen-däy a fāl ärhey, ad-hawān-älläyey a-s, wār t-illa ere s-iha Unfas Šäddijān ulh-net dd-e-iggēdān, ad-ijanna: "Ilyān Mässināy Ḡisa", wār t-illa day ägg-adēm äddooben tēnna n-a-s: "Ḡisa a-s Emāli" ar s-ad-t-dd-intaj Unfas Šäddijān s-tēnna n-a-wen.

⁴Isuf n-Mässināy wi itāj i-dägg-adēm s-tārna n-Unfas Šäddijān, ëjjētān ännuyān-nāsān māšan, Unfas ënta iyyān ḡas;

⁵imašalān wi issäylāf Mässināy i-dägg-adēm s-tārna n-Unfas-net, ëjjētān, ëzlayān māšan, a-wen, wār hin-ikkes a-s Emāli iyyān a ihakkān a-wen;

⁶tādabit day ta ihākk Mässināy i-asëssiweḍ n-imašalān-win-däy, tēbḍa s-āwadēm-āwadēm māšan, Mässināy iyyān a isaryasān a-wen-däy iket-net i-äddināt iket-nāsān.

⁷Hak amumēn-däy, ijraw yur-Unfas Šäddijān tādabit tiyyāt s-ixdām a infan imumēnān wi iyyäḍnen.

⁸Äwadēm iyyān, ijraw yur-Unfas Šäddijān tādabit n-tēnna n-mājrād ilan ujhreh, iyyān ijraw yur-Unfas Šäddijān tēlyulēma, a-wen iket-net, Unfas-en-däy n-iiyyān a t-ihakkān.

⁹Äwadēm iyyān, ihakk'-e Unfas immun, äkf iyyān tādabit n-ad-izizuy imarhinān,

¹⁰äkf iyyäḍ tādabit n-tijawt n-tikunen, äkf iyyäḍ tādabit n-asëssiweḍ i-äddināt isālan fälla-s dd-äzizäbbāt Mässināy, äkf iyyān musnāt jer-äddināt, iyyäḍ tādabit n-asiwēl n-awalān wāren ätwāssan, äkf day iyyäḍ tādabit n-ättäfässir n-awalān-en-däy.

- 11**Unfas Šaddijän-en-däy a itajjän härätän-win-däy iket-däy-näsän. Hak äwadëm-däy d-tädabit ta s-irha ad-has-tät-äkf, hak äwadëm-däy, wär-ässaläh a-wa t-ikfä d-a-wa ikfä amidi-net.
- 12**Äyyät-ahi ad-kāwän-äkfäy älmital s-kāwän-össëfhëmäy edägg wa-däy: wädden tayëssa n-äwadëm-i-däy, tiyyät yas mäšan, tämmuzjal, tartit n-izëmmuzjal-en-däy iket-näsän a-s tayëssa. Ënta-den-däy day a-wa nēja däy-tassayt-nänäy d-Älmasex,
- 13**iket-nänäy, iyyän n-Unfas a däy-nätwäsälmäy i-ad-nasäy, numas tiyyät tayëssa. A-wen, wär sär-s ëzleyän käl-Älyähud wäla käl-Älyunan wäla eklan wäla ilällan ed iket-däy-näsän, Unfas-wen-däy n-iiyän a ëjrāwän.
- 14**Tayëssa ya, wär tämoos azämmäzjul iyyän yas, ëjjëtän izëmmuzjal-net.
- 15**Afäl dd-iggäd ađär, inna: "Näkk, wär hi-tëla tayëssa ed wär-ämoosäy äfuss", ajän ikkäs-t a-wen däy-tumast n-azämmazjul n-tayëssa?
- 16**Kud dd-tëggäd day tamëzzujt, tännä: "Näkk, wär hi-la tayëssa ed, wär-ämoosäy tiṭṭ", ajän a-wen ikkas-tät däy-tumast n-härät däy-tayëssa?
- 17**Ënnär tämoos tayëssa iket-net tiṭṭ, ma s-mad-isël ägg-adëm härät? Ënnär tämoos tayëssa iket-net tamëzzujt, ma s-mad-isunsëj äwadëm härät?
- 18**Wädden ëmmëk-wen-däy day a-s dd-ixlāk Mässinäy tayëssa, änn-ak a-s tät-dd-ixlāk, hak azämmazjul n-tayëssa-däy d-edägg wa s-has-irha däy-tayëssa.
- 19**Ënnär azämmazjul iyyän yas a t-illan, iket-di, wär t-tëmmil tayëssa.
- 20**Däy-tëssëba n-a-wen-däy a fäl, tayëssa, ëjjëtän izëmmuzjal-net mäšan, tayëssa ënta, tiyyät yas.
- 21**A-wen-däy a fäl wär täddobät, ad-dd-tëggäd tiṭṭ, tänn i-äfuss: "Näkk, wär däy-k ley ëššäyël", wär-äddobät day eyäf, ad-dd-iggäd, änn i-iđarän: "Wär sär-wän ämyatäräy."
- 22**Wädden, hannäyäm a-s izëmmuzjal n-tayëssa-nänäy wi wär nəkna asëfrar, ëntäneḍ-en-däy a hanäy-ënfanen s-härät,
- 23**ija yur-näy a-s izëmmuzjal n-tayëssa-nänäy wi nəkna mëlkhaw, ëntäneḍ, a nəkna asëbbëlël, wi s-hanäy-äsikärakäḍ wäla ad-näyär ismawän-näsän, ëntäneḍ-en-däy a nəkkan ašatar.
- 24**Wi iwär särho, wär nämyatär s-ašatar-näsän fäl-a-s Mässinäy iman-net-i dd-iknän tayëssa, ij'-asän äddäbara fäl iwär särho išrutän wi ifäl.
- 25**A-wen ij'-e Mässinäy i-ad-wär kënnës tayëssa d-iman-net, dihen, hak azämmazjul-däy, äkkuul däy-amidi-net.
- 26**A-wen-däy a fäl e-d äsnin edägg iyyän däy-tayëssa, tayëssa iket-net day a täsniinät, e-d irxäm day edägg iyyän däy-tayëssa, tayëssa iket-net a madät-tisraw.
- 27**Kāwäned, a-s tayëssa n-Älmasex, hak iyyän däy-wän-däy, ämoos azämmazjul-net iyyän.

²⁸A-wen-däy a fäl dd-äšmašäl Mässinäy inëmmušal s-tizarät däy-älxidmät-net wa n-älkänisät, issëlkäm-asän-dd ännäbitän, ëlkämän-asän älyulam, ëlkämän-asän äddinät wi länen tädabit n-iji n-tikunen, ëlkämän-asän wi länen tädabit n-azuzi n-imarhinän, ëlkämän-asän wi ha tärha n-ad-ëdhëlän imidiwän-näsän d-wi länen tädabit n-asëssiye-d-näsän d-wi länen tädabit n-mäjräd n-awalän wären ätwässan.

²⁹Enhëywät, wädden äddinät iket-däy-näsän a-s inëmmušal, wädden iket-däy-näsän a-s ännäbitän, wär ämoosän iket-näsän älyulam, wädden iket-näsän a-ëjrawnen tädabit n-tijawt n-tikunen

³⁰wäla azuzi n-imarhinän wäla mäjräd n-awalän wären ätwässan wäla tädabit n-ättäfässir-näsän.

³¹Šamad isälan-den-däy, adiš, ärhey däy-wän ad-sëddärhënäm isuf n-Unfas Šäddijän wi ufänen, win-däy a-s lam s-ad-tëdgëzäm däy-umäy-hasän. Äyyät-ahi ad-käwän-sëlmëdäy a-wa ufän däy-a-wen-däy iket-net.

1 Käl-Kurënta 13

¹Kud-irha siwëläy awalän wi n-dägg-adëm hakd-däy wi n-änjälösän, kunta ämmuukkän a-wen, afäl wär-äsdäwäy a-wen d-tärha n-ulh tēmdat, wär izley mäjräd-in d-emäslī n-täzoli tässewälät bannän mey tefelt n-daroy tēzyakät.

²Kud-irha faw umas a-s wär t-illa mäjräd n-Mässinäy s-wädden äzizäbbät-t-dd fäll-i i-ad-t-in-sëssiwe-däy äddinät, kud-irha faw, wär t-illa ëddäraj s-wädden ëssanäy-t, kud-irha äzizäbbey musnät, kud-irha ley immun wa isahanen idayän, afäl wär-äsdäwäy a-wen d-tärha n-ulh tēmdat, wär-ämoosäy wäla a-ëndärrän.

³Kud-irha, ärmësäy ehäre-nin iket-net, äjäy-t takute i-tiläqqiwen, kud-irha faw äjäy i-Emäli alkum-wa-däy s-wär-äkkuläy a-s ärwey däy-efew däy-tëssëba-net, afäl wär-äsdäwäy a-wen d-tärha n-ulh tēmdat, wädden wäla a-ëndärrän.

⁴Äwadëm wa s-ha tärha tēmdat ulh-net, he tazidert, oolay, wär-itisëm fäl a ikfa Mässinäy wär t-ikfa, wär-itëbärij, wär-ässakäy,

⁵wär itëjj a iläšan, wär-igla fäl derhan n-iman-net, išmär, ilammäz-in a äjjeen,

⁶wär-itäqqës i-a wärän oyed, tidët a t-isadäwen,

⁷inašš, iflas, ijar ättäma, işbär.

⁸Tärha, wär-ilkem ad-tät-äba, tällulëya däy-isälan n-Mässinäy, ad-tēmdëw; awalän wi wären ätwässan, ad-tän-iba, musnät ad-imdëw

⁹ed musnät, hakd-däy tällulëya däy-isälan n-Mässinäy, hak iyyän däy-näy ila däy-s hārät

¹⁰māšan, afäl dd-osa a-wa imdän, ad-imdëw a-wa dārrusän, ijješ a-wa imdän edägg-net.

¹¹A-s nāmoos aratān, mājrād n-aratān a nētajj, inēzjam n-aratān a nēttaf, tayette n-ara a-s nārjaš māšan, nāmoos meddēn ɣas, noyy'-in fälla-nāy a-wa lān aratān.

¹²Tidēt-dāy a-s āmāra-dāy, wār nānuflāy dāy-ahānay n-hārātān wi n-Māssināy ed ahānay-nānāy, olāh d-ahānay wa itājj āwadēm i-iman-net dāy-tiset wāššārāt, wār-āddobāt s-iyiyāt ad-dāy-s inhēy iman-net iket-net māšan, ašāl wa n-tebādde, ad-nēnhēy Māssināy s-tittawen-nānāy, nēzzēy-t s-ēmmeḱ wa s-hanāy-izzāy ašāl-i-dāy.

¹³Iket-di d-itājj a-wen, ɛllan-t kāraḱ hārātān āylalnen: immun, āttaḱama d-tārha māšan, toojār-tān tārha iket-dāy-nāsān.

1 Kāl-Kurēnta 14

¹Ayētma! Tējjēšet tārha tēmdat ulhawān-nāwān, ārhāt isuf wi itājj Unfas Šāddijān i-dāgg-adēm hullan wi n-asēssiweḱ n-mājrād dd-āzizābbāt Māssināy fälla-wān i-āddināt.

²Āwadēm wa āddooben ad-isiwēl awalān wāren ātwāssan, Māssināy a-s itamājrad wādden dāgg-adēm, wār t-illa ere t-ifhamān ed, Unfas a t-dd-intājān i-ad-isiwēl ɛddārajān-wi dāy-āssewāl.

³Āwadēm wa fäll-dd-āzzābbāt Māssināy mājrād hin-āssawāḱ dāgg-adēm, dāgg-adēm a-s itamājrad i-ad-tān-isēššuhēt dāy-immun, isēmmeḱtār-tān, isēsmaḱ ulhawān-nāsān.

⁴Wa isawalān awalān wāren ātwāssan, iman-net ɣas a iniffēw, isiṣuhut-tān s-a-wa ijānna māšan, wa fäll-dd-āzzābbāt Māssināy mājrād hin-āssawāḱ dāgg-adēm, ālkānisāt iket-net a iniffēw, isiṣuhut-tāt.

⁵Ayētma, derhan-in a-s ad-siwēlām iket-nāwān awalān wāren ātwāssan māšan, āssofāy ad-tējrēwām tādabit n-ad-hin-sasawāḱām āddināt mājrād fälla-wān dd-āzizābbāt Māssināy ed wa ijrāwān turhajāt-ten-dāy, ojār wa isawalān awalān wāren atwāssan hullan afāl wār-āddobāt wa isawalān awalān-en, ad-āffāssār a-wa ijānna i-ad-isēššuhēt sār-s ālkānisāt.

⁶Ayētma, kud kāwān-in-ēkkey āmāra, ad-hawān-sawalāy awalān wāren ātwāssan, ma s-mad-infēw a-wen? Wādden ufa ad-kāwān-sēfhēmāy a hi-dd-āsināfalāl Māssināy mey ad-hawān-siwēḱdāy musnāt mey ad-kāwān-in-sēssiweḱdāy mājrād fäll-i dd-āzizābbāt Māssināy mey ad-hawān-t-sāyrāy?

⁷Ḫḱelāyet-dd ɣas ālmital fāl hārāt wār iha unfas šund tayānibt mey tehārdānt, afāl emāsli wa takkāsan, wār ija ewet olayān, ɛndek a-wa he-āj āwadēm ibḱēw emāsli wa n-tayānibt d-wa n-tehārdānt?

⁸Tāsinsāyt day ta dd-ɣarrāt ɛlyēskār s-tebādde, afāl wār tāt-āshāḱ āwadēm s-ēmmeḱ-net, ma āmoos ɛssārdasi wa dd-e-ibdēdān i-amjār?

⁹Ḫmmēk-wen-dāy day a-s, mājrād wa tājjām, afāl wār-issēfhām, mi madān-ijrāh a-wa jānnem? Ad-talāhām ɣas d-ere āssewālān dāy-aḱu.

¹⁰Awalān, ɛjjētān dāy-āddunya māšan wār t-illa-i s-wādden il' ālmāyna,

- ¹¹afāl wār-essenāy ālmāyna n-iiyyān dāy-sān, ad-umasāy ālžahil i-wa t-āmmijrādān, umas-ahi nākk-dāy wa t-āmmijrādān, ālžahil.
- ¹²Ūas, šāmad kāwāneḍ tēknam tārha n-ajāraw n-isuf wi ihakk Māssināy i-dāgg-adēm s-tārna n-Unfas Šāddijān, adiš, ēmmāyāt dāy-sān i-wi ufānen siṣuhutnen ālkānisāten.
- ¹³A-wen-dāy a fāl, āwadēm wa ijrāwān dāy-Māssināy turhajāt n-ad-āmmājrād awalān wāren ātwāssan, ittāret day dāy-Māssināy ad-t-ākf turhajāt n-āttāfāssir-nāsān
- ¹⁴fāl-a-s, e-d tēddalāy Māssināy dāy-awal wār-essenāy, Māssināy a ṽabbādāy s-ēnniyāt-in māšan a-wa jānney, nākk iman-in, wār sār-i ila ujreh.
- ¹⁵Adiš, ma ānihājān? Āddoobey ad-ēdēlāy Māssināy dāy-mājrād wārān ātwāssan s-tārna n-Unfas Šāddijān māšan, a-wen, wār hin-ikkes a-s āddoobey ad-t-ādēlāy s-tayētte-nin dāy-mājrād ēfhamān āddināt, āddoobey ad-amēlāy Māssināy dāy-awal wārān ātwāssan māšan a-wen wār hin-ikkes a-s āddoobey ad-t-amēlāy s-tayētte-nin s-ālmāyna ējrahān āddināt.
- ¹⁶Afāl wār jey a-wen har ṽabbādāy Māssināy dāy-mājrād wārān ātwāssan, ēndek ēmmēk wa s-mad-ākawēnān āddināt wi hānen ālžamayāt n-imumēnān hi-āsijādnen, ēnnēn-ak: "Amin!" a-s wār t-illa a ēfhamān dāy a-wa ēnney?
- ¹⁷Kud-dāy tittar n-tāmāyit i-Māssināy a tājjāy s-a-wen, wār-idhel a-wen amumēn wa hi-āsijādān i-ad-iṣṣuhēt dāy-immun-net ed wār-issen a jānney.
- ¹⁸Nākk, āmmoyāy i-Māssināy, ojārāy-kāwān iket-nāwān mājrād dāy-awalān wāren ātwāssan
- ¹⁹māšan, e-d hey ālkānisāt, āssofāy ad-ānnāy sēm mosāt tifer sayranen hārāt dāy-erhet n-Māssināy uhēn ad-ānnāy māraw afḍān n-tifer dāy-imējridān wāren ātwāssan s-wār t-illa ere tān-ifhamān.
- ²⁰Ayētma-γ, iwšarāt, tēyyēm tumast n-aratān; tidēt, dāy-isālan wi hālnen ebre n-tāllābāst, umasāt šund aratān māšan, dāy-isālan n-a-wa ihālān ebre n-tayētte ta n-almud n-erhet n-Māssināy, umašāt meddēn ēmdanen.
- ²¹Iktab dāy-alāmār n-Māssināy a-s, innā Māssināy: "Tamētte-ta-dāy, ad-sār-s dd-šēm mišēlāy āddināt āmmijrādnen awal sāl wa tamājrād, ad-has-āmmājrādāy s-iḍlay n-imājarān māšan hākd a-wen-dāy iket-net, wār hi-mad-sējēd."
- ²²A-wen, āssiilmād-anāy a-s awalān wi wāren ātwāssan, iji n-Māssināy dd-āsisawāy i-ad-umas ašāmol wādden i-imumēnān, ānn-ak i-wi wāren omen, a-s ija a-wen, asiwēl dāy-mājrād dd-āzizābbāt Māssināy fāl-āwadēm, imumēnān a-s āmoos ašāmol wādden āddināt wi wāren omen.
- ²³Ēssēnāt ṽas afāl tāžžimmāy ālkānisāt iket-net, ad-tamājrādān āddināt wi tāt-hānen iket-nāsān s-awalān wāren ātwāssan, āddināt wi s-a āynayān d-omānān, ma he-ēnnēn dāy-a-wen? Mey day ma dāy-wān-e-ēnnēn wi wāren omen? Wādden ad-hasān-talāhām ṽas d-inēbbuddal iket-dāy-nāwān?

²⁴Māšan, afāl mājrad fälla-wān dd-āzizābbāt Māssināy a hin-sasawaḍām āddināt, kud fälla-wān dd-ijjāš āwadēm wārān omen wāla-i s-a āynayān d-omān, āmzāyyen-dd d-mājrad n-Māssināy wa siyulām, ad-ēlmēdān a-s tidēt a dāy-tāssewālām, ēššēkān iman-nāsān, ēlmēdān day s-ibākkadān-nāsān

²⁵ed, ad-dd-isēffukkār mājrad wa jān a-wa iffārān dāy-ulhawān-nāsān. Dihen, āwadēm-en, ad-irkāy dat-Māssināy, iybēd-t, ājjayh day a-s tidēt-dāy a-s ill'-e Māssināy jere-wān.

²⁶Ayētma-y, ēndek āddābara? Ārhey dāy-wān a-s e-d tēžēm māyām, kunta, ih'-iwān ere irhan iji n-tēmmal i-Māssināy dd-tējmaḍāt a-wa iyra dāy-Āzzābur, mey ere irhan ad-isāyār āddināt, mey-i s-dd-āsināfalāl Māssināy hārāt, mey-i ijrawān yur-Māssināy turhajāt n-ad-āmmājrad awal wārān ātwāssan, mey-i yur-s ijrawān turhajāt n-ad-āllāyāt ālmāyna n-mājrad wārān ātwāssan, ājāt hārātān-win-dāy iket-nāsān dāy-ēnniyāt n-ad-sēšsuhum ālkānisāt.

²⁷Wi tamājradnen awalān wāren ātwāssan, ēgdāhān ēssin mey kāraḍ, ēmzizārnet s-mājrad, āmlet-t ere itafāssarān a-wa jānnen,

²⁸afāl wār t-illa ere iffēssārān a-wa jānnen, adiš susēmnet dāy-ālkānisāt, āmmājradet hak iyyān dāy-sān i-Māssināy dāy-iman-net.

²⁹Āddināt wi fäll-dd-āzzābbāt Māssināy mājrad hin-āssawaḍān āddināt, mājradnet dāy-sān ēssin mey kāraḍ s-emāzezar, sējēdnet-asān āddināt wi iyyāḍnen, zējēznet-tān hullan i-ad-ēbḍewān a-wa olāyān dd-ifālān Māssināy d-a-wa dd-ēkkāsān āddināt-en dāy-iyāfawān-nāsān.

³⁰Afāl dāy-wān-in-isasawaḍ iyyān i-tamētte mājrad fälla-s dd-āzizābbāt Māssināy har dd-inkār iyyān s-dd-āsināfalāl Māssināy hārāt s-irha tēnna-net, isusēmet wa āzzarān i-ad-āmmājrad wa dd-išrāyān.

³¹Tāddobem s-emāzezar, ad-hin-sēssiwēḍām tamētte mājrad fälla-wān dd-āzizābbāt Māssināy i-ad-sāyrem imumēnān iket-nāsān, sēmētārām-tān

³²fāl-a-s ānnābitān, ānihājja ad-t-illa ēnniyāt-nāsān daw-wa n-ānnābitān wi iyyāḍnen.

³³Hak hārāt-dāy, ājet s-ālxal ed Māssināy, ālxeer wādden tāmsāršār. Dāy-isālan n-tiḍeḍen āmāra, ārhey dāy-wān, ad-tējēm a-wa jānāt ālkānisāten n-imēššeddējān,

³⁴susēmnet dāy-ālkānisāt, ed wār hasnāt t-illa mājrad dāy-s, ānn-ak sērēsnet iman-nāsnāt, sējēdnāt ed a-wen-dāy a innā alāmār n-Māssināy.

³⁵Ti dāy-snāt lāt asēstan, tāqqēlet ehān-net tēzzar sētēnet āhalēs-net fāl-a-s ilāš fäll-tamāḍt, ad-tāmmājrad dāy-ālkānisāt.

³⁶Ajān kāwāneḍ, ija yur-wān a-s mājrad n-Māssināy, kāwāneḍ ad-dd-ifāl? Mey ija yur-wān a-s kāwāneḍ yas a fäll-t-dd-āzzābbāt?

³⁷Kunta ih'-iwān ere ordan a-s ēnta ānnābi a āmoos, mey orda s-ijraw yur-Unfas Šāddijān, a wār-ējrewān āddināt wi iyyāḍnen, adiš, ilmēdet day a-s a-wa-dāy hawān-in-ēktābāy, alāmār dd-ifalān Emāli a āmoos.

³⁸Ere dd-iggādān innā a-wen bahu, wār t-in-tějrehām, Māssināy a fāl wār-issen.

³⁹Ayētma-γ, ēdgēzāt dāy-asēssiwēd n-āddināt i-mājrād fälla-wān dd-āzizābbāt Māssināy, wār tēgdelām i-āddināt wi iyyāḍnen mājrād dāy-awalān wāren ātwāssan

⁴⁰māšan, ājāt a-wen iket-net s-āneḍam d-ālxal.

1 Kāl-Kurēnta 15

¹Ayētma-γ, ārheey āmāra ad-kāwān-dd-sēktoγ a-s Ālēnzil wa s-hawān-jey isālan-net, tomānām sār-s, tēṭṭāfām-t, iṭṭaf day tāmudre-nāwān hak ašāl,

²Ālēnzil-en, ēnta a-s ēssēbab n-ēlyēllas-nāwān afāl has-jām uḍēf s-ēmmeḱ-wa-dāy s-hawān-t-in-āssawāḍāy, afāl wār has-jem a-wen, ad-umas immun-nāwān, i n-bānnan.

³Ayētma-γ, a-wa āyrey a kāwān-ēssāyrāy nākk-dāy. A-wa kāwān-ēssāyrāy day, eyāf-net da: Inn'-anāy ēlkēttab n-Māssināy a-s Ālmasex, āmmut dāy-tēssēba n-ibākkāḍān-nānāy;

⁴inn'-anāy day ēlkēttab n-Māssināy a-s ijjāš azēkka māšan, ašāl wa s-kāraḍ ḍarāt tamāttant-net, inkār-dd jer-inēmmuttan,

⁵issēknā iman-net i-Bēṭrus, ḍara-s inēṭṭulab wi n-māraw d-ēssin,

⁶ḍara-sān ēntāneḍ, issēknā iman-net i-imumēnān okāynen sēm mosāt timaḍ n-āwadēm s-tēššēm-nāsān, tēddar kud-dāy ayil-nāsān iyyān, āba-t,

⁷ḍara-sān, issēknā iman-net i-Yaqub, tēzzar ēnhāyān-t day inēm mušal iket-nāsān.

⁸Ḍara-sān iket-dāy-nāsān, ānfalāl-ahi-dd nākk-dāy Bulēs, nākk-i n-ayri

⁹ed, nākk a-s wa ēnḍarrān n-ajijal dāy-inēm mušal, wār-ānhājjāy fāw d-ad-itwēnn nākk ānāmmašul fāl tēmyāre n-ālyizabāt-i-dāy ēssēknāy ālkānisāt n-Māssināy.

¹⁰Māšan, a-wen, wār hin-ikkēs a-s, Māssināy a hi-ijān dāy-ānnyūmāt-net a-wa āmoosāy ašāl-i-dāy, ānnyūmāt day wa fäll-i ija, wār hin-inyel bānnan, ed, ašāl-i-dāy, āddoobey ad-ānnāy a-s ojārāy inēm mušal iket-nāsān ālxidmāt māšan, ālxidmāt-en, wādden nākk a t-ijān, ānnyūmāt n-Māssināy-i dāy-i ixḍāmān a t-ijān.

¹¹Jer-nāk wāla inēm mušal wi iyyāḍnen, hārāt iyyān a hawān-nāxṭāb, ēnta-den-dāy day a-wa s-tomānām.

¹²Kunta nākkāneḍ nēnn'-awān a-s Ālmasex, inkār-dd jer-inēm muttan, adiš ma isawānnen iyyāḍ dāy-wān a-s wār tēlkem tanākra jer-inēm muttan?

¹³Kunta tidēt-dāy a-s wār t-tēlla tanākra jer-inēm muttan ašāl ilkāmān, adiš Ālmasex-dāy, wār dd-inker jere-sān.

¹⁴Kunta day Ālmasex wār dd-inker jer-inēm muttan, adiš ālxuṭbat-nānāy, taxxalen yaš, wār t-illa a infa, adiš, immun-nāwān day sār-s, wār t-illa a infa.

- ¹⁵Kunta inëmmuttan wär-ilkem ad-dd-ënkarän, adiŝ, terk tjuhawen a nãmoos, nënnã bahu ed nënnã issënkär-dd Mässinäy Ālmasex jer-inëmmuttan, a-s ija a-wen, wär t-dd-issënkär jere-sän.
- ¹⁶Afãl Ƴas inëmmuttan, wär dd-nëkkärän dāy-tamãttant, adiŝ, Ālmasex day, wär dd-inker jere-sän.
- ¹⁷Kunta day Ƴisa Ālmasex, wär dd-inker jer-inëmmuttan, adiŝ immun-nãwãn sãr-s, wär infa hãrãt ed tãnsam hãrwa daw-ãzuk n-ibãkkađãn-nãwãn.
- ¹⁸Kunta day a-wa tordãm tidët, adiŝ, wi s-a-s tãn-ãba-dãy omanãn s-Ālmasex, adiŝ ãba-tãn bãnnan, wär hasãn t-illa ättãma wãl' iyyãn.
- ¹⁹Kunta day ättãma-nãnäy wa nëjãr dãy-Ālmasex, imdã-dd dãy-ãddunya-ta-dãy Ƴas, adiŝ, imëskay nãkkãneđ dãy-dãgg-adëm, wär t-illa ere hanãy-ojãrãn tãla n-tãhanint.
- ²⁰Ayëtma-Ƴ, Ālmasex, tidët-dãy a-s inkãr-dd jer-inëmmuttan, ënta a dd-issënkär Mässinäy s-tizarãt i-ad-hanãy-isëflës a-s inëmmuttan wi iyyãđnen, ilkam ëntãneđ-dãy ad-dd-ënkarän.
- ²¹Ēmmëk-wa-dãy s-ãhalës iyyãn ad-dd-orãwãn tamãttant s-dãgg-adëm iket-nãsãn, ëmmëk-wen-dãy day, a-s ãhalës iyyãn-dãy Ƴas ad-dd-orãwãn a-s tãlkam tanãkra n-ãddinãt iket-nãsãn jer-inëmmuttan.
- ²²Dãgg-adëm, tãlkam dãy-sãn tamãttant iket-nãsãn ed Adëm ad-dd-ëzjarãn iket-dãy-nãsãn; ëmmëk-wen-dãy day a-s mad-ëjrëwãn äddinãt iket-nãsãn wi ärtãynen d-Ālmasex tãmudre tãynayãt tãylalãt.
- ²³Āmãra, tanãkra n-inëmmuttan, ad-tãj s-emãzezar: Ālmasex a dd-inkãrãn s-tizarãt jer-inëmmuttan i-ad-umas äđđimmana i-ãddinãt wi has-ëlkännen, đara-s, ad-dd-ënkarãn äddinãt wi sãr-s omãnnen, win, tanãkra-nãsãn, ad-tãj ašãl wa dd-mad-iqqël Ƴisa.
- ²⁴Ƴur-a-wen-dãy, ad-mad-tëmdëw äddunya. Ālwãqq-wen-dãy ad-mad-isuk Ƴisa Iblis ãkall ënta d-a-wa ila dãy-alšinãn d-tãrna d-ãššahãt, ãkf dihen Tëmmëneya iket-net Abba Mässinäy.
- ²⁵Ƴisa, ãhhuuššãl ad-ițtaf Tëmmëneya hundãy har äj Mässinäy išënja-net daw-iđarãn-net, ikrëš fãlla-sãn ašãl.
- ²⁶Ašãnjo-net wa s-mad-išrëy, tamãttant
- ²⁷fãl-a-s, iktab dãy-ëlkettab n-Mässinäy a-s: "Ikf'-e Mässinäy ašãl fãll-hãrãt iket-net." Tidët, Mässinäy ija hãrãt iket-net daw-iđarãn n-Ālmasex, mãšan, kunta ija Mässinäy hãrãt iket-net daw-iđarãn n-Ƴisa, Mässinäy ënta iman-net, wãr-iha hãrãtãn wi mãlnen daw-iđarãn n-Ƴisa.
- ²⁸Afãl ija Mässinäy e d t-illãm hãrãt daw-iđarãn n-Ālmasex, dihen, Ƴisa iman-net a madãn-ãj iman-net daw-tanhađt n-Mässinäy i-ad-titbat tãmmënekëla n-Mässinäy fãll-e d t-illãm hãrãt d-e d t-illãm ägg-adëm.

- ²⁹Zënnëzjumëtät ɣas dāy-mājrād-wa-dāy: kunta wār tēlkem tanākra dāy-inēmmuttan, adiš äddināt wi titwēsēlmiɣnen dāy-tëssēba n-tasāktot n-ayētma-sān wi āba, ma s-tān-išillēw a-wen a-s ēssānān a-s wār tēlkem tanākra jer-inēmmuttan? Ma tordam, mafāl šalḍašan iman-nāsān?
- ³⁰Uhēn kunta inēmmuttan-i-dāy, wār dāy-sān tēlkem tanākra, adiš, nākkāneḍ-i-dāy, ma dāy-nēdgaz, nētajjāš hak ašāl miši bānna-bānna?
- ³¹Hak ašāl, ēkkey edes i-tamāttant. Ayētma-ɣ, a-wa hawān-jānney ija ēddētta-wa-dāy fāl kāwāneḍ a-s mad-ābbārājāy dat-Ḡisa Ālmasex-i n-Emāli-nānāy.
- ³²Kunta nākk erhet n-dāgg-adēm ɣas a-s ēlkamāy, wār hi-t-illa āttāma n-a-s tēlkam tanākra jer-inēmmuttan, adiš ma s-hi-infa akēnnas wa jey d-iwāysan dāy-ayrēm wa n-Ifāsus? Šamad wār tēlkem tanākra jer-inēmmuttan, adiš, "Nākšet, nāswet ed ašēkka, wār dāy-nāy ilkem ar tamāttant."
- ³³He kāwāneḍ, wār tēssēs-wādām iman-nāwān! "Erk amidi jed, ad t-tumasād."
- ³⁴Iqqēlet-kāwān-dd ēnniyāt, ēbdēwāt d-abākkaḍ ed a-wen-dāy a ānihājjan fāl-āddināt āksuḍnen Māssināy. Tidēt-dāy a-s han-kāwān āddināt wāren ēzzey Māssināy, a-wen janney-awān-t i-ad-dāy-wān ājāy tasāja.
- ³⁵Ḥissanāy a-s mājrād-wa-dāy, afāl has-ēslān iyyāḍ, ad hi-ēnnēn: "Ḥndek ēmmēk wa s-mad-dd-ēnkārān inēmmuttan? Ma dār-mad-talāh tayēssa ta dar-mad-dd-ēnkārān?"
- ³⁶Iba n-tayētte yaden! Ajān wār tēssenād a-s afāl tāddomed tablalt āmāra-dāy, wār-ilkem ad-hak-dd-tāssidwāl ar s-ad-tāmmāt tēzzar.
- ³⁷A-wa mad-tēddumud, wādden ēnta a dd-madān-idwēl, jer-tablalt n-ālkāma wāla tiyyāt n-allonān wi iyyāḍnen, tablalt-net ɣas a tāddomed wādden ahēšk-net iket-net a tāddomed.
- ³⁸Hakd a-wen-dāy, tablalt-ten-dāy tāddomed, ad-tāt-ākf Māssināy turhajāt n-ad-dd-sēdwēl a-wa s-irha s-ad-t-dd-sēdwēl, hak ādomm-dāy, ikf'-e ēzzēnēf-net.
- ³⁹A-wa iwārān ārori n-ākall, wār-oleh tiyēswen iket-net, tayēssa ta n-dāgg-adēm, tēzlay d-ta n-irēzzejān, tēzlay d-ta n-igḍaḍ, tēzlay d-ta n-imānan.
- ⁴⁰Ḥmmēk-wen-dāy day a-s t-ēllanāt tiyēswen n-hārātān wi ēllāynen dāy-išēnnawān d-tiyēswen n-hārātān wi wārnen ārori n-ākall; tēssanām a-s hārātān wi ēllāynen dāy-išēnnawān, wār olehān d-wi rajjāšnen fāl-ārori n-ākall.
- ⁴¹Asmāqqi wa n-tāfukt, izlay d-tēmēlle n-ewār, tāfukt d-ewār day, asmāymāy-nāsān, izlay d-wa n-etran; etran iman-nāsān, ēllan-t iyyāḍ ojārnen imidiwān-nāsān asmāymāy.
- ⁴²A-wen-dāy a dār-tolāh tanākra jer-inēmmuttan. A-s tajjāšan āddināt azēkka, olāhān d-tablalt āddomāt āwadēm, ad-tēnbēl, tāmmāt tēzzar. Afāl dd-tāsfaqqāt, tēdwāl, ābas dāy-s ilkam mārkhaw, inēmmuttan day a-s dd-mad-ēnkārān, wār fālla-sān tēla tamāttant tārna.

- ⁴³A-s tajjāš tablalt ider n-ākall, wār fāror, wār t-illa ere fälla-s issanān; inēmmuttan day a-s tajjāšān azēkka, wār t-illa āššahāt tāt-ihan māšan, a-s dd-mad-ēnkārān, ēḍnayān āššahāt šund tablalt-ten-dāy s-ad-dd-tifaqqut, la mānhoy.
- ⁴⁴Enēmmettēn, a-s itajjāš azēkka, āmoos tafēkka wār-iha unfas māšan, a-s dd-mad-inkār, ih'-e unfas. Emmēk-wa-dāy s-ēllanāt tiyēswen iha unfas wa tātāt-āssodārān, ēmmēk-wen-dāy day a-s mad-ēmēlnāt tiyēswen āssodār Unfas Šāddijān n-Māssināy.
- ⁴⁵Dāy-isālan n-a-wen-dāy fāw a fāl innā ēlkēttab n-Māssināy a-s: "Adēm a-s āhalēs wa dd-ixlāk Māssināy s-tizarāt, ixlāk-t-dd yaš, ija dāy-s Māssināy unfas, āmoos āwadēm han iman" māšan, Ḷisa-i n-Adēm wa dd-išrāyān, Unfas Šāddijān-i ihakkān tāmudre a t-ikfān tāmudre.
- ⁴⁶Wādden tayēssa ta tāynayāt ihākk Unfas Šāddijān a dd-tāzzarāt, ānn-ak tayēssa yaš ta ikarrāš āgg-adēm a dd-tāzzarāt, tēlkām-as ḍarāt a-wa tayēssa ta tāynayāt ihākk Unfas Šāddijān.
- ⁴⁷Adēm-i dd-āzzarān fāll-ārōri n-ākall, āzarēz n-ākall a dāy-dd-ikna; ij'-e a-wen ere ila ārōri n-ākall-i-dāy māšan, Ḷisa-i n-āhalēs wa iyyādān, išēnnawān a dd-ifāl.
- ⁴⁸Āddināt wi wārnen ārōri n-ākall, olāhān d-ere wa tāt-dd-āshāyāwān dd-iknān dāy-āzarēz n-ākall māšan, āhalēs wa dd-ifālān išēnnawān, āddināt wi ila ēkkānen ālžānnāt, āhhuuššāl ad-dār-s alāhān ēnta-en-dāy dd-ifālān išēnnawān.
- ⁴⁹Emmēk day wa-dāy a-s āmāra-dāy, nolāh d-ere wa hanāy-āshāyāwān dd-iknān dāy-āzarēz n-ākall, ēmmēk-wen-dāy day a-s ilkam dāy-nāy ad-nalāh nākkāneḍ d-ere wa dd-ifālān išēnnawān.
- ⁵⁰Ayētma, ēlmēdāt a-wa ihālān ebre n-tayēssa d-ašni, wār-e ikus Tēmmēnēya n-Māssināy ed tayēssa-ta-dāy, tēlkam dāy-s tamāttant, āywa, a dāy-tēlkam tamāttant, wār mad-ijjēš tāmudre ta tāylālāt dd-malāt.
- ⁵¹Enta da ēddāraj wa s-kāwān-salmaidāy: wādden iket-dāy-nānāy a maden-ēnhēy eḍēs wa n-tamāttant, ānn-ak, ad-ēmmuttēynāt tiyēswen-nānāy iket-dāy-nānāy.
- ⁵²A-wen, ad-āj dāy-tamāzāyyat n-ewet n-tāsinsāyt, fāl ešāfālli n-titt, afāl ija a-wen, ad-dd-ēnkārān inēmmuttan dāy-tižēska d-tiyēswen āynaynen fāll-wār tēla tamāttant tārna. Tanākra n-inēmmuttan-ten-dāy, ad-tēnzēyyēt d-amutti n-tiyēswen-nānāy nākkāneḍ-i ēddārnen i-ad-ābas fälla-snāt la tamāttant tārna
- ⁵³fāl-a-s, āhhuuššāl a-s tayēssa-nānāy ta-dāy fāll-la tamāttant tārna, wār t-illa ar ad-ābas fälla-s la tamāttant tārna, āhhuuššāl day a-s tayēssa-nānāy ta-dāy tamāttet, wār t-illa ar ad-tiynēy, tumas tayēssa s-ābas fälla-s la tamāttant tārna.
- ⁵⁴Afāl tāmmuttāy tayēssa-nānāy ta n-āmāra-dāy, tāmoos tayēssa tāynayāt, ilsa a-wa wārān irēkkāh a-wa irakkāhān, ilsa a-wa fāll-wār la tamāttant tārna, dihen, ad-itbēt a-wa innā ēlkēttab n-Māssināy a-s innā: "Tamāttant, tēttēlmāz-in, tamāttant tāmmut!"
- ⁵⁵Ātwānnā day: "Onin tamāttant, ya tamāttant, ēndek tārna-nām? Ma ja tistant ta s-tēddajād āddināt a ija a-wa-dāy, naqqād-tān sār-s?"

⁵⁶Abäkkad a ikfän tamättant tistant-ten-däy s-hanäy-näqq. Alämär wa n-ännäbi Mosa s-hanäy-indär ad-nämašäl a-wa innä a ikfän abäkkad tärna ta s-hanäy-isikew äkall.

⁵⁷Tidēt ėnta-den-däy mäšan, ėnhęywät, näkfet Mässinäy-i hanäy-ikfän tärna fäll-abäkkad semyar däy-idēm n-Emäli-nänäy Yisa Älmasex.

⁵⁸A-wen-däy a fäl, ayētma-i ėkney tärha, ėbdędät fäll-iman-näwän, tętēmäm däy-immun-näwän, ėdgęzät hak ašäl i-ad-ihěl älxidmät wa häm i-Emäli s-data däy-a-s tęssanäm a-s tiluyyay-näwän, wär-e umasnät bännan dat-Emäli.

1 Käl-Kuręnta 16

¹Ayētma! Däy-isälan n-a-wa s-tärhäm ad-t-sędwēm i-ad-sär-s tędhěläm imęšsedđęjan wi hänen Yärussälam, äjät yas a-wa däy-s ėnney i-älkänisäten ti n-teje ta n-Gälasya.

²Hak älxad-i n-ašäl äzzarän däy-ęssęboy, äjet hak äwadēm a-wa s-irha s-edes s-a-wa dār-ogdäh ajäraw-net, dihen, wär hi-mad-täqqěläm har hin-asäy tęzzar ad-tattäräm asdu n-härät siha d-siha.

³Afäl kăwän-in-osey, ad-sęnnęfręnäm jer-iman-näwän meddęn wi s-tärhäm, dihen, ad-tän-äkfäy tikarđiwen tan-ęđmannen tęzzar, sukäy-tän-in Yärussälam d-tirjit-näwän.

⁴Kunta day ėnhäyäy a-s wär hi-t-illa ar ad-där-sän idawäy, adiš, ad-hi-ilzēm a-wen.

⁵Ilkam däy-i ad-kăwän-in-äkkäy mäšan, ad-ęmmäräy teje ta n-Masidunya tęzzar.

⁶Däy-a-wa kittewäy, ärhey ad-äjäy äzzäman yur-wän, sęssikęyäy iha miši tajręst yur-wän, tędhěläm-ahi däy-asikěl-in s-idäggan wi iyyäđnen.

⁷Wär-ärhey ad-kăwän-in-ęmmäräy yas akęyäy, änn-ak, ärhey ad-ähajäy yur-wän kunta irda Emäli s-a-wen.

⁸Iket-di, ad-äqqaymäy däy-ayrēm wa n-Ifäsus har däy-s sęssikęyäy ämudd wa n-Fantäkawt,

⁹hannäyäy a-s amer-ahi däy-s emm hęręwän s-hin-ässawäđän isälan n-Älęnzil, ärhan äddinät äjjootnen mäšällät n-isälan-en kud-däy wär-äba išęnja s-wär-ijrez a-wen.

¹⁰Afäl kăwän-in-osa Timoti, äjät ėnniyät i-ad-wär t-issärmäy härät jere-wän, iyyän n-ęššäyěl i-Emäli a nęha näkk d-ęnta yur-wän,

¹¹wär t-iläkkähet äwadēm wäl' iyyän däy-wän, änn-ak, säryęsät-as asikěl-net i-ad-hidd-iqqěl šik däy-älxer ed, näkk hagd ayētma-näy däy-äddin wi iyyäđnen, näqqal-as.

¹²Däy-a-wa dd-iqqälän isälan n-ä/n/na-näy, Äbbäloš, ęttäräy däy-s hullan ad-hin-nidaw sär-wän näkkäneđ d-ayētma-näy däy-äddin, mäšan, s-tęnnęd yas, wär ija fäll-a-wen ämära-däy, afäl ijraw s-a-wen, ad-kăwän-in-äkk ėnta-däy.

¹³Ayētma-y, ählät iman-näwän däy-immun, umasät meddęn ęmdanen, šuhětät.

¹⁴Zäzrät tärha däy-härät iket-net.

- ¹⁵Äsimätäräy-kāwān d-ad-tēssanām hārāt i-Stifanas d-eyewēn-net, ëntāneḍ a äzzarnen s-immun s-Ṽisa dāy-teje ta n-Akaya, ixdām hullan i-ad-idhēl imēššeddējān. Ayētma, ārhey dāy-wān
- ¹⁶ad-sajadām i-äddināt šund-win-dāy, ëntāneḍ hakd d-äddināt wi iyyāḍnen ēdgāznen dāy-älxidmāt n-Mässināy.
- ¹⁷Tējraz-ahi tābošajt ta sār-i dd-ija Stifanas d-Furtinatus d-Akāyyākos, önhāyāy-tān yas, olāh-ahi d-a-s kāwāneḍ a hannāyāy,
- ¹⁸ēssēsän änniyāt-in s-ēmmeḱ wa s-ēssēsän wa-nāwān. Ejrāznet-awān meddēn šund-win-dāy, sēmārāt-tān.
- ¹⁹Ähuulān-kāwān-in imumēnān wi hānen älkānisāten ti n-Azya. Ähuul-kāwān-in Akilas d-Briška d-älkānisāt ta tažāmmaḡāt dāy-ehān-nāsān. Ähuulān-kāwān-in hullan hullan dāy-idēm n-tassayt ta nēja d-Emāli Älmasex.
- ²⁰Ähuulān-kāwān-in ayētma-wān dāy-äddin wi t-ēllānen diha-dāy iket-nāsān. Afāl tāyrām tākarḍe-ta-dāy, nēmējāt jer-iman-nāwān isofan janen s-tārha tēmdat.
- ²¹Nākk day Bulēs, ähuulāy-kāwān-in. Hannāyām-t edāgg wa-dāy dāy-tākarḍe, nākk iman-in a t-iktābān.
- ²²Ilyān Mässināy ere wārān irha Ṽisa Älmasex. "M|scARANATA|d", a-wen älmāyna-net: Emāli, ēqqēl-dd šik. |r
- ²³Ikf'-iwān Emāli Ṽisa älxer-net.
- ²⁴Oyyey yur-wān iket-dāy-nāwān tārha-nin dāy-idēm n-tassayt ta nēja d-Ṽisa Älmasex. Amin!

2 Käl-Kurënta

2 Käl-Kurënta 1

- ¹A-wa näkk, Bulës, wa ija Ƴisa Älmasex änämšašul dāy-erhet n-Mässinäy hin-iktabān näkk d-Timoti wa n-ā/n/na-nāy dāy-āddin i-ālkānisāt n-Mässinäy ta hāt ayrēm wa n-Kurënta. Nāhuul-kāwān-in, nāhuul-in day imēššeddejān wi ēzzāyenen ākall wa n-Akaya,
- ²ikf'-iwān Mässinäy-i n-Abba-nānāy d-Emāli Ƴisa Älmasex ānnyūmāt d-ālxer.
- ³Nākfet Mässinäy-i n-Abba n-Emāli-nānāy Ƴisa Älmasex semyar, namēlet-t ēnta-i n-māssi-s n-tāhanint, isasmaḍān ulhawān-nānāy dāy-tersēmawen ti hanāy-rammāsnen,
- ⁴i-ad-nudabāt nākkāneḍ-dāy, asēsmaḍ n-ulhawān n-āddināt wi tārmas tisanant, arēw-dd sār-sān a-wen-dāy, tālawit n-ulh tolāhāt d-ta hanāy-ikfa Mässinäy.
- ⁵Emmēk-wa-dāy s-a ājjeen dāy-a-wa hanāy-irammāsān, irammās-anāy dāy-tēssēba n-a-wa s-hanāy-ila Älmasex, ēmmēk-wen-dāy day a-s ikann Mässinäy asēsmaḍ n-ulhawān-nānāy dāy-tēssēba n-tassayt ta nēja d-Älmasex.
- ⁶A-wen-dāy a fāl a-wa hanāy-irammāsān nākkāneḍ dāy-tisanant, wār-āmoos Ƴas ar a sār-wān dd-oraw Mässinäy i-ad-ismaḍān ulhawān-nāwān, tāylēsām. Äššahāt day wa hanāy-ihakk Mässinäy, i n-ad-kāwān-nēdhēl kāwāneḍ-dāy i-ad-tudabem āššābarāt dāy-a-wa hanāy-irmāsān s-ašāl-i-dāy, irmas-kāwān kāwāneḍ-dāy.
- ⁷Nēkkas āššāk dāy-isālan-nāwān ed, nēflas a-s a-wa hanāy-irmāsān dāy-tisanant šund Ƴas kāwāneḍ a irmās, a-wa nējrāw day nākkāneḍ dāy-tālawit, nohar-t dār-wān.
- ⁸Ayētma! Elmēdāt a-s ākall wa n-Azya, nēnhay dāy-s ālyizabāt āssuksāḍān, izbāb-anāy dāy-s a hanāy-irnan hār nāyel fāw a-s sāmdo-nānāy, osā-dd.
- ⁹Nēkkās ātṭāma dāy-iman-nānāy šund Ƴas a-s tamāttant a hanāy-tātiwāyṭāsāt māšan, a-wen, otās-t Mässinäy i-ad-umas a-s fella-nānāy ēnta, wādden iman-nānāy, ed Mässinäy, ila tārna n-ad-dd-isēnkār inēmmuttan;
- ¹⁰ēnta a hanāy-dd-intāšān dāy-tamāttant-ten-dāy tāssuksāḍāt, ēnnār wādden a-wen, āru d-nēssēmda. Nēflas day a-s ēnta Ƴas a hanāy-e-agēžān dāy-e d t-illām āššar.
- ¹¹Nēssan a-s tēdhalām-anāy s-tittar-nāwān, ēdhalān-anāy day āddināt ājjootnen hanāy-tēddalnen Mässinäy, tittar-nāwān iket-dāy-nāwān, a sār-nāy-dd-orāwnen ānnyūmāt n-Mässinäy, āmoos a-wen-dāy ēssēbab wa fāl tiimēlēn āddināt ājjootnen tihusay n-Mässinäy, dāy-tēssēba n-a-wa hanāy-ija.
- ¹²Kunta ill'-e a-s nāddoobāt ad-sār-s nābbārāj, wār t-illa a āmoos kunta wādden a-s wār t-illa a dāy-nēššak iman-nānāy, tajuhe-ten-dāy a hanāy-salmaidāt a-s a-wa nējā dāy-āddunya hakd a-wa nējā jere-wān iket-net, oṳad. A-wen wādden a dd-ifalān sārho-nānāy, Mässinäy a t-ijān dāy-ānnyūmāt-net, ēnta-i hanāy-ikfān turhajāt n-iji n-a-wen s-ālxal rāqqiisān dāy-iman šāddijnen d-tidēt.

¹³Nārha ad-tëssanām a-s dāy-tikarḍiwen-nānāy, a-wa ilān ujreh s-ēnta a yarrām yaş a dāy-hawān-nāssewāl, wār hawān-nāssewāl dāy-a sāl a-wen-dāy, ēflasāy day a-s, ad-iwwaḍ hārāt fāl-ujreh-nāwān dāy-isālan-win-dāy.

¹⁴Āmāra, wādden hārāt iket-net a sār-wān ilan ujreh; a-wen-dāy a fāl ašāl-i-dāy, nāmoos abāraj-nāwān, mašan afāl dd-osa ašāl wa issēbdād Emāli-nānāy Ṽisa, ašāl-wen, kāwāneḍ a he-umasnen abāraj-nānāy.

¹⁵Tëssēba n-taflēst-ten-dāy hawān-jey a fāl hi-dd-ijjāš s-tizarāt derhan n-ad-kāwān-in ākkāy i-ad-tumas tedāwit-nāwān, tedāwit tēmdat,

¹⁶ed dāy-derhan-in, āyelāy ad-kāwān-in-ēmmārāy tēzzar, akēyāy s-teje ta n-Masidunya, alēsāy-kāwān-dd day umār afāl tāt-dd-fālāy i-ad-hi-tarējām dāy-asikēl-in s-teje ta n-Ālyāhudēyāt.

¹⁷Kunta a-wa āsdārhanāy, wār-ija, ajān, ija yur-wān a-s, wār-ējleyāy dāy-a-wa hawān-ēnney? Mey ajān tordam a-s derhan-in, a dd-ēkkasāy yaş dāy-eyāf-in šund a-wa tājjān dāgg-adēm s-ad-hak-ānn iyyān: Ēyya, iglēw, iqqēl-kāy-dd a ēnḍarrān ḍarāt-a-wen, ānn-ak: Ābo?

¹⁸Māssināy a hi-ājjeyhān dāy-a-wa hawān-nējanna, wār kāla hawān-nēssārtāy tidēt d-bahu.

¹⁹A-wen, janney-awān-t fāl-a-s Ṽisa Ālmasex-i n-Rure-s n-Māssināy-i s-hawān-nētajj isālan-net nākk d-Sillas d-Timoti, wār āmtālla ēyya-net d-ābo-net, tidēt yaş a ijanna.

²⁰Ēnta-en-dāy, a dāy-āsdāttāt Māssināy a-wa s-ija ārkāwāl-net, a-wen-dāy a fāl, a nēttār dāy-Māssināy-dāy, isēm-net a dāy-nējanna: "A|scMIN|d", i-ad-itwēsēmyār Māssināy dāy-tëssēba-net.

²¹Māssināy iman-net a hanāy-osāyān s-āššahāt dār-wān d-Ālmasex-i hanāy-ijān inēmmušal-net ašāl wa d-hanāy-āsnāfrān.

²²Ēnta day a hanāy-iššēšwālān s-ešwāl šund wa itājj āwadēm i-tēla-net, ija day Unfas-net dāy-ulhawān-nānāy i-ad-itbat a-s ēnta a hanāy-ilān, nēkkēs āššāk dāy-marušāt wa hanāy-itwār s-ilkam ad-hanāy-t-ākf.

²³Māssināy a hi-ājjeyhān wādden āgg-adēm, iny'-ahi day kunta bahu a hawān-janney, wār t-illa a hi-ikkasān ad-kāwān-in-ākkāy dāy-Kurēnta ar iba n-tārha n-ad-ānxēsāy iman-nāwān,

²⁴fāl-a-s, dāy-isālan wi n-immun, wār-iha ēnniyāt-nānāy ad-fālla-wān nēfrāḍ a-wa wāla a-wa, ed nēkkas āššāk a-s immun-nāwān, itbat, ānn-ak, a-wa hanāy-išlān, išl'-anāy fāl-a-s innin, nār'h'-awān ālker.

2 Kāl-Kurēnta 2

¹Ārhey dāy-iman-in, ad-wār kāwān-in-tilēsāy uyēl i-ad-āyšēdāy iman-nāwān

- ²ed kunta näkk-i-däy a dd-iqqälän yaššädäy-awän iman, mi hi-e-isëddëwen? Kunta käwäneḍ-i n-ëssëbab n-tedäwit-in, äyšädäy iman-näwän, êndek êmmëk wa s-hi-e-sëddëwem?
- ³A-wen-däy fäw a dd-oräwän a-s ässofäy ad-hawän-in-ëktëbäy, uhën ad-käwän-in-äkkäy näkk iman-in, ed ëssanäy a-s afäl käwän-in-ëkkey s-ëmmëk-wa-däy, ad-äyšëdän iman-in fälla-wän ed êkkasäy äššäk a-s tedäwit-in, a-s tedäwit-näwän.
- ⁴Täkarḍe-ta-däy, kattäbäy-awän-tät-in mäšan, ärmäsnät-ahi tirëmma, osas ulh-in, jey tisanant ta n-imettawän däy-tëssëba-näwän mäšan hakd a-wen-däy, akätab wa hawän-jey, wädden i n-ad-äyšëdäy iman-näwän, änn-ak, i-ad-tëlmëdäm fäll-tärha-i-däy mäqqärät hawän-jey.
- ⁵Ämära, äwadëm wa sär-wän dd-äwwäyän uyšad n-iman-wen-däy, wädden näkk yas a-s iyšäd härät, iyšäd-awän-t day käwäneḍ, änn-ak, ännäyët: iyšäd iman n-tëššëm-näwän, mäšan, wär-ärhey ad-šëššëjrey mäjräd däy-isälan n-a-wa iyšäd.
- ⁶Äwadëm-en-hi, igdäh-as ämära udlem-wen-däy t-täswär tëššëm-näwän, ed täsmäqqäm fälla-s.
- ⁷Ämära d-ämmujrāz a-wa ija, ätub, adiš, äjät-t-dd s-iman-näwän, tënšëm-as, sësmëḍäm ulh-net i-ad-wär t-näqq tämujrizt tojārät ta t-tärmäsät s-tizarät.
- ⁸Ëttaräy däy-wän, ad-t-sëknëm tärha t-tässiilmädät a-s täkkuläm däy-s.
- ⁹Täkarḍe ta hawän-in-ëktäbäy, ti s-käwän-tirëmäy i-ad-ëlmëdäy ak fäw tamašäläm a-wa hawän-janney mey.
- ¹⁰Ëlmëdät a-s ere s-tënšäm-däy, ênšey-as. Ere day wa s-ënšey, kunta ill'-e ere hi-iyšädän härät, ämiiyatärän s-ad-has-änšäy, ilmëdet a-s ênšey-as-in däy-tëssëba-näwän, ênšey-as day däy-tëssëba n-Älmasex.
- ¹¹Afäl nëtajj a-wen, wär sär-näy dd-mad-ijrëw Iblis tašlëlt s-hanäy-ikkärräs ed tiddas-net, wär hanäy-ëdrejnät.
- ¹²Äzzäman wa d-ëjjäšäy ayrëm wa n-Tärwas i-ad-däy-s äxtëbäy Älënžil n-Älmasex, orä-hi däy-s Emäli emm hërëwän, issäryäs-ahi iji n-isälan däy-idäggan äjjootnen
- ¹³mäšan, hakd a-wen-däy, wär-insa ënniyät-in, fäl-a-s wär däy-s in-ogezäy Titus-i n-ä/n/na-näy däy-äddin, a-wen-däy a fäl fäläy ayëtma däy-äddin wi t-ëllänen dihen, okäyäy s-teje ta n-Masidunya.
- ¹⁴Tëmmal i-Mässinäy-i ihakkän ašäl fäll-Iblis, däy-äddimmät n-Älmasex-i dār-nosa, ënta day a hanäy-ikfän turhajät n-ad-nëtajj isälan n-Älënžil i-äddinät däy-edägg iket-net, isälan a-wen s-ašäl-i-däy, jän abyänüel wa täjjän aḍutän äzednen.
- ¹⁵A-wen-däy a fäl näkkäneḍ-i ila Älmasex, nämoos i-Mässinäy šund aḍutän-win-däy äzednen ikna tärha, a-wen-däy day a nämoos i-äddinät wi hänen tabarät ta n-ëlyëllas hakd wi hänen tabarät ta n-ëlhëllak

¹⁶māšan äddināt wi hānen tabarāt ta n-ēlhēllak, aḍu wa hasān-nāmoos, erk aḍu dd-itiirēwān sār-sān tamāttant, a-s ija a-wen, äddināt wi iyyāḍnen, nāmoos-asān, aḍu āzedān dd-itiirēwān sār-sān tāmudre tāylalāt. Āssiistānāy-kāwān: mi s-ēgdāhān iman-net dāy-ālxidmāt ogdāhān d-a-wen-dāy?

¹⁷Nākkāneḍ, wār noleh d-äddināt wi iyyāḍnen jānen mājrād n-Māssināy mamāla s-ēbbāyārān; Māssināy a hanāy-ijān dāy-a-wa hanāy-išlān iket-net, a-wa hanāy-issāylāf day, nētajj'-e s-ēnniyāt šaddijān dat-Māssināy dāy-tēssēba n-tassayt ta nēja d-Ālmasex.

2 Kāl-Kurēnta 3

¹Edāwānne-wa s-iket hawān-t-jey, ajān idēm āynayān a nētattār yur-wān? Ābo! Mey ajān nākkāneḍ, nāmiiyatār s-tākarḍe ēktabān dāgg-adēm tāssiilmādāt a-s inēmmušal s-tidēt a nāmoos? Ēllan-t äddināt āmiyatārnen s-a-wen i-ad-sēlmēdān a-wa āmoosān māšan, nākkāneḍ, wār dāy-wān nārha a-wen.

²Tākarḍe-nānāy, kāwāneḍ-di-dāy. Tākarḍe a-wa, tēktabāt dāy-ulhawān-nānāy, ēssanān sār-s dāgg-adēm, yarrān-tāt day iket-dāy-nāsān.

³Ālmasex a iktābān tākarḍe-ten-dāy dāy-ulhawān-nānāy, ij'-anāy nākkāneḍ imawayān-net i-ad-tāt-nāj dāy-ifassān-nāwān māšan, tākarḍe-en, wādden adāloš a-s tēktab, ānn-ak, Unfas n-Māssināy-i n-Amāyloḷ a tāt-iktābān, wādden isēllam n-tihun a fāll-tāt-iktāb, ulhawān n-dāgg-adēm a dāy-tāt-iktāb.

⁴Nēkkas āššāk dāy-tārna n-Māssināy ta hanāy-ikfa dāy-äddimmāt n-Ālmasex.

⁵Wār nēhel wāla-dāy ad-nānn a-s, a-wa-dāy hanāy-išlān, išl'-anāy s-tārna dd-nēkkas dāy-iman-nānāy, ānn-ak, Māssināy a hanāy-ikfān turhajāt n-tādabit n-iji-net,

⁶ēnta a hanāy-ikfān turhajāt n-ad-numas inaxdimān n-ārkāwāl n-tassayt āynayān wārān āshātāl fāll-alāmār wa n-Mosa ānn-ak fāll-tārna n-Unfas Šaddijān: Alāmār, tamāttant Unfas, tāmudre.

⁷Alāmār wa s-janney dd-itiirēwān tamāttant s-āgg-adēm, āzzābbāt-t-dd Māssināy fāll-ānnābi Mosa, iktab fāll-isēllam n-tihun. Ija dāy-s Māssināy ālxurmāt ijan tihusay s-indār wāla-dāy i-kāl-Išrayil ad-dāy-s ējēn wāla-dāy hārāt n-āssayāt ēnḍārrān n-akāyad fāl tēssēba n-ānnur-i āsmāymāyān fāll-idēm n-ānnābi Mosa, uhēn-dāy ānnur-en, wār-āhoja āsimāymāy fālla-s.

⁸Kunta ālxurmāt n-āssayāt-wen-dāy ēnḍārrān, ija tihusay ogdāhnen d-a-wen-dāy, āb' āṭṭāma n-tēmyāre n-tihusay ti ija āmašal wa dd-āssawāḍ Unfas n-Māssināy-i s-ēnta ad-āhaj.

⁹Ṽas, kunta, alāmār-wen-dāy, wārān sār-nāy dd-itiirēw ar tamāttant, ila ālxurmāt ogdāhān d-a-wen-dāy, āb' āṭṭāma n-tēmyāre n-ālxurmāt wa mad-āj alāmār-i hanāy-itajjān äddināt lanen idēm dat-Māssināy.

¹⁰A-wen-dāy fāw a fāl ālxurmāt-wen-dāy dd-āzzarān, āba-hin ālxurmāt-net ed osā-dd-i t-iknan mijraw,

¹¹fāl-a-s, kunta a-wa t-illān s-ilkam ad-t-iba, ila ālxurmāt ogdāhān d-a-wen-dāy, āb' āṭṭāma n-ālxurmāt wa mad-ikrēš a-wa s-ēnta a iylalān.

¹²Āṭṭāma ogdāhān d-wen-dāy a fāll-nāsifālla, a-wen-dāy a fāl ozja ēnniyāt-nānāy,

¹³wār noleh d-ānnābi Mosa-i s-ālwāqq wa d-fālla-s dd-āsmāymāy ānnur n-Māssināy, āškānbāš-as i-ad-wār hēnnēyān kāl-Iṣrayil a-s asmāymāy wa ija idēm-net, ifannāz-in s-a ēndārrān a ēndārrān.

¹⁴Āsyārān kāl-Iṣrayil ulhawān-nāsān, a-wen-dāy a fāl har ašāl-i-dāy, ed yarrān ēlkēttab wa n-ārkāwāl n-tassayt wa ārēwān, indar-asān afāham-net ed olāh-asān ēlkēttab-en d-a hasān-ilsa hārāt, s-ēmmēk-wa-dāy s-āškānbāš ānnābi Mosa idēm-net i-ad-wār t-hēnnēyān āddināt. Āmāra, a-wa ilsān tiṭṭawen n-āddināt hasān-igdālān ujreh, wār t-illa ujreh-net ar s-tartit d-Ālmasex.

¹⁵Ijmaḍ-t āššāk a-s har ašāl-i-dāy, kud-āyṛān ēlkēttabān wi iktāb ānnābi Mosa-dāy, ad-tān-asēn, wār hasān-len ujreh ed, ilsa hārāt tiṭṭawen n-ulhawān-nāsān,

¹⁶māšan āddināt wi ēkfānen iman-nāsān i-Emāli, ābas āšikānbāš hārāt i-idmawān-nāsān.

¹⁷Emāli, Unfas a āmoos, ere s-iha Unfas n-Emāli ulh-net, a-di, ijraw iman-net.

¹⁸Nākkāneḍ day-i s-āmāra-dāy, ābas āšikānbāš hārāt i-idmawān-nānāy, ere dāy-nāy ikyādān dāy, ad-inhēy šund dāy-tiset ālxurmāt n-Emāli māšan, ilkam ad-tēmmuttēy talya-nānāy, ākf-anāy Unfas n-Emāli ālxurmāt ojārān wa-dāy nējṛāw āmāra-dāy.

2 Kāl-Kurēnta 4

¹Šāmad Māssināy, oḍān-anāy tāhanint-ta-dāy fāl ija āmašal ogdāhān d-a-wa-dāy dāy-ifassān-nānāy, adiš, kuyēdāt-anāy,

²nēbḍēwet d-a-wa āsikārakāḍān tamašalān āddināt dāy-ufār, wār nētēttāret tikārras n-āwadēm, wār nēsēmēskil mājṛād n-Māssināy, tidēt yas a nējanna i-āddināt dat-Māssināy i-ad-ēlmēdān a-s a-wa hasān-nējanna iket-net tidēt.

³Kunta day Ālēnzil, ēllan-t āddināt s-iffar ālmāyna-net, a-di wi ēkfānen iman-nāsān i-ēlhēllak a-s āttunkāl,

⁴ānimāšṛāyān i-Māssināy, āsdāryāl-tān Iblis-i āminakālān fāll-āddunya-ta-dāy, igdāl-asān ahānay n-ānnur wa māqqārān āsmāymāyān ihān isālan n-Ālēnzil-i hanāy-isalmadān s-ālxurmāt n-ānnur wa ihān Ālmasex-i s-āwadēm wa t-inhāyān, inhāy Māssināy.

⁵Wādden isālan n-iman-nānāy a nēxattāb i-ad-hanāy-in-ējṛāhān āddināt, isālan n-Ālmasex a nēxattāb. Dāy-tēssēba-net ēnta-en-dāy a fāl nēja iman-nānāy eklan-nāwān,

⁶ed Māssināy-i innān ašāl āzzarān: "Āmēlet ānnur i-ad-iba tihay", ēnta-en-dāy, a dd-ijān ānnur wa s-āmāra-dāy, āsimāymāy dāy-ulhawān-nānāy i-ad-nudabāt ahānay n-tihusay n-ānnur wa āsimāymāyān fāll-idēm n-Ālmasex.

⁷Hārāt-wen-dāy, ij'-anāy-t Māssināy, māšan hakd a-wen-dāy ufa ad-nëssan nēkittēw a-s wār t-illa a nāmoos. Wār nāmoos yas ar šund hārāt ilan ālqim itwarān dāy-ilēkkan s-rāqqiis terāzže-nāsān i-ad-itbēt a-s tārna ta n-Māssināy, wādden ta n-iman-nānāy a-s nāxdam i-Māssināy.

⁸Ĥzbābān-anāy āddināt siha d-siha māšan, wār nālfāzzāt, nēššēwwāš māšan, wār nēkkes āttāma;

⁹āstāyāynān-anāy āddināt māšan, wār đara-nāy iqqel Māssināy, indār-asān ad-hanāy-ārmēsān; tēggatān-anāy s-ākall māšan, indār-asān ad-hanāy-in-sēmdun, issēbdād-anāy-dd Māssināy.

¹⁰Hak āssayāt-dāy, ārhan-anāy āddināt tēsēme n-tamāttant šund ta ija Ẁisa māšan, intāš-anāy-dd Māssināy dāy-sān i-ad-ēlmēdān a-s tāmudre-ta-dāy ija Ẁisa, a nēja nākkāneḍ-dāy, šāmad iddar, adiš, nēddar nākkāneḍ-dāy dāy-tēsēba-net.

¹¹Āšerākken yas dāy-āddunya-ta-dāy tamāttant-nānāy dāy-tēsēba n-alkum-nānāy i-Ẁisa. Tidēt, tēbrar tayēssa-nānāy, māšan, nēddar; āmoos a-wen a āssiitbātān i-āddināt tāmudre ta ija Ẁisa dāy-ulhawān-nānāy.

¹²Ārhan tamāttant-nānāy dāy-tēsēba n-ālxuṭbāt wa nētājǰ māšan, hakd a-wen-dāy, orāw-dd sār-wān a-wen-dāy hanāy-tājǰān, tāmudre tāynayāt.

¹³Nētṭaf yas ēnniyāt wa s-innā ānnābi iyyān dāy-ēlkēttab n-Māssināy: "Omanāy s-Māssināy, a-wen-dāy a fāl āmmijrādāy dāy-isālan-net." Āmāra, immun šund-wen-dāy a nētṭaf nākkāneḍ-dāy, nomān yas, ad-nēxaṭṭāb isālan-net.

¹⁴Nēkkas āššāk a-s Māssināy-i dd-issēnkārān Emāli Ẁisa jer-inēmmtan, ilkam ad-hanāy-dd-isēnkār jere-sān, isēbdēd-anāy nākkāneḍ hakd kāwāneḍ edes-has dat-Māssināy.

¹⁵A-wa hanāy-išlān iket-net, kāwāneḍ a he-infēw i-ad-imyar ānnuymāt n-Māssināy, iwwaḍān-dd fālla-wān āddināt ājjootnen, ijatān wi tiimēlnen Māssināy.

¹⁶A-wen-dāy a fāl, kuyēdāt-anāy ed nēssan a-s kud-dāy ašāl-i-dāy, tikmēmmed tayēssa-nānāy s-a ēnḍārrān a ēnḍārrān, hak ašāl-dāy itiwwaḍ-dd, a āynayān fāll-tiynēya n-ulhawān-nānāy.

¹⁷Hārāt n-ayāna wa nēhannāy āmāra-dāy, tazidert, ilkam ad-t-iba, išrēy-t-dd ālxurmāt iyālālān, āsināflāyān wārān il' asuyēl.

¹⁸Wār-inābbājet a-wa inabbājān tiṭṭawen n-dāgg-adēm tiṭṭawen-nānāy, ānn-ak, nāknet akāyad dāy-a-wa wārān ila mānhoy t-illān Ẁur-Māssināy fāl-a-s, a-wa ilān mānhoy, ad-t-iba, a-s ija a-wen, a-wa t-wārān ila t-illan Ẁur-Māssināy, iyālāl hārkuḱ.

2 Kāl-Kurēnta 5

¹Āmāra, nēssan a-s tayēssa-ta-dāy nēha tolāhāt yas d-ehāket, ilkam ad-tumas šund ebāršāj māšan, nēssan a-s ašāl wa n-sāmdo n-hārāt iket-net, a-s e-āj, āsimājnat-anāy-

dd Mässināy ehāket āynayān dāy-išēnnawān. Wen ěnta, wādden a ěknan ifassān n-āgg-adēm, Mässināy iman-net a t-dd-iknān, iylal day.

²Āmāra, nozar dāy-ehāket-wa-dāy, nāsīdārhān ad-nēddēk yur-Mässināy i-ad-nējjēš ehāket wa n-tiyēswen ti āynaynen,

³s-afāl ašāl wa tātāt-nējjāš, ad-ābas nēzzaf.

⁴A nēkka nēzzay dāy-tayēssa-ta-dāy, ad-nozar, nāsnin hak ašāl māšan, wādden arurēd a nēja ad-hanāy-ikkēs Mässināy dāy-āddunya-ta-dāy, ānn-ak a nārha, ad-fālla-nāy-in-ikkēs tayēssa ta tārēwāt s-hak ašāl tamāttat, āj ta tāylālāt dāy-edāgg-net.

⁵Mässināy iman-net a hanāy-dd-ixlākān i-a-wen, ěnta-i hanāy-ikfān Unfas-net i-ad-umas tasētbat d-āddimmana n-ārkāwāl wa hanāy-ijjāš.

⁶Āsikayād-anāy a-wen-dāy hak ašāl ed, nēssan a-s a nēkka nēha tayēssa-ta-dāy, ad-nujēj Emāli.

⁷Tidēt, wār t-nēhēnnēy s-tittawen-nānāy āmāra-dāy māšan, nākkāneḍ immun wādden a-wa hannāynāt tittawen-nānāy a fāl nāsifālla.

⁸Nēflas hullan a-wa s-nomān māšan, nāssoof ad-nāhan, nēzjār tayēssa-ta-dāy, nēddēk edes i-Emāli.

⁹A-wen-dāy a fāl jer-nāqqima dāy-tayēssa-ta-dāy wāla nēzjar-tāt, nējrēzet i-Emāli dāy-hārāt iket-net,

¹⁰fāl-a-s āhhuuššāl, ad-dd-nēbdēd iket dāy-nānāy dāy-edāgg n-āššāreya wa n-Ālmasex i-ad-hanāy-išrāy. Dihen, hak āwadēm d-a-wa has-jān imojjan-net. Wa āmešālān a-wa olāyān, ad-ijrēw marušāt-net, wa s-a-wa lābasān day yas a āmešāl, ad-ijrēw ālhāk-net.

¹¹Šāmad nēssan a-wa s-itawānna tuksēḍa n-Emāli, nētattār day ad-tējjēš tuksēḍa-ten-dāy ulhawān n-dāgg-adēm, Mässināy, wār has-tēdrej talya-nānāy, norda day a-s kāwāneḍ, dāy-ulhawān-nāwān, tēssanām fālla-nāy.

¹²A-wa hawān-nējanna, wār hawān-t-nējēnn fāl-a-s innin nārha ad-hanāy-in-tējrāhām, ānn-ak, nējann'-awān-t i-ad-tudabem abāraj dāy-tēssēba n-a-wa nāxdām jere-wān, dihen, ad-tēlmēdām a-wa mad-tēnnēm i-wi tabārajnen dat-āddināt, a-s ija a-wen, wār šāddijān ulhawān-nāsān.

¹³Kunta iyyāḍ ija yur-sān a-s iba n-tayētte a hanāy-irmasān, wār-iyšed hārāt a-wen ed ālxidmāt n-Mässināy wa nēha, a hasān-ijrāwān tēnna n-a-wen; kunta day, jān-anāy āddināt ēssannen a-wa hān, a-wen, tānfo-nāwān.

¹⁴Ālxidmāt wa nēha, tēntaj-anāy sār-s tārha ta māqqārāt hanāy-ija Ālmasex, a-wen-dāy a fāl nēdgaz. Nēkkas āššāk a-s ěnta-i n-iiyān, āmmut dāy-tēssēba-nāwān, āmoos a-wen-dāy a-s šund iket-dāy-nānāy a āmmutnen dāy-a-wa āmoosān amišēl n-erk hārātān wi nētamašal ibda.

¹⁵Däy-tëssëba-nänäy iket-nänäy a fäl ämmut i-ad-umas a-s äddinät wi ikfa tämudre ta täynayät, ad-äbas ärjašan däy-derhan n-iman-näsän, änn-ak, ärjašan s-a-wa fälla-sän irha Älmasex-i ämmun, inkär-dd jer-inëmmuttan.

¹⁶Ašäl-i, äbas nëđkađ äwadëm wäl' iyyän s-a-wa s-t-ëđkäđän dägg-adëm. Ibda a-wen-däy a-s nëđkađ Älmasex iman-net mäšan ämära, wädden tayëtten-däy a-s nëgla.

¹⁷E-d osäy äwadëm d-Älmasex-däy, ämoos äwadëm äynayän, a-wa n-ibda ibbëdäy; ënhëywät-t, härät iket-net, äynay-dd sär-s.

¹⁸A-wen, Mässinäy-i hanäy-äzmäzälän d-iman-net s-Älmasex a t-ijän, ijä day ašäl-i-däy ämašal-wen-däy n-azëmmäzël n-dägg-adëm d-Mässinäy däy-ifassän-nänäy.

¹⁹Däy-tëssëba n-tärna n-Älmasex-en-däy, ad-ija Mässinäy tanmëzalt dār-s d-äddinät iket-däy-näsän, ënta a ijjäšan ärkawäl wa n-ad-äbas hasän-e-ittaf udlem-näsän, ij'-anäy näkkäneđ-däy inëmmejrëdän äwwikkälnen tanmëzalt-net.

²⁰Ämära, näkkäneđ a-s älzämayät n-imawayän n-isälan n-älxer n-Älmasex šund yas a-s Mässinäy iman-net a itamäjrädän i-dägg-adëm däy-tëssëba-nänäy; a-wen-däy a fäl däy-wän nëtattär, nëj'-awän isëm wa n-Älmasex, ehäff, mäzälät d-Mässinäy iket-di.

²¹Yisa-i s-wär käla ofa abäkkäđ, ij'-e Mässinäy däy-edägg n-inäsbäkkäđän i-ad-nasäy dār-s, nëkrëš idëm dat-Mässinäy.

2 Käl-Kurënta 6

¹Näkkäneđ, Mässinäy a dār-nännixdäm, a-wen-däy a fäl käwän-näsimätär d-ad-wär hin-täsbätäläm ännuymät n-Mässinäy-wa käwän-ikfa

²ed Mässinäy iman-net innä: "Esley i-tittar-nawän, ašäl wa ëssëbdädäy i-ad-kawän-äylësäy osä-dd yas, ogäzäy-kawän." Ämära, ašäl-en n-ëlyëllas issëbdäd Mässinäy, osä-dd, ënta-da-däy nëha ašäl-i-däy.

³Näkkäneđ, wär t-illa a nëtajj i-ad-nëkkës äwadëm däy-tuksëđa n-Mässinäy, i-ad-wär-ijärrew äwadëm a läbasän innä däy-ämašal wa nëha.

⁴A-wa nëtajj iket-net, nëtajj'-e i-ad-itbët dat-äddinät, a-s inaxdimän dd-äšimašäl Mässinäy a nämoos. A ijän-däy, nëbdad fäll-iman-nänäy, wär t-illa ayäna s-wädden nëhannäy-t jer-älizabät, wäla tissust, wäla tirëmma y mäšan, nëšbar däy-a-wen-däy iket-net.

⁵Ëjjäšnät-anäy tiwit, nëjjäš tikärmuten, ožäyän-anäy äddinät, ehäđ d-ašäl nälluyyay ed nëšyal, dehiyyän faw wär nëjäreww s-eđës, nëtajj išilan wär t-illa a nëkša.

⁶Mäšan, šäddiij tämudre-nänäy, tämudre n-äddinät ëzzaynen Mässinäy. Hanäy-tazidert, noolay, idhal-anäy Unfas Šäddijän, närha äddinät s-ulh imdan.

⁷Nëxattäb mäjräd n-Mässinäy s-tidët-net d-tärna-net, iqqud a-s härät däy-imutaj wi s-nëkannäs d-išënja-nänäy, ënta a nëja tākoba hakd ayärh.

⁸Däy-a-wa nëha, ässiimyärän-anäy iyyäḍ, ělkähän-anäy iyyäḍ; tēmmalän-anäy iyyäḍ, gaggärän-anäy iyyäḍ; jan-anäy iyyäḍ inēsbuha, a-s ija a-wen, wär t-illa a dd-izajjārän imawän-nänäy sāl tidēt;

⁹jan-anäy iyyäḍ äddinät wären ätwässän, a-s ija a-wen, nëkna atwēzzi; ija yur-iiyyäḍ a-s nässiija-hin fāw māšan, wär nämmut härwa, äytaşän-anäy tamättant māšan, nëddar härwa.

¹⁰Jan-anäy iyyäḍ imēskay māšan, härkuk näddiwät; jan-anäy iyyäḍ tiläqqiwen māšan, nëtirēw-dd ärrēzäy s-äddinät äjjootnen; jan-anäy iyyäḍ äddinät s-wär t-illa a lan uhēndäy, wär t-illa a hin-noḍan.

¹¹Ayētma-y wi n-kāl-Kurēnta, wär t-ih' äššäk a-s nor'-awän imawän-nänäy i-tidēt, nor'-awän day ulhawän-nänäy, wär t-illa fāw a hawän-nēffar;

¹²änn-ak, ulhawän-wi-di-däy-nāwän a hanäy-wären-olwa, ěnnär wädden a-wen, olwan-awän wi-nänäy hullan hullan.

¹³Šāmad ilyaḍän-in a tämoosām, äyyät-ahi ad-hawän-äjäy mäjräd wa he-äj abba i-aratän-net: äjät-anäy a-wa hawän-nēja, arät-anäy ulhawän-nāwän s-ēmēk wa s-hawän-nora wi-nänäy.

¹⁴Wär toseyām iman-nāwän d-äddinät wi wären oher härät d-Emäli. Ma ohar a-wa oläyän d-a-wa läbasän, mey ma ohar ännur d-tihay?

¹⁵Ma tämoos tassayt ta t-tēllät jer-Älmasex d-Iblis mey jer-amumēn d-änäzzalim?

¹⁶Ma ohar ehän wa šaddijän n-Mässinäy d-äššänämän. Īlmēdät a-s näkkäneḍ a-s ehän n-ämudd wa šaddijän n-Mässinäy. Mässinäy-i iddärän innä: "Ad-ēzzäyāy jere-sän, ědhēläy-tän e-s ěkkän-däy, umasäy-asän Mässinäy, umasän ěntäneḍ tamētte-nin."

¹⁷A-wen-däy a fäl innä Emäli: "Īzjārät-dd jer-inēzzulam, ěbdēwät iman-nāwän dār-sän, wär ḍesäm a ämmiḍäsän. Afäl jām a-wa fälla-wän ärhey, ad-kāwän-dd-äjäy s-iman-in, sēbbēlēläy-kāwän,

¹⁸umasäy-awän Abba, tumasäm mēddana-y d-ešše-y. Näkk-i n-Emäli-i ilän tärna a innän a-wen."

2 Kāl-Kurēnta 7

¹Īnhēywät yas ayētma-y wi ěkney tārha, šāmad näkkäneḍ a-s ija Mässinäy ärkāwälän-win-däy, adiš, nëbdēwet d-asēmmäḍēs n-tiyēswen-nänäy d-ēnniyätän-nänäy, nišdajet, tännähäḍet däy-näy tuksēḍa n-Mässinäy.

²Ayētma, arät-anäy ulhawän-nāwän, äjät-anäy edägg. Wär t-illa ere näddiwät, wäl' ere nässok' äkall, wäl' ere näkkirräs i-ad-näkš ehäre-net.

³A-wa hawän-janey, wär teyalät janney-awän-t i-ad-kāwän-sēḍlēmäy, ham ulhawän-nänäy, nëj'-awän tārha-ta-däy s-wär hanäy-e-ibḍew a sāl tamättant.

- ⁴Ǝjrawäy s-mäjräd däy-isälan-näwän, ämoos-ahi day abäraj ad-fälla-wän äbbäräjäy, Ǝssän isälan wi fälla-wän Ǝsley Ǝnniyät-in har jey tedäwit-ta-däy hin-tästawät wäla däy-tersemmawen ti nēnhäy.
- ⁵A hin-näwwäd teje ta n-Masidunya-däy har ašäl-i-däy, wär käla nēja härät n-ässayät n-täsonfat. Iwwäywäy-anäy älyizabät siha d-siha, Ǝknäsän-anäy äddinät, närmäy fäll-iman-nänäy hakd-däy fäll-tiyēswen-nänäy,
- ⁶māšan issēsmaḍ Mässinäy-i n-enēssesmaḍ n-talyiwen ulhawän-nänäy, ed nēha a-wen-däy, a-s hanäy-dd-osa Titus.
- ⁷Äsdawät-anäy ass-net, äsdawen-anäy day isälan-näwän wi däy-näy ija. Illäyät Ǝmmäk wa s-t-täsbäläläm, ija däy-näy isälan n-awnaf wa hanäy-jäm, illäyät-anäy day tissant ta jäm däy isälan n-a-wa ijän; iglä har hanäy-innä a-s ašrut wa-nin a tärmäsäm däy-isälan-win-däy har ämära, näkk a fäll-tēknasäm d-išēnja-nin. Ǝsley i-isälan-en-däy yas, ässakäyäy däy-tedäwit.
- ⁸Ǝssanäy a-s ikm'-iwän a-wa s-käla hawän-t-in-Ǝktäbäy māšan, wär t-ämmujräzäy, kud-däy ämmujräzäy-t, hannäyäy a-s wär tähoja tissant-näwän.
- ⁹Ämära, äddiwey däy-isälan-näwän māšan, wädden tissant ta käwän-tärmasät a hi-täsidawet, änn-ak, tätubt ta jäm s-Mässinäy sär-wän-dd-oräw mäjräd wa hawän-in-jey a hi-äsidawen.
- ¹⁰Tissant ta s-Mässinäy a tät-dd-oräwän sär-näy, wär la imujraz ed tiirēw-dd sär-näy täbēḍḍawt d-a-wa läbasän nētamašal, näylēs, a-s ija a-wen, tissant ta s-äddunya a sär-näy-tät-dd-oräwän, ten, ušreyän-net, Ǝlhēllak yas.
- ¹¹Tidēt, ikm'-iwän a-wa hawän-ēnney māšan, ämoos a-wa sär-wän dd-oräw a ihan erhet n-Mässinäy. Ǝnhēywät käwāneḍ iman-näwän älxal wa ähusken tärmäsäm ämära, tēššäkäm iman-näwän, täkrakädäm, tärmäyäm, täsdärhänäm ad-hi-talēsäm ahänay, tärdäm iket-näwän däy-armuḍ a-s äwadēm wa ämešälän tēluše-ten-däy jere-wän, inmēnhēyet d-imojjan-net; Ǝnta-den-däy a-wa issētbatän a-s Ǝnta a iwar uḍlem, wädden käwāneḍ.
- ¹²Ärheey ad-tēssanäm a-s tākarḍe ta iyyädät hawän-in-Ǝktäbäy, wär tät-in-Ǝktebäy däy-tēssēba n-äwadēm wa änmäšräyän wäla wa ittēḍlämän, änn-ak, Ǝktäbäy-awän-tät-in däy-tēssēba n-ēddēguzät wa jäm fälla-näy s-Mässinäy a-s Ǝssēbab-net.
- ¹³Ämära-däy, issēsmaḍ a-wa jäm ulhawän-nänäy, tässewäd day tedäwit ta ija Titus fäll-ta-nänäy, ikkäs-anäy däy-täqqän n-eyäf däy-isälan-näwän,
- ¹⁴Ǝbbäräjäy data-s däy-isälan-näwän, Ǝnhäyäy a-s a-wa ähusken has-ēnney fälla-wän, wär t-ämmujräzäy ed wär-äbbuggät. Tidēt d-tärha yas a käwän-nēssēkna, nosa day a-s a-wa nēnna i-Titus däy-isälan-näwän, tidēt.
- ¹⁵Ašäl-i, e-d dd-iktä asēbbēläl wa t-jäm a-s käwän-in-osa d-ējjēluyät d-semyar wa jäm däy-amišäl n-a-wa hawän-nējanna, ad-käwän-itimäl s-tärha.

¹⁶Tedāwit-ten-dāy ija, a jey nākk-dāy, ed ɛssanāy a-s āddoobey ad-fālla-wān sēffellāy, ɛflēsāy-kāwān dāy-hārāt iket-net.

2 Kāl-Kurēnta 8

¹Ayētma-γ, nārha ad-hawān-nāj isālan n-ānuymāt wa ikfa Māssināy ālkānisāten ti hānen teje ta n-Masidunya.

²Wār t-illa ālyizabāt s-wādden ɛnhāyān-t māšan, wār-ifnez a-wen tēmyāre n-tedāwit-nāsān, lāqqēwān māšan wār-āsyārān ifassān-nāsān i-imumēnān wi wāren ɛtṭef hārāt.

³Ājjēyhāy a-s jān a-wa āddooben, ānn-ak, jān fāw a okāyān a-wa āddooben, āmoos a-wen a tān-dd-ifalān, wādden a-s tān-āšihāššāl āwadēm.

⁴Ĥntāneḍ iman-nāsān a dd-ifāl ɛnniyāt-wen-dāy, tilāqqad fāw a hanāy-jān fāll-tārha-i-dāy jān n-ad-ɛdhēlān imēššeddējān-wi hānen Yārussālam.

⁵Tanēmirt-nāsān, jān a okāyān a-wa tān-norda. Emāli a ɛkfān iman-nāsān, ɛkfān-anāy day iman-nāsān dāy-erhet n-Māssināy.

⁶Isālan n-a-wen-dāy jān a fāl nāsmātār Titus i-ad-kāwān-in-iqqēl, isēmdēw a-wa issēnta jere-wān, awēy-dd tirjit ta s-tābokām i-imumēnān.

⁷Tidēt-dāy a-s wār t-illa a-s wādden āsnāflāy-kāwān Māssināy dāy-s, jer-immun wāla musnāt wa n-tayette wāla musnāt n-mājrād, wāla āddāgazāt dāy-iji n-isālan-net wāla tārha tēmdat. A-wen-dāy a fāl isālan-wi-dāy n-tirjit i-imumēnān, ɛjlēyāt dāy-sān hullan.

⁸A-wa dār-kāwān-āsimātārāy, wār-ārhey ad-hawān-umas tāhaššilt. Isālan yas n-armud wa s-ɛkfānāt ālkānisāten ti iyyāḍnen a dāy-wān tajjāy i-ad-tējlēyām kāwāneḍ-dāy, sētbētām tārha ta jān i-ayētma-wān wi iyyāḍnen.

⁹Tēssanām iman-nāwān tēmyāre n-ānuymāt wa kāwān-ikfā Emāli-nānāy Yisa Ālmasex dāy-tēssēba-nāwān, ɛnta-i n-amārrēzāy, āslāqqāw iman-net i-ad-tārzāyām kāwāneḍ, dāy-ɛllāqqu-net.

¹⁰Āddābara-nin hawān da: sēmdēwāt-in a-wa āhusken tēssēntām; ɛnhaḍ, kāwāneḍ a āzzarnen s-ajāraw n-ɛnniyāt-wa-dāy, kāwāneḍ day a āzzarnen s-iji-net.

¹¹A-wen-dāy a fāl ārhey a-s a-wa dāy-tēssēntām āddāgazāt, sāmdāt-t-in s-tādabit-nāwān.

¹²Ere ikfān hārāt i-Māssināy s-ulh imdan, ikf-e s-ɛnniyāt n-a-wa ila wādden a wār-ila, ad-ijrāz ālxal-net i-Māssināy, Māssināy day, wār dāy-nāy-e ittār a wār nēla, wāla a wār nāddobāt.

¹³Wār hawān-jēnney, kāykāyāt-dd a-wa tēṭṭāfām i-ad-sēyyēwēnām āddināt iyyāḍ, fāw, ānn-ak, a tattārāy ad-tagdāhām iket-dāy-nāwān dāy-a-wa lām.

¹⁴Tidēt, ašāl-i, kāwāneḍ, āsnāflāy-kāwān Māssināy, a-wen-dāy a fāl dāy-wān tattārāy ad-tēdhēlām ayētma-wān wi tārmās tāmayatert ed āddobāt a-s ašēkka, ad-tēbrējwēl

talya, umas a-s win-däy tēdhälām ašäl-i-däy, a he-isēnnēflēy Mässinäy, a-s ija a-wen, kāwāneḍ, tārmas-kāwān tāməyatert. Dihen, ēntāneḍ a iwar ad-kāwān-ēdhēlān.

¹⁵Ḑnta-den-däy migdāhaw wa s-hawān-jānney däy-hanāy-āssewāl ēlkēttab n-Mässinäy a-s innā: "Wa dd-ājlaben a ājjen, wār-āssakāy, wa s-a-ēndārrān day a dd-ājlabāt, wār fälla-s in-āba hārāt."

¹⁶Nāmmoy i-Mässinäy ed issējlāy Titus däy-isālan-nāwān s-ēmmeḱ wa s-däy-sān-ējlayāy nākk iman-in.

¹⁷Titus iman-net a irḍān s-ad-kāwān-in-ākk, nēttār däy-s day ad-kāwān-in-ākk šik, ija day fäll-a-wen.

¹⁸Däy-isālan n-asikēl wa sār-wān-in-ija, nāsīdāw-t-in d-ā/n/na-nāy iyyān däy-āddin s-wār t-illa ālkānisāt s-wādden tajāyha fäll-tihusay n-ālxidmāt-wa t-išlān däy-efes n-Ālēnzil.

¹⁹Wādden däy-tēssēba n-a-wen-däy ʔas a fāl sār-wān-t-in-nāsīdāw d-Titus, ēnta-en-däy day a āsnāfrānnāt ālkānisāten i-ad-isārtēy tirjiten iket-di d-tuzannāt. Ālxidmāt-wen-däy, nēh'-e i-ad-itwēsēmyār isēm n-Emāli, nēsētbēt tārha n-tadhēlt ta s-nārha ad-tāt-nāj i-ayētma-nāy.

²⁰Däy-isālan n-tasēsiwit-ta-däy, azrēf ājjeen a-wa, a-wen-däy a fāl wār nārha ad-hanāy-iššēk āwadēm däy-isālan n-ēmmeḱ wa s-t-nēttāf hundāy har ašāl wa d-e-ijjēš ifassān n-mēssaw-s

²¹ed, nārha amišēl n-a-wa olāyān dat-Emāli hakd-däy dāgg-adēm.

²²Meddēn-wi hin-nāšmašāl sār-wān, nāsīdāw-tān-in day d-ā/n/na-nāy iyyān nēkna azējjēzz, nēnhāy a-s āwadēm irhan tadhēlt n-āddināt wi iyyāḍnen, a-wen-däy a fāl t-noyya, ikk'-iwān-in. Ijlāy hullan däy-derhan n-ad-kāwān-in-ākk, ikn'-iwān day taflēst, ijlay hullan däy-derhan n-amišēl n-erhet n-Mässinäy.

²³Āmāra, taḃlift-nāwān Titus wa n-amidi-nin dār-oharāy ālxidmāt, taḃlift-nāwān meddēn wi iyyāḍnen dār-nānniixdām dār-s āddewnen. Iket-nānāy kāwāneḍ-di-däy a-s nāxdam. Meddēn wi n-ēssin dār-āddew Titus, ālkānisāt a tān-in-tāšimašālāt i-ad-āxdēmān jere-wān, sēmyārān isēm n-Ālmasex.

²⁴Sāknāt-tān tārha tēmdat i-ad-umas a-wen tajuhe i-ālkānisāten-ti tān-dd-āšmašālne, ēlmēdnāt a-s wār-ābbuggāt abāraj wa fälla-wān nētajj.

2 Kāl-Kurēnta 9

¹Däy-isālan n-tadhēlt ta tēkkāt imēššeddējān wi hānen teje ta n-Ālyāhudēyāt, ējrahāy-in a-s wār-āmyātārāy ad-hawān-siwēlāy däy-isālan-net,

²ed diha t-tēllām, tējlayām hullan däy-a-wen. Iwwāy-dd sār-i fāw a-wen ad-kāwān-amēlāy dat-imumēnān wi ēzzāynen teje ta n-Masidunya; ēnney-asān a-s: imumēnān-wi hānen teje ta n-Akaya, wa-däy n-ēnhaḍ jan ēmmēḱ i-ad-ēdhēlān imumēnān wi ēzzāynen Ālyāhudēyāt. Hannāyām āmāra a-s ējjēluyāt-nāwān, orāw-dd derhan s-āddināt ājjootnen n-ad-arējān ēntāneḍ-däy.

³A-wen, wār hin-ikkēs a-s āmāra, āšimašālāy-in sār-wān hārāt dāy-ayētma-nāy iyyād dāy-āddin i-ad-wār-itēbēggut a-wa fālla-wān ēnney. A-s kāwān-in-tisēn, ējrēwnet-kāwān tēknām dāy-asdu i-ad-titbat tēmmal ta kāwān-jey dāy-isālan n-azrēf-wa-dāy.

⁴Āksuudāy a-s afāl kāwān-in-ēkkey, nākk d-hārāt dāy-imumēnān wi n-Masidunya, har kāwān-in-nosa wār tāsdaŵām, ad-hi-umas a-wen tākrakid̄t, umas-awān-tāt kāwānēd-dāy ɖarāt tēmmal ta kāwān-jey hasān.

⁵Tēssēba n-ad-wār ija a-wen-dāy a fāl hi-dd-ijjāš ēnniyāt n-ad-ēttārāy dāy-ayētma-win-dāy n-kāraɖ, ad-hi sār-wān-in-izarān, sēdēwēn tirjit ta s-jām ārkāwāl-net i-ad-tēmdēw talya-ten-dāy iket-di d-kāwān-in-tisāy. A-wen a madān-isētbēt a-s a-wa jām, wādden āwadēm a kāwān-āshāššālān sār-s, ānn-ak, āmoos a jam d-iman-nāwān dāy-tedāwit.

⁶Īlmēdāt a-s āwadēm wa āddomen a ēnɖarrān, wār-e alēy a ājjeen, māšan, wa āddomen a ājjen, ad-alēy a ājjeen.

⁷Hak āwadēm, ākfet a-wa issēbdād dāy-ulh-net, wār-itumaset a-wa ihākk a dāy-āzikānzār, wāla a t-āhhuuššālān ed Māssināy, āwadēm ɣas wa ihakkān s-ulh āsriiwān a has-ijrazān.

⁸Māssināy a āddoben ad-kāwān-ākf a ojārān a-wa s-tāmiyatārām, isēnnēflēy-kāwān i-ad-tudabem kāwānēd-dāy ad-tēdhēlām āddināt wi iyyāɖnen, tējrēwām imārkedān,

⁹s-ēmmeḱ wa s-tān-innā ēlkēttab n-Māssināy a-s innā: "Āfuss n-emāssārho wa izzāyān ihuk, wār kāla has-āba a ikfa, imārkedān-net āylalān."

¹⁰Māssināy a ihakkān idommān i-anāsdamu, isajat fālla-s isudar, ēnta day a he-isēnnāɖfēsān ajāraw-nāwān i-ad-tudabem amišēl n-imārkedān.

¹¹Māssināy a āddoben asēbbēlēl-nāwān dāy-a-wa ittāf āhusken i-ad-āmerān ifassān-nāwān i-āddināt. Dāy-a-wen-dāy a-s afāl hin-nāssawāɖ azrēf-wa-dāy n-tadhēlt mēssaw-s, ad-amēlān āddināt ājjootnen Māssināy dāy-tēssēba n-tadhēlt ta kāwān-dd-fālāt.

¹²Ijmaɖ-t āššāk a-s azrēf n-tadhēlt wa mad-tēkfēm, ad-ikkēs imēšseddējān ājjootnen dāy-timɣutar-nāsān, arēw-dd a-wen-dāy day s-ad-amēlān āddināt ājjootnen Māssināy.

¹³Tihusay n-a-wen-dāy jām a he-isētbētān tārēɖɖawt ta jām s-Ālēnzil n-Ālmasex d-amišēl wa tājjām i-erhet n-Māssināy. Afāl jām a-wen har t-ēnhāyān āddināt, ad-amēlān Māssināy, umayān-as dāy-tēssēba n-tadhēlt ta jām i-imumēnān d-āddināt wi iyyāɖnen ed wār hasān-tāsyārām ifassān-nāwān.

¹⁴Īntānēɖ day āmāra, dāy-tēssēba n-tēmyāre n-ānnyūmāt wa kāwān-issēknā Māssināy, tēddalān-awān Māssināy i-ad-kāwān-sēlmēdān s-tārha ta kāwān-jān.

¹⁵Āmāra ayētma, namēlet Māssināy fāl tihusay n-isuf wi hanāy-ija wāren la milhaw.

2 Kāl-Kurēnta 10

- ¹Ayētma-γ, nākk Bulēs, ěnnān dāy-wān iyyāḍ e-d t-ēlley γur-wān, ad-sērēsāy iman-in; e-d kāwān-ujējāy, ad-ēhhulēsāy. Āmāra, hārāt iyyān a dāy-wān ārhey dāy-idēm n-tāzude d-milyaw-i ija Ālmasex:
- ²wār hi-tāshāššālām ad-kāwān-in-ākkāy sēlmēdāy-kāwān a-s hālāy. Āddināt wi ordanen a-s a-wa hanāy-išlān, a dd-nēkkas γas dāy-iγāfawān-nānāy, ělmēdnet a-s afāl-tān-in-osey, wār tān-e-āyyāy s-ākall, ad-tān-sēlmēdāy a-wa āmoosāy.
- ³Tidēt a-s dāgg-adēm γas a nāmoos māšan, itbat a-s anmāny wa nēha, wār t-nēha s-imutaj dd-tēkna tayētte n-āgg-adēm,
- ⁴ed tāzoli ta s-nēknās, wādden a dd-ikna āgg-adēm, Māssināy a hanāy-tāt-dd-iknān i-ad-nēknēs s-āššahāt wa-net, nudabāt terāzze n-iγallan wi āššohātnen idāy Iblis,
- ⁵nēsibēggut ēttēkēbru wa sabdadān dāgg-adēm i-ad-ēgdēlān i-āddināt muzēyāt n-Māssināy. Nētattār ad-ānnāhāḍ Māssināy dāy-ēnniyāt n-hak āgg-adēm i-ad-āmašāl erhet n-Ālmasex.
- ⁶Afāl itbāt a-s kāwāneḍ, tēmdam-dd dāy-amišēl n-a-wen-dāy, ijmaḍ-t āššāk a-s āddināt wi wāren tēmišil a-wen, ad-ēnmēnhēyān d-iman-nāsān.
- ⁷Sējrahāt dāy-tidēt, wār tēḍkelām āwadēm wāl' iyyān s-a-wa fälla-s hannāyām, kunta ih'-iwān ere iflasān s-tēla ta t-ija Ālmasex, adiš, ilmēdet γur-iman-net a-s, ěmmēk wa s-t-ila Ālmasex, a-s hanāy-ila nākkāneḍ-dāy
- ⁸ed ālxikmāt wa hanāy-ikfā Emāli, ikf'-anāy-t i-ad-nēššuhēt, wādden i-ad-nēhēl ider, a-wen-dāy a fāl a-wa fāl tabārajāy, wār hi-āmoos tākrakiḍt ed Emāli, a dd-ifal.
- ⁹Wār teyalāt a-s dāy-tikarḍiwen-in, wār tēttārāy γas ar asārmay-nāwān;
- ¹⁰ēsley a-s ěnnān iyyāḍ dāy-wān: wa Bulēs, tikarḍiwen-net γas a dāy-ihāl, isimāqqēw fälla-nāy māšan, e-d t-illa jere-nāy, ad-t-izjār aḍu, iqqēl ākall.
- ¹¹Āddināt wi jānnānen a-wen, ělmēdnet a-s afāl tān-in-nosa, ad-tān-nēsēlmēd a-s a-wa-dāy nēkattāb dāy-tikarḍiwen-nānāy e-d t-nēlla γur-wān, ěnta day a nētamašāl jere-wān.
- ¹²Āddināt-en jānen iman-nāsān hārāt, ijmaḍ-t āššāk a-s wār nētēttār ad-nēḍkēl wāla ad-nēsēnnēfāqq iman-nānāy dār-sān, āmoosān āddināt wār-išla ar utār n-asēgdah n-iman-nāsān jer-iman-nāsān, irmas-tān iba n-tayētte.
- ¹³Nākkāneḍ, wār nēḍēkkēl iman-nānāy s-ēmmēk-wen-dāy, wār nētējj a sāl a-wa s-hanāy-ikfa Māssināy turhajāt n-iji-net, ěnta day a hanāy-ijrāwān s-ad-kāwān-in-nākk.
- ¹⁴Ašāl day wa d-kāwān-in-nosa nāwway-awān Ālēnzil, wār nēja jere-wān a-s wādden Māssināy a hanāy-ikfān turhajāt-net. Tēssanām day a-s nākkāneḍ a sār-wān-in-āzzarān i-ad-hawān-nāj isālan n-Ālēnzil n-Ālmasex.
- ¹⁵Āmāra, wār nētēbārij s-a wārān āmmukkān ija āwadēm iyyān data-nāy. Dāy-a-wa nēkkās nāxdam jere-wān, wār nāxdem fäll-a āssinta āgg-adēm. Ḍarāt-a-wen day, nējar

äṭṭāma n-a-s afāl māqqār immun-nāwān s-Māssināy, ad-timyar day tākost ta nēla jere-wān dāy-a-s nogaz tākost ta hanāy-issāylāf Māssināy.

¹⁶Dihen, ad-nudabāt axāṭab n-Ālēnžil dāy-tajiwen ti hawān-in-ēllanen, wār nārha fāw, ad-nēdēs edāgg iḍas āwadēm data-nāy i-ad-wār nēbbārāj fāl-a ija āwadēm iyyān data-nāy.

¹⁷Ere itabārajān dāy, ābbārājet dāy-a-wa ija Emāli.

¹⁸Tēssēba n-a-wen-dāy a fāl innā ēlkēttab n-Māssināy: "Abāraj wa ijā āwadēm i-iman-net, uf'-e wa has-ijā Māssināy."

2 Kāl-Kurēnta 11

¹Ayētma, ēšbārāt āmāra hārāt n-iba n-tayētte hi-dd-ifalān, ēyya, ēšbārāt fāl-i a ēndārrān

²fāl-a-s, jey-awān tārha ta n-tismiten, tismiten day s-Māssināy a dd-falnāt. Ija yur-i a-s Ālmasex a dār-kāwān-āsdoḃānāy i-ad-tumasām šund tāmutārt šāddijāt wārāt tēzzey meddēn s-wār t-illa fāw ālyib tāt-iwarān, ārheey day ad-tāqqaymēm dāy-tēšēdje-ten-dāy.

³Māšan, āssirmāy-ahi a-s, tassayt ta n-tidēt jām d-Ālmasex, ābas dāy-s tējlayām. Hannāyāy a-s tārham, ad-tēšlēyām i-tabarāt s-ēmmeḱ wa s-has-tēšlāy Xēwwa-i tēkkārrās taššālt, tāšnāmāšrāy-tāt.

⁴Ējrahāy-in a-s afāl kāwān-in-osa ere hawān-ixāṭṭābān isālan n-Ūisa wārān oher hārāt d-a-wa hawān-nāxṭāb, mey ere hawān-ijān isālan n-unfas wārān oher hārāt d-Unfas wa ihān ulhawān-nāwān, mey ere hawān-ijān isālan n-Ālēnžil sāl wi hawān-nēja, šik-dāy a-s hasān-tirēm timēzzujen-nāwān, tēyyēm-t s-mājrād.

⁵Ēyya, ija yur-wān a-s āddināt wi jām inēmмушал māqqornen, ojārān-ahi tumast n-ānāmмушал. Tazidert! Wār t-illa a-s hi-ōjārān.

⁶Tidēt, āmmukkān a-s ojārān-ahi āllifaz n-mājrād māšan, dāy-isālan wi n-musnāt, ēssanāy a-wa hey, nēssēkn'-awān-t s-ālxalān ājjootnen, nāsdāttāt-t data-wān s-a-wa nēnnā d-a-wa nējā.

⁷Tēssanām a-s ašāl wa āzzarān d-hawān-nāxṭāb isālan n-Ālēnžil n-Māssināy, bānnan a-s hawān-t-nāxṭāb mey āmmukkān a-s a-wa jey a-s hawān-āsrāsāy iman-in i-ad-timyarām kāwāneḱ, i lābasān; ak ajān ālxer wa hawān-jey, iqqāl emānkās?

⁸Ēgley fāw har ālkānisāten tiyyāḱ a hi-ēdhālneḱ dāy-ālxidmāt wa jey jere-wān, ēfnāzāy-tānāt i-ad-kāwān-siwēḱdāy kāwāneḱ.

⁹A-wa ēkkāsāy ēlley jere-wān, tidēt-dāy a-s āmyatārāy māšan, wār t-illa ere s-kāla has-āmoosāy āzuk, wār-ārheey day ad-t-umasāy i-āwadēm wāl' iyyān ašāl-i-dāy wāla ašēkka. Tēssanām a-s ayētma dāy-āddin dd-falnen Masidunya a hi-ēdhālneḱ āzzāman-wen-dāy.

- ¹⁰Ašäl-i, ěnta-den-däy abäraj-in, wär t-illa ere s-ĕkšey ehäre-net. A-wen äddoobey ad-däy-s äbbäräjäy däy-äkall wa n-Akaya iket-däy-net. A-wen, täsiidättät-t tidēt ta n-Älmasex hi-hät.
- ¹¹Ma hi-äswännän a-wen-däy? Ak iba n-tärha-näwän? Äbo, Mässinäy a issanän a-s ärheey-käwän.
- ¹²A-wa jey jere-wän, ad-t-alēsäy iji. Dihen, äddinät wi tabärajnen a-s wär dār-sän nēzley, ad-ĕnmĕnhēyän d-iman-nāsän ed, wär mad-ĕjrēwän fälla-näy älyib s-hanäy-äkkulmen.
- ¹³Äddinät-win-däy, inĕmmušal n-bahu a ämoosän, erk inaxdimän ässiijbärnen tumast n-inĕmmušal n-Älmasex s-bahu yas.
- ¹⁴A-wen, wär-iqqen eyäf ed Iblis iman-net dehiyyän itajj-dd iman-net dat-äddinät älmät änjälos n-ännur äwwayän tidēt,
- ¹⁵wär-iqqen adiš eyäf kunta inaxdimän-net, sajbarän tumast n-inaxdimän oyadnen dat-Mässinäy; ajilal-nāsän, imojjan-nāsän.
- ¹⁶Ĕnney-awän härwa a-s wär-iteyalet äwadĕm, irmas-ahi iba n-tayĕtte mäšan, kud-däy ija yur-wän a-s a-wen-däy a ijan, säjdät-ahi, tĕyyĕm-ahi ad-äbbäräjäy a n-bännan.
- ¹⁷Mäjräd wa hawän-in-tajjäy ämära-däy, wädden mäjräd ija Emäli däy-emm-in, ännak, mäjräd šund wa he-äj ere irmas iba n-tayĕtte a hawän-in-tajjäy.
- ¹⁸Ĕllan-t äddinät äjjootnen tabärajnen s-a-wär ih' älfäyda, äyyät-ahi näkk-däy, ad-äbbäräjäy a n-bännan.
- ¹⁹Tĕjraw-ahi täkunt-näwän! Käwäneḁ-i ĕnnänen lam tayĕtte, šik-däy a-s riḁḁum s-a-wa hawän-jannen äddinät wi irmäs iba n-tayĕtte käwän-in-tisĕnen.
- ²⁰Tännufläyäm däy-ĕkkĕlu-hasän, ĕntäneḁ-i käwän-tihäyänen, samäḁrayän-käwän, ĕlkähän-käwän, sattäyän-awän dat-äddinät.
- ²¹Jan-awän tanhaḁt, ed näkkäneḁ, nĕkkas-awän äššahät däy-iman-nänäy, wär nĕhel ad-hawän-näj šund a-wen. Mäjräd n-ere irmas iba n-tayĕtte a hawän-tajjäy i-ad-käwän-sĕlmĕdäy a-s äddoobey näkk-däy ĕhhulĕs-wen-däy.
- ²²Kunta äddinät wi käwän-takärrasnen ĕnnän ĕntäneḁ Văbranitän a ämoosän, ämoosäy-t näkk-däy, kunta dägg-Išrayil a ämoosän, ämoosäy-t näkk-däy, kunta ihäyawän n-Ibrahim a ämoosän, ämoosäy-t näkk-däy.
- ²³Kunta inĕmmušal n-Älmasex a ämoosän, ämoosäy-t, ojaräy-tän day tumast-net. Äyyät-ahi ämära ed edäwänne n-ere s-äba eyäf-net a hawän-tajjäy. Äddinät wi tordäm härät, kunta tiluyyay, ojaräy-asän-tänät; kunta tikärmuten, ojaräy-tän ahänay-näsnät; wär tän-iha-i inhayän tiwit ti ĕnhäyäy, wär tän-iha-i ijjašän miši wa ĕjjašäy. Däy-idäggan äjjootnen, ĕjjašäy miši-wa-däy fäl däroy hin-ässijjäy.
- ²⁴Sĕmmos ihändäggan, salalän-ahi käl-Älyähud tiwit ti n-käraḁät timĕrwen d-tĕzḁa wär dd-išärrĕy äwadĕm.

²⁵Har kărađ ihăndăgġan, hakkăn-ahi kăl-Roma tiwit s-ebărtăk wa sěmmăn, kăla hi-ėkfăn äddinăt sămmăjori n-tihun, har kărađ ihăndăgġan Ƴaššăd turăft n-aman ta hey făll-ėjărew wa sěmmăn, okăy făll-i ehăđ d-ašăl hey ammas n-aman.

²⁶Ăssekalăy făll-iđarăn s-iƳărman äjjootnen, dehiyyăn a ěndărrăn Ƴas a hin-ăqqimăn, ěkšěn-ahi aman, dehiyyăn inaytafăn a făll-i ođănen, dehiyyăn äddinăt-wi-dăy n-tumast-in, dehiyyăn inėzzulam a făll-i ođănen i-ad-hi-ănyěn. Wăr t-illa ayăna wăr-ěnheyăy dăy-iƳărman wăla dăy-tinariwen wăla făll-ijěrwan, hăkd-dăy miši wa săr-i dd-tirėwăn wi jannănen s-bahu a-s älmăssexităn a ämoosăn.

²⁷Wăr t-illa alėđdeš wăr-ěnheyăy, ěnhăyăy ayăna, jăn-ahi ihăđan n-iba n-ėđěs, jey išilan n-laz d-fad, itikėy făll-i äzzăman d-wăr jěrrėwăy a ěkšěy, äskăbăybăy-ahi esămeđ, Ƴălulăy.

²⁸Ill'-e a äjjeen s-ăddobey těnna-net măšan, ufa ad-susěmăy kud-dăy a-wen-dăy iket-net, irn'-e săr-i a-wa s-hak ašăl-dăy, ějrawăn-ahi inėzjam n-ălkănisăten.

²⁹Amuměn irmăs hărăt-dăy, ad-ăjăy adăgăz-wa-dăy s-šund năkk a irmăs a-wa t-irmăsăn, afăl ěsley-i dăy-săn ođan dăy-tanměšrayt, ad-ăry ulh-in dăy-těssěba-net.

³⁰Năkk, kunta ill'-e a tajjăy abăraj, wăr t-illa a ämoos kunta wădden iba n-ăššahăt-in.

³¹Măssinăy-i n-Abba n-Emăli Ƴisa-i ěnihăjġăn d-těmmal hărkuuk a äjjěyhăn a-s tidět a janney.

³²Ašăl iyyăn d-hey ayěrěm wa n-Dămašăq, issěbdăd ġěfăr, wa äsmănakăl Aritas-i n-ămănokal n-ăkall, ějhăn n-ălġomităn dăy-imawăn n-ayěrěm iket-net i-ad-hi-ăyětěfăn, sěttărměsăn-ahi

³³măšan, jăn-ahi imuměnăn wi t-ěllănen dihen dăy-deke hěrėwăn, ästărarăn-ahi s-fěnetăr ihan ayălla wa făll-idăy ayěrěm, ěmměk-wen-dăy a dăy-ězjărăy ayěrěm, äyělăsăy dăy-ăššar n-ġěfăr.

2 Kăl-Kurěnta 12

¹Ayětma, ěttěkěbru, ma t-ihan? Wăr t-illa! Äyyăt-ahi ämăra ad-hawăn-ăjăy hărăt dăy-isălan n-a-wa ěnhăyăy d-a-wa hi-dd-ăsnăfalăl Emăli.

²Ězzayăy ähalěs n-ălmăssexi imměđkălăn s-ašěnna wa s-kărađ a ilan măraw iwětyan d-ėkkoz. Ähalěs-en, wăr-ěssenăy kunta ěnta iman-net a osăn edăgg-en, mey anfilěl a has-dd-ija a-wa inhăy, a-wen, Măssinăy a t-issanăn,

³ěssanăy Ƴas a-s ähalěs-en-dăy, osa ašěnna wa s-kărađ, iqqăl-dd. Kunta ěnta iman-net a t-osăn, mey Măssinăy a has-dd-ăsnăfalălăn a-wa inhăy, wăr t-ěssenăy, Măssinăy a t-issanăn.

⁴Ähalěs-en-dăy, älwăqq wa d-osa äłžănnăt, ašěnna wa s-kărađ, islă i-isălan-i-dăy ähuuskătnen s-wăr t-illa ägg-aděm ijrawăn s-asuyěl-năsăn făl tihusay-i-dăy jăn.

⁵Ähalěs šund wa-dăy, äddoobey ad-ăbbărăjăy dăy-isălan-net măšan, a-s těkkăsăm a-wen-dăy, wăr t-illa a dăy-e-ăbbărăjăy kunta wădden iba n-ăššahăt-in.

⁶A-wen-däy a fäl kud-ärhey ad-ëdkäläy iman-in däy, wär hi-ija a-wen ere wärän ijreh härät, wär-ämoosäy enëbbeddël ed a-wa he-ännäy iket-net, a-s mad-t-tasëm, tidët. Wär tēberijäy ed wär-ärhey ad-hi-ïdkëd äwadëm ar s-a-wa jänney d-a-wa täjjäy. A-wa säl a-wen, mälayäyna.

⁷Tinfilal-ti-däy ähuuskätnen s-hi-ikfa Emäli turhajät n-ahänay-näsnät, äddoobätntät ad-hi-sëssëffennëynät mäšan, i-ad-wär tējjäy a-wen, ija däy-i Mässinäy älyib hi-olähän d-asënnan ihan ađär n-äwadëm, älyib olähän d-tewete n-änjalos n-Iblis i-ad-wär sëffennëyäy.

⁸Har kărăđ ihändäggan, tēddaläy Emäli i-ad-hi-ibđëw d-älyib-wen-däy,

⁹mäšan, inn'-ahi: "Bulës, igdäh-ak ännuymät-in ed yur-i, dēdi-däy d-lämmed äwadëm, ad-t-ikann äššahät-in uđëf." A-wen-däy a fäl äsoofäy, ëbbäräjäy däy-iba n-äššahät-in i-ad-fäll-i ikën Älmasex asëns n-tärna-net.

¹⁰A-wen-däy a fäl iba n-äššahät hi-irmäsän-däy, jer-wa n-tirëbbađ, wäla tissusen wäla wa n-älyizabät wäla tirëmma, a hi-irmäsän-däy däy-tëssëba n-Älmasex, äsidäwät-ahi ed dihen-däy iman-net d-ëbraräy, ad-tumasäy emäššehi.

¹¹Enhëywät! Kāwāneđ a hi-äshäššälnen d-ad-hawän-in-äjäy mäjräd wa itäj ere irmas iba n-tayette; kāwāneđ a-s äniihäjjä a-s timëlām-ahi dat-äddinät wi s-tordam a-s ojarän-ahi tumast n-inëmmušal. Ğssanäy a-s wär t-illa a ämoosäy mäšan, wär t-illa a-s hi-ufän äddinät wi jām inëmmušal täskakām däy-išënnawän.

¹²Ämāra, ijitän wi satbatnen tumast n-änämmašul, jän jere-wän: ëššumorät, ijitän n-Mässinäy, härätän ässuksäđnen, tikunen, ämešäläy a-wen-däy iket-net jere-wän.

¹³Läyätät-ahi yas a jey däy-älkänisäten ti iyyäđnen wär jey yur-wän säl wa n-a-s unjäyäy ad-hawän-umasäy äžuk; kunta a-wen, ikm'-iwän, adiš, äňšät-ahi-dd.

¹⁴Ämāra, näkk da äbokän ad-sär-wän-in-äjäy asikël-in wa s-kărăđ, mäšan ëlmēdät a-s wär kāwän-in-ëkkey i-ad-hi-tëkfëm härät änn-ak, ëkkey-kāwän-in ed tojaräm sär-i ehäre, a ämoos-däy. Ajän wädden abbatän a-s äniihäjjä ad-ëttefän tämudre i-aratän-näsän a ëkkän mädrëyän wädden aratan a iwar a-wen.

¹⁵S-iman wi-nin näkk, wär t-illa a ley hawän-ënkazäy ed diha t-ëlley, äsidäwäy i-ad-kāwän-äkfäy wäla-däy tämudre-nin. Ak, ajän kāwāneđ tārha ta mäqqärät hawän-jey, wär sär-wän dd-torew ar iba n-tārha-nin?

¹⁶Tëssanäm a-s wär kāwän-ihä fāw ere äddoben ad-äjjäyh a-s kāla has-ämoosäy äžuk. Adiš, ma äsihālän iyyäđ jannen: wa Bulës, imsäd, amsud day yas a-s ikša ehärenänäy.

¹⁷Läyätät-ahi yas däy-meddën wi sär-wän-in-äšmašäläy i kāwän-ikkan s-täkkärzäzzäl i-ad-äkš ehäre-nāwän?

¹⁸Näkk a äsmätärän Titus d-ad-kāwän-in-akk čnta d-ä/n/na-y däy-äddin wa s-hawän-jey isälan-net. Ak, ajän a-s kāwän-in-osän, ëkšän ehäre-nāwän? Näkk hakd Titus, iyyän n-ënniyät a nēttaf jere-wän, iyyän n-ëmm a nohär däy-a-wa nämešäl iket-net.

¹⁹Takarḍe-ta-däy, wär hawän-tät-in-nēkteb fāl-a-s innin nārha ad-nākf iman-nānāy tidēt. A-wa nēnnā iket-net, Māssināy a dat-tān-nēnnā dāy-tēssēba n-tassayt ta nēja d-Ālmasex. Ayētma-y, ittus n-mājrād wa hawän-in-jeḡ, i n-ad-tēṣṣuhum dāy-immun-nāwän.

²⁰Āssiirmāy-ahi a-s afāl kāwän-in-osey, ad-kāwän-in-asāy wär hem ālxal wa dār-kāwän-ēzzāyāy, ēkrukēḍāy; a-wen, ālmāyna-net a-s āssirmāy-ahi ad-kāwän-in-asāy, ēllan-t ikēnnasān d-tismiten d-akfor d-tārha n-anmijar d-mawmaw d-ēhhulēs d-asēnnāxēmbēl n-āddināt jere-wän.

²¹Āssiirmāy-ahi a-s afāl kāwän-in-osey, ad-hi-isārēs Māssināy, isākn'-ahi a-s han-kāwän āddināt ājjootnen s-har āmāra-dāy, wär-āmmujrāzān a-wa jān, utabān; ad-hi-umas a-s šund iba a ētṭafāy dāy-tēssēba n-iyyāḍ dāy-wän s-har āmāra-dāy, ēkfan iman-nāsān iba n-tēšēdje d-erk ālxal, d-asēmmāḍēs n-iman-nāsān.

2 Kāl-Kurēnta 13

¹Nākk-da-hi ābokān āmāra ad-sār-wän-in-ājāy asikēl-in wa s-kāraḍ. Ere itēggar uḍlem-dāy, ad-t-iwār s-a-wa ēnnānāt sānatāt meḡ kāraḍāt tijuḡawen ed a-wen-dāy a iytās ēlkēttab n-Māssināy.

²A-s sār-wän-in-jeḡ asikēl-in wa s-ēssin, ēllāyey-awän a-s āddināt wi āmešālne abākkaḍ hakd wi iyyāḍnen, ēlmēdnet a-s kud-dāy ujējāy-tān āmāra-dāy, afāl hin-osey, wär hasān-e-sēlmāḍāy iman-in

³ed, wādden tēnnām tārham ad-sēbbuyēnām kunta Ālmasex a-s āmoosāy enēmmejrēd-net meḡ. Sollanāt, išwar tēkkasām āššāk dāy-a-wen. A-wa ēkkāsāy āxdamāy jere-wän, ijmaḍ-t āššāk a-s wādden Ālmasex ibrarān a tēnhāyām, sējrahāt yaṣ dāy-āšṣahāt wa s-ihā ulhawän-nāwän i-ad-tēkkēsām āššāk a-s tidēt-dāy a-s āšṣohāt.

⁴Tidēt a-s ibrar ašāl wa d-ätwāšlāb fāl-tajētṭewt māšan, tēssēnkār-t-dd tārna n-Māssināy jer-inēmṣuttan. Nākkāneḍ-i dār-s osāyenen, nēbrar māšan, nohār dār-s tāmudre ta tāšṣohet ija s-tārna n-Māssināy ta dd-e-tēnfilēlāt jere-wän.

⁵Zējjēzzāt yaṣ iman-nāwän: ak ma dār-ogdāh immun-nāwän? Āqqēlāt-in iman-nāwän, zējjēzzēm-tān. Ak ajān wär hēnnēyām a-s Ḳisa Ālmasex, izzay dāy-ulhawän-nāwän. Wār-āyelāy han-kāwän āddināt wāren āddin,

⁶ija ḡur-i nākk a-s tēssanām a-s inēmṣuṣal n-tidēt a nāmoos, tēnhayām-t a-wen,

⁷nēttar dāy-Māssināy ad-tēbḍewām d-e d t-illām a lābasān. Issan Māssināy a-s wär nārha fāw, ad-kāwän-nēšēhhēššēl s-tārēḍḍawt n-a-wa nāmoos, wär nārha yaṣ ar ad-kāwän-išlēw a-wa olāyān, kud-dāy wär hanāy-tēkfem tidēt.

⁸A-wa āmoosān tidēt, wär t-dd-nēkka d-hārāt, wär nāddobāt yaṣ ar tēnna-net.

⁹Āsidāwāt-anāy abror wa nēja, igdāh yaṣ a-s kāwāneḍ, tāšṣohem, tittar-nānāy dāy-Māssināy, ad-tumasām meddēn ēmdanen, šāddijnen.

¹⁰Ɔnta-den-däy äddälil wa fäl hawän-in-ëssëktäbäy tãkarde-ta-däy ašäl-i-däy; derhan-in a-s, afäl käwän-in-osey, uday ad-käwän-säknäy ezäwe wa äddobey ed, tädabit ta hi-ikfa Emäli, ti n-ad-käwän-sëbdëdäy, tëššuhum, wädden ti n-ad-käwän-siðëwäy.

¹¹Ɖarät-a-wen day, ayëtma-y, däwätät, umasät meddën ëmdanen, išdajät, nëmsëkkuyëdät jer-iman-näwän, ëttëfät iyyän n-ënniyät, nëmhirëjät däy-älxer i-ad-käwän-idhël Mässinäy-i dd-ijän tärha d-älxer.

¹²Nëmëjjät jer-iman-näwän tärha tēmdat. Ähuulän-käwän-in imëššeddëjän wi t-ëllänen diha-däy.

¹³Issensä fälla-wän Emäli Ʋisa Älmasex ännuymät, ikf-iwän Abba tärha-net, osäy-käwän Unfas Šäddijän iket-däy-näwän. Amin!

Käl-Gälasya

Käl-Gälasya 1

- ¹A-wa näkk Bulës wa s-tumast-net i-änammaşul wär dd-tëfel tärha n-ägg-adëm, wär has-dd-issëbāb day ägg-adëm wāl' iyyān, Mässināy-i n-Abba dd-issënkārān Ṽisa Ālmasex jer-inëmmuttan d-Ṽisa Ālmasex iman-net a hi-āšnāfrānān i-āmaşal-wen-dāy.
- ²Āhuulāy-kāwān-in, näkk d-ayëtma-γ wi yur-i-t-ëllānen dār-oharāy immun s-Emāli Ṽisa Ālmasex a hawān-in-ëktabnen kāwāneḍ-i hānen ālkānisāten ti n-Gälasya.
- ³Ēttarāy s-Mässināy-i n-Abba-nānāy d-Emāli-nānāy Ṽisa Ālmasex a kāwān-ikfān ānnuymāt d-ālxer.
- ⁴Ṽisa Ālmasex, iman-net a ikfa i-ad-nějřew tenāşşe n-ibākkadān-nānāy, iştāf-anāy dāy-a-wa lābasān fāll-tëglā āddunya, āzzehāz-anāy-dd d-iman-net, ėnta-den-dāy a-wa ihan erhet n-Abba-nānāy Mässināy-i
- ⁵ānihājjan hārkuk d-tëmmal. Amin!
- ⁶Kāwāneḍ ya tējraw-ahi tākunt n-armuḍ wa dār-tāqqālām ḍarāt wa kāwān-dd-iyřān s-ānnuymāt-net i-ad-tëlkēmām i-Ālënzil iyyān sāl wa-net.
- ⁷Āyyāt-ahi ad-kāwān-sëlmëdāy a-s wär t-illa ar iyyān n-Ālënzil, a t-āmoosān wa n-Ālmasex. He kāwāneḍ, wär toyyem erk āddināt wi tattārnen tikārras-nāwān, samāskalān-awān Ālënzil wa n-iiyyān iha ëlyëllas.
- ⁸Ēnney-awān: ere kāwān-dd-osān, kud-irha umas iyyān dāy-nāy wāla ānjālos dd-ifalān išënnawān, ad-hawān-ixatṭāb Ālënzil sāl wa hawān-nāxtāb, inzāy-t Mässināy.
- ⁹A-wen, āru d-hawān-tān-nënnā, nējann'-awān-t day āmāra, ere hawān-ixṭābān Ālënzil sāl wa n-iiyyān hawān-nāxtāb, tāqbālām, inzāy-t Mässināy.
- ¹⁰Āmāra, ajān dāgg-adëm a-s tattārāy ad-ëkrëşāy idëm data-sān mey Mässināy? Fāw! Mey tordam a-s tattārāy ad-zëjřëzāy iman-in i-dāgg-adëm? Fāw! Ēnnār tattārāy ad-zëjřëzāy iman-in i-dāgg-adëm, wär tumasāy akli ixdamān i-Ālmasex.
- ¹¹Ayëtma, ëlmëdāt a-s Ālënzil wa hawān-āxtābāy, wādden a dd-ikkas ägg-adëm dāy-eyāf-net,
- ¹²wādden āwadëm a hi-t-issāqbālān, wāla āwadëm a hi-t-issāyřān, Ṽisa Ālmasex iman-net a hi-t-dd-āšnāfalālān i-ad-t-ëfhëmāy.
- ¹³ḍarāt-a-wen day, han-kāwān isālan n-a-wa s- kāla t-hey ibda a-s ëlkamāy i-āddin wa n-kāl- Ālyāhud. Āqquzzābey ālkānisāt n-Mässināy s-a-wa āddobey iket-net, wär t-illa a āsidārhanāy ar ad- tāt-in-alëmāy fāll-ārori n-ākall.
- ¹⁴Āzzāman-en, ojārāy imigdāhān-in dāy-tumast-in uḍëf n-āddin wa n-kāl-Ālyāhud, ojārāy-tān s-a ājjeen dāy-tārha n-igguz n-ālyadatān wi hanāy-dd-oyyān imārawān-nānāy.

- ¹⁵Māšan, Māssināy, dāy-tārha ta hi-ija, āsnāfrān-ahi hārwa wār-ēwey, osā-dd ašāl wa issēbdād i-a-wen yaş, iyr'-ahi-dd s-iman-net dāy-ānuymāt-net i-ad-umasāy akli-net,
- ¹⁶āsmāqqās-ahi d-Rure-s wa dd-ifālān išēnnawān i-ad-ājāy isālan-net i-inēzzulam. Ija a-wen yaş, ēgley, wār t-illa ere dāy-ēttarāy āddābara n-a-wa wāla a-wa.
- ¹⁷Wār-ēkkey wāla Yārussālam i-ad-dāy-s ēnmēzzēyāy d-meddēn wi hi-āzzarnen s-tumast n-inēmmušal, ēkkey ākall wa n-arabān, tēzzar, āqqālāy-dd ayrēm wa n-Dāmašāq.
- ¹⁸Šāmad okayān kāraḍ iwētyan ḍarāt-a-wen-dāy, ad-ēkkey Yārussālam, ānmāzzayāy d-Bētrus-i yur-āzzubbey har jey māraw išilan d-sēmмос.
- ¹⁹A-wa sāl ēnta-en-dāy, wār-ēnheyāy dāy-inēmmušal ar Yaqub wa n-ā/n/na-s n-Ṽisa.
- ²⁰Isālan-wi-dāy hawān-in-kattābāy, Māssināy a-s tajuhe-nin, tidēt wādden bahu.
- ²¹Fālāy dihen yaş, ēkkey tajiwen ti n-Surya d-Silisi.
- ²²A-s itājj a-wen-dāy, wār kāla ēnhāyān ālmāssexitān wi ēzzāynen teje ta n-Ālyāhudēyāt idēm-in,
- ²³māsāllāt yaş a jān n-a-s āhalēs wa s-kāla itiyēzzēbut ālkānisāt, ēnta-da-dāy āmāra s-ēnta iman-net a ixattābān immun wa s-kāla itattār ad-t-in-alēm fāll-ārori n-ākall.
- ²⁴Ad-timēlēn Māssināy dāy-tēssēba n-a-wa hi-ija.

Kāl-Gālasya 2

- ¹Māraw iwētyan d-ēkkoz ḍarāt-a-wen-dāy ad-olāsāy ajozi s-Yārussālam āddeewāy āsihe-wa d-Bārnābbas d-Titus.
- ²Ajozi-nin day s-Yārussālam, Māssināy a hi-t-dd-āsnāfalālān, jey-t. Ēzzēmāyāy dihen d-inušāmān n-ālkānisāt ta t-tēllāt dihen, āssoyālāy-asān isālan n-Ālēnzil wa xattābāy i-inēzzulam, ēffēsārāy-asān s-iyyān-iyyān isālan n-a-wa jey d-a-wa hi-išlān iket-net i-ad-wār-itumas ālxidmāt wa s-išwār jey-t, a jey bānnan.
- ³Jey-dār-sān anēfham-wa-dāy fāl wār-āshāššālān wāla dāy-Titus-i dār-i āddewān asēmмили n-iman-net ed ēssanān a-s āgg-Ālyunan a āmoos.
- ⁴Wār t-illa fāw ere dd-iḍkalān isālan n-amili wāla iba-net har jere-nāy dd-ālmamāsān kāl-Ālyāhud iyyāḍ jannānen s-bahu a-s ālmāssexitān a āmoosān, ad-tattārān asēmмили-net māšan, nēlmād šik a-s a-wa inaramān hanāy-dd-ējjašnen i-ad-zējjēzzēn ajāraw n-iman wa hanāy-ikfa Ṽisa Ālmasex a-s nomān sār-s. Nēlmād a-s wār tēttārān yaş ar ad-nāj āššāk dāy-ēllēllu wa nējrāw, alēsān-anāy asēkkēlu i-alāmār wa n-ānābi Mosa.
- ⁵Āddināt-en-dāy, wār hasān-noyya iman-nānāy s-ākall, nēssēkfār-asān iman-nānāy, nunjāy s-a-wa sāyren i-ad-tāqqaymēm kāwāneḍ tēttāfām Ālēnzil-i āmoosān tidēt ta s-tārḍām.
- ⁶Dāy-tayimit-nānāy-ten-dāy, ad-ēnnān meddēn wi n-inušāmān n-imizārān, kud-dāy, s-iman wi-nin, wār-ākkulāy d-a-wa āmoosān ed Māssināy, wār-iḍēkkēl āddināt s-

ēddēkuḍ wa dāy-tān-jān imidiwān-nāsān, hakd a-wen-dāy, wār t-illa āššāk jan dāy-a-wa sāyrey,

⁷ānn-ak, ārdān iket-dāy-nāsān a-s nākk, ikkēllāf-ahi Māssināy axāṭab n-Ālēnzil i-inēzzulam-i wāren ēja amili hārāt s-ēmmēk wa s-ikkēllāf Bēṭrus d-a-wen i-kāl-Ālyāhud-i yur-āmoos amili hārāt.

⁸Ēfhāmān iket-nāsān a-s tārna n-Māssināy ta hi-jāt dāy-tēnnēmušēla n-Ālēnzil i-inēzzulam, ēnta day a jāt Bēṭrus dāy-tēnnēmušēla-net i-kāl-Ālyāhud.

⁹Dāy-edāwānne-nin d-inušāmān, irḍa Yaqub d-Bēṭrus d-Exya-i āmoosnen imizārān wi ēššāmmen n-ālkānisāt a-s nākk-dāy, ikf'-ahi Māssināy turhajāt n-ad-ājāy isālan n-Ālēnzil-net i-inēzzulam. Yur dihen-dāy ad-dār-nāy jān nākk d-Bārnābbas ifassān n-ālxeṛ, nānmārḍa dār-sān i-ad-nākk nākkāneḍ inēzzulam, ēkkēn ēntāneḍ kāl-Ālyāhud.

¹⁰Hārāt iyyān a dār-hanāy-āsmātārān, ēnnān-anāy: "Wār hin-tēttēwām tilāqqiwen n-ālkānisāt ta hāt Yārussālam". Āmoos a-wen-dāy dāy-nāy ēttārān a dāy-ēkney ējjēluyāt darāt-a-wen.

¹¹Tēglā tanfust hundāy har ašāl wa dd-osa Bēṭrus ayrēm wa n-Intyuš. Indār-ahi dihen anēfham dār-s ed iwar-t uḍlem dāy-a-wa ija

¹²fāl-a-s iket-di dd-tisēn meddēn dd-āšimašāl Yaqub, itihār imēnsiwān d-ālmāssexitān wi wāren āmoos dāgg-Ālyāhud māšan, osān-dd ināmmašalān n-Yaqub yaṣ, imāl ēnta s-edes šund kāla wār-inhey ālmāssexitān-win-dāy, ābas dār-sān itihār wāla imēnsiwān a-wa-dāy has-tēja tuksēḍa n-a-wa he-ēnnēn kāl-Ālyāhud wi jānnānen ifraḍ amili fāl-āddināt iket-nāsān.

¹³Ēnhāyān kāl-Ālyāhud wi iyyāḍnen n-ālmāssexitān a-wa ija Bēṭrus yaṣ, ēlkāmān-as ēntāneḍ-dāy har dd-iha ilkam-asān Bārnābbas iman-net dāy-tēlmēnufāya ta ijjāš Bēṭrus.

¹⁴Ēnhāyāy a-s ifray Bēṭrus i-tidēt n-a-wa inna Ālēnzil yaṣ, āytālāy-t dat-āddināt iket-nāsān, ēnney-as: kunta kāyy-i n-āgg-Ālyāhud tēlkamād i-agna wa s-ēlkamān inēzzulam, ēnd'-e-d-il' ēmmēk āmāra-dāy, ad-tēttārād dāy-inēzzulam ad-ilalān agna wa n-kāl-Ālyāhud?

¹⁵Tidēt, s-alāšāl-dāy, dāgg-Ālyāhud a nāmoos, wār hanāy-iha ašni n-tiwsaten ti n-inēzzulam wāren ēssen s-alāmār n-Māssināy

¹⁶māšan, hakd a-wen-dāy, nēssan a-s āwadēm, immun s-Ṭisa Ālmasex yaṣ a t-ihakkān idēm dat-Māssināy wādden amišēl n-a-wa innā alāmār wa n-ānnābi Mosa kud-irha iṭṭaf-t iket-dāy-net. A-wen-dāy, a fāl nākkāneḍ-dāy, nomān s-Ṭisa Ālmasex i-ad-hanāy-ākf immun-nānāy sār-s idēm dat-Māssināy wādden imārkedān-nānāy ed wār t-illa āwadēm madān-ijrēw idēm yur-Māssināy fāl-a-s innin āmešāl a-wa innā alāmār wa n-ānnābi Mosa.

¹⁷Nākkāneḍ, Ālmasex a-s nētattār ad-hanāy-ijrēw idēm yur-Māssināy māšan, kunta hakd a-wen-dāy iket-net, āffukkār-dd a-s nāmoos ināsbākkāḍān, ajān a-wen ālmāyānet a-s Ālmasex a hanāy-āsoḍān dāy-ibākkāḍān-win-dāy? Xāša!

¹⁸Ädduuttät a-s afäl dd-äqqäläy alämär wa n-ännäbi Mosa wa äbboṭäläy, ad-janney iman-in, äddoobey amišel-net, a-di, uḍlem ɣas a sawaräy iman-in ed a-wen wär-ämmukkän.

¹⁹Alämär, iman-net a hi-madän-äny i-ad-äbas äddaräy i-alämär, änn-ak, Mässinäy a-s äddaräy.

²⁰Näkk, ohäräy d-Älmasex atwēšlēb wa ätwäjjä fäll-tajēttewt, kunta ämära äddaräy, äbas näkk a iddarän, Älmasex a iddarän däy-tayēssa-nin. Tämudre-nin däy-äddunya-ta-däy, jey-tät däy-tēssēba n-immun wa jey s-Rure-s n-Mässinäy-i hi-ijän tärha-ta-däy fäl ämmut däy-tēssēba-nin i-ad-äylēsäy.

²¹A-wen-däy a fäl wär-ärḍey sibēṭṭuläy ännuymät wa hi-ikfa Mässinäy ed ädduuttät a-s ännär ihakk amišel n-alämär wa n-Mosa idēm ɣur-Mässinäy, adiš Älmasex-i-däy, ämmut bännan.

Käl-Gälasya 3

¹Ya käl-Gälasya! Ajän käwäned iba n-tayētte a käwän-irmäsän? Mi käwän-äkrakäwän i-ad-täqqäläm ḍarät ʾYisa-i s-hawän-nēffēsär äddälil wa fäl ätwäšlāb fäll-tajēttewt?

²Sastanäy-käwän ämära: amišel n-a-wa innä alämär mey immun s-Älänžil-i s-täsjädäm a käwän-ikfän Unfas Šäddijän?

³Ajän käwäned irmas-käwän iba n-tayētte ogdähän d-a-wen-däy! ʾEnd'-e-d-il' ämmök a-s a-wa tēssentäm s-tärna n-Unfas Šäddijän, täsbätṭäläm-t-in har dd-täqqäläm ämära, täsifälläm fäll-iman-näwän?

⁴ɣas käwäned a-wa-däy dd-tokäyäm iket-net däy-immun-näwän, wär t-illa a käwän-ikfa däy-tayētte? Wär il' ämmök a-wen!

⁵Ak Unfas Šäddijän wa käwän-ikfa Mässinäy d-tikunen ti ija jere-wän, ma tordam, mafäl ija a-wen-däy iket-net jere-wän? Ak ajän tordam a-s amišel-näwän i-alämär n-ännäbi Mosa a fäl hawän-ija a-wen mey a-wa s-innin tomänäm s-Älänžil-i s-täsjädäm?

⁶ʾEktēwät-dd mäjräd wa innä Mässinäy fäll-ännäbi Ibrahim a-s innä: "Omän Ibrahim s-Mässinäy, ikräš data-s idēm."

⁷Älmäyña n-a-wen a-s äddinät wi omännen s-Mässinäy a-s aratän n-Ibrahim wi n-tidēt.

⁸Äru d-ätwäktäb däy-ēlkēttab n-Mässinäy n-a-s ilkam ad-amēnän inēzzulam s-Mässinäy, äkf-en immun-näsän-en-däy idēm dat-Mässinäy. Äru d-ija Mässinäy i-Ibrahim isälan n-älxer-wi-däy a-s has-innä: "Ad-äjäy älbäraka däy-tiwsaten iket-däy-näsnät däy-äddimmät-näk."

⁹A-wen-däy a fäl ere omänän s-ʾYisa-däy, ad-däy-s äj Mässinäy älbäraka wa ija däy-Ibrahim.

- ¹⁰Däy-isālan n-āddināt wi jānen āṭṭāma n-a-s amišēl-nāsān i-alāmār wa n-ānnābi Mosa a tān-madān-iylēs, ēlmēdnet a-s iwar-tān uḍlem dat-Māssināy, ed iktab dāy-ēlkēttab n-Māssināy a-s: "Ilyān Māssināy āwadēm wārān itēmišil hak āssayāt a-wa ēnnān fārēḍān wi hānen alāmār wa n-ānnābi Mosa."
- ¹¹Wār t-illa āwadēm mad-āj alāmār āmaydal dat-Māssināy ed iktab a-s: "Immun a ihakkān āgg-adēm idēm dat-Māssināy i-ad-āj tāmudre ta fālla-s irha Māssināy."
- ¹²Nēssan a-s immun, wār-osey hārāt d-alāmār ed iktab day dāy-ēlkēttabān a-s ere āmešālān s-iqqud fārēḍān n-alāmār wa n-Mosa iket-net, ad-iddār sār-sān.
- ¹³Iwar-anāy uḍlem dat-Māssināy ed indār-anāy ad-nāmašāl a-wa innā alāmār māšan, osā-dd Ālmasex yaš, āsdārfāt-anāy dāy-tilyant ta hanāy-āswār, idkāl-tāt fāll-iman-net, āmmut i-ad-nāylēs ed iktab a-s: "Ilyān Māssināy āwadēm ātiwāšlābān fāll-tajēttewt."
- ¹⁴Tamāttant ta ija Ṷisa fāll-tajēttewt, ij'-et i-ad-ēnmiwēḍān inēzzulam dāy-idēm-net d-ālbāraka wa s-ijjāš Māssināy ārkāwāl-net i-Ibrahim, nējrēw day nākkāneḍ-i sār-s omānnen Unfas Šāddijān dāy-tēssēba n-Ṷisa Ālmasex.
- ¹⁵Ārheey ayētma āmāra, ad-hawān-āffāssārāy isālan-wi-dāy s-ālmital iglan fāll-agnatān wi dāy-nānāy: tēssanām a-s ed iktāb āhalēs tākarḍe dāy-ija isālan n-ēmmeḱ wa s-mad-tuzān tākasit ta dd-mad-āyy, afāl issēmda akātab-net, iyfāl-tāt, ad-ābas t-illa ere āddooben asiwēḍ wāla afānaz n-a-wa s-išwār iktāb-t.
- ¹⁶Ēmmēk-wen-dāy day a-s ijjāš Māssināy ārkāwālān-net i-Ibrahim d-ahāya-net. Ējrāhāt-in a-s wār-innā ēlkēttab: "Ad-dār-k ējjēšāy ārkāwāl kāyy d-ihāyawān-nāk." A innā: "Kāyy d-ahāya-nāk", i-ad-ēlmēdān āddināt a-s āwadēm iyyān yaš a-s iha Māssināy ti-net, a t-āmoosān Ālmasex.
- ¹⁷Āmāra, ālmāyna n-a-wen, ēnta da: Māssināy, ijjāš d-Ibrahim ārkāwāl n-tassayt, šāmad okaynāt ēkkozāt timaḍ d-kāraḍāt timērwen n-awātay ad-dd-āzzābbāt Māssināy alāmār wa n-ānnābi Mosa fāll-kāl-Ālyāhud, āmāra, alāmār-wen, wār-āddobāt ad-hin-ikkēs ārkāwāl wa s-išwār ijjāš-t Māssināy s-tizarāt.
- ¹⁸Ēnnār ija a-wen, adiš, ma ija ārkāwāl wa s-išwār ijjāš-t Māssināy i-Ibrahim? Nēssan a-s Ibrahim, issētbāt Māssināy ārkāwāl wa has-ijjāš, wādden s-alāmār māšan s-tēnna-net ed Māssināy iman-net a has-innān: "Ad-kāy-ākfāy ānnyūmāt-in."
- ¹⁹Alāmār, adiš, ma infa? Alāmār, temāhiḍt hanāy-salmadāt a-s nākkāneḍ-i-dāy, ināsbākkāḍān a nāmoos āmiiyatārnen s-tenāšše hundāy har ašāl wa dd-mad-ass ahāya n-Ibrahim wa s-ātwānna ed ēnta-en-dāy a-s ijjāš Māssināy ārkāwāl-wen-dāy. Alāmār-en, tēssanām a-s ānjālosān a t-dd-āwwāyānen s-ānnābi Mosa-i t-dd-āwwāyān s-tamētte ta jer-imāl d-Māssināy.
- ²⁰Dāy-ārkāwāl wa ijjāš Māssināy d-Ibrahim, wār t-illa ere imalān jere-s d-Ibrahim ed Māssināy, ēnta yaš a ijjāšān ārkāwāl-wen-dāy i-Ibrahim wāla ēssēbab wāl' iyyān.
- ²¹A-wen ak ālmāyna-net a-s alāmār wa n-ānnābi Mosa, ill'-e a-s ānimāšrāy i-ārkāwāl wa ijjāš Māssināy? Ābo, wār-āmmukkān a-wen ed ēnnār t-illa alāmār āddooben ihuk

n-älžännät, ejrëwän-t äddinät, äj'-en alämär-en-däy äddinät ejrawnen idëm dat-Mässinäy

²²māšan, illäyät-anäy elkëttab n-Mässinäy a-s äddunya iket-net a t-tëllat daw-tärna n-abäkkad, ämoos a-wen a itbatän däy-tëssëba n-ad-ëjrëwän äddinät wi omännen s-Ŷisa Älmasex a-wa s-hasän-ijjäs Mässinäy ärkawäl-net.

²³Ämära, dat-äzzāman wa dd-issäryās Mässinäy immun s-Ŷisa Älmasex, alämär wa n-ännäbi Mosa a däy-näy ännihädän, nämoos-as šund käl-takärmüt ikna uđëf däy-tišëm-net, ännihäd däy-näy hundäy har ašäl wa dd-äsnäfaläl Mässinäy immun s-Älmasex.

²⁴A-wen, isalmad-anäy a-s alämär wa n-ännäbi Mosa, taḡalift a hanäy-ija; iḡlaf-anäy i-äzzāman wa dd-mad-ass Älmasex i-ad-hanäy-äkf immun-nänäy idëm ḡur-Mässinäy.

²⁵Ämära-däy d-nëjjäs äzzāman wa n-immun, ābas fälla-näy ila ānaḡlaf-en tärna

²⁶ed ḡur-ašäl-wa-däy d-tomänäm, tämoosäm aratän n-Mässinäy däy-tëssëba n-Ŷisa Älmasex,

²⁷ënta-i s-isëm-net a däy-tätwäsälmäyäm däy-aman, ämoos a-wen a ässiitbätän tassayt-nāwän dār-s, tärmäsäm day älxal wa irmas Älmasex.

²⁸Ämära-hi, ābas izlay wa n-ägg-Älyāhud d-wa n-Älyunan, ābas izlay wa n-eläll d-wa n-akli, ābas izlay āhalës d-tamäđt ed tämoosäm iket-däy-nāwän iyyän n-āwadëm däy-tëssëba n-tassayt-nāwän d-Ŷisa Älmasex.

²⁹Ŷas, šamad Ŷisa Älmasex a kāwän-ilan, adiš tämoosäm ihāyawän n-Ibrahim, ad-tëjrëwäm täkasit ta s-hawän-ijjäs Mässinäy ärkawäl-net.

Käl-Gälasya 4

¹Ärheey day däy-edägg-wa-däy, ad-kāwän-äknäy asëssëjrah n-a-wa s-ärheey tënna-net: wadden ara s-ilkam ad-ikus ti-s, a ikka wär-ikreš tayëtte, wär-izley d-akli n-mässi-s kud-däy wär t-ih' äššāk a-s a-wa ila abba-net däy-ehäre iket-net, i-net.

²A ikka ämoos ara ëndärrän, ad-ila imännähädän d-älwäkilän has-janen ënniyät ënta hakd a-wa ila iket-net. Ad-ija a-wen-däy hundäy har ašäl wa d-ikkäs abba-net äššāk a-s rure-s, ämoos āhalës ilan tanhađt ämära.

³Šund a-wen-däy a fälla-näy ijan näkkäneđ-däy, noläh d-aratän s-kāla äkkilen i-tärna ta fäll-tëgl' äddunya

⁴māšan, täwwäđ-dd täqqän ta issëbdäd Mässinäy ḡas, äšmašäl-dd sār-näy Rure-s toraw tamäđt i-ad-izzäy jere-näy, āmašäl ënta-däy a-wa innä alämär wa n-käl-Älyāhud,

⁵a-wen, ij'-e Mässinäy däy-tëssëba n-ad-isëddärfët äddinät wi ëzzäynen daw-alämär-wen-däy, äkf-anäy day näkkäneđ turhajät ta n-tumast n-aratän-net.

- ⁶Tidēt-dāy a-s aratān-net a tāmoosām ed tasēṭbat n-a-wen, a tāt-āmoosān, Unfas Šāddijān n-Rure-s n-Māssināy wa ija dāy-ulhawān-nānāy. Unfas-net-en-dāy a hanāy-ijrāwān s-ad-nēyarr Māssināy s-isēm: Abba.
- ⁷A-wen-dāy a fāl, ābas tāmoosām eklan, ānn-ak aratān n-Māssināy a tāmoosām. Yaš šāmad aratān n-Māssināy a tāmoosām, adiš, tāmoosām imēkkusa wi s-irh' ālxer iket-net.
- ⁸Ibda, a-s wār tēzzeyām Māssināy, āššānāmān-i n-mālayāyṅna yaš a-s tākkilem, yabbādām-tān
- ⁹māšan, ašāl-i d-tēzzeyām Māssināy, ānn-ak, ānnāyēt, ašāl-i d-kāwān-izzāy Māssināy, ēnd'-e-d-il' ēmmēk n-ad-talēsām ihuk n-iman-nāwān i-mālayāyṅnatān wi fāl-tēgl' āddunya s-wār t-illa fāw a ēnfan wāla a tān-ihan, adiš kāwāneḍ a tārham ad-tāqqēlām ēkkēlu-wa-dāy dd-tēzjārām?
- ¹⁰Ējrahāy-in a-s tēknam asēmṅar n-uḍēf n-išilan iyyāḍ d-orān iyyāḍ d-āzzāmanān iyyāḍ d-iwētyan iyyāḍ,
- ¹¹āssiirmāy-ahi hullan a-wa kāwān-išlān har āmmukkān fāw a-s ija yur-i a-s ālxidmāt wa jey jere-wān, ābboṭṭāl-in bānna.
- ¹²Ayētma! Asēlyad a kāwān-tajjāy āmāra, tālālāt-ahi ed āzzāman wa ēkkāsāy ēlley-t jere-wān, jey iman-in iyyān dāy-wān, wār-ēnheyāy day a hi-tāyšadām.
- ¹³Tēssanām fāw a-s ašāl wa āzzarān d-kāwān-in-osey i-ad-hawān-ājāy isālan n-Ālēnzil, a-s kāwān-in-osey, ārhiināy,
- ¹⁴ja tayēssa-nin tēlēmḍe-ta-dāy fāl tāsijalālhāy māšan, hagd a-wen-dāy, wār hi-tēkrehām, wār hi-tājlālhāyām, ānn-ak, tāsbārrākām-ahi šund yaš ānjālos n-Māssināy a kāwān-dd-osān, šund yaš a-s nākk iman-in a-s Yašā Ālmasex.
- ¹⁵Ma ija ālxer wa hi-tēssēknām āzzāman-wen-dāy? Ma kāwān-ijrāwān? Ajān tēttēwām-in a-s āzzāman-en-dāy d-kāwān-in-osey, ārhiināy, tēssēknām-ahi tārha-ta-dāy fāl ēnnār āmmukkān a-wen-dāy, tēkkukkērem-dd tiṭṭawen-nāwān i-ad-hi-tānāt-tēkfēm.
- ¹⁶Ajān tidēt ta hawān-jānney, tēj'-ahi ašānjo-nāwān?
- ¹⁷Āddināt wi ēdgāznen dāy-asēmmeškēl n-isālan wi hawān-nēja, wār teyalāt ākkulān dāy-wān, ānn-ak tārha yaš n-ad-kāwān-sēnnēmējjējān dār-i i-ad-hasān-tēlkēmām a dāy-ošalān.
- ¹⁸Tidēt, idgēzet āwadēm māšan, idgēzet dāy-amišēl n-a-wa olāyān. Nākk, āsofāy ad-tamašalām a-wa olāyān s-ālwāqq iket-net jer-ēlley yur-wān wāla wār yur-wān t-ēlley.
- ¹⁹Ilyāḍān-in, āssiilmādāy-kāwān a-s ozarāy dāy-tēssēba-nāwān, ijmaḍ-t āššāk day a-s jey tizzurt ta tājj tamāḍt jarrāwāt eyāf-net, tizzurt day ta jey, ad-tāt-ēṭṭafāy hundāy har ašāl wa d-mad-ikēn Ālmasex āntum dāy-ulhawān-nāwān.

- ²⁰Äsiidärhanäy ad-t-ëlley yur-wän ässayät-wa-däy i-ad-hawän-äjäy mäjräd säl wa-däy fäl-a-s iqqan eyäf-in fäll-tëmyäre n-asëmmäxëlxël-i-däy hi-ija a-wa käwän-išlän.
- ²¹Äyyät-ahi ad-käwän-sëstënäy käwäned-i ëdgäznen s-ëmmëk-wa-däy däy-utär n-amışël n-a-wa innä alämär wa n-ännäbi Mosa. Ak ajän tëknam fäw teyäre n-a-wa innä?
- ²²Wädden, iktab däy-s a-s ikräš Ibrahim ëssin ilyadän, iyyän, ohar-t d-Xäzräta ta n-taklit, wa iyyadän, ohar-t d-Saräta ta n-telällit-i issäxläl.
- ²³Ara wa ohär d-taklit, ohär-t d-är-s s-ëmmëk-wa-däy s-itihär ähalës d-tamädt ara mäšan, ara wa ohär d-telällit, ämoos ara n-ärkäwäl wa ijjäš Mässinäy i-Ibrahim.
- ²⁴Tanfust-ta-däy jät fäll-tiðeden-ti-däy n-sänatät, la älmäyna šejreen, älmäyna-net da: tiðeden-ti-däy n-sänatät, äniñäqqänät d-ärkäwälän wi n-ëssin: Ärkäwälän-en, wa äzzarän, tamätart-net, Xäzräta; a-wen ärkäwäl wa ijjäš Mässinäy d-ännäbi Mosa fäll-aðay wa n-Säynay, wen ärkäwäl, a-wa t-dd-ijmäðän däy-aratän iket-net eklan ed Xäzräta-i n-ma-sän, taklit.
- ²⁵Xäzräta-en-däy a-s šund aðay wa n-Säynay ihän äkall wa n-arabän, tooläh day d-ayrëm wa n-Yärussälam-i s-ašäl-i-däy, mëssaw-s iket-däy-näsän, äkkiilen härwa i-alämär-en-däy.
- ²⁶Mäšan, Yärussälam ta n-tidët t-tëllät yur-Mässinäy däy-išënnawän, ënta a-s tamädt ta n-telällit n-anna-nänäy.
- ²⁷A-wen-däy fäw a fäl iktab däy-isälan n-tamädt ta n-telällit a-s: "Tamädt, kämm-i n-temëjjejrut, dāwät, säqqëlëlet day kämm-i s-käla wär käm-tärmes tizzurt ta n-ajäraw n-eyäf ed ädduuttät a-s tamädt ta tätwäksänät, fäl-a-s innin wär tëtëy, ad-tajär ta d-är-ohär ähalës-net aratän."
- ²⁸Ayëtma, ëlmëdät a-s käwäned aratän dd-oraw ärkäwäl n-Mässinäy a tämoosäm šund ëmmëk wa s-ijjäš Mässinäy ärkäwäl i-Ibrahim yas, ikräš Isxaqq.
- ²⁹S-ëmmëk-wa-däy s-ibda iwä-dd alyad wa tëkräš Xäzräta, idwäl yas, ad-isakna wa n-Saräta ayäna; ëmmëk-wen-däy day a ijan jer-äddinät har ašäl-i-däy.
- ³⁰Ämära, ilyadän-win-däy n-ëssin, ma hanäy-innä ëlkëttab n-Mässinäy däy-isälan-näsän? Wädden iktab a-s innä Mässinäy i-Ibrahim: "Sëfël iman-näk taklit d-rure-s ed wär t-illa ëmmëk s-ohär alyad wa n-taklit täkasit d-alyad wa n-telällit."
- ³¹Ayëtma, näkkäned, anna-nänäy telällit wädden taklit.

Käl-Gälasya 5

- ¹Älmasex a hanäy-ijräwän iman-nänäy, nëjräw-tän day s-älxal imdan. A-wen-däy a fäl, ehëlät iman-näwän, wär jem iman-näwän toläs daw-äzük wa n-Iblis i-ad-has-täkkälem.
- ²Näkk Bulës, ëney-awän: afäl täsmaläyäm iman-näwän s-ëmmëk wa s-t-ifräð alämär, adiš, wär käwän-e-infew Älmasex s-wäla a ëndärrän.

- ³Ārhey day ad-ēkkēsāy āwadēm iket-net irhan ad-isēmmilēy iman-net dāy-taydārt, afāl āsmalāy iman-net, āmoos-as fārēḏ ad-āmašāl day fārēḏān wi iyyāḏnen ēktābnen dāy-alāmār.
- ⁴Kāwāneḏ-i tattārnen ad-kāwān-āj amišēl n-fārēḏān n-alāmār wa n-ānnābi Mosa āddināt lanen idēm dat-Māssināy, āssiilmādāy-kāwān a-s ibḏ'-iwān a-wen d-Ṭisa Ālmasex, āsiināmājāj-kāwān d-ānuymāt n-Māssināy.
- ⁵Nākkāneḏ-i omānnen s-Ṭisa Ālmasex, Māssināy a ih' āṭṭama-nānāy i-ad-hanāy-āj imayḏalān. Āṭṭama-en, nāqqal-as s-tazidert ta ihakk Unfas Šāddijān-i s-ēnta a āssixdāmān immun-nānāy.
- ⁶Āwadēm, afāl išwār irtāy d-Ṭisa Ālmasex, wādden amili wāla iba-net a infan hārāt, a-wa infān hārāt, immun d-asētbat-net s-tārha-nānāy i-āddināt.
- ⁷Ānna sābxas yaden, uhēn kāwāneḏ-i s-a ija a-wa-dāy tosasām dāy-azzal wa n-immun s-ēmmēk-wa-dāy, ma kāwān-dd-iwwāyān, igdāl-awān amišēl n-tidēt?
- ⁸Erk ēnniyāt-wen-dāy, wādden Māssināy-i kāwān-dd-iyrān s-iman-net a dd-ifal,
- ⁹ajān tēttēwām-in a-s tāzḏa ēnḏārrāt a sakafāt ejel n-ālkāma ājjeen.
- ¹⁰Nākk, ikf'-ahi Emāli dāy-isālan-nāwān taflēst n-a-s wār-e tējēm ḡas ar inēzjam šund wi jeḡ māšan, ārheey ad-tēssanām a-s āwadēm wa itattārān uyēn n-iyāfawān-nāwān, ilmēdet a-s ad-t-irmēs Māssināy ed anmēšri šund-wen-dāy, wār sār-s izley Māssināy āddināt.
- ¹¹Ayētma, dāy-a-wa hi-dd-iqqālān nākk, ēnnār isālan wi tājjāy, ēfraḏāy fāll-āddināt amili, adiš mafāl hi-tiyēzzuben kāl-Ālyāhud bānna? Ēnnār a-wen-dāy a xattābāy, iket-di, wār tumas tajjētewt ta fāll-āmmut Ālmasex ālmuxal i-āwadēm wāl' iyyān.
- ¹²Ārheey dāy-āddināt wi kāwān-šaškanen ad-kāwān-ēkfēn ālyafyāt kud-ārhan ḏarāt-a-wen, sēmmēkēḏmēkēḏān iman-nāsān.
- ¹³Ayētma, ajāraw n-iman-nāwān a-s kāwān-dd-iyra Ālmasex s-iman-net, wār tājjāt a-wen āsaru fāll-hakkām iman-nāwān abākkaḏ, ānn-ak, kunta ill'-e a dāy-wān itanāḥāḏān, umaset tanmēdhalt jer-iman-nāwān dāy-tārha
- ¹⁴fāl-a-s alāmār wa n-ānnābi Mosa iket-net, ākilāwkālāw-t-dd mājrād wa innān: "Āj i-ānhāraj-nāk tārha-ta-dāy jed i-iman-nāk."
- ¹⁵Māšan, afāl dd-tāqqālām tānifāqqām d-iwāyusan, tinmēdidām, tinmēkšim jer-iman-nāwān, dihen, ājāt ēnniyāt i-ad-wār tēnmēlhisām jer-iman-nāwān.
- ¹⁶Āyyāt Unfas Šāddijān ad-ānnāḥāḏ dāy-wān, dihen, ad-ābas tēlkamām i-erk derhanān n-tiyēswen-nāwān.
- ¹⁷A-wa lābasān isadārhan āgg-adēm, iknas Unfas Šāddijān; Unfas Šāddijān day iknas a-wa lābasān isadārhan āgg-adēm. Wār kāla imda akēnnas wa n-jere-sān, a-wen-dāy a dd-orāwān a-s, wādden a dd-ijjāšān eyāf n-āwadēm-dāy, ad-t-āj.

- ¹⁸Afāl Unfas Šaddijān a dāy-wān ānnihādān, wār dāy-wān-e-ānnāhād alāmār wa n-ānnābi Mosa.
- ¹⁹Erk imojjan wi lābasnen itamašal āgg-adēm, wār-ēfferān, ātiwāssanān, ēntāneḍ da: ēlkāxibu, iba n-tēšēdje, asēm māḍēs n-iman,
- ²⁰ālyibadāt n-āššanāmān, ēkkēriku, amšēnji, akēnnas, tismiten, asjēt n-aḍkār, tārha n-mijraw, bādḍo-bādḍo, ejhān-ejhān,
- ²¹munkāzi, tesāse n-asmēd, tāruft d-a ājjeen wārān izley d-a-wen-dāy. Ēkkasāy-kāwān dāy-tayḍārt s-ēm mēk wa s-kāla hawān-t jey, ēnney-awān: āddināt wi tamašalnen hārātān-win-dāy, xāram-asān ujēš n-Tēm mēnēya n-Māssināy.
- ²²A-wa olāyān dd-itirēw Unfas Šaddijān s-ulh n-āgg-adēm ēnta da: tārha, tedāwit, ālxer, tazidert, tāhanint, milyaw, immun,
- ²³tāzude, tanhaḍt dāy iman. Hārātān-win-dāy, wār tān-iha-i iknas alāmār.
- ²⁴Āddināt wi ēkfānen iman-nāsān Yisa Ālmasex, ēšlābān fāll-tajēt tēwt ta fāll-āt wāšlāb Yisa derhanān-nāsān wi lābasnen tān-ēlwaynen.
- ²⁵Šāmad Unfas Šaddijān a dāy-nāy ānnihādān, adiš, nāyyet-t day ad-ānnāhād dāy-tā mudre-nānāy s-a-wa olāyān.
- ²⁶Wār nētumaset āddināt tabārajnen wāla tinmēkēnzernen jer-iman-nānāy, wār-itisēmet wāl' iyyān fāll-a ila amidi-net wār ila.

Kāl-Gālasya 6

- ¹Ayētma, ārheey dāy-wān, kāwāneḍ-i dāy-ānnihād Unfas Šaddijān n-Māssināy a-s, e-d tārmāsām āwadēm iyšadān hārāt, sēssiyēdāt s-ēnniyāt āzedān, wār t-tāxwelām. Kāyy day-i t-isasayadān, āj ēnniyāt i-iman-nāk i-ad-wār toḍed dāy-abākkaḍ šund wa dāy-oḍa.
- ²Iḍkēlet hak iyyān dāy-wān āzuk wa āllinjāt amidi-net, dihen, ad-tāmašālām alāmār wa n-Ālmasex.
- ³Ere ordān iman-net hārāt-dāy, a-s ija a-wen, wār-āmoos wāla a ēndārrān, ilmēdet a-s iman-net yas a isaswad,
- ⁴iššēket āwadēm imojjan-net tēzzar iššēk wi n-āwadēm iyyān, dihen kunta ihannāy fāll-iman-net a ānnihājān d-tēm mal, adiš amēlet iman-net s-a-wen-dāy, māšan, wār-itājjet fāw ēmmēk s-āsnāfāqqa iman-net d-āddināt wi iyyāḍnen,
- ⁵fāl-a-s, hak āwadēm ad-itwēsēstēn d-āzuk n-a-wa āmešāl.
- ⁶Wi kāwān-sayranen mājrād n-Māssināy, ifraḍ fālla-wān ad-dār-sān tahērēm a-wa s-kāwān-irxām Māssināy iket-net.
- ⁷Wār tākarrasāt iman-nāwān, Māssināy, wār t-itējj āwadēm tekāškāšt, wār-e alēy āwadēm ar a-wa āddomāt:

⁸wa s-tayëssa-net yas a-s ixdam derhan-net, ad-sär-s dd-arëw a-wa itamašal ëlhëllak māšan, wa s-Unfas Šaddijän a-s itamašal derhan-net, ad-sär-s dd-arëw a-wen tämudre täylalät.

⁹Wär hanäy-itäjjäšet sendad n-amışel n-a-wa oläyän ed, afäl dd-tosa täqqän ta issëbdäd Mässinäy, kunta wär sämmed fälla-näy iji n-a-wa oläyän, ad-nëjrëw älxer n-a-wa nëjä.

¹⁰A-wen-däy a fäl ämära, iket-di nëjraw s-a-wen, ihëlet milyaw-nänäy ebre n-e d t-illäm äwadëm hullan ebre n-wi dār-nohär immun.

¹¹Enhëywät tēššuhärt n-akātab dāy-edägg-wa-dāy i-ad-tëlmëdäm a-s näkk iman-in a hawän-in-iktābän tākarde-ta-dāy.

¹²Äddinät wi tattärnen ad-hawän-ëjën amili färëd, ëjrähät-ah'-in yas a wa tän-išlan, wär-ërhen ahānay n-a-yāna, a-wen-däy a fäl, wär helän ad-ënnën i-äddinät a-s ëlyëllas wär-iha ar tajëttewt ta fäll-ämmut Älmasex.

¹³Tëzzar day äddinät-en ëtṭäfnen amili, ëjrähät-in yas a-s ëntāneḍ iman-näsän, wär tēmišilän färëḍän n-alāmār iket-net, jan dāy-sän nefran, wär fälla-wän ëfrefḍän amili yas ar dāy-tārha n-ad-äbbäräjän n-a-s ëntāneḍ a ämoosnen ëssëbab n-amili-nāwän.

¹⁴Näkk, wär t-illa a jey abāraj kunta wädden tidët ta n-a-s Emāli-nänäy Yisa Älmasex, ämmut fäll-tajëttewt. Tamättant day ten-däy ija a tämoosät ëssëbab wa fäl sār-i oläh a-wa-däy ihän äddunya-ta-däy šund a ämmun, olähäy-as day näkk d-ere ämmun.

¹⁵Wädden amili wāla iba-net a-s hārät, tumast n-äwadëm ässiynäy Mässinäy a-s hārät.

¹⁶Ëttaräy s-Mässinäy, ad-äkf älxer-net d-tāhanint-net i-e d t-illäm ere ilkamän i-a-wa ënney, ijraw day a-wen i-e d t-illäm ere ihan Işrayil wa n-Mässinäy.

¹⁷Ëttaräy dāy-wän, kāwāneḍ ašäl-i-dāy, ad-wär dāy-wän itilës äwadëm asēsnan n-iman-in, ëgdähän-ahi ibuyēsän-wi-dāy äššišwālneḍ tayëssa-nin s-ëntāneḍ a-s tajuhe n-a-s näkk, il'-ahi Yisa.

¹⁸Ayëtma-y dāy-äddin, ähuuläy-kāwän-in, ëttaräy day dāy-Emāli-nänäy Yisa Älmasex, ad-äj ännuymät-net dāy-ënniyät-nāwän. Amin!

Käl-Ifäsus

Käl-Ifäsus 1

- ¹A-wa näkk, Bulës, wa ija erhet n-Mässinäy änämšašul n-Ŷisa Älmasex hin-iktabän i-imëššeddējän wi äydälne s-Ŷisa Älmasex ëzzäyenen ayrëm wa n-Ifäsus.
- ²Ähuuläy-kāwän-in, ikf'-iwän Mässinäy-i n-Abba-nänäy d-Emäli Ŷisa Älmasex ännuymät d-älxer.
- ³Tëmmal i-Mässinäy-i n-Abba n-Emäli-nänäy Ŷisa Älmasex-i fälla-näy dd-äzzäbben s-tärna n-Unfas-net e d t-illäm ärräxmät ihan išënnawän itatäjrawän yur-Mässinäy dāy-idëm n-Älmasex.
- ⁴Mässinäy a hanäy-äsnäfränän härwa wär dd-täxlek äddunya i-ad-numas data-s dāy-tëssëba n-Älmasex imëššeddējän, wär-iwer uđlem wäl' iyyän.
- ⁵Dāy-tëssëba n-tärha ta hanäy-ija a fäl iytäs dāy-tihusay n-erhet-net s-ad-numas aratän-net dd-ija s-iman-net dāy-idëm n-Ŷisa Älmasex.
- ⁶Ämära, namëlet-t dāy-tëssëba n-tëmyäre n-ännuymät-net-wa hanäy-ikfa bännan dāy-äddimmät n-Wa ikna tärha.
- ⁷Tädarfit ta häť ašni n-Rure-s, wa inyälän a hanäy-ijrāwän tenäšše n-ibäkkadän, äzzäbbät-dd fälla-näy ärrëzäy n-ännuymät-net ed,
- ⁸äsnäfläy-anäy dāy-a-wen s-särho d-tayëtte ta hanäy-ikfä i-ad-nëjrah erhet-net.
- ⁹Iffëssär-anäy-dd ëddäraj n-erhet wa s-dd-äsnäfaläl älmäyna-net ašäl-i-dāy: a-wen, a t-ämoosän äddäbara ähuusken s-äru d-t-issëbdäd Mässinäy,
- ¹⁰innä afäl dd-äddewän äzzämanän har dd-osa wa n-Älmasex, ad-dd-isëdëw a-wa ihän išënnawän d-äkall, immukël fälla-s.
- ¹¹Dāy-tëssëba-net ënta-en-dāy d-a-wa hanäy-ikittëw a fäl äru, härwa wär t-illa fāw a dd-ixlakän, ad-iytäs Mässinäy s-ad-hanäy-isënnëfrën dāy-erhet-net wa issëbdäd.
- ¹²Adiš, namëlet älxurmät n-a-wa hanäy-ija Mässinäy, näkkäneđ-i järnen ättäma-nänäy s-tizarät dāy-Älmasex.
- ¹³Ënta-den-dāy a-wa jām kāwäneđ-dāy, ed tësläm i-tidët ta ämoos Älënzil-i iyalläsän, tomänäm sär-s, jām a-wen yas, iššëšwäl-kāwän s-Unfas Šäddijän-i s-hawän-ijjäš ärkāwäl-net.
- ¹⁴Unfas Šäddijän a-s äđđimmana n-täkasit ta hanäy-itwär Mässinäy. Ijjäš-anäy ärkāwäl n-a-s ašäl wa dd-e-isëmdëw sär-näy tädarfit-net, ad-äj jer-ifassän-nänäy imraš wi ähuuskätne hanäy-itwär, a-wen-dāy a fäl, namëlet älxurmät n-Mässinäy.
- ¹⁵Dāy-isälan n-a-wen-dāy, a fäl näkk-dāy, ëjjäšän-ahi isälan n-immun-nāwän s-Emäli Ŷisa d-tärha ta säknem imëššeddējän,
- ¹⁶ad-t-tëddaläy hak ašäl, tumayäy-as dāy-tëssëba-nāwän.

- ¹⁷Tëddaläy Abba n-Emäli-nänäy Ṽisa Ālmasex, ėnta-i t-illän jënnëj-härät iket-net i-ad-kāwān-ākf sārho, isënnëfilël-dd-hawān iman-net i-ad-t-tëknëm muzëyät,
- ¹⁸isëmmëlewlew ulhawān-nāwān s-ännur-net i-ad-tëkkësām äššāk dāy-ättāma wa kāwān-āsjar a-s kāwān-dd-iyrä s-iman-net, tëlmedām day fäll-tëmyäre n-tākasit ta s-irha ad-hawān-tät-uzan kāwāned d-imëššeddëjän,
- ¹⁹d-tëmyäre n-tärna ta s-wär t-illa a dār-togdäh ihäkk imumënan s-a-wa dār-ogdäh äššahät-net, tädabit-net d-tärna-net.
- ²⁰Tärna-ten-däy, äšmašäl-tät-dd s-äššahät ašäl wa dd-issënkär Ālmasex jer-inëmmuttan tëzzar, äsyäym'-e daw-aṽil-net dāy-isënnawān,
- ²¹jënnëj-e d t-illām änjalos, d-e d t-illām ämänokal, d-e d t-illām härät ilan tärna dāy-isënnawān, d-e d t-illām amānay; ässajär isëm-net e d t-illām isëm itawäyren dāy-äddunya hakd-däy e d t-illām isëm s-ilkam ad-däy-s ätiwäyra.
- ²²Ija härät iket-net daw-idarän-net, ij'-e eyäf n-älkänisät iket-net-i
- ²³tämoosät tayëssa ta dāy-izzäy ėnta-i dd-äsnäfalälän Mässinäy-i ilsän äkall s-älmäyna imdan.

Käl-Ifäsus 2

- ¹Kāwāned ibda, tämmum dat-Mässinäy, a-wa-däy hawān-jän älyibän-nāwān d-ibäkkadän-nāwān.
- ²Tättiläläm äzzāman-en a-wa fäll-tëgl' äddunya, tamašalām a-wa fälla-wän irha Iblis-i äminakälän fäll-alšinän-i ëlläyren, ämiinakäl day fäll-ināmašrayän wi n-imëffellëgän.
- ³Äddinät-win-däy, kälä dāy-sän näddin näkkäned-däy, nëlkam yas i-derhanän wi läbasnen n-tiyëswen-nänäy d-erk inëzjam-nänäy; ässiitbät a-wen tumast-nänäy n-käl-äddunya wären ezley d-imidiwän-näsän. Wär hin-äqqima yas ar ad-fälla-näy dd-izëzzubbët Mässinäy adkär-net s-ëmmëk wa s-t-dd-mad-izëzzubbët fäll-äddinät wi iyyädnen t-wären äksud.
- ⁴Mäšan Mässinäy, mäqqär tähanint-net, ij'-anäy tärha-i-däy mäqqärät,
- ⁵s-härwa nämmut dat-Mässinäy, a-wa-däy hanäy-jän uđlemän-nänäy, ässodär-anäy näkkäned hakd Ālmasex ed ännuymät-net a kāwān-iyalläsän.
- ⁶Däy-tëssëba n-Ṽisa Ālmasex-en-däy a fäl hanäy-dd-issënkär Mässinäy näkkäned hakd ėnta jer-inëmmuttan, äsnäyäm'-anäy dār-s dāy-isënnawān.
- ⁷A-wen, ij'-e dāy-milyaw-net i-ad-ëlmëdän äddinät fäll-tëmyäre, d-ëjut n-ännuymät wa ihän Ṽisa Ālmasex s-wär-ilkem ad-istak.
- ⁸Ännuymät n-Mässinäy äddewän d-immun sār-s a iyalläsän; a-wen, wädden ägg-adëm a dd-ifal, ihuk n-Mässinäy a ämoos.
- ⁹Wär t-järrëwän imärkedän ämešäl äwadëm i-ad-wär-itëbärij wäl' iyyän.

- ¹⁰Mässināy a dd-ifāl a-wen, ěnta a hanāy-dd-ixlākān s-tihusay s-tārna n-Ŷisa Ālmasex i-ad-nudabāt amišēl n-imārkedān wi s-āru d-tān-dd-āsmājnāt Mässināy i-ad-tān-nāmašāl.
- ¹¹A-wen-dāy a fāl āmāra, wār hin-tēttēwām a-s kāla tāmoosām inēzzulam, jannenawān kāl-Ālyāhud-i ŷur-āmoos amili hārāt: "Ēd-kārāmelāy", kud-dāy, amili-en, wār-āmoos ar hārāt n-tamēnkiqt dd-inakkāḍ āwadēm s-āfuss-net dāy-tayēssa.
- ¹²Āzzāman-en-hi, wār t-illa a toharām d-Ālmasex, wār t-illa a tāssirtāyām d-tamētte ta n-kāl-Iṣrayil, wār toherām dār-sān ārkāwāl wāla ārkāwālān n-tassayt wi hasān-āt wājjan, wāla āttāma n-Mässināy dāy-āddunya wāla dāy-ālxarāt.
- ¹³Ēnta-den-dāy a-wa dāy-wān ijan māšan, ašāl-i-dāy, kāwāneḍ-i s-kāla tujējām, āzzehāz-kāwān-dd Mässināy iman-net s-ašni wa n-Ālmasex inyālān, tosāyām d-Ŷisa Ālmasex.
- ¹⁴Ēnta-en-dāy a-s ālxer-nānāy, ěnta-i issārtāyān kāl-Ālyāhud d-inēzzulam, āmoosnen ihēnnin, sānatāt tiwsaten, ij'-en iyyān n-āwadēm, ikkās-in jere-sān ajāzzar wa ikkān jere-sān ed ikfa tayēssa-net ašāl wa d-āmmut i-ad-hin-ānd āyalla wa tān-ibḍān.
- ¹⁵Tamāttant-ten-dāy ija a-s hin-issēmdā a-wa hin-āba dāy-a-wa innā alāmār wa n-ānnābi Mosa dāy-isālan n-a-wa xālālān d-a-wa xāramān. Issārtāy āmāra kāl-Ālyāhud d-inēzzulam, imāl-t ālxer jere-sān i-ad-umasān fāll-ēssin-essān tiyyāt tawset dār-s-tosayāt,
- ¹⁶āzmāzāl āddināt d-Mässināy d-jer-iman-nāsān s-tamāttant ta ija fāll-tajēttewt, ij'-en tiyyāt tayēssa i-ad-ābas t-illa anmēkšar jere-sān.
- ¹⁷Ŷisa Ālmasex, ašāl wa dd-osa, osā-dd i-ad-ixtēb isālan n-Ālēnzil-i hawān-ih' ālxer kāwāneḍ-i n-inēzzulam-i ānimājjanen d-Mässināy hakd-dāy kāl-Ālyāhud-i sār-s dd-ēllanen;
- ¹⁸ěnta-en-dāy a ikfān Unfas iyyān Šāddijān i-kāl-Ālyāhud hakd inēzzulam i-ad-ējrēwān tabarāt s-Abba.
- ¹⁹Āmāra, ābas tāmoosām imājarān wāla āddināt ēzzaynen ākall wār len, toharām ākall d-imēššeddejan, tāmoosām d-āgg-ehān wa n-Mässināy,
- ²⁰tolāhām d-ibēlyan n-tihun wi s-ikrās ehān dāy-a-s āssas n-ehān-en, a-wa āxtābān inēmmušal d-ānnābitān a t-āmoosān; Ŷisa Ālmasex iman-net a-s tāhunt n-ehān ta n-aymār fāll-idāy ehān iket-net.
- ²¹Ŷisa-en-dāy a fāl ānimāttāfnāt tihun ti s-ikrās ehān i-ad-wār t-isidēw hārāt, ogdāh iket-net, itimyar i-ad-umas ehān-en, ehān šāddijān dāy-izzay Emāli.
- ²²Kāwāneḍ dāy-i n-imumēnān, tānimāttāfām dār-s, i-ad-tumasām ehān dāy-izzay Mässināy s-Unfas-net.

Kāl-Ifāsus 3

- ¹A-wen-däy a fäl, näkk Bulës, ašäl-i-däy, ämoosäy u-takärmüt däy-tëssëba n-Ûisa Älmasex-i hi-ijän ännammašul hawän käwäneḍ-i n-inëzzulam,
- ²äšmašäl-ahi-dd sār-wän Mässinäy däy-ännuymät-net i-ad-käwän-in-sëssiweḍäy isälan-net,
- ³ënta-i hi-dd-äsnäflälän ëddäraj wa s-hawän-odašäy isälan-net a ënḍärrän däy-armuḍ,
- ⁴māšan afäl täyräm takarḍe-ta-däy, ad-tëjrahäm a-wa-däy s-hawän-ässewäläy ed näkk, Älmasex a hi-issëfhämän älmäyna n-ëddäraj-wen-däy.
- ⁵Isälan-wi-däy, ëzzurëyatän ti hin-okäyenen, wär tänät-dd-izjer ägg-adëm s-dd-äsinäfaläl Mässinäy älmäyna-näsän-has māšan, ašäl-i-däy, issëlmäd älmäyna-näsän s-tärna n-Unfas Šäddijän i-inëmmušal-net wi n-imëššeddëjän d-ännäbitän.
- ⁶Ëddäraj-en-hi, älmäyna-net a-s inëzzulam hakd käl-Älyähud, iyyän n-ajäraw a jän yur-Mässinäy, ämoosän tiyyät tawset, ohärän iket-däy-näsän d-Ûisa Älmasex ärkäwäl wa s-ätwäjjän isälan-net däy-Älënzil.
- ⁷Näkk-i, ij'-ahi Mässinäy s-tärna n-ännuymät-net akli-net, wa ixattäbän isälan n-Älënzil,
- ⁸näkk-i n-adday jer-imëššeddëjän, ikf'-ahi Mässinäy ännuymät-net i-ad-äjäy i-inëzzulam isälan n-tëmyäre n-ärrëzäy wa ihän Älmasex,
- ⁹äffäsäräy-asän iket-däy-näsän isälan n-ëddäraj wa s-käla ättunkäl iket-di dd-ixalläk Mässinäy äddunya, s-ašäl-i-däy, änfaläl-dd älmäyna-net.
- ¹⁰Isälan-en, äsnäfaläl-tän-dd Mässinäy i-ad-tumas älkänisät ëssëbab wa s-lammädän imänokalän d-käl-äššahät wi ëzzäyenen išënnawän s-tihusay d-ëjut wa ija sārho n-Mässinäy.
- ¹¹A-wa s-äru t-issëbdäd Mässinäy däy-isälan-win-däy, ämešäl-t Emäli-nänäy Ûisa Älmasex-i
- ¹²hanäy-ijräwän däy-tëssëba n-immun wa sār-s nëja, anmihaz d-Mässinäy s-ënniyät t-iflasän.
- ¹³A-wen-däy a fäl däy-wän ärheey, ad-wär hawän-igëddël ayäna wa hannäyäy akuyëd, änn-ak, umaset-awän a-wen ëssëbab n-aḍkul n-iyäfawän-näwän.
- ¹⁴A-wen-däy a fäl rakkäyäy dat-Abba i-ad-t-ädäläy,
- ¹⁵ënta-i s-wär t-illa ejädäš iwarän išënnawän wäla äkall s-wädden iyarr isëm-net,
- ¹⁶tëddaläy-t ënta-i s-irzäy ännuymät-net, wär t-illa a-s wädden ill'-e jënnëj-s i-ad-käwän-isëššuhët däy-iman-näwän s-tärna n-Unfas-net,
- ¹⁷ikën immun s-Älmasex antum däy-ullhawän-näwän, tëknëm day anmärh jer-iman-näwän,

¹⁸tudabem kăwāneḍ d-iměššeddějān iket-nāsān ujreh n-tārha-net-i-dāy măqqārāt: tārha day jat tāhhērut d-těššějřēt d-aḍkul d-atřějji-i-dāy s-wār t-illa fāw a tāt-madān-iktěl.

¹⁹Těddalāy Măssināy i-ad-těknēm ujreh n-tārha n-Ālmasex-i-dāy măqqārāt tojārāt a-wa s-āddoobāt eḡāf n-āgg-adēm ad-t-dd-isāyļēy, iḍney Măssināy ulhawān-nāwān s-a-wa iḍnāy wa-net.

²⁰Măssināy-i āddoben ad-āj a ojārān a-wa s-āddooben iyāfawān-nānāy utār-net d-azěnnějžēmi dāy-s, ěnta-i āddooben ad-hanāy-idhěl s-tārna-net ta simrumirāt ulhawān-nānāy,

²¹tumaset těmmal ti-net dāy-ālkānisāt, d-dāy-těssēba n-Ÿisa Ālmasex hārku. Amin!

Kāl-Ifāsus 4

¹Ayětma! Āsimātārāy-kāwān nākk-i n-u-takārmūt dāy-těssēba n-Emāli d-ad-tějēm tāmudre tānihājĵāt d-teḡāre ta kăwān-dd-ija Măssināy s-iman-net.

²Sārēsāt iman-nāwān dāy-hārāt iket-net, izadāt, zāyḍārāt, těnměšmārām jer-iman-nāwān dāy-tārha.

³Āĵāt a-wa tāddobem iket-net i-ad-těṭṭěfām tassayt ta n-iyyāt dāy-kāwān-ija Unfas Šāddijān, āmlet ālxer jere-wān.

⁴Tiyyāt tayēssa a tāmoosām, Unfas day iyyān ḡas, iyyān n-āṭṭāma a kăwān-āsĵār Măssināy a-s kăwān-dd-iyřā s-iman-net;

⁵Emāli iyyān, immun iyyān, atwēsēlmay dāy-aman day iyyān.

⁶Măssināy, iyyān ḡas, ěnta a-s Abba n-e d t-illām āgg-adēm, ill'-e jěnněj-hārāt iket-net, āssodār hārāt iket-net, ih' ulhawān iket-nāsān.

⁷Dāy-ānuymāt-net, hak āwadēm-dāy, ij'-as isuf wi itāĵĵ Ālmasex i-āddināt i-ad-hin-sěssiwěḍān āmašal-net.

⁸A-wen-dāy a fāl innā ēlkěttab n-Măssināy dāy-isālan n-Ÿisa: "A-s ikk' išěnnawān, irna imiksānān-net, āšřāwrāw-tān ḍara-s tězzar ija isuf wi s-irha i-dāgg-adēm."

⁹Ma āmoos ālmāyḡa n-tāfert ta těnnāt: "Ikk' išěnnawān"? Ālmāyḡa-net a-s Ÿisa-i iĵĵāšān ider n-ākall, ěnta day a ikkān išěnnawān.

¹⁰Ěnta-en-dāy s-hawān-hey ti-net, ěnta-i iĵĵāšān ider n-ākall, ěnta day a ikkān ašěna wa hin-illan dāy-išěnnawān, āmnakāl fāl-hārāt iket-net.

¹¹Āmāra, dāy-isālan n-isuf wi ijā, ěnta iman-net a ijān iyyāḍ iněmmušal, iyyāḍ ānnābitān, iyyāḍ imāllānžalān, iyyāḍ ārrabexān wi n-imānnāhāḍān d-imāsāyran n-ālkānisāt.

¹²Isuf-win-dāy, ij'-asān-tān i-ad-sāryēsān i-iměššeddějān tadāwla, ēkfēn-tān imutaj wi s-āmiyatārān i-ad-těhěl ālkānisāt-i tāmoosāt tayēssa n-Ālmasex s-data.

- ¹³Dihen, ad-nāj issuy imdan dāy-immun wa nohār, nekēn tēmēzzuyt n-Rure-s n-Māssināy, numas āddināt āyradnen s-tolāh tāmudre-nāsān d-ta n-Ālmasex-i wār-iwer ālyib wāl' iyyān.
- ¹⁴Ad-ābas nāmoos arātān s-tāšikwālt n-teyāre tān-dd-tēmmārāt-dāy, ad-tān-tāzzawāt; nāylēs dāy-a-wa sālmadān dāgg-adēm wi wāren tēttār ar ere āšnāmāšrāyān s-tikārras-nāsān.
- ¹⁵Numaset āddināt tinmēnninen tidēt tāddeewāt d-tārha i-ad-nēdwēl, nalāh d-Ālmasex-i n-āmizār-nānāy.
- ¹⁶Ēnta-en-dāy a-s ēssēbab wa dd-isadawān āddināt i-ad-asēyēn s-ēmmeḱ wa s-osāyān izēmmuz tayēssa n-āgg-adēm. Tayēssa, afāl hak taslāḡt-net dāy, išl'-eet a-wa tāt-iwārān, ad-daggāl iket-net, togdāh, tosay. A-wen-dāy a fāl, nēnmārhet i-ad-nēhēl s-data.
- ¹⁷Āmāra, a-wa, ēnney-t, tilēsāy day tēnna-net dāy-tēssēba n-Emāli: wār tolehām d-inēzzulam -i wāren ēgla ar fāl-mālayāyāna n-ālxal,
- ¹⁸tihay a dāy-ārjašān, ēžhalān, āqqurān ulhawān-nāsān, tēdraj-asān tāmudre ta ihākk Māssināy.
- ¹⁹Āssetān dāy-tēzzulēma d-iba n-tākrakiḡt d-asēmmādēs n-iman-nāsān d-tārha n-ajāraw okāyān āmaku.
- ²⁰Māšan, kāwāneḡ, wādden erk ālxal-wen-dāy a kāwān-issāyāra Ālmasex
- ²¹kunta ēnta a fāl tēlmādām, tēlkāmām i-tidēt ta kāwān-issāyāra Yisa.
- ²²Āyyāt fālla-wān erk ālxal wa s-kāla t-tātilālām, tēbdēwām d-derhanān n-tiyēswen-nāwān ed a-wen wār dd-itiirēw ar ēlhēllak s-āgg-adēm.
- ²³Āyyāt Māssināy ad-isēynēy inēzjam-nāwān, āj'-iwān āddināt ārjašnen s-tayētte tāynayāt,
- ²⁴ēkrešāt ālxal wa ikarrāš āwadēm āssiynāy Māssināy, āyēdāt, išdajāt, tēnnēm tidēt dāy-hārāt iket-net.
- ²⁵A-wen-dāy a fāl, ēbdēwāt d-bahu, ānnet hak iyyān dāy-wān tidēt i-amidi-net ed āmāra-dāy, hak iyyān dāy-nāy, āmoos ašrut n-iiyyān.
- ²⁶Afāl kāy-ijjāš aḡkār, wār tēyy aḡkār-nāk āssod'-ik dāy-a išlayān, wār toyyed tāfukt toḡa ha tēsēmme n-a-wen ulh-nāk,
- ²⁷wār jem i-Iblis tašlēlt s-kāwān-orām.
- ²⁸Wa itikrēn, wār-itolēset tikra, ānn-ak, ixdēmet s-ifassān-net i-ad-ijrēw s-ālxāqq n-tide-net, idhēl ēnta-dāy wa tārmās tāmāyātert.
- ²⁹Wār dd-izājāret mājrād sēmmān, a āmoos-dāy, imawān-nāwān, ānn-ak, i dāy-wān orān emm-net i-mājrād-dāy, izjāret-t-dd a infan hārāt, iknan, wārān inxes iman n-āddināt wi has-āsijādnen.

³⁰Wār zāzzākānzārāt Unfas Šaddijān n-Māssināy-i s-kāwān-iššēšwāl i-ašāl wa dd-e-isēmdēw sār-wān tādarfit ta s-innā.

³¹Wār toyyem tēsēme wāla āšo wāla aḍkār wāla terk tettert wāla tigēggar, wār toyyem wāla dāy-hārātān-win-dāy ikraš ekew dāy-ulhawān-nāwān. Ǝbdēwāt d-tāllābāst a tāmoos-dāy.

³²Izadāt jer-iman-nāwān, nēmidēnāt tāhanint, ɣaymāt tinnēnšim jer-iman-nāwān s-ēmmeḱ wa s-hawān-in-inša Māssināy dāy-idēm n-Ālmaseḱ.

Kāl-Ifāsus 5

¹Ayētma! Šāmad aratān n-Māssināy ikna tārha a tāmoosām, adiš, tālālāt-t.

²Tānnāhādet tārha dāy-a-wa tājjām iket-net s-ēmmeḱ wa s-hawān-tāt-issēkna Ālmaseḱ-i ikfān iman-net, āmmut i-ad-umas takute lat ālqim, s-ijraz aḍu-net i-Māssināy.

³A-wen-dāy a fāl wār jere-wān dd-tātwaḍkalnet isālan n-āwadēm ikfan iman-net iba n-tākrakiḱt wāla asēmmeḱ n-iman-net wāla utār n-terše tokāyāt āmaku. A-wa hārātān s-wār-ānhājja fāw ad-dd-titwāyryn jer-imēšseddējān.

⁴Wār safālyayāt, wār tājjāt mājrād wārān ila ālmāyḱna, wāla tekāškāšt wārāt la āddālil, ānn-ak, a tājjām-dāy, ɣaymāt tumayām i-Māssināy ijitān-net.

⁵Ǝlmēdāt a-s āddināt wi ēkfānen iman-nāsān iba n-tākrakiḱt d-wi samāḍasnen iman-nāsān d-wi ha tārha n-hārāt-i wārāt tēzley d-ālyibadāt n-āššanāmān; āddināt-en, xāram-asān ahānay n-Tēmmeḱeya ta n-Ālmaseḱ d-Māssināy.

⁶Wār kāwān-isās wadet āwadēm s-tāzude n-ilēs wārān infa hārāt ed anmēšri šund-wen-dāy ad-dd-itirēwān aḍkār n-Māssināy fāl-āddināt wi unjāyḱnen s-āmišēl n-tēnna-net.

⁷Āddināt wi tamašalnen hārātān-win-dāy, wār tān-tāsmadāwām.

⁸Kāla hām kāwāneḱ-dāy tihay māšan, ašāl-i-dāy, tosāyām d-Emāli, adiš, ēṭṭēfāt ālxal wa n-dāgg-ānnur;

⁹ānnur day, wār t-dd-izējjār ar milyaw, iqqud d-tidēt.

¹⁰Šāmad dāgg-ānnur a tāmoosām, ēlmēdāt a-wa ijrāzān i-Emāli, tāmašālām-t.

¹¹Wār tihrāt hārāt d-mālayāyḱnatān wi tamašalān kāl-tihay, ānn-ak, sēffukkārāt a-wa tamašalān

¹²ed a-wa tān-išillun dāy-ufār, āsikārakāḱ wāla edāwānne dāy-s.

¹³Wār tākārrasnet iman-nāsān, ilkam ad-dd-isēffukkār ānnur a-wa tān-išlān iket-net,

¹⁴ed ānnur, wār t-dd-izējjār ar ānnur. A-wen-dāy a fāl ātwānnā: "Jāy! Kāyy-i iṭṭāsān, ēnkār-dd dāy-eḱs Ǝnkār-dd jer-inēmḱuttan wi jer-tēnsed i-ad-fālla-k isēmmeḱlēwlēw Ālmaseḱ ānnur-net."

- 15 Ājāt ěnniyāt i-tāmudre-nāwān, uday ad-tumasām āddināt wāren la tayētte, umasāt imēssorha.
- 16 Ājāt ārramāt dāy-tayrēst-nāwān, āyyāt fālla-wān a-wa wār-ihā ālfāyda ed, išilan lābasnen a fālla-nāy janen.
- 17 Wār tāmoosām āddināt irmas iba n-tayētte, ējrāhāt erhet n-Emāli.
- 18 Wār sāssāt asmēd har dāy-wān itakkās ěnniyāt ed iba n-ālxal a-wen, ānn-ak, āyyāt Unfas Šāddijān a dāy-wān ānnāhād.
- 19 Nēmāttēfāt jer-iman-nāwān s-tēmmalen dd-ēzjarnen Āzzābur, d-tēmmalen kāwān-samātarnen d-isuhay sār-wān dd-oraw Unfas Šāddijān. Amēlāt Emāli s-ulh imdan.
- 20 Umayāt hārkuk i-Māssināy-i n-Abba a-wa hawān-ija iket-net dāy-isēm n-Emāli-nānāy Yisa Ālmasex.
- 21 Isārēset hak iyyān dāy-wān iman-net i-amidi-net dāy-tēssēba n-tuksēda ta jām i-Ālmasex.
- 22 Tiḏeḏen! Sārēsmāt iman-nākmāt dat-meddēn-nākmāt šund a-s Emāli a dat-tāsrāsmāt iman-nākmāt,
- 23 āniihājja a-wen fāl-a-s, āhalēs a-s āmizār n-hānne-s s-ēmmeḱ wa s-āmoos Ālmasex eyāf n-ālkānisāt-i tāmoosāt tayēssa-net ta dd-iyłās.
- 24 Ēmmēḱ-wa-dāy s-tāsirās ālkānisāt iman-net dat-Ālmasex, ēmmēḱ-wen-dāy day a-s lanāt tiḏeḏen ad-sārēsniāt iman-nāsnāt dat-meddēn-nāsnāt dāy-hārāt iket-net.
- 25 Meddēn! Ārhet hak iyyān hānne-s s-ēmmeḱ wa s-irha Ālmasex ālkānisāt-net-i s-ija tārha ta fāl tāt-ikfā iman-net,
- 26 i-ad-tāt-dd-isēbdēd dat-Māssināy, wār tāt-iwer ālyib wāl' iyyān ed, ěnta iman-net a tāt-iššēšdājān, āssirād-tāt s-mājrād-net-i išāsdājān,
- 27 i-ad-dd-tēbdēd data-s tēkna tihusay, tāsisahāy ašāl, wāla ālyib wāla ešer wāla ankēmmi wāl' iyyān.
- 28 Ēmmēḱ-wen-dāy day a-s lan meddēn s-ad-ēṭṭafān tiḏeḏen-nāsān, ējēn-asnāt tārha d-ěnniyāt wa jān i-tiyēswen-nāsān. Tārha ta jed i-iman-nāḱ, ājet i-hānne-k
- 29 ed wār t-illa ere iksanān iman-net, ānn-ak, hak āwadēm ija ěnniyāt i-tayēssa-net, išakš'-et, isals'-et. Ēmmēḱ-wen-dāy day a ija Ālmasex i-ālkānisāt
- 30 ed nākkāneḏ-i sār-s omānnen, nāmoos tislāḏ n-tayēssa-net.
- 31 A-wen-dāy a fāl innā mājrād n-Māssināy: "Ad-ifēl āhalēs ti-s d-ma-s, asāy d-hānne-s, umasān fāl-ēssin-essān tiyyāt tayēssa d-iyān n-āwadēm."
- 32 Mājrād-wa-dāy hawān-jey dāy-isālan n-ēddāraj wa tāmoos tassayt ta ija Ālmasex d-ālkānisāt-net, ēssanāy a-s wār rāqqis ujreh-net

³³māšan, ifraḍ fäll-hak āhalēs-dāy, ad-ārḥ hāne-s s-ēmmēk-wa-dāy s-irḥa iman-net; sēmyāret day hak tamāḍt, āhalēs-net.

Kāl-Ifāsus 6

¹Aratān! Sajadāt i-imārawān-nāwān, ēnta-den-dāy a-wa oḡādān fälla-wān irḥa Emāli.

²Innā iyyān dāy-alāmārān n-Māssināy: "Sēmyār ti-k d-ma-k"; alāmār-wa-dāy, ēnta a-s wa āzzarān āsdāw Māssināy d-ārkāwāl, innā:

³"Afāl tēssēmyārād ti-k d-ma-k, ad-tējrēwād ālḡer, tēkrēšād tayrēst."

⁴Kāwāneḍ-i day n-imārawān, wār tāzzākānzārām aratān-nāwān ānn-ak, ājāt-asān asēdwal dāy-tān sayrem, tadābbarām-asān s-a-wa innā Emāli dāy-mājrād-net.

⁵Eklan! Sājdāt i-imālan-nāwān, uksadāt-tān, sēmyārām-tān s-ulhawān šaddijnen šund ḡas a-s Ālmasex iman-net a-s jān a-wen.

⁶Uday ad-tajjām a-wa fälla-wān ārhān dihad kāwān-hannāyān ḡas šund a-s tārham ad-kāwān-in-ējrāhān āddināt, ānn-ak, ājāt a-wa fälla-wān ārhān s-ulḥ irḡan, ed a-wen-dāy a fälla-wān irḥa Māssināy.

⁷Ājāt a-wa kāwān-iwārān s-ulḥ imdan šund a-s Emāli a-s t-tajjām wādden dāgg-adēm.

⁸Tēssanām a-s hak āwadēm, jer-akli wāla elāll, hak āwadēm-dāy, ad-t-ākf Emāli a-wa has-jān imojjan-net.

⁹Kāwāneḍ day-i n-mēssaw-s n-eklan, tajjāt a olayān i-eklan-nāwān, uday ḡas ad-fälla-sān samahaḡām ed tēssanām a-s kāwāneḍ hagd eklan-nāwān, Emāli-nāwān wa n-tidēt ih' išēnnawān, wār tēzleyām data-s.

¹⁰Darāt-a-wen day, ēṭṭēfāt tārna n-Emāli i-ad-kāwān-isēṣṣuhēt.

¹¹Ējbēsāt, tēḡkēlām ēzzēnēfān n-imutaj n-amjār wi kāwān-ikfa Māssināy i-ad-tudabem ehel n-iman-nāwān dat-Iblis d-tidāmāten-net.

¹²Āmāra, anmāny wa nēḥa, tēssanām a-s wādden dāgg-adēm a dār-t nēja, ānn-ak, nēj'-e d-kāl-tārna d-kāl-ēlxēkum d-kāl-tādabit wi n-āddunya ārjāšnen dāy-tihay, nēj'-e d-a-wa-dāy iḡlān fäll-tāllābāst d-alšinān wi ēllāynen dāy-ālhāwa.

¹³Šāmad isālan-den-dāy, adiš, ējbēsāt s-ēzzēnēfān n-imutaj n-akēnnas wi kāwān-ikfā Māssināy i-ad-tudabem ehel n-iman-nāwān, afāl fälla-wān dd-oḡa erk ašāl, tudabem akēnnas s-a-wa tēṭṭāfām, wār tājewāḡām.

¹⁴Ēhēlāt iman-nāwān: tumaset-awān tidēt, tamēntēka; umaset-awān iqqud, ēltāy-idmar wa wār nēbbējnēt tidij,

¹⁵ēmmēk-wa-dāy s-tāssirmāḡām esel n-tifādelen-nāwān, ēmmēk-wen-dāy day a-s hārkuḡ, ḡaymāt tāsidāwām i-iji n-isālan n-Ālēnzil-i sār-wān-dd-āwwāyān ālḡer.

¹⁶A tājjām-dāy, umaset immun s-Māssināy aḡārḥ wa hin-itiwāyān fälla-wān āssāmān wi āhijāljalnen s-kāwān-itējjar Iblis.

- ¹⁷Umaset-awān ɛlyɛllas wa kāwān-ikfa Māssināy takēnbut ta hin-tiwāyāt fālla-wān tisāwaten, ɛšlɛjāt tākoba ta āmoos mājrād n-Māssināy-i kāwān-ikfā Unfas Šāddijān.
- ¹⁸Tēddalāt Māssināy hārkuk s-tārna n-Unfas Šāddijān, ɛjlɛyāt hullan dāy-a-wen-dāy, wār toyyem sendad n-a-wen irmas-kāwān, tēddalāt Māssināy i-imēššeddējān iket-dāy-nāsān.
- ¹⁹Ādēlāt-ah'-in Māssināy nākk-dāy a hi-issāryāsān mājrād, udabey asuyɛl n-isālan n-ēddāraj wa āmoos Ālɛnzil s-ɛnniyāt ozjan.
- ²⁰Ālɛnzil-en-dāy a-s āmoosāy ālwakil, kud-dāy ašāl-i-dāy, dāy-tēssēba n-iji n-isālan-net a fāl hey takārmūt. Ẹttārāt-ah'-in ad-ɛjrɛwāy iman-in i-ad-udabey iji n-isālan-en s-a-wa ilān ɛmmɛk d-esāwe.
- ²¹Dāy-a-wa dd-iqqālān tayārha-nin hakd-dāy a-wa hi-išlān, ad-dāy-wān āj, Tušik-i emārḥ-in n-ā/n/na-y n-āmaydal dāy-āmašal-wa-dāy hanāy-ija Emāli, isālan-in;
- ²²āšimašālāy-t-in sār-wān i-ad-hawān-āj isālan-nānāy, isēsmaḍ ulhawān-nāwān.
- ²³Āhuulāy-kāwān-in, ɛttarāy day s-Māssināy-i n-Abba d-Emāli Ẹisa Ālmasex a kāwān-ikfān ālxer kāwāneḍ hakd imunēnān iket-dāy-nāsān, tēnmārḥēm jer-iman-nāwān, iwwaḍ immun-nāwān.
- ²⁴Ikfā Māssināy ānnyūmāt-net i-āddināt wi jānen tārha tēmdat i-Emāli-nānāy Ẹisa Ālmasex. Amin!

Käl-Fëlibb

Käl-Fëlibb 1

¹A-wa Bulës d-Timoti, eklan n-Ṽisa Ālmasex, hin-ēktabnen i-e d t-illām emēšseddēj n-Ṽisa Ālmasex izzayān ayrēm wa n-Filēbb, nēktab-in day i-ārrabexān wi n-imānnāhādān n-ālkānisāt d-imadhalān-nāsān.

²Nāhuul-kāwān-in, ikf'-iwān Māssināy-i n-Abba-nānāy d-Emāli Ṽisa Ālmasex ānuymāt d-ālxer.

³E-d kāwān-dd-ēktey-dāy, ad-dd-āqqēlāy yas tumayāy i-Māssināy dāy-tēssēba-nāwān,

⁴e-d t-dālāy-dāy, ad-has-ājāy tamādilt-hawān tāddewāt d-tedāwit

⁵fāl-a-s yur-ašāl-i-dāy d-kāwān-in-āssawādāy isālan n-Ālēnzil har nākk-da-dāy, kāwāneḍ a-s imadhalān-in wi n-tidēt.

⁶Ēkkasāy āššāk a-s Māssināy-i kāwān-dd-intājān s-a-wa-dāy olāyān, ēnta a kāwān-e-idhēlān s-amišēl-net s-sārho hundāy har ašāl-wa dd-e-iqqēl Ṽisa Ālmasex.

⁷Inēzjam-in hawān-den-dāy, ēnta-den-dāy day a-wa ānihājān ed wār kāla okāy ašāl s-wādden tējraw-ahi tenere-nāwān ed, āmašal-wa hi-issāylāf Māssināy dāy-ānuymāt-net, oharāy-t dār-wān hārwa wār hey takārmūt āzzāman wa d-xattābāy Ālēnzil, ēknasāy fālla-s bārsey ašāl-i-dāy d-hey tišēm.

⁸Māssināy a ājjēyhān i-tārha ta māqqārāt hawān-jeḡ, tārha-nin day hawān, toolāh d-ta hawān-ija Ṽisa Ālmasex.

⁹Tattārāy s-Māssināy, ad-timyar tārha-nāwān, tēhēlēm s-data, tējrwām musnāt wa n-tidēt, āddewān d-sārho

¹⁰i-ad-tudabem tābēḍdawt jer-a-wa olāyān d-a-wa lābasān, i-ad-tišdajām, tumasām āddināt wār-iwer ālyib, āqqalnen i-ašāl wa dd-e-iqqēl Ālmasex.

¹¹Ṽisa Ālmasex-en-dāy a kāwān-e-idhēlān i-ad-tumas tāmudre-nāwān, tāmudre dd-tirēwāt iqqud ed a-wen-dāy a āmoosān ālxurmāt d-tēmmal i-Māssināy.

¹²Ayētma-y, ārhey ad-tēlmēdām a-s a-wa sēmman hi-irmāsān, ehel n-s-data n-Ālēnzil a dd-orāw dāy-ulhawān n-āddināt ājjootnen

¹³fāl-a-s, ašāl-i-dāy, jer-dāy-ehān n-āmānokāl wa māqqārān wāla dāy-idāggan wi iyyāḍnen diha-dāy, wār t-illa ere s-wādden issan a-s tišēm ti hey, tēssēba n-isēm wa n-Ālmasex a fāl tānāt-hey.

¹⁴Tēššēm n-ayētma dāy-āddin, tēkkās āššāk dāy-alkum i-Ṽisa ed hannāyān tišēm ti-hey, ikf'-en a-wen-dāy hi-irmāsān taholāt tāynayāt d-iba n-tasāja dāy-iji n-isālan n-Māssināy.

¹⁵Tidēt, āddināt iyyāḍ, erk ēnniyāt d-utār n-asēgdah n-iman dār-i a tān-ijān dāy-iji n-isālan n-Ālmasex māšan, a-wen, wār hin-ikkes a-s āddināt iyyāḍ, ēnniyāt olayān a-s xattābān Ālēnzil.

- 16**Wi ɛntāneḍ, ərhan a-wa hān, ɛjlayān dāy-s ed ɛssanān a-s Māssināy a hi-āsnāfrānān i-ad-sētbētāy i-āddināt tidēt ta āmoos Ālēnzil.
- 17**Wi tattārnen asēgdah n-iman-nāsān dār-i dāy-iji n-isālan n-Ālmasex, erk ɛnniyāt wa n-ɛjrāhāt-ah'-in a āwwayān, ordan a-s a-wen-dāy a fāl-i dd-e-isiwēḍān tēsēmme d-erk ɛmmēk wa hey dāy-tišēm-in.
- 18**Āmāra, ma iyšad a-wen? Jer-s-isoran wāla s-tidēt, Ālmasex, ad-titwējjin isālan-net i-āddināt. Ɛnta-den-dāy a-wa hi-āsīdāwen, hak ašāl day timyar-dd tedāwit-in
- 19**ed ɛflasāy a-s a-wa hannāyāy dāy-ālyizabāt iket-net, i n-tānfo-nin. Ɛssanāy a-s, ad-dd-ɛzjārāy a-wen-dāy iket-net ed, tēddalām-ahi Māssināy, idhal-ahi day Unfas n-Ūisa Ālmasex.
- 20**Ɛkney asēddārhen n-ad-āj a-wen-dāy ed, wār-ɛkkesāy āṭṭāma-net, a-wen-dāy a fāl, wār hi-āskārakād iji n-isālan-net. A-wa ərhey dāy-Māssināy a-s jer-ašāl-i-dāy wāla ašēkka, umaset derhan-in asēm̄yar n-isēm n-Ūisa Ālmasex dāy-tayēssa-nin jer-ēddarāy wāla āmmuy
- 21**fāl-a-s yur-i, Ālmasex a-s tāmudre-nin, tāmoos-ahi tamāttant tāsonḍadt.
- 22**A hi-ikfa Māssināy dāy-tayrēst-dāy, ad-ɛšyalāy a ih' ālfāyda i-Ūisa Ālmasex, a-wen-dāy a fāl wār-ɛssenāy ɛndek a-wa he-sēnnēfrēnāy jer-tamāttant d-tāmudre;
- 23**ānimāntāšāy jer-hārātān-win-dāy n-ɛssin: itajjāš-ahi-dd derhan n-a-s uf'-ahi, ad-ɛjmāḍāy āddunya, ākkāy diha t-illa Ālmasex, ɛnta-den-dāy day a-wa ufān s-a ājjeen,
- 24**māšan day hannāyāy a-s, dāy-tēssēba-nāwān, iššām-ah'-in, āqqiimāy ɛddarāy edes-hawān.
- 25**Ɛkkasāy āššāk a-s ad-ɛkkēsāy hārwa āzzāman jere-wān i-ad-tēhēlēm s-data, timyar day tedāwit n-immun-nāwān.
- 26**Dihen, ašāl wa d-kāwān-in mad-āqqēlāy, ad-hawān-umas ašāl n-tedāwit s-dd-tāssibāb tassayt-nānāy d-Ūisa Ālmasex fāl tēssēba n-a-wa hi-ija.
- 27**Tēssēba n-a-wen a fāl, ɛṭṭēfāt dat-āddināt tāmudre tāssitbātāt alkum-nāwān i-Ālēnzil wa n-Ālmasex; jer-āqqalāy-kāwān-in wāla, umaset a-s sallāy a-s tēṭṭafām Ālēnzil s-āššahāt, tēṭṭafām iyyān n-ɛnniyāt d-iyyān n-ulh, jam iyyān n-akēnnas dāy-isālan n-immun s-Ālēnzil.
- 28**A ijān-dāy, wār kāwān-sārmaynet išēnja-nāwān s-wāla a ɛndārrān. A-wa tamašalān a-s tasētbat n-ɛlhēllak-nāsān, a-s ija a-wen kāwāneḍ, tāmudre-nāwān a salmadāt s-ɛlyēllas wa kāwān-ikfa Māssināy, a-wen, Māssināy a t-ijān.
- 29**A-wen, janney-awān-t, i-ad-tēssanām a-s teyāre ta hanāy-dd-ija Māssināy dāy-ānnuymāt-net s-Ālmasex, ij'-anāy-tāt-dd i-ad-sār-s namēn, nēnhēy day ayāna dāy-tēssēba n-isēm-net,
- 30**tahērēm dār-i day kāwāneḍ, anmāny wa s-hi-tēnhāyām hey-t, hey-t day har ašāl-i-dāy.

Käl-Felibb 2

- ¹Ämāra, šāmad tinmēdhilām jer-iman-nāwān dāy-tēssēba n-tassayt ta jān d-Älmasex, šāmad tānimāttāfām jer-iman-nāwān dāy-tārha i-ad-tāttēfām iyyān n-emm s-tārna n-Unfas, adiš, nēmārhat jer-iman-nāwān, tēnmēdinām tāhanint.
- ²Ämāra d-jām tartit jat s-iiyān n-ullh, kunta tārham ad-hi-ijrēz a-wa hām, adiš, nēmēttēfāt jer-iman-nāwān, tēnmārhem jer-iman-nāwān, tumasām šund iyyān n-āwadēm, talāhām d-āddināt oharnen iyyān n-ittus.
- ³Wār tājjāt a dāy-wār kēttēwām ar iman wi-nāwān, wār sājarāt iman-nāwān āddināt, ānn-ak, sārēsāt iman-nāwān, tējēm fāw āddināt wi iyyādnen jēnnēj-wān.
- ⁴Wār tošelām yas dārāt tēnfa n-iman-nāwān, ānn-ak, immāyēt hak iyyān dāy-wān i-a-wa he infun tamētte iket-net.
- ⁵Tālālāt ēnniyāt wa fäll-igla Ṽisa Älmasex, tēglēm fälla-s kāwāneḍ-dāy.
- ⁶Ēnta, a-wa āmoos Māssināy, āmoos-t iket-net māšan, wār-itter ad-has-tumas tumast n-Māssināy māltay dāy-ākkermāmmāy i-ad-isigdāh iman-net d-Māssināy s-āššil,
- ⁷ānn-ak, oyyā a-wen-dāy iket-net, ijā-dd iman-net akli, olāh-dd d-dāgg-adēm i-ad-dār-sān alāh hārāt iket-net.
- ⁸Äsrās iman-net i-ad-āmašāl erhet n-Māssināy, irḍa s-tamāttant, tamāttant ta sēmmāt n-tajēttewt.
- ⁹Tēssēba n-a-wen-dāy āmešāl, a fāl t-iḍkāl Māssināy jēnnēj-hārāt iket-net, ikf'-e isēm t-illan jēnnēj-ismawān iket-nāsān.
- ¹⁰A-wen, ij'-e Māssināy dāy-tēssēba n-a-s ed ātwāyra isēm wa n-Ṽisa, ad-data-s irkāy a-wa ihān išēnnawān d-a-wa ihān ākall d-a-wa t-illān daw-ākall, iybēd-t;
- ¹¹ājJayhēn āddināt iket-dāy-nāsān, a-s Ṽisa Älmasex, a-s Emāli; itwēsēmyār s-a-wen-dāy isēm wa n-Abba Māssināy.
- ¹²Ayētma, kāwāneḍ-i ēkney tārha, mašālāt mājrād n-Māssināy, sāxdēmām ēlyēllas wa kāwān-ikfa Māssināy dāy-tuksēḍa-net d-asēmyar-net. A-wen ājāt-t jer-ēlley-t jere-wān bāršey ašāl-i-dāy d-wār yur-wān t-ēlley, ējlēyāt day hullan dāy-a-wen-dāy ed
- ¹³Māssināy iman-net i sār-wān dd-orāwān tārha d-tādabit n-iji n-a-wen a kāwān-e-idhēlān i-ad-tudabem amišēl n-erhet-net.
- ¹⁴A tājjām-dāy, ājāt-t wāla abjēnjēn, wāla tekenzart.
- ¹⁵Wār kāwān-itēggaret uḍlem wāl' iyyān, išdajāt, umasāt arātān n-Māssināy wār-iwer ālyib wāl' iyyān kud-dāy tēzzayām jer-ēzzurēyāt tēfrayāt, tānimāšrāyāt i-Māssināy. Umasāt i-āddināt šund ānnur āmilāwlāwān dāy-tihay s-ēmmēk-wa-dāy s-āsimāymāyān etran dāy-išēnnawān.

- 16 Ǻjät-asān isālan n-Ǻlēnzil-i tētṭāfām ihākkān tāmudre, dihen, afāl ašāl-wa dd-iqqāl Ǻlmasex, ad-hi-umas alkum-nāwān-has tāsonḡaṭt tāssiitbātāt a-s wār-āxdemāy, wār-ēnheyāy ayāna bānna.
- 17 Tēssēba n-a-wen a fāl wār hi-issārmāy fāw ad-inyēl ašni-nin, āmmātāy fāw, umasāy šund takute tāwwēḡāt fāll-immun-nāwān s-Māssināy. Ǻddiwey, oharāy dār-wān day tedāwit-ten-dāy.
- 18 A-wen-dāy a fāl dāwātāt i-ad-dār-wān ahārāy nākk-dāy tedāwit ta jān.
- 19 Kunta otās Emāli Ṽisa s-a-wen, diha-dāy s-a ēnḡārrān, jarāy āṭṭāma n-ad-sār-wān-in-šēmmišēlāy Timoti i-ad-hanāy-dd-āj isālan-nāwān, ismaḡ ulh-in.
- 20 Ǻnta-en-dāy yas a dār-i oharān āḡḡagāzāt wa jey fālla-wān, wār yur-i t-illa day ere sāl ēnta.
- 21 A-wa iyyāḡān dāy-āddināt, ēššāyēlān n-iman-nāsān yas a dāy-ošālān wādden dāy-wi n-Ṽisa Ǻlmasex.
- 22 Dāy-a-wa dd-iqqālān Timoti, tēssānām kāwāneḡ iman-nāwān a-s ānaxdim s-tidēt a āmoos; ikf' iman-net hullan i-iji n-isālan n-Ǻlēnzil, nāmoos nākk d-ēnta šund abba d-rure-s.
- 23 Ǻnta-en-dāy a-s jarāy āṭṭāma n-ad-t-in-šēmmišēlāy sār-wān, afāl ēlmāḡāy a-wa dāy-i-dd-e-išrēyān.
- 24 Ǻkkasāy āššāk a-s kunta otas Emāli a-wen-dāy, wār-e āhajāy wār kāwān-in-osey nākk iman-in.
- 25 Māšan, iket-di d-itājj a-wen, āšimašālāy-in sār-wān Ibbafārodit wa n-ā/n/na-y dāy-āddin dār-oharāy ālxidmāt i-Ṽisa. Wār t-illa anmāny ējjašāy dāy-iji n-isālan n-Ǻlēnzil s-wādden ānmājjaš-t dār-i, ēnta-en-dāy a sār-i dd-tāšmašālām, āwway-ahi tirjēt-nāwān.
- 26 Naqq'-e tenere-nāwān. Ikm'-e māsāllāt wa jān n-a-s ārhin hullan.
- 27 Tidēt-dāy a-s ārhin har ābas t-norda tāmudre māšan, oḡān-as Māssināy tāhanint, oḡān-ahi-tāt nākk-dāy i-ad-wār fāll-i dd-tiwwaḡ tissant tojārāt ta hi-tārmasāt āmāra-dāy.
- 28 A-wen-dāy a fāl t-in-āsrarāḡāy sār-wān i-ad-t-talēsām ahānāy, tāḡḡāwem, tēfnēz fāll-i tissant nākk-dāy.
- 29 Sēbbārrēkāt-t afāl kāwān-in-iqqāl, tējēm-as day asēbbārrēk wa dār-ānihājja ere ila Emāli ed āddināt šund-win-dāy a ānihājjanen d-ad-tān-sēmmyārām.
- 30 Ǻnta-en-dāy a dāy-hawān-āssewālāy, ēnney-awān, ḡāroy hin-āssijjā a-wa-dāy has-ija ālxidmāt i-Ǻlmasex. Iglā har ijā iman-net dāy-miši, ij'-ahi dāy-idāggan-nāwān a-wa s-ānihājja a-s kāwāneḡ a hi-t-ijān ēnnār t-tēllam edes-hahi.

Kāl-Fēlibb 3

- ¹Darāt-a-wen, ayētma-γ, sēddēwētet-kāwān tassayt ta jām d-Emāli. Wār hi-ikma ad-hawān-sēnnilēsāy mājrād wa s-āru d-hawān-in-ēktābāy dāy-isālan-net. Tānfo-nāwān a ihan a-wen i-ad-tayēdām.
- ²Agēzāt iman-nāwān dāy-erk inaxdimān, olāhān γas d-iyyādan ēnsaynen, agēzāt iman-nāwān dāy-sān; agēzāt iman-nāwān dāy-erk āddināt-win-dāy γur-ija s-bahu a-s amili a itajjān āwadēm dāy-tamētte n-Māssināy.
- ³Ēnhēywāt! Nākkāneḍ-i-dāy a-s āddināt wi jānen amili wa n-tidēt s-ēnta Māssināy a-s ēssēbab-net, nēγabbād-t s-tārna n-Unfas, abāraj-nānāy Ḡisa Ālmasex wādden fārēḍān wāla ālyadatān āssiibdādān dāgg-adēm.
- ⁴Ēnnār t-illa ere āddooben ad-isēffullēt iman-net fāll-fārēḍān wāla ālyadatān āssiibdādān dāgg-adēm, adiš nākk a he-izarān s-ēlyēllas. Lāyātāt-ahi γas ere hi-ojārān dāy-isālan-win-dāy?
- ⁵Nākk, āmelāyāy ašāl wa s-ēttam ḍarāt tiwit-in, āgg-Iṣrayil wa n-tidēt a āmoosāy, lahi tawset ta n-Bānyamin, āmoosāy Ḡābrani orawān Ḡābranitān. Dāy-a-wa āmoosān alāmār wa n-ānnābi Mosa, kāla hey taggayt ta n-kāl-faris;
- ⁶wār t-illa ere hi-ojārān ējjēluyāt wāla akfor, āqquzzābey ālkānisāt; dāy-isālan n-a-wa ifrāḍ alāmār fāll-āgg-adēm d-iqqud-has, wār t-illa uḍlem hi-iwarān.
- ⁷Āmāra, hārātān-win-dāy jey ibda abāraj, ābas dat-i ēzlayān d-a wārān infa hārāt dāy-tēssēba n-Ālmasex,
- ⁸ēgley fāw har ašāl-i-dāy, ija γur-i a-s wār t-illa a hi-infan s-hārāt fāl tēssēba n-azēzār-i jey i-muzēyāt wa jey i-Ḡisa Ālmasex-i n-Emāli-nin, uf'-ahi muzēyāt-net hārāt iket-net. Tēssēba n-a-wen-dāy a fāl āsserādāy ifassān-in dāy-a-wa-dāy s-kāla hi-āmoos abāraj iket-net, ābas sār-i izlay d-ānnikal ed wār t-illa a ārhey ar ad-tēntēm tāmudre ta n-Ālmasex dāy-ta-nin,
- ⁹āqqaymāy ḍay osayāy ḍār-s hak ašāl, āttājrāwāyēt āsifāllāy iqqud-in fāll-alkum-has ēnta uhēn iqqud i-alkum i-a-wa innā alāmār ed γur-Māssināy, wār t-illa iqqud ilan idēm data-s sāl wa ihākk immun s-Ālmasex.
- ¹⁰Wār t-illa a āsidārhanāy a sāl muzēyāt-net ēnta, āknāy ḍay muzēyāt n-tārna ta t-dd-tēssēnkārāt jer-inēmmuttan, āhērāy ḍār-s tersēmawen ti inhāy, alāhāy ḍār-s tamāttant ta ija
- ¹¹ed a ijān-dāy, jarāy āttāma n-ad-dd-alēsāy nākk-dāy tanākra jer-inēmmuttan, ējrēwāy tāmudre ta tāynayāt.
- ¹²A-wen janney-awān-t wādden i n-a-s innin ēssēmdāy azzal wa hey, meγ ḍay i n-a-s innin āsisāgdāhāy dāy-hārāt iket-net; ābo! Ānn-ak, diha t-ēlley, osasāy hullan dāy-azzal-wen-dāy i-ad-ējrēwāy marušāt wa hi-itwār Māssināy ed nākk, ijrāw-ahi Ḡisa Ālmasex.

- ¹³Ayētma-γ, wār-ordey hārwa a-s nākk-i-dāy, hārātān-win-dāy, āzizābbey-tān māšan, hārāt iyyān γas a iwwayān inēzjam-in: ēkfey ārori-nin i-a-wa s-kāla hi-išla ibda iket-net, wār t-illa a dāy-ēdgažāy ar a-wa t-illān dat-i.
- ¹⁴A-wen-dāy a fāl ējlayāy hullan dāy-a-wa hi-išlān i-ad-ējrēwāy marušāt wa hanāy-itwār Māssināy dāy-išēnnawān s-hanāy-ija Māssināy ārkāwāl-net dāy-idēm n-Ḡisa Ālmasex.
- ¹⁵Āmāra, nākkāneḍ-i āmoosnen meddēn ēmdanen dāy-isālan wi n-immun s-Māssināy, nēṭṭēfet ālخال-wen-dāy hak ašāl, kunta day tēll'-e talγa tāmiišākkem, ēdēlāt Māssināy i-ad-arr tittawen-nāwān dāy-isālan-win-dāy.
- ¹⁶Hakd a-wen-dāy, a ijān-dāy, šamad nārmās tabarāt-ten-dāy toyādāt, adiš nējlēyet dāy-s, nēmsidāyet dāy-tekle-nānāy.
- ¹⁷Ayētma-γ, tālālāt tānudre ta ēṭṭāfāy, sējrahām day tānudre n-meddēn-wi ēlkāmmen i-ālmital wa tān-nēkfā, tālālām-tān ēntāneḍ-dāy.
- ¹⁸Ellan-t āddināt ājjootnen wāren ēja tamāttant ta ija Ālmasex fāl-tajēttewt hārāt. Āddināt-en, āru d-kāwān-āsmātārāy i-ad-hasān-tējēm ēnniyāt, ārheey day āmāra ad-kāwān-alēsāy ayātal fālla-sān. Āsninān iman-in a-s hawān-janney a-wa-dāy.
- ¹⁹Ilkam dāy-sān erk ajilal, ēšlāyān i-Māssināy, ēnnāhāḍnāt dāy-sān tisatten-nāsān. A-wa s-kāla ināqq, ābas tān-āsikārakāḍ, jān-t abāraj; wār-ēlkemān inēzjam-nāsān ar i-a-wa fāl-tēgl' āddunya.
- ²⁰Win-āddināt, wār dār-sān noleh ed nākkāneḍ, ākall-nānāy wa āynayān, išēnnawān a iha. Išēnnawān-en-dāy a-s ilkam ad-hanāy-tān-dd ifēl Emāli Ḡisa Ālmasex-i n-Āmaylas-nānāy.
- ²¹Enta a iha āṭṭāma-nānāy ed afāl dd-iqqāl, ad-fālla-nāy-in-ikkēs tayēssa-ta-dāy tārna tamāttant, ākf'-anāy tiyyāt tāynayāt lat ālxurmāt šund ta-net ed ila tārna s-innāhāḍ dāy-hārāt iket-net.

Kāl-Fēlibb 4

- ¹Ayētma-γ-i ēkney tārha, naqq'-ahi tenere-nāwān ed tedāwit-in d-abāraj-in a tāmoosām; ayētma-i ēkney tārha, āknāt uḍef n-Emāli.
- ²Iwēdya d-Sintēkya-i n-šātma-nāy, ēttarāy dāy-snāt ad-ējēnāt ālker jer-iman-nāsnāt, ēṭṭēfnet iyyān n-ēnniyāt dāy-alkum-nāsnāt i-Emāli.
- ³Kāyy day-i n-āmaydal wa n-tidēt dāy-ālxidmāt-wa nohār, sēlyēn-tānāt Iblis, tilalād-asnāt i-ad-ēnmēzēlnāt. A-wa tiḍeḍen hi-ēdhālnen hullan hullan dāy-iji n-isālan n-Ālēnzil, ēntānāteḍ d-Klima d-āyētma wi iyyāḍnen dār-ānniixdāmāy, itbat a-s ēktābān ismawān-nāsān dāy-ēlkēnaš wa-dāy ēktābān ismawān n-āddināt wi ēkkānen ālžānnāt.
- ⁴Ayētma-γ, dāwātāt hārkuk dāy-Emāli; a-wen, olāsāy-t tēnna, ēnney-awān: dāwātāt hārkuk.

- ⁵Ǝlmēdnet āddināt iket-dāy-nāsān s-tāzude-nāwān ed Emāli ya, os'-iwān fāw.
- ⁶Wār kāwān-itāšāwwašet hārāt wāl' iyyān, a-s tāmyatārām-dāy, tāllāyem-t i-Māssināy s-tamādilt d-tittar ējlaynen āddewnen d-tāmayit;
- ⁷afāl jām a-wen, ad-āj Māssināy ālker dāy-ulhawān-nāwān, āj'-asān igguz ojārān a-wa s-āddobāt ēnniyāt n-āgg-adēm ad-t-dd-awēy, asāy ulhawān-nāwān d-ēnniyāt-nāwān d-Ŷisa Ālmasex.
- ⁸Ǝarāt-a-wen day, ayētma-γ, a-wa ādduutten, a-wa ilān tēmmal, a-wa oyādān, a-wa šāddijān, a-wa āmoosān isēssārha d-izējraz d-a-wa ilān tēnna d-a-wa ilān ālخال olayān d-tēmmal, ēntāneḍ-den-dāy hārātān wi s-āniihājja a-s jam-asān edāgg dāy-ulhawān-nāwān.
- ⁹Mašālāt a-wa kāwān-ēssāyrāy d-a-wa tēnhāyām fāll-i d-a-wa s-hi-tēslām har t-ēnney d-a-wa jey iket-net. Afāl jām a-wen, ad-kāwān-idhēl Māssināy, ākf'-iwān ālker.
- ¹⁰Wār t-ih' āššāk a-wen, āddiwen iman-in hullan dāy-Emāli dāy-tēssēba n-ēmmeḱ wa s-hi-dd-tēktām, tēssēlmādām-ahi a-s wār hin-jeḱām. Ǝssanāy a-s āru d-tāsdārhanām iji n-a-wen, ānn-ak, āddābara-net ḱas a wār tējrewām.
- ¹¹A-wen janney-awān-t wādden i n-a-s innin āmiyatārāy s-hārāt, diha t-ēlley, ēzzayāy ad-ājāy ārramāt dāy-a-wa ley dāy-talyiwen iket-dāy-nāsnāt.
- ¹²Wār t-illa a-s wādden onanāy-as, jer-ēllāququ wāla terše n-ehāre. Wār t-tēlla talḱa s-wādden ēnhayāy-tāt, jer-tewwant wāla laz, wār sār-i tēzley terše d-iba-net.
- ¹³Wār t-tēlla tanfust s-wādden, ēštāfāy-dd dāy-s iman-in dāy-tēssēba n-tārna ta hi-ikfa Ālmasex.
- ¹⁴Māšan, hakd a-wen-dāy, a-wen, wār hin-ikkēs a-s irāš-awān Māssināy tadhēlt ta hi-jām fāll-i tēfnāzāt timyutar.
- ¹⁵Ya ayētma-γ wi ēzzāyḱnen ayḱrēm wa n-Fēlibb, tēssanām kāwāneḍ iman-nāwān a-s, a-s ēssētāy iji n-isālan n-Ālēnzil, āzzāman wa dd-fālāy teje ta n-Masidunya, a-wa dāy sāl ālkānisāt ta-nāwān, wār t-tēlla ālkānisāt dār-wān tolāhāt anuflī dāy-a-wa sāyḱrey, wār t-tēlla day ti hi-tēdhalāt s-ēmmeḱ wa s-hi-tēdhālām kāwāneḍ.
- ¹⁶A-wen, kāwāneḍ ḱas a t-ijān ed hārwa heḱ ayḱrēm wa n-Tāslonika, har ēssin ihāndāggan tirējēm-ahi a-s ēkkāsāy timyutar-in.
- ¹⁷Wādden ihuk-nāwān a ḱarāt ošalāy, ānn-ak, derhan a tattārāy n-ad-ijātān imārkedān-nāwān ed ilkam, ad-tējrewām imraš-nāsān ḱur-Māssināy.
- ¹⁸Ǝlmēdāt a-s a-wa hi-dd-tāssawāyām, ējḱrāwāy-t iket-dāy-net. A ija Ibbafārodit a-wa hi-dd-tāssawāyām dāy-ifassān-in-dāy, wār t-illa fāw a fāll-in āba wāla a hin-oḱanāy. Āmoos dat-i a-wa jām a olāhān d-aḱutān n-nefran isihēwhēw āwadēm. Tirjit-nāwān-hahi, toolāh d-takute lat idēm dat-Māssināy, irḱa sār-s, tējraz-as.

¹⁹Măssi-γ, Măssinăy, wār t-illa a-s wădden iṭṭaf-t, ěnta-en-dăy a kăwăn-e-ikkēsăn dăy-e d t-tëllăm tāmăyatert s-a-wa dār-togdăh terše-net i-ad-itwēsēmγār isēm-net dăy-tëssēba n-Ÿisa Ālmasex.

²⁰Imyaret isēm n-Măssinăy-i n-Abba-nănăy hărkuk. Amin!

²¹Tăhuulăm-in iměššeddějăn n-Ÿisa Ālmasex iket-dăy-năsăn, āhuulăn-kăwăn-in day ayētma wi γur-i t-ëllanen diha-dăy.

²²Āhuulăn-kăwăn-in day iměššeddějăn iket-năsăn, hullan wi āxdămnen dăy-ehăn wa n-Qăyşăr-i n-ămănokal n-ākall wa măqqărăn.

²³Ija Emăli Ÿisa Ālmasex ānnumăt-net dăy-ěnniyăt-năwăn iket-dăy-năwăn. Amin!

Käl-Kulës

Käl-Kulës 1

- ¹A-wa näkk, Bulës, wa ija erhet n-Mässinäy änämmašul n-Ÿisa Älmasex. Ähuuläy-in näkk d-ä/n/na-y däy-äddin wa s-isëm-net Timoti
- ²ayëtma-näy wi n-imëššeddējän n-imaydalän däy-tassayt d-Älmasex ëzzäyenen ayrëm wa n-Kulës. Ikf'-iwän Abba-nänäy Mässinäy d-Emäli Ÿisa Älmasex ännuymät-net d-älxer-net.
- ³Wär käla hanäy-okäy ašäl d-wär nämmoy i-Mässinäy-i n-Abba n-Emäli-nänäy Ÿisa Älmasex däy-tittar ti has-nētäj j däy-tëssëba-näwän.
- ⁴Nëtumay-as hak ašäl fäl-a-s, osän-anäy-dd isälan n-immun wa jäm s-Ÿisa Älmasex d-tärha ta n-tidët jäm i-imëššeddējän.
- ⁵A-wen, jäm-t ed tëssanäm fäl ätṭäma wa käwän-äsjär Mässinäy-i ihän išënnawän. Ätṭäma-en, mäjräd wa n-tidët ämoos Älënžil a hawän-t-issëslän, tomänäm sär-s.
- ⁶Älënžil day wa s-käwän-in-ëwwädän isälan-net, ëmmëk-wa-däy s-has-tësläm a-s titwëjgin isälan-net däy-äddunya iket-net, jarräwän äddinät tämudre ta täylälät däy-tëssëba-net. Emmëk-wen-däy day s-takkän isälan-en s-data yur-wän, yur-ašäl wa d-hasän-tësläm, tējrahäm ëddëttu wa ija ännuymät n-Mässinäy, ëmmëk-wen-däy day a-s tēhhalän s-data däy-ifäyyän n-äkall.
- ⁷Älënžil wa s-tësläm, issäy'r-awän-t Ibbafra wa n-emärh-nänäy dār-nohär ëššäyël, ënta-i n-ämaydal ixdamän i-Älmasex däy-idäggan-nänäy-hawän.
- ⁸Ënta-en-däy a hanäy-ijän isälan n-tärha ta dd-iššënsär Unfas Šäddijän däy-ulhawän-näwän.
- ⁹Tëssëba n-a-wen-däy a fäl näkkäneḍ-däy, yur-ašäl-i-däy d-hanäy-ëjjäšan isälan-näwän-däy, wär käla nässunfa däy-tamadilt n-Mässinäy-hawän, nētattär däy-s ad-käwän-äkf musnät imdan n-erhet-net, äkf'-iwän day s-tärna n-Unfas Šäddijän särho d-ujreh iket-net
- ¹⁰i-ad-tëlmëdäm ëmmëk wa s-äniihäjja ad-sär-s tëlkämmäm i-Emäli, tējrežäm-as däy-härät iket-net. Dihe, ad-tëkrëšäm ännuy n-imärkedän iket-näsän, tēhëlëm day s-data däy-tëmëzzuyt n-Mässinäy,
- ¹¹tëššuhum s-tärna n-älxurmät-net, tudabem tebädde däy-härät iket-net s-tazidert täddeewät d-tedäwit.
- ¹²Däwätät, tumayäm i-Abba-i käwän-ikfän turhajät n-ad-tëjjëšäm ännur-net, tahërëm d-imëššeddējän takasit ta hasän-itwär däy-Tëmmënëya-net.
- ¹³Mässinäy, ohäy-anäy-dd däy-tärna n-tihay n-Iblis, iwwäy-anäy s-Tëmmënëya n-Rure-s wa ikna tärha.

- ¹⁴Idēm n-Rure-s-en-dāy a dāy-dd-nějraw elliellu dāy-tišēm n-Iblis d-tenāšše n-ibākkađān.
- ¹⁵Māssināy, wār-itētweñhiy, a-wa āmoos iket-net, itawānhay dāy-Ŷisa Ālmasex-i n-Rure-s-i t-illān hārwa wār t-illa a t-illan.
- ¹⁶Tēssēba n-tārna-net ěnta-en-dāy a dāy-dd-ixlāk Māssināy hārāt iket-net, jer-a-wa ihān išēnnawān wāla a-wa iwārān ākall, a-wa ilān mānhoy hakd a-wa t-wārān ila; imānokālān, imānnāhāđān, imēšsuha, imārnan, wār t-illa a-s wādden ěnta a t-dd-ixlākān, ěnta day a-s dd-ixlāk.
- ¹⁷Ěnta a dd-āzzarān i-hārāt iket-net, ěnta day a ittafān tāmudre n-hārāt iket-net.
- ¹⁸Ěnta a-s eyāf n-tayēssa ta tāmoos ālkānisāt, ěnta a issēnsān itabbān n-āddunya, ěnta a dd-āzzarān tanākra jer-inēmmuttan i-ad-wār-itilēs tamāttant, umas āmizār dāy-hārāt iket-net.
- ¹⁹Fāl-a-s, ijrāz i-Māssināy, ad-izzāy s-a-wa āmoos iket-net dāy-Rure-s Ŷisa.
- ²⁰Ěnta a dd-ija Māssināy ēssēbab i-ad-izēmmezēl d-iman-net a-wa t-illān iket-net, jer-a-wa izzāyān išēnnawān wāla a-wa izzāyān ākall; ašni n-Ŷisa wa inyālān a-s ātwāšlāb fāl-tajēttewt a-s ēssēbab n-ālker jer-Māssināy d-dāgg-adēm-i dd-ixlāk.
- ²¹Kāwāneđ day i s-ibda, jan-kāwān erk inēzjam-nāwān d-erk imojjan-nāwān, imājarān d-išēnja n-Māssināy,
- ²²āzmāžāl-kāwān Māssināy āmāra-dāy d-iman-net s-tamāttant ta ija Rure-s a-s dd-āmoos āgg-adēm fāl-ārōri n-ākall. A-wen, ij'-e dāy-tēssēba n-ad-tudabem tebādde data-s šāddijām, wār kāwān-iwer ālyib wāl' iyyān, wār t-illa day uđlem kāwān-iwarān.
- ²³A-wen, ad-itbēt afāl wār dd-tārzem dāy-immun-nāwān, tēknēm antum dāy-s i-ad-wār kāwān-āsnāmājjāj hārāt wāl' iyyān d-āttāma wa kāwān-āsjārān isālan n-Ālēnžil wi s-tēslām; isālan-en-hi, wār t-illa ere s-wādden, isl'-asān. Nākk day, Bulēs, ij'-ahi Māssināy āmaway n-isālan n-Ālēnžil.
- ²⁴Ayētma-γ, āmāra-dāy, āsidāwāt-ahi a-wa hannāyāy dāy-tersēmawen fālla-wān ed olāh sār-i d-a-s nākk -i-dāy a hin-isimdun ālyizabāt wa hin-ođān Ālmasex; ārđey s-ahānay n-āyana-wen-dāy dāy-tēssēba n-ālkānisāt-i tāmoosāt tayēssa n-Ālmasex.
- ²⁵Ālkānisāt-en-dāy a-s āmoosāy ānaxdim ed, ikkēllāf-ahi Māssināy dāy-turhajāt-net d-ad-kāwān-sāyrāy s-ujreh mājrād-net iket-net,
- ²⁶sēlmēdāy-kāwān s-ēddāraj wa s-kāla āttunkāl iwētyan fāl-iwētyan i-āddunya iket-dāy-net māšan, ašāl-i-dāy, āsnāfalāl-t-dd Māssināy i-imēšsedđejān-net
- ²⁷wi āsnāfrān i-ad-tān-isēlmēd s-tēmyāre n-ārrēzāy, d-ālxurmāt n-a-wa s-kāla t-iffār i-tiwsaten iket-dāy-nāsnāt. Ěddāraj-en-hi s-ašāl-i-dāy ānfalāl-dd, ālmāyana-net da: Ālmasex dāy-ulhawān-nāwān, a-dī, tējjāšām tēmyāre n-ānnur n-Māssināy.

²⁸Ālmasex-en-dāy a-s nēxaṭṭāb isālan-net, nētakkās hak āgg-adēm dāy-taydārt, nēsayra hak āgg-adēm s-sārho ilan ujreh i-ad-dd-nēsēbdēd hak āgg-adēm iyrad, imda dāy-tassayt-net d-Ālmasex.

²⁹Tēssēba n-a-wen-dāy a fāl ēdgažāy dāy-ālxidmāt wa hey, ābbiillānāy s-tārna ta hi-ikfa Ālmasex ed tārna-net a fāl āsifāllāy dāy-a-wa hey iket-net.

Kāl-Kulēs 2

¹Ayētma-γ, ārheey ad-tēssanām fāll-ezāwe wa ija amjār wa hey fālla-wān, kāwāneḍ d-kāl-Lāwdisa, d-āddināt wi iyyāḍnen s-wār kāla ēnhāyān idēm-in.

²A-wa hey, hey-t fālla-sān ēntāneḍ-dāy i-ad-ismaḍān ulhawān-nāsān, tasāyām dāy-tārha s-iyān n-ēnniyāt, ēnfluflēyān dāy-ārrēzāy n-ānnyūmāt n-Māssināy, ākf-en musnāt imdan i-ad-udaben ujreh n-ēddāraj n-Māssināy wa s-kāla āttunkāl s-ašāl-i-dāy ānfalāl-dd ālmāyāna-net; a-wen a t-āmoosān Ālmasex.

³Ēnta-en-dāy a γur-dd-imdā ārrēzāy wa n-sārho hakd-dāy tayētte.

⁴A-wa, janney-awān-t i-ad-wār kāwān-isēswid āwadēm wāl' iyyān s-tāzude n-ilēs

⁵fāl-a-s, kud-kāwān-ujējāy dāy-tayēssa-nin-dāy, ārtayāy dār-wān s-ēnniyāt-in ed tartit ta tāhuusket jām jer-iman-nāwān d-antum wa ija immun-nāwān dāy-tassayt d-Ālmasex, ij'-ahi asēddēwi wa fāl sār-i, šund γas, ēlley-t γur-wān, hannāyāy-kāwān.

⁶Āmāra, ayētma-γ, šāmad tidēt-dāy a-s tārdam s-Emāli Ḡisa Ālmasex, adiš, ājāt-as alkum itbatān.

⁷Ājet alkum-nāwān-has antum wa tājjān ikewān n-ahēšk dāy-ākall, umaset asēyār wa tējrāwām a āsišahen immun-nāwān dāy-a-s tāsidāwām a-wen hārkkuk d-tāmāyit.

⁸Agēzāt iman-nāwān, wār kāwān-isās-wadet āwadēm wāl' iyyān s-tiddas n-fālsāfa dd-ikkas dāy-eγāf-net wāla s-bahutān āsihātālnen fāll-agna dd-ēknan dāgg-adēm i-iman-nāsān, wāla s-a-wa fāll-tēgl' āddunya, a-s ija a-wen, wār t-illa a osay a-wen d-Ālmasex.

⁹Wār hasān-tāsjādām. Māssināy, a-wa āmoos, āsbayān-anāy-t-dd iket-net dāy-Ḡisa Ālmasex.

¹⁰A-wen-dāy a fāl, a hin-toḍānām-dāy, ill'-awān-t γur-Ālmasex-i āminakālān fāll-imēšsuha d-imārnān iket-dāy-nāsān.

¹¹Ēnta-en-dāy a γur-tējrāwām amili āynayān wārān oleh d-wa tājjān ifassān n-dāgg-adēm, ed amili wa s-Ālmasex iman-net a t-itajjān i-inēṭṭulab-net, ālmāyāna-net a-s, ad-tējrēwām tārna fāll-abākkaḍ, tēkrēšām ašāl fāll-erk imojjan-nāwān.

¹²Kāwāneḍ day i omānnen s-tārna n-Māssināy ta dd-tēssēnkārāt Ḡisa jer-inēm-muttan, ēlmēdāt a-s atwēsēlmaγ wa tātwājām dāy-aman, ālmāyāna-net a-s tohārām dār-s tamāttant. Azēnjāz day wa dd-jām ḍarāt alāmaγ-nāwān dāy-aman, ālmāyāna-net a-s tohārām d-Ālmasex tanākra ta dd-ija jer-inēm-muttan i-ad-dār-s tārtēyām.

- 13**Kāwāned-i s-ibda jan-kāwān erk ijitān-nāwān šund inēmmuttan dat-Māssināy, āsisalāhān-kāwān d-inēzzulam wāren āmelāy; ašāl-i-dāy, dāy-idēm n-Ālmasex, issēnkār-kāwān-dd Māssināy dāy-tamāttant, ikf'-iwān tāmudre tāynayāt; inš'-anāy nākkāned hakd kāwāned ibākkādān-nānāy.
- 14**Ālkaḍ wa itwārān s-ēnta a fāl ēktabān uḍlemān-nānāy dāy-isālan n-anmēšri-nānāy i-fārēḍān d-alāmār n-Māssināy, omās-t-in Ṽisa, ikkās-t-in s-iiyāt s-tārna n-atwēšlēb wa ātwājja fāll-tajētewt.
- 15**Āzzāman wa d-āmmut Ṽisa fāll-tajētewt, ikrāš tārna fāll-imēšsuha d-imārnan, ikšāf-tān dat-tiṭṭawen n-āddunya iket-net, ija iyunan dāy-errawān-nāsān, iwāt-tān data-s.
- 16**A-wen-dāy a fāl wār kāwān-isāwaret āwadēm wāl' iyyān uḍlem dāy-isālan n-a-wa tāttām wāla a-wa sāssām; dāy-isālan n-ašāl n-āmudd s-wār tēlkemām, wāla dāy-iba n-uḍēf n-tebādde n-orān; wāla dāy-isālan n-ašāl n-ēssēbēt-i n-tāsonfat s-wār tēlkemām.
- 17**Hārātān-win-dāy iket-dāy-nāsān, taliwen n-a dd-imalān a āmoosān. Āmāra tidēt ēnta tośā-dd, a tāt-āmoosān, Ālmasex.
- 18**Wār toyem āwadēm wāl' iyyān isilēbbuḍān tayēssa-net, ālmāt ēmmēk-wen-dāy a-s isaras iman-net dat-Māssināy, wāla i iyabbādān ānjālosān, ija dāy-wān tasāja fāl-a-s innin itajj a wār tējjēm. Āddināt wi isillēw a-wen, sakafān iman-nāsān, jannen s-bahu a-s a-wa tān-išlān, Māssināy a hasān-t-dd-āsnāfalālān dāy-tāharjit, wār hasān-tāsjādām fāl-a-s inēzjam-nāsān, wār-ēglen ar fāll-a-wa fāll-tēgl' āddunya.
- 19**Āddināt-en, wār-ānmāṭṭafān d-Ālmasex-i āmoosān eyāf-wa ihakkān tayēssa a-wa s-tāmiyatār, ēnta-en-dāy a-s ēssēbab n-tassayt ta t-tēllāt jer-izēmmuz d-ažarān, isadwal-tāt Māssināy s-ēmmēk wa s-irha.
- 20**Šāmad āmāra, toharām d-Ālmasex tamāttant dāy-isālan n-a-wa fāll-tēgl' āddunya, mafāl tēyyēm dāgg-adēm sawarān-kāwān fārēḍān wi tēggarnen āddināt ēglanan fāll-a-wa fāll-tēgl' āddunya?
- 21**Jannen-awān: "He kāwāned, wār tēḍkelām hārāt wa, i lābasān; wār tākrābbem hārāt-wēdi, ixāramān; wār ḍesām hārāt-wen, wār-oley",
- 22**jannen a-wen-dāy a-s ija a-wen hārātān-win-dāy iket-dāy-nāsān, wādden wāla a ēnḍarrān ed wār t-illa a ēnfān afāl išwār ikš'-en āwadēm. Ḍarāt-a-wen day, fārēḍān-win-dāy, wār-āmoosān ḡas ar a sayren dāgg-adēm, wādden Māssināy a dd-falān.
- 23**Āduuttāt a-s fārēḍān-ēnnin-dāy, ānifāqqān d-a isawaḍān sārho fāll-āgg-adēm, āssiiktān-dd ālyibadāt dd-ifalān ulh d-asiinēn n-tayēssa d-tanhaḍt dāy-s māšan, wār t-illa a-s ēnfān āgg-adēm irhan ad-ikrēš tārna fāll-erk derhanān wi ānnihāḍnen dāy-tayēssa-net.

Kāl-Kulēs 3

- ¹Šamad tidēt-dāy a-s toharām d-Ālmasex tanākra ta dd-ija jer-inēmmuttan, adiš, ěmmāyāt i-a-wa hawān-itwār Māssināy dāy-išēnnawān-i dāy-āqqiima Ālmasex, āmiinakāl daw-aḡil n-Māssināy,
- ²āylēbnet-kāwān hārātān-win-dāy hānen išēnnawān, tēyyēm fālla-wān azēnnuzjēm dāy-wi n-āddunya.
- ³Kāwāneḡ, ḡur-ašāl wa d-tomānām s-Ḳisa Ālmasex, tāmoosām šund āddināt āmmuutnen dāy-isālan n-a-wa fāl-tēgl' āddunya, tāmudre ta tāynayāt tējrāwām, toohar d-ta n-Ālmasex atunkēl ḡur-Māssināy.
- ⁴A-wen-dāy a fāl ašāl wa dd-mad-infilēl Ālmasex-i āmoosān tāmudre-nāwān, ad-dār-s dd-tēmzēyim anfilēl dāy-ālxurmāt-net.
- ⁵Tēssēba n-a-wen-dāy a fāl dāy-wān ārhey ad-tēbdēwām d-erk imojjan-nāwān iket-dāy-nāsān, ēbdēwāt d-a-wa isamādasān tiḡeswen-nāwān d-iba n-tēšēdje d-derhan dāryalān d-derhan āsisakāyān, tārha n-hārāt-i wārāt tēzley d-ālyibadāt n-āššānāmān.
- ⁶Tēssēba n-hārātān-win-dāy a fāl dd-izizēbbut Māssināy āššar-net ((fāl-āddināt wi has-ānimāšrāynen)).
- ⁷Hārātān-win-dāy a-s kāla tān-tamašalām kāwāneḡ-dāy a-s tētṡafām tāmudre-ten-dāy
- ⁸māšan, āmāra, ēbdēwāt dār-sān iket-dāy-nāsān, wār tān-tolesām amišēl. Āyyāt fālla-wān aḡkār d-tukēse n-ulh d-tāllābāst d-tizmiten, wār sāfālyayāt,
- ⁹wār tinmēnnit bahu jer-iman-nāwān kāwāneḡ-i ēbdānen d-tasna-nāwān ta-dāy ānnihād abākkāḡ d-timašalen-net,
- ¹⁰ed āmāra, tēlsām tasna ta tāynayāt-i s-Māssināy-i n-Āmaxlak-nānāy a hawān-tāt-ikfān, isaynay-tāt dāy hārkuḡ dāy-tēssēba n-ad-t-tēknēm muzēyāt, talēhēm dār-s.
- ¹¹Dāy-tasna ta-hi tāynayāt, wār-izley wa n-Ālyunan d-wa n-āgg-Ālyāhud; wār-izley wa āmelāyān d-wa wārān āmelāy; wār-izley wa n-ānāzzalim d-wa n-ālzahil; wār-izley elāll d-akli, ābas t-illa ar Ālmasex, ēnta a-s hārāt dāy-hārāt iket-net.
- ¹²Šamad āddināt āsināfrān Māssināy a tāmoosām, ij'-iwān imēššeddējān s-tētbat tārha ta hawān-ija, adiš, nēmēḡḡēnāt tāhanint kāwāneḡ-dāy jer-iman-nāwān, tēnmēdhēlām jer-iman-nāwān, isārēset hak iyyān iman-net dat-amidi-net, izadāt jer-iman-nāwān, tēnmēzēzzēydārām,
- ¹³tēnmēšmārām, tēnmēnšēm jer-iman-nāwān; ere s-iyšād ā/n/na-s hārāt-dāy, ānšet-as-in s-ēmmeḡ wa s-hawān-inša Emāli.
- ¹⁴Ājāt jēnnēj-a-wen-dāy iket-net anmārḡ imdan jere-wān ed ēnta a dd-itiiirēwēn tartit tēmdat.
- ¹⁵Āyyāt ālyafyāt wa ihākk Ālmasex ad-ānnāhād dāy-ulhawān-nāwān ed ēnta a kāwān-dd-iyrān s-ālyafyāt-wen-dāy, issārtāy-kāwān i-ad-tumasām tiyyāt tayēssa, tumayāt i-Māssināy.

- ¹⁶Ijatet mājrad wa n-Ālmasex jere-wān s-sārho, tēnmēkfēm tayette, tēnmēkkēsām dāy-taydārt s-sārho imdan, tamēlām Māssināy s-ulhawān ēmdanen, tumayām-as s-tēmmalen dd-ēzjarnen ēlkēttab wa n-Āzzābur d-tēmmalen janen fäll-tuksēda n-Māssināy d-isuhay dd-oraw sār-wān Unfas Šāddijān i-ad-sār-sān tamēlām Māssināy.
- ¹⁷A jānne d-a tajjām-dāy, ājāt-t dāy-derhan n-ad-sēmyārām isēm n-Emāli Ṽisa dāy-a-s tumayām i-Abba Māssināy dāy-tēssēba n-isēm wa n-Ṽisa.
- ¹⁸Tiḍeḍen! Sārēsmāt iman-nākmāt dat-meddēn-nākmāt s-a-wa ānihājjān ed a-wen-dāy a ijrazān i-Emāli.
- ¹⁹Meddēn! Ārhet hak iyyān dāy-wān hānne-s, wār tēssēsāmām fälla-snāt.
- ²⁰Aratān! Sājdāt i-imārawān-nāwān dāy-hārāt iket-net ed a-wen-dāy a ijrazān i-Emāli.
- ²¹Abbatān! Wār tāzzākānzārām aratān-nāwān i-ad-wār fälla-wān wār-ānxesān iman-nāsān.
- ²²Eklan! Sājdāt i-wi kāwān-lānen dāy-āddunya-ta-dāy dāy-hārāt iket-net, wādden dihad kāwān-hannāyān yaṣ dāy-ittus n-ad-kāwān-amēlān, ānn-ak, jer-hannāyān-kāwān wāla, āknāt ēššāyēl-nāwān s-ulh ijlayān dāy-tuksēda n-Emāli.
- ²³Ēššāyēl hām-dāy, ājāt-t s-ēnniyāt imdan šund Emāli a-s tāxdamām wādden dāgg-adēm,
- ²⁴ālhāk wa s-ilkam ad-t-tējrēwām, itwar-awān-t Emāli dāy-išēnnawān. Ālmasex a-s Emāli, umasāt eklan-net
- ²⁵fāl-a-s, ere iydārān dāy-a-wa iha, ilkam dāy-s ad-ijrēw ālxaqq n-taydārt-net ed Māssināy ya, wār-izley āddināt.

Kāl-Kulēs 4

- ¹Mēssaw-s n-eklan! Ājāt i-eklan-nāwān a-wa olāyān d-a-wa oyādān dāy-a-s tēssanām a-s kāwāneḍ-dāy, lam Māssi-wān, iha ālzānnāt, dāy-išēnnawān.
- ²Tēddalāt Māssināy hārkuḱ, ējlēyāt hullan dāy-a-wen, ākfāt Māssināy semyar, tumayām-as.
- ³Tēddalāt-anāy-in nākkāneḍ-dāy i-ad-hanāy-ijrēw Māssināy tašlēt s-nāxṭāb i-āddināt isālan n-Ālēnzil, nēsēfhēm-tān ēddāraj n-Ālmasex wa hasān-āttunkālān s-ašāl-i-dāy, ānfalāl-dd ālmāyāna-net ed dāy-tēssēba n-iji n-isālan-en-dāy a fāl hey tišēm.
- ⁴Tēddalāt-ah'-in Māssināy i-ad-xattābāy isālan-en-dāy s-ēmmēk iknan asējrah ed a-wen-dāy a hi-iwarān.
- ⁵Iwāret-kāwān sārho jer-āddināt wi n-ajāma wāren ēzzey Ṽisa Ālmasex, tašlēt tējrāwām-dāy, ājāt-asān isālan-net; tēyyēm fälla-wān a-wa wār-iha ālfāyda.
- ⁶E-d tažāwwabām i-āddināt dāy-isālan n-Ṽisa Ālmasex, ājāt-asān mājrad āzedān, ilan temḍe, tēlmēdām dāy a-wa jānne i-hāk āwadēm.

⁷Däy-a-wa hi-dd-iqqälän näkk, isälan-nin, ad-däy-wän tän-äj ä/n/na-y wa êkney tärha Tušik. Nohar näkk hakd ěnta älxidmät wa hanäy-issäyläf Emäli, äjjëyhäy a-s iydal däy-a-wa itäj iket-net.

⁸Näkk iman-in a hawän-t-in-ässokän i-ad-hawän-äj isälan-nänäy, isësmäđ ulhawän-näwän.

⁹Äsiidäwäy-t-in d-Unazëm wa n-älkänisät-näwän, ä/n/na-y n-ämaydal êkney tärha a ämoos ěnta-däy. A däy-wän ějën isälan n-a-wa ijän diha-däy iket-net.

¹⁰Ähuul-käwän-in amidi-nin Aristaräq-i dār-oharäy takärmüt, ähuul-käwän-in day Marqës wa n-ara n-meddën n-Bärnäbbas. Ěnta-en-däy a-s äru d-käwän-äsmätäräy dār-s, a-s hawän-ěnney, afäl käwän-in-osa, sëbbëlälät-t.

¹¹Ähuul-käwän-in Yisa wa itawäyren s-isëm Istus. Meddën-wi-däy n-kärađ yas däy-dägg-Älyähud wi n-älmässexitän, a hi-ědhälnen a ija a-wa-däy däy-älxidmät wa hey i-ad-tëtbët Tëmmëneya n-Mässinäy; ijmađ-t äššäk a-s ěknän asësmäđ n-ulh-in.

¹²Ähuul-käwän-in Ibafras wa n-änaxdim n-Älmasex, ěnta-däy, i n-älkänisät tēdi-däy-näwän. Itajäynan härkuk dat-Mässinäy i-ad-tëbdadäm däy-immun, wär t-illa älyib käwän-iwarän i-ad-tëlmädäm erhet n-Mässinäy iket-net.

¹³Äjjëyhäy i-ěddëgozät wa ija däy-tëssëba-näwän käwäned d-käl-Läwdisa d-käl-Irabolis.

¹⁴Ähuul-käwän-in Luqa wa n-läxtur nēkna tärha, ähuul-käwän-in day Dimas.

¹⁵Tähuuläm-anäy-in ayētma-näy wi hänen ayrëm wa n-Läwdisa, tähuuläm-in day Ninfa d-älkänisät ta tazämmayät däy-ěhän-net.

¹⁶Afäl yur-wän tätwäyra tākardē-ta-däy, äjät ěmmëk fäl tätwäyra day däy-älkänisät ta n-käl-Läwdisa, täyrëm day ta tän-dd-madät-tëfël sār-wän.

¹⁷Ännät-ahi i-Aršibb, ěnney-as: "Hekäyy! Äj ěnniyät i-ämašal wa käy-issäyläf Emäli, ayēd däy-s."

¹⁸Edägg-wa-däy däy-tākardē-ta-däy, näkk iman-in Bulës a t-iktābän s-äfuss-in: "Näkk, Bulës, ähuuläy-käwän-in." Kittëwät-dd a-s näkk ya, takärmüt a hey. Issensä fälla-wän Mässinäy ännuymät-net. Amin!

1 Käl-Täslonika

1 Käl-Täslonika 1

¹A-wa näkk, Bulës, hin-iktabän näkk d-Silwan d-Timoti i-älkänisät n-Mässinäy-i n-Abba, osäy d-Emäli Yisa Älmasex häť ayrēm wa n-Täslonika. Nähuul-kāwän-in, nēttar dāy-Mässinäy ad-kāwän-äkf ännuymät d-älxer.

²Hak ašäl-dāy nāmmoy i-Mässinäy dāy-tēssēba-nāwän, e-d t-nēdäl-dāy, ad-hawän-t-nēdēl kāwāneḍ-dāy.

³E-d nēdäl Abba-nānāy Mässinäy-dāy, ad-dd-nēktēw ēmmēk wa s-tässixdāmām immun-nāwän d-anmārē wa n-tidēt jān jer-iman-nāwän d-akuyēd wa jān dāy-ätṭāma wa kāwän-āsjar Emäli-nānāy Yisa Älmasex.

⁴Ayētma-nāy! Nēssan a-s, Mässinäy, irh'-iwän, āsnāfrän-kāwän i-ad-tumasām tamētte-net.

⁵Isālan n-Älēnzil wi kāwän-in-nāssawāḍ, tārna n-Unfas Šaddijän a-s hawän-tän-in-nāssawāḍ wādden s-mājrād yās, a-wen, tēnhayām-t kāwāneḍ iman-nāwän, nāmešäl-t data-wän i-ad-kāwän-infēw s-hārāt.

⁶Tēttēlālām-anāy, tēttēlālām dāy Emäli, wār hawän-tēgdēl tizzurt ta tēnhayām ad-tāqbēlām mājrād n-Mässinäy s-tedāwit ta ihäkk Unfas Šaddijän.

⁷A-wen-dāy fāw, a dd-orāwän ašäl-i-dāy derhan s-ālmāssexitän wi ēzzāynen teje ta Masidunya hakd wi ēzzāynen teje ta n-Akaya n-ad-ättälälän ēntāneḍ-dāy, ālxal-nāwän.

⁸Älxidmät wa ija mājrād n-Emäli yur-wän, ikrāš mawmaw-wa-dāy fäl t-ēslän wāla äddināt wi hānen teje ta n-Masidunya d-ta n-Akaya. Ğssāylāyän-dd isālan n-immun-nāwän s-Mässinäy ākall iket-net har ābas nāmiyatār fāw ašäl-i-dāy s-asuyēl-nāsän.

⁹Wār t-illa ere s-wādden isiyul isālan n-asēbbārrēk wa hanāy-jām d-ēmmēk wa s-tomānām s-Mässinäy a-s tāqqālām ḍarāt āššānāmän i-ad-tamašālām erhet n-Mässinäy-i iddārän äddutten,

¹⁰tāqqalām s-āššahāt āmāra i-uyēl n-Yisa-i n-Rure-s n-Mässinäy dd-issēnkār jer-inēmmuttan dd-e-ifēlēn išēnnawän i-ad-hanāy-iylēš dāy-aḍkār n-Mässinäy wa ilkāmän.

1 Käl-Täslonika 2

¹Ayētma-y, tēssanām kāwāneḍ iman-nāwän a-s asēbbārrēk wa hanāy-jām a-s kāwän-in-nosa, wār-āmoos bānnan.

²Tēssanām a-s dat-ass-nānāy-hawän, nēnhay ayāna d-ēmmāḍri dāy-ayrēm wa n-Fēlibb māšan, Mässinäy yās a dāy-nējar ätṭāma, ikf'-anāy turhajāt s-hawän-nāxtāb Älēnzil kud-dāy wār t-illa ēmmēk s-wādden ēttārän äddināt ad-hanāy-ēgdēlän s-a-wen.

- ³A-wa dār-kāwān-nāsmātār wādden i n-ad-nēšēnnēmēšrēy āwadēm, wār t-nēja d-erk ēnniyāt wāla s-tikārras n-āddināt,
- ⁴ānn-ak, Māssināy a hanāy-āzjāzzān tēzzar, issāylāf-anāy āmašal wa n-Ālēnzil-net-i s-dāy ālxuṭbāt wa has-nētājj, Māssināy-i izajāzzen ulhawān-nānāy a-s nārha ad-has-nējrāz, wādden dāgg-adēm.
- ⁵Māssināy a hanāy-ājjeyhān, wādden mājrād n-tikārras wāla-i n-utār n-tetāte n-ehāre n-iiyān dāy-wān s-milyaw n-ilēs a hawān-nēja, a-wen tēssanām sār-s.
- ⁶Wār nētter tēmmal n-dāgg-adēm jer-kāwāneḍ wāl' iyyāḍ sāl kāwāneḍ.
- ⁷Ēnnār nārha a-wen, nāddoobāt ad-kāwān-nēsēlmēd a-s inēmmušal n-Ālmasex a nāmoos, māšan, wār hanāy-dd-ijješ ēnniyāt-wen-dāy, ānn-ak, āzzāman wa nēkkas jere-wān tārha šund ta tājj anna i-aratān-net d-asēbbēlēl wa hasān-tājj a kāwān-nēsēkna.
- ⁸Nēj'-awān tārha-ta-dāy fāl nāsdārhan ad-kāwān-in-nēsēssiweḍ Ālēnzil n-Māssināy, nāmmāt day dāy-idāggan-nāwān, kunta a-wen-dāy a ihan erhet n-Māssināy fāl tēssēba n-tēmyāre n-tārha-i-dāy hawān-nēja.
- ⁹Ayētma, ēktēwāt-dd ešṣuhu n-ālxidmāt d-tiluyyay ti nēnhāy jere-wān a-s hawān-nēxattāb Ālēnzil n-Māssināy, ehāḍ d-ašāl nāxdam s-ifassān-nānāy i-ad-wār nētumas āzuk i-wāl' iyyān dāy-wān.
- ¹⁰A-wen, tājjēyhām-as, ājjēyh'-as day Māssināy. A-s t-nēlla yur-wān, nētṭāf jere-wān tāmudre ta tājjān imumēnān šāddijnen, tāmudre toḡadāt, wār t-illa ālyib fāw hanāy-iwarān.
- ¹¹Tēssanām a-s hak iyyān dāy-wān-dāy, nēj'-as šund a-wa mad-āj abba i-mēddana-s.
- ¹²Hak ašāl, nēsamātar-kāwān i-ad-tēkuyēdām, tētṭēfām tāmudre tāniihājjāt d-teḡāre ta kāwān-dd-ija Emāli s-iman-net i-ad-dār-s tārtēyām dāy-Tēmmēnēya-net d-ālxurmāt-net.
- ¹³Nāmmoy i-Māssināy, nāmmoy-as day hak ašāl ed yur-ašāl-i-dāy kāwān-in-nāssawāḍ mājrād-net, tāqbālām-t, wār t-jem mājrād dd-ifalān dāgg-adēm, ānn-ak, jān-t mājrād n-Māssināy iman-net, a-wen-dāy day a āmoos ed ixdam s-āšṣahāt dāy-ulhawān-nāwān kāwāneḍ-i sār-s omānnen ašāl-i-dāy.
- ¹⁴Ayētma, a-wa irmāsān ālkānisāten n-Māssināy ti hānen teje ta n-Ālyāhudēyāt osāyenen d-Ḡisa Ālmasex a kāwān-irmāsān kāwāneḍ-dāy ed kāwāneḍ-dāy, āqquzāben-kāwān kāl-ākall-nāwān s-ēmēk wa s-ēntāneḍ-dāy, āqquzāben-tān kāl-Ālyāhud.
- ¹⁵Kāl-Ālyāhud, ēntāneḍ a ānyānen ānnābitān s-tizarāt, ānyān day Emāli Ḡisa, ašāl-i, nākkāneḍ a tiḡēzzēbun, ānimāšrāyān i-Māssināy, wār t-illa day ere s-wādden āššunjen-t,
- ¹⁶gaddālān-anāy ad-nāj i-inēzzulam isālan i-ad-tān-iylēš Māssināy, okāyān ibākkāḍān-nāsān āmaku. Ilkam ad-dd-izēzzēbbēt Māssināy aḍkār-net fālla-sān.

¹⁷Ayētma, tidēt, ibd'-anāy āssayāt, tujējām tiṭṭawen-nānāy māšan, ham ulhawān-nānāy. Wār t-illa a-wa-dāy wār nēja i-ad-kāwān-nalēs ahānay ed naqq'-anāy tenere-nāwān.

¹⁸Nēttār a-wa-dāy he-nāj nakk'-iwān-in; nakk Bulēs, har ēssin ihāndāggan, tattārāy ad-kāwān-in-ākkāy māšan, igdāl-anāy Iblis s-a-wen.

¹⁹Šāmad isālan-den-dāy, ēndek aṭṭāma-nānāy? Ēndek ēssēbab n-tedāwit-nānāy? Ēndek abāraj-nānāy? Kāwāneḍ a hanāy-āmoosān a-wen-dāy iket-net ašāl wa dd-mad-iqqēl Emāli-nānāy Ȳisa.

²⁰Tidēt-dāy a-s kāwāneḍ a-s abāraj-nānāy, kāwāneḍ a-s ēssēbab n-tedāwit-nānāy.

1 Kāl-Tāslonika 3

¹Ayētma, tēndār-anāy tayimit wāla isālan-nāwān, a-wen-dāy a fāl nāssof ad-nāqqayēm nakkāneḍ dāy-ayrēm wa n-Atinya,

²nēšēmmišēl-in sār-wān ā/n/na-nāy Timoti-i dār-nohār ālxidmāt-nānāy i-Māssināy dāy-isālan n-asēssiwēḍ n-Ālēnzil n-Ālmasex i-ad-kāwān-isēššuhēt dāy-immun-nāwān, isēsmēḍ ulhawān-nāwān.

³Wār-itāggādet ālyizabāt wa hannāyām ašāl-i-dāy d-ēnniyāt n-wāl' iyyān dāy-wān, isinhēynēhēy immun-nāwān, tēssanām a-s ālyizabāt iha a-wa s-hanāy-dd-iyra Māssināy s-iman-net, nājet fālla-s.

⁴Āzzāman wa nēkkās yur-wān, nēkkās-kāwān dāy-taydārt n-a-s ad-nāqquzzēbāt s-išēkkelān n-tersēmawen ājjootnen. Mājrād-wen-dāy hawān-nēja, itbāt, ēnta-da-dāy hannāyām ija ašāl-i-dāy.

⁵Indār-ahi ad-āhajāy ēšbarāy iba n-isālan-nāwān yas, āšmašālāy-in sār-wān Timoti i-ad-hi-dd-ilmēd isālan n-immun-nāwān ed, āssiirmāy-ahi hullan a-s āmmukkān, āžžurrāb-kāwān Iblis dāy-utār n-asēbbuṭṭēl n-ālxidmāt wa āšsohen nēja yur-wān.

⁶Āssiilmādāy-kāwān a-s Timoti iket hi-dd-osa, ifal-kāwān-dd, ija dāy-nāy isālan n-ālxeḥ n-a-wa dār-ogdāh immun d-anmārḥ wa jām jer-iman-nāwān. Illāyāt-anāy dāy a-s wār hanāy-tēkyeḍām ed tenere-nāwān ta hanāy-tārmāsāt, tārmas-kāwān kāwāneḍ-dāy.

⁷Ārheey ayētma-y, ad-hawān-āllāyey a-s isālan-nāwān-win-dāy s-nēslā, āsdāttēn-anāy immun-nāwān, āmoos-anāy a-wen a āssismādān tirēmmay d-tersēmawen ti hanāy-ārmāsnen.

⁸Āmāra-dāy, wār-izley d-a-s nofray i-iman-nānāy, nakkārān-dd dāy-tamāttant ed nēslā, a-s hālām iman-nāwān dāy-alkum-nāwān i-Emāli.

⁹Ēndek yas tēmyāre n-tāmayit ta s-nāddobāt ad-tāt-nāj i-Māssināy i-ad-tagdāh d-tedāwit-i-dāy nēja a-s nēsla isālan-n-immun-nāwān?

¹⁰A-wen-dāy a fāl, ehād d-ašāl, nētajāynan dat-Māssināy i-ad-hanāy-ākf turhajāt n-ad-kāwān-nalēs ahānay i-ad-sār-wān-in nēsēmdēw a-wa hin-osār immun-nāwān.

- ¹¹Dalāy Māssināy-i n-Abba-nānāy, dalāy-t ěnta d-Emāli-nānāy Ẁisa dāy-ad-hanāy-isēfrār tabarāt s-kāwān-in-nēkka,
- ¹²dalāy-t i-ad-isiwād tārha jer-iman-nāwān, isēnnēflēy ulhawān-nāwān dāy-tārha n-e d t-illām āgg-adēm, tagdāh tārha-nāwān d-ta hawān-nēja,
- ¹³iššuhēt immun-nāwān, išdajān ulhawān-nāwān, ifēl-kāwān e d t-illām uḍlem dat-Abba-nānāy Māssināy ašāl wa dd-mad-iqqēl Emāli-nānāy Ẁisa Ālmasex, āddeew d-imēššeddējān-net iket-dāy-nāsān. ((Amin.))

1 Kāl-Tāslonika 4

- ¹Darāt-a-wen day, ayētma, nēttar dāy-wān, nāsīmātār-kāwān dāy-idēm n-Emāli Ẁisa d-ad-tēṭṭēfām tāmudre tējrazāt i-Māssināy, nēssēlmād-kāwān tayārha n-tāmudre-ten-dāy, nējrah-in a-s tamašalām a-wa kāwān-nēssāyra māšan, nārha dāy-wān, ad-siwēḍām hārwa dāy-a-wen.
- ²Isēmmēterān wi sār-nāy dd-fālne Emāli Ẁisa Ālmasex kāwān-in-nāssawād, tēssanām-tān.
- ³Erhet n-Māssināy a t-āmoosān, ad-tēhēlēm s-data dāy-tēšēdje, tēbdēwām d-e d t-illām a kāwān-isamāḍasān.
- ⁴Hak āwadēm-dāy, tēgdāhet-as hānne-s, tēṭṭēfām tāmudre tējrazāt, tāssimyārāt Māssināy.
- ⁵Wār toyyem erk derhanān ēlwayān-kāwān, šinmēšrēyān-kāwān šund a-wa tājjān inēzḗulam -i wāren ēzzey Māssināy,
- ⁶wār-itākārraset wāl' iyyān dāy-wān amidi-net, wār-iḍāllāmet wāl' iyyān dāy-wān ā/n/na-s dāy-isālan ēkkanen hānne-s wāla ēkkanen adubēn-net. Āru d-hawān-nēnnā, nolās-t, a-s ere itajjān a-wen, ilmēdet a-s ilkam ad-dāy-s dd-ikkēs Emāli ālxaqq-net.
- ⁷Māssināy, wār hanāy-dd-iyra s-iman-net i-ad-nēsamāḍas tiyēswen-nānāy, ānn-ak, i-ad-nēṭṭēf tāmudre dāy-tānnihād tēšēdje.
- ⁸A-wen-dāy a fāl ere unjāyān s-asjēd i-isēmmēterān-wi-dāy, wādden āgg-adēm a-s unjāy s-asjēd-has, Māssināy-i kāwān-ihakkān Unfas Šāddijān-net day a-s unjāy s-asjēd-has.
- ⁹Āmāra ayētma-y, dāy-isālan wi n-anmārḥ jer-iman-nāwān, wār tāmyatārām s-ere hawān-in-iktābān i-ad-kāwān-isēmmētār d-a-wen ed, Māssināy iman-net a kāwān-isēlmādān anmārḥ jer-iman-nāwān.
- ¹⁰Ādduuttāt day a-s tārha-ten-dāy tēṭṭāfām, tēssēknām-tāt i-e d t-illām ālmāssexi izzayān teje ta n-Masidunya māšan, hakd a-wen-dāy, nēttar dāy-wān ad-siwēḍām fālla-s hārwa.
- ¹¹Ējlēyāt dāy-tārha n-tāmēzzuyt dāy-ālḥer, ējjēsāt ēššāyēl-nāwān, āxdēmāt s-ifassān-nāwān, āyyāt fālla-wān sendad, ěnta-den-dāy a-wa dār-kāwān-nāsīmātār

¹²i-ad-tëttëfām ālxal āssimḡārān āddināt wi n-ajāma wāren āmoos ālmāssexitān i-ad-ābas tāmoosām āzuk i-āwadēm wāl' iyyān.

¹³Ayētma! Wār nārha ad-tēžhalām dāḡ-isālan n-ayētma-nāḡ dāḡ-āddin wi s-ašāl-i-dāḡ, han eḡēs wa n-iba, wār ḡāššādnet iman-nāwān šund a-wa jān wi n-āddināt wi iyyāḡnen s-wār dd-ixlek āttāma dāḡ-Māssināḡ.

¹⁴Kunta nēflas a-s ḡisa, āba-t māšan, inkār-dd jer-inēmmuttan, adiš, nēflēset day a-s ilkam ad-dd-isēnkār Māssināḡ jer-inēmmuttan imumēnān wi āba i-ad-ēmēlēn edes-has.

¹⁵Āmāra, dāḡ-isālan-win-dāḡ, edāwānne wa hanāḡ-ija Emāli, ēnta a hawān-nēsiḡul: ātwān'-anāḡ a-s nākkāneḡ-i dd-mad-agēz uyēl n-Emāli nēddar, wār mad-nēšwār āddināt wi hānen eḡēs wa n-iba ahānay-net,

¹⁶ānn-ak, ašāl-en, ad-isiwēl Emāli s-afālla tēzzar, ilkēm-as emāsli n-āmānokāl n-ānjālosān, tēwēt ḡara-s tāsināḡyt ta n-Māssināḡ, ifēl-dd Emāli ḡisa iman-net ālwāqq-wen išēnnawān, ēnkārān-dd ya āddināt wi s-a-s tān-āba-dāḡ omanān s-Ālmasex,

¹⁷ḡarāt-a-wen, nākkāneḡ-i dd-ogāz ālwāqq-wen-dāḡ nēddar, ad-dār-sān nahār amēḡkēl fāll-tijārāken s-išēnnawān, nēlkēḡ i-Emāli iket-nānāḡ, nārtēy dār-s dihen hārkuḡ.

¹⁸Isēsmeḡdet hak iyyān dāḡ-wān ulh n-amidi-net s-isālan-wi-dāḡ.

1 Kāl-Tāslonika 5

¹Ayētma, āmāra, dāḡ-isālan n-āzzāman wāla ālwāqq wa d-mad-āj a-wen, wār tāmyatārām s-ad-hawān-in-iktēb āwadēm dāḡ-isālan-win-dāḡ;

²tēssanām kāwāneḡ iman-nāwān a-s ašāl wa dd-itaqqāl Emāli, ad-dd-iḡēw fāll-āddināt s-ēmmeḡ wa s-dd-itidēw emākrāḡ fāll-āwadēm s-tišrayāt n-ehāḡ.

³Ad-āqqiimān āddināt jannen: "Ālyafyāt ija, xayy, tāzude n-tāmudre, wār fālla-nāḡ ija hārāt", har fālla-sān dd-iḡēw ālmāššibāt ijan armuḡ āssuksāḡān, olāhān d-ējāḡāl wa dd-tājj tizzurt fāll-tamāḡt lat ēnniyāt, wār dāḡ-sān dd-e-iylēs āwadēm.

⁴Ayētma, kāwāneḡ, wār kāwān-iha ere ihan tihay har fālla-wān dd-iḡēw ašāl-en šund emākrāḡ,

⁵dāgg-ānnur wādden dāgg-ehāḡ wāla dāgg-tihay a tāmoosām, wār t-illa a iffarān dāḡ-a-wa tājjām.

⁶A-wen-dāḡ a fāl wār hanāḡ-irāmmāset eḡēs šund āddināt wi iyyāḡnen, nājet ēnniyāt, nēttēfet ālxal dāḡ-hārāt iket-net.

⁷Āddināt wi taḡḡāsnen, s-ehāḡ a-s taḡḡāsān, wi sassānen asmēd, itakkās dāḡ-sān ēnniyāt, ehāḡ a-s tājjān a-wen,

- ⁸nākkāneḍ, dāgg-ānnur a nāmoos, neṭṭēfet ālxal dāy-hārāt iket-net, umaset-anāy immun d-tārha šund ayārḥ ilsan taḡessa-nānāy, umaset-anāy ɛlyēllas wa s-nējār āṭṭama-net šund takēnbut n-tāzoli tigēzāt eyāf n-āwadēm dāy-tisāwatan
- ⁹fāl-a-s Māssināy, wār hanāy-āsnāfrān i-temse, ānn-ak, āsnāfrān-anāy, i-ad-hanāy-ijrēw ɛlyēllas dāy-idēm n-Emāli-nānāy Ṷisa Ālmasex.
- ¹⁰Dāy-tēssēba n-a-wen-dāy a fāl āmmut Ṷisa Ālmasex dāy-idāggan-nānāy i-ad-dār-s nahār tāmudre jer-nāmmut wāla nēddar.
- ¹¹Ṷas, hak iyyān dāy-wān dāy, isēmēḍet ulh n-amidi-net, tēnmēdhēlām jer-iman-nāwān s-ēmmeḱ-wēdi-dāy s-kāwān-išla a-wen āmāra-dāy.
- ¹²Ḍarāt-a-wen, ayētma, imizārān wi kāwān-ikfa Emāli, tilēyyoḡnen dāy-asēnnēmhēl-nāwān dāy-tabarāt-net, ɛssēnāt dāy-sān,
- ¹³ākḑāt-tān semḡar d-tārha dāy-tēssēba n-a-wa āxdāmān jere-wān; imēlet ālxer jere-wān.
- ¹⁴Ayētma, nāsmātār-kāwān d-ad-tāyṭelām āddināt wi āmišāršānnen wāren ɛrha ālxidmāt s-āṣṣahāt-nāsān, sēkkuyēḍāt wi ha tasāja, ɛdhēlāt wi lāmmeḍnen, zēzzidarāt fāl-āddināt iket-nāsān.
- ¹⁵Ājāt ɛnniyāt i-iman-nāwān; wār zelām tāllābāst s-tāllābāst, ānn-ak, asēsāt hārkuk dāy-amišēl n-a-wa olāyān jer-jere-wān kāwāneḍ wāla jere-wān d-āddināt wi iyyāḍnen.
- ¹⁶Dāwātāt hārkuk,
- ¹⁷ādēlāt Māssināy hārkuk,
- ¹⁸umayāt i-Māssināy dāy-hārāt iket-net, ɛnta-den-dāy a-wa fālla-wān irha Māssināy dāy-tassayt-nāwān d-Ṷisa Ālmasex.
- ¹⁹Wār tēktelām ālxidmāt n-Unfas Šāddijān dāy-ulhawān-nāwān,
- ²⁰wār tāsfāṭṭem day a-wa hawān-jānnen āddināt wi ikfa Māssināy mājrād-net i-ad-hawān-t-in-sēssiwēḍān,
- ²¹āknāt azējjēzz n-a-wa hawān-jānnen iket-net, tēṭṭēfām dāy-s a-wa olāyān, tēšlēyām i-bahu,
- ²²udayāt i-a-wa lābasān, a āmoos-dāy.
- ²³Māssināy-i n-Māssi-s n-ālxer iman-net a dalāy i-ad-kāwān-išēšdēj tēmdam, ɛttarāy dāy-s ad-agēz ɛnniyāt-nāwān d-iman-nāwān d-tiyēswen-nāwān i-ad-wār kāwān-itēwwer uḍlem wāl' iyyān har ašāl wa dd-mad-iqqēl Emāli-nānāy Ṷisa Ālmasex.
- ²⁴Māssināy-i kāwān-dd-iyrān s-iman-net, oḡad, ɛnta day a kāwān-e-agēzān dāy-e d t-illām āššar.
- ²⁵Ayētma, ādēlāt-anāy-in Māssināy nākkāneḍ-dāy.
- ²⁶Nēmējjāt jer-iman-nāwān isofan janen s-tārha tēmdat.

²⁷Ǝttarǎy dǎy-wǎn dǎy-idēm n-Emǎli, ad-tǎyrēm tǎkarǎde-ta-dǎy i-ayētma dǎy-ǎddin iket-dǎy-nǎsǎn.

²⁸Ikf'-iwǎn Emǎli-nǎnǎy Ʋisa Ǎlmasex ǎnnuymǎt-net. Amin!

2 Käl-Täslonika

2 Käl-Täslonika 1

- ¹A-wa näkk, Bulës, hin-iktabän näkk d-Silwan d-Timoti i-älkänisät n-Mässinäy-i n-Abba-nänäy d-Emäli Yisa Älmasex ta hät ayrëm wa n-Täslonika.
- ²Nähuul-kāwān-in, nēttar dāy-Mässinäy-i n-Abba-nänäy d-Emäli Yisa Älmasex ad-kāwān-äkf ännuymät d-älxer.
- ³Ayētma, hak ašäl nämmoy i-Mässinäy dāy-tēssēba-nāwān, āniihājja a-wen ed itēhhal immun-nāwān s-data, tiwwaḍ day tārha ta tānimājjam jer-iman-nāwān.
- ⁴A-wen-dāy a dd-orāwān a-s wār t-tēlla älkänisät n-Mässinäy s-wādden nētabāraj-as dāy-isālan-nāwān, ed kud-dāy, wār t-illa ālyizabāt wāla talya wār tēnheyām, tēšbārām, wār-ifneḗ a-wen wāla a ēndārrān dāy-akuyēd-nāwān wāla immun-nāwān.
- ⁵Hakd a-wen-dāy, ayētma-y, a-wa kāwān-irmāsān a āmoos-dāy, asēddētta yas a āmoos n-a-s ilkam ašäl dāy-mad-išrāy Mässinäy s-iqqud. Älyizabāt kāwān-irmāsān-dāy, wār-āmoos yas, ar a kāwān-isinhējjin d-ujēš n-Tēmmēneya n-Mässinäy ed Tēmmēneya-net a fāl hannāyām a-wa hannāyām.
- ⁶Itbat a-s Mässinäy-i oḡadān, wār-e āyy ere kāwān-itayāzzāben āssunfa, āssilkām dāy-s.
- ⁷Ilkam ad-kāwān-äkf tāsonfat, kāwāneḍ-i hannāynen ālyizabāt ašäl-i-dāy, äkf-anāy-tāt näkkāneḍ-dāy ašäl wa dd-e-infilēl Emäli Yisa ifal-dd išēnnawān, āddeew d-ānjālosān wi n-imēšsuha.
- ⁸Ad-dd-iqqēl dāy-ammās n-efew āhijāljalān, išēj eḡa dāy-āddināt wi has-āsyārnen ulhawān-nāsān, unjāynen āmišēl n-a-wa innā Älēnzil n-Emäli-nänäy Yisa.
- ⁹Äddināt-en, tēlkam dāy-sān tisanant sēmmät d-terāzḗe tāylalāt jat dāy-anmējaj d-Emäli d-tārna n-älxurmāt-net. Wār dāy-sān ilkem ad-t-ēnhayān.
- ¹⁰Ašäl-en dd-mad-ass Emäli, ad-sēmyārān imēšseddējān wi sār-s omānnen ālxurmāt-net ed āsidāwāt-tān ass-net. Kāwāneḍ, āddināt-en, ham-tān ed tomānām s-isālan wi hawān-nāxtāb.
- ¹¹Ayētma, a-wen-dāy day a fāl hawān-nētattār s-Mässinäy hak ašäl, nētattār dāy-s ad-tāqqaymēm tēttafām tabarāt ta dāy-kāwān-ija, tēnhēj tāmudre-nāwān d-teyāre ta kāwān-dd-ija Mässinäy s-iman-net, idhēl-kāwān s-tārna-net i-ad-tamašalām a-wa olāyān iket-dāy-net, umas immun-nāwān, immun ih' ālfāyda.
- ¹²Immēk-wen-dāy a dāy-mad-itwēsēmyār Emäli-nänäy Yisa dāy-tāmudre-nāwān, tēkrēšām idēm data-s dāy-ānnuymät n-Mässinäy d-Emäli-nänäy Yisa Älmasex.

2 Käl-Täslonika 2

- ¹Ayētma, hakd a-wen-dāy āmāra, dāy-isālan n-uyēl n-Emäli-nänäy Yisa Älmasex d-ažēmmāy wa s-ilkam ad-t-nēnmēj dār-s, nēnn'-awān:

- ²tazidert, wār-itāggādet āwadēm wāl' iyyān d-ēnniyāt-nāwān, wār sāryasāt i-āwadēm wāl' iyyān ayāšad n-iman-nāwān s-a has-dd-ānifalālān wāla s-a nēnna wāla s-tākarde hawān-in-nēktab dāy-nēnna a-s ašāl n-uyēl n-Emāli āru dd-osa.
- ³Wār kāwān-isāsawadet āwadēm s-wāla a ēndārrān fāl-a-s ašāl wa n-uyēl n-Emāli, iket-di d-itājj, ad-irmēs iba n-āddin āsuksādān āddināt ājjootnen tēzzar ass-dd u-tanmēšrayt wa s-itawānna Āddāžžal he-ihlēk Māssināy.
- ⁴Ēnta-en-dāy a-s āmakšar n-e d t-illām a ititwāybidān. Dāy-tanmēšrayt-net, ad-iglēw har āqqayēm dāy-ehān n-āmudd wa māqqārān, isigdāh iman-net d-Māssināy.
- ⁵Ajān tēttēwām-in a-wa hawān-ēnney a-s t-ēlley yur-wān.
- ⁶Tēssanām a-wa t-in-iṭṭafān, a ikkās day wār dd-āwweḍ ašāl-net, wār dd-e-ass.
- ⁷Tēmyāre n-ēddāraj n-iba n-āddin-net ixdam dāy-āddunya-ta-dāy, afāl has-dd-tēssēlwās tārna ta t-in-tēṭṭafāt fālla-nāy, ad-dd-infilēl a-wa t-išlān, os'-iwān fāw.
- ⁸Afāl dd-osa anāmāšray-wen-dāy, ad-has-dd-ilkēm Emāli Ṽisa-i t-in-e-isāhēdān s-tārna-net, ikkēs dāy-s ālfāyda iket-net s-tiyyāt tashāḍt n-emm-net.
- ⁹Āhalēs wa t-illān ḍarāt-a-wen-dāy, ad-t-ākf Iblis tārna s-mad-itajj ijitān āsuksādnen, tikunen d-tišušab s-issēsawād tamētte,
- ¹⁰wār t-tēlla tāllābāst d-iba n-iqqud s-wādden ad-t-āj i-ad-isēsawēd āddināt wi hānen tabarāt n-tanmēšrayt s-ēlhēllak yas a hasān-iqqalān, āsyārān ulhawān-nāsān i-tidēt ta lāt s-ad-tān-tāylēs.
- ¹¹Dāy-tēssēba n-a-wen-dāy, a fāl hasān-išlāy Māssināy, oyy'-en oḍān dāy-a-wa tān-itakārrasān, išinmēšrēy-tān.
- ¹²Ilkam ad-ēnmēnhēyān d-āššāreya ed āsofān bahu tidēt, āsofān fārrāy, iqqud.
- ¹³Ayētma-γ, iwar-anāy hak ašāl ad-numay i-Māssināy dāy-tēssēba-nāwān. Emāli iman-net a kāwān-issēlmādān s-tārha-net, āsnāfrān-kāwān Māssināy, iylās-kāwān s-tārna n-Unfas Šāddijān, iššēšdāj-kāwān i-ad-tumasām tamētte-net ed tomānām s-tidēt.
- ¹⁴Iyr'-iwān-dd s-iman-net i-ad-tēslēm i-Ālēnžil wa hawān-nāxtāb, tējrēwām ejādār-nāwān dāy-ālxurmāt n-Emāli-nānāy Ṽisa Ālmasex.
- ¹⁵Ayētma! A-wen-dāy a fāl ēkfārāt i-Iblis, āknāt uḍēf n-ālyadatān wi kāwān-nēsšāyra s-imawān-nānāy hakd-dāy s-tikardīwen ti hawān-in-nēktāb.
- ¹⁶Emāli-nānāy Ṽisa Ālmasex hakd-dāy Māssināy-i n-Abba-nānāy, tētbat tārha-nāsān hanāy, ēntāneḍ a hanāy-ēkfānen dāy-ānuymāt-nāsān turhajāt n-ad-nākk s-data, nēhlēylēy hārkuk dāy-āṭṭāma ādduuten.
- ¹⁷Nēttar dāy-Māssināy ad-iḍnēy ulhawān-nāwān tārha n-tikawt n-s-data, ija dāy-wān ālbāraka n-ad-tamašalām a-wa olāyān dāy-ijitān-nāwān hakd-dāy dāy-mājrād-nāwān.

2 Kāl-Tāslonika 3

- ¹Ayētma, tasāmdot n-mājrād-nānāy da: tēddalāt-anāy-in Māssināy i-ad-ihēl mājrād n-Emāli s-data šik dāy-idāggan iket-nāsān, sēmyārān āddināt mājrād-en s-ēmmeḱ wa s-t-tāssimyārām kāwāneḱ.
- ²Ādēlāt-anāy-in Māssināy i-ad-hanāy-iylēš dāy-erk imojjan n-erk āddināt d-ināllābāsān ed wādden āddināt iket-nāsān a eṭṭafnen immun.
- ³Emāli, oyad, ēnta-en-dāy a kāwān-e-isēšsuhun dāy-immun-nāwān, agēz-kāwān dāy-Iblis-i n-Anāmsod.
- ⁴Emāli a ih' aṭṭāma-nānāy dāy-isālan-nāwān, nēkkas āššāk a-s a-wa dār-kāwān-nāsmātār, tēṭṭafām-t, ad-t-tēknēm day uḱēf.
- ⁵Ij'-iwān Emāli dāy-tabarāt, āssewāḱ Māssināy tārha-net dāy-ulhawān-nāwān, ija dāy-wān akuyēd dāy-tazidert šund ta hāt Ālmasex.
- ⁶Ayētma, nāsīmātār-kāwān hullan dāy-isēm n-Emāli-nānāy Yisa Ālmasex i-ad-sēnnēmējjējām iman-nāwān d-ere ijannen ēnta ā/n/na-wān dāy-āddin, a-s ija a-wen, unjay s-ad-itṭēf ālyadatān wi kāwān-nēssāyra, unjay s-ālxidmāt s-ifassān-net, tāmišāršār tāmudre-net.
- ⁷Tāmudre ta tāttilālāt a-wa kāwān-nēssāyra, tēssanām-tāt; tēssanām a-s, a-s t-nēlla jere-wān, wār hanāy-tēzzeyām d-a-wārān oyed.
- ⁸Wār t-illa ere s-nēkša āsink-net bānnan, ehāḱ d-ašāl nāxdam s-āššahāt-nānāy, tidēt, nālluyyāy māšan, wār t-illa fāw ere s-nāmoos āzuk.
- ⁹A-wen, nēj'-e, wādden i n-a-s innin wār-ānhājja d-ad-nākš isinkawān-nāwān māšan, nāsof ad-wār nēja a-wen, i-ad-hanāy-tāttālālām kāwāneḱ-dāy, tēlmēdām a-s ālxidmāt, a iwarān hak āgg-adēm.
- ¹⁰Āzzāman wa nēkkās jere-wān, nēkna azēzzēwi fālla-wān tēna n-a-s: "Āwadēm wa wārān irha ad-ixdēm, adiš, wār-itāttet."
- ¹¹Kāwāneḱ, nēsla a-s han-kāwān āddināt āmišāršārnen wāren ērha ad-āxdēmān, tajjāšān isālan wāren tān-dd-āqqel.
- ¹²Āddināt-en, nārha ad-nēsēmmeṭtār fālla-sān, nēsēmmeṭtār-tān: nēj'-asān isēm n-Emāli Yisa Ālmasex idēm n-ad-āxdēmān s-āššahāt-nāsān, ēyyēnet sendad i-ad-udaben uḱēf n-tāmudre n-iman-nāsān.
- ¹³Kāwāneḱ-i n-ayētma-y, wār kāwān-išālḱašet amišēl n-a-wa olāyān.
- ¹⁴Isēmmeṭerān wi hawān-nētāj dāy-tākarḱe-ta-dāy, ere sār-sān unjayān, ēzzēyāt-t, širēšām fālla-s i-ad-ikrukāḱ,
- ¹⁵wār t-jem ašānjo-nāwān, sēmmeṭtār fālla-s šund ā/n/na-wān.
- ¹⁶Ikf'-iwān Emāli-i n-Māssi-s n-ālxer, ālxer s-ējut hak āssayāt, idhāl-kāwān Emāli iket-dāy-nāwān.

17Tihulawen-ti-däy, näkk iman-in, Bulës a hawän-tänät-in-iktäbän s-äfuss-in; ešwāl-in day, däy-tikardiwēn-in iket-däy-näsnät da-däy.

18Ähuuläy-käwän-in, ättaräy däy-Emäli-nänäy Ṽisa Älmasex ad-käwän-äkf ännuymät iket-däy-näwän. Amin!

1 Timoti

1 Timoti 1

- ¹A-wa näkk, Bulës, wa s-omär Mässinäy-i n-Ämaylas-nänäy d-Ṷisa Älmasex-i iha ättäma-nänäy, tumast n-anämmašul-net.
- ²Ähuuläy-käy-in Timoti käyy-i n-rure-y wa n-tidēt dāy-immun. Ikf'-ik Mässinäy-i n-Abba-nänäy d-Emäli-nänäy Ṷisa Älmasex ännuymät, tärha d-älxer.
- ³Timoti, a-s käy-fäläy, ekkey teje ta n-Masidunya, äsmätäräy-käy d-ad-täqqaymēd dāy-ayrēm wa n-Ifäsus, sēmmäqqēd fäll-äddinät wi t-hänen sayranen tijēttewen änimäšräynen i-tidēt ta tädduttet,
- ⁴i-ad ēyyen fälla-sän tinfusen ti n-ibda wären ēnfa härät d-tamädašt dāy-ättarexän n-imyarän wären dd-itirēw ar tēšējrēt n-mäjräd. Wär t-illa a dd-isaysal a-wen-dāy dāy-amišēl n-erhet n-Mässinäy wäla dāy-ehel n-s-data dāy-immun.
- ⁵Dāy-a-wa s-käy-omäräy, ēnney-ak, ēttēfnet äddinät jer-iman-näsän tärha tēmdat d-ad-wär t-illa a dāy-ēššakän iman-näsän d-immun wär ha tēlmēnufäya.
- ⁶Härätän-win-dāy, ēšlāyän-asän äddinät äjjootnen, ēššēškän iman-näsän s-taxxalen.
- ⁷Äddinät-en, ērhan tumast n-älyulam n-alämär wa n-ännäbi Mosa, a-s ija a-wen, a-wa jännen s-yur-sän ija a-s wär t-illa ere hasän-t-ojärän musnät, hakd-dāy a-wa sayren äddinät, wär t-illa a dāy-s ējrahän ēntāneḍ iman-näsän.
- ⁸Alämär wa n-Mosa, wär t-ijrew härät, olay iket-net afäl t-itamašal äwadēm s-älmäyna.
- ⁹Nēssan a-s alämär, a ämoos-dāy, wär dd-äzzubbät i-äddinät oyadnen, änn-ak, osä-dd i-inälläbäsän d-imēffellēgän d-äddinät wi wären äddiin d-inäsäbäkkadän d-inämäšrayän d-ikufar d-imäjjan n-iman n-imärawän-näsän d-imäjjan n-iman n-äddinät
- ¹⁰d-wi samāḍasnen tiyēswen-näsän d-meddēn wi tajjānen meddēn tiḍeḍen, d-wi hinžanšanen äddinät d-inēsbuha d-imärzan n-ärkāwäl d-e d t-illām ägg-adēm änimäšräyän i-tijēttewen n-teyäre ta n-tidēt tädduttet tējrawäm, ēntāneḍ-den-dāy äddinät wi s-dd-äzzäbbät Mässinäy alämär-net.
- ¹¹Teyäre-en-hi, isālan n-Älēnzil-wi hi-issäyläf Mässinäy a ha. Ęnta-en-dāy day a hanäy-itajjān isālan n-älxer d-tānoflayt ta hanäy-t-tēllät yur-Mässinäy-i n-Mässi-s n-älxurmät.
- ¹²Ämmoyäy i-Emäli-nänäy Ṷisa Älmasex ēnta-i hi-ikfän äššahät wa s-ämyatäräy, iflās-ahi i-ad-hin-sēssiwēḍäy ämašal wa dār-hi-äsnähājja,
- ¹³wär hi-iṭṭef eya n-a-wa s-kāla ämoosäy äkafār d-älmuṷäzzäb n-enälläbäs s-äkkus ašni-net māšan, tätwaḍän-ahi tāhanint ed a-wa ämešäläy, älzāhalät d-tāyart n-ulh a dāy-t-ämešäläy.

¹⁴A-wen iket-net, ojar-t sar-i annuymät wa maqqarän fall-i issensä Emäli-nänäy, asnafläy-ahi dāy-immun d-tārha ta dd-tirēw tassayt d-Ṭisa Ālmasex.

¹⁵A-wa mājrād itbatän s-ānihājja ad-sār-s iqbēl e d t-illām ägg-adēm: Ṭisa Ālmasex, ijjāš-dd äddunya i-ad-iyłēs ināsbākkadän s-nākk Bulēs a-s wa äzzarän, dāy-sän ojarän iket-dāy-nāsän.

¹⁶A-wen-dāy a fäl hi-ođän Mässinäy tāhanint i-ad-umasāy älmital i-äddinät wi iyyāđnen n-a-s Ṭisa Ālmasex, h'-e tazidert n-a-s ere sār-s omānän, ad-ijrēw tāmudre tāylalät. A-wen hi-ija, äddoobät day ad-t-āj i-e d t-illām ägg-adēm.

¹⁷A-wen-dāy a fäl näkfet härkuk Mässinäy semyar d-älxurmät, ěnta a-s Āmānokāl wa n-Āmaylal, wār fälla-s la tamättant tārna, wār-itētwhēy, ěnta a-s Mässinäy wa n-iiyän. Amin!

¹⁸Alyad-in Timoti, a-wa s-ārhey ad-kāy-sēmmētārāy dār-s, wār-izley d-mājrād wa s-kāla t-innä Mässinäy i-äddinät i-ad-hak-t-ēnnēn, ēnnän-ak-tän day. Umaset mājrād-wen-dāy hak-ätwännän a kāy-āsina mānyän dāy-älxidmät wa āhuusken hed i-ad-ākk s-data.

¹⁹Ītṭēf immun, wār-itēmmalet a dāy-tēššakād iman-nāk, ēhlākän äddinät ājjootnen wāren ja a-wen, ānmāšrāyän i-immun;

²⁰äddinät en-dāy, ih'-en Himni d-Ālxader-i jey dāy-ifassän n-Iblis, ānmānhāyän d-iman-nāsän i-ad-ēlmēdän a-wa ihän asēkkufār.

1 Timoti 2

¹Dat-hārät iket-net, āsimātārāy-kāwän d-ad-tēdēlēm Mässinäy, tējēm ālhimmät, tājjāynānām-t, tumayām-as i-ad-ađēn tāhanint i-e d t-illām ägg-adēm.

²Ādēlät Mässinäy i-imānokālän d-kāl-ēlxēkum i-ad-ozja ākall, ija dāy-s ālker, nētṭēf tāmudre tāddiinät, tāssiimyārät Mässinäy.

³Tittar-tin-dāy āhuskātnen a ējraznen i-Mässinäy-i n-Āmaylas-nänäy-i

⁴irhan ēlyēllas n-e d t-illām ägg-adēm, ēzzēyän tidēt iket-dāy-nāsän.

⁵Mässinäy, iyyän ḡas, wār dd-ija day ar iyyän n-ēssēbab s-āzmāzāl iman-net d-dāgg-adēm, a t-āmoosän Ṭisa Ālmasex-i dd-āmoosän ägg-adēm.

⁶Ikfā iman-net i-ad-isēddārfēt e d t-illām ägg-adēm dāy-ibākkadän-net, ěnta-den-dāy ēmmēk wa s-ājjēyha ālwāqq wa dd-tāwwād, tāqqän ta issēbdād Mässinäy n-a-s irha ēlyēllas n-äddinät iket-dāy-nāsän.

⁷Dāy-tēssēba n-a-wen-dāy a fäl hi-ija Mässinäy āmaway n-isālan-net d-anāmmašul; tidēt a janney wādden bahu, Mässinäy a hi-dd-āšmašālän i-ad-sāyṛāy inēzzulam immun d-tidēt ta-net.

⁸A-wen-däy a fäl däy-wän ärhey käwāneḍ-i n-meddēn, ad-tēddalām Māssināy däy-edāgg iket-net, tajjām ālhimmāt däy-ḍakkālām ifassān šaddiijnen, wāla aḍkār wāla abjēnjēn.

⁹Tiḍeḍen day, ärhey däy-snāt, ad-ējēnāt a-wen-däy. Ärheey däy-snāt ad-tajjānāt isēlsa tānāt-wāren-ēkšef, isēlsa tānāt-ēštarnen; uday ad-sasahaynāt ašāl i-ad-tānāt-in-ējrahān āddināt, wār tajjānet i-iyāfawān-nāsnāt asēssēkēn s-izzēwāt ālqim-net, wār tajjānet orāy wāla timāywanen okāynen āmaku wāla isēlsa s-ikna ālqim-nāsān ezāwe,

¹⁰ānn-ak, zēzjānet-dd tihusay n-imārkedān wi ānihājjanen d-tiḍeḍen jannānen āksuḍnāt Māssināy.

¹¹Ālwāqq wa n-ālXuṭbāt n-mājrād n-Māssināy däy-ālkānisāt, susēmnet däy-a-s āsidāwnāt a-wen d-asjēd d-asrēs n-iman;

¹²ēgdalāy-asnāt ad-xaṭṭābnāt mey ad-tanāhaḍnāt däy-meddēn d-a-wa s-lān s-ad-t-ējēn däy-ālkānisāt, susēmnet.

¹³Māssināy, Adēm a dd-ixlāk s-tizarāt tēzzar, issēlkām-as-dd Xēwwa.

¹⁴Wādden Adēm a ikkārrās Iblis s-tizarāt i-ad-inmēšrēy, ānn-ak, tamāḍt a āšnāmāšrāy; tānmāšrāy s-a-wen-däy ja i-mājrād n-Māssināy.

¹⁵Hakd a-wen-däy, a-wen wār hin-ikkēs a-s ad-tumas anna, tēkrēš arātān, iylēš-tāt Māssināy. Sādēwet immun-net d-tārha tēmdat d-tāmudre šaddiijāt, tēštarāt.

1 Timoti 3

¹A-wa mājrād ānihājjan: ere irhān tumast n-ārrabex-i n-emānnāhāḍ n-ālkānisāt, ilmēdet a-s āsidārhan āmašal āllullen.

²A-wen-däy a fäl, emānnāhāḍ n-ālkānisāt, ilzam ad-: Wār t-iwer uḍlem, umaset āhalēs n-iiyyāt tamāḍt, ere ilan ālxal d-esāwe, inhējjet d-semyar, ijjēšet-t amājaru, umaset ere āddoben asēyēr n-āddināt,

³wār-itumaset emāsāw n-asmēd wāla ere ih' ājaḍ; umaset ere āzedān, āgg-ālxer, wār-itumaset emārḥ n-azrēf.

⁴Umaset ere ānnihāḍān hullan däy-ehān-net d-ere s-āsijādān arātān-net, āssiimyārān-t däy-hārāt iket-net

⁵fāl-a-s ere s-indar ad-ānnāhāḍ däy-ējādāš-net, ēndek ēmmēk wa s-mad-udabāt tāzert i-ālkānisāt n-Māssināy?

⁶Wār-itumaset ere s-iket omān i-ad-wār t-irēmmeš ēttēkēbru, isēddāryēl-t, idēw däy-uḍlem wa däy-oḍa Iblis iman-net.

⁷Umaset ere ilan tajuhe tāhusket dat-āddināt wi n-ajāma wāren āmoos ālmāssexitān, dihen, wār mad-itwēlkāh, wār mad-idēw däy-tānḍārbaten n-Iblis.

- ⁸Imadhalän n-ärrabexän-i n-imännähädän n-älkänisät, ilzam-tän ad-: Tän-iwar särho, wär tumasnet äddinät n-ëssin ilsawän, ëkrëšnet tenna tëtbatät, wär säsakaynet tesäse n-asmëd, wär tämmäyнет i-terše n-azrëf s-taxärbënit, äsikäarakäd a-wen.
- ⁹Ëddäraj n-immun wa tän-issëlmäd Mässinäy däy-mäjräd-net, ëtëfnet-t däy-a-s wär t-illa a däy-ëššakän iman-näsän.
- ¹⁰Zëjjëzzënet-tän äddinät, itwëlmëd a-s wär t-illa uđlem tän-iwarän tëzzar, ëjjëšän ämašal-wen-däy.
- ¹¹Tidëden day, iwaret-tänät särho, wär tänät-itäjjäšet ännämima, ëkrëšnet älxal ähuusken, äydełnet däy-härät iket-net.
- ¹²Imadhalän n-emännähäd n-älkänisät, hak iyyän, iyyät tamäđt, nähädnet däy-aratän-näsän d-ijëdšan-näsän.
- ¹³Äddinät-win-däy, wi išla ämašal-näsän s-iqqud, ad-ëtwësëmyärän, ad-äbas tän-ha tasäja däy-tëssëba n-immun-näsän d-tassayt ta jän d-Visa Älmasex.
- ¹⁴Timoti, täkarde-ta-däy, kattäbäy-ak-tät-in däy-a-s jaräy ätëma n-ad-käy-in-asäy šik
- ¹⁵mäšan, kunta wär-otes Mässinäy a-wen har hin-ähojäy fälla-k, ärhey ad-hak-tilal täkarde-ta-däy i-ad-tëlmëdäd älxal wa s-led s-ad-t-tëttëfäd, sëssiyëdäd sär-s tamëtte ta n-imumënan n-Mässinäy, a-wen a t-ämoosän älkänisät n-Mässinäy-i iddärän, ënta a-s tamankayt ta tëbnät fäll tidët, wär t-illa day a däy-s tät-madän-ikkës.
- ¹⁶Tidët n-Mässinäy ta s-ärđän äddinät däy-isälan n-ëddäraj wa n-immun, ti-mäqqärät, a-wen a t-ämoosän a-s: Visä Älmasex, änfäläl-dd däy-äddunya, ämoos-dd ägg-adëm, ënhäyän-t day dägg-adëm, illäyät Unfas Šäddijän s-idëm wa ikräš dat-Mässinäy, äjjunfän däy-s änjälosän, ätwäjjän isälan-net i-inëzzulam, omänän sär-s äddinät iyyäđ, immëđkäl s-išënnawän s-edägg wa n-älxurmät.

1 Timoti 4

- ¹Ämära, däy-isälan-wi-däy n-ajilal n-äddunya, Unfas Šäddijän iman-net a innän, ad-ëkfën äddinät iyyäđ iman-näsän iba n-äddin, ëltäyän iyyäđ tän-saswadnen. Äddinät-en, a-wa säyren, a sär-sän dd-orawän alšinän,
- ²imäsäyran n-inësbuha n-älmunafeyän s-ässiikwäl ëjut-i-däy jän ibäkkadän-näsän ulhawän-näsän,
- ³ad-ëzzënan s-imumënan ëssannen a-wa ämoosän tidët, säxrëmän-asän adubën, ëgdëłen-asän tetäte n-imënsiwän iyyäđ, a-s ija a-wen, härätän-win-däy, Mässinäy a tän-dd-ixläkän i-tänoflayt n-imumënan i-ad-tän-ëksën däy-tamayit-has.
- ⁴A-wa dd-ixläk Mässinäy, olay iket-net, wär t-iha fäw a xäramän, umayet yas äwadëm i-Mässinäy tëzzar äkšet a-wa s-irha tetäte-net
- ⁵fäl-a-s, wär t-illa amënsi s-wädden, äššiišdäj-t mäjräd n-Mässinäy d-tittar.

⁶Timoti, fässär i-ayētma-k dāy-āddin hārātān-wi-dāy, afāl jed a-wen, ad-tumasād ānaxdim n-Ÿisa Ālmasex ifranān, sētbētād kāyy-dāy a-s a-wa innā mājrād wa ihakkān immun a-s tēddarād, tēssanād day a-wa ēnnānāt tijēttewen ti n-teyāre n-tidēt ta tādduttet.

⁷A-wen-dāy a fāl hak-janney, wār sājad i-tinfusen ti n-kāl-āddunya d-ti n-kāl-ibda siyulnāt timyaren, mālayāyna yas a-wen wārān oher hārāt d-Māssināy.

⁸Kāyy, šemmišēl āššahāt-nāk dāy-isālan wi n-āddin ašēšrah n-tayēssa, wār-infa s-a ājjen, a-s ija a-wen, asēšsuhu n-iman dāy-āddin, infa s-a ājjeen ed ere āddiinān, ijraw yur-Māssināy ārkāwāl n-tāmudre dāy-āddunya hakd-dāy ālaxārāt.

⁹A-wa hak-janney, mājrād ānihājjan d-ad-itwāqbēl iket-dāy-net.

¹⁰Tidēt, nosas dāy-ālxidmāt, nēha amjār āšsohen ed ātṭāma-nānāy, Māssināy-i iddarān a iha, ēnta a-s Āmaylas n-e d t-illām āgg-adēm hullan imumēnān.

¹¹Ēntāneḍ-den-dāy isālan wi s-led s-ad-tān-sayred, sēmmētārād āddināt dār-sān i-ad-tān-ēknēn ujreh.

¹²Wār kāy-ilākkāhet āwadēm fāl-a-s innin māḍrēyād, ānn-ak, ētṭēf dat-imumēnān tēttēlal dāy-mājrād d-ālxal d-tārha d-immun d-tēšēdje n-ulh.

¹³Iket-di d-kāy-in-tisāy, yarr ēlkēttabān n-Māssināy dat-āddināt, xatṭāb-asān-tān, tafāssarād-asān-tān.

¹⁴Wār toyyed isuf wi hak-ija Unfas Šāddijān i-ad-tudabed s-ālxidmāt-nāk, isuf-en, Māssināy a hak-tān-ikfān, ēllāyen-ak sār-sān day āddināt s-inna Māssināy a-wen, āswār-kāy day ālžāmayāt wa n-inušāmān ifassān-nāsān i-ad-dāy-k āj Māssināy ālbāraka.

¹⁵Hārātān-win-dāy s-hak-ēnney, ārdēl-tān, ēdgēz dāy-sān i-ad-dd-ibbuyēn ehel-nāk s-data dat-āddināt iket-nāsān.

¹⁶Hekāyy! Āj ēnniyāt i-iman-nāk, tējēd-t day i-a-wa sāyred āddināt, kuyēd dāy-tazidert dāy-a-wen. Afāl jed a-wen, ad-tāylēsād iman-nāk, tāylēsād day iman n-āddināt wi hak-āsijādnen.

1 Timoti 5

¹Timoti! Wār tāsnāryāmād fāl-ere wāššārān, ānn-ak, āj'-as mājrād šund wa mad-tējēd i-abba-nāk. Imawaḍān ēntāneḍ, āj'-asān mājrād wa mad-tējēd i-ayētma-k,

²tējēd i-timyaren mājrād wa mad-tējēd i-matte-k, tējēd day dāy-tēšēdje i-timawaḍen asēmmētār wa mad-tējēd i-šātma-k.

³Ÿayēm tēssanād dāy-tinuḍāfen, hullan ti n-tilāqqiwen s-wār t-illa ere lanāt tānāt-idhālān.

⁴Afāl la tānuḍāft arātān mey ihāyawān, ēlmēdnet dat-hārāt iket-net a-s dat-Māssināy, ēntāneḍ-en-dāy a iwar ālxaqq n-imārawān-nāsān. Ēmmēk-wen-dāy a-s mad-ēzēlēn i-

imārawān-nāsān d-imārawān n-imārawān-nāsān asēdwal wa tǎn-jǎn. Ǽnta-den-dǎy day a-wa ijrǎzǎn i-Mǎssinǎy.

⁵Tǎnuđǎft ta wǎrǎt tēla ere dǎr-s, tǎqqimǎ-dd ěnta Ƴas, tēzzay d-iman-net, tǎjet ǎttǎma-net dǎy-Mǎssinǎy, tǎqqaymet tattǎr dǎy-Mǎssinǎy ehǎđ d-ašǎl i-ad-tǎt-ikkēs dǎy-tǎmǎyatert.

⁶Mǎšan, tǎnuđǎft ta wǎrǎt tēttǎr ar izējraz n-iman-net, ělmēd a-s wǎr tēzley d-ere ǎba kud-dǎy tēddar.

⁷Ǽntǎneđ-den-dǎy hǎrǎtǎn wi s-led s-ad tǎn-dd-suktēwǎd ǎddinǎt i-ad-ěttēfnǎt tinuđǎfen tǎmudre-ten-dǎy i-ad-wǎr tǎnǎt-itizēm ǎwadēm wǎl' iyyǎn.

⁸ǎmǎra, ere hin-ijjǎrǎn imārawān-net hullan wi t-orǎwnen, ilmēdet a-s ǎkkuddǎl immun, iššam-as-in ǎmǎra wǎla-dǎy ǎnǎzzalim.

⁹ǎmǎra, tǎnuđǎft ta tǎrhǎt ad-tējjēš tiđeden ti tēdhǎl ǎlkǎnisǎt, wǎr has-t-illa a-wen ar s-ad-tēla sǎđisǎt timērwen n-awǎtay d-ad-wǎr kǎla tēja ar iyyǎn n-adubēn Ƴas.

¹⁰La day s-ad-tǎtiwǎzzǎy s-imǎrkedǎn wi tamašal d-asēdwal olayǎn i-aratǎn-net d-ad-tǎt-ih' amǎjaru d-ad-tǎt-ihǎ ǎlxidmǎt i-imēššeddējǎn d-ad-kann hǎrǎt i-tilǎqqiwen, d-ad-tamašal a-wa olǎyǎn iket-net.

¹¹Wǎr tǎqbelǎđ s-tadhēlt n-tinuđǎfen ti mǎđroynen fǎl-a-s afǎl tǎnǎt-dd-iqqǎl iblis-nǎsnǎt, ad-ēšlēynǎt i-tabarǎt ta n-ǎlmasex, umas a-s wǎr t-illa a ihan ěnniyǎt-nǎsnǎt kunta wǎdden adubēn ǎynayǎn.

¹²Ǽnta-den-dǎy ěmmēk wa s-sawarnǎt uđlem iman-nǎsnǎt ed ǎrkǎwǎl wa jǎnǎt i-ǎlmasex n-a-s ěnta Ƴas a-s mad-ēddǎrnǎt, ǎxdēmnǎt-as, ǎqqǎlnǎt sǎr-s.

¹³Afǎl jǎnǎt a-wen, wǎr t-illa a tǎnǎt-išillun kunta wǎdden tikawt jer-ihǎnan, d-sendad, a-wen day, ojǎr-t a-wa s-wǎr tǎnǎt-išla ar aggay n-tinawen, wǎr t-illa a-s wǎdden hanǎt-t kud-dǎy wǎr tǎnǎt-iqqel a-wen, wǎr tǎnǎt-ǎškǎrakǎđ asēffēlyǎy.

¹⁴Dǎy-tuksēđǎ n-a-wen-dǎy a fǎl tǎnuđǎft ěndǎrrǎt, ǎssofǎy-as ad-talēs adubēn, tēkrēš aratǎn, tǎnnǎhǎđ dǎy-ějadǎš-net s-sǎrho i-ad-wǎr fǎlla-nǎy jǎrrēwǎn fǎw išēnja-nǎnǎy tašlēlt s-hanǎy-ěssēđlǎmǎn.

¹⁵A-wa jǎnney, janney-t fǎl-a-s a ǎjjeen dǎy-tinuđǎfen-tin-dǎy mǎđroynen, ǎru d-ǎnmǎšrǎynǎt i-tabarǎt n-Mǎssinǎy, ělkǎmnǎt i-Iblis.

¹⁶Afǎl t-tēlla tamǎđt hat n-ǎlkǎnisǎt tēla tinuđǎfen dǎy-ehǎn-net, tēdbēlet-tǎnǎt ěnta iman-net, wǎr tumasnet ǎzuk i-ǎlkǎnisǎt i-ad-tudabǎt ǎlkǎnisǎt dihen ad-kann hǎrǎt i-ti wǎren dǎy-snǎt ila ere hasnǎt-iknǎn hǎrǎt.

¹⁷Imizǎrǎn n-ǎlkǎnisǎt wi ěknǎnen issus dǎy-ǎlxidmǎt-nāsān s-sǎrho, sēnnēdfēsǎt-asǎn semƳar hullan wi s-ěntǎneđ a ǎnnuđǎfnen d-ǎlxidmǎt wa izzēwen ǎmoos ǎlxuđbǎt d-asēssǎyǎr n-imumēnǎn.

¹⁸Däy-isälan n-a-wen-däy faw a däy-innä êlkëttab n-Mässinäy: "E-d šišbäytišad awdes däy-ëttäyäm i-ad-t-iddëš, wär has-jed äkinbäb." Innä êlkëttab day a-s: "Hak äanaxdim, äniihäjja d-älxaqq n-tide-net."

¹⁹Wär täqbeläd a ätiwännän fäll-änušäm n-älkänisät ar s-ad-ila sänatät mey kărăđät tjuhawen.

²⁰Inušämän wi änmäšräynen, äytël-tän dat-älkänisät iket-net, tälläyed a-wa däy-änmäšräyän i-ad-äj a-wen tuksëđa däy-äddinät wi iyyäđnen, uksađän ëntäneđ-däy amišël n-abäkkad šund-wen-däy.

²¹Ëttaräy däy-k fäll-Mässinäy d-Ÿisa Älmasex d-änjälösän wi ënnëfrännen d-ad-tamašaläd härätän-wi-däy s-iqqud, wär tän-täsnämajäräd, wär sār-sän täzmäzläyäd day äddinät.

²²Wär täsrarädäd aswār n-ifassän-näk eyäf n-äwadëm wäl' iyyän i-ad-has-tëjäd älhimmät, ijjëš älxidmät wa n-älkänisät; hekäyy, wär tihār d-äddinät ibäkkadän-näsän, yäyëm tëttafäd iman-näk härkuk däy-tëšëdje.

²³Wär sëss aman yās, sass day dehiyyän a ëndärrän däy-aman n-läynäb äxxiimärnen i-ad-käy-infew a-wen däy-tanännäyat ta käy-rammäšät d-turhënnawen ti iyyäđnen käy-jarräwnen.

²⁴Äddinät iyyäđ, ibäkkadän-näsän, äñifalälän harwa wär dd-ëmmëđkälän isälan-näsän mäšan, iyyäđ, tahajen wi-näsän ëštarän hundäy har ašäl wa dd-e-ëbboqqen dat-äddinät iket-näsän.

²⁵A-wen-däy day a jan imärkedän wi tamašalän äddinät, wär tēhijin wär-ätwänhäyän, kunta day wär-ätwänhäyän šik, wär mad-ähajën ëštarän.

1 Timoti 6

¹Älmässexitän wi äkkilätnen i-äwadëm, iwar-tän s-ad-ëknan asëmyar n-mëssaw-sän. Afäl jän a-wen, wär mad-isëkkufär äwadëm isëm n-Mässinäy, wär mad-ažëmän day äddinät a-wa käwän-nësayra.

²Wi s-mässi-sän älmässexitän a ämoosän, uday ad-unjeyän s-asëmyar-näsän fäl-a-s innin oharän dār-sän ämära temiđt ta n-tassayt d-Ÿisa Älmasex, iwar-tän s-ad-tajjän s-ënniyät älxidmät wa däy-tän-jän mëssaw-sän ed wi tän-ässixdämmen, imumënan irha Mässinäy a ämoosän.

³Ënta-den-däy a-wa s-leed s-ad-t-sayred äddinät, samätaräd-tän dār-s. Ëllan-t äddinät sayranen bahu wärän oher härät d-tidët n-mäjräd n-Emäli-nänäy Ÿisa Älmasex, wär êlkemän day i-asëyär wa äddewän d-äddin-nänäy,

⁴äddinät-en, äsidäryälän-tän ibärajän. Älžuhal tässiirhän tārha n-tamädašt d-amšëkki n-mäjräd a ämoosän. Ënta-den-däy a-wa dd-itiirëwän tismiten d-imšewëllitän d-tëkkufära d-tordawen läbasnen,

- ⁵d-tamādašt wārāt meḍḍew jer-āddināt s-tēfray tayette-nāsān. Wār-essenān tidēt, jan āddin āsaru s-ēbbāyārān.
- ⁶Tidēt lab a-s uḍēf n-āddin itirēw-dd s-āwadēm ārrēzāy māqpoorān afāl wār-āzoz a-wa t-ikfā Māssināy;
- ⁷wār t-illa a dd-nāwway a-s dd-nējjāš āddunya-ta-dāy, wār t-illa day a-s nāddobāt aggay-net ašāl wa d-tāt-nējammāḍ.
- ⁸A-wen-dāy a fāl, kunta nēla a nekša d-a nēlsa, igdāh-anāy a-wen-dāy.
- ⁹Āddināt wi wāren ērha ar ad-ābbāyārān, ad-ētuirēmān s-a ājjeen, irmēs-tān Iblis s-tānḍārbat n-derhanān ājjootnen lābasnen dāy-wār-itidēw ar emeskel. Wār t-illa a sār-sān dd-išašray a-wen-dāy kunta wādden sābxas d-ēlhēllak.
- ¹⁰Tārha n-azrēf tokāyāt āmaku, sajraw hārāt ed, ēnta a-s ekew n-e d t-illām ālmāššibāt, oḍān dāy-s āddināt ājjootnen, ānmāšrāyān i-immun, orāwān-dd s-iman-nāsān tidij n-tersēmawen ājjootnen.
- ¹¹Āmāra, Timoti, kāyy-i n-u-Māssināy a-s āmmijrādāy: jawāḍ i-hārātān-win-dāy, ēmmāy i-uḍēf n-āddin d-immun d-tazidert, uday i-a-wa kāy-ēssāyṛāy iket-net, ēbdēw iman-nāk d-a-wa lābasān. Ēttār iqqud d-ālyādalāt dāy-tuksēda n-Māssināy, ēttēf immun d-tārha d-tumast n-āwadēm āzedān.
- ¹²Ēknēs amjār wa ufān dāy-imjārān ihālān ebre n-āddin i-ad-tējrēwād tāmudre ta tāylālāt s-kāy-dd-iyṛā Māssināy. Āj isālan-win-dāy kāyy-dāy i-ad-sētbētād immun dat-tijuhawen ājjootnen.
- ¹³Āmāra, ēfraḍāy fālla-k dat-Māssināy-i ihakkān tāmudre i-hārāt iket-net d-Ṭisa Ālmasex-i ājjēyhān dāy-isālan n-tihusay n-a-wa āmoos dat-gēfār, Bunēs Bilatēs.
- ¹⁴Agēz iman-nāk dāy-ālyib iket-net d-a xāramān iket-net, ēttēf iman-nāk dāy-tēšēdje hārkuḍ i-ad-togazād a-wa fālla-k ifrāḍ Māssināy har ašāl wa dāy-dd-mad-infilēl Āmānokāl-nānāy Ṭisa Ālmasex.
- ¹⁵Ašāl-en, ad-hanāy-t dd-isuyēl Māssināy-i t-illān jēnnēj hārāt iket-net, ēnta-i yur-t-tēlla tānoflayt ta n-tidēt, ēnta-i n-Emāli n-imānokālān, ēnta-i n-Emāli n-imālan,
- ¹⁶ēnta yas a iyālān, wār fālla-s la tamāttant tārna, izzay dāy-ānnur s-wār hanāy-t-illa āggaḍ-net fāl tēmyāre d-tihusay-net, wār t-illa ere s-kāla t-inhāy, wār-ilkem day ere āddoben ahānay-net; umaset semyar d-tārna, i n-Māssināy hārkuḍ. Amin!
- ¹⁷Āmāra, ānn i-imārrēzāyān n-āddunya-ta-dāy, ad-ējēn ēnniyāt, wār ḍākkālnet iman-nāsān, wār tājjānet fella-nāsān dāy-ārrēzāy-nāsān ed a ijān-dāy, ilkam ad-imdēw, ānn-ak, ējēnet āttāma-nāsān dāy-Māssināy-i hanāy-ihakkān hārāt iket-net s-tānoflayt i-tānoflayt-nānāy.
- ¹⁸Ānn'-asān, ad-ējēn imārkedān i-ad-ārzāyān dāy-imārkedān, uzannet d-āddināt wi iyyāḍnen tēla-nāsān, ējēnet isuf janen s-ulh irḍān s-a-wen.

¹⁹Afāl jän a-wen, ad-ětwärän i-iman-näsän dāy-āddunya ta dd-malāt ārrēzāy n-imārkedän, ējrēwän day tāmudre ta n-tidēt täylälät.

²⁰Ya Timoti, ēkēn uđēf n-a-wa kāy-issāylāf Mässināy, ēšlēy i-imējridän wi ēglänen fäll-iba n-āddin, ēbdēw d-anmēntaš n-mājrād d-āddināt wi s-ālmāt ēssanän, a-s ija a-wen, wār t-illa a ēssanän.

²¹Āddināt iyyād, ija yur-sän a-s āzizābben musnāt, ere tēnhāyād ija a-wen, a-di, ābas ohar hārāt d-immun. Āhuulāy-kāwän-in, oyyey-kāwän d-ānnuymāt n-Mässināy. Amin!

2 Timoti

2 Timoti 1

¹A-wa nākk, Bulēs, wa n-ānāmmašul n-Ŷisa Ālmasex dāy-erhet n-Māssināy. Ēnta a hi-āswārān iji n-isālan n-tāmudre ta s-ijjāš ārkāwāl n-ad-tāt-ākf i-dāgg-adēm dāy-idēm n-Ŷisa Ālmasex.

²Āhuulāy-kāy-in Timoti kāyy-i n-rure-y dāy-āddin ēkney tārha. Ikf-ik Abba Māssināy d-Emāli-nānāy Ŷisa Ālmasex ānuymāt, tāhanint d-ālxer.

³E-d dālāy Māssināy-dāy jer-ehād wāla ašāl, ad-kāy-dd-ēktoy, umayāy-as dāy-tēssēba-nāk, āybēdāy-t s-ulh mällān šund a-wa jān imārawān-in ibda.

⁴E-d dd-ēktey imettawān-nāk-dāy, ad-hi-tāny tenere-nāk, sēddārhenāy ahānāy-nāk i-ad-āknāy tedāwit.

⁵Kittēwāy day tidēt n-immun-nāk, immun tēttaf s-tizarāt ma-s n-ma-k Lāwwisa hakd-dāy ma-k Anisa, ēkkasāy day āššāk a-s tēttafād-t kāyy dāy-ašāl-i-dāy.

⁶A-wen-dāy a fāl dāy-k ārhey, ad-dd-sudērēd isuf n-Māssināy wi hak-ija dāy-ānuymāt-net, ašāl wa d-kāy-āswārāy ifassān-in, dālāy-ak Māssināy

⁷fāl-a-s, Unfas Šāddijān wa hanāy-ikfā Māssināy, wār hanāy-itējj imējjejedān, ānn-ak, ikf'-anāy-t i-ad-hanāy-ākf tārna, d-tārha d-tanhaḍt dāy-iman-nānāy.

⁸Wār tākrakādād tumast n-tajuhe n-Emāli-nānāy, wār tākrakādād day a-wa s-āmoosāy u-takārmūt ihan tišēm dāy-tēssēba-net, ānn-ak, nahret s-tārna n-Māssināy ayāna wa hannāyāy dāy-tēssēba n-Ālēnzil.

⁹Māssināy a hanāy-iylāsān, iy'r'-anāy s-tihusay s-iman-net wādden dāy-tēssēba n-imārkedān nāmešāl, ānn-ak, dāy-tēssēba n-a-wa issēbdād dāy-erhet-net d-dāy-tēssēba n-ānuymāt wa hānāy-ikfā dāy-idēm n-Ŷisa Ālmasex hārwa wār dd-tāxlek āddunya.

¹⁰Ānuymāt-wen-dāy, āsnāfalāl-t-dd āmāra ass n-Āmaylas-nānāy Ŷisa Ālmasex-i iddāšān tārna n-tamāttant, āssāssāmāymāy-dd fälla-nāy tāmudre ta tāylālāt šāddijāt s-itājj Ālēnzil isālan-net.

¹¹Dāy-tēssēba n-Ālēnzil-en-dāy a fāl hi-dd-iyrā Māssināy s-iman-net, ij'-ahi āmaway n-isālan-net d-ānāmmašul d-ālyalim

¹²dāy-tēssēba-net a fāl hannāyāy tersēmmawen-ti-dāy, māšan, hakd a-wen-dāy, wār hi-āskārakād a-wen ed ēssanāy ere wa s-omānāy, ēkkasāy day āššāk a-s ila tārna s-ogāz a-wa hi-issāylāf iket-net hundāy har ašāl wa n-tebādde.

¹³Ēkēn udēf n-tifer ti n-tidēt kāy-ēssāyrāy, umaset a-s ēntānāteḍ a ānnihādnen dāy-tāmudre-nāk, mašāl-tānāt dāy-a-s tānāt-tāsidāwād d-immun d-tārha-i dd-tirēw tassayt d-Ŷisa Ālmasex s-āwadēm.

¹⁴Tayālīft-nāk a-wa āhuusken kāy-issāylāf Māssināy, agēz-t s-tārna n-Unfas Šāddijān wa dāy-nāy izzāyān.

¹⁵Tëssanäd a-s äddinät wi n-teje ta n-Azya, jārān-ah'-in iket-dāy-nāsān hullan Fižilus d-Hirminus.

¹⁶Dalāy Emāli d-ad-aḏēn tāhanint i-ehān wa n-Unizifur, issēsmaḏ ulh-in dāy-ālwaqqān ājjootnen, wār has-āmoos day a-wa s-ēhey tišēm dāy-takārmūt tākrakiḏt.

¹⁷A-s dd-osey ayrēm wa n-Roma, immāy-t iket-net, wār-āssunfa har hi-ijrāw.

¹⁸Ēttarāy dāy-Emāli ad-has-aḏēn tāhanint ašāl wa n-tebādde, tëssanäd kāyy iman-nāk a-s inf'-ahi s-a ājjeen dāy-ayrēm wa n-Ifāsus.

2 Timoti 2

¹Yaş, kāyy-i n-rure-y dāy-āddin, sēsşuhēt iman-nāk hārkuk dāy-ānuymāt wa ihān Yaşā Ālmasex.

²A-wa kāy-ēsşayrāy dat-tijuhawen ājjootnen, sāyr'-e kāyy-dāy i-imumēnān n-imaydalān āddoobātnen ēntāneḏ-dāy, ad-t-sāyrēn i-iyyāḏ.

³Alāh d-ēsşārdasi ifranān n-Yaşā Ālmasex, ēḏkēl kāyy-dāy şund a-wa jey folāt-nāk dāy-tersēmawen ti inhāy.

⁴Ēssārdasi ya, e-d irha ad-ijrēz i-ēlxēkum wa t-ijān dāy-ēlyēşkār, ad-ābas izinēzjumēt dāy-tāmudre ta wārāt tāmoos ta n-ēlyēşkār afāl išwār ijjāş ejhān ikkan edāgg n-akēnnas.

⁵U-aşēşrah, wār mad-inžāx ar s-ad-ilkam i-fārēḏān wi fāl-igla aşēşrah iket-dāy-nāsān.

⁶Ānāsdamu wa osāsān dāy-ālxidmāt yaş a madān-alēy aşēkrēş-net s-tizarāt.

⁷Zēnnēzjumēt hullan hullan dāy-hārātān-win-dāy hak-ēnney ed, ad-kāy-ākf Emāli turhajāt n-afāham-nāsān iket-dāy-nāsān.

⁸Yaşēm kittēwād Yaşā Ālmasex wa n-ahāya n-ānnābi Dawēd dd-issēnkār Māsşināy jer-inēmmuttan s-ēmmeḏ wa s-tān-innā Ālēnzil-i xaṭṭābāy.

⁹Dāy-tēsşēba n-Ālēnzil-en-dāy a fāl hannāyāy ālyizabāt har dd-āqqālāy hey āmāra-dāy tišēm şund ānāşjafa māşan, hākd a-wen-dāy-dāy, mājrād n-Māsşināy ēnta, wār-ihā tišēm.

¹⁰A-wen-dāy a fāl eşbarāy hārāt iket-net dāy-tēsşēba n-āddināt wi āšnāfrān Māsşināy dāy-ittus n-ad-ēnmiwāḏān ēntāneḏ-dāy d-ēlyēşllas wa ihākk Yaşā Ālmasex d-ālxurmāt wa iyālālān dār-āddew.

¹¹A-wa mājrād ānihājjan: "Yaşā Ālmasex, afāl tamāttant ta ija, nohār-tāt dār-s, adiş, ad-dār-s nahār day tanākra ta dd-ija jer-inēmmuttan.

¹²Afāl nēşbār dāy-a-wa hanāy-irammāsān, ad-dār-s nahār tēmmeḏnukēla māşan, afāl t-nākkuddāl, ad-hanāy-ikkuddēl ēnta-dāy.

¹³Afāl wār nāyḏel nākkāneḏ, ēnta iydal hārkuk ed wār-āddobāt ad-iqqēl ḏarāt tēnnet."

¹⁴Härätän-wi-däy a-s led s-ad tän-dd-siktewäd i-äddinät härkuk, ettär däy-sän däy-idem n-Mässinäy ad-ëbdewän d-anmentaš n-tifer ed wär t-illa ad-dd-išašray a-wen kunta wädden ëlhëllak n-äddinät wi has-sajadnen.

¹⁵Käyy, äj a-wa täddobed iket-net i-ad-dd-tëbdëdäd dat-Mässinäy tämoosäd ähalës has-ijražän dd-ässimdän ämašal-wa däy-t-ija, umas änaaxdim wär-äskärakäđ älxidmät wa iha, änaaxdim hin-isasawäđän s-iqqud, mäjräd wa ämoosän tidët.

¹⁶Jiwëđ i-idawännitän wi ëšläynen i-äddin dd-wären šëšrëy härät, wi wär-ëšlenät ar taxxalen-tin-däy, iba n-äddin yas a dd-e-itidewän fälla-sän.

¹⁷Imëjridän-näsän olähän yas d-abuyës ijjašän, itihraw. Älzämayät n-äddinät-win-däy, ih'-e, Himnayus d-Filitus,

¹⁸jän anmëjjaj d-tidët wa-däy fäl, jannen tanäkra jer-inëmmuttan, äru d-tëja; ëmmëk-wen-däy a-s takkäsän äddinät iyyäđ däy-immun

¹⁹mäšan, ässas wa s-išwär issëns'-e Mässinäy, intam däy-edägg-net. Ëntäneđ da išëkkelän n-akätab wi t-wärnen: "Emäli, izzay äddinät-net", iktab fälla-s day a-s: "Ere innän a-s il'-e Emäli, adiš, isënnëmëjjajet iman-net d-iba n-iqqud."

²⁰Ehän ähuusken mäqqorän, wädden han-t ikassän n-oräy d-i n-azrëf, han-t day iyyäđ ëknanen s-ahëšk d-i ëknanen däy-täläyt. Ikassän wi n-oräy d-wi n-azrëf, i n-išilan wi n-imjora, wi n-ahëšk d-täläyt, i n-imënsiwän wi n-hak ašäl.

²¹Afäl ittäf äwadëm isälan-wi-däy s-iket tän-jey, iššëšdäj iman-net, ad-umas šund äkoss ilan älqim, äkoss šäddijän, itwar mässi-s i-ašäl wa n-imjora. Äkoss-en, infa mässi-s ed äddoobät ad-sär-s ixdem a-wa oläyän iket-net.

²²Jiwëđ i-derhanän wi tisësnen ere ëndärrän, ëmmäy i-iqqud d-immun d-tärha d-älyafyät d-äddinät iket-näsän wi yabbädnen Emäli s-ulh šäddijän,

²³sënnëmëjjëj iman-näk d-mätlofät d-taxxalen wären dd-itirëw a säl ikënnasän jer-äddinät.

²⁴Akli n-Emäli, umaset emärh, wädden emëkkennës, umaset ere äddooben äsëyër n-äddinät, ere išmārän inälläbäsän;

²⁵iwar-t s-ad-itajj i-äddinät wi t-äđđukrätnen älwizabän ähuuskätnen ed iha miši s-ad-tän-äkf Mässinäy turhajät n-ad-sëmmëskëlän erk ëzzënëf wa hän, utabän, ëzzëyän tidët,

²⁶dihen, ad-tän-dd-ëqqëlän iman-näsän, ad-äbas ällilän erhet n-Iblis, isiđew-tän däy-tändärbaten-net.

2 Timoti 3

¹Timoti, ëlmëd a-s däy-išilan-wi-däy n-ajilal n-äddunya, ëlkamän äzzämanän sämumnen,

- ²ad-ännähäḍ munkäzi dāy-āddināt, ɛjɛn azrɛf amidi, sɛffɛnnɛyān, ijɛš-tān ɛttɛkɛbru, sɛkkufārān, umasān inɛbbudar; ad-ābas tān-ha tāmayit, ad-ābas āssimɣārān a-wa ila Māssināy,
- ³ad-ābas tān-ha tārha wāla tāhanint, ad-ijatnāt tizmiten dāy-sān, ad-ɛmšāršārān, ikwalān ulhawān-nāsān, ɛksɛnān a-wa olāyān,
- ⁴ad-umasān imaydarān d-imɛnhaj āzziwāt ɛttɛkɛbru wa tān-āsidadryālān, sɛmmidɛwān izɛjraz n-iman-nāsān uhɛn Māssināy,
- ⁵ad-saknen āddināt ālmāt a-s ɛtṭafān āddin māšan, hakd a-wen-dāy, unjayān s-a-wa ihakkān āddin āššahāt-net. Sallād-ahi, āddināt-win-dāy, ajɛj-tān.
- ⁶Iyyāḍ dāy-sān, wār tān-išla ar tikawt jer-ihānan i-ad-sɛswɛdɛn s-tāzude n-ilɛs tiɛɛɛɛn wārɛn ɛla tayɛtte s-wār-intem immun-nāsān, tɛnzay day tānudre-nāsān, wār t-illa erk derhan ɛarāt wār-ošelnāt,
- ⁷ārhanāt hārkuuk almud māšan, indar-asnāt fāw, ad-ɛlmɛdnāt wāla ad-ɛnnuflɛynāt dāy-musnāt n-tidɛt.
- ⁸ɛmmɛk-wa-dāy s-āmyānān Yanis d-Yinbris tidɛt i-ānnābi Mosa, ɛmmɛk-wen-dāy day a-s tattārān meddɛn-en-dāy asɛbbɛggu n-tidɛt. Meddɛn-en, tayɛtte-nāsān, tɛfraz, wār-ibded immun-nāsān fāll-hārāt
- ⁹māšan, wār mad-ɛkkɛn ijɛj ed ad-ɛnhɛyān āddināt iket-nāsān ɛbbuddɛl wa dāy-oḍān, oškān s-ɛmmɛk wa s-ɛnhāyān āddināt iket-nāsān ibda išk wa ijā Yanis d-Yinbris.
- ¹⁰Kāyy, tārdalād a-wa kāy-ɛssāyṛāy, wār has-tɛšleyād siha wāla siha, tɛttɛlālād tānudre-nin, tɛssanād hārātān wi s-ānnuyāy iji-nāsān d-immun-in d-tazidert-in d-tārha-nin d-akuyɛd dāy-tazidert,
- ¹¹tājjɛyhād i-ālyizabāt d-tersɛmmawen ti hi-ārmāsnen dāy-ayrɛm wa n-Intyuš, d-wa n-Ikanyun, d-wa n-Listra. Tɛssanād a-s hak iyyān dāy-idāggan-win-dāy, ɛnhāyāy dāy-s ālyizabāt māšan, ikkās-ahi-dd dāy-sān Emāli iket-dāy-nāsān.
- ¹²ɛlmɛdnet āddināt wi ārhānen uḍɛf n-āddin i-ad-sɛtbɛtān tassayt-nāsān d-Ṭisa Ālmasex a-s ad-ɛnhɛyān ālyizabāt
- ¹³māšan, āddināt wi n-ināllābāsān n-inɛsbuha, ad-āsetān hārkuuk dāy-tāllābāst d-ahālak, saswadān, tinmɛsɛswidān day ɛntānɛḍ jer-iman-nāsān.
- ¹⁴Kāyy, agɛz iman-nāk, ɛkɛn uḍɛf n-a-wa tāyred, tɛflɛsād a-s ādduuttāt ed tɛssanād ere wa hak-t-issāyṛān.
- ¹⁵ɛlkɛttabān wi šāddijnen tāyred hārwa māḍriyād, ɛntānɛḍ a āddobātnen ad-kāy-sɛwrɛn sārho wa ihakkān ɛlyɛllas s-immun s-Ṭisa Ālmasex.
- ¹⁶ɛlkɛttabān, iket-dāy-nāsān, Māssināy a tān-dd-āzzābben s-tārna n-Unfas-net i-ad-tān-ha tɛnfā, tolās, dāy-isālan n-teṛāre d-asɛbbɛggu d-asɛmmāqq d-asɛssiṛɛd i-ad-ɛlmɛdān āddināt iqqud dat-Māssināy,
- ¹⁷udabāt u-Māssināy amišɛl n-e d t-illām emārked ijrazān i-Māssināy.

2 Timoti 4

¹Ĕttarāy dāy-k dāy-idēm n-Māssināy d-idēm n-Ūisa Ālmasex-i s-ēnta a madān-išrāy āddināt wi ēddārnen hakd wi āmmutnen d-dāy-idēm n-ašāl wa n-uyēl-net d-idēm n-Tēmmēñya-net:

²xattāb mājrād n-Māssināy, āj a-wen s-ālwaqq iket-net jer-tějrawād sār-s wāla; sēssiyēd, āytēl, sēmmētār āddināt. Sēdēw a-wa sāyred d-tazidert tēmdat.

³Wār t-ih' āššāk a-s ilkam āzzāman d-ābas ēšmārān āddināt i-asjēd i-tijēttewen n-teyāre ta n-tidēt tādduttet, ānn-ak, ad-ilalān izējraz n-iman-nāsān, ēkfēn iman-nāsān ālyulam s-takārkarān timēzzujen-nāsān, jannen-asān a hasān-ijrāzān,

⁴ad-ēttubbun timēzzujen-nāsān, usafān tinfusen tidēt

⁵māšan, kāyy, ēkrēš ālxal dāy-hārāt iket-net, ēšmār i-ālyizabāt, āj āmašal wa n-amāllānzal, sēllēnzēt āddināt, āj a-wa kāy-iwārān s-sārho.

⁶Dāy-a-wa hi-dd-iqqālān nākk, āssayāt n-tekle-nin, ohāz-dd, ālwaqq wa d-lej s-ad-ākfāy tāmudre-nin i-ad-tumas takute i-Māssināy, iwwāḍ-dd.

⁷Ānmānyāy dāy-amjār wa ufān dāy-imjārān, ēssēmdāy temāšejt ta hey, ēttāfāy immun;

⁸āmāra, iqqāl-ahi ālhāk n-tārēnnawt ta jey, ālhāk-en, a t-āmoosān, korona, a-wen, takēnbut n-ēlyēllas ta n-orāy hi-mad-ākf Emāli wa n-emēššerrāy oyādān ašāl wa n-tebādde, wādden day nākk yas a-s tāt-mad-ākf, ad-tāt-ākf i-e d t-illām ere iknan tārha n-ašāl-wen-dāy dd-e-infilēl Ūisa.

⁹Ass-ahi-dd šik

¹⁰fāl-a-s Dimas, ijār-ah'-in fāl tārha n-wālāt-āddunya, ikk' ayrēm wa n-Tāslonika. Kribus ēnta, ikkā teje ta n-Gālasya, Titus ikkā ta n-Dālmasya.

¹¹Wār dd-āqqima yur-i a sāl Luqa. Idaw-dd d-Marqēs afāl dd-gillēwād fāl-a-s āmiiyatārāy sār-s hullan i-ad-hi-ilal dāy-āmašal wa hey.

¹²Āšmašālāy Tušik s-ayrēm wa n-Ifāsus,

¹³afāl dd-gillēwād, ēmmār-ahi-dd abārnuš wa oyyey yur-Qarfās dāy-ayrēm wa n-Tārwas, ēmmār-ahi-dd dāy-ēlkēttabān-in, hullan wi n-ilāmawān.

¹⁴Ālxader wa n-enhāḍ, wār hi-oyya hārāt, ijrāw-as Emāli ālhāk n-a-wa āmešāl.

¹⁵Hekāyy! Āj'-as ēnniyāt kāyy-dāy ed ikna eket hullan dāy-akēnnas n-a-wa nēsāyra.

¹⁶Dāy-tebādde-nin ta tāzzarāt dat-āššāreya, wār t-illa fāw ere hi-idhalān, hālāy iman-in, jārān-ah'-in āddināt iket-dāy-nāsān. Ĕttarāy dāy-Māssināy, ad-wār hasān-iṭṭef a-wen.

¹⁷Kud-dāy jārān-ah'-in āddināt, idhāl-ahi Emāli, ikf-ahi āššahāt, āsdabāt-ahi ad-āxtēbāy isālan-net i-inēzzulam, ikkās-ahi-dd dāy-emm n-ahār.

¹⁸Ǝnta day a hi-e-agěžān dāy-e d t-illām āššar, iylēs-ahi i-ad-ějjěšāy Těmměņeya-net dāy-išěnnawān, wār hi-ākřānkarāt ešš. Āqqamet-as ālxurmāt hārkuuk. Amin!

¹⁹Tāhuulād-ah'-in Briska d-Akilas d-ehān wa n-Unizifur.

²⁰Irāštān, āqqiim-in dāy-ayrēm wa n-Kurēnta, oyyey-in Trufim ārhiin dāy-ayrēm wa n-Milati,

²¹ass-ahi-dd šik. Āhuul-kāy-in Ibbulu d-Badi d-Linus d-Klodya d-ayětma-k dāy-āddin iket-dāy-nāsān.

²²Āqqima Emāli d-ěnniyāt-nāk, ikf'-iwān ānnuymāt-net. Amin!

Titus

Titus 1

- ¹A-wa näkk, Bulës wa n-akli n-Mässinäy, d-änammaşul n-Ŷisa Ālmasex. Mässinäy a hi-dd-iyrān s-iman-net i-ad-ēlmēdān wi āsnāfrān immun sār-s, ęzzęyān tidēt-net, ęttęfān tāmudre tāddiināt,
- ²ęjrēn āttāma n-tāmudre ta tǎylālāt s-ijjāş Mässinäy-i wārān iręzz dǎy-tęnna-net ārkāwāl-net, hārwa wār dd-tǎxlek āddunya.
- ³Tosā-dd tāqqān ta issēbdād i-a-wen ęas, āşmaşāl-ahi i-ad-āxtębǎy a-wa s-āru sār-s omār Mässinäy-i n-Āmaylas-nānǎy dǎy-mǎjrād-net.
- ⁴A-wen-dǎy a sār-i dd-orāwān, ad-hak-in-ęktębǎy kǎyy Titus-i n-alyad-in itbātān dǎy-immun wa nohār. Āhuulǎy-kǎy-in, ęttarǎy s-Mässinäy-i n-Abba-nānǎy d-Ŷisa Ālmasex-i n-Āmaylas-nānǎy a kǎy-ikfān ānuymāt d-ālser.
- ⁵Āzzāman wa d-kǎy-in-oyyey dǎy-ākall wa n-Kritus, āsmātǎrǎy-kǎy d-ad-hin-sēmdęwād a-wa hin-āqqiimān dǎy-ęşşǎyęlān n-ālkānisāt, sēnnęfrēnād jer-imumēnān dǎy-hak ayrēm, inuşāmān jānen ęnniyāt i-ālkānisāt s-ēmmeķ wa s-kǎy-omārǎy s-a-wen.
- ⁶Ēnney-ak, ānuşām, umaset ere wār-iwer uđlem wāl' iyyān, āhalēs n-iiyyāt tamāđt, umasnet arātān-net imumēnān wāren āmoos inēbbudar.
- ⁷Ānuşām ijan ęnniyāt i-ālkānisāt, wār-ufa ad-t-iwar uđlem ed ęnta a issǎylǎf Mässinäy tamętte-net. Wār-itumaset anākfor, emękkenzār, emāsaw n-asmēd, emękkennēs, wār-isādārhanet terşe n-ehāre s-taxārbēnit,
- ⁸umasnet ere ih' amǎjaru, isēmmidęwet amişel n-a-wa olǎyān, umaset emāsārho, ere oýadān, itęttęfet tāmudre şāddijāt, ānnāhāđet dǎy-iman-net.
- ⁹Intęmet hullan dǎy-uđef n-mǎjrād n-Mässinäy-i wār-ih' āşşāk s-ēmmeķ wa s-ātwsǎyra aşāl āzzarān i-ad-udabāt ęnta-dǎy asēmmeťār n-āddināt dǎy-isālan n-tijęttewen ti n-teýāre ta n-tidēt tādduttet, isēbbugęt ināmāşrayān.
- ¹⁰Ināmāşrayān ya, hekǎyy! Ēllan-t s-ęjut jer-ālmāssexitān wi n-kāl-Ālyāhud, wār sęjędān i-a-wa hasān-itawānnen, āsijātān mǎjrād wārān infa hārāt d-tikārras n-āddināt.
- ¹¹Sēsşuđef-tān imawān-nāsān fāl-a-s, şinmęşręyān tihusay n-timęzzay n-ihānan ęmdanen, sayren a wārān il' ęmmęķ i-ad-ābbǎyārān s-taxārbēnit.
- ¹²Tęgla tanfust dǎy-isālan-nāsān har innā fǎw iyyān dǎy-wi jān ānnābitān-nāsān: "Onin kāl-Kritus-i wāren oşel ar dǎy-bahu, iket n-iwǎysan, wār kęttęwām ar a jām dǎy tisatten-nāwān uhęn-dǎy wār kǎla tǎynām."
- ¹³Ijmad-t āşşāk a-s a-wa fǎlla-sān ātwānnān, tidēt. Dǎy-tęssęba n-a-wen-dǎy a fāl ārhey fǎlla-k a-s i dǎy-sān tęnhǎyād ifray, āytel-t i-ad-itbēt immun-net.

¹⁴Wār lākkāmnet i-tinfusen n-kāl-Ālyāhud ti n-ibda wāla alkum i-ālyadatān n-āddināt wi ěnkārnen tidēt, āsofān bahu tidēt.

¹⁵Āwadēm wa s-šāddij ulh-net, šāddij-as day hārāt iket-net; māšan āddināt wi n-ināmāšrayān s-āmmiḍāsān ulhawān-nāsān, wār t-illa a data-sān šāddiijān ed ěnniyāt-nāsān hakd-dāy ammas n-ulhawān-nāsān, āmmiḍās.

¹⁶Jannen s-imawān-nāsān, ězzayān Māssināy a-s ija a-wen, tikēddulān-t s-imojjan-nāsān, āsikārakāḍān, imēffellēgān n-imānkarān wār t-illa fāw a olayān s-āddoben amišēl-net.

Titus 2

¹Dāy-a-wa kāy-dd-iqqālān kāyy Titus, wār sāyra āddināt ar tidēt n-tijēttewen n-teyāre ta n-tidēt tādduttet.

²Ānn i-imyarān, ad-ānnāhāḍān dāy-iman-nāsān, nēhējjēnet d-semyar, jarrāhān, šāddij immun-nāsān, ārhan āddināt, ěšbarān.

³Ānn i-timyaren, ad-ějēnāt šund a-wen-dāy, wār tānāt-itājjāšet ānnāmima, wār sāsakaynet dāy-tesāse n-asmēd, umasnet tinēsdebbāren n-a-wa olāyān;

⁴sēmmētārnet tiḍeḍen ti māḍroynen s-iket ādobānnāt d-tārha n-meddēn-nāsnāt d-aratān-nāsnāt,

⁵sēlmēdnet-tānāt tayimit tēštarāt dāy-ihānan-nāsnāt, d-iba n-tikra i-meddēn-nāsnāt, d-uḍēf n-ihānan-nāsnāt s-sārho, d-milyaw d-asrēs n-iman dat-meddēn-nāsnāt i-uday ad-ijrēw āwadēm āsaru, s-ozām mājrād n-Māssināy dāy-isālan n-adubēn.

⁶Ānn šund a-wen-dāy i-imawaḍān, sēmmētār-tān d-ad-tān-iwar sārho dāy-hārāt iket-net.

⁷Kāyy day-i n-āmizār-nāsān, umas-asān dāy-a-wa tājjād ere hasān-tēha tēttēlal, sayrā āddināt tijēttewen ti n-teyāre ta n-tidēt tādduttet s-ulh šāddiijān, nēhējj d-semyar,

⁸tājj mājrād oyadān wār ha tamyēnnant i-ad-ěkrukēḍān imiksānān, iba-hasān tašlēlt s-hanāy-ozāmān.

⁹Eklan, ānn'-asān: sajadāt hārkuḍ i-mēssaw-wān, tājjāt-asān a-wa fālla-wān ārhan, wār hasān-tāšmāšākkem mājrād,

¹⁰wār dāy-sān tikērāt hārāt, ěflēsnet-kāwān hārkuḍ i-ad-sēmyārān āddināt a-wa innā Māssināy-i n-Āmaylas-nānāy.

¹¹Ānnyūmāt wa iyallāsān, āsnāfalāl-t-dd Māssināy i-e d t-illām āgg-adēm.

¹²Ānnyūmāt-net en-dāy a hanāy-isālmadān a-s, iwar-anāy ad-nēbdēw d-iba n-āddin d-azzal ḍarāt wālāt āddunya, nēttēfet dāy-āddunya-ta-dāy, tāmudre tāddiināt, toyadāt dāy-sārho.

¹³A-wen-däy a hanäy-iwarän iket-di dd-itis älxer wa mäqqārän s-nējār ättāma-net, a t-āmoosän: uyēl n-Ŷisa Ālmasex-i n-Mässinäy wa mäqqārän ilän älxurmät, ěnta a-s Āmaylas-nänäy.

¹⁴Ēnta-en-däy a ikfän iman-net, inyäl ašni-net, ämmut däy-idäggan-nänäy i-ad-hanäy-dd-ikkēs däy-e d t-illām iba n-iqqud, iššēšdäj-anäy, ij'-anäy tamētte-net tēdgažät hak ašäl däy-iji n-imärkedän.

¹⁵Isälan-wi-däy, sēmmētär sār-sän äddinät, säyēr-asän-tän, täytēläd-tän sār-sän s-ēmmēk wa s-t-e-āj ere äzzarän i-äddinät, wär käy-iläkkähet äwadēm.

Titus 3

¹Sēktēw-dd imumēnän a-s iwar-tän ad-sajadän i-imizārän n-ākall d-käl-ēlxēkum-net, mašälnet a-wa fälla-sän ätiwārhan, ējēnet hak ašäl fäl amišēl n-a-wa oläyän.

²Wär tižēmnet äwadēm wäl' iyyän, wär kännäsnet, umasnet dägg-älyafyät s-azedän ulhawän-näsän i-äddinät iket-näsän.

³Wär hin-tēttēwäm a-s ibda, näkkäneḍ-däy käla nämoos älzuhäl s-wär t-illa a ässimyārän, nänimäšräy i-Mässinäy, noška, wär t-illa erk derhan d-Iblis s-wädden ännihäd däy-näy, wär hanäy-išla ar tälläbäst jer-iman-nänäy d-derhan n-a ila äwadēm wär nēla.

⁴Mäšan, ašäl wa dd-äsnäfaläl Mässinäy-i n-Āmaylas-nänäy milyaw-net d-tārha-net i-dägg-adēm, iyläs-anäy däy-äššarän-win-däy.

⁵Iyläs-anäy, wädden a-s innin ill'-e a oyadän nāmesäl, änn-ak, iyläs-anäy däy-tēssēba n-tēmyäre n-tāhanint-net, iššēšdäj-anäy s-tärna n-Unfas Šäddijän i-ad-numas äddinät äynaynen; ikf'-anäy tämudre täynayät.

⁶Mässinäy a fälla-näy-dd-äzzäbben Unfas Šäddijän s-tānoflayt däy-idēm n-Āmaylas-nänäy, Ŷisa Ālmasex.

⁷A-wen, ij'-e däy-ännuymät-net i-ad-numas s-tärna-net äddinät data-s lanen idēm, numas imēkkusa-net wi äsjär ättāma n-tämudre ta täylälät-i s-nējār ättāma-net.

⁸A-wa mäjräd änihäjjän, ärheey day ad-t-sēnnilēsäd hullan i-äddinät i-ad-sār-s-ēssanän, ēdgēžän wi n-imumēnän däy-iji n-imärkedän, ěnta-den-däy a-wa ähusken infän dägg-adēm iket-näsän s-härät.

⁹Hekäyy! Wär tänmäntäšäd mäjräd d-äwadēm wäl' iyyän ed wär t-illa a infa a-wen. Äyy fälla-k abāraj däy-ättarexän d-härät n-imējridän wären ēzley d-taxxalen, wär täsjätäd mäjräd d-amsiwi-net wärän oher härät däy-isälan n-alämär wa n-ännäbi Mosa, wär t-illa a-s infa a-wen-däy, ēšlēy-as, mälayäyna ȳas.

¹⁰E-d tēnhäyäd ere änimäšräyän, itattārän bādḍo-bādḍo jer-äddinät, äj'-as ayätal wa äzzarän, tējēd-as day wa s-ēssin. Afäl unjäy s-asjēd-hak, sēssijēj-t iman-näk

¹¹ed tēssanäd a-s äwadēm šund-wen, äbas tēha tuksēḍa n-Mässinäy ulh-net, immēntäl i-iman-net, orāw-dd sār-sän ēlhēllak.

12 Afāl sār-k-in āšmašäläy Artimas mey Tušik, wār täjj a fāl wār hi-dd-tosed, āqqaläy-ak dāy-ayrēm wa n-Nikabolis ed dihen-dāy ad-kittēwäy ad-sëssikēyāy tajrëst.

13 Edhël Zenas wa n-ānabdid ěnta d-Ābbāloš, uday faw ad-ěmyutārān s-hārāt dāy-asikël-nāsān.

14 Wār-ānhājja ad-āmoosān imumēnān, āddināt s-āqqurān ifassān-nāsān, ělmēdnet iji n-a-wa olāyān i-ad-ijjěš ārramāt tāmudre-nāsān dat-Mässināy.

15 Āhuulān-kāy-in āddināt wi yur-i t-ěllānen iket-dāy-nāsān, tāhuulād-in day imārhan-nānāy wi dār-nohār āddin iket-nāsān. Issēnsa Mässināy fälla-wān ānnuymāt iket-dāy-nāwān. Amin!

Fälyamon

Fälyamon 1

- ¹A-wa näkk, Bulës, wa ihän takärmüt däy-tëssëba n-Ŷisa Älmasex d-ä/n/na Timoti i-Fälyamon wa n-emëššerëk-nänäy nëkna tärha.
- ²Nëktab-ak-in käyy d-älkänisät ta täžžämmayät däy-ehän-näk, nähul-in Afya ta n-wälätma-näy däy-äddin d-Aršib wa n-amidi-nänäy däy-amjār wa nēha.
- ³Ähuuläy-kāwän-in iket-nāwän, ëttaräy day s-Mässinäy-i n-Abba-nänäy d-Emäli Ŷisa Älmasex a kāwän-ikfän ännuymät d-älxer.
- ⁴E-d däläy Mässinäy-däy, ad-käy-dd-ëktoy, ad-has-tumayäy däy-tëssëba-näk.
- ⁵Ëjjäšan-ahi isälan n-tärha ta jed i-imëššeddējän iket-däy-näsän d-immun-näk s-Ŷisa Älmasex.
- ⁶Tattäräy s-Mässinäy ad-umas immun wa hanäy-ässiirtäyän näkk d-käyy a ih' älfäyda, ihakkän musnät n-a-wa s-näddoobät ad-t-näxdēm i-Älmasex.
- ⁷Ëkneey tedāwit, ä/n/na-y däy-äddin, olwan iman-in däy-tëssëba n-tärha ta käy-hät s-ënta a-s tëssësmädäd ulhawän n-imëššeddējän.
- ⁸Ämära, kud-däy däy-tëssëba n-a-wa hanäy-osayän, ëjrawäy turhajät yur-Älmasex n-ad-fälla-k ëfrädäy a-wa mad-tējäd,
- ⁹äsoofäy ad-yur-k ëttaräy idēm däy-tëssëba n-tärha ta n-jere-näy, näkk Bulës-i n-amyar s-ašäl-i-däy, hey takärmüt däy-tëssëba n-Ŷisa Älmasex.
- ¹⁰Äsimätäräy-käy d-alyaḍ, Unažēm wa dd-äwwäyäy s-immun s-Ŷisa Älmasex däy-takärmüt-ta-däy hey.
- ¹¹Tidët, ibda, wär hak-t-iha härät mäšan ašäl-i-däy, ih'-ahi-t härät näkk hakd käyy.
- ¹²Näkk a sār-k-t-in-ässiglän, wär t-ëžleyäy d-iman-in,
- ¹³äsdärhänäy ad-yur-i äqqayēm i-ad-hi-idhël däy-edägg-näk näkk-i ihän takärmüt däy-tëssëba n-Älënžil,
- ¹⁴mäšan, wär-ärhey ad-äjäy a-s wär tärḍed, wär-ärhey ad-umas älxer-näk a käy-ähhuššälän, äsoofäy, ad-dd-ifal ulh-näk.
- ¹⁵Iha miši s-ajmuḍ wa käy-dd-ija har ija härät n-äzzāman, i n-atwitas n-ad-käy-in-iqqël härkuk,
- ¹⁶wädden šund akli, imäl jännēj-a-wen, ämoos ämära, ä/n/na-näy nëkna tärha däy-äddin. Tidët-däy a-s jeeḡ-as tärha tēmdat mäšan, käyy a iwar ad-has-tējäd tärha toojārät ta has-jey ed ämära-däy, ämoos akli-näk, ämoos day älmässexi.
- ¹⁷Ŷas kunta tētṭafäd-ahi däy-edägg n-ä/n/na-k däy-äddin har ëjud-i, sëbbärrek-t s-ëmmëk wa s-hi mad-sëbbärrekäd.

- ¹⁸Kunta ill'-e-t a hak-iyšad, wāla ill'-e a t-tārwasād, nākk a t-iḍmanān.
- ¹⁹Zējjēzz hullan edāgg-wa-dāy dāy-tākarḍe-ta-dāy, nākk iman-in Bulēs a t-iktābān s-āfuss-in. Ɛḍmanāy-ak day a-s nākk a hak-madān-izēl fālla-s, wār-āmyatārāy day s-ad-kāy-dd-sēktoy a-s kāyy iman-nāk, leey-kāy, iwar-kāy ālxaqq-in ed nākk-i-dāy a ija Māssināy ēsšēbab wa kāy-dd-āwwāyān s-tēmēzzuyt n-Ṭisa Ālmasex.
- ²⁰Ṭas, ā/n/na-γ, ęttarāy dāy-k ad-hi-tējēd idēm dāy-tēsšēba n-Emāli. Afāl-hi jed a-wen ad-sēsmeḍād ulh-in dāy-tēsšēba n-Ālmasex.
- ²¹Ɛflasāy a-s ad-hi-sējēdēd, a-wen-dāy a fāl hak-in-ęktābāy, ękkasāy day āššāk a-s ad-hi-tējēd a ojārān a-wa dāy-k tattārāy.
- ²²Ḍarāt-a-wen, sēmmujnēt-ah'-in edāgg dāy-āzzubbey afāl kāwān-in-osey ed jarāy āṭṭāma n-ad-hin-ętwēyyāy dāy-tēsšēba n-tittar-nāwān.
- ²³Āhuul-kāy-in Ibbafraſ wa n-amidi-nin dār-oharāy takārmuṭ dāy-tēsšēba n-Ṭisa Ālmasex.
- ²⁴Āhuulān-kāy-in day imidiwān-in Marqēs d-Aristarāq d-Dimas d-Luqa.
- ²⁵Āhuulāy-kāwān-in, ęttarāy dāy-Emāli Ṭisa Ālmasex ad-āj ānnuymāt-net dāy-ęnniyāt-nāwān. Amin!

Yäbranitän

Yäbranitän 1

¹Mässinäy ibda, wär t-illa äzzāman d-ālmāyna s-wādden immējrād dāy-s i-imārawān-nānāy s-imawān n-ännābitän

²māšan, dāy-āzzāmanān-wi-dāy n-ajilal n-āddunya, Rure-s a-s immējrād. Rure-s en-dāy a ija amākkasu n-hārāt iket-net, s-tārna-net ėnta-en-dāy a-s dd-ixlāk āddunya.

³Ēnta a-s ānnur n-ālxurmāt n-Mässinäy, ānifāqqa d-Mässinäy dāy-hārāt iket-net. Tārna n-mājrād-net a-s ittaf, ihal a-wa ihān āddunya iket-net. Ēnta a ijrāwān i-dāgg-adēm ėmmēk s-šāddijān dāy-tilušawen n-abākkad, tēzzar ikk' išēnnawān, āqqima dihen daw-aḡil n-Mässinäy-i n-āmānokāl ilān tārna iket-net.

⁴Rure-s n-Mässinäy, ojar ānjālosān; tēmyāre n-tifut-i tān-ija a fāl ijrāw isēm ojarān wa-nāsān.

⁵Ēndek ḡas dāy-ānjālosān-i s-kāla has-ātwānnā? "Kāyy a-s Rure-ḡ, ḡur-ašāl-i-dāy, nākk a-s Abba-nāk." Wār t-illa! Ēndek dāy-i s-kāla has-ātwānnā? "Ad-hak-umasāy Abba, tumasād Rure-ḡ." Wār t-illa!

⁶Māšan, Rure-s n-Mässinäy-i n-teḡāfādde, ašāl wa t-dd-āšmašāl s-āddunya, innā: "Ārkāynet data-s ānjālosān n-Mässinäy iket-dāy-nāsān."

⁷Āmāra, dāy a-wa dd-iqqālān ānjālosān, ėnta da a-wa fālla-sān innā Mässinäy: "Ānjālosān, inēmmušal-in, eklan-nin; jan armuḡ wa ja tāšikwālt, olāhān d-efew āhijāljalān."

⁸Māšan, Rure-s n-Mässinäy ėnta, inn'-as: "Kāyy a-s Mässinäy, tēmmēnukēla-nāk, tāḡlal; wi hānen Tēmmēnēya-nāk, tāxkamād fālla-sān s-iqqud;

⁹ijraz-ak a-wa oḡādān, wār sēggēḡād dāy-a-wa lābasān. A-wen-dāy a fāl kāy-āsnāfrān Mässinäy-i n-Māssi-k, ikn'-ik asēddēwi, āsof kāyy imidiwān-nāk."

¹⁰Olās dāy innā Mässinäy dāy-isālan n-Rure-s: "Emāli, s-alāšāl dat-hārāt iket-net, kāyy ad-dd-ibnān ākall, ifassān-nāk a-s dd-tāxlākād išēnnawān.

¹¹Išēnnawān d-ākall, ilkam ad-tān-iba, iyyēn-kāy-dd hed edāgg-nāk; ilkam ad-ējēn amēnd wa n-ebārḡāy

¹²tadhēd-tān-in šund abārnuš, sēmmēskēlād-tān-dd šund temāslit isamāskal āwadēm, māšan, kāyy, wār tēmiskilād, hed edāgg-nāk, tāḡlal tayrēst-nāk."

¹³Ēndek ḡas dāy-ānjālos-i s-kāla has-innā Mässinäy a olāhān d-a-wa innā i-Rure-s a-s has-innā: "Ēyyāw, ḡayēm daw-aḡil-in hundāy har kāy-ākḡāy tārna fāll-išēnja-nāk, ājāy-tān isēkkukal dawa-k."

¹⁴Ak, ānjālosān-i-dāy fāw ma āqqalān? Ajān wādden unfasān ija Mässinäy inēmmušal has-āxdammen išamašāl i-ad-ahāḡān tinahāyēn i-āddināt wi s-irha Mässinäy ad-tān-iylēš dāy-ibākkadān-nāsān?

Yăbranitän 2

- ¹A-wen-däy a fäl ëlyëllas wa hanäy-ikfa Mässinäy, nëjlëyet däy-s i-ad-wär hanäy-itëzëwit emänän wa n-tanmëšrayt sār-näy dd-e-arëwän ëlhëllak.
- ²Däy-äzzāman hin-okayän, mäjräd wa jän änjälosän i-imärawän-nänäy, itbät, wi däy-sän änmäšräynen, hakd wi unjäynen s-asjäd i-mäjräd-wen-däy, änmänhäyän d-iman-näsän s-a-wa dār-ogdäh a-wa äyšādän.
- ³Ëlyëllas wa hanäy-ikfa Mässinäy, Emäli iman-net a sār-näy dd-äzzarän, ij'-anäy isälan n-tëmyäre-net. Dara-s, äsdätten-anäy-t inëmmušal wi äjjihänen i-a-wa innä. Ak ëlyëllas ogdähän d-a-wen-däy, afäl has-in-näšbäššäd, ma t-illan day hanäy-e-iylësän däy-äššar wa ilkämän?
- ⁴Äddinät wi hanäy-äjjihänen s-ëlyëllas-wen-däy, äsdättät Mässinäy a-wa ënnän s-ijitän n-Mässinäy d-ännuyän n-härätän ässuksäðnen wi ämešälän, ij'-asän day Unfas Säddijän isuf wi itäj j i-äddinät däy-erhet-net.
- ⁵Ënhëywät! Äddunya ta dd-malät s-hawän-nëha isälan-net, dägg-adëm a däy-s-e-izarän wädden änjälosän.
- ⁶Isälan n-a-wen-däy a däy-innä ëlkëttab n-Mässinäy däy-edägg iyyän: "Mässinäy! Ak ägg-adëm-i-däy, ma ämoos, kittëwäd-t-dd? Ak ma iqqal rure-s n-Adëm, ðanäd-t?"
- ⁷Tidët-däy a-s jed-t daw-änjälosän i-härät n-äzzāman dāruusän, tēkfed-t älxurmät d-semyar,
- ⁸jed-t jënnëj-härät iket-net." Däy-tärna ta ikfa Mässinäy i-ägg-adëm fäll-härät iket-net, wär t-illa a hin-oyya s-wädden ij'-e jënnëj-s mäšan, hakd a-wen-däy, nëhannäy a-s ämāra-däy, wädden härät iket-net a fäll-ila tärna, härät ilkamän a-wen.
- ⁹Yisa, ämāra-däy, ij'-e Mässinäy i-härät n-äzzāman dāruusän daw-änjälosän i-ad-ämmät däy-ännuyät n-Mässinäy däy-tëssëba n-ibäkkadän n-äddinät iket-däy-näsän. A-wen-däy a fäl ašäl-i-däy, ij'-as Mässinäy älxurmät d-semyar älhäk.
- ¹⁰Wär t-illa a t-illan s-wädden Mässinäy a t-iṭṭafän s-emel. Ënta a irhän ad-inhëy Yisa tersëmmawen, imdëw-dd sār-s semyar iket-net, umasän äddinät äjjootnen arātän n-Mässinäy, ëjrëwän älxurmät ed täyläs-tän tärna n-Yisa-i
- ¹¹iššëšdäjän dägg-adëm däy-ibäkkadän-näsän, ohär dār-sän Abba. A-wen-däy a fäl wär t-illan ässajär iman-net, iglä har t-iyarr s-isëm: "Ayëtma-y."
- ¹²Tëssëba n-a-wen-däy a fäl innä Yisa i-Mässinäy, iktab a-wen däy-ëlkëttab, innä: "Mässinäy! Ad-äjäy isälan-näk i-ayëtma-y, Amëläy-käy däy-ammas n-idäggan wi däy-tazämmayän."
- ¹³Oläs day innä: "Äsifälläy fäll-Mässinäy", tēzzar ässewäd fäll-a-wen: "Mässinäy, tamëtta ta hi-tēkfed, näkk d-ënta da, näžžimmäy data-k."

¹⁴Ṽisa, ɛlyɛllas n-dāgg-adēm a-s dd-osa, a-wen-dāy a fāl ɛnta-dāy, āmoos-dd āgg-adēm. Osā-dd, āmmut; tamāttant-net-en-dāy a t-tēkfāt ašāl fāl-Iblis-i ānnihādān dāy-tamāttant,

¹⁵ikkās-dd āddināt iket-nāsān dāy-ēkkēlu wa dāy-tān-ja tuksēḍa n-tamāttant.

¹⁶Ṽisa, wādden ānjālosān a-s dd-osa i-ad-hasān-ahāy tinahāyen, ihāyawān n-ānnābi Ibrahim a-s dd-osa.

¹⁷A-wen-dāy a fāl āmoos-as tāhaššilt, ad-dd-umas ere olāhān d-ayētma-s dāy-hārāt iket-net, umas U-tikutawen wa māqqārān s-ha tāhanint ulh-net, āmašāl a-wa fālla-s irha Māssināy i-ad-ējrēwān yur-Māssināy tenāšše n-ibākkadān-nāsān.

¹⁸Ṽisa, ittār Iblis a-wa dāy he-āj ižžurrēb-t, idgāz-t hullan māšan, indār-as ad t-isidēw. A-wen-dāy a-s ašāl-i-dāy, āddoobāt ad-ahāy tinahāyen i-wi itizārrub Iblis.

Yābranitān 3

¹Tēssēba n-a-wen-dāy a fāl, ayētma-y, kāwāneḍ-i dd-iyrā Māssināy s-iman-net, ij'-iwān imēššeddējān, zējjezzāt tāmudre ta ittāf Ṽisa, yaymāt t-dd-kittēwām, ɛnta-i n-ānāmmašul d-U-tikutawen māqqārān hanāy-itajjān isālan n-tijjettewen ti fāl-igla immun-nānāy.

²Āsnāfrān-t Māssināy, iydāl dāy-ālxidmāt wa t-issāylāf s-ēmmēk wa s-ibda, iydal ānnābi Mosa dāy-ehān-net.

³Māšan, semyar wa dār-ānihājja Ṽisa, ojārnāt tisenen-net wa n-Mosa s-a ājjeen ed ere wa idāyān ehān, ojārnāt tisenen-net ehān wa idāy.

⁴A-wen ālmāyna-net a-s, ehān, a āmoos-dāy, āgg-adēm n-ālbāna yas a t-idāyān māšan, Māssināy ɛnta, wār t-illa a t-illan s-wādden ɛnta a t-idāyān.

⁵Ānnābi Mosa, akli n-Māssināy, ɛnta a āsnāfrān i-ad-izar i-tamētte dāy-ālxidmāt wa ija dāy-ehān n-Māssināy; a innā Māssināy-dāy, ɛnta a iwar ad-t-in-isēssiwāḍ tamētte.

⁶Māšan Ālmasex ɛnta, āzzār-t Māssināy dāy-ehān-net, ij'-e jēnněj-hārāt iket-net ed ɛnta a-s Rure-s. Ašāl-i-dāy, nākkāneḍ a-s ehān n-Māssināy-wen-dāy a nēkkās wār nēja āššāk dāy-immun-nānāy, āsihālāylāy-anāy āttāma wa hanāy-āsjār.

⁷Isālan n-a-wen-dāy a dāy-immējrād Unfas Šāddijān a-s innā: "Ašāl-i-dāy, afāl tēslām i-mājrād dd-ifalān Māssināy,

⁸wār has-tāsyārām ulhawān-nāwān šund a-wa jān imārawān-nāwān-i hi-jānen tēmmaz n-tihāyyen dāy-tanēzruft.

⁹Āzzāman-en orāmān-ahi imārawān-nāwān, kud-dāy wār t-illa iji n-Māssināy s-wādden jey-t data-sān har ēkkozāt timērwen n-awātay.

¹⁰Ijjāš-ahi fālla-sān aḍkār, ɛnney-asān: 'Ēfrayān ulhawān-nāwān hahi, tabarāt ta s-āyelāy, ad-tāt-tārmēsām, tunjāyām sār-s.'

- ¹¹A-wen-däy a fäl, a-wa däy hi-ija aḍkär-näsän, häḍäy-asän kud ilkam ad-ējjašan äkall wa däy-hasän-kittewäy i-täsonfat.”
- ¹²Ayētma-γ, äjät enniyät i-iman-nāwän; wär-itätäjrāwet wäl' iyyän däy-wän s-lābas wāla-i s-äqqu ulh-net, igdal-as a-wen-däy asjēd i-tēna n-Mässināy-i iddarän.
- ¹³Mässināy a innä: "Ašäl-i-däy", a-wen-däy a fäl hak iyyän däy-wän, äqqaymet hak ašäl isamatär amidi-net i-ad-wär-äsyär wäl' iyyän däy-wän ulh-net, itidew däy-abäkkad.
- ¹⁴Äduuttät ämära a-s nämeedaw d-Älmasex a nēkkäs nējlay däy-alkum-has s-ēmmeḱ wa s-sär-s nomän ašäl äzzarän.
- ¹⁵Inn'-anāy ēlkēttab n-Mässināy: " 'Ašäl-i-däy', afäl tēslām i-mäjrād dd-ifalän Mässināy, wär has-täsyäräm ulhawän-nāwän šund a-wa jān imārawän-nāwän ibda a-s has-änmäšräyän.”
- ¹⁶Ämära, ma ämoosän äddinät-win-däy ēslānen i-mäjrād n-Emāli māšan änmäšräyän-as? Wär t-illa a ämoosän ar tamētte-tēdi-däy dd-izzēzjār ännābi Mosa äkall wa n-Mišra.
- ¹⁷Mi fäll t-ijjāš aḍkär har ijä ēkkožät timērwen n-awätay? Äddinät wi di-däy ofänen abäkkad s-ašäl-i-däy, äba-tän, ēnsänät tifēkwēn-näsän däy-tanēzruft.
- ¹⁸Mi s-ihā Mässināy ti-net a-s ihād innä: "Wär-ilkem ad-ējjašan äkall wa däy-hasän-kittewäy i-täsonfat?" Äddinät-wi-däy fälla-s äffulāgnen, a-s iha ti-näsän.
- ¹⁹A-wa isalmad-anāy a-s äddinät-en, täyart n-ulhawän-näsän a hasän-igdälän ad-ējješän äkall wa n-täsonfat.

Yäbrānitän 4

- ¹Mässināy iman-net a hanāy-ijjāšan ärkāwāl n-a-s ilkam ad-γur-s nējrew täsonfat, adiš näjet enniyät i-iman-nānāy; wär kāwän-itäjjāšet wäl' iyyän inkazän i-iman-net ujēš n-äkall-wen-däy n-täsonfat.
- ²Älēnzil-wa-däy s-nēsla a-s ēslän imārawän-nānāy māšan, wär tän-infa s-härät, äsjādän-asän māšan wär sār-s omenän i-ad-tän-infew s-härät.
- ³Nēzlay dār-sän näkkāneḱ-i omānnen s-Ḷisa ed nējjäš täsonfat ta hanāy-ikittew Mässināy a-s innä i-imārawän-nānāy ibda: "Ijjāš-ahi fälla-sän aḍkär, häḍäy-asän a-s wär-ilkem ad-ējjašan äkall wa däy-hasän-kittewäy i-täsonfat." Wen-mäjrād, a-s t-ija Mässināy, ixlak-dd a-wa t-illän iket-net.
- ⁴Ill'-e edägg däy-ēlkēttab n-Mässināy innän fäll-ašäl-wen-däy n-ēssa: "Ašäl wa s-ēssa, ässunfa Mässināy däy-a-wa t-išlän iket-net.”
- ⁵Ätwännä day a-s: "Äkall wa s-hasän-ējjäšäy ärkāwāl-net, wär däy-sän ilkem ad-t-ējjašan i-täsonfat.”

- ⁶Äddinät wi äzzarnen s-mäsällät n-Älänzil, wär ejješän täsonfat-net ed unjäyän s-asjed-has. Mäšan, wär hin-ikkas a-wen a-s elli-t iyyäd he-ijješnen täsonfat-ten-däy.
- ⁷A-wen-däy a fäl issēbdād Mässināy ašäl iyyän day s-ijä isēm: "Ašäl-i-däy." Okäy äzzāman-wen-däy s-a äjjeen, oläs day mäjräd-wen-däy atwēnn s-emm n-ännābi Dawēd, ätwänn'-anāy, innä Mässināy: "Afäl tēslām i-mäjräd dd-ifalän Mässināy ašäl-i-däy, wär has-täsyārām ulhawän-nāwän."
- ⁸Äkall wa s-ijjāš Mässināy ärkāwāl-net i-käl-ibda, ɛnnar ijraw Yešwa i-tamētte-net ujješ-net i-ad-däy-s sunf, wär-itēmȳutor Mässināy s-ad-äj isālan n-ašäl n-täsonfat ilkamän.
- ⁹Täsonfat šund-ten-däy a tēlkamät däy-tamētte ta n-Mässināy.
- ¹⁰Äwadēm wa ijjäšän täsonfat ta dd-ijä Mässināy, ad-ijrēw täsonfat däy-a-wa t-išlän iket-net šund ɛmmēk wa s-ässunfa Mässināy däy-a-wa t-išlän ɛnta iman-net.
- ¹¹A-wen-däy a fäl, rurēdät-anāy ujješ n-täsonfat-ten-däy, wär hanāy-itäjjäšet äwadēm wäl' iyyän hin-ođan fäl-a-s innin unjäy s-asjed i-a-wa innä Mässināy šund a-wa jän imārawän-nānāy ibda.
- ¹²Mäjräd n-Mässināy, ihakk tämudre, ila tärna, ojar täkoba n-ɛssin imawän ɛmsādnen amsud, ibiđdēw iman d-unfas, itakk jer-izēmmuz d-axārābba; wär t-illa derhan wāla anēzjum ihan ägg-adēm s-wādden ihannāy-t, issan sār-s.
- ¹³Wär t-illa fāw a ihan äddunya idrajän i-Mässināy. Wär t-illa a dd-ixlakän s-wādden izzaf data-s, ɛnta-en-däy day a-s ilkam a data-s dd-nēbdēd iket-däy-nānāy, iffukkār-dd a-wa nāmešäl iket-net.
- ¹⁴Šāmad, wär t-ih' äššāk a-s nēla U-tikutawen ijan tēmyāre-ten-däy, iräs išēnnawän, ikkā wa däy-sän-in-illan, āmoos-anāy ānabdid ȳur-Mässināy, a-wen a t-āmoosän ȳisa-i n-Rure-s n-Mässināy, adiš, näknet uđēf n-tijjētewen n-immun-nānāy.
- ¹⁵U-tikutawen wa mäqqārän nēla, wādden-i s-wär ha tähanint ulh-net wāla-i wārän äddobät ad-hanāy-idhēl däy-iba n-äššahät-nānāy. Äžžurrāb-t Iblis s-ɛmmēk wa s-hanāy-itižārrub däy-hārät iket-net mäšan, wär t-illa abākkađ ämešäl.
- ¹⁶Wär hanāy-isārmayet hārät, nahēzet-in tasāqqaymut n-Mässināy ta n-ännuymät s-ɛnniyät ozjan i-ad-hanāy-ađēn tähanint, äkf'-anāy ännuymät, ilal-anāy älwāqq wa d-nāmyatār s-tidēt-däy s-a-wen.

ȳābranitän 5

- ¹U-tikutawen wa mäqqārän, jer-tamētte ta n-käl-Išrayil a däy-dd-itanāfran, isäxdēm-t Mässināy, umas ānabdid n-dägg-adēm jere-sän d-Mässināy. A-wa ihakk ägg-adēm i-Mässināy, hagd tikutawen ti itäjj i-Mässināy, u-tikutawen a iwar ad-ikēt a-wen i-Mässināy i-tenäšše n-ibākkađän.
- ²U-tikutawen wa mäqqārän, äddobät ad-ađēn tähanint i-wi ɛžhālne i-a-wa innä alāmār d-wi has-tinmēšriyenen ed ɛnta iman-net ägg-adēm šund ɛntāneđ.

- ³A-wen-däy a fäl t-iwar ėnta iman-net ad-ikkēs takute fäll-iman-net i-ibäkkadän s-tizarät s-ĕmmĕk wa s-itĕkkat fäll-äddinät wi iyyädnen i-ad-ĕjrĕwän tenäšše.
- ⁴Wär t-illa äwadĕm äddooben ad-dd-iggĕd yas, äj iman-net u-tikutawen wa mäqqārän, ed Mässinäy a dd-iyarrän äwadĕm s-a-wen, s-ĕmmĕk wa s-dd-iyra ibda Harun s-iman-net.
- ⁵Älmasex day, wär dd-igged yas, ijä iman-net ämänokal n-käl-tikutawen, Mässinäy a t-ikfän turhajät-ten-däy ed iy'r'-e-hi-dd, inn'-as: "Käyy a-s Rure-y, yur ašäl-i-däy, näkk a-s Abba-näk."
- ⁶Oläs day innä Mässinäy däy-edägg iyyän däy-ĕlkĕttab: "Tumast-näk n-u-tikutawen wa mäqqārän, täylal ed tĕlkam i-ta n-Mälkässäddiq."
- ⁷Äzzāman wa ikkäs Yisa fäll-ārori n-äkall-i-däy, ikkas äššäk n-a-s Mässinäy ila tärna s-t-iyłäs-dd däy-tamättant; a-wen-däy a fäl ijĕynän Mässinäy, ittär däy-s äłhimmät s-äššahät, iyłäs-t Mässinäy, iqbäl tittar-net ed äsräs iman-net data-s.
- ⁸Yisa, tidĕt, Rure-s n-Mässinäy a ämoos mäšan a-wen wär fälla-s in-iwwey ahānay n-ayāna.
- ⁹Šāmad ämešäl a-wa fälla-s irha Mässinäy iket-net ad-ijrāw turhajät n-ad-umas i-äddinät wi has-sajadnen Ämaylas wa tän-ihakkän ĕlyĕllas iyłalän.
- ¹⁰Mässinäy a t-ijän U-tikutawen wa mäqqārän ilkamän i-tumast ta n-Mälkässäddiq.
- ¹¹Ayĕtma! Ill'-e a äjĕeen s-nārha ad-hawän-tän-nänn däy-isālan-wi-däy mäšan wär hanäy-lämmid asĕssĕjrah-nāwän ed wär-irmed ujreh-nāwän.
- ¹²Kāwāneđ-i s-ašäl-i-däy, ānihājja s-arū d-tāmoosām imusänän sayranen, nĕhannäy a-s härwa-däy tämiyatārām s-ere kāwän-issāyrän tijĕttewen ti äzzarnen n-mäjräd n-Mässinäy. Tolähäm härwa d-aratän tattädnen, wär täddobem tetäte n-imĕnsiwän äzzaynen.
- ¹³Äwadĕm ya itattädän, amärkēs a ämoos; amärkēs day, tĕssanām a-s wär t-illa a ijarah däy-tämudre bäršey ad-ilmĕd a-wa oyardän.
- ¹⁴Imĕnsiwän wi äzzaynen, äddinät äyradnen lanen tayĕtte s-ĕbdän a-wa oläyän d-a-wa läbasän a tän-tattänen.

Yäbranitän 6

- ¹A-wen-däy a fäl tijĕttewen ti äzzarnen, räqqisnen fäll-nätt teyäre däy-isālan n-Älmasex, nakĕyet-tänät s-a-wa hanäy-itajjän meddĕn äyradnen. Tijĕttewen-en-hi, a tänät-ämoosän: tätubt däy-timašalen ti wären ĕnfa härät, immun s-Mässinäy,
- ²itwĕsĕlmiyän däy-aman, isālan n-asĕwär n-ifassän iyāfawän n-äddinät i-ad-däy-sän ijän älbāraka, tanākra jer-inĕmmuttan d-isālan n-ašäl wa n-tebädde.
- ³Ämāra, nähĕlet data-näy; a-wen-däy day a he-nāj kunta irdä Mässinäy.

- ⁴Āmāra, āddināt wi s-ora ānnur n-mājrād n-Māssināy tiṭṭawen-nāsān, ākrābben tizudawen ti ihākk Māssināy, osāyān d-Unfas Šāddijān,
- ⁵āžžorrāben tāzude ta ija mājrād n-Māssināy, ēlmādān s-tēmyāre n-āddunya ta dd-malāt,
- ⁶māšan hakd a-wen-dāy iket-net, ēqqālān ḍara-s, oḍān dāy-erk imojjan-nāsān wi n-ibda, a-dī, ābas hasān-t-tēlla tāmujrīzt tān-dd-siyulāt Ālmasex ed a-wa jān, wār-izley d-a-s atwēšlēb āynayān a tajjān i-Rure-s n-Māssināy, tajjān-t isēḍsa dat-āddunya iket-net.
- ⁷Ākall, wādden, e-d t-iwāt ajēna har dāy-s āddomāt āwadēm hārāt, ad-dd-isēdwēl teyēšše tēnfat āddināt wi t-ējyāknen māšan, Māssināy ad-dd-izizēbben ārrāxmāt-net fāll-ākall-en.
- ⁸Afāl wār dd-isēdwēl ākall-en ar isēnnanān d-tabē/n/nēnt, adiš, wār-infa hārāt, wār has-in-āqqima ar ad-t-ilyēn Māssināy, isēntēs terk teyēšše ta dd-issēdwāl.
- ⁹Ayētma-i nēkna tārha, a hawān-ija mājrād wa hawān-nētājj dāy-tākmo-dāy, insa ēnniyāt-nānāy dāy-isālan-nāwān, wār nēkkes āṭṭāma, ed nēssan a-s ašrut wa olāyān a warām, ēnta-den-dāy day ašrut wa ih' ēlyēllas.
- ¹⁰Māssināy, oḡad dāy-a-wa itājj iket-net, wār hin-ittēwa a-wa kāwān-išlān d-tārha ta jān i-imēšseddējān; a-wen jān-t, ēnta-den-dāy day a-wa kāwān-išlān har ašāl-i-dāy.
- ¹¹Derhan-nānāy hawān da: Ēdgēzāt dāy-a-wa hām hārkuḡ i-ad-kāwān-ākf Māssināy a-wa ih' āṭṭāma-nāwān imda.
- ¹²Āyyāt fālla-wān sendad, tālālāt immun d-akuyēd wa jān āddināt wi omānnen s-Māssināy s-ijjāš ārkāwāl n-ad-tān-ākf a-wa s-hasān-innā.
- ¹³Āzzāman wa d-ijjāš Māssināy ārkāwāl i-ānnābi Ibrahim, inhāy a-s wār t-illa ere t-illan jēnnēj-s s-has-ihād ḡas, ihād-as s-iman wi-net, inn'-as:
- ¹⁴"Ibrahim, haḍāy-ak a-s ad-dāy-k ājāy ālbārāka, tētēy ēzzurēyāt-nāk."
- ¹⁵A-wa innā Māssināy i-Ibrahim, āzzāydār-as, iqqāl-as, ijrāw-t day.
- ¹⁶Dāgg-adēm āzzāman-en, e-d itēhhaḍ āwadēm i-iyyān, ad-ējēn tahūde s-ere tān-ojārān; tahūde day ten-dāy a he-tumasāt āḍḍimmana n-ārkāwāl wa ānmājjjāšān.
- ¹⁷A-wen-dāy a fāl Māssināy iman-net, irha ad-isēkēn imēkkusa wi tēkka tēnfa n-ārkāwāl wa hasān-ijjāš, issēlmād a-s wār-ilkem ad-irza dāy-tēnna-net, a-wa innā, ad-āj.
- ¹⁸Ellan-t ēssin ijitān s-wār-ilkem ad-sār-sān iqqal Māssināy wāla ad-ābbuggāt a-wa innā: ārkāwāl wa ijjāš d-tāhūde ta āssewāḍ fāll-a-wen i-ad-isēdduttēt ārkāwāl-en. A-wen-dāy a fāl nākkāneḍ-i ējrāwnen tinahāyēn ḡur-Māssināy, mājrād-wa-dāy, āsikoyād-anāy s-āššahāt i-ad-nējrēw āṭṭāma wa hanāy-āsjār Māssināy.

¹⁹Āṭṭāma day wa-hi, olāh d-asēmdi wa āṣṣohen n-ti n-āho, intam dāy-ulhawān-nānāy, wār-ijēnn bahu. A-wen-dāy a fāl ārido wa ibḏān edāgg wa šāddijān d-wa iknān tēšēdje dāy-ehān n-āmudd wa māqqārān, āmer'-anāy āmāra i-ad-nējjēš har ammas-net.

²⁰Edāgg-en-hi, āzzar-anāy sār-s Ṭisa, āmoos U-tikutawen wa māqqārān iylālān, ilkamān i-tumast ta n-Mālkāssāddiq.

Yābranitān 7

¹Mālkāssāddiq, ēnta a-s kāla āmoos āmānokāl n-ayrēm wa n-Salēm, ēnta a-s u-tikutawen n-Māssināy-i iknān aḏkul. Dāy-āzzāman-net ad-ijād Ibrahim imānokālān n-ikallān iyyād, irz'-en-dd. Ālwāqq wa dd-iqqāl Ibrahim ifal-dd akēnnas, ilkād-as Mālkāssāddiq, ittār-as dāy-Māssināy a dāy-s ijān ālbāraka.

²Dāy-a-wen-dāy ad-t-ikfa Ibrahim tārukāst n-a-wa ila dāy-ehāre. Mālkāssāddiq, ālmāyna n-isēm-net: "Āmānokāl n-iqqud"; ayrēm day wa n-Salēm-i fāll-āminakāl, ālmāyna-net: "Āmānokāl n-ālḡer."

³Mālkāssāddiq, wār hanāy-jen ēlkēttabān isālan n-abba-net wāla anna-net wāla āṭṭarex-net; wār-ātwāssān ēmmēk wa s-iwa wāla ēmmēk wa s-ijmād āddunya, ātiwāssān yaš a-s olāh d-Rure-s n-Māssināy ed tumast-net i-u-tikutawen, tāylal.

⁴Āhalēs-i-dāy, tidēt-dāy a-s i māqqārān. Tēmyāre-net a dd-torāwāt a-s wāla Ibrahim-i n-amyar n-amāzzay, ikkās-as tārukāst n-a-wa dd-ohāy dāy-akēnnas iket-net.

⁵Dāgg-Lewi-i n-kāl-tikutawen, innā alāmār wa n-ānnābi Mosa, ēntāneḏ a herammāsnen timukāsen n-tamētte ta n-kāl-Išrayil-i n-temiḏt-nāsān kud-dāy iket-dāy-nāsān ijēllan n-Ibrahim a dd-ēzjarān.

⁶Mālkāssāddiq ēnta, kud-dāy, wār-ih' āṭṭarex wa dd-itrān tumast n-u-tikutawen, irmās dāy-Ibrahim-i s-ijjāš Māssināy ārkāwāl, tārukāst, olās day ḏarāt-a-wen, ittār dāy-Māssināy a ijān ālbāraka dāy-Ibrahim.

⁷Wār t-ih' āššāk a-wen a-s āwadēm wa ojārān, a itajjān ālbāraka dāy-wa ojār.

⁸Dāgg-Lewi i-n-kāl-tikutawen, tidēt, ēntāneḏ a rammāsnen timukāsen māšan dāgg-adēm yaš a āmoosān fāll-la tamāttant tārna, a-s ija a-wen, Mālkāssāddiq-i irmāsān tārukāst fāll-Ibrahim, ēnnān-anāy ēlkēttabān a-s iddar hārkuḡ.

⁹Nāddoobāt fāw āmāra-dāy ad-nānn a-s dāgg-Lewi-i rammāsnen tārukāst, ēntāneḏ iman-nāsān, ēkkasān-tāt i-Mālkāssāddiq ed ikkās-as-tāt Ibrahim-i tān-dd-āshāyāwān.

¹⁰A-wen, ma t-ijān? Ij'-e a-wa s-a-s itajj a-wen-dāy, iha Lewi tiktukar n-ti-s Ibrahim āzzāman wa d-āmmoqqās d-Mālkāssāddiq.

¹¹Alāmār wa ikfā Māssināy tamētte ta n-kāl-Išrayil, tikutawen ti tājjān kāl-Lewi-i n-kāl-tikutawen, a fāl igla. Ēnnār ējrawnāt tikutawen-tin-dāy tenāšše n-ibākkāḏān, iket-di, wār-itēmyutor Māssināy s-asēssiwi n-u-tikutawen iyyān ḏār-sān izlayān ijan alādāb wa n-Mālkāssāddiq, ānn-ak, ad-āqqayēm-wen-dāy ilkāmān i-Lewi-i dd-ijmāḏān alādāb wa n-Harun.

- ¹²Āmāra, šāmad immēškāl ālxal wa n-kāl-tikutawen, adiš, āhhuššāl day ad-āmmāškāl alāmār wa tāt-dd-iqqālān.
- ¹³Emāli-i s-hawān-nēha ti-net, isālan-net hakd-dāy tawset ta dd-izjār, wār tāt-iha ere s-kāla iqqāl u-tikutawen; wār t-illa ere ihan temiḍt-net s-kāla āshaha aḍutān wi n-tikutawen dāy-edāgg wa dāy-raqqānāt.
- ¹⁴Ādduuttāt a-s Emāli-nānāy, tawset ta n-Yāhuda ad-dd-izjār. Āzzāman day wa d-immējrād ānnābi Mosa dāy-isālan n-kāl-tikutawen, wār dd-iḍkel isālan n-tawset ta n-Yāhuda.
- ¹⁵Tumast n-Ṭisa i-u-tikutawen, tāmoos a iglan fāll-tumast ta n-Mālkāssāddiq; āssiitbāt a-wen a-s ēnta d-Lewi, wār-olehān.
- ¹⁶Tumast-net i-u-tikutawen, wādden erhet n-āgg-adēm a tāt-dd-orāwān; ijrāw-tāt s-āṣṣahāt n-tāmudre-net ta tāylālāt.
- ¹⁷Ājjēyha Māssināy dāy-isālan-net dāy-ēlkēttab a-s innā: "Ad-kāy-ājāy u-tikutawen iylālān iglan fāll-tumast ta n-Mālkāssāddiq."
- ¹⁸Alāmār wa dd-āzzarān, izjār-in ed wār-ila tārna s-iylās āddināt dāy-ibākkaḍān-nāsān, wār t-illa ālfāyda t-ihan.
- ¹⁹Alāmār wa n-ānnābi Mosa, indār-as ad-sār-nāy dd-isēmdēw tēšēdje, a-wen-dāy a fāl āmāra, nēkrāš āṭṭama ufān wa hanāy-āsjar alāmār. Ēnta-den-dāy a-wa hanāy-ikfān turhajāt d-ad-nēmihāz d-Māssināy.
- ²⁰Darāt-a-wen day, Māssināy iman-net a ihāḍān n-a-s ad-umas Ṭisa u-tikutawen wa māqqārān. Tahuḍe šund ten-dāy, wār t-illa u-tikutawen s-kāla has-tāt-ija.
- ²¹A-wen-dāy a fāl ašāl wa d-āmoos Ṭisa u-tikutawen, ihāḍ-as Māssināy, inn'-as: "Nākk Emāli a ihāḍān, a-wa ēnney day wār-ilkem ad-sār-s āqqalāy: ad-tumasād u-tikutawen iylālān."
- ²²Āmāra, Ṭisa a-s tasētbat n-tassayt ta nēja d-Māssināy, ēnta a hanāy iḍmānān ārkāwāl n-tassayt ufān wa n-ibda.
- ²³Kāl-tikutawen, ējjētān, nēssan a-s wār tāt-iha-i āhojān dāy-tumast n-u-tikutawen, ed tēgdal-asān tamāttant a-wen.
- ²⁴Ṭisa ēnta, iddar hārkuk. A-wen-dāy a fāl tumast-net i-u-tikutawen, wār-ilkem ad-t-tējmaḍ tāylal.
- ²⁵A-wen-dāy a fāl āddināt wi jānen Ṭisa ēssēbab n-tassayt-nāsān d-Māssināy, ila tārna s-tāt-dd-iylās dāy-e d t-illām abākkaḍ ed hārkuk iddar, itēddal-asān day Māssināy.
- ²⁶Ijmaḍ-t āššāk a-s āmānokāl n-kāl-tikutawen šund-wen-dāy a-s nāmiyatār itēmmalān jere-nāy d-Māssināy. Ṭisa, āddoobāt a-wen ed šāddiij, wār t-illa iššaki t-iwarān, wār-il' ālyib, ibḍ'-e Māssināy d-ināsbākkaḍān, iḍkāl-t s-diha dd-ēmdān išēnnawān.

²⁷Wār-āmyatār day šund a-wa jän käl-tikutawen wi iyyāḍnen-i s-āmoos fāreḍ ad-tēkkatān fäll-ibākkaḍān-nāsān hak ašāl tēzzar, ēketān fäll-wi n-tamētte. Ẅisa ēnta, ikf-iman-net s-iyyāt, takute ta ija tēgdāh hārkuk, ābas tēlkam day tiyyāt sāl ten-dāy.

²⁸Äddināt wi ija Äṭṭāwrāt wa n-ännābi Mosa käl-tikutawen wi māqqornen, han-tān äddināt rēkkēmnen māšan, mājrād wa ija Mässināy a-s ihād ḍarāt a-s dd-āzzābbāt alāmār, mājrād-wen-dāy a-s ēssēbab wa dd-orāwān a-s āmoos Rure-s n-Mässināy u-tikutawen wa māqqārān iylalān s-wār t-illa ālyib t-iwarān.

Ẅābranitān 8

¹Ämāra, edāgg-wa-dāy, āknāt-t ujreh, ila tēnfa: "U-tikutawen wa māqqārān nēla, wār t-illa a dār-ānifāqqa; āqqiima dāy-išēnnawān daw-ayil n-Mässināy i-ilān tārna."

²Ämašal wa t-iwarān, itajj'-e dāy-edāgg wa šāddijān ihān ehān n-āmudd wa māqqārān n-tidēt, wen ēnta, Emāli a t-idāyān, wādden dāgg-adēm.

³Käl-tikutawen wi māqqornen, āsmānakāl-tān Mässināy i-ad-hakkān, tēkkatān fäll-iman wi-nāsān; a-wen-dāy day a fāl u-tikutawen wa māqqārān nēla, āhhuššāl-as ēnta-dāy ad-ikēt hārāt i-Mässināy.

⁴Ēnnār iwar Ẅisa ārori n-ākall, iket-di, wār-itumas u-tikutawen ed fäll-ārori n-ākall-i, ēllan-t äddināt wi tajjānen a-wen s-ēmmeḱ wa s-t-ifraḍ alāmār

⁵māšan äddināt-en, a-wa tān-išlān, taliwen n-a-wa dār-olāhān išēnnawān a āmoos fāl-a-s ānnābi Mosa iman-net, a-s has-innā Mässināy ad-idēy ehāket wa šāddijān n-tāmoqqest, inn'-as: "Ēqqēn ehāket olāhān d-wa kāy-ēssēknāy fäll-taḍayt."

⁶Ämašal wa ufān izlāyān d-wen-dāy, ijrāw-t Ẅisa, fāl-a-s, āmoos āmāra, ānabdid n-ārkāwāl n-tassayt ufān wa āzzarān.

⁷Ēnnār wār-ih' ālyib ārkāwāl n-tassayt wa āzzarān, wār-itēmēskil ijjēš-dd iyyān āynayān edāgg-net.

⁸Äsmāqqa Mässināy fäll-tamētte-net, inn'-as: "Ēlkamān išilan dāy-e-ājāy d-ehān wa n-kāl-Išrayil d-ehān wa n-kāl-Yāhuda ārkāwāl n-tassayt āynayān.

⁹Ärkāwāl izlayān d-wa jey d-tāy-sān ašāl wa tān-dd-ārmāsāy s-āfuss, ēzzēzjārāy-tān-dd Mišra. Jey dār-sān ārkāwāl-wen-dāy māšan, ārfāḍān-t; jän a-wen Ẅas, ēšlāyāy-asān.

¹⁰Afāl okāyān āzzāman, ad-ahārāy ārkāwāl d-ehān wa n-Išrayil; ārkāwāl-en, ēnta da a-wa fäll-ibdād: ad-ājāy tijētewen n-alāmārān-in dāy tiyētwen-nāsān, ēktēbāy-tānāt fäll-ulhawān-nāsān, umasāy Mässināy-i n-Māssi-sān, umasān tamētte-nin."

¹¹Ad-ābas-tān-iha wāl' iyyān āmiyatārān s-ad-isāyār āgg-ākall-net, wāla i-he-innēn i-ā/n/na-s: "Uksaḍ Emāli" fāl-a-s ad-hi-ēzzēyān iket-dāy-nāsān, Ẅur-wa ēndārrān har tawēḍād wa wāššārān;

¹²ad-hasān-in-ānšāy ālyibān-nāsān iket-dāy-nāsān, itawāy-in day ibākkaḍān-nāsān iket-dāy-nāsān.

¹³A-wen-däy ija Mässinäy a ässiilmädän a-s ärkäwāl n-tassayt wa äynayän ufa wa ärewän ed wäššar. Härät-i-däy day, e-d wäššar, išwar t-in-äba.

Yäbranitän 9

¹Ärkäwāl wa äzzarän, ila alämärän-net tiyednen tamette däy-isälan n-älyibadät d-edägg wa s-irha Mässinäy ad-t-täybäd tamette däy-s.

²Edägg n-älyibadät äzzäman-en, a has-itawännen: ehäket wa n-tämuqqest. Ehäket-en, ija sänatät tizunawen: täzune ta s-itizar äwadem, isem-net: edägg wa šaddijän. Ensänät däy-s tisëskar n-imämmälän ezwaynen d-tasëskärt tiyyät fäll-ensänät tijelwen n-tikutawen i-Mässinäy.

³Illa-hin i-edägg-en, ill'-e ärido wa s-ëssin darät t-illa edägg wa s-itawänna: Wa iknän tēšedje.

⁴Insa äkoss n-oräy wa däy-räqq matälxer ta n-älyibadät. Däy-ammäs n-edägg wa iknän tēšedje, tēnsa takbat ta n-ärkäwālän n-tassayt s-ilsa oräy ifäyyän-net. Takbat-en n-ärkäwāl, änta a iha äkoss n-oräy wa iha mana, talimmizt n-Mässinäy ta dd-äzzäbbät fäll-käl-Işrayil äzzäman wa d-ëzzäyän tanëzruft. Tēnsa däy-s tāborit ta dd-tēšärät s-käla tät-itṭāf Harun d-isëllumän n-tihun wi fäll-iktab a-wa innä Mässinäy.

⁵Jēnnēj-takbat-en, äššiwärän ässin änjälösän n-älxurmät janen tele s-afrewän-näsän i-ashär n-takbat ta n-ärkäwāl. A-wen a isalmadän tamette s-älxurmät n-Mässinäy d-emel-net. Ashär n-takbat n-ärkäwāl en-däy a fäll inaqqäl ašni n-tikutawen i-tenäšše n-ibäkkadän-näsän. Mäšan, wär hawän-e-ëjjēšäy asidēn n-härätän wi hänen edägg-en ämära.

⁶Emmēk-wen-däy a-s ensän härätän däy-ehäket wa n-tämuqqest. Edägg wa äzzarän, tajjāšän-t käl-tikutawen hak ašäl i-ad-ëjēn älxidmät-näsän

⁷mäšan edägg wa iknän tēšedje, u-tikutawen wa mäqqārän yas a ilan s-ujēš-net iyyän n-ašäl däy-awätay, wär has-t-illa day ujēš n-edägg-en ar s-ad-ässinyäl ašni däy-tēssēba n-ibäkkadän wi-net hakd-däy däy-tēssēba n-inmēšriyän wi s-wär totes tamette amišēl-näsän.

⁸Enta den-däy day emmēk wa s-hanäy-isalmad Unfas Šaddijän a-s däy-äzzäman-en a ikkäs ehäket n-tämuqqest-wen-däy ill'-e, wär tämera tabarät s-edägg wa iknän tēšedje.

⁹Ämoos a-wen tele dd-tässiktät äzzäman-wa-däy nēha, isalmad-anäy a-wen a-s äddinät wi sänyalnen ašni wäla wi tajjänen tikutawen ti iyyädnen, wär hasän-ijrew a-wen iba n-iššaki n-iman-näsän wäla tēšedje n-ulhawän.

¹⁰Älyibadät-näsän, insa fäll-älyadatän n-dägg-adem har ašäl wa d-isimtētṭey Mässinäy härät iket-net. Älyadatän-en, ensän fäll-älwä/l/latän d-isälan n-a-wa s-ila äwadem s-ad-t-äkš d-a-wa s-ila s-ad-t-isēw.

¹¹Igla a-wen-däy s-ëmmēk-en-däy har dd-osa äzzäman wa d-äsmättäy Mässinäy talya, išräy-dd a äynayän. Osä-dd Älmasex, änta a-s ämänokal n-käl-tikutawen wa hanäy-ijrāwän a-wa s-hanäy-ijjāš Mässinäy ärkäwāl-net, änta a ijjāšän ehän n-ämudd wa

ojārān uḥān wa āzzarān ikrās āgg-adēm; wen-hi, wār t-la day āddunya-ta-dāy dd-tātwāxlākāt.

¹²Ehān-en-hi, iyyān n-ujēš a has-ija Ālmasex, wār t-ijješ s-ašni n-išulay wāla iwdesān, ašni-net ēnta iman-net a inyālān i-ad-hanāy-išēšdēj, nējrew tenāšše n-ibākkaḍān tēmdat.

¹³Āddināt wi ānmāšrāyenen, tēšēdje ta fālla-sān ifrāḍ alāmār, ašni n-išulay d-iwdesān d-imēkkārora n-iwan a fālla-sān inaqqālān i-ad-išdajān dāy-ibākkaḍān-nāsān,

¹⁴āb' ātṭāma n-āmāra-i s-ašni n-Ālmasex-i ojārān a-wen a hanāy-išēšdājān dāy-ibākkaḍān-nānāy. Tārna n-Unfas Šāddijān-i iylālān a t-ikfān tādabit ta s-ikf' iman-net, āmoos takute wār iwer ālyib. Ašni-net ēnta-en-dāy a āddooben ad-hanāy-ikkēs dāy-iššaki n-iman-nānāy d-erk imojjan wi wār hanāy-iha a sāl tamāttant, nudabāt ālxidmāt i-Māssināy-i iddārān.

¹⁵A-wen-dāy a fāl ārkāwāl n-tassayt wa āynayān, Yisa a āmmun i-ad-umas ānabdid-nānāy dat-Māssināy i-ad-iylēš dāgg-adēm dāy-ibākkaḍān wi āmešālān dāy-ārkāwāl wa āzzarān, ēmmēk-wen-dāy a-s ikfa Māssināy āddināt wi dd-iyrā d-wi s-ijjāš ārkāwāl turhajāt n-ad-ējrēwān yur-Māssināy tākasit tāylalāt.

¹⁶Āmāra, isālan n-tākasit a nēha. Tākasit ya, nēssan a-s wār t-illa ēmmēk s-tāzun ar s-ad-iba āwadēm wa itētwēkusun tēzzar dihen, ad-e-tuzān s-a-wa innā.

¹⁷Ālmāyāna n-a-wen a-s a ikk' āwadēm iddar, wār dd-iḍēkkēl iyyān isālan n-ēlkēnaš wa n-tākasit, har t-iba tēzzar.

¹⁸A-wen-dāy a fāl ārkāwāl n-tassayt wa āzzarān, wār t-illa a infa dāy-āzzamān-net ar s-ašni wa sānyālān āddināt.

¹⁹Āzzāman wa n-ānnābi Mosa, iffēssār i-tamētte tijēttewen n-alāmār n-Māssināy tēzzar idkāl ašni n-iwdesān d-išulay d-ālxārer wa šāggāyān, issārtāy a-wen-dāy iket-net d-aman, tēzzar ānfāsnāfās sār-s s-tisiḍsedēn ēlkēttab wa n-alāmār hakd tamētte iket-net.

²⁰Innā i-tamētte ḍarāt-a-wen: "Ēnta da ašni n-ārkāwāl n-tassayt ta dār-wān ija Māssināy i-ad-tumasām tamētte-nin."

²¹Ānfāsnāfās day Mosa ḍarāt-a-wen ehāket wa n-tāmuqqest d-ikassān wi n-ālyibadāt iket-nāsān s-ašni.

²²Ašni, izzēwāt a t-illan wār-išēšdēj, a ikka day ašni wār-inyel, wār t-tēlla tenāšše n-ibākkaḍān.

²³Hārātān-wi-dāy dd-nokāy iket-dāy-nāsān, taliwen a āmoosān ānifāqqānen d-hārātān wi hānen išēnnawān, a-wa ihān ehān wa n-tāmuqqest, ašni a t-išašdajān, ēmmēk-wen-dāy day a-s hārātān wi hānen išēnnawān, āmiyatārān ēntāneḍ-dāy s-ad-tān-šēšdēj takute tojārāt ta jāt fāl-ārori n-ākall.

²⁴Ālmasex, wādden ehān n-āmudd dayān ifassān n-dāgg-adēm ānifāqqān d-wa ihān išēnnawān a ijjāš, ānn-ak, ehān n-āmudd wa n-tidēt ihān išēnnawān a ijjāš i-ad-umas ānabdid-nānāy dat-Māssināy.

²⁵Yur-kāl-Ālyāhud, U-tikutawen wa māqqārān, wār has-t-illa ar iyyān n-ujēš dāy-awātay i-edāgg wa iknān tēšēdje-i s-a-s t-itajjāš day, āwway ašni māšan, Ālmasex, wār-āmyatār s-ad-itajjāš dihen hak awātay; iyyān n-ujēš a has-ija, iknā-dd eššāyēl.

²⁶Ēnnar wār ija a-wen, adiš, ad-dd-tēnta āddunya har ašāl-i-dāy, wār has-tēgdeh tiyyāt tamāttant; adiš, āhhuuššāl-as ad-wār t-itēffil ayāna māšan Ālmasex, dāy-ajilal n-āddunya-i-dāy, iyyān n-ass yas a dd-ijā, ikfā iman-net, āmoos takute ta jarrāwāt tenāšše n-ibākkaḍān.

²⁷Dāgg-adēm, tiyyāt tamāttant a hasān-tāqqalāt, ḍara-s tebādde dat-Māssināy.

²⁸Dāy-isālan n-a-wen-dāy a fāl, Ālmasex, ikf iman-net s-iyyāt i-ad-dd-ikkēs dāgg-adēm ājjootnen dāy-ibākkaḍān, wār dāy-s tēlkem tiyyāt sāl-ten-dāy. Ilkam dāy-s ad-dd-āj ass wa s-ēssin māšan āsihe-wa, wādden dāy-isālan n-tenāšše n-ibākkaḍān, āddināt wi has-āqqālnen a-s dd-e-ass i-ad-tān-iylēš.

Yābranitān 10

¹Āmāra, hārātān-wi hanāy-issēkna Māssināy dāy-alāmār-net, taliwen ānifāqqānen d-tidēt a āmoosān. Wār hanāy-sēnnēfliyān dāy-ujreh n-a-wa dār-olāhān. A-wen-dāy a fāl āddināt wi jārnēn āṭṭāma-nāsān dāy-a-wa innā alāmār, indār-as ad-tān-āj āddināt āyradnen ed hak awātay-dāy, sanalasān tikutawen-tin-dāy.

²Tikutawen-tin-dāy ēšlānen āddināt, ēnnar jarrāwnāt tenāšše n-ibākkaḍān i-āddināt s-iyyāt, iket-di, iba-tānāt-in; ad-ābas tānāt-sanalasān; ad-ābas eššakān āddināt iman-nāsān abākkaḍ.

³Māšan tikutawen-en-hi, hak awātay-dāy, siktunāt-dd tamētte ibākkaḍān-net

⁴fāl-a-s, wār t-illa ēmmēk fāw s-hin-omās ašni, jer-wa n-iwdesān wāla wa n-išulay, ibākkaḍān n-āddināt.

⁵A-wen-dāy a fāl Ālmasex, a-s dd-ijjāš āddunya, innā i-Māssināy: "Wār hak-tējrēz takute ta jāt s-ašni wāla ta wārāt ja sār-s, māšan tēkfed-ahi tayēssa s-āddoobey ad-tāt-āktāy.

⁶Wār hak-ējreznāt tikutawen ti rāqqānen har tānāt-akš efew, wāla ti jarrāwnen tenāšše n-abākkaḍ."

⁷Ēnhāyāy a-wen yas ēnney: "Māssināy, nākk da! Osey-dd i-ad-ājāy erhet-nāk."

⁸Innā Yisa ḍarāt-a-wen: "Wār hak-tējrēz takute ta jāt s-ašni wāla ta wārāt ja sār-s, wār hak-ējreznāt tikutawen ti rāqqānen har tānāt-akš efew, wāla ti jarrāwnen tenāšše n-abākkaḍ." Ēnta-den-dāy a-wa innā Yisa kud-dāy ill'-e a-wa ifrāḍ Māssināy dāy-isālan n-tikutawen.

- ⁹Oläs day ʕisa innä: "Mässinäy, näkk da! Osey-dd i-ad-äjäy erhet-näk." Ikkäs-in ʕisa s-a-wen-däy älyibadät wa äzzarän, iššēšräy t-dd i äynayän.
- ¹⁰Däy-erhet n-Mässinäy a däy-hanäy-iššēšdäj Älmasex s-iyyät, iššēšdäj-anäy s-iman-net wi ija takute.
- ¹¹Käl-tikutawen iket-näsän, iqqal-asän äššil hak ašäl ad-ēbdadän yarräsän i-tikutawen ti s-käla tänät-jän oläsän wären šēšdij däy-ibäkkadän.
- ¹²Mäšan ʕisa ėnta, ikfa tayēssa-net s-iyyät, ämoos takute ta takkäsät ibäkkadän, äqqima ɗarät-a-wen härkuk daw-aɣil n-Mässinäy,
- ¹³iqqal dihen i-ad-ētwejjēn išēnja-net iket-näsän daw-iɗarän-net.
- ¹⁴Ikfa tiyyät takute, tēgdäh harkuk i-äddinät wi išäšdaj.
- ¹⁵A-wen-däy a hanäy-äsdättät Unfas Šäddijän fäl-a-s innä Emäli s-tizarät:
- ¹⁶"Ēnta da arkāwäl-in n-tassayt wa dār-sän mad-ahäräy ɗarät išilan-win-däy: 'Afäl tän-ēkfey färēɗän-in, ad-tän-ēktēbäy fäll-ulhawän-näsän d-ēnniyätän-näsän.' "
- ¹⁷Inna day ɗarät-a-wen: "Ad-ābas dd-ɗakkäläy isälan n-ibäkkadän-näsän, itawäy-in s-iyyät tinmēšriyen-näsän."
- ¹⁸Tenäšše ya, e-d ja, ad-ābas tēlkam takute n-ašni tiyyät däy-tēssēba n-abäkkad.
- ¹⁹Ayētma-ɣ, ämoos-anäy ašni n-ʕisa takute tētbatät s-ēnta a hanäy-torät emm n-ehän wa n-Mässinäy wa iknän tēšēdje,
- ²⁰or'-anäy tabarät täynayät ha tämudre t-tēllat ɗarät ärido, a-wen a t-ämoosän tayēssa-net.
- ²¹Ämära, nēla U-tikutawen ifranän ixkämän fäll-ehän n-Mässinäy.
- ²²ʕas nahēzet-t-dd s-ulhawän ädduuttänen d-immun imdan, däy-a-s ärridän ulhawän-nāwän däy-inēzjam wi läbasnen, ärridnät tiyēswen-nāwän däy-aman šäddijnen, wär t-illa fāw a däy-nēššak iman-nänäy.
- ²³Wär nētäqqälet s-ɗarät, wär nēsisumet däy-isälan n-ättäma-nänäy ed ere wa hanäy-ijjāšän ärkāwäl-wen-däy, emärkāwäl, wär-irāzz däy-tēnna-net.
- ²⁴Nēnmējjēt ēnniyät jer-iman-nänäy, nēnmēsēmmētāret tārha jer-iman-nänäy d-imärkedän.
- ²⁵Wär nējājāret älžamayät wa nēha s-älyibadät n-Mässinäy šund a-wa täjjän iyyäɗ, änn-ak, nēmsēkkuyēdet jer-iman-nänäy, hullan ämära-däy d-nēhannäy a-s dd-ohāz ašäl wa n-uɣel n-Emäli.
- ²⁶Afäl nofa abäkkad däy-erhet n-iman-nänäy ɗarät a-s nēlmad tidēt iket-net, ābas t-tēlla takute täddoobet ad-hin-tamēs abäkkad-nänäy,
- ²⁷ad-ābas-hanäy-in-äqqim ɣas ar asēmموqqēl i-äššāreya wa dd-imalän d-efew wa ähjäljälän he-iksēn inämäšrayän.

- ²⁸Tëssanäm a-s e-d änmäšräy äwadëm i-Ätṭawrät ta n-Mosa, wär has-t-tëlla tähanint, igdäh yaş ad-dd ëzjarnät sänatät tjuhawen mey käradät i-ad-ämmät älwaqq-wen-däy.
- ²⁹Immëk-wen-däy day a-s, äwadëm wa äfkälfäkälän Rure-s n-Mässinäy, äsmädräy-t mey äsbännän ašni-net wa hanäy-iššëšdäjän, sä-r-näy dd-oräwän ärkäwäl n-tassayt d-Mässinäy, mey day, wär-issëfrär Unfas wa n-ännuymät, ajän wädden äwadëm-wen-däy, änihäjjä d-tisnant tojarät, ta där-änihäjjä wa änmäšräyän i-a-wa innä alämär wa n-ännäbi Mosa.
- ³⁰Näkkäneḍ, nëzzay wa innän: "Eya, i-nin, ukës n-älxär, yur-i." Inna day: "Emäli a-s ilkam ad-išräy tamëtte-net."
- ³¹Asuksäḍ ija ejaḍäl däy-ifassän n-Mässinäy-i iddärän.
- ³²Ëktëwät-dd a-s ibda, käla tëzzäyäm tihay, tëbbëlänäm däy-a-wa ämoosän immun-näwän, tënhäyäm ayäna,
- ³³ëkwärän-käwän äddinät, äqquzäben-käwän, jän-käwän isëḍsa dat-tamëtte; äddinät wi tënhäyäm hannäyän ayäna-wen-däy, täwwäyäm-asän timudda.
- ³⁴Wi hänen tikärmuten däy-tëssëba n-Ûisa, täny'-iwän tähanint-näsän, ohäyän däy-wän isënja a-wa tëtṭäfäm, mäšan, wär-ifneḗ a-wen tisrawt-näwän s-Mässinäy ed tëkkasäm äššäk a-s a-wa ihän ifassän-näwän, ufa a-wen-däy iket-net ed iyäl.
- ³⁵A-wa fäl täsifälläm, äknät-t uḍëf ed ëjjëtän imraš-net.
- ³⁶Härwa-däy, ëšmärät däy-amisël n-erhet n-Mässinäy, afäl jäm a-wen, ad-sär-wän dd-isäysël Mässinäy ärkäwäl wa hawän-ijjäš.
- ³⁷Innä ëlkëttab n-Mässinäy a-s: "A ëndärrän, a ëndärrän yaş a hin-äqqimän ass-dd wa s-ätwännä ilkam ad-dd-ass, os'-iwän fäw!"
- ³⁸Äddinät wi oyädnen däy-zäbo-nin, ad-hasän-ijrëw immun-näsän tämudre ta n-tidët mäšan wi ëšläynen i-zäbo-en, wär-ilkem ad-hi-ijraz älخال-näsän."
- ³⁹Näkkäneḍ, wär nëha äddinät wi šalläynen, hakkänen iman-näsän i-ëlhëllak, änn-ak, nëha wi taṭṭäfnen immun i-ad-tän-iyälës Mässinäy.

Yäbranitän 11

- ¹Immun, älmäyna-net a-s a-wa däy-ijär äwadëm ätṭäma, ad-has-umas šund a-s inša data-s; mey day, a-wa-däy wär-ihënnëy s-tiṭṭawen-net, ad-has-umas šund äšidäläläk däy-s.
- ²Immun-wen-däy a ikfän imyarän-nänäy idëm yur-Mässinäy.
- ³Immun a hanäy-issëfläsän a-s äddunya-ta-däy, mäjräd n-Mässinäy a has-dd-issëbäbän. A-wen-däy a fäl a-wa nëhannäy däy-äddunya, wär dd-izjer a ilan mänhoy.
- ⁴Immun a ijräwän i-Xäbälla ad-äj i-Mässinäy takute tufät ta n-ä/n/na-s, Kayin. Tëssëba n-immun-net-en-däy a fäl t-ässiḍän Mässinäy däy-äddinät wi oyädnen, iqbäl takute-net. Tidët, Xäbälla, äru t-äba mäšan, har ašäl-i-däy, ixatṭäb-anäy s-immun-net.

- ⁵Immun a-s ɛssɛbab wa fāl immɛḍkāl Inuk s-išɛnnawān har ɛjud-i iddar. Wār t-oles āwadɛm ahānay ed, idkāl-t Māssināy. Dat-amɛḍkɛl-net, Māssināy iman-net a innān, ijraz-as Inuk.
- ⁶Immun, wār t-illa iba-net ed ere t-wārān ila, wār t-ill' ɛmmɛk fāw s-ijraz i-Māssināy. A-wen-dāy a fāl ere wa irhān annihaz d-Māssināy, āmoos-as immun fārɛḍ, iflɛs a-s Māssināy ill'-e, ɛnta day a yur-t-ɛllan imraš i-wi has-tammāyɛn.
- ⁷Immun a ikfān Nox taflɛst s-Māssināy a-s has-ijā isālan n-a-wa dd-imalān wār ihɛnnɛy. Tuksɛḍa-net i-Māssināy a sār-s dd-orāwān ad-ikɛn turāft n-aman ta māqqārāt dāy-e-iylɛs ɛnta d-ɛjadāš-net. Immun-net ad-dd-āsfākkārān terk timašalen n-tamɛtte, āḍḍin dāy-āḍḍināt wi oyaḍɛnɛn, āmoos ya ālqa/l/li n-āḍḍunya, āssoḍ'-et dāy-āššareya wa n-Māssināy.
- ⁸Immun a dd-orāwān akiwɛn wa ija Ibrahim i-Māssināy a-s t-iyrā, ibdād, ikk' ākall wa s-has-innā ad-t-ikus iket-di d-ilāmmād ma tāmoos tamdujt ta ih' ākall-wen-dāy.
- ⁹Immun a t-āzozāyān dāy-ihɛktan šund amājar dāy-ākall wa s-has-ijjāš Māssināy ārkāwāl-net. Tamɛzzuyt-ten-dāy ijā, a ijā Isxaqq d-Yaqub-i dār-s ohārɛn tākasit n-ārkāwāl wa has-ijjāš Māssināy.
- ¹⁰A-wen, ma t-ijān? Ij'-e a-wa s-ij' Ibrahim ɛnniyāt-net dāy-ayrɛm wa n-tidɛt s-intām āssas-net, s-Māssināy iman-net a t-dd-iknān dāy-anɛzjum-net, ibn'-e-dd ɛnta iman-net.
- ¹¹Immun day a ijrāwān i-Sarāta kud-dāy wāššar, tāmoos temɛjjejrut ad-tɛkrɛš ɛnniyāt, tɛkrɛš ihāyawān ed tomān a-s Māssināy-i has-ijjāšān ārkāwāl, wār-irāzz dāy-tɛnna-net.
- ¹²Immun a ijrāwān i-Ibrahim šamad wāššar, wār has-in-āqqima ar tamāttant, ad-ikrɛš ihāyawān janɛn ɛjut wa jān etran d-tiblalen n-ākall dāy-asālim n-ɛjārew wa sɛmmān, wār t-illa ere āḍḍooben asiḍɛn-nāsān.
- ¹³Āḍḍināt-wi-dāy, āba-tān ɛtṭafān immun iket-dāy-nāsān hārwa wār-ɛjrewān ārkāwāl wa hasān-ijjāš Māssināy māšan, wār sār-sān izley d-a-s t-ɛnhayān, ɛllāfān-as dāy-ijɛj, ɛḍḍewen, ɛlmādān a-s ɛntānɛḍ imājarān n-imɛssukal a āmoosān fāl-ārori n-ākall-i-dāy.
- ¹⁴ɛntānɛḍ-i āḍḍoobātɛn tɛnna n-a-wen-dāy, salmadān-anāy a-s ākall āynayān a-s ɛmmayān ed,
- ¹⁵ɛnnar jan tārha n-hārāt dāy-ākall wa dd-fālān, iket-di, ɛqqɛlān-t yas
- ¹⁶māšan, wār jen a-wen ed ākall ufān wa dd-fālān a-s ɛmmayān; a-wen a t-āmoosān, ākall ihan išɛnnawān. ɛnniyāt-wen-dāy ɛtṭafān a fāl hasān-irḍa Māssināy, wār t-āškārakāḍ a-wa s-t-jān-t Māssi-sān ed, ɛntānɛḍ a-s idāy ayrɛm wa hasān-itwār.
- ¹⁷Immun a ijrāwān i-Ibrahim ašāl wa t-oyās Māssināy i-ad-has-ikɛt Isxaqq, rure-s wa n-iyyān t-ikfā. Māssināy a t-omārān s-ad-āj a-wen, a-s ija a-wen, dat-a-wen, ijjāš-as ārkāwāl, inn'-as:
- ¹⁸"Isxaqq a he-isɛtɛyɛn ɛzzurɛyāt ta he-iwār isɛm-nāk s-hak-ɛjjāšāy ārkāwāl-net."

- ¹⁹Ijā Ibrahim a-wa has-innä Mässināy ed ikkas äššāk a-s kud-dāy āba Isxaqq, ila Mässināy tārna s-t-dd-issēnkār jer-inēmmttan. Ēnta-den-dāy a-wa āmoosān ēssēbab wa fāl t-dd-āssoyāl Mässināy rure-s iket-di d-t-itēkkat Ibrahim ed inhāy Mässināy a-s wār unjāy s-a-wa s-has-innä. Āmoos a-wen, tangalt n-a ilkamān.
- ²⁰Immun a ijrāwān i-Isxaqq ad-ittār dāy-Mässināy a ijān ālbārāka dāy-mēddana-s, Yaqub d-Iso, dāy-iwētyan wi ēlkāmnen.
- ²¹Immun a ijrāwān i-Yaqub āssayāt wa d-ijammād āddunya ad-dd-isēhhētēl s-tāborit-net, irkāy, tēzzar ittār dāy-Mässināy a ijān ālbārāka dāy-hak iyyān dāy-mēddana-s n-Yusēf-i n-rure-s.
- ²²Immun a ijrāwān i-Yusēf a-s dd-tohāz tamāttant-net ad-āllāyāt i-kāl-Išrayil s-ilkam ad-ēzjārān ākall wa n-Miṣra, omār-tān s-ad-hin-ēmmārān iyāsan n-tafēkka-net s-ākall wa ēkkān afāl t-āba.
- ²³Immun a ijrāwān i-imārawān n-Mosa ad-t-ēffārān har kāraḍ orān ḍarāt tiwit-net ed ēnhāyān tihusay ti ija rure-sān, wār tān-issārmāy ālhām n-Firyāwna-i dd-izzēzjārān alāmār dāy-isālan n-tamāttant n-aratān wi n-eyyan n-kāl-Išrayil.
- ²⁴Immun a ijrāwān i-Mosa šāmad āmoos āhalēs ad-unjēy s-ad-itawāyrā s-isēm: rure-s n-elle-s n-Firyāwna,
- ²⁵āsof ad-ahār ayāna d-tamētte n-Mässināy, uhēn tāmudre jer-ināmāšrayān dāy-tānoflayt wārāt la ušreyān.
- ²⁶Inhāy a-s ufa ayāna wa ohar āwadēm d-Ālmasex uhēn ārrāxmāt n-Miṣra fāl-a-s, ēnniyāt-net, ij'-e dāy-imraš wi dd-malēnen wādden dāy-a-wa t-illān data-s.
- ²⁷Immun-net a has-ijrāwān ad-wār has-tēgdel tuksēḍa n-āmānokāl efel n-Miṣra, ikna tebādde fāll-iman-net dāy-a-wa iha, ikyad yas dāy-Mässināy-i wārān itētwhēhēy.
- ²⁸Immun a has-ijrāwān ad-ikēt Faška ta dd-saktet azājor n-kāl-Išrayil i-ēkkēlu, omār-tān s-ad-sēwērēn ašni n-išyāl imawān n-ihānan-nāsān i-ad-wār-iyēššēd ānjālos wa ittāfān tamāttant hārāt i-tiyāffaddiwen-nāsān.
- ²⁹Immun a ijrāwān i-kāl-Išrayil ad-ārēsān ejārew wa sēmmān šāggāyān, ējlāyān-t šund ākall āqqurān a fāll-ārjašān; a-s ēttārān kāl-Miṣra ad-ējlēyān ejārew ḍarāt-a-wen, āmlāmmalāt-dd fālla-sān, ēkšān-tān aman.
- ³⁰Immun a ijrāwān i-kāl-Išrayil asiḍēw n-āyalla wa ifrājān ayrēm wa n-Žārriko šāmad jan ēssa išilan tiylēyyēlēyān-t.
- ³¹Immun a ijrāwān i-Rahab ta n-tālkāxbat ad-wār toher tamāttant d-ināmāšrayān wi n-ākall-net, ēnta a tāsmājaret inaramān wi dd-āzzarnen i-ad-zējjēzzēn ayrēm wa tēzzāy.
- ³²Ma sāl a-wen? Iket iyyān dāy s-āddoobey ad-hawān-dd-ēḍkēlāy isālan-net, māšan hannāyāy a-s osās-ahi-dd ālwāqq. Ēnnār wādden a-wen, siwēlāy-awān dāy Žādyon d-Bārāyka d-Samsun d-Yāfti d-Dawēd d-Sumāyla d-ānnābitān wi iyyāḍnen.

- ³³Immun-nāsān a tǎn-ikfǎn ašāl fǎll-ēddēwēlǎn ǎmdanen, ǎrzǎn-tǎn; ǎkfǎn iman-nāsān iqqud, ǎnhǎyǎn tisētbat n-ǎrkǎwǎlǎn wi hasān-ijjǎš Mǎssinǎy, ǎtwǎjǎrǎn-in iyyǎḍ dǎy-sǎn i-ehran mǎšan, ǎylǎsǎn-dd dǎy-sǎn;
- ³⁴ǎnnunnǎzen iyyǎḍ dǎy-sǎn dǎy-efew mǎšan, wǎr tǎn-issǎrya; iyyǎḍ, ǎylǎsǎn-dd dǎy-imawǎn n-tikobawen; ijmǎḍ ǎššahǎt iyyǎḍ dǎy-sǎn mǎšan, iqqǎl-tǎn-dd. Iyyǎḍ ǎbbǎrǎḍǎn dǎy-amjǎr har data-sǎn ošǎlǎn ajhanǎn wi dd-jǎḍnen ǎkall-nāsān.
- ³⁵Tiḍeḍen tiyyǎḍ, issēnkǎr-asnǎt-dd Mǎssinǎy ǎddinǎt-nǎsnǎt ǎba, ǎšyǎrrawen iyyǎḍ dǎy-sǎn mǎšan, wǎr-ǎtterǎn ad-ǎylēsǎn iman-nāsān dǎy-a-wen, ǎssofǎn tamǎttant i-ad-dd-alēsǎn tanǎkra yur-Mǎssinǎy.
- ³⁶Jǎn ǎddinǎt iyyǎḍ dǎy-sǎn tekǎškǎšt, ǎslǎlǎn iyyǎḍ dǎy-sǎn tiwit s-ebǎrtǎk, jǎn tišēm dǎy-iyyǎḍ, jǎrǎn-in iyyǎḍ dǎy-takǎrmut.
- ³⁷Iyyǎḍ, ǎnyǎn-tǎn s-sǎmmǎjori n-tihun, iyyǎḍ kǎškǎši a-s tǎn-ǎblǎjǎn, jǎn iman n-iyyǎḍ s-tǎkoba; tǎmudre-nāsān iket-net, jǎn-tǎt dǎy-amtēnjǎr, wǎr-ǎlsen a sǎl ilǎmawǎn n-tihatten d-ulli; ǎnhǎyǎn iyyǎḍ ǎllǎqqu lǎbasǎn, ǎqquzǎben-tǎn ǎddinǎt, ǎsmǎḍrǎyǎn-tǎn.
- ³⁸Han a-wen-dǎy iket-net, a-s ija a-wen, wǎr tǎnhǎjja ǎddunya-ta-dǎy fǎw d-ad-tēnhēy ǎddinǎt janen milyaw-wa-dǎy; iyyǎḍ dǎy-sǎn, ǎwwǎyǎn tinariwen, ǎzzǎyǎn iḍayǎn d-isēlwan d-unan.
- ³⁹ǎddinǎt-wi-dǎy, ijrǎw-asǎn immun-nāsān idēm dat-Mǎssinǎy kud-dǎy, ǎrkǎwǎl wa hasān-ijjǎš, wǎr sǎr-sǎn dd-ixsel.
- ⁴⁰A-wen, ma t-ijǎn? Adiš fǎl-a-s innin itwar'-anǎy Mǎssinǎy iket-nǎnǎy a ufǎn a-wen, irha ad-dǎr-sǎn nēmzēyyēt ujēš n-ǎrkǎwǎl-wen-dǎy hasān-ijjǎš.

Yǎbranitǎn 12

- ¹ǎmǎra, nǎkkǎneḍ-i-hi, šǎmad ǎzzar-anǎy ǎlžǎmayǎt n-imumēnǎn ijan ǎjut-wen-dǎy, adiš, nēbḍēwet d-e d t-illǎm a ǎddoben ad-hanǎy-umas ǎzuk dǎy-akuyēḍ dǎy-immun, nǎrsiyet-in fǎlla-nǎy e d t-illǎm abǎkkaḍ hanǎy-iltayǎn, nērurēdet ǎmašal wa hanǎy-issǎylǎf Mǎssinǎy, nēšmǎret dǎy-a-wa nēhannǎy.
- ²Nǎjet asǎwad-nǎnǎy iket-net dǎy-Ḳisa-i s-ēnta a-s ekew n-immun-nǎnǎy, ēnta a has-itǎfǎn tǎmudre har ašāl wa dd-e-iqqēl. Ḳisa, oyy'-in tedǎwit ta ila, ǎtwǎšlǎb fǎll-tajētewt, iqbǎl ad-ǎj tamǎttant tǎsikǎrakǎḍǎt. A-wen-dǎy a fǎl ašāl-i-dǎy, ǎqqiima daw-ayil n-Mǎssinǎy.
- ³Zēnēzjumētǎt yǎs dǎy-Ḳisa, tēktum-dd ǎmmēk wa s-t-ēnkǎrǎn inǎsbǎkkaḍǎn d-ayǎna wa inhǎy mǎšan, išmǎr i-a-wen-dǎy iket-net, dihen wǎr fǎlla-wǎn-e-tǎmmǎt tayēssa-nǎwǎn, wǎr-e ismǎḍ ašni-nǎwǎn.
- ⁴Akēnnas wa hǎm d-abǎkkaḍ, wǎr sǎr-wǎn dd-iwwey hǎrwa tamǎttant,

- ⁵təttəwām-in a-s Emāli, asəmmētār wa itājj abba i-ara-net a hawān-ija, ěnta a innān: "Alyad-in, wār kāy-isāyafet asənnēmēnhēy wa kāy-itājj Emāli d-iman-nāk, wār kāy-izāzzākānzaret asənnēmēhēl wa hak-itājj,
- ⁶ed Emāli, isasayad ere irha, ara wa dd-ija s-iman-net a isinmēnhēy d-iman-net.”
- ⁷Ĕsmārāt dāy-tisnant ta s-Māssināy a tāt-dd-orāwān sār-wān ed ěnta asənnēmēnhēy kāwān-ija d-iman-nāwān dāy, ittaf-kāwān šund amāraw d-aratān-net, i n-ad-tayēdām. Darāt-a-wen day, ěndek yas ara wa wār-ināqq ti-s?
- ⁸Afāl wār kāwān-isənnēmēnhēy Māssināy d-iman-nāwān s-ēmmēk wa s-isinmēnhēy aratān-net iket-nāsān d-iman-nāsān, adiš wādden aratān-net a tāmoosām, ikzewān a tāmoosām.
- ⁹Ĕktēwāt-dd abbatān-nānāy-i hanāy-tadābbarnen, wādden naqqān-anāy māšan ajān a-wen a hin-ikkasān semyar wa hasān-nēja? Ānihājja a-s ojār semyar wa nēja Abbanānāy-i ihān isənnawān wa tān-nēja ed ěnta tāmudre ta tāylālāt a hanāy-ihakk.
- ¹⁰Abbatān-nānāy, tajjān dāy-nāy tiwit wāren tēhijj s-ēmmēk wa s-ārhan a-wen māšan, Māssināy ěnta, asənnēmēnhēy hanāy-ija d-iman-nānāy dāy, i n-tēnfa-nānāy i-ad-nišdaj s-ēmmēk wa s-šāddij ěnta iman-net.
- ¹¹Āduuttāt a-s tiwit, a āmoosnāt-dāy, wār-āmoosnāt ěssēbab n-tedāwit i-ere wa itāmāttēn, ānn-ak tekenzart a sār-nāy dd-tirēwnāt māšan afāl ijrāh āwadēm āddālil wa fāll-itamāttat, usreyān-net, ālxe d-tāmudre toyadāt.
- ¹²A-wen-dāy a fāl, ājāt āššahāt dāy-ifassān-nāwān, tēkkēsām tisas dāy-ifaddān-nāwān, tēhēlēm s-data,
- ¹³ārjēsāt dāy-zābo wa oyādān i-ad-ēššuhun iḍarān n-wi jānen aḍār dāy-immun-nāsān.
- ¹⁴Āmlet-t ālxe jere-wān d-āddināt, tišdajām ed ere wārān šāddij, wār-ilkem ad-inhay Emāli.
- ¹⁵Nēmēsēnāt hārāt jer-iman-nāwān i-ad-wār dd-inēttēs wāl' iyyān dāy-wān iman-net dāy-ānnuymāt n-Māssināy, wār toyem tēsēme naššār-dd dāy-ulhawān-nāwān, tumas-awān ěssēbab n-ikēnnasān d-tagāršāt jer-āddināt,
- ¹⁶wār kāwān-itājjāšet enāmmāḍās wāla ākafār šund a-wa ija Iso-i āsmālkāwān tumast-net n-amāqqar telleyt,
- ¹⁷tēsānām a-s ḍarāt-a-wen, ihall, itattār dāy-ti-s ad-has-ittār, āj dāy-s ālbāraka i-ad-t-ikus māšan, unjāy-as s-a-wen, āmmujrāz a-wa ija kud-dāy wār t-illa a sār-s dd-āssiysāl a-wen.
- ¹⁸Kāl-Išrayil āzzāman-wen-dāy d-ēzzāyān tanēzruft, ārheey ad-kāwān-sēsšējrahāy a-s tassayt ta jān d-Emāli Ÿisa Ālmasex, wār toleh d-ta s-kāla tāt-jān ěntāneḍ dāy-tanēzruft. Dāy-āzzāman-nāsān, ēzzāyān edes i-taḍayt s-ere irhān eḍes-net dāy-ad-tāt-idēs, taḍayt-en, iraqq dāy-s efew, āylaynāt-tāt tijārāken kāwalnen d-tihay d-aḍu āššoohen. A-wen iket-net, wār fālla-wān ija kāwāneḍ,

- ¹⁹wār tēslem i-tāsinsāyt ta n-emāsli aššoohen d-emāsli wa āssuksāḏān s-ēslān hasān-ijān asārmay wa dāy fāl hārān timēzzujen-nāsān i-ad-ābas has-sallān.
- ²⁰Issārmāy-tān hullan a-wa s-ātwānna: "Ere iḏāsān taḏayt-dāy, jer-āmudār wāl' āgg-adēm, āmmātet s-sāmmājori n-tihun."
- ²¹A-wa ēnhāyān, ij'-asān asārmay-wa-dāy fāl ānnābi Mosa-i hasān-āzzarān, ija tarēmmeyt ta-dāy fāl dd-iha yas āšikāḏkād.
- ²²Kāwāneḏ, wār fālla-wān ija a-wa tān-irmāsān ed taḏayt ta n-Sayon s-dd-mālām edes-has, ayrēm wa n-Māssināy, a-wen a t-āmoosān, Yārussālam ta n-išēnnawān dāy-ēzzāyān afdān fāll-afḏān n-ānjālosān ēzhanen,
- ²³tējāšām ālžamayāt n-tiyāffaddiwen s-ēktabān ismawān-nāsnāt dāy-išēnnawān; ašāl-i, tohāzām-dd Māssināy i-išarrāyān āddināt iket-dāy-nāsān, tārtāyām dāy-iyyān n-edāgg d-iman n-imumēnān wi hin-āwwāḏnen dihad izzay Māssināy. Ēntāneḏ-en-hi, ašāl-i-dāy, wār t-illa ālyib tān-iwarān.
- ²⁴Tārtāyām d-Ṭisa-i āmoosān ānabdid n-ārkāwāl n-tassayt wa āynayān, imāl jere-nāy d-Māssināy, infās-kāwān s-ašni-net wa iknān mijraw n-wa n-Xābālla.
- ²⁵Ājāt ēnniyāt, wār tāzmāzzājām iman-nāwān i-ere wa hawān-āmmijrādān. Kāl-Išrayil wi unjāyenen s-asjēd-has, āsoḏā-dd fālla-sān ālmāššibāt, yas, šāmad ēnta-den-dāy a-wa tān-ijrāwān, ēndek ēmmēk wa s-e-nāylēs nākkāneḏ afāl nunjāy s-asjēd i-Māssināy-i hanāy-āmmijrādān dāy-išēnnawān.
- ²⁶Āzzāman-en, ij' emāsli n-Māssināy ēššuhu wa dāy fāl āššākāḏkād ākall, māšan āmāra, ijjāš Māssināy ārkāwāl dāy-innā: "Āsihe wa dd-imalān, wādden ākall yas a he-iškāḏkēḏān, išēnnawān iman-nāsān ad-ēškēḏkēḏān."
- ²⁷Ma āmoos ālmāyāna n-"āsihe wa dd-imalān"? A-wen a hanāy-ikkasān dāy-taydārt n-a-s āddunya-ta-dāy d-a-wa tāt-ihān iket-net, ilkam ad-iškēḏkēḏ, iba-t i-ad-wār dd-itāyimēy ar a-wa iknān antum, wārān itēnhēynēhēy.
- ²⁸Šāmad Tēmmēnēya ta dāy-nāy tēlkamāt, ja antum ogdahān d-a-wen-dāy, adiš numayet i-Māssināy, namēlet-t s-a-wa has-ijrāzān dāy-semyar d-tuksēḏa-net.
- ²⁹He kāwāneḏ! Māssināy-i hanāy-ilān, olāh d-efew itattān.

Yābranitān 13

- ¹Nēmārhāt jer-iman-nāwān šund ā/n/natān.
- ²Ijjēšet-kāwān amājaru, wār hin-tēšlelām fāl a-wen; wi ijjāš amājaru, dāy-āzzāman hin-okayān, āsmājaren ānjālosān dāy-a wār-ēssenān.
- ³Ṭaymāt kittēwām āddināt wi hānen tikarmuten šund yas a-s toharām dār-sān takārmūt-ten-dāy. Ṭaymāt day kittēwām wi irammās ālyizabāt šund a-s tiyēswen-nāwān a irmas ālyizabāt-wen-dāy.

- ⁴Semyārāt adubēn, tēnhirējēm dāy-tēšedje. Wār itikāret āhalēs i-hāne-s, wār tikāret dāy tamādt i-āhalēs-net ed asēmmādēs n-iman-nāsān a-wen. Hewāt! Māssināy, āssiilkām dāy-imēzzēna d-imēkkērukaḍ.
- ⁵Wār tāggādet tārha n-azrēf d-ēnniyātān-nāwān, wār tāzožām a-wa lām ed Māssināy, innā: "Wār kāy-e-ēžyēlāy, wār kāy-e-āyyāy d-iman-nāk."
- ⁶A-wen-dāy a fāl wār nēkkes āttāma, nākoyād, nāddobāt fāw ad-nānn dāy-hārāt iket-net: "Emāli a-s āmadhal-in, ma āksuḍāy? Ma s-āddobāt ad-hi-t-iyšēd āgg-adēm?"
- ⁷Ēktēwāt-dd imizārān-nāwān wi n-ibda kāwān-in-āssawāḍnen mājrād n-Māssināy, ēttēfāt a-wa dd-oyyān, tāttālālām immun-nāsān.
- ⁸Yisa Ālmasex, a-wa āmoos ēndēšel, āmoos-t ašāl-i-dāy, āmoos-t dāy hārkuḍ.
- ⁹Sājdāt, wār toyyem āddināt šiškin-kāwān s-ālmāt teyāre tāynayāt wārāt toher hārāt d-mājrād n-Māssināy. Sēšsuhētāt ulhawān-nāwān dāy-ānuymāt n-Māssināy. A-wen, uf'-awān asēšsuhu n-iman-nāwān dāy-uḍēf n-iba n-tetāte n-imēnsiwān s-āddināt wi ēttāfnen iba n-tetāte-nāsān, wār t-illa ad-dd-āššišrāy a-wen sār-sān.
- ¹⁰Yur-nāy nākkāneḍ-i n-kāl-Ālyāhud, kāl-tikutawen wi yarrāsnen i-tikutawen dāy-ehāket n-tāmoqquest, wār hasān-t-tēlla tetāte n-a-wa s-āyrāsān.
- ¹¹Taysiwen ti s-itiwēy U-tikutawen wa māqqārān ašni-nāsnāt s-edāgg wa iknān tēšedje i-ad-ētwenšēn ibākkaḍān n-tamētte, asāry a titwējgin isan-nāsnāt dāy-edāgg hin-āššinkāšān fāl-amāzzay.
- ¹²A-wen-dāy a fāl Yisa, inyāl ašni-net illa-hin i-ayrēm sihen i-ad-išēšdēj tamētte dāy-ibākkaḍān.
- ¹³Āmāra, nākkāneḍ-dāy, nēlkēmet-as s-edāgg-en-dāy, nahāret dār-s ēmmādrī wa inhāy.
- ¹⁴Āddunya-ta-dāy, wār dāy-s nēla ayrēm iyālālān, ānn-ak, ayrēm wa ilkāmān, ufān a ḍarāt nošāl.
- ¹⁵Nākfet s-isēm wa n-Yisa i-Māssināy hak ašāl tēmmalen āybadnen isēm-net. Takute-nānāy has-den-dāy.
- ¹⁶Wār hin-tēttēwām tanmēdhalt d-anmēkkas n-tāmāyatert jer-iman-nāwān ed ēntānāteḍ-den-dāy tikutawen ti ējrāznen i-Māssināy.
- ¹⁷Sājdāt i-a-wa hawān-jannen imizārān-nāwān, yāymāt-hasān bālluhām ed ēntāneḍ a dāy-āssiḍmān Māssināy iman-nāwān, ilkam dāy ad-tān-isēstēn d-isālan n-iman-nāwān. Afāl hasān-sajadām, ad-hawān-ējēn ēnniyāt s-iman āsriwnen, wār-e zēkkēnzārān. Afāl wār jem a-wen, kāwāneḍ a ikma.
- ¹⁸Ēttārāt-anāy-in dāy-Māssināy. Dāy-a-wa hanāy-dd-iqqālān, wār t-illa a dāy-nēššak iman-nānāy. Wār t-illa a nāsīdārhan ar tekle dāy-iqqud dāy-hārāt iket-net.
- ¹⁹Ēttārāt-ah'-in hullan dāy-Māssināy i-ad-hin-ētweyyāy, āqqēlāy-kāwān-in šik.

²⁰Daläy Mässinäy-i n-Mässi-s n-älxer, daläy-t ěnta-i dd-issěnkärän jer-iněmmuttan Amădan-nănäy wa măqqärän Emăli Ÿisa-i s-hanäy-ikfă ašni-net ärkăwăl n-tassayt tăynayăt d-Mässinäy.

²¹Idhăl-kăwăn Mässinäy iket-dăy-năwăn i-ad-tudabem amišěl n-a-wa olăyăn iket-net, tamašalăm erhet-net, tějěm hărkuk a has-ijrazăn dăy-isěm n-Ÿisa Ālmasex-i ānihăjjăn d-semyar hărkuk. Amin!

²²Ayětma! Wăr-ětterăy ad-hawăn-šěššějrey măjrăd dăy-isěmměterăn-wi-dăy hawăn-in-ěktăbăy i-ad-wăr kăwăn-kěmmun iman.

²³Īlmědăt a-s ā/n/na-năy dăy-ăddin Timoti, ätwăyy-dd; os'-ahi-dd yas, năddew-in săr-wăn.

²⁴Tăhuulăm-anăy-in imizărän-năwăn d-iměššěddějăn iket-dăy-năsăn. Āhuulăn-kăwăn-in ayětma-wăn wi n-imuměnăn ězzăyěnen İtali.

²⁵Issěnsa Mässinäy ānnyumăt-net fălla-wăn iket-dăy-năwăn. Amin!

Yaqub

Yaqub 1

- ¹A-wa näkk Yaqub wa n-akli n-Mässināy d-Emāli ʿĪsa Ālmasex hin-āhuulān mārawāt tiwsaten d-sānatāt ti ʿemmāhāšnen jer-ikallān.
- ²Ayētma-γ, ārheey dāy-wān a-s talya kāwān-tārmāsāt-dāy, a tāmoos-dāy, tumaset-awān ʿessēbab n-tedāwit
- ³ed ādduuttāt a-s tissust tēnhāyām dāy-tēssēba n-immun-nāwān dāy, ad-sār-wān dd-arēw a-wen ʿēššēmurāt,
- ⁴māšan, wār-e āj a-wen ar s-ad-tēšbarām hullan i-ad-tumasām meddēn ʿēmdanen s-wār t-illa a dāy-šayšadān.
- ⁵Wa dāy-wān wār-iwer sārho, ittāret-t dāy-Mässināy-i ihakkān āddināt iket-nāsān bānnan wāla imoqqan, ad-t-ijrēw;
- ⁶māšan ittāret s-immun dāy-wār ij' āššāk wāl' iyyān fāl-a-s ere ijan āššāk dāy-a-wa ittār dāy-Mässināy, wār-izley d-tināzzāmāren n-ejārew wa sēmmān āzziwāt aḍu, itaggād dār-snāt siha d-siha.
- ⁷Wa ijān a-wen, wār-itējjaret āṭṭāma n-ad-ijrēw hārāt yur-Emāli
- ⁸ed āwadēm šund-wen, ānimāntāš, ija ʿessin ulhawān, wār t-illa a dāy-itbat.
- ⁹Ere dāy-wān lāqqēwān-dāy ijrāzet-as a-wen ed dat-Mässināy, irzay
- ¹⁰māšan wa dāy-wān irzāyān, ijrāzet-as ʿellāqu-net dat-Mässināy ed ʿēnta hakd ehāre-net togdāh tayrēst-nāsān d-ta n-tāboyt-i
- ¹¹s-e-d tādwāylāl tāfukt, tākkus, ad-sāry teyēšše, tētrēkkēt-in tāboyt-net, iba-hin asmāymāy n-tihusay-net. Alēsu šund-wen-dāy a hin-mad-āj ere āsifāllān fāl-ehāre-net ʿēnta hakd a-wa itamašal.
- ¹²Tēndēd i-āwadēm wa išmārān dāy-talya fālla-s dd-tāzzubbet-dāy ed afāl tāt-dd-izjār, ad-t-ākf Emāli, korona, a-wen, takēnbut n-tēmmēnukēla ta s-ijjāš ārkāwāl-net i-wi t-ārhanen, a-wen, a t-āmoosān tānudre ta tāylālāt.
- ¹³I dāy-wān ātwarāmān, wār-ijānnet Mässināy a hi-orāmān fāl-a-s Mässināy wār-itētuirēm s-a lābasān, wār sār-s itirēm day āwadēm wāl' iyyān,
- ¹⁴ānn-ak, hak āwadēm-dāy erk derhan-net a has-itumasān sārmas wa t-inattāšān, isiḍēw-t dāy-erk ʿēmmēk,
- ¹⁵ḍarāt-a-wen, e-d āssakāy erk derhan dāy-āwadēm, ad-sār-s dd-arēw abākkaḍ; abākkaḍ day ʿēnta, e-d dd-imda s-āwadēm, ad-sār-s dd-arēw tamāttant dat-Mässināy.
- ¹⁶Ayētma-γ wi ʿēkney tārha, wār sās-wadāt iman-nāwān.

- ¹⁷Wār t-ellen isuf olaynen wāla-i ɛfrannen s-wādden išennawān a dd-falān yur-Māssināy-i n-Abba dd-ixlākān e d-t-illām ānnur, ɛnta-i wārān itēmēskil, wār-oleh d-tele-i timtēttiyāt.
- ¹⁸ɛnta a hanāy-dd-ixlākān dāy-erhet-net s-tārna n-mājrād-net-i ādduutten i-ad-numas tiyāffaddiwen n-a-wa dd-ixlāk.
- ¹⁹Ayētma-i ɛkney tārha, sājdāt: ɛttarāy dāy-hak iyyān dāy-wān, ad-āsijāt asjēd, wār-ārorād mājrād, wār-issārmāḍ aḍkār
- ²⁰fāl-a-s ere s-irmāḍ aḍkār-net, wār-itēmīšēl iqqud wa n-erhet n-Māssināy.
- ²¹A-wen-dāy a fāl ɛbdēwāt iman-nāwān d-a-wa kāwān-isamāḍasān d-ālxalān wi kāwān-salbasnen, tāqbēlām s-ɛnniyāt āzedān mājrād n-Māssināy wa issēntām dāy-ulhawān-nāwān āddooben ad-kāwān-iylēš dāy-temse.
- ²²Umasāt āddināt tamašalnen mājrād n-Māssināy wādden āddināt has-sajadnen, yaš saswadām iman-nāwān s-erk inēzjam
- ²³fāl-a-s ere isajadān i-mājrād wār t-itēmīšēl, olāh yaš d-ere ikyādān iman-net dāy-tiset,
- ²⁴ifāl-tāt yaš ittēw'-in ālwāqq-wen-dāy a-wa dār-olāh, āqqima wār-āsmāttāy talya fāl-iman-net;
- ²⁵māšan āwadēm wa ājjunfān dāy-alāmār wa ifrānān n-Māssināy, alāmār wa isadārfen, iṭṭāf a-wa s-t-omār, tēndēḍ-as.
- ²⁶Ere ordān a-s āddiin, a-s ija a-wen, wār-innāhāḍ dāy-ilēs-net, iman-net yaš a itakārras; āddin-net, wār t-illa
- ²⁷fāl-a-s dat-Abba Māssināy, āddin wa n-tidēt wār-iwer ālyib, a t-āmoosān: uḍēf n-ijuhelān, tadhēlt n-tinuḍāfen dāy-timyutar-nāsnāt d-ad-wār kāy-āsmāḍās a-wa fāl-tēgl' āddunya.

Yaqub 2

- ¹Kāwāneḍ-i n-ayētma-y omānnen s-Emāli-nānāy Ṽisa Ālmasex-i ilān ālxurmāt, wār tāzmāzlayām āddināt.
- ²Nājet ālmital n-a-s kunta ijjāš-dd āhalēs ilan ehāre, ɛmdan issēkaḍ-net s-tiḍhoten n-orāy, āzzizmāy, ālzāmayāt-nāwān, a-s ija a-wen dāy, ijjāš-t-dd iyyān n-talāqqe;
- ³kunta dāy-a-wen, tējrahām-in wa iknān azēzmi, tēggādām-dd sār-s, tēnnām-as: "Māndam, ārhuj-ak, yaḡēm diha, nuflēy"; a-s ija a-wen, wa n-talāqqe ɛnta, tēnnām-as: "Jāy, kāyy ɛbdēd-in sidi-dāy mey ɛyyāw yaḡēm daw-iḍarān-nānāy",
- ⁴afāl jān a-wen, wādden ɛnta-den-dāy a-wa isālmadān s-azēm māzli wa tinmējjim jer-iman-nāwān, tinmēšreyām jer-iman-nāwān s-erk inēzjam.

- ⁵Ayētma-i ěkney tārha, sājđāt-ahi: āđđināt wi s-γur-āđđunya lāqqēwān, ěntāneđ a-s irzāy Māssināy immun-nāsān, ij'-en imēkkusa n-Tēmmēneya ta s-ijjāš ārkāwāl-net i-wi t-ārhanen.
- ⁶γas mafāl lakkāhām tilāqqiwen? Ajān wādden kāl-ehāre-i-dāy tāssimγārām a kāwān-āšihānšarāđnen, šikkun-awān s-āššāreya?
- ⁷Ajān wādden ěntāneđ a jānen isēm wa āhusken kawān-ikfa Māssināy tekāškāšt.
- ⁸Innā ělkēttab n-Māssināy: "Āj i-ānhāraj-nāk tārha ta-dāy jed i-iman-nāk", ěnta-den-dāy alāmār wa n-Tēmmēneya n-Māssināy, ere t-āmešālān, āmešāl tihusay.
- ⁹Ělmēđāt a-s afāl tāzmāzłāyām āđđināt, ad-tifum abākkađ, abākkađ day ere t-ofān, ad-t-isēwār alāmār uđlem, iđđan dāy-ināmāšrayān.
- ¹⁰Āđđuuttāt a-s ere āmešālān a-wa innā alāmār iket-net har ānmāšrāy i-tajēttewt-net tiyyāt, a-di alāmār iket-net a-s ānmāšrāy.
- ¹¹Fāl-a-s Māssināy-i innān: "Wār jed ězzēna", ěnta day a innān: "Wār jed iman", γas kunta kāyy tāqqimāđ wār jed ězzēna uhēn-dāy, jed iman, a-di hārāt iyyān, tānimāšrāyāđ hārwa i-alāmār.
- ¹²γas tajjāt imējridān d-timašalen n-āđđināt ěssannen s-alāmār wa isadārfen a-s ilkam ad-tān-išrāy;
- ¹³āššāreya day wen, ašāl wa d-e-āj, wār dāy-s-e-tētwiđēn tāhanint i-ere wa s-kāla wār tāt-ođen i-āđđināt ed ere wa s-ođān Māssināy tāhanint, wār t-issārmāy āššāreya-net.
- ¹⁴Ayētma-γ, ak ma s-infa āgg-adēm, ad-itabāraj s-oman s-Māssināy, a-s ija a-wen, wār ila imārkedān āsidāttātnen a-wen? Ak ajān orda s-ad-t-iylēs immun-wen-dāy?
- ¹⁵Kunta lam wālātma-wān meγ ā/n/na-wān γālulān, ālluz,
- ¹⁶ma s-infa a dd-iggēđ γas iyyān dāy-wān, ānn'-asān: "Iylās-kāwān Māssināy dāy-esāmeđ d-laz, tēglām dāy-ālxeŕ"? A-s ija a-wen, tēnsam fāl-ehāre, māšan, wār t-illa a-s tān-tēđhalāđ dāy-a-wa s-āmiγatārnāt tiγēswen-nāsān.
- ¹⁷Ěmmēk-wen-dāy day a-s immun s-Māssināy wārān dd-itirēw s-āwadēm imārkedān, āmmut.
- ¹⁸Iha miši a-s āmāra, ad-hi-ānn iyyān dāy-wān: "Kāyy led immun māšan wār-āđđew d-imārkedān, a-s ija a-wen, nākk, leeγ-tān." Wa dāy-wān ordān a-wen, ěnney-as: "Sēkēn-ahi a-wa āssitbātān immun wārān āđđew d-imārkedān, ad-hak-sētbētāy nākk immun-in s-imārkedān-in.
- ¹⁹Ak tāsitāγrāfāđ a-s Māssināy iyyān? Ikna, māšan, ělmēđ a-s alšinān dāy-omanān s-a-wen, āšišākāđkāđ-tān.
- ²⁰Ěyyaa, kāyy-i n-ālžahil wār ih' ālfāyda, āyy-ahi ad-kāy-sēfhēmāy, a-s immun warān āđđew d-imārkedān, wār t-illa a infa."

²¹Ajān wādden amyār-nānāy Ibrahim, ašāl wa d-iqbāl ad-ikēt i-Māssināy rure-s Isxaqq, tāmašalt-ten-dāy ija, a t-ikfān idēm data-s?

²²Wādden hannāyād a-s immun āddeew hārkuk d-imārkedān wi t-satbatnen!

²³Ǝnta-den-dāy a-wa isatbatān a-wa innā ělkēttab a-s innā: "Omān Ibrahim s-Māssināy, a-wen-dāy a t-ikfan idēm yur-s, iwār-t isēm: Amidi n-Māssināy."

²⁴Wādden, hannāyām a-s āgg-adēm, imārkedān ad-t-hakkānen idēm dat-Māssināy wādden immun āstikān.

²⁵Ǝmmēk-wen-dāy day a-s tēkrāš Rahab ta n-tālkāxbat idēm dat-Māssināy; tēja tāmašalt tāhuusket ašāl wa d-tēffār inaramān wi n-kāl-Išrayil dd-oyāsnen ākall-net, tēffār-tān, tēj'-asān day āddābara tān-issējmāḍān ākall hārwa wār tān-irmes ělxēkum n-ākall-en.

²⁶Sājdāt: ěmmēk-wa-dāy s-tayēssa wār hen iman, tāmmut, ěmmēk-wen-dāy day a-s immun wārān ila imārkedān, āmmut.

Yaqub 3

¹Ayētma, wār kāwān-tājjāšnet ālyulam ājjootnen fāl-a-s nākkāneḍ-i n-ālyulam, ilkam dāy-nāy āššāreya ojarān wa n-āddināt wi iyyāḍnen tēsēmme.

²Wār hanāy-iha ere s-wādden išayšad dāy-mājrād māšan, wa āddooben dāy-nāy, ad-āqqayēm wār-išāyšid dāy-mājrād, āhalēs imdan ānnihāḍān dāy-iman-net a āmoos.

³Tēnhayām a-s afāl ija āwadēm ayāba dāy-emm n-ebāje, ad-t-oyad, ānnihāḍ dāy-tayēssa-net iket-net,

⁴zēnnēzjumētāt dāy-ēd-tin-āho, a dār-togdāh tiyyāt tēmyāre d-a dār-ogdāh aḍu wa tāt-imahhālān, hārāt n-tayāya ēndārrāt a-s tāt-oyad wa tāt-āššešālān, itannāḍ-tāt siha s-irha.

⁵A-wen-dāy day a dār-olāh ilēs, mētki māšan, itabāraj s-a ājjeen, temāntāst ēndārrāt māšan, ěnta-da-dāy he-sēntēsāt āroj imdan.

⁶Ilēs day, olāh d-efew, wār t-illa ězzēnef n-tāllābāst t-dd-wārāt tēffil, iha tislāḍ-nānāy, isamālsa fāll-tayēssa-nānāy iket-net, āssintās fālla-nāy efew wa n-žohānnāma, āssintās day tānudre-nānāy.

⁷Wār t-illa ězzēnef n-tawāqqast wāla n-igḍaḍ wāla n-iḍlulam wāla n-imudārān wi n-aman s-wādden itinēn, āssenān-t day āgg-adēm

⁸māšan, ilēs, wār t-illa ere āddoben ad-t-isinēn, tagāršāt a āmoos, ihārāynān-net, āssām dd-wār-išārrēy āwadēm, hārkuk yaš āmiyālyāl.

⁹Ilēs a-s nētimēl Abba-nānāy Emāli, ěnta day a-s nēsawar tilyant dāgg-adēm-i dd-ixlāk Māssināy dāy-milhaw-net.

¹⁰Emm iyyān, zājjārnāt-dd tittar ti olāynen hakd ti lābasnen. Ayētma, wār-itājjjet dāy-wān a-wen.

- 11** Ak kála tēnhāyām terēst s-dd-zazjar tiṭṭ-net aman āzednen d-i ākosāmnēn?
- 12** Ayētma-γ, ajān ahēšk n-ašar, tēggarān-t aratān n-ēzzāytun meγ ahēšk n-lāynāb, tēggarān-t aratān n-ašar? Terēst day tākosāmāt, wār tāt-dd-e-ēzjārān aman āzednen.
- 13** Ǽndek dāy-wān wa n-emāssārho, ilān tayētte? Adiš, isāknet a-wen s-ālxal-net d-imārkedān dāy-wār-itter aḍkul n-iman-net ed a-wen-dāy a-s ašāmol wa n-sārho.
- 14** Māšan, kunta kāwāneḍ āssiismāmnāt tismiten ulhawān-nāwān, tāsidāwām a-wen d-asēgdah n-iman-nāwān d-āddināt, wār jem a-wen abāraj, wār jem bahu tidēt
- 15** fāl-a-s, sārho-wen, wādden Māssināy-i ihān išēnnawān a dd-ifal, i n-āddunya-i-dāy, i n-ere ilkamān i-derhan n-iman-net d-Iblis
- 16** fāl-a-s edāgg meγ ulh āssiismāmnāt tismiten d-asēgdah n-iman, ānimahāz d-amšēnḍaw d-e d t-illām erk āmašal.
- 17** Sārho wa dd-ifālān Māssināy, āzizār tēšēdje, iqqal āgg-ālxer, olay, išmār, tēh'-e tāhanint, āsijāt imārkedān wār henāt timudda wāla tēlmēnufāya.
- 18** Ǽddināt wi ēdgaznen dāy-umāy n-ālyafyāt, sayšalān-dd s-iman-nāsān dāy-ālyafyāt, timašalen hasān-ējrawnen idēm γur-Māssināy.

Yaqub 4

- 1** Ǽndek siha s-dd-han imjārān d-ikēnnasān wi kāwān-hānen? Ajān wādden erk derhanān wi tēggasnen dāy-ulhawān-nāwān?
- 2** Sadārhanām a ājjeen wār jārrēwām, wār t-jārrēwām ed tāmoosām išēnja n-imājjan n-iman s-ihā munkāzi ulhawān-nāsān, tāsidāwām a-wen d-amjār d-akēnnas. Wār jārrēwām a-wa tattārām dāy-Māssināy ed tajjām-as erk utār
- 3** meγ day a-wa tattārām wār t-jārrēwām ed a-s t-tattārām, tattārām-t s-erk ēnniyāt dāy-wār kēttēwām γas ar tānoflayt n-iman-nāwān.
- 4** Imēzzēna yaden! Ajān wār tēssenām a-s tārha n-a-wa fāll-tēgl' āddunya, isakaḍ d-Māssināy? Ere day wa ijān āddunya tamidit, ij'-iman-net, ašānjo n-Māssināy.
- 5** Ajān tāyelām a-wa innā ēlkēttab, bānnan a fāl tān-innā: "Osamāy fāll-unfas wa jey dāy-ulhawān-nāwān, wār-āqbelāy fāw oharāy-tān d-iyyān." Mājrād-wen-dāy, Māssināy a t-ijān.
- 6** Māšan a-wen iket-net, ojar-t ānnyūmāt wa hanāy-ihakk. Inn'-anāy ēlkēttab: "Māssināy, ikfār i-wi ākkubrātne, ihakk ānnyūmāt i-wi data-s sarasnen iman-nāsān."
- 7** Sārēsāt iman-nāwān dat-Māssināy, ēkfārāt i-Iblis ad-kāwān-ajēj.
- 8** Zihēzāt-dd iman-nāwān Māssināy, ad-kāwān-dd-ahēz. Ya ināsbākkāḍān, šēšdējāt ifassān-nāwān, šēšdējāt ulhawān-nāwān kāwāneḍ-i jānen āššāk dāy-a-wa hām.
- 9** Sēllāqqēwāt iman-nāwān, isnanāt, tēṭṭēfām iba, šursēm; tumaset tadāzza-nāwān uḍēf n-iba, tējēm tedāwit-nāwān, tisanant.

- ¹⁰Sārēsāt iman-nāwān dat-Emāli i-ad-kāwān-idkēl.
- ¹¹Ayētma-γ, wār tāmzāmām jer-iman-nāwān. Ere itizēmēn ā/n/na-s, isawar-t uḍlem, alāmār a itizēm, isawar-t uḍlem; alāmār ya, wār-tāddobed ad-fālla-k ila tārha n-āmašal, sawarād-t day uḍlem.
- ¹²Māssināy ɣas a-s ālwakil d-ālqa/l/li, inaqq, isidur. Kāyy-š, ma tāqqalād, sawarād uḍlem ānhāraj-nāk?
- ¹³Darāt-a-wen day, kāwāneḍ-i jānnanen: ašāl-i mey ašēkka, ad-nāssakāl s-ayrēm māndam, nāj'-in dāy-s awātay n-mamāla dāy-nārbāx.
- ¹⁴Xāxx-dāy, imēskay, ajān tēssanām a-wa hawān-itwār ašēkka? Ajān kāwāneḍ fāw, ma tāqqal tāmudre-nāwān? Ajān wādden, wār tāmoosām ar tahālayhālayt āwway aḍu s-e-d dd-tēzjār, šik-dāy a-s hin-layyām.
- ¹⁵A āniihājjan, ad-tēnnēm: kunta irḍa Emāli s-a-wen, kunta nēddar nāylas, ad-nāj a-wa d-a-wa.
- ¹⁶Māšan āmāra-dāy, wār t-illa a kawān-išlan sāl ibārajān sār-wān dd-orawān erk inēzjam-nāwān, ēlmēdāt a-s abāraj šund-wen-dāy, wār-oley.
- ¹⁷Ēkkasāy-kāwān dāy-tayḍart a-s ere issanān a-wa ihā emārked, āqqima-dāy, wār t-ija, ofa abākkad.

Yaqub 5

- ¹Āywa, kāwāneḍ-i n-kāl-ehāre, ālhāt, šuršēm dāy-tēssēba n-ālmāššibatān wi fālla-wān dd-madān-idēw.
- ²Ehāre-nāwān wa irkāhān, tattānāt-t tiwēkkawen, isēlsa-nāwān, tatt'-en temedhe;
- ³tēkša tenekt ta s-ilkam ad-fālla-wān tājjāyh, sāry tiyēswen-nāwān šund temse, orāy-nāwān d-azrēf-nāwān ed tāsbākānām i-iman-nāwān ehāre n-tikunen dāy-išilan-wi-dāy s-ēntāneḍ a-s wi n-ajilal n-āddunya.
- ⁴Ēnhēywāt inaxdimān wi dd-omādnen išēkraš-nāwān, ēntāneḍ-da-dāy s-tēkšam ālxaqq n-tide-nāsān, āsikālālān āmāra hundāy har tāwwāḍ tekālelt-nāsān timēzzujen n-Emāli n-ajhanān wi n-išēnnawān.
- ⁵Fāll-ārori n-ākall-i-dāy, tāsnāflāyām iman-nāwān dāy-ižējraz d-tizudawen ti n-ulh d-tiṭṭawen, tēknām tewwant, tēttēwām-in ašāl wa ilkāmān,
- ⁶tās-wārām imaydalān uḍlem, jān iman-nāsān, wār t-illa a hawān-āyšadān.
- ⁷Ayētma-γ, a ikkā Emāli-dāy wār dd-iqqel, tējjēšet-kāwān tazidert. Zējjēzzāt ɣas ānasdamu, āzizāyḍār, iqqal i-ašāl wa d-mad-ā/n/n ašēkrēš-net. Tazidert ta t-tēhāt ašāl wa d-wātān ijēnnawān wi āzzarnen, ēnta day a t-hat a-s mad-ēwētēn wi ēšrāyenen.
- ⁸Ēttēfāt kāwāneḍ-dāy tazidert-ten-dāy, sēššuhum ulhawān-nāwān, tējbēsām ed Emāli išwar dd-iqqal.

- ⁹Ārhey dāy-wān ayētma-γ, ad-wār ijēnn wāl' iyyān-dāy a lābasān fāl-amidi-net fāl-a-s ālqa/l/li wa ojarān išwar dd-osa, os'-iwān fāw.
- ¹⁰Tālālāt ayētma tazidert ta kāwān-sahalāt s-data dāy-tisnant šund a-wa jān ānnābitān-i hawān-jānen isālan n-Emāli.
- ¹¹A-wen-dāy a fāl nējanna: tēndēd i-wi dāy-wān hālnen iman-nāsān. Wādden tēslam āššābarāt wa ija Āyyuba dāy-tisnant ta t-tārmāsāt, tēssanām day s-ušreyān wi t-ikfa Emāli ed Emāli, milyaw-net d-tāhanint-net, wār len eket.
- ¹²Ārhey dāy-wān ayētma-γ, dat-hārāt iket-net, ad-wār tāhhiḍām s-išēnnawān wāla ākall wāla s-hārāt wāl' iyyān. Umaset ēyya-nāwān, ēyya i-a wa āmoosān tidēt, umaset day ābo-nāwān, ābo i-a-wa āmoosān bahu i-ad-dd-wār-isidēw Māssināy āššāreya-net fālla-wān.
- ¹³Ak ozar iyyān dāy-wān? Adiš idēlet Māssināy. Ak āsriiw iyyān dāy-wān? Adiš, awēyet tēmmal i-Māssināy.
- ¹⁴Ak ikna iyyān dāy-wān turhēna? Adiš, āyret-dd inušāmān n-ālkānisāt, ēdēlnet-as Māssināy, ēšwēynet-as s-ēzzāyt s-isēm n-Emāli.
- ¹⁵Afāl has-dālān Māssināy s-ulhawān sār-s omannen, ad-iylēs āwadēm-en, ijrēw ālafu. Kunta āmarhin, turhēna-net, abākkaḍ a sār-s tāt-dd-orawān, ad-has-t-in-ānš Māssināy.
- ¹⁶Nēmēnšāt a-wa ikkān jere-wān, tāqqimām hak iyyān itēddal Māssināy i-amidi-net i-ad-t-izuzēy fāl-a-s tamādilt n-ere ilan idēm dat-Māssināy, la tādabit, tēkna tēla n-tēnfa.
- ¹⁷Wādden, tēslam isālan n-ānnābi Ṽēli, wār dār-s nēzley, āgg-adēm dār-nāy olāhān a āmoos, māšan ija i-Māssināy tamādilt dāy-ijlay i-ad-wār iwet ajēna, ij' ajēna kāraḍ iwētyan d-sāḍis oran, wār-iwet;
- ¹⁸tokāy tāqqān-ten γas, idāl Māssināy i-ad-iwēt ajēna, iks' ākall.
- ¹⁹Ayētma-γ, afāl dāy-wān ānmāšrāy iyyān i-tidēt har t-dd-āsoyāl dāy-s iyyān,
- ²⁰ēlmēdāt a-s ere dd-āsoyālān anāmāšray tabarāt ta oyya, ad-t-iylēs Māssināy dāy-tamāttant, ānš-as-in ējut n-ibākkaḍān-net.

1 Bětrus

1 Bětrus 1

¹A-wa năkk Bětrus wa n-ănămmašul n-Ŷisa Ālmasex hin-iktabăn i-imuměnăn-wi āsnăfrăn Măssinăy ěmmăhăšnen jer-ikallăn wi n-Běntu, Gălasya, Kafadusya, Azya d-Bitinya.

²Abba Măssinăy iman-net, dăy-těllulěya-net, a-s ăru d-kăwăn-ăsnăfrăn, ikrăš-kăwăn s-tărna n-Unfas-net, izlăy-kăwăn-dd jer-timěttawen i-ad-tamašalăm erhet n-Ŷisa Ālmasex-i kăwăn-iššěšdăjăn s-ašni-net. Āhuulăy-kăwăn-in, ěttarăy s-Măssinăy, ad-kăwăn-isěnněflěy dăy-ănnuymăt d-ălxer.

³Namělet Măssinăy-i n-Abba n-Emăli-nănăy Ŷisa Ālmasex. Těmyăre n-tăhanint-net a dăy-dd-issěnkăr Ŷisa Ālmasex jer-iněmmuttan, ikf-anăy dăy-těssěba-net tămudre tăynayăt, āsdăttăt day āttăma wa hanăy-ăsjar

⁴i-ad-nějřew tăkasit ta hăt išěnnawăn itwăr Măssinăy i-tamětte-net. Tăkasit-en, hawăn-itwăr dăy-ălžănnăt, wăr yěššěd, wăr tăt-isěmăđis hărăt, wăr-inăxxěs ānnur-net.

⁵Măssinăy iman-net, dăy-těssěba n-immun wa săr-s jăm a kăwăn-e-agěžăn s-tărna-net i-ad-tějřewăm ělyěllas wa hawăn-itwăr dd-e-infilělăn ašăl wa d-e-těmděw āddunya-ta-dăy.

⁶Ěnta-den-dăy ěssěbab n-tedăwit ta jăm kud-dăy irammăs-kăwăn, âmăra-dăy, ălyizabăt ājjeen kăwăn-ăssikmăn iman măšan, a-wa sěmmăn kăwăn-irmăsăn, wăr-e-ăhaj irmas-kăwăn.

⁷Ălyizabăt-en, āddălil-net, i n-ad-itbat ekew n-immun-năwăn-i ilăn ălqin ufăn wăla orăy. Orăy iman-net, wăr-iylel, efew a dăy-t-itajj āwaděm i-ad-išdaj. Ěmměk-wen-dăy day a-s kăwăneđ, afăl wădden ad-inšěš immun-năwăn s-ălyizabăt i-ad-ăttălmăd a-wa dăr-ogdăh immun-năwăn. Afăl tidět-dăy a-s itbat immun-năwăn, ašăl wa dd-e-iqqěl Ŷisa Ālmasex, a data-s tějkrěšăm těmmal d-ălxurmăt d-semyar.

⁸Ŷisa, tărham-t kud-dăy wăr kăla t-těnhăyăm s-tittawen-năwăn, tomanăm săr-s day kud-dăy har âmăra-dăy, wăr t-těnhayăm. A-wen-dăy a făl ěssěbab n-tedăwit-năwăn, ija dăy-těmyăre s-wăr t-illa măjřad t-ăssiifhămăn.

⁹Dăwătăt ed ělyěllas a-s marušăt wa kăwăn-e-ăkf Ŷisa ed tomanăm săr-s.

¹⁰Ělyěllas wa kăwăn-ikfă Măssinăy, ăru d-ăssewălăn ānnăbităn dăy-isălan-net, ěmmăyăn hullan i-ad-ějřăhăn tisăylay-net, wăr t-illa ělkěttab wăr-ăsfăykăn i-a-wen,

¹¹wăr t-illa a-s wădden jăn-t i-ad-ělmědăn āzzăman d-hărătăn wi maden-ăj dăy-a-wa hasăn-dd-ăsnăfalăl Unfas n-Ālmasex-i izzăyăn dăy-ulhawăn-năsăn. Ěnta-en-dăy a tăn-issělmădăn a-s Ālmasex, ad-inhěy tersěmmawen, tězzer ijjěš ălxurmăt.

¹²Ānnăbităn-en, issělmăd-tăn Măssinăy a-s ělyěllas wa s-xațtăbăn isălan-net, wădden āzzăman wa hăn a dăy-dd-e-infilěl, ānn-ak, inn'-asăn, i năwăn kăwăneđ-i s-ăxtăbăn iněmmušal isălan n-Ālěnzil s-tărna n-Unfas Šăddijăn-wa dd-ifălăn išěnnawăn.

Ālənžil-i-hi, wāla ānjālosān āsidārhanān ajunf dāy-s māšan, wār-ējrewān turhajāt n-a-wen.

¹³Tēssēba n-a-wen-dāy a fāl, āsimātārāy-kāwān d-ad-tāqqaymēm tējbasām, yāymāt jam ēnniyāt, ājāt ātṭāma-nāwān iket-net dāy-a-wa kāwān-e-ākf Yīsa Ālmasex ašāl wa dd-e-infilēl.

¹⁴Mašālāt a-wa fālla-wān irha Māssināy, wār tēlkemām i-erk derhanān wi n-ibda tamašalām dāy-ālžāhalāt,

¹⁵ānn-ak, tēlkēmet tēšēdje n-tāmudre-nāwān i-ta n-Māssināy ed ēnta-i kāwān-dd-iyrān s-iman-net, šāddiij.

¹⁶Māssināy iman-net a innān dāy-mājrād-net: "Išdajāt ed nākk šāddiijāy."

¹⁷Šāmad dāy-tittar-nāwān, yarrām Māssināy s-isēm "Abba", adiš tējješet tuksēda-net ulhawān-nāwān, a tēkkam tēddarām tāmoosām imājarān fāll-ārori n-ākall-i-dāy. Ēnta, wār-āznāmāzlay āddināt, ilkam, ad-išrāy hak āwadēm s-a-wa has-jān imojjan-net.

¹⁸Tēssanām a-s wādden hārātān wāren ēnfa hārāt šund azrēf mey orāy a-s kāwān-dd-ikkās Māssināy dāy-terk tāmudre ta dd-tētrām,

¹⁹ānn-ak ašni ilan ālqim, ašni n-Ālmasex-i āmmun šund Ašāyol šāddiijān s-wār t-illa ālyib t-iwarān a-s kāwān-iyłās.

²⁰Āru, iket-di fāw dd-xallāk āddunya, āsnāfrān-t Māssināy i-a-wen-dāy. Ašāl-i-hi, a-wen s-āru t-iktāb Māssināy, āsnāfalāl-t-dd dāy-tēssēba-nāwān dāy-išilan-wi-dāy n-ajilal.

²¹Ēnta-en-dāy a dd-orāwān immun-nāwān s-Māssināy ed issēnkār-t-dd dāy-tamāttant, ikf'-e ālxurmāt dāy-ittus n-ad-āns immun-nāwān d-ātṭāma-nāwān fāll-Māssināy.

²²Ašāl-i, šāmad, tāmešālām tidēt, adiš, šāddiijām. Orāw-dd sār-wān a-wen tārha jer-iman-nāwān wār tēha tēlmēnufāya. Nēmārhat hārwa jer-iman-nāwān s-ulh imdan

²³ed tāmudre ta tāynayāt kāwān-ikfa Māssināy, wādden abbatān-nāwān wi n-āddunya-ta-dāy s-a ijān dāy-ilkam ad-tān-iba a hawān-tāt-ikfān; mājrād wa iyłālān n-Māssināy-i ihakkān tāmudre a-s ēssēbab-net

²⁴fāl-a-s innā ēlkēttab n-Māssināy a-s: "Amāskoy āgg-adēm, wār-izley d-teyēšše, tayrēst-net, wār tēzley d-ta n-tāboyt. Teyēšše tiyar, tāboyt ad-tidēw, tiyar-in ēnta-dāy

²⁵māšan, mājrād n-Emāli ēnta, iyłal." Āywa, mājrād-wen-dāy a hawān-ātwājjan a-s tēslām i-isālan n-Ālənžil.

1 Bētrus 2

¹Ēnhēywāt, ēbdēwāt d-tāllābāst a tāmoos-dāy, ēbdēwāt d-amsud d-tēlmēnufāya d-ēmmonšāy d-tizmit jer-iman-nāwān.

²Alähät d-imärkäsän s-härkuk ärhan tađeđt, ęnsęyät kăwăneđ-dăy axx wa wăr-inxes härät ämoos măjrăd n-Măssinăy i-ad-kăwăn-isęşşuhět, tędwělăm dăy-immun, tăylėsăm ed innă ęlkęttab n-Măssinăy:

³"Kăwăneđ, tăkrăbbem tăzude ta ija alkum i-Emăli."

⁴Zęzzihęzăt-dd iman-năwăn Emăli ed iddar. Ęnta a-s tăhunt ta n-aymăr lăt ălqim hakkăt aşşahăt i-ehăn, unjăyăn săr-s dăgg-adēm măşan, ăsnăfrăn-tăt Măssinăy ed inhăy a-s ęnta a tufăt.

⁵Ămăra, kăwăneđ-dăy, tămoosăm şund tihun ęddarnen warnen tăhunt-ten-dăy, umasăt şund ehăn wa şăddijăn izzăy Măssinăy, tămoosăm şund kăl-tikutawen-net ăşşiişđăj t-ękfanen iman-năsän i-ad-tamaşălăm erhet-net, ęabbădăm-t dăy-idēm n-a-wa hawăn-ămoos Ỳisa Ălmaseş. Ęnta-den-dăy takute ta kăwăn-warăt i-ad-tękręşăm idēm dat-Măssinăy.

⁶Dăy-isălan n-a-wen-dăy a dăy-innă ęlkęttab, innă Măssinăy: "Ăsnăfrănăy tăhunt n-aymăr ta tęfrănăt lăt ălqim dăy-ayrēm wa n-Sayon. Ęnta a he-sănsăy s-tizarăt i-ad-tumas ăssas. Ere fălla-s issęntămăn immun-net-dăy, wăr-iha mişi n-ad-ilkam ad-ămmujrăz."

⁷Kăwăneđ-i săr-s omănnen, ad-tętwasęmyărăm măşan ăddinăt wi has-ăşyărnen ulhawăn-năsän, iktab a-s: "Tăhunt-ta hin-jărăn ălbănnatăn, a-s dd-tęşrăy tanfust, ęnta a tăqqălăt ta n-aymăr n-ăssas n-ehăn iket-net."

⁸Ătwănn'-anăy day a-s: "Tăhunt, a hasăn-irassălăn, tiđewăn." Rassăl-asăn ed unjăyăn omănăn s-măjrăd n-Măssinăy, ęnta-den-dăy tetewărt-năsän, a-wen-dăy a dăr-ănihăjjăn.

⁹Măşan kăwăneđ-i n-imumęnăn, ij'-iwăn Măssinăy tamętte ăsinăfrăn i-iman-net, tămoosăm ejhăn n-kăl-tikutawen făll-ăminakăl, ęddewěl şăddijăn, tamętte ăsidărfăt; ikkăs-kăwăn-dd Măssinăy iman-net dăy-tihay, ij'-iwăn dăy-ănnur-net wa ăhusken i-ad-tiimělēm dat-ăddinăt tęmyăre d-tihusay n-ijităn-net.

¹⁰Ibda, wăr hem tamętte-net măşan, aşăl-i, tămoosăm tamętte n-Măssinăy; ibda, wăr hem wi s-ođăn tăhanint măşan aşăl-i, ođăn-awăn-tăt.

¹¹Ayętma-y-i ękney tărha, imăjarăn d-imęhhujaj a tămoosăm făll-ărori n-ăkall-wa-dăy; a-wen-dăy a făl, ęttarăy dăy-wăn ad-tęyyēm erk derhanăn wi n-ibda kăwăn-saknasnen d-tumast-năwăn ta tăynayăt.

¹²Ętęfăt ălxal olayăn jer-inęzzulam i-ad-sębbugętnăt tihusay n-tămudre-năwăn a-wa-dăy kăwăn-sawarăn uđlem n-a-s erk ăddinăt a tămoosăm, afăl tamaşălăm a-wa olayăn data-săn, ad-hasăn-umas a-wen ănnur i-ad-sęmyărăn Măssinăy aşăl wa hasăndd-e-infilěl.

¹³Tęssęba n-a-wen-dăy hawăn-iqqăl Emăli a făl maşălăt a-wa fălla-wăn irha ęlxękum iket-net, săręsăt iman-năwăn dat-ămănokal n-ăkall ed ęnta a ixkamăn făll-hărăt iket-net,

¹⁴sārēsāt iman-nāwān dat-gēfār wa ija āmānokāl n-ākall jēnnēj-wān ed ěnta a t-ikfān tārna ta s-iyattās āššāreya, isawar uḍlem imēsdaywa, itimēl wi tamašalnen a-wa olāyān.

¹⁵Erhet n-Māssināy, itbat: mašālāt a-wa olāyān i-ad-sēssusēmām erk āddināt wi ēzhālne wāren ěla tayētte.

¹⁶Tidēt-dāy a-s lam iman-nāwān māšan, wār tājjāt a-wen āsarū i-ad-tamašalām tāllābāst, ānn-ak, a tājjām-dāy, ājāt-t dāy-a-s kittēwām a-s eklan n-Māssināy a tāmoosām.

¹⁷Sēmyārāt āddināt iket-nāsān, ārhāt ayētma-wān dāy-āddin, uksaḍāt Māssināy, sēmyārāt āmānokāl n-ākall.

¹⁸Eklan! Sārēsāt iman-nāwān dāy-tuksēḍa n-Māssināy daw-mēssaw-wān, uksaḍāt, sēmyārām wi dāy-sān olāyānen, āzednen, hakt-dāy wi s-izzēwāt ālxal-nāsān.

¹⁹Irhuj-awān afāl ālyizabāt wa hannāyām amišēl n-erhet n-Māssināy a t-dd-orāwān sār-wān wādden āḍḍārora.

²⁰Ēndek isēm wa-ihān ēbbārēḍ dd-oraw āḍḍārora? Wār t-illa. Māšan, kunta ālyizabāt-wa hannāyām, tuksēḍa n-Māssināy a sār-wān-t-dd-orāwān, adiš, irhuj-awān ed a-wen-dāy a he-isiwēḍān idēm-nāwān dat-Māssināy.

²¹Ālyizabāt šund-wen-dāy a-s kāwān-dd-iyrā Māssināy ed Ālmasex ěnta-dāy, inhāy ālyizabāt, oyy'-awān-dd s-a-wen-dāy ālmital i-ad-t-tāttālālām.

²²"Ālmasex, wār kāla ofa abākkaḍ, wār kāla innā bahu",

²³āt-wārbāḍ māšan, wār-irbeḍ; inhāy tersēmawen māšan wār kāla dd-tēzjār terk tettert emm-net, ānn-ak, āsoyāl talya-net Māssināy-i išarrāyān s-iqqud.

²⁴Ālmasex iman-net a irḍān s-ad-inhēy ayāna dāy-tayēssa-net, ātwāšlāb fāll-tajētewt, āmmut i-ad-iḍkēl fāll-iman-net ibākkaḍān-nānāy, i-ad-numas šund inēmmuttan dāy-isālan wi n-ibākkaḍān, nējrēw tānudre tāynayāt, nēṭṭēf tānudre toyaḍāt dat-Māssināy. Āllubbāḍ hullan dāy-tayēssa-net i-ad-tēzzēyām dāy-turhēnna-nāwān

²⁵fāl-a-s ibda, kāla tāmoosām šund tihatten āssujjālne māšan āmāra, tāqqālām-dd Amāḍān wa iḍmānān iman-nāwān.

1 Bēṭrus 3

¹Tiḍeḍen! Sārēset hak iyyāt dāy-kmāt iman-net dat-āhalēs-net, wār hasān-tāsjātmāt mājrād, dihen, kunta ih'-ikmāt ti s-wār-irḍa āhalēs-net s-mājrād n-Māssināy, ad-t-dd-awēynāt sār-s tihusay n-ālxal-nākmāt.

²Afāl jāmāt a-wen, ad-ēnhēyān d-iman-nāsān tēšēḍje n-tānudre-nākmāt d-sēmyar wa hasān-jāmāt dāy-tuksēḍa n-Māssināy.

³Wār tošelmāt ḍarāt tihusay-ti lānen mānhoy d-isēhhēska d-isēssēkna wi jānen s-izāban d-izārkan n-azrēf d-orāy d-isēlsa wi lānen ālqim,

⁴änn-ak, səhhəskətmät ammas n-ulhawän-näkmät, tihusay-tin-däy a lanen älqim iyälän dat-Mässinäy, tin-däy a dd-tirəwnen täzude d-ənniyät ozjan.

⁵Tihusay-tin-däy a-s kälä hasnät-tammäynät timəššeddəjen ti n-ibda järenen ättäma-näsnät däy-Mässinäy, əsijädnät i-meddēn-näsnät.

⁶A-wen-däy a-s kälä t-ja Sarāta-i s-fäl tēmyäre n-semyar-i-däy tēja i-Ibrahim, tēglä fāw har t-yarr s-isēm: məssi-y. Äywa, ašäl-i-hi, kāmäteḍ, Sarāta-en-däy a-s tämoosmät ešše-s afäl tamašalmät a-wa oläyän däy-a-s, wär toyymät härät wäl' iyyän iggad d-ənniyät-näkmät.

⁷Meddēn! Əssənät hullan däy-tiḍeden-nāwän, wär hin-təttəwäm a-s tiḍeden ya, rēkkəmnät fälla-wän, səbbəlälät-tänät ed timəkkusa a ämoosnät dār-wän ogdähnen däy-täzunt ta hawän-ija Mässinäy ännuymät-net, äjät a-wen i-ad-wär-itəmmil fāw härät inzayän tittar-nāwän dat-Mässinäy.

⁸Ḍarāt-a-wen day, ahärät iyyän n-ənniyät däy-härät iket-net, aret hak iyyän däy-wän ulh-net i-amidi-net jer-iman-nāwän šund a-wa täjjän ayətma, nəmiḍənät tāhanint, isərəset hak iyyän däy-wän iman-net dat-amidi-net,

⁹wär zəlām tālläbäst s-tälläbäst, wär zəlām tarəbbeḍt s-tarəbbeḍt. E-d hawän-iyšäd äwadēm härät, ännät-as: "Iräš-ak Mässinäy." A-wen-däy a-s kəwän-dd-iyrä Mässinäy s-iman-net i-ad-təkusēm marušät wa hawän-itwār.

¹⁰Iktab däy-əlkettab n-Mässinäy a-s: "Äwadēm wa irhän tämudre iwar sārho d-tayrəst, agəzət iləs-net däy-tənna n-a läbasän, agəzət idlay-net däy-tənna n-bahu."

¹¹Jawəḍät i-tälläbäst, mašälät a-wa oläyän, ämēlet älxer d-uḍəf-net härkuk jere-wän d-äddinät,

¹²fäl-a-s tiṭṭawen n-Emäli ənsanät fäll-wi data-s lanen idēm, isajad i-tittar-näsän məšan, inälläbäsän əntāneḍ, ikfār-asän.

¹³Mi hawän-e-iyšəḍän härät afäl amišəl n-a-wa oläyän a däy-tədgazäm?

¹⁴Təndəḍ-awän afäl erk əmmək wa hannäyäm, amišəl n-a olayän a sār-wän-t-dd orawän. Wär kəwän-särmaynet dägg-adēm, wär täggädnet d-ənniyätän-nāwän.

¹⁵Ixkəmet Älmasex däy-ulhawän-nāwän, ənta a-s Emäli. Ättäma wa kəwän-əsjar Mässinäy, yəymät härkuk täsidawäm i-ad-t-səslēm s-tazidert i-ere kəwän-ässistänän däy-isälan-net.

¹⁶A-wen, äjät-t s-täzude täddeewät d-uksaḍ, wär-immalet a däy-təššakäm iman-nāwän, dihen, ad-səbbəggum äddinät wi fälla-wän jannänen bahu fäl-a-s innin il'-iwän Älmasex. Əttəfät älخال olayän däy-härät iket-net i-ad-əkrukəḍän imiksänän-nāwän.

¹⁷Kunta Mässinäy a dd-ifal a-wen, ufa erk əmmək irmäsän äwadēm däy-a-s t-išla a olayän uhən-i t-irmäsän däy-a-s t-išla a läbasän.

¹⁸Ənhəywät, Älmasex, inhäy ayāna, ämmut s-iyyät i-ibäkkəḍän n-dägg-adēm; wär t-illa uḍlem t-iwarän məšan, ämmut däy-təssəba n-inäsäkkəḍän i-ad-tän-izənnəmāzəl

d-Mässināy. Tidēt-dāy a-s ämmut dāy-tayëssa-net, māšan, äsoyäl-t-dd Unfas Šaddijän unfas-net s-tärna-net, issenkär-t-dd jer-inëmmuttan.

¹⁹S-tärna n-Unfas-en-dāy a-s ixtāb isālan n-Älënzil i-äddināt-wi s-ašäl-i-dāy han ālaxārāt;

²⁰äddināt-en, izzëydār Mässināy fälla-sän a ikka ännābi Nox ikarrās turāft n-aman ta māqqārāt māšan hakd a-wen-dāy, äsyārān-as ulhawān-nāsān har fälla-sän dd-oḡān aman wi n-ḡuf, ēkšān-tān iket-dāy-nāsān, wār dāy-sän dd-iyles a sāl ëttam äddināt.

²¹Sallām, aman-win-dāy fälla-sän-dd ëffāyenen, ämoosän tele n-atwësëlmaḡ-nāwān dāy-aman. A-wen-dāy a-s ašäl-i-dāy, wa irḡān s-atwësëlmaḡ, asētbat a itajj n-a-s tidēt-dāy a-s iyłās-t Mässināy. Elyëllas-en, wādden ašësdaj n-tayëssa s-aman a sār-wān t-dd-orāwān, änn-ak, ëjjëlyāt dāy-alkum i-Mässināy s-iman šaddijnen, wār-ih' äššāk. A-wen ëssëbab-net Ḳisa Älmasex-i dd-inkārān jer-inëmmuttan

²²tëzzar, ikkā išënnawān, ixkām dāy-sän daw-ayil n-Mässināy. Ašäl-i, Älmasex a daw-t-ëllan änjālosän d-imānokālān d-imëššuha wi ëzzāyenen išënnawān.

1 Bëṭrus 4

¹Ḳas šāmad Älmasex iman-net inhāy ayāna dāy-tayëssa-net māšan hakd a-wen-dāy, izzëydār, adiš, äjāt kāwāneḡ-dāy fäll-a-wen ed āwadēm wa ihannāyān älyizabāt fäll-tëssëba n-Älmasex, asëlmad a itajj a-wen, a-s ënta-i-dāy, tidēt-dāy a-s ibḡa d-abākkaḡ.

²A tēkkām tēddarām dāy-tayëssa-ta-dāy, wār tättälälāt erk derhanān-wi fäll-tëḡl' äddunya, änn-ak, mašälāt erhet n-Mässināy.

³Iḡdāh-awān a-wa-dāy tēkkāsām dāy-iba n-tuksëḡa n-Mässināy a-s tämoosām inëzzulam. Äzzāman-en, wār tēmišilām ar asëmmäḡḡës n-iman-nāwān, erk derhanān, tesäse n-asmëd, tansit, iba n-asëḡdah, älyibadāt n-äššānāmān d-a-wa olāhān d-a-wen.

⁴Ašäl-i, tämudre-nāwān, tämoos täqqān n-eyāf i-äddināt wi s-kāla dār-wān ohārān tämudre-ten-dāy ed tēbḡām d-a-wa ḡarāt ošālān ëntāneḡ hārwa, a t-ämoosān: asëmmäḡḡës n-iman, asëssiki, tēkkufāra.

⁵Ilkam ad-tān-išrāy Mässināy, ënta-en-dāy a-s ilkam, ad-išrāy äddināt iket-dāy-nāsān jer-wi äba hakd-dāy wi ëddārnen.

⁶A-wen-dāy a fāl wi äba s-ätwājjan isālan n-älxer, ätwāšrāyān dāy-isālan n-a-wa ämešälān fäll-ārori n-ākall ed a-wen-dāy a iqqalān i-däḡḡ-adēm iket-dāy-nāsān. Ašäl-i, ëddarān iket-dāy-nāsān dat-Mässināy s-tärna n-Unfas Šaddijän.

⁷Ayëtma, sāmdo n-hārāt iket-net, ohāz-dd. Iwāret-kāwān sārho, äjāt ënniyāt i-iman-nāwān, agëzāt iman-nāwān. Wār kāwān-in-išāšlalet hārāt wāl' iyyān i-ad-tudabem tamādilt n-Mässināy.

⁸Zāzrāt tārha tēmdat jer-iman-nāwān i-hārāt iket-net fāl-a-s, tārha, timës-in ibākkaḡān äjjootnen.

⁹Ijjëšet-kāwān amājaru wārān ija s-ažëžžānyël n-tiṭṭawen wāla abjënjën.

¹⁰Tādabit ta kāwān-ikfa Māssināy dāy-ānuymāt-net, wār tāt-inākkāzet wāl' iyyān dāy-wān i-amidi-net, mašālāt a-wen i-ad-tumasām imāḍanān ēfrannen n-a-wa kāwān-issāylāf Māssināy.

¹¹Wa ikfā Māssināy musnāt n-mājrād, āmmājrādet s-a-wa innā Māssināy, wa ijrāwān s-ad-ixdēm i-imidiwān-net, ixdēmet s-āṣṣahāt wa t-ikfā Māssināy. Sēmyārāt Māssināy dāy-idēm n-Ṭisa Ālmasex dāy-hārāt iket-net, ėnta a ānihājjān d-ālxurmāt iyālālān d-tanhaḍt tāylalāt. Amin!

¹²Ayētma wi ēkney tārha, wār tāqqānnet irrumān wi hannāyām olāhnen d-tukēse n-tahēst iyāfawān-nāwān, wār teyalāt irmas-kāwān a-wārān ānhājja,

¹³ānn-ak, umaset-awān a-wen ēssēbab n-tedāwit ed a-wa kāwān-irmasān, kāla irmās Ālmasex. Dāwātāt āmāra-dāy dār-s tohārām tersēmawen-tin-dāy i-ad-timyar tedāwit-nāwān ašāl wa dd-e-infilēl Ālmasex dāy-ālxurmāt-net.

¹⁴Tēndēḍ-awān afāl kāwān-rabbāḍān āddināt dāy-tēssēba n-a-s il'-iwān Ālmasex, tēndēḍ-awān ed dihen, a kāwān-irmāsān-dāy, ad-fālla-wān isāns Māssināy Unfas-net wa ilān ālxurmāt.

¹⁵Wār kāwān-itājjāšet ere ihannāyān ayāna fāl-a-s innin ija iman n-āwadēm, wāla okar, wāla ija erk hārāt, wāla ijjaš isālan t-dd-wāren iqqel.

¹⁶Kunta ih'-iwān ere ititwēyēzzēben fāl-a-s innin ālmāssexi a āmoos, wār has-itumaset a-wen asākor, ānn-ak umaset-as a-wen ēssēbab n-tāmayit i-Māssināy n-a-s t-iwar isēm-wen-dāy n-ālmāssexi.

¹⁷Āššāreya n-Māssināy wa ilkāmān, issēntā; tamētte-net day a-s issēntā. Adiš šāmad nākkāneḍ-i-dāy a-s issēntā Māssināy, ėndek isālan n-wi unjāyenen omanān s-Ālēnzil n-Māssināy? Ma dāy-sān ilkamān?

¹⁸Iktab a-s: "Kunta wāla wa n-āmayḍal, šārnaš d-e-iylēs, adiš, ma innā wa n-enāllābās d-wa n-anāsbākkad?"

¹⁹A-wa-dāy a fāl ere dāy-wān ihannāyān ayāna-dāy dāy-tēssēba n-amisēl n-erhet n-Māssināy, isāylēfet iman-net Āmaxlak-i n-Āmayḍal, wārān irāzz dāy-tēnna-net. Wār kāwān-isāldašet iji n-a-wa olāyān.

1 Bētrus 5

¹Inušāmān, nākk-i n-ānušām ājjēyhān i-tersēmawen ti inhāy Ālmasex, kāwāneḍ a-s āssewālāy āmāra. A ėndārrān ḡas a hin-āqqimān iqqēl-dd ėnta iman-net, itwēnhēy ālxurmāt-net, ahārāy-t dār-s.

²Ėnta da a-wa dār-kāwān-āsīmātārāy: tayālift-nāwān tahrut n-imumēnān ta kāwān-issāylāf Māssināy, ājāt-as tamāḍint ta mad-āj amāḍan i-tahrut-net, wār has-jem tamāḍint kāwān-tāhhuuššālāt, ānn-ak, umaset-awān a-wen a jam d-iman-nāwān dāy-erhet n-Māssināy. Wār jem a-wen ēssēbab n-akāraš n-ehāre wārān xālāl, ānn-ak, ēdgēzāt dāy-a-wen s-ulhawān ėmdanen s-iqqud.

- ³Wār tetterām tanāya n-errawān n-imumēnān wi kāwān-issāylāf Māssināy, ānn-ak, umasāt-asān ere hasān-ha tēttēlal.
- ⁴Dihen, afāl ašāl wa dd-ānfaḷāl Āmānokāl n-imāḍanān wa māqqārān, ad-kāwān-ākf, korona, a-wen, takēnbut n-tēmēnukēla ta s-wār t-illa a inaxxāsān ini-net. Ēnta-den-dāy marušāt-nāwān.
- ⁵Kāwāneḍ day-i n-imawaḍān, sēmyārāt inušāmān-nāwān, sārēsāt iman-nāwān jer-iman-nāwān ed iktab a-s: "Māssināy ikfār i-āddināt wi iha ēttēkēbru mašān, wi data-s-sarasnen iman-nāsān, ihakk'-en ānnyūmāt."
- ⁶Sārēsāt iman-nāwān daw-tārna n-āfuss n-Māssināy i-ad-kāwān-iḍkēl dāy-ašāl wa issēbdād i-a-wen,
- ⁷sānsāt fālla-s inēzjam-nāwān iket-dāy-nāsān ed ēnta a kāwān-iḍmanān.
- ⁸Ājāt ēnniyāt, ḡaymāt tokayām. He kāwāneḍ! Wār toyyem Iblis-i n-āmakšar-nāwān āššišlāl-kāwān-in, olāh ḡas d-ahār inijjēwān, or' emm, āḡilāyḡālāy, itammāy i-ere fāll-oḍa, ilmēz-t-in.
- ⁹Ēkfārāt-as, sēššuhētāt immun-nāwān s-Māssināy ed tēssanām a-s tersēmawen ti kāwān-rammāsnen āmāra-dāy, ārmasnāt day ayētma-wān dāy-āddin sāl kāwāneḍ fāll-ārori n-ākall-i-dāy.
- ¹⁰Ālyizabāt wa kāwān-irmasān, wār-e-āhaj irmas-kāwān ed Māssināy-i n-Māssi-s n-ānnyūmāt-i kāwān-dd-iyrān s-iman-net, iyr'-iwān-dd i-ad-dār-s tārtēyām dāy-ālxurmāt-net wa iylālān dāy-idēm n-ḡisa Ālmasex. Tēssēba n-a-wen-dāy a fāl ēnta iman-net a kāwān-e-išēšdējān, isēbdēd immun-nāwān fāll-āssas intāmān.
- ¹¹Tumaset tārna hārkkuk ti-net. Amin!
- ¹²Silwan wa n-ā/n/na-ḡ n-āmaydal a ēssēktābāy tifer-ti-dāy i-ad-kāwān-sēmētārāy, tēkuyēdām dāy-a-wa hām, tēlmēdām a-s ānnyūmāt n-Māssināy wa dār-kāwān-osāy d-iman-net, tidēt.
- ¹³Tāhuul-kāwān-in ālkānisāt-ta āsnāfrān Māssināy hāt ākall wa n-Babilun, āhuul-kāwān-in day Marḡēs-i n-rure-ḡ dāy-āddin.
- ¹⁴Nēmējjāt jer-iman-nāwān isofan n-tārha tēmdat. Kāwāneḍ-i ila Ālmasex, ikf'-iwān Māssināy ālxer-net iket-dāy-nāwān. Amin!

2 Bētrus

2 Bētrus 1

- ¹A-wa nākk Simyon Bētrus wa n-akli d-ānāmmašul n-Ṷisa Ālmasex hin-iktabān i-imumēnān wi ikfa Ṷisa Ālmasex-i n-Māssināy d-Āmaylas-nānāy immun ilan ālqim, omānān sār-s, noman sār-s nākkāneḍ-dāy.
- ²Āhuulāy-kāwān-in, āsnāḍfās fālla-wān Māssināy d-Emāli-nānāy Ṷisa Ālmasex ānnuymāt d-ālker dāy-tēssēba n-muzēyāt wa n-tidēt t-jām.
- ³Māssināy, dāy-tārna-net, wār t-illa a-wa-dāy hanāy-ihakkān tāmudre ta n-tidēt tāddiināt dāy-tuksēḍa-net s-wādden, ikf'anāy-t. Issēlmād-anāy s-Emāli-i hanāy-dd-iyrān s-iman-net i-ad-hanāy-ākf dāy-ānnur-net d-ālxal-net.
- ⁴Tēssēba n-ānnur d-ālxal-wen-dāy a fāl hanāy-āssahār d-iman-net, ijjāš-anāy ārkāwālān n-nefran ājjootnen lanen ālqim i-ad-nēbdēw d-erk derhanān wi fāl-tēgl' āddunya sār-s dd-tirēwnen ēlhēllak, nēṭṭēf ālxal wa-net.
- ⁵A-wen-dāy a fāl kāwān-āsimātārāy d-ad-tējēm tādabit-nāwān iket-net i-ad-siwēḍām fāl-immun-nāwān amišēl n-a-wa olāyān, siwēḍām fāl-amišēl n-a-wa olāyān muzēyāt n-Māssināy; siwēḍām fāl-muzēyāt n-Māssināy, tanhaḍt dāy-iman-nāwān,
- ⁶siwēḍām fāl-tanhaḍt dāy-iman-nāwān, ehel n-iman-nāwān dāy-ālyizabāt; siwēḍām fāl-ehel n-iman-nāwān dāy-ālyizabāt tāmudre tāddiināt,
- ⁷siwēḍām fāl-tāmudre tāddiināt, anmārḥ jer-iman-nāwān šund ā/n/natān, siwēḍām fāl-anmārḥ jer-iman-nāwān šund ā/n/natān, tārha tēmdat.
- ⁸Afāl tamašalām tihusay-tin-dāy s-ējut, wār-e tumasām āddināt wāren dd-sāysēl hārāt, ānn-ak, ad-ijjēš ālbāraka tassayt-nāwān d-Emāli-nānāy Ṷisa Ālmasex, tēknēm-t muzēyāt.
- ⁹Wa wārān itēmmišil tihusay-tin-dāy, ilmēdet a-s wār-izley d-adāryal d-asāffānāwnaw, ittēw'-in ašēšdaj wa t-ija Māssināy dāy-ibākkaḍān-net wi n-ibda.
- ¹⁰Ayētma-y, šāmad Māssināy iman-net a kāwān-āsnāfrānān, ējlēyāt hullan dāy-alkum-has i-ad-itbat nēfran d-teyāre ta kāwān-dd-ija s-iman-net. Afāl tāmudre-ten-dāy a tēṭṭafām, wār-e tājjārtāqqālām.
- ¹¹Ēmmēk-wen-dāy day a dāy-hawān-e-ikēn Māssināy arr n-imawān n-Tēmmēnēya ta tāylālāt dāy-ixkān Emāli-nānāy d-Āmaylas-nānāy Ṷisa Ālmasex.
- ¹²Hārātān-wi-dāy, siktoy-awān-tān-dd dāy-a-s, ēssanāy a-s tān-tēssanām, tēṭṭafām day tidēt māšan hakd a-wen-dāy, indār-ahi fāw ad-wār hawān-tān-dd-ēssēktāy.
- ¹³Ija yur-i a-s a ēkkāsāy ēddarāy, iwar-ahi, ad-hawān-tān-dd siktoy i-ad-jam ēnniyāt
- ¹⁴ed ēssanāy a-s ašāl-in, ohāz-dd. Išwar ēzjarāy āddunya-ta-dāy, āj a-wen s-ēmmēk wa s-āru hi-t-dd-āsnāfalāl Emāli-nānāy Ṷisa Ālmasex.

¹⁵A-wen-däy a fäl ärhey iket-di d-itäj a-wen, ad-kāwān-dd-siktoy hārātān-win-däy i-ad-fälla-sān jam wāla ḍarāt tamāttant-in.

¹⁶Isālan wi hawān-in-nēja fäll-ass n-Emāli-nānāy Ṽisa Ālmasex, wādden a insan fäll-tinfusen dd-nāsināxānbāl wāla dd-nāsihāskāt dāy-iyāfawān-nānāy. Aa fāw! Tihusay n-a-wa hawān-nējanna, a nēnhay s-tittawen-nānāy,

¹⁷nājjēyh i-semyar d-ālxurmāt wa t-ikfa Abba Māssināy-i n-Māssi-s n-tihusay d-ālxurmāt, nēbdad a-s dd-ijmāḍ emāsli n-Māssināy išēnnawān innā: "A-wa Rure-y wa n-iyyān ēkney tārha, ēnta ḡas a dāy-āsriwān iman-in."

¹⁸Emāsli-en s-nēsla dd-ifālān išēnnawān, nēsli'-as ašāl d-nāddew d-Ṽisa fäll-taḍayt ta šaddijāt.

¹⁹A-wen-däy a fäl, a-wa ēnnān ānnābitān, nēflas-t, ēflēsāt-t kāwāneḍ-däy i-ad-kāwān-infēw s-a ājjeen ed ad-hin-ikkēs tihay fäll-ulhawān-nāwān s-ēmmeḱ wa s-hin-takkās tefātelt tārmasāt tihay, imlēwlēw edāgg, išēšdēj ānnur wa n-Ālmasex ulhawān-nāwān šund tatrit ta n-tifawt dd-tāsimāqḡet.

²⁰Īlmēdāt dat-hārāt iket-net a-s mājrād wa jān ānnābitān, wār t-illa dāy-ēlkēttab n-Māssināy ere āddooben ad-t-āffāssār s-a-wa dd-ikkās dāy-eyāf-net ḡas

²¹fāl-a-s, wār t-illa ānnābi n-Māssināy dd-iggadān ḡas ittār tēnna n-a-wār-innā Māssināy, ed mājrād wa jān ānnābitān dāy-isālan n-Māssināy, tārna n-Unfas Šaddijān a tān-dd-intājān s-tēnna-net iket-net.

2 Bēṭrus 2

¹Dāy-āzzāman hin-okayān, kāla hān ānnābitān n-bahu iyyāḍ tamētte ta n-kāl-Išrayil s-ēmmeḱ wa s-ašāl-i-dāy, han-kāwān imāsāyran n-bahu iyyāḍ tikēddulnen Māssināy-i n-āmānokāl wa māqqārān tān-iyāsān. Īkkāzḡu a-s dd-silmumusān iman-nāsān jere-wān, tilāqqad a-s saswadān āddināt i-ad-tān-šēnnēmēšrēyān. Imojjan-nāsān a tān-e-awēynen šik s-ēlhēllak.

²Ad-hasān-ēlkēmān āddināt ājjootnen dāy-asēmmeḱdēs wa tājjān i-iman-nāsān, sēsšēkkufārān-tān i-ad-ēšlēyān i-tabarāt n-Māssināy ta n-tidēt.

³Imēkkorras-win-dāy, ad-ēttārān asēs-wad-nāwān s-tinfusen ēglanan s-azrēf, dd-ēkkasān dāy-iyāfawān-nāsān i-ad-sumēmān a-wa lām. Āru d-issēbdād Māssināy ēlhēllak-nāsān, wār-e āhaj day wār-ija a-wen.

⁴Īkkasāy-kāwān dāy-tayḍart: Māssināy, wār-inḡa tittawen-net fäll-ānjālosān wi ānmāšrāynen, ānn-ak, ija dāy-sān tišēm tēzzar ijār-tān-in s-iyyāt dāy-tihay ti n-žohānnāma i-ad-ēqqēlān dihen i-āššāreḡa wa ilkāmān.

⁵Āddināt day wi n-ibda ānmāšrāynen i-Māssināy dāy-āzzāman wa n-Nox, wār tān-oyya Māssināy s-ēmmeḱ-wen-dāy. Āsmāqqās-dd fälla-sān aman wi n-ḍuf dd-fālne išēnnawān d-ākall, ēkšān-tān. Wār dāy-sān dd-iyles ar Nox d-āddināt n-kāl-ehān ēssa. Inhāy Māssināy a-s āzzāman-wen-dāy, Nox-en-dāy ḡas a oyadān data-s, ixattāb iquḍ s-Māssināy.

- ⁶Olās day Mässināy, alāhas n-iyārman wi n-Sodoma d-Gomora, issēntās-tān, ij'-en ezēd fāl tēmyāre n-anmēšri-i-dāy jān i-ad-umas a-wen ālmital i-ināmāšrayān iket-dāy-nāsān.
- ⁷Ilhās-tān Mässināy iket-dāy-nāsān, wār dd-oyya ar Lut-i n-āmaydal. Jān kāl-iyārman-en-dāy asēssiki okāyān āmaku. Ihannāy Lut, isall hak ašāl i-xorēzzēma wa tān-išlān, āsniinān iman-net fāl tēmyāre n-tāllābāst-i-dāy jān kāl-iyārman-en-dāy.
- ⁹Isālan-win-dāy, salmadān-anāy a-s āddināt wi āddiinnen, a jān dāy-ālyizabāt-dāy, ad-tān-dd-iylēš Emāli dāy-s, māšan, ināmāšrayān ēntāneḍ, ašāl wa ilkāmān, itwar-asān āššāreya āssuuksāḍān.
- ¹⁰Tēlkam tisanant n-āššāreya n-Mässināy hullan dāy-āddināt wi wāren ēlkem ar i-derhan n-iman-nāsān wa tān-isamāḍasān. Imāsāyran n-bahu-win-dāy, wār-ērhen ad-fālla-sān ixkēm Emāli, ēflasān iman-nāsān, hālān, wār tān-issārmāy asēkkufār n-a-wa āssimāyār Mässināy dāy-išēnnawān
- ¹¹s-wāla ānjālosān iman-nāsān-i ojārnen imāsāyran n-bahu-win-dāy tārna hakd-dāy āššahāt, wār helān ad-ēnnēn a lābasān wārān il' ēmmēk dat-Emāli.
- ¹²Āddināt-wi-dāy, wār-ēzleyān d-taysiwen wāren la tayētte, wāren ēgla ar fāll a-wa hannāynāt, irmēs-tānāt-dd āwadēm, iyres-asnāt. Sikuforān i-a-wa s-wār-ēssenān hārāt, erk imojjan-nāsān a-s ilkam ad-tān-ējēn dāy-hārāt.
- ¹³Elkamnāt timzāl n-iba n-iqqud-nāsān. A-wa āškarakāḍān tamašalān, tarāhut a-s t-tajjān, samāḍasān, samāḍrayān iman-nāsān. Išl'-en a-wen-dāy, uhēn-dāy, tažāmmayān dāy-imjora-nāwān, dāy-utār n-ad-kāwān-sēkkērukēḍān.
- ¹⁴Wār t-tēlla tamāḍt s-wādden lan-as ēnniyāt, ēnsayān amišēl n-abākkaḍ, taqqānān tānḍārbaten i-āddināt wi wāren ēssen a han, šinmēšriyān-tān; ošalān hārkuuk dāy-umāy i-azrēf s-tākkārāzzāl, a-di, imēlyan dat-Mässināy.
- ¹⁵Ēzjārān tabarāt ta toyādāt, ēššēškān iman-nāsān. Āsofān alkum i-adāriš n-Balam āgg Bayor-i ijān a wārān itētwējj a-wa-dāy has-ija utār n-azrēf wārān xālal.
- ¹⁶Iytāl-t Mässināy dāy-anmēšri wa ija. Iгла fāw har has-immējrad s-tešeḍt. Tešeḍt ya, wār tēmejrid māšan ašāl-en, s-tārna n-Mässināy, tāssewāl-as šund āgg-adēm i-ad-wār-itējj ānnābi Balam ēbbuddēl wa s-ikittēw iji-net.
- ¹⁷Imāsāyran n-bahu-win-dāy dāy-hawān-āssewālāy, wār t-illa a ēnfan. Olāhān yaš d-terēst s-āqquarān aman-net, olāhān d-tijārāken āzziwāt aḍu, šik-dāy a-s jammāḍnāt mānhoy. Tēlkam dāy-sān tisanant sēmmāt dāy-tihay ti n-ālxārāt.
- ¹⁸Āzizāḍān ilsawān-nāsān kud-dāy taxxalen yaš a jannen, šinmēšriyān āddināt wi s-iket dd-ēzjārān ifassān n-āddināt s-ihēnnin-dāy bahu a-s ēlkamān, tattārān ad-tān-sēsweḍān.
- ¹⁹Tajjān-asān ārkāwāl n-ad-tān-sēddārfeḥen s-bahu, a-s ija a-wen, ēntāneḍ iman-nāsān ākkilen i-derhanān-nāsān wi tān-āzziwātneḥen s-ēlhēllak. Āywa, hak āgg-adēm, ākkilāt i-a-wa fālla-s ilān tārna.

²⁰Äddinät wi omännen s-Emäli-nānāy d-Āmaylas-nānāy Ṽisa Ālmasex, āylāsān, a-wen, wār t-ih' āššāk. Tēssēba n-a-wen-dāy āmāra, a fāl ābas samāḍasān iman-nāsān s-a-wa fäll-tēgla äddunya. Māšan ere wa oyyān iman-net ḍarāt-a-wen tēkraš fälla-s äddunya ašāl, ad-umas a-s talya-net ta tēšrāyāt, tēššām-as ta tāzzarāt.

²¹Ere wa ilmādān a-wa āmoosān tabarāt ta n-iqqud tēzzar oyy'-et i-ad-inmēšrēy i-alāmār wa šāddijān issēbdād Māssināy, āwadēm-en, iššām-as-in ad-wār-issen fäll-tabarāt-ten-dāy hārwa dāy-tizarāten

²²ed ija ḡas a-wa innā ozz, wa innān: "Iqqāl edi ebsan-net", meḡ wa innān: "Ārrid-dd ēlxēnžār, iqqāl tārbābbāz-net."

2 Bēṭrus 3

¹Ayētma-ḡ-i ēkney tārha, tākarḍe-nin ta s-sānatāt hawān-in-ēktābāy a-wa. A-wa hawān-in-ēktābāy dāy-snāt iket-net, i n-ad-kāwān-sāḡrāy, sēmmētārāy-kāwān i-ad-tēkrēšem tayētte ta ihākk Māssināy.

²Wār hin-tēttēwām a-wa hawān-ēnnān ānnābitān wi n-imēšseddējān d-fārēḍān wi kāwān-ikfa Emāli d-Āmaylas s-hawān-jān inēmmušal-nāwān isālan-nāsān.

³Hārāt wa āzzarān s-ārheḡ ad-sār-s tēssanām, ēnta da: dāy-ajilal n-äddunya-ta-dāy, ad-tāt-dd-ējjēšān äddināt kāwān-janen isēḍsa, wār tān-išla ar alkum i-tārha n-iman-nāsān.

⁴Ad kāwān-dd-asēn, ēnnēn-awān: "Ēyyaa, wādden a ija a-wa-dāy, jannem-anāy a-s ikf'-iwān Ṽisa ārkāwāl n-a-s imal-dd. Ēndek-t ya āmāra!" Jannen-awān: "Ṽur-imārawān-nānāy wi n-ibda, har ašāl-i-dāy, ālxal wa s-dd-tāxlāk äddunya, ēnta a ha har āmāra-dāy, wār t-illa a dāy-s ifalān edāgg-net."

⁵Jannen a-wen-dāy māšan, otasān tetāwit n-a-s tārna n-mājrād n-Māssināy a-s dd-ixlāk išēnnawān d-ākall, ibḍa ākall d-aman, ibnā-dd ākall s-aman-en-dāy,

⁶ēmmēk-wen-dāy a-s hin-omās Māssināy a-wa iwārān ārori n-ākall iket-net dāy-āzzāman wa n-anji wa n-ḍuf.

⁷Ašāl-i day, s-tārna n-mājrād-net en-dāy a-s ittaf išēnnawān d-ākall i-efew wa hasān-iqqalān ašāl wa ilkāmān. Ašāl-en-hi, a-s ašāl wa n-āššāreḡa wa n-tidēt d-tinmēnhiyān ināmāšrayān d-iman-nāsān.

⁸Ayētma-ḡ-i ēkney tārha, wār-ārheḡ ad-tēžhalām fäll-hārāt iyyān: dat-Emāli, ašāl iyyān, wār-izley d-efāḍ n-awātay, efāḍ n-awātay day data-s, wār-izley d-iiyyān n-ašāl.

⁹Ma āsihālān wi dāy-wān jānānen a-s Emāli, irza dāy-tēnna-net, āhoj'-in fälla-nāy? A-wen wādden a ijan. Emāli, azēzzidār fälla-nāy ḡas a ija, wār-irha ad-ihlēk wāl' iyyān dāy-nāy, ānn-ak a irha, ad-utabān äddināt iket-dāy-nāsān.

¹⁰Ašāl wa n-Emāli, ad-dd-āj ejādāl wa itājj emākrād fäll-āwadēm. Ašāl-en, išēnnawān d-a-wa tān-ihān, ad-ējēn anbārāqqēs āssuuksāḍān, ihjēljēl efew fäll-ārori n-ākall iket-net, ilyēm-in s-iiyyāt, ad-ābas t-illa a t-illan.

- 11**Šāmad hārātān-win-dāy, ilkam ad-tān-in-iba s-ēmmēk-wen-dāy, adiš, ęttēfāt tāmudre šāddiijāt tāddiināt,
- 12**tāqqēlām i-ašāl wa n-Māssināy, sārmēđām-t fāw ed išwar-dd-osa. Ašāl-en, a-wa ihān išēnnawān, ad-intēs iket-net, ilyēm-in a-wa iwārān ārori n-ākall.
- 13**Māssināy, ijjaš-anāy ārkāwāl n-ad-dd-izēzzubbēt išēnnawān āynaynen d-ākall āynayān-hanāy, ęnta-den-dāy a-wa iha āttāma-nānāy, nāqqal-as ed dihen, wār t-illa a sāl iqqud.
- 14**Ayētma-y-i ēkney tārha, iket-di d-tajjān hārātān-win-dāy, ājāt a-wa tāddobem iket-net i-ad-kāwān-dd-agēz Ūisa, šāddiijām, wār t-illa ālyib kāwān-iwarān, imal-t day ālxejere-wān d-Māssināy.
- 15**Ēlmēdāt a-s āššābarāt wa kāwān-ija Emāli, i n-ad-tāylēsām. A-wen, āru d-hawān-t-in-iktāb Bulēs-i n-ā/n/na-nāy nēkna tārha, s-sārho wa t-ikfa Māssināy.
- 16**A-wen-dāy day a itajj dāy-tikardiwēn-net iket-nāsāt ti-dāy āssewāl dāy-isālan-win-dāy. Tidēt day a-s, a-wa ikattāb, han-t idāggan s-wār rāqqis ujreh-nāsān. A-wen-dāy a fāl mājrād-en itājj, e-d t-ārmāsān erk āddināt ēžhalnen wāren ēssen a hān, ad-safraýān ālmāyāna-net ed a-wen-dāy a tajjān i-a-wa ātwānnān dāy-ēlkēttabān wi iyyāđnen. Ęnta-den-dāy ēmmēk wa s-dd-tirēwān ēlhēllak fāll-iman-nāsān.
- 17**Ayētma-y-i ēkney tārha, nākk ya ýas, ēkkāsāy-kāwān dāy-tayđārt: agēzāt iman-nāwān, wār toyyem erk āddināt-win-dāy, āšināmāšrāýān-kāwān dāy-erk ālخال wa hān, takkāsān-kāwān dāy-edāgg-wa dāy-kāwān-issētām Māssināy.
- 18**Ēdwēlāt, tēhēlēm s-data dāy-ānnyūmāt d-muzēýāt n-Āmaylas-nānāy Ūisa Ālmasex. Ęnta a āniihājjān d-ālxurmāt ašāl-i-dāy har amāýlol! Amin!

1 Exya

1 Exya 1

- ¹Wa t-illān a-s wār t-illa a t-illan ihakkān tāmudre ta tāylālāt, nēs'l'-as s-timēzzujen-nānāy, nēnhay-t s-tiṭṭawen-nānāy, nāzjāzz'-e, nēḍās-t s-ifassān-nānāy.
- ²Tāmudre-ten-dāy, tānfalāl-anāy-dd, nēnhāy-tāt, nāmoos tjuhawen-net i-ad-hawān-nāj isālan-net, tēlmēdām a-s tāmudre ta tāylālāt s-kāla t-tēlla yur-Abba, āsnāfalāl-anāy-tāt-dd.
- ³A-wa nēnhāy d-a-wa s-nēsłā, nēsiyul'-awān-t i-ad-tahērēm dār-nāy kāwāneḍ-dāy tassayt ta nohār d-Abba d-Rure-s Ṷisa Ālmasex.
- ⁴A-wen-dāy a sār-nāy dd-orāwān derhan n-ad-hawān-in-nēktēb tākarḍe-ta-dāy i-ad-tumas tedāwit-nānāy, tedāwit tēmdat.
- ⁵Ḥntāneḍ da isālan wi s-nēsłā yur-Ṷisa Ālmasex hawān-nēsiyul: Māssināy, ānnur, wār t-illa a osay d-tihay.
- ⁶Afāl nēnna nosay dār-s uhēn-dāy nāllil tihay, inēsbuha wāren oher hārāt d-tidēt a nāmoos.
- ⁷Māšan, afāl nārjaš dāy-ānnur s-ēmmeḱ wa s-dāy-s izzāy ēnta iman-net, dihen ad-tētbēt tassayt ta n-jere-nāy nākkāneḍ-i n-imumēnān, išēšdēj-anāy day ašni n-Rure-s, Ṷisa, dāy-e d t-illām abākkaḍ.
- ⁸Afāl nēnna wār hanāy-werān ibākkaḍān, iman-nānāy yas a nēsaswad, wār nēnna tidēt.
- ⁹Māssināy, iydal, oḡad: afāl sār-s dd-nāsfākkār ibākkaḍān-nānāy, ad-hanāy-tān-in-ānš, išēšdēj-anāy dāy-e d t-illām iba n-iqqud.
- ¹⁰Afāl nēnna wār kāla-nāmešāl abākkaḍ, ad-nāj Māssināy ānāsbahu ed wāla a-wa innā dāy-mājrād-net, nāsibāggāt-t.

1 Exya 2

- ¹Ilyadān-in, isālan-wi-dāy, kattābāy-awān-tān-in i-ad-wār hēkkēm iman-nāwān abākkaḍ. Kunta day oḡa iyyān dāy-wān dāy-abākkaḍ, nēla ānabdīd yur-Abba, a t-āmoosān Ṷisa Ālmasex-i oḡadān wār-iwer abākkaḍ.
- ²Ḥnta a ikfān iman-net i-ad-hanāy-umas takute ta hanāy-jarrāwāt tenāšše n-ibākkaḍān-nānāy; a-wen wādden nākkāneḍ yas a-s t-ija, ij'-e i-kāl-āddunya tēmda.
- ³Ašāmōl n-tēmēzzuyt-nānāy i-Māssināy, a t-āmoosān amišēl-nānāy i-fārēḍān-net.
- ⁴Ere innān izzay Māssināy uhēn-dāy wār iṭṭef alāmārān-net, anāsbahu wārān oher hārāt d-tidēt a āmoos,
- ⁵māšan, āwadēm wa itamašalān tēnna n-Māssināy, tēmdā-dd tārha n-Māssināy s-ulh-net, ēnta-den-dāy a-wa isalmadān a-s nosay d-Māssināy.

- ⁶Ere innän osay d-Mässināy härät, adiš, iṭṭefet amišēl n-erhet n-Mässināy s-ēmmēk wa s-t-āmešāl Ṽisa.
- ⁷Imārhan-in, wādden isālan n-alāmār āynayān a fāl hawān-in-kattābāy, ānn-ak, alāmār s-āru-dāy, yur-eyāf n-hārät iket-net, ill'-e; alāmār-en, a t-āmoosān, mājrād n-Mässināy wa s-āru d-has-tēslām.
- ⁸Hakd a-wen-dāy, a-wen, wār hin-ikkēs a-s alāmār wa hawān-in-kattābāy, alāmār āynayān a āmoos. Alāmār, s-tidēt-net, āsnāfalāl-tāt-dd Ṽisa, tāsnāfalālām-tāt-dd day kāwāneḍ fāl-a-s tihay, tilēmnāt-in, ad-dd-itimlēwlēw ānnur wa n-tidēt dāy-edāgg-nāsnāt.
- ⁹Ere innän ėnta izzay dāy-ānnur wa n-Mässināy, a-s ija a-wen, okāḍ d-ā/n/na-s dāy-āddin, āwadēm-en, iha tihay hārwa.
- ¹⁰Ere wa irhān ā/n/na-s dāy-āddin, ih' ānnur, wār t-dd-e-ifēl a-s āšnāmāšrāy ā/n/na-s, isiḍēw-t dāy-abākkaḍ
- ¹¹māšan, ere okāḍān d-ā/n/na-s dāy-āddin, iha tihay, irjaš dāy-tihay, wār-issen e-s ikka ed, ārmasnāt-t tihay.
- ¹²Ilyadān-in, isālan-wi-dāy, kattābāy-awān-tān-in ed ibākkaḍān-nāwān, inš'-awān-tān-in Mässināy dāy-idēm n-isēm n-Ṽisa.
- ¹³Kāwāneḍ-i n-abbatān dāy-āddin, kattābāy-awān-in ed tēzzayām Wa t-illān hārwa wār t-illa a t-illan, kattābāy-awān kāwāneḍ-i n-imawaḍān ed, tēkrašām ašāl fall-Iblis-i n-Anāmsod.
- ¹⁴Kattābāy-awān-in kāwāneḍ-i n-aratān-in dāy-āddin ed, tēzzayām Abba. Ĕktabāy-awān kāwāneḍ-i n-abbatān ed tēzzayām Wa t-illān hārwa wār t-illa a t-illan, ėktabāy-awān-in kāwāneḍ-i n-imawaḍān ed, imēšsuha ėṭtafnen s-sārho mājrād n-Mässināy dāy-ulhawān-nāsān a tāmoosām, tēkrašām ašāl fāl-Iblis-i n-Anāmsod.
- ¹⁵Wār tārhem āddunya wāla a-wa la āddunya. Ere irhan āddunya, wār ha tārha n-Abba ulh-net
- ¹⁶fāl-a-s, a-wa la āddunya iket-net, jer-ēttēkēbru wa n-derhanān wi lābasnen n-tayēssa wāla ėttēkēbru wa n-derhanān wi n-tiṭṭawen d-aḍkul n-iman dāy-ēttēkēbru wa dd-tirēw terše n-wālāt āddunya, wādden Abba a dd-ifal, āddunya a dd-ifal.
- ¹⁷Tidēt ėnta da: āddunya, ilkam iba-net ėnta d-ižējraz-net māšan, āwadēm wa itamašalān erhet n-Mässināy, iylal.
- ¹⁸Ilyadān-in, ajilal n-āddunya a nēha. Wādden tēslam a-s ilkam Āddāžžal wa n-āmiksān n-Ālmasex? Ārheey ad-kāwān-sēlmēdāy hārwa āmāra-dāy, a-s osān-dd āddāžžalān n-imiksānān n-Ālmasex ājjootnen. Ĕnta-den-dāy ašāmōl wa hanāy-isalmadān a-s ajilal n-āddunya a nēha.
- ¹⁹Āddāžžalān n-imiksānān n-Ālmasex-en, a-s t-ēllan jere-nāy wār t-illa a-s hanāy-han ed, ėnnār āmoosān härät dāy-nāy, wār hanāy-hēkkēn iroriyawān-nāsān. Ašāl-i, fālān-anāy i-ad-dd-infilēl a-s iket-nāsān, wār-āmoosān härät dāy-nāy.

²⁰Kāwāneḍ iket-nāwān, tēssanām a-wa āmoosān tidēt ed ikf-iwān Wa n-Emēšseddēj, Unfas Šāddijān.

²¹Ṽas, akātab wa hawān-in-jeḡ, wār hawān-t-in-jeḡ dāy-tēssēba n-a-s innin wār tēssenām tidēt, tēssanām-tāt, tēssanām day a-s wār t-illa ēmmēk s-dd-izjār bahu tidēt.

²²Ak āddāžžal-wa-dāy n-āmiksān n-Ālmaseḡ-i-dāy fāw, mi t-āmoosān? Adiš āmoos-t ere wa innān a-s Ṽisa wādden ēnta a-s Ālmaseḡ, ēnta-den-dāy āddāžžal n-Ālmaseḡ wa wārān irḍa s-Abba wāla Rure-s.

²³Ere wa wārān irḍa a-s Ṽisa, Rure-s n-Māssināy, wār-irḍa day s-Abba; ere wa iqbālān Rure-s n-Māssināy, iqbal day Abba.

²⁴Kāwāneḍ, a-wa s-tēslām ašāl āžžarān d-tomānām s-Ṽisa Ālmaseḡ dāy-ulhawān-nāwān, ēṭṭēfāt-t. Afāl tēṭṭāfām dāy-ulhawān-nāwān a-wa s-tēslām ašāl āžžarān d-tomānām s-Ṽisa, ad-tētbēt tassayt-nāwān d-Rure-s n-Māssināy hakd Abba.

²⁵Ēnta da ārkāwāl wa hanāy-ijjāš Ālmaseḡ, inn'-anāy: "Nākk, hakkāy-kāwān tāmudre ta tāylālāt."

²⁶Ṽas, akātab wa hawān-in-jeḡ, i n-ad-kāwān-sēmmētārāy d-ad-tējēm ēnniyāt i-āddināt-wi tattārnen ašēšk-nāwān,

²⁷sēktēwāy-kāwān-dd day a-s, Ālmaseḡ, issānyāl Unfas-net fālla-wān. Ṽas, šāmad iha Unfas-net ulhawān-nāwān, adiš wār tāmyatārām s-ad-kāwān-isāyār āwadēm wāl' iyyān, ānn-ak Unfas-en-dāy a kāwān-madān-isāyār hārāt iket-net. A-wa isayra day ēnta, ādduuttāt a-s wār t-ihā bahu, ḡas, mašālāt a-wa kāwān-issāyra Unfas dāy-isālan n-tartit-nāwān d-Ālmaseḡ.

²⁸Āmāra-hi ilyadān-in, ḡaymāt tosayām d-Ālmaseḡ i-ad nudabāt tebādde data-s ašāl wa dd-mad-infilēl ed ad-hanāy-ijrēw nēṭṭaf immun, dihen, wār mad-nēmmujrāz, wār mad-nēkrukāḍ.

²⁹Šāmad tēssanām a-s Ālmaseḡ oḡad, adiš, ēlmēdāt day a-s ere itamašalān a oḡādān iket-net, ara n-Māssināy a āmoos.

1 Exya 3

¹Ēnhēywāt ḡas tēmyāre n-tārha ta hanāy-ija Abba, tārha ta t-tāwwāyāt har hanāy-ija isēm: "Aratān-nin," ēnta-den-dāy day a-wa nāmoos. A-wen-dāy a fāl wār hanāy-fēhhēmān kāl-āddunya ed wār-ēzzeyān Māssināy.

²Imārhan-in, tidēt-dāy a-s aratān n-Māssināy a nāmoos āmāra-dāy, māšan, a-wa s-ilkam ad-t-numas, wār dd-ānfalāl hārwa; nēssan ḡas a-s ašāl wa dd-mad-iqqēl Ṽisa, ad-dār-s nalāh ed ad-t-nēnhēy ēnta iman-net s-ālxal wa iha āmāra-dāy.

³Ere ijārān āṭṭāma n-a-wen-dāy-dāy, adiš, išēšdējet iman-net s-ēmmēk wa s-Ṽisa iman-net, šāddiij.

⁴Ere itamašalān abākkāḍ, ilmēdet a-s ānimāšrāy i-alāmār n-Māssināy ed abākkāḍ, tanmēšrayt i-alāmār n-Māssināy.

- ⁵Tëssanäm day a-s Ʋisa Ālmasex, osä-dd i-ad-ikkēs ibākkaḍän fäll-äddinät, ėnta, wär t-illa abākkaḍ t-iwarän.
- ⁶A-wen-däy a fäl ere osayän d-Ʋisa härät-däy, adiš, ibḍewet d-abākkaḍ fäl-a-s ere wärän izzey Ʋisa, wär t-illa a ijarah däy-isālan-net, a ihakkän iman-net abākkaḍ.
- ⁷Ilyadän-in, wär kāwän-išinmēšrēyet āwadēm wäl' iyyän. Ere itamašalän iqqud, oḡad ed Ālmasex-i s-ilkāḡ, oḡad,
- ⁸māšan, āwadēm ikfan iman-net abākkaḍ, Iblis a t-ilän, Iblis day, ėnta a āzzarän s-abākkaḍ. Rure-s n-Māssināy, Ʋisa, osä-dd i-ad-išāyšēd fäll-Iblis a-wa itamašal.
- ⁹Āwadēm, e-d āmoos ara n-Māssināy, ad-ābas olwa däy-abākkaḍ ed ikf'-e Māssināy tārna-net, ad-ābas ikfa iman-net abākkaḍ ed ara n-Māssināy a āmoos.
- ¹⁰Ēnta-den-däy a-wa ibḍän aratän wi n-Māssināy d-wi n-Iblis. Ere wärän itējj a oḡadän meḡ ere wärän irha ā/n/na-s däy-äddin iket-net, a-di, wär-āmoos ara n-Māssināy.
- ¹¹Isālan wi fälla-nāy dd-āzzubbätnen härwa s-tizarät, ätwänn'-anāy däy-sän: "Nēmārḡät jer-iman-nāwän."
- ¹²Wär nētilāhet d-Kayin-i däy-innähäḍ Iblis har ij'-iman n-ā/n/na-s. Mafäl ij'-iman-net? Ij'-iman-net fäl-a-s ėnta Kayin, imojjan-net ilābasnen, a-s ija a-wen wi n-ā/n/na-s, i oḡadnen.
- ¹³Ayētma-y, mikḍaw wa dār-wän jän käl-äddunya, wär-itāqqānet iyāfawän-nāwän.
- ¹⁴Nākkāneḍ, nēssan a-s nēnkār-dd däy-tamättant, nējjāš tāmudre. Tāmudre-en, ašāmol-net, tārha-ta nēja i-ayētma-nāy däy-äddin. Ere wärän irha ayētma-s däy-äddin, enēmmeḡtēn härwa a āmoos.
- ¹⁵Ere okāḍän d-ā/n/na-s däy-äddin iket-net, emājj n-iman a āmoos, tëssanäm a-s wär t-illa emājj n-iman ijrawän tāmudre ta täylälät.
- ¹⁶Ʋisa Ālmasex, ikfä tāmudre-net däy-tēssēba-nānāy. A-wen däy a fäl, nākkāneḍ-däy, iwar-anāy ad-nākf tāmudre-nānāy i-ayētma-nāy däy-äddin.
- ¹⁷Afäl inhāy āhalēs n-amārrēzāy ā/n/na-s däy-äddin āmiyatārän, wär has-oḡen tāhanint, ėndek ėmmēk wa s-mad-änn ha tārha n-Māssināy ulh-net.
- ¹⁸Ilyadän-in, wär bāddādet tārha-nānāy ḡur-mājrād d-tāzude n-ilēs ḡas, tumaset tārha-nānāy, tārha n-tidēt āssiitbātän imojjan-nānāy.
- ¹⁹Ēmmēk-wen-däy a-s mad-nēlmēd a-s tēl'-anāy tidēt, ėmmēk-wen-däy day a-s mad-ismaḍän ulhawän-nānāy dat-Māssināy
- ²⁰fäl-a-s, kunta sawārän-anāy ulhawän-nānāy uḍlem, Māssināy oḡar ulhawän-nānāy, wär t-illa day a has-idrajän.
- ²¹Imārhan-in, kunta wär hanāy-āswārän ulhawän-nānāy uḍlem, adiš, wär t-illa a hanāy-madän-isārmāy dat-Māssināy,

²²dihen ad-däy-s nēttār-däy, ad-hanäy-t-äkf ed nēttaf alämärän-net, nētamašal a-wa irha.

²³Mässinäy, ěnta da a-wa fälla-näy ifräd: namēnet s-Rure-s Ṽisa Ālmasex, nēnmärhet jer-iman-nänäy s-ēmmeċ wa s-fälla-näy-t ifräd Ālmasex.

²⁴Ere wa itamašalän alämärän n-Mässinäy, osay d-Mässinäy, osay dār-s day Mässinäy; Unfas Šaddijän wa hanäy-ikfa a hanäy-isalmadän a-s nosay d-Mässinäy.

1 Exya 4

¹Imärhan-in, he käwāneċ! Wadden ere dd-iggädän inn'-awän Mässinäy ad-t-dd-äšimašälän, tēflēsäm-t. Arēmät-tän iket-däy-näsän tēzzar, tēssēnäm tayētte-näsän Mässinäy a dd-tēfal mey a dd-ēkkasän Ƴas däy-iƳāfawän-näsän. A-wen, janney-awän-t i-ad-tēlmēdäm a-s äddunya-ta-däy, ěbsayän däy-s ännābitän n-bahu äjjootnen.

²Ěnta da tamätart ta käwän-madät-sēlmēd a-s äddinät-en, Unfas Šaddijän n-Mässinäy a tän-ihan mey: e d t-illām āwadēm äjjēyhän a-s Ṽisa Ālmasex osä-dd äddunya däy-tayēssa n-ägg-adēm, Unfas n-Mässinäy a t-ihan,

³māšan, āwadēm iket-net äkkuddälän ass n-Ṽisa Ālmasex i-äddunya iqqal ägg-adēm, wär t-ihā Unfas n-Mässinäy, Unfas wa n-äddäžžal a t-ihan. Äddäžžal n-Ālmasex-en, tēslām a-s imal-dd, ässiilmädäy-käwän āmāra a-s ijjäš-dd äddunya.

⁴Käwāneċ-i n-ilyadän-in, Mässinäy a käwän-ilän, tēkrāšäm day tärna fäll-ännābitän wi n-bahu fäl-a-s Unfas wa käwän-ihän irna Unfas wa ihän käl-äddunya.

⁵Ännābitän-en n-bahu, mäjräd wa n-äddunya a tajjän, täsijäd-asän day äddunya ed, terše a tän-tēja

⁶māšan, näkkāneċ Mässinäy a hanäy-ilän. Ere wa äksuċän Mässinäy, ad-hanäy-isējēd, ere wa wärän äksuċ Mässinäy, wär hanäy-mad-isējēd. A-wen-däy a hanäy-isalmadän Unfas wa ilkamän i-tidēt d-Unfas wa išēnmēšrēyän äddinät.

⁷Imärhan-in, nēnmärhet jer-iman-nänäy ed tärha Mässinäy a dd-tēfal, ere wa s-tēha tärha ulh-net, ara n-Mässinäy t-izzayän a āmoos,

⁸ere wa s-wär ha tärha ulh-net, wär izzey Mässinäy ed Mässinäy emärh.

⁹Ěnta da ěmmēċ wa s-hanäy-dd-äsnāfaläl Mässinäy tärha ta hanäy-ija: äšmašäl-dd Rure-s wa n-iyyän s-äddunya i-ad-hanäy-umas ěssēbab n-tämudre.

¹⁰Ěnta da a-wa äsidätten tärha ta hanäy-ija Mässinäy: wadden näkkāneċ a t-ärhānen s-tizarät, ěnta a hanäy-irhän s-tizarät ed äšmašäl-dd sār-näy Rure-s i-ad-umas takute hanäy-madät-tējrēw tenäšše n-ibäkkadän-nänäy.

¹¹Imärhan-in, šāmad Mässinäy, ij'-anäy tärha togdähät d-a-wen-däy, adiš, näkkāneċ-däy, iwar-anäy ad-nēnmärh jer-iman-nänäy.

¹²Wär t-illa ere s-kāla inhäy Mässinäy māšan, afäl nänmārha jer-iman-nänäy, ad-dd-iddēk ulhawän-nänäy, isēnnēfilēl day tärha-net däy-näy s-ēmmeċ itbatän.

- ¹³Unfas Šaddijän wa hanäy-ikfa Mässinäy, ěnta a hanäy-isalmadän a-s nosay d-Mässinäy, osay day dār-näy.
- ¹⁴Mässinäy, äšmašäl-dd Rure-s i-ad-umas Āmaylas n-äddunya. Āmoos a-wen a nēnhay s-tiṭṭawen-nänäy, nētilyut day sār-s.
- ¹⁵Ere äjjēyhän a-s Ṽisa Rure-s n-Mässinäy, osay d-Mässinäy, osay dār-s day Mässinäy.
- ¹⁶Näkkäneḍ, nēflas tārha ta hanäy-ija Mässinäy ed, Mässinäy emārḥ. Ere ämoosän emārḥ iket-net, osay d-Mässinäy, osay dār-s day Mässinäy.
- ¹⁷Afāl tētbāt tārha-nänäy i-Mässinäy dāy-ulhawän-nänäy, wār-mad-nārmäy ašäl wa ilkämän fäl-a-s, ad-nāj dāy-äddunya-ta-dāy tāmudre tolähät d-ta dāy-s ija Ṽisa.
- ¹⁸Tārha d-tuksēḍa, wār tidawnät ed, tārha, wār tēyy edägg i-tuksēḍa. Ṽas, ere s-wār ha ar tuksēḍa ulh-net, a-di tārha a wārät ha ulh-net ed, tuksēḍa wār tējj ar dāy-tēssēba n-tisnant tēlkamät.
- ¹⁹Näkkäneḍ, ha tārha ulhawän-nänäy ed, Mässinäy a hanäy-irhän s-tizarät.
- ²⁰Ere innän: ärhey Mässinäy, a-s ija a-wen äššunjät ä/n/na-s dāy-äddin, a-di anäsbahu a ämoos fäl-a-s käyy, kunta ä/n/na-k wa t-illän dat-tiṭṭawen-näk, hannäyäd-t, wār t-tārhed, ma isalmadän s-tārha-näk i-Mässinäy-i wār hēnnēyäd?
- ²¹Alämär wa hanäy-dd-oyyā Ṽisa Ālmasex, ěnta da: "Ere innän irha Mässinäy, adiš ärhet day ä/n/na-s dāy-äddin."

1 Exya 5

- ¹Ere omänän a-s Ṽisa a-s Ālmasex, ara n-Mässinäy a ämoos, ere irhän amāraw adiš ad-ārḥ day arātän-net.
- ²Ěnta da a-wa hanäy-isalmadän a-s nārha arātän n-Mässinäy: tārha ta n-Mässinäy d-amišēl n-alämārän-net.
- ³Ere innän irha Mässinäy, adiš, ämašälet day alämārän-net; alämārän-net day, wār sār-näy jen ezāwe-wen-dāy.
- ⁴E d t-illäm ara n-Mässinäy, ässiynäy, äddoobät ad-ikrēš ašäl fäll-äddunya. Immun-nänäy a hanäy-ikfän tārna-ten-dāy fäll-äddunya.
- ⁵Äddunya-ta-dāy, mi fälla-s madän-ikrēš ašäl kunta wädden ere wa omänän s-Ṽisa wa n-Rure-s n-Mässinäy?
- ⁶Ṽisa, ěnta a dd-äšmašäl Mässinäy s-äddunya i-ad-itwēsēlmäy dāy-aman, inyäl ašni-net, ämoos takute. Wār dd-ijješ äddunya i-ad-itwēsēlmäy Ṽas, ijjäš-tät-dd i-ad-itwēsēlmäy dāy-aman, inyēl ašni-net i-ad-umas takute. A-wen, tajuhe hanäy-ija Unfas Šaddijän-i wārän ijēnn a sāl tidēt.
- ⁷Ämāra, kārādät tjuhawen a ässitbätnen a-wa ämoos Ṽisa:

- ⁸Unfas n-Mässināy, aman-wi-dāy ātwāsālmāy d-ašni-net wa inyālān a-s āmmut. Tijuhaben-tin-dāy, tikkārāden, iyyān n-emm a oharnāt dāy-a-wa āmoos Ṽisa.
- ⁹Ēnta-den-dāy tajuhe ta ija Mässināy fäll-Rure-s. Tajuhe ta n-Mässināy, tojār ta n-dāgg-adēm-i s-hanāy-rāqqis ad-tān-nēflēs.
- ¹⁰Ere omānān s-Rure-s n-Mässināy dāy, ad-isētbēt tajuhe-ten-dāy māšan ere wa wārān omen s-tajuhe n-Mässināy, ija Mässināy anāsbahu ed, wār-omen s-tajuhe-ta ija Mässināy fäll-Rure-s Ṽisa.
- ¹¹Tajuhe-en, ātwānn'-anāy dāy-s a-s: Mässināy, ikf'-anāy tāmudre ta tāylālāt. Tāmudre-en, ikf'-anāy-tāt dāy-idēm n-Rure-s,
- ¹²ere omānān s-Rure-s n-Mässināy, ijraw tāmudre-ten-dāy, ere wārān sār-s omen wār tāt-mad-ijrēw.
- ¹³Isālan-wi-dāy hawān-in-ēktābāy dāy-tākarḍe-ta-dāy, ēktābāy-awān-tān-in i-ad-kāwān-sēlmēdāy kāwāneḍ-i omānnen s-Rure-s n-Mässināy Ṽisa a-s tējrawām tāmudre ta tāylālāt.
- ¹⁴Fella-nānāy yur-Mässināy, ėnta da: Nēssan a-s Mässināy, āsijād-anāy, afāl a-wa dāy-s nētattār, wār-ānmāšrāy i-erhet-net.
- ¹⁵Šāmad nēflas a-s āsijād-anāy, e-d t-nēdāl-dāy, adiš, nēflas a-s a dāy-s nēttār-dāy, ad-hanāy-t-āj.
- ¹⁶Ere dāy-wān inhāyān ā/n/na-s dāy-āddin har āmešāl abākkaḍ wārān išēkš temse, ittāret-as dāy-Mässināy i-ad-has-ānš, ad-has-ānš. A-wen, ēnney-tān fäll-ibākkaḍān wi wāren šēkš temse fāl-a-s, ill'-e abākkaḍ išaksen temse; wen, wār hawān-jēnney ad-tēdēlēm Mässināy dāy-tēssēba-net.
- ¹⁷Iba n-iqqud, abākkaḍ māšan, ēllan-t ibākkaḍān wāren šēkš temse.
- ¹⁸Nēssan a-s ara n-Mässināy, wār ihēkk iman-net abākkaḍ ed, ogaz-t Rure-s n-Mässināy i-ad-fälla-s wār-ikreš Iblis-i n-Anāmsod ašāl.
- ¹⁹Nākkāneḍ, nēssan a-s Mässināy a hanāy-ilān, nēssan dāy a-s āddunya-ta-dāy iket-net, ānnihād dāy-s Iblis.
- ²⁰Nēssan a-s Rure-s n-Mässināy, osā-dd āddunya, ikf'-anāy tayētte-ta hanāy-madāt-suksēḍ Mässināy wa s-ēnta yas d-Rure-s Ṽisa Ālmasex a-s ēssēbab n-tassayt ta dār-s nēja. Ēnta a-s Mässināy, ėnta a ihakkān tāmudre ta tāylālāt.
- ²¹Ilyadān-in, agēzāt iman-nāwān dāy-ālyibadāt n-āššānāmān a āmoosān-dāy. Amin!

2 Exya

2 Exya 1

- ¹A-wa nākk wa n-ānušām hin-iktabān i-Kěrya ta āsnāfrān Māssināy ěnta d-aratān-net wi s-tārha ta n-tidět a hasān-jeŷ, wādden day nākk ŷas a hasān-ijan tārha-ten-dāy, irh'-en day e d t-illām ere issanān fāll-tidět ta dd-fālāt Māssināy.
- ²Tārha a-wen jat fāll-tidět ta hāt ulhawān-nānāy, wār-ilkem day ad-tān-tězjar.
- ³Āhuulāy-kāwān-in, ěttarāy dāy-Abba Māssināy d-Rure-s, ŷisa Ālmaseŷ, a kāwān-ikfān ānuymāt, tāhanint d-ālŷer i-ad-nāqqayēm nēttaf tidět-net d-tārha-net.
- ⁴Āsidāwāt-ahi hullan ahānay wa jeŷ n-a-s hārāt dāy-aratān-nām, ělkamān i-tidět s-ēmmeŷ wa s-hanāy-āsmātār Abba d-a-wen.
- ⁵Āmāra temārhit-in Kěrya, ěnta da a-wa dāy-m ārheŷ: wār ham-in-kěttēbāy alāmār āynayān, alāmār wa ham-in-kattābāy, āru d-fālla-nāy t-dd-āzzābbāt Māssināy, inn'-anāy: "Nēmārhit jer-iman-nāwān."
- ⁶Tārha, amišēl n-a-wa innā Māssināy, alāmār day wen-dāy, āru d-has-tēslām, āddāliil-net day, i n-ad-tēnmārheŷ jer-iman-nāwān.
- ⁷Āddunya-ta-dāy, ějjāšān-tāt-dd imēkkorras ājjootnen wāren ěqbel a-s ŷisa Ālmaseŷ, ijjāš-dd āddunya dāy-tayēssa n-āgg-adēm. Ere s-tēsled ijanna a-wen-dāy, tēlmēdād a-s emēkkerrēs d-āddāžžal n-Ālmaseŷ a āmoos.
- ⁸He kāwāneŷ! Wār-itābāytalet ālxidmāt wa nēja jere-wān, ānn-ak, ěhēlāt s-data dāy-a-wa s-tomānām i-ad-tějrwām marušāt-net.
- ⁹Ere ānmāšrāyān i-tēna n-Ālmaseŷ, unjāy ittaf teŷāre-net, ělmēdāt a-s ānimāšrāy i-Māssināy māšan, ere wa itāmašalān tēna-net, ittaf teŷāre-net, osay d-Abba, osay day d-Rure-s.
- ¹⁰Ere kāwān-in-osān s-wādden teŷāre-ten-dāy n-ŷisa a iwway, wār has-torem ehān-nāwān bāršeŷ ad-dār-s tahērēm isofan i-ad-tāqqēsām i-a-wa ijānna.
- ¹¹Ere has-orān ehān-net, ad-dār-s itinmējj isofan, ad-dār-s ahār ibākkadān-net.
- ¹²Ill'-e a ājjeen s-ārheŷ ad-hawān-t-in-ěktēbāy māšan, wār-āddobey ad-hawān-t-in-sēssiwēdāy s-ālkaŷ d-tāddāwāt. Jarāy āttāma n-ad-kāwān-in-asāy, āmmājrādāy-awān nākk iman-in, umas-anāy a-wen-dāy iket-net ěssēbab n-tedāwit tēmdat.
- ¹³Āhuulān-kām-in mēddana-s n-wālātma-m dāy-āddin ta n-diha-dāy āsnāfrān Māssināy. Amin!

3 Exya

3 Exya 1

- ¹A-wa näkk wa n-ānušām hin-iktabān i-Gayēs wa s-tārha ta n-tidēt a has-jey.
- ²Emārḥ-in, ęttarāy dāy-Māssināy ad-dāy-k wār-ija hārāt, alāh āssexāt-nāk d-āššahāt wa s-itēhhal immun-nāk s-data.
- ³Āsdāwāt-ahi hullan ass wa hi-dd-jān ayētma-y dāy-āddin kāy-dd-falnen, omālān-ahi iket-dāy-nāsān iqqud wa jed dāy-tidēt d-alkum wa jed i-tidēt.
- ⁴Āywa, näkk, wār t-illa a sār-i irnan tedāwit n-ad-sallāy a-s aratān-in dāy-āddin, ęjlayān s-iqqud dāy-alkum i-tidēt.
- ⁵Emārḥ-in, ijraz-ahi hullan a-wa āhusken tājjād i-imumēnān iket-dāy-nāsān har tawēdād wi n-imājarān kāy-in-tammārnen,
- ⁶Ājjēyhān iket-nāsān dat-ālkānisāt-ta-dāy-nānāy a-s āwadēm irhan āddināt a tāmoosād. Ārheey dāy-k ad-hasān-tilalād hārkuḥ i-ad-udaben asikēl āssimyarān isēm n-Māssināy
- ⁷fāl-a-s, asikēl wa hān, isēm wa n-Ālmasex a dāy-t-han, unjāyān fāw s-ad-ārmēsān tadhēlt dd-falāt inēzzulam.
- ⁸Iwar-anāy nākkāneḍ-i n-imumēnān ad-nēdhēl meddēn šund-win-dāy i-ad-dār-sān nohar ālxidmāt nākkāneḍ-dāy i-ad-tēnfēš tidēt n-Māssināy fāl-ārori n-ākall.
- ⁹Kāla hin-ęktābāy tākarḍe jāzzuulāt i-ālkānisāt-nāwān māšan, igdāl Dutrif-i irhān tāzert dāy-hārāt iket-net asjēd i-a-wa jānney,
- ¹⁰āssiilmādāy-kāy a-s afāl hin-osey, ad-āllāyey i-āddināt iket-dāy-nāsān tāllābāst ta itamašal d-tizmit ta hanāy-itājj d-bahutān-wi hanāy-isawār. Tēzzar day, wār tēmda tāllābāst-net dihen yas, āsewāḍ fāl-a-wen iba n-asēbbārrēk n-imumēnān-wi hin-tammārnen dihen, igdal day i-imumēnān-wi āboknen i-a-wen ad-tān-sēbbārrēkān, dāy-a-s dāy-sān isamāhaḍ, ijann'-asān: "Ere tān-āsbārrākān, ad-t-ękkēsāy dāy-ālkānisāt."
- ¹¹Emārḥ-in, tālāl a-wa olāyān wādden a-wa lābasān. Ere itamašalān a olāyān iket-net, u-Māssināy a āmoos māšan, ere itāmašalān a lābasān, wār-issen s-Māssināy.
- ¹²Dāy-isālan n-Dimitrus, ājjēyhān āddināt iket-nāsān fāl-milyaw-net, ilkam i-tidēt, āsidāttātnāt timašalen-net iqqud-net i-tidēt ta n-Māssināy. Nākkāneḍ day, nājjēyha a-s oyaḍ, tēssanād day kāyy a-s tajuhe-nānāy, tidēt.
- ¹³Ārheey ad-hak-ānnāy hārātān ājjootnen māšan, wār-ārhey ad-hak-tān-ājāy s-tāddāwat d-ayānib
- ¹⁴fāl-a-s, jarāy ātṭāma n-ad-kāy-in-asāy šik, ędwēnney dār-k näkk iman-in.
- ¹⁵Tāqqimā-dd dāy-ālker. Āhuulān-kāy-in imidiwān-nāk, tāhuulād-in day imidiwān-nānāy s-iyyān iyyān.

Hudd

Hudd 1

¹A-wa näkk, Hudd, wa n-akli n-Ṭisa Ālmasex n-ā/n/na-s n-Yāqub hin-iktabān i-āddināt wi dd-iyṛā Māssināy-i n-Abba s-iman-net, irh'-en, ogaz-tān dāy-tēssēba n-Ṭisa Ālmasex.

²Āsnādfās fälla-wān Māssināy tāhanint d-tenāšše d-ālṣer d-tārha-net.

³Imārhan-in, āsdārhanāy hullan ad-hawān-in-ēktēbāy dāy-isālan n-immun wa nohār, a-wen-dāy a fāl hi-iqqāl āššil ad-hawān-in-ēktēbāy tākarḍe-ta-dāy i-ad-kāwān-sēmmētārāy i-ad-tēnmānyēm dāy-tēssēba n-immun wa dd-āzzābbāt Māssināy s-iyyāt fāl-imēššeddējan.

⁴Ēktābāy-awān-in fāl-a-s, ējjāšān-kāwān-dd meddēn n-ilāmamasān n-ināllābāsān fāl-wār tēssenām s-āru d-āssewālān ēlkēttabān dāy-āššāreya wa dāy-sān ilkamān, safrayān ālmāyṛna n-ānuymāt n-Māssināy i-ad-hasān-ijrēw a-wen āsaru fāl āsmāḍāsān iman-nāsān, ēmmēk-wen-dāy a-s ākkuddālān Ṭisa Ālmasex-i n-Emāli n-Āmakraš-nānāy.

⁵Kud-dāy ēssanāy a-s a-wa-dāy hawān-āssewālāy, tēknam-t musnāt, ārheey ad-kāwān-dd-sēktoy ēmmēk wa s-dd-iylās Emāli tamētte ta n-kāl-Iṣrayil dāy-ākall wa n-Miṣra, wi unjāynen omānān sār-s, ḍarāt-a-wen, iny'-en kērēf.

⁶Ēktēwāt-dd day ānjālosān wi dd-ēzjānen idāggan-nāsān, ad-tattārān tārna tojārāt ta ējrāwān, ogaz-tān Māssināy dāy-tihay ti n-ider āssuksāḍnen, han tišēm āylalnen, āqqalān i-ašāl wa ilkamān māqqārān.

⁷Ēktēwāt-dd day ayrēm wa n-Sodoma d-wa n-Gomora d-iyārman wi n-edes-hasān, ēkfān imuzāyān-nāsān iman-nāsān i-ēlkāxḅu, jan tanmēšrayt togdāhāt d-ten-dāy jān ānjālosān-win-dāy, ad-tajjān idubnawān d-a-wārān il' ēmmēk, āzzābbāt-dd Māssināy fälla-sān tisanant n-efew iylalān. A-wa tān-ijrāwān, ālmital a āmoos s-hanāy-ikkas Māssināy dāy-tayḍart.

⁸Ilāmamasān-winnin-dāy s-hawān-janney, ēntāneḍ-dāy a-wen-dāy a tamašalān; imēhhurja ēlwayān derhanān-nāsān, samāḍasān iman-nāsān, sifēṭṭun dāy-tārna n-Emāli d-ānjālosān wi ikfa ālxurmāt.

⁹Wen-hārāt wāla Mikaylu-i n-ānjālos māqqārān wār t-ija ed ašāl wa d-iknās d-Iblis d-tinmēšēkkin tafēkka n-ānnābi Mosa, wār t-ikwer Mikaylu, inn'-as yaṣ: "Oyyey-kāy s-Māssināy."

¹⁰Māšan, ilāmamasān wi s-hawān-janney, wār tān-išla ar tigēggar n-a-wa s-ēžhalān, sikuforān. A-wa ēssānān, wār t-ēssenān ar s-ulhawān-nāsān šund taysiwen, a-wen-dāy day a sār-sān dd-orāwān ēlhēllak.

- 11** Iměskay, jän tabarät ta ija Kayin, täšnämäšräy-tän tärha n-azrēf šund a-wa ija Balam, oḏa-dd fälla-sän älmäššibät dāy-tēssēba n-a wa s-āffullāgän šund a-wa ija Ākori.
- 12** Tāmoos tāhadra-nāsän dāy-imjora-nāwän a äsikārakāḏän fäl-a-s ed tän-ējjāšän wär t-illa a āherākken hasän-igdalän täzāhhawt dāy-wär kēttēwän ar iman-nāsän. Olāhän d-tijāraken wär hen aman āwway aḏu, olāhän d-ihēškan wāren tiirēw kud-dāy s-āzzāman n-a-wen, olāhän ḡas d-ihēškan ämmutnen ihēnnin-dāy s-afäl hin-ēttēlbāyän, ad-ējēn tamāttant ta s-sānatät.
- 13** Ānifāqqän d-tināzzāmāren n-ejārew āššohātten, wär tän-išla ar ejer data-sän n-tākuffe n-ijitän-nāsän wi äsikārakāḏnen. Olāhän d-etran n-imēššoraj, itwar-asän Māssināy edāgg hārkuk dāy-ehāḏ wa ojārän täkkāwält dāy-ihāḏan.
- 14** Āru fälla-sän ālolāy Inuk wa n-ahāya n-Adēm wa s-ēssa a-s innā: "Ēnhēywät Emāli, imal-dd ēnta d-timērwen n-afḏän n-ānjālosän-net wi šāddijnen"
- 15** i-ad-išrāy dāgg-adēm iket-nāsän, āny s-āššāreya-net e d t-illām anāsbākkaḏ dāy-tēssēba n-e d t-illām erk iji jan dāy-ēffullēg wa jän fäll-Māssināy d-e d t-illām mājrād lābasän jan āddinät-ēnnin-dāy s-wär t-illa a dāy-āssimyārän Māssināy.
- 16** Meddēn-win-dāy, hārkuk ēkmän-tän iman-nāsän, salāqqawän iman-nāsän i-ad-hasän-aḏēnän āddinät tāhanint, wär-ēlkemän ar i-derhanän n-iman-nāsän, wär tän-išla ar abērēj dat-āddinät d-tēmmal n-āddinät i-ad-dāy-sän dd-ēkkēsän hārät.
- 17** Imārhan-in, kāwāneḏ, wär jem a-wen, ḡaymät kittēwām a-wa s-āru d-hawän-t-ēnnän inēmmušal n-Emāli-nānāy ḡisa Ālmasex a-s hawän-jannen:
- 18** "Dāy-ajilal n-āddunya ad-dd-asēn āddinät wāren ēlkem ar i-derhanän n-iman-nāsän kāwän-jānen isēḏsa."
- 19** Tābēḏḏawt ḡas a dd-tirēwän jer-āddinät, wär-ēlkemän ḡas ar i-a-wa hannāyän, wär t-illa a oharän d-Unfas n-Māssināy.
- 20** Kāwāneḏ-i n-imārhan-in, ḡaymät binnēwām kāwāneḏ iman-nāwän tātudre-nāwän fäll-āddin-nāwän wa šāddijän, tajjām ālhimmät s-tārna ta n-Unfas Šāddijän.
- 21** Sēntēmät iman-nāwän dāy-tārha n-Māssināy dāy-a-s tāqqalām i-ad-kāwän-ākf Emāli-nānāy ḡisa Ālmasex dāy-tāhanint-net tātudre ta tāylälät.
- 22** Aḏēnät tāhanint i-āddinät wi jānen ulhawän ēssin,
- 23** iyyāḏ dāy-sän, tāddoobem ad-tän-dd-tēntēšēm dāy-temse, tāylēsām-tän; wi iyyāḏnen, aḏēnät-asän tāhanint, tāhanint tārtayät d-tuksēḏa. Udayät fāw i-anmēḏas dār-sän kud-dāy anmēḏas d-isēlsa-nāsän wi āsmāḏāsän s-erk imojjan-nāsän.
- 24** I-Wa āddooben ad-kāwän-agēz dāy-e d t-illām iba n-iqqud, isēbdēd-dd-kāwän dāy-ālxurmät n-idēm-net wär kāwän-iwer ālyib, tēknam tedāwit,

25i-Mässinǎy-i s-ěnta Ƴas a t-illan, ěnta-i n-Ămaylas-nǎnǎy dǎy-iděm n-Ƴisa Ălmasex wa n-Emǎli-nǎnǎy, ǎlxurmăt d-těmyǎre d-tǎrna d-ǎlxikmăt hǎrkuk dǎy-ǎzzămanǎn iket-nǎsǎn jer-wi okǎynen wi n-ǎmǎra-dǎy hakd wi dd-malěnen. Amin!

Tänäfalilt

Tänäfalilt 1

¹A-wa tänäfalilt ta dd-äsnäfaläl Mässinäy i-Ṽisa Ālmasex i-ad-isēlmēd eklan-net isālan n-hārātān wi s-išwar jan. Dāy-tēssēba n-a-wen-dāy a fāl sār-i dd-āšmasāl Ālmasex ānjālos-net, nākk Exya-i n-akli-net, i-ad-hi-isēlmēd s-isālan-win-dāy nākk-dāy.

²A-wa s-ājǰēyhāy iket-net, ēnhāyāy-t, āmoosān mājrād n-Mässinäy d-tidēt ta hi-dd-āsnāfaläl Ṽisa Ālmasex a hawān-siyulāy diha-dāy.

³Ere iyran ēlkēttab-i-dāy dāy-iktāb a-wa t-illān d-a-wa ilkāmān, āsjād i-a-wa dāy-āssewāl, ad-itamašal a-wa innā, tēndēd-as ed a ēndārrān ḡas a hin-āqqimān i-ad-itbēt a-wa innā.

⁴A-wa nākk Exya, hin-iktabān i-ālkānisāten ti n-ēssayāt hānen teje ta n-Azya. Āhuulāy-kāwān-in, ikf'-iwān Mässinäy-i dd-āzzarān, ill'-e, ilkam, ānuymāt d-ālḡer. Dalāy unfasān wi n-ēssa t-ēllānen dat-tasāqqaymut n-Mässinäy ta n-tēmmēnukēla dāy-ad-kāwān-ākf ānuymāt d-ālḡer.

⁵Ikf'-iwān day Ṽisa Ālmasex-i n-āmaydal n-emājjāyh n-tidēt dd-āzzarān tanākra dāy-tamāttant, ēnta-i n-Āmānokāl n-a-wa t-illān dāy-imānokālān iwarān ārori n-ākall, ānuymāt d-ālḡer. Ēnta a hanāy-irhan, āsdārfāt-anāy dāy-ibākkāḡān-nānāy s-ašni-net wa inyālān a-s āmmut dāy-tēssēba-nānāy.

⁶Ēnta a hanāy-ijān tawset n-kāl-tikutawen, ij'-anāy dāy-Tēmmēnēya-net i-ad-nāxdēm i-Mässinäy-i n-Abba-net. Umaset ālxurmāt d-tārna, i-net hārḡuk! Amin!

⁷Ēnheywāt-ak, imal-dd, āddeew d-tijārāken! Ad-t-tēnhēy e d t-tēllām titt, wāla āddināt wi dājnen tajēzzelt-net s-ajor. Ad-šorsēnāt tiwsaten n-āddunya iket-dāy-nāsnāt, ēlhēnāt dāy-tēssēba-net. A-wen, ad-āj, wār t-iha āššāk. Amin!

⁸Innā Emāli Mässinäy-i ilān tārna iket-net: " 'Nākk a-s Tizarāt, nākk a-s Tilkamāt', ēnta a dd-āzzarān, ill'-e, ilkam."

⁹A-wa nākk, Exya wa n-ā/n/na-wān dāy-āddin dār-wān oharān tizzurt d-Tēmmēnēya ta n-Mässinäy d-tebādde dāy-ālyizabāt dāy-tēssēba n-Ṽisa. Āzzāman wa d-ēttārmāsāy, āmewāyāy, ējjāšāy takārmūt dāy-awtēl wa n-Batmus dāy-tēssēba n-iqqud wa jey dāy-iji n-isālan n-mājrād n-Mässinäy d-tajuhe ta tājjāy fāl-Ṽisa.

¹⁰Ašāl iyyān n-ālxad-i n-ašāl wa n-Emāli, irmās-ahi Unfas Šāddijān, ēsley i-emāslī-i dāy āššoohen hi-olāhān d-i n-tāsinsāyt ḡar'-i

¹¹hi-innān: "Ēktēb a-wa hānnāyād dāy-ēlkēttab, sēssiwēḡād-t-in ālkānisāten ti n-ēssayāt n-teje ta n-Azya hānen iyārman wi n-Ifāsus d-Smirna d-Biryamus d-Tēyatir d-Sardas d-Filadāfyā d-Lāwdisa."

¹²Āšnāšlāmāy ḡar'-i i-ad-ēnhēyāy ere wa hi-āssewālān. Ēkyādāy, ēnhāyāy ēssayāt tiftēl n-orāy

- ¹³Jer-ibdad ere olähän d-ägg-adēm. Ilsä emäls has-t-illan yur-iḍarän, ijbas s-tamēntēka n-oräy.
- ¹⁴Jan amzadän-net tēmelle n-tikunen, olähän yas d-täḍuft wär-inxes härät, izajjār-dd ännur olähän d-imämmälän n-efew tiṭṭawen-net.
- ¹⁵Jan iḍarän-net asmäymäy wa itäj j daroy täššiišdäj tahēst tēzzar izzēzzēwät-t äwadēm; oläh emäli-net d-i n-aman n-anji ošalnen s-äššahät.
- ¹⁶Iṭṭaf ēssa etran dāy-äfuss-net wa n-ayil, tēzjar-dd tākoba s-ēmsādän imawän-net issēnän emm-net, ija idēm-net asmäymäy wa täjj täfukt n-tarähut.
- ¹⁷Enhäyāy-t yas, hey-dd oḍey daw-iḍarän-net šund ämmuy māšan, äswär-ahi äfuss-net wa n-ayil, inn'-ahi: "Wär tärmeyäd, näkk a-s Tizarät, näkk a-s Tilkamät,
- ¹⁸näkk a-s wa iddarän. Tidēt, enhäyāy tamättant māšan, näkk-da ämära, ēddaräy amäylo. Näkk a iṭṭafän asäyar wa n-tamättant hakd-däy wa n-älaxärät.
- ¹⁹A tēnhäyäd-däy, jer-a-wa ijän d-a-wa itajjän d-a-wa ilkämän, ēktēb-t iket-däy-net.
- ²⁰Etran wi n-ēssa hannäyäd dāy-äfuss-in wa n-ayil d-ēssayät tiftēl n-oräy ti hannäyäd, ēddaraj māšan älmäyna-n-a-wen da: etran, ēntāneḍ a-s änjälosän n-älkänisäten ti n-ēssayät; tiftēl ti n-ēssayät, ēntänāteḍ a-s älkänisäten ti n-ēssayät."

Tänäfalit 2

- ¹Inn'-ahi Yisa: "Ektēb i-änjālos n-älkänisät ta hät ayrēm wa n-Ifāsus, änn'-as: 'Inn'-ak wa iṭṭafän ēssa etran dāy-äfuss-net wa n-ayil, irjāšän jer-ēssayät tiftēl ti n-oräy:
- ²Wär hi-ēdrejnät timaşalen-nāk wāla tiluyyay-nāk wāla tebādde-nāk härkuk dāy-a-wa hed. Ḑssanäy a-s wär tēšberäd erk äddinät; äddinät-wi jannänen s-bahu a-s ēntāneḍ inēmmušal-in a ämoosän uhēn-däy wär ämoosän a-wen, torämäd-tän, täsfäkkäräd-dd a-s inēsbuha a ämoosän iket-däy-näsän.
- ³Ḑssanäy a-s tēbdadäd härkuk dāy-a-wa hed, tēnhäyäd ayāna dāy-tēssēba n-isēm-in māšan, tēšbäräd, wär käy-ikkēs a-wen dāy-a-wa hed.
- ⁴Hakd a-wen-däy, ikm'-ahi fälla-k härät iyyän: tārha tēdi-hi täzzarät s-kāla hi-tät-jed, äbas-hi-tät-jed, täqqäläd sär-s.
- ⁵A-wen-däy a fäl, ēktēw-dd adwēylēl wa s-kāla t-jed dāy-dd-todēd, tutabäd, täqqēläd-in timaşalen-nāk ti n-ibda. Afäl wär jed a-wen, he-käyy! Maläy-käy-in; afäl käy-in-ogäzäy wär tätubäd, ad-ēkkēsäy tefätelt-nāk dāy-edägg-net.
- ⁶A-wen, wär hin-ikkēs a-s, ijraz-ahi fälla-k mikḍaw wa jed d-timašalen n-käl-Nikula-i dār-jed mikḍaw wa dār-sän jey.
- ⁷Ere ilän timēzzujen-däy s-islä, isäjdēt i-mäjräd wa itäj Unfas Šäddijän i-älkänisäten. Wa ikrāšän tärna fäll-Iblis d-tändärbaten-net, ad-t-šäksäy aratan n-ahēšk wa n-tämudre ihän älzännät n-Mässinäy.' "

- ⁸Ätwänn'-ahi ɖarät-a-wen: "Ëktëb i-änjålos n-ålkånisåt ta håt ayrëm wa n-Smirna, ånn'-as: 'Inn'-ak wa n-Tizaråt d-Tilkamåt, wa åmmun, iddår-dd,
- ⁹Ëssanåy ëmmëk wa s-tåtwaråmåd d-ëllåqqu-nåk mãšan hakd a-wen-dåy, kåyy a-s ågg-ehåre wa n-tidët. Ëssanåy fåll-tållåbåsen-ti kåy-sawarån åddinåt wi jannånen s-bahu a-s dågg-Işrayil a åmoosån, a-s ija a-wen, wår åmoosån yas ar ehån n-åddin n-inaybadån n-Iblis.
- ¹⁰Wår kåy-isårmayet ålyizabåt wa kåy-mad-sëknën. Ad-åj Iblis i åjjootnen dån-wån dån-takårmuut i-ad-tån-iżżurrëb s-a-wen-dån, tøjëm mãraw išilan titwëżżurribåm dån-tëssëba n-åddin-nåwån. Kåyy, ëttëf immun kud-dån hak-t tamåttaant a-wen. Afål dd-tëzjårad a-wen, ad-hak-åjåy ålhåk, takënbut ta n-tåmudre tåylålåt.
- ¹¹Ere ilån timëzzujen-dån s-islå, isåjdet i-måjråd wa itåjj Unfas Şåddijån n-Måssinåy i-ålkanisåtån. Wa ikråşån aşål fåll-Iblis d-tånɖårbaten-net, wår-iha mişi n-ad-inhëy tamåttaant ta s-sånatåt.' "
- ¹²Ätwänn'-ahi day: "Ëktëb i-änjålos n-ålkånisåt ta håt ayrëm wa n-Biryamus, ånn'-as: 'Inn'-ak Wa ittåfån tåkoba ta s-ëmsådån imawån-net issënån:
- ¹³Ëssanåy diha d-tëzzåyåd, dihen-dån ad-tëkkås tëmëmënukeåla n-Iblis ifëklan-net. Intibbas wa n-åmaksad-in n-åmaydal-in, yur-wån di-dån d-izzån Iblis ad-t-åba. Hakd a-wen-dån, tåqqimåd-dd kåyy, tosayåd dår-i, wår tåkkuddålåd immun-nåk.
- ¹⁴Måšan, ill'-e a ëndårån hi-ikman fålla-k: ëllan-t yur-k åddinåt ëttafnen tayëtte ta n-Balam-i ittårån ad-åj åddåbara i-Balak i-ad-ëkşën kål-Işrayil isan n-taysiwen åmoosnen takute i-åşşånåmån, ëkfån iman-nåsån i-iba n-tåkrakiɖt, ad-zinnun ɖarät-a-wen.
- ¹⁵Ëllan-t day yur-k åddinåt s-ëjraznåt timaşalen ti n-inëttulab wi n-Nikula.
- ¹⁶A-wen-dån a fål, utab iket-di d-kåy-in-tisån ëknësån erk åddinåt wi kåwån-hånen s-tåkoba ta håt emm-in.
- ¹⁷Ere ilån timëzzujen-dån s-islå, isåjdet i-måjråd wa itåjj Unfas Şåddijån i-ålkånisåtån. Wa ikråşån aşål fåll-Iblis d-tånɖårbaten-net, ad-t-åkfån mana, a-wen, amënsi n-talëmmizt wårån åtwåzzån, åkfån-t tazżëdt mällåt fåll-iktåb isëm åynayån s-wår t-illa ere t-issanån sål ere wa ijråwån tazżëdt-ten-dån.' "
- ¹⁸"Ëktëb i-änjålos n-ålkånisåt ta håt ayrëm wa n-Tëyatir, ånn'-as: 'Inn'-ak Wa s-itawånna Rure-s n-Måssinåy s-olåhnåt tiŧtawen-net d-efew åhijåljalån s-åsimåymåyån iɖarån-net şund daroy åzziizzåwen:
- ¹⁹Ëssanåy fåll-timaşalen-nåk d-tårha ta jed i-åddinåt d-iqqud wa jed dån-immun sår-i d-ëmmëk wa s-tëdhålåd tilåqqiwen d-tebådde n-hårkuk ta jed dån-a-wa hed. Ëssanåy a-s timaşalen-nåk ti n-aşål-i-dån, ojårnåt ti n-ibda
- ²⁰måšan, ikm'-ahi fålla-k a-wa-s tåqbålåd i-tamåɖt ta-s isëm-net Yizabil jånnët s-bahu tånåbit n-Måssinåy tajjåt isålan-net a tåmoos, taqqål i-inaxdimån-in ëssëbab n-

tanmēšrayt ed jarrāw-asān s-bahu dāy-asēssāyār-net, tetāte n-isan n-taysiwen āmoosnen takute i-āššānāmān, ad-zinnun ɗarāt-a-wen.

²¹Ǝkfey-tāt āzzāman dāy-tātub māšan tunjāy tēbɗa d-ēlkāxbu-net.

²²Dāy-tēssēba n-a-wen-dāy a fāl tāt-mad-ājraŷ fäll-isēftay s-tisnant. Afāl day wār-ātubān imidiwān-net wi dār-tārtāy dāy-ēlkāxbu, afāl wār-oyyen amišēl n-a-wa hasān-janna, ad-tān-sāknāy ayāna āssuuksāɗān iket-dāy-nāsān.

²³Siwēɗāy fäll-a-wen-dāy iket-net tenāye n-aratān-net kērēf. Afāl ija a-wen, ad-ēlmēdnāt ālkānisāten iket-nāsnāt a-s nākk, nākk a issanān a-wa dāy-zinēzjumun dāgg-adēm d-a-wa sadārhanān. Hak āwadēm, ad-has-ājāy ālhāk wa dār-ānihājjān ijitān-net.

²⁴Ǝnney i-āddināt wi iyyāɗnen hānen ālkānisāt ta n-ayrēm wa n-Tēyatir, wāren ēlkem i-a-wa jānn tamāɗt ēnnin-dāy, wār-ēlmedān a-wa-s itawāna hārātān wi n-Iblis āttunkālnen, wār kāwān-āswārāy uɗlem wāl' iyyān.

²⁵Āknāt asēmmēgēggi dāy-immun wa tēttāfām har kāwān-in-asāy.

²⁶Wi n-imārnan āllilnen erhet-in har ašāl wa ilkāmān, ad-tān-sēmmēnukēlāy fäll-tiwsaten,

²⁷ākfāy-tān tēmmēnukēla ta hi-ikfa Abba-nin, sēmmēnukēlāy-tān fäll-tiwsaten, ēɗnētānāt s-āššahāt, ējēn-asnāt atāyṭāy wa itājj āwadēm i-ayāsis irazz. Wa irnān, ad-t-ākfāy tatrit ta n-emāyār.

²⁹Ere ilān timēzzujen-dāy s-isla, isājdet i-a-wa ijāna Unfas Šāddijān i-ālkānisāten! "

Tānāfalilt 3

¹Ǝktēb tākarɗe i-ānjālos n-ālkānisāt ta n-Sardas, tēnnēd-as: 'Inn'-ak Wa ilān ēssa unfasān wi n-Māssināy d-ēssa etran: Ǝssanāy fäll-timašalen-nāk, tāseyālād āddināt a-s tēddarād a-s ija a-wen, tāmmuud.

²Āj ēnniyāt, sudār-dd a-wa dāy-k dd-āqqimān iket-di d-hin-itamāttat ēnta-dāy fāl-a-s, ējrahāy-in a-s imojjan-nāk, wār tān-iha-i ilan idēm dat-Māssināy.

³Ǝktēw-dd a-wa tātwāsāyrād d-ēmmek wa s-has-tēsled, tāmašālād a-wa hak-ātwānnān, tutabād. Afāl wār jed ēnniyāt, ad-kāy-in-āyɗārāy šund emākrād s-ālwaqq d-wār-iha miši n-ad-jed fäll-a-wen.

⁴Māšan han-kāwān iyyāɗ dāy-Sardas di-dāy wāren āsmāɗās imālsan-nāsān. Win-hi, ad-ējēn isēlsa mällolnen, idawān dār-i ed ānihājjān d-a-wen.

⁵Wa ikrāšān ašāl fäll-Iblis d-tāndārbatan-net, ad-t-sālsāy ēnta-dāy isēlsa mällolnen, wār hin-e-amēsāy isēm-net dāy-ēlkēttab wa n-tāmudre, ājjayhāy day dat-Abba-nin d-ānjālosān-net a-s āwadēm-en, i-nin.

⁶Ere ilān timēzzujen-dāy s-islā, isājdet i-mājrād wa itājj Unfas Šāddijān i-ālkānisāten! "

“

- ⁷"Ēktēb i-ānjālos n-ālkānisāt ta n-Filadāfyā, ānn'-as: 'Inn'-ak Wa šāddijān, ādduutten, ittafān āsāyar n-Tēmmēnēya ta n-āmānokāl Dawēd, ēnney: Āwadēm wa s-orey ashār, wār t-illa ere āddoben ayāfal-net-has, wa s-t-āyfalāy day, wār t-illa ere s-ilkam ad-has-t-ora.
- ⁸Ēssanāy fāll-timašalen-nāk, ēssanāy a-s wār tēknēd ēššuhu māšan hakd a-wen-dāy, tēttāfād mājrād-in, wār tākkuddālād isēm-in. A-wen-dāy a fāl data-k orey ashār s-wār t-illa ere āddoben ad-t-iyfēl.
- ⁹Ēnhēy, ad-kāy-ākfāy ašāl fāll-ehān n-āddin wa n-Iblis ijānnen s-bahu a-s ēnta a han dāgg-Ālyāhud wi n-tidēt. Āddināt-en-hi, ad-hak-tān-in-sukāy, ārkāyān data-k, sēmyārān-kāy, isēlmēd-tān a-wen s-tārha ta hak-jey.
- ¹⁰Kāyy, tēttāfād mājrād-in, tēbdadād hārkuk dāy a-wa hed, a-wen-dāy a fāl ad-kāy-agēzāy nākk-dāy dāy-āssayāt wa n-tisnant ilkāmān dāy-āddunya iket-net i-ad-ētwežžurrēbān dāgg-adēm iket-nāsān.
- ¹¹Malāy-in šik, ēhēl iman-nāk dāy-immun wa tēttāfād i-ad-wār dāy-k itihāy āwadēm wāl' iyyān takēnbut ta n-tēmmēnukēla.
- ¹²Wa ikrāšān ašāl fāll-Iblis d-tānḍārbaten-net, ad-t-ājāy tāmankayt dāy-ehān n-āmudd wa māqqārān n-Māssi-y, Māssināy, wār-ilkem ad-t-izjar. Āwadēm-en-hi, ad-fālla-s ēktēbāy isēm n-Māssi-y, Māssināy, d-isēm n-ayrēm-net wa māqqārān, a-wen, Yārussālam ta tāynayāt dd-e-tēflēt isēnnawān. Āwadēm-wen-dāy, ad-fālla-s ēktēbāy isēm-in wa āynayān.
- ¹³Ere ilān timēzzujen-dāy s-islā, isājdet i-mājrād wa itāj Unfas Šāddijān i-ālkānisāten!' “
- ¹⁴Āmāra, ēktēb i-ānjālos n-ālkānisāt ta n-Lāwdisa, ānn'-as: 'A-wa nākk wa s-itawāna: Amin. Nākk a-s emājjāyh n-Māssināy wa n-āmaydal, nākk a dd-āzzarān i-hārāt iket-net.
- ¹⁵Ēnney: ēssanāy fāll-timašalen-nāk, ēssanāy a-s wār sāmmedād, wār tākkusād; tiyyāt-i-dāy, ismaḍ mey day ukas, ad-hak-in-iššēm a-wen
- ¹⁶māšan šāmad, tāllimzayed, wār tākkusād, wār sāmmedād, ad-kāy-in-ābsāy.
- ¹⁷Janned: Nākk-i-dāy, ābbiyārāy, wār t-illa fāw a hin-oḍanāy. Janned a-wen-dāy a-s ija a-wen, wār tēssenām a-s ayāna a hed. Amāskoy kāyy, lāqqēwād, dāryalād, yālulād.
- ¹⁸Āyy-ahi ad-kāy-sēnnēmhlāy: žānš fāll-i orāy āššišdāj efew i-ad-tētbēt terše-nāk i-ehāre; žānš fāll-i isēlsa mällolnen i-ad-tēštārād; žānš fāll-i tidrēbba n-asāfar wa n-tiṭṭawen, sēssēfārād i-ad-tēknēd ahānay.
- ¹⁹Ēlmēd a-s nākk, ere ārhey a sasayādāy, yattālāy-t i-ad-ilmēd s-a-wen. A-wen-dāy a fāl utab, tukasād dāy-alkum-hahi.
- ²⁰Sējēd! Nākk da ibdādān dat-emm n-ehān, takāwkawāy-t: ere hi-islān, or'-ahi, ad-fālla-s ējjēšāy, ahārāy dār-s, ahār dār-i.

²¹Wa ikrāšan tārna fäll-Iblis d-tändärbaten-net, ad-t-äkfäy turhajät n-ad-där-s enyëymäy fäll-tasäqqaymut-in ta n-tëmmënkëla, s-ëmmëk-wa-däy s-näkk iman-in, ëkrāšäy fälla-s tārna yas, änyaymäy d-Abba-nin fäll-tasäqqaymut-net ta n-tëmmënkëla.

²²Ere ilän timëzzujen-däy s-islä, isäjdet i-mäjräd wa itäj Unfas Šaddijän i-älkänisäten!" "

Tänäfalilt 4

¹Darät härätän-wi-däy, ëkyädäy, ënhäyäy däy-išënnawän ashär ämerän. Inn'-ahi emäsl-i-wënnin s-ësley hi-olähän d-täsinsäyt: "Awën-dd, ad-käy-säknäy ämära härätän wi ëlkammen."

²Idkäl-ahi Unfas Šaddijän älwäqq-wen-däy s-išënnawän, ënhäyäy dihen tasäqqaymut n-tëmmënkëla fäll-äqqim äwadëm.

³Äwadëm-en, ij' asmäymäy wa tajjänät tihun n-tilällaten ti s-itawänna žasëb d-sarëdwan. Tasäqqaymut-net ta n-tëmmënkëla, äyiläyyäläy-tät azännäzzal ijan tihusay olähnen d-ti n-tekädäyt ta n-tasämäymayt s-itawänna žimrud.

⁴Enhäyäy day a-s tasäqqaymut-ënnin, äyiläyyäläynät-tät sänatät timërwen n-tasäqqaymut n-tëmmënkëla d-ëkkožät fäll-äqqimän sänatät timërwen n-amyar d-ëkkož ässimlälnen, jan iket-däy-näsän, koronatän, a-wen, tikënbuten n-oräy.

⁵Tasäqqaymut tënnin täzzarät, zajjārän-tät-dd essamän d-imäslan d-ejjajän, äryanät data-s ëssayät tiftël ti äššiwwärnen ëssa unfasän wi n-Mässinäy.

⁶Tasäqqaymut-ënnin-däy day, ill'-e data-s a olähän d-ëjärewwa sëmmän s-dd-ässikta älmäyna-net tēšëdje ta n-täšoka. Tasäqqaymut, han-tät ëkkož härätän ëddarnen änimäyläyner ammas-net. Härätän-en-hi, ämoos data-sän hakd-däy çara-sän, tiçrurëjen.

⁷Härätän-win-däy ëddärnen, wa äzzarän däy-sän, han-t ifäqqän n-ahär; wa s-ëssin, han-t ifäqqän n-esej; wa s-käraç, oläh idëm-net d-i n-äwadëm; wa s-ëkkož, oläh d-ëjäft illayän.

⁸Härätän ënnin n-ëkkož ëddärnen, hak iyyän däy-sän ila sädis afrewän ëlsanät tiçtawen däy-ammas hakd-däy däy-afälla. Ehäç d-ašäl, ëçtafan äsahäy jannen: "Emäli Mässinäy, käyy-i ilän tārna iket-net, käyy-i t-illän, telled-t, tëlkamäd: Šaddijäd, šaddijäd, šaddijäd!"

⁹E-d jän ëkkož härätän-win-däy ëddärnen äsahäy-ënnin-däy-däy, timëlën älxurmät, samyarän, tumayän i-ere wa s-ënta a iyälälän äqqimän fäll-tasäqqaymut ta n-tëmmënkëla,

¹⁰ad-ärkäyän imyarän wi n-sänatät timërwen d-ëkkož dat-wa äqqimän däy-tasäqqaymut ta n-tëmmënkëla s-ënta a iyälälän, amëlän-t, ëkkësän tikënbuten-näsän ti n-tëmmënkëla, äjrën-tänät dat-tasäqqaymut, ënnën:

11"Emāli-nānāy, Māssināy! Tānihājījad d-ālxurmāt d-semyar d-tārna ed kāyy a dd-ixlākān hārāt iket-net; ijjāš-dd a-wen ēnniyāt-nāk ɣas, jed-t."

Tānāfalilt 5

1Ēnhāyāy ɗarāt-a-wen dāy-āfuss wa n-ayil n-ere wa āqqimān fāll-tasāqqaymut ta n-tēmmēnukēla ēlkēttab warān ikātabān fāll-idmawān-net issēnān, warān-t day ēssa izēzla has-ēgdalnen amer.

2Olāsāy day ahānāy n-ānjālos dāy-wi n-imārnan, ibdad, ijanna s-afālla: "Mi āddoben, ānihājja d-ad-ārz izēzla-wi-dāy n-ēssa, arr ēlkēttab-wa-dāy?"

3Ābā-dd āwadēm dāy-išēnnawān d-ākall d-ider n-ākall āddooben arr-net, āba-dd wāla ere āddooben asējrah dāy-ammās-net.

4Ēnhāyāy a-s ābā-dd āwadēm orān ēlkēttab-ēnnin-dāy, wāla i issējrahān dāy-s, ɣas ad-sakālālāy.

5Ālwāqq-wen-dāy ad-hi-innā iyyān dāy-imyarān: "Susēm, wār tēlhed! Ēnhēy-t-ak āgg-Yāhuda wa n-ahār n-ahāya n-ānnābi Dawēd, ikrāš tārna, āddoobāt terāzze n-izēzla wi n-ēssa, arr ēlkēttab."

6Ēnhāyāy ālwāqq-wen Ašāyol ibdadān dāy-tasāqqaymut ta n-tēmmēnukēla ānimāylāyān hārātān wi n-ēkkoz ēddārnen d-imyarān wi n-sānatāt timērwen d-ēkkoz. Ašāyol-i-hi, s-tēnnēd iyras, ila ēssa iskawān d-ēssayāt tiṭṭawen. Tiṭṭawen-tin-dāy a-s ēssa unfasān wi dd-āšmašāl Māssināy fāll-ārori n-ākall iket-net.

7Irijāš-dd Ašāyol har dd-osa ere wa āqqimān fāll-tasāqqaymut ta n-tēmmēnukēla, irmās fālla-s ēlkēttab wa ittāf s-āfuss-net wa n-ayil.

8Irmās ēlkēttab-ēnnin-dāy ɣas, ārkāyān hārātān wi n-ēkkoz d-imyarān wi n-sānatāt timērwen d-ēkkoz dat-Ašāyol, ad-t-timēlān, ɣabbādān-t. Hak iyyān dāy-sān ittāf tehārdānt d-alkas n-orāy idkarān ēlyēnfārān. Alkasān-ēnnin n-orāy d-isēkkurora wi ēdnāyān, āmittālān tittar n-ālyibadāt n-imēšseddējān n-Māssināy.

9Āwwayān āsahāy āynayān dāy-jannen: "Ārhuj-ak ad-tārmēsād ēlkēttab, tārzēd izēzla wi n-ēssa t-hārnen ed tāmmud, jed iman-nāk takute, tāsdārfed s-ašni-nāk tamētte s-āmāra, ikrāš-tāt Māssināy. Tamētte day, han āddināt n-e d t-tēllām tawset, d-e d t-illām awal, d-e d t-tēllām tumast d-e d t-illām ēddēwēl iwarān ārori n-ākall.

10Jed-tān ālžāmayāt n-kāl-tikutawen ixdamān i-Māssināy, jed-tān dāy-Tēmmēneya-nāk i-ad-āxkēmān fāll-ākall."

11Olāsāy day akāyad, ēsley i-emāsli n-ānjālosān ēknanen ējut, afdān fāll-timērwen n-afđān. Āyilāyāyāyān tasāqqaymut ta n-tēmmēnukēla d-hārātān wi n-ēkkoz ēddārnen d-imyarān wi n-sānatāt timērwen d-ēkkoz.

12Ēdkālān imāslan-nāsān, ad-jannen s-afālla: "Ašāyol wa iyrasān i-ad-umas takute, tārhuj-as tārna d-ārrēzāy d-sārho d-āššahāt d-semyar d-ālxurmāt d-tēmmal."

¹³Ǝsley day i-a-wa dd-ixlākān iket-dāy-net jer-a-wa ihān išēnnawān d-a-wa iwārān ārori n-ākall d-a-wa t-illān daw-ākall d-a-wa ihān ejārew wa sēmmān, a-wa dd-ātwāxlākān iket-net, išēnnawān d-ākall, a-wen-dāy iket-net, irmas āsahāy, ijanna: "Tārhuḡ tēmmal d-semyar d-ālxurmāt d-tārna tāylalāt i-ere wa āqqimān fāll-tasāqqaymut ta n-tēmmēnukēla d-Ašāyol."

¹⁴Tēmdā taswēlt-ten-dāy Ƨas, ēssēgdālān hārātān wi n-ēkkoḡ ēddārnen, ēnnān: "Amin!" Ārkāyān imyarān ēntāneḡ-dāy āssayāt-wen, ad-Ƨabbādān.

Tānāfalilt 6

¹Olāsāy, ēkyādāy; ēnhāyāy Ašāyol a-s irza azāzlo wa āzzarān dāy-wi n-ēssa hārnen ēlkēttab. Ǝsley i-iyyān dāy-hārātān wi n-ēkkoḡ ēddārnen a-s idkāl emāsli-net šund ejjaj, innā: "Ǝyyāw!"

²Innā a-wen Ƨas, ēkyādāy; ēnhāyāy ebāje māllān inay āwadēm itḡafān āssām, tātwākf-e korona, a-wen, takēnbut n-tēmmēnukēla. Āwadēm-en, emār, iglā day i-ad-ār.

³Irza Ašāyol azāzlo wa s-ēssin ihārān ēlkēttab Ƨas, ēsley i-wa s-ēssin dāy-hārātān wi n-ēkkoḡ ēddārnen a-s innā: "Ǝyyāw!"

⁴Ǝnhāyāy āmāra ebāje šāggāyān dd-imalān, ijrāw āhalēs wa t-ināyān tādabit n-ad-ikkēs ālyafyāt fāll-ārori n-ākall i-ad-ēnmēlhēsān āddināt jer-iman-nāsān; ēnta-i-hi, ijrāw tākoba šējreet.

⁵Irzā Ašāyol azāzlo wa n-kāraḡ Ƨas, ēsley i-wa s-kāraḡ dāy-hārātān wi n-ēkkoḡ ēddārnen a-s innā: "Ǝyyāw!" Ǝkyādāy, ēnhāyāy ebāje kāwālān inay āwadēm itḡafān ālmizan dāy-āfuss-net.

⁶Ǝsley i-emāsli dd-ifalān jer-hārātān wi n-ēkkoḡ har innā: "Kalu n-ālkāma-i, ālqim-net ašāl n-ālxidmāt n-āwadēm mey kāraḡ kelutān n-tārruza māšan, wār tēfnezād hārāt dāy-ēzzāyt wāla dāy-asmēd wa n-lāyānāb."

⁷Irzā Ašāyol azāzlo wa n-ēkkoḡ iyfālān ēlkēttab Ƨas, ēsley i-hārāt wa s-ēkkoḡ iddārān a-s innā: "Ǝyyāw!"

⁸Ǝkyādāy, ēnhāyāy ebāje dalen inay ere iwar isēm: "Tamāttant", āsilāl ālaxārāt d-a-wa t-ihān dāy-āddināt iket-net. Ǝjrāwān tārna fāll-tāzune n-ākall ta n-ēkkoḡāt i-ad-ānyēn imuzāyān-net s-tākoba d-laz d-turhēnnawen ti lābasnen tamālsanen d-tiwāysen.

⁹Irzā Ašāyol azāzlo wa n-sēm mos Ƨas, ēnhāyāy dāy-išēnnawān, daw-tasēskārt ta fāll-yarrāsnāt taysiwen ti n-tikutawen dāy-ehān n-āmudd wa māqqārān, iman n-āddināt wi āba dāy-tēssēba n-mājrād n-Māssināy d-ajēyh dāy-s i-āddināt.

¹⁰Ǝdkālān iman-en-hi imāslan-nāsān s-afālla, ēnnān: "Emāli-nānāy wa šāddijān, āddutten, ma s-tāqqalād, tarēd āššāreya wa n-jere-nāy d-imuzāyān n-ākall? Ma s-tāqqalād tēšējēd dāy-sān eya n-asānyal wa jān i-ašni-nānāy?"

¹¹Ijrāw hak iyyān dāy-sān emāls mällān, ätwänn'-asān ad-sunfēn äzzāman ēndārrān ēṣbārān har dd-ēmdēwān ayētma-sān d-imidiwān-nāsān wi dār-oharān ālxidmāt lānen s-ad-dār-sān alāhān ēssēbab n-tamāttant.

¹²Ēnhāyāy ḍarāt-a-wen Ašāyol a-s irzā azāzlo wa n-sāḍis iyfālān ēlkēttab yas, ijā-dd ākall āškāḍkāḍ-i-dāy āssuksādān, kāwal tāfukt šund alāššo, šāggay ewār iket-net šund ašni,

¹³jān-dd etran fäll-ākall aftēktēk wa dd-tājjān aratān n-ašar dihad tān-iwwēšwāš aḍu āššoohen.

¹⁴Olāmān-in išēnnawān šund ēlkēttab itidh āwadēm, āhonān iḍayān d-iwtēlān.

¹⁵Ēnkārān imuzāyān n-ākall iket-nāsān, jer-wi n-imānokālān, hakd wi n-kāl-eket d-wi n-imānokālān n-ēlyēškār d-wi n-imārrēzāyān d-kāl-āššahāt, wār-ēzleyān wi n-eklan d-wi n-ilāllān, ēffārān iket-dāy-nāsān dāy-iyāyan d-itāqqān n-iḍayān.

¹⁶Sayāren, jannen i-iḍayān d-isēwlan: "Aḍēwāt-dd fälla-nāy i-ad-wār hanāy-ihēnnēy āmānokāl wa āqqimān fäll-tasāqqaymut ta n-tēmmēnukēla, ēnjārāt-anāy iket-di d-fälla-nāy isidēw aḍkār n-Ašāyol

¹⁷ed ašāl wa māqqārān d-itakkās ālxār, osā-dd. Mi dāy-s-e-iylēšān?"

Tānāfalilt 7

¹Ḍarāt-a-wen, ēnhāyāy ēkkoz ānjālosān s-hak iyyān dāy-sān dāy, ibdad dāy-iyyāt dāy-tisdas n-ākall ti n-ēkkozāt. Hak iyyān ānnihād dāy-iyyān dāy-aḍutān wi n-ēkkoz i-ad-wār-āsrarāj wāl' iyyān dāy-sān fäll-ākall wāla fäll-ējārew wāla fall-ihēškan.

²Ēnhāyāy day ānjālos iyyān har dd-ifāl emāynāj ittaf azāzlo n-Māssināy-i iddarān. Āssewāl s-afālla i-ēkkoz ānjālosān wi ējrāwnen turhajāt n-ad-ēbxēsān ākall d-ējārew wa sēmmān, inn'-asān:

³"Tazidert, wār jem sābxas dāy-ākall wāla dāy-ijērwan wāla dāy-ihēškan har nāj ešwāl fäll-timme n-eklan n-Māssināy iket-dāy-nāsān."

⁴Ēsley ālwāqq-wen i-a-wa dār-ogdāhān āddināt wi iwār azāzlo n-Māssināy: temēḍe d-ēkkozāt timērwen d-ēkkoz n-efāḍ n-āwadēm dd-ēzjarnen tiwsaten n-Išrayil iket-dāy-nāsnāt:

⁵Māraw d-ēssin n-efāḍ n-āwadēm, ēzjarān-dd tawset ta n-Yāhuda; māraw d-ēssin n-efāḍ n-āwadēm, ēzjarān-dd tawset ta n-Rubin; māraw d-ēssin n-efāḍ n-āwadēm, ēzjarān-dd tawset ta n-Gad;

⁶māraw d-ēssin n-efāḍ n-āwadēm, ēzjarān-dd tawset ta n-Azir; māraw d-ēssin n-efāḍ n-āwadēm, ēzjarān-dd tawset ta n-Naftali; māraw d-ēssin n-efāḍ n-āwadēm, ēzjarān-dd tawset ta n-Mānasa;

⁷māraw d-ēssin n-efāḍ n-āwadēm, ēzjarān-dd tawset ta n-Simyōn; māraw d-ēssin n-efāḍ n-āwadēm, ēzjarān-dd tawset ta n-Lewi; māraw d-ēssin n-efāḍ n-āwadēm, ēzjarān-dd tawset ta n-Isakar;

⁸māraw d-ëssin n-efāḍ n-āwadēm, ʔzjarān-dd tawset ta n-Zabilon; māraw d-ëssin n-efāḍ n-āwadēm, ʔzjarān-dd tawset ta n-Yusēf; māraw d-ëssin n-efāḍ n-āwadēm, ʔzjarān-dd tawset ta n-Bānyamin.

⁹ʔnhāyāy day ɗarāt-a-wen, tamette n-āddināt-i-dāy tājjet s-wār t-illa ere āddooben asidēn-net. Tamette-ēnnin-dāy, han-tāt āddināt n-e d t-illām ʔddēwēl d-e d t-tēllām tawset d-e d t-tēllām tamette d-e d t-illām awal. ʔbdadān dat-tasāqqaymut ta n-Tēmmēneya d-dat-Ašāyol, ʔssiimlālān, ʔṭṭafān ilēktan n-tiṣday.

¹⁰ʔzzajān imāslan-nāsān s-afālla, jannen: "ʔlyēllas-nānāy, Māssināy-i āqqiimān fāll-tasāqqaymut ta n-tēmmēnukēla d-Ašāyol a yur-t-illa."

¹¹ʔbdadān ānjālosān iket-nāsān wi ānimāylāyenen tasāqqaymut ta n-tēmmēnukēla d-imyarān d-hārātān wi n-ēkkoz ʔddārnen, ārkāyān dat-tasāqqaymut ta n-tēmmēnukēla, ʔssēsān timmawen-nāsān fāll-ākall, ad-yabbādān Māssināy,

¹²jannen: "Tidēt-dāy a-s tēmmal d-ālxurmāt d-sārho d-tāmayit d-semyar d-tārna d-āṣṣahāt, i n-Māssināy hārku! Amin."

¹³Issēsātān-ahi iyyān dāy-imyarān ɗarāt-a-wen, inn'-ahi: "Ma āmoosān āddināt-wi-dāy āssimlālān? ʔnde s-dd-hān?"

¹⁴ʔnney-as: "Māssi-y, a-wen, kāyy a t-issanān." Inn'-ahi ālwāqq-wen: "A-wa āddināt wi dd-toyyā tāyazzabit ta māqqārāt, āsserādān isēlsa-nāsān, issēmlāl-tān aṣni wa n-Ašāyol.

¹⁵A-wen-dāy a fāl ʔbdadān dat-tasāqqaymut ta n-tēmmēnukēla n-Māssināy. Ehāḍ d-aṣāl, yabbādān-t dāy-ehān n-āmudd-net wa māqqārān. Ere wa āqqiimān fāll-tasāqqaymut ta n-tēmmēnukēla dāy-ehān-net, a tān-ogazān.

¹⁶Wār-ilkem ad-ālozān, wāla ad-āffudān, wāla ad-tān-tāssirya tāfukt wāla a ākkusān a āmoos-dāy

¹⁷fāl-as Ašāyol wa ihān ammas n-tasāqqaymut ta n-tēmmēnukēla, iman-net a tān-e-idēnān, ayēd-tān s-ersan wi n-aman ʔddārnen, irsēy-in Māssināy e d t-illām āmiṭṭ dāy-tiṭṭawen-nāsān."

Tānāfalilt 8

¹Irzā Ašāyol azāzlo wa s-ēssa yas, āssosām a-wa ihān išēnnawān iket-dāy-net har fālla-s tokāy tāzune n-āssayāt.

²ʔnhāyāy ɗarāt-a-wen ʔssa ānjālosān wi ʔbdādnen dat-Māssināy, ijrāw hak iyyān dāy-sān tāsinsāyt tiyyāt.

³Osā-dd ānjālos iyyān, ibdād edes i-tasēškārt ta fāll-tajjānāt tikutawen, iṭṭaf ākoss wa hān imēkkārora iknān dāy-orāy. Ijrāw isēkkurora ājjootnen i-ad-tān-isēdēw d-tittar n-tamette ta n-imēšseddējān n-Māssināy, isāry a-wen-dāy iket-net fāll-tasēškārt ta n-tikutawen n-orāy t-tēllāt dat-tasāqqaymut ta n-tēmmēnukēla, āssewāḍ-in day fāll-a-wen tittar n-imēšseddējān n-Māssināy.

- ⁴Ähohän imëkkurora, ëlkämnät-asän tittar n-imëššeddëjän n-Mässinäy.
- ⁵İdkäl änjälos ɖarät-a-wen äkoss wa dăy-raqqän ëlyënfärän, idkär-t dăy-efew wa iwärän tasëškärt ta n-tikutawen tëzzar, ibsäl-t-dd fäll-äkall, jän ejjajän älwäqq-wen-dăy d-imäslan d-essamän, äškäɖkäd äkall.
- ⁶Äsdäwän ya änjälosän wi n-ëssa ëttäfnen tisinsäyen ti n-ëssayät i-ashäd-näsän.
- ⁷Äshäd wa äzzarän täsinsäyt-net, oðän-dd ijdräšän ädewnen d-efew irtayän d-ašni fäll-äkall, intäs ëttëlët n-äkall d-ëttëlët n-ihëškan d-a-wa t-illän dăy-teyëšše iket-net.
- ⁸Äshäd änjälos wa s-ëssin täsinsäyt-net, ifäl-dd a olähän d-aɖay ähijäljälän išënnawän, oðä-dd dăy-ejärew. İqqäl ëttëlët n-ejärew wa sëmmän ašni älwäqq-wen-dăy.
- ⁹Äba ëttëlët n-e d t-illäm ämudär ihan ejärew wa sëmmän, ittäytäy ëttëlët n-a-wa ila ejärew dăy-turfen.
- ¹⁰Äshäd ɖarät-a-wen änjälos wa s-käraɖ täsinsäyt-net, ifäl-dd atär mäqqärän ähijäljälän šund emämmäl išënnawän, oðä-dd fäll-ëttëlët n-ijërwan d-ersan.
- ¹¹Atär-en, isëm-net: "Tësëmme." Oðä-dd yas, issësmäm ëttëlët n-aman har tämmut tëššëm n-äddinät iket-näsän wi tän-ëswänen.
- ¹²Äshäd änjälos wa s-ëkkoz täsinsäyt-net, tējjäš tewete ëttëlët n-täfukt d-ëttëlët n-ewär d-ëttëlët n-etran, ijmäɖ-tän ëttëlët n-ännur-näsän har äbas itimlëwlëw ëttëlët n-ehäd d-ëttëlët n-ašäl.
- ¹³Ëkyädäy day, ësley i-ejäft illayän dăy-ijëj dăy-älhăwa, idkal emäslı-net, ijanna: "İmëskay, Xäxx-dăy, imëskay imuzäyän n-äkall älwäqq wa d-e-sähëɖän änjälosän wi n-käraɖ hin-äqqimnen tisinsäyen-näsän!"

Tänäfalilt 9

- ¹Äshäd änjälos wa s-sëmmos täsinsäyt-net, ënhäyäy atär dd-ifalän išënnawän har dd-oðä fäll-äkall, ätwäkf'-e asäyar n-anu wa wärän ila ider ihän äläxärät.
- ²Or' atär-ënnin anu-en, izjār-t-dd a olähän d-tahëst-i-dăy tässuksäɖät, issëkwäl äho wa dd-izjārän anu täfukt d-älhăwa.
- ³Äho-ënnin-dăy, tējjar-t-dd tašwalt tëlät ärori n-äkall, tašwalt-en, tējraw ässäm olähän d-wa ihän izurdam.
- ⁴Tējraw tašwalt-ënnin-dăy alämär n-ad-wär ɖes teyëšše wäla ihëškan wäla idommän, ätwänn'-as yas ad-äkk äšsar-net däg-g-adëm wi s-wär-iwer ešwäl wa n-Mässinäy timmawen-näsän.
- ⁵Äddinät-en, wär tējrew tašwalt turhajät n-tenäye-näsän, wär tējrew a säl turhajät n-ayëzzëbu-näsän har fälla-sän takëy täqqän n-sëmmos orän. Tësëmme n-tisnant n-älyizabät-net toläh d-a-wa s-itifrëy äwadëm äkiwättät ezerdëm.
- ⁶Täqqän-ten-dăy n-sëmmos orän, ad-takëy tammäyän däg-g-adëm i-tamättant mäšan, wär tät-järrëwän, sadärhanän-tät mäšan, tifäqqut-asän.

- ⁷Tašwalt-ënnin, toläh d-ibějwan äsidäwnen i-tikawt n-amjār, iyāfawān-nāsān, iwar-tān a olähān d-koronatān, a-wen, tikēnbuten n-orāy, olähān idmawān-nāsān d-wi n-dāgg-adēm,
- ⁸lan amzadān olähnen d-tišēkkaḍ n-tiḍeḍen, lan day isenān olähnen d-wi n-ehran.
- ⁹Ijerjar-nāsān, s-tēnnēd, tāzoli a tān-ilsan, emāsli n-afrewān-nāsān, oläh d-turfen ti n-amjār tihubun ibějwan ēkkanen edāgg n-amjār.
- ¹⁰Lan tilānkāwen lanen teskārt šund ta n-izurdam, tilānkāwen-nāsān en-dāy a ih' ässäw wa s-tikwēttin dāgg-adēm har ākēyēn sēm mos orān.
- ¹¹Lan āmānokāl wa ānnihādān dāy-anu wa wārān ila ider ihān ālaxārāt s-ēnta a-s ānjālos wa n-ālxārāt, isēm-net dāy-Ṭābrānēyya: Abbādon; isēm-net dāy-Tālyunanit: Abbolyon. Almāyāna n-isēm-net: Āmahlak.
- ¹²Ālmāššibāt wa āzzarān okāy māšan, ēlkamān-as-dd ēssin hārwa.
- ¹³Āshād ānjālos wa s-sāḍis tāsin sāyt-net, ēsley i-emāsli dd-ifalān tisēttuytay ti n-ēkkozāt n-tasēskārt n-orāy ta n-tikutawen t-tēllāt dat-Māssināy.
- ¹⁴Inn' emāsli-en i-ānjālos wa s-sāḍis ittāfān tāsin sāyt: "Arr-in ānjālosān wi n-ēkkoz ēkrādnen edes i-ējārew wa māqqārān s-isēm-net Ifrāyti."
- ¹⁵Āmerān-dd ānjālosān-win-dāy n-ēkkoz āssayāt-wen-dāy n-ašāl-wen-dāy n-ewār-wen-dāy n-awātay-wen-dāy i-ad-ānyēn ēttēlēt n-dāgg-adēm ed a-wen-dāy a-s ētwarān a ijā a-wa-dāy.
- ¹⁶Ātwānn'-ahi a-wa dār-ogdāh ēlyēskār wa ināyān ibějwan, oseyt iwwāḍ sānatāt timaḍ n-ajjim n-āwadēm.
- ¹⁷Ibějwan-ënnin d-āddināt wi tān-nāynen, ēnta da ēmmēk wa s-hi-dd-ānfalālān: imālsan-nāsān, i n-tāzoli šāggāyāt šund efew, i dalatnen šund tekādāyt ta n-telāllit lāt ālqim s-itawānna: Safir; ja tāroye ta itāj ēlkābrit. Iyāfawān n-ibějwan, olähān d-iyāfawān n-ehran, izajjār-dd efew d-ihohan d-ēlkābrit imawān-nāsān.
- ¹⁸Ālmāššibatān-winnin-dāy n-kāraḍ dd-zajjārnen imawān n-ibějwan, efew d-āho d-ēlkābrit, ēlhāsān ēttēlēt n-dāgg-adēm
- ¹⁹ed ibějwan ënnin-dāy, āššar-nāsān, imawān-nāsān d-tilānkāwen-nāsān a iha fāl-a-s olāhnāt tilānkāwen-nāsān d-taššālen, lan iyāfawān s-tiḍārrun dāgg-adēm.
- ²⁰Unjāy a-wa dd-āqqimān dāy-dāgg-adēm wār-ānyēn ālmāššibatān-ënnin-dāy s-ad-ibḍēw d-āššānāmān wi ēknān s-ifassān-nāsān, unjāyān s-ad-ēbḍēwān d-ālyibadāt n-alšinān d-āššānāmān wi ēknān i-iman-nāsān s-orāy d-azrēf d-daroy d-tihun d-isāyerān wāren āddobāt ahānay wāla māsāllāt wāla rājjoš.
- ²¹Unjāyān day s-ad-ēbḍēwān d-iji n-iman d-ēkkēriku d-asēm māḍēs n-iman d-tikra.

Tānāfalilt 10

- ¹Olasāy day ahānāy n-ānjālos n-emāššehi a-s dd-ifāl išēnnawān tēls'-e tejārākt, iqqal-as azānnāzzal takēnbut, olāh idēm-net d-tāfukt, olāhān idārān-net d-timānkayen n-efew,
- ²iṭṭaf dāy-āfuss-net ēlkēttab ēntēkkān āmerān. Ibdād s-aḍār-net wa n-ayil fāll-ejārew wa sēmmān, ibdād s-wa n-tāšalje fāll-ākall.
- ³Inḍāw teyārit tolāhāt d-emāsli n-ahār inijjēwān. Āsyārāt yaş, ākewānān-as imāslan n-ejjajān wi n-ēssa.
- ⁴Ēttārāy ad-ēktēbāy a-wa ēnnān yaş, ēsley i-emāsli dd-ifalān išēnnawān a-s hi-innā: "Ēštār a-wa ēnnān ejjajān wi n-ēssa, wār t-tēktebād."
- ⁵Idkāl ḍarāt-a-wen ānjālos-wēnnin ēnhāyāy āsixātārtār fāll-ejārew d-ākall āfuss-net wa n-ayil s-ebre n-išēnnawān,
- ⁶ihād s-Māssināy-i iddārān dd-ixlākān išēnnawān d-ākall d-ijērwan d-a-wa tān-ihān iket-net, innā: "Tāqqān, tēmdā-dd."
- ⁷Afāl issēntā ānjālos wa s-ēssa ewet n-tāsinsāyt-net, ad-dd-imdēw ēddāraj n-Māssināy wa s-a ija a-wa-dāy iffar, dihen, ad-itbēt a-wa ēnnān ānnābitān-i n-eklan-net.
- ⁸Āssewāl-ahi day emāsli wa s-ēsley ifal-dd išēnnawān, inn'-ahi: "Ēglēw, ārmēs ēlkēttab wa ēntēkkān āmerān ihān āfuss n-ānjālos wa āsixātārtārān fāll-ākall d-ejārew."
- ⁹Ohāzāy-dd ānjālos i-ad-hi-ākf ēlkēttab wa ēntēkkān, inn'-ahi: "Ārmēs ēlkēttab, tēkšēd-t, ad-ismam dāy-tāsa-nāk māšan dāy-emm-nāk, ad-alāh d-torawāt tāzude."
- ¹⁰Ārmāsāy-dd ēlkēttab dāy-āfuss n-ānjālos, ēkšey-t yaş, ija dāy-emm-in tāzude ta n-torawāt māšan, osa tāsa-nin yaş, sāmum dāy-s.
- ¹¹Ātwānn'-ahi ālwāqq-wen: "Sēlmēd hārwa timēttawen d-tiwsaten d-awalān d-imānokālān a-wa hasān-itwār Māssināy."

Tānāfalilt 11

- ¹Ḍarāt-a-wen, tātwākf'-ahi tezewt tolāhāt d-hārāt n-telāwāyt ta n-eket, ātwānn'-ahi: "Ēglēw, ēket ehān n-āmudd wa māqqārān n-Māssināy d-tasēškārt ta n-tikutawen, sidēnād-dd a-wa dār-ogdāhān āddināt-wi dāy-s yaḅbādnen Māssināy
- ²māšan, āyy āyalla-net, wār t-keṭād ed ejrawān fālla-s inēzzulam tārna, ad-ējēn ēkkozāt timērwen n-ewār d-ēssin tikukulān ayrēm wa šāddijān.
- ³Ad-hin-šēmmişēlāy tijuhawen-nin ti n-sānatāt ēlsānen isēlsa wi ilass ere iṭṭafān iba, ad-ējēn efād n-ašāl d-sānatāt timaḍ d-sāḍisāt timērwen siyulān isālan wi hasān-dd-āssawāy Māssināy.
- ⁴Tijuhawen-en n-sānatāt, ētānāteḍ a-s ēzzāytunitān wi n-ēssin d-tiftēl ti n-sānatāt ēbdādnen dat-Emāli n-ākall.

- ⁵E-d ittār āwadēm ad-hasān-iyšēd hārāt, ad-dd-izjār efew imawān-nāsān ihlākān išēnja-nāsān, ēmmēk-wen-dāy a-s mad-āmmāt āwadēm a āmoos itattārān ad-hasān-iyšēd hārāt.
- ⁶Ējrāwān turhajāt n-ad-āyfēlān išēnnawān, ēgdēlān i-ajēnna ad-iwēt a ēkkān tajjān isālan wi dd-āwwāyān yur-Māssināy. Ējrāwān day turhajāt n-ad-ējēn aman ašni, zēzzubbun-dd fāll-ākall ānnuy n-ālmāššibāt iket-net, ālwāqq d-āsdārhanān a-wen iket-net.
- ⁷Afāl ēssēmdān d-asēssiwād n-isālan wi dd-āwwāyān, ad-fālla-sān idēw awāys wa dd-madān-izjār anu wa wārān ila ider ihān ālaxārāt, ārn'-en, āny'-en;
- ⁸āqqaymēnāt-dd tifēkwēn-nāsān dāy-tēfārre n-ayrēm wa dāy-tažāmmaḡyān imēssorhanet, dāy-edāgg wa dāy-ātwašlāb Emāli-nāsān fāll-tajjētewt. Ayrēm-en, ātiwājji'-as isēm n-āmadaḡ, itawānn'-as, Sodoma; itawānn'-as day: Mišra.
- ⁹Ad-ēkrēšān āddināt n-timēttawēn iket-dāy-nāsnāt d-tiwsaten-nāsnāt d-awalān-nāsnāt, d-ēddēwēlān-nāsnāt iket-nāsān, kāraḡ išilan d-tāzune ēkyadān dāy-sān, ēgdalān-asān ad-ānbēlān.
- ¹⁰Ad-āddāwēn imuzāyān n-ākall hullan dāy-tēssēba n-a-wa s-tān-āba, ād-ējēn āzzāhotān, ēnmēkfēn ālhākān jer-iman-nāsān, fāl-a-s ānnābitān-ēnnin-dāy n-ēssin, ēssēknān imuzāyān n-ākall ayāna hullan
- ¹¹māšan, afāl okāyān kāraḡ išilan d-tāzune winnin-dāy, ad-dd-ifēl unfas n-tāmudre n-Māssināy ijjēš ānnābitān-ēnnin n-ēssin, ēnkārān-dd dāy-tamāttant, tārmēs tarēmmeyt āddināt wi tān-hannāynen iket-nāsān.”
- ¹²Ēslān ānnābitān wi n-ēssin i-emāli āššohen hasān-innān dāy-išēnnawān: "Awēnāt-dd diha." Tēḡkāl-tān tejārākt, ēkkān išēnnawān, ēkyadān dāy-sān išēnja-nāsān.
- ¹³Āškāḡkāḡ ākall s-āššahāt ālwāqq-wen-dāy, tārza tāzune n-ayrēm ta s-mārawāt, āmmun ēssa afdān n-āwadēm dāy-āškēḡkāḡ-wēnnin-dāy; ārmāyān āddināt wi iyyāḡnen, ad-samyārān Māssināy-i ihān išēnnawān.
- ¹⁴Okāy ālmāššibāt wa s-ēssin māšan, hewāt! Os'-iwān fāw wa s-kāraḡ.
- ¹⁵Āshāḡ ālwāqq-wen ānjālos wa s-ēssa tāsinsāyt-net, jān imāslan āššoohātneḡ dāy-išēnnawān jānnānen: "Āmāra-dāy, tēmmēnukēla fāll-āddunya, ti n-Emāli-nānāy Māssināy d-Ālmasex-net i-ad-imnukēl hārkuḡ.”
- ¹⁶Ēnkārān imyarān wi n-sānatāt timērwen d-ēkkoḡ fāll-tisāqqima-nāsān ti t-ēllānen dat-Māssināy, oḡān data-s, ārkāyān data-s, āsdāsān timmawēn-nāsān ākall, ad-t-yabbādān,
- ¹⁷jannen: "Emāli Māssināy-i ilān tārna, kāyy-i t-illān, tēlled-t, tēlkamād, nomal-kāy ed tēssēbātād tēmmēnukēla-nāk s-tārna-nāk.
- ¹⁸Ibda, āḡḡukren-kāy ēddēwēlān wi n-inēzzulam māšan, ašāl-i, aḡkār wa-nāk, a dd-madān-infilēl fālla-sān, ašāl-nāk wa dāy-šarrāyād inēmmuttan, osā-dd. Iwwāḡ ālwāqq wa dāy-mad-tējēd ālhāk i-eklan-nāk-i n-ānnābitān d-āddināt wi led n-imēššeddējān-

nāk iket-däy-näsän, ässimyärän-käy wi n-imëşşuha hakd wi n-tiläqqiwen, älwäqq wa n-ahälak n-imahlakän n-äkall, osä-dd.”

¹⁹Älwäqq-wen, ämerä-dd ehän n-ämudd n-Mässinäy wa mäqqārän däy-işënnawän, ätwänhäy däy-s ässëndoqq wa iha älkëttab n-ärkäwäl n-tassayt wa n-ger-Mässinäy d-tamëtte-net, jän essamän çarät-a-wen d-imäslan d-ejjajän; äşkädkäð äkall, ënfärän-dd ijidräsän şuharnen.

Tänäfalilt 12

¹Çarät-a-wen, tējār-dd tākunt täsuksädät işënnawän. Ænhäyäy tamädt täynasät täfukt tēbdad fäll-ewär, täsiwār mārāw etran d-ëssin eyäf-net, mārāw etran d-ëssin ëddasnen şund takēnbut n-ämānokāl eyäf-net.

²Tamädt-ënnin, la ënniyät, tärmas-tät tizzurt n-ajärāw n-eyäf, täsikäläl a-wa däy-has-ja tisanant.

³Tänfaläl-dd tākunt tiyyät day däy-işënnawän, ënhäyäy ämudär mäqqorän şäggäyän han ifäqqän n-äyata ilan ëssa iyäfawän d-mārāw iskawän, hak eyäf-net-däy, tēwar-t takēnbut n-tëmmënkēla.

⁴Ifräð-dd s-telänkäwt-net ëttëlēt n-etran wi hänen işënnawän, ijär-tän-dd fäll-akäll. Ibdäd-dd çarät-a-wen dat-tamädt i-ad-hin-ilmëz ara-net afäl dd-iwä.

⁵Tëkräş tamädt alyad s-ënta a madän-ixkëm s-tärna tolähät d-ta n-täzoli fäll-ëddewëlän iket-näsän, iwä-dd alyad yas immëdkäl älwäqq-wen-däy, ämewäy s-Mässinäy d-tasäqqaymut ta n-tëmmënkēla-net.

⁶Tamädt ënta, täjewäd s-tanäzruf-i-däy has-itwār Mässinäy edägg däy-mad-has-ittaş tenäfäkt har täj efäð n-aşäl d-sänatät timad d-sädīsät timërwen.

⁷Inkär çarät-a-wen amjār mäqqoorän däy-işënnawän. Imäl-t amjār äşsoohen jer-Mikaylu d-änjälösän wi has-ëlkamnen d-ämudär wa hän ifäqqän n-äyata d-änjälösän wi has-ëlkamnen.

⁸Ätwärna äyata d-änjälösän wi has-ëlkamnen, äbas hasän-t-tëlla tayimit däy-işënnawän.

⁹Ätwäjär-dd äyata wa mäqqārän, ätwästäy-dd, izjār-dd işënnawän. Ænta a-s aşşäl wa n-ibda s-itawänna Iblis mey Äşşäyţan-i n-emëkkerrës n-äddunya tēmda, ätwäjär-dd fäll-äkall ënta d-änjälösän-net.

¹⁰Ësley çarät-a-wen i-emäsli äşsoohen ijannen däy-işënnawän: "Ämära, ässayät wa n-elyëllas, iwwäð-dd. Mässinäy, äsnäfaläl-dd tärna-net d-Tëmmëneya-net! Ælxëkum, ijjäş ifassän n-Älmasex-net fäl-a-s ere wa s-käla isaðlam ayëtma-näy, isaðlam-tän ehäð d-aşäl yur-Mässinäy, ätwästäy-dd, äbas ih' işënnawän.

¹¹Ëkräşän fälla-s ayëtma-näy tärna däy-tëssëba n-aşni wa n-Aşäyol d-mäjräd n-Mässinäy wa däy-tajäyhen äddinät, wär jen tärha n-härät däy-tämudre-näsän, eqbälän tamättant däy-tëssëba n-Aşäyol d-däy-tëssëba n-mäjräd n-Mässinäy.

¹²A-wen-däy a fäl išënnawän d-imuzäyän-näsän, nufleyät! Mäšan imëskay imuzäyän n-äkall d-ejärew wa sëmmän fäl-a-s Iblis, äzzubbät-in sär-wän, ikn'-e adkär ujëš ed issan a-s a-wa has-in-aqqimän däy-älwäq i jäzzulän.”

¹³Ilmäd ämudär wa hän ifäqqän n-äyata a-s ätwästäy-dd däy-išënnawän, äträkkät-dd fäll-äkall yas, ästäyänän tamädt ta toräwät alyad.

¹⁴Mäšan tējraw tamädt afrewän ëssin n-ejäft mäqpoorän, tëggäd sär-sän här täwwäd edägg wa has-itwārän däy-tanëzruft i-ad-däy-s tējrew tenäfäkt, tëtweigäz däy-aššäl har täj dihen kărăd iwëtyan d-täzune.

¹⁵Inhäy aššäl a-s täbok tamädt ad-t-tëjmäd yas, ora emm-net, ijär-tät s-ajëju n-aman ogdähän d-ejärew i-ad-tät-ëkšën.

¹⁶Mäšan, ohäy äkall tinahäyen i-tamädt, ämerä-dd, ilmäz-in aman wi-s ijär äyata tamädt.

¹⁷Ikn' adkär n-tamädt ujëš n-äyata, iglä i-ad-iknës a-wa dd-äqqimän däy-aratän-net, a tän-ämoosän äddinät iket-näsän wi tamašalnen alämärän n-Mässinäy tajäyhen däy-isälan n-Visa.

¹⁸Osä-dd äyata, ibdäd däy-asälim n-ejärew wa sëmmän.

Tänäfalilt 13

¹Oläsäy, ënhäyäy ämudär iyyän ilan märaw iskawän d-ëssa iyäfawän a-s dd-izjär ejärew wa sëmmän. Hak eyäf, tëwar-t takënbut n-tëmmënkëla tiyyät, hak idëm-däy, iktab fälla-s isëm äsikafärän.

²Ämudär wa ënhäyäy, oläh d-wašil; tihiw-net, šuharnät, emm-net, oläh d-i n-ahär. Ikf'-e äyata tärna-net, d-tëmmënkëla-net d-tädabit mäqpoorät.

³Ämudär-ënnin, iyyän däy-iyäfawän-net, ih'-e abuyës däy-edägg n-äsënsay wärän itëzzëy mäšan, izzäy. Iqqäl-a-wen täkunt i-imuzäyän n-äkall iket-näsän, ëlkämän i-ämudär.

⁴Ad-yabbäd äddunya iket-net äyata ed ënta a ikfän ämudär tärna. Tärkäy tamëtte iket-net dat-ämudär, ad-t-yabbäd, janna: "Mi ogdähän d-ämudär, mi ihälän amjär dār-s?"

⁵Ijräw ämudär turhajät n-ad-isëffëlyäy, isëkkufär har äj ëkkozät timërwen n-ewär d-ëssin.

⁶Ad-ijanna ämudär härätän läbasnen fäll-Mässinäy, igaggär isëm-net, d-edägg wa däy-izzäy d-a-wa izzäyän išënnawän iket-net.

⁷Ijräw turhajät n-ad-iknës imëššeddëjän, ärn'-en; ijräw tärna fäll-e d t-tëlläm tawset d-e d t-tëlläm tamëtte d-e d t-illäm awal d-e d t-illäm ëddëwël.

⁸Ad-yabbädän imuzäyän n-äkall iket-näsän ämudär-ënnin, iyabbäd-t e d t-illäm äwadëm s-wär-ikteb isëm-net yur-axälak n-äddunya däy-ëlkëttab n-tämudre n-Ašäyol wa ätwäyräsän.

⁹Ere ilān timēzzujen s-isla, isājdet:

¹⁰"Ere wa s-inna Māssināy ad-ijjēš takārmūt, ad-tāt-ijjēš, ere wa s-inna, ad-t-tākš tākoba, ad-t-tākš. A-wa āssayāt s-hak emēššeddēj-dāy, ibdēdet fäll-iman-net dāy-immun, ikuyēdet."

¹¹Ēnhāyāy day āmudār iyyān dd-izjarān ākall, il' iskawān ēssin olāhnen d-i n-ekrār māšan isawal šund āyata.

¹²Itamašal tādabit ta itamašal āmudār wa āzzarān iket-net dāy-a-s ājjēyh āmudār wa āzzarān i-a-wen. Išahāššal ākall d-imuzāyān-net ad-āybēdān āmudār wa āzzarān āboyāšān dāy-edāgg n-āsēnsay s-izzāy ābuyēs-net.

¹³Āmudār wa s-ēssin, ija tikunen ājjootnen māqqornen dat-āddināt, izizēbbut-dd wāla efew wa n-išēnnawān fäll-ākall.

¹⁴Išašk kāl-ākall s-tikunen ti-s āddobāt ad-tānāt-āj dat-āmudār wa āzzarān āboyāšān s-izzāy abuyēs-net. Issārḍ'-en s-ad-ējēn āššānām āssimyārān āmudār wa āzzarān t-āsbayāšān s-tākoba māšan, izzāy.

¹⁵Ijrāw āmudār wa s-ēssin tādabit n-ad-āj iman dāy-āššānām wa olāhān d-āmudār wa āzzarān i-ad-itamājrad āššānām-ēnnin, isasānya āddināt iket-nāsān wi t-wāren ēybed.

¹⁶Āšhāššāl āmudār āddināt iket-nāsān: wi mādroynen hakd-wi ēššānnen, wi ārzāynen hakd wi lāqqēwnen, wi n-ilāllan hakd wi n-eklan, ad-tān-iwār ešwāl fäll-ifassān-nāsān wi n-ayil d-timmawen-nāsān.

¹⁷Ābas t-illa ere āddoben ad-izānš wāla ad-ittuzžār afāl wār t-iwer ešwāl-wēnnin-dāy, ešwāl-wēnnin day ēnta a-s isēm n-āmudār mey āmaḍin wa ānimāhālān d-isēm-en.

¹⁸Edāgg-i, āmiyatār āwadēm d-sārho d-tayētte i-ad-t-ijrāh. Ere s-lāmmeḍ eyāf-net iket-net, āddoobāt ad-ijrēw ālmāyna n-āmaḍin wa n-āmudār ed āmaḍin-en, iha edāgg n-isēm n-āgg-adēm. Āmaḍin-en-hi, ēnta da: "Sāḍisāt timaḍ d-sāḍisāt timērwen d-sāḍis." Ēnta-den-dāy ešwāl n-āgg-adēm yur-Māssināy.

Tānāfalilt 14

¹Olāsāy day akāyad ḍarāt-a-wen, ēnhāyāy Ašāyol ibdad fäll-taḍayt ta n-Sayon. Tēbdad edes-has temeḍe d-ēkkožāt timērwen d-ēkkož n-efāḍ n-āwadēm wi s-iktāb isēm-net d-isēm n-Abba fäll-timmawen-nāsān.

²Ēsley i-emāsli dd-ifalān išēnnawān; emāsli-en, olāh d-wa n-tināzzāmāren n-ējārew wa sēmman, olāh yas d-ejjaj ijjajān. Emāsli wa s-ēsley, olāh yas d-i n-tihārdānen watnen.

³Tāwway tamētte-ten-dāy tēmmal tāynayāt dat-tasāqqaymut ta n-tēmmēnukēla d-hārātān wi n-ēkkož ēddānnen d-dat-imyarān. Tēmmal-en, wār t-illa ere āddoben almud-net a sāl āddināt-win-dāy n-temeḍe d-ēkkožāt timērwen d-ēkkož n-efāḍ dd-āsdārfāt Māssināy dāy-āddunya.

- ⁴Äddinät-en-hi, wär-äsmädäsän iman-näsän s-tideden, wär-ëzzeyän tideden. Ælkamän i-Ašäyol e-s ikka-däy, äsdärfät-tän-dd jer-dägg-adem i-ad-umasän wi ikräš Mässinäy d-Ašäyol s-tizarät.
- ⁵Imawän n-äddinät-en, wär kälä tän-dd-izjär bahu, wär t-illa älyib tän-iwarän.
- ⁶Oläsäy darät-a-wen ahänay n-änjālos iyyän day illayän däy-ijej n-älhāwa, ėnta a ittafän Älänzil wa iyälälän, isalänžat käl-äddunya iket-net, e d t-illām äddewäl d-e d t-tellām tawset d-e d t-illām awal d-e d t-tellām tamette.
- ⁷Änjālos-ennin-hi, idkal emäsli-net, ijanna: "Uksadät Mässinäy, semyäräm-t fäl-a-s ašäl wa n-tebädde, osä-dd; amälät-t ėnta-i dd-ixläkän išennawän d-äkall d-ejärew wa sēmmän d-ersan."
- ⁸Änjālos-ennin, isräy-t-dd iyyän, ijannen: "Babilun ta mäqqärät, tođa, ya tođa. Ėnta-i tēssēswät asmēd n-ēlkäxbu-net wa okäyän ämaku i-ēddewälän iket-däy-näsän, tođa ämära."
- ⁹Isräy-tän-dd änjālos wa s-kärađ, idkäl emäsli-net, innä: "Afäl irkäy äwadem dat-ämudär mey dat-ättašwer-net, mey iwär-t ešwäl-net idem-net mey äfuss-net,
- ¹⁰ijmađ-t äššäk a-s ad-t-isēsēw Mässinäy ēlxēmär n-ađkär-net wär-iqper härät wa mad-isänyēl däy-alkas-net wa n-ađkär. Äddinät-en, ad-ēqquzzēben däy-ēlkäbrit wa ähjäljälän dat-änjālosän wi šaddijnen d-dat-Ašäyol.
- ¹¹Äho n-efew wa tän-itiyēzzēben, härkuk yas intas. Wär mad-sunfēn s-ehäd wälä s-ašäl äddinät wi ärkäynen i-ämudär mey ättašwer-net, d-ere iwar ešwäl n-isēm-net iket-net."
- ¹²A-wa ässayät s-hak emēšseddej-däy, ibdēdet fäll-iman-net, ikuyēdet däy-immun s-Ÿisa, ämašäl alämärän n-Mässinäy.
- ¹³Æsley darät-a-wen däy-išennawän i-emäsli innän: "Æktēb: yur-ašäl-i-däy, tēndēd i-wi äba äxdamän i-Emäli! Tidēt a-wen, innä Unfas Šaddijän fäl-a-s ad-sunfēn däy-älxidmät-näsän ed, ēlkamän-asän imärkedän-näsän."
- ¹⁴Ækyadäy härwa a-s ēnhäyäy tejäräkt mällät; tejäräkt-en, äqqiima fälla-s ere olähän d-äwadem ijan takēnbut n-tēmmēnukēla n-oräy, ittaf älgori imsädän däy-äfuss-net.
- ¹⁵Izjär-dd änjālos iyyän day ehän n-ämudd wa mäqqärän, idkäl emäsli-net s-afälla, innä i-wa äqqimän fäll-tejäräkt: "Säxdēm älgori-näk, alēy, fäl-a-s iwwäđ-dd älwäqq n-a-wen ed äkall i/n/na šund ättäyam, äbas irha ar amili."
- ¹⁶Innä änjālos a-wen yas, ijär ähalēs wa äqqimän fäll-tejäräkt älgori-net fäll-äkall, oläy sār-s äkall iket-net šund ašēkrēš n-ättäyam i/n/nan.
- ¹⁷Oläs-dd day änjālos iyyän azäyor n-ehän n-ämudd wa mäqqärän ihän išennawän, ėnta day, ittaf älgori imsädän.

¹⁸Izjār-dd day ānjālos iyyān tasēskārt ta dāy-na/n/nānāt tikutawen, ānjālos-en, ěnta a-s wa n-efew; idkāl emāsli-net, innā i-ānjālos wa ittāfān ālgori wa imsādān: "Sāxdēm ālgori-nāk wa imsādān, alēy sār-s ilēktan n-lāynāb n-ākall ed, aratān-net ě/n/nān."

¹⁹Ijār ānjālos ālgori-net fāll-ākall, inkād sār-s lāynāb n-ākall iket-net, ijār-t dāy-tebent-ta-dāy izimmēw i-ad-umas ālmital n-aḍkār wa māqqārān ihān Māssināy.

²⁰Tāmewāy tebent, tēzjār ayrēm, izmā-dd dāy-s lāynāb, ēzjārān-tāt-dd injitān n-ašni; injitān-ēnnin, timyārān har ēwwāḍān iyāban n-ibējwan, ēlsān dāy-ākall a iwwāḍān kāraḍāt timaḍ n-kelumetār.

Tānāfalilt 15

¹Olāsāy day ěnhāyāy dāy-išēnnawān iji n-Māssināy iyyān ijan tēmyāre d-tihusay n-tikunen. Ěnhāyāy ěssa ānjālosān ětṭafnen ěssa ālmāššibatān; ālmāššibatān-en, ěntāneḍ a-s wi n-ajilal ed ěntāneḍ a dd-maden-isēmdēw aḍkār n-Māssināy.

²Ěnhāyāy ḍarāt-a-wen ejārew wa sēmmān, olāh-ahi d-tāšoka, āhiijāljal s-efew. Ěnhāyāy day āddināt wi ěkrāšnen tārna fāll-āmudār d-āṭṭāšwer-net d-āmaḍin n-isēm-net, ēbdadān fāll-ejārew ēnnin n-tāšoka, ětṭafān tihārdānen ti s-tēmmalān Māssināy.

³Ěnzārān āssayāt-wen-dāy tēmmal ta n-Mosa wa n-akli n-Māssināy d-tēmmal ta n-Ašāyol, jannen: "Emāli Māssināy-i ilān tārna iket-net, wār t-illa a ojārān timašalen-nāk tēmyāre wāla tihusay, kāyy a-s āmānokal n-āddunya tēmda; Ibaran-nāk, oyaḍān, āmoosān tidēt iket-dāy-nāsān.

⁴Mi ihālān ad-ānn wār kāy-āksuḍ? Ānn, wār irh' asēmyār-nāk? Kāyy a yur-dd-tēmda tēšēdje. Ěddēwēlān iket-nāsān ad-ārkāyān data-k ed iqqud-nāk, itbat."

⁵Olāsāy akāyad, ěnhāyāy ehān n-āmudd d-ehāket wa n-ārkāwāl n-tassayt a-s dd-āmera dāy-išēnnawān.

⁶Ězjārān-t-dd ěssa ānjālosān wi ětṭafnen ěssa ālmāššibatān, ēlsān ālxārir šāddijān māllān, āsimāymāyān, ējbasān s-timēntēkawen n-orāy.

⁷Ikfa iyyān dāy hārātān wi n-ēkkoḗ ēddārnen ānjālosān ēnnin n-ěssa, ěssa alkasān n-orāy ēḍkarnen aḍkār n-Māssināy-i s-hārkuk iddar.

⁸Ija a-wen yaš, idkār ehān n-āmudd wa māqqārān āho dāy-tēssēba n-ālxurmāt n-Māssināy d-tārna-net, ābas āddoobāt āwadēm wāl' iyyān uješ n-ehān n-āmudd wa māqqārān har akēyēn ěssa ālmāššibatān wi dd-āwwāyān ānjālosān wi n-ěssa.

Tānāfalilt 16

¹Ḍarāt a-wen-dāy, olāsāy i-māsāllāt n-emāsli āššoohen dd-ifalān ehān n-āmudd wa māqqārān. Innā i-ānjālosān wi n-ěssa: "Āglāt, sānyēlāt fāll-ākall ěssa alkasān wi ēḍkārnen aḍkār n-Māssināy."

²Igl' ānjālos wa āzzarān, issānyāl alkas-net fāll-ākall. Ija a-wen yaš, ēzjārān-dd tikussawen sāmuunnen lābasnen āddināt wi iwār ešwāl n-āmudār, yaḅbādnen tele-net.

- ³Issānyāl ānjālos wa s-ëssin alkas-net dāy-ejārew wa sēmmān. Ija a-wen ɣas, olāhān aman n-ejārew d-ašni n-enēmmettēn, āmmut a-wa-dāy ihān ejārew wa sēmmān iket-dāy-net.
- ⁴Igl' ānjālos wa s-kāraḍ, issānyāl alkas-net dāy-ijērwan d-ersan wi n-aman, ēqqālān aman-nāsān ašni.
- ⁵Esley ālwāqq-wen i-ānjālos wa ānnihādān fāll-aman a-s innā: "Kāyy a oɣadān, kāyy a t-illan, tēlled-t, kāyy a šāddijān ed āššāreɣa wa tāytāsād, oɣad hārkuḍ,
- ⁶fāl-a-s dāgg-adēm, ēssānyālān ašni n-imēšseddeḍjān d-ānnābitān. Āmāra, tēkfed-tān ašni i-ad-t-ēswēn ed a-wen-dāy a dār-āniihājjan."
- ⁷Olāsāy māsallāt n-emāsli dd-ifalān tasēškārt ta n-tikutawen hāt ehān n-āmudd wa māqqārān, innā: "Emāli Māssināy-i ilān tārna iket-net, āššāreyatān-nāk, tidēt, oɣadān iket-dāy-nāsān."
- ⁸Issānyāl ḍarāt-a-wen ānjālos wa s-ēkkoḥ alkas-net fāll-tāfukt, tējrāw tāfukt turhajāt n-ad-sēkkēnnēwēt e d t-illām āgg-adēm s-tukēse-net.
- ⁹Ad-siknēnnēwēt tukēse-i-dāy māqqārāt dd-ja tāfukt dāgg-adēm. Hakd a-wen-dāy, gaggārān dāgg-adēm Māssināy-i iṭṭafān ālmāššibatān-en, unjāyān s-ad-utabān i-ad-sēmyārān Māssināy.
- ¹⁰Issānyāl ānjālos wa s-sēm̄mos alkas-net fāll-tasāqqaymut n-tēmmēnukēla ta n-āmudār. Ija a-wen ɣas, jānāt tihay fāll-lamu-net iket-net. Tārmās tisanant-i-dāy māqqārāt dāgg-adēm har dd-ēqqālān ɣas tēddadān ilsawān-nāsān,
- ¹¹gaggārān Māssināy-i ihān išēnnawān dāy-tēssēba n-tisanant-nāsān d-tikussawen ti sār-sān dd-orāw māšan, hakd a-wen-dāy, wār sār-sān dd-orew a-wen tātubt dāy-erk imojjan-nāsān.
- ¹²Issānyāl āmāra ānjālos wa s-sāḍis alkas-net fāll-ejārew wa māqqārān s-itawānna Ifrāyti; āqqur-in ejārew-en; ējrāwān imānokālān wi dd-fāl̄nen emāynāj zābo, okāyān.
- ¹³Ḍarāt-a-wen, ēnhāyāy kāraḍ unfasān āmmiḍāsnen olāhnen d-ijāran dd-ēzjarnen emm n-āyata d-emm n-āmudār d-emm n-ānnābi wa n-ānāsbahu.
- ¹⁴A-wen, unfasān n-alšinān wi tajjānen ālmāt a olāhān d-ijitān n-Māssināy; ēkkān imānokālān n-ākall iket-net i-ad-tān dd-sēdēwēn i-ašāl wa n-amjār wa māqqārān n-Māssināy-i ilān tārna.
- ¹⁵Innā Emāli: "Ēnhēywāt, āqqalāy-kāwān-in šund emākrāḍ; tēndēḍ i-ere wa ogāzān iman-net dāy-uzēf, ad-irjēš wār tātwānhāy tākrakiḍt-net."
- ¹⁶Āsdāwān-dd unfasān ēnnin n-kāraḍ imānokālān n-ākall s-edāgg wa s-itawānna dāy-Ÿābranēyya: "Ārmagidun."
- ¹⁷Issānyāl ālwāqq-wen ānjālos wa s-ēssa alkas-net dāy-ālhāwa, ija a-wen ɣas, izjār-dd emāsli āššoohen tasāqqaymut ta n-tēmmēnukēla hāt ehān n-āmudd wa māqqārān; innā emāsli-en: "A-wa ijān, ijā, isālan ēmdān."

¹⁸Jān essamān d-imāslan, d-ejjajān, ijā ākall askēdkēd āssuksādān s-a dd-iwār āgg-adēm ārori n-ākall-dāy, wār kāla ija-i dār-s olāhān.

¹⁹Ij' ayrēm wa māqqārān kārađāt tirēzz, ođān iyārman n-e d t-illām ēddēwēl; wār hin-ittēwa Māssināy ayrēm wa māqqārān s-itawānna Bābilun; āsođā-dd ađkār-net fāll-imuzāyān-net šund a-s asmēd a ēswan kāl-ākall-en, ikkās dāy-sān ēnniyāt. Issēs-w'-ēnta ēlxēmār wa ihān alkas-net, a-wen a t-āmoosān, asmēd n-ađkār-net wa ojārān.

²⁰Ēlsān aman ikallān wi hānen iwtēlān, ābas t-illa a dd-āzzinjāzān;

²¹ođān-dd ijidrāšān šuharnen fāll-dāgg-adēm, ad-sikuforān dāy-tēssēba n-ālmāššibāt wa n-ijidrāšān fāl-a-s ālmāššibāt-en, ija tēsēmme n-tikunen.

Tānāfalilt 17

¹Ija a-wen-dāy yas, inn'-ahi iyyān dāy-ēssa ānjālosān wi ētṭāfnen ēssa alkasān: "Ēyyāw, ad-kāy-sāknāy āddāyyāt wa he-idēwān fāll-tālkāxbat ta māqqārāt. Tālkāxbat-i-hi, ēnta a-s ayrēm wa māqqārān idāyān fāll-asālim n-ejārew wa sēmman.

²Tālkāxbat day ta-dāy, ohārān dār-s imānokālān n-ākall ēlkāxbu-net, ēswān day imuzāyān n-ākall iket-nāsān dāy-asmēd n-ēlkāxbu-net, ikkās dāy-sān a-wen ēnniyāt."

³Irmās-ahi Unfas Šāddijān, izzēwāt-ahi s-tenere tiyyāt. Ēnhāyāy dihen tamāđt tāqqimāt fāll-āmudār šāggāyān fāll-ēktabān ismawān gaggārnēn Māssināy, ila day ēssa iyāfawān d-māraw iskawān.

⁴Tamāđt-ēnnin ēnta, tēlsa isēlsa šāggaynen lanen ālqim, tāsisahāy ašāl s-uynawān n-orāy d-tikādāyen ti n-tilāllaten lānen ālqim d-timāywanen. Tēṭṭaf dāy-āfuss-net alkas n-orāy iđkarān tilušawen d-a-wa xāramān dd-orāw a-wa tāmešāl dāy-ēlkāxbu-net.

⁵Timme-net, iktab fālla-s isēm s-āttunkāl ālmāyāna-net. Ēnta da a-wa fālla-s iktābān: "A-wa Babilun ta māqqārāt n-ma-s n-tālkāxbaten d-tilušawen n-āddunya."

⁶Ēnhāyāy a-s tamāđt-i-dāy, ikkās dāy-s ašni n-imēššeddējān d-tijuhawen n-Ūisa wa tēs-wa ēnniyāt. Ēnhāyāy tamāđt ēnnin yas, iqqān eyāf-in.

⁷Inn'-ahi ānjālos ālwāqq-wen: "Ma iqqanān eyāf-nāk? Ad-hak-āllāyey ālmāyāna n-ēddāraj n-tamāđt d-āmudār wa nāy ilān ēssa iyāfawān d-māraw iskawān.

⁸Āmudār wa hannāyād, kāla iddār māšan, ābas iddar, ila s-ad-dd-izjār anu wa wārān ila ider ihān ālaxārāt, ijjēš edāgg wa n-eheđ-net. Āddināt wi s-wār-ēktebān ismawān-nāsān dāy-ēlkēttab wa n-tāmudre yur-alāšāl n-āddunya afāl ēnhāyān āmudār-ēnnin-dāy, ad-tān-tārmēs tākunt fāl-a-s āmudār-i-hi, kāla iddār, āmmut māšan, ilkam ad-dd-iddār day."

⁹Edāgg-wa-dāy, āniihājja d-tēla n-tayētte d-sārho. Iyāfawān n-āmudār wi n-ēssa a-s ēssayāt tiđayen ti fāll-tāqqima tamāđt,

¹⁰ēssa iyāfawān-winnin-hi, ēssa imānokālān; āmmun sēm-mos dāy-sān, iyyān dāy-sān ixkam hārwa; wa s-ēssa, wār dd-osa hārwa māšan, afāl dd-osa, wār-e āj ar āssayāt ēndārrān dāy-tēm-mēnukēla.

- ¹¹Āmudār wa s-kāla t-illa, āba, ěnta a-s āmānokāl wa s-ěttam; ěnta-i hi, eheḍ-net ȳas a-s oȳad.
- ¹²Māraw iskawān wi tēnhāyād, ěntāneḍ a-s māraw imānokālān wāren ěney hārwa māšan, hak iyyān dāȳ-sān dāȳ, ad-āj āzzāman n-tēmmēnukēla ěnḍarrān ěnta d-āmudār
- ¹³fāl-a-s māraw imānokālān-i-hi, oharān ittus, ārhan ad-sāxdēmān āṣṣahāt-nāsān d-ělxēkum-nāsān i-āmudār.
- ¹⁴Ad-ěbdēdān iket-dāȳ-nāsān, ěknēsān Ašāȳol māšan, ad-tān-ārñ ed ěnta a-s Emāli n-imālan d-Āmānokāl n-imānokālān; ad-tān-ārñ ěnta d-wi dd-iȳra s-iman-net, āsnāfrān n-imaydalān.
- ¹⁵Inn'-ahi ānjālos day: "Aman wi tēnhāyād tēbdad tālkāxbat edes-hasān, aman-en-dāȳ a-s hārāt dāȳ-tumasen d-timēttawen tiyyād d-ěddēwēlān iyyād d-awalān iyyād.
- ¹⁶Āmāra, māraw iskawān wi tēnhāyād, ilkam ad-aḍēnān aḍkār i-tālkāxbat ěntāneḍ d-āmudār, ad-dāȳ-s ahēȳān a-wa la iket-net, ězzēfān-tāt, āȳrēsān-as, ěkšēn isan-net, sāȳrēn a-wa dd-ijlāšān dāȳ-s
- ¹⁷fāl-a-s ija Māssināȳ dāȳ-ulhawān-nāsān erhet n-ad-āmašālān ittus-net; ad-ānnāfhāmān fāl ad-sārtēȳān tādabit ta tān-tēkfa tēmmēnukēla-nāsān, āxdēmān sār-s erhet n-āmudār har itbēt mājrād n-Māssināȳ iket-net.
- ¹⁸Ḍarāt-a-wen day, tamāḍt ta tēnhāyād, ěnta a-s āȳrēm wa māqqārān ānnihāḍān dāȳ-imānokālān n-ākall iket-net."

Tānāfalilt 18

- ¹Ḍarāt hārātān-win-dāȳ, ěnhāyāȳ ānjālos iyyān a-s dd-āzzubbāt išēnnawān. Ānjālos-en, emāṣṣehi n-tikunen a āmoos, āsmālāwlāw s-ānnur-net ākall iket-net.
- ²Iḍkāl emāsli-net s-afālla, innā: "Toḍā, ya toḍā, Babilun ta māqqārāt toḍā! Ābas tāqqal āmāra-dāȳ ar edāgg ězzaȳān alšinān, tāhala n-ināmmāḍāsān, tāhānzabbut n-igḍaḍ wi ěmmēḍāsnen d-imudārān wi āmmiḍāsnen āsjālālhāȳnen.
- ³Ēddēwēlān iket-dāȳ-nāsān a ěswānen dāȳ-asmēd n-ělkāxbu-net wa wārān ila eket. Imānokālān n-ākall iket-net ohārān dār-s ělkāxbu-net. Āttužzar n-ākall iket-dāȳ-nāsān, ārzāȳān dāȳ-ilalān-net wi s-wār t-illa a dār-olāhān tihusay wāla nefran."
- ⁴Olāsāȳ day māsāllāt n-emāsli dd-ifalān išēnnawān innān: "Āddināt-in, ězjārāt-dd ammas n-āȳrēm-wa-dāȳ i-ad-wār dār-s toherām ibākkaḍān-net, sārtēȳān-kāwān dār-s ālmāṣṣibatān wi fālla-s e-iḍunen,
- ⁵fāl-a-s ibākkaḍān-net, timtulun har ěwwāḍān išēnnawān. Māssināȳ day, wār hin-ittēwa erk imojjan-net.
- ⁶Ājāt-as a-wa tēja i-āddināt wi iyyāḍnen, āȳšēdāt-as anāḍfus n-a-wa tāȳšād; sēnnēḍfēsāt-as āṣṣahāt n-alkas-net n-asmēd wa tēssēs-wā tamētte.

- ⁷Säknät-tät älyizabät d-ayäna ogdähnen d-älxurmät d-tänoflayt ta tēkfā iman-net ėnta-i jännet dāy-iman-net: 'Näkk, tämänokalt a ämoosāy, wär hey miši n-ad-iba ähalēs-in, wär-ilkem day ad-äqqaļāy tänuđaft.'
- ⁸A-wen-dāy a fāl älmäşşibatän wi has-ětwärnen, ad-fälla-s dd-ějēn iyyän n-ejädäl dāy-iyyän n-aşäl, tidēw-dd fälla-s tamättant d-tahāla d-laz, äks-et efew fäl-a-s Emāli-i tät-e-işräyän, ila tärna."
- ⁹Älwäqq-wen, ad-ēlhēn imänokalän n-äkall wi dār-s ohärnen ēlkäxbu-net d-tänoflayt-net, ad-sēkkēlēlän fälla-s afäl ėnhäyän äho n-efew wa tät-itattän ikk' išēnnawän,
- ¹⁰ad-ēbdēdän imämokalän-ēnnin-dāy ijēj fāl tuksēda n-ad-tän-irmēs älmäşşibat wa ođän fäll-ayrēm. Ebdēdän dihen, ad-jannen: "Xäxx-dāy, unhh xäxx-dāy! Ayrēm-nänāy Babilun, Babilun wa mäqqārän äşşooheh, a-wa şäyhet, äşşäreya-net, wär dd-okey iyyän n-ässaýät."
- ¹¹Ättużżar n-äkall, ad-ēlhēn ėntāneđ-dāy, ėttēfän iba n-ayrēm wa n-Babilun ed äbas t-illa ere iżżēnşän ilalän-näsän.
- ¹²Orāy-näsän d-azrēf d-tikädäyēn ti n-tilällaten d-timäywanen d-älxärerän-näsän d-tabduyt ta şäggäýät täsmäymäýät lät äłqim, d-e d t-illām ännuy ihan isäyerän wi s-wär räqqis ajärāw-näsän d-e d t-illām ännuy n-tähore jat s-isenän n-elwan meý dāy-ihēşkan n-ađutän meý dāy-daroý meý dāy-tāzoli meý dāy-älhor
- ¹³d-ēlyēnfārän d-izēdraz wi iyyäđnen d-ađutän d-teldēđt d-matälxer d-asmēd d-ēzzäyt d-ējel n-älkāma d-iwan d-tihatten d-ibějwan d-turfen ti n-amjār d-eklan d-wāla iman n-äddinät.
- ¹⁴Ad-āj a-wen-dāy iket-net, ad-itawänna dāy-Babilun: "Xäxx, unhh, xäxx-dāy! Hārätän wi s-kāla tän-tēkned tärha iket-näsän äbā-tän fälla-m, ärrēzāy-nām d-tänoflayt iket-net, ad-t-iba fälla-m, wär-ilkem day ad-tän-tolasād ajärāw.
- ¹⁵Ättużżar day wi ärzäyēn s-mamāla wa s-kāla t-ějän dāy-ayrēm, ad-has-ēbdadän dāy-ijēj fāl tuksēda n-ad-fälla-sän idēw älmäşşibat wa ođän fäll-ayrēm, ad-hallän, ėttafän iba.
- ¹⁶Jannen: 'Xäxx-dāy, unhh, xäxx-dāy, ayrēm-nänāy wa mäqqārän irza; kāla ilsa imālsan n-älxärir ēknanen tēlēmdē d-māşār ijan tēşuye ta täsmäymäýät iknan tēla n-äłqim, ija uynawän n-orāy d-tikädäyēn ti n-tilällaten d-timäywanen.'
- ¹⁷Ÿas ehäre ogdähän d-wa-dāy iket-net, äsbät-t-in fälla-m iyyän n-ässaýät. Äddinät day iket-näsän wi şaşalnen turfēn ti n-aman d-imēssukal wi tiwēyēn dāy-turfēn-näsän, d-wi xaddämnen dāy-turfēn-näsän d-wi ēddarnen s-a-wa dd-izajjārän ejäreww iket-net, ēbdadän iket-näsän dāy-ijēj,
- ¹⁸ēkyadän dāy-äho n-ayrēm wa dāy-iryā efew, jannen: 'Wär kāla t-imäl ayrēm ogdähän d-wa-dāy tēmyäre.'
- ¹⁹Ad-sawārän äkall iyāfawän-näsän, hallän, şirşun, ėttafän iba, jannen: 'Xäxx, unhh xäxx-dāy Babilun! Ayrēm wa mäqqārän, ärrēzāy-net a dāy-razzāyän äddinät iket-

nāsān wi lānen turfen ārjāšnen fäll-ējārew māšan, a-wen-dāy iket-net, āsbāt-in fälla-m iyyān n-āssayāt.’

²⁰Ya käl-išēnnawān, dāwātāt dāy-tēssēba n-a-wa s-Babilun, toḏā, tēhlāk. Tāddāwātet tamētte ta n-imēšseddējān n-Māssināy d-inēmмушал d-ānnābitān fāl-a-s, iḏāl dāy-s Māssināy terwidēma ta kāwān-tēssēkna.”

²¹Irmās ālwāqq-wen ānjālos āšsoohen tāhunt ta māqqārāt tolāhāt d-ta fäll-itēzzad ālkāma, ijār-tāt-in dāy-ējārew, innā: "Ēmmēk-wa-dāy a-s hin-e-itwējār ayrēm wa n-Babilun māqqārān s-āššahāt, iba-t-in s-iyyāt, wār-ilkem ad-ātiwānhāy.

²²Wār-ilkem ad-dāy-s ija emāsli n-imāwatān n-tihārdānen d-imānzarān d-imāwatān n-tiynab d-tisinsāyen. Wār-ilkem, ad-dd-ātiwājraw dāy-ammās-nāk, amāhhāraw wāl' iyyān, wār-ilkem ad-ḡur-k ātiwāsla emāsli n-ere itēzzadān ālkāma.

²³Wār-ilkem ad-dāy-s tārya tefātelt, wāla ad-dāy-s ēnḏawān imazlayān eyāri. Āttužzar-nāk, ēntāneḏ a-s kāla ojārān ārrēzāy dāy-āddunya, tēššēškād timēttawen iket-nāsnāt s-išāyāwān-nāk.”

²⁴Babilun ēnta, a dāy-inyāl ašni n-ānnābitān d-imēšseddējān d-ašni n-āddināt iket-nāsān wi ātwāyrāsnen fäll-ārori n-ākall.

Tānāfalilt 19

¹Ḍarāt-a-wen-dāy, ēsley i-emāsli āšsoohen dāy-išēnnawān olāhān d-i n-tamētte tēknat ējut, jannet: "Aleluya! Amēlāt Māssināy, ēlyēllas d-semyar d-tārna, i n-Māssināy.

²Āššāreyatān-net, ādduutten, oyadān. Āssoḏa āššāreyatān-net fäll-tamāḏt ta n-tālkāxbat māqqārāt samāḏasāt āddināt; āzzāl-tāt tamāttant n-inaxdimān-net.”

³Tēnnā tamētte-ēnnin-dāy: "Aleluya! Amēlāt Emāli fāl-a-s āho n-ayrēm wa māqqārān iryān āhoha s-išēnnawān hārkuḡ, wār-ilkem ad-āmmikāt.”

⁴Imda a-wen ḡas, ārkāyān imyarān wi n-sānatāt timērwen d-ēkkoḡ d-hārātān wi n-ēkkoḡ ēddārnen dat-Māssināy-i āqqiimān fäll-tasāqqaymut ta n-tēmmēnukēla, āyḏādān-t, jannen: "Amin! Aleluya!”

⁵Innā emāsli dd-ifalān tasāqqaymut ta n-tēmmēnukēla ḏarāt-a-wen: "Amēlāt Māssināy iket-nāwān kāwāneḏ-i n-eklan-net; kāwāneḏ-i n-imaksāḏān-net, wi māḏroynen hakd wi ēššāmmen.”

⁶Ēsley ḏarāt-a-wen i-emāsli iyyān olāhān d-i n-tamētte tēknat ējut, emāsli-net, olāh d-i n-anji iknan tēmyāre mey d-ejjajān ēknanen ēšṣuhu. Ēnta da a-wa ijānna emāsli-en: "Aleluya! Amēlāt Emāli fāl-a-s Māssināy-i n-Emāli-nānāy, ila tārna iket-net, issētbāt Tēmmēnēya-net.

⁷Dāwātāt-anāy, ējrāznet-anāy iman-nānāy, nēsēmḡaret-t fāl-a-s, āmāra-dāy, azli wa n-Ašāyol a dd-iwwāḏān, hānne-s ḏay tāsidāw-as.

- ⁸Tějřaw asalso n-azli izmayän däy-maşar n-älxärir iknan tēlēmde, äsiimäymäy, šaddijj; maşar-ennin n-älxärir, ěnta a-s imarkedän wi ämeşälän imēšseddējän n-Mässinäy.”
- ⁹Inn'-ahi änjälos ämāra ad-ĕktēbāy: "Tēndēd i-äddinät wi dd-e-ĕtwāyrēnen s-amājaru wa he-ijēn ašäl wa n-azli n-Ašāyol." Oläs day, inn'-ahi: "Mājrad-wa-dāy, Mässinäy iman-net a dd-ifal; wār t-ih' äššāk a-wen.”
- ¹⁰Ärkāyāy dat-änjälos däy-ēnniyät n-ad-t-äybēdāy mašan, inn'-ahi: "Ahaa, wār jed a-di. Akli n-Mässinäy dār-k olähän a ämoosāy näkk d-ayētma-k wi äydälne i-tidēt ta dd-äsnāfaläl Ÿisa. Äybēd Mässinäy, wār hi-täybedäd." Tidēt day ta dd-äsnāfaläl Ÿisa, ěnta a dd-ässawādan ännābitän.
- ¹¹Ĕnhäyāy đarät-a-wen išēnnawän ämerän, izjār-tän-dd ebāje mällän. Inay-t ähalēs s-isēm-net: "Ämaydal d-emän n-tidēt." Wār-iššārrāy ar s-iqqud, wār-ikēnnēs ar s-iqqud.
- ¹²Ähijäljälänät tittawen-net šund efew; eyāf-net, warnät tikēnbuten ti n-tēmmēnukēla, iktab fälla-s isēm s-ěnta yas a t-issanän.
- ¹³Ilsa abärnuš ilmayän däy-ašni, isēm-net: "Mājrad n-Mässinäy.”
- ¹⁴Ĕlkamän-as ēlyēškārän wi n-išēnnawän nayän ibējwan mällolnen, ělsan timälsaten n-älxärir mällolnen, šaddijnen, ĕknanen tēlēmde.
- ¹⁵Emm-net, tēzjar-t-dd tākoba tēmsādāt s-ěnta-en-dāy a-s mad-iwēt ēddēwēlän, ärn'-en. Ad-fälla-sän ixkēm s-äššahät olähän d-wa n-tāzoli; ad-dāy-sän dd-ikkēs Mässinäy-i ilän tärna iket-net adkār-net wa mäqqārän s-ēmmēk wa s-izimmēw äwadēm ara n-lāynāb i-ad-dāy-s dd-ikkēs aman-net.
- ¹⁶Abärnuš-net d-tayma-net, iktab fälla-sän: "Ä|scMÄNOKAL N-IMÄNOKALÄN,|r E|scMÄLI N-IMÄLAN|d".|r
- ¹⁷Ĕnhäyāy đarät-a-wen änjälos ibdadän däy-tāfukt, äsyärät s-afälla i-igđad iket-näsän wi taggädnen däy-älhāwa wa ujęjän, inn'-asän: "Idawät-dd i-amājaru wa mäqqārän n-Mässinäy.
- ¹⁸Ĕyyāwät, äksät isan n-imänokalän d-isän n-imizārän n-ēlyēškār d-isän n-ēlyēškār d-isän n-ibējwan d-wi n-äddinät wi tän-nāynen, isan n-äddinät a ämoosän-dāy, wi n-ilällan hakd wi n-eklan, isan n-wi mäđroynen hakd wi ēššämnen.”
- ¹⁹Ĕnhäyāy älwāqq-wen ämudār wa äzzarän d-imänokalän n-äkall d-ēlyēškārän-näsän, äddewän-dd i-ad-ĕknēsän ähalēs wa ināyän ebāje d-ēlyēškār-net.
- ²⁰İttärmäs ämudār iman-net s-tizarät, ittärmäs-dd đara-s ännābi wa n-bahu ijan a olähän d-ijitän n-Mässinäy dat-ämudār i-ad sār-sän išēšk äddinät wi iwār azāzlo wa n-ämudār äybädnen ättāšwer-net. Ätwājār-in ämudār d-ännābi wa n-bahu däy-tebānyāwt n-ĕlkābrit ähijäljälän.
- ²¹Tānya tākoba ta dd-tēzjārät emm n-ähalēs wa ināyän ebāje ēlyēškār-näsän iket-net, ĕyyēwänän igđad đarät-a-wen däy-timāysa-näsän.

Tānāfalilt 20

- ¹Ǝnhāyāy ɗarāt-a-wen ānjālos iyyān dd-ifalān išēnnawān ittāf dāy-āfuss-net asāyar n-anu wa wārān ila ider ihān žohānnāma d-esāssār āzzayān.
- ²Irmās-dd āyata wa māqqārān, a-wen aššāl wa n-ibda s-ēnta a-s Iblis d-Āššāyṭan, ikrād-t i-ad-āj efāḍ n-awātay ikrad
- ³tēzzar, ijār-t-in dāy-anu wa wārān ila ider ihān žohānnāma, āṭṭubbāt-t-in fālla-s i-ad-ābas ilkam ad-āššiška āyata ēddēwēlān har akēy efāḍ n-awātay-ēnnin-dāy tēzzar, āmar-dd i-hārāt n-āzzāman ēndārrān.
- ⁴Ǝarāt-a-wen, ēnhāyāy tisāqqima n-tēmmēnukēla, ējrāwān āddināt wi fālla-snāt āqqimnen turhajāt n-ad-āyṭēsān āššāreya. Ǝnhāyāy day iman n-āddināt wi s-hin-ēttēfrāsān iyāfawān-nāsān dāy-tēssēba n-immun wa jān s-tidēt ta dd-āsnāfalāl Ƴisa d-tēnna ta n-Māssināy. Wār-āybedān āmudār, wāla āššānām-net, wār-iwer day azāzlo-net timmawen-nāsān wāla ifassān-nāsān. Ǝnkārān-dd day inēmmuttan, ohārān d-Ālmasex Tēmmēneya har okāy efāḍ n-awātay.
- ⁵Wār dd-ēnkerān inēmmuttan wi iyyādnen har okāy efāḍ n-awātay-wēnnin-dāy. Wi s-dd-ēnkārān iman-nāsān jer-inēmmuttan, jān-dd s-a-wen-dāy tanākra ta s-itawānna ta tāzzarāt.
- ⁶Tēndēḍ i-āddināt wi hānen tanākra-ten-dāy tāzzarāt. Iššēšdāj-tān Māssināy, ikrāš-tān, ad-ābas fālla-sān la tamāttant ta s-sānatāt tārna; ad-umasān kāl-tikutawen i-Māssināy d-Ālmasex, ahērēn d-Ālmasex Tēmmēneya dāy-efāḍ n-awātay-wen-dāy.
- ⁷Afāl okāy efāḍ n-awātay-wen-dāy, ad-dd-āmar Iblis, izjār-dd takārmuṭ-net;
- ⁸dihen, ad-iglēw i-ad-ākkārrās ēddēwēlān wi wārnen tākost n-ākall. Ǝddēwēlān-en-hi, isēm-nāsān: Žuž d-Māyžuž. Ad-tān-dd-isēdēw iket-nāsān i-amjār har ējēn ējut-wa-dāy jānāt tiblalen n-ākall ti ēnsanen dāy-tarrayt n-ējārew wa sēmmān,
- ⁹ēlsān ārori n-ākall iket-net, wātān-dd afāraj i-imēššeddējān n-Māssināy d-ayrēm wa ikna tārha. Han a-wen-dāy a-s dd-ifāl efew išēnnawān, ilhās-tān, issārya ajhanān n-ēddēwēlān wi has-ēlkānnen.
- ¹⁰Ālwāqq-wen, ittārmās Iblis-i išašken tamētte, ātwājār-in dāy-tebānyāwt n-ēlkābrit tāhijāljalāt ta ih' āmudār d-ānnābi wa n-bahu; ad-tirkētrēkitān dihen ehāḍ d-ašāl.
- ¹¹Ǝnhāyāy ɗarāt-a-wen tasāqqaymut n-tēmmēnukēla māqqārāt māllāt d-ere wa fālla-s āqqiimān, āffoqqen-as išēnnawān d-ākall, wār-olesān atwēnhēy.
- ¹²Ǝnhāyāy day inēmmuttan wi māḍroynen hakd wi ēššāmmen ēbdadān iket-dāy-nāsān dat-tasāqqaymut ta n-tēmmēnukēla, āmerān ēlkēttabān, āmera day ēlkēttab iyyān s-edes, ēlkēttab-en, ēnta a-s ēlkēttab wa n-tāmudre. Ātwāšrāyān inēmmuttan s-iiyyān-iiyyān s-a-wa āmešālān iktabān dāy-ēlkēttabān.
- ¹³Ibsā-dd ejārew wa sēmmān āddināt wi ikša, tāsoyāl-dd tamāttant d-ālawārāt a-wa hin-ēlmāzān dāy-āddināt, ātwāšrāyān iket-nāsān s-iiyyān-iiyyān s-a-wa āmešālān.

¹⁴Tëttärmäs-dd tamättant d-älaxärät, ätwäjärän-in dāy-ebāny wa n-efew. Tamättant-ten-dāy tiwēyāt āwadēm s-edāgg-wen-dāy a-s tamättant ta s-sānatāt.

¹⁵Ere s-wār-ittējrāw isēm-net dāy-ēlkēttab wa n-tāmudre iket-net, ätwäjär-in dāy-ebāny wa n-efew.

Tānāfalilt 21

¹Ēnhāyāy ɖarāt-a-wen išēnnawān āynaynen d-ākall āynayān. Āb' išēnnawān wi ārēwnen, āba day ākall wa ārēwān, āb'-in day ejārew wa sēmmān.

²Ēnhāyāy ɖarāt-a-wen ayrēm wa āynayān šaddijān n-Yārussālam dd-āzizābbāt Māssināy, ifal-dd išēnnawān. Ayrēm wa ēnhāyāy, āsisahāy ašāl šund tāmaɖlayt dd-tēɖlayāt s-āhalēs-net.

³Ēsley ālwāqq-wen i-emāsli āšsoohen dd-ifalān tasāqqaymut ta n-Tēmmēnēya, innā: "Edāgg wa n-Māssināy šaddijān a-wa; Māssināy, izzāy-dd āmāra tamētte, māl-dd tamēzzuyt n-Māssināy jer-tamētte-net.

⁴Ad-hin-irsēy imettawān-nāsān, iba tamättant, iba uɖēf n-iba; iba tahāla; iba tisanant fāl-a-s, ādduuttāt a-s a-wa n-ibda ārēwān, ibbēdāy, ijjēwāy."

⁵Innā ālwāqq-wen wa āqqiimān fāl-tasāqqaymut ta n-tēmmēnukēla: "Āmāra, hārāt iket-net, ad-iynay." Inn'-ahi ɖarāt-a-wen: "Ēktēb a-wen ed mājrad-wa-dāy, oɖad, ādduuttāt."

⁶Olās day, inn'-ahi: "Isālan, ēmdān! Nākk a-s Tizarāt, nākk a-s Tilkamāt, nākk a-s Sānto, nākk a-s Sāmdo; ere āffudān-dāy, ad-t-sāswāy bānnan dāy-aman n-erēs wi hakkānen tāmudre ta n-tidēt.

⁷Ere irnān-dāy, ad-has-ājāy ālhāk wa n-ad-has-umasāy Māssināy, umas rure-y

⁸māšan, dāy-isālan n-imējjiwaɖ d-wi wāren la ālxal d-wi n-imēkkērukaɖ d-imājjan n-iman d-ināmašrayān d-imāššāyāwān d-imāššānāmān, ēntāneɖ, edāgg-nāsān žohānnāma, a-wen tebānyāwt ta n-ēlkābrit s-hārkuuk āhijāljal; ēnta-den-dāy a-wa āmoosān: tamättant ta s-sānatāt."

⁹Inn'-ahi iyyān dāy-ānjālosān wi n-ēssa s-kāla ēttāfān ēssa alkasān wi ēɖkārnen ēssa ālmāššibatān wi ēšrāyenen: "Ēyyāw, ad-kāy-sāknāy tāmaɖlayt ta n-hānne-s n-Ašāyol."

¹⁰Irmās-ahi Unfas Šaddijān, izzēwāt-ahi ānjālos s-afālla n-aɖay iknan aɖkul, issēkn'-ahi Yārussālam ta tāynayāt, šaddijāt dd-āzzābbāt Māssināy tēfal-dd išēnnawān,

¹¹āsisāmāymāy-tāt ānnur n-Māssināy, ja asmāymāy wa tājj tamāywant dāy-ti n-tilāllaten, šund tekādāyt ta n-žasēb s-tāddobed ad-sār-s tēnhēyād iman-nāk šund tāšoka.

¹²Ēnhāyāy āyalla-net ikna tēššējrēt, ila mārawāt tishar d-sānatāt, hak emm-dāy, ogaɖ-t ānjālos iyyān. Tishar-ēnnin, ēktabān fālla-snāt ismawān n-mārawāt tiwsaten d-sānatāt ti n-Išrayil.

- ¹³Hak tamdujt-däy, ɛnnaɗnät sär-s kăraɗät tishar: kăraɗät s-emäynäj, kăraɗät s-afälla, kăraɗät s-ajus, kăraɗät s-atâram.
- ¹⁴Äyalla-i-hi, ässas-net, iday s-mărawät tihun d-sănatät s-hak iyyät-däy, iktab fälla-s isëm n-iiyyän däy-inëmmušal wi n-măraw d-ëssin n-Ašäyol.
- ¹⁵Iṭṭaf änjälos wa hi-immëjradän taskët n-oräy s-itëkkat ayrëm d-tishar-net d-äyalla-net.
- ¹⁶Äyrëm-ënnin, ärribäy, ogdähän išrutän-net iket-däy-näsän. Ikät änjälos ayrëm s-täborit-net, os'-e, išrutän-net ikkëžän, ogdähän, hak iyyän däy-sän ikat ɛssin afdän n-kelumetär d-sănatät timaɗ d-sănatät timërwen, a-wen-däy day a dăr-togdäh tebädde-net.
- ¹⁷Ikät day äyalla, os'-e tebädde-net, temede n-ayil d-ëkkožät timërwen d-ëkkož s-taskët ta s-itëkkat.
- ¹⁸Äyalla, ikna s-tähunt ta n-telällit s-itawänna žasëb, ayrëm iman-net iday s-oräy šaddijän, oräy-en day, äddoobät äwadëm ad-sär-s inhëy iman-net šund täšoka fäl asmäymäy-i-däy ija.
- ¹⁹Tihun ti n-ässas n-äyalla n-ayrëm, ɛdlajnät s-ännuy n-tihun ti n-tilällaten länen älqim iket-näsnät: tähunt ta täzzarät, təkna däy-tähunt ta n-telällit s-itawänna žasëb; ta s-sănatät, təkna däy-ta s-itawänna safir; ta s-kăraɗät təkna däy-ta s-itawänna zakkät; ta s-ëkkožät, təkna däy-ta s-itawänna amärod;
- ²⁰ta s-sëm mosät, təkna däy-ta s-itawänna onikës; ta s-sădisät, təkna däy-ta s-itawänna sarëdwan; ta s-ëssayät, təkna däy-ta s-itawänna kărzolit; ta s-ëttamät, təkna däy-ta s-itawänna beril; ta s-tëzzayät, təkna däy-ta s-itawänna tobaz; ta s-mărawät, təkna däy-ta s-itawänna, kărizobäraz; ta s-mărawät d-iiyyät, təkna däy-ta s-itawänna, tirkäwaz; ta s-mărawät d-sănatät, təkna däy-ta s-itawänna, amatist.
- ²¹Hak tashärt-däy-tin-däy n-mărawät d-sănatät, tamäywant; hak tashärt-däy, tēddas s-ännuy n-tamäywant iyyän. Tišarriten n-ayrëm-wa-däy, ɛknanät s-oräy s-äddoobät äwadëm ad-sär-s inhëy iman-net šund täšoka.
- ²²Ayrëm-i-hi, wär däy-s ɛnhëyäy ehän n-ämudd wa mäqqārän fäl-a-s Emäli Mässinäy-i ilän tärna iket-net d-Ašäyol a-s ehän n-ämudd-net.
- ²³Wär-ämyatär ayrëm s-täfukt wäla s-ewär i-ad-sär-sän inhëy äwadëm fäl-a-s, äsimäläwläw-t älxurmät n-Mässinäy. Ašäyol iman-net a-s, tefätelt-net.
- ²⁴Ännur-net a-s ärjašän ɛddëwëlän, Mässinäy a-s dd-tiwëyän sär-s imänokalän tirëzzay-näsän d-semyar-näsän.
- ²⁵Tishar n-ayrëm, ad-ämeränät ašäl iket-net, wär-ilkem faw ad-äyfalnät ed, wär-ilkem ad-fälla-s ija ehäɗ.
- ²⁶Ad-sär-s dd-awëyän ɛddëwëlän a-wa län ähusken d-tirëzzay-näsän d-semyar-näsän

²⁷māšan, ayrēm-i-dāy, wār t-dd-e-ijjēš enämmāḍās wāla ere ēšlanāt tiluṣawen wāla ānāsbahu; wār t-dd-e-ijjēš ʔas ar āddināt wi s-ēktābān ismawān-nāsān dāy-ēlkēttab wa n-tāmudre-i s-ēnta a-s ēlkēttab wa n-Ašāyol.

Tānāfalilt 22

¹Ḍarāt-a-wen-dāy, issēkn'-ahi day ānjālos ejārew n-aman wi n-tāmudre, a-wen aman šāddijjen, āsimāymāyān šund tāšoka. Ejārew-wa-dāy, iffay-dd dāy-tasāqqaymut ta n-tēmmēnukēla n-Māssināy d-Ašāyol.

²Injay s-edāgg n-ayrēm wa dāy-tažāmmaḡān āddināt. Hak asālim n-ejārew-en, idwal fālla-s ahēšk wa n-tāmudre itirēwān māraw ihāndāggan dāy-awātay d-ēssin, hak ewār-dāy, ija tirwe tāynayāt. Ifārkētān-net a isasāfarān i-āddunya, tēzzēy.

³Ayrēm-wa-dāy, wār-ilkem ad-dāy-s āttijrāw ere āsibānnān Māssināy. Tasāqqaymut n-tēmmēnukēla n-Māssināy d-Ašāyol a ihan ayrēm-ēnnin-dāy; ayrēm-en-dāy day, a dāy-t-e-ʔabbādān eklan-net,

⁴ēnhēyān idēm-net ed iktab isēm-net fāll-timmawen-nāsān.

⁵Wār-ilkem ad-dāy-s ij' ehāḍ, wār-ilkem ad-āmiyātār āwadēm s-efew n-tefātelet, wāla s-ānnur n-tāfukt fāl-a-s, ad-fālla-sān isēssēmāymāy Emāli Māssināy ānnur-net, ētṭēfān Tēmmēnēya hārkuk.

⁶Olās day ānjālos, inn'-ahi: "Isālan-wi-dāy, ādduutten, ānihājjān d-taflēst. Emāli Māssināy-i isamājradān ānnābitān, ēnta a dd-āšmašālān ānjālos-net i-ad-āllāyāt i-eklan-net a-wa s-išwar ija."

⁷ʔisa, innā: "A ēndārrān ʔas, oseʔ-kāwān. Tēndēḍ i-ere wa āqqimān āsijād i-hārātān wi s-ēnnān ānnābitān, ēktābān-tān dāy-ēlkēttab-wa-dāy."

⁸Āmāra-hi, nākk Exya, hārātān-wi-dāy, ēsleʔ-asān, ēnhāyāy-tān. Ḍarāt a-s tān-ēnhayāy, d-a-s hasān-ēsleeʔ, ārkāyāy dat-ānjālos wa hi-tān-issēknān i-ad-t-āyḡēdāy

⁹māšan, inn'-ahi: "Ahaa! Wār jed a-di, nākk akli šund kāyy a āmoosāy, nākk d-ayētma-k wi n-ānnābitān d-ere omanān s-mājrad n-ēlkēttab-i-dāy iket-net, Māssināy ʔas a-s kāy-iwar ālyibadāt-net."

¹⁰Inn'-ahi ḍarāt-a-wen: "Wār tēfferād imējridān wi issēlmād Māssināy inēmmuṣal-net, ēktābān-tān dāy-ēlkēttab-wa-dāy ed a-wa dāy-āssewālān, išwar ija.

¹¹Wa wārān itējj a olayān, ānn'-as ad-isiwēḍ dāy-tāllābāst; wa n-enämmāḍās, ihēlet s-data dāy-asēmmāḍēs n-iman-net, wa oʔādān, isiwēḍet dāy-iqqud-net, wa šāddijjān, isiwēḍet dāy-tēšēdje-net."

¹²Inn'-ahi ʔisa: " 'A ēndārrān ʔas, oseʔ-kāwān, āwwayāy i-hak āwadēm ālhāk n-a-wa has-jān imojjan-net.

¹³Nākk a-s Tizarāt, nākk a-s Tišrayāt, hey eyāf, hey ajilal, nākk a-s Sānto, nākk a-s Sāmdo.'

- ¹⁴Tëndëd i-āddināt wi ęššęšdājnen isęlsa-nāsān, ikf-en a-wen turhajāt n-ad-ękšęn ara n-ahęšk wa n-tāmudre d-turhajāt n-ujęš s-imawān n-ayręm-wa-dāy
- ¹⁵māšan, imāssāxārān d-inęmmušal n-ęlkāxbu d-imājjan n-iman d-imāššanāmān d-inęsbuha, xāram-asān ayręm-en.
- ¹⁶Nākk a-wa Ẅisa; nākk a hin-āšmašālān ānjālos-in sār-wān i-ad-hawān-dd-isęnnęfilęl hārātān-wi-dāy dāy-ālkānisāten. Nākk a-wa Ẅisa wa n-ahāya n-Dawęd s-ātwānna ilkam ad-ixkęm, nākk a-s tatrit ta n-tifawt tismāymiyāt.”
- ¹⁷A-wen-dāy a fāl, Unfas Šaddijān hakd-dāy tāmazlayt ętfafan iyyān n-emm, jannen: "Ęyyāw!" Ānnet day wa isālān i-isālan-wi-dāy: "Ęyyāw!" Ere āffudān-dāy, aset-dd; ere irhān aman ęddārnen-dāy, ilkęwet, āswet dāy-sān bānna.
- ¹⁸Nākk Exya, ālleyey i-āddināt iket-nāsān wi ęslānen i-hārātān wi s-innā Māssināy i-inęmmušal-net, ęktābān-tān dāy-ęlkęttab-i-dāy. Ękkasāy-kāwān dāy-taydārt: isālan-wi-dāy, ere fālla-sān āssewādān hārāt, ilmędet a-s ad-isiwęd Māssināy fāl-a-wa has-ikittęw ālmāššibatān wi s-ātwājjan isālan-nāsān dāy-ęlkęttab-wa-dāy.
- ¹⁹Afāl day ikkās āwadęm hārāt dāy-imęjridān-wi-dāy s-ātwānna i-inęmmušal ad-tān-ęktębān, ęktābān-tān dāy-ęlkęttab-wa-dāy, ad-iqqęl Māssināy s-ęjadār wa has-ija dāy-ahęšk wa n-tāmudre d-ayręm wa šaddijān s-isiyul ęlkęttab-wa-dāy isālan-net.
- ²⁰Ere wa s-ęnta a yur-t-tęlla tidęt n-hārātān-wi-dāy iket-nāsān, ęnta a innān: "A ęndārrān yas, osey-kāwān." Amin! Emāli Ẅisa, ęqqęl-dd.
- ²¹Issęnsā fālla-wān Emāli Ẅisa ānuymāt iket-dāy-nāwān. Amin!

Esclarecimento

Trata-se de iniciativa particular, com os seguintes objetivos: (i) colaborar para divulgação dos diversos textos bíblicos disponíveis, e, (ii) facilitar o acesso a esses textos, inclusive por meio de download.

Todo esforço em tornar a Palavra de Deus acessível a todos, em quaisquer localidades e falantes das mais diversas línguas, precisa ser um objetivo de todos os que são guiados pelo Espírito Santo. Ele inspirou o profeta Jeremias a dizer “não ensinará jamais cada um ao seu próximo, nem cada um ao seu irmão, dizendo: Conhece ao SENHOR, porque todos me conhecerão, desde o menor até ao maior deles, diz o SENHOR” (Jer. 31:34).

Jesus, também, falou assim: “e será pregado este evangelho do reino por todo o mundo, para testemunho a todas as nações” (Mat. 24:14).

Muitas organizações foram constituídas com o propósito de fazer a Bíblia disponível nas diversas línguas. Não é uma tarefa simples. Anos de trabalho, dedicação e entrega são necessários para esta tão extraordinária missão.

O texto deste trabalho está disponível na internet, em páginas eletrônicas de organizações que produzem ou divulgam bíblias, sem acréscimos de notas ou comentários. Assim, reconhecendo e respeitando os direitos que possuem sobre seus trabalhos, incumbe a todos os que amam a Palavra de Deus, o esforço em contribuir para amplificar sua divulgação.

Se possível, faça download do texto, para que sejamos, também, guardiões da Bíblia, e, com isso, preservando-a para as futuras gerações.

Divulga a Palavra de Deus, ela mostra o Caminho e permite a todos, que se conheça Sua vontade, em todos os lugares e épocas.

Marcel da Glória Pereira
2021, Vitória/ES - Brasil